

ننسا کلۆپ پەدایە

هەروەستە  
منتدی اقرأ الثقافی  
www.iqra.ahlamontada.com

◀ کەسایەتیی ناودارەکان

◀ رۆژنامەنووسی ◀ وەرزش

◀ پاشبەند ◀ ناوەرۆک





بۆدابه زاندى جۆرهها كتيب: سهردانى: (مُنْتَدَى إِقْرَأَ الثَّقَافِي)

لتحميل أنواع الكتب راجع: (مُنْتَدَى إِقْرَأَ الثَّقَافِي)

براي دائلود كتابهاى مختلف مراجعه: (منتدى اقرأ الثقافى)

[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)



[www.iqra.ahlamontada.com](http://www.iqra.ahlamontada.com)

للكتب ( كوردى , عربى , فارسى )



که سایه تویی ناوداره کان



## مەلا مستەفای بارزانی ١٩٠٣-١٩٧٩ز

پ. د شوکریە رەسوول

ناسیۆنالییستی نەتەوێکی بوو تا رۆژی کۆچکردنی، تالی و سویری و ساردی و ئاوارەیی و غۆریبەتی چەشتوو، بەرەبەرەکانی پۆشمە دیکتاتۆرییەکانی یەک لە دوا یەک کردوو، بروای بە هیزی بەگەلەکی بوو، خۆراگر و پشوو درێژ و بێ فیز و ئارام بوو، بێ جیاوازیی پەگەز و ئاین گەلەکی لەخۆ نزیکی خستۆتەوه و کەسیەتی عەسکەریش لە پال ئێماندا بوو. هۆی ئەوێ وەک سەرکردایەتی نازا دەرە کەوت. ئەلبەتە خۆتێندەوێ ژبانی سەد سالی بارزانی کە دوو کۆنگرە (نەوهد سالی و سەد سالی) بۆ گێرا و لە هەموو پرویەکیوە گەلێ لیکۆلینەوه لە ژبان و خەباتی سیاسی و پۆلتی کۆمەڵایەتی و دیپلۆماسی لەسەر کراو. ئەمانە گەواهی ئەو دەدەن بارزانی وەک سەرکردەییەکی میژووی پۆلتی خۆی بینوو. هەر لە سۆنگە ئەو دەورە بارزانی بینییەتی دەتوانین



میژوو و خەباتی پر سەرورە لە گەل ناوی کورد و کوردستاندا یاد دەکرێتەوه، و وەک رەمز و هێمایەکی سەرۆکی نەتەوێ کورد ناوێند دەکرێ، بەوێ هەر لە تەمەنی هەرەتی ژبانییدا، تیکەل بە دۆزی

### پێشەکی:

سەدەیی بیستم بەسەدەیی بووژانەوێ کورد و بزوتنەوێ نەتەوێی لە میژووی هاوچەرخێ کورددا دادەنێت، کە گەلێ شۆرش و پاپەرین و بەرخوودانی گرتۆتە خو، گەلێ کەلەمیران و شۆرشگێرانی تیا هەلکەوت لە نمونەیی شیخ سەعیدی پیران، شیخ عەبدولسەلام بارزانی و شیخ مەحمود و قازی مەحمەد و مەلا مستەفای بارزان، ئەمانە شۆرش و پاپەرییان لە پینا و پرگارکردنی نەتەوێ کورد و مافی خۆمۆختاری و سەرپەخۆییان بەرز کردۆتەوه، ناویان لە پال گەوره پیاوان و سیاسەتمەدارانی جیهان چۆتە ناو لاپەرەیی میژوووه و میژووش بە شانازییەوه ناو و هەلوێست و خەبات و کردارە مەزنەکانیان یاد دەکاتەوه. بازەنی باسە کەمان کە شۆینی دیاری لە میژووی پۆشەلات و کوردستاندا داگیر کردوو، بارزانی یاخود مەلا مستەفای بارزانە کە



لیتکۆلینه‌وه‌که‌مان بکه‌ینه‌ چه‌ند ته‌وه‌ر  
یاخود بازنه‌یه‌ک که به‌شێوه‌یه‌کی چڕ و  
پڕ و کورت و سنووردار بخه‌ینه‌ روو:  
۱- بازنه‌ی خه‌یزان و ژینگه‌ و  
ژیان.

۲- بازنه‌ی نه‌ته‌وه‌یی و  
شۆڕشه‌کان.

۳- چوونی بارزانی بۆ مه‌هاباد.

۴- کۆڕه‌وییه‌ میژووییه‌که‌ و  
چوونی بۆ سوڤیه‌ت.

۵- گه‌رانه‌وه‌ و هه‌لگیرسانی  
شۆڕشی نه‌یلوول.

۶- نسکۆی ۱۹۷۵ و پیلانی  
جه‌زایر.

### ژیانی بارزانی و ژینگه‌ی (۱۹۰۳، ۱۹۷۹ز)

به‌پیتی ئه‌و سه‌رچاوه‌ و دیکۆمینت  
و کتیبی جوژاوجۆز ئه‌رشیف و  
که‌له‌پووریکه‌ی گه‌وره‌ له‌ ژیا‌نی بارزانی  
و خه‌یزانه‌ بارزانییه‌کان و رۆلیان  
تۆمار کراوه‌.... ئه‌و سه‌رچاوانه‌ ئه‌وه  
ده‌خه‌نه‌ روو که مه‌لا مسته‌فا له  
ژینگه‌یه‌کی شۆڕشگیریدا له‌ ناوچه‌ی  
بارزان سه‌ر به‌شاری هه‌ولێر له  
۱۹۰۳/۳/۱۴ هاتۆته‌ دونه‌یاوه‌ و  
خۆی و بنه‌ماله‌که‌یان زۆلم و زۆرداری  
و ژێرده‌سته‌یان قبوڵ نه‌کردوه‌،  
ئه‌وان له‌ پال ئایین و رێبازه‌که‌یان  
نامانجیتکی نه‌ته‌وه‌بیان هه‌بووه‌ و بۆ  
کوژد تیکۆشاوان و بیری نه‌ته‌وه‌بیان  
له‌ رینگه‌ی (ته‌کیه‌ی بارزان) بلاو  
کردۆته‌وه‌، چ له‌ رووی چاکسازی  
کۆمه‌لایه‌تی یا نه‌ته‌وه‌ییه‌وه‌ بێ  
کاریان له‌ بارزانی نه‌مر کردوه‌،

به‌لام تا گه‌یشتنه‌ سلیمانی شۆڕش  
کۆتایی هاتبوو و شیخی نه‌مر به‌دیل  
گیرابوو...

- سالی (۱۹۲۰-۱۹۲۱)  
بارزانی به‌خۆی و هه‌یزیک ده‌چێته  
هاواری (ئه‌ندرانیک) پاشای  
ئه‌رمه‌نی له‌ تورکیا که ده‌سه‌لاتی  
تورکیا ره‌شگیر و قه‌تل و عامی  
ئه‌رمه‌نییه‌کانی ده‌کرد، بارزانی توانی  
ئه‌ندرانیک و خه‌یزانه‌که‌ی و چه‌ندین  
ئه‌رمه‌نی رزگار بکات و تا سنووری  
سووریا ده‌یانگه‌یه‌نن و له‌و پیتاوه‌دا  
(۱۴) شه‌هید ده‌ده‌ن بۆ گیانی ئه‌م  
سه‌رچاوه‌ باسی ئه‌و رووداوه  
میژووییه‌ ده‌کات...

یه‌کتی له‌و سه‌رچاوانه‌ کاتێ  
بارزانی نه‌خۆش ده‌که‌وی و به‌تایه‌تی  
دوای نسکۆی (۱۹۷۵) روو له  
ئه‌مه‌ریکا ده‌کات و به‌یاوه‌ری  
چه‌ندین کسه‌س چاوی به‌نه‌وه‌ی  
(ئه‌ندرانیک) ده‌که‌وی و له‌ زاری  
کوڕه‌کانیا نه‌وه‌ رووداوه‌ تراژیدییه‌که‌ و

به‌تایه‌تی ئه‌و یه‌کسانییه‌ی له‌ نێوان  
که‌سانی بێ جیاوازی ره‌گه‌ز و ره‌نگ  
و ئایین نامانج خه‌زمه‌تکردن بوو، له  
رینگه‌ی کاری چاکه‌ و هاریکاری  
یه‌کتی و یارمه‌تی لێقه‌وما و  
هه‌ژاران و جیاوازی نه‌کردن بوو، له  
نێوان گه‌وره‌ و بچووک بووه‌ و له  
هه‌موو چین و توێژیک سه‌ردانی  
کردوه‌. ریزی لێ ناوان، به‌لێ ئه‌و  
گیانی نه‌ته‌وه‌یی و باوه‌ربوون به  
میله‌ت و به‌خوا وه‌ک هه‌یزیکه‌ی  
ته‌واوکه‌ر په‌رده‌سه‌یتن و بازنه‌که‌  
فراوانتر ده‌بیت به‌ره‌و هه‌یزی  
به‌ره‌نگاریبونه‌وه‌ له‌ زۆلم و زۆرداری  
هه‌یزی داگیرکه‌ری ئینگلیز و ده‌سه‌لاتی  
تورک به‌رامبه‌ر بنه‌ماله‌ و  
ئه‌رمه‌نییه‌کان و کوژد هه‌ر بۆ نمونه  
سالی ۱۹۱۹ بارزانی بۆ یارمه‌تی  
شۆڕشه‌که‌ی شیخ مه‌حمودی نه‌مر به  
هه‌یزیکه‌وه‌ روو له‌ ناوچه‌ی (دۆلی  
بیاو) و ناوچه‌ی باله‌ک ده‌که‌ن و له  
رینگه‌ی تووشی چه‌ند پێکدادان له‌گه‌ڵ  
ئینگلیز و سه‌رۆک هه‌ژده‌کان دین...

دەوری بارزانی دەگیرێوە.

- هەر لە سۆنگە ی بازنە ی نەتەواپەتی و مەزۆقاپەتی بارزانی هەمیشە باوەری بەزمانی یەکگرتن و کۆکردنەو و نەخشەکیشانی چارەنووسی ددکرد، لە پێناو کۆمەڵبوونەو و پەرش و بلاوی پەراگەندەیی نەتەویدی... هەر بۆیە بازنە کە فراوانتر دەبێ بەتایبەتی لە سالانی سییەو کە توانی پەيوەندی بە کۆمەڵ و رێکخراوەکان بکات و لە هەمان کاتی شیدا دەوری لە راپەرینه کسانێ بارزاندا لە (١٩٣١، ١٩٣٢، ..... ١٩٣٦) دا و پاشانی لە شۆرشێ بارزان (١٩٤٣-١٩٤٥) دا هەبوو کە بوو هۆی دەربەدەری و ئاوارەیی و رووکردنە کوردستانی ئێران و بەشداری و کۆمەڵکردن بەشۆرشێ حکوومەتی کوردستان و وەرگرتنی پەلی (جەنەرال).

### بارزانی و کۆماری کوردستان

(مەهاباد):

هەلوتستی بارزانی و فراوانبوونی بازنە ی فیکگری و نەتەویدی و مەزۆقی لەو چاوپێکەوتنەدا دەردەکەوتیت کە لە گۆقاری هاواری نیشتمان (١٩٤٦) لەگەڵی کراوە کە چ زولمیک لە نەتەویدی کراوە و ئامانجی بەرگریکردن و کۆلنەدان بوو تا دوایین نەفەسی، ( ) نەو زولمە میللەتی مە ی وەناگادار کرد هەتا ناخرین نەفەسی لەگەڵ ئیستیعمار (ملە بکەین).

ئامانجی بارزانی ئازادکردنی کورد

لە ژێر دەستی ئیمپریالیزم و دامەزراندنی دەولەتیکی یەکگرتوی کورد لەو چاوپێکەوتنە ی لە گۆقاری هاواری نیشتمان ژمارە (١) سالی ١٩٤٦ بەناوی (موحاسەبە لەگەڵ جەنابی مستەفا بارزانی) دەردەکەوێ. دەلی. ( ) (من بۆ خۆم لەو رێگە یەدا تالیسی هیچ مەقامیک نیم، بەبێ قەید و شەرت ئامانجی من ئازادکردنی عێراق و سەرەخۆیی و... لە دواییدا ئازادکردنی ئەو کوردانە ی کە لە ژێر دەستی بیگانەن و دامەزراندنی دەولەتیکی ئیتحادی کورد) (١).

- دەوری بارزانی لە کۆماری کوردستاندا دەورێکی بالای هەبوو بەتایبەتی هەر بەگەبشتیان رێزیکێ زۆریان لەلایەن خودی پێشەوا قازی محەمەد لی گیراوە... هەر بۆیە بەدامەزراندنی هێزی پێشمەرگە ی کوردستان و ئەفسەرە کوردەکانی

کوردستانی عێراق و جەنگاوەرانی بارزانی بوونە پشتگیری تەواوی کۆمار و باشتەین بەلگە ئەو وتاری بارزانی بوو کە لەلایەن (محەمەد قودسی لە هۆلی ئەنجوومەنی فەرھەنگی مەهاباد) پێشکەش کرا کە بەیەکەم وتاری بارزانی لە کۆماری مەهاباد دادەنریت کە باسی لە رێکەوتنی بارزانییەکان لەگەڵ پێشەوا قازی محەمەد و هانیان بۆ ریزی کۆماری کوردستان دەکات. بەمەبەستی گەشەپێدانی دیموکراسی، گەشەپێدانی باری ئابووری، دابینکردنی ئازادیه دیموکراتییەکان و هەولدان بۆ ئازادکردنی بەشەکانی تری کوردستان و سەرەخۆیی گەلی کورد لە چوارچێوە ی کوردستانی مەزندا. (٢).

- بەلی پاش نیعلانکردنی کۆماری کوردستان مستەفا بارزانی بوو سەرلەشکر و بەرپرسی هێزی





و راستی و پاکێ و دلسۆزی بۆ خودا و نایین و خەڵکی هه‌ژار و داماوێ میلیله‌ت بوویانه‌ بارزانی هه‌موو ئەمانه‌ی تێدایه‌)) (٥).

- نابێ ئەوه‌ش له‌ یاد بکری بارزانی پێش چوونی بۆ سۆقییه‌ت سه‌رۆکی پارته‌ی دیموکراتی کوردستان بوو.

**کۆره‌وییه‌ میترووییه‌که‌**

- بارزانی بۆ بزگسارکردنی پێشمه‌رگه‌ و بنه‌ماله‌که‌یان، سه‌رده‌تا رووی له‌ تاران کرد و نه‌گه‌یشه‌ نه‌نجام و که‌سوکار و خیزانی به‌هه‌ر کۆله‌مه‌رگیتک بوو، پاش نه‌هامه‌تی و نه‌خۆشی و مردنیتکی زۆر لیتیان نه‌نجام گه‌یشه‌تته‌وه‌ عێراق و چاره‌نووسیان ناو‌اره‌ی شاره‌کانی خوارووی عێراق بوون و بارزانی به‌خۆی و (٥٠٣) پێشمه‌رگه‌ رێگای مان و نه‌مانی هه‌لبژارد به‌ره‌و سۆقیه‌ت، ده‌ستی به‌دانان و نه‌خشه‌ و پلان کۆکردنه‌وه‌ی پێشمه‌رگه‌کانی دا و قسه‌ی بۆ کردن و له‌ پالیدا (٥٠٣) پێشمه‌رگه‌ ژانیان به‌ژانی بارزانییه‌وه‌ په‌یوه‌ست کرد و هه‌لبژارد و ده‌ستیان به‌شه‌ری پارتیزانی سن ده‌وله‌تی ئیقلمی عێراق - ئیران - تورکیا کرد، ئەوه‌ی جێگه‌ی سه‌رنجه‌ی ئەو نه‌خشه‌ و پلانه‌ی بۆ هه‌یزه‌که‌ی دانابوو کردبوونی به‌پێنج به‌شه‌وه‌ و هه‌ر به‌شه‌ی به‌سه‌ر لقیته‌کی له‌ شاره‌زیانی شه‌ری پارتیزانی دانا بوو چ (له‌ شیخ سلیمان، ئەسه‌د خۆشه‌وی، مامه‌ند موحمه‌د



دایمی)) (٦).

- به‌مجۆره‌ پێشه‌وا قازی و سه‌یفی قازی و سه‌ده‌ری قازی به‌پێشوازی سوپای ئیران چوون تا خه‌ڵکی مه‌هاباد له‌ کوشتن و کوشتار پیا‌رتیزن و خۆیان گیانفیدا کرد و سه‌رله‌به‌یانی ١٩٤٧/٣/٣١ له‌و جێیه‌ی کۆماری دیموکراتی کوردستانیان دامه‌زراندبوو له‌سێداره‌ دران.

- ئەوه‌ی جێگه‌ی سه‌رنجه‌ له‌ کاتی دادگاییکردنی قازی محمه‌د وەک سه‌رۆک و باوهر به‌خۆ و به‌نه‌ته‌وه‌ هه‌رگیز پشته‌ی کورد و هاو‌ده‌له‌کانی به‌رنه‌داوه‌ و سه‌باره‌ت به‌ بارزانی که‌ پرسیا‌ری لێ ده‌که‌ن ئەوه‌ی به‌وپه‌ری نه‌سه‌لمێته‌وه‌ به‌یا‌رانی وتوه‌:

((ئوه‌ی له‌ پیاو‌ه‌تی و که‌رامه‌ت و شه‌رافه‌ت و نینسانیه‌ت و شو‌جاعت و نه‌به‌زی و سه‌خاوه‌ت و نه‌ترسی له‌ میتروودا که‌سانی مه‌زن بوویتیا‌ن مه‌لا مسته‌فا هه‌یه‌تی، ئەوه‌ی مو‌سه‌لمانانی ئیسلام له‌ باوهر

له‌شکر، سێ تپیش به‌ سه‌رۆکایه‌تییه‌ی هه‌رسی ئەفسه‌ری باشووری کوردستان (به‌کر عه‌بدو‌لکه‌ریم، مسته‌فا خۆشناو، مر‌حاج، ره‌ئیس عیزه‌ت) کاتێ شه‌ری روویه‌رووی حکومه‌تی کوردستان بۆه‌یزه‌کان و پێشمه‌رگه‌ و نه‌فسه‌ره‌کان شو‌تیا‌ن بۆ دانرا و شه‌ره‌کانی (مامه‌ شا، مل قه‌ره‌نی، قاراوا) یا‌ن به‌رکه‌وت و سه‌رکه‌وته‌نی مه‌زن و سه‌رسووهره‌ینه‌ریان به‌ده‌ست هه‌تیا و چه‌ندین دیلیان گرت و چه‌ک و ته‌قه‌مه‌نییه‌کی زۆریان ده‌ست که‌وت (٣).

- سه‌ریاری ئەم ئه‌رکانه‌ بارزانی هه‌میشه‌ له‌ هه‌یزه‌کانی پێشمه‌رگه‌ی له‌ به‌ره‌ی شه‌ری (سه‌را) پا‌ده‌گرت و فه‌رمانی بۆ ده‌رده‌کردن که‌ به‌ره‌رچی ها‌تنه‌ پێشه‌وه‌ی هه‌یزه‌کانی ئیران بده‌نه‌وه‌ و چاو‌ه‌رتی فه‌رمان بن... کاتێ بارزانی له‌ ١٩٤٦/١٢/١٦ چاوی به‌ قازی محمه‌د ده‌که‌وی بۆی ده‌رده‌که‌وی هه‌یج کام له‌ لیترسراوانی مه‌هاباد نیازی به‌ره‌ره‌کانی سوپای ئیرانی نییه‌ و قازی محمه‌د ئەوه‌ی پێ را‌ده‌گه‌یه‌نتی ((بۆ ئەوه‌ی خۆینی خه‌ڵکی مه‌هاباد نه‌رۆی خۆم به‌ده‌سته‌وه‌ ده‌دم)) و بارزانی ئەوه‌ ده‌گه‌ی‌رتته‌وه‌ و ده‌لتی : ((قازی هه‌ستایه‌ سه‌ریی و به‌گریا‌نه‌وه‌ ماچی کردم و گو‌تی: له‌ خوا ده‌پا‌رتسه‌وه‌ بتپا‌رتیزێ و سه‌رکه‌وتوو بی... با ژیا‌نی من فیدا‌ی ها‌ونیشه‌تانه‌کانم بیت... ئەوه‌ی گو‌ت و ئالا‌یه‌کی کوردستانی له‌ گیرفانی ده‌ره‌تیا و

محمدامین میرخان، مستۆ مزووری) هەریەکە لە مانە جیگەیی باوەڕ و متمانە و کۆری رۆژی تەنگانە بوون بارزانی هەر خۆی نەخشەرێژ و چاودێر بوو.... بەناو هیژەکاندا بێ ماندوو بوون کە وتبوو رێگای کاروانە کەیی.... بۆ هەر شوێن و گوندیک رۆشتن هیژە سێ قۆلییە کەیی ئیتران و عێراق و تورکیا لە تۆپ و فرۆکە و هیژی سویایی دوايان کەوتبوون.... سەیر لەو دابوو بۆ هەر گوندیکی کوردنشین چوون دانیشتوانەکانی بەخۆشییەوه پیشوازیان لێ کردوو و هاریکاری و پێداویستییان جێبەجێ کردوون. دواي برسی و ماندوو بوون و شەهیدان. لە ۱۹۴۷/۶/۱۸ لە ماوەی ۵۲ رۆژدا گەیشتنە سەر رووباری ناراس و هەموو پەڕینەوه و بارزانییش ناخر کەس بوو لە چۆمە کە پەرییەوه... بەگەیشتنی پێشمەرگەکانی رووسەکان، چە کەکانیان لێ سەندن و فێشە کەکانیان لێ بەتال کردن و مامەلەیی سەربازە رووسەکان وەکو دیلی شەڕ بوو، بارزانییان لێ جیاکردنەوه... ئەوێ لە دوو توتی پاداشتی پێشمەرگەدا نووسراوه لە ناو کاروانە کەدا چاوساغ و شارەزا (مام میرزا شکاک) بوو بارزانی سویاسی کرد و ویستی پارەیی بداتی و بگەرتەوه بەلام رازی نەبوو چاوی پێ بوو لە گریان و بە بارزانی وت (بەبێ تۆ خاکی کوردستان لە من حەرام بێت، لەگەڵ خۆم بەلێتم داوه

ناگەرتەوه)<sup>(۱)</sup>. هەر بەگەیشتنی بارزانی و یاوەرەکانی بۆ سۆقیەت لە ۱۹/۶/۱۹۴۷ حکوومەتی عێراق هەر چوار ئەفسەرە کەیی لە سێدارە دا. بەلێ گەیشتنی بارزانی و هاوێلەکانی بوو جیگای باسکردنی هەموو ئێزگەکانی جیهان زۆریی شاعیرانی کوردیش کەوتنە پەسینی کۆزەوییە کە و ناوی منالەکانیان بەناوی (ناراس) و (بارزانی) ناونا و پیرەمێردی شاعیریش یەکیک بوو لەو شاعیرانەیی بەشیرعی (عەشرەت هاوارە) جۆش و کۆل و هاوار و غەمەکانی دەردەپەری و ناواتەخواز بوو یەکیک بووایە لەو یاوەرەکانە بەلام پیرەمێردی رێگەیی لێ گرتوو و دەلێ: **عەشرەت هاوارە، عەشرەت هاوارە کەوتوو مە ناراس ناو بێت بوو** **رێم نییە منیش شوێن ئەوان گەوم پیرم هەنگاوێک بێتم ئەگەوم** **لێرەش وا کەوتوو بە دەم دەردەوه** **لە تێشی دووری و ناھی سەردەوه** **دوکتۆر دەوای تۆم ناوی لێم گەڕێ** **بەلکم بەناهم دەوران وەرگەڕێ** **با وا وەرگەڕێ نێلم وەرگەڕێ** **یا زرمەیی تۆیی زەری بەرگەوی** **ئەوساکە دوغای من وا گیرابێ** **لە خانەیی خاکا ناواتم نا بێ** **ئینجا ئەلقینم بەدەن بە کوردی** **بەلێن ناواتت ها تە جێ و مردی** بەگەیشتنی بارزانی بۆ سۆقیەت ئییمان و تەحەداکردن بەرامبەر هیژی دوژمن زیاتر سەرکەوتن و بردنەوهی کێشەیی کورد بوو کە توانی بەجیهانی بناسین و ببیتە نامەیی زانستی و

لێکۆلینەوهی ئەکادیمی... ئیتر هیندە بەسە یەکیکی وەک مستەر دیگبرونی راولێژکاری وەزارەتی ناوہخۆیی بەریتانی بلێ: (ئەم پیاوہ یەکیکە لەو پالەوانانەیی دەبێ مێژوو ناوی بە پانتایی زێر لە تۆماری گەورە پیاوانی جیهاندا تۆمار بکات)<sup>(۲)</sup>.

### بارزانی لە دۆسیەیی سۆقیەتدا:

سەردەمیکی تری خەباتی سیاسی بارزانی کە ماوەی (۱۱) سالی خایاند لە یەکیستی سۆقیەت... هەلسوگەوتی بارزانی بەپێی بارودۆخی سیاسی ئەو سەردەمە بوو... هەر پاش گەیشتنی خۆی و پێشمەرگەکانی دەسلاتی ئەو سەردەمە دواي (۴۰) رۆژ لە شاری نەخچەوان گوازانەوه... چونکە سەرۆک کۆماری نازریایجان (باقروق) بەکنە و هاندانی دەسلاتی تورکیا، رەفتاریکی شوئینیانەیی بەرامبەر بارزانی و پێشمەرگەکانی نواند، بوونی نەتەوهی کوردی ئینکار دەکرد، کە بارزانی لەو رێگەییەدا خەباتی دەکرد... هەر بۆیە لە ۱۹۴۸/۸/۲۹، باقروش، بارزانی و هەڤالەکانی لە باکووه بەرەو تاشقەندی پایتەختی کۆماری ئۆزبەکستان گواستەوه، پاشانی لە ۱۳/۳/۱۹۴۹، هەر باقیرۆڤ بارزانی لە هەڤالەکانی جیا کردەوه وەک دەستەبەسەر و چاودێری توندیان بۆ دانا و لە ۱۲/۱/۱۹۵۱ جاریکی تر بارزانییان گەرانەوه تاشقەند و لە ۲۵/۳/۱۹۵۳، لە

سەردەمی خۆڕۆشۆف بارزانیان هێناوە مۆسکۆ... نیتەر رەوشی سیاسی و ژبانی خۆی و هەقالانی تۆزیک باشتەر بوو. (۸). وە چەند جارێکیش چاری بە خۆڕۆشۆف دەکەوێ و نازادیی هاتوچۆکردنی پێ دەدریت هەر بۆ نمونە سالی ۱۹۵۶ لە مۆسکۆوە سەردانی کوردەکانی ئەرمەنستانی کرد و، چاوی بە کوردێکی دەسەلاتی بەرزێ پلە جیگری وەزیر (نادۆیی خۆدۆ) لە گەڵ چەند رۆشبینی کورد و گوندشینی کورد و ئەرمەن کەوت. تەنانەت لە ناو دوو تۆتی بێرەوەرێیەکانی سیاسەتمەداران و پرووس و ئەرمەن و کوردی سۆقیەتی جاران زۆر شت سەبارەت بە بارزانی و ژبانیان لادەست دەکەوت. ئەوەتە ئەندامێکی لیژنەی مەرکەزی حزبی کۆمۆنیستی سۆقیەتی (پاقتیل سوودۆ پیلاتۆف) سەبارەت بە بارزانی نووسیویەتی: ((یەکیەتی سۆقیەت پشستگیری تەفکەرێ نازادییخوازانی کورد بە سەرۆکایەتی مستەفا بارزانی دەکات و بە مە پرسی کورد چووێ ناو ناسایشی یەکیەتی سۆقیەت KGB پاش گۆرانکاری دەسەلات لە سەردەمی خۆڕۆشۆف نیتەر بارزانی وەک سەردەمی کوردان دەناسرا و بە تەواوی پێگەی پێ درا لە مۆسکۆ بێتەر و گوتیان لە هەموو داخوازییەکانی دەگرت و لە ئەکادیمیای زانیی جەنگدا وەرگیرا و هونەری جەنگی لەویدا فیتەر بوو (۹). پاشان بە نازادی سەردانی هەندی لە

گوندشینی کورد لە ئەرمەنستان کرد بە تاییەتی گوندە (جەنجەرێش، هەککۆ، تالین،... هتد) لە گەڵ ئەرمەنییەکان پەيوەندیی دۆستانە بەست و پیتسوازیی گەرمی لێ کرا. - بارزانی نەمر بوو هۆیەکی کاریگەر کە ناوێر لە کورد و نووسینی کوردی بدیترتەر و هەر بۆیە وەک سەرچاوەکان دەلێن: گرنگیان بە زمان و کولتوری کوردی لە لایەن سۆقیەتەکان بە تاییەتی لە سەردەمی بارزانی بوو هۆی کۆردنەوی ناوەندیک بۆ کوردناسی لە یریشان و لە لیننگراد. کەواتە لە ناو ئەو بەلگە و دیکۆمیتانەیی لە سۆقیەت پارێزاون بەروونی دەوری سۆقیەت ئاشکرا دەبێت کە ((سوود لە بزوتنەوی کورد لە رووبەر و بوونەوی سۆقیەت لە گەڵ رۆژئاوایییەکان لە کاتی شەری سارددل وەرگیرن، هەر بۆ ئەم مەبەستە (سۆسۆفی) ی سۆقیەتی ئەرکی کیشە کوردی پێ سپێردرابوو بەلێنی بە بارزانی دابوو لە هەموو بارێکەو لە خەباتکردندا بێت بۆ و دەستەپیتانی ئۆتۆنۆمی و بەرامبەر ئەوێش بارزانی یارمەتی رووخانی نووری سەعید لە عێراقدا بدات... بە مە لە ناوەراستی پەنجاکاندا کورد لە رۆژەلاتی ناوەراستدا تاکە هاوێیمانی ئیمە بوون. (۱۰). لەم سۆنگەییەو ئەرکی مەلا مستەفای بارزانی لە نیوان بەرژەوێندی و چاوچۆکی زلەتێزەکاندا و مافی خەباتەکییدا ئەرکیکی ئاسان

و سەریتی نەبوو... لە لایەک رووبەر و پێرژمەکانی عێراق و پەيوەندی کیشە کە بەولاتە زلەتێزەکانی جیهانەو بە سۆقیەتەو هەبوو کە ئەم دەولەتانە و دەیانروانییە گەرفتی کورد و دەیانویست بارزانی بکەن دەستکەلا بۆ پاراستنی بەرژەوێندییەکان چ وەک دۆژمێ ئیمپریالیزم و چ وەک سەردەمی گەلیک کە خواوەنی کانگای پترۆل (۱۱). - بەلێ بارزانی لە هونەری دیپلۆماسیدا لەو تێگەشتبوو کە داش بەداش لە هۆشیاری دیپلۆماسی بۆ بەرژەوێندی کورد بکات. کە دەلێ ((بەلێم پێ بەن کۆمەکی شۆرشی کورد بکەن و ئامادەم پارە و چەکتان لێ وەرگرم و هاوکاریی سیاسەتان لە ناوچە کە بکەم بە مەرجیک شۆرشی کورد و بەرژەوێندی پاریزم)) (۱۲). - بەمجۆرە یەکیەتی سۆقیەت و ولاتە زلەتێزەکان و دەولەتانی ئیقلمی (ئێران، عێراق) لە روانگەیی بەرژەوێندییەو کوردیان وەک بە هێزێکی تۆقیەتەر یا بابەتێکی سەودا و رووبەر و بوونەو دەدا و هەر لەم (رووێشەو وەک سەردەم و قۆناغێکی دیاریکراو و مەسەلەیی بەرژەوێندییەکان کوردیش سۆقیەتی وەک پالپشتیک لە مافی چارەنووسی میللەتانی ژێر دەستە هەلبژارد. - گەرانەوی بارزانی و شۆرشی ئەیلوول و نسکۆی ۱۹۷۵ز: بە گەرانەوی بارزانی بۆ عێراق و



گۆڕانی رژیمی عێراق لە رژیمی پاشایی بۆ کۆماری توانرا بۆ یەکەم جار مافەکانی کورد لە دەستووری عێراقی ساڵی ۱۹۵۸دا بچەسپێن، چ لە ڕووی نەتەووەوە کە کورد و عەرەب دوو نەتەوێن چ لە ڕووی داڕێژکردنی زمانی کوردی لە ناوچە کوردییەکان و ڕێگەدان بە کۆماری حزب و ڕێکخراوەکان. بەلام پاش دەسبەردانی داخوایەکانی کورد، کورد ناچار بوو بۆ دەستبەسەرکردنی مافەکانی شۆڕی ئەیلوول هەلگیرسێنێ کە یەکیک بوو لە شۆڕشە مەزنەکانی ڕۆژھەلاتی ناوێراست کە مۆرکیکی نەتەوایەتی هەبوو... شۆڕشیکی سەرتاسەری کوردستانی عێراق بوو بەسەرکردە ی بارزانی نەمر... بارزانی بۆ سوود و بەرژێوەندی کیشە ی کورد پەڕێندی بە سۆقیەتەووە کرد لە ساڵی ۱۹۶۱- ۱۹۷۲ و سۆقیەتیش پشستی کوردی گرت و پەڕێندی بە بەغداوە بڕیوو. بەتایبەتی لە ۱۹۶۳/۷/۹، لە ڕێگەی (گرومیکۆ) یاداشتییکی بە بانیۆزی (عێراق، ئێران، تورکیا، سووریا) دا بزوو تەووە ی کوردی بە (پەسەن و دیوکراسیی ناوێر) ئەم پەڕێندییە سۆقیەت بە شۆڕشی کوردەووە گەشتە ئەو ڕادە بەهێزە کە (نیقۆلای فیدرینکۆ) یاداشتییک بەدات بە ئەنجوومەنی ناسایشی نیۆنەتەوویی سەبارەت بەکارە چەو تەکانی حکوومەتی عێراق بەرامبەر بە گەلی کورد و دەستبەردانی دەرەو (۱۳).

بەمجۆرە سۆقیەت بۆ بەرژێوەندی خۆی کوردی وەک کارتییک بەکار هێنا و بارزانی بە دوای هێزی ناوچەیی بە دوای دەوڵەتیکی دراوسیدا دەگەرا کە ئەویش ئێران بوو... هاریکاری شای ئێران بۆ کورد بۆ دوو هۆکار دەگەرێتەووە:

- ۱- رژیمی قاسم کۆماری بوو- شای ئێران حەزی لێ نەبوو.
- ۲- ئێران ویستی یارمەتی بارزانی بەدات تا سنووری ئێران بپارێزی و هەم هێزی عێراق پتر لاواز بکات (۱۴).

ئێتر شای ئێران کۆمەکی بە کورد کرد و رژیمی بە عەس هەستی بە مەترسی و کارتیی یارییە کە کرد و بایدایە لای بارزانی و ڕێکەوتنی ۱۱ ئاداری ۱۹۷۰ لە گەڵ مۆر کرد بەرامبەر بە داخوایەکانی کورد داخوایەکانی رژیمی بە عەس (بڕینی پەڕێندی لە گەڵ ئێران بوو و بۆ یەکەم جار رژیمی عێراق دانی بە مافی نەتەوایەتی و کۆلتووڕیدا نا- ئەم ڕێکەوتنامە یە کورتخایەن بوو، زوو جێبەجێ نەکرا و ماوەی چوار ساڵی بۆ دانرا و کۆمەڵتی کیشە ی (ناوێخۆ و ناو شۆڕشی و دەوڵەتە زلھێزەکان و دەوڵەتی ئیقلمی) بۆ کورد دروست بوو، کە پەڕێندی بە نەخشە ی شاری کەرکووک و دانانی پلان بۆ کوشتنی بارزانی و دوورکەوتنەووە ی سۆقیەت لە کورد و خۆدانە پال عێراق و پاشان ڕێکەوتنی شای ئێران و ئەمەریکا و نزیکیو نەووە یان لە عێراق و ڕۆژ بە ڕۆژ کیشە ی کورد ئالۆتزر دەبوو. ئەووە بوو

بارزانی لە ناوێراستی ۱۹۷۳دا بۆ دەرکەوت رژیمی عێراق نایەوێت ڕێکەوتنامە کە جێبەجێ بکات... بۆیە داوای لە ئەمەریکا کرد پالپشستی کیشە ی کورد لە ڕووی سیاسی و سەربازی و مۆرۆقیایەتی بکەن ئەمە بە لایەک بە لایەکی ترەووە.

رژیمی بە عەس لە ڕۆژی ۱۱/۳/۱۹۷۴ یاسای نۆتۆنۆمی کاتۆنی ئاشکرا کرد و بارزانی بۆ چارەسەریک گەرا ساڵی ۱۹۷۴ شەری مان و نەمان جارتیی تر یەخە ی کوردی گرتەووە و سوپای عێراق هێرشێ کردە سەر کوردستان و گەمە ی بە لای شنا و ئەمەریکا و چارەنووسی کوردیش لە مەترسیدا بوو زەدر و زیانی زۆری لێ کەوت و ڕێکەوتنی جەزائیر ۱۹۷۵ی لێ کەوتەووە کە تووشی نسکۆ و مالتویرانی و دەرەو دەری بوو. کورد و کیشە کە ی بوو قوربانیی مملانیی بەرژێوەندی نیوان زلھێزەکان و دەوڵەتی ئیقلمی بە تاییەتی کە شای ئێران تۆلە ی ڕێکەوتنامە ی ۱۱ ئازاری ۱۹۷۰ کوردەووە و خەنجەری لە پشستی کورد دا و ئێدرە ی ئەمریکی کە بە هەموو شێوێک کۆمەکیان بە شۆڕشی کورد کرد پشستی لە کورد کرد و تاوانباری یە کە مەش هینری کێسنگەر بوو کە هۆکاری ئەم هەموو کارانە بوو وەک لە راپۆرتی پایک pik ئاشکرا بوو. (۱۵).

- ئەنجامی پلانی جەزایر بەزەری کورد تەواو بوو و شای ئێران

بەكۆمەلنى دەستكە وت گىرەۋى بىردەۋە  
 ۋە رىژىمى بەعس دوو ھەلى مېژوۋىيى  
 بەنرخى لە كېس چوو:

۱- رېتەكە وتنامە ۱۱ى نازارى  
 بەجدى ۋە دىلسۆزى جىتە جى نەكرد.

۲- دوۋى نىسكۆزى ۱۹۷۵  
 لە بەرئەۋەي گەلى كورد بەلای خۆيدا  
 راکىشى مامەلەي نامرۆقسانە ۋە  
 تەھجىر ۋە تەغرىب ۋە تەۋانەۋەي لە ناو  
 گەلى ەھربدا كرده نامانج.

- لە گەل ئەم ھەممو تراژىدىا ۋە  
 مالتىرانىدا كورد ھىۋاي نەبرى  
 سەرلەنۆي شۆرشى ھەلگىرسانەۋە ۋە  
 باۋەرى پتەۋى بەھىزى گەل ۋە  
 پىشمەرگە كرده بۆمبايەك رېژىمى  
 بەعسى ناگادار كورد (كورد نافەوتى ۋە  
 نامرۆي) مېژوۋ ئەۋەي دوۋبارە كردهۋە  
 ۋەك لە دىكۆمىنتىنوۋ راپۆرتى pik  
 ھاتىبوۋ سىياسەتى ئەمىرىكا بەرامبەر  
 كورد دەردەخات ۋە دەلتى:

(( سىياسەتى ئىمە ئەمەرىكا  
 بەرامبەر كوردان بىن رەۋىستانە بوو،  
 چونكە نە يارمە تىمان دان ۋە نە  
 ۋازىشمان لى ھىنان كە گىرۋگرتى  
 خۆيان لە گەل ھكۆمەتى عىراقدا  
 بەدانۇستان چارەسەر بىكەن. ئىمە نە  
 ھانمان دان ۋە دوايش دەستمان لى  
 كوردنەۋە ۋە جىمان ھىشان)) (۱۹).

- بارزانى ۋەك سەر كرده يەك لە  
 شۆرشى ئەيلوول (۱۴ - ۱۹۷۵ز)

ئەۋەي بە وردى دەۋرى ئەۋ  
 سەر كرده مېژوۋىيەۋە دەۋر بىكاتەۋە  
 وردە وردە ھەنگاۋەكانى بەناۋ ئەۋ  
 چۈاردە ساھدا ھەلبىتىن لە گەل

كەم كۆپىيەكانى شۆرشدا دەۋرى  
 سەر كردهي لەم خالانەدا بۆ  
 دەردەكەۋىت:

۱- بارزانى لە شۆرشى ئەيلوولدا  
 رېژىمى گەۋرەي لە كۆكردنەۋە ۋە  
 يەكگرتنەۋە ۋە لىكاندى ئەندامانى  
 نەتەۋە بەھەممو چىن ۋە تۆتەكەنەۋە  
 ھەبۋە.

۲- بارزانى ۋەك ئەركىتىكى  
 نىشتمانى ۋە نەتەۋەيەتى تۋانى  
 رېتەكخراۋە كۆمەلەيە تىبەكان لە خۆي ۋە  
 شۆر ۋە حزب نىزىك بىخاتەۋە بۆ  
 چارەسەر كوردنى گىرۋگرتى خەلكى.

۳- پەيوەندىيى بارزانى بە شۆرش  
 ۋە چىنى رۆشنىيران ۋە مەلا ۋە پىۋانى  
 ئايىنى ۋە قوتابىيان ۋە جووتىاران ۋە  
 خاۋەن زەۋى پەيوەندىيەكى گىرتىدراۋ  
 بوون بە شۆرشەۋە.

۴- لە ناو شۆرشدا بارزانى تەنيا  
 سەر كرده يەكى سىياسىي ھەلگەۋتوۋ  
 نەبوو، بەلكو شارەزاي كاروبارى  
 ەسكەرى ۋە ھونەرى سەربازى بوو،  
 نەخشە ۋە تاكتىكەكانى لە  
 شۆرشەكانى بارزان، كۆمەرى  
 كوردستان، رېتەۋانە مېژوۋىيەكەي بۆ  
 سۆقىيەت، دەۋرى لە شۆرشى  
 ئەيلوولدا گەۋاھى ئەۋ راستىيە  
 دەدەن... بىتجگە لە دان پىداناۋەكانى  
 دوژمنانى كۆردىش بەۋ تۋانا ۋە  
 لىتەتۋىيە (۱۷).

۵- لە ناو شۆرشدا رېز ۋە پاھى  
 بۆ ئافرەتان دانابوۋ يەكەم ئافرەتى  
 خىستە ناۋ لىژنەي مەركەزى ۋە زۆر  
 كارى نەھىتى ۋە سىياسىي بە ئافرەتان  
 دەكرد ۋە لە ناو شۆرشدا

دادپەرۋەرتكى كۆمەلەيە تىبى بوو.  
 ئەۋەي زولمى لىكرا بوۋايە چ پىۋاچ  
 ئافرەت بەسزاي خۆي دەگەيشت ۋە  
 نەرتى كچ بەشۋودان ۋە مارەيى  
 منالى ناۋ شۆرشدا نەھىشتىنى دژى  
 ئەۋانە بوون ئەۋ كارە چەۋتە دەكەن.

۶- بارزانى لە ناو شۆرشدا  
 ھەۋلى دۆستايەتى لە گەل دەۋلەتانى  
 ەھرب بەتايىبەتى مىسر دەدات.

۷- بارزانى رېژىمى زۆرى لە  
 نەتەۋەكانى ناۋ كوردستان بە  
 (تورگمان، كلدان ۋە ئاشور، ەھرب،  
 ئەرمەن) دەگرن.

۸- بارزانى تۋانى كورد كىشەي  
 كورد بەجىھان بناستىنى ۋە لە بازنى  
 ناۋچەي بەرەۋە بازنى نىۋنەتەۋەي  
 بەرى ۋە دەۋلەتە زلەھىزەكان بەلای  
 خۆدا رابكىشى.

۹- بارزانى ھەمىشە لە پىناۋ  
 بەرژەۋەندىيى گەلى كورد ۋە  
 شۆرشەكەي بەدۋاي دۆستىكدا دەگەرا  
 كە چارەي كىشەي گەلى بىتچارە  
 بىكات ۋە ھەمىشە لە گەمەي مەملەن  
 (سۆقىيەت، ئەمىرىكا) بوو ۋەك  
 سىياسەتمەدارىكى زانا لە (۱۱)ى  
 نازاردا رەفتارى كورد لەلەي كەۋە پىتى  
 لەسەر داۋاكانى كورد راگرت ۋە  
 لەلەي كى تىرشەۋە پەيوەندىيى لە گەل  
 ئەمىرىكا نەپساند (۱۸).

۱۰- بارزانى ۋە شۆرشى ۋە پارتى  
 ھەرگىز بەۋە رازى نەبوون ۋەز لە  
 كەركوك بىن ۋە لە كوردستانى  
 دابىرن ۋەك لە فەرموۋدەكانى  
 دەردەكەۋى سىياسەتى بارزانى  
 بەرامبەر كەركوك روون ۋە ئاشكرايە



ۋە بەككردەۋەش ئەۋەدى سەلماندا كە دەلتى:

((من نه ئىستا و نه پاشەپۇژ تا ئەمىرۆ رازى نایم بەمسائو دەمە ۋ تۆمەتى نەفرەتى مېژوو ناخەمە سەر رووى خۆم)) گىرنگ لای ئىمە چەسپاندىنى سنوورى جوگرافىيە كوردستانە لە خاكى عىراق و ئەۋىش مافىكى سىروشتى خۆمانە.<sup>(۱۹)</sup>

پىئاداگرتنى بارزانى لەسەر كەركوك و نامادەباشى شەركردنى لە پىئناو راستىيەكى مېژوویدا دەردەخات و دەلتى:

((دە سال لە پىئناوى خود و موختارى جەنگاين... پىنج سالى تر تواناي شەرىمان ھەيە لە پىئناوى (كەركوك) بجەنگاين ئەگەر (وېسترا)).<sup>(۲۰)</sup>

يان دەلتى: كەركوك دلى كوردستانە.

- كاتى پۇژم بەپىتى پلاننىك ھەۋلى كوشتنى بارزانى لە رىنگەى چەند مەلەكى بەناو ئاينىپەرودەدا، مەلاكان تەقىنەۋەكان كوژران و بارزانى و مەحموود عوسمان بەشىۋەدىكى سەرسورھىنەر رىزگارىان بوو... مەكتەبى سىياسى بىرىارى تۆلەسەندەۋە و شەر ھەلگىرسانى دا... بارزانى رازى نەبوو شەر لەسەرى بىرى و وتى:

ئەگەر لەسەر من شەر دەكەنەۋە مەيگەن لەسەر كەركوك شەر بىكەنەۋە.

۱۱- بەپىتى ھەمسو بەلگە و دىكۆمىنتەكان و سەرچاۋەكانى

شۆرىش ئەيلوول بەپىتى پلاننىكى نىۋنەتەۋەبىي و پىكەوتنى جەزائىر ۱۹۷۵ شۆرىش لەناۋبراۋ بوۋە نەكسە و نوشتى و مالىۋىرانى و ناۋارەبىي و چەك دانانى ھەزاران كورد و خۆكوشتنى سەدان لاۋ و شۆرىشگىر...<sup>(۲۱)</sup>

۱۲- بارزانى ۋەك سەركردە لە دواین مالىئاۋاىي كوردنىدا مژدەى سەرلەنوئى شۆرىشكى بەنەتەۋەبىي نوئى راگەياندا و زۆرى نەخايدان پۆلەكانى گەل كەۋتە خۆ خىركردنەۋەى چەك ھەلگرتن لە پىئناو مافە رەۋاكانيان تا بەم پۇژە نوئىيە لە ساىيەى حكومەتى ھەرىمى كوردستان و پەرلەماننىكى ھەلبىژاردەۋە بەرى رەنج و خەباتى نەپساۋەى سەركردە قارەمانەكانى دوئىنى بە ئەمىرۆۋە چىرىيى گرت.

### ئەنجام:

لە ئەنجامى ئەم لىكۆلىنەۋەدەدا گەشىتىنە ئەم خالانەى خوارەۋە:

۱- بارزانى لە ناۋ سەختىدا لەدايك بوو، ھىشتا مندال بوو گوتىيىستى چەوسانەۋەى گرتووخانە بوو و تىايدا ژيا واتە قالىبۋونى

شۆرىشگىرپانەى ئەۋ كەۋتەۋە پىش ھۆشە سىياسى و نەتەۋەبىيەكەى، لەسەر سنوورى ھەردوۋ سەدە و لە ناۋ ئەۋ زولم و زۆرە سەختەدا لەدايك بوو كە بەرەۋ رووى كەسوكار و گەلەكەى بىبو، ۋەك ئەۋەى لەدايك بوۋى بەرەنگارى ئەم زۆردارىيە بىتەۋە و پاشانىش لىتى راپەرى<sup>(۲۲)</sup>.

۲- بارزانى يەكەم سەركردەى كورد بوو شۆرىشەكەى سەرتاسەرى بوو، بادىنان و سۆرتنى گىرئ دا و لىكى نىزىك خىستەۋە ۋەك يەك بەرە، يەك سەركردە، يەك حزب.

۳- يەكەم سەركردەى كوردە بەشدارىي شۆرىشەكانى كوردى كىردى.

۴- باسكردنى مېژوو ھاۋچەرخى كورد و لىكۆلىنەۋە لىتى بىچ بارزانى مېژووۋەكى ناتەۋاۋە.

۵- بارزانى توانى كىشەى كورد لە كىشەيەكى ناۋچەيىۋە بىكاتە كىشەيەكى نىۋنەتەۋەبىي.

۶- بە بەلگەۋە روون و ئاشكرايە كە بارزانى ھەرگىز مسائو دەمەى لەسەر كەركوك نەكردوۋە و بەبەشىكى كوردستانى زانىۋە.

۷- بارزانى توانى لە رىنگەى



- خوتناۋىيەت ھەتتا لىتۋارەكانى ناراس -  
چ ۱، پىرمام ۱۹۹۶.
- ۸- ھەسەنى دانىشقىمۇر..... ل ۲۳۴.
- ۹- ۋەزىر ئىشىق، دۆسىيا بارزانى د  
سندۇقا ستالين يا پۇلايى دا چاپخانەى  
ھاۋار - دھۆك ۲۰۰۷ ل ۴۵.
- ۱۰- د. ئەفرىساب ھورامى، مستەفا  
بارزانى لە ھەندى بەلگەنامە و  
دىكۆمىنتى سۆڧىيەتدا ۱۹۸۵-۱۹۸۵  
ھەولتير ۲۰۰۲ ل ۸۴-۱۸۵.
- ۱۱- ھەمان سەرچاۋە..... ل ۱۸۵.
- ۱۲- رۆژنامەى مىدىيا - ژ ۱۳۸،  
۲۰۰۲/۱۲/۱۵ (چاۋپىتەكتەتن  
لەگەل ئەلكساندەر فىكۆرئىچ).
- ۱۳- كرىس كۆچتيرا - الحركة القومية  
الكوردية في ثورة ايلول ۱۹۶۱-  
۱۹۷۵، ص ۲۴۹-۲۵۰.
- ۱۴- كرىس كۆچتيرا.... مېژوۋى كورد لە  
سەدى ۱۹-۲۰. و. محمد ربانى تاران  
۱۳۶۹، ل ۳۹۲.
- ۱۵- د. شوكرىە رەسوۋل (بارزانى و  
كىشەى كورد لە نىۋان بەرژەۋەندىي  
دەۋلەتە زەلەتەزەكان و دەۋلەتانى  
ناۋچەبىيدا ۱۹۷۵-۱۹۷۵ كۆنگرەى  
يادەۋەرى سەد سالەى بارزانى، بەشى  
يەكەم، ھەولتير ۲۰۰۳، ل ۴۱۳).
- ۱۶- ئارۋن لاقام - التقرير الخاص  
بنشاطات وكالة المخابرات الامريكية  
۱۹۷۶/۲/۲۳.
- ۱۷- ھەسەنى دانىشقىمۇر..... بارزانى لە  
ۋىژدانى رۆژھەلاتى كوردستان.. ل ۲۸.
- ۱۸- كۆنگرەى نەۋدەد سەلەى  
بارزانى..... ل ۱۶۹.
- ۱۹- فرھاد عونى - اللقاء كان في ديلمان  
- خەبات ۱۹۹۳/۱/۷ العدد ۶۸۲.
- ۲۰- كرىس كۆچرا - الحركة القومية  
الكردية... ص ۱۸۳.
- ۲۱- عەزىز مەھمەد - ھەندى لە روالەتە  
سىياسىيەكانى بارزانى - كۆنگرەى  
نەۋدەد سالەى لەدايكبسونى بارزانى  
نەمى..... ل ۲۹.

- ۱۴- بارزانى لاي گەلەكەى و  
لاى كوردستان خۆشەۋىست بوو  
باشتەرىن بەلگە ئەۋ ھەلوتىست و  
خۆشەۋىستى و نىشتەمانپەرۋەرىيەى  
رۆلەكانى كورد بوو لە كاتى كۆچى  
دوايى (۱۹۷۹) لە شۆكردىيان و  
پاشان ھەمان مەراسىم لە كاتى  
ھىتانەۋەى تەرمەكەى بۆ بارزان و  
پىشۋازىي گەرمى رۆلەكانى بەھەموو  
چىن و توتۇر و سەرگەردەكانى كورد بىن  
جىاۋازى.

#### سەرچاۋەكان:

- ۱- كۆڧارى ھاۋارى نىشتەمانى - ژ،  
سالى ۱۹۹۶.
- ۲- رۆژنامەى كوردستان، ژ ۲۳، سالى  
۱۹۹۶/۳/۶، ل ۳.
- ۳- ھەسەنى دانىشقىمۇر - بارزانى لە  
ۋىژدانى رۆژھەلاتى كوردستان - بەرگى  
يەكەم ھەولتير ۲۰۰۳، ل ۸۵.
- ۴- مەسعوود بارزانى، بارزانى و  
بزووتنەۋەى رزگارخوۋازى كورد  
۱۹۳۱-۱۹۸۵.
- ۵- نەيىبەكانى موھاكەمەى قازى و  
سەيفى قازى، كۆكرەۋى مەھمەد رەزا.
- ۶- ھەسۆ مىرخان، ۶۲ رۆژ لەگەل بارزانى  
جدا، چ ۱، ۱۹۹۷.
- ۷- د. شوكرىە رەسوۋل، بىرى نەتەۋايەتى و  
كوردايەتى لاي بارزانى نەمى، ھەولتير  
۲۰۰۳، ل ۳۶.
- \* ھەروەھا بىناۋەر:  
- مەسعوود بارزانى - البارزاني والحركة  
التحررية الكردية - پورە بارزان  
۱۹۴۵-۱۹۴۸، كوردستان ۱۹۸۷.
- شەۋكەت شىخ يەزدىن - لە مەھابادى  
شۆرىشى ئەيلوۋە ۋە رېكەۋتنامەى  
۱۱ى بازار و مافى ئۆتۆنۆمى بۆ  
گەلى كوردستان دەستەبەر بىكات.  
۸- لە ناۋ شۆرىشدا بارزانى  
دەۋرىكى گەۋرەى بەگىرنگىدانى  
ئافرەتان و پىاۋانى ئايىنى و ئىسلام  
و رۆشنىيران و قوتايىيان دا سەربارى  
نەتەۋەكانى ناۋ كوردستان.  
۹- بارزانى بەدريژايى تەمەنى  
ۋەك لازارىفى روسى دەلتى:  
ھەولتى ئازادى و سەربەخۆيى  
گەلەكەى داۋە و بوۋە بە رەمىزى  
خەباتى ئازادىخوۋازى گەلى كورد.  
۱۰- بارزانى ۋەك سەرگەردە و  
شۆرىشگىرەك چوۋە ناۋ شىعەرى  
شاعىرانى كورد و عەرەب،  
چىرۆكنوۋسان، رۆماننوۋسان، نامەى  
بەرزى (ماجستىر و دكتورا) و بوۋە  
جىگەى سەرنج و پىزلىتەنى  
سىياسەتمەدارانى جىھان و  
رۆژنامەنوۋسان....  
۱۱- ناۋى بارزانى بوۋە رەمىزىك  
باۋكان ناۋى مندالەكانىيان لە  
نەۋەكانىياندا لە ھەموو پارچەكانى  
كوردستاندا رەنگى داۋەتەۋە.  
۱۲- بارزانى لە ناۋ شىعەرى  
شاعىرانى ھاۋچەرخى كوردىدا بوۋە  
بە رەمىزى (قارەمانىيەتى، سەرگەردە،  
شىر، باۋك، كاۋە، زەردەشت،  
خەبات، شۆرىشگىر، سوارچاك....  
خەدى زىندە... نەمى).
- ۱۳- بارزانى باۋەرى تەۋاۋى  
بەخۆى، بەگەل و نىشتەمان و بەخۋا و  
ئىسلام ھەبوۋە واتە ۋەك چەرچىل  
باۋەر و ئىمانى بەخۋا و گەل ھەبوۋ.



## کەسايه تي و زاناياني ههوليتر له کتیبی (مهشاهیری کوردی بابا مهردوخی روحانی)دا

نامه دهکردن و وهگرانی له زمانی فارسیه وه:  
رهحیم سووخی

و فیهی نیستدالی که له سالی ٤٧٨ له شاری ههولتر له دایک بووه و سالی ٥٦٧ له ههمان شار کۆچی دوایی کردووه. له بهغدا لای "کیاهرسی و نیبنی شاشی" خوتندی تهواو کردووه و گهراوتهوه بۆ ههولتر. له سالی (٥٣٣ک) میرمه نسوور فهرمانهوای ههولتر قوتابخانهیهکی بۆ وانهگوتنهوهی ئه و زانایه دروست کردووه و تا کۆتایی تهمهنی لهوئ خهریکی خزمهت و سوود گهیاندن به خهڵک بووه. ئه بولعه باس له زانستی تهفسیر و حدیس و فیهه، نووسراوهی زۆرد: له وانه، کتیبیکه له ٢٦ وتاری جهزرتی رهسوولی ئه کردم (د.خ) و تیرای ئامازه کردن به سهراوه کانیان لایه نه گرنه گه کانیشی روون کردوونه تهوه و سه ره رای پله و پایه ی زانستی، ئه بولعه باس له رووی تهقوا و پارێزکارییه وه جیگای ریز و متمانهی خهڵک بووه و هه مووان به چاوی ریز و تهقدیره وه سه بیربان کردووه.

### \* مهجدودین نشایی نهریلی

مهجدودین نشایی، له شاعیرانی و زانایانی سه دهی سیتییه می کۆچییه که له باره گای فهرمانهوای ههولتردا ژیاوه و چه ندین جار له لایه ن ئه م فهرمانهوایه وه، نیردراوه بۆ ده رباری فهرمانهوایانی دیکه و به سه رکه و تنه وه راسپارده سیاسییه کانی خو ی نه نجام داوه و به ردهوام ریزی لی گیراوه و پاداشتی دراوته تی. ئه م زانایه له نیو دی دووه می سه دهی سیتییه م کۆچی دوایی کردووه.

\* (مشاهیر الکرد، امین زکی بیک، ج ٢، ص ١٥٢، له قاموس الاعلام وه رگیراوه).

### \* ئه بولعه باس خدری نهریلی

ئه بولعه باس خدری کوری نه سری کوری عه قیل، زانایه کی فیهی شافییه و مامۆستایه له زانستی نوسول

به حره بن لهوئ بهو بهره سه رمایه یه هیبوو خه ریکی کرین و فرۆشتنی مرواری بووه. موفه قه دین له به حره دین له دایک ده بن و پاشان باوکی له گه ل خۆی دده یه نیتته وه بو هه ولیر و پاش په روه رده بوونی و پتگه یشتنی لهوئ و هتندی ناوچه ی دیکه ی عتیراق ده خوتنی. نه مجا به ره و دیمشق به ری ده که وی و چند سالتیکیش له و شاره ده خوتنی. پاش و پاش ته و او کردنی خوندنی و وه رگرتنی ئیجازه له سه ر دهستی زانیانی تهوی ده که رتته وه بو هه ولیر و ده ست ده کا به وانه گوته وه و فیرکردن.

قوتابیییه کی ناسراو موفه قه دین، نه بولیه ره کاتی ئیبنو لسته و فی نه ریلی بووه. موفه قه دین هه ر له سه ر ده می مندالییه وه، به هۆنینه وه ی شیعر و هۆنراوه وه خه ریک بووه و شیعره کانی له و په ری هه ست بزوتنیدا و پوختی دان. دوو به ره می له پاش به جتی ماوه: دیوانی شیعره عه ره بییه گان و کۆمه له نامیلکه یه کی به زمانی عه ره بی.

یه کتی له وانه ی په سنی موفه قه دینی کردووه، سولتان سه لاهه دینی نه یوی بووه. موفه قه دین نه ریلی له سالی (٥٨٥ک) کۆچی دوایی کردووه.

\* ابن خلکان، ج ٢، ص ٢٤، الاعلام، ج ٨، ص ٢٣

### \* قازی زیانودین عوسمانی هه زبانی ماراتی

زیانودین نه بوعه مر عوسمانی هه زبانی، له هۆزی به نی ماران، کوری عیسا کوری دهر بازی کوری پیران، زانیه کی گه وره ی فیهی شافیعی بووه که خوتندی خۆی له هه ولیر له لای نه بولعه باسی کوری عه قیل ده ست پتی کرد و پاش نه وه چوو بو دیمشق و له کۆزی ده رسی نه بوسه عید کوری عه بدولای کوری عه سرۆن و نه بولجیوش عه ساکه ری کوری عدلی به شدار بووه و به فیربوونی فیه و هه دسیه وه خه ریک بوو.

پاشان چوو بو قاهیره و لهوئ نیشته جتی بوو و ساوه یه ک جینشین برکه ی قازبولقوزات سه دره دین عه بدوله لیککی هه زبانی بوو. له سالی ٥٦٦ک له میسر بوو به دادوهر و وتیرای دادوهری کردن، تا کو دوایین رۆژی ژبانی خۆی به وانه گوته وه خه ریک بوو. زیانودین له نه ده ب و نوسول و فیه و زۆریه ی زانسته باوه کانی نه و سه ر ده مه مامۆستا بووه. به ره می زۆری له پاش به جتی ماوه: له وانه، شیکردنه وه یه کی له سه ر (المذهب) له فروعدا، که



\* (ابن خلکان، ج ١، ص ١٧١، طبقات الشافعیه، ج ٤، ص ٢١٨، الاعلام، ج ٢، ص ٣٥٤)

### \* شیخ ره زبیه دین یونس نه ریلی

ره زبیه دین یونس کوری محمه دی کوری مه نه خه لکی هه ولیره. سه ره تا له زیدی خۆی خۆندوو به تی و پاش ته و او کردنی وانه سه ره تاییه گان چوو بو مووسل و لهوئ له لای (تاج الاسلام) نه بوعه بدولا حوستین کوری نه سر، ناسراو به "ئیبی خه میس که عبی جه نی" فیه ییش فیر بوو. نه مجا چوو بو به غدا و له خزه مت شیخ نه بو مه نسوور سه عیدی کوری محمه دی کوری عومه ر، ناسراو به "ئیبی ره زاز" مامۆستای قوتابخانه ی نیزامیییه، ماوه یه ک سو دی وه رگرت و ئیجازه ی وه رگرت. پاشان شیخ ره زبیه دین له لای میر ره زبیه دین نه بولحه سه ن عدلی فه رمانه وه ی هه ولیر و پله و پایه کی شایانی وه رگرت و له یه کتی له قوتابخانه کانی هه ولیر خه ریکی وانه گوته وه بوو و سه ره نجام له سالی (٥٧٦ک). پاش ٦٨ سال ژبان. له مووسل کۆچی دوایی کرد.

\* (تاریخ ابن خلکان، ج ٢، ص ٤١٩)

### \* موفه قه دین نه ریلی

نه بوه کر عه بدولا محمه د کوری یوسف ناسراو به "موفه قه دین" خه لکی هه ولیر له پتسه وایانی زانستی نه ده ب و مامۆستای کیش و سه روا و ره خه ی شیعر و مۆسیقا بووه و له زانستی دیکه ش زانیاری ته واری هه بووه. باوکی به دوای کار و کاسبیییه وه رۆشته وه بو



به‌ناویانگی نهو شاره بووه و تا سالی (۶۰۹ ک) که کۆچی دوابی لهو شاره به‌وانه گوتنه‌وه خهریک بووه.  
\* (طبقات الشافعية، ج ۵، ص ۱۳۰)

**\* شه‌هاهدین محهمه‌د خه‌لیکانی نه‌ریلی**

شه‌هاهدین محهمه‌د کوری نیبراهیم کوری نه‌بی به‌کر، له زانایانی ناسراو کۆتایی سه‌ده‌ی شه‌شم و سه‌ره‌تاکانی سه‌ده‌ی حه‌فتم، خه‌لکی گوندی خه‌لیکانی ده‌روبه‌ری هه‌ولیره. له میژووی (التحفة السنبة في تاريخ القسطنطينية)، چاپی به‌یرووت، سالی (۱۸۸۷ز)، نووسراوه: "خه‌لیکان زیدی نیبنی خه‌له‌کان (المورخ و الراوي المشهور كان في مدينة اربيل من كردستان) ده. که‌واته خه‌لیکان ناوی شوینه و شیوه‌ی بیژکردنی دروستی (خه‌لیکان) بووه که پاشان گۆراوه به شیوه (خه‌لله‌کان = خلکان) ی لئی هاتوووه، چونکه شه‌هاهدین و نه‌ندامانی دیکه‌ی نه‌م خه‌یزانه، له‌م شوینه‌وه هاتوون، به‌ کورانی خه‌لله‌کان (ابناء خلکان) ناسراون. به‌لام به‌ره‌به‌ره ناویانگی نیبنی خه‌له‌کان، به‌قازی شه‌مه‌دین میژوونوسی ناوداری کورپرته‌م شه‌هاهدینه تایبه‌ت دراوه و بوته ناویکی تایبه‌ت به‌و. شه‌هاهدین محهمه‌د، له مامۆستایانی ناوداری شاری هه‌ولیر بووه و له ریکه‌وتی (۶۱۸ک) دا کۆچی دوابی کردوووه.

\* طبقات الشافعية سبكي، ج ۵، ص ۹ و ۱۴ پایان  
کتاب تاریخ و فیات الاعیان، ابن خلکان، بقلم نصر هورینی، ص ۴۱.

**\* نه‌بولقاسم عیزه‌دین نه‌سری نه‌ریلی**

نه‌بولقاسم، برازای نه‌بولعه‌باس خدری کوری نه‌سری کوری عه‌قیله و زانایه‌کی هه‌ولیره که له سالی (۵۳۴ک) چاوی به دنیا پشکوت و له زیده‌که‌ی خۆی هه‌ولیره ده‌ستی به‌خویندن کرد. پاشان رۆیی بو به غدا و ماوه‌یه‌ک له نیزامیه به‌ده‌سته‌تانی هونه‌ر و زانسته‌کانه‌وه خه‌ریک بوو. نه‌مجا گه‌راوه بو هه‌ولیر و پاش کۆچی دوابی مامی (۵۶۷ک)، له جیگای نه‌و بوو به‌مامۆستا و وانه‌کانی ده‌گۆته‌وه، به‌لام پاش ماوه‌یه‌ک، مه‌لیکی مه‌زن موزه‌فه‌ره‌دین فه‌رمانه‌وه‌ی هه‌ولیر، دلی لیتی هیتشا. نه‌بولقاسم به ناچار (له ریکه‌وتی ۶۰۳) هه‌ولیری به‌جی

ده‌قه‌که‌ی شیخ نه‌بوئه‌سحه‌قی شیرازی کۆی کردۆته‌وه و کتیبی (الاستقصاء لمذاهب الفقهاء) له ۲۰ به‌رگدا و شیکردنه‌وه‌یه‌ک له‌سه‌ر (المع) له ئوسوولی فیه‌دا. سالی له‌دایکبوونی (۵۱۶ک) و سالی کۆچی دوابی (۶۰۲ک) تو‌مار کراوه.

\* (تاریخ ابن خلکان، ج ۱، ص ۳۱۱. طبقات الشافعية، ج ۵، ص ۱۴۳. الاعلام، ج ۴، ص ۳۷۵)

**\* نه‌بوحمید عیماده‌دین محهمه‌د نه‌ریلی شافعی**

نه‌بوحمید کوری یونس کوری محهمه‌دی کوری منه‌ و برای که‌ماله‌دین نه‌بولفه‌تخ و پیشه‌وایه‌کی فیه‌ و ئوسوول بووه له شاری هه‌ولیر. خویندنی خۆی له‌لای باوکی ده‌ست پی کرد و پاشان رۆیشت بو به‌غدا و له قوتابخانه‌ی نیزامیه له پۆلی وانه‌کانی سه‌دیده‌دین محهمه‌دی سه‌لماسی و نه‌بومه‌حاسن یوسفی دیمه‌شقی به‌شدار بووه و سوودی وه‌رگرتوووه و زانستی حه‌دییی له نه‌بوحمید محهمه‌دی کوری نه‌بوهره‌بیع غرناتی و زانایانی دیکه به‌هره‌مه‌ند بووه پاش گه‌رانه‌وه‌ی بو هه‌ولیر، که‌وتوووته به‌ردلی نووره‌دین فه‌رمانه‌وه‌ی نه‌و شاره و هه‌ندی راسپارده‌ی تایبه‌تی له‌لایه‌ن نه‌و میره‌وه پی سپێردراوه. نه‌بوحمید عیماده‌دین به‌ره‌می زۆر بووه، بو‌نمونه: (المحيط في الجمع بين المذهب والوسيط)، شیکردنه‌وه‌یه‌که له‌سه‌ر کتیبی (وجیزای نیمام غه‌زالی، کتیبیکی به‌ناو (التحصیل) له هونه‌ری جه‌ده‌لدا و کتیبیکی له‌سه‌ر باوه‌ره‌کان (عقاید) نووسیوه.

نه‌بوحمید، سه‌ره‌رای پله‌ی زانستی، مرۆڤیتیکی پارێزگار و خاکی بوو، هیچ کات جلکی نۆی و بو‌شناغی له‌به‌ر نه‌کرد. له سالی ۶۰۸ی کۆچی له مووسل کۆچی دوابی کرد.

\* (ابن خلکان، ج ۱، ص ۴۷۶، طبقات الشافعية، ج ۵، ص ۴۵، الاعلام، ج ۸، ص ۳۴ هدیة العارفين)

**\* عومه‌ر خه‌له‌کانی نه‌ریلی**

عومه‌ری کوری برایم کوری نه‌بی به‌کر خه‌له‌کانی، برای شه‌هابودین محهمه‌د و مامی قازبولقوزات شه‌مه‌دین نیبنی خه‌له‌کان نووسه‌ری میژووی به‌ناویانگی (وفیات الاعیان)ه. له هه‌ولیر ده‌ژیا و له زانایان و نه‌دیسانی

سالی ۶۱۰ دهستی کرد به وانه گوتنه وه. پیتش نه و ماموستا که ی نه وی، باوکی قازی نیبنی خه له کان بووه. نیبنی خه له کان له میژووه که ی خویدا، (وه فیاتولعه یان) دا دهنوسی: "باوکم کۆچی دوایی کردبو و من بچووک بووم که شهرفه دین له قوتابخانه که ی باوکم بو وانه گوتنه وه ی دانرا، من له پۆلی وانه کانی نه و به شدار ده بووم و سوودم و درده گرت و هیتج که سم له دهسه لاتی نووسین و مه نتیقی دروست و ده برینی روون و پاراو وه ک نه و نه دی."

شهرفه دین، له سالی (۶۱۷ ک) چوو بو حه ج و له کاتی گه رانه وه ی له مووسل نیشته جی بووه و له قوتابخانه ی "قاهیریه" به وانه گوتنه وه خه ریک بووه.

شهرفه دین، له سالی (۶۱۷ ک) چوو بو حه ج و له کاتی گه رانه وه ی له قوتابخانه ی "قاهیریه" دهستی کرد به وانه گوتنه وه و هه ر له وی رۆژی دووشه مه ۲۴ ره بیع الاخر سالی ۶۲۲ ک کۆچی دوایی کرد. نه م زانایه به ره مه ی زۆر بووه، له وانه: (غنیة الفقیه) له شیکردنه وه ی کتبی (التنبیه) له زانستی فیه که دا و (مختصر احیاء العلوم) ی نیمام محمه دی غه زالی ده کری ئاماره یان پین بکری.

\* طبقات الشافعیة، ج ۵، ص ۱۷. تاریخ ابن خلکان، ج ۱، ص ۳۲. الاعلام، ج ۱، ص ۲۴۶. هدیه العارفین، ج ۱ ص ۹۱.

**\* نه بولعه باس سه لاهه دین نه حمه دی نه ربیلی**

نه بولعه باس سه لاهه دین نه حمه دی کوری عه بدولسهیدی کوری شه عبان نه ربیلی، له پیوانی نه دیب و زانای ناسراوی سه ده ی حه فته مه که له سه ره تادا په رده دار (حاجب) ی مه لیکی موعه زه م، موزه فه ره دین فه رمانه وه ی هه ولتیر بوو، به لام پاش ماوهیه ک که وته به ر رق و تووره بی مه لیک و زبندانی کرا. پاش نازادی رۆشت بو شام (سالی ۶۰۳ ک) و، ماوهیه ک له لای مه لیک قاهیر به هانه دین نه یووبی و پاش نه ویش له لای براکه ی مه لیک موغیسی کوری مه لیک عادل به کاری سکرتری و نووسینه وه خه ریک بوو. پاش مه رگی موغیس به ره و میسر به ری که وت و بوو به نزیکانی ده رباری مه لیک کامل. پاش ماوهیه ک که وته به ر رقی نه ویش و خستیه زبندان (له ۶۱۸ تا ۶۲۳ ک) پاش نازادی، به گشتی له کاری دیوان و ده رباری وازی هیتنا و به خوتنده وه و نووسین و

هیتشت و چوو بو شاری مووسل و به فه رمانی میری نه وی، وانه گوتنه وه ی ده ست پین کردوو. سه ره نجام له رۆژی ههینی ۱۳ ی (ره بیع الاخر) سالی (۶۱۹ ک) دا مالتا وایی له جیهانی فانی کرد.

کاتی که نه بولقاسم له به ر دلنیشانی مه لیکی مه زنه وه، ناچار بوو هه ولتیر به جی بیلن، یه کتی له دۆستانی به ناری "نه بودور یاقوتی رومی"، شاعیر و نه دبی ناسراوی به غدا، قه سیدهیه کی بو نووسی و ویرای به داخبوونی له م رووداوه، نامازه ده کات که له به ره نه وه ی هۆی نه م ئاواره ییه ی، دووزمانی و قسه لۆکی ناحه زانی نه و بووه له لای مه لیکی مه زن. نه مه ش سی دیر له و قه سیدهیه:

انا ابن عقيل لا تخف سطوة العدى وانا ظهرت ما اظمرت من عنادها  
واقصتک یوما عن بلادک فتية رات فیک فضلا، لم یکن فی بلادها  
کذا عاده الغربان تکره ان تری بیاض الشهب دون سوادها

واتای نه و سی دیره: نه ی کوری عه قیل! له هه ره شه ی دوژمان مه ترسه، نه گه رچی رۆژتیک بیان هه وی کنیه یه کی له دلنایندایه، ناشکرای بکه ن. ناحه زان تو یان له زیده که ت دوور کرده وه. چونکه له تو دا نه و لایه نه باشانه هه بووه له که سانی دیکه دا نه بوو. نه م ئاژاوه گه رانه وه ک قه لی رووره ش وان، قه له ره شه کانی ش تووره دهین، کاتی له جیاتی قه له ره ش، بازی سپی ده بین.

\* (تاریخ ابن خلکان، ج ۱، ص ۱۷۱، طبقات الشافعیة، ج ۵، ص ۱۶۳)

**\* شهرفه دین نه بولفه زل نه حمه دی نه ربیلی**

شهرفه دین نه بولفه زل نه حمه دی کوری شیخ که ماله دین نه بولفه تح مووسا، ناسراو به "نیبنی یونس" له پیتشه وایانی فیه که و مه زنانی مووسل بوو که له سالی (۵۷۵ ک) دا له دایک بووه و له سالی (۶۲۲ ک) کۆچی دوایی کردوو. له لای باوکی خوتندن ده ست پین کرد و پاشان له کوری وانه کانی ماموستایانی نه و سه رده مه، به شدار بووه تا نه و کاته ی پین گه یشتوو.

شهرفه دین زانایه کی ده روون پاک، خوش ره فتار، میه ره بان، به رن و بالا رتیک بووه و خاوه نی بیر و هوش و حافیزه یه کی به هیتز بووه. له قوتابخانه ی مه لیکی مه زن (سولتان موزه فه ره) کوری زهینه دین فه رمانه وه ی هه ولتیر،

**\* شه‌رفه‌دین محممه‌د نهرییلی**

شه‌رفه‌دین محممه‌د نهرییلی کوری (نه‌بولقاسم عیزه‌دین نه‌سره) - که پیشتر ناماژه‌مان به باوکی کرد- شه‌رفه‌دین پاش کۆچی دواپی باوکی، پیشه‌کانی نه‌وی به تایه‌ت وانه گوتنه‌وه‌ی وه‌ئسته‌و گرت. پی‌اویتیکی نه‌دیب و قه‌زان و شاعیر بوو. له شیعره‌کانی شه‌رفه‌دین، هه‌ندی دیری که له‌باره‌ی دوورخسته‌وه‌ی له بابی و بنه‌ماله‌که‌ی له هه‌ولتیر و به‌راوردکردنی له گه‌ل هیرشی (که‌رج) بیه‌کان بۆ شاری سه‌ره‌ندی نازه‌ربایجان و تالان و بری نه‌و خه‌ل‌کانه له‌و شاره‌دا -- که هه‌ردوو رووداوه‌که هاوکات روویان دابوو (سالی ۶۱۲ک) و نه‌مه‌ش نه‌و دیره شیعرا نه‌یه:

ان یکن اخرجوا النساء من ال و  
طان ظلما واسرفوا في التعدي  
فلنا اسوة بمن جارت الکر  
ج علیهم وأخرجوا من مرنه

شه‌رفه‌دین له سالی (۵۷۲ک) له شاری هه‌ولتیر له‌دایک بووه و له سالی ۶۳۳ هه‌ر له‌و شاره کۆچی دواپی کردوو.

\* تاریخ ابن خلکان، ج، ص ۱۷۱

**\* ئیبنولسته‌وفی نهرییلی**

نه‌بولبه‌ره‌کات موپاره‌کی کوری نه‌بی لفه‌تخ نه‌حمه‌د کوری موپاره‌ک، موله‌قه‌ب به "شه‌رفه‌دین"، و ناسراو "ئیب‌ولسته‌وفی"، پی‌اویتیکی خاکی و سه‌خی و به‌ریتز، ویچوو و ده‌ربایه‌که له شیعرو نه‌ده‌ب و قه‌زانی. که له ۵۶۴ک، له هه‌ولتیر چاوی به دونیا هه‌لتینا. له سالی ۶۳۷ک له شاری مووسل، له ته‌مه‌نی ۷۳ سالی‌دا وه‌فاتای کرد.

ئیب‌ولسته‌وفی، زۆربه‌ی که‌مالاتی تیدا کۆ‌ببووه و له هه‌موو هونه‌ره‌کانی نه‌ده‌ب و رسته‌سازی (نحو)، زمان، کیش و سه‌روا، زانستی ره‌وانبیشی، شیعرو په‌ند و زانیاری عه‌ره‌بی شاره‌زا بووه و به سه‌ریاندا زال بووه و له زانستی هه‌دیس و هونه‌ری ژمیریاری و کاروباری دیوانی و ئیداری بی وینه بووه. هونه‌رمه‌ند و نه‌دیبان و زانایان له کۆز و کۆبوونه‌وه‌کانی نه‌بولبه‌ره‌کاتدا بازاریان گه‌رم بووه و له به‌رانبه‌ر پیشکه‌شکردنی کالای باییداری په‌خشان و هۆنراوه‌دا خه‌لات و دیاری و شتی باشیان وه‌رگرتوووه. هه‌ر زانا و نه‌دیبتکی تازه هاتیبته هه‌ولتیره‌وه. له پیشدا چوووه

شیعه‌روه خه‌ریک بوو. به‌لام، هه‌روا گه‌وره و گران بوو، تا نه‌وه‌ی که له سالی ۶۳۱ کۆچی له "رها" مالتاواپی له ژبان کرد. له شاری هه‌ولتیر له سالی ۵۷۲ چاوی به دونیا پشکوت. سه‌لاحه‌دین دیوانیکی شیعیری له پاش به‌جی ماوه و شیعه‌ره‌کانی ناسک و هه‌ست بزوتین له وانه:

واذا رایت بنیک فاعلم انهم  
قطعوا الیک مسافة الاجال  
وصل البنون الی محل ابیهم  
وتجهیز الالباء للسحال

شاعیر له‌م دوو به‌ته‌دا ناماژه ده‌کا: کاتی کوره‌کان ده‌گه‌نج و شایانی وه‌رگرتنی پله و پایه‌ی باوک ده‌بن، ده‌بی له ناماده‌ی سه‌فه‌رکردن بن و چاوه‌روانی گه‌یشتنی مه‌رگ بن.

دیسانه‌وه له شیعره‌کانی سه‌لاحه‌دین:

اصنع ماشیئت انت المحبوب  
مالي ذنب، بلي کما قلت: ذنوب  
هل تسمع بالوصال في ليلتنا  
تجلو صد القلب و تعفو و اتوب؟

شاعیرانی هاوچه‌رخ‌ی سه‌لاحه‌دین، ریتزکی تایه‌تیان بۆ‌داده‌نا و به پیشه‌نگیان ده‌زانی و له‌گه‌لی شیعیران گۆریوه‌ته‌وه. دوو دیری خواره‌وه له "شه‌رفه‌دین کوری عونین" شاعیری دیمه‌شقییه که ویرای نامه‌یه‌ک بۆ سه‌لاحه‌دینی نووسیوه:

أبیک مالقیة من اللیالی فقد قصت نوابها جناحی  
وکیف یفیک من عنت الرزیا مریض مایری وجه الصلاح

واتای شیعه‌ره‌که: نه‌و نازارانه‌ی شه‌وی دووری خۆم له‌به‌ر گرتن، پیشکه‌شی تو‌یان ده‌که‌م نه‌و ده‌ردانه‌ی باله‌کانی منیان بری و ده‌سه‌لاتی فرینیان لئ زه‌وت کردم. نه‌و که‌سه‌ی که له بینینی رو‌حی سه‌لاح بیته‌ش بی، له ئیش و نازار چۆن رزگاری ده‌بی؟

له دیری کۆتاییدا، وشه‌ی "سه‌لاح" به دوو واتا دیت. هه‌م ده‌کری به‌واتای خیر و چاکه‌ بیت و هه‌م ده‌کری "سه‌لاح" ناوی نه‌و که‌سه‌ بیت پیتدا هه‌لگوتوووه.

\* الاعلام، ج ۱، ص ۱۴۶. تاریخ ابن خلکان، ج ۱، ص ۵۹، کشف الضنون، ج ۲، ص ۷۹۷.

**\* کەمالەدین ئەبولفەتەح موسا**

**ئەریلی**

کەمالەدین ئەبولفەتەح موسا کۆری شیخ رەزیمیەدین یونس کۆری محەمەد کۆری مەنعە لە ساڵی ٥٥١، لە موسول لەدایک بوو. سەرەتا لەلای بابی دەستی بە خۆتندن کرد. پاشان لە ساڵی ٥٧١ چوو بە بەغدا و لە مەدرەسە ی نێزامییه لەلای کەمالەدین ئەبولبەرەکات عەبدوڕەحمان کۆری محەمەد ئەنباری، ئوسوول و ئەدەبیات فییر بوو و لە ماموستاکانی دیکە ی ئەو شارەش سوودی زۆری وەرگرت. پاش ئەو ی پێ گەیشت،



گەر او بە موسول و تائەو کاتە ی باوکی ما بوو، زیاتر بە خۆتندنەو خەریک بوو، بەلام لە دوای ئەو بوو بە ماموستا و وانە گۆتەو و لە ماویدیەکی کەمدا ناوبانگی و زانستی لێرە و لەوی بلاو بوو خۆتندکاران و توێژەرانی زانست، پۆل پۆل لەبەر سوودمەند بوون لە کۆری دەرسەکانی ئەو، بەرەو موسول وەرێ دەکەون، بەو هیوایە کە بتوانن لە دەرسی ئەم ماموستا زانا و هەلکەوتوو بەهەرەمەند بن و شۆتنی بۆ خۆیان دەستە بەر بکەن.

ئیبنی خەلکان، لە میژوو دەکە ی خۆیدا دەنووسی: "کە لە رێکەوتی ٦١٦، لە موسول چوو مە خزمەتی کەمالەدین، ئەوی بە ماموستای هەموو زانستەکان دەناسی. "کەسانی هاوسەر دەمی شایەدی دەدەن کە کەمالەدین لە ٢٤ هونەردا ماموستا بوو، لەوانە ئوسوولی فیه، فیه، پزیشکی، حیکمەت، مەنتیق، فەلەکناسی، حیساب و، تەنانەت مۆسیقا و زانستی کاکەشان تەفسیر و حەدیس و تەورات و ئینجیلشدا بە تەواوی ناگایی هەبوو.

بەر دەوام کۆری ئەم زانایە پێ بوو لە ئەدیب و زۆر لە ماموستایانی پایه بەرز کە زۆر جار بێ ئەو ی بیاناسخ لە جیگای دوورەو، دەهاتن بۆ لای ئەو و لە گەل (عقال) و (گیاسان) لە کۆری دەرسەکانی دادەنیشن و گرتی خۆیان لای ئەو چارەسەر دەکرد. عیقاد ئەبوعەلی عومەری کۆری عەبدوولنور سەناجی لەم بارە یهوه دەلی:

بۆ لای ئەبولبەرەکات و دیارییهکی بۆ بردوو.

ئیبنولستەوفی لە سەرەتادا، مەقامی "ئیبستیفا" ی هەبوو، کە لەو رۆژگارەدا هاوتای "وەزیرایەتی" بوو. ساڵی ٦٢٩ کە سەرەنجام لە کاری وەزارەت ماندوو بوو و بۆ ئەو ی دەرفەتی خۆتندنەو و نووسینەو ی زیاتر بێ، بۆ موسول کۆچی کردوو و هەر لەویش بەرەو دنیای هەرمان کۆچی دوایی کردوو.

ئیبنولستەوفی لە خانەدانێکی ناسراو بوو کە ژمارە یهکی زۆریان مەقامی سەرۆکایەتی و وەزیران هەبوو. لەوانە:

باوکی و مامی سەیفەدین ئەبولحەسەن عەلی کۆری موبارەک یهکی لە کورە مامەکانی پیاوێکی زانا بوو و کتیبی "نصیحة الملوك" ی نێمام غەزالی لە فارسییهوه بۆ عەرەبی وەرگرتا. بەلام نووسراوێکی ئیبنولستەوفی میژووی هەولێر لە چوار بەرگدا بەناوێکی "نصاھة البلد الحافل فیمن ورده من المائل"، "النظام" شیکردنەو ی شیعرەکانی "متنبی" و "ابوقام" لە ١٠ بەرگدا، "اثبات المحصل في نیسبۃ ابیات المفصل" لە ٢ بەرگدا، "سرالصنعيه" ی (ئەبوقوماش) لە بواری "هەلکەوتەکانی ئەدەب" ( نوادر ادب) و دیوانی شیعرەکانی.

ئیبنولستەوفی ئەم دێرە شیعرانە ی خوارەو ی بەبۆنە ی برینداربوونی سەر و باسک و دەستییهوه نووسیوه کە بەهۆی کەستیکی نەناسراو لە رێگە ی چوونی شەوانە ی بۆ مزگەوتدا بەسەری هاتوو، شیعرەکانی بۆ مەلیک موعەزەم موزەفەرەدین فەرمانرەوای هەولێر نووسیوه. لەم شیعرانەدا ئەندامە بریندار و پێچراوێکی بەمنداڵێکی شیرەخۆرە دەچۆتێ کە مەلۆتکە یان کردبێ:

يا ايها الملك الذي سطواته من فعلها يتعجب المریخ  
ایات جودیک محکم تنزیلها لاتاسخ فیها ولا منسوخ  
اشکو الیک وما بلیت بمثلها شنعاء ذکر حدیثها تاریخ  
هي لیلۃ فیها ولدت وشاهدي فیما ادعیتم القم والتمریخ  
\* الاعلام، جلد ٦، ص ١٤٩. تاریخ ابن خلکان،  
جلد ١، ص ٤٤٢ - ٤٤٣

**\* جوهره ئیل شوجاع نهرییلی**

جوهره ئیل، ئیبن لئهوانی، ناسراو به "شوجاع" له زانایانی کوردی ههولیتری بوو. هاوچهرخى مێژوونووسى ناودار قازى ئیبن خه لکان (٦٠٨-٦٨١) بووه، موفتى شارى ههولیتر بووه له ناوه راستى سه دهى ههفته مى کۆچى ده ژیا. له کتیبىکى (نفحات الانس) دا چاپى تاران، سالى (١٣٣٧ک.ه) لاپه رهى ٥٢٥، ئاماژه ی به ناوی عارفیک به ناو محهمه ده ئه لئهوانى ناسراو به "ئیبن القايد" کردووه که له یارانى شیخ محیه دین عه بدولقادرى گه یلانى (٤٨٠-٥٦١) بووه و شیخ عه بدولقادر ئه وى له ریزى ئه ولیا داناوه. له وانه یه جوهره ئیل شوجاع، کور و یان نه وهى ئه و (محهمه ده ئه وانى) بیته.

(لغتنامه ی ده خدا، حرف ج، ص ١٩٧)

**\* عیزه دین حه سه ن نهرییلی**

عیزه دین حه سه ن کورى محهمه ده کورى ئه حمه ده، دانیشتووی ههولیتر، زانایه کى شاره زای زانست و فه لسه فه بووه و له سالى ٥٨٦ له شارى نه سیبىن له داىک بووه. بۆ خوتندن چووه بۆ دیمشق و پاش ته و او کردنى خوتنده کهى، هه ر له وى ماوه ته وه و به وانه گوتنه وه و فیکر کردنه وه سه رقائ بووه. به و شتیه یه ی مێژوونووسان ئاماژه ی پێ ده کهن، عیزه دین ناشیرن و ناقولا بووه له نیعمه تى بینایش بێ به ش بووه. به لام له به ر زانایى و زانستى زۆرى، به رده وام خوازىارانى زانست وه ک په پوله به ده وری مۆمى و جوودى ئه وه وه له نوورى زانستى به ره مه مند بوون. عیزه دین له گه ل ده وه له مه ند و ده سه لاتداران ناکوک بووه. زۆر که م له مال به ده ر که وتووه: سه ردانى که سى نه کردووه. سه ره رای نه مه ش له لای خه لک ریزدار و گه وره و گران بووه. زانایان له دوور و نزیکه وه به بێ ئه وه ی چاوه روانى سه ردانه وه ی ئه و بێن به رده وام سه ردانیان کردووه له زانیارییه کانى به ره مه مند بوون. له ئه ده بیاتى عه ره بى زۆر بالاده ست بووه و شیعرى باشى هۆنیوه ته وه، به لام شیعه رده کانى هه جوى توند و قه بیحى زۆر تێدايه. له ده مه ته قق و (جه ده ل) و ده مه بده م (مناظره) دا زۆر هاوتای نه بووه و که سه نه یه توانیوه وه لامده رى بێ و موشاعیره ی له گه ل بکا. له سالى (٦٦٠ک) له دیمشق کۆچى دواى کردووه.

\* الاعلام، ج ٣، ص ٢٣٢

کمال کمال الدين للعلم والعلی فهیات ساع في مساعیک يطعم اذا اجتمع النظار من کل موطن فغایة کل ان تقول وسمع فلا تحسبوه م عن غناء تطيلسوا ولكن هیاء واعترافا تقنعوا ته زکهره نووسان ئاماژه یان به م به ره مه مانه ی که ماله دین کردووه: کشف المشکلات له ته فسیرى قورتانى پیروزدا، کتیبیک له سه ر زارواه و وشه کانى (قانون) ی ئیبن سینا، کتیبیک له نوسول، (عیون المنطق، لغزفى الحکمه والاسرار السلطانیه) له نه ستیره ناسیدا، (رساله فى البرهان على المقدمة التي اهملها ارشميدس في كتابه في تسبع الدائرة وكيفية اتخاذ ذلك وشرح الاعمال الهندسية).

که ماله دین له زیده کهى خزی، شارى مووسل، له ١٤ ی شه عبانى سالى ٦٣٩ کۆچى دواى کردووه.

\* تاریخ ابن خلکان، ج ٢، ص ١٣٢، طبقات الشافعیي. ج ٥، ص ١٥٨ الاعلام، زرکلی، ج ٨، ص ٢٨٨.

**\* ئیبنی خه بازى نهرییلی**

شه مسه دین ئه بوله باس ئه حمه دی کورى حوسین کورى ئه حمه ده کورى مه نسوور نهرییلی، ناسراو به "ئیبنی خه باز" له زانایانى رسته سازى (نحو) و شاعیرانى نایبانه که له (٦٣٧ یا ٦٣٩ک) له شارى ههولیتر کۆچى دواى کردووه. هیتندى له مێژوونووسان به ئه بوعه بدولا ناساندوویانه. له به ره مه کانى:

شرح المقدمة الجزولية، شرح للمع لابن جنی، التوجیه فى النحو، النهایة فى النحو، الغرة المخفية فى شرح الدرّة الالفية لابن معطى، شرح الميزان العربية لابن انبارى.

\* الاعلام، ج ١، ص ١١٤. کشف الظنون، ج ٣، ص ١٩٨٩ هدیة العارفین، ج ١ ص ٩٥.

**\* قازى ئه بویه کر شیبلى نهرییلی**

قازى ئه بویه کر کورى ئیبراهیم شیبلى خه لیکانى نهرییلی له عه شیرده تى کوردی زه رزایه، له سالى ٥٧٦ له ههولیتر له داىک بوو و هه ر له ویش له سالى (٦٥٣ک) کۆچى دواى کردووه. زانایه کى باوه رپیتکراوى سه رده مى خزی بوو که له "ئه خمیم" دادوه ر بووه.

\* طبقات الشافعیية ج ٥، ص ٥٧.

**\* کهمال نهریلی**

نهبوعه بدولا نهحمده کوری یهحیا ناسراو به کهمال نهریلی پیاویتیکی عازف، زانا و بهکار بووه که ههصوو تهمنی له پیناو وانه گوتنهوودا و پهرهسه نندنا تیپهر کردوووه و له ریکهوتی (۶۵۵ک) کۆچی دوایی کردوووه. شیخ محیه دین نیمامی نهوادهی قوتابییهکی کهمال نهریلی بووه.

\* طبقات ملا ابوبکر مصنف، چاپ، بهغدا. ص ۵۸

بهچاکه ناوی بردوووه.

نهبولفه زایل دوای شهست و چند سال ژیان له مانگی جه مادبولشوخراسالی (۶۷۰ک) کۆچی دوایی کردوووه و چند نووسراوهیهکی له پاش بهجی ماوه لهوانه: "مختصر روضه الحاکم" که له بنهردتا رهوانی کۆی کردوووتهوه.

\* طبقات الشافعیة، ج ۵، ص ۵۶، هدیة العارفین، ج ۱، ص ۳۸۰

**\* مهجده دین، نیبئی زههیری نهریلی**

مهجده دین محمه د کوری نهحمده کوری عومهر کوری نهحمده نهریلی، ناسراو به "نیبئی زههیر" پیاویتیکی ههولتیری بووه و بو بهدهسته تینانی زانست زۆریه ی شارهکانی عیراق و شامی به ههنگاوی ههول و کوششی خۆی پیواوه و له ههر گولزاری گولتیکی چنیوه و سه ره نجام له دیمه شق گیسراساوه تهوه و ههر لهوی له سالی (۶۷۷ک) بارگهی له ههواری ناخیرت و جیهانی ههرمان خستوووه. مهجده دین پیاویتیکی نه دیب، شاعیر و فقهیتهکی زانا بووه و نه م بهر هه مانه شی هه بووه: تذکره الاریب و تبصره لادیب، مختصر امثالا لشریف الرضی و، دیوانی شیعه کانی به زمانی عهره بی له دوو بهرگدا. سالی ۶۰۲ له دایک بووه.

\* الاعلام، ج، ص ۲۱۸.

**\* نه مینه دین عهلی نهریلی**

نه مینه دین عهلی کوری عوسمان کوری عهلی کوری سلیمان سۆفی نهریلی، له سالی (۶۰۲ک) له ههولتیر له دایک بووه و له (۶۷۰ک) له شاری "فیوم" کۆچی دوایی کردوووه. پیاویتیکی زانا و نه دیب و شاعیریتیکی ناسراو بووه. له سه ره تای گه نجیتیدا، له دهزگای مهلیک ناسر سه لاهه دین میری شام سپایی بووه. به لام دواتر دهستی لهو کاره هه لگرتوووه و رووی کردوووه ته گۆشه گیری و خواپهرستی.

نه مینه دین قه سیدهیهکی ههیه به ناوی "القصیده الفاخر" به زمانی عهره بی که ههر دیره شیعه ریتیکی به شتیک له هونه ره کانی (به دبع)، له شیعه کانی:

هدیة عبد مخلص نسی ولاتة لها شاهد منها علی عدم المال ولیست علی قدری ولا قدر مالکی ولکنها جاءت علی قدر الحال

\* الاعلام، ج ۵، ص ۱۲۵، هدیة العارفین، ج ۱، ص ۷۱۲.

**\* زیاتودین ههیده ری نهریلی**

زیاتودین ههیده ری نهریلی، له بنه ماله ی ههیده ریسه کان، پیاویتیکی زانا بووه و له شاری ههولتیر دادوهر بووه. له سالی (۱۳۰۷ک) کۆچی دوایی کردوووه. کتیبی (غایة المرام فی شرح براه الامام) به ره می نهو زانایه یه.

\* نصح المکنون، ج ۱، ص ۱۴۱، هدیة العارفین، ج ۱، ص ۳۴۲

**\* مهجده دین نه بومحمده عه بدولا نهریلی**

کوری حوسین و له زانایه کی بواری فیه و نوسولته که له ههولتیر له دایک بووه و له دیمه شق نیشته جی بووه و له زانستی تهجود و خوتندهوه، زانیاری زۆری هه بووه و له سالی (۶۷۷ک) کۆچی دوایی کردوووه. مهجده دین بیتجکه

**\* شیخ کهماله دین نه بولفه زایل سالار نهریلی شافیعی**

شیخ کهماله دین نه بولفه زایل سالار نهریلی شافیعی، کوری حه سه ن کوری عومهر سه عید. له زانایانی گه وره و پیتشه وایان و فقهی هانی شام بووه. ماوه یه کی زۆر له خزمهت "عه لامه تقیه دین کوری سه لاح شاره زوری" دا به کۆکردنه وه ی زانست و زانیارییه وه خه ریک بووه و له گفتوگۆ له گه ل ماموستا ناوداره کانی دیکه ی عیشقد، زانیاری مه عنه وی و زانستی زۆری "زه خیره" کردوووه. شتخولسوننه شیخ محیه دین نیمام نه او ی له قوتابیانی شیخ کهماله دین نه بولفه زایل بووه و له کتیبه که ی خۆیدا

سالی (۶۰۸ ک) له شاری هولیسر له‌دایک بووه و له سه‌ره‌تای پتنگه‌یشتنیسه‌وه، له‌لای باوکی به‌خوتندندنه‌وه خه‌ریک بووه. دواي مهرگی باوکی چوو بو مووسل و له‌وی لای شیخ شه‌هابه‌دین نه‌بوله‌حساسن یوسف کوری شه‌داد، به‌ته‌واوی فیقه‌فیر بوو و له‌خزمت نه‌بوله‌قابه‌عیش کوری‌علی بو دیمه‌شق و وانه‌کانی علامه‌ئیبنی سه‌لاخی شاره‌زووری تی‌گه‌یشتوه. پاشان به‌ره‌و قاهیره‌وه‌ری که‌وتوو (۶۳۷) و له‌وی جینی‌شینی قازبولقوزات به‌دره‌دین سنجاری به‌و سپی‌ردراوه. واته‌ماوه‌یه‌ک بوته‌دادوهر له‌شام و ده‌سه‌لاتی ته‌واو نم‌پیشه‌یه‌ی هه‌بووه. پاش نه‌و که‌سیکی دیکه‌له‌جیتی دانراوه‌نه‌و گه‌راوه‌بو میسر. پاش هفت‌سال، دووباره‌بو کار بانگ‌کراوه‌ته‌وه و پله‌ی قازبولقوزاتی له‌شام پی‌دراوه.

قازی شه‌مه‌دین ئیبنی خه‌له‌کان، له‌گه‌ورد پیاوانی ده‌له‌مه‌ند و سه‌روکی زانایان و نه‌دیسانی سه‌رده‌می خۆی بووه. گه‌لی شاعیر به‌رده‌وام له‌ده‌زگای ده‌سه‌لاتی نه‌ودا ناماده‌بوون و خه‌لات و پاداشی ئه‌ویان پی‌براه‌وه‌قه‌سیده و شیعی‌پاراویان پیتا‌هه‌لگوتوو. له‌وانه‌ره‌شیده‌دین فاروقی له‌باره‌ی دادوه‌ری نه‌و له‌شام و ماوه‌ی وه‌لانانی له‌و پیشه‌یه‌له‌قه‌سیده‌یه‌کیدا گوتوو:

انت في شام مثل يوسف في مصر وعندي ان الكرام جناس  
ولكل سبع شداداً وبعد السبع عام فيه يغاث الناس

و نه‌وی دیکه‌گوتووته‌ی:

أذقت الشام سبع سنين جدبا غداه هجرته هجرا جميلا  
فلما زرته من ارض مصر مددت عليه من كفيك نيلا

ئیبنی خه‌له‌کان بیتجگه‌له‌شاره‌زایی له‌زانست و نه‌ده‌بیاتدا، بو‌خۆشی شاعیرکی به‌توانا بووه و شیعه‌کانی باش و پاراون. له‌وانه:

يارب ان العبد يخفي عيبه فاستر بحلمك ما بدا من عيبه  
ولقد اتاك وماله من شافع لذنوبه، فاقبل شفاعه شيبه  
هه‌روه‌ها نم‌شیعرا نه‌ئیبنی خه‌له‌کان:

وسرب طباء في غدیر تخالهم بسدورا بأفق الماء تبدو تغرب  
يقول عنذولي والغرام مصاحبي امالك عن هذي الصباة منهب؟  
وفي دمك المظلول خاضوا كما ترى فقلت لهم "دعهم بخوضوا وبلغوا

له‌مه‌قامی زانستی، مروفتیکی خاکی، پارێزکار و داوتنپاک بوون.

\* مشاهیر الاکراد، امین زکی به‌گ. ج. ۲، ص ۵۱.

### \* فه‌زه‌دین نه‌بوهر هولیسر

نه‌بوهر کور فه‌زه‌دین کوری محمه‌د کوری برام نه‌ریلی، پیاویکی نه‌دیپ و شاعیر بووه له‌سالی (۶۷۹ ک) کۆچی دوايي کردوو. له‌به‌ره‌مه‌کانی: (الالغاز الحفیه)، که‌هۆنراوه‌یه‌که‌هه‌زار ناوی تیدایه.

\* هدیة العارفین ج ۱ ص ۲۳۵

### \* شیخ سه‌دیق کوری به‌در کوری جه‌ناح نه‌ریلی

پیاویکی له‌خواترس و ره‌وشت چاک بووه، له‌دیاره‌کرده‌وه‌که‌ته‌مه‌نیکی زۆری له‌وی تا‌عه‌تی خوا کردوو و به‌خه‌لکی خوای بانگ‌کردوو و نامۆزگاری کردوون بو‌حاشا له‌خراپه‌و نزیکي له‌چاکه‌و له‌کۆتایی ته‌مه‌نیدا هاوسیه‌تی مه‌که‌ی هه‌لبژاردوو. چین و توتیژی جه‌ماوه‌ره‌له‌عارف و عامی و میر و هم‌زار خۆشیان و یستوووه‌و له‌ریزگرتیدا درتغیان نه‌کردوو، سولتانه‌ئیه‌یویه‌کانیش باوه‌ریان به‌زوه‌د و ته‌ق‌واي نه‌وه‌بووه، په‌ند و نامۆزگارییه‌کانیان به‌دل و گیان گوی داوه‌تی.

مه‌لیک مه‌سه‌وود، کوری مه‌لیک کامیل نه‌یوی - که‌له‌سالی (۶۲۶ ک) له‌مه‌که‌ی موکه‌ره‌مه‌به‌ره‌و دنیای هه‌رمان کۆچی کردوو، پیتش مهرگی وه‌سیه‌تی کردوو ته‌رمه‌که‌ی به‌شیخ سه‌دیق بسپترین که‌به‌بی هیچ پئی و ره‌سمتیک و دک‌که‌سیکی ناسایی کفن و دفنی بکه‌ن. شیخ، راسپارده‌که‌ی به‌جی هیتاوه‌و له‌نیحرامی خۆی که‌چه‌ندین سال بوو جه‌ج و عومره‌ی پتوه‌کردبوو، ته‌رمه‌که‌یان پی‌کفن کرد و ته‌نانه‌ت له‌مالی خه‌لالی خۆی خه‌رجی ناشتی پی‌داین کرد.

\* تاریخ ابن خلکان، ج ۲، ص ۵۲.

### \* قازبولقوزات شه‌مه‌دین نه‌حمه‌د نه‌ریلی "ئیبنی خه‌له‌کان"

شه‌مه‌دین نه‌بوله‌باس نه‌حمه‌د، ناسراو به‌"ئیبنی خه‌له‌کان" نه‌ریلی شافیعی، کوری نییراهیم خه‌لیکانیه‌. له‌قازی ئیبنی خه‌له‌کان، یازده‌ی مانگی ربیع و لساخری



سرب: کاروان، قافله، ران، قبا: ناسکان و کينايه يه له کچانی ناسک ناسا، غدیر: نه ستیره، هوز، نیسته خر، عذول: لومه گهر، صبا به: عه شق و عاشقی، مذهب: ریگه چاره، ریگه ی دهر یازموون. مظلول: خوینی رڼاو، خوینی به فیروچوو. خاضوا (له خوچ): روچوون، مه له کردن، له نایه تی: فذرهم یخوضوا ویلعبوا حتی یلاقوا...

(سوره ی معارج).

ئیبینی خه له کان روژی شه مه ۲۶ ی ره جه بی سالی (۶۸۱ک) له دیمه شق کوچی دوا بی کردووه و له (سه فح قاسیون) نیژراوه. له کوکراوه کانی: میژووه ناوداره کئی (وفیات الاعیان) و (انباء انباء الزمان)، ژیان نامه ی زوره ی پیوانی زانست و عیرفان و شیعر و نه ده ب و میران و فرمانده وایانیشه که له رووی تو مارکردنی دروستیه وه و به تاییه ت ساله کانی له دایکبوون و وه فاتی نه و که سانه ی باسی ژیانسان کراوه، باوه ر پیتکراوترین کتبه.

\* طبقات الشافعیة سبکی، ج ۵، ص ۱۴. الاعلام، ج ۱، ص ۲۱۲. تاریخ ابن خلکان، پایان ج ۲، نصر هورینی.

کردووه.

یه کی له شیره کانی:

ایا هاجری من غیر جرم جنیته ومن دابه ظلمی وهجری، فدیته

اجرنی، رعاک الله من نار جفوه وحر غرام بالعباد اصطیته ولن مسعفی فیما الاقی من الهوی فهجرک یا کل المنی ما نوته

\* (اثار الشیعة الامیة، ترجمة علي جواهر کلام، چاپ مجلس، ج ۴، ص ۱۶۶، الاعلام، ج ۵، ص ۱۳۵. ذیل کشف الظنون، ج ۲، ص ۸۹.)

**\* مهجده دین محمدهد نهرییلی**

نه بوعه بدولا مهجده دین محمدهد نهرییلی کوری نه حمدهد، شاعیرتیکی سه ددی حه فته مه که له سالی (۶۰۷ک) له هه ولیتر له دایک بووه و بو به دهسته تینانی زانست ددهستی کرد به گه پان و سه فهر و له خزمه ت نه دیب و زانایانی وه ک نه بویه کر کوری خازن و سه خاوی و کاشغهری له دیمه شق سوودی وه رگرتووه. پاشان ماویه ک له به غدا و سه رده میتکیش له دیمه شق به وانه گوته وه خه ریک بووه و له سالی (۶۹۷ک) کوچی دوا بی کردووه.

**\* به دره دین حه سه ن نهرییلی**

به دره دین حه سه ن نه حمدهد خه لکی هه ولیتر، زانایه ک بووه له زانستی نه ده ب و میژوو و پزیشکی شاره زا بووه و زور ولاتان گه راوه و سه رده نجام له دیمه شق گیرساوه توه. به ره مه کانی: مدارس دمشق جوامعها وربطها ورحاماتها). وروضة الجلیس ونزهة الانیس. به دره دین له سالی (۶۶۳ک) له دایک بووه و له سالی (۷۲۶ک) کوچی دوا بی کردووه.

**\* ئیبینوخه تیب نهرییلی**

نه بوله عالی قازبولقوزات به دره دین محمدهد کوری عه لی کوری نه حمدهد نهرییلی مووسلی، ناسراو به "ئیبینوخه تیب" زانایه کی خه لکی هه ولیتر بووه، شاره زا به زانستی موسیقا و ماوستا له زانستی رسته سازی (نهحو) و فیهق بووه جاریک له لایه ن فرمانده وای مووسله وه وه ک بالوتیز راسپتیردرا بو ولاتی میسر و له وه سه فهره دیا شایسته بی

**\* نه بی فخر نهرییلی**

میر به هانه دین عه لی کوری فخره دین عیسا کوری نه بولفه تیح نهرییلی، ناسراو به ئیبینی (فخر) له نه دیبان و نووسه رانی پایه به رزه که پاش ته و اوکردنی خویندنه کئی، سه رده تا له هه ولیتر له خزمه ت فرمانده وای نه و شاره دا خزمه تی ده ست یچ کرد و بوو به سکر تیری نه و. پاش نه وه چوو بو به غدا و له روژگاری فرمانده وای عه لانه دین ساحیبی دیوان، بوو به نه دمامی (دار الانشا) و تا کوتای ته مه نی له وه مه قامه دا مایه وه. له باره ی ریپاز و مه زه به ی ئیبینی فخره وایه تیبی جیاواز هه یه: هیتدی به شیعه ی ئیمامیه ی ده زانن و هیتدیکی دیکه ش به سوننی و گروو پتکی تریش به (زهیدی) یان داناوه، باوکی والی هه ولیتر بووه و پیاویتیکی زانا بووه.

له کوکراوه کانی ئیبینی فخر: المقامات الاربع، رساله لطیف، کشف الغمة في مناقب الائمة و دیوان شیعی عه ره بی، ئیبینی فخر له سالی (۶۹۲ک) کوچی دوا بی

مەبەست و نامانجە کە ی داچوو و سەرەنجام لە خزمەت زانای گەورە، موفتی ئەبولسەعد عیبادی پروانامی زانستی بە دەست هێناوە. ئیبنی بارزان لە ئەدەبی عەرەبدا ناویانگێتی زۆری هەبوو و لە مانگی شەوالی سالی (٩٨٣ک) لە شاری ئەستەمبول کۆچی دوایی کردوو.

### \* سیبغە توللا ئەفەندی حەیدەری ماوەرانی

سیبغە توللا ئەفەندی حەیدەری ماوەرانی، کۆری ئیبراهیم حەیدەری کۆری حەیدەری دووم، کۆری حەیدەری یەکەم لە خاندانی حەیدەرییە ماوەرانییەکان، لە لیوای هۆلیترە. کاتی لەدایک بوونی، باپیرە گەورە، حەیدەری دووم لە ژباندای بوو و ویستووێ ناوی لێ بنی. لە ئیبراهیم حەیدەری دەپرسی ناوی بنین چی؟ ئیبراهیم وەلامی دەداتەو سبغە توللا، باپیرە گەورە دەڵێ "هۆ صیغەج" بە هەلکەوت ئەم رستە بە پیتی حیسابی ئەبجد بەرانبەرە لەگەڵ (١١٤ک) واتە سالی لەدایکبوونی.

سیبغە توللا ئەفەندی حەیدەری یەکەمین کەسە لە زانایان خاندانی حەیدەرییەکان کە کۆچی کردوو بو بەغدا. کۆچکردنی ئەم زانا کوردە بو بەغدا، زۆریە خۆبندکارە کوردەکانی بو خۆبندن بو ئەوی راکیشا و زانایانی بێ ژماری لە کوردستان پاش ئەو، رێگەی بەغدايان گرتووەتە بەر لەو شارە ماوەتەو. کۆچی سیبغە توللا بو بەغدا لە نیوەی دوووەمی سەدەی ١٢ دا بوو و والیی ئەو کاتە ئەوی بە ناوی ئەحمەد پاشا، بە خێرھاتنی کردوو و پێشوازیی گەرمی لێ کردوو. زۆری پێ ناچی دەبیتەو سەرۆکی لیژنەی زانستی بەغدا و بە (شیخ المشایخ)ی بەغدا ناویانگ دەردەکا.

سیبغە توللا ئەفەندی پاش چەندین سال وانه گوتنەو وە خزمەتی شایانی زانستی و نایینی لە سالی (١٨٧ک) کۆچی دوایی کردوو و دوو کۆری زانا و بەرپرسی لە پاش بەجێ ماوەتەو حاج محەمەد ئەسەد سەدرەدین حەیدەری و ئەوی دیکەشیان عەبدوللا ئەفەندی حەیدەری زانای ناوداری کوردە علامە بیتووشی لە شاگردانی سیبغە توللا بوو.

بەرھەمەکانی ئەم زانایە، تەعلیقات لەسەر (المحاكمات والعقاید) بەرھەمی باپیرە گەورە ئەحمەد کۆری حەیدەر و تەعلیقات لەسەر (الفوائد الضیافة) لە رستەسازی (نحو)دایە.

خۆی لەو کاروبارانە ی پیتی سپێردرابوو، دەرخست. ئیبنولخەتیب نووسەر و شاعیریش بوو و بەرھەمی زۆرە. وەک: شیکردنەو یەکی لەسەر "کافیە" لە رستە سازی (نحو)دا، شیکردنەو یەکی لەسەر "شافیە" لە وشە سازی (صرف)دا و زنجیرە پەراویزتیکی لەسەر کتیبی "المحادی" لە فرووعدا و کۆمەلە پەراویز نووسینتیکی پۆلینکراو لەسەر "تسهیل"ی ئیبنی مالیک و نامیلکە یەکی لەبەری پیتاسە ی زانستەکانەو. یەکیکی دیکە لە بەرھەمەکانی: (ارجوزە) یەک لەسەر ناواز و گۆرانییەکانە کە لە (٧٢٩ک)دا هۆنویەتەو و ناوی "جواهر النظام في معرفة الانعام"ی لەسەر داناو.

ئیبنولخەتیب لە سالی (٦٨٦ک) لەدایک بوو (٧٥٥ک) کۆچی دوایی کردوو. \* الاعلام، ج ٧، ص ١٧٦، هدية العارفين، ج ٢، ص ١٣٥

### \* علامە عەبدولرەحیم بارزانی

لە فەقیهان و زانایانی بواری حەدیس لە سەردەمی خۆیدا بوو، لە کوردەکانی ناوچەی بارزانی کوردستان و لە سەرتای سەدەی نۆیەم ژیاو. حافیظی کۆری حەجەر عەسقلانی لەو ئیجازە ی گێرانەو بیان وەرگرتوو.

### \* علائودین تەبیب ئەریلی

عەلانیەدین کۆری وەلیەدین زانای هۆلیتری، شارەزا بەھەموو زانستە عەقڵی و ئەقلییەکان بوو. پەسپۆر بوو لە پزیشکی و دەرمانسازی، لە شاری حەلب دەژیا و وێرایی وانه گوتنەو خەریکی دەرمانکردن و چارەکردنی نەخۆشەکانیش بوو و لە سالی ٩٢٦ لە جیھانی فانی مالتاوا یی کردوو.

\* مشاهیر الاکراد ج ٢، ص ٧١.

### \* مەحمود کۆری ئەحمەد ئەسکەلیتی (سەدە ی دەم)

مەحمود کۆری ئەحمەد ئەسکەلیتی ناسراو بە "ئیبنی بەرزان" باوکی لە کوردە بارزانییەکان بوو کە بە ئەسکلیب بو ناوچەکانی ئەسکلیب تورکیا کۆچی کردوو و مەحمود لەوی هاتۆتە دنیا، پاش ئەو ی فامی کردۆتەو دەستی بە خۆبندن کردوو و بە هۆل و کۆششی زۆر، بەدوای

و رب حمامة بالدوح باتت بأشجان وحزن مستكن  
 على ايام وصل حيث فاتت تعبد النوح فننا بعد فنا  
 أقاسمها الهموم اذا اجتمعنا وتروي قصة الاشواق غني  
 على حكم الهوى فنبا اقتسنا  
 فمنها النوح والعبرات منى

واتای دێره‌کان: چەن زۆرن ئەو کۆترانەی کە لەسەر لک  
 و پۆیی درەختان بەخەم و پەژاردی نەیتییەوه سەریان  
 کردووه بە ژێر بانی خۆیاندا لە رەنجی بەیەک نەگەشتن،  
 خۆ هەڵدەگۆفن و هاوارەکانیان بە ناهەنگ و نەوای  
 جۆراوجۆر دەرده‌برن.

کاتی بەدووری یەکه‌وه کۆ دەبینەوه، خەم و پەژاردەکانمان  
 لە نیشوتماندا دابەش دەکەین و ئەوانە چیرۆکی عەشق و  
 دلداری لە زماغانەوه دەگێڕینەوه و بەپیتی عەشق و دلداری  
 لە زمان منەوه دەگێڕنەوه و بەپیتی عەشق و ئەرک  
 کارەکه‌مان وا دابەش کردووه، کە نالە و هاوار لەوان بێت و  
 نەشک و خەسرەتیش لە من.

ئەم چەند دێرەش لەوان، کە بۆ دۆستیکی بەناوی  
 سەعدی نووسیوه.

كن معافا وبالسعادة دائم وعمود السعود بالعز قائم  
 انت سعد الزمان في كل حال كيف نرضي بان نرى السعد نام  
 ارجي رنا الكريم شفاء عاجلا سيدي ربيع الدعائم  
 بارك الله صومكم بهناء وثناء وعز مجد ملام  
 مهلا جهرجيس له سالي (١٢٠٦ك) له مووسل كۆچی  
 دوایی کردووه.  
 \* (غایە المرام)

**\* مهلا عەبدوڕەحمان جەلی کۆیی**

مهلا عەبدوڕەحمان کۆیی مهلا عەبدوڵا یەکه‌م کۆیی  
 محەمەد (مه‌لازاده) له زانایان و مامۆستایانی ناوڤار و  
 سەرۆکی جەلی له شاری کۆبه له کوردستانی عێراقه و تا  
 کۆتایی تەمەنی له‌و شارە وانەیی گوتوووه‌وه و  
 عەبدوڕەحمان پاشای بابان (و‌ه‌ف‌ات ١٢٢٨ ک) بەرتیو‌به‌ر  
 و بەرپرسی قوتابخانەکه و له قوتابییەکانی ئەو بووه.  
 مه‌لا عەبدوڕەحمان له سالی (١٢١٧ک) کۆچی دوایی  
 کردووه.

\* علمازنا في خدمة العلم والدين

\* الاعلام، ج ٣، ص ٢٨٦. هامش كتاب البيوتوشى،  
 (کۆ کردنەوه‌ی شیخ محەمەدی خال).

**\* محەمەدی ئەفەندی شەقلاوویی**

محەمەدی ئەفەندی کۆیی ئەبی بەکر خەلکی شەقلاوویی  
 سەر بە پارێزگای ههولیسره، سەرۆکی زانا بووه له  
 زانسته‌کانی (حیکمەت و کەلام) دا بالادەست بووه و له  
 ئەدەبیاتی عەرەبدا مامۆستا بووه کە پاش تەمەنیک وانە  
 گوتنەوه و توێژینەوه له سالی (١١٨٩ ک) کۆچی دوایی  
 کردووه.

\* مشاهير الكرد، امين زكي بهگ، ج ٢، ص ١٨٠

**\* مه‌لا جەر‌جیس ئەریلی**

مه‌لا جەر‌جیس کۆیی مه‌لا محەمەد ره‌شادی، پاش  
 تەواکردنی خۆیندنی سەرەتایی ئەو سەر‌ده‌مه، بۆ  
 درێژه‌پێدانی خۆیندن شارەکه‌ی خۆی بەجێ هێشتووه،  
 ماوه‌یه‌ک له ماوه‌ران له‌لای دوو زانای مه‌زنی حەیدەری  
 بەناو‌ه‌کانی "مه‌لا فە‌خ‌و‌ل‌لا حەیدەری" و "ب‌را‌که‌ی،" مه‌لا  
 نیشماعیل حەیدەری" خۆیندنه‌وویەتی و پاشان قوتایی  
 سیب‌غه‌ت‌ل‌لا ئەفەندی حەیدەری بووه و پاش تەواکردنی  
 کار و وەرگرتنی ئیجازه له ههولیسره وانەیی گوتوووه‌وه.

له سالی (١١٨٠ ک) چووه بۆ مووسل و ماوه‌یه‌ک  
 له‌وێ وانەیی گوتوووه‌وه و پاشان گه‌راوه‌ته‌وه بۆ ههولیسره  
 شەش سال و ماوه‌یه‌ک له‌وێ له‌سەر داوای والی مووسل  
 (سلیمان پاشا جەلیلی) دووبارە چۆته‌وه بۆ مووسل و له  
 (جامع عمریة) وانەیی گوتوووه‌وه.

له سالی (١٢٠٤ ک) شیخ محەمەد ئەمین عومەری  
 یەکتی له زانایانی مووسل کۆچی دوایی کردووه و  
 وانەگوتنەوه له قوتابخانەکه‌ی ئەو کەوتۆته ئەستۆی مه‌لا  
 جەر‌جیس.

مه‌لا جەر‌جیس عەللامە‌ی سەر‌ده‌می خۆی و له فەقیه‌ی  
 سەر‌ده‌می تاقانە بووه. له تەقوا و پارێزکاریدا ناویانگی  
 رویشتووه. ژمارەیه‌کی زۆر له زانایانی مووسل و ههولیسره  
 له‌وانه: شیخ سە‌لا‌ح‌ه‌دین یوسف ئەفەندی کۆیی رەمە‌زان  
 قوتایی ئەو بوون و له‌و ئیجازەیان وەرگرتووه:

مه‌لا جەر‌جیس شاعیریش بووه، ئەمەش چەند دێره له  
 شیعریکی ئەو به عەرەبی.

**\* عوبه‌یدولای ئەفەندی حەیدەری ماوەرانی**

عوبه‌یدولای ئەفەندی حەیدەری ماوەرانی کۆری سببەتولای ئەفەندی (یەکەم) حەیدەری و برای محەمەد ئەسەد سەدرەدین، لە خانەدانی ناوداری حەیدەرییەکانە و لەو لقییە کە لە ماوەرانی کوردستانەو بەرەو بەغدا کۆچیان کردوووە موفتی حەنەفیە بەغدا و لە زانیانی گەورە و مامۆستایانی ناوداری عیراق بوو.

عوبه‌یدولای ئەفەندی لە هەرەتی لاوتییدا قوتابییتی (قطب‌الطریقە مولانا خالد ذی‌الجناحین) -کە لەوکاتە دا لە سلیمانێ حەوزەیی وانه گوتنەوێ هەبوو هەڵبژاردوو و لە خزمەتییدا سوودی بینیو تا ئەو کاتەیی خۆتەندی تەواو کردوو، پاش گەڕانەوێ مەولانا لە هیندستان، جارتیکی دیکەش عوبه‌یدولای ئەفەندی دەچیتەوێ خزمەتی و دەبیتە مریدی ئەو و زۆر حەزی لە (سیروسلوک) بوو و لە سەفەر و لە حەزەردا لەگەڵی دەچیتە بەغدا و لەوێشەوێ دەچن بۆ دیمەشق. لە سەرەتای سلوکۆ، مەشکە ناویک و گۆزەییکی بەشەنەوێ بوو لەسەر رینگاوبانەکان ناوی بەخەلک دەدا و لەبەر ئەو ریزەت و خۆشکێتییه‌ی شایستەیی مەقامی رێبەرکردنی لە تەریقەتدا بە دەست هێنا و لەلایەن مەولاناوە ئەو رینگەیی پێ درا. پاش گەڕانەوێ لە دیمشقه‌وێ بۆ بەغدا فرمانی مەولانا بۆ رێنۆتی کرد و رێبەرکردنی رێبازی نەقشەبەندی، بە وانه گوتنەوێش خەریک بوو و سەرەنجام بوو بە موفتی حەنەفیە بەغدا. ئەم زانا بەرێزە، کە لە عیرفانییدا مەقامیکی بەرزێ هەبوو، خاوەنی زۆر بەها ئەخلاق و رهوشتی بایدار بوو. بۆ ناسینی کەسایەتی زانستی ئەو چەند رستەیه‌ک لە نامەیه‌کی بۆ عەلامە عەبدوڵا بیتوشی مامۆستای زانست و ئەدەبی ئەو سەردەمە، لە وەلامی نامەکانیدا نووسیویتی. لێرەدا دەگێرینەوێ.

ئەم نامەیه‌ی زۆر بە تیرۆتەسەلی و لەو پەری پاراوی و رەوانبێژیدا نووسراو:

"أهدی من التسلیمات ریاضا تفتتت من کمام الولا  
ازهارها وتدفقت من ینابیع الوفاء أنهارها وسجعت بمحض  
الوداد اطیارها ورقت من نسیم الاخلاص أصائلها  
واسحارها و... تا دەگاتە ئەو جیگایه‌ی کە دەلی: "الی  
من ربتە المکارم فی حجرها، وغذتە من افویق درها حتی  
ترعرع وبرع وورد منه الفضل وشرع و...رابطة نظام

العقیده من صبغة الله باحسن صبغة وروی حدیث قدیم شرفها الاعلام، باقلام الالسنه والسنة الاقلام، وصارصیتها مدى دهر لاشهر وازدهت بها ماوران علی ماوراء النهر... اعنی به شمس العارف المشریقة فی الافاق، شیخ مشایخ العراق علی الاطلاق، العلامة الذی اسبح العلم منه متقلد بالصارین الهندی، حضرة سيدنا المكرم عبيدالله بن صبغة الله أفندي و..."

ان فاخرت دجلة في فيضها علم عبيدالله، قل: أقصر فعلمه ليس له معبرٌ وكم رأينا لك من معبر ودالسا تشري علاه ولو بلشمس ولمريخ والمشتري اقلامه تفعل في مهجه الحاسد ما يفعله السمهری  
زهت به بغداد زهر الربا

بالبنت، غب العارض المطر  
\* بغية الواحد في مکتوبات مولانا خالد، ص ۲۰۰-  
۲۱۸، دمشق ۱۳۴۴ه.ق: البیتوشی، بغداد، ص ۲۲۵-  
۲۵۲.

**\* سەدرەدین محەمەد ئەسەد ئەفەندی حەیدەری:**

عەلامە سەدرەدین محەمەد ئەسەد ئەفەندی، کۆری عەبدوڵا ئەفەندی کۆری سببەتولای ئەفەندی حەیدەری حوسین ناوایی ماوەرانی، سیمایه‌کی دره‌وشاوه‌ی دیکه‌ی خانەدانی زانست و فەزێلەتی حەیدەرییەکانە. لە زانیانی گەورەیی بەغدا و موفتی حەنەفی مەزەبی لەوێ بوو، و لە هەموو زانستەکانی مەعقول و مەنقولدا تاقانەیی سەردەمی خۆی بوو.

ئەسەد ئەفەندی تەریقەتی نەقشەبەندی لە مەولانا خالیدی نەقشەبەندی (ذی‌الجناحین) وەرگرت. لە گەورەپیاوانی نزیکیی ئەو بوو، بەلام زۆر حەزی لە نیرشاد نەبوو و کاری وانه گوتنەوێ و فتوادانی درێژە پێیدا و لە سالی (۱۲۴۲ک) - پاش کۆچی دوایی مەولانا- لە شاری بەغدا مالتاواویی لە ژیان کرد. ئەو زانایه‌ گەلیک بەرهممی لە بواری پەراوێز نووسین (حەواشی) لەسەر (توحفه)، (تەعلیقاتی خەپالی) لە عقاید، لەسەر (سعدینی) لە (سەرف‌دا)، پەراوێز لە (قەرباغی) لە مەنتیقدا، پەراوێز لەسەر (الدرالمختار) لە فیقهی حەنەفیدا، نووسیو.

\* بغية الواجد، ص ۱۸۰: یادی مەردان، ص ۳۷۷

(تعلیقات)ی له سه‌ر (قسطلانی شرح صحیح بخاری)، په‌راوتیز نووسینی له‌سه‌ر (انسان العیون) و په‌راوتیز نووسینی له‌سه‌ر (جامع الاصول)ی ئیبنی ئەسیر و نامیلکه‌یه‌کی له‌سه‌ر پووجه‌لبوونه‌وه‌ی چاکه‌ی سه‌ده‌قه‌ی ئەو کەسه‌ی که قهرزی له راده‌ی سامانه‌که‌ی بیت.

مه‌لا عه‌بدو‌لا له‌ سالی (١٢٤٦ یان ١٢٤٧ ک.م) کۆچی دوایی کردووه.

\* هاشم بغیة‌ الواجد، ص ١٢٦: یادی مردان، ص ٩٣: هدیة‌ العارفین، ج ١، ص ٤٨٩.

### عه‌لامه‌ نه‌بویه‌کر ئه‌فه‌ندیی یه‌که‌می هه‌ولتیری

زانا و فه‌قیه‌ی به‌ناویانگ، نه‌بویه‌کر ئه‌فه‌ندیی هه‌ولتیری، سه‌رقافل‌ه‌ی به‌مه‌اله‌ی زانست و زانیاریی ئه‌فه‌ندییانی هه‌ولتیره. زاتیکی مه‌زن و به‌هره‌دار بووه، که گه‌لیتک له‌ زانیانیی ئەم دواییانه‌ی کورد له‌لای ئەو و کورده‌کانی فیتری زانست و زانیاری بوون و مۆله‌تیان پێ دراوه.

نه‌بویه‌کر ئه‌فه‌ندیی دانیش‌ستووی هه‌ولتیر بووه و له‌ مزگه‌وتی جامیعی قه‌لای هه‌ولتیر ده‌رسی گوتۆته‌وه و تا‌کو نزیکه‌ی (١٢٥٠ ک.م) ژیاوه.

علمائونا في خدمة العلم والدين

### عه‌لامه‌ عومه‌ر ئه‌فه‌ندیی ئه‌ربیلی

عومه‌ر ئه‌فه‌ندیی ئه‌ربیلی کورپی نه‌بویه‌کر ئه‌فه‌ندی، زانایه‌کی به‌ناویانگی سه‌رده‌می خۆی بووه. خۆتندنی له‌لای عومه‌ر ئه‌فه‌ندیی خه‌یلانی ته‌واو کردووه و، پاشان له‌ مزگه‌وتی (جامیعی قه‌لا) - که باوکی له‌وێ ده‌رسی گوتۆته‌وه - وانه‌بێژ بووه. عومه‌ر ئه‌فه‌ندیی پیاویکی ده‌وله‌مه‌ند بووه و خه‌رجی مه‌کته‌ب و فه‌قیکانی له‌ مالی خۆی دابین ده‌کرد. زانایه‌کی رینگه‌ی پێ دراوه له‌ پۆلی وانه‌گوتنه‌وه‌که‌ی وانه‌ بلتیه‌وه، مه‌لا عه‌بدو‌لای موفتی (دیشی)یه. عومه‌ر ئه‌فه‌ندی له‌ سالی (١٣٠٩ ک) کۆچی دوایی کردووه.

\* (یادداشته‌کانی نووسه‌ر)

### میرزا محمه‌د ره‌واندزیی رازنوس

میرزا محمه‌د ره‌واندزیی رازنوس (چیرۆکنوس و

### \* مه‌لا محمه‌د ئه‌فه‌ندیی خه‌تی ره‌واندزی

خه‌تی - که به‌هه‌له‌ به (خطی) ده‌ینوسن - گوندیکه سه‌ر به قه‌زای ره‌واندز و به‌شیکه له ناوچه‌ی شه‌قلاوه‌ی سه‌ر به هه‌ولتیر. عه‌لامه‌ مه‌ولانا محمه‌د ئه‌فه‌ندی له‌م گونده‌ چاوی به‌ ژیان هه‌لتاوه‌ مامۆستایه‌کی زانا و شاره‌زا و موفتییه‌کی به‌ناویانگ بووه، که زۆریه‌ی زانیانی ئایینی ئەم دواییانه‌ی کوردستان له‌ ده‌ستی ئەو ئیجازه‌یان و ده‌رگرتووه. له‌وانه: وه‌ک (حجة‌ الاسلام) شیخ جه‌سیم مه‌ردووخ‌ی و حاجی مه‌لا ئه‌حمه‌دی (نۆدشی)، ناسراو به "حاجی مامۆستا" عه‌لامه‌ عومه‌ر ئه‌فه‌ندیی خه‌یلانی ره‌واندزی و مه‌لا عه‌بدو‌لا پیره‌ باب و (خاتمه‌ المحققین) مه‌ولانا عه‌لی قزلجی تورجانی. ئەم زانایه‌ خۆی له‌لایه‌ن مه‌لا عه‌بدو‌رحمانی رۆژبه‌یانییه‌وه ئیجازه‌ی پێ دراوه. مه‌لا محمه‌دی خه‌تی له‌ سه‌رده‌می میر محمه‌دی سۆزان ناسراو به "میره‌ گه‌وره" ده‌ژیا و له‌ سالی (١٢٤٤ ک) بوو به‌ ناو‌بژیوانی ناشتی له‌ نێوان ئەو و ده‌وله‌تی عوسمانی. ئەم‌پۆ نه‌وه‌کانی مه‌لا محمه‌د و شاره‌کانی دیکه‌ی ئێران ده‌ژین و زۆر زانای گه‌وره‌یان لێ هه‌له‌که‌وتووه.

### \* کتیبی میرانی سۆزان، حوزنی موکریان

#### حاجی مه‌لا عه‌بدو‌لا جه‌لی کۆی

حاجی مه‌لا عه‌بدو‌لا کورپی حاجی مه‌لا عه‌بدو‌رحمان جه‌لی کۆی، زانا و مامۆستا و عارف و پیاوچاکی خه‌لکی کۆیه‌یه. خۆتندنی لای باوکی ده‌ست پێ کرد و له‌ سالی (١٢١٧ ک) پاش وه‌فاتی بابی له‌ قوتابخانه‌ی عه‌بدو‌رحمانی بابان له‌ کۆیه‌ ده‌رسی گوتۆته‌وه له‌ سالی (١٢٣٢ ک) گه‌یشتۆته‌ خزمه‌ت پیری مه‌زن مه‌ولانا خالید نه‌قشه‌ندی: پاش وه‌رگرتنی ته‌ریقه‌ت و شەش مانگ سه‌یر و سلووک ئیجازه‌ی وه‌رگرتووه و گه‌راوده‌ته‌وه بو‌ کۆیه‌ و وێرای درێژه‌ پێدانی به‌ کاری فیکرکردن و ده‌رسدانه‌وه، به‌ فرمانی مه‌ولانا جاروبار به‌ فیکرکردنی ته‌ریقه‌تی نه‌قشه‌ندیسه‌وه خه‌ریک بووه.

مه‌لا عه‌بدو‌لا له‌ زانیانی به‌ناویانگ و عارفانی ناسراوی سه‌رده‌می خۆی بووه و ئەو جوۆره‌ی تۆماریان کردووه گه‌یشتۆته‌ پله‌ی وه‌لی. چەند به‌ره‌مه‌تیکیشی هه‌بووه وه‌ک هۆنراوه‌یه‌کی له‌ ره‌وشتی پتغه‌مه‌به‌ری ئه‌که‌رم (د.خ) به‌ناوی "وسيلة‌ الوصول الی ساحة‌ عناية‌ الرسول" و

نیشتهجێ بووه له سالی (١٣٢٥ ک.م) کۆچی دوایی کردووه. بهرهمهکانی بریتین له:  
نظم الاسماء الحسنی، سانحات الرحمن في مسألة خلق الاكوان  
\* الاعلام، ج ١، ص ١٠١، ايضاح المكنون، ج ٢، ص ٢، هديه العارفين، ج ١، ص ١٩٥

### شیخ نهبوهری ههرشمی ئه ربیلی

زانای مۆتتهقی، غیاسه‌دین نهبوهری کۆری مه‌ولانا مه‌لا محمه‌د، له گوندی هه‌رشیم، گوندیکی ده‌وروبه‌ری هه‌ولێر، له‌دایک بووه و له ژێر ده‌ستی باوکی په‌روه‌رده بووه و خۆتندنی ده‌ست پێی کردووه. پاش ماوه‌یه‌ک چووه‌ته قوتابخانه‌کانی دیکه تاکو هه‌موو زانسته‌کانی (مه‌عقول) و (مه‌نقول) ته‌واو کردووه و تییاندا خاراوه. ئه‌مجاره ده‌ستی کرد به وانه‌گوتنه‌وه. له ده‌رفه‌تیکدا سه‌فه‌ری کردووه بۆ ئاوایی "ته‌وتله" و نه‌رتی ته‌ریقه‌تی نه‌قشه‌ندی له پیری مه‌زن شیخ سیراجه‌دین فیر بووه و ماوه‌یه‌ک به سه‌یر و سولوکی غیرفانییه‌وه سه‌رقال بوو. پاشان گه‌راوه بۆ شاری هه‌ولێر و وێرای وانه‌گوتنه‌وه و فیرکردنی قوتایان خه‌ریکی راهینان و رینۆتینکردنی خه‌لک بوو له پیتاوه‌ په‌سندکردن و فیریونی ئادابی ته‌ریقه‌تدا.

شیخ نهبوهری زۆر چه‌زی له ته‌فسیری قورئان، به تابه‌تی ته‌فسیری "به‌یزاوی" بووه و له‌راستیدا ئه‌وینداری ئه‌و ده‌رسه بووه و قوتابییه‌کانی ناچار کردووه که له‌گه‌ڵ ده‌رسه‌کانی زانسته‌کانی تردا، لانی کهم له هه‌فته‌دا یه‌ک - دووجار ده‌رسی ته‌فسیریان هه‌بن. ناوبراو پاش ته‌مه‌نیک خزمه‌ت به شه‌ریعت و ته‌ریقه‌ت، له سالی (١٣٢٦ ک.م) کۆچی دوایی کردووه و له شاری هه‌ولێر نیشراوه.  
\* (علمائنا في خدمة العلم والدين، ص ٣٢ و ٣٣، یه‌ک دوو سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ش)

### شیخ محمه‌دنه‌مین

شیخ محمه‌دنه‌مین کۆری شیخ فه‌تحو‌للائی زانایه‌کی هه‌ولێرییه که خۆتندنی له‌لای زانایانی ئه‌ربیلی ته‌واو کردووه و پاشان ته‌ریقه‌تی نه‌قشه‌ندی له (قوتب العارفين) شیخ عومه‌ر زیادئو‌دین بیاره‌یی وه‌رگرتووه. ئه‌مجار چه‌ژنه حیجاز و له مه‌دینه‌ی منه‌وره بۆ ماوه‌ی ده‌ ساڵ ماوه‌ته‌وه و

میژوو‌نووس (سکرته‌ری تابه‌تی میر محمه‌دی ره‌واندز، ناسراو به "میره‌گه‌وره" (١١٩٨ - ١٢٧٢) یه. شاعیر و زانایه‌کی گه‌وره بووه و سه‌ره‌رای زمانی کوردی، شاره‌زای زمانی فارسی و تورکی و عه‌ره‌بیش بووه. تا کۆتایی نیوه‌ی دوه‌می سه‌ده‌ی ١٣ ژیاوه. میرزا محمه‌د کتیبی‌کی له‌باره‌ی رووداو و به‌سه‌ره‌اته‌کانی سه‌رده‌می فه‌رمانه‌وه‌ی میره‌گه‌وره‌ی ره‌واندز به زمانی فارسی هۆنیوه‌ته‌وه، که رووداوه‌کانی سالانی (١٢٢٩ تا ١٢٥٢ ک.م) ده‌گرته‌وه، که زانای کورد خوالیخوشبوو سه‌ید حوسین حوزنی مۆکریانی له کۆکردنه‌وه‌ی میژووی میرانی سۆزان سوودی لێ وه‌رگرتووه. ئه‌م کتیبه نووسه‌ره‌که‌ی به "مه‌لیخا" ناوی بردووه.

\* میژووی میرانی سۆزان

### که‌ماله‌دین عه‌بدولقادر

که‌ماله‌دین عه‌بدولقادر کۆری محی‌دین سه‌دیقی ئه‌ربیلی له زانایانی شاری هه‌ولێر و قوتابی شیخ عه‌بدوله‌حمانی تاله‌بانی، که‌رکووکی بووه و که له سالی (١٣١٥ ک) له یه‌کتی له شاره‌کانی تورکیا به‌ناوی "تورفه" کۆچی دوایی کردووه. ئه‌م زانایه ته‌مه‌نیکی له وانه‌بیژنی و خۆتندنه‌وه و توێژینه‌وه و نووسین بردووه‌ته سه‌ری و ئه‌م به‌رهمانه‌ی له پاش به‌جێ ماوه:

- ١- حجة الذاکرین
  - ٢- تفریح الخاطر
  - ٣- الطریقه الرحمانیه
  - ٤- مرات الشهود في بیان وحدة الوجود
  - ٥- حدیقه الازهار في الحكم والاسرار
  - ٦- اداب المریدین ونجات المسترشدين
  - ٧- شرح المعات فخرالدين عراقي هیندی له‌م کتیبانه چاپ کراون
- \* (هدیه العارفين، ج ١، ص ٦٠٥، مشاهیر الکرد. ج ٢، ص ٣٢)

### سوره‌یا ئه‌ربیلی

ئه‌حمه‌دی کۆری ئه‌بی به‌کر کۆری عه‌بدولقادر ئه‌ربیلی، به‌نازناوی "سوره‌یا" زانایه‌کی خه‌لکی هه‌ولێر بووه که سه‌ره‌رشته‌یاری قوتابخانه‌کانی ئه‌سته‌مبول بووه و له‌وی

پاش شەست سالی تەمەن لە سالی (١٣٦٠ی ک.ه) لە شەقلاوێ کۆچی دوایی کردوو. \* علماؤنا في خدمة العلم و الدين ص ٢٥٤.

### نورەدین شەقلاوێ

شیخ نورەدین ئەفەندی کورێ شیخ ئیسماعیل شێروانی کورێ شیخ حەسەن بەگ لە سالی (١٢٨٣ک.م) لە شاری هۆلیسر چاوی بە دنیا هەلەتینا و پاش تێپەڕینی تەمەنی مندالی چوو تە مەکتەب و پاشان خۆتەندنی زانستە ئایینیەکانی دەست پێ کردوو. کاتیک کە برا گەورە کە (شیخ تەها ئەفەندی شێروانی) راسپێردرا بۆ وانه گوتنەوه لە قوتابخانەکانی کەرەلا، نورەدینیش لە گەلی چوو بۆ ئەوی و لە خزمەتی زانایانی ئەو شارد، میرزا باقری بەزدی سوودی وەرگرت. وێرانی وانه ئایینی و ئەدەبیەکاندا ماوەیەکیش لە دوو پزیشکی ناسراوی ئەو سەر دەمه (نیزامەدین بەگ) و (توفیق بەگی سۆفی) دا خەریکی فیروونی زانستیی پزیشکی بوو و پاش گەرانهوه لە کەرەلا چ لە شاری هۆلیسر و چ لە شاری بەغدا -خۆتەندنی خۆی درێژە پێدا و لە هەموو روویە کەوه بە تەواوی گەشە کرد و پروانامە وەرگرت. پاشان بەرەسمی خزمەتکردنی دەست پێ کرد و گەلی پیشە و ئەستۆگرت، لەوانە: مامۆستایەتی لە قوتابخانە ی روشدیە بەغدا، مامۆستایەکی لە قوتابخانە ی روشدیە بەسەر، وانه گوتنەوه لە یەکن لە قوتابخانە ی غەریا، ئەندامەتی لە ئەنجومەنی مەعاریف لە بەغدا، کارگێری دارولموعلە مینی بەغدا و مامۆستایەتی لە وانهکانی فەلسەفە و زانستی پەرورده و ئەخلاق لە قوتابخانە یەدا، کارگێری دارولموعلە مینی کەرکووک و، سەرۆکی کۆلیژی ئەزەمیە بەغدا بۆ ماوەی شەش سالی. پاش ئەوه لە سەر داوای خۆی خانەنشین کراوه و پاشماوەی تەمەن لە پێناو وانه گوتنەوه لە قوتابخانە ی ئایینی ئۆزبەکییە و تار و ئامۆزگاری بووه لە زانکۆی حاج ئەمین لە پەنای (کەرخی) بەغدا بەسەر بردوو.

نورەدین پیاویکی زانا، پارێزگار، دروستکار و خەڵک دۆست بوو لە کاتی پشوو دانیدا خەریکی خۆتەندەوی و توژینەوه دەبوو. بەرهمه چاپکراوهکانی شیخ نورەدین بریتین لە:

لە یەکتیک لە قوتابخانەکانی ئەو شارە وانهی گوتنەوه. پاشان رینگە قاهیرە گرتۆتە بەر و لە (جامع اللازهر)دا خەریکی خۆتەندەوه و تەواوکردنی زانیاریەکانی خۆی بووه. پاش ماوەیەکی، لێپرسراویتی و بەرێوەبەرایی (رهواق) کە بە خۆی سپێردراوهوه بە تەرخانی بە وانه گوتنەوه و توژینەوه خەریک بووه و گەلی کتیبی نووسیوه. ژمارە یەک بەرهم و نووسراوی ئیمام غەزالی بۆ زمانی عەرەبی وەرگێراوه. نزیکە ١٢ بەرهم و وەرگێرانی لە قاهیرە چاپ کراوه کە بریتین لە:

- ١- (تنوير القلوب) له سۆفیگەریدا.
- ٢- (هدایة الطالبین لاحکام الدین) له فیهیدا.
- ٣- ارشاد المحتاج الی حقوق الأزواج .
- ٤- فتح المسالك في ایضاح المناسک.
- ٥- العهود الوثیقة.
- ٦- دیوان الخطب.
- ٧- سعاده المبتدئين.

شیخ محەمەد ئەمین مەرقیچی پیرۆز بووه و زانایان و ئەدیبانی میسری بەچاوی رێزوه سەریان کردوو. لە مانگی (ربیع الاول ١٣٣٢ک.م) لە قاهیرە کۆچی دوایی کردوو و لە (قرافه) نێژاوه.

\* الاعدام، ج ٦، ٢٦٩: المعجم الاعلام الشرق والغرب، ص ٤٣٥: ذیل کشف الظنون، ج ٢، ص ١٣١.

### نیهانی کۆبی

شیخ محەدین نیهانی کورێ شیخ عەبدولکەریم، زانایەکی شاری کۆبی کوردستانی باشوورە کە ١٢٨٢ک. چاوی بەدنیا هەلەتیناوه و لە سالی (١٣٤١ک.م) لە کۆبیەوه بەرهو شاری هەلەبجە کۆچی کردوو و لە سالی ١٣٥٣ک هەر لەو شارە کۆچی دوایی کردوو.

شیخ محەدین شاعیریکی باشیش بووه بە نازناوی "نیهانی" بووه.

\* رۆژمێری چیا، (١٣٦٥ک. هەتاوی)

### مەلا تەها شەقلاوێ

مەلا تەها شەقلاوێ زانایەکی دیار بووه لە زانستی فیهقه و ئوسول و مامۆستا بووه کە فەلەکیات و ماتماتیک. مرید و پێرەوی قوتبوعارفین شیخ حیسامەدین بووه: کە



تەواوی بونی دەرسە کەمی گەراوە تەو.

ئەبویە کەر ئەفەندی پیاویکی مەتین، ریزدار و وێچوو و جیگا متمانەیی خەلک و حکومەتی عێراق بوو و لەو پەڕی سەرفرازی و دەسەلات و شەرافەتدا دەژیا و میوانخانە کەمی بەشەو رۆژ بە رووی مسافیرانی ناشنا و بێگانەدا کراوە بوو و هەموو کەس بۆ هەموو کارتیک پەنای بۆ بردوو بە بێ بریتی و دەستبەجێ هەولیداوه کارە کەمی بۆ چاک و جێبەجێی بکا و هەولیداوه پتووستی کەسانی نیازمەند تا ئەو جیتی بۆی دەکرێ دابین بکات. "مەلا گچکە" ناوی باپیرەیی بوو و بۆیە بەم ناو ناویراوه. ئەبویە کەر ئەفەندی لە سالی (١٣٦١ ک.م) کۆچی دوایی کردوو.

\* علماؤنا في خدمة العلم والدين، ص (٣٦-٣٤). و  
یەک دوو سەرچاوەی تریش

### مەلا عەبدوڵا بێتواتەیی ئەریلی



مەلا عەبدوڵا بێتواتەیی کوری مەلا محەمەد ئەمین، زانایەکی خەلکی هەولێر خەریکی وانه گوتنەو بوو و لە نزیکەیی (١٣٦١ ک) کۆچی دوایی کردوو. باوکیشی پیاویکی زانا بوو و ئەم باوک و کورە پێکەوه لە قوتابخانەیی حاجی قادر وانهیان گوتوو تەو.

بەرەم و کۆکراوەکانی مەلا عەبدوڵا کتیبێکە بە ناوی (المنحة الوهية) کە شیکردنەوی نامیلکەیی (الارادة الجزئية) لە مەولانا خالد (ذي الجناحين) ی شارەزورییە. ئەم کتیبە لە سالی (١٣٤٧ ک.م) چاپ کراوه و لەم رێکەوتەشدا باوکی مەلا عەبدوڵا لە ژباندای بوو.

\* مقدمة المنحة الوهية.

### شیخ محەمەد تاهیر

شیخ محەمەد تاهیر کوری شیخ عەبدوڵقادر، زانای عارف و بەدین، خەلکی هەولێر کە خۆتەندی لە "جامع الازهری" میسر، لە "رواق الاکراذ" تەواو کردوو.

- ١- خلاصة تاريخ الاسلام
- ٢- الفلسفة العلمية والفلسفة الاخلاقية
- ٣- حقیقة الحقایق
- ٤- المنطق القديم والمنطق الجديد
- ٥- الفلسفة العليا
- ٦- زبدة الهندسة
- ٧- تاريخ التربية

بەرەمە چاپ نەکراوه کانی شیخ نوورەدین بریتین لە:

قانون المناظر، ناداب البحث، البعث بعد الموت، علم الاخلاق، تاريخ القرون الاولى (مختصر تاريخ بيزانس القسطنطينية) به زمانی تورکی، السنوحات الامية في شرح احوال السلسلة النقشبندی.....

شیخ نوورەدین لە نزیکەیی سالی (١٣٦٠ ک.ه) کۆچی دوایی کرد

\* (لب الالباب، سهرودی)

### \* ئەبویە کەر ئەفەندی ئەریلی "مەلای گچکە"

عەلامە ئەبویە کەر ئەفەندی ئەریلی، دووهم فرزەندی حاجی عومەر ئەفەندی کوری مەلا ئەبویە کوری یەکەم مەلا عوسمان، لە پیاوماقوولان و زانایانی ناسراوی هەولێر بوو کە لە زانستە عەقلانییەکاندا بەتایبەت لە فەلەکیات و ماتماتیکدا شارەزا بوو. قوتابیانی زانستەکان پاش تەواوکردنی خۆتەندی، لە شۆتینی دوور دەستەووه خۆیان گەیاندوو تە هەولێر و بۆ ئەو چەند رۆژیک لە دەریای زانستە و زانیاری ئەو سوود وەرگیریت. باپیرەگەرەیی ئەم بێنەمالەییە خەلکی گوندی (سەلەوات ناوا)، لە گوندەکانی سەر بە ناوچەیی رۆژەهلات شاری سنە کە چوو تە هەولێر و لەوێ جێگیر بوو. ئەبویە کەر ئەفەندی، پیاوی دین و دنیا بوو و سەرۆت و سامانیکی هەبوو و خەرجی قوتابخانە و قوتابی و مامۆستایانی دابین کردوو. هەرۆهە لە گوندەکانی دراوستی گوندەکانی خۆی، قوتابخانەکانی بەخەرجی خۆی، بەریتووە بردوو و مامۆستا و قوتابیانی ئەو قوتابخانانە لە خۆشیدا ژیاون.

شۆتینی وانه گوتنەو مەلا ئەبویە کەر ئەفەندی مزگەوت و قوتابخانەیی قەلا لە شاری هەولێر بوو و لەو بۆ خۆی لە گوندەیی "باداوا" لە شەشکیلۆمەتری هەولێر دانێشتوو و هەموو رۆژی چوو تە شاری هەولێر و پاش

قانونی زانکۆی بەغدا پروانامەی وەرگرتووه. نافع پێش ئەوەی خۆتێندەکە ی تەواو بکات، تیکەڵ بەریزی خەباتگێڕان بووه. کەسیتی کاربەگر له ریکخستنی ریکخستنهکانی خەباتگێڕانی عێراقیدا بوو. له سالی (١٣٦٦ و ١٣٦٥) چوووه ریزی ریکخراوی شۆرشگێری "شۆرش" وە و له ریکهوتی ١٣٦٩ دەستگیر کرا و بۆ ماوهی ده سال بەرەو بەندیخانە ی ناوەندیی بەغدا راگوترا.

پاش شۆرش تەمووزی سالی (١٣٧٩) نافع و ژمارەیهکی دیکە ی هاوپیژان، رۆژنامە ی "نازادی" یان بە زمانی کوردی - له کەرکوک - بلاو کردەوه و پاش ماوهیهک بلاو بوونەوه، رایانگواست بۆ بەغدا، بەلام نافع پاش ماوهیهک سەرلەنۆی دەستگیر کرایهوه و بەند کرا و له سالی (١٣٨٤ ک) له بەندیخانە کۆچی دوایی کرد. (روزنامه نگاری در کردستان، ج. (١٣٥٧ ک.ه) ترجمه ی احمد شریفی. ص. ٧٠)

### \* شێخەکانی بارزان

خوالیخۆشبوو مامۆستای نەمر عەبدوپەرمان شەرەفکەندی "ههژار" له کۆتاییی چاپی دووهمی شەرەفنامەدا، له بوارەدا ناوا دەنووسی: "دەگێرنهوه که شێخەکانی بارزان له بنەرەدا له بنەماله ی میرانی نامید بوون، یهک لهوانه بهناوی مهسعوود ژبانی مییری و حکوومی بهجێ دێلی و رێگای تهریک ی ههڵدەبژێری و له داوینی کێوهکانی "زێبار" ژبانیکی زۆر ساکار و ههژارانه دەست پێدهکا و به نوێژ و تاعهتەوه خهریک دهبیته.

پاش مهسعوودیش ههموو ئەولاد و نەوهکانی، هەر ئەو رێگەیه دەگرته بەر و هاوکات له گەل (سەیر و سلووک)، خهریکی خۆتێندنی زانستی دینیش دەبن. له بەر ئەو هۆیه بهشیک له کەسایەتییهکانی ئەو عەشیرەته به ناوی شێخ و بهشیکی دیان به مهلا ناسراون.

کتیبی (الاکراد فی بهدینان)، شێخەکانی بارزان به مندالانی میرانی بادینان دادەنێ و بنه چەکی ئەو خانەدانه بهم شێوهیهی خوارەوه باس دهکا:

مهلا مستهفا کوری شێخ محهمهدی کوری شێخ عهبدوسهلام کوری سهعید کوری مهلا محهمهد کوری عهبدوپەرمان کوری تاجه‌دین کوری عهبدوسهلام کوری

نامیلکه‌یهکی بهناوی "تحفه العباد فی حقوق الزوجین والوالدین والاولاد" له پاش بهجێ ماوه. که له سالی (١٣٤٧ ک.م) له کاتی ژبانی نووسه‌رهکه خۆیدا - له چاپ دراوه. باوکی شێخ محهمه‌د تاهیر پیاویکی زانا بووه. \* مقدمه تحفه العباد.

### شێخ ئەحمەد موختاری نەریلی

شێخ ئەحمەد موختار ئەفەندی نەریلی، کوری شێخ عەبدولالی کوری شێخ ئەحمەد، له سالی (١٣٠٤ ک.م) له سلیمانی له‌دایک بووه و له حوجره ی باوکی - که پیاویکی زانا بووه - پەرۆردە بووه و دەستی به‌خۆتێندن کردووه. سەرەتا ماوهیهک لای بابی دەرسی خۆتێندوو و پاشان خهریکی گهشت و گه‌ران بووه. گه‌لێ قوتابخانه ی به‌سەر، کردووه‌تەوه و دەرسی تێدا خۆتێندوو تا تەواو بوود و پروانامه و ئیجازه ی له دەستی مامۆستایانی به‌ناوبانگ وەرگرتووه.

شێخ ئەحمەد ئەفەندی پاش تەواوکردنی خۆتێندن، له ناوچه ی قەرەداغ و ماوهیهکی کورتیش له "قطیف" له ناوچه ی به‌سره، بۆ کاری داوهری شهرعی راسپێردراوه. پاش دوو سال چوووه بۆ بەغدا و له کۆرسی دادوهری قوتابخانه ی "دادوهری شهرعی" به‌شداری کردووه و پاش تێپەرکردنی کۆرسه‌که‌ی، پروانامه ی ره‌سمی به‌دهست هێناوه. ئەمجا، سەرەتا له "شارباژێر" و پاشان له ناوچه‌کانی دیکه‌ی وهک: "نەسیب، وان و دهۆک" به‌کاری دادوهریه‌وه خهریک بووه. ماوهیهک له ههولێر دادوهری کرد و پاشان چوو بۆ سلیمانی. دوایین لێپرساویتی شێخ ئەحمه‌دی ئەفەندی، دادوهری کردن له دادگای ته‌میزی شهرعی به‌غدا بووه و له سالی (١٣٧٣ ک). کۆچی دوایی کردووه.

شێخ ئەحمەد زانایه‌کی زۆر ئاگا، شاره‌زا له کاروباری دادوهری، پیاویکی دروستکار، به ئیمان و داوتنپاک بووه.

\* تاریخ المشاهیر الالویه العراقية: جزئ اول ص ١٥

### نافع یونس نەریلی

نافع یونس، له سالی (١٣٤٧ ک) له شاری ههولێر چاوی به دنیا پشکوتوووه و له سالی (١٣٦٩) له لقی

بشکینی. پاش ماوێهەک لەشکرێکی گەورە لە سوپای عوسمانی و کوردەکانی سەر بە حکوومەت، گەمارۆی ناوچەی بارزانیان دا. ئەنجامی ئەو شەڕە تێکشکانی بارزانییەکان و هەلاتنی شیخ عەبدووسەلام بوو. کۆمەڵێکی زۆر لە بنەمالەکانی شیخ بەدیل گیران. ئەوکات مەلا مستەفا مندالێکی بچووک بوو، کە لەگەڵ دایکیدا بەدیل گیرابوو.

پاش سالتیک، شیخ عەبدووسەلام سوپایەکی گەورە پیتک هێنا و شەڕی بەدژی عوسمانییەکان دەست پێ کردووە. ئەمجار تورکەکان بە سەختی تووشی شکست هاتن. پاشان حکوومەتی عوسمانی ناچار بە پسندکردنی مەرجەکانی شیخ بوو ناستەوایی بوو. لەسەر ئەو پرپارە هەموو ئەسیرەکان لە بەند نازاد کران و پەیمانان بەست بە گۆرمەیی حکوومەت ژمارەیهک مەکتەب و خەستەخانە لە کوردستان دروست بکری.

چەند سالتیک لەسەر ئەو پەیمانە بەنارامی ژبان. لە سالتی (١٩١٣م). مەحموود شەوکت، سەرۆکی حکوومەتی تورک تیرۆر کرا. کەسێک بەناوی (سەفوەت بەگ) ناویک کە لە دۆستانی شیخ عەبدووسەلام و لە کارگێڕانی مووسڵ بوو، بە بەشداری لەو قەتلەدا تاوانبار کرا. سەفوەت بەگ، لە دەست هێزەکانی حکوومەت هەلات و پەنای بوو شیخ لە بارزان هێنا. ئەویش پەنای دا. لە ناکامی ئەو کارەدا سەرلەنوێ ناوری شەڕ هەلگیرسایەووە. لەشکرێکی یەكجار زۆر بارزانیان گەمارۆدا. دواي بەسەرچوونی ماوێهەک شیخ توانایی بەرپەرەکانی بەرامبەر دوژمن نەما و بەرەو ئێران رای کرد و لەگەڵ سماعیل ناغای سمکۆ پەیمانێ دۆستایەتیان گرتدا.

روژتیک شیخ میوانی مالتی سوڤی عەبدوولایەک دەبێ. میواندار بە تەماحی مالت، پلە و پایە، تورکەکان ناگادار دەکاتەووە شیخ دەسگیر دەکری و پاش ماوێهەک لە مووسڵ لە سالتی (١٩١٤م) لەدار دەدری.

پاش شیخ عەبدووسەلامی دووم، براکەي سەرۆکایەتی عەشیرەتی بارزان دەگرتە ئەستۆ.

### شیخ ئەحمەدی بارزانی

هەر لەو سالەدا کە شیخ عەبدووسەلام دووهمی بارزانی لەلایەن دەوڵەتی عوسمانییەووە لەدار درا، شەڕی یەكەمی

سەعید کوری شیخ محەمەد کوری مەلا ئەحمەد کوری عەبدوورەحیم کوری سەعید بوو.

لە کۆتایی شەڕەفنامەدا لە مەلا تاجەدین دەگێریتەووە، دەبێ مەلا محەمەد نەوێ مەلا تاجەدین بێت. بەهەر حال کوردەکانی مەلا عەبدوولا، یانی مەلا عەبدووسەلام و مەلا عەبدوورەحمان هاوچەرخی مەولانا خالید نەقشبەندی شارەزوری (١١٩٣-١٢٤٢ ک) و خەلیفە سەید تەها شەمزینانی بوون.

لەبەر ئەوێ سەید تەها خەلیفەي مەولانا خالید بوو، لەم رێکەوتەووە شیخەکانی بارزانی بە پەڕپەرانی تەریقەتی نەقشبەندی دادەنێن.

شیخ عەبدووسەلام لە بزووتنەوێ سەرپەرستی کوردستان و تێکۆشان بوو رزگاری لە دەست ژێر دەسلالتی عوسمانییەکان (١٢٩٦ک) بە سەرکردەیی شیخ عوبەیدوللا شەمزینان، بەشدارییەکی کاریگەری بوو. هەر وەها شیخ محەمەد بارزانی، کوری گەورە و جێگەي شیخ عەبدووسەلام، دژی سەتەمکار و بەکرتگیراوی حکوومەت هەستاو و دواي ماوێهەک لەلایەن حکوومەتی عوسمانییەکانەووە ماوێهەک لە زیندانی بەدلیس حەپس کرا و دواي بوو مووسڵ گۆزرایەووە.

شیخ محەمەد بارزانی پینج کوری هەبوو: شیخ عەبدووسەلام (دووم)، شیخ ئەحمەد، شیخ محەمەد سەدیق، شیخ بابۆ و مەلا مستەفا.

### شیخ عەبدووسەلام دووهمی بارزانی



عەبدووسەلام لاویکی شایستە و کارزان بوو. پاش مەرگی بابی بەبوونەي رەفتارە باشەکانی کەوتە بەر سەرنجی عەشیرەتی بارزانی و بوو ماوێهەکی کەم خەلکێکی زۆر لە دەوری کۆبوووەو. لە نیوان سالەکانی (١٩٠٧-١٩٠٨م)، (١٢٨٧هـ.ش) - کە دەسلالتی پیتک هێتابوو - بەدژی حکوومەتی عوسمانی

راپەڕی و لە چەند قوتابخانە توانی هێزەکانی دەوڵەت تێک

عەسکەری بە سەرکردایەتی یە کەتیک لە سەرکردەکانی عێراق و لە ژێر چاودێری ئە فەسەرەکانی ئینگلیزی بەرەو بارزان وەرێ کەوتن هەتا کاری شیخ یەک لا کەنەوه.

لەو رێکەوتەوه تا (سالی ۱۹۳۱) ناگادارییهکی رووغان لە رووداوهکانی ئەو سەردەمه نییه، هەرچەند دیاره کە لەو باروودۆخه پر نازاوه یەدا باکووری کوردستانی عێراقیش لە هێمنیدا تێپەر نەبووه، بەلام هیچ نووسراویە کەشمان لەدەستمان نییه. شیخ ئەحمەد لەو سالانەدا چووبوو بۆ پشستیوانی لە کوردەکانی ئارات کە کەوتیونە ژێر گوشاری هەمەلایەنە ی تورکەکانەوه -



شیخ نەعمان زۆر، سەرکردەکانی کوردستان، ۱۹۲۸

سەدان تەسەنگداری رەوانە ی ئەوی کرد. بەلام ناکامی شەرکە روون نییه و کەس نازانی ئەنجامە کە ی بە کوێ گەیی.

هەر لەو سالەدا دەولەتی تورکیا ئاشوورییهکانی لە ولاتە کە ی وەدەر نا و ئەوانیش پەنایان برد بۆ حکومەتی عێراق، دەولەتی بەرتانیا مەسیحییوونی ئەو عەشیرەتە ی بەکەشوهه وایەکی لەبار بۆ نازاوه نانهوه لە ناوچە ی بارزان زانی، پیریاری دا کە ئاشوورییه پەنایەنەکان لە بارزان نیشته جێتی کەن، تاکو: یەکەم، توانایی مالی بارزانیهکان بەرەو کەمی و هەژاری بەریت: دووم، تۆی دۆژمنایەتی لە نێوان ئەوان و ئاشوورییهکاندا بچینی و، پاشان وەک بەرگری لە مافی مەسیحییانی سەمەلیتکراوی ئاشووری بیته مەیدانەوه، بەلام وای لێ نەهات، چونکە میواندار ئەخلاقی میوانداری دەزانیت و خانەخویش لە نەرتی نان و نمک تی دەگەشت. ئەو دوو عەشیرەتە لە موحببەت و خوشەویستیدا رۆژگاریان برده سەر. کاتیک ئەو ئاواتانە ی ئینگلیز سەرنەکەوت، کەوتە بییری دارشتنی پیلانیتکی دیکهوه، کە گۆیا شیخ ئەحمەد و موریدەکانی لە دین وەرگهراون و بوونەتە مەسیحی، تا ئەو جیگایە ی بلاویان کردەوه کە شیخ ئەحمەد خواردنی گۆشتی بەرازی حەلال کردووه. هەر لەو کاتەدا، یە کتیک لە رێبەرەکانی ئایینی

جێهانی دەستی پێ کرد. کە ماوه ی چوار سالی خایاند و لە ناکامه هەرە گرنه گەکانی ئەو شەرە روو خانە ی دەولەتی عوسمانی و پارچە پارچە بوونی هەرتیمی هەراوی ئەو ئیمپراتورییه. یانی سالی (۱۹۱۸) - سالی کوتایی شەر - ولاتە سەرکەوتووهکان، ئەو دەستە یە لە ولاتانی ئیسلامی کە لە ژێر ئالای عوسمانی دابوون، بەناوی بەخشینی سەر بەخۆیی پیتان، لە نێوان خۆیاندا دابەشیان کرد و لەو نێوانەدا بەشیتیک لە کوردستان، ناوچە ی بارزان و پیرای ناوچە ی عەرە بنشینەکان، بەناوی ولاتی عێراق، کەوتە ژێر دەسلاتی ئینگلیزهوه.

بەبۆنە ی چالە نەوتییەکانی کەرکووک و مووسل، ولاتی بەرتانیا ئەو بەشە لە

کوردستانی زۆر بەلاوه گرنه بوو، بەلام هیچ کاتیکیش دەسلاتی خۆجیبی ولاتە سەر بەخۆکانی پێ قوت نەچوو. لەسەر ئەو بنەمایە بەسەختی لەگەڵ بزوتنەوه ی شیخ مەحموودی بەرزەنجی، لە باشووری کوردستانی عێراقدا کەوتە دژایەتییهوه.

بە پتیوستی دەزانی لە باکووری کوردستانیش بۆ عەشیرەتی بارزان پیلانێ داریژێ تاکو نەبیته کۆسپی سەر رێگای. مانگی نۆفیمبەری (۱۹۱۹ز) بۆ یەکەم جار ناوی شیخ ئەحمەدی بارزانی لە دەرەوه ی بارزان هاتە ئاراهه، کە لە رەوتی بزوتنەوه ی بادیناندا دوو ئەفسەری ئینگلیزی بەدەست شیخ ئەحمەد کوژران. لەو کاتەوه شیخ ئەحمەد بەدوژمنی سەرەکی ئینگلیز لە ناوچە دادەنرا. شیخ ئەحمەد لە نێو بارزانیهکاندا حورمەتیک زۆر تاییهتی هەبوو، خەلکی ئەویان هەر وەک باب و پاپیرانی ئەو - رزگارکەری خۆیان دەزانی و لەسەر ئەو باوهره بوون کە لەگەڵ غەیب لە پتوهندیدایه. ئیعتیباری دینی شیخ ئەحمەد بوو بەهۆی ئەوه ی کە رۆژ بەرۆژ دەسلاتی زیاتر پێ، بەتایبەت چونکە لەسەر ئەو باوهره بوو، کە دەبی بیگانهکان و دەرئین و هەمسو یە ک بگرن و یە کگرتوو بن، لاوان بە دل و بە گیانەوه کوێ لە مستی قسەکانی شیخ بوون. یەکەم جار لە سالی (۱۹۲۷م)، ستوونیتکی

بگرن.

لە سەرەتاکانی (سالی ۱۹۳۳م)، حکومەتی عێراق رای گەیان دەیوی لە ناوچە "بیلە" پێگەیهکی حکومەتی دامەزرێتیت. دوو رۆژیان ماوه دا بە شیخ ئەحمەد تاكو رەزامەندی دەبریت، شیخ پەسندی نەکرد. لەناکاو لە (۱۱)ی ئەو مانگەدا هێزێکی زۆر قورس کە لە عەسکەری سوارە و توپخانه و هێزی پۆلیس - کە پیشتر - پێکھاتبوو هێرشیان برده سەر (شێوان).

بەشیکی زۆر لەو لەشکرە، دووچاران لە (۱۹) مارس و (۳) ئەپرێل) کەوتنە گەمارۆی بارزانیهکانەوه. بەلام ھەر دووچارەکە بە پشتیوانیی هێزە ناسمانییهکانی بەریتانیا رزگاربان بوو. لە ئاکامدا بە یارمەتی بێ پسانەوێدی بەریتانیا دەولەتی عێراق توانی ناوچە بارزان بینیتە ژێر دەسەلاتی خۆیەوه.

- شیخ ئەحمەد کە لەو قووناخەدا - توانای شەڕ و بەرپەرەکانی لەگەڵ هێزەکانی عێراقدا نەمابوو - جار جار لە تەنیشتەوه لێی دەدان و رای دەکرد و، بە پشتبەستێ بەم شتێوە بە ماوەیهک تەنگی بەو هێزە بەرفراوانە، بەلام خەسارەلگەری دەولەتی ھەلچنی.

دوایین شەڕی بەنەزمی عێراق لەگەڵ شیخ ئەحمەد، لە مانگی (ژوئینی ۱۹۳۳) دابوو. لەو رێکەوتەدا هێزەکانی عێراقی بە پشتیوانیی هێزە سەلتەنەتی بەریتانی لە ئەرز و ناسمان گۆشاریان خستە سەر پێشمەرگەکان و، زۆریان لێ شەھید کردن. شیخ ئەحمەد بەناچار وێرایی (۴۰۰) کەس لە پێشمەرگەکانی لە سنووری باشووری بارزانەوه چونە خاکی تورکییاوه و داوای پەنابەریان لەو ولاتە کرد. شیخ و دۆستەکانیان بۆ "قوستەنتەنییە" و پاشان بۆ "تەدرین" رەوانە کرد و ھەر لە کۆتاییی ئەو سالی دا ھەموویانیان بە دەست بەسراوی پێشکەشی حکومەتی عێراق کردەوه. ئەوان بۆ ماوەیهک "حیللە" زیندانی کران و پاشان ناردیانە سلیمانی. بەوجۆرە شۆرش شیخ ئەحمەد، سەرەرای نازیەتی و لەخۆبردوویی خۆی و ھاورێکانی ئەنجامیکی و ناسەرکەوتووی ھەبوو.

شیخ ئەحمەد تا سالی (۱۹۶۹م) ژیا، بەلام لەو رێکەوتە بەملاوە بەشدارییەکی سیاسی و عەسکەری چالاکانی نەبوو.

بەناوی رەشید لۆلان - کە بەرواڵت ساویلکە - و کوردزمان بوو، شیخ ئەحمەدی بەمولحید ناساند و بە دژی ئەو فەرمانی جیھادی دا. بەمجۆرە لە رێکەوتی (۲۶) نۆفەمبەر (۱۹۳۱م)، شیخ رەشید لایەنگرانی خۆی بۆ گەمارۆدانی بارزان بەناوی جیھاد ناردە ناوچەوه.

شیخ ئەحمەد پەيامی بۆ دەولەتی عێراق نارد کە بەرگری لە شەڕی شیخ رەشید بکەن. تاكو شەڕی ناوختویی ھەلنەگیرسێ. بەلام حکومەتی عێراق کە تازە لە دەست بزوتنەوێ شیخ مەحمود ئاسوودە بێوو، بەدەندانی سیاسەتوانانی ئینگلیزی و بەبیانویی ناردنی تەنگداری بارزان لە لایان شیخ ئەحمەدەوه بەرەو تورکیا و ھاوکات لەگەڵ ئەو شەڕ بەهێزکردنی شیخ رەشید، بۆ خۆشی ھاتە مەیدانەوه و (لە ۹ دەیسمبەر ۱۹۳۱) بارزان بەتەواوی گەمارۆ درا.

شیخ ئەحمەد بەدیتنی ئەو باروودۆخە، خوازاو یان نەخوازاو، خۆی بۆ شەڕ نامادە کرد. خەباتکارانی بارزان بە سەرکردایەتی برا گچکەکە (مەلا مستەفا) ناردە شەڕ لەگەڵ دۆزمنان. لەو شەڕەدا لەشکر شیخ رەشید بە ماوەیهکی زۆر کەم شکستیان خوارد و بلاوویان بێ کردن. شەروانەکانی سوپای حکومەتیش بە زیانیکی زۆری گیانی و مالی بەرەو بنکەکانیان گەرانەوه. بە تۆلەیی ئەو شکستە بەرەبەینی رۆژی دوایی، هێزەکانی ناسمانی شاھنشایی ئینگلیز، گوندەکانی بارزانیا تۆپاران کرد. شیخ ئەحمەد بێ راوەستان پەیکیکی ناردە لایان، کە ئەگەر بۆردمانەکە راگرن ئەسیرەکانیان نازاد دەکەن. بەو شتێوە بۆ ماوەیهک شەڕ راگیرا، بەلام ئەو شەڕ، دەولەتی عێراقی ناچار کرد کە بریاری لەناوبردنی شیخ ئەحمەد بدا. لە ژانویە (سالی ۱۹۳۲) حکومەتی عێراق داوای لە کۆمیسێری والای بەریتانیا کرد فرۆکەکانی خۆی لە ناسمانی ئەو ولاتەدا، لەسەر ناوچە "زێبار" وەحەوا خات. تا ھاوکات لەگەڵ هێزەکانی عێراقدا هێرش خۆی بۆ سەر ئەو ناوچە دەست پێبکا. بێشەوێ حکومەت بایەختیک بەسەرماي زستان و و کۆیستانیبوونی ناوچەکە بدات، لە (۹ فەبرووەری ۱۹۳۲م) هێرش خۆی بۆ ناوچەکە دەست پێ کرد. ئاکامەکەشی تیکشکانی دووبارە هێزەکانی دەولەتی عێراق بوو. ھەر بۆیە رێگاچارەیان لەویدا دیت، تاكو داھاتنی وەرزی بەھار سەبر

### مەلا مستەفا بارزانی



رۆژی لەدایکبوونی مەلا مستەفا بارزانیان (سالی ۱۹۰۳م) (۱۲۸۰ک.ه) نووسیوه. بەوجۆرە یەکە باسی لێ کرا، باروودۆخی سیاسی و کۆمەڵایەتی لەو سالانە و سالانی پاش ئەویش هیندە نالەبار و ئالۆز بوو کە ئەو لە سەرەکی مندالییەوه شەر و زبندان و دوورخستنه‌وه‌ی تاقی کرده‌وه و زۆر زووش شانی دا بەر ئەرکی زۆر دژوار. هەر لە سەرەتای لاوه‌تییه‌وه، توانایی و جەوه‌ریبوونی خۆی نیشان دا. ئەو هه‌موو ئەو سەرده‌مه‌ی برا گه‌وره‌که‌ی (شیخ ئەحمەد) سەرۆکایەتی بارزانییه‌کانی له

ئەستۆ بوو، وەک راویژکاریکی جیگه‌ی متمانه له باس و بریاره‌کاندا وەک سەرکرده‌یێکی به‌توانا له شەرکاندا به‌شدار بوو.

له سالی (۱۹۳۲ز)، حکومه‌تی تورکیا شیخ ئەحمەد و مەلا مستەفا، کۆمەڵێکی دیکه له بارزانییه‌کان که په‌نابەری ئەو بوون بەده‌سته‌سراوی پیشکه‌شی حکومه‌تی عێراق کرده‌وه. ئەوان بۆ ماوه‌یه‌ک له "حیلله" زبندانی کران و پاشان ناردیانە سلیمانی و له‌وێ وەک دوورخراوه‌یه‌ک دژیان، تا کاتییک که له رێکه‌وتی (۱۳مانگی ژوونییه‌ی ۱۹۴۳)، مەلا مستەفا، له شۆینه‌که‌ی رای کرد و خۆی گه‌یاندەوه بارزان. پۆلیک عه‌سکه‌ری سلیمانی مه‌ئموور کران به‌گرتنی مەلا مستەفا. به‌لام هه‌موویانی چه‌ک کرد. به‌و شێوه‌ی دیسان شۆرشێ بارزان گیرسایه‌وه.

له مانگی سپتامبیری (۱۹۳۲ز)، له نیوان مەلا مستەفا و پۆلیک له عه‌سکه‌ری عێراق شەرێک ده‌ستی پێ کرد. مەلا مستەفا هێرشێ برده‌ سەر قه‌رارگایێکی پۆلیس له‌سەر سنووری تورکیا و داگیری کرد. هه‌روه‌ها له مانگی نوکتۆبەر ۱۵۰ پۆلیسی عێراقی چه‌ک کرد. هەر له کۆتایی ئەو مانگه‌دا، حکومه‌تی عێراق پۆلیکی پێکهاتوه له پیاده و سواره، پۆلیس و عه‌سکه‌ر، که ته‌یاربون به‌که‌لپه‌لی توپخانه و مه‌کینه‌کانی شەر، به‌چاوه‌دێری ژه‌نەرالی برۆمیلولی ئینگلیزی ناردە بارزان. شەرکه‌ بۆ ماوه‌ی بیست رۆژ درێژه‌ی کێشا. له ناکامدا له یازده‌ی نوامبر هێزه‌کانی عێراقی، به‌زیانی شه‌ست که‌س کوژراو و

برینداری زۆر پاشه‌کشه‌یان کرد. سەرەتای ده‌ستپێکردنی ئەم رووداوه (۱۹۴۳ز)، هاوکات بوو له‌گه‌ڵ شەری دووهمی جیهانی، له‌و کاته‌دا حکومه‌تی به‌ریتانیا به‌توندی سەرقال بوو، به‌مه‌سه‌له‌تی نه‌ده‌زانی - له‌ پال سەرچاوه‌ گرنگه‌کانی که‌رکووک و مووسل - شەرێکی نوێ له‌ پال شەرەکانی دیکه‌دا دامه‌زرینی: هەر بۆیه به‌ ده‌وله‌تی عێراقی راگه‌یاندا که زۆر به‌خێرای له‌گه‌ڵ بارزانییه‌کاندا بکه‌وتنه‌ موداراکردن و بیانیه‌یتیه‌ سەر میتزی و تووێژ. له‌و کاته‌وه پاش دانیشتن و موساله‌حه‌ به‌وه‌ گه‌یشتن که‌ خۆتندن و

نووسین به‌زمانی کوردی له هه‌موو شاره‌ کوردنشینه‌کان نازاد بکری. مه‌کتەب و خه‌سته‌خانه‌یان لێ دا‌به‌زری، زیندانییه‌کان و دوورخراوه‌کان بگه‌رینه‌وه کوردستان و له‌ کۆتاییدا بکورد بۆ خۆی پاسه‌وانی ئاسایشی ناوچه‌کانی خۆی بیت.

به‌سەرکه‌وتنی موته‌فیقین له شەری (۱۹۴۴ز)، په‌یمان‌شکینی و دژایه‌تی عێراق ده‌ستی پێ کرده‌وه. سەرۆک حکومه‌تی به‌ده‌سه‌لاتی عێراق - (نووری سه‌عید) وه‌لانرا، ئەو هه‌ل‌ئۆسته به‌ واتای بێ ئیعتیبارکردنی ئەو گرتبه‌سته‌ بوو که نووری سه‌عید له‌گه‌ڵ بارزانییدا ئیمزای کردبوو.

له سالی (۱۹۴۵)دا کاتییک ناکامی شەری دووهمی جیهانی روون بووه‌وه - سەرله‌نوی که‌وته‌وه ته‌داره‌ک بۆ هێرشێکی دیکه‌ بۆ سەر کوردستان. مەلا مستەفا زۆر تیکۆشا تاکو ده‌توانی نه‌هێلی شەر داگیرسێته‌وه. هەر له‌به‌ر ئەوه نامه‌یێکی بۆ بالۆتزه‌کانی ئینگلیز، ئەمریکا، شۆره‌وی و، فه‌رانسه‌ و چین نارد و تکای کرد که‌ بینه‌ ناو‌پژویان و پێش به‌شەر بگرن. هه‌روه‌ها پێش‌نییاری و تووێژی به‌سەرۆکی حکومه‌تی عێراق دا تا بۆ خۆیان له‌سەر مه‌سه‌له‌که‌ پێک بێن، به‌لام هێچ کام له‌وانه‌ کاریگه‌ری نه‌بوو، له‌ مانگی ئوتی ئەو ساله‌دا، چل و دوو هه‌زار عه‌سکه‌ر و پۆلیسی عێراق و پێرای هه‌زاران کوردی پشت ئەستوور به‌ حکومه‌ت، ته‌یار به‌چه‌کی پێشکه‌وتوو و به‌ پشتیوانی فرۆکه‌کانی عێراقی و

بەریتانیا ئەو سەرکردانەی بەوادی، پلە و پایە، پارە و چەکی زۆر فریو داو و لە شەڕ دڵساردی کردوونەتەوە. سەرلەنوێ شۆرشێ بارزان بەهۆی خەیانەتی ناوخواوە، ناکام مایەووە. گەورە پیاوانی بارزانی بریاریان دا، رێگەی ئێران بگرنە بەر و تیکەل بە شۆرشێ قازی محەممەد لە کوردستان ببن.

لە رێگەوتی (١١ ئۆکتۆبەر ١٩٤٥) سی و پێنج هەزار کەس بارزانی، تیکەلاو لە ژن و پیاو پیر و مندال و لاو، لە ژێر ئاوریارانی دوژمن، لە رێگەی "کێلە شین" دەو لە سنوور تێپەڕ بوون و گەیشتنە کوردستانی ئێران. ئەوکات باکوور و روژئاوای ئێران - لە ژێر دەسەلانی ئەرتهشی سوور دابوو. رووسەکان لە سەرەتادا بارزانییەکانیان بە سیخوڕی ئینگلیز دانا و لەو پەڕی بێ رەحمیدا لە گەلیان مامەلەیان کرد. تەنانەت نەیانھێشت ژن و مندالیش بێتە ناو شار و گوندەکانەو، بەلام کاتیەک لە هەلەکەمی خۆیان تێگەیشتن، کە (٤٥٠٠) کەس لە سەرما و لەنەخۆشیدا گیانیان لە دەست دا. جا ئەو جار شوێنیان بۆ حەسانەو پێ دان، پاشان پیاوانی شەرکەر تیکەلاوی شۆرشێ مەهاباد بوون و ئەوانی دیکەش لە شار و لادیکاندا نیشتهجێ بوون.

بەشداریکردنی پێشمەرگەکانی بارزان لە نێوان هێزەکانی دەولەتی و کوردەکان، بۆ ماوەیەک هاوسەنگی جارانی تێک دا و سەرکەوتنێکی زۆری بە نسیب کوردەکان کرد و نمونە یەک لەو شەرانی: "مامەشە" و "قارەوا" بوون. نواندنی نازایەتی بارزانییەکان تا رادەبەک بوو کە "سپەهسود رەزم نارا"، لە یەکێک لە وتەکانی خۆیدا گوتیبوی: "تەگەر بەنجە هەزار کەس وەک پیاوانی بارزانییم بووایە، هەموو روژەهەلاتی ناخوێنم داگیر دەکرد".

لە سالی (١٩٤٦/١٣٢٥ ک.ه). ئەو کاتە شۆرشێ مەهاباد شکستی هێنا و قازی محەممەد رازی بە درێژدانی شەرەکە نەبوو، بارزانی لەو جیا بوووە و لەگەڵ پیاوکانی خۆیدا بەرەو کویتستان گەڕایەووە. شای ئێران حەزی لە راگرتنی بارزانییەکان بوو، بۆ ئەوەی وەک نامرازێکی گوشار لە ناوچەدا بۆ کاتەکانی پێویستی خۆی بەکاریان بێت. هەر بۆ ئەو مەبەستە مەلا مستەفای بۆ تاران دەعوەت کرد و رێگای دۆستانە یاری گرتە بەر و پێشنیاری بێ کردن کە چەک و ئەسڵەحەکانیان دابنێن و لە ناوچە

ئینگلیز، هێرشێ هەمەلایەنەیان بۆ سەر کوردستان دەست پێ کرد. لەولاشەووە مەلا مستەفا توانیبووی نزیکەمی پێنج هەزار پیاوی چەکدار، تیکەلاو لە بارزانییەکان و دۆستانی عەشایری دەوری خۆی نامادە شەر بکا. شەرێکی یەكجار قورس دەستی پێ کرد. هێزەکانی عێراقی لە مەیدانی شەری "بارزان"، "مێرگە سوور"، "تاکرا" و "زاخۆ"، تووشی شکستیکی سەخت هاتن و زیانیکی زۆریان پێ گەیی. هەر وەها لە مەیدانی شەری "رەواندز" دواکەوتوووەکان لە ریزی هێزە عێراقییەکان، خۆیان رادەستی پێشمەرگەکان کرد.

شکستی عێراق لەو شەرەدا توورەبویی زۆری بەریتانیای بە داوای بوو. روژی یازدە سیپتامبەر وەک یەكەم هەلوتیستی جەنەرال رانتۆن، لە وتەکانیدا زۆر بەتوندی سەرزدەشتی سەرۆکی حکوومەتی عێراقی کرد و پیتی راگەیاندا کە سەرکردەیی هێزەکانی عێراق لە دژی کوردەکان، زۆر بە پەلە و پڕ هەلە بوو و نابێ لەگەڵ دوژمندا تەنیا لە مەیدانی شەریدا شەر بکە!

شەر هەر و بەر دەوام بوو. پێشمەرگەکان هەر روژو سەرکەوتنێکی تازەیان بە دەست دینا، بەلام هێزی ئاسمانی شاهەنشایی ئینگلیز دیسان هاتە هانای هێزە ئاسمانییەکانی عێراقییەووە و بۆردمانیکی بێ ئەمانیان لە سەر سەنگەری پێشمەرگەکان دەست پێ کرد. هەرچەند ئەو بۆردمانە زیانیکی زۆری بە پێشمەرگەکان گەیاندا، بەلام بەریلاوی ئەوان و نەبوونیان لە شوێنێکی دیاریکراو، هەر ئەو جۆرە کە چاوەڕوانی دەکرا، دەوریکی کاریگەری نەبوو و بەر دەوام بەر دەپێش چوون و سەرکەوتن هێ ئەوان بوو. بۆ وێنە لە مەیدانی شەری "تەهلە" هەشت هەزار کەس لە هێزەکانی لەشکری عێراق گەمارۆ دران و خەریکی خۆبەدەستەووەدان بوون. لەم بارودۆخە ناسکەدا، لە پڕ دوو کەس لە سەریازە عەشایرییەکان بە ناوێکی: مەحمود ناغای "زێبار" و مەحمود خەلیفە "برادۆست" - کە لەگەڵ پیاوکانیاندا لە ریزی بارزانییەکاندا دەجەنگان، دەستیان لە شەر کێشایەووە و رێگایان بۆ بەرەو پێشچوونی دوژمن خۆش کرد. (مانگی سیپتامبەر سالی ١٩٤٥).

دەولەتی عێراق چۆن لەو بارودۆخە هەستیارەدا توانی سەرکەوتن بە دەست بێت؟ زۆر بە جوانی روون نییە، بەلام دواوە دەرکەوت کە دەولەتی عێراق بە ناو بێژیکردنی



ئهوانیش له سهنگه رهکاندا دهخوت. ئه وهوشتیکی بوو که میلهه تی بارزان خوشیان دهویست. ههر لهو کاته دا که مهلا مستهفا سواری نهسپ بووایه یه کجی پینج سهد سواری چه کدار به دوایه وه بوون و وهری ده که وتن.

زهوی زور به جوانی ده ناسی و بۆ مه بهستی خۆی چاکی به کار دیتا. زور باش و قوول کاری ده کرد. ئیمه نه گهرچی به روالهت پیاویتیکی پسپور و تاکتیکی و خوینده وار بووین، دواي توژی نه وه یه کی زور و راپوژ پیکه وه نه وجار بهو بریاره ده گه یشتین که ئه دابوو.

باش گرتنی قازی محهمه د، سه رهنگ غه فاری، له یه کی که له هاتوچویه کانیدا بۆ شنۆ، له گه ل ئیمه دا دوا، گوتی وا باشتره خوتان ته سلیم کهن و لهو سه رهگره دانییه زرگارتان بیت.

ئیمه بۆ ته سلیم بوونی خومان زه مانه تمان ویست، وهک: ئه وهی ئیمه به ته وای به خشن و له رادیو تاران بلاوی بکه نه وه. ئه و تووژی له خزمهت مهلا مستهفا دابوو. سه رهنگ غه فاری له وهلامی ئیمه دا گوتی: "ده بیاشه ئه وهی دیکه له ئهستی مهلا مستهفا یه که له تاران بریاری داوه ئیه ته سلیم کات. مهلا مستهفا زور به تووره یه وه گوتی: "بۆچی درۆ ده که ی؟ من به شای ئیه و گوتوه له جیگای ئه و شهش لاهه، ههژده لای خومان ده ددین، ئه وه بۆ عه شیره تی بارزان روورپه شییه که شهش لاهه بگریته و ته سلیمی ئیه بیت. "شه و هه لاتی نه مجاره نزیکه ی بیست و شهش روژی خایاند. له هه موو ئه و روژانه دا بارزانییه کان له ژیر بۆرمانی ناسمانی و هیرشی زهوی دابوو. سه ره رای زیان و خه ساری زور گه مارو کانیان شکاند، هه تا خویان گه یانده سنووری بارزان. شیخ نه حمه د که دهستی له خۆی بهر دابوو، له گه ل عه شیره ته که ی گه رایه وه بۆ خاکی عیراق و مهلا مستهفا و پینج سهد سواره که ی ریگای باکووریان گرت بهر.

ئهوان له کاتی تیپه ریوون له سنووره کانی عیراق و تورکیا دیسان هاتنه خاکی ئیرانه وه و زور جار تووشی شه ر له گه ل سنووروانان و هیزه نیزامیه کانی ئه و سن و لاته بوونه وه. شای ئیران - که لهو کاته دا له ورمی بوو - ده ستووری دابوو که نابیت بارزانی و پیاوه کانی بچه خاکی شوهره ویه وه، به نه فسه ره کانی راگه یانده بوو که نه گهر نه توانن پیتشیان بگرن له دادگای نیزامیدا مو حاکمه

ئه لوه ندی هه مه دان نیسته جی بن و خه ریکی کشتوکال و ناژه لداری بن. به لام مهلا مستهفا له سه ر ئه و باوه ره بوو که نابی ئه سیری ولاتیک بن که هی خوت نییه. ئه و ته نیا ریگا چاره یه کی له بهرده م خۆی و هاوریانیدا ده دیت و بیری لی ده کرده وه. که ههر چۆنیک بیت زستانیکی نارام بیه نه سه ر و به داهاتنی به هار و هه واخۆشی، ژنان و مندالان و پیره پیاوه کان بۆ عیراق بگه ری نه وه و بۆ خۆی و پیتشه مرگه کانیسی بچه سو فیته و کاتیکی هه لکه و توو دا بگه ری نه وه بۆ عیراق. ئه و به و بیانو وه که بریاری ناخر شیخ نه حمه د دهیدا، توانی له تاران به ره و کورده ستان بگه ری نه وه نیو عه شیره ته که ی. بارزانییه کان هه تا مانگیک پاش گه رایه وه ی مهلا مستهفا له خوشیدا ژیان، به لام کاتیک که ئیران له ته سلیم بوونی ئه وان ناو می د بوون، که و تنه بیری شه ره وه. بارزانییه کانیسی بۆ خویاراستی له بهرام به ریاندا هه لویستییان گرت و له ناوچه کانی "دشته وتیل"، "شنۆ"، "نه غه ده" و "مه رگه وه ر" نیسته جی بوون.

هیرشی ئه رتهش له به ره به یانی ( ۲۴ ره شه مه ی ۱۳۲۵ ش) ( ۱۵ مارس ۱۹۴۷ م) دهستی پیکرد. که ژ و چیاکان پر له به فر و سه رما بوو. له و بارو دۆ خه دا مهلا مستهفا که و ته شه ر و کشانه وه یه کی زور ژیرانه. ئه و بی ئه وه ی خۆی تووشی ده رگیری بکا به ره و باکوور وه ری که وت، خه لکه که تووشی سه رما و برسیتی و نه خو شی بوون، ئه وهش مهلا مسته فای ناچار کرد زور خیرا و سه رکه و تووانه شه ر بکا و، له شوینی شه ره که ش رابکا. "نه بولحه سه ن ته فریشیان"، یه کی که لهو شهش نه فسه ره ئیرانییه که لهو شه ر و پیکه دادانانه هاو ری مهلا مستهفا بووه، ده لی: "له بیرمه کاتیک چاوم پتی که وت، وهک پیتشه مبه ریک له نیوان پیتشه مرگه کاندا راوه ستا بوو و فی شه کی به سه ردا دابهش ده کردن. کاتیک نه منی دی به رام به رم هات و گوتی: من پیتشه وه ری نیم، په نا هیانیش نیم که له کاتی ناشیدا سه روکی ئه رته شه که م بم و له کاتی شه ردا سه ر له باکوور ده ریتم. نه منم و ئه و تفه نه گم. نوکه ری هه یج ده سه لاتیک نیم. من ته نیا نوکه ری عه شیره تی بارزانم، نوکه ری نه ته وه که م.

له گه ل نه ته وه که ی له سه ر یه ک سه فره داده نیشت بۆ ناخواردن و پیتشه ویان بوو بۆ مهیدانی شه ر و ههر و پرای

زۆر جار تووشی شه‌ری نه‌خوازو بیوو - ناکام مایه‌وه و به هیچ کوی نه‌گه‌یی - پاش ریک‌خستنی خو‌پیشاندانیک که له‌لایان پارتی و به‌هاندانی کۆمونیسته‌کان بو‌گه‌یشتن به زه‌وی کشتوکال و ه‌رتیان خست. نه‌و ریتیوانه له‌لایه‌ن حکومه‌ته‌وه زۆر به‌توندی سه‌رکوت کرا. به‌ره‌به‌یانیی شازده‌ی ناگوستی (سالی ۱۹۶۱م)، ناوچه‌ی بارزان له‌لایان فرۆکه‌کانی عی‌راقه‌وه بو‌ردمان کرا. دوا‌ی ماوه‌یه‌کی زۆر که‌م، عه‌شیره‌تی کوردی "زێبار" و چه‌ند گروویتیکی دیکه - که پیشتر له‌لایان حکومه‌ته‌وه چه‌ک کرابوون - ه‌یرشیان کرده‌ سه‌ر بارزانی.

نه‌گه‌رچی شه‌روانانی بارزانی خواهن چه‌ک و ته‌قه‌مه‌نییه‌کی به‌ه‌تیز نه‌بوون، توانییان له‌ ماوه‌یه‌کی زۆر کورتدا ه‌یرشکه‌ره‌کان تیک بشکینن و تا نزیکه‌ی سنوره‌کانی تورکیا و سوریا پاشه‌کشیمان پی‌ بکه‌ن و باکوور و روژه‌لاتی ناوچه‌ی بارزان له‌ دوژمن پاکه‌نه‌وه. به‌که‌لک و ه‌رگرتن له‌و چه‌ک و ته‌قه‌مه‌نییه‌ی له‌ دوژمنیان گرتبوو، زۆر زوو گه‌یشتنه‌ باشووری عی‌راق، "سلیمانی" و "ه‌ولیر".

نه‌و سه‌رکه‌وته‌ن بوو به‌هۆی نه‌وه‌ی بیجگه‌ له‌لاوه‌کانی پارتی دیموکرات، تا‌قمیتی زۆری عه‌سکه‌ره‌کانی کوردی نه‌رته‌شی عی‌راق بیته‌ ریزی پیشمه‌رگه‌کانی بارزانه‌وه. به‌م شتیه‌یه‌ له‌ ماوه‌یه‌کی زۆر که‌مدا ه‌یزتیکی واکو‌توو که ده‌وله‌تی عی‌راقی تووشی ترس و خو‌فیتیکی زۆر کرد. نه‌وجار عی‌راق هه‌موو ه‌یزی عه‌سکه‌ری خو‌ی بو‌ کوردستان وه‌گه‌ر خست. زۆر جار به‌ناشکرا داوا‌ی یارمه‌تی له‌ سو‌قیه‌ت کرد. ئیعتیبار و خو‌شه‌ویستی مه‌لا مسته‌فا بارزانی له‌م قو‌ناخه‌ له‌ زه‌ماندا له‌ ناوچه‌ی بارزان تی‌سپه‌ری و سه‌رو‌کایه‌تی هه‌موو کوردستانی که‌وته سه‌رشان. به‌تی‌سپه‌ریونی زه‌مان کورده‌کان به‌ره‌و یه‌کبوون و یه‌کپارچه‌یی ده‌رو‌یشتن و ده‌سه‌لاتی عی‌راقیش به‌ره‌و لاوازی.

له (۸ فورییه‌ی ۱۹۶۳م)، یانی هه‌ژده‌ مانگ پاش دوایین شه‌ر، حیزی به‌عس به‌ پشتیوانی ئینگلیز کوده‌تای کرد و حکومه‌تی عه‌بدولکه‌ریم قاسمی له‌ کار وه‌لانا. روودانی کوده‌تا و پاکسازی خو‌یتاوی حیزی به‌عس له

ده‌کرتین، به‌لام نه‌وان به‌هۆشیاری و زیره‌کییه‌کی ته‌واوه‌وه به‌ برینی (۳۵۰ کیلومه‌تر) رینگه‌ی دژوار خو‌یان گه‌یاند ه‌ کیتوه‌کان ئارارات و له‌ ناکامدا پاش سه‌ مانگ ریتیوان و شه‌ر و ده‌ریازبوون له‌ ده‌ست ه‌یزه‌کانی سه‌ ده‌وله‌ت، له‌ نیوان سه‌رسوورمان له‌ مه‌رزه‌کانی باکووری ئی‌ران تی‌سپه‌ر بوون و له‌ روژی هه‌ژده‌ مانگی ژوئیه‌ی سالی ۱۹۴۷ چوونه‌ خاکی شو‌ره‌وییه‌وه.

له‌وی سه‌ره‌تا پیشوازییه‌کی گه‌رمیان لی‌ کرا، به‌لام دوا‌ی ماوه‌یه‌کی زۆر که‌م به‌هۆی دووزمانی کوردیکی ده‌ست رو‌یشتوو، ئیستالین نه‌مری جیا‌کردنه‌وه‌ی نه‌وانی ده‌رکرد. به‌مه‌رگی ئیستالین بارزانییه‌کان گیانیان گرته‌وه. مه‌لا مسته‌فا بو‌ خو‌ی رو‌یشته‌ مسکو و تکای لی‌ کردن کار بدری به‌ هاو‌پیتکانی و لاوه‌کانیشیان بتوانن بخو‌یتن.

له‌ چاره‌ده‌ی ژوئیه‌ی سالی (۱۹۵۸م) عه‌بدولکه‌ریم قاسم، دوا‌ی کوده‌تای نی‌زامی، کو‌تایی به‌ ده‌سه‌لاتی پادشایی عی‌راق ه‌ینا و خو‌ی ده‌سه‌لاتی گرت ه‌ ده‌ست و له‌ یه‌که‌م راگه‌یانراوی خو‌یدا پریاری له‌سه‌ر یه‌کسانی کورد و عه‌ره‌ب دا. له‌ هه‌فتی ئوکتۆبه‌ری (۱۹۵۸م) مه‌لا مسته‌فا پاش دوا‌زده‌ سالان، بو‌ عی‌راق گه‌رایه‌وه و له‌ فرۆکه‌خانه‌ی به‌غدا وه‌ک قاره‌مانیک که‌ ساله‌یه‌ دژ به‌حکومه‌تی ئینگلیز و ده‌سه‌لاتی پادشایی عی‌راق شه‌ری کردوه، گه‌لی عی‌راق به‌ کورد و عه‌ره‌به‌وه پیشوازییه‌کی گه‌رمیان لی‌ کرد. له‌ سه‌ره‌تادا پتوه‌ندی نیوان عه‌بدولکه‌ریم و بارزانی زۆر دوستانه‌ بوو، وابه‌دی ده‌کرا که‌ سه‌رده‌می شه‌ری مالتو‌یرانکه‌ر له‌ کوردستان کو‌تایی پی‌ هاتوه‌وه، به‌لام چه‌ند خالیتی وه‌ک: گوشاری نه‌ته‌وه‌خوازی بو‌ سه‌ر حکومه‌تی تازه‌ کاری عی‌راق و ره‌خه‌ی کۆمونیسته‌کان - که هه‌ردووکیان دژبه‌ری سه‌رسه‌ختی خسته‌ رووی مافی نه‌ته‌وه‌ی کورد بوون - به‌تایبه‌ت چه‌ند ده‌سته‌یی کورده‌کان ته‌ناه‌ت خیانه‌تی به‌شیک له‌وان، بوو به‌هۆی لی‌تی و ساردبوونه‌وه‌ی پتوه‌ندی نیوانیان. نه‌و وادانه‌ی وه‌ک به‌خشینی مافی نه‌ته‌وه‌یی به‌رامبه‌ر به‌کورد و عه‌ره‌ب له‌ بیر کرا. له‌ بری نه‌و پروپاگه‌نده‌یه‌کی به‌ریلاو به‌ دژی پارتی دیموکرات و سه‌رو‌ک بارزانی له‌ رادیو و ته‌له‌فزیو‌ندا کرا. به‌کورتی دیسان هه‌وله‌کانی ناشی‌خوازی مه‌لا مسته‌فا که

شۆرشى عێراق راى گەياندا، كە كوردستان لە بۆنى هێزى چەكدارى دژدەولەتییى پاك بۆتەوه، بەلام زۆر زوو ناشكرا بوو كە وتەكانى لە روى ساویلکەییەوه بووه و لە راستیدا تازه خەرىك بوو شەر دەستی پێ دەکرد.

هێزى یەكپارچەى كوردستان بە سەرۆكایەتییى بارزانى لە ماوەى مانگیكدا هینددیان تەنگ پێشەلچین كە دەولەتى عێراقیان ناچار كرد پەنا بەریتە بەر سووریا بۆ یارمەتیدان. بەو شێوەیە لە ۲۲ ئوكتۆبەر سووریه كانیشت هاتنە مەیدانى شەرەوه، بەلام ناشكرا بوو كە هیچیان لە دەست نایەت.

سەرکەوتنى پێشمەرگە كوردەكان و ناكۆكى ناوخۆیى نێوان رێبەرانى حیزبى بەعس، ئەوانى رازى كرد كە پاش پێنج مانگ شەر، پێشنيارى ناگرهست و تووێژ بدەن.

ماویدیەك پاش ناگرهسته كە و لە كاتى و تووێژى ناشتیدا، لە رێكەوتى (۱۸ نواڤمبەرى ۱۹۶۳)، پاش ماویدیەكى زۆر كەم عەبدووسەلام عارف سەرکۆمارى ئەو كاتەى عێراق، حیزبى بەعسى وەلانا و بۆ خۆى وەك دەسلەلتىكى بەهێز هەموو كارەكانى عێراقى گرتە ئەستۆ و لەگەڵ كوردەكاندا كەوتە گفتوگۆ.

ئەو شێوە ناگرهسته بوو بەهۆى ئەوەى لە نێوان بارزانى و سەرۆكى حیزبى پارتى دیموكرات، دۆژمانیەتییهكى قوول بەدى پێ، تا ئەو جێیەى كە تاقتىكى زۆر لەوان پەنايان بۆ ئێران برد. ئەو ناكۆکییە ناوخۆییانە بوو بەهۆى ساردبوونەوهى گەل لە شۆرشى داهاوتوى كورد. حكومەتى عێراق بەدەرفەتى زانى و لە فەبرواری سالى ۱۹۶۵ هێرشىكى هەمەلایەنەى بۆ سەر كوردەكان دەست پێ كرد و دۇنيا دیسان شایەدى كوشتنى وەحشییانە و برسیتی و ئاوازییى نەتەوهى كوردی بێتاوان بووهوه. چل تا پەنجای هەزار عەسكەرى عێراقى كە لە هێلتى ئاسمانییەوه پشتیاننێیان لى دەكرا بە شەرپكى تەواو كلاسكى رەوانە كرابوون تاكو كارى كوردەكان یەكسەرە كەن و لەناویان بەرن.

لە ژانویهى ۱۹۶۶ تاقتىك لە گەورەكانى كورد دژى بارزانى، وێپاى شەرکەرانی خۆى كە زۆریەیان خویندەوارەكانى پارتى دیموكراتى كوردستانى عێراق بوون

هەموو ئۆرگانەكانى نێدارى و عەسكەریدا، بێنەمای ئەرتەشى تووشى لاوازی و لەرزۆكى حكومى كرد، ئەوه لە حالتىكدا بوو كە كوردەكان لە چالە نەوتەكانى كەركوك - كە لە گەورەترین دەمارەكانى ژبان بەخشى ولاتى عێراقە - زۆر نزىك ببوونەوه. بۆ كوردەكان دەرفەتتىكى زۆر دەگەن هەلکەوتبوو دەیاننوانى ئەوهى سألهايه خەباتى بۆ دەكەن زۆر بەناسانى بەدەستى بێن، بەلام مەلا مستەفا ئەگەرچى لەگەڵ رۆبەرۆبوونەوهى دژایەتى سەرکوردەكان و دلشكاندنى دۆستانیدا بوو، پاشان زانى ناگرهستى پەسند كرد و پێشنيارى و تووێژى دا. تووشى هەلەیهكى زۆر گەوره بۆوه و باشتەرىن دەرفەتیان لە چنگ چوو.

و تووێژى كوردەكان لەگەڵ حیزبى بەعسدا نزىكەى چوار مانگی خایاند. لە سەرەتادا بەعسییهكان لە یەكسانى كورد و عەرەب و مافى بەرامبەر لە نێوانیاندا قسەیان دەكرد. هەر لەو كاتەشدا مەسەلەى یەكپارچە بۆنى میسر و عێراق و سووریا هاتە ئاراوه. ئەوجار سەرۆكەكانى سێ ولات چەندین دانیشتیان هەبوو. لەو دانیشتانەدا جەمال عەبدولناسر بە ناشكرا خوازیارى ناسینی مافى كوردەكان بوو. بەپێچەوانەوه سووریهكان لە ترسى سەرەهڵدانەوهى ئاژاوه لە كوردستانى سووریه، دژبەرى دانى هەر جۆره نیمیازیك بە كوردەكان بوون و بەردەوام هانى عێراقیان دەدا بۆ سەرکۆتکردنى ئەوان و بەلێنى هەموو جۆره هاوكارییهكان پێ دەدان.

پاش ئەو و تووێژانە و بیانوو گرتنىكى زۆر لەلایەن حكومەتى عێراقەوه، ناخرى لە بەرەبەیانى نۆى ژۆن، رادیۆى بەغدا بە وتاریكى رایگەياندا كە ئەنجومەنى شۆرشى عێراق بپاری دەرکردوو هەرچى زووتر كۆتایی بەكارى بارزانى پێن.

تاكتىكى بارزانى لەو شەرەدا پاشەكشتىكى خیرا و دەستبەسەر داگرتنى بەرزاییەكان بوو. كە لە ئەنجامى ئەوهدا هێزه رێكویىكەكانى دۆژمن زۆر خیرا بلاو دەبوونەوه. بەم شێوەیە زەمانتىكى زۆرى پێ نەچوو كە ئەرتەشى عێراق توانى تەواوى ناوچەكانى كوردستانى داگیر بكا و لە ۱۴ ژوویهى ئەو سألەدا، عەبدووسەلام عارف لە وتەكانى خۆیدا كە بەبۆنەى پێنجەمین سالیادى

که‌ن و دوایین زه‌بریان لی دهن. گویا به‌وه‌ش دلخوش بوون که تهنانهت له‌لایه‌ن ئیسرائیلیشه‌وه یارمه‌تی بدرتین. له‌ولاشه‌وه عه‌بدوره‌حمان عارف چاوه‌روانی له بارزانی ده‌کرد که به‌بۆنه‌ی به‌رگری له ئیسلام، پیتشمه‌رگه‌کانی کورد بو شه‌ر له دژی ئیسرائیل بنیترت.

مه‌لا مسته‌فا به‌ ئاشکرا رای گه‌یاند که هیچ وه‌ختیک ناماده‌ن ده‌ستمان بو یارمه‌تی له ئیسرائیل درتیز بکه‌ین. له وه‌لامی عارفدا گوتی: ئیوه‌ سالیانیکی زۆره‌ که به‌ناوی ناسیونالیزمی عه‌ره‌ب، گه‌لی کوردی ئیمه‌ به‌ ناجوامیترانه‌ترین شتیواز ده‌کوژن. ئیستا چون چاوه‌روان ده‌که‌ی خۆمان بو ئه‌و ناسیونالیزمه‌ عه‌ره‌به‌ قوربانی بکه‌ین؟! ئه‌گه‌رچی بو خۆتان باشت ده‌زانن، که له‌ ته‌واوی کادری رتیه‌رایه‌تیی ولاتی عه‌ره‌بیدا شتیک به‌ناوی ئیسلام نیه‌.

له‌ حه‌قه‌ده‌ی ژوونییه‌ی سالی (١٩٨٦) له‌کووده‌تایه‌کی بێ خوتن رشتن، عه‌بدوره‌حمان عارف له‌ کار لاده‌دری و ژه‌نه‌رال حه‌سه‌ن به‌کر ده‌بیتته‌ سه‌رۆک کوماری عێراق. پاشان له ٣٠ هه‌ر ئه‌و مانگه‌دا، به‌ ده‌ستیوه‌ردانیکی دیکه‌ له کادری رتیه‌رایه‌تیدا، حه‌سه‌ن به‌کر ده‌سه‌لاتی پawan کرد. به‌و شتیوه‌یه‌ حیزبی به‌عس پاش پینج سال، دیسان ده‌ستی به‌سه‌ر هه‌موو کاروباری ولاتی عێراقدا گرت.

مه‌لا مسته‌فا به‌عسییه‌کانی زۆر باش ده‌ناسی و له‌ نییه‌تی ئه‌وان به‌رامبه‌ر به‌ کورده‌کان باش تیگه‌یشتیوو. رتیه‌چاره‌ی له‌وه‌دادیت له‌ ناکۆکی نیتوان ئیتران و عێراق که‌لک وه‌ربگریت و یارمه‌تیه‌کی زۆر وه‌ک چه‌ک و ده‌رمان وه‌ربگریت. شای ئیترانیش توانایی ئه‌و کاره‌ی بوو و کورده‌کانی عێراقی به‌ باشتترین نامراز بو لاوازکردنی ئه‌و ولاته‌ و ته‌سلیمی ئه‌وان له‌ به‌رامبه‌ر خواسته‌کانی خۆیدا ده‌زانی.

به‌هه‌رحال، ماوه‌ی دوو مانگ پاش به‌ده‌سه‌لات گه‌یشتنی به‌عسییه‌کان له‌ عێراق، ئه‌رته‌ش به‌ ده‌ستدرتیه‌کی تازه‌ی بو سه‌ر خاکی کوردوستان، نیشانی دا که به‌ هیوای هیچ جووره‌ سازان و ناشتییه‌ک له‌گه‌ل کورده‌کان نییه‌ و فه‌رمانه‌واکانیان جگه‌ له‌ شه‌ر بیر له‌ هیچی تازه‌ بو کورده‌کان ناکه‌نه‌وه. به‌م شتیوه‌یه‌ کورده‌کان

— وێرای هتیه‌کانی عێراق، دژی بارزانی و پیتشمه‌رگه‌کانی هاتنه‌ مه‌یدانی شه‌ره‌وه. به‌ وه‌ی کاربه‌ده‌ستانی عێراق ئه‌و تاقمه‌ له‌لایه‌ن ئیترانه‌وه یارمه‌تی ده‌دران و ده‌وله‌تی عێراق زۆر جار له‌و بواره‌دا ناره‌زایه‌تیی خۆی له‌ ئیتران ده‌رده‌بهری. که‌مه‌ترینیان ئه‌وه‌یه، که‌ سنووروانانی ئیترانی پیتشیان به‌ ناردنی یارمه‌تی له‌لایه‌ن کورده‌کانی ئیترانه‌وه نه‌ده‌گرت و هاتنی پیتشمه‌رگه‌ کورده‌کان له‌ سنووره‌وه بو ئه‌مدیوی عێراق ناسایی بوو.

که‌وته‌ خواره‌وه‌ی فزۆکه‌ی هه‌لگری عه‌بدوسه‌لام عارف له‌ رتیه‌وتی سێزده‌ی ئاوڕیلی ١٩٦٦ و مه‌رگی ئه‌و نه‌بووه‌ هۆی راوه‌ستانی شه‌ره‌که، به‌پیتچه‌وانه‌وه‌ براکه‌ی به‌ ناوی عه‌بدوره‌حمان عارف — که‌ بووه‌ جیگری ئه‌و — شه‌ره‌که‌ی توندتر کرد.

زیاتر له‌ سالیکی له‌و شه‌ره‌ تیه‌په‌ری بوو که‌ شه‌ری "هه‌ندرتین" رووی دا. هه‌ندرتین ناوی چیایه‌که‌ که‌ نزیکه‌ی ٢٨٧٦ مه‌تر به‌رزاییه‌تی و به‌سه‌ر هه‌موو ناوچه‌که‌دا زاله‌. دوو له‌شکری مه‌کانیزه‌ی عێراق به‌ هاوپتیه‌تی نزیکه‌ی ٢٠٠٠ که‌س له‌ جاشه‌کان — که‌ به‌ تۆپخانه‌ و فزۆکه‌کانه‌وه‌ پشتیوانییان لی ده‌کرا — پاش تیه‌په‌ربوونی مانگیکی توانییان لووتکه‌ی چیاکه‌ داگیر بکه‌ن. له‌ دوازه‌ی مانگی مه‌ی، ١٧٠٠ که‌س له‌ پیتشمه‌رگه‌کان بو گرتنه‌وه‌ی دووباره‌ی چیاکه‌ بو شه‌رتیکی نابه‌رامبه‌ر هاتنه‌ مه‌یدانه‌وه. شه‌ره‌که‌ ده‌ رۆژ درتیه‌ی کیشا. له‌و شه‌ره‌دا هتیه‌رگه‌کانی عێراقی تیکشکان. رتیه‌موریه‌ — په‌یامنیتری فه‌ره‌نسی — که‌ بو خۆی شایه‌دی شه‌ره‌که‌ ببوو ده‌نووسی: له‌و شه‌ره‌دا ئه‌رته‌شی عێراق زۆر شه‌په‌رزه‌ بوو، زۆریان هه‌لاتن، به‌شتیکیان به‌دیل گیران. ژماری کوژراوه‌کانی کورده‌کان ته‌نیا شه‌ست که‌س بوو. ئه‌نجامی ئه‌و شه‌ره‌، ئه‌وه‌ بوو ده‌وله‌تی عێراق داوای ناگره‌ستی کرد، له‌ ناکامدا له‌ ٢٩ ژوئینی سالی ١٩٦٦ له‌ راگه‌یه‌نراویکی دوازه‌ ماده‌ییدا، به‌شتیک له‌ مافی کورده‌کان به‌ ره‌سمی ناسرا.

له‌ گرنگترین رووداوه‌کانی ئه‌و قوناغه‌ شه‌ری شه‌ش رۆژه‌ی عه‌ره‌ب و ئیسرائیل بوو. تاقمیک له‌ کورده‌کان، له‌سه‌ر ئه‌و باوه‌ره‌ بوون له‌و ده‌رفه‌ته‌دا که‌ هاتۆته‌ پیتشی و ترسیک به‌سه‌ر عه‌ره‌به‌کاندا زاله‌، کاری عێراق په‌کسه‌ره‌

یارمەتیدانی شای ئێران - کە ئەو کات نوێنەری رۆژئاوا له ناوچه‌که‌دا بوو - نه‌ه‌یشته‌وه. ئەو شای زۆر به‌باشی دەناسی و کینه‌ی ئەوی سه‌باره‌ت به‌کوردەکان به‌ جوانی له‌ بێر بوو. به‌لام له‌ هه‌مان کاتدا به‌ پیتی هه‌لومه‌رجی سیاسیی ئەو کاته‌ ده‌یزانی هه‌ندی به‌لگه‌ی باوهر پیکراوی وا له‌ ئارادا هه‌یه‌ که‌ رۆژئاوا و حکومه‌تی ئێران بو‌ به‌ه‌یزکردنی کورده‌کان هه‌نگاو بنین. به‌پیتی کاتی دیاربکراو، ده‌وله‌تی عێراق ده‌ستی کرد به‌ دروستکردنی پیتگه‌ی نێزامی له‌ زۆریه‌ی ناوچه‌کانی جۆراوجۆر به‌ناوی پرۆژه‌ی ئاوه‌دانکردنه‌وه، پیتگه‌وبانی ژێتۆپولیتیکیی ساز دا و له‌ هه‌موو لایه‌نیکه‌وه خۆی ناماده‌ی شه‌ر کرد. هه‌ر له‌و رۆژانه‌شدا دیسان پیلانی ترۆری مه‌لا مسته‌فا سه‌رنه‌که‌وت. ئەم هه‌ول و رووداوانه‌ نیشانی ده‌دا که‌ ئەم ئاسۆبانه‌ تاریکن و داها‌تووش موژده‌ی سو‌لح و ناشتی پێ نییه‌.

له‌ سالی (١٩٧٣)، پاش ئەوه‌ی حیزبی به‌عس، حیزبی کۆمۆنیستی عێراقی به‌ فه‌رمی ناساند، ئەو دوو حیزبه‌ یه‌وه‌ هاویه‌یانی و به‌مجۆره‌ هه‌یزه‌کانی حیزبی کۆمۆنیستی ئەو ولاته‌ - که‌ پێشتر دژی ده‌وله‌تی به‌عسی شه‌ری چه‌کدارانه‌یان هه‌بوو - به‌ ناماژه‌ی رووسه‌کان بوونه‌ هاوکاری نه‌وان.

له‌ نه‌جمادا سالی (١٩٧٤م) داها‌ت، ده‌وله‌تی به‌عسی عێراق به‌ که‌لک وه‌رگرتن له‌ چوار سال ئارامی و ئاسایشی ته‌واو و نوێکردنه‌وه‌ی هه‌یزه‌کان و فروشتنی نه‌وت و پشتیوانیی پێ پسانه‌وه‌ی رووسه‌کان، هه‌یزی ته‌واوی له‌ خۆیدا ده‌دیت، بو‌ له‌ ناوهردنی کورده‌کان بو‌ هه‌میشه‌.

هه‌ر بۆیه‌ به‌ روونی به‌دوای بیانویه‌ک داده‌گه‌را، دیسان شه‌رتیک هه‌لگیرسینیتته‌وه. له‌ نه‌جمادا پاش دانیشتیکی پێ نه‌تیجه‌: یه‌ک لایه‌نه‌ رای‌گه‌یاند که‌ پارێزگاکانی "که‌رکووک"، "خانه‌قین"، "سه‌نجار"، و ناوچه‌ی "شێخان"، و چه‌ند ناوچه‌ی دیکه‌ی کوردستان له‌مه‌ودوا به‌شیک له‌ کوردستان نین و بریاری یازده‌ی ماری ١٩٧٠ ئەو ناوچانه‌ ناگریتته‌وه. به‌م شێوه‌یه‌ به‌عسییه‌کان به‌گه‌یشتنی دووباره‌یان به‌ ده‌سه‌لات، ده‌ستیان به‌ په‌یمان‌شکینی و شه‌ر هه‌لگیرساندن کرده‌وه و به‌ راگه‌یاندنی ئەوه‌ی که‌ مه‌لا

شه‌رتیکی نه‌خوازوایان تووش بووه‌وه، که‌ نزیکه‌ی چاره‌ مانگی خایاند. سه‌رله‌نوێ به‌ سه‌رکه‌وتنی پێشمه‌رگه‌کان و ناکامی نه‌رته‌شی عێراق کۆتایی پێ هات و ناگره‌ست و تووتۆیان بو‌ به‌ده‌سته‌یتانی ناشتییه‌کی دایمی له‌ کورده‌کان داوا کرد.

له‌ یازده‌ی مانگی ماری سالی ١٩٧٠، مه‌لا مسته‌فا و سه‌دام حوسین - پاش سێ مانگ گه‌فتوگۆ له‌گه‌ڵ پسرۆانی هه‌ردوو لایه‌ن - په‌یماننامه‌یه‌کی پازده‌ ماده‌ییان ئیمزا کرد. که‌ له‌ودا هه‌موو خواسته‌کانی کوردی تیدا هاتبوو. ده‌وله‌تی عێراق دوای چوار سال مۆله‌تی کرد، هه‌تا له‌و ماوه‌یه‌دا نییه‌تی خۆی به‌باشی بنوێنی و هه‌ولی خۆی له‌ ئاوه‌دانکردنه‌وه‌ی کوردستاندا بدات. ئەو کۆسپ و ته‌گه‌رانیه‌ی که‌ ساله‌یه‌ نێوانی له‌یه‌ک تیگه‌یشتن و خۆشه‌ویستی کورد و عه‌ره‌بی گرتوه‌وه‌ لانی. پاش ته‌واوبوونی ماوه‌ی به‌لینی پێدراو، ئەو خاله‌ دیاربکراوانه‌ به‌یاسای بنچینه‌یی زیاد بکه‌ن.

به‌هۆی ئەو گرتبه‌سته‌وه‌ تا به‌هاری ١٩٧٤، بو‌ ماوه‌ی چوار سال پێکدادانیککی گرنگ له‌ نێوانیاندا رووی نه‌دا، هینورییه‌ک به‌سه‌ر ناوچه‌که‌دا زال بوو. به‌لام ده‌وله‌تی به‌عسی عێراق شتیکی دیکه‌ی له‌ میتشکی خۆیدا په‌روه‌رده‌ ده‌کرد. هه‌تا له‌ هه‌شتی مانگی ئاوریلی سالی (١٩٧٢م) له‌گه‌ڵ یه‌کیته‌ی سو‌قیه‌ت گرتبه‌ستیکیان ئیمزا کرد، که‌ به‌پیتی ئەو بریاره‌ و پێرای دانی ئیمتیازی زۆر به‌ رووسه‌کان، پیتگه‌وه‌ په‌یمانیان به‌ست بو‌ ماوی پازده‌ سال له‌ بواری سیاسی، نابووری و نێزامی هاوکاری زۆر نزیکه‌ی یه‌کتر بکه‌ن. به‌هۆی ئەو گرتبه‌سته‌وه‌ ئەوه‌ی سو‌قیه‌تییه‌کان به‌له‌ناوهردنی عه‌بدولکه‌ریم قاسم له‌ ده‌ستیان چوو بوو، دیسان وه‌گیران ده‌که‌وته‌وه‌ و ته‌نیا کۆسپی سه‌ره‌رتیان ئەو کوردانه‌ بوون که‌ خۆیان به‌ خاوه‌نی کانتزا نه‌وته‌کانی باکووری عێراق ده‌زانی. ده‌وله‌تی عێراق ده‌یزانی ئیمزای ئەو گرتبه‌سته‌ به‌نرخیککی چه‌ند گران بو‌ی ته‌واو بووه‌. به‌و هیوایه‌وه‌ که‌ بتوانی کیشه‌ی کورده‌کان له‌ پیتگه‌ی نێزامیه‌وه‌ چاره‌سه‌ر بکا.

ئەو که‌ینویه‌نه‌ سیاسیه‌یه‌ ده‌وله‌تی عێراق له‌گه‌ڵ رۆژه‌ه‌لاتدا، رینگاچاره‌یه‌کی بو‌ بارزانی جگه‌ له‌

شانۆگەری دەسەلاتیک بوون کە وڵاتە زلهێزەکان لەسەری بپاریان دەدا و لە بەرامبەردا دەبوایە شۆرشی بارزانی وا سەرکۆت کرابایە کە نیدی قەت هەست بەبوون نەکاتەوێ. بەلام بۆچی شۆرشی چل سالە کوردستان بەرتیبەری مەلا مستەفا بارزانی، وێرای ئەو هەمسۆ لەخۆتێردووی و نازایەتییهی خۆی و دۆستانی، ئاوا ناکام ماو، ئەو وتارە یەکتیک لە هۆیە گەرنگەکانیەتی و، هۆیە ناوخۆییەکان وەک: خەیانەتی بەشیک لە سەرۆکەکان، نەبوونی پیشکەوتن و نااگایی کۆمەڵ، رەخنە فەساد لە دەزگای نێداری و نێزاسی شۆرش و بەتایبەت پارتی دیموکرات و ساویلکەیی و خۆی عەشیرەتی مەلا مستەفا و کۆمەڵیک کێشە دیکە بوون، کە رێگایان بۆ رەخنەکردنی دۆژمن لە نێو شۆرشدا خۆش دەکرد و شۆرشی تێکشکاند.

بەهەر حال دواي رێککەوتنی جەزائیر، مەلا مستەفا بارزانی کە تازە لەو رووداوە دلتەزینە باش تێگەیشتبوو، زانی کە تازە شەر و درێژەدانی جیا لە نابوودی و مردن هیچی بەدواوە نییە. بەناچار دەستووری دا شەرکە راگرن و وێرای کۆمەڵیک لە دۆستانی پەنایان بۆ ئێران برد و لە (عەزیمیە کەرەج) نیشتەجێ بوون. ئەو لەم دوايیانەدا تووشی شێرەنجەیی خۆین دەبیت و لە ئەنجامدا لە مانگی مارس سالی ۱۹۷۹ م (۱۳۵۸ هـ). کۆچی دوايی کرد.

مەلا مستەفا پیاویکی بەئیمان، مەتین و نازا و نەترس بوو، ژبانیکی زۆر سادە و ساکاری بوو و دايمە خۆی لە ژبانی ئەشرفی و پەر لە زەرق و بەرق پاراستوو. ئەو کەسانەیی کە زۆر لە نزیکەو ناسیارییان لەسەری هەبوو لە مەدح و وەسفی نازایەتی و بویری ئەو هەست بەعاجزی دەکەن. لەگەڵ ئەو تاییه‌تمەندییانەدا، ئەخلاق و مەرۆقاییه‌تییه‌کی زۆر بەرز و والای هەبوو. لەگەڵ هەرکەسێک پەیمانیکیی بەستبێ یاخود وادەبەکی دابی، تا پێژە گیان پێی وەفادار بوو. دۆست و دۆژمن لەسەر قسەکانی حیسابیان کردوو، نەفرەتی بوو لە تەمەللوق و ریا و رێگەیی بە کەسانی مۆتەمللیق و ریاکار نەداو. زۆر جار لە وەختی شەردا، دۆژمنیک کە شکستی هیناوە، ئەگەر داوای بەخشینی لێ کردبێ بەخشیوتی و نازادی کردوو. دلێکی بەرەحمی بوو و زۆر ناسان دۆژمنی

مستەفا دژی ئەو پلانە بوو، کوردستان لە زهوی و ناسمانەوێ کەوتە ژێر دەستدرێژی بەعسییه‌کان.

لە رۆژەکانی سەرەتایی شەرکەدا ئێران رای گەیان کە سنوورەکانی بۆ یارمەتی رێکخراوە نێونەتەویدیەکانی وەک مانگی سوور و... ئاوالەیه و بەناوی ریزگرتن لە مافی مەرۆف، بۆ خۆشی هیندیکیی پۆشاک و خۆراک و دەرمان بۆ ناردن.

نەرتەشی عێراق لەو شەرەدا چەکی زۆر پیشکەوتوو و وێرانکەری لەدەست داوو و لە بەرامبەرشدا پێشمەرگەکان چەکی زۆر ناساییان پین بوو. درێژەدانی شەر و وێرایی نواندنی نازایەتی زۆری پێشمەرگەکان، بوو بە هۆی لاوازیوون و کەم هینیی ئەوان. بەناچار دەستی یارمەتیان بەرەو ئێران درێژ کردوو. سیاسەتی ئێران لەو شەرەدا، بەدەستەوێ گرتنی سەرەدوای کارەکان بوو: بەشێوەیک هاتە نێو شەرەکەوێ. کە لەسەرەخۆ وای لێ هات هەمسۆ کاروباری تەداروکات و لۆجستیکیی شەرکە لەلایان ئێرانەوێ جێبەجێ دەکرا. و دواي ماوێک پێشمەرگەکان تەنیا شەریان دەکرد و بەس تەنانەت چەک و خۆراکە کەشیان ئێران بۆی ساز دەدان.

ئەو شەرە لەبەر دەستێوەردانی ناراستەوخۆی ئێران، بەنسبەت شەرەکانی پێشتر خیرایی و بەربلاوی زیاتری هەبوو و هەوالەکانیشی لە بەرایی هەوالی هوالنیرییه‌کاندا بوو. پاش تێپەرپوونی چەند مانگیک، هەوالەکان باسیان لە رەشیدی و سەرکەوتنی پێشمەرگەکان و نزم بوونی مەعەنەویاتی سەریازەکانی عێراقی دەکرد و، زۆریه‌ی زانایان تێپەرپوونی زەمانیان بە زەرەری عێراق دەزانی. لەو شەر و پێکدادان و بارودۆخی کە پێشبینی دەکرا ئەو ناوهری کە بەعسییه‌کان هەلیان گیرساندبوو خۆیان بگرتەوێ، شای ئێران بە گۆرینی لە نەکاوی روانگەیان، رۆیشتە جەزائیر و لەگەڵ دیدارێکی سەدام حوسین و پاش وتووێژ لە پشت دەرکە داخراوەکاندا، هەردووک لە (۶ مانگی مارس سالی ۱۹۷۵) بپاریکیان نێمزا کرد کە لەودا هەردوولا لەسەر کورد پێکھاتن بەقسەیی خۆیان - بە تێگەیشتنیکیی بنەرەتی گەیشتن.

پاش ماوێهەکی زۆر روون بۆوێ کە شا و سەدام

بروانه (مسالک الابصار)

نم به هرام به گه بووه. به کورتی که لوس سټ کوری هه بووه به ناوه کانی، عیسا، نیبراهیم و شیخ و دین یان نیدریس.

### میر عیسا سۆران

عیسا گه نجیکی زیرهک، شایان، بلیند هیمهت، دلّوا، نازا و خوښ رهفتار بووه و له سایه ی نم سیفاتانه وه، زۆر خوښه ویست بووه و بهره دوام گه نجان له دهره وهی کتوبونه ته وه و حه زیان بهو سیما و سیفاته جوامیرانه یه ی کردووه. نویش هرچی هه بیووه بو دۆستانی خوئی درتغی نه کردووه و هه ولی داوه نه وانه بانگه یشتن بکا بو سه ر سفره ی خوئی و بیانکاته لایه نگر ی خوئی.

نه زقه زازا پاش ماو ده پک که چه ند که سټیک به ته مای نه و ناو و خاکه هیتیک له گه ل خوئی دینی. فه رمان په وای نه ویش که ناگاداری هیرشی دۆرمنان، خوئی بو به رگری ناماده ده کات. نه و لاوانه ی لایانگری عیسا بوون وهک میری خویمان داناره و هانی دده دن و ده لټین ئیتمه هه موومان ناماده یین له ژیر فه رمانی تۆدا بچینه شه ری نم دۆرمنه. عیسا ش رازی ده بی و نم گرووپه تازه پیگه یشتووه به گۆپال - قۆچه قانی (فه لاهن) به دوایدا بهره "باله کان" به ری دده کهن. خه لکی نه ویش که نم ده سته نازا و به جهرگه ده بیین، ره گه لیان دده کهن و ناماده ی جهنگ ده بن. به مجۆره هیتیک به رجاو پی کدټ که به تیکرایی دده نگ عیسا وهک فه رمانده هه لده برترین. سوپاکه بهره قه لایهک به ناوی "رهوان"، به ری دده کهن و گه مارۆی دده دن. دهورانده وری نه و قه لایه هه لدیتر و ره وه زه به رد بووه که به ردی سووری زۆر بووه: عیسا و هیتزه که شی له نیوان نه و بهره سوورانده که مین دده کن، به جۆرتیک ناماده ی جهنگ ده بن دانیشتوانی قه لاکه تووشی ترس و سه رسوورمان دده کن.

له م ریکه وته به دواوه به ده سته ی "به رده سۆران" واته بهره سووره کان ناو دهرده کهن که پاشان به تیبه ری کات و کورت کراوه ته وه و بووه به سۆران. سه ره نجام عیسا قه لاکه داگیر ده کات و به خت و سه ره وری رووی تی ده کات، هه موو

سویند خوئی ته خسیرباری خوئی، به خشیوه. له هه موو قوناخه کانی ژبانی پر له ماجه رای سیاسی خوئی، که س درۆیه کی لی نه بیست و مه کرتیکی لی نه دیت، و ده بی بلټین زۆرترین هوئی ناکامیبه کانی ساده یی و یه کرهنگی نه و بووه. به داخه وه که گه لا گه لای میژووی نه و جیهانه بن بونیاده، باس له قوریانی بوونی نه و نه ویه ده کات.

\* سه رجاوه: کورد له سه ده ی ۱۹ و ۲۰، نوو سراوه ی کریس کۆجیرا، ته رجه مده ی محه مده ی ریانی به کوردی، له ص ۲۱۳ و ۲۲۱ و تا ۵۱۱. ته و او که ری شه ره فنا مه ی به دلیسی، نوو سراوه ی هه ژار به کوردی، چاپی دووه م، له ص ۹۲ تا کو ۹۵ و ۱۳۵ هه تا ۱۳۶. شوړشی نه فسهرانی خوراسان، نوو سراوه ی نه بولحه سه نی ته فریشیان، له ص ۱۱۰ تا ۱۵۴، الاکرد فی به دینان، له ص ۱۹۲.

### \* خاندانی سۆران

ده لټین سه ره وکی سۆران که سټیک بووه ناسراو به که لوس، که لوس له کوردیدا به واتای که سټیک که ددانی پی شه وه ی نه بی. روون نیبه که ناوی نه و که سه ش هه رکه کوس بووه یان ناویکی تری هه بووه و به هۆیهک به م ناوه ناویانگی رۆیشتووه. نوو سه ری شه ره فنا مه و که سانی تری کتیبه که ی نه وه یان وهک سه رجاوه له م پیناوه دا به کار هیناوه، دهنوسن: که لوس له بهر هه ژاری و نه داری، (مس الراس) ی خوئی به جی هیتووه و له ناوایی "هه و دیان" له ناوچه یهک که دواتر به ناوی "سۆران" ناویانگی دهر کردووه، نیشته جی بووه و پی شه ی شوانیتی بی نه و گوندیان وه نه ستۆ گرتووه به لام هه ندی که سی دیکه له سه ر نه و باوه رهن که ره چه له کی خاندانی سۆران ده گه رتیه وه بو "به هرام بهگ کوری پیته جه می" سو رخاب بهگ" والی نه رده لان، که له لایه ن باوکییه وه بووه ته میری نامیدی (عمادیه) و ره واندز و تا کو سالی (۱۲۴۹ک) و نه وه کانی نم به هه رام به گه فه رمان په وای ره واندز و کۆیه و هه ریر بوون: و محه مده بهگ ناویک - که به به میری ره واندز ناویان بر دوون - نه وه ی گوندییک بووه له ده کیلومه تری باکووری رۆژناوای ره واندز، که له پالی داوه به شاخه کانی باله کانه وه، که پی شتر به خه فتان / هه فته خان ناو براوه.



دهسته وه گرت و پاش ماوه یهک ناوچه ی سوماقلسوی خسته وه سهر فرمانروایه تییه که ی و دای به کوره گه وره که ی میر سه یفه دینی دووهم، که دواتر باسی ده که ین.

### میر سه یه سۆران

میر سه یه سۆران کوره گچکه ی شاعه لی بهگ بووه، به لام کسایه تییه کی هه لکه وتوو و به ناوانگ بوو، دلاوا و نان بده ناسرابوو و ناویانگی مرۆقدۆستی بلاو بووه وه. له مهیدانی جهنگ و خه باتیشدا قاره مانیکی لیها توتوو بوو. له پاش مهرگی باوکی له شه قلاوه دهسه لاتی گرتی دهست و له دهرفه تیکدا تۆله ی میر عیسا ی برای له پیر بوداغی بابان سه نده وه و کوشتی و پاش ماوه یه کیش ناوچه ی ژیر دهسه لاتی براکانیشی خسته ژیر رکی فی خۆی و له ویلایه تی سۆران و دهو روبه ری به رتیز و سه رفراز بیه وه فرمانروایه یی کرد.

میر سه یه قه لای هه ولیتیشی دهوره دا و نه م گه مارۆیه شی شهش مانگی خایاند و سه ره نجام سه رکه وت و له داوینی نه وه قه لایه دا مزگه وتیکی گه وه ی دروست کرد و ژیانیان تیدا به سه ر ده برد. به ره به ره شاری که رکووک و مووسلش داگیر کرد و له گه ل خه لکی نه وه ناوچه یه دا به میهره بانی ره فتاری ده کرد.

میر سه یه ی له سالی ۹۲۳ کۆچی مانگی - که دهسه لاتیکی به رچاوی به دهست هینابوو - سه ر به خۆیی حکوومه ته که ی خۆی راگه یاند و حکوومه تی ئیرانیش پیرۆزیایی لی کرد. نه ویش به لینی دا دهستدریژی نه کاته سه ر ئیران. به مجۆره تا کۆتایی ژیانی به رتیز و دهسه لاته وه فرمانروایه یی کرد. میر سه یه ی سۆ کوری له پاش به جیما، میر سه یفه دین، له هه ره تی لاوه تیدا له سه ر نه سپ که وته خواره وه و کۆچی دوایی کرد.

### میر عیزه دین شیری سۆران

عیزه دین شیر کوری میر سه یه ی، میریکی پاکداوین و پارتزکار بوو. کۆمه لکی له مه لا و پیساوماقوولانی فرمانروایه تییه که ی پیک هینا و له کاره کانیدا پرس و راویژی پی ده کردن بۆ ناوه دانکردنی ناوچه ی ژیر دهسه لاتی به

رووی تی ده که ن و خه لکی نه وه ناوچه یه جله وی دهسه لات به دهستی به توانای دهسپین و ناوچه ی ره وان که هه مان ره وان دزی ئیستایه و له به شی باکووری کوردستانی عیراقه، ده که ویتته دهست عیسا و نه وه له شوانییه دهگا به سه روکایه تی و میرایه تی و مه زنده بی.

میر عیسا کورپیکی به ناوی شاعه لی بهگ له پاش به جی ده مینتی.

پاش میر عیسا شاعه لی بهگی سۆران، ته نیا کوره که ی (شاعه لی بهگ) دهگا به دهسه لات. نه ویش تا نه و جیتی پتی کرا بۆ ناوه دانکردنه وه ی هه ریمی دهسه لاتی خۆی هه ولی دا و خه لکه که ش له سه رده می نه ودا له ئاسایش و ئاسووده پیدا ژیان.

شاعه لی بهگ، چوار کورپ به ناوه کانی، عیسا، میر بوداغ، میر حسین و میر سه یه ی هه بوو: که له سه رده می ژیان خۆیدا میرنشینه که ی له نیوانیاندا دابهش کرد تا کو دواتر دهستدریژی بۆ سه ر ملکی به کتر نه که ن. له وانه به ناوچه ی هه ریر که پیگه ی دهسه لاتی خۆی بوو - دا به کوره گه وره که ی میر عیسا و ره وان دزی به میر حوسین و شه قلاوه ش به میر سه یه ی سپارد.

### پاشا میر عیسا دووه می سۆران

میر عیسا کورپ شاعه لی بهگ به پیتی وه سه یه تی باوکی و به پیتی شایسته یی و براگه وره یی فه رمانروایه تی و هه ریری وه رگرت و پاش ماوه یهک سه روکایه تی و فه رمانروایه تی له جهنگ له گه ل پیر بوداغ فه رمانروای باباندا کوژرا.

### میر بوداغی سۆران

میر بوداغ کورپ شاعه لی بهگ له پاش مهرگی باوکی به سه ر ناوچه ی پتیسپیردراوی خۆیدا هه روا زال بوو و به ره به ره توانی فه رمانروایه تییه که ی فراوان بکات و "سوماقوول" له تیره ی نیلخاسی قزلباش - که له خاکی ئیراندا و سه ر به ورمی بوو - بخاته سه ر هه ریمه که ی خۆی.

میر سه یفه دین له پاش میر حوسینی برای دهسه لاتی به

هیزی کۆ کردەوێ. خەلک بە گیان و مالهوه، خۆیان دا دەست ئەو: چونکە ئەوانە لە ئیزه‌دی و ئایینی و رییازی داسنییه‌کان بێزار بوون.

سەرەنجام میر سه‌یفه‌دین توانی قه‌لای هه‌ولێر بگه‌رێته‌وه و هه‌موو هۆزه‌کانی سۆران له‌گه‌ڵی رێککه‌وتن و هاپه‌یمان بوون. حه‌سه‌ن به‌گ به‌ هیزیته‌که‌وه رووی کرده هه‌ولێر و پینج سه‌د که‌س له‌ خه‌باتکارانی ئیزه‌دی گیانیان له‌ده‌ست دا. میر سه‌یفه‌دین سه‌رکه‌وت و مال و سامانیکی زۆری به‌ تالان برد و هه‌ریمی به‌ میرات گه‌یشته‌وی خۆی به‌ده‌ست هینایه‌وه. چونکه هه‌والی ئەم شکسته گه‌یشته گوتی سولتانی عوسمانی، داوای کرد حه‌سه‌ن به‌گ بچێ بۆ ئەسته‌نبول و فه‌رمانی کوشتنی دا. و سولتان حوسین به‌گ فه‌رمانه‌وای نامیدی (عمادیه) چه‌ند که‌سیکی دیکه‌ی له‌ میرانی کوردستان مه‌ئموور کرد بۆ له‌ناوبردنی میر سه‌یفه‌دین و داگیرکردنی ویلايه‌تی سۆران، به‌لام ئەمان نه‌یانته‌وانی و یان نه‌یانویست که‌ میر سه‌یفه‌دین و داگیرکردنی و ویلايه‌تی سۆران به‌لام ئەمان نه‌یانته‌وانی و یان نه‌یانویست کارێکی نه‌وتو بکه‌ن و به‌بێ ناکام گه‌رانه‌وه.

میر سه‌یفه‌دین له‌ پاش ئەم رووداوانه به‌بێ هیچ جزه‌ ملتۆزمیک بۆ سه‌ر ده‌سه‌لاته‌که‌ی، له‌ فه‌رمانه‌وایه‌تییه‌که‌ی به‌رده‌وام بوو. تا ئەو کاته‌ی له‌ سالی (٩٦٦ک) به‌ هاندانی یوسف به‌گی برادۆست ناسراو به‌ (غازی قران) چوو بۆ ده‌رباری سولتانی عوسمانی، به‌لام که‌ گه‌یشته‌ نه‌وی، گیرا و کوژرا.

### میر قوله به‌گ سۆران

میر قوله به‌گ کوری میر سلیمان کوری میر سه‌یدی، کاتی که‌ هۆزی داسنی (ئیزه‌دی) به‌سه‌ر هه‌ریمی سۆراند زāl بوون، له‌ ده‌رباری شا ته‌ه‌ماسبدا ده‌ژیا و بۆ سۆران بگه‌رێته‌وه. خه‌لکی سۆران زاتی نه‌ده‌کرد له‌ ده‌ستدریژی ئیزه‌دییه‌کان وه‌زاله‌ هاتبوون و گیان و ماله‌وانایینه‌که‌یان که‌وتبووه به‌ر په‌لاماری ئەوان که‌س نه‌بوو بێته‌ هانایان. سەرەنجام که‌سیکیان نارد بۆ ئێران، داوایان کرد قولی به‌گ بگه‌رێته‌وه ناویان تاکوله ژێر چاوه‌دێری ئەودا پلان دانین و بۆرزگار بوونیان له‌ ده‌ست دوژمنه‌کانیان

خۆی زۆر هه‌ولێ دا و به‌ره‌می به‌ پیت و به‌ره‌که‌تی زۆری له‌ پاش خۆی به‌جێ هێشت.

گومبه‌تی، مه‌رقه‌دی یونس پیغه‌مه‌به‌ری (د.خ) له‌ موس نۆژەن کرده‌وه و له‌ رۆژه‌لاتی هه‌ولێرش دوو مزگه‌وت و میوانخانه‌ی دروست کرد. شاری که‌رکووکیش فراوان و به‌ره‌ پێ دا و سێ مزگه‌وت و قوتابخانه‌یه‌یی تیدا بینا کرد. به‌بێ نووسینی (حوسین حوزنی)، سولتانی سلیمانی قانونی، له‌ گه‌رانه‌وه‌ی له‌ رێگه‌ی تر و ریزه‌وه - که‌ زستان و هه‌وا زۆر سارد بوو - هاتووته هه‌ولێر که‌ له‌ درێ سه‌رما له‌ ئەماندا بێ، عیزه‌دین شیر ده‌چیته‌ پیشوازی و زۆری ریز لێ ده‌گری و هه‌موو وه‌رزی زستان زۆری خزمه‌ت ده‌کا، به‌لام سولتان سلیمان - که‌ پیاویکی سته‌مکار و خۆنپێژ بووه - پاداشته‌یکی (سمنار) دا به‌وه له‌ بنه‌وه سه‌رۆک عه‌شیره‌تی ئەوی لێ هان دا و فه‌رمانی دا به‌ده‌ست و پێوه‌نده‌کانی خۆی که‌ فیتنه‌ و ناژاوه له‌ ناو خه‌لکدا بنه‌ینه‌وه و سه‌ره‌نجام به‌ شیوه‌یه‌کی کوشتیان (٩٤١ک). پاش ئەوه ده‌ستدریژیان کرده سه‌ر هه‌قال و براده‌رانیشی و ژماره‌یه‌کی زۆری سه‌رۆک عه‌شیره‌ت و مه‌لا و پیاوماقوولانی. ئەو ناوچه‌یه‌یان له‌ ناو برد و خه‌زینە‌ی فه‌رمانه‌وایه‌تییه‌که‌شیان تالان کرد و ئەوه‌ی به‌هادار بوو بردیان. پاشان هه‌ولێریان به‌ هه‌موو هه‌ریمی سۆزانه‌وه دا به‌ حوسین به‌گی داسنی - که‌ میریکی ئیزدی بوو - پاش کوژرانی عیزه‌دین شیر، براکه‌ی سلیمان به‌گیش به‌ ناکامی سه‌ری نایه‌وه و سێ کوری به‌ ناوه‌کانی قولی به‌گ، میر عیسا و سه‌یفه‌دینی له‌ پاش به‌جێ ما.

### میر سه‌یفه‌دین دووه‌می سۆران

هه‌روه‌ک پێشتر ناماژدی پێ کرا، میر حوسین کوری میر بوداغ، ناوچه‌ی سوماقلوی دا به‌ کوره‌که‌ی، میر سه‌یفه‌دین: به‌لام له‌ داوی ئەوه‌ی که‌ هه‌موو ویلايه‌تی سۆران به‌ پیتی فرماني سولتان سلیمان خان که‌وته ژێر رکیفی حه‌سه‌ن به‌گی داسنی، له‌ نێوان ئەو و میر سه‌یفه‌دین ناچار بوو، په‌نا به‌ریتسه به‌ر (به‌گه‌به‌گ) فه‌رمانه‌وای نه‌رده‌لان: به‌لام نه‌گه‌یشته ناکامیک و به‌ناهومیدییه‌وه گه‌راوه بۆ سۆران و کاتی دیتی خه‌لکه‌که‌ که‌ یفیان پێی دی،

به ریتوه بردنی ولاته کهیدا هۆشیاریبه کی بهرزتری به نسبته ههموو میره کانی سۆران هه بوو.

خاندانی سۆران هه له کۆنهوه له گهله عه شیره تی "زه رزا" دوژمنایه تیبیان هه بوو و زۆرجار له نیتوانیاندا شه ر و پیتکدادان درۆست ده بوو. کاتیک که سلیمان به گ فه رمانه وایی سۆرانی گرت ه ده ست هیتزه کانی خۆی که نزیکه ی سیزده هه زار پیاده و سواره بوون ناماده کرد و هیرشی برده سه ر زه رزاییه کان و سیتسه د و په نجا که سی له شه رکه ران و میره کانیان کوشته دهسته یه کی زۆریشی لی به خسیس کردن و به ته وای ئه وان ه وه که له و شه ره که وتبووه ده ستی به ره و سۆران گه راپه وه.

به باوه ری حوزنی موکریانی: دامه زینه ری شه ره که میر سلیمان نه بووه، به لکو به هاندانی ده رباری سه فه وی بووه - نه وان که له توانایه کانی ده سه لاتداری سلیمان به گ ناگادار بوون - میر زه رزا - که له گه له شای ئیراندا دوستانه تیبی دینه ی هه بوو - هیرشی به ره و رووی سۆران ده ست پت کرد، به لام شه ره که ی دۆراند و سپا که ی تیک شکاند. سلیمان به گ پاش مانگیتک حه سانه وه، له ناکاو هیرشی کرده سه ر ئیلی (نیلخاس) قزل باش و زۆری لی کوشتن. به م شتیه یه له ناوچه ی سه ندووس و نه غه ده که س نه ما بتوانی له به رامبه ر سلیمان به گدا راوه ستی، نوینه ری خۆی له ته وای ئه و ناوچانه ی ته سه رووفی کردبوو دامه زراند. سولتان مو راد خان سییهم (جلوس ۹۸۲، فه وتی ۱۰۰۳ک) کاتیک دیتی که زه رزا نه یان توانیوه له دژی سلیمان به گ سه رکه وتوو بن، قویاد به گ، میری "ته رگه وه ر" ی به رامبه ر ئه و هورووژاند و پتی راسپارد که ده بی به دژی سلیمان به گ شه ر بکا. قویاد به گ چوار هه زار پیای شه رکه ری له گه له بوو. هه روه ها چاره ی بوو له لایه ن ده ولته ی عوسمانیه وه هیتزی بو بنیردیه. سلیمان به گ ناگاداری رووداوه که ببوه. پیش ئه وه ی شه ر له لایه ن قویاد به گه وه ده ست پت بکا، به ره و ئه و دیاره وه ری که وت و شه ر هه لگیرسا. دوو له شکر تیکبه ر بوون. له کۆتاییدا قویاد به گ داوای ناشتی کرد، به لام سلیمان به گ که وته دووی تا نزیک قه لای ته رگه وه ر راوه دووی نان له و شه ره دا هه ر کام له دوو لایه ن ۴۰۰

ریتگا چاره یه ک بدۆزنه وه، قولی به گ گه راره و خۆی دا ده ست ئیراده ی جه ماوه ری ئه و ناوچه یه، که هه رچی نه وان بریار بده ن ئه ویش له گه لیان بیت. خه لکی سۆران وایان به باش زانی که ئه و خۆی راسته وخۆ بچیته ده رباری عوسمانی، سکالای غه در لیکراوی خۆی رابگه یه نئ و پله و پایه ی به میرا قوای باو و باپیرانی خۆی داوا بکاته وه. بابی عالی گانزنده که ی ئه وی به هیتند وه رنه گرت و له جیاتی حکومه تی سۆران، ناوچه ی (سه ماوه ی) به سه ری، دایه که چی بۆ وه ی و ئه رکی فه رمانه وه یه تیبی خۆی به جتی بیتی و بنه ما که شی ببووژینیته وه.

پاش کوژرانی میر سه یفه دین و حه سه ن به گی داسنی و ئه و رووداوانه ی پیتشه ر باس کران، له سه ر داوای حه سه ن به گ - فه رمانه وه ی نامیدی (عیما د) - قولی به گیان له سه ماواته وه بانگه یشتن کرد و ناوچه ی هه ریر له هه ریمی سۆرانیان پت نه سپارد. قولی به گ بۆ ماوه ی بیست سال له و آ فه رمانه وه یی کرد و کاتیک کۆچی کرد دوو کو ری له پاش به جتی ما: بوداغ به گ و سلیمان به گ.

### بوداغ به گی سۆران

بوداغ به گ کو ری قولی به گ پاش بابی له شه قلاوه فه رمانه وه یی ده کرد. پاش دوو سال برا که ی به ته ماحی گه یشتن به حکومه ت ده ستی کرد به هاندانی خه لکی له به رامبه ر برا که ی و هیرشی کرده سه ر، کار که وته شه ر و خۆنپشتن و هه ردوو لایه ن تووشی خه ساره ی مال و گیانی هاتن. سه ره نجام بوداغ به گ راسپارده ی له لایه ن خۆیه وه بۆ لای برا که ی نارد که هه رچی تا ئه لان به ده ستی هیتناوه، ده یداتئ: به لام وای چاره وروان ده که م شه قلاوه و هه ریر و ئه ربیل بۆ من به یلیتوه. به لام سلیمان به گ برپاره که ی رت کرده وه. ناچار بوداغ به گ ته رکی ئه وی کرد و له سالی (۹۸۵ک) دا کۆچی دوا یی کرد.

### میر سلیمان به گی سۆران

میر سلیمان به گ کو ری قولی به گ پاش مه رگی بابی و برا که ی بووه فه رمانه وه ی سۆران. ئه و ئینسانیکه ی لایه نی زانست و زه عیفان و دادگه ر بوو، له سیاسه ت و

خانزاده خاتوونی وهک کچی حه‌سه‌ن بهگ و خیتزانی سلیمان بهگ ناو بردووه. هه‌ندیک میتروونوسی دیکه‌ش به خوشکی سلیمان به‌گیان ناو بردووه.  
\* تاریخ الدول، ج ۲ ص ۴۰۵، شرفنامه به قلم هه‌زار، مجله گه‌لاویژ، سال ۱۹۴۲ شماره ۷ و ۸.

### میر عه‌لی به‌گی سۆران

میر عه‌لی به‌گی سۆران کوری میر سلیمان بهگ پاش مهرگی بابی به فرمانی سولتان مورادی ستیهم بوو به فرمانه‌وای سۆران نهو له سه‌رده‌می بابیدا به‌رتوه‌به‌ری جۆله‌میرگ بوو، پاش نه‌ودی بوو به‌فرمانه‌وا هه‌ریری کرده بیتته‌ختی خۆی. له سالی (۱۰۱۰ک) پردیکی به‌ردینی له‌سه‌ر رووباری له نیوان بالکان و رواندز هه‌لبه‌ست و قه‌لا و سه‌نگه‌ری قایمی دروست کرد.

عه‌لی بهگ پیاویکی نارام مه‌تین و ناشتیخواز و بیزار له جه‌نگ بوو، به‌لام فرمانه‌وایانی بابان هیترشیان ده‌کرده سه‌ر و تووشی شه‌ریان ده‌کرد. نیوانی له‌گه‌ل ده‌وله‌تی نیوان و عوسمانی خوش بوو له‌گه‌ل میر حه‌یده‌ری کوری میر پاشای موکری دۆستایه‌تیه‌کی گه‌رمی هه‌بوو. نهو کاته‌ی که جه‌غه‌ر پاشای عوسمانی و میر حه‌یده‌ر پتکه‌وه له شه‌ر دابوون عه‌لی بهگ چوو به هانای میر حه‌یده‌ره‌وه زانایانی خوش ده‌ویست و ده‌گیتنه‌وه که علامه حه‌یده‌ر ماوه‌رانی نهو بوو سۆران بانگه‌یتشتنی کرد.

عه‌لی بهگ له سالی (۱۰۴۴ک) کۆچی دوایی کرد و دوو کوری له پاش به‌جیما: نۆغوز بهگ و میره بهگ.

### میر نۆغوز به‌گی سۆران

میر نۆغوز بهگ نۆبه‌ره‌ی میر بهگ له پاش بابی ده‌سه‌لاتی به‌ده‌سته‌وه گرت ماوه‌یه‌ک له‌وه پیش عه‌شیره‌تیه‌کی به‌یانی ده‌ستی به‌سه‌ر رواندز داگرتیوو. میر نۆغوز بهگ، نامه‌ی بو پیاوماقوولانی نه‌وی نارد که نه‌گه‌ر یارمه‌تیم بده‌ن رواندز له‌رتیر چنگی بیگانان دهردینیم. نه‌وانیش وه‌لامیان داوه نیوه هیترش بیتن ئیمه‌ش به‌هه‌موو توانای خۆمان یارمه‌تیتان دده‌دین. میر غۆز له‌گه‌ل تاقتیک له پیاوانی نازا و شه‌رکه‌ری هیتشی کرد و رواندزی گرتوه

که‌سیان لی کوزرا. پاش نه‌م شکسته قویاد بهگ هه‌ژده که‌س له پیاوماقوولانی خۆی هه‌لبژارد و به‌ره‌و "وان" وه‌ری که‌وت. و له‌وی چیرۆکی خۆی بو‌والی وان گیتراوه. والی وان له‌وه‌ی که قویاد بهگ نه‌یتوانیوه قویاد بهگ کارتیک بکات زۆر تووره بوو و سه‌ری قویاد بهگ و هاو‌رتیکانی هه‌لبه‌ری و پیاوه‌کانی دیکه‌شی زیندانی کرد (۹۹۴ک). له‌م رتیکه‌وته به‌دواوه ده‌سه‌لات و شکۆی سلیمان بهگ زیادی کرد و هه‌موو میره کورده‌کان رتیزان لی ده‌گرت.

سلیمان بهگ پیاویکی زاهید و داوتنپاک بوو رتیزی زۆری بو مه‌لاکان دادنا. یه‌کیک له مه‌لا زانا گه‌وره و ناسراوه‌کانی کوردستان به‌ناوی (عه‌لامه حه‌یده‌ر باپیره) گه‌وره‌ی خاندانی (حه‌یده‌رتیکانی ماوه‌ران) له سنه‌وه بو سۆران بانگه‌یتشتن کرد و له هه‌ریر پله‌ی مامۆستا و موفتی و شیخ نیسلامی و ولایه‌تی سۆزانی پی به‌خشتی. بو خوشی پیاویکی دیندار بوو که کاته‌کانی بیکاری و حه‌سه‌نه‌ودی به په‌رستان و زیکر و فکروه‌ه تپه‌ر ده‌کرد و ناسه‌واریکی زۆری له ناوچه جو‌راوجۆره‌کانی سۆران به‌جی هیتشت.

### خانزاده خاتوونی سۆران

خانزاده خاتوون خیتزانی میر سلیمان بهگ خاتوونیه‌کی ژیر و وریا و لیهاتوو و خاوه‌نی بیر و ته‌کبیر بوو، بو ناوه‌دانی ناوچه‌ی سۆران و خه‌لکی نه‌وی به تایبه‌تی هه‌ریر شان به‌شانی میرده‌که‌ی حه‌ولی داوه.

نهو هیتنه‌ ره‌شنبیر و خیرخواز و لیهاتوو بوو که میرده‌که‌ی له کاره‌کانی دیکه‌شدا پرسى پی ده‌کرد. به‌راشکاویتی بیرى دروستی نهو دلنیا بوو. خه‌لکی سۆران ملکه‌چی فه‌رمانه‌کانی نهو بوو. شاعیرانی کورد بوو وه‌رگرتنی خه‌لات و پاداش روویان له ده‌رباری نهو ده‌کرد و وه‌سفی خزمه‌ته بایه‌خداوه‌کانی نه‌ویان ده‌کرد. خانزاده ژنیه‌کی خیره‌مه‌ند ده‌ست و دل‌اوا بوو و له‌سه‌ر رتی سۆران و هه‌ریر رتیکوایان و مزگه‌وت و قوتابخانه‌یه‌کی زۆر به فرمانی نهو دروست کران. نهو خه‌لکی بوو خوتنده‌واری و خوتنده‌وار بوون هان ده‌داو که‌لویه‌لی خوتندنی بوو ده‌سته‌به‌ر ده‌کرد. خوالی‌خۆشبوو نه‌مین زه‌کی بهگ له میترووکهی خۆیدا

دا بۆشەك لىگەل مەستەفا بەگ. بابانىيەكان داۋاكاھىيان پەسندە كىردە ۋە ھىرشىيان كىردە سەر خاكى سۆران ۋە لە شەرىپكەدا دەستىيان بەسەر رانىيە، كۆيە ۋە ھەررىدا گىرت. لەلەيەكى دىكەشەۋە تەمبۇر بەگ ھاۋدىيان ۋە شەمىزىنانى بۆ خۆى پايۋان كىردە ۋە تا نىزىك زىزا ۋە موكىريان چۈۋە پىشىش. بايز بەگىش دەۋرۈبەرى رواندز ۋە ناۋچەى (رۆزىست)ى داگىر كىردە ۋە تەنىيا شارى رواندز ۋە جۆلە مېرگ بۆ مەستەفا بەگ مایەۋە. مىرى بابانىش تا نىزىك ئاۋايى (ئەران) - كە لە كۆندا شارۋچكەيەك بوۋە - ھاتە پىشىش مىر مەستەفا ناچار بۆ خۆى چۈۋە لای مىر سلىمان پاشا فەرمانرەۋايى بابان ۋە داۋاي ناشتى كىردە ۋە كچەكەى خۆيدا بەھسەن بەگى كورى مەھمۇد پاشا. مەستەفا بەگ چاۋەرۋانى ئەۋەدى دەكردە لە داۋاي ئەۋە خىزمەتتە ناۋچەكە روى ئاسايش بە خۆيەۋە بېشىن ۋە بۆ ماۋەيەك ژىيانى خۆى رىك خاتەۋە: بەلام براكانى - تەمبۇر بەگ ۋە يەھىيا بەگ - بۆ جارى دوۋەم پاشاى سۇرانى بە دژى ئەۋە راپەراند.

سلىمان پاشا لە سالى (۱۲۰۱ك) بە لەشكرىكى زۆرۋە لە رىگاي باليسان ۋە ئاكوۋە ھىرشىكى دەست پىن كىردە. مەستەفا بەگ كە خۆى ئامادە كىردىۋو ئازايانە پاشەكشەى بە ھىزى سلىمان پاشا كىردە. لەلەيەكى دىكەشەۋە چەند كەس لە جەنگاۋەرەكانى پىشىش ناردىۋو سەر رىگەى گەرەنەۋەيان ۋە كەمىنى بۆ نابوۋنەۋە. كاتى بابانىيەكان لە ھالى ھەلاتندا گەيشتە ئەۋى كەمىنشىنەكان لىيان راپەرىن ۋە ژمارەيەكى زۆريان لىن كوشتن ۋە چەك ۋە چۆلەكانىشيان بە دەستكەۋت ھىنايەۋە. مەستەفا بەگ لە داۋاي ئەۋە روۋداۋانە سى سالى دىكەشى فەرمانرەۋايى كىردە بەلام براكانى دەستبەردارى نەبوۋن ۋە ئاسايشيان لى ھەلگرتىۋو. تا ئەۋە جىيەى كە مەستەفا بەگ ماندوۋ بوۋە لە سالى (۱۲۲۳ - ۱۲۲۵ك) مىر مەھمەدى كورى كە بە (پاشا كۆرە) بەناۋىيانگە كىردە فەرمانرەۋايى سۆران ۋە بۆ خۆى دەستى لە دەسلەت كىتاشەۋە. بە ۋەتى ھەندى لە مېژوۋنوۋوسان لە سالى (۱۲۴۱ك) كۆچى داۋايى كىردە ۋە چوار كورى لە پاش بەجىماۋە: مەھمەد بەگ، رەسوۋل بەگ، سلىمان بەگ ۋە ئەھمەد بەگ.

ۋە كىردى بەپايەتەختى خۆى ۋە ناۋچەكانى سىدەكان ۋە ھاۋدىيانى خىستە ژىر رىكىفى خۆى. ئەۋە لە سالى (۱۱۰۷ك) كۆچى داۋايى كىردە.

### مىر بەگى سۆران

ئەمىن زەكى بەگ لە كىتىبى مېژوۋى نەعمە دەگىرتەۋە كە ئەمىن زەكى بەگ جىنشىنى براكەى ئۆغوز بەگ بوۋە، لە سەردەمى فەرمانرەۋايى ئەھمەد خاندا سۆران ھىرشى كىردە سەر سۆران.

### مىر ئەھمەد بەگى سۆران

مىر ئەھمەد بەگ كورى ئۆغز بەگ لە داۋاي مەرگى مامى بوۋە بە فەرمانرەۋايى سۆران ئەۋە مىرىكى شايستە دادپەرۋەر مەتمانە بە خۆ خۆشەۋىستى ھۆزەكەى خۆى ۋە خەلكى سۆران بوۋە. پاشماۋەيەك فەرمانرەۋايى رۆژىك لە كاتى راۋدا جەلدە لىي دا ۋە مرد.

### مىر ئۆغز بەگى سۆران

مىر ئۆغز بەگى دوۋەم كورى مىر ئەھمەدى سۆران پىياۋىكى ھىدى ۋە ھىمەن ۋە ئاشتىخواز بوۋە. زۆرى ھەز لە ۋەرزىرى ۋە نەمام چەقاندن ۋە باخەۋانى. جىۋىتارى ۋە ئاۋەلدەرەكانى خەلات دەكردە ۋە كەلۈپەل ۋە كار ۋە ئاسايشى بۆ داۋىن دەكردە. لە سالى (۱۱۸۲ك) كۆچى داۋايى كىردە ۋە پىنچ كورى لە پاش بەجىما: ئەھمەد بەگ، تەمبۇر بەگ، يەھىيا بەگ ۋە مەستەفا بەگى لە پاش بەجىما.

### مىر مەستەفا بەگى سۆران

مىر مەستەفا بەگ لە پاش مەرگى بابى دەسلەتتى گرتە دەست براكانى لە رانىيە ۋە كۆيە ۋە ھەررى ۋە ھاۋدىيان دانا، بەلام ئەۋان ئۆقرەيان نەگىرت ۋە بوۋن بە مایەى دەردىسەر، مىر مەستەفا چەندىن جار بانگى كىردە لای خۆى ۋە دەۋىست ئەۋان ھىسور كاتەۋە، بەلام بە ئاكام نەگەشىت. ئەۋان لە سالى (۱۱۹۸ك) لە دژى ئەۋە لەگەل مىرانى بابان دەستىيان بەپىلانگىرتى كىردە ۋە مىرنشىنى بابانىيان ھان

**میر محمدهد بهگ سۆران (پاشا کۆره)**

میر محمدهد کۆره کوری میر مسته‌فا بهگ له سالی (۱۱۸۸-۱۱۸۹) کۆچی له رواندز چاوی به دنیا هه‌لتی‌ناوه. دایکیکی شایسته و کارزانی هه‌بوو، به‌ناوی بوک شازه‌مان. میر محمدهد له گوندیک دیتلزی له ناوچهی بانه‌ک له خزمهت هه‌لامه مه‌لا نه‌حمدهد کوری ئاده‌م خۆیتندی و هاوکات له‌گه‌ڵ خۆیتندن و فیزیوونی عیلم و زانست، فه‌ننی تیره‌هاویتی و به‌ریه‌ره‌کانی دژی دۆژمن و سیاسه‌تی به‌رتیوه‌بردنی‌ش ناشنا بوو. پاشان هه‌جیهی نامۆزای هیتا. بابی ناوچهی جۆله‌میرگ و دۆلی گه‌وه‌ران و دۆلی هه‌روتیان و یه‌ک دوو ناوچهی دیکه‌شی پێ نه‌سه‌پارد بۆ به‌رتیوه‌بردنیان. له سالی ۱۲۲۳ یان ۱۲۲۵-ک هه‌روه‌ک پیتش‌ریش باس‌مان لێ کرد- ئه‌وی وێرای براکانی ره‌سوول به‌گ و سلیمان به‌گ و نه‌حمدهد به‌گ بانگه‌یشتن کرد و، محمدهد به‌گی به‌ جیگری خۆی هه‌لبژارد و بۆ خۆی ده‌ستی له کار کیشایه‌وه.

میر محمدهد پاشاییکی هۆشیار، زیره‌ک، شایسته و خاوه‌نی تیگه‌یشتنی سیاسی بوو. توانای سیاسه‌تی له‌ نیو. خه‌لکدا به‌ پاشا کۆره (میری گه‌وره) ناسرا. ئه‌و پاشا ئه‌وه‌ی گه‌یشت به‌ فه‌رمانه‌وه‌ی دوو مامی خۆی به‌ ناوی ته‌یموور به‌گ و یه‌حیا به‌گ که تیکده‌ری کاروباری سیاسی ئه‌و بوون، له ناوی بردن و عه‌شایری سیلوانا، برادۆست و سوورچی هیتا ژێر ده‌سه‌لاتی خۆیه‌وه و ده‌ستی فه‌رمانه‌وه‌ی با‌بانی له‌ سه‌ر هه‌ریر کورت کرده‌وه و ده‌ستی به‌ سه‌ر ئه‌ریلی داگرت عه‌شیره‌تی دزه‌بیشی ملکه‌چی‌خۆی کرد. پاشان به‌ سه‌ر ناوچه‌کانی ئالتوون کویری و کۆسنجق و رانیسه‌دا زال بوو. رووباری "زاب"ی گچکه‌ی کرده سنووری نیوان خاکی خۆی و بابانه‌کان، عه‌لی ره‌زا پاشا والی به‌غدا که ده‌یزانی ناتوانی به‌ شه‌ر دژایه‌تی له‌ گه‌لدا بکا، وای خۆی پیشان دا که حه‌زی له‌ دۆستایه‌تییه و ده‌سه‌لاته‌که‌ی به‌ فه‌رمی ناسای و پله‌ی پاشایه‌تی و میری میرانی بۆ ئه‌و له‌ بابی عالی داوا کرد.

محمدهد پاشا کۆره له سالی ۱۲۴۹ ک وێرای به‌ شکریتی زۆر هیرشی کرده سه‌ر ناوچه‌ی بادنیان و، ده‌ستی به‌ سه‌ر نامید و ئاکری (عه‌قره‌) دا داگرت، سه‌عید پاشا

میری بادنیانی به‌دیل گرت. له سالی ۱۲۵۰ هیرشی کرده سه‌ر یه‌زیدیکان و زۆری لێ کوشتن و هه‌ره‌شه‌ی له فه‌رمانه‌وه‌ی ماردین و نه‌سین و مووسل کرد. پاشا تیه‌په‌ربوونی سالتیک هیرشی برده سه‌ر دورگه‌ی نیبنی عومه‌ر

ئه‌وی وێران کرد "قه‌لاتی ئارۆخ"ی گه‌مارۆ دا و شه‌ریتیکی خۆتیاوی هه‌لگیرساند. پاشا ئه‌وه‌ش سه‌رله‌نوێ شه‌به‌یخوونی ئیزه‌دیکانی ۱ دا و زۆری لێ کوشتن. پاشا سالتیک به‌ره‌و ناگری رۆیشت و نیسماعیل پاشای له‌وی وده‌در نا: پاشان له‌شکری به‌ره‌و زیتار وه‌ری خست و سه‌عید پاشای تیک شکاند - و مووسا پاشای که له‌ خزماتی سه‌عید پاشا بوو جینشینی ئه‌و کرد. پاشا وده‌ده‌سته‌تینانی نامید و ده‌وک، "زاخۆ"شی گرتوه‌وه. ئه‌وجار ده‌ستی کرد ریکخه‌ستی هه‌ریمی ژێر ده‌سه‌لاتی خۆی.

ئه‌حکامی قورناتی پیروزی کرده یاسای ژێر ده‌سه‌لاتی خۆی. پاشا ماوه‌یه‌کی که‌م رۆیشته جه‌زیره و حه‌سنی کیف و چه‌ند شوینی دیکه‌ی خسته ژێر ریکی خۆی. له کاتی گه‌رانه‌وه‌یدا بیستی که‌ خه‌لکی نامید مووسا پاشا (دانراوی) ئه‌ویان وه‌لا ناوه و دیسان سه‌عید پاشایان وه‌ک فه‌رمانه‌وه‌ی خۆیان داناوه. هیتزه‌کانی خۆی له مووسل کشانده‌وه و نامیدی گه‌مارۆ دا پاشا سنی مانگ ئه‌ویشی خسته ژێر ده‌سه‌لاتی خۆیه‌وه. ئه‌و گرووپه‌ی که پیلانه‌که‌یان دارش‌تیبو له کاری کیشانه‌وه و "ره‌سوول به‌گ" یه‌کیک له براکانی خۆی کرده فه‌رمانه‌وه‌ی ئه‌وی و پاشان نامیدی خسته سه‌ر رواندز.

پاشا ئه‌و رووداوانه ده‌وله‌تی عوسمانی فه‌رمانی به‌ ره‌شید پاشا والی سیواس دا، که پیتش‌تر سه‌رۆکی وه‌زیرانی عوسمانی بوو - ریکه‌چاره‌تیک ببینیته‌وه، هه‌تا پیتش به‌ هه‌لگیرسانی ناژاوه بگرن که مه‌بادا رۆژ به‌ رۆژ په‌ره بستی. ده‌ستوور بۆ والی به‌غدا و فه‌رمانه‌وه‌ی "مووسل"یش هات که به‌ یارمه‌تی ره‌شید پاشاوه بچن. ره‌شید پاشا خۆی ناماده کرد و له ریکه‌ی جزیره و زاخۆوه به‌ره‌و رواندز وه‌رتکه‌وتن. هیتزی به‌غدا و چه‌ند شوینیکی دیکه‌ش تیکه‌ل سوپای ئه‌و بوون. به‌لام پیتش‌تر محمدهد پاشا خۆی گه‌یاندبووه شوینی ده‌سه‌لاتی خۆی و هه‌موو

هەرتیمی دەسەلاتی خۆی پاوان کرد و میر ئەحمەدی کردە والی هۆلیس. لە پاش میر محەمەد پاشا بوو بە میری سۆران و پاش دوو سال بە هۆی فیتنەیی کۆژرا.

### میر سلیمان بەگی دووهم سۆران

میر سلیمان بەگ کۆری مستەفا بەگ لە سەر دەمی باییدا چەند ناوچە بەگی بەرپۆه دەبرد. کاتیەک محەمەد پاشا بووە والی، ئەو ناوچانەی هەر وای لە ژێر دەسەلاتیدا هێشتەو، بەلام پاش ماووە بەگ لە گەڵ براکە (تەمبۆور بەگ) کە کۆسپی سەر رینگەیان بوون گیران و لە قەلایەک لە نزیکێ رواندز سجن کران. سلیمان بەگ پاش کۆژرانی براکە (میر ئەحمەد)، بوو بە میری سۆران، بەلام هەر شەش مانگی توانی کاروباری حکوومی بەرپۆه بەرێ و پاشان دەستی لە کار کێشایەو و براکە (میر ئەحمەد) پاشا بوو بە فرمانرەوای سۆران.

### رەسوول پاشای سۆران

رەسوول پاشا لە سەر دەمی دەسەلاتی پاشایەتی بابی (مستەفا بەگ) هەر چەند وەخت کاتیەک شوێنێکی ئیدارە دەکرد. پاش ئەوێ محەمەد پاشا دەسەلاتی گرتە دەست ئەوێ وەک وەزیری خۆی دیاری کرد و پاش ماووە بەگ نامیدی پێ سپارد. رەسوول پاشا پاش سلیمان بەگ گراووە بۆ رواندز. بۆ ماووەی چوار سالان فرمانرەوایتیی سۆرانی گرتە دەست و پاش ئەوێ یاغی بوو. دەوڵەتی عوسمانی هێزێکی بۆ لەناو بردنی رەوانە کرد. پاشان لە خەلیفان و هەربەر شەڕ دەستی پێ کرد. تاقەتی شەرەکی نەهیتنا و گەڕایەو بۆ رواندز. بەلام هاوکات لە گەڵ ئەوێ حکوومەتی سۆران بە عوسمانییەکان سپاردرا و ئەویش پێ دەسەلات مایەو، پاش ئەوێ ماووە بەگ لە بەغدا ژێانی برده سەر و بە هۆی خزمەتێکی زۆر کە لە شەڕی عوسمانی و روس لە خۆی پیشان دا، لە سالی (١٢٥٣ هـ.ق) بوو بە والی وان. لە سالی ١٣٠١ بوو بە والی ئەرزەرووم و هەر لەو سالەشدا کۆچی دوایی کرد.

\* تاریخ الدول والامارات الكردية، ج ٢، له ص ٣٩٩ تا ٤٢٢. شرفنامه‌ی بدلیسی، ص ٣٥٢ - ٣٦٢.

رێگاکانی لە دوژمنان بەستبوو. هەر بۆیە نەیان توانی هێرش بەرن. رەشید پاشا نامە بەکی تێروتەسەلی بۆ محەمەد پاشا نووسی و داوای ناشیبی کرد و سوێندی بە قورئان بۆ خوارد و قەولی پێ دا کە دەوڵەتی عوسمانی لێی خۆش دەبێ و بە باوەشێکی ئاوالەو پێشوازیی لێ دەکا ئەگەر خۆی بە دەستەو بەدا. مەلای ناو دار، مەلا محەمەدی خەتیش لە رێی پەند و نامۆژگاری و خێرخوازییەو پیتی گوت شەر لە گەڵ سۆلتانی ئیسلام رەوا نەبوو و خوین رشتنی بەناحەق رەوشتی مووسلمانەتی نییە. محەمەد پاشا - کە سروشتیکی مروفانە و نیازپاکی هەبوو قسەکانی کاری تێ کرد و لە سەر بانگهێشتنی رەسوول پاشا چوو بۆ لای. رەشید پاشا زۆری ریزلیگرت و بە ریز و حورمەتییکی زۆرەو ناردی بۆ دەرباری عوسمانی. سۆلتانی عوسمانی دلداری دایەو و بە حورمەتەو گەڕایەو بۆ هەرمەکە خۆی. لەو سەرۆبەندەدا رەسوول پاشا کۆچی دوایی کرد. عەلی رەزا پاشا والی بەغدا کە نیوانی لە گەڵ رەشید پاشا خۆش نەبوو و بیجگە لەوێ بە خۆینی محەمەد پاشا تێنو بوو پەیکتییکی ناردە دەرباری سۆلتانی عوسمانی کە ئەگەر میر محەمەد پاشا دووبارە بگەڕیتەو رواندز، ناحاویتەو و لە هەموو جێ ناژاو دەنیتەو فرمان دەرچوو کە دەبێ میر محەمەد پاشا بە هەر شتێوەک بێ بکۆژرێ. محەمەد پاشا لە کاتی گەڕانەوێ دا لە سیواس لایدا بە پیلانی والی بەغدا لە پرر چەند کەسێک هەلیان کوتایە سەریان و کوشیان سالی (١٢٥٣ ک).

میر محەمەد پاشا کۆرە لە میرانی گەورە کورد بوو کە بەراستی شایانی ئەوێ کە لە ریزی سۆلتانە بەناوبانگەکانی کورددا داہنرێ ئەگەر بە رادە پچاوکردنی کاروباری ئایینی گزنگی بە کاروباری سیاسیش بدایە حکوومەتییکی چەسپاوی لە کوردستانی عێراق دا دەمەزاند.

### میر ئەحمەد سۆران

میر ئەحمەد کۆری مستەفا بەگ بوو و برای محەمەد پاشا. لە ماووە حکوومەتی باوکیدا چەن ناوچە بەکی بەرپۆه دەبرد، کاتیەک کە محەمەد پاشا بوو بە فرمانرەوا،

## غەربىيە كوئىر

۱۷۵۴ - ۱۸۱۶

تەھسىن شىخ ئۇغلى

كە دان بەخسواندا بگرن. شاعىرىتىكى خۆرىسك بوود. ھەر لە ھەرەتى مندالىيەوود بەھردى شاعىرىتى پىتوھ دياربوود. بەھۆى لەدەستدانى چاۋەكانى، جگە لە بارى كۆمەلايەتى و دۆستايەتى كردنى لەگەل ھەژاراندا زياتر ئەم بەھردى لەلای گەشەى سەندوود. ئەم دۆخە خودى و بابەتییەى كارىگەرى لەسەر پارچە شىعەرىتىكى كىردوود كە كارىگەر بوود بە شاعىرى گەورە (ئەبو عەلاء ئەلمەرى). ئەم دەقە رەشپىنى و ئەوپەرى غەمگىنى تىدايە، كە تىايدا ئاخ ھەلدەكىشى لەۋەى كە بەھاكان و پىتوھەكان گۆراون و روو لە دەسەلات و سامان و لەخۆيايى بوون دەكەن، كە بەمەش لايەنى گىيانى و مەعنەۋى فەرامۆش دەكەن. شاعىرى ناۋبراۋ شىعەرىتىكى لەژىر ناۋى (چ نەماۋە) لە دىۋانە شىعەرىكەى خۆيدا نووسىۋە. بەدرەدىن ھەولتيرى و ئەرگۆزەى

(۱۲۳۲ ك) (۱۷۵۴-۱۸۱۶ ز)، (غەربىيە كوئىر) شاعىر لە شارى ھەولتير لەدايك بوو. چاۋى بينايى نەبوود و رووناكى دىناى نەدىود، لە خىزانىكى ھەژار پەروەردە بوود، خەلىلى باۋكى بە فرۆشپىتىنى (شەتوب-چەبوق) بەخىيوى كىردوود. باۋكى لەم پىشەيەدا دەست رەنگىن بوود، بۆيە لە شارى ھەولتير بە (خەلىل چەبوقچى) ناسراۋو. غەرب بەھۆى كەمدەرامەتتەۋە نەيتوانىۋە بچىتتە قوتابخانە، تەنھا لەرىگەى بىستان لە رۆشپىران و شاعىرانى سەردەمى خۆى فىرە خويندەۋارى بوود. دۆستى زانست بوود و بەزەيى بە ھەژاراندا ھاتۆتەۋە. لە تەكىيە و مزگەوتەكانى شارى ھەولتير لە گەلىاندا دۆستايەتى كىردوود و گوتى لە گىرەتەكانىان گىرتوود و لە نازارەكانىيانى كەم كىردۆتەۋە. بە گوتە خۆشەكانى داۋاى لى كىردوون،

گومان لەۋەدا نىيە مىژوو يادەۋەرتىكى قوول و ھەمەچەشنى ھەيە. زۆر شتى لەنىو خۆيدا خەفە كىردوود، كە بە راستگۆيى رووداۋەكانى مىللەتان و سەرجم سەربوردەكان دەخاتە بەردەست، جا ئەم رووداۋانە نەبەردى بن ياخود پالەۋانىيەتى و رووداۋى خوتناۋى بن ياخود رووداۋى دلخۆشكەر ياخود نىسكۆ و نەھامەتى بىت. ئەمانە ھەمىۋى لەنىو ناخى مىژوودا، بە سەرجەم و رەدەكارىيەكانىيەۋە ھەرىكە و بەپىتى گىرنگى خۆى دەمىننىتەۋە، پىسپۆران و شارەزايانى ئەم بوارانە لاپەرەكانى ھەلدەدەنەۋە و لە دووتوتى نووسىنەكانىدا بە ئارەزوۋى خسوان بابەت دىبارى دەكەن و ھەندىكىيان ئىزافاتى خۆيانى دەخەنە سەر و ھەندىكى دىكەش شتى لى لادەدەن. غەربىيە كوئىر (يوسف كورى خەلىلى چەبوقچى): (۱۱۶۸ -



(قەرەقۆزی) ئاوازه‌کان، ئەرگۆزه شیعرێکی درێژی خه‌تیبه هۆلیسری یاخود به‌دره‌دین هۆلیسرییه. ناوی ته‌واوی (به‌دره‌دین ئه‌بۆله‌عالی محهمه‌د کۆری عه‌لی خه‌تیبه کۆری ئه‌حمه‌د ئه‌ریلی) یه‌کیه‌ک بووه له ناوه‌ دیاره‌کانی بواری ئه‌ده‌ب و مۆسیقا. له شاری هۆلیسر له‌ ساڵی ۱۲۵۶ له‌دایک بووه، واته‌ دواي داگیرکردنی هۆلیسر له‌لایه‌ن مه‌غۆله‌کانه‌وه. له‌ ئاسه‌واره ئه‌ده‌بییه‌کانیدا رووبه‌رووی ناله‌باری ژیان بوته‌وه له‌ژێر سته‌م و جه‌وری مه‌غۆله‌کاندا و پارێزگاری له‌ مۆسیقا و که‌له‌پووری میلی خۆی کردووه، که‌ ئه‌وکات ئه‌ده‌ب و هۆنهر به‌ره‌و دارمان ده‌رۆیی. به‌دره‌دین هۆلیسری هه‌رده‌م ئاوازه‌کانی خۆی له‌سه‌ر شیعیری درێژ داناهه‌، که‌ له‌ (۱۰۱) به‌یت پیکهاتبوو، که‌ تێیدا سه‌رجه‌م نه‌زم و ئاوازه‌کانی مه‌قامی به‌رجه‌سته ده‌کرد. له‌ژێر ناوی (ئه‌رگۆزه‌ی ئاوازه‌کان) بووه. ناوبراو ئه‌م کاره هۆنهرییه‌ی خۆی دابه‌شی سه‌ر پانزه به‌ش کـــردووه. هه‌ول و ماندوو بوونیکی زۆری داوه له‌ ناولێنان و کۆکردنه‌وه‌ی مه‌قاماته‌کان و ئاوازه‌کان. هه‌ندیک حاله‌ت له‌ زاری مه‌قام بێژه‌کانه‌وه وهری ده‌گرت و هه‌ندیک جار له‌ دانهری مه‌قامات (سه‌فه‌دین ئه‌رمه‌وی) وهری

ده‌گرت، که‌ له‌ ساڵانی (۱۲۱۴- ۱۲۹۴) دا ژیاوه. له‌وانه (مه‌قامات له‌ کتێبی ئه‌دوار) و (نامه‌ رۆژه‌لاتیه‌کان) که‌ له‌دواي گرتنی به‌غدا دایناوه. شاعیری ناوبراو زۆر پشتی به‌ زانیارییه‌ تایبه‌تییه‌کانی خۆی به‌سه‌تـــوووه، تاوه‌کو توانی ئه‌رگۆزه‌کانی خۆی کۆیکاته‌وه، که‌ له‌ مه‌قامات پیکهاتبوو. ئه‌م مه‌قاماته‌ عیراقیه‌ی ئیستا هه‌یه، ئه‌وکاته‌ش هه‌بووه. به‌های هۆنهری ئه‌م کارانه‌ی ناوبراو له‌وه‌دایه، که‌ پیناسه‌ی جه‌وراو جه‌وری بو کردووه و له‌وانه‌ کتێبی: (برء الأسقام في شرح قصيدة الانغام) به‌رهمه‌کانی نووسه‌ر. هه‌روه‌ها له‌ژێر ناوی (جواهر النظام في معرفة الانغام) دایه، هه‌روه‌ها به‌دره‌دین ئه‌ریلی وه‌ک نوێنه‌ری میسر له‌لایه‌ن فه‌رمانه‌روای ئه‌وکاتی شاری موسله‌وه نێردراوته‌ ئه‌وی، پاشان گه‌راوته‌وه و له‌ گه‌شتی به‌نیو مه‌قامات و ئاوازه‌ به‌رده‌وام بووه. زۆر له‌ زانایانی ئه‌وکات وه‌ک (أبو المعالي، ابن رافع) سوودیان له‌ وه‌رگرتوووه و شتیان لێی وه‌رگرتوووه. به‌دره‌دین ئه‌دیبه‌ و زانا و شاره‌زا بووه له‌ بواره‌کانی ئه‌ده‌ب، جگه‌ له‌ بواری ئاواز و مۆسیقادا، له‌ ئه‌رگۆزه‌کانی ئه‌م هۆنهرمه‌نده‌دا ده‌رده‌که‌وت، که‌ مه‌قاماتی عیراقي له‌ سه‌رده‌می عوسمانی په‌یدا

نه‌بووه و له‌ فارسییه‌وه وه‌رنه‌گیراوه. به‌لکو بنه‌ما سه‌ره‌کییه‌کانی له‌ سه‌رده‌می عه‌باسیه‌وه سه‌ری هه‌لداوه، پاشان چه‌ندین به‌شی لێ په‌یدا بووه له‌ سه‌رده‌ستی هۆنهرمه‌نده مه‌هرمه‌نده‌کان و گۆزانییه‌ی مۆسیقا زانه‌کان به‌درێژیی میژوویه‌کی دوور و تا وه‌کو ئیستاش به‌رده‌وامه‌ و نوێکاری و ئافرانندی تێدا ده‌کریت. ئه‌م ده‌ستنوسه‌ میژوویه‌ وه‌ک ده‌قیکی به‌لگه‌نامه‌یی پره‌نسییه‌کانی گۆرانی و کیش و جه‌وری مه‌قاماتی دیاری کردووه، که‌ له‌ کاته‌دا باو بووه.

کیشی جه‌وری مه‌قامه‌کانی سه‌رده‌می عه‌باسی دوازه‌ جه‌ور مه‌قام بووه، ئه‌مه‌ش له‌لایه‌ن (محهمه‌د کۆری عه‌بدولحه‌مید لازقی) که‌ له‌ ساڵی (۱۴۹۴) دا کۆچی دواي کردووه، جه‌ختی له‌سه‌ر گراوته‌وه، له‌ نامه‌که‌ی به‌ نیوی (الرساله‌ الفتحيه‌) هه‌روه‌ها (صفي الدين الارموي) له‌ نامه‌که‌ی خۆیدا به‌نیوی (الرساله‌ الشرقيه‌) دا ده‌لێت: ژماره‌ی مه‌قامات له‌ دوازه‌ مه‌قام تێپه‌ری نه‌کردووه، که‌ ئیمه‌ باس له‌ (أرجوزة الانغام) ده‌که‌ین، که‌ زۆریه‌ی مه‌قاماتی عیراقي له‌ خو گرتوووه.

## مەلا جەرگیسی ئەربیلی

(١٢٠٦ ک) / (١٧٩١ ز)

### سۆران عیزەدین فەیزی

بەشێر تۆمار کردووە و دەلیت: (١)  
 ولاذت الموصل لوذ الضادي  
 حتى دعت جرجيسا الرشادي  
 من بعد ما أمسى جناها قفرا  
 من العلوم ويداها صفرا  
 عن اثر طاعون دهي الحدباء  
 وباء فتك فيهم وقد باء  
 فازمع الجرجيس للرحيل  
 وشد عزم الحزم من اربيل

ئەم زاتە وەک زانایەکی بە توانا، وەک وتار خۆتینیکی هەلکەوتوو، وەک شاعیرێک و پەخشان نووسینیکی لێهاتوو پایە و شۆینی خۆی لە مووسڵ دەجەسپینیت، چونکە دەلێن، لە بەکارهێنانی حویر و قەڵەمدا لە وەرەوانبێژتر نەبووە و کەسیش لە تێگەیاندن و مێشک ئاوداندا لەو سەرکەوتوتر نەبووە. (٢) بەلگەش بۆ ئەم بۆجۆونە، ئەم ستایش و پێداهەلگوتنەنەیه کە ئەدیب و شاعیرانی ئەو سەردەمی سەبارەت بەم زانایە دەریانبریوە، لەمانەش ئەم دوو بەیتە شیعەری (شیخ یاسین ابن خیراللە) وەرەگرین کە دەلیت: (٣)

احيا معالم النحو فهو اذا  
 القاه قلت ابو حيان احيانا  
 بمنطق هو فيه القطب اوضح لي  
 على مطابقة التصديق برهانا

ههروهها (عصام الدين عثمان بن علي) دهليت: (٤)

ئەم زانا و شاعیرە ههولێرییە، هەر لەسەرەتای ژبانییەوه ڕێگای زانست نۆشینى بۆ خۆی هەلبژاردووە. سەرەتا لەخزمەت چەند زانایەکی دیاری سەردەمی خۆی خۆتێندووویەتی، لەمانەش شیخ عەبدوللای ئەصەم (٥) ئینجا چوووەتە ماوەران، لەوێشدا لەلای شیخ فەتحوللا و شیخ ئیسماعیلی حەیدەری، لەجیهانی زانستەکانی عەقڵی و نەقڵی قوول بوووەتەووە. ئیجازەنامەکەشی لەسەر دەستی زانای ناو دار سەبغەتوللای حەیدەری وەرگرتوووە (٦). لە ئیجازەنامەکە نازناوی (الراشدی) بۆ تۆمار کراوە، جگە لەمەش (الرشاد) یشی پێ گوتراوە. (٧)

ئەم زاتە تەریقەتی قادری لەسەید ئیسماعیلی بەرزنجی و تەریقەتی نەقشبەندیی لەسەید ئەحمەدی بەغدادی وەرگرتوووە. وەک زاھیدی تێکیش ژبانی خۆی بۆ زانست و فێربوون و فێرکردن تەرخان کردووە، هەر بۆ ئەم مەبەستە پێرژەش لەشارەکەیی خۆیدا جێگیر نەبوووە هانای بۆ شارەکانی دیکەووە بردووە. سەرەتای کۆشش کردنەکەیی لەههولێر و ماوەران بوو، ئینجا چوووەتە بەغدا و دیسان گەراووتەووە ههولێر، پاشان رووی لە مووسڵ کردووە و لەوێشەووە بۆ ئاکرێ، دوا نشینگەشی شاری مووسڵ بوو کە لەسەر داوای والی مووسڵ (سلیمان پاشای جەلیلی)، چوووەتە ئەوێ بۆ وانه گوتنەووە لە قوتابخانەی تاییەت بە بنەمالەکەیانەووە، واتە بنەمالەیی جەلیلییەکان (٨) چونکە زۆریەیی زانایانی ئەوکاتی مووسڵ بەپەتای تاعوون لەناوچوو بوون و پێوستیان بە زانایانی شارەکانی دیکەووە هەبوو. وا دیارە شاعیری مووسلاوی هاوچەرخی ئەکرەم عەبدولوهاب ئەم بانگهێشت کردنەیی مەلا جەرگیسی

شیریشی ده‌که‌ویتیته سهر هه‌موو زمانیک، نیستا  
ماموستای ولاته‌که‌ی تیمه‌یه و له‌سهر فهرشی سوود  
به‌خشین دانیشتووه، نه‌دیبی هه‌وارگه به‌رزقویه‌که‌مانه به‌ره‌و  
چاکه و سه‌روه‌ریدا، ...)

نه‌گه‌رچی نه‌م هاوزه‌مانه‌ی خو‌ی به‌م شی‌وده به‌س باس له  
شیر و په‌خشان‌ی مه‌لا جه‌رجیس ده‌کات، به‌لام نه‌وه‌ی له  
به‌ره‌مه‌کان‌ی پیمان گه‌یشتووه: چهند پارچه شیریشی  
نه‌ملاو نه‌ولایه و کتیبیتیکی ده‌ست‌نوسه که کۆمه‌لیتیک شیر  
و په‌خشان له‌خۆ ده‌گرت و له لاپه‌ره‌ی یه‌که‌میدا ئا‌ما‌ژه  
به‌وه ده‌کات، که له‌لایه‌ن مه‌لا جه‌رجیسه‌وه کۆکراونه‌ته‌وه.

له‌م دوو به‌یته‌ی خوا‌ره‌وه‌ی نه‌م شاعیره‌وه که سه‌در و  
عه‌جزی بو‌ کردوون، به‌هره‌ی شیریشی و هه‌ست ناسکی و  
توانای ده‌رپینی مۆزیک‌ی له‌لایه‌ن خوا‌وه‌نه‌که‌ی به‌دی ده‌کرین  
و شاعیره‌تی ده‌سه‌لین که ده‌لایت: (۱۰)

ورب حمامة في الدوح باتت  
باشجان وحزن مستکن  
على ایام وصل حيث فاتت  
تعید النوح فنا بعد فن  
اقاسمها الهموم اذا اجتمعنا  
وتروي قصة الاشواق عني  
على حکم الهوي فيها اقتسما  
فمنها النوح والعبرات مني

له شیریشدا په‌ند و خوا‌په‌رستی و په‌نا‌به‌رتی بو  
یه‌زدان و پشت‌لی‌کردن له دنیا‌دا به‌دی ده‌کرئ، وه‌ک له‌م  
چهند دیره‌دا ده‌لایت: (۱۱)

کن معافا وبالسعاده دائم  
وعمود السعود بالعز قائم  
انت سعد الزمان في كل حال  
كيف ترضى بان تري السعد نائم  
ارحمني رينا الکریم شففاء  
عاجلا سیدی رفیع الدعائم  
بارک الله صومکم بهناء  
وثناء وعز مجد ملام

ناشکرایه که زانایان و شاعیران ئاره‌زوی نه‌وه‌یان  
ده‌کرد، رووداوو بو‌نه‌کان به‌ شیریش تۆمار بکه‌ن. بو‌ نه‌مه‌ش  
ده‌سته‌واژه‌ی نه‌وتۆیان به‌کارده‌هینا، که له‌گه‌ل رووداو‌ده‌کان  
بگۆنجیتن. له‌وانه‌یه ئایه‌تیکی پیرۆز یا فه‌رمووده‌یه‌ک یا  
په‌ندیکی پیشینان‌یان به‌کارده‌هینا بو‌ نه‌وه‌ی له‌گه‌ل  
رووداو‌ده‌که‌دا رتیکه‌ویتت. مه‌لای نه‌ریلیش له‌م بو‌اره‌دا

اديب تسلق هام السماك  
فحاز الفخار بنيل الملا  
واجري العنان بذلك الفضاء  
فكان هلالاً لكل الملا  
وها هو للناس ذاك الهلال  
لكل الكمالات قد حصلا

له‌لایه‌کی دیکه‌وه به‌وردبوونه‌وه له نی‌جازه‌نامه  
زانستییه‌کان‌ی زۆریه‌ی زانایانی مووسل ده‌رده‌که‌ویتت، که  
به‌ زنجیره‌ بو‌ مه‌لا جه‌رجیسی نه‌ریلی ده‌گه‌رتنه‌وه و نه‌ویش  
وه‌ک ئا‌ما‌ژه‌م پێ کردووه له شیخ سه‌بغه‌توللای حه‌یده‌ری  
وه‌رگرتووه. له‌مانه‌ش نی‌جازه‌نامه‌کان‌ی بنه‌ماله‌ی ره‌ضوانی،  
بنه‌ماله‌ی دیوه‌چی، بنه‌ماله‌ی خه‌طیب، بنه‌ماله‌ی  
ره‌مضان‌ی، بنه‌ماله‌ی مه‌حضرباشی و هه‌ندی‌ک له  
عومه‌رییه‌کان. (۱۰) هه‌ر به‌م بو‌نه‌یه‌شه‌وه (شیخ یاسین  
الخگیب) ده‌لایت (نی‌جازه‌نامه‌کان‌ی زانایانی مووسل  
به‌رتیکه‌ی خوالیخ‌خۆشبوو مه‌لا جه‌رجیسه‌وه له‌لای  
سه‌بغه‌توللای ته‌واو ده‌ییت. به‌مه‌دا ده‌زانین که ولاتی عه‌ره‌ب  
له‌ولاتی کورده‌وه زانستی وه‌رده‌گرت). (۱۱)

شایانی ئا‌ما‌ژه‌ پێ‌کردنه‌ که له سه‌ده‌ی هه‌ژده‌می زاینی  
و له سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی سێ‌زده‌می کۆچیدا، بو‌وژانه‌وه‌یه‌کی  
زانست و زانین له شاره‌کان‌ی عیراق سه‌ری هه‌ل‌دا و  
به‌رده‌وامیش بوو. له نه‌نجامی نه‌مه‌شدا نه‌ریتیک له‌لایه‌ن  
قوتابیانی کورده‌وه په‌یدا بوو، که روو له شاره‌ عه‌ره‌بییه‌کان  
بکه‌ن و تییاندا وه‌ک (پشت کردنیک له دنیا) خۆیان بو  
خویندن ته‌رخان بکه‌ن، بو‌ نه‌ونه‌ ئیبراهیم فه‌سیح  
نه‌له‌یده‌ری که له‌سالی (۱۲۹۹)ی کۆچی وه‌فات‌ی کردووه،  
له کتیبه‌که‌یدا (عنوان المجد) ناوی ژماره‌یه‌ک له‌زانا  
کورده‌کان‌ی سه‌رده‌می خو‌ی تۆمار کردووه، له‌وانه‌ی له‌ناو  
عه‌ره‌ب‌دا ناوبانگیان ده‌رکردبوو: له‌مانه‌ش شیخ سوله‌یمان  
نه‌رده‌لانی، مه‌لا عه‌لی سوستی، شیخ جه‌رجیسی نه‌ریلی،  
مه‌لا جه‌لال نه‌لده‌وانی، مه‌لا ده‌رویش نه‌لعه‌قراوی، شیخ  
مه‌حموودی کوردی خووری... (۱۲).

بێ‌گومان مه‌لا جه‌رجیس نه‌و رتیکه‌یه‌ی نه‌گرتبووه به‌ر بو  
نه‌وه‌ی پایه و په‌له‌یه‌ک بو‌خو‌ی وه‌ده‌ست بیتیته، یا له  
که‌سه‌تیکه‌وه نزیک بیته‌وه، به‌لکو هه‌رده‌م له هه‌ول و  
کۆششدا بووه بو‌ گرتنه‌به‌ری رتیکه‌ی خۆی تاک و ته‌نیا. (۱۳)  
هه‌روه‌ک یه‌کتیک له هاو‌رتیکه‌کان‌ی خو‌ی له وه‌سف کردنیدا  
ده‌لایت (۱۴): (رابه‌ری سو‌فییه به‌رتزه‌کانه‌و نی‌مامی نه‌م  
کۆمه‌له‌ هه‌ل‌ب‌ژاره‌دیه، په‌خشانه‌که‌ی وه‌ک مه‌رجانه،

يا من اتى يبغى العلاء  
( والارتقيا ) في المرتقين  
الزم مواقف كتبنا (يزدك ذا) العلم اليقين  
سعد المؤرخ بالبننا فلنعم دار المتقين

جگه لهو ههلبژاردهیهی له شیعرهکانی مهلا جهرجیسی نهرییللی پیشانماندان، دهستنووسیکی (۱۶۵) لاپهردییشی ماوه، که لهسهه بهرگه کهیدا نووسراوه (دیوان الوصاف الکامل الاوصاف - جمع الامام الفاضل والی الفرید الکامل مولینا بل مولی الموالی جرجیس افندی الارلی المحقق رحمة الله). شایانی باسه لهسالی ۱۹۸۸ من و بهرتیز د. عهزیز گهردی، سهردانی میتروونووسی ناسراو مامۆستا (سعید الدیوهچی) (۱۹) مان کرد له مووسل و سهباردت بهمهلا جهرجیسهوه گفتوگۆبهکی تیروتهسهلمان لهگهڵ کرد. ههر به هاوکاری و یارمهتی ئەم میتروونووسه توانیم ئەم دهستنووسه کۆپی بکههه و لهلای خۆمدا بیپارتیزم. ئەم دهستنووسه ژماردهیهکی زۆر لههونراودی ههمه جوور و چهند لاپهردیهک له پهخشانی بهخۆوه گرتووه. لهوانهیه مهلا جهرجیس کۆیانی کردووهتهوه یا بهشیکهی هی خۆی بن، ئەمه وردبوونهوهو ساغ کردنهوهی دهووت.

ههر له کۆتایی سالانی ههشتایهکانی سهدهی رابردوو، مامۆستا (سعید الدیوهچی) شەش پارچه شیعره دیکهی مهلا جهرجیسی بۆ نارد، که بهزمانی تورکی بوون؟ وا دیار بوو له دهستنووسیکهوه کۆپی کردبوون، بهلام ناوی ئەو سههراوهی بۆ نهنووسیبووم، که لێیهوه کۆپی کردبوون. بهداخهوهش ئەم چهند لاپهردیهه لێ ون بووه، جاریکی دیکه ددرفهتیکم بۆ بردهخسیت بهدوای دهستنووسهکهدا دهگهڕیم و شیعرهکان کۆپی دهکهمهوه.

مهلا جهرجیس ئەفهندی لهسالی (۱۲۰۶) ی کۆچی - رێکهوتی سالی (۱۷۹۱) ی زایینی، له دیوهخانهی والی مووسل بهکتۆپری گیانی پاکێ بهخودا (۲۰) دهسپیریت و لهگۆرستانی نهبی جهرجیس دهنیژریت. (عهبدووللا بهگ ئال یاسین ئەملوفتی) بهشیعر میترووی ئەم رووداوهی تومارکردوو، که دهلتیت: (۲۱)

يا أيها المولى الذي الطافه  
عمت، ادم في الخلد نحريرا عليما  
فابعث له لطفًا يقول مؤرخا  
بجوار جرجيس لقد وهبت نعيمان  
واته (سالی ۱۲۰۶ ی کۆچی)

سههركهوتوو بووه، ئەمانهه خوارهوهش چهند نمونهیهكن لهه جووره بهرههمانه، لهگهڵ دیارکردنی ئەو میترووانهه بهشیعر دهریان دهبریت. (۱۷)

که جهلیلیهکان مزگهوتی (باب البيض) یان دروست کرد، لهدوا دێری پارچه شیعرتکی، که بهم بۆنهیهوه داینا بوو دهلتیت:

اذ تم بنیانه ارخت موقعه  
نعم الثواب ونعم السعي في الله  
واته (۱۱۹۳ ی کۆچی).

به بۆنهه لهدایک بوونی حوسین بهگی کوری سلیمان پاشای جهلیلیدا دهلتیت:

اشعشة البدر المنير ام الفجر  
ام الشمس ام برق اضاء ام القدر  
فقلت اذن بالبهج والحسن ارخوا  
يرقى علينا الحمد لله والشكر

واته (۱۱۸۶ ی کۆچی)

له پیرۆزیایی کردنی نوعمان بهگی کوری سلیمان پاشای جهلیلی به بۆنهه زهواجیهوه دهلتیت:

بشارة انت لنا فايحة بنشر ري الدولة اللايحة  
اعينهم من شر كل الوري مورخا: بسورة الفاتحة  
واته (۱۱۹۲ ی. کۆچی)

ههروهها له پیرۆزیایی کردنی محهمه پاشای جهلیلی به بۆنهه لهدایکبوونی کوردهکی (مهحمود) دهلتیت:

اتي الخبير اولاه الاله ودود  
وزال العنا عن قلبنا وصدود  
اتوا بعلاء الناس غوثا وارخوا  
فقات لهم شبل الاسود اسود

واته (۱۱۹۲ ی کۆچی)

له لایهکی دیکهوه لهمزگهوتی حوسین پاشای جهلیلی که لهناو بازاری مووسله، چهند دێره شیعرتکی مهلا جهرجیس، لهسهه پهنجهرهه جوهرهکهه خۆیدا تومار کراوه، که وهک قهدرزانییک بۆ دامهزێنهه قوتابخانهه ناو مزگهوتهکه گوتووبهتی: (۱۸)

انشأ سليمان الوزير  
دارا للعلم تسببين

مووسڵ و گەڕان بەدوای بەرھەمە پەرش و بلاوێکانی و توێژنەوێ لەو دیوانە دەستنووسەیی کۆی کردووەتەو، کارتیکی گەورەو لیکۆلینەوێکی فراوانی دەوێت. بەلام بەھەر حالێک هیوادارم توانیبێتم بەم ھەولە بچوووەو تیشکیک بخەمە سەر چەند لایەنێک لە ژبان و شیعەرەکانی. وایزەم تا ئیستاش جگە لەم نووسینە هیچ لەسەر ئەم زانا و ئەدیبە کوردە بەزمانی کوردی نەنووسراوە، بۆیە گەر هیچیشم نەکردبێت، ئەوەندەم بەسە پیتی دلشادم بێم و شانازی شی پێوە بکەم.

#### پەرواویزەکان:

- ۱- د. محسن جمال الدین- العالم الصوفي الشيخ جرجیس الاربیلی، جریدة العراق- العدد "۵۷۱۷" في ۱۸ حزيران ۱۹۸۷.
- ۲- بە مەزەندەیی مامۆستا مەلا عەبدوڵلای فەرھادی، ئەم شیخ عەبدوڵلای ئەصمە، شیخ عەبدوڵلای قوتبولمەدارە، کە لەناو خەڵک لە ھەولێر بە "شێخەللا" ناسراوە. "لاپەرە ۲۳۳- لە کتیبی الاکلیل فی محاسن اربیل- عەبدوڵلای فەرھادی".
- ۳- دەقی ئەصلی ئیجازەنامەکی مەلا جەرگیسی ئەرپیلی، لە کتیبخانەی خوالێخۆشبوو رەشادەفەندی قازی پاریزراوە.
- ۴- زبیر بلال اسماعیل- علماء ومدارس في اربيل "لاپەرە ۷۹".
- ۵- الشيخ ياسين ابن خيرالله الخطيب العمري- غاية المرام في تاريخ محاسن بغداد- لاپەرە ۳۷۴.
- ۶- فائق ابو زيد سليم عقراوي- العلامة جرجيس العقراوي- جریدة العراق- ۲۳ تموز ۱۹۹۳.
- ۷- محمد خليل افندي المرادي/ سلك الدرر في اعيان القرن الثاني عشر. لاپەرە ۹.
- ۸- غاية المرام "لاپەرە ۳۷۴".
- ۹- عصام الدين عثمان بن علي بن مراد العمري- لاپەرە ۴۴۰. كتاب "الروض النضر في ترجمة ادباء العصر".
- ۱۰- سعید الديوچی- الشيخ جرجيس الاربيلي- مجلة المجمع العلمي الكردي- المجلد الثالث- العدد الثاني- ۱۹۷۵- لاپەرە ۶۰۰.
- ۱۱- غاية المرام- لاپەرە ۳۷۴.
- ۱۲- د. محسن جمال الدین- جریدة العراق "۵۷۱۷" في

لێرەدا پێویستە ناماژە بەو بکەم، کە بنەمالەکەمان سەر بەم زانایایە و لە سەرچەلەکەماندا، چوار پشت لەپێش ئەویشدا تۆمارکراون، کە دەگەنە حاجی عومەرە ئەفەندی قازی ھەولێر. بەم بۆنەییەشەو تەنیا ھیتلیک لە سەرچەلەکەمان دەخەمە بەرچاو کە لە حاجی عومەرە ئەفەندییە دەست پێدەکات، ئینجا مەلا ئیبراھیم - مەلا خەلیل - مەلا محەمەد<sup>(۲۲)</sup> - مەلا جەرگیسی ئەفەندی - خەلیل ئەفەندی - عەبدوڵباقییبە ئەفەندی - عەبدوڵلای ئەفەندی - فەیزی ئەفەندی - عیزەدین - لەدواییدا خۆم کە نووسەری ئەم چەند دێرەم.<sup>(۲۳)</sup>

شایانی باسە ئەم زانایە دوا سالانی ژبانی لە مووسڵ بەتەنیا بەسەر بردووە، بۆیە نووسەری ھاوسەرەمی خۆی (عیمان بک الجلیلی) سەبارەت بە (جرجیس افندی الاربیلی) دەلێت: (ئەگەرچی لەپشتی خۆیدا چ کورتیکی نەبوو، بەلام زاناکانی ئەو سەرەدەمە کۆری ئەون و پەروردەیی دەستی ئەون)<sup>(۲۴)</sup> مامۆستا سەعید دێوێچیش ھەمان بۆچوونی دووبارە کردووەتەو، بەلام بێ پشت بەستەن بە هیچ سەرچاوەیەک، لەمەش زۆتر دەرواوت و دەلێت (ژنی نەھیتاوەو مندالیشی لەپاش بەجێ نەماوە)<sup>(۲۵)</sup> کە ئەم بابەتەشم لەگەڵ بەرێزبان باس کرد (لەو چاوپێکەوتنەیی پێشتر ناماژەم پێ کردووە) بەزەردەخەنەییەکی گوتی (من رای عوسمانی بەکی جەلیلیم دووبارە کردووەتەو). من راستی مەسەلەکەم تێگەیاند و ناگاداریشم کردووە کە لەو ماوەی مەلا جەرگیسی لە مووسڵ جێنیش بوو، کورتیکی ھەبوو بەناوی (خەلیل)، ئەم کۆردی لەھەولێر بەجێ ھێشتوو. خەلیلیش وەک لە بەسالاجووەکانی خۆمانم بیستوو، بێگومان ئەوانیش بۆیان گێردراوەتەو، جار بەجار سەردانی باوکی کردووە، لە مووسڵ.<sup>(۲۶)</sup> لەلایەکی دیکەو جگە لە ئێمە، وا دیارە لە ناگرتیش بنەمالەییەکی خۆیان بەنەوێ ئەم زانایە دەزانن.<sup>(۲۷)</sup>

لێرەدا بە پێویستی دەزانم ناماژە بەو بکەم کە لە سەدەیی دوازدەمین کۆچی، سێ زانای ناسراو لە مووسڵ ناویان (جەرگیسی) بوو، (جرجیس الاربیلی، جرجیس العقراوي)<sup>(۲۸)</sup> جرجیس بن درویش الموصلی<sup>(۲۹)</sup>. جا بۆ ئەوێ هیچ تێکەلیەک لە ژباننامە و بەرھەمی ئەم سێ زانایەدا نەکریت، وام بەباش زانی ناوێکانیان بخەمە بەرچاوی خەمخۆرانی ئەم بوارە.

لەکۆتاییدا دەلێم، بێگومان بۆ وردبۆنەوێ لە دەوری زانستی مەلا جەرگیسی ئەرپیلی لەسەدەیی ھەژدەھەم لە

- ٢٩- الاکلیل فی محاسن اربیل- لاپهرد ٢٢٧.
- سهرچاوه:
- ١- الشیخ یاسین ابن خیرالله العمری - غایه المرام فی محاسن بغداد دار منشورات البصری - بغداد ١٩٦٨.
- ٢- محمد خلیل افندی المرادی - سلك الدرر فی اعیان القرن الثاني عشر، الجزء الثاني.
- ٣- عصام الدین عثمان بن علی بن مراد العمری - الروض النضر فی ترجمة ادباء العصر - الجزء الثاني - تحقیق الدكتور سلیم النعمی ١٩٧٥ میلادی.
- ٤- نقولا سیوفی - مجموعة الكتابات المحررة فی ابنیة مدینة الموصل تحقیق سعید الدیوهچی ١٩٥٦ میلادی.
- ٥- الحاج عثمان بك الجلیلی - الحجة علی من زاد علی ابن حجة الموصل ١٩٧٣.
- ٦- عبدالله الفرهادی - الاکلیل فی محاسن اربیل - وزارة الاوقاف والشؤون الاسلامیة- اربیل ٢٠٠١.
- ٧- زبیر بلال اسماعیل - علماء ومدارس فی اربیل - مطبعة الزهراء الموصل ١٩٨٤.
- ٨- سعید الدیوهچی / الشیخ جرجیس الاربلی - مجلة المجمع العلمي الكردي - المجلد الثالث - العدد الثاني ١٩٧٥.
- ٩- محمد امین بن خیرالله الخطیب العمری - منهل الاولیاء ومشرب الاصفیاء من سادات الموصل الحدباء - تحقیق سعید الدیوهچی - الموصل ١٩٧٦.
- ١٠- د. محسن جمال الدین - الشیخ جرجیس الاربلی الرشادی. جريدة العراق - العدد (٥٧١٧) فی ١٨ حزيران ١٩٨٧.
- ١١- الاجازة العلمیة للشیخ جرجیس الاربلی - الاجازة محررة من قیل العلامة صبغة الله الحیدری - والنسخة الاصلیة منها محفوظة فی مكتبة المرحوم محمد رشاد المفتی فی اربیل.
- ١٢- فائق ابوزید سلیم العقراوي - العلامة جرجیس العقراوي - جريدة العراق ٢٣ تموز - ١٩٨٧.
- ١٣- سوران عزالدین فیضی - تعقیب علی مقال حول العلامة جرجیس الاربلی. جريدة خهبات (بالعربیة) العدد (٧٠٠) فی ١٠/١١/١٩٩٣.
- ١٤- سعید الدیوهچی - مجلة المجمع الاثني الذكر- لاپهرد ٦٠٤.
- ١٥- غایه المرام- لاپهرد ٣٧٤ و چند سهرچاوه بیهکی دیکهش.
- ١٦- سعید الدیوهچی - مجلة المجمع العلمي الكردي / المجلد الثالث العدد الثاني / لاپهرد ٦٠٤.
- ١٧- هه مان سهرچاوه- لاپهرد ٦٠٦- ٦٠٩
- ١٨- نقولا سیوفی / مجموعة الكتابات المحررة فی ابنیة مدینة الموصل تحقیق / سعید الدیوهچی لاپهرد ١٣٤.
- ١٩- نهوکاتهی له مووسل سهردانی نه مئژوونوسه مان کرد، وا دیاربوو خانه نشین بوو و له ماله وه له ژووری کتیبخانه کهی خزیدا خهریکی نووسین و خوتندنه وه بوو. له گفتوگو کردن له گه لیدا وهک دۆستیکی دلسۆزی کورد هاته بهرچاومان، تا نهو راددهی خۆی گوتی: "چند جار لیبان پرسیم نایا تو کوردی؟".
- ٢٠- غایه المرام- لاپهرد ٣٧٤.
- ٢١- سعید الدیوهچی - مجلة المجمع العلمي- لاپهرد ٦١٠.
- ٢٢- سهرجه لهی بنه ماله که مان.
- ٢٣- الاکلیل فی محاسن اربیل- لاپهرد ٢٣١ ماموستا مهلا عهبدو لئالی فهراهادی زنجیرهی سهرجه لهی بنه ماله که مان له مهلا جهرجیسه وه تا وه کو سوران له م کتیبهدا بلاو کردو وه ته وه.
- هه بۆ نه م مههسته پروانه لاپهرد ٧٩ له کتیبی علماء ومدارس فی اربیل- زبیر بلال اسماعیل.
- ٢٤- الحاج عثمان بك الجلیلی- الحجة علی من زاد علی ابن حجة- لاپهرد ٩٤.
- ٢٥- سعید الدیوهچی - مجلة المجمع- لاپهرد ٦٠٢.
- ٢٦- سوران عزالدین فیضی- تعقیب علی مقال حول العلامة جرجیس الاربلی- جريدة خهبات "بالعربیة" العدد ٧٠٠ فی ١٠/١١/١٩٩٣.
- ٢٧- فائق ابوزید سلیم عقراوي- العلامة جرجیس العقراوي- جريدة العراق فی ٢٣/تموز/١٩٩٣.
- ٢٨- محمد امین بن خیرالله الخطیب العمری- منهل الاولیاء ومشرب الاصفیاء من سادات الموصل الحدباء- لاپهرد ١٨.

## بنه مالهي ئين مونه و که مالهدين موسا

دکتور محسين محمدهد حوسين  
 نهدامي کاراي نه کاديهمي کوردستان

پيشه کي

له م بواره دا پرسيارتيک ده وروژي: چ پتويست دهکات بايخ به و زانايانه بدرت که هيچ ناسه وارتکيان به سهر کومه لگا کانيانه وه به جتي نه هيتستوه، به تايه تيش بو نه و قوناخانه ي که دتن ؟، يان..... ناي ا لهم جييهانه ي که به خيرايبه کي له راده به در له گوزاندايه، ددبي که له پووري پيشينيان چ به هايه کي هه بيت.....؟

وهلامي نه و جوړه پرسيارانه برتسيه له وه ي که نه و که له پووري باپيران جتيان هيتستوه و نه و کوده تا زانستيانه ي به دواياندا هاتوه و به شهريه تي که ياندوته نه م روژه ي نيتا و چالاکي زانستيانه ي هه ر تاکتيک، له هه ر بوارتيکي زانياردا نه نجامي دايت، ريخوشکه ر بووه بو سهره لداني کوششي نو تر.

نه گه ر نه وان نه بوونايه مرؤفايه تي پيش نه ده که وت و شارستانيبه ته کان وا که شه يان نه ده کرد، چونکه پتويسته به شتويه که سيري هزري مرؤبي بکه ين، که بوونه وه ريکه که شه دهکات و پيش ده که وت، له کات و ساتي تايه تيدا رولي به رچاوي بينيوه تا له کات و شوتنيکي دي، ري بو کار و چالاکي ديکه خوش بکات. گريکه کان بو پيشکه وتني زانست و فلسفه رولتيکي به رچاويان بينيوه و له ماوه ي بوژانه وه ي شارستانيبه ته که شياندا موسلمانان کان که وتنه ژير کاربگه ري نه و شارستانيبه ته و توانيشيان شتيکي دي بخه نه سهر نه وه ي وه ريانگر تبوو. نه وانيش (واته موسلمانان کان) به هه ر شتويه که بووبن، توانيشيان ري بو هاتنه کايه ي چاختيکي نو ي له نه وروپاي خورئاوا خوش بکه ن و پاشان ته و او ي نه وروپا و جييهاني نو ي. هه موو زانايه که له وه ي پيش خوي وه رگرتوه و

هينده ش له تواناي دابوه خستويه تيبه سهر ي. بو نمونه بووني ئين هه يسه م و خه و ارزمي سهره تايه که بو بو سهره لداني گاليلو و نيوتن. نه گه ر پيشينان نه بوونايه، نه وانه ي دواي نه وان دهبو وه ک نه وان له سهره تاوه ده ست پي ده که ن، نه ک له و شوتنه وه، که پيشينان لتي به کوتا هاتبون. نيوتن له و شوتنه وه ده ستی پي کرد، که ئين هه يسه م پتي گه يشتبوو.

بو به ... نه وه ي له زانيار ي، يان له جوړه تيورتک، ياخود له زانستیکي ديار بکراودا گه يشتوته پله و پايه يه کي بالا، نه و کاته نه وه ي به ده ستی هيناوه، که هه نديکي ديکه ي ريگه يان بو خوش کردوه و وايان کردوه تا ناسانتر سهر بکه وي، نه ک له و شوتنه وه ده ست پي بکات که پيشينه کاني نه و ده ستيان پي کردبوو... واته له سفره وه ده ست پي ناکات.

له گه ل نه وه ي له مه سه له ي زانسته کاندا هه ميشه نو ي ديت کون بسرپته وه، چونکه کون و نو ي له يه که سهر دمه دا پتکه وه هه لئا که ن و ناژين، که نه مه ش کاري زانسته رووته کانه (الصرفه)، به لام ده بيت (نو ي) دان به چاکه ي (کون) دابن و له بيري نه کات، پيشينان هه رده م له پايه ي ريز و ستايشدا ده ميتنه وه. له سهر نه وانه پتويست کراوه، که له ميژووي ژياني رتبه ره کان ده کولنه وه، شانازيان پتوه بکه ن، به تايه تي کاتي هز و تيوزه کانيان چوته نيو لاپه ر دکاني ميژووه وه. به و بو نه يه وه ش نه م قسانه م کرد، دمه مو ي يادي يه کتيک له گه وره پياواني کوردي موسلمان بکه مه وه، که جي په نجه ي خوي به قول ي له نيو هزري زانستی جي هيتستوه، نه و يش که مالهدين موسا کوري محمدهد کوري مونه ي هه وليريه .

### رچه‌له‌کی بنه‌ماله

ره‌نگه زینده‌گویی نه‌که‌مین نه‌گه‌ر بلتین به‌ناوبانگترین بنه‌ماله‌ی زانستی، که له سه‌ده‌کانی شه‌شم و جه‌وته‌می کوچی له هه‌ولیتیر و مووسل سهری هه‌لدابن، نه‌وا بنه‌ماله‌ی (مونه) بووه، نیبن خه‌له‌کانی میژوونوس (شه‌مه‌دین نه‌حمه‌دی کوری محمه‌د نه‌ریبیلی - سالی ۶۸۱ی کوچی، ۱۲۸۲ی زاینی کوچی دوایی کردووه) باسی بنه‌ماله‌ی نیبن مونه ده‌کات، که تاکه مائی سهره‌کی و پیاو‌ته‌تی بووه بوئه‌وه کهس و ریه‌رانه‌ی، که سهردانی شاری هه‌ولیتیران کردووه.<sup>(۱)</sup> نه‌وا بنه‌ماله‌یه‌ش به‌هه‌له‌که‌وتنی فه‌قیه‌ی گه‌وره ره‌زییه‌دین یونس نه‌ریبیلی ناوبانگی ده‌رکرد که له سالی ۵۸ی کوچی، ۱۱۱۴ ز له‌دایک بووه و له‌و شاره‌ش گه‌وره بووه. نه‌وا کاتیش هه‌ولیتیر له کوردستان گرنگترین مه‌لبه‌ندی شارستانی نیسلامی بووه.

پاشان ره‌زییه‌دین یونس هه‌ولیتیر جه‌ی ده‌هیلتی و ده‌چیتته مووسل، له‌وی زانسته‌کانی سهرده‌م ده‌خوتتی و له‌سه‌ر ده‌ستی تاجی نیسلام نه‌لخوستین بن نه‌سری ناسراو به‌ نیبن خومه‌یسی که‌عبی جوه‌نی پتگه‌یسه و کتیبه‌کانی خوتیندو‌ته‌وه و گوئی له‌گوته‌کانی گرتووه. کاتیکیش ویستوو‌یه‌تی خوتندن ته‌واو بکات، له‌ مووسله‌وه‌ چۆته به‌غدا و لای شیخ سه‌عیدی کوری محمه‌دی کوری عومه‌ری ناسراو به‌ نیبن ولره‌زاز خوتیندوو‌یه‌تی، که له قوتابخانه‌ی به‌ناوبانگی نیزامی ده‌رسی ده‌گوته‌وه. پاش نه‌وی له‌ به‌غدا خوتندن ته‌واو ده‌کات گه‌راو‌ته‌وه مووسل و له قوتابخانه‌کانی نه‌وی ده‌ستی به‌ دهرس گوتنه‌وه کردووه. نه‌ویش وه‌ک زۆر له‌ هزرقان و فه‌قیهه‌کان و شاعیر و زمانزان و زانایانی دی نه‌گه‌راو‌ته‌وه هه‌ولیتیری شوینی له‌دایک‌بوونی خوی به‌و نیازهی ناسوی بیرکردنه‌وی فراوانتر بکات و، به‌راستیش شاری هه‌ولیتیر له‌و کاته‌دا به‌و توانا که‌مه‌ی که‌هه‌بووه نه‌یتوانیوه به‌پیتی پتوبست جه‌ز و ناره‌زووه‌کانی بو زانست دابین بکات و له‌گه‌ل نه‌و ره‌وته‌دا پروات، که له‌ جیهانی نیسلامی نه‌وسادا هه‌بوو. زینه‌دین عه‌لی کوری به‌کته‌گین، ناسراو به‌ کچک عه‌لی واته (عه‌لییه بچکۆل)، که دامه‌زینهری میرنشینی نه‌تابه‌کیی هه‌ولیتیره (باوکی پاشا موزه‌فه‌ره‌دین گوگبوری خودانی به‌ناوبانگی هه‌ولیتیر)، نه‌و کات له‌ جیاتی خودانی مووسل کاروباری مووسلی به‌رتوه‌ ده‌برد و له‌وی بوو، به‌گه‌رمی پتیشوازی له‌و زانایه هه‌ولیتیرییه کرد، (که له‌ به‌غدا گه‌راو‌ته‌وه) و ده‌رسی ده‌گوتنه‌وه و کاری به‌رتوه‌بردنی نه‌و

مزگه‌وته‌شی پی سپارد، که هه‌ر به‌ناوی نه‌و زانایه ناسراوه و پیتی ده‌لین (مزگه‌وتی زه‌ینی)، (ده‌رسی تیدا ده‌گوته‌وه و فه‌توای لی‌ دده‌ا و به‌رتوه‌شی ده‌برد)،<sup>(۲)</sup> که قوتابییان روویان تی ده‌کرد تا زانست و زانیاری لی‌ وه‌رگرن، هه‌ردوو کوره‌که‌ی خوشی شیخ عیماده‌دین محمه‌د و که‌ماله‌دین مووسا له‌ نیتو نه‌و قوتابیانه‌ بوون، که له‌وی ده‌ستیان به‌ خوتندن کرد.

شیخ زینه‌دین یونس نه‌یتوانی نه‌رکه‌کانی خوی له‌ ده‌زگا فیکاری و نایینییه‌کانی مووسل درتزه پی بدات، چونکه له‌ ۶ی موجه‌ره‌می سالی ۵۷۶ کوچی، ۲ی نیسانی ۱۱۸۰ ز، کوچی دوایی کرد و له‌ ته‌نیشته (مزگه‌وتی زه‌ینی) یش به‌خاک سپێدرا.<sup>(۳)</sup> نیبن خه‌له‌کان گه‌لی ناکاری چاکی شیخ زینه‌دینی باسکردووه و روشنبیرییه فره‌لایه‌نییه‌که‌شی له‌ زۆر بواردا خستۆته روو له‌ نیتوانیاندانم دوو دیره شیعه‌یه

### لها زوره في كل عام وتاره قمر شهر الحول لانتجمع وصيال وصد لالشى سوي انها على خلق الدنيا تجرد وتمنع

نه‌مه‌و له‌م بواره‌شدا ناتوانین بیرۆکه‌یه‌کی فره‌لایه‌ن له‌مه‌ر هه‌موو رۆله‌کانی نه‌و بنه‌ماله زانسته‌روه‌ده‌ بخه‌ینه روو، چونکه زۆرن و گرنگیشان به‌ زانستی هه‌مه‌جۆر داوه و به‌سه‌ر رووبه‌رتیکی به‌رفراوانی جیهانی نیسلامیدا بلاو بوونه‌ته‌وه، به‌ تایبه‌تی له‌ هه‌ولیتیر و مووسل و به‌غدا و ولاتی عه‌جه‌مان و شوینی دی خزمه‌تیان کردووه، وه‌ک نیبن خه‌له‌کان باسی کردووه، بۆیه نه‌م لیکۆلینه‌وه‌مان له‌سه‌ر یه‌کیک له‌ رۆله‌کانی نه‌و بنه‌ماله‌یه‌ چر ده‌که‌ینه‌وه، که به‌ گوێره‌ی نه‌و پایه‌به‌رزیه‌ پی هاوتایه‌ی له‌سه‌ر ناستی جیهانی نیسلامی و غه‌یره نیسلامیشدا به‌ده‌ستی هیتاوه، ره‌نگه به‌ناوبانگترین که‌سی نه‌و بنه‌ماله‌یه‌ بیت، نه‌ویش که‌ماله‌دین مووسایه.

### که‌ماله‌دین مووسا

له‌ مانگی سه‌فه‌ری سالی ۵۵۱ی کوچی، ناداری ۱۱۵۶ ز که‌ماله‌دین مووسا له‌ مالیکی سه‌نهری زانست و توژینه‌وه و فه‌توا له‌دایک بووه. یه‌که‌مین که‌ستیک که‌ فیری زانسته‌کانی کردبی باوکی خوی بووه، هه‌روه‌ها زمان و نووسول و نه‌ده‌بی عه‌ره‌بی له‌سه‌رده‌ستی یه‌حیای کوری



زانستخووازان دەچوونە لای تا دەرسی حیکمەت و لۆژیک و پزیشکی و زانستە سروشتییەکان و بیرکاری و جەبر و موسیقای لا بخوێنن. لە عەرەبیشدا زانستی سەرفی لەبەر کردبوو، لەوانە گوتنەوێشدا پشتی بەو کتیبە گزنگ و رەسەنانه دەبەست، کە لەو بوارەدا دانرابوون، وەک کتیبی (سببەویدی) و کتیبی (التکملة) ی ئەبی عەلی فارسی و کتیبی (المفضل) ی زەمەخشەری، نێین خەلەکان سەبارەت بە زانست و رۆشنییری ئەو زانایە مەزنە لەسەری دەروا و رای دەگەییەنی، کە هیچ کەسێک لە زانایانی سەرەدەمی پێش ئەو نەیاننوویووە لەم هەموو جۆرە زانست و هونەری سەرەدەمدا سەر دەریکەن.

لە ئەسیرەدین ئەلموفەزەلی ئەلئەبەهەری خاوەنی کتیبی (التعلیقە) لە فیکە و هی دی دەگێرنەووە (کە لە ۶۶۱ ک کۆچی دوایی کردووە)، کە لە سالی ۶۲۵ ک، ۱۲۲۷ ز سەردانی هۆلیتری کردووە، تا لە قوتابخانەکانیدا وانە بلێتەووە و نێین خەلەکانیش لەسەر دەستی ئەو خوێندوویەتی. دەگێرنەووە ئەسیرەدین لە هۆلیتر لە یەکتی لە فەقیهەکانی بەغدا (کە ئەو کات لە سەردانی هۆلیتر بوو) پرسیبووە نایا پێشوازیی دیوانی خەلیفایەتی عەبباسی بۆ کەمالەدین موسای زانا چۆن بوو؟ کاتێ لە ریتی چوونە حەجدا هاتۆتە بەغدا؟ فەقیهە بەغداييی لە وەلامدا گوتوویەتی پیاوانی دیوانی ناوبراو مافی خۆیان پێ نەداوە، بەو شێوەیە پێشوازییان نەکرد، کە شایانی ئەو زاتە بیت. ئەسیرەدین ئەبەهەری گوتوویەتی ئەمە ئەگەر کارێکی پێر لە سەرسوڕمان نەبیت چیدی نییە، وەللاهی پیاوی وەک ئەو زانایە نەچۆتە بەغدا، نێین خەلەکان دەلتی کاتێ ئەم قەسەم لە ئەسیرەدین بیست، بینیم زێدەرۆیی وەسفکردنەیی کەمالەدین دەکات، پێم گوت گەرەمان چۆن قەسەیی وای دەکەیی؟ وەلامی داوە کورەم ئەگەر پیاویکی وەک حوجەتۆل ئیسلام ئیمام محەمەد غەزالی<sup>(۵)</sup> بچیتە بەغدا وەللاهی لە نێوان ئەو و کەمالەدین موسادا نێسبەتێک نییە.<sup>(۶)</sup>

لەگەڵ ئەوەی لەم گێڕانەویدا دەبینین هەندێ زێدەرۆیی لە پێداهەلگوتندا هەبە، بەلام گومانێ تێدا نییە، کە کەمالەدین موسا توانایەکی بالایی هەبوو بۆ دۆزینەووی بەسەر بۆ زۆر لە کێشە و ئالۆزییەکانی بیرکاری، هونەری، ئەمەشی لە رێگەیی (ئەقلیدس) و دەستە (الهیئە) و (قوچەک - مخروط) و (المجسطی) و جۆرەکانی ژمارەیی کراوە و جەبر و دیمانە و (ئەرسماتیکی) و رۆبەر و

سەعید قورتوبی خوێندووە. کاتێک تەمەنیشی گەشتۆتە بیست سالان پریاری داوێ موسول جی بهیلتی و بچیتە بەغدا تا لە قوتابخانەیی نێزامی بخوێنێ، کە لەوێ ئوسول و هونەری فقیهە لەسەر دەستی یەکتیک لە ئیمامەکانی سەرەدەم محەمەد کوری هیبەتۆللا کوری عەبدووللای سەلماسی خوێندووە، کە لەو کاتەدا ئەرکی موعیدی لە ئەستۆدا بوو کە لە (۵۷۲ ک، ۱۱۷۸ ز کۆچی دوایی کردووە). هەرۆهە دواتر دەرسی لەلای شیخ زینەدینی ئەبوخەیری ئەحمەدی کوری ئیسماعیل کوری یوسوفی قەزوینی (لە ۵۹۰ ک، ۱۱۹۳ ز کۆچی دوایی کردووە) خوێندووە. هەرۆهە لەسەر دەستی عەبدوورەحمان کوری محەمەد ئەنباری (لە ۶۴۱ ک، ۱۲۴۳ ز کۆچی دوایی کردووە) ئەدەبی خوێندووە، ئەو مامۆستایە لە سەرەدەمی خۆیدا بەیەکتیک لە گەرۆترین ئیمامەکانی عەرەبی ژمێردراوێ زۆر لە ئەدیب و فەقیهەکان لەسەر دەستی ئەو پێگەییوون. جگە لەمانە سەرچاوەکان ناماژە بەناوی هیچ کەسێکی دیكە لە زانایانی بەغدا و لە پێش ئەوانیشدا زانایانی موسول ناکەن، کە کەمالەدین موسا لەسەر دەستی ئەوان فێری زانستەکانی دیكە بووی، وەک بیرکاری و فەلەکناسی و لۆژیک و فەلسەفە... رەنگە ئەو زانستانەیی لە زانایانی بەغدا یان موسول، یان هۆلیتر لە دەرۆهیی خوێندنی نێزامی وەرگرتیی، بەلام مێژوونووسان ناوی هیچ کەسێک ناهەن.

دوای ئەوەی خوێندنی لە بەغدا تەواو کرد گەرایەووە موسول تا خۆشترین و باشتترین گەشتی پێر لە بەخششی ژبانی زانایەک. لە پێناوی زانایانی سەرەدەم دەست پێر بکات و قوتابییانیش لە هەموو لایەکەووە رۆوی تێر بکەن تا سوودی لێر ببینن. پاش مردنی باوکیشی لە مرگەوتی زەینی جیگای گرتەووە. نێین خەلەکان نووسیویەتی: ئەو مرگەوتە وەک قوتابخانە دەهاتە بەرچاوی، لەبەرئەوێش ماوێکی زۆری لێر ماوێتەووە، لەسەر ناوی ئەو مرگەوتە کە بە قوتابخانەیی کەمالییە ناوبانگی دەرکردووە. هەرۆهە ئەو مێژوونووسە هۆلیترییە کە لە سالی (۶۲۶ ک) زۆرجاران چۆتە ئەوێ ناماژە بەوێ دەکات، کە دۆستایەتی و پەییوەندییەکی توندوتۆڵ لە نێوان باوکی و کەمالەدین موسا هەبوو، هەر لەبەرئەمێش کورە نۆبەرکەیی بەناوی کەمالەدین موسا ناواناوە.<sup>(۷)</sup> کەمالەدین موسا ئاگادارییەکی تەواویشی لە (۲۴) جۆرە هونەر هەبوو، بۆیە بەتاقە زانای سەرەدەمی خۆی ناسراوە (بەپیتی گوتەیی نێین خەلەکان).

موسایان شک دده دیت چاره یان بکات، بویه پرسیاره کانیان بۆ ناردده موسول و چند مانگیک چاودروانی وه لام بوون، کهماله دین موسا هه مووی حه لکردن و نالۆزییه کانیشی به شتیوهیه ک بۆ روونکردنه وه وه سف ناکریت، نه وهش له و کاته دا بوو که کهماله دین ته مه نی له (۷۰) سال به سه رکه وتیوو. له به رنه وهش له په راویزی نه و پرسیارانه ی حه ل کردبوون، داوا ی لیبور دنی له که موکرتییه کان کردوه و نوسیوو یه تی (له بیرکردن دهستی به سه رداگرتوون و رووداوه کانی زه مان مژولی کردوون، زۆر له وه ی به ده ستان هینا و زانیمان له بیرمان چۆه، به شتیوهیه ک وامان لی هاتوه که هه رگیز نه مه مان نه زانیوه).<sup>(۱۱)</sup>

کوری (نه بی نه سه بیعه ی خه زه جی، موه فه قه دین نه حمه د بن قاسم، که یه کیکه له زانیانی نه و سه رده م و له سالی (۶۶۸ ک، ۱۲۶۹ ز مردوه)، هه واله کانی په یوه ندیی زانیانی نه و ده قه ره ی به و زانیه گه وریه (کهماله دین) باس کردوه و به تایه تی به رده وای زانیانی به غدا، نووسیوو یه تی که نه جمه دین قه مراوی و شه ره فه دین مه تانی (له زانیه ناسراوه کانن) سه ردانی کهماله دین موسایان کردوه تا لیبی فیره زانست بن و سوودیانی لیبی وه رگرتوه.<sup>(۱۲)</sup> پاش نه وهش که ره شیده دین بن خه لیفه پله و پایه ی به رزی زانستی نه و زانیه ی بیست سه ردانی موسولتی کرد و له گه ل کهماله دین موسا کۆتوه. هه روه ها یه کتی له میژوونو سانیس ناماژه به وه ده کات که عیلمه دین قه یسه ری زانی بیسرکاری له سه ر دهستی نه و زانیه دا خوتندوویه تی.<sup>(۱۳)</sup> نه سیره دین نه لموفه زه ل نه بو عومه ر کوری موفه زه ل نه لئه به هری ناوبرا، که دانهری چه ندین کتیبه، له بن دهستی کهماله دین موسا داده نیشت، کتیبه که ی هه لده گرت و بۆ ده خوتنده وه، چۆن قوتابی بۆ ماموستا که ی ده خوتنیته وه. نیبن خه له کان نه وه ی به چاوی خۆی بینوه وه ک ده لئی نه سیره دین کتیبی (الکجسطی) ده خوتنده وه و ده یگوت، هه ر بۆ نه وه ولاتی خۆم به جی هیشته وه و هاتوومه ته موسول تا له لای شیخ کهماله دین موسا فیر ب. نه وه له و کاته دا بووه، که خه لک زانیارییان له نه سیره دین وه رده گرت، که پاشان هه ر له لای کهماله دین به ماموستای قوتابخانه ی به دریه له موسول دامه زرا.

پادشایه کانی خۆرئاواش (فه ره نگییه کان) هه ر پرسیارکیان سه باره ت به نه ستیره ناس و ناسمانناسی نالۆزکابوایه پشتیان به کهماله دین موسا ده به ستا. نیمپراتۆر فیردیریکی دووه نوتنه ری خۆی ناردۆته لای

موسیقاوه. کهماله دین موسا هه موو نه و زانستانه ی باش ده زانی، بی نه وه ی که سه سیک هه بیت وه ک نه و به ورده کاره کانیان بزانی و، له سه ر هه قیقه ته کان هه لوه سه ته بکات. نه وه ی له باره ی بیروباوه رده لیبی ده گتر نه وه، نه وه یه که سه ره رای قوولبوونه وه له بیروباوه ری نایینی ئیسلام، به نیتو بیروباوه ری جووله که و مه سیحیه کانیشدا رۆچوو بو، (ته ورات) و (ئینجیل) یان بۆ ده خوتنده وه، نه ویش بۆ شی ده کردنه وه و لیکتی ده دا یه وه، دانیان به وه داده نا نه وه ی کهماله دین موسا بۆ یان روون ده کاته وه و سه ره ده ری لی دهرده کات نه وان نایزان.<sup>(۱۷)</sup>

له به رنه وه ی له زۆریه ی کۆششه کانی له (خوتندن و دهرس گوته وه دا) له زانسته رووته کان (البخته) دا بووه وه ک بیسرکاری و زانسته سروشتیه کان و فه لسه فه و لۆژیک، بویه هه ندی له زانیانی سه رده می خۆی به وه گونا هاریان ده کرد، که گوایه بیروباوه ری نایینی لاوازه.<sup>(۱۸)</sup> به قسه ی نیبن خه له کان له باره ی نه وه وه گوتویانه، که به هۆی زالبوونی بیرورای زانستی به سه ری دا هه ندی جار تووشی غه فله تگیری بووه. نه وهش خه سه لته تی زۆر له و زانیانه یه که ویستویانه نه قل و هۆشی خۆیان بخه نه گه ر بۆ گه یشتن به راستیه کان، نه ک به وه بوه ستن، یان هه ر پشت به وه بهه ستن، که له ده وروبه ری خۆیان گوئیان لی ده بی. زانی گه وره نیبن باجه ی نه ند له ووسی، که له بواره کانی پزشکی و بیسرکاری و فه له کناسی و فه لسه فه دا کاری ده کرد به خوانه ناس و بی پروا تاوانباریان کرد و له سالی (۵۳۳ ک، ۱۱۳۹ ز) کوشتیان،<sup>(۱۹)</sup> وا بزنام پیوستمان به وه هه یه، که وا نمونه ی پتریش به نینه وه.

به شدارییه کانی له حه لکردنی کیشه نالۆزه کانی بیسرکاری

مویاره ک نه بویره کاتی میژوونووسی هه ولتری ناسراو به (نیبن مسته وفی) له کتیبه کهیدا (نبا هه البلد الخامل، بن ورده من الامائل فی تاریخ ارییل) ناماژه ی به پله و پایه ی کهماله دین موسا له نیتو زانیانی سه رده می خۆیدا کردوه، که له به غدا وه زۆر پرسیاره له مه ر گرفته کانی بیسرکاری و فه لک بۆ هاتوه و حه لی کردوون و سه لماندوونی. هه روه ها بۆ حه لکردنی پرسیاره قورسه کانی بیسرکاری زانیانی دیمه شق پشتیان به وه به ستاوه. نیبن خه له کان نووسیوو یه تی له سالی (۶۳۳ ک / ۱۲۳۵ ز) که له دیمه شق بووه، چه ند باه تیکی بیسرکاری و ژمیرکاری و جه بر و دیمانه و روپیتی نه قلیدس له زانیانی نه وی نالۆزکابوو، نه وانیس ته نیا کهماله دین

نهوش ده بیته سه ره تایهک بو هتیشی نهو گرووپانهی، که هاتن لاوازیبه که پتر بکن، یان بوچی هندی له زانایانهی سه رده می خوژی له نایینه روه ری تاوانباری ده کن؟ که نه مه تاوانیکه و هاوتای نییه، بو نه دیان بووه کتیه کانی وهک مین بن و کسانیکه سرکیش نه بی، که سی دیکه تخوونی نه که ون له سه رچاوه کاندایه تایه تی له کتیه بی (عیون الانبیا) دا ناوی هندی له نه درتسی کتیه کانی نووسراون و هندی کیشیان له که له پوروری عه ره بی نیسلا میدا هاوتایان نییه، دک له نه درتسه کانیان رادیاره و هه موویان سه بارهت به فیقهن، که نه مانه ن:

۱- کتاب کشف المشکلات وایضاح المعضلات فی تفسیر القرآن.

۲- شرح کتاب التنبیه.

۳- کتاب مفردات فی الفاظ القرآن.

۴- کتاب فی الاصول.

۵- کتاب عیون فی المنطق.

۶- کتاب لغز فی الحکمة.

۷- کتاب الاسرار السلطانية فی النجوم.

دهستکه وتیک له دهستکه وته زانستیه کانی نهو پیاوه، که بووه ته مایه ی دانیتدانانی میژووناسانی جیهان نه وده، که له پیش گالیلوی نیئالی به هندی یاسای په یوه ندیدا به (الرقاص) ی زانیوه، که له کاتر میتردا به کار دیت. (سمیس) ی زانی نه مریکی له مباره یوه گوتوویه تی له گهل نه وهی، که یاسای (الرقاص) گالیلوی دیناوه، به لام بهر له وهیش که مالهدین موسا به شیکه لیژانیوه، واته نهو زانا هه ولیریبه له به راییه نه واندها بووه، که ریگه یان بو نهو دوزینه وه زانستیه خویش کردوه. نهو دوزینه وه یه ی پتر له بواریکدا بایه خی خوژی هه یه و فهله کناسه کانیس دوا ی نهو بو حسب کردنی ماوه ی زه منه نی له کاتی روانین له ناسماندا به ندولیان به کار هینا. هه ره نهوش بوو ریگه ی بو گالیلوی خویش کرد تا نهو یاسایانه دابه نیی، که په یوه ندیبیان به (الرقاص) وه هه یه. واته که مالهدین موسا توانی نهو راستیه بدوزیته وه، که ماوه ی نیوان (له ره له ر - الذبذبه) به کورتی و درژی به ندو لو گرگه ی قورساییه وه به ستراوه. نه مه شی خسته نیتو قالبی بیرکاری و بووه هاندریک بو به کاره نیانی به رفره بیت و زور سوودی لی وه ربگری. (۱۷) هه ول و ته قه لا زانستیه کانی که مالهدین موسا کاریگه ریبه کی زوری به سه ر بزاقی زانستی و روشنبیری سه رده می خویره وه هه بوو، وه نه بی نهو کووششانه ش هه ره

فه رمانه وه ی موسل (پادشای خودان به زه یی به دره دین لوئلوو چه ندین پرسپاری سه بارهت به نه ستیره کانی پی بووه، داوایان له فه رمانه وه ی موسل کردوه نه م پرسپارانه بداته که مالهدین موسا وه لامیان بداته وه. به مه به دیار ده که وی هه والی پایه و زانایی نهو زانایه مان به بیانییه غه بره موسل مانه کانیس گه یشتوه. که مالهدین موسا له لای به دره دین لوئلوو نه وه ریژیکی زوری هه بوو، هه موو جاریکیش سه بارهت به پیوستیه کانی لی ده پرس و بووی جیه جی ده کرد. (۱۴) نهو پادشایه که به وه ناسرابوو هاندریکه باشی زانست و زانایان بوو، له سه رده می نهو دا زور ده زگای زانستی له موسل دامه زرا. (۱۵)

به دره دین شا ناردیبه دوا ی که مالهدین موسا و داواکه ی نیمپراتوری پی راگه یانده و پیشی گوت، که په یامه نیته که ی هه زی لیه بتانین، رای سپارد جلکیکی و له بهر بکات، که شایان به پله و پایه ی نهو بی، چونکه که مالهدین موسا وهک زور له زانایان گوتی به ریگوتیکی خوژی نه ده دا و جلکی ناسایی ده پووشی. که مالهدین موسا داواکه ی حاکی موسلی جیه جی کرد و خوژی بو دیداری نوینه ره که ی نیمپراتور نامه کرد، نوینه ره که ی چوه لای و به ریژه وه پیشوازی لی کرد، پرسپاره کانی لی وه رگرت و خویندییه وه و هه موو وه لامه کانی بو نووسییه وه. فردریکی دووه که له سالی (۶۱۳ ک / ۱۲۱۵ ز) مردوه، نیمپراتوری روما بووه، پیشتریش له سه ر دهستی زانا موسل مانه کان ده رسی خویندوه و له کاتی شه ری خاچه رستان په یوه ندیه کی توندوتولی به موسل مانانی سه قلیه و ولاتی شامه وه هه بووه و که تبه وه ژیر کاریگه ری روشنبیری موسل مانان، هه زی له حکمهت و لوژیک و نوژداری بوو. (۱۶)

به داخه وه کتیه کانی نهو زانایه مان که میکیان نه بی نه گه یشتوته ده ست، چونکه زوره یان وهک ماموستا قه دری حافیز توقان ده لی به هوی نهو کوده تا و شه ر و ناژوانه ی له عیراق روویان داوه بزر بوون. نیستاش ده بین کتیه کانی که مالهدین موسا و زانایانی دیکه ش نه گه یشتونه ته نیمه، چونکه به پتی زه مان له ناوچوون و له لایه ن کومه لگه که مانه وه که له وه راهاتوه بیرۆکه ی ناسان و ساوه ی گواستراوه وه ربگری. که هیچ سوودیکی بو پیشکه وتن نییه و ره واجی نه بووه، نهو کومه لگه یه ی پیوستی به کتیه بی وهک کتیه کانی نهو زانایه نه بیت، شارستانییه که ی وهک عه قلی روله کانی لاواز ده بیت،

سهره رای نهوانهش، ژماره یه کی زۆر له زانایانی سهردهم له زۆر لاوه روویان له کهماله دین موسا کردوو و له سهر دهستی ئه و جۆره ها زانست فیریونه لهوانه :

قازی..... یوسف کوری یاسین داوقوی،<sup>(۲۳)</sup> جهلاله دین به غدادی، سویریۆس یه عقوب کوری عیسا کوری مهرقس شه پۆ،<sup>(۲۴)</sup> قازی... بیلال کوری ره مه زان کوری حه سه ن هه لیری، که بۆته فه رمانداری قه زای که رخینی<sup>(۲۵)</sup> (که رکوکئی نیستا)، ته قییه دین عوسمان کوری عه بدولر حمان، که به (ئین سه لاح) ناسراوه.<sup>(۲۶)</sup>

### شایه تنامهی میژوونوسان

سهره رای نهوانه ی باسمان کردن، ژماره یه ک له زانایانی سهردهمی خۆی باس له کهماله دین موسا و کارکردنی له زانسته جۆراوجۆره کانی باس ده کهن. ههروه ها زۆر له شاعیرانی سهردهمی خۆی قه سیده یان له مهر چاکی و پایه ی بلندی ئه و زانایه داناوه، موباره ک ئین مسته وفی ئه ریلی وا وه سفی ده کات، که کهماله دین موسا خۆی له قهره ی هه مو زانسته به راییه کان داوه وه ک نه ندازه و لۆژیک و هی دیش، ئه قلیدیس و مه جسه فی هاو پۆ له گه ل شیخ شه ره فه دین موزه فه ر کوری محمه د کوری موزه فه ر تۆسی حه ل کردوو و له فیه وه زانسته ئیسلامییه کان هاوتای نه بووه.<sup>(۲۷)</sup>

ئین خه له کان له هه مووان پتر له مهر رۆله کانی بنه ماله ی کهماله دین موسا (بنه ماله ی ئین مونه ی) نووسیوه، چونکه په یوه ندییه کی به تین له نیتوان بنه ماله ی خۆی و بنه ماله ی ئه و زانایه دا هه بووه، به تاییه تی له کاتی سهره تای سهره له دانی ئه و بنه ماله یه له هه ولیتر. له مهر کهماله دین موسا وه گوتوو یه تی، له هه مو هونه ریک مه له ی کردوو، ئه و هه موو زانسته ی ئه و کۆی کردبۆوه، کهس کۆی نه کردۆته وه، بئ هاوتای سهردهم بوو. ئین خه له کان گریمانه ی تاوانبار کردن به زیده رۆی له باسکردنی چاکمه ندییه کانی ئه و شیخه له خۆی دوور ده خاته وه و گوتوو یه تی: کئی له خه لکی ولات - وه ک ئه و - وه ک کهماله دین موسا له زانسته کانی - له هه موو جۆرتیکدا - زانیوه، که گه یشتۆته ئه وه ی به ته واوی و به ره وانی له (۲۴) هونه ر بزانی، ده شزانی من شتییک باس ناکه م له ودا پهیدا نه بئ،<sup>(۲۸)</sup> واته ئین خه له کان باسی شتیکی کردوو که هه قیه قه ت بووه. عه بدولله تیف مه وه فه قه دین به غدادی (۶۲۹ک،

چوارچێوه ی ده رس گوته وه و خسته نه روه ی دید و بۆچوونه کانه وه بیت، به لکو ژماره یه ک کتیبی وای دانا له لای زاناکانی ئه و وه خت نرخ و به هایه کی زۆری هه بوو، زۆریه ی بایه خ پیدانه که شی تاییه ت بوو به زانیارییه کانی هۆشمنه ندی و به قوولتی ده چوو نه ئیسه ورده کارییه کانییه وه.<sup>(۱۸)</sup>

هه رچه نده ناتوانین لیره دا ناوی هه موویان ریز بکه ین، به لام له سهر دهستی کهماله دین موسا دا هه ندی گه وره زانای ئه و سهردهمه فیری زانست و زانیاری بوون. وپرای ئه و زانایانه ی پیتشر ناومان هیتان و نهوانه ش، که به رده وام له مووسل ده چوونه لای تا وای لئ هاتبوو ئه و شاره ببوه قیبه ی زانایان، عیلمه دین قه یسه ری کوری عه بدولغه نی کوری موسافیریش ده چوو لای، ئه و عیلمه دینه ی که به راپه ریکی زانسته کانی بیرکاری و فه له کناسی و نه ندازه یی داده نری، ته نانه ت له به رته وه ی زۆر به نه ندازه ی زانستی خۆی خه ریک ده کرد، ناویان لئ نابوو نه ندازیار.<sup>(۱۹)</sup> له م باره وه ئین خه له کان ناماژه به وه ده کات، که ئه و (نه ندازیار) ده زۆریه ی زانسته کانی له کهماله دین موسای مامۆستای وه رگرت ئه مه و عیلمه دین قه یسه ر تۆتیکی فه له کی (ئاسمانی) دروست کردبوو (Celestial Globe)، ره نگه بۆ له نه ستیره روانینی بووی، ئه و تۆه ش هیتا له مۆزه خانه ی ناپولی له ئیتالیا پارێزراوه، ههروه ها ئه و زانایه نامه یه کی سه باره ت به سهره تاکانی (بدهیات) بۆ ئه قلیدیس نووسیوه و پیتشکه ش به نه سیره دین تۆسی کردوو.<sup>(۲۰)</sup>

ئه و (نه سیره دین تۆسی) یه ش هه ر له سهر دهستی کهماله دین موسا فیر بووه و به یه کتیک له و چه ند زانا به هه دارانه ی، که له سه ده ی شه شه می کۆچیدا (سه ده ی دوازه می زاینی) و یه کتیک له حیکمه تدارانی ئیسلام داده نری به نازناوی (عه لامه) ناویانگی ده رکردبوو، تا ئه و راده یه مامۆستا قه دری حافیز تۆقان له کتیبه کهیدا له کهله پووری زانستیانه ی عه رهب له بیرکاری و فه له کناسی) دا<sup>(۲۱)</sup> گه یشتۆته ئه وه ی ئه و ماوه یه ی که تۆسی تیایدا ژیاوه به (سهردهمی تۆسی) له زانستدا ناو بنئ ههروه ها زانراوه، که تۆسی له مهر سئ گوشه کان و دهسته و جه بر نووسیویه تی و نیسته رلابی دامه زاندوو و چۆنیه تی به کارهیتانی باس کردوو. سه باره ت به و ئاسه واره زانستیانه ش که له دوا ی به جیماوه سارتۆن گوتوو یه تی (گه وره ترین زانای ئیسلام و گه وره ترین بیرکاری زانه.<sup>(۲۲)</sup>

ناوه (آثار البلاد واخبار العباد) له نیویدا باس له شماره کانی ناوچه جیاجیاکانی زه مین دهکات و ده بینین کاتیک دیته سهر شاری مووسل له باره ی زانایانی نهو کاته ددهوی، به لام کهس نابینئی شایانی نهو بیت پیتیدا ههلبلی کهماله دین مووسا نه بیت و له مهر نهو دا دهلی: هه موو هونه ره کانی زانستی له خو کو کردبووه، له سهرده می خویدا هاوتای نه بوو، له ههر هونه ریک بدوایه وهک نهو بوو خوئی خودانی نهو هونه ره بی، به لام له بیرکاریدا دهلی تاکه کهس بوو سهری لی دهرده کرد، ههروه ها قه زوینی له سهری دهر و دهلی: نهوه ی مایه ی سهرسورمان بوو، که له کهماله دین حووسام بینی نهوه بوو له سهرده می شا محهمه دی کوری شای عادل سه یفه دین نه بوه کری کوری نه یوب (واته له سهرده می کوره برای سه لاحه دینی نه یوبی) فهره نگییه کان پرساریکی زوریان نارده شام بو نهوه ی زانا مووسلمانه کان وه لامیان بو بده نهوه، له میاناندا پرسیار سه باره ت به نوژداری و حکمهت، زانایانی شام توانییان نم پرسیارانه حمل بکن، به لام دهسه لاتیان به سهر پرسیاره نه دازه ییه کاندا نهشکا، کهچی شا محهمه ده یوست هه موو پرسیاره کان حمل بکن، بوئه پرسیاره نه دازه ییه کانی نارده مووسل بولای نه سیره دین نه لوفه زهل نه لئبه ری، که زانایه کی گهوره بوو له نه دازه و، زه کهریا قه زوینی دهلی، وه لامی دروستی پی نه درایه وه، بر دیه لای ماموستا که ی که کهماله دین مووسا بوو، بیری لی کرده وه و وه لامی دایه وه، نهوه ی له پرسیاره که داوا ده کرا روونکرده وه ی نهوه بوو که کهوانیک تیرکی لی دهره تیرا، تیره که له باز نه دا دهرچوو، چوارگوشه یه کمان له سهر دروست کرد، رووبه ری که وانه که هینده ی رووبه ری چوارگوشه که ده بی.... وه لامه که ی بو زانایانی شام نیردرایه وه و کاتیک نهو سه ماننده یان بینی که کهماله دین مووسا نه نجامی داوه، به رتگه چاره ی حمل کرده که سهرسام بوون (کهوتنه پیا هه لدانی نهو سه ماننده ی که لهو زه مانه دا کم بوو). (۳۳)

کوری نه بی نوسه ییسه ی خه زره جیش که به به ناوبانگترین که سیک داده نری له کتیبه که یدا (عیون الانبیا فی طبقات الاطباء) یادی نوژداری مووسلمان و غه یره مووسلمانی به زیندوویی هیشته وتوه، له مهر کهماله دین مووساوه گوتوویه تی: (علامه ی سهرده می خوئی بوو، بی هاوتای نهوکات بوو، رتبه ری زانایان بوو، حکمه تی نه زهر بوو، هه موو زانسته کانی ده زانی، له

۱۲۳۱ز) مردووه، یه کیک بوو له گهوره زانایانی مووسلمانان و له سهرده می کهماله دین مووسا ژیاوه، له ناوچه که سوواوه ته وه و دیده نییه کانی له کتیبیکدا به ناوی (الافادة والاعتبار فی الامور المشاهدة) دا نووسیوه ته وه. ههروه ها زور کتیبی له باره ی بیرکاری، زانسته سروسشییه کان و کیمیا و پیتوانه کان و نوژداری و حکمهت و یاسا و لوژیک و خواوه ندی و زمان و نه ده ب داناه (۳۴) عه بدولله تیف گوتوویه تی کاتیک سهردانی به غدای کردووه که سیتیکی نه دوزیوه ته وه سوودی لی وهریگری چاوی تیر بکات و نهوه ی بو شی بکاته وه، که لیتی بوته گرفت. ههر بوئه سهردانی مووسلی کردووه و لهوی کهماله دین مووسای دوزیوه ته وه. چۆته نیتو قولایی بیرکاری و فیکه، به به شه کانی دیکه ی حکمهت زانا بووه و لهوکات خوشه ویستی زانستی کیمیا دهستی به سهر هوشیدا گرتووه. (۳۵)

یاقوت حه مهوی، شه ها به دین نه بوعه بدوللای رومی هاوسه رده میکی دیکه ی کهماله دین مووسایه و (له ۱۲۲۸ ز) مردووه، شایه تی به زانایی نهو ددهات و چهند دیره شیعریکی شاعیریکیش به نمونه دینیتته وه، که پیایدا هه لده لی و تیشک ده خاته سهر پایه ی زانستی بی هاوتای کهماله دین، که نم دیره یان ده خه یه روو: یا افضل الناس فی علم و ادب... وارجح الخلق عندالله میزانا. (۳۶)

ههروه ها زه کهریای کوری محهمه دی کوری مه حمودی قه زوینی، که نهویش یه کیک بووه له زانایانی سهرده می کهماله دین مووسا (له سالی ۶۸۲ ک، ۱۲۸۳ ز) کوچی دوایی کرده وه، به تاییه تی له میژووی سروشستی و فه له کناسی و جوگرافیا دا دهستیکی بالایی هه بووه و زانیا رییه کی گرنگی له کتیبه که ی (عجائب المخلوقات و غرائب الموجودات) باس کرده وه و سه باره ت به ناسمان و پیکهاته که ی ددهوی و وه سفی نه ستیره و که لوه کان و جووله یان و کهژ و مانگه کانی کرده وه، ههروه ها سه باره ت به زهوی نهوه ی له سهریه تی، وهک با و دهریا و دوورگه و گیاندار و رووه که کان، ههروه ها به پیوستی ده زانی به راستیه کان و چۆنیه تی بیرکرده وه دا بچنه وه و سه باره ت به ههسته کان و لیکولینه وه له هه قیقته تا بگه نه دهسته کوتی نهوه ی نوئی، نهک ههر به رده وام له سهر نهوه ی باوه و نهو زانستانه ی به میرات ماونه ته وه. (۳۷)

ههروه ها کتیبیکی جوگرافی به ناوبانگی هه یه ناوی

ئێستاش رۆڵەکانی ئەو بنەمەلەیه له گوندەکهدا نیشتهجین و ههندیکیشیان چوونهته موسول و بهناوی (ماتی قازەلی)، واتە نهوهکانی قازی ناسراون.

#### پەراویزهکان

- ۱- وفيات الاعيان، طبعه القايرة ۱۹۴۸، ۱ / ۱۰۸.
- ۲- هه مان سه رچاوه، ۶ / ۲۵۲.
- ۳- هه مان سه رچاوه و لاپه ره و ههروهه الاسنوی، طبقات الشافعية، تحقيق د. عبدالله الجبوري، مطبعة الارشاد، بغداد ۱۹۷۰- ۱۹۷۱، ج ۲ ص ۵۶۹.
- ۴- كه ماله دين موسا كورې شه مسه دين نه حمه د (كورې ئين خه له كان) له سالی (۶۵۳ ك، ۱۲۵۳ ز) له دايك بووه و كتيبه كه ی باوكی كورت كردۆتهوه و ناوی ناوه (المختار من وفيات الاعيان)، له سالی ۷۱۷ ك، ۱۳۱۷ ز، كۆچی دوايي كردووه، وهك ئين حه جهری عه سقه لانی به (الدرر الكامنة في اعيان المائة الثامنة، طبعه القايرة، ۱۹۶۲، ۵ / ۱۴۳) دا نووسیویه تی.
- ۵- ئەلغه زالی له شاره كه ی خۆی (تابه ران) له دايك بووه و هه ره له ویش مردووه، كه ئەو شاره مه له بنه ندی (توس) بووه له خوراسانی ئیران. سه ردانای زۆر شوینی كردووه وهك نیشاپور و به غدا و حه جاز و شام و میسر، له به غدا په یوه ندی به نیاز مه له لیک، وه زیری به ناوبانگی سه له جوقی كردووه و له قوتابخانه ی نیازمیه خویتندووویه تی، له رتگی گه یشتن به خوادا پشتی به زانست و ئیلهام و باوه ره وه به ستووه. (چاپکراوه کانی. (احیاء علوم الدین)، (تهافت الفلاسفة)، (المنقذ من الضلال)، (المصطفى من علم الاصول)، (القبر المسويك في نصيحة الملوك) و زۆری دی له سالی ۵۰۵ ک، ذ ز، کۆچی دوايي كردووه.
- ۶- ئين خه له كان، ۴ / ۳۹۸.
- \* ئەقلیدس : زانستی روویتوی ئەندازەیی، ئەمهش ده گه ریته وه بو ناوی زانا (ئه سه که ندهری کورې میسری)، که بهو ناوه ناسراوه (سه دهی چواره می پیش زاین).
- ۷- هه مان سه رچاوه، ۴ / ۳۹۷.
- ۸- الاسنوی، سه رچاوه ی پیشتر ۲ / ۵۷۱.

زانسته کانی شه رعی و فیه هیشدا مه زن بوو). به لام ئین فوتی که ماله دين عه بدوله زاق به غدادی، که (له سالی ۷۲۳ک، ۱۳۲۳ز) کۆچی دوايي كردووه، نووسیویه تی، که که ماله دين موسا شتخی کاتی خۆی بوو له زانستی ئوسول و حیکمه تدا. له زۆر قوتابخانه له موسول ده رسی ده گوتوه و له خۆره له لات و خۆرناوا ده هاتن تا لای ئەو زانایه بخوینن و سوودی لی وه ریگرن.<sup>(۳۴)</sup> ئەله سه یکی تاجه دين عه بدوله هاب کورې ته قیه دين، که له (سالی ۷۷۱ک، ۱۳۷۰ز) کۆچی دوايي كردووه، له کتیه به که یدا (طبقات الشافعية الكبرى) دا ناماژه به وه ده کات، که که ماله دين موسا به زه برتگی له راده به ده ر ناسرابوو، مه رجه عی خه لکی موسول بووه شه عریکیشی گوتوه :

وكان من العلوم بحيث يقضي..... له في كل علم علم بالجميع<sup>(۳۵)</sup> ئەم قسانه ش به وه کۆتایی دینین، که سارتۆن له کتیه به که یدا رۆشنبیری خۆرناوا له ژیر چاودیری خۆره له لاتی ناوه راستدا) سه به اهرت به وه زانایه هیناوییه ته وه، ده لی: (که ماله دين موسا زانترین زانای سه رده می خۆی بوو، له گه وه مامۆستایان بوو - یان مامۆستایه کی گه وه بوو - خودان به ره مه میکی قه به بوو، که کۆمه لیک زانیارین له مه ر زانست و هونه ره کاندان).<sup>(۳۶)</sup>

#### کۆچی دوايي که ماله دين موسا

له ۱۴ ی شه عبانی سالی ۶۳۹ک، سه ره تای سالی ۱۲۴۲ ی زاینی، له ته مه نی ۸۶ سالیدا که ماله دين موسا له موسول کۆچی دوايي کرد، له سه ر خاکی بنه ماله به ناوبانگه که ی له لای (خاکی غه سان له موسول) له ده روازه ی عیراق نیشراوه. که ماله دين موسا به ره چه له ک سه ره به (بنه ماله ی ئین مونه) ی هه ولیرییه، که رۆله ی بنه ماله ی قازین و له گونديک داده نیشن به ناوی ئەوانه وه ناسراوه (گوندي قازیه)، ره نگه ئەو گونده ی لیترده دا مه به سه (قازبخانه) بی، که هه ره ئەو شک ده به ين (س. ب) که ده گه ریته وه بو قازی یونس کورې محمه د باوکی که ماله دين موسا، له به رنه وه ی هه ره ئەو بنه ماله یه ش ده یان قازی هه بوو، که له هه ولیر و موسول و شاره کانی دیکه ی ده قه ره که خزه تیان كردووه. گوندي قازیه (یان قازیه کان) ده که ویته خۆره له لاتی رتیه وی زتی دیجله، گونده که که به دووری ۳ کم له خۆرناوای که وتۆته لای نه به ر (خۆرناوای زتی دیجله).

Washington. Vol. 11, 1931, P 25

- ٢١- هه‌مان کتییی سه‌روو لاپه‌ره ٤٠١ - ٤٣٢ .
- ٢٢- قه‌دری حافیز ص ٤٥١ ، نامه‌کانی تۆسی گردکرانه‌وه و له هیندستان له چاپخانه‌ی مه‌عارفی عوسمانی له چه‌یده‌ر ئابادی پایته‌خت چاپ کراوه . بۆ زانیاری پتر له‌مه‌ر تۆسی به‌روانه کتییی قه‌دری حافیز ص ٤٠٧ - ٤١٥ .
- ٢٣- ابن المستوفی ، المبارک ابو برکات ابن احمد الاربلی ، تاریخ اربل ، تحقیق د . سامی السید خمیس الصفار ، بغداد ١٩٨٠ ، ص ٢٢٧ .
- ٢٤- یعقوب اغناطیوس الناس ، فقات الطیب ، رحله لبنانیه ١٩٦١ ، ص ١٠٥ .
- ٢٥- ابن المستوفی ، هه‌مان سه‌رچاوه .
- ٢٦- السبکی ، طبقات الشافعیه ٥ / ٣١٥ .
- ٢٧- ابن خلکان / سه‌رچاوه‌ی پیشوو ، ٣٩٩/٤ .
- ٢٨- هه‌مان سه‌رچاوه ٣٩٨/٤ .
- ٢٩- پیشه‌کی کتییی (المجرد للغة الحديث) ، عبداللطیف البغدادي ، دراسة و تحقیق د . فاطمه حمزة الرازي ، مطبعة الشعب ، بغداد ١٩٧٧ ص ٤٤ - ٥٨ .
- ٣٠- ابن ابی اصیبه ، عیون الانباء ، ترجمه کمال الدین موسی ابن یوسف .
- ٣١- یاقوت الحموی ، معجم البلدان ، ماده الموصل .
- ٣٢- به‌روانه د . عبدالخلیم منتصر ، تاریخ العلم ، مطبعه دار المعارف القاهره ، ١٩٨٠ ، ص ٢٠٣ - ٢٠٦ .
- ٣٣- القزويني ، آثار البلاد واخبار العیاد ، طبعه دار صادر ، دار بیروت ، بیروت ١٩٦٠ ص ٤٦٣ .
- ٣٤- القزويني مجمع الاداب ، الهند ج ٥ ص ٢٩٣ .
- ٣٥- السبکی ، طبقات الشافعیه الکبری .
- ٣٦- قدری حافظ طوقان ، تراث العرب العلمی ، ص ٣٩٨ .
- ٣٧- به‌روانه سه‌عید دیتوه‌چی ، الموصل فی العهد الاتابکی .
- \* نهم بابه‌ته له گو‌قاری هه‌ولیر / ژماره ١٥ ی هاوینی سالی ٢٠٠٢ وه‌رگیراوه .

- ٩- محممه‌د کوری یه‌حیا کوری بابه‌ی نه‌نده‌لوسی ، وا باس کراوه که عه‌للایمه‌ی کاتی خۆی بووه و له گه‌وره فه‌یله‌سووفه‌کانی ئیسلام بووه . مایه‌ی ئیعبجابی (ئین روشد) و (ئین توفه‌یل) بووه . فه‌لسه‌فه‌ی هۆشمه‌ندی خۆی کانت (Kant) ئاسا له‌سه‌ر بنه‌مای بیرکاری و لۆژیک داناوه . هه‌ندێ له‌ نووسینه‌کانی دۆزراونه‌توه ، که (٤٤٠) لاپه‌ره‌یه ، له کتیبخانه‌ی به‌رلین دانراوه ، (تدبیر المتوحد) و (رسالة الوداع) له به‌ره‌مه‌کانی نه‌ون .
- ١٠- ئین خه‌له‌کان ، سه‌رچاوه‌که‌ی پیشتر ٣٩٩/٤ ، له ئین مستوفی وه‌رگیراوه .
- ١١- هه‌مان سه‌رچاوه و لاپه‌ره .
- ١٢- کتیبه‌که‌ی : عیون الانباء فی طبقات الاطباء ، اصدار دار الفکر بیروت ١٩٥٦ ، ج ٢ ص ٣٣٨ .
- ١٣- ابن الفوطی ، کمال الدین عبدالرزاق البغدادي تلخیص فی مجمع الاداب فی معجم الالقاب . مجله (O.C.M) الهند . ج ٥ العدد ٨٦ ص ٢٩٣ .
- ١٤- السبکی ، تاج الدین عبدالوهاب ابن تقي الدین . طبقات الشامغیه الکبری ، طبعه الحسینیة ، القاهرة ١٣٢٤ د ، ج ٥ ص ١٥٨ .
- ١٥- د . سوادی عبد محمد الروشدي . اماره الموصل فی عهد بدرالدین لؤلؤ ، مطبعة الارشاد ، بغداد ١٩٧١ ، ص ١٨٢ .
- ١٦- به‌روانه کتییی (المکتبه العربیه الصقيله) تحقیق میخائیل اماری لیبسک ، ١٨٥٧ ، ص ٥١١ ، هه‌روه‌ها الدومبیلی . العلم عند العرب واثره فی تطور العلم الواعی ، ترجمه عبدالخلیم النجار و د . محمد یوسف موسی ، ط ١٩٦٢ ، ص ٤٤٥ .
- ١٧- سیمث : تاریخ الرياضیات ، مجلد ٢ ، ص ٦٧٣ ، نقلا عن عبدالله بن العباس الجراری ، تقدم العرب فی العلوم و الصناعات و اساتذتهم لاروبا ، طبعه دارالفکر العربی ، القاهرة ١٩٦١ ، ص ٢٤ .
- ١٨- د . سوادی ، سه‌رچاوه‌که‌ی پیشتر ص ١٨٨ - ١٨٩ .
- ١٩- الدومبیلی ، سه‌رچاوه‌که‌ی پیشتر ص ٣٠٥ - ٣٠٦ .
- ٢٠- سارتۆن :

Science Sorton. Introduction to the history a

## سەید حەسەنی رەشوانی

### هۆشیار عەبدوللا

حەنەش"ی گوندی" هەوێرە"ی دەشتی شەمامکی، چونکە "شیخ حموود" لە کاتی ئەو شەپەرەدا یارمەتی تیری و هۆزەکانی دەشتی هەولێری دابوو، تەنانەت خۆشی بەشداریی تیدا کردبوو، بەلام دەستەئەوی خوالیخۆشبوو" کاوتس مەلا"ی بەخۆ و بەپیاوێر قارەمانەکانی توانییان خۆیان لە شەپەرەدا دەریاز بکەن و خۆ بگەیهننە دۆڵەکانی چیاى قەرەچوێ، خۆ ئەگەر لەبەر قارەمانی "سەید حەسەنی رەشوانی" نەبووایە، ئەوا لەو شەپەری کە لە سالی ١٨٢٢ز لە دەشتی هەولێردا کرا، ئەوا "رەسوول بەگ"ی، برای پاشای گەورە بەدیل دەگیرا و یەخسیر دەبوو، بەلام هەرچۆنیک بوو سەید حەسەن توانی "رەسوول بەگ" رزگار بکات و بەپەرەپەر خۆ لە شاری هەولێر بنێتەوێ.

ئەو سەرکردە قارەمانە بەشداریی لە گەلیک شەپەر و شۆر و

بەستۆردیە، هەر لە کۆنەوێرە بنەمالە یەکی سەیدی تیدا بوو، لەوانە بنەمالە"ی سەید حەسەنی رەشوانی"یە، کە یەکیک بوو لە سەرکردە هەرە ئازا و چاوەترس و بەتوانا و لیھاتوو و چالاکەکانی لەشکری سەید محەمەدی رواندزی پاشای گەورە"ی میرنشینی سۆران" ١٧٨٣ - ١٨٣٧، ئەم سەید حەسەنە سەرکردایەتی لەشکری دەقەرەکە"ی دەکرد لە زەمانی میری سۆران، بەشداریی لە گەلیک شەپەر و شۆری پاشای کۆردی رواندزی کردوو، وەک گرتنی شاری هەولێر لە سالی ١٨٢٢ز، گرتنی دەشتی هەولێری دەقەرە"ی دزەییاتی لە سالی ١٨٢٣ز لە گەل رەسوول بەگی برای پاشای گەورە"دا، بەدیل گرتنی ژمارە"یەکی زۆر لە سەرۆک هۆز و تیرەکانی دەشتی هەولێر، یەکیک لەو دیلانە "حموود الهاوار"بوو، شیخی عەشیرەتی تە"ی کە دەکاتە باپیری "شیخ

لە دەشتی زرارەتیدا "٢" گوند بەناوی "رەشوان" هە"یە، ئاقاریان لەسەر یە"کە، کەوتۆتە ئەوبەری رووباری بەستۆرد، یەکیکیان "رەشوان ئەسەد"ە، ئەوی دیکەیان "رەشوان نورۆ"یە، کاتی خۆی "نورۆی قورشیداغای هەرکی" کە دەکاتە برای خوالیخۆشبوو"فەتاح ئاغای هەرکی" لە زارارییەکانی کەریبوو، هی زارارییەکان بوو، هەنووکە هەرکییەکان تیتیدا نیشتهجیتە، بۆتە مولکی ئەوان.

هەردوو رەشوان سەر بەناحیە"ی سەلاحەدین بوون، بەلام دوا"ی ئەو"ی گوندی "قەرەقاجین" کرا ناحیە بەناوی "ناحیە"ی دارا شەکران" هەنووکە سەر بەو ناحیە"ن، "رەشوان ئەسەد" گوندیکی زۆر کۆنە، ئاقارە"کە"ی لەگەل ئاقاری گوندە"کانی"مام خاران"، "گەردی ماوان و سومەریان و رەشوان نورۆ" لەسەر یە"کە و لایە"کیش رووباری



ئەو پيکدادانانەي کە له دهقەري "سەنجار" و "دۆلي دینارته"ی، ناوچەي زێبار و "ئاگرې" و "نامیدی" دا کردووه. ئا ئەوەتا "چۆستن پيکرکنس" له گەشتە کەیدا کە له شاری "ورمې" ی، کوردستانی رۆهه لاتەوه "تيران" له سالی ۱۸۴۹ز دەستی پي کردووه، به کوردستانی خواروودا "عیراق" تپه پيوه تا گەيشتۆته شاری "مووسل" ناوی ئەو گوند و رووبار و شار و شارۆچکانەي هیناوه و بۆي تۆمار کردووين کە له گەل کاروانه کەیدا پيیدا تپه پيون. چۆستن له کتیبه کەیدا بهم شتیه یه خوارووه باسی گوندی "رەشوان" و "سەيد حەسەن" مان بۆ دهکات، دهلیت: "دواتر کاروانه کە گەيشته گوندی "رەشوان" بيکرکنس و هاوه له کانی شهو له گوندی رەشوان دەمی ننهوه" دهلیت: "ئەو گونده پيکهاتبوو له "۱۰۰" سەد مالی کورد و "۲" ماله جووله کەشي تیدا بوو، رووباره بچووکە کە به ستۆرەش له نزیک گونده کە تپه پيوه پي، ئەم رووباره له رۆژهه لاتەوه دههات و هەردوو هەرتيمي رواندز و هەوليئيری له يەکتري جودا ده کردهوه، گوندی رەشوان هەر تەنيا "۱۵" ميل له

شاری هەوليئيرهوه دووره". بيکرکنس باسی ئەو سەرکرده کورده دهکات کە له گوندی "رەشوان" نيشته جي بوو، ناوی "سەيد حەسەن" بوو. بيکرکنس دهلیت: "کاتیک به گونده کە یاندا تپه پيون، ئەو چووبوو سەردانیک بۆ رواندز، به لام کورده کەي له جيگه ی ئەو بوو" ناوی کورده کەي نه هیناوه - نووسەر"، کورده کەي "۲" دوو له پياوه کانی دەستنيشان کرد تاوه کو پاسه وانی له کاروانه کە بکەن، بهم کاره بۆمان دەرکەوت، ئەوه یان زیاتر حەز له یارمه تی دهکات له وهی کـه ده یينج له لای راوه ستاین "پاش ئەوه ی پاشای گهوره میری سۆزان له سالی ۱۸۶۳ز خۆیدا به دهسته وه، هەنديک ده لێن هیناویانه ته شاری هەوليئير و له ویتوه رهوانه ی "ئەسته مبول" یان کردووه، سولتانی ئەو سه رده می عوسمانی "مه حمودی دووم" بووه "۱۸۰۸ - ۱۸۳۹" ده لێن ريزيکی زۆری لی ناوه، له گه رانه ویدا بۆ کوردستان له شاری "تەرابزۆن" له پلانیکي دارپيژراودا له ناویان بردووه، پاش ئەوه ی کۆتایی به ژبانی میرهات له سالی ۱۸۳۷ز له شکره کەي بلاوه یان لیک ردووه، بنه ماله کە یان له ناوه خۆیاندا پيک نه هاتوون و

تووشی شه ر و نازاوه بوونه، کەسیان بۆ کەسي ديکە یان به جي نه هيشتوووه و دایاننه ناوه، له پاش میر محمه مد پاشا، "میر ئەحمه دی لال" ی، برای بۆته میری سۆزان، ئەويش "۳" سی سال میرتیبی کرد، پاشان به دهستی خزمه کانی خۆیان کۆژا "میر ئەحمه دی لال" له سالی ۱۸۳۳ز فه رمانه وه ی شاری هەوليئير بووه، کچيکی هەوليئيری له قه لاهه رز و سه رکه شه کەي هەوليئيری هیناوه ناوی "فاتيمه" بووه، کچی "مه لاهه مسته فا" ناویک بووه، له و ژنه ی تەنيا کورتيکی بووه ناوی "يونس به گ" بووه، کاتیک کە باوکی له ده وره ی سالی ۱۸۴۰ - ۱۸۴۱ز کۆژراوه، ئەو له لای دایکی ماوه ته وه له هەوليئير، هەر له هەوليئيرش په روده وه و گه وره بووه، له لای خالوانه کانی نه چۆته وه رواندزی، له هەوليئير ژنی ژنی هیناوه "۲" دوو کورپی هه بووه به ناوه کانی "هیدایهت و عه بدوللا"، "هیدایهت" يش "۴" چوار کورپی هه بووه به ناوه کانی "حەسەن، عه باس، وه لی، عه لی". "حەسەن" یان، به "حاجی حەسەن هیدوش" ناسرا بوو، گه وره بازرگانیکي هەوليئير بووه، له سالی ۱۹۶۴ز کۆچی دوایی کردووه، مزگه وتيکی له

نزیك چایخانهی بایز دروست کردوو، "مزگهوتی حاجی حەسەن بەزازی، پێ دەلێن، هەنووکە نەو و نەو زاکانی زۆرن لە ناو شاری ههولیر، حاجی قادری کۆبی لە باسی، لە پاشای گهوره و له میر ئەحمەدی لال گوتویەتی:

**تا تەعیناتی "گۆز" و "لال" بوو  
لە گەلی دێیهکان مه‌لای چا بوو**

"سەید حەسەنی رەشوانی" یەکیک بوو لەو سەرکرده ئازا و شوپەسوارانە ی پاشای گهوره جا حکومەتی عوسمانی عەفووی کردییت و ئەو چووبیتەو لە مالی خۆی لە گوندی رەشوانی ناوچە ی زارەتی دانشتبیت ئیمە هیچ زانیاریهک و هه‌والیکمان بەدەستەو نییه، چونکه هیچ سەرچاوه‌یهک نییه، ئەگەر هه‌شبووبێ ئەو نەماو و لەناوچوو، تەنیا ئەو نووسینه‌ ی جوستن نەبیت. چونکه "۱۲" دوانه سالان لە پاش لەناوچوونی پاشای گهوره ۱۸۳۷ز، جوستن بەگوندی "رەشوان" دا تیپه‌ریوه و باسی "سەید حەسەنی رەشوانی" دەکات و ئەوکاتی لە ژياندا بوو و سەفەری رواندزی کردوو، لە هەندیک لە پیسه به‌سال‌اچووەکانی دەشتی زارەتیم بیستوو دەلێن: گوندی "خالوان -

خاروان" یش لە زەمانی پاشای کـۆۆری رواندزیدا لە ژتیر دەستی "سەید حەسەنی رەشوانی" بوو، یەکیک بوو لە سەرکرده‌کانی لەشکری سۆران، پاشان زاراییه‌کان لە نەو ی سەیدیان ک‌ریو‌تەو، دانیشتوانی گوندی "خاروان" لە تیره‌ی "گه‌رووس" بوونه، که تیره‌یه‌که لە عەشیره‌تی زراری، ره‌سەنن و خەلکی ئەو گونده بوونه، بنه‌ماله‌ی "مامه‌راغا" و هەندێ خەلکی دیکه‌ی تیدایه‌ که به‌ره‌سن خەلکی ناوچە ی بادینانن و واتا له‌به‌ری بادینانەو په‌ریونه‌تەو و هاتوونه‌تە په‌ری سۆران، "زراری" یه‌کانی ئەو گـونـده‌ش لێ دوو به‌ره‌باب پیتکهاتون:

۱- به‌ره‌بابی مامه‌راغا.

۲- به‌ره‌بابی ره‌سوول ئاغا.

ئەو گونده دووجار رووختراوه و خەلکه‌کی دهره‌ده‌ر و ئاواره بوو، هه‌نووکە ئەو گـونـده نزیکه‌ی "۵۰" مالتیک دەبن، ناوی زۆر که‌مه و مزگه‌وتیکی بچووک و قوتابخانه‌یه‌کی خراپی هه‌یه.

دەگێرنه‌وه پاشای گه‌وره‌ی سۆران "میر محەمەدی رواندزی" که به پاشای کۆره له‌و ده‌قه‌ره به‌ناویانگ بوو، جارتیکیان که له شه‌ری داسنیان واته‌ برا ئیزیدییه‌کانمان گه‌راوه‌تەو له‌ سالی

۱۸۳۳- ۱۸۳۴ز له‌ زتی گه‌ورده‌دا "زتی بادینان" له‌ کـه‌رخ‌ی گوندی "گرمامک" له‌ به‌ری زتی له‌ به‌ری بادینان په‌ریوته‌وه بو ئه‌به‌ری زتی واتا بو به‌ری سۆران، هاتۆته گوندی "سەرکه‌ور" له‌وی له‌لای "ره‌سوول ئاغا" میوان بوو، دار توویه‌کی گه‌وره‌ی لێیه، له‌ بن ئەو دار تووه پاشا دانیشتوو و نانیان خواردوو، دەلێن پاشای گه‌وره زۆر که‌یفی به‌ناوچە ی زارەتی نەدەهات، چونکه دانیشتوانه‌کی زۆر له‌ گه‌ل پاشادا ریک نەبوونه، ئەمەش ده‌گه‌ریتەو سەر ئەو ی که پاشای گه‌وره یه‌کیک له‌ ئاگاکانی زارەتی به‌ناوی "ئاموراغای باوه‌ خەلان" ی، له‌ سـیـداره‌ داوه، به‌ره‌باب و تیره‌یه‌کی زۆریش هه‌بوونه که له‌ گه‌ل سەید حەسەنی رەشوانی له‌ ناوچه‌که‌دا پالپشتی میرنشینی سۆرانیان ده‌کرد.

**سەرچاوه‌کان:**

- ۱- کوردستانی عیراق له‌ گه‌شته‌که‌ی "جوستن بێرکنس" له‌ سالی ۱۸۴۹ز، گۆقاری هه‌ولیر، ژماره‌ "۷" له‌ نووسینی د. بالدار باله‌کی ل ۹۳.
- ۲- میثرووی میرانی سۆران، حوستین حوزنی موکریان، ۱۹۶۲، هه‌ولیر.

## حاجی صادقی خهزنه

فاروق جه میل صادق\*

(خهزنه‌ی حاجی صادق) ناسراود. له دواییشدا چهن دین دتهاتی تریان کرپوده، به تاییهت له سالانی (۱۹۴۰) به دوایه وهک ههردوو گوندی چالوکی گه وره و چالوکی بچووک که له نیوان ههولیر و ناحیه‌ی خهبات، ههروه‌ها گوندی شیوه‌رهش له سه‌ر زتی گه وره و گوندی دوزته‌په که نزیک ههولیره. وادیاره نه و بنه‌ماله‌یه هه‌ر له سه‌ره‌تاوه عاشقی کشتوکال و نازدهل به خیتوکردن بوون و سه‌رکه و تنیکی بی وینه‌یان هه‌بووه، له‌م رووه‌وه و باو باپیرانمان ناوبانگیکی زۆربان هه‌بووه له‌رووی کشتوکالی. ههروه‌ها مه‌ر و به‌رانی تیمه زۆر ناوبانگیان ده‌رکردوو له‌رووی چۆنیه‌تیه‌وه. من خۆم به‌بیرمه له‌سالی په‌نجاکان له‌سه‌رتاسه‌ری کوردستان ده‌هاتنه دتیه‌که‌ی تیمه بو‌کرینی به‌ران، که به‌نرخیتیکی



به‌ته‌نیشت ئه‌م شوینه و ئاوه‌دانی ده‌که‌نه‌وه و گوندیک دروست ده‌که‌ن به‌ ناوی (خهزنه) واته به‌هه‌مان ناوی دتیه‌که‌ی پیتشووی خۆیان که کۆچیان لیتی کردبوو. هه‌مزه کورپکی هه‌بووه به‌ناوی مسته‌فا و ئه‌ویش چهن دین کورپ تری هه‌بووه، به‌لام نه‌وه‌ی که زۆر دیار بووه ناوی (صادق) بووه و دوایش چوته حه‌ج. هه‌ر بو‌یه‌ش ناوی نه‌و گونده له‌به‌لگه‌ میتروویه‌کان به

بنه‌ماله‌ی (حاجی صادقی خهزنه) که له‌بنه‌ره‌تدا دانیشتووی ناوچه‌ی (چامه‌ن) و گوندیکیان هه‌بووه به‌ناوی خهزنه، له‌ناوه‌راستی سه‌ده‌ی هه‌ژده‌م واته له‌دوای (۱۸۵۰) و له‌ته‌نجامی دوزمندیاریه‌ک که کوشتنی لیکه‌وتبووه باپیره گه‌وره‌مان که‌ناوی (هه‌مزه) بووه، وادیاره پی‌ساویکی ده‌وله‌مه‌ند بووه و خاوه‌ن زه‌وی و مه‌ر و مالات بووه و بو سه‌لامه‌تی و دوورکه‌وته‌وه نه‌وه‌ی هه‌ببووه، فرۆشتوویه‌تی و کۆچیان کردوو و هاتوونه‌ته ناوچه‌ی شه‌مامکی ده‌شتی هه‌ولیر (ناوچه‌ی شه‌مامک که‌وتۆته نیوان هه‌ولیر و ناحیه‌ی گوێر)، سه‌ره‌تا له‌شوینیک نیشته‌جی بوون به‌ناوی (ده‌ل و گول) و خه‌ریکی پیشه‌ی کشتوکالی بوون و پاش ماوویه‌کی که‌م هه‌ندی زه‌وی کشتوکالی تر ده‌کرن هه‌ر

زۆر گران دەفرۆشران. هەر ئێه گرنگی دانه و بهم شیوهیه به‌کشتوکاڵ و ئاژەڵ داری وای کرد بێماله‌ی ئیتمه به‌بێماله‌ی ده‌وله‌مه‌نده‌کان بناسرتن. له‌شه‌سته‌کان چەندین جار خوالیخۆشبوو مه‌لا مسته‌فای بارزانی نوێنه‌ری تایبه‌تی خۆی ره‌وانه‌ی خه‌زنه‌ کردوو و مه‌ر و به‌رانی بۆ ره‌وان کراره‌. له‌کاتی گفتو‌گۆیه‌کی نێوان یه‌کیتی و حکومه‌ت رۆژتیکیان عیزه‌ت دووری ده‌چیته‌ خه‌زنه‌ و چەندین ئاژەڵ ده‌بات، ئیتر زۆر خه‌لکی تریش، هه‌روه‌ها ولاغی زۆر چاکمان هه‌بووه‌ و هەر له‌سالانی شیسته‌کان و ابزانه‌م به‌ریز موحسین دزه‌یی له‌گه‌ڵ حه‌مه‌ و باوه‌ی ره‌حمه‌تی ده‌چنه‌ گوندی دوزته‌په‌ لای حاجی مسته‌فای ئامۆزیمان جوانه‌ماینیکی زۆر باشی هه‌بووه‌ بۆ جه‌نابی مه‌لا مسته‌فا ده‌به‌ن. باپیری ئیتمه‌ که‌ ناوی حاجی صادق بووه‌، وه‌ک باسم کرد، چەندین کۆری هه‌بووه‌. یه‌کیان به‌ناوی حاجی عه‌زیز که‌سالی ۱۹۴۶ له‌حه‌ج ئه‌مری. هه‌روه‌ها باوکی ئیتمه‌ به‌ناوی (جه‌میل حاجی صادق) و موسا و مه‌لا که‌ریم و حاجی محه‌مه‌د. له‌دوای باپیرم وادیاره‌ باوکمان که‌دوایی بۆ (حاجی

جه‌میلی خه‌زنه‌) شوینی ئه‌و ده‌گرتیه‌وه‌و ده‌بیته‌ گه‌وره‌ی بێماله‌که‌. ئه‌ویش پیاویک بووه‌ ناوبانگی ده‌کردوو و پیاویکی هه‌تا بلایی رده‌وشت پاک و راستگۆ و به‌شه‌خسیه‌ت بووه‌. وادیاره‌ ئه‌ویش زۆر ئاره‌زووی له‌کشت و کال بووه‌ و زۆریش تیییدا سه‌رکه‌وتوو بووه‌ و ئه‌و دێهاتانه‌ی که‌ ئاماژه‌م پێدا، به‌شی زۆری له‌سالانی ۱۹۴۰ به‌دواوه‌یه‌ ئه‌و کرپویه‌تی له‌مالی مه‌لافه‌ندی. خۆی شه‌خسی سه‌ره‌رشتی کشتوکاله‌که‌ی ده‌کرد و هه‌روه‌ها گرنگیه‌کی زۆریشی به‌مه‌ر و مالات ده‌دا. ده‌توانم بلایم ئه‌و کاته‌ به‌دایمی زیاتر له‌ دوو هه‌زار سه‌ر مه‌ری هه‌بووه‌. باوکم له‌ژبانی خۆی چەندین ژنی هیناوه‌ و مناله‌کانی له‌به‌ره‌ی سێ ژنن. ئیتمه‌ برای گه‌روه‌مان که‌ ناوی (ده‌ام) بووه‌ و ناسراوه‌ به‌ (ده‌ام ئاغا)، باوکم هەر زوو ژنی بۆ هیناوه‌، گوندی چالوکی گه‌وره‌ و له‌دواییشدا گوندی چالوکی گچکه‌ی بۆ کرپوه‌ و ره‌وانه‌ی چالوکی گه‌وره‌ی کردوو و خانوو و دیوه‌خانه‌ی بۆ دروست کردوو و وای کردوو که‌ زیاتر باوه‌ر به‌خۆی بینیت. هه‌رئۆیه‌ش ئه‌و براهه‌ گه‌وره‌مان واته‌ (ده‌ام ئاغا)

ناوبانگیکی زۆری ده‌کردوو و هه‌موو خه‌لک ناسیویه‌تی. پیاویکی زۆر به‌شه‌خسیه‌ت بووه‌ په‌یوه‌ندی له‌گه‌ڵ هه‌موو گه‌وره‌ پیاوانی ئه‌و کاته‌ی هه‌ولیر دروست کردوو و ریزی تایبه‌تیان لێناوه‌. هه‌روه‌ها گه‌وره‌ پیاوانی میری ئه‌و کاته‌ حیسابی تایبه‌تیان بۆ کردوو، هه‌میشه‌ سه‌ردانیان کردوو له‌دیه‌که‌ی خۆی و نه‌ک له‌سه‌ر ئاستی هه‌ولیر، به‌لکو له‌سه‌ر ئاستی پایته‌خت و هه‌ندی گه‌وره‌ پیاوانی میری و خه‌لکی به‌غدا په‌یوه‌ندی باشی هه‌بووه‌. هه‌روه‌ها له‌گه‌ڵ سه‌ره‌ک عه‌شیره‌ته‌کانی (شاری موسل) به‌تایبه‌ت (شه‌مه‌ره‌کان) په‌یوه‌ندی باشی هه‌بووه‌، بۆیه‌ له‌گونده‌که‌ی خۆی کۆشک و دیوه‌خانه‌ی مۆدیترنی دروست کردبوو و هەر له‌ نیه‌هایه‌تی چله‌کانه‌وه‌ ئۆتۆمبیلی تایبه‌تی خۆی هه‌بووه‌. ناوبراو به‌ره‌حمه‌ت بێ له‌سالی ۱۹۹۸ کۆچی دوایی کردوو و خه‌ساره‌تیککی گه‌وره‌ بووه‌ له‌بێماله‌که‌ی ئیتمه‌.

\* وه‌زیری داد

له‌ حکومه‌تی هه‌ریمی کوردستان

## مەلا غەبدورەھمانى كاكى جەلى

۱۸۰۲-۱۷۳۰

كەرىم شەرەزا

زاناي ئايىنى ناۋدارى كورد، مامۇستا مەلا غەبدورەھمانى كاكى جەلى، كورپى مەلا غەبدوللاي جەلى كورپى مەلا محەمدى كورپى مەلا ئىبراھىمى كورپى مەلا حەسەنە و رەجەلەكى بىنەمالە كەيان دەچىتەۋە سەر شىخ ئىبراھىمى جىزىرى كە ئەۋ باپىرە گەۋرەيان گۆرەكەي لە جىزىرە بۆتانه و، ئەۋ زاتە، يەككىك بوۋە لە زانا ھەرە مەزەنەكانى كورد لە سەردەمى خۇيدا.

لە سالى ۱۲۱۷ى كۆچى بەرامبەر بە ۱۸۰۲ى زايىنى لە شارى كۆيە كۆچى دوايى كوردوۋە و مەلا غەبدوللاي ناۋدار بە (ۋاسىق بىللا)، جىتى گرتۆتەۋە كە ئەمەشيان دەبىتتە باۋكى باپىرى (مەلاي گورە). مامۇستا مەسعود محەمد،

لەبارەي مەلا غەبدورەھمانى باپىرى باپىرى باۋكىيەۋە و بەرەنەكانى مىرنشىنىيەكانى سۆران و بابان لەسەر ھەبوۋنى مەلاي چاك لە قەلمرەۋى ھەر يەككىياندا دەلتى:

"بوۋنى مەلاي چاك لە ولاتى ژىر دەستەلاتى ھەر لايەكەيان مایەي شانازىيان بوۋ، ھەر ئەۋ شانازىيەش بەزاناي باش و ناۋدار ۋاي لە "ئاۋرەھمان پاشاي بابان" كوردوۋە جىتگە و رىتگە و مولك و مال و، مزگەوت و مەدرەسە لە كۆيە نامادە بكات بۆ مەلا غەبدورەھمانى كاكى جەلى و لە دىي جەلىيەۋە رايگوتىزى بۆ كۆيە. ئىنجىا دواي ئەۋەش ھۆي راستەۋخۆي ئەۋ ھىنانەي بۆ كۆيە دەرەخات و دەلتى: "بىتگومان نىكى دىي (جەلى) لە قەلمرەۋى

رەۋاندز و مەترسى راگوتىزىتى كاكى جەلى بۆ ئەۋلا خىرايى كوردوۋە بە ئەۋرەھمان پاشا لە ھىنانى كاكى جەلى بۆ كۆيە". ناۋ و ناۋبانگى مەلا غەبدورەھمانى كاكى جەلى ھەموو كوردستانيان گرتبۆۋە و، زۆر لە فەقى و موستەعىدى زىرەك و بەتوانا لە ھەموو لايەك روويان تى دەكرد بۆ ۋەرگرتنى زانستى تەۋاۋ لەم زانا بلىمەتە، يەككىك لەۋانە مەۋلانا خالىدى نەقشەندىي شەرەزۋورى بوۋە، لە رىتگاي گەرانى بەدۋاي خوتىندندا رووي كوردۆتە شارى كۆيە، تاكو كاكى جەلى دەرسى پىن بدات، كەچى لەۋ كاتەدا ئەۋ مەلا زانايەي كورد لەسەر مەرگىدا دەپى و لە سالى ۱۸۰۲ى زايىنى ۋەك نامازەھمان بۆ كورد كۆچى دوايى دەكات. بۆيە

مهولانا ناهید باده داتهوه بۆ لای مهلا محهمه دی ئیبن و ئادهم له ناوچهی بالهک. ئەو ئیبنو ئاده مه کهی که دۆستیتیکی گیانی کاکێ جهلی بووه و گهلێک نامهیان له نیتواندا هاتوو چوو.

له باره ی زانست و زانیاری فروانی ئەم بلیمه تهی کورد، هه ندی سه رچاوه ی دیکه ئه وه مان بۆ دهرده خه ن و ده لێن: "مه لا عه بدوره حمان جیتی پشت پێ به ستن بوو له زانستی ئه قلی و نه قلی، گهلێک به ره مه می نیما می شافیعی ژیا نده وه".

مه لا عه بدوره حمانی کاکێ جهلی په یوه ندییه کی پته وه ی دۆستایه تی و زانیاری له گه ل گهلێک مه لای زانی به ناویانگی ئەو سه رده مه ی کوردستان هه بوو، په کیک له وانه مه لا ئه بوبه کری میر رۆسته می زانی بلیمه تهی کورد بوو، ئەو په یوه ندییه شیان وه کو په یوه ندی نیوان مامۆستا و شاگرد بووه. مه لا ئه بوبه کر، گهلێک په راویز و لیکدانه وه ی به ده ست و خامه ی خۆی له سه ر کتیبه به نرخه کانی مه لا عه بدوره حمانی کاکێ جهلی نووسیوه.

مێژوونووسی لێهاتووی عێراق، خوالیخۆشبوو، عه بیاس ئه له عزاوی

له باره ی پایه ی زانیی کاکێ جهلییه وه له کتیبه که ی (مێژووی زانستی فه له ک) دا نووسیویه تی و ده لێ:

"مه لا عه بدوره حمانی جهلی، گهلێک شه رح و لیکدانه وه ی باش و به که لکی بۆ کتیبه که ی "خلاصه الحساب" دانا وه و ئیستا دانه یه ک له و کتیبه به نرخه له دۆلایی کتیبخانه که ی ئه وقافی گشتی له به غدا پارێزرا وه".

بۆ مێژوو و حه قیقه ت ده بی ئه وه ش ساغ بکه ی نه وه که هاتنی عه بدوره حمان پاشای بابان بۆ کۆیه و هینانی مه لا عه بدوره حمانی کاکێ جهلی بۆ ئەم شاره له سا لی ۱۲۱۱ی کۆچی به رامبه ر به ۱۷۹۶ی زایینیدا بووه و هه ر له و سا له شدا کتیبیتیکی به نرخه ی وه کو (صحیح البخاری) که بریتییه له حه دیسه راسته کانی پێغه مبه ر (دروودی خوا ی له سه ر بی) پێشکه ش به مه لا عه بدوره حمانی کردو وه و کردو وه تییه وه قفی خۆی و نه وه کانی دوا ی خۆی به ئیمزا و توورده ی شاهانه ی خۆی مۆری کردو وه و له کتیبخانه ی بنه ماله ی جهلی زاده پارێزرا وه.

له کۆتاییشدا ده بی ئه وه ش ساغ بکه ی نه وه بۆ به مه لا

عه بدوره حمان گوترا وه (کاکێ جهلی)؟ له وه لامدا ده لێن: وشه ی کاک له کۆنه وه بۆ برا گه وره ی خیرخواز گوترا وه که هه میشه بۆ چاکه و خیری مووسلیمانان تیکۆشا بیت و له کوردستاندا له سی شوین به پیاوی ئایینی ناوکار گوترا وه (کاک) له گوندی (هیران) ی نزیک گوندی جهلی بۆ شیخه کانی ریبازی ته رقه ته ی قادری به کار هاتوو وه و گوتوویه انه (کاکێ هیران) و هه رو ده له گوندی زێوده ی نزیکیشی، به شیخی ئیرشادیان گوتوو وه کاک و ناویانگیان به (کاکێ زێوه) رۆیشتوو وه و له گوندی جهلیش به و مه لا ناوکارانه ی که له شیواشانی مه لایانه وه هاتوونه ته ئه و گونده وه و رێگه ی خوا په رستی و چاکه یان پیشانی خه لکه که دا وه، پێیان گوتوون (کاکێ جهلی)، به لام دوا ی هاتنیان بۆ کۆیه له مه لا عه بدوللای کوری مه لا عه بدوره حمانه وه نازناوی (کاکێ جهلی) یان به سه ره وه نه ما وه و ته نیا پێیان گوتوون (جهلی زاده) و ئیستاش نه وه کانی ئه و مه لا ناوکارانه نازناوی جهلی زاده به کار دێن.

## کاویسی مه‌لای

### هۆشیار عەبدوللا

شوانەکه گوتیبووی: "هه‌ی دایکت.....م" لێم بوویته کاویسی مه‌لای به‌خۆی و تاقه‌سوارێکی ده‌یه‌وی تالانی بگێرته‌وه!

به‌بێ ئه‌وه‌ی بزانیته‌ که ئه‌مه "کاویس" د، کاویس گوتی لێ بوو شوانه‌که ئه‌و جێته‌وه‌ی پێ دابوو. کاویس کاتی که تووشی عاره‌به‌کان بوو له‌ دووره‌وه بانگی کردن "شیخ" ی عاره‌بات گوتی بزانی "۲" مه‌ری بده‌نی، عاره‌به‌کان پێیان گوت: ها ئه‌وه ئه‌و دوو مه‌ره لۆ خۆت، کاویس گوتیبووی من نه‌هاتومه مه‌رم بده‌نی، من بۆ شه‌ڕی هاتومه و هه‌موو تالانه‌که‌ش تان لێ ده‌ستینمه‌وه، به‌شیخیان گوت: شه‌ڕی ده‌کات، شیخه‌که گوتی: لێی به‌رسن بزانی کێیه؟! لێیان پرسی تۆ کێی؟! گوتی: کاویسی مه‌لام، شیخ گوتی تازه خه‌لاس وازی لێ بیتن کار له‌کار تراز، تالانه‌که‌یان به‌جێ هێشت، ئینجا مه‌رومالاته‌که‌یان به‌رده‌ ئاقاری گونده‌کانی هیناوه و هه‌رکسه مه‌ری خۆی برده‌وه و له‌ دوایدا کاویس شوانه‌که‌ی ناسیبوووه و گوتیبووی ها هه‌رچه‌نده جونیشت پێ دام ئه‌مه ئه‌وه‌یه‌که‌ بوو له‌ نازایه‌تی و جوامییری ئه‌و که‌له‌پیاوه نه‌مه‌.

له‌ به‌یت و به‌ند و فۆلکلۆری ده‌شتی هه‌ولیریدا ناوی ئه‌و قاره‌مانه هاتوو بۆ ئه‌وه‌:

پێکه‌ک گاس ده‌کا هۆ"برایه له‌ک"ه

تۆزی مێگه‌لان وا له‌"خه‌نده‌ک"ه

مه‌ر به‌تاران چوو نێریه‌ی به‌ره‌که

له‌ شوینیکی دیکه‌دا وا هاتوو:

شیخی عاره‌بی هه‌ر ئه‌توم لاوی

یاخوا لیت نه‌شکی ده‌ستی لغاوی

هه‌سته سوار بیه له‌گه‌ر"ته‌ماو"ی

مه‌ر به‌تاران چوو له‌ "زورگه زراو"ی

شیخی عاره‌بی هه‌ر ئه‌توم دینی

کاویسی مه‌لای یه‌کێک بووه له‌ لاوچاک و عه‌گیدسوارانی ده‌شتی هه‌ولیر، له‌ گوندی "ته‌ندوووه" که یه‌کێکه له‌ گونده‌کانی "ده‌شتی شه‌مامک" له‌ دایک بووه، پیاویکی نازا و به‌جه‌رگ و نه‌به‌رد و عه‌گیدسوار و چاونه‌ترس بووه، له‌ زه‌مانی پاشای گه‌وره‌ی رواندن میری سۆران "میر محه‌مه‌دی کوری مسته‌فا به‌گی رواندزی" "۱۷۸۳-۱۸۳۷" له‌ ژياندا بووه، سه‌هرله‌شکر و فه‌رمانده‌ی تیره و هۆزه‌کانی ده‌قه‌ری دزدیاتی بووه، له‌ گه‌ڵ پیاوه نازاکانی دیکه‌دا وه‌ک "ته‌ماو" و "برایه له‌ک" و "شه‌مزی" هه‌رده‌م ئه‌و ده‌سته گه‌وره و فراوانه و پان و پوره‌یان له‌ دوژمنان پاراستوه به‌تایبه‌تی له‌شکری سفووی عه‌ره‌ب که ناوه ناوه ده‌هاتن سنووری باشووری کوردستانیان ده‌به‌زاند و له‌ "زتی دیجله" و "بیکاو" یوه ده‌په‌رینه‌وه و ده‌هاتن له‌ودیوی "ناوچه‌ی که‌ندیناوه" و "زورگه زراو" دا مه‌رومالاتیان به‌تالان ده‌برد، ناچار خه‌لکه‌که هاواریان بۆ کاویس و له‌شکره‌که‌ی ده‌برد که به‌هانایانه‌وه بیت. کاویسی مه‌لای له‌به‌رئه‌وه‌ی پیاویکی نازا و به‌جه‌رگ بووه هه‌نوکه‌شی له‌گه‌ڵدا بیت له‌ ده‌شتی هه‌ولیردا زۆر شتی لێ ده‌گێرینه‌وه، ده‌لێن: جارێکیان له‌شکری عه‌ره‌ب هاتن و سنووری ده‌قه‌ره‌که‌یان به‌زاند و ده‌ستیان کرد به‌تالانکردنی مه‌رومالاتی گونده‌کانی "بناری زورگه زراو" وه‌کو "قورشاغلو - سۆره‌ش - باقرته - دووگرکان - مناره" و چه‌ند گوندیکی دیکه‌ش، بووه هه‌را و هاوار و خه‌به‌ر گه‌یشته "کاویس" ی، به‌خۆی و یه‌ک دوو سوار به‌هه‌ره‌داوان هاتن، کاویس له‌ شوانیکی پرسی مه‌رومالاته‌که‌یان کێه برد به‌کێنده‌ریان ئاوا کرد؟ شوانه‌که گوتی به‌ که‌رخ "کانی چارداغ"یدا ئاوا بوون، ئه‌وجا "کاویس" له‌گه‌ڵ سواره‌کان له‌ رکێبیاندا و به‌ره‌و "چارداغ"، شوانه‌که کاویسی مه‌لای نه‌ناسیبوو،

بەگی کۆری نەحمەد خان"بوو، رێککەوتنامە بەکیان مۆر کردوو، بەلام کاتی "عوسمان بەگ"خۆی دا بەدەستەوه بەکسەر گرتی و رەوانەیی هەریری کرد و لە سەری دا. پاش گیرانی شەقلادە بابانەکان "قەلای دێرە"شیان بەجێ هێشت. پاش پاککردنەوهی ئەو ناوچانە مێر لەشکرێکی گەورەیی نامادە کرد کە پێکھاتبوو لە هۆزەکانی سورچی و خۆشناو و خەیلانی، پێش ئەوەی هێرشەکە بەرەو هەولێر دەست پێ بکات نامەیی بۆ زانایان و گەورەپیاوانی شاری هەولێر ناردبوو داوای ئەوەی لێ کردبوون کە بەبێ شەر خۆیەدەستەوه بدەن و با خۆین نەرێژیت، بەلام فەرمانرەوای ئەو کاتی شارەکە خوالێخۆشبوو "یەعقوب ناغا - ۱۸۷۴"بوو نەیسەلماندبوو، مێر کە بەخۆی هات و دەورەیی شارەکەیی دا پاش شەرێکی توند قەلای گرت و "یەعقوب ناغا"ش، خۆی بەدەستەوه دا و مێر گرتی و حەپسی کرد، بەلام پاش ئەوەی زانایان و پیاوماقوولانی شار لیتی پارانەوه مێر "یەعقوب ناغا"ی عەفو کرد و لەسەر کار لا بێرد نەمەش لە "۲۰"ی مانگی رەمەزانی پیرۆزی سالی ۱۲۳۸ کۆچی، بەرامبەر بەسالی ۱۸۲۲ز بوو.

### لێرەدا با بزانی "یەعقوب ناغا" کێیە؟

یەعقوب ناغا کۆری قاسماغای کۆری عەبدوللا ناغایە بە رەسەن دەچنەوه سەر عەشیرەتی بەیات، لە زەمانیکی زۆر زوووە لە دەوروبەری شاری "دوووز"ی، سەر بەشاری کەرکووک کەوتوو نەتە ئەو شارە دێرینە، هەنووکەش ئەو بنەمالەییە بە بنەمالەیی "یەعقوبی" لە ناو شاری هەولێردا ناسراون و بەناوبانگن، پیاوی ژیر و زانا و گەورە و لیتھاتووین زۆرە، هەر دەم خزمەتێکی گەورەیی ئەو شارە و کوردستانیان کردوو، گوتمان پاش ئەوەی پاشای گەورە هەولێری گرت و یەعقوب ناغای لای برد، "خدر بەگی کۆری بایز بەگی"خەزووری کردە فەرمانرەوای شارەکە و یەعقوب ناغاش شاری بەجێ هێشت و چوو لە گوندیکی نزیک شار کە ناوی "عەرەبکەند" بوو لیتی دانیششت، بەلام لە دەر فەتیکدا بەرپێی "کەلەکی یاسین ناغا" رای کرد و پەنای بردە بەر والی مووسڵ لەوتێوە چوو تە بەغدا و هەتا حوکمی پاشای گەورە لە ئارادابوو نەگەر او تەوه کوردستان و شاری هەولێر. پاش ئەوەی پاشای سۆران کاروباری ناو شاری هەولێری رێکخست، ئینجا بیری لەوه کردوو کە دەست بەسەر دەشتی هەولێری دابگریت، نامەیی تاییبەتی بۆ

یاخوا لیت نەشکتی ناو پەردەیی زینی  
هەستە سوار ببە لەگەر "شەمزین"ی  
مەنەر بەتاران چوو لە  
بەننەیی "رەشکین"ی  
گدیۆ رەشوێن هێلی بەهێلی  
بەتارانیمان برد بەران و نێری  
لەدوو دەگریان شوان و بیری  
گدیۆ رەشوێن تاوێ تەزۆکی  
گدیۆ رەشوێن قازی قەلاندی  
بەستەک رەشوکان دۆقام دۆراندی

پاشای گەورەیی مێر نیشینی سۆران و "مێر محەمەدی کۆری مستەفا بەگی رەواندزی ۱۷۸۳-۱۸۳۷" و کاوتسی مەلای.

گوتمان کاوتس سەر لەشکری هۆز و تیرەکانی دەقەری دزەییانی بوو و لەگەڵ فەرماندەکانی دیکەیدا وەکو "شەمەدین- تەماو- بڕایە لەک" و، ئەوانی دیکە کە هەمیشە ئەم دەقەریان لە هێرشەکانی عەرب و هۆزەکانی دیکەیی کورد پاراستوو وەکو هەمەوه نەدەکان، هەر وەها هێرشیی بابانەکان کە جار جارە دەهاتنە دەقەرەکە و داوای باجیان دەکرد و سەرانیان دەستاند. ئەمجارەیان هێرشە گەورەکەیی پاشای گەورەیی رەواندزی بوو بۆ سەر دەقەرەکە داگیرکردنی شاری هەولێر و هێرشەکانی پاشای کۆرە مێری محەمەد مەنسور مێری سۆران بۆ دەقەری دزەییاتی بەسەر کردایەتی رەسوول بەگی بۆ سالی ۱۸۲۲ز - ۱۸۲۳ز.

لە پاش ئەوەی پاشای گەورە فەرمانرەوایی مێر نیشینەکەیی گرتە ئەستۆ و خۆی رێکخستوو و ویستی ئەو ناوچانەیی کە لە کاتی حوکمرانی باوک و باپیرانی لە دەستیان دابوو وەر بگریتەوه و ئارەزووی فراوانکردنی مێر نیشینەکەشی لە کەللەیی دابوو. جا لە سالی ۱۸۲۱ز دەستی کرد بەنامە گۆڕینەوه لەگەڵ سەرۆک هۆزە کوردەکانی دەوروبەری هەولێر و کۆبە و هەریر و شەقلادە. لە سالی ۱۸۲۱ز هێرشەکانی دەستی پێ کرد و شاری هەریری گرت، "بابان"ییەکان بەبێ شەر پاشەکشەیان کرد و بەرەو کۆبە گەرانەوه، کە ماو دەیهکی زۆر بوو هەریریان داگیر کردبوو، ئەوجا پاشای گەورە هێرشیی هینایە سەر "ناوچەیی خۆشناو"ی و شەقلادەشی گرت، پاش شەرێکی خۆشناوی ئینجا لەگەڵ مێری خۆشناوان کە ئەو سەر دەم "عوسمان



ناوچهیهی که ده‌که‌وتیه نیشوان زتی که‌له‌ک و زتی پردی که‌وته ژێر حوکمی سۆران، والی ئهو سه‌رده‌می به‌غدا ناچار ما ئیعتزافی پێ بکات. ئه‌وجا ناکوکی و سه‌ردانه‌نۆندن له ده‌قه‌ره‌که‌دا نه‌برایه‌وه، یه‌کیک له‌وانه‌ی که سه‌ری بۆ میری سۆران دانه‌نۆند "کاوتسی مه‌لای" بوو. هه‌رچه‌نده‌ پاشای گه‌وره‌ به‌نهرمی له‌گه‌ڵ تیره و هۆزه‌کانی ده‌قه‌ره‌که‌ جوولایه‌وه و بگره هه‌ندیکیشیان خه‌لات کردبوو، به‌لام کاوتسی سه‌ری بۆ پاشای گه‌وره هه‌ر دانه‌نۆند و له‌گه‌ڵ ده‌سته‌یه‌ک له هه‌ره‌ کۆره‌ نازاکانی ده‌قه‌ره‌که‌ له‌و ده‌سته‌ پان و پۆره‌دا ده‌سوورانه‌وه، له‌ کاتی ته‌نگانه‌شدا خۆیان له‌ دۆڵ و شیو و گه‌لییه‌کانی چیا ی قه‌ره‌چو‌غ حه‌شار ددا.

گه‌لیک جار له‌گه‌ڵ مه‌فره‌زه‌کانی له‌شکری پاشای سۆران تێک ده‌گیران و ده‌بووه شه‌ریان و خۆیان ده‌رباز ده‌کرد، تا وای له‌ هات میری سۆران پریاری ئه‌ودی دا که سه‌ری کاوتسی بۆ بێنن، ئه‌وه‌ بوو له ۱۲-۱۳ قۆلان له‌شکری پاشا که‌وته ئه‌و ده‌سته‌ تا توانییان له ده‌ستی "شه‌مامک" له ناوچه‌ی گوێردا له پاش شه‌رپێکی قورس و توند بیگرن و سه‌ری بپرن و سه‌ره‌که‌شیان بۆ رواندزی برد، پاشا که ته‌ماشای ده‌کرد و سه‌ره‌که‌ی هه‌رگێر و وه‌رگێر ده‌کرد و ده‌یگوت: هه‌ی کوفره‌ باوینه‌ ئه‌م پیاوه مه‌رده‌تان بۆ کوشت، ئه‌م پیاوه لایه‌کی ولاتی بۆ من گرتبوو، هه‌ر ده‌یگوت و ده‌یگوته‌وه: حه‌یف، حه‌یف "کاوتسی" بۆ تۆ! ئه‌من چ خراپیه‌کی تۆم هه‌بوو؟ لۆ سه‌رت دانه‌نۆند؟! تۆ هه‌قی کوشنت نه‌بوو، حه‌یفه‌ پیاوی وه‌کو تۆ بکوژیت! ئه‌و که‌سانه‌ی که له ده‌وربه‌ری پاشا بوون گه‌وره‌م خۆت ئه‌م‌رت فه‌رموو، پاشای سۆران که‌میتک داما و بێده‌نگ بوو ئه‌وجا سه‌ره‌که‌یان له به‌رده‌می لا‌برد.

سه‌رچاوه‌کان:

- ۱- مێژووی میرانی سۆران، دانانی حوسین حوزنی موکریانی.
- ۲- داستان و گۆرانی له فۆلکلۆری کوردیدا، عومه‌ر شیخه‌للا، هه‌ولێر، ۱۹۹۸.
- ۳- خوالیخۆشبوو حاجی ره‌سوول عه‌لی که له حمه‌د له‌دایکبووی سالی ۱۹۲۰ "گوندی سۆزه‌ش" ده‌، ئه‌م به‌سه‌ره‌اته‌ی له باوک و باپیرانییه‌وه گوێ لێ بووه، که له حمه‌دی باپیری له زه‌مانی پاشای کۆره ژیاوه و ته‌مه‌نی له "۱۰۰ سال زیا‌تر بووه و له سالی ۱۹۱۹ کۆچی دوایی کردوه.

زۆریه‌ی سه‌رۆک هۆز و گه‌وره‌پیاوانی دزه‌بیاتی و هه‌ندێ له عه‌شیره‌تی عه‌ره‌ب نارد، به‌لام هه‌ندیک له سه‌رۆک هۆز و تیره‌کانی دزه‌بیاتی و عه‌ره‌به‌کان سه‌ریان بۆ پادشا دانه‌نۆند و به‌لکو هه‌ره‌شه‌شیان لێ ده‌کرد. ئه‌وجا پاشای گه‌وره له‌شکری گه‌وره‌ی به سه‌رۆکایه‌تی "ره‌سوول به‌گ" ی برای و جێگره‌که‌شی که "سه‌ید حه‌سه‌نی ره‌شوانی" بوو، ناره‌ سه‌ریان که بیانه‌خاته ژێر ده‌سه‌لاتی خۆی و باج و سه‌رانه‌یان لێ بستین، یه‌که‌م جار له‌شکری ره‌سوول به‌گ توانی به‌ناسانی ده‌ست به‌سه‌ر ناوچه‌که‌دا بگریت هه‌تا گه‌یشه "که‌ندیناوه" ئه‌وجا له‌وتیه له‌شکر لای سۆران تووشی شه‌رپێکی قورس و گران هاتن له‌گه‌ڵ له‌شکری ده‌ستی هه‌ولێر له نه‌جامدا له‌شکری پاشای کۆره شکا و به‌ره‌و دو‌اوه‌ گه‌رایه‌وه به‌په‌ر په‌ر ره‌سوول به‌گ توانی له مه‌یدانی شه‌ره‌که‌دا خۆی ده‌رباز بکات. هۆی سه‌ره‌که‌وتنی ره‌سوول به‌گ له‌م شه‌ره‌دا ئه‌وه‌ بوو که له‌شکره‌که‌ی پاش ئه‌ودی توانیان به‌شیکێ گزنگی ده‌قه‌ره‌که‌ بگرن، ده‌ستیان کرد به‌تالانه‌کردنی ناوچه‌که‌، به‌مه‌وه ژماره‌یه‌کی زۆر له سه‌ریازانی سۆران ناگیان له شه‌ر نه‌ما و به تالان و کۆکردنه‌وه خه‌ریک بوون، له‌لایه‌کی تریشه‌وه خه‌له‌کانی دیکه‌ی دزه‌بیاتی له‌لایه‌ن چهند هۆزیکه‌ عه‌ره‌بی به‌تایبه‌تی "طی - جیور" پالپشتی ده‌کران و یارمه‌تی ده‌دران، ئه‌وه‌ش بووه هۆی سه‌ره‌که‌وتنیان به‌سه‌ر له‌شکری ره‌سوول به‌گ، پاش ئه‌ودی "ره‌سوول به‌گ" به‌دلساردیه‌وه گه‌رایه‌وه هه‌ولێر، پاشای گه‌وره به‌م کاره‌ساته زۆر دلته‌نگ بوو، دووباره هه‌ولێر ئه‌ودی دا له‌شکری گه‌وره‌تر رێک بخا و هێرشیکه‌ مه‌زنتر بۆ ئه‌م مه‌به‌سته بکات چونکه‌ شکانی "ره‌سوول به‌گ" زۆر کاری تێ کردبوو، ئینجا له‌شکره‌که‌ی دووباره رێکخه‌سته‌وه و رووی کرده‌وه ناوچه‌که‌ و ئه‌وجاره ره‌سوول به‌گ نه‌ک هه‌ر نه‌یتوانی ده‌قه‌ره‌که‌ به‌ته‌واوی داگیر بکات، به‌لکو چهند که‌سانیکه‌ له گه‌وره‌پیاوان و مه‌زنانی ناوچه‌که‌ به‌دیل بگریت و ره‌وانه‌ی شاری هه‌ولێریان بکات، یه‌کیک له‌وانه که سه‌رۆکی عه‌شیره‌تی "طی - الطانی" شیخ مه‌حموود ئه‌هاوار بوو. ره‌سوول به‌گ توانی که‌ندیناوه و قه‌راج بگریت، ئه‌مه‌ش له "۱۰" ی ره‌جه‌بی سالی ۱۲۳۹ کۆچی. به‌رامبه‌ر به سالی ۱۸۲۳ زایینی بوو، هه‌ر له هه‌مان سال ره‌سوول به‌گ هێرشیکه‌ کرده سه‌ر پردی - ئالتون کۆپری گرتی و "عه‌ودی کاکه ره‌ش" ی کرده فه‌رمانه‌وا، به‌مه‌ به‌ته‌واوی ده‌قه‌ری هه‌ردوو زتیان و اتا ئه‌و

## شیخ هیدایەتوللای ئەربیلی ۱۷۶۳-۱۸۳۶

### کەریم شەرەزا

بە قاسیدە کەمی دەلتی بە جەنابی پاشا بۆلتی: "کەمی دەرسم بە فەقەتی و موستەعیدەکان گوت و لێ بوومە و دەیمە خزمەتی!"

کە پاشا ئەو وەلامە بوێردی پێی دەگات، دەلتی: "با ئەو نەبەت و خۆم ددچمە سەردانی، چونکە دەرس دەلێتەو، ئەمەش ئیسپاتە کە مەلایەکی زانا و بە توانایە. کاتیک پاشا دەچیتە سەردانی لە مزگەوتە کەمی خانەقا، کە کاتی خۆی مەولانا خالید بەردی بناغەمی ئەم مزگەوتە داناو. شیخ هیدایەتوللا پیشوازییەکی گەرمی دەگات و پاشا ریزتیکی زۆر لە کەسایەتی خۆی و زانیارییە بە سوودەکانی دەگری و چەند سەد ریاڵیکی زێر پیشکەش بە خانەقا کەمی دەگات.

میتروونوسی عێراق عەبباس ئەلعەزاوی لەبارەمی ئەم زاتەو دەلتی: "هیدایەتوللا لە سالی ۱۸۳۶ی زایینی لە شاری بەغدا کۆچی دوایی کردوو و لە مزگەوتی گەورەمی (عەدلیە) لە تەنیش گۆری مەلایە حیاوی مزووری نێژراو."

تاکو ئیستاکەش مزگەوتی خانەقای سەردەمی شیخ هیدایەتوللا لە شاری هەولێر ئاوەدانە و کەوتوووە بە باشووری رۆژھەلاتی قەلاو و نەو کەسانی ئەو زاتە سەرپەرشتی دەکەن.



سالی ۱۲۴۲ی کۆچی بەرامبەر بە ۱۸۲۶ی زایینی نەیتی ئەو کەرامەت نواندەمی بۆ شیخ هیدایەتوللا دەردەکەوی. بە تاییبەتی لەو کاتەمی محەمەد پاشای رەواندزی، هەولێر و ناوچە کەمی دەخاتە ژێر حوکمی خۆی و دیتە شاردە کە. چونکە پاشا حەزی بە زانست و مەلای زانا دەکرد و پتویستی بە پیاوی زانست بوو، نەک بە پیاوی تەسەوف و تەریقەت، لە بارەگای خۆی لە قەلات دادەنیشتی بە دوای پیاوانی ئایینیدا دەنیری بچنە بارەگا. ئەوێ یە کەسەر چووبایە لای دەیزانی پیاوی زانست و دەرس گوتنەو نەبە هەر خەریکی تەسەوف، یە کەسەر لە شاری هەولێری و دەرد دانا و ئەوێ زانیباشی مەلای چاک و زانیایە و دەرس دەلێتەو ریزتیکی زۆری لێ دانا.

لەو کاتەمی پاشا بە دوای شیخ هیدایەتوللادا دەنیری، شیخ

زانای مەزنی ئایینی ئیسلام و خەلیفەمی ناوداری مەولانا خالیدی نەقشبنەدی لە شاری هەولێر، شیخ هیدایەتوللای ئەربیلی لە دەورووبەری ۱۷۶۳ شەستەکانی سەدەمی هەژدەم لە دایک بوو و لەم شاردە دێرینەمی هەولێر سەری هەلداو و بوو تە مەلایەکی گەورە لە هەموو زانستەکانی نەقلی و عەقلی. کاتیک کە ریزازی نەقشبنەدی لە سەر دەستی مەولانا خالیدی نەقشبنەدی نوێ کرایەو و بە کوردستان و دەورووبەریدا بلاو بوو و مەولانا هاتە هەولێر و چاوی بە هیدایەتوللا کەوت و رایسپارد تا پتیی دەگری زانست وەرگری. چونکە رۆژیک دادی پتویستیان بە دەرس گوتنەوێ زانستی ئایینی و فیکە و مەنتیق و کەلام دەبۆ و گەر دەرس بە چاکی نەلێتەو لە نیشتمانە کەمی دەردەگری. بۆیە داوی لێ کردوو لە هەر کتیبەمی کە دەرسی لێ دەلێتەو لاپەرەمی یە کەمی بۆ بخوینیتەو. تاکو یزانی ناستی زانستی چۆنە، ئەویش بەرەوانی و تیگەیشتنەو بۆ مەولانای دەخوینیتەو. مەولاناش ئیجازەمی گوتنەوێ هەموو زانستیکی نەقلی و عەقلی پتیی دەدات و دەیکاتە خەلیفەمی خۆی لە هەولێر و دەورووبەری بۆ ریزبەرکردنی خەلکە کە.

داوی کۆچی دوایی مەولانا لە

## ئین ئادهم ۱۷۴۷-۱۸۳۶

### که ریم شاره زنا

میژوونوسی کورد ئیبراهیم فهسیح حهیدری بووه که له کتیبه کهی (عنوان المجد) دا له باره یه وه ده لئ: "گه وره مان محهمه کوری ئادهمی کوردی" زاتیکی گه وره ی وه ک مهولانا خالیدی نه قشبه ندی دهرسی له سه ر دهستی خویندوو، پایه ی به قه دهر پایه ی ئیمامی فهخری رازی بووه، پتر له سه د کتیبی به نرخی له زانسته کانی عه قلی و نه قلی داناوه.

ماموستا شیخ محهمه دی خال له کتیبه کهی (الشیخ معروف النودهی البرزنجی) دا له باره یه وه ناوی ۲۷ کتیبی له وه سه د کتیبه دئتی، که بیست و حه و ته مینیان ناوی (سلسله الذهب) ه واته زنجیره ی زێر و له سالی ۱۸۱۹ دا دایناوه.

#### ئین ئادهم و نه ده بیات:

ئین ئادهم هه روه ک زانایه کی بلیمه ت بووه، له هه مان کاتیشدا دهستی شیعر دانانی هه بوو و له وساده هه ست و سۆزی نه ته وه بی خۆی وه ک مه لایه کی زانا دهر پر بووه، با سه رنج بدینه ئه م چه ند دیره شیعره ی تا بزاین چ هه ستیکی نه ته وه بی هه بووه:

**هه وران کرده گۆله گۆل، میکائیل نه تۆش ده ی  
تووتن و ماشان پرشین، ده با نۆش بته سه ر ده ی  
رۆمی نه و پهبابوون، کوتبخانان ده کهن ته ی  
میری سۆران و بابان له ناوچوون به ده سه سه ی  
کوردستانان چی لئ هات، کوردان ماتن هه تا که ی؟**

ئین ئادهم ئه م هۆنراوه ی وه ختیک داناوه، که ده وه تی عوسمانی خه ریکی تیکدانی میرنشینه کانی کورد بووه، هه رچی کولتوری کورد بووه له ناویان دهر د، لیره دا ناوی کاربه ده ستانی عوسمانی به (رۆمی) دینت و له شیعر دانانی ناز ناوی (واجم) ی به کار ده هینا.

له کۆتاییدا ده بی ناماژش بو ئه وه بکه یین که ئین ئادهم دوازه کوری بووه و هه ندیکیان له رۆله و نه وه کانی بوونه ته مه لای زانا و ئیستا که نه وه کانی له گوندی روست و قه زای سۆران بلاو بوونه ته وه.

محهمه کوری ئادهم کوری عه بدوللا و ناسراو به "ئین ئادهم"، له سالی ۱۷۴۷ ی زاینی له گوندی (روست) ی سه ر به ناحیه ی باله ک له پارێزگای هولویر هاتۆته دنیاوه. له سه ر ده می مندالیدا له لای باوکی خویندوو یه تی و له دوا ییدا له لای زانای به ناوبانگ (مه لا عه بدوللا ی بایه زیدی) ی سوخته ی زانای مه زنی کورد (سییغه توللا حهیدری) درێژه ی به خویندنه که ی داوه. پاشان بو ته و او کوردنی خویندنه که ی له سالی ۱۷۷۸ دا چووه ته شاری مه هاباد له رۆژه لاتنی کوردستان بو فیربوونی زمانی فارسی، دیسان گه راوه ته وه باشووری کوردستان و له رواندز نیشته جت بووه و محهمه د پاشای ره واندر ریزکی زۆری لئ ناوه و نه ویش دهستی داوه ته دهرس گوته وه و کتیب دانان.

ئه م زانا بلیمه ته، ناویانگی زانایی به هه موو لایه کی کوردستان و جیهانی ئیسلامیدا بلاو بوته وه و گه لیک زانای ناوداری وه ک مهولانا خالیدی نه قشبه ندی و مه لا محهمه دی خه تی و مه لا عه لی وه سانی له لایان خویندوووه. دوا ی ماوه یه ک ناکوکی ده که ویته نتوان ئه و و محهمه د پاشا، بۆیه شاری ره واندرزی جت هیشتوووه و چووه ته وه گوندی روست و لئی دانیشتوووه و هه ر خه ریکی دهرس گوته وه و کتیب دانان بووه، تا کو له سالی ۱۲۵۲ ی کۆچی به رامبه ر به ۱۸۳۶ ی زاینی له گوندی (دیلزه) دا کۆچی دوا یی کردوووه.

#### به ره مه به نرخیه کانی ئین ئادهم:

مه لا محهمه دی ناسراو به ئین ئادهم، له ماوه ی ژبانیدا زنجیره یه ک کتیبی به نرخی به زمانی عه ره بی داناوه، چونکه ئه و سه ر ده مه زمانی خویندنی مه لایه تی یان عه ره بی بووه یان فارسی. تا کو ئیستا که ۲۷ کتیبی به نرخی له بوارد کانی (زانست و فیهقی ئیسلامی و ره وانبیری و مه نتیق و زمانه وانی و جوگرافیا و فه لک) تومار کراون.

ئین ئادهم زانایه کی بلیمه ت بووه، پایه ی زانستی سه رنجی زانا و میژوونوسی راکیشاوه. له وانه

## حاجى مەلا ئەسەدى جەلى

۱۸۷۲-۱۸۰۰

رۆژھەلاتى كوردستان ھاتونە تە لاي، تاكو زانست و بىنچىنەكانى ئايىنى ئىسلامى لىتو فىتر بىن. گەلىكى وەكو حاجى قادرى كۆيى و حاجى مەلا عەبدوللاى جەلى كۆپى و شىخ رەزاي تالەبانى، لەسەر دەستى ئەو زاتە زانايە فىترى زانستى ئايىنى بوون و بوونە تە مەلاى چاك و ناودار.

حاجى مەلا ئەسەد لە سالى ۱۸۷۲ى زايىنى لە شارەكەى كۆپە كۆچى دوايى كوردووە و ھەر لەو شارەشدا بە پىزىكى زۆرەو نىژراوہ و سى كۆپى لە پاش بەجىماوہ:

۱- حاجى مەلا عەبدوللا:  
مەلايەكى زاناي ناودار بووہ و نازناوى (مەلاى گەورە)ى ھەلگرتووە و كە لە سالى ۱۹۰۸دا كۆچى دوايى كوردووە و مەلا محەمەدى كۆپى جىتى گرتەوہ و نازناوى (مەلاى گەورە)ى وەرگرتووە.

۲- مەلا حەبىب.

۳- مەلا ئەحمەد و ھەردوو كيان مەلاى چاك بوون و رۆلە و نەوہيان زۆرن.

كەرىم شارەزا

ھەروەھا كىتەبخانەيەكى پر (كتىب و سەرچاوەى فىقە و ھدىث و مەنتىق و فەلەك) بووہ. ژوورى مەدرەسە و كىتەبخانەكەى جىتى كۆپ و كۆپوونەوہكانى شاعىر و زانايان بوون و جىتى نامۆزگارى كردنى خەلك و خوا بوون.

حاجى مەلا ئەسەد بۆ خوتىندن تەواو كردن لە سەردەمى لاوى و لەسەر كىسەى چاكەخواز و شاعىرى كورد حاجى بەكرناغاي حەوتىزى، ناردراوہ بۆ دىمەشق و لەسەر دەستى مەلاى زاناي ناودارى شام (شىخ عەبدورەحمان كوزىھەرى) دەرسى (حەدىس)ى خوتىندووە و بووہ تە مەلايەكى زاناي لىھاتوو. كە گەراوہ تەوہ كۆپە، حاجى بەكرناغاي پىشوازى لى كوردووە و خوشكىتىكى خۆى داوہ تى، كە ناوى (فاتم) بووہ و بووہ تە داىكى ھەرسى كۆپى حاجى مەلا ئەسەد، كە (حاجى مەلا عەبدوللا) و (مەلا حەبىب) و (مەلا ئەحمەد) بوون.

ناوبانگى زانايى حاجى مەلا ئەسەد بەھەموو لايەكى كوردستاندا بلاو بۆتەوہ و گەلىك فەقى و موستەعىد لە شارەكانى باشوور و

حاجى مەلا ئەسەدى كۆپى شىخ عەبدوللاى كۆپى مەلا عەبدورەحمانى كاكى جەلى، لە دەوروپەرى سالى ۱۸۰۰ى زايىنى لە شارى كۆپە لە داىكبووہ، لە سەرەتادا لەلاى شىخ عەبدوللاى جەلىزادەى باوكى خوتىندوويەتى و ماوہيەكىش چووە لاي مەلاى خەتى و گەلىك زانستى ئايىنى لىتەوہ فىتر بووہ و بووہ تە مەلايەكى مەزنى شافىعى سەر بەراپەلتى نەقشەندى، چونكە خۆى ھەموو جارئ لە داوتىنى نووسىنەكانى دەينووسى (شافىعى مەزەب و نەقشەندى مەشرەب). نووسەرى ناودارى كورد "تىبراھىم فەسىح" حەيدەرى لە كىتەبەكەى (المجد التالدا)دا لەبارەى ئەو زاتەوہ نووسىنەويەتى و دەلتى: "ئەو زانايانەى، كە چوونە تە پال رىبازى نەقشەندى زۆرن، يەكىك لەوانە حاجى مەلا ئەسەدە لە شارى كۆپە و دوو مەدرەسەى دىنى لە دەستدا بووہ، تاكو دەرسى تىدا بلىتەوہ و فەقى و موستەعىدىشى زۆر بوون. ئەو دوو مەدرەسەش، (مزگەوتى گەورە) و مزگەوتى بنەمالەكەى خۆى (مزگەوتى مەلا ئەسەد) بوون.

## شیخ محەمەد عەلی مەلا گچکە زاده ( ١٨٣٩ - ١٩٠٢ز )

### دکتۆر عەبدوڵلا حەداد

کچک مەلا ی باوکی خستە بەر دەستمانەوه. بۆ ئەوەی راستەوخۆ سوودیان لێ ببینین. کەواتە ئەو دوو بەرھەمە دەسنووسە سەرچاوەی بنچینەیی ئەم لیکۆلینەوین.

ئەسلی ((مەلوودنامە)) شیخ محەمەد عەلی ئەفەندی حوسامی لە شاری بەغدا، لە نەرشیفخانە (المخطوطات) دا پارێزراوه. مامۆستا مەلا محەمەد عەلی قەرەداغی - کە لە بواری دەسنووسی کوردیدا پسپۆزە - نوسخەیهکی کۆپیکراوی دەسنووسەکی لە رۆژی ١٩٩٩/٤/٥ بە کاک عوسمانی مفتی پیشکەش کردوو.

بەپیتی ناگاداری ئیمە، دەسنووسیکی تاکانە و دەگمەنە، وەلداشی نییە، لە سالی (١٣٠٨هـ/ ١٨٩٠ز) بەخەتی دانەرەکی نووسراوه، (٩٣) لاپەرەیه، لە زۆر شوتندا نووسەر هەندی وشە و رستەیی رەش کردۆتەوه، هەندی جار وشە، یا رستەیهکی تری لەباتیدا نووسیوەتەوه، ئەو نوختەیه ئەوه

کۆری مەلا ئەبویه کۆری (کچک موللا) لە سالی (١٣٠٨هـ) (کە دەکاتە: ١٨٩٠ز) لە قالیی بەخشاندنا مەلوودنامەیهکی کۆردی داناوه<sup>(١)</sup> کە تا ئەمڕۆ ئاوری لێ نەدراوتەوه و بەپیتی پتویست لێی نەکوێراوتەوه.

لەم دەرفەتەدا، هەول دەدەین. لە چوارچێوەی بارودۆخی ئەو رۆژگارەدا مەلوودنامە کە هەلبەسەنگینین.. چونکە لە مێژووی شیعەر و ئەدەبیاتی کوردیی شاری هەولێردا، نرخیکی مێژوویی و اتاداری هەیە. بۆیە هەیه بریاری ئەوه بدری کە شیخ محەمەد عەلی یەکیکە لە پیشەنگەکانی نووسین بەزمانی شیرینی کوردی. هەر لەو سۆنگەوه بەپتویست زانرا لەم لیکۆلینەوه یەدا جیگە ی شیاوی خۆی بکاتەوه.

ئەم دەرفەتە بەهەل دەزانین، بەگەر می سوپاسی کاک (عوسمان رەشاد مفتی) بکەین کە هەم نوسخەیهکی کۆپیکراوی مەلوودنامەیی شیخ محەمەد عەلی مامی باپیری-و هەم کتیبی ((سبائك الاملا في أسرة

### ١- سەرئەجی گشتی

شیخ محەمەد عەلی کۆری مەلا ئەبویه کۆری (کچک موللا/ مەلا ی گچکە) کۆری مەلا عوسمان کۆری مەلا ئەبویه کۆری مەلا عومەر کۆری مەلا ئەبویه کۆری (یەکەم) کۆری شیخ شەمسەدین کۆری شەهابەدین کۆری مەلا خدر کۆری مەلا ئەلیاسە<sup>(١)</sup>.

(جیهەتی) ئیمامەت خوتبەبێژی و دەرس وتنەوهی مەدرەسە و مزگەوتی گەورە قەلای هەولێر، لە ماوهی نزیکەی سێ سەد سالدا، پشت بە پشت ئاراستەیی زاناکانی ئەو خانەوادهیه کراوه<sup>(٢)</sup>.

هەندی کەسایەتی خانەواده کە لە پال خەریکبوونیان بەزانستە ئایینیەکانەوه، رووی دەمیان کردۆتە بواری تەریقەت و تەسەوف، بەلام تەکیەیان پێکەوه نەناوه. ئەگەر حەلقەیی زیکریشیان ساز دابن، رەنگە لە کونجیکی مائەکەیان، یا لە حوجرەیهکی مزگەوتە کە یاندا ئەنجامیان دابن. شیخ محەمەد عەلی

دہ گہ یہ نئی دہرفہ تی بڑ نہرہ خساوہ  
دووبارہ پاکنوس بکاتہوہ.

**ب- ژبانامہ شیخ محمہد  
علی حوسامی:**

شیخ محمہد علی، کوری ہرہ  
بچووی مہلا نہبویہ کری کچک مہلا  
(مہلائی گچکہ ای ہولتیری زادہیہ.  
برای بچووی مہلا عوسمان نہفہندی  
و حاجی مہلا عومہر نہفہندییہ<sup>(۴)</sup>.  
بہشیخ محمہد نہفہندی حوسامی  
نہقشبہندی ناسراوہ.

سالی ہاتنہ دنیای بہوردی  
دہسنیشان نہکراوہ، بہلام لہبہر  
تیشکی نہو سہرنج و تیبینیانہی  
بہخہ تی خوی لہ کہشکولہ کہیدا<sup>(۵)</sup>  
توماری کردوون، دہتوانری کومہلیک  
سہردنجامی سوودبہخش و دہدست  
بہہینری، بہیاریدہی ہندی  
سہرچاویہ تریش، بہشیویدہ کی لہبار  
سالی ہاتنہ دنیای دیاری بکری.

شیخ محمہد علی لہ  
کوشکولہ کہیدا نہم میژووانہی  
خوارہوی نووسیوہ کہ پھیوہندیان  
بہلایہنیتی گرنگی ژبانہیوہ بوہ:

۱- لہ مانگی موہرہمی سالی  
(۱۲۷۸ھ) کہ دہکاتہ (۱۸۶۱ز)،  
دہستی بہخوتندی (سعداللہ الکبیر)  
کردوہ.

۲- لہ مانگی موہرہمی س/  
۱۲۸۰ھ (۱۸۶۳ز): دہستی  
بہخوتندی (جامی) کردوہ.

۳- لہ مانگی رہیعیولتہوہل/  
۱۲۸۱ھ (۱۸۶۴ز): دہستی  
بہخوتندی (کافیہ) کردوہ.

۴- لہ مانگی رہیعیول ناخہری/  
(۱۲۸۱ھ) (۱۸۶۴ز): لہ رواندز

لہ خزمہ تی مہلا عومہری خہیلانیدا  
دہستی بہخوتندی (چارپردہ)  
کردوہ.

۵- لہ مانگی رہیعیولتہوہلی  
(۱۲۸۵ھ / ۱۸۶۸ز) لہ خزمہ تی  
جہنابی عومہر نہفہندی خہیلانیدا  
(لہ رواندز) دہستی بہخوتندی  
(مغنی اللیب) کردوہ.

۶- لہ ۹ / موہرہمی سالی  
(۱۲۹۰ھ / ۱۸۷۳ز) دایکی کوی  
دوایی کردوہ.

۷- لہ ۹ / جہمادیل ناخیرہی  
(۱۲۹۱ھ / ۱۸۷۴ز): لہ  
(شاردکمان) شاری ہولتیر لہ  
پوستی ((مفتی)) دا دامہزراوہ.

۸- لہ مانگی رہیعیول نہوہلی  
سالی (۱۲۹۷ھ / ۱۸۷۹ز) دا دہلی  
(منی فقیر محمہد علی حوسامی  
کوری (کچک مہلا) لہ پوستی  
(مفتی) ہولتیر نیستیعیفا کرام)) ..

۹- رژی پینجشہمہ (۲)  
شہعبانی (۱۲۹۸ھ) (۱۸۸۰ھ)  
جہنابی عومہر نہفہندی دوی نوژی  
نیوہرژ چوہ بوجہی شریف.

۱۰- لہ ۲۹ / ذو الحجۃ  
الشریفۃ (۱۹۲۴ھ / ۱۸۷۷ز) دا  
دہلی: ((تہمنی خہدیجہی کچمان  
ببوہ سالتیک و کوی دوایی کرد، نو  
بہرہمان بو)).

۱۱- لہ ۲۱ / شہعبانی/  
(۱۲۹۶ھ / ۱۸۷۸ز) بہرہی بہیان  
دہلی: محمہد جہمیلی کورم لہدایک  
بو. لہ پیناوی تہقوا و زانستدا، خوا  
تہمنی دریژ بکات))<sup>(۶)</sup>.

۱۲- لہ سالی (۱۳۰۱ھ /  
۱۸۸۳ز) شیخ محمہد علی  
نیجازہی (موتلق ای نیرشادی

(رہبہرایہ تی) لہ شیخ علی  
حوسامہدینی (لہ تہولہ)  
وہرگرتوہ.

۱۳- لہ سالی (۱۳۰۳ھ /  
۱۸۸۵ز) نیجازہی خوتندہوہی  
قورثانی پیروز لہ شاری کہرکوک لہ  
شیخ علی کوری شیخ عہدورہحمان  
تالہبانی وہرگرتوہ<sup>(۷)</sup>.

نہوہی پیوستہ لہم شوتنہدا  
روون بکرتہوہ، عوسمان نہفہندی  
برا گہورہی شیخ محمہد علی  
ہرہوہکولہ کتیبی (سبائک  
الاملا) دا نووسراوہ: لہ سالی  
(۱۲۴۲ھ / ۱۸۲۶ز) ہاتوتہ  
دنیاوہ (۸) پیوستہ نہوہش بوتری  
مہلا نہبویہ کری مہلا گچکہی باوکیان  
لہ سالی (۱۲۷۲ھ / ۱۸۵۵ز)  
وہفاتی کردوہ (۹).

کہواتہ: نہگہر شیخ محمہد  
علی لہ نیوان سالانی (۱۸۶۱ز) تا  
(۱۸۶۸ز) دا (موستہعید) بووی.  
ہروا بچووکترین کورہکانی مہلائی  
گچکہ بووی. دہلی لہ سالی  
(۱۲۷۸ھ / ۱۸۶۱ز) دا، تہمنی لہ  
دہورویہری (۲۳) بیست و سن  
سالاندا بووی، بہم پیبہ دہکری  
بگوتری لہ دہورویہری سالی ۱۲۵۵  
ہیجری (واتہ: ۱۸۳۹ز ایبیداندا)  
لہدایک بوہ. کہ لہ سالی  
(۱۲۹۱ھ / ۱۸۷۴ز) دا بوتہ  
(مفتی) شاری ہولتیر لہ تہمنی  
(۳۵) سی و پینج سالاندا بوہ نہم  
بچوونہ پتر لہ گہل واقیع و لوژیکدا  
دہگونجی.

ہرہوہکو بینیمان، لہ سالی  
(۱۲۹۷ھ / ۱۸۷۹ز) کہ لہ پوستی  
(مفتی) ای شار دور کہوتوتہوہ،

لەقەبێ (حوسامی) بەناوی خۆیەوه لکاندوو. ئەم نوختەییەش بەلگەی ئەوێهە کە ئەوساکە ئاشناوەتیی لەگەڵ تەریقەتی نەقشەبەندی لە رێگەی شیخ عەلی حوسامودینەوه پەیدا کردوو کە لە سالی (١٨٨٣) ز ئیجازەتی مۆتەلەقی تەریقەتی نەقشەبەندی پیتی، داوه تەمەنی شیخ محەمەد عەلی، نزیکەی (٤٤) سالان بووه، کەچی شیخەکە لە تەمەنی بیست و دوو سالاندا بووه<sup>(١٠)</sup>:

سەبارەت بە میترووی کۆچی دوایی شیخ محەمەد عەلی ئەفەندییەوه، لە هەندێ سەرچاوەدا نووسراوە کە گۆیا لە سالی (١٣٠٧) دا کۆچی دوایی کردوو (١١). ئەم میترووی پیتوست بە پیتداچوونەوه دەکات. چونکە لە سالی (١٣٠٨) هێجرەتدا (واتە - ١٨٩٠) ز) لە ژياندا بووه. بەلگەش بۆ ئەو قسەیه ئەوێهە کە بەخەتی خۆی لە کۆتایی کتیبی مەلۆودنامەکەیدا نووسیویه: (جمعت هذا القدر اليسير من كتب معتبرة وأنا الفقير اللذليل محمد علي الحسامي ابن ابي بكر المدرس باریل رحمها الله الملك الجليل سنة ثمانية وثلثمائة وألف)<sup>(١٢)</sup>.

واتە لە سالی (١٣٠٨) هـ) مەلۆودنامەکە لە نووسیوه. بەم پیتی دەبێ دوای ئەوسالە وەفاتی کردبێ. جا لە بەر ئەوێ تەرمەکە لە (تەوتلە) ی سەر بە هەلەبجەدا بەخاک سپێردراوه، هەرودها شاهیده و کتیلی قەبریشی لە هەولێردا نییه بۆ ئەوێ بزانرێ لە چ سالی کدا کۆچی دوایی کردوو، پیتوست پشت بە سەرچاوهی

تر بیهستری. خۆشبهختانە بەم دواییانە تەرجەمە کتیبی ((سراج الطالبین) بۆ عەرەبی بلاو کرایهوه، ئەم تەرجەمەیه بەشی دووهمی کتیبەکەشی لەخۆ گرتوو، (شیخ محەمەد جەمیل) لە کۆتایی کتیبەکەدا بە وردی میترووی وەفاتی باوکی دەستنیشان کردوو گوتوو (له شەوی پینجشەمە ریکەوتی ١٥ رەبیبی یەکەم لە سالی ١٣١٨ ی هـ لە گوندی تەوتلە پیروژ کۆچی دوایی کردوو، واتە لە سالی ١٩٠٢ لە تەمەنی (٦٣) سالییدا وەفاتی کردوو).

### ج- بەرەمەکانی

شیخ محەمەد عەلی ئەفەندی زانایەکی ئایینی سەرەمی خۆی بووه، لە بواری شەرعیەتدا شارەزا و پەسپۆر بووه. ئەم سیفەتەش بۆتە هۆی ئەوێ بۆ ماوهی پینج سال (١٨٧٤-١٨٧٩) ز) پۆستی ((مفتی)) ی شاری هەولێری پین بسپێردرێ. زمانەکانی کوردی و عەرەبی و فارسی و تورکی زۆر باش زانیوه، بەو چوار زمانە نووسەرێکی چاک بووه. ئەوێ تا ئێستا زانراوه خاوەنی ئەم بەرەمانە خاوەنەیه:

١- **کەشکۆل:** وەکو ئازاندەیهک وایه تیایدا زۆر شتی تاییهتی بەخۆی و خۆتندن و ئیجازەکانی تۆمار کردوو، هەر وایه باسی چەندین رووداوی سڕوشتی و سیاسی و کۆمەلایهتی کردوو. لە نووسینی ژیاننامەیدا لە دێرەکانی پیتشودا سوودی لێ بێنراوه. پین دەچی تا سالی ١٣٠٣ هـ (١٨٨٥) ز) هەر

شتیکی لەلادا گرنگ بووبێ، لەو کەشکۆلەدا ناماژە ی پین داوه..

٢- **کتیبی ((سراج الطالبین))** واتە (چرای فیرخوزان)، وشە (سیراج) بەدوو واتا بەکار هاتوو، یەکەم: (چرایه، دووهم: مەبەستی شیخ عوسمان سیراجوددینی نەقشەبەندی باییری شیخەکەیهتی. لەمانگی (ذو الحجة / ١٣٠٥ هـ) (١٨٨٧) ز) خەریکی نووسینی بووه.

کتیبەکە بەزمانی (فارسی) نووسراوه، دوای کۆچی دوایی شیخ محەمەد عەلی ئەفەندی، بەسەرپەرشتی (شیخ محەمەد جەمیلی) کۆرەکە لە سالی ١٣٣١ (هجری رۆمی) (١٣٣٢ هجری قەمەری) (١٩١٣) ز) لە چاپخانە (مەکتەبی سەنایع) لە شاری کەرکوک لە چاپ دراوه<sup>(١٣)</sup>. تیایدا لە سیفات و کەرەمات و مۆرید و خەلیفەکانی شیخەکە و دەکو یەکتێ لە دڵسۆزان داوه. ناوی دەیان مۆرید و مەنسووبی شیخی ناوبراوه لە کتیبەکەدا بەرچاوه دەکەوێ، لە پال کۆمەلێک هۆنراوه کە لە ستایشی شیخدا هۆنراوەتەوه.

٣- **مەلۆودنامە:** لە سالی (١٣٠٨ هـ / ١٨٩٠) ز) نووسراوه، دانەر لە سەرچاوهی جۆراوجۆر سوودی بینیه، تیکستەکانی بەعەرەبی نووسیوه تەوه. ئینجا بە کوردییەکی رهوان، پوختەیی ماناکانی روون کردۆتەوه، بۆ خۆتندنهوه لە ناھەنگی مەلۆودی پیتغەمبەر لە کوردستاندا ناماده کراوه..

ئەم مەلۆودنامەیه هەرودەکو

پیشتریش گوترا، نرخیکی میژوویی و اتاداری ههیه (به تاییه تی له شاری ههولیترا) چونکه نهو کاته مهولوودی پیغهمبهر به عه ره بی، ناو ناو به ناویش به تورکی دهخوتنراوده یه وه. جا بو نهودی خه لکی ههولیتر به جوانی له سیره ی پیغهمبهر (د.خ) حالئ بن، شیخ محهمهد عه لی نهو دهستپیشخهریکه ی کردووه. له دیره کانی داهاتوودا، تیشکیتیک ناراسته ی مهولودنامه که ده که بین.

**ج- مهولودنامه ی شیخ محهمهد عه لی نهفندی:**

رهنگه بوتترئ شیخ محهمهد عه لی هه موو نهو سه رچاوانه ی له مهر سیره ی پیغهمبهر (د.خ) به رچاوی که وتین، کتومت متمانه یانی پی کردووه و سوودیان لی بینوه و نووسیویانه ته وه. نه م رهفتاره ش میتو دیتیکی باوی سه رده مه که ی بووه. ناشکرایه بو مه به ستیکی په روره ده بی، بو خه لکی ساده - که نهوساکه پتر له ۹۰٪ یان بی سه واد و نهخوتنده وار بوون- نووسراوه. واته بو توژی به رزی خوتنه ران ناراسته نه کراوه، به لکو بو بیستن و گوئی لی راگرتن له ناههنگی مهولوودی پیغهمبهر دا ناماده کراوه.. چونکه سازدانی ناههنگی مهولوودی پیغهمبهر، نهک هه ر به ته نها له مانگی مهولوود و، له سالئوژی له دایکبونی پیغهمبهر دا نه ریتیکی باو بووه، به لکو له دهیان بوته و مونساهه ی تریشدا ساز دراوه. نهودی به لای ئیمه دا گرنگه، تیکسته کوردیه کانی

مهولودنامه که یه، که ههول دهدهین به کورتی هه ندئ نمونه ی لی ههلبهینجین:

له لاپه ره (۲) دا، بو هاندانی خه لک، نووسه ر به م شیوه یه له گرنگیتی مهولوودی پیغهمبهر داوه: ((ئین جۆزی فه رمووه: موجه رده، هه رکه سی مهولوود بکا. نهو سال له موسیبه ت نه مین و، مه قسوورد و مه تلوویی زوو حاصل ده بی)). له هه مان لاپه رده دا ده لی:

((سه سن به سری فه رمووه: کاشکی به قه ده ر کتوی ئو حود زتیم بووایه، سه رفی مهولوودی شه ریفم بکردایه)). هه روا ده لی:

((ههولیتر که له قوربی (موسل)ه نیتیو شاره که، حاکمه کی بووه (موزه فه ر) ناو، زاتیکی عادیل و شه جیع و ته نها بووه، ههولیتر و شه ره زووری به ده ست بووه. هه موو سال سی سه ده هزار دیناری سه رفی مهولوودی ده کرد به حیسابی ئیستا قهریبی سیسه ده هزار (لیرا) ده کا.

((له ته ریخی شه ش سه دیدا به ره حمه تی خودا شاد بووه)). له لاپه ره (۳) به رده وام ده بی له وه سفکردنی ناههنگی مهولوودی پیغهمبهر (د.خ) له سه رده می سولتان موزه فه ردا:

له مهولوودی مه لیک موزه فه ر (ده فعه بی حه سه ب به یان کراوه) پینج هه زار مهر و ده هه زار مریشکی سه ر بریبوو، سه ده هزار فه غفووری (وه کو) نوقلی و نه بات و، سی هه زار سینی حه لوا دروست کردبوو.. (ل-۳). شیخ عه لی درتزه به نووسینه که ی

ده دا:

((مه عرووفی که رخی فه رموویه تی: هه رکه سی ته عزیمی مهولید بکا، براده رانی موسلیم جه مع بکا، ته عام دروست بکا، چرا داگیرستی، لیباسی تازه بیوشی، مه جلیسی موعه ته ر بکا، خودای ته عالا نهو که سه ی له گه ل سه فی پیغهمبهران حه شر ده کا...))

((باز شیخ سه بیوگی فه رمووه: له خانی موسلمانی: مهولیدی نه بی (صلی الله علیه وسلم) بخوتنری، خودای ته باره ک و ته عالا له نه هلی نهو خانبی، قه حتو (وه با) و حه رق و نافات و به لییات و بوغز و حه سه د ده فع ده کا و، چاوی خه راب و دز مه نع ده کا، نه گه ر وه فات بکا، جه وابی سوئالی مونکه ر نه کیر له بزبان سه هل ده کا..)) (ل-۴).

له هه مان لاپه رده دا (ل-۴) ده لی: ((ئین حه جه ری عه سه قه لانی فه رمووه: له عه مه لی مهولوود، لازمه چستی حه رام یامه کرووه نه کری، هه رچی خیر بی وه کو دوعا و سه له وات (نهو) بخوتنری..))

له لاپه ره (۵) دا ده لی: ((ئین حه جه ری مه ککی فه رمووه: بو ئیزهاری فه رح و سه رور، نه ونده کیفایه به پیایو چاک و قورا جه مع بکری، ئیته عامی ته عام و ته سه دوق بو نه وان بکه ن، نه گه ر زیاده (ناخوتنرتیه وه) مه دحی (صلی الله علیه وسلم) بخوتنری، ئیستا له زور جتیمان مهولود ده که ن ژن و پیساو تیکه ل ده بی، (له هو) و (لیعب) و (غه بیه ت) ده که ن.



(مع هذا) سه لاتی صویح له بهر  
نوستن ناکهن، نهو نهوعه مه ولووده  
حه رامه، پاردهیان بیتهووده دهچی،  
گوناهی هه مووشیان ده نووسری). هتد

### راه کردن

- فهرمووه: فهرمووبه تی
- مورجه ره به (مجره): به تاقیکردنه وه سه لمیتراره.
- مه مقسود (مقصود): مه به ست
- مه تلوب (مطلوب): داواکراو: هیوا و تاوات.
- حاصل ده بی (حاصل ده بی): جیبه جی ده کری.
- کتوی نوحد: (جبل احد) چیا به که له حیجازدا.
- قوری (موصل): ه: نزکی شاری مووسله.
- عادیل و شه جیع و تنها بووه: دادپه روهر نازا و تاکانه بووه.
- قه ربی سی سهد هه زار (لیرا): نزیکه ی سی سهد هه زار لیره ی (زیری) پاره ی نهوساکه.
- سولتان موزه فهرده دین گوگری له سالی (۱۲۳۲/هـ / ۱۲۳۲ز) کوچی دوایی کوردوه، داهینه ری ناههنگی مه لوودی پیغه مبه ره.
- جمه بکا: کویان کاته وه.
- لیاس: جل و بهرگ
- موعه تته (معطر) بکا: به گولاور و بونی خوش بونی شوینه که خوش بکاته وه.
- ته عام دروست بکا: خواردن ناماده بکات.
- خانی: خانوو، مال.
- بخوینری: بخوینریته وه.

- (قهحت) و (وهبا) و (حهرق): قاتوقری و نه خوشی و ناگر و (سووتان).
- بهلییات (البلیا): کو ی (به لا) به نه خوشی.
- بوغز و حه سهد: رق و کینه و نیردی و حه سوودی.
- عه مه لی مه ولوود: له کاتی ناههنگی مه ولوودی پیغه مبه ردا
- چستی حه رام: شتی حه رام و رهفتاری ناشرین.
- ئیزهاری فهرح و سرورور: نیشان دانی که یف و خوشی.
- پیای چاک و قوراجه مع بکری: مرزقی باش و خه لکی گوندان کو بکریته وه.
- (ئیطعامی عام): خواردن پیشکesh کردن.
- (له هو) و (لیعب) و (غه بیهت): (لهو ولعب و غیبه): رابوردان و یاری و گه مه و پاشمله باسی خه لک کردن.
- سه لاتی صویح (صلوتی صبح): نویری به یانی.
- مه ولوود نامه که به رینووسی کوئی کوردی فارسی نامیز نووسراوه، تیایدا، کو مه لیک و شهو ته عبیری عه ره بی به کار هاتووه، نهو زمانه له کوتایی سهدی نوزده هه مدا، زمانی قسه کردنی مه لایان بووه. به شیوه یه کی گشتی شیوه ی ناخافتنی نهوساکه ی هه ولیتری به سریدا زاله..
- ههروه کو گوتمان، نه گه رچی کو مه لیک وشه و ته عبیری عه ره بی تیایدا به دی ده کری، به لام زمانیکی ئاسانه، خه لک که گوئیستی ده بوون، به سووک و سانایی لیتی

حالی ده بوون.

دووباره پیویسته بوتریته وه، نه م مه ولوود نامه یه که به په خشان نووسراوه، نرخیکی میژوویی تایه تی هه یه.

### سهرچاوه و پهراویز:

- ۱- رشاد محمد المفتی: (سبائک الاملا فی اسره کجک ملا) جمعه و حقه و أضاف الیه (عثمان رشاد المفتی) الجزء الثاني (مخطوط) - ص؟ شجرة الاسرة (بدون ترقيم).
- سهرنج: له مه وه دووا نهو سهرچاوه به (سبائک الاملا) ناماژهی بو ده کری.
- ۲- به پیتی فه رمانیکی ره سی که له کتیبخانه ی به هه شتی (ره شاد مفتی) دا پارتیزاوه، له سالی (۱۱۲۸هـ / ۱۷۱۶ز) جیهه تی ده رزوتنه وه له مه درسه ی مزگه وتی گه وری قه لا به باپیره گه وری نهو خانه وادیه (مه لا نه بو به بکر) ناراسته کراوه.
- ۳- مه ولوود نامه ی شیخ محه مه د عه لی حوسامی کوری نه بو به کر، (ده سنوس) ل (۶۳).
- ۴- (سبائک الاملا): ل (?).
- سهرنج: له به رنه وه ی له سه ر لاپه ره کاندایه که له دوای یه ک (ژماره) دانه نراوه، بو به نهو ژمارانه ی له سه ر هه ندی لاپه ره دا دانراون، له گه ل زنجیره ی لاپه ره کانی ده سنوسه که دا گونجاو نین. هه روه ها هیچ ژماره یه که له سه ر به شتیکی زوریدا دانه نراوه، بو به ناکری به وری

بۆ بهراوردکردن بپروانه چاپی (۱۳۳۱) هـ کهرکوک (به فارسیه)، ل ۱۹۶-۱۹۷.

۱۳- لهسهر بهرگیدا نهم رستانه نووسراون:

((هذا كتاب (سراج الطالبين) في مناقب غوث الواصلين، مربي الطالبين: الشيخ علي الملقب بحسام الدين النقشبندی الخالدي طريقة والعثماني نسبا والطويلة الشريفة موطنًا قدس سره المبدأ المعين، متعنا الله بطول حياته واولاده الى يوم الدين)).

للشيخ الفاضل، العالم العامل، حدقة عين الشريعة وغواص بحر الطريقة (علي افندي الحسامي النقشبندی الخالدي) ابن قدوة العلماء والصلحاء رديف ابائه الكرام ابي بكر افندي المشهور ب كجك ملا الاربلي روح الله روحهم و قدس الله اسرارهم و نفعنا بهم امين.

الطابع: الشيخ محمد جميل الاربلي ابن علي الحسامي طبع في مطبعة المكتب (كذا؟) الصنائع الكركوك (كذا) ۱۳۳۱.

نوساله سالی هيجری رۆمیه، چونکه له پاشکۆی کتیبه کهدا به حیسابی نه بجهد هونراوه بهک نووسراوه، تیایدا ناماژه بۆ سالی (۱۳۳۲) هيجری قه مەری دراوه) پروانه- ل (۲۷۷) کتیبه که بریتیه له (۲۷۷) لاپه ره قهواره ناوهنجی، نوسخه بهکی له کتیبخانهی ناماده کهری نهم باسه دا هه به.

محهمه به هانوددینی (۱۸۳۹-۱۸۸۰) باوکی وهرگرتووه،

نهمیش له باوکی خۆی شیخ عوسمان سیراجووددینی (۱۷۸۰-

۱۸۶۶ ز) وهرگرتووه. شیخ عوسمان سیراجووددینش له جهزه ته مهولانا خالید (ضیاء الدین) ی وهرگرتووه.

(پروانه: مهلا عهبدلکه ریمی موده رس: یادی مهردان، (به رگی دووهه م)- چاپخانهی کۆری زانیاری عیراق- به غندا - ۱۹۸۳ ل: (۷) و (۳۱) و (۳۵) و (۸۳).

۱۱- زبیر بیلال اسماعیل: علماء و مدارس اربیل / الموصل- ۱۹۸۴ ص (۳۱-۳۲).

۱۲- مهولودنامهی شیخ محهمه عهلی حوتسامی: (ده سنووس)، ل (۶۳)

(\* پروانه: سراج الطالبین، تالیف العالم العامل شیخ محمد علي افندي الحسامي الاربيلي، ترجمة من الفارسية الاستاذ حيدر رشيد احمد، (مطبوعات وزارة الاوقاف والشؤون الاسلامية)- مطبعة وزارة التربية - اربيل - ۲۰۰۲، ص ۲۹۰.

تیبینی: نهگه رچی وهرگیتا راده بهکی باش له ته رجهمه کهیدا سهرکه وتنی به ده ست هیتناوه، به لام مایه ی داخه له لاپه ره (۱۳۳) دا به وردی حیکایه تی ژماره (۲۳۶) ی ته رجهمه نه کردووه، له وانیه له چاپدا دیرتیک په پروده ته وه، به تاییه تی ناوی مزگه وتی گه وره ی بازار (واته مزگه وتی حاجی داودی لاپردووه).

ناماژه بۆ لاپه ره کانی بکری داوای لیبووردن ده که یین.

۵- (که شکۆلی شیخ عهلی نه فهندی) له کتیبخانهی ماموستا (ره شاد مفتی) دا پارێزراوه. ماموستا عوسمان مفتی له کتیبی ((سبائک الاملا)) دا کۆبی چهند لاپه ره بهکی بلاو کردو ته وه، ههروه ها هه ندی سه رنجی شی دهر باره ی تو مار کردو وه.

۶- که شکۆلی شیخ محهمه عهلی نه فهندی: ((سبائک الاملا) له ل (۴).

۷- ههردوو سه رچاوه ی پیتشو.

۸- (سبائک الاملا) ل (تمهید) پیمان وایه نه و مینژووه به شتیه بهکی مه زنده یی دانراوه.

۹- ((سبائک الاملا)) شیاوی ناماژه به شاعیری هه ولیتری (یعقوب ناغای کوری قاسم) که هاوچه رخی مه لا گچکه بووه، هونراوه بهکی به بۆنه ی کۆچی دوا یی مه لا گچکه نووسیوه تیایدا سالی وهفاتی له دوا بهیتیدا نیشان داوه: (۱۲۷۲هـ) که ده کاته (۱۸۵۵ ز).

۱۰- شیخ عهلی (حوسامه ددین) کوری شیخ محهمه عهلی (به هانوددین) کوری شیخ عوسمان (سیراجووددین) ه، له سالی (۱۲۷۸هـ / ۱۸۶۱ ز) له (تهوتله) له دایک بووه. له سالی (۱۳۵۸هـ / ۱۹۳۹ ز) کۆچی دوا یی کردو وه. شیخ عهلی حوسامه ددین نیجازه ی خه لافه تی ته ریه تی نه قشبه ندی له شیخ

## مه‌لا نه‌بویه‌کری نه‌قشبه‌ندی هه‌رشه‌می

که‌ریم شاره‌زا

مه‌لا نه‌بویه‌کری کورپی محمه‌دی کورپی عه‌بدوولتلا، ناسراو به (غیاسه‌ددین) له‌گوندی (هه‌رشه‌می) داوینی چیای پیرمه‌م له‌دایک بووه و تییدا ژیاوه تاکو گه‌وره بووه. خوتیندنی مه‌لایه‌تی له‌لای باوکی ده‌ست پت کردووه، پاشان چوووه‌ته لای (مه‌لای خه‌تی) و ماوه‌یه‌کیش هه‌ر له‌رواندز له‌لای زانای گه‌وره مه‌لا عومهری خه‌یلانی خوتیندوو به‌تی. پاشان گه‌راوه‌ته‌وه گوندی (هه‌رشه‌می) و ئی‌جازه‌ی مه‌لایه‌تی له‌باوکی ودرگرتوو و بووه‌ته مه‌لایه‌کی دوازه‌ه عیلم.

مه‌لا نه‌بویه‌کر به‌نیازی وهرگرتنی داب و ده‌ستووری ریبازی ته‌سه‌وفی نه‌قشبه‌ندی، چوووه‌ته گوندی (ته‌وتله) له‌ناوچه‌ی هه‌ورامان بو لای شیخ عوسمان "سیراجووددین" (۱۱۸۹-۱۲۸۴ک)، که‌یه‌کیک بووه له‌خه‌لیفه ناو‌داره‌کانی مه‌ولانا خالیدی نه‌قشبه‌ندی و ماوه‌یه‌کی زۆری له‌لا ماوه‌ته‌وه و حیکه‌مه‌تی گیانی و عیرفانی لئ وهرگرتوو. کاتیک ئی‌جازه‌ی راه‌یری پت ده‌دات، ده‌گه‌ریتنه‌وه گونده‌که‌ی خۆی و ده‌ست ده‌کات به‌به‌ستنی کۆر و حه‌لقه‌ی

زیکری نه‌یینی له‌ته‌نیشت مزگه‌وته‌که‌ی باوکیدا.

دوای ماوه‌یه‌ک شیخ نه‌بویه‌کر هه‌ر له‌سه‌رده‌می باوکیدا له‌(هه‌رشه‌می) هوه‌ روو ده‌کاته شاری هه‌ولیر و مزگه‌وتیکی بچووک له‌ده‌ره‌وی شار به‌لای رۆژه‌ه‌لاته‌وه ده‌کاته جیگای ده‌رس گوتنه‌وه و ئیرشاد و، له‌دواییدا ئه‌و مزگه‌وته بچووکه رووخواه و له‌لایهن (فاتمه‌خان)ی پووری عه‌بدوورق ئاغای عوزت‌ریبه‌وه بینا کراوه‌ته‌وه. له‌پاشان شیخ نه‌بویه‌کر له‌ملا و نه‌ولا زه‌وی دیکه‌ی ده‌خاته سه‌ر و ده‌یکاته مزگه‌وتیکی گه‌وره و پتی ده‌گوتری (مزگه‌وتی شیخ نه‌بویه‌کری نه‌قشبه‌ندی). بنه‌ماله‌ی هه‌رشه‌می هه‌موویان به‌یه‌کجاری دینه هه‌ولیر و لئی نیشته‌جی ده‌بن.

له‌دیانه‌یه‌کی ماموستا (زوبیر بیلال ئیسماعیل)ی میژوونوسدا له‌گه‌ل به‌رپز شیخ مسته‌فای نه‌قشبه‌ندی کوریدا، شیخ مسته‌فا ده‌لتی: "شیخ نه‌بویه‌کر دوای ئیرشاد وهرگرتن له‌شیخ عوسمان سه‌ردانی میسر و شام و حیجازی کردوو و په‌یوه‌ندی به‌گه‌لیک له‌زانایانی ئیسلام کردوو، له‌ماوه‌ی ژبانیدا ۹

جار سه‌جی کردوو، چوووه‌ته ئه‌سته‌مبول و له‌و شاره‌دا به‌ر له‌هه‌لگیرسانی جه‌نگی یه‌که‌می جیهانیدا گه‌لیک له‌گه‌وره‌پیاوانی عوسمانی چوووه‌ته لای و له‌سه‌ر ده‌ستی ئه‌م چوووه‌ته سلکی ریبازی نه‌قشبه‌ندییه‌وه. هه‌روه‌ها ده‌سته‌یه‌ک له‌شاری مه‌دینه و دیمه‌شق و به‌غدا و به‌سرا له‌سه‌ر ده‌ستی په‌یوه‌ندیان به‌ریبازی نه‌قشبه‌ندییه‌وه کردوو و بوونه‌ته موریدی و گه‌لیک زانای گه‌وره له‌به‌ر ده‌ستی پت‌گه‌یشتوون. له‌وانه: شیخ ئیبراهیمی دۆغره‌مه‌چی و شیخ عه‌بدوولقادی بیاردی بوون. ئه‌م زاته هاوچه‌رخ‌ی زانایان حاجی مه‌لا عومه‌ر نه‌فه‌ندی هه‌ولیری و شیخ عه‌بدووره‌حمانی کورپی شیخ محمه‌د سه‌عیدی نه‌قشبه‌ندی بووه. له‌سالی ۱۳۲۹ی کۆچی به‌رامبه‌ر به‌ ۱۹۱۱ی زایینی له‌شاری هه‌ولیر مزگه‌وته‌که‌ی خۆی به‌خاک سپێردراوه. شیخ محمه‌د ئه‌مینی کورده‌گه‌وره‌ی ۳ سال له‌جیتی دانیشتیوو و که‌ کۆچی دوایی کردوو، شیخ مسته‌فای نه‌قشبه‌ندی کورپی سییه‌می جیتی گرتووه‌وه.

## شیخ محمدهدنه مین کوردی ههولیری

### ساخه وان عومه ر قادر

#### ناو و نازناوی

سه رجهم نهو کتیبانه ی ژباننامه ی "شیخ محمدهدنه مین" یان تیدا باس کراوه، به (محمدهدنه مین) ناویان بردووه. به لام نازناوه که ی بو باوکی فه تحوللا زاده دهگه ریتته وه که نهودش راستیه کیه تی.

یه کنی له لیکۆله ره وه ده کان دهلی ناوی باوکی محمدهدنه مین، "سلیمان کوری فه تاح" ه و نازناوی (فه تحوللا) یه. وا دیاره خاوه نی نهو بوچوونه له قسه که ی ورد نه بوته وه، چونکه شیخ (محمدهدنه مین) له سه رجهم کتیبه کانی وه ک (تنویر القلوب- فتح المسالك- سعاده المبتدئین) و هی تر جهخت دهگرتته وه، که ناوی باوکی (فه تحوللا زاده) یه.

#### نازناوه کانی

"محمدهدنه مین" به کۆمه لتی نازناو ناسراوه و هه ر نازناو تیکیش شتیکی دیار ی کراوه هه لده گرتت، له وانه: شیخ، کوردی، ئه ربیلی، شافیهی، نه قشبه ندی.

#### شوتن و کاتی له دایکبونی:

له شاری (هولیر) له دایک بووه. زۆریه ی لیکۆله ره وه ده کان له سه ر نه وه

رێککه وتوون. ههولیری له گوندی سه عداوه چاوی به ژبان هه لیتناوه که سه ر به شاری ههولیره. به لام سه بارهت به سالی له دایکبونی قسه کان یه کتر ناگر نه وه، له وانه هه ندیک ده لیتن:

۱- سالی (۱۲۴۶ک) له دایک بووه.

۲- هه ندیکی تر لایان وایه که، سالی (۱۲۶۱ک) له دایک بووه.

۳- به ته واوی سالی له دایکبونی "ههولیری" نه زانراوه. ته نیا نه وه نه بیته له نیوهی دووه می سه دهی سیزدهی کۆچی له دایک بووه.

پن ده چتی بوچوونی سیتیهم له راستیه وه نزیک بی، چونکه، ریککه وتنی له دایکبونی "ههولیری" ی دیار نه کردووه. به هه مان شیره "سه لامه ی عه زامی" ش که نزیک بووه له ههولیری و له دوا ی نهو جینشین ی بووه.

#### بنه ماله که ی

کاتی ههولیری له شاری (مه دینه ی پیروز) نیشته جتی ده بی ئافره تیکی تورک دینتی و له خوی ماره دهکات. ههولیری زۆر باس له ره وشت به رزی و باشی به یه که وه ژبان و نایینه ره ره یه که ی دهکات، به لام خوی گه وه ره هیچ مندالتیکی پی

#### نا به خشی.

کاتی سهردانی (قاهره) ی کرد له گوندیکی نزیک نهو شاره نیشته جتی بووه. له وی بو جار تیکی دیکه ژنی هیتناوه ته وه له و ژنه یان مندالتی بووه. هه موویان مردوون ته نیا کور تیکی نه بیته، که ناوی (ئه حمده) بووه. نازناوی "هه بیبوللا" بووه. له سالی (۱۹۱۹ز) له کاتی شۆرش میسر له گه ل ئینگلیزه دا کۆژرا.

له لایه کی دیکه، "شیخ عه بدولکه ریم مو ده ریس" جهخت ده کاته وه، که ههولیری ژنیکی تریشی هیتناوه و کور تیکی لئ بووه به ناوی نه جمه دین و گوتوبه تی: (له سالی ۱۳۲۴) ژنیکی تری هیتناوه و کور تیکی لئ بووه به ناوی نه جمه دین و له پاش مردنی، پتیه گیشته ووه و له لایه ن خه لیفه کانی پهروه رده کراوه.

شیخ نه جمه دین له سالی (۱۳۲۹ک) له قاهره له دایک بووه.

له سالی (۱۴۰۶ک) مردووه. کاتی باوکی مردووه نهو به چووک بووه. له لایه ن شیخ سه لامه عوزامی پهروه رده و چاوه تیری کراوه. لای هه ندی له شتخه کان فیتری زانسته کانی شه رع بووه. شیخ پله و پایه کی وه رنه گرتووه. به لکو له سه ر رتیره وی باوکی ماوه ته وه. رتیه که ی

بانگه شه و نیرشادی گرتوته بهر. خوئی قالایی کردوه بو وانه و تنه وه له ماله که هی. چاودیری بلا و بوونه وهی کتیبه کانی باوکی ده کرد. لیکۆلینه وهی له سهر کتیبی (النهاییه فی الفتن والملاحم لابن کثیر) کرد. شایانی ناماژه پیکردنه بو ماوه یه ک نه خوازوای به سهردا سه پینرا، له بهرته وهی هه لویتستی له دژی جه مال عه بدولناسر نواند.

### رهوشت و ناکاره کانی

عوزامی باس له هه ندی رهوشت و ناکاره کانی هه ولیری ده کات و ده لیت: "نیشانه ی نازیه تی و فریا که وتن و ساکاری و لیبوورده یی به سه ره وه دیار بو، له به خشین و سه خاوه ت وینه ی نه بووه... نه وهی له کۆری دانیشتا خه م و په ژاره ی به لاوه ده نا، هه سستی ده کرد، دلکه هی به ته واوی نارامی گرتووه. گهر رینمایی یاوه ره کانی یان که سانی دیکه ی بگردبا وه کو نه وه و ابو که ده یانینی. گهر نه مری گردبا به چاکه و نه هی گردبا له خراپه زۆر نه رمونیان بو، هه میشه هانی یاوه ره کانی له سه ره نه و ریچکه یه ده دا، که نه رمونیان بن. خوئی زۆر به رفراوان کردبو بو ته واوی رینمایی به ره کان به جیاوازی چینه کانی شیا نه وه".

هاوکاری خیزانه که ی ده کرد، ماله که ی که سک ده دا، خزمه تی میوانه کانی ده کرد، گهر بچووکیش بووایه.... هه رگیز رای نه ده سپارد، نه وهی لای بووایه پیشکه شی ده کرد". له رهوشته به رزه کانی هه ولیری هه میشه بو بانگه یشتکردن و به جیکه یانندی نه وه نه مانه ته تنیا پشت به ستوو بوو به خوا ی گه وره.

هه ره چهنده که سه یکی نامۆ بوو له و ولاته. چونکه نه و ناسا و ابو مرۆف گهر پشت و په نای نه بووایه یا خود زهنگین نه بووایه، یان پله و پایه یه کی کی دنیایی به رزی به ده ست نه بووایه، یا خود هۆزتیکی یان حزیتیکی به هیز کۆمه کی نه کردبا ناویانگی ده رنه ده کرد.

له پینا و هه ده سه ته یانی زانست و فیربوون و زانیی ریگی دروست ماندوو نه ده بوو.

### هه ولدان و گهرانی به دوا ی زانستد

هه ولیری زانسته شه رعیه کانی له سه ره ده سستی زۆر له زانایانی (هه ولیر) وه رگرتوو و پیگه یشتوو. سه ره تا ده سستی به خویندنی قورنانی پیروز کردوو و خه تمی کردوو، له گه ل کتیبه بچووکه کان که نه وسا ده خویندرا و هک "ته حمه دی" له زمان و "فه تحولقه رب" له فیه و "عه واملی جورجانی" له نه حو و.... پاشان زانسته کانی عه ره بی خویندوو، وه ک: سه رف و نه حو، ره وانبیژی، فیه هیشی وه رگرتوو و زۆر به باشی تیان گه یشتوو.

دواتر ئیجازه ی زانستی وه ده ست هیناوه و چوو ته (سلیمانی). له ویش له لای زۆر له زانایان خویندوو به تی. پاشان له سه ره ده سستی شیخ عومه ر زیانودین ته ریه ی نه قشبه ندی وه رگرتوو و بووه به یه کی له خه لیه گه وره کانی. هه ولیری گه یشته پله ی خه لیه تی. شیخ عومه ر زیانودین، که شیخی بوو ده ستیشانی کرد، که رینمایی و بانگه شه ی نیسلامه تی بکات پاشان گه رایه وه شماره که ی (هه ولیر) و زۆر به که می ده میتیته وه. به مه به سستی زیاره تی مالی خودا

(حه ج) و خوئی لاییکردن بو خودا په رستی و پاککردنه وه ی دروون (نه فس)، ده چی بو مه که کی پیروز.

پابه ند بوو به وهی که به شه و نه خه وی و به رۆژ فتار نه کاته وه. له هه صو کاتیکدا چاودیری زیکره کانی بیت، له سه ره نه و باره ی ماوه ی سالتیک مایه وه. پاشان له سالی (۱۳۰۰ک) سه ردانی پیغه مبه ری کرد (د.خ) و بو ماوه ی چهنده سالتیک له وی مایه وه. دواتر په یوه ندی کرد به قوتابخانه ی مه محموودیه له (مه دینه ی پیروز). مه رجی په یوه ندیکردن به و قوتابخانه یه نه وه بو، که ده بووا زمانی تورکی زانیبووایه. له ماوه یه کی زۆر که م فیری بوو، له تاقیکردنه وه کان سه رکه وتوو بوو.

هه ولیری له هه ردوو شاری (مه که کی پیروز) و (مه دینه ی پیروز) ده سال مایه وه. هه ره کو هه ولیری خوئی ده لیت (ماوه ی ده سال له سه ره نه و خاکه پاکه مامه وه، سالتیک له مه که کی پیروزو نو سال له مه دینه ی پیروز).

هه ولیری پاش نه وهی له مه که و مه دینه ی پیروز نیشته جی بووه. سه فره ی کرد بو قاهیره و، په یوه ندی به نه زه ره وه کرد و بوو به قوتابی. فیه و هه دیس و ته فسیری زۆر به بایه خه وه خویند، له سالی (۱۳۲۳ک) هه ولیری ناره زووی حه جی مالی خودا و زیاره تی پیغه مبه ر (د.خ) کرده وه د.خ، بو جاری تر سه ردانه که ی کرد و، گه رایه وه قاهیره.

### شیخ و مامۆستا کانی

سه ره تا هه ولیری له شماره که ی

(ههولتير) له سهر دهستی ژمارديه ک له زانايان فيري زور له زانسته کان بو له وانه:

**۱- "شيخ فحوللا زاده" ي باوكي**

شيخ فحوللا زاده شيتختيكي بهناوبانگ بو، له تهريقه قادري پيشنويزي مزگهوتي (حاجي داود) بو له شاري ههولتير. ههولتيري له حوجره ي باوكي پيگه يشت و له وي فيري قورنان و زانست بو. نهو باوكه رابرتيكي شياو و ناسراو و دلثاوا و ريزگر بووه.

**۲- شيخ نهويه كر ههشه مي**

(ههولتيري) بو ماوهيه ك لاي شيخ نهويه كر ههشه مي، له شاري ههولتير خوښوويه تي. ناوي شيخ غهياسه دين نهويه كر ههولتيري كوري مهلا محهمه ههشه مي بو. شيخ نهويه كر له گوندي (ههشه مي) له دايك بووه. لاي باوكي كه زانا بو له نيو زانسته نه قلي و نه قلي كان پيگه يشتبوو. پله ي شياوي پي درابوو، تهريقه نه قشبه ندي له سهر دهستي شيخ عوسمان سیراجه دين وهرگرتوو. ههشه مي له سالي (۱۳۲۵ك) يان له سالي (۱۳۲۶ك) كوچي دوايي كردوو.

**۳- مهلا عومر نهفه ندي**

ههولتيري، ئيجازي زانستي له عهلامه ("حاجي عومر نهفه ندي ههولتيري كوري نهبي بهكر كه نازناوي "كوچك مهلا") وهرگرتوو. له سالي ۱۲۳۰ك له ههولتير له دايك بووه. له سالي (۱۲۹۸ك) حهجي مالي خوداي كردوو، وهرگير و زانايه كي بهناوبانگ و بهتقوا بووه. روژانه دهري و تووده توه له (مزگهوتي گه وري قهلات) تا له سالي

(۱۳۰۹ك) له قهلاتي ههولتير كوچي دوايي كردوو.

**۴- شيخ عومر زيانودين**

ههولتيري، تهريقه نه قشبه ندي له سهر دهستي شيخ عومر زيانودين وهرگرتوو. ناوي شيخ عومر زيانودين كوري شيخ عوسمان سیراجه دين نه قشبه ندييه و له گوندي "بياره" له ۲۶ي جهمادي يه كم له سالي (۱۲۵۵ك) له دايك بووه. قورناني پيرو ز و چهند كتيتيكي ديكيه ياييني خوښووه. پاشان باوكي ناردوويه تي بو لاي شيخ عهبدولر حمان خاليسي. ماوهيه ك لاي نهو ده مي نيته وه دواتر باوكي دهه يتيته وه لاي خوي، له لاي مهلا "حاميدي كاتيب" و له ژير چاوديري برا گه و ره كه ي شيخ (محمه مهلا بههانه دين) له خوښندن بهرده وام ده بيت. شيخ عومر له سالي (۱۳۱۸ك) كوچي دوايي كردوو.

**۵- شيخ محهمه نهشموتی**

ههولتيري، "سه حيح بوخاري" لاي ماموستا شيخ محهمه نهشموتی خوښووه كه له سهرتاي دهيه ي ستيه م له سه دي سيانزي كوچي مالئاوايي له دنيا كردوو.

**۶- شيخ مستهفا عز شافعي**

ههولتيري، "فيقه" ي له لاي شيخ مستهفا عز شافعي خوښووه، كه ناوي "مستهفا عز كوري موحسینه دين كوري محهمه ده" و له سالي (۱۳۱۷ك) كوچي دوايي كردوو. يه كي له كتيتبه كاني (طريق الارشاد في البحث على الجهاد) كه له ميسر چاپ كراوه.

**۷- شيتخي جامعهي نهزه ر سهليم بهشري**

ههولتيري زور ناره زوي خوښندي

ههردوو زانستي حهديس و تهرسير بووه، بوئه له دوا ساليه كاني ته مهني لاي شيتخي نيسلام شيتخي جامعهي نهزه ر سهليم بهشري خوښووه. كه ناوي (سهليم كوري نهبي فهراج كوري سهليم كوري نهبي فهراج بهشريه و له ميسر له سالي (۱۲۴۸ك) له دايك بووه و له مانگي زيلحه جهه ي سالي (۱۳۳۵ك) كوچي دوايي كردوو. له كتيتبه كاني (حاشية تحفة الطلاب بشرح رسالة الاداب، وضع المنهج، شرح نهج البردة لاحمد شوقي و...).

**قوتابيه كاني**

نهو كتيتبه كاني له سهر ژيان و به سه رهاتي ههولتيريان نووسيوه، به هيچ شيتويه ك ناوي قوتابي و مورده كاني نهه تاون. نه مهش ده گه رتته وه بو نه وه له لايه ك قوتابي زوري هه بووه، له لايه كي ديكه له بهر نه وه ي ته نيا له شويتيك جيتگر نه بووه. چونكه هه ميسه هه ولي داوه ليره و له ويدا دريژه به خوښندي بدات.

كاتي ههولتيري له "مه ديني منه و ره" ده بيت په يوه ندي به قوتابخانه ي "محموده" ده كات و به فري باش سه ركه و توو ده بيت و له زانست و تيگه يشتن زور بالا ده بيت. پاش چند ساليك له مزگهوتي پيغه مبه ر (د.خ) وانه به قوتابيان ده ليتته وه.

به وانه گوته وه و ئيرشاد سه رقال ده بيتي و دواي نه وه ي له "ميسر" خوښندي ته واو ده كات.

"ته ريقه نه قشبه ندي له سه رتاسه ري ولاتي ميسر بلاو

ده‌کاتوه و له زانایان و گه‌وره پیاوان و قوتابییان و بازگانان و جووتیار و خاوه‌ن پیشه‌جوژاوجوره‌کانی دیکه، زور خه‌لک دینه لای ..  
 هه‌روه‌کو عه‌زامی باسی لیه‌وه ده‌کات، مامه‌له‌کردنیشی له‌گه‌ل قوتابییان و موریده‌کانی خوش بووه.

### کۆچی دوا‌یی

دانه‌ری کتیبه‌کان که باسیان له ژیاننامه‌ی شیخ محمه‌ده‌مه‌مین هه‌ولیه‌ری کردووه له‌سه‌ر نه‌وه کۆکن، که له شه‌وی یه‌کشه‌مه دوانزه‌ی ره‌بیه‌ی یه‌که‌م له سالی (۱۳۳۲ک) له میسر کۆچی دوا‌یی کردووه، که نه‌ودیان دروسته. به‌لام خاوه‌نی کتیبی (الإلکیل فی محاسن أربیل) ده‌لته‌ت هه‌ولیه‌ری له سالی (۱۳۴۸ک) کۆچی دوا‌یی کردووه.

عه‌زامی ده‌ریاره‌ی کۆچی دوا‌یی هه‌ولیه‌ری ده‌لته‌ت: پاش نه‌وه‌ی تووشی گرانه‌تا ده‌بیت، سات به‌سات کاری ته‌ ده‌کات تا گیانی ده‌سپیره‌ت. خه‌لک پۆل پۆل کۆیونه‌وه و ناماده‌ی رتوره‌سمی ناشتنی بوون، نه‌وه بوو خوالیش‌خوشبوو له نزیک مه‌زاری هه‌ردوو نیمام (جهلال مه‌حلی و تاج سه‌بکی) له (قه‌زافه‌ مجاورین) به‌خاک سپیره‌را.

### مه‌زه‌ب

۱- سه‌بازه‌ت به‌مه‌زه‌به‌که‌ی له میانه‌ی نه‌وه کتیبانه‌ی له‌باره‌ی فیه‌وه و شه‌رع دایناون دیار نیسه له‌سه‌ر چ مه‌زه‌بیتک بووه، چونکه زور بابه‌تی فیه‌قی له‌سه‌ر هه‌ر چوار مه‌زه‌به‌کان نووسیوه. به‌لام نه‌وه‌ی جیتی سه‌رنجه یه‌که‌ی له نازناوه‌کانی شافیه‌ی بووه، که نه‌مه‌ش ده‌گه‌رته‌وه بو مه‌زه‌بی

نیمامی شافیه‌ی. به‌مه‌وه ده‌شێ بلتین هه‌ولیه‌ری له فیه‌قه‌دا مه‌زه‌بی شافیه‌ی بووه.

### ۲- ریبازی له سۆفیه‌گه‌رتیه‌ی

هه‌ولیه‌ری له تافی لاویه‌تیدا له‌سه‌ر ریبازی (قادی) بووه. هه‌روه‌ک باوکیشی له‌سه‌ر هه‌مان ریباز بووه. به‌لام دوا‌ی نه‌وه‌ی سه‌ردانی (بیاره‌ی) کردووه، چووه‌ته سه‌ر ریبازی (نه‌قشبه‌ندی) له‌سه‌ر ده‌ستی شیخ عومهر زیانودین. سه‌بازه‌ت به‌وه کتیبانه‌ی له‌سه‌ر ریبازی نه‌قشبه‌ندی دایناون زورن. له‌وانه: (الاجابة الربانية) که بریتیه له چهند نزا و پارانه‌وه‌یه‌ک له‌سه‌ر ریبازی نه‌قشبه‌ندی. هه‌روه‌ها (تنوير القلوب) به‌شی سیه‌می نه‌وه کتیبه به‌دریژی باس له سۆفیه‌گه‌رتیه‌ی له‌سه‌ر ریبازی نه‌قشبه‌ندی ده‌کات.

### به‌ره‌مه‌کانی

هه‌ولیه‌ری له پال سه‌رقالبوونی به‌وانه و تنه‌وه و بلاوکردنه‌وه‌ی نایین و ئیرشاد و رینماییکردن، خامه‌یه‌کی ره‌نگینی هه‌بووه گه‌لا به‌ره‌مه‌ی به‌نرخه‌ی ماوه‌ته‌وه.

ناوی کتیبه‌کانی له زور له سه‌رچاوه‌کان هاتوه که باس له ژیاننامه‌ی هه‌ولیه‌ری ده‌که‌ن. له‌وانه:

۱- الاجابة الربانية: له میسر له سالی ۱۳۲۷ک چاپ کراوه.

۲- ارشاد المحتاج الی حقوق الزواج: فیه‌قه له‌سه‌ر مه‌زه‌بی پیشه‌وا مالیک. له میسر له سالی ۱۳۳۲ک چاپ کراوه.

۳- تنوير القلوب في معاملة علام الغيوب: له‌سه‌ر باوه‌ر و فیه‌وه و عیرقان. له میسر له سالی ۱۳۲۲ک چاپی یه‌که‌می کراوه.

۴- خلاصة التصانيف لابي حامد الغزالي: هه‌ولیه‌ری له زمانی عه‌ره‌بی وه‌ریگه‌رتیه‌وه سه‌ر زمانی فارسی، عیرفانی و له میسر له چاپخانه‌ی سه‌عاده له سالی ۱۳۲۷ک چاپ کراوه.

۵- دیوان خطب لنصيحة البرية في الخطب المتبرية: نامۆژگارین له سالی ۱۳۳۰ک له میسر چاپ کراوه.

۶- سعادة المتدئين في علم الدين: باوه‌ر و فیه‌قه له‌سه‌ر مه‌زه‌بی شافیه‌ی. سۆفیه‌گه‌رتیه‌ی له خو ده‌گه‌رتیه‌ی له سالی ۱۳۳۰ک له چاپخانه‌ی سه‌عاده‌ت له میسر چاپ کراوه.

۷- ضوء الراج في فضل رجب وقصه معراج: سۆفیه‌گه‌رتیه‌ی له چاپخانه‌ی سه‌عاده‌ت له میسر له سالی ۱۳۲۷ک چاپکراوه.

۸- العهود الوثيقة في التمسك بالشریعة والحقیقة: باوه‌ره فیه‌قه و عیرفانی. له سالی ۱۳۲۰ک له میسر چاپ کراوه.

۹- فتح المسالك من ايضاح المناسك: فیه‌قه له‌سه‌ر هه‌ر چوار مه‌زه‌ب. عیرفانی. له میسر له سالی ۱۳۲۴ک چاپ کراوه.

۱۰- مرشد العوام لاحكام الصيام: فیه‌قه له‌سه‌ر هه‌ر چوار مه‌زه‌ب، له میسر له سالی ۱۳۳۲ک چاپ کراوه.

۱۱- هداية الطالبين لاحكام الدين: فیه‌قه له‌سه‌ر مه‌زه‌بی پیشه‌وا مالیک. له چاپخانه‌ی سه‌عاده‌ت له سالی ۱۳۳۰ک له میسر چاپ کراوه.

## شیخ عەبدولسەلام بارزانی

د. عەبدوللأ عەلیاوهیی \*

نەتەوه‌ییان وەرگرت و ئەم رووخسارەش دەچیتە سەر سالانی پیش کۆدەتای سالی ۱۹۰۸ و لەم روهوه شیخ عەبدولسەلام و چەند رابەرێکی تر لە سالی ۱۹۰۷دا گەشتیکیان بەناوچەیی بادیناندا کرد<sup>(۱)</sup> و روویان کردە تەکیەیی شیخ نوور محەممەد برفیکانی رابەری تەکیەیی قادری لە گوندی برفیکانی سەر بەدهۆک، لەوێ کۆبوونەوه‌یه‌کیان بۆ هەلبژاردنی سەرۆکیەک بۆ گرووپەکیان گری دا تا کۆلە گەشتوگۆکاندا لەگەڵ فەرمانگە حکومەتیەکاندا نۆتەراییەتیان بکا و بەناوی خێلەکانەوه قسە بکات، لەم سەرۆبەندەشدا شیخ نوور محەممەدییان هەلبژارد، بەلام ئەو لەبەر خراپیی باری تەندروستی داوای لێبووردنی کرد کە کارەکی پێ ئەنجام نادری و پیشنیاری کرد شیخ عەبدولسەلام ئەم ئەرکە بگرتە ئەستۆ، لەو کۆبوونەوه‌یه‌دا ئامادەبووان یاداشتیکیان بۆ حکومەتی عوسمانی بەرز کردەوه و چەند کۆپیەکیان لێ نارد بۆ ئەنجومەنی پیران و مەبعوسان و شیخ عەبدولقادر نەهری و جەنەرآل شەریف پاشا و ئەمین عالی بەدرخان<sup>(۸)</sup>.



لایەنگەرەکانی هه‌بوو، مزگه‌وتیکی دروست کرد و ئەنجومەنتیکیش بۆ مشورخواردنی کاروباری گۆندەکە و لە هەر عەشیرەتیکیش هێزێکی چەکداری پێک هێنا<sup>(۴)</sup>. شیخ پێی وا بوو نەزانی، یەکیکە لە هۆیه گەرنگەکانی بەجێمانی کورد، لەبەرئەوه بایەخی بەکردنەوه‌ی خۆتێندنگە دا<sup>(۵)</sup>. بلاوکراره‌کانی کۆمەلەیی تەعاون و تەرەقی کورد و کۆمەلەیی هێقی لە یەکەم دەیه‌ی سەده‌ی بیستەمه‌وه ده‌گە‌یشتنه ناوچەیی بارزان. شیخ هاوسۆزی کۆمەلە کوردییه‌کان و پشتیوانیی پرۆگرامەکانیان بوو<sup>(۶)</sup>. بەمجۆرە بزووئەوه بارزانییه‌کان رەهەندیکی

بەمه‌الەیی شیخ عەبدولسەلام بارزانی پایە ئایینی دیاری خۆیان هه‌بوو. ناوی ئەم بەمه‌الەیه لە ناوی ئەو گۆندەوه هاتوو کە تێیدا ژباون، واتە گوندی بارزان<sup>(۱)</sup> کە کەوتۆتە نێوان رواندز لە رۆژەهلاتدا و نامیدی لە رۆژئاوادا و نێوان زێی گەورە لە باشووردا و سنووری تورکیا لە باکووردا<sup>(۲)</sup>. شیخ عەبدولسەلام پاش کۆچی داویی، شیخ محەممەدی باوکی، لە سالی ۱۹۰۳دا سەرۆکایەتی بەمه‌الەکەیی لە ئەستۆ گرت و لە ناوچەیی بادیناندا نفوزێکی زۆری پەیدا کرد. سدیق دەمەللوجی<sup>(۳)</sup> کە کاتی خۆی چاوی بە شیخ عەبدولسەلام کەوتبوو، وتووێتی (کابرایەکی بێرتێر. تەنھا کەموکۆری ئەوه‌یه کە خۆتێندەوار نییه و لای من باسی ئەوه‌ی دەکرد کە زۆر پێی ناخۆشه لە زانست بێبەش بوو، لە کاتیکیدا باوک و باپیری زانا و خۆتێندەوار بوون).

شیخ لەو ناوچەیی کە هەلی دەسووراند زۆر ریفۆرمی دەکرد، لەوانە دا‌بەشکردنی زه‌ویوزار بەسەر جووتیارەکاندا، ریکخستنی په‌یوه‌ندییه کۆمەلایه‌تییه‌کان و نه‌هێشتنی پارهی ماره‌یی و به‌زۆر به‌ شوودانی کچ. لە هەر گۆندیکی کە



یادداشتە کە ئەم داوایانە لە خو  
گرتوو:

یە کەم: زمانی کوردی رەسمی بێ  
لە ناوچەی بادیناندا.

دووەم: خۆتندن بە زمانی کوردی  
بێ لە خۆتندنگاکاندا.

سێیەم: کاربەدەسته گەورەکانی  
قائیمقامەکان و بەرپەرەکانی

ناحییەکان لەو کەسانە بێ کە زمانی  
کوردی دەزانن تا کۆ راستە و خو لە

دانیشتوانە خو مائیلیەکان بگەن.  
چوارەم: ئە حکام بە پیتی

شەریعەتی ئیسلام بێ.  
پێنجەم: قازییەکانی ناوچە کە لە

مەزھەبی شافعی بێ.  
شەشەم: باج بە پیتی شەریعەتی

ئیسلام لە دانیشتوان وەر بگیری.  
هەوتەم: باجی بە دەلی خزمەتی

سوپایی وەکو خو بیتیستەو  
بە مەر جێک پارە کە بو چاک کردنی

رتیوانی ناوچە کە تەرخان بکری.<sup>(۹)</sup>  
ئەم دیکۆمێنتە بە دیکۆمێنتیکی

ریفۆرمخوواز دەژمێردری، کە  
داخوازییەکانی ناوچە یەکی

دیایکراوی کوردستانی لە خو گرتوو  
و بایەختیکی مێژوویی تاییستەو

بەو مانایە دی، کە کورد بە تاییستەو  
پاش کو دەتای سالی ۱۹۰۸ دەستیان

بە باسکردنی داخوازییە  
نەتەواییەکانی خو یان کرد و لەم

روو شەو زۆر هۆشیار بوون و زۆر  
درکیان بەو زۆر و زۆر کردبوو، کە

لە سەر دەمی حوکمرانی  
عەبدوڵحەمیددا دوو چاری بوو بوون.

جگە لەو دیکۆمێنتە کە  
بانگەوازتیکێ ناستییانە بوو بو

ریفۆرم، بەلام حکوومەتی  
ئیتیحادییەکان تەنھا بەو دانەکووت

کە وەلامی یادداشتە کە نەداتەو،  
بە لکۆبە هەنگاوتیکی

مە ترسیداریشی دایە قەلەم روو و  
سەر بە خو بی، بۆیە هەر لە سەر تەو

پریری دا سنووریک بو جموژۆلەکانی  
شیخ عەبدوڵسەلام دابنی، والی

مووسڵ محەمەد فازل داغستانی  
هێزتکی پشت بەستوو بە توێخانەو

بو گرتنی شیخ عەبدوڵسەلام نارد و  
باری نااساییشی راگەیاندا.<sup>(۱۰)</sup> ئەو

هێزەش پێشوخت بو سەر کووت کردنی  
جموژۆلەکانی خێلی هەمەوێند نامادە

کرا بوو، بەلام ئەم جگەرە بو  
دژایە تیکردنی شیخ عەبدوڵسەلام

سوودی لی وەرگیری.<sup>(۱۱)</sup> سوپا لە  
رەوتی ئۆپەراسیۆنە کیدا چەندەها

گوندی وێران کرد، لەوانە گوندی  
بارزان و لە نا کامدا شیخ کسایەو

داوای و توێژی کرد، بەلام داغستانی  
داواکەو رەت کردووە و پاش

ماوە یەک شیخ عەبدوڵسەلام گەراوە  
و هێرشێ سەختی کردە سەر ئەو

هێزێ لە بارزان موڵ درابوو و  
زیانێکی کاریگەری بێ گەیاندا.<sup>(۱۲)</sup>

دواتر هێرشێ کردە سەر ئۆردوگای  
ناکری و لەو کاتەدا نازم پاشا کرایە

والی بەغدا، ئەویش سیاسەتیکێ  
نەرمی لە گەل کورددا پیادە کرد و

لیتسووردنی بو شیخ عەبدوڵسەلام  
دەر کرد و بری هەزار لیرو وەک

قەرەبووی زیان بێ دا. پاشان شیخ  
عەبدوڵسەلام لە بارزان نیشتە جێ

بوو و پاش ئەوێ ئەسەد پاشا  
بوو و والی مووسڵ بەو کەسە لە

۲۴ی تشرینی یە کەمی سالی  
۱۹۱۲دا، پێشنیاری بو حکوومەتی

عوسمانی کرد، کە مەدالیای پلەو  
سیتی جوژی مەجیدی پێشکەش

بە شیخ بکری، حکوومەتیش  
رەزامەندی نیشان دا.<sup>(۱۳)</sup> بەلام

کاتیک سلیمان نەزیف کرایە والی  
مووسڵ، دژی پێشکەشکردنی

مەدالیاکە بە شیخ وەستا.<sup>(۱۴)</sup> لیرو دا  
بە دوو پەپوێندی نیوان والی تازه و

شیخ گزێیەکی زۆری بە خووە بینی،  
بە تاییستەو پاش کوژرانی وەزیری

جەنگ نازم پاشا و گەراوەو  
ئیتیحادییەکان بو سەر دەسەلات،

پاش لابردنی گرووبی پارتنی نازادی و  
ئیتیلاف. لەم روووەو سەفوت بەگ

بەو گوناھار کرا کە سەدری ئەعزەم  
محەمەد شەو کەتی کوشتوو، لەم

سەرۆبەندەشدا سەفوت هانای بو  
شیخ عەبدوڵسەلام برد و شتیخیش

دالەدی دا. کاتیک سلیمان نەزیف  
داوای سەفوتی کرد، شیخ رازی

نەبوو بیداتەو، چونکە نەرتی  
خێلەکی ری بە دانەوێ لیقەوماوان

نادا.<sup>(۱۵)</sup> ئیدی هەر لەو کاتەدا  
حکوومەت بەرپەرەو ۲۵٪ باجی زیاد

کرد و رای گەیاندا کە نیازیستی  
رووبیوویکی گوندەکانی ناوچەکانی

بارزان بکا و نامارتیک سەبارت بە  
گا و گۆتالەکانی نامادە بکات.<sup>(۱۶)</sup>

لە ناوەراستی نازاری سالی  
۱۹۱۴دا عوسمانییەکان سوپایان بو

ناوچەکانی شیخ لە رواندو، ناگری و  
نامیدی نارد.<sup>(۱۷)</sup> ئیدی شیخ خو لە

بەردەم ئەو هێزە گەورەیدا رانەگرت و  
پەنای بو ئێران برد، لە گوندی راژانی

نزیک ورمی بوو میوانی سەید تەها  
نەهری.<sup>(۱۸)</sup>

لەوێ ئیسماعیل ناغای  
شکاکی، ناسراو بە سمکۆی ناسی.

لەم سەرۆبەندەدا حکوومەتی  
عوسمانی پاداشتی بو ئەو کەسە دانا

کە شێخ عەبدولسەلام بە زیندوویی یان مردوویی دەگری. شێخ لە ئێرانەوه پەيوەندیی بە روسەوه کرد و پێ دەچێت ئەو پەيوەندییە بە نەیتی بوویی، بەلام پەيوەندییە کە هیچی لێ سەوز نەبوو<sup>(١٩)</sup>.

جیتی سەرئەجە کە کورد بە درێژایی میژوو بە دەگەمەن خێری لە روسەکان دیو، چونکە کورد زۆرجار پەيوەندیی پێوه کردوون و داوای کۆمەک و یارمەتی لێ کردوون، کەچی هەلۆتستی روسەکان سەرەرای مەملەتی روسیا - دەولەتی عوسمانی هەموو جار نیگەتیقانه بوو.

کاتییک شێخ عەبدولسەلام لە سەردانی سەمکۆ گەراپەوه، سۆفی عەبدوللا تەکای لێ کرد لای مینیتەوه، شێخیش رازی بوو و پاشان سۆفی خیانەتی لێ کرد و بۆ وەرگری پاداشتە کە تەسلیم بە کاربەدەستانی عوسمانی کرد<sup>(٢٠)</sup>.

لەم سەروپەنەدا شێخ نامادەیی خۆی دەری، کە چی تر گرفت بۆ دەولەتی عوسمانی نەیتەوه و هەزار ئیستر بە بارهوه بدا بە دەولەت، بەلام سلیمان نەزیف ئەمەهی رەت کردەوه و داوای لە پیاوێکانی کرد تەقە لە شێخ بکەن، گواپە لایەنگرانی شێخ گێجەلیان ناوێتەوه و هاتوون ئازادی بکەن، ئیدی بەمجۆرە سلیمان نەزیف بەبێ ئەوهی رەزامەندی کاربەدەستانی بالایی ئیستانبولیشی پێ بگات، شێخ عەبدولسەلامی شەهید کرد<sup>(٢١)</sup>.

ئەو بزوو تەنەوهی کە شێخ عەبدولسەلام راپەرایی تیبی کرد، بەلگە پەیدا بوونی ئاستیکی بەرێژە

دیاریکراوی هۆشیاری کوردایەتییه و ناماژە بۆ پەرسەندنی ئەو هۆشیارییه لە سەرەتای سەدهی بیستەمدا دەکات.

### پەرەوێژەکان:

١- البارزانی، مسعود البارزانی والحركة التحررية الكردية، ج ١، ١٩٨٦، ص ١٦ / هۆزەکانی کورد، بەشی دووهم، وەرگێڕان و نامادەکردن حوسین جاف، بەغدا، ١٩٩٢، ل ٣٤.

٢- البارزانی، مسعود، المصدر السابق، ص ١٧ / مصطفى حسن، البارزانیون وحركة بارزان ١٩٣٢ - ١٩٤٧، بیروت، ١٩٦٣، ص ٢٠.

٣- الدمولوجي، صديق، اشارة بهدينان، ص ٩٠.

٤- البارزاني، مسعود، نفس المصدر، ص ١٨.

٥- البارزاني، عبدالمصور، حماية الأكراد، ص ٩٠.

٦- الدمولوجي، صديق، اشارة بهدينان، ص ٩٥ / الضابط، شاکر، تاريخ الصداقة بين العراق وتركيا، ص ٩٢.

٧- البارزاني، مسعود، نفس المصدر، ص ١٩.

٨- زیاتر بیر بۆ ئەوه دەچێت کە ئەم یاداشته پاش کودەتای سالی ١٩٠٨ نووسراپێت نەک لە سالی ١٩٠٧، چونکە یاداشته کە ناوی ئەنجومەنی پیران و مەبەوسانی تیندا هاتوو، ئەم دوو ئەنجومەنەش لە سالی ١٩٠٧دا لە نارادا نەبوون.

٩- الدمولوجي، صديق، اشارة بهدينان، هامش ص ٩٦ / البارزاني، مسعود، البارزاني والحركة التحررية الكردية، ج ١، ص ١٩ / پێ رەش، بارزان، ص ٩٩ / احمد، ابراهيم، ولاية الموصل، ص ٩٦ / عبدالمصور، حماية الأكراد، ص ٩٠.

١٠- الدمولوجي، صديق، المصدر السابق، ص ٩٧.

١١- العراق في الوثائق البريطانية،

ص ٧١.

١٢- رۆژنامەى (صدى بابل) ژمارەى رۆژى ١٠/٩/١٩٠٩. وەرگێراوه لە: احمد، ابراهيم، ولاية الموصل، ص ٩٩.

١٣- الدمولوجي، صديق، اشارة بهدينان، ص ٩٨ / احمد، ابراهيم، ولاية الموصل، ص ١٠٠.

١٤- الدمولوجي، صديق، المصدر السابق، ص ٩٨. لێرەدا دەبێت ناماژە بۆ ئەوه بکەین کە سلیمان نەزیف کوردی دیارە کە بوو دایکیشی ئیزدی بوو، کەچی یەکن بوو لە توندپەرترین لایەنگرانی بیروباوەری تۆزانی. لەو زووهوه بچۆوه بۆ سەر: الدمولوجي، صديق، اشارة بهدينان، ص ٩٨-٩٩ / هەر وهه: الغلامى، عبدالمنعم، الضحايا الثلاث، ص ٣٩.

١٥- الغلامى، المصدر السابق، ص ٤٣.

١٦- هەمان سەرچاوه، ل ١٠٠.

١٧- البارزاني، عبدالمصور، حماية الأكراد، ص ٩٠.

١٨- الغلامى، الضحايا الثلاث، ص ٤٥ / البارزاني، مسعود، البارزاني والحركة التحررية، ج ١، ص ٢٠ - ٢١.

١٩- بۆ زانیاری پێر دەریارەى پەيوەندییەکانی شێخ لەگەڵ روسدا، پڕوانە: جیاووک، مەعروف، مأساة بارزان المظلومة، بغداد، ١٩٥٤، ص ٥٥ / البارزاني، مسعود، البارزاني والحركة التحررية، ج ١، ص ٢٠ / پێ رەش، بارزان، ص ١٣٦ / لازاریف، کیشە، ل ٣٧٩.

٢٠- بۆ زانیاری پێر، پڕوانە: الغلامى، الضحايا الثلاث، ص ٤٧، البارزاني، مسعود، المصدر السابق، ص ٢١ / پێ رەش، بارزان، ص ١٣٨.

٢١- بۆ زانیاری زیاتر، پڕوانە: الغلامى، الضحايا الثلاث، ص ٤٩، الدمولوجي، صديق، اشارة بهدينان، ص ١٠٢ / البارزاني، مسعود، المصدر السابق، ص ٢١.

\* نەندامی پەرەمانی عێراق

## حه‌ماغای غه‌فووری

۱۸۳۹-۱۹۲۰

کەریم ساره‌زا

کۆیه‌دا، هەر له‌وه‌دا نه‌بووه که، حاکی نیداری کۆیه بوو له سەرده‌میتکی ناسکی میتزووی کوردستاندا، که بۆشاییه‌کی سیاسی له ناوچه‌که پیدایه‌بوو، ئەم پری کردبووه. بە‌لکو گه‌وره‌یه‌که‌ی له‌و نانیده‌یه‌ی بوو، که له گرانیه‌که‌ی پایزی ۱۹۱۷ تا به‌هاری ۱۹۱۸ دای به‌هه‌ژار و برسیان و له‌ مردنی رزگارکردن، بۆیه که ئینگلیزه‌کان له‌ رۆژی ۱۵/۱۲/۱۹۱۸دا گه‌یشتنه کۆیه و سەرکرده‌که‌یان کاپتن (های) بوو، پیتش هه‌موو شتیکی



حه‌ماغایان کرده حاکی شار و جه‌میل ناغای هه‌ویتی به‌جیگری و مه‌لای گه‌وره‌ش به‌قازی شهره له شار و ناوچه‌که‌یدا، ئەو سێ که‌سه توانییان باری ناوچه‌که سه‌قامگیر بکه‌ن و نه‌یه‌لن هیچ پشٹیویه‌ک بکه‌وتنه ناو خه‌لکه‌که‌وه. ئەم پیاوه گه‌وره خیره‌ومه‌ند و نانیده و پیاوی ناشه‌وایی و نیداری له شه‌وی ۲ له‌سه‌ر ۳ مانگی نابی ۱۹۲۰دا کۆچی دوا‌ی کرد و جه‌میل ناغای هه‌ویتی جیگری له جیتی ئەو کرا به‌حاکی شار.

حه‌ماغا ته‌نیا یه‌ک کوری له پاش به‌جیما نه‌ویش کاکه زیاداغای تاقانه‌ی بوو له سالی ۱۹۱۴دا له‌دایک بووه و بووده که‌سایه‌تییه‌کی نیشتمانپه‌روه‌ر و له ناو بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخواری کورد جیگی دیار بووه. نه‌ویش دوا‌ی ژانیکی پر خووشی و ناخووشی له رۆژی ۱۲ی نیسانی ۱۹۹۱دا کۆچی دوا‌ی کرد.

پیاوی خیره‌ومه‌ند و نانیده له رۆژانی گرانی و برسییه‌تی و یه‌که‌مین حاکی نیداری شاری کۆیه و ناوچه‌که‌ی و خانی ده‌وله‌تی عوسمانی له سالی ۱۹۱۸دا، هه‌ماغای کوری مه‌حموداغای کوری هه‌مه‌د ناغای غه‌فووری، ناسراو به (حه‌ماغای کۆیه) له سالی ۱۸۳۹ی زاینی له شاره‌که‌ی کۆیه له‌دایک بووه. هاوته‌مه‌ن و هاوئشین ئه‌مین ناغای هه‌ویتی نه‌دیب و هه‌نه‌ره‌روه‌ری ناسراو به (ئه‌خته‌ر) بووه. ئەو دوو که‌سایه‌تییه خیره‌وازترین که‌س بوون له ده‌قه‌ری کۆیه، بۆیه حاجی قادری کۆبی له هه‌نراوه‌یه‌که‌یدا ناوی ئەو دوو زاته‌ی به‌چاکی هه‌ناون و گوته‌ویه‌تی:

دوو ناغا ماون وه‌ک به‌یستومه‌ نه‌خبار  
ئه‌مه‌ناغا و هه‌ماغای ساحیبه‌ی کار  
ئه‌مه‌ین و پشٹیوانی قه‌سری میله‌ت،  
نیگه‌هبانی خه‌زینه‌ی دین و ده‌وله‌ت!

حه‌ماغا پتر به‌بخشنده‌ی و نانیده‌ی ناوبانگی ده‌رکردبوو، بۆیه حاجی قادر له شوئنتیکی دیکه‌ی شیعه‌که‌ی ده‌گه‌رتته‌وه سه‌ری و له‌و به‌خشنده‌ی و نانیده‌یه‌ی ده‌دووی و ده‌لتی:

که‌سه‌ن پیاوه که‌ دانئ وه‌ک هه‌ماغا  
له به‌ئنه‌نایی جنسی نان و خسوانی  
گه‌وره‌ی هه‌ماغا و ده‌وری خه‌زمه‌تگوزاری له ناوچه‌ی

## حه سنه شهل ۱۸۸۳ - ۱۹۲۱

### جھلال خدر

تالانيان ده کرد. له نه نجامدا خهلکتیکی بې گوناحی نه و شاره بیان زنده به چال کرد، خهلک له برسان گوتستی گوتدریتر و هیستر و پشيله بیان ده خوارد. نه خوشیش له ناو خهلک بلاو بوو بووه و داووده رمانیش نه بوو. نه مه له لایه ک و له لایه کی تریشه وه ره شگیر ده گه را، گه نجی نه و ولاتیه بیان ره وانه ی ناو ناگری شه ری سه فهر به لگ ده کرد. نه وه ی بچوویایه گه رانه وه ی نه بوو.

پلکه گولتی حیكایهت و شه وچه ره ی خوشی بومان ده گتیرایه وه، وه ک به سه ره اتی چه زره تی یوسف و زوله یخا و شه ری نه سحابان و نه حمه د پاله وان و شه ری حوت برا و دیو و درنج و حه سنه شهل و شتی تر، نه و کاته ش مندال بووین، نه مانده زانی وه ک پیوست نه م به سه ره ات و رووداوانه بۆ روژگار تکی وه ک نه مړۆ بنووسینه وه.

له و نووسینه ماندا پیمان خوش بوو به سه ره اتی چند که ساتیکی خهلکی نه و شاره تان بۆ باس بکه ین که سه ره تای سالانی بیسته کانی سه ده ی پیشوو له سیداره دراوین، نه ویش به سه ره اتی (مام حه سنه شهل) و (سلیمان کلادروو) و جه ماعه ته که ی بوون، که له سه ره دهستی حاکمی نینگلیزی نه و کاته په تی قه ناره بیان بۆ ساز دراوه به یی نه وه ی خهلکی نه و شاره بهرگریان لی بکات.

### ژيانامه ی حه سنه شهل

ناوی ته وای "حه سنی کوری مام نه حمه ده" له

له شاری هوليتر کونه هه وار و مه نزلگه ی زیدی باب و باپیراندا رووداو و به سه ره ات گه لیک زورن پیاو نازانی له کوتیه ده ست پی بکات و باسی چی بکات.

له سه ره تای سالانی شسته کاندا به بیرم دی مندال بووم مالتمان له گه رده کی (سه عدووناوه) و کولانی کوره چییان بوو، خانووه کی ترمان هه بوو نه ویش له گه رده کی سه یداره بوو، باوکم به کرتی نه ده دا، هه مپو روژتیک خهلک ده هاتن ده رگایان پی ده گرت. نه و کاته ی پییان ده گوت (قای باغله مه). خانووه که پیره ژنتیک به خوړایی تیایدا داده نیشته که ناوی (پله گولتی) بوو، نه و نافره ته دایکی (مام حاجی جه میلی چاره ش) بوو، که دوستی نزیکي باوکم بوو، له ویتستگه ی شه مه نده فهری هه ولیتر به یه که وه کاریان ده کرد. هه موو روژتیک نه و نافره ته هاتوچوی مالتمانی ده کرد و زور جاریش بۆ ماوه ی چند روژتیک لامان ده مایه وه. نه و کاته ی که من باسی ده که م ته مه نی نه و پیره ژنه له هه شتا سال ره تی دابوو. باوکم ده یگوت له سالی گرانی گوره خاودن مال و مندال بووه. شه رده کانی ده وله تی عوسمانی و داگیرکردنی نینگلیزی بۆ شاری هوليتری باش له بیر بوو. نه و نافره ته دنیا دیته بوو، گه لیک تال و سویری ژيانی چیتستبوو. برسینه تی و نه بوونی زور دیبوو، باسی نه وه ی ده کرد چون جه ندرمه کانی ده وله تی عوسمانی له برسان به ناو شار و گونده کانی نه م کوردستانه دا ده گه ران و نه وه ی به ده ستیان بکه و تابه

پاشه‌کشی لئ دهکات، ئینگلیز دهست به‌سەر ولاتدا ده‌گری، به‌شیکه‌کی کهم له‌خه‌لکی ئه‌و شاره، هه‌ندیکیان رقیان له‌ئینگلیز ده‌بووه‌وه و پشتگیری ده‌وله‌تی عوسمانییان ده‌کرد، به‌شیکه‌کی زۆریش پشتگیری ئینگلیزیان ده‌کرد، چونکه له‌دوای هاتنی ئه‌وان دنیا به‌ره‌و خۆشی رویشت و شه‌روشۆر و گرانی گه‌وره‌ نه‌ما.

مام‌ه‌سه‌ن یه‌کتیک بووه‌ له‌وه‌کسه‌نه‌ی زۆر رقی له‌ ئینگلیزی داگیرکه‌ر ده‌بووه‌وه و له‌ دیوه‌خانی‌عه‌لی پاشا هه‌ر باس له‌ خراپه‌کاری سه‌ریازی ئینگلیزه‌کان بوو، له‌ به‌رانه‌ر خه‌لکی ئه‌و شاره. عه‌لی پاشاش له‌به‌رئه‌وه‌ی پیاوی تورک بوو هانی خه‌لکی ده‌دا بۆ ئه‌وه‌ی زه‌رد و زیانیان پێ بگه‌یه‌نن، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ کۆمه‌لتیک پیاوی نازا و چاونه‌ترسی له‌ ده‌وری خۆی کۆ کردبووه‌وه. روژتیکیان به‌ دوای (حوسین حه‌تکی زینده‌گی) ناسراو به‌ (عاره‌ب ئاغای کۆزه‌ پانکه‌یی) (۱۸۸۰ - ۱۹۴۹) دا ده‌نیتر بۆ ئه‌وه‌ی پیلانیک دژی ئینگلیزی داگیرکه‌ر دا، چونکه ئه‌و پیاوه‌ چاونه‌ترسه له‌ سالی (۱۹۱۸) له‌گه‌ڵ عه‌لی کۆره‌ی کوری خالی له‌ ده‌ستی قه‌راج و که‌ندیناوه به‌ره‌نگاری سوپای ئینگلیز ببوونه‌وه و بۆ ماوه‌ی چهند سه‌عاتیک نه‌یانه‌یتشتوه سه‌ریازه‌کانیان له‌ زوورگه‌ زراو بپه‌رتینه‌وه به‌ری ئه‌و به‌ره. له‌ ئه‌نجامی ئه‌و شه‌رده‌دا (عه‌لی کۆره) ده‌ستگیر ده‌کریت و ده‌دریته‌ دادگای عه‌سکه‌ری و بۆ ماوه‌ی هه‌وت سال زیندانی ده‌کریت و حوسینیش رزگاری ده‌بیت بۆ ماوه‌یه‌ک له‌ گوندی کۆزه‌ پانکه له‌ مالی عه‌ولا ئاغای دزه‌یی خۆی ده‌شارته‌وه، له‌ پاشان روو له‌ شاری سلیمانی ده‌کات، بۆ ئه‌وه‌ی به‌شداری له‌ شوێنی شیخ مه‌حمودی نه‌مر بکات و به‌شداری له‌ شه‌ری ده‌ره‌ندی بازیان ده‌کات و له‌ سالی (۱۹۲۰) فه‌رمانی عه‌فو به‌ یارمه‌تی مه‌لا فه‌ندی (مه‌لای گچکه) بۆی ده‌ده‌چیت، به‌مه‌رجیک چی تر چالاکه‌کی دژی ئینگلیز نه‌کات. ئینجا ده‌گه‌ریته‌وه شاری هه‌ولیر، با بگه‌رینه‌وه سه‌ر باسی خۆمان: وه‌ک باسمان کرد مام حوسین پیلانیکه‌کی ریکویتی داده‌ریژی بۆ مام حه‌سه‌ن و جه‌ماعه‌ته‌که‌ی به‌مه‌به‌ستی رووتکرده‌وه‌ی پۆسته‌ی ئینگلیزه‌کان، که له‌ شاری مووسل

ده‌وروه‌ری سالی (۱۸۸۳) له‌ ده‌ستی قه‌راج و که‌ندیناوه له‌ بنه‌ماله‌یه‌کی هه‌ژار و ده‌ستکورت چاوی به‌ دنیا رووناک کردوه‌ته‌وه. ئه‌و کاته‌ی مالیان له‌ گوندی (که‌نده‌ره‌ قه‌ل) بووه، ناکوکی په‌یدا ده‌بیت له‌ نیوان باوکی مام حه‌سه‌ن له‌گه‌ڵ خزه‌کانی له‌سه‌ر زه‌ویوزار و میرات. ئاغای ئه‌و کاتی پشتگیری له‌ دوژمنه‌کانی باوکی مام حه‌سه‌ن ده‌کات، نه‌ویش ناچار ده‌بێ ئه‌و گونده‌ به‌جێ به‌یلتی و روو له‌ شاری هه‌ولیر بکات و ده‌چیته‌ مالی عه‌لی پاشای دوغره‌مه‌چی و ده‌بیته‌ سه‌رکار و له‌ گه‌ره‌کی ته‌عجیلی جووله‌کان له‌ کۆنه‌ خانوه‌ک نیشه‌جێ ده‌بێ له‌ پاشان باوکی مام حه‌سه‌ن به‌ نه‌خۆشیی رشانه‌وه له‌ سالی (۱۹۱۲) کۆچی دوایی ده‌کات و مام حه‌سه‌ن جیگای ده‌گریته‌وه.

له‌ سالی (۱۹۱۴) کاتیک جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی ده‌ست پێ ده‌کات، کۆمه‌لتی گه‌نجی ئه‌و شاره ده‌ستگیر ده‌کرین، یه‌کتیک له‌وانه‌ مام حه‌سه‌ن بوو. خه‌به‌ر ده‌گاته عه‌لی پاشا، نه‌ویش هه‌ولی بۆ ده‌دات و پاش به‌رتیلدانیکه‌کی زۆر له‌و روژگاره‌ ره‌شه‌ رزگاری ده‌کات و له‌لای خۆی گلی ده‌داته‌وه.

چاکه و پیاوه‌تی عه‌لی پاشا له‌ چاوی مام حه‌سه‌ن ده‌میتنی و له‌ بیری ناکات و بۆ ماوه‌ی چوار سال له‌ مالی عه‌لی پاشا له‌ قه‌لاتی هه‌ولیر ده‌میتنه‌وه.

عه‌لی پاشا پیاویتیکی زه‌نگین و چاوتیر و ده‌سترویشتووی ئه‌و شاره بووه، له‌ سه‌رده‌می حکومه‌تی مه‌له‌کیشدا بۆ ماوه‌یه‌کی زۆر (نایب)ی هه‌ولیر بووه له‌ په‌رله‌مانی عیراق، له‌ هه‌مان کاتیشدا مه‌رومالانیکه‌کی یه‌که‌جار زۆری هه‌بووه، کاتی جه‌نده‌رمانی عوسمانی هیرشیان کردوه‌ته‌ سه‌ر خه‌لکی بیگوناچی ئه‌و شاره ئه‌وی به‌ ده‌ستیان بکه‌وتبایه له‌ خواردن و نازووقه‌ به‌تالانیان ده‌برد، بۆ ئه‌وه‌ی چی تر غه‌در له‌و خه‌لکه‌ لیقه‌وه‌ماوه نه‌کریت، عه‌لی پاشا بریاری دا، بۆ ماوه‌یه‌کی زۆر نازووقه و خواره‌مه‌نی بۆ سه‌ریازه‌کان دا، بکات بۆ ئه‌وه‌ی چی تر ئه‌و خه‌لکه له‌ برسان نه‌مرن.

له‌ سالی (۱۹۱۸) کاتی جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی کۆتایی پێ هات ده‌وله‌تی عوسمانی ده‌رووخی و

کاته چوله وانى بوو. قه نارە خانەیان بۆ ساز دددری و چار دددری، له شاری ههولیر، گهوره و بچووک و ژن و پیاو لهو شوینه ناماده دهبن. فرمیسکی خهم و خهفەت دەرپژن بۆ مام حەسەن و جەماعەتە کەى. خیزانە کەى بە دەنگی کى بەرز هاوار دەکات و دەلێ:

**چەندم گۆت حەسەن وا نیسە وا مەکە  
له رێی رەشکینى پۆستەى روت مەکە  
(خانەى) مندالە بێ بابى مەکە**

ئەو بوو له رۆژى ۳ مانگی نیسانی سالی ۱۹۲۱ مام حەسەن و سلیمان کلاو دروو و جەماعەتە کەى لە سیدارە دددرین، بەبێ ئەوێ کە سێک له خەلکی ئەو شارە بەرگریان لێ بکات. مام حەسەن مالتاوايی له خزم و کە سوکاری دەکات، وەسیه تیشی هەر ئەو نەندە بوو، کەوا کە سوکاری زۆر ناگایان له تاقە کچە کەى بیت، کە ئەو کاته تەمەنى چوار سالان بووه.

مام نوورەددین خدر نەجاری ههولیرى (۱۹۱۶ - ۱۹۸۸)، کە یه کیتک بووه له هونەر دۆستانی ئەو شارە و زانیاریه کى چاکى له سەر ژياننامەى هونەر مەندانى ئەو شارەدا هه بووه و یه کیتک بوو لهو قوتابیانەى کە له گەل هونەر مەندى خوالێخۆشبوو (حاجى فایقى محەمەد سولتانی بازرگان) و جەماعەتە کەى کە کاتى مەلیک فەیسەلى یه کەم له سالی (۱۹۲۴) روى له ههولیر کردوو، ئەوانیش بهو دەنگە خۆشەیان سرودى نیشتمانیان له بەرامبەر مەلیک فەیسەل خوتندوو. له دانیشتنیکى تاییه تدا خدر نەجاری باوکى بۆی گێر امهوه و گوتى:

ئەو رۆژەى کە مام حەسەن و جەماعەتە کەى لە سیدارە دددران، خەلکى زۆر له گۆرە پانى پێش قشلهى سواری، له بن قەلاتى راوہستا بوون و چاوەروانیان دەکرد کە مام حەسەن و جەماعەتە کەى بیتن، ئەو کاتەش فەسلێ بەهار دەبیت و گژوگۆل و سەوزایى دنیای رازاندبووه، کۆمەلێک گەنجى ئەو شارە بۆ سەیران و رابواردن چووبوونە باخى سەعید ناغا، کە کەوتۆتە بەشى رۆژناوای شاری ههولیر، نزیک مەعەسکەرى نیستا. ناھەنگى بەزم و گۆرانى و

بەرەو ههولیر دەهات، بە مەرجیک مام حوسین بەشداری لەگەڵیان نەکات.

شەویک له شەوانى مانگی بەهار له پشت نۆردووکای رەشکین بۆسە یهک دادەنێتەو، کاتیک قافلەى نینگلیزەکان له مابەینى رەشکین و چالووک لێیان نزیک دەبنەو، مام حەسەن و جەماعەتە کەى دەسپێژیان لێ دەکەن. له ئەنجامدا چەند سەربازیکى هیندى، کە پاسەوانى قافلە کە بوون و پێیان دەگوترا (سیکە و گورگە) دەکوژرین، مام حەسەن و جەماعەتە کەى پۆستە و قاسەى پارە بەتالان دەبن، بۆ بەیانى دەبیتە هەللا لهو شارە.

باس هەر باسى ئەو تالانە دەبیت، حاکمى نینگلیز تەنگاوەبێ و فەرمان دەردەکات و سوپای نینگلیز تەنگاوەبێ و بەکۆلان و گوندەکانى دەوروبەرى ئەو شارە بلاوێ لێ دەکەن، له ئەنجامدا خەلکى یه کجاری زۆر دەستگیر دەکرت.

(مەحمود عارەب) ناوتیک کە خەلکی ئەو شارە بووه نیعتیرافیان لەسەر دەکات، بە مەرجیک هیچى لێ نەکەن. حاکمى عەسکەرىش بەلێنى ئەوێ پێ دەدات. له ئەنجامدا مام حەسەن و جەماعەتە کەى دەستگیر دەکرتن و دددرینە دادگای عەسکەرى و فەرمانى لە سیدارەدانیان بۆ دەر دەچیت.

مام حەسەن له ماوێ ژبانى تاوہ کو مردنى تاقە کچیکى هه بووه، کە ناوی (خانەى) بووه. سەبارەت بە دەستگیرکردنى، خیزانە کەى بەم شێوێ دەیلانیتێتەو.

**نەستیرەک هەلات له هه ورەمانى  
ماينى (حەسەنى) شینکەى قەزوانى  
سەرزین خاسە رەنگ رکتیب رۆمیانى  
\* \* \***

**عەسکەر راوہستا بوون له سەرى مەیدان  
حەسەنیان راکتیشا له دیوہ خان  
بە سەرى گۆتى لۆحە پسخان**

له گۆرە پانى بن قەلاتى له شوینى نزیک بالە خانەى کە (پاریزگای ههولیرى نیستای لەسەر دروست کراوه) ئەو

بوون. کاتی له نزیک چالووگ له نیوان هولیسر و کهله‌کی یاسین ناغا هیش ده‌بهنه سهر کاروانی نینگلیز و قاسه‌که‌یان به‌تالان ده‌بهن، حه‌سه‌نه شهل و تاقمه‌که‌ی ده‌گیرتن. مه‌حموود عاره‌ب نیعتیرافیان له‌سهر ده‌کات، نیتر له‌سیداره ده‌دترین به‌بج نه‌وی که‌س به‌رگریبان لئ بکات، ئەم رووداوه له ده‌روبه‌ری سالانی (۱۹۲۰ - ۱۹۲۱) دا روه‌ی داوه. دکتور عه‌بدوللا له‌سهر قسه‌کانی به‌رده‌وام ده‌بج و ده‌لتی:

ئو زانیاریانی که له په‌راویزی سه‌ره‌وه‌دا هاتوو له به‌هه‌شتی (حاجی محمه‌دی مه‌لا نه‌حمه‌دی حاجی مه‌لا هیدایه‌تی حاجی مه‌لا داوود زاده‌یی) باوکم ۱۹۰۰ / ۱۹۷۹ بیستوو. ئو زور به‌وردی رۆژ و ساله‌کانی ده‌ستیشان کرد، به‌لام به‌داخه‌وه له‌به‌رئه‌وه‌ی له‌کاتی خۆیدا به‌وردی تو‌مارم نه‌کردبو نه‌متوانی به‌و وردییه‌ی ره‌حمه‌تی باوکم بیانگیرمه‌وه.

سه‌ر چاوه‌کان:

\* ژیاننامه و شیعره‌کانی میه‌ری / د. عه‌بدوللا حه‌داد / هولیسر / ۱۹۹۷.

\* ژیاننامه‌ی شه‌هابه‌ی هولیسری / جه‌لال خدر حوسین / هولیسر / ۲۰۰۲.

\* مه‌قامناس و ده‌نگ‌خۆشه‌کانی شاری هولیسر / جه‌لال خدر حوسین، به‌رگی یه‌که‌م / ده‌ستنوس.

\* پیره هولیسر له‌گه‌شتیکی سه‌ریییدا / جه‌لال خدر حوسین / ده‌ستنوس / چاوپیکه‌وتن له‌گه‌ل ئەم به‌رتزانه‌ی خواره‌وه:

۱- خوالیخۆشبوو مام نووره‌دین خدر نه‌جار.

۲- خوالیخۆشبوو خدر حوسینی باوکم / (۱۹۰۸ - ۱۹۹۱).

۳- خوالیخۆشبوو سه‌ید قادر سه‌ید محمه‌دی سه‌ید مه‌عروفی باداوه‌یی / (۱۹۲۲ - ۱۹۹۹).

\* ئەم بابته له‌گۆقاری ئاسۆی فۆلکلۆر، ژماره‌ ۷، ۲۰۰۵ بلاو بۆته‌وه.

مه‌قامات و قۆریاتیان گهرم کردبوو، کاتیک خه‌به‌ریان ده‌ده‌نتی، که‌وا مام حه‌سه‌ن و جه‌ماعه‌ته‌که‌ی له‌سیداره ده‌دترین، ئەوانیش زه‌وقی خواردنه‌وه‌یان نامینتی. کاتیک نزیک شار ده‌بهنه‌وه، ته‌ماشای ده‌که‌ن خه‌لکی ئەو شاره‌ به‌ ژن و پیاو و گه‌وره و بچووک چاوه‌روانی له‌سیداره‌دانی مام حه‌سه‌ن و جه‌ماعه‌ته‌که‌ی بوون. تنۆک تنۆک فرمیسک له‌ چاوی ئەو خه‌لکه‌ حازر بووه، ده‌هاته‌ خواری. کۆمه‌لیکی زۆریش له‌ به‌ده‌نی قه‌لاتی ته‌ماشایان ده‌کرد. یه‌کتیک له‌و گه‌نجانه‌ مه‌قامزان و ده‌نگ‌خۆشی شاری هولیسر (شه‌هابه‌ی هولیسری بووه) له‌ ناکاو به‌و ده‌نگه‌ خۆش و زولاله‌ی خۆی به‌ زمانی تورکی بۆی هه‌لده‌ستی و ده‌لتی:

گه‌نه‌ گالیدی فسلی به‌هار

چوللارده‌ لاله‌ واخند

گوز و کوراولسن (حسن)

بوگون قه‌ناره‌ واخند

مانای ئەم قۆریاته‌ش به‌ زمانی کوردی ئەوه‌یه:

ئه‌وا هات کمری به‌هار

له‌ چۆلی وه‌ختی گۆل و لاله‌یه

چاوت کۆزه‌ بی حه‌سه‌ن

ئه‌ورۆ وه‌ختی قه‌ناره‌یه

مام حه‌سه‌ن و جه‌ماعه‌ته‌که‌ی له‌ قه‌ناره‌ ده‌ده‌ن و له‌ دوا‌ی خۆیان مال و مندال به‌ج ده‌هیلن، به‌مجۆره‌ ژیا‌نی مام حه‌سه‌ن و جه‌ماعه‌ته‌که‌ی کۆتایی پین هات.

ئهمه‌ له‌لایه‌ک و له‌لایه‌کی تریشه‌وه‌ مامۆستای زیده‌ نازیز دکتور (عه‌بدوللا حه‌داد) خوا ته‌مه‌نی درێژ بکات، له‌ په‌راویزی کتیبی (ژیاننامه و شیعره‌کانی میه‌ری) دا ۱۹۰۳ - ۱۹۴۲ له‌ لاپه‌ره‌ ۳۴ له‌سه‌ر زمانی (حاجی محمه‌دی کوری مه‌لا نه‌حمه‌دی) باوکی به‌م شتیه‌یه‌ باسی له‌سیداره‌دانی مام حه‌سه‌ن و جه‌ماعه‌ته‌که‌ی ده‌کات و ده‌لتی:

(حه‌سه‌نه‌ شهل) و هاو‌پیکانی گه‌رچی به‌ روا‌ته‌

خۆیان وا نیشان داوه‌ که‌ دۆستی نینگلیز، به‌لام له‌ ژیره‌وه‌ دژیان بوون، گوا‌یه‌ سه‌ر به‌ عه‌لی پاشای دۆغره‌مه‌چی

## شیخ ئیبراهیم عاسم حەیدەری ١٨٦٤-١٩٣١

### کەریم شارهزا

ئىبراهیمیش له پایه‌کەى لادرا تاكو (داماد فەرىد پاشا) وەزارەتییكى پێك هێنا. ئینجا شیخ ئىبراهیم كرا بە فەرمانبەرێكى گەورە لە دەوڵەت، بەلام كە رەزا پاشا لە رۆژى ٢/١٠/١٩١٩دا كرا بە (سەدرى ئەعزەم) شیخ ئىبراهیمی كەردووە شەيخوئىسلام، كە لە ٨/٣/١٩٢٠يشدا سالىح خلووسى پاشا وەزارەتى دامەزراند ئەویش شیخ ئىبراهیمی لە پایه‌کەى خۆى هێشتەووە.

#### ئىبراهیم حەیدەرى و حکومەتى عێراق:

كاتێك كە حکومەتى عێراق لە ٢٣/٨/١٩٢١دا دامەزررا و مەلىك فەيسەلى كورێ مەلىك حوسێنى حىجاز كرا بە مەلىكى عێراق، شیخ ئىبراهیم لە سالى ١٩٢٣دا گەرايوە بەغدا و لە سالى ١٩٢٤دا بە ئەندامى ئەنجومەنى دامەزراندنى عێراق هەلبژێردراو لە وەزارەتەكەى ياسین هاشیمی لە ٤ى ئابى ١٩٢٤ تاكو ٢٠/٦/١٩٢٥ وەزارەتى ئەوقافى پێ سپێردا و دواى ئەمە كرا بە ئەندام لە ئەنجومەنى پىاوماقوولان تاكو لە رۆژى ١/١/١٩٣١ لە شارى بەغدا كۆچى دواى كرد و لەوێش نێژرا.

#### شیخ ئىبراهیم حەقى حەیدەرى نووسەر:

شیخ ئىبراهیم نووسەرێكى لێهاتوو بوو بە زمانى عەرەبى و توركى، كتییبى بە نرخی دانا و لە ئەدەبىياتدا نازناوى (حەقى) بەكار دەهێنا و لە كتییبە چاپكراوەكانى ئەم نووسەرە، كتییبى (تارىخ التصوف لى العراق الاسلامیة) كە كاتى خۆى لە ئەستەمبوول چاپ كراوە و هەندى دەسنووسى لە بابەت فەلسەفەى ئىسلام و فەلسەفەى ئاینەكانى دیکە لە پاش بەجێ ماوە و چامەیهكى دووردرێژى لەسەر لەدەستچوونى عێراق هەیه و كتییبىكى (لامارتینى فەرەنسى) شى بەشیر كەردووە بە توركى.

زانای ئایینى كورد و شەيخوئىسلامى دەوڵەتى عوسمانى شیخ ئىبراهیم كورێ عاسم كورێ ئىبراهیم كورێ (سبغەتوللا حەیدەرى) و ناسراوە بە (شیخ ئىبراهیم حەیدەرى) لە سالى ١٨٦٤دا لە شارى هەولێر هاتۆتە دنیاووە، خوتندنى ئایینى و فیهقى لەسەر دەستى مەلا ناوکارەكانى سەردەمى خۆى فێر بوو و ئىجازەى دەرس گوتنەوێ وەرگرتوو و كراوە بە قازى زاخۆ و دواى دوو سال چۆتە ئەستەمبوول و لە قورتابخانەى حقوق خوتندووێت و بڕوانامەى دەرجوونى وەرگرتوو و كراوە بەسەرۆكى دادگای بازرگانى لە شارى (جەدە)ى ولاتى حىجاز و لە دواىیدا كراوە بە دواكارى گشتى لە مووسل. ئینجا گەرايوەتە ئەستەمبوولى پایتەخت و كراوە بە ئەندامى ئەنجومەنى بالای زانیارى و گەلىك پایەى لە دادگای عوسمانى وەرگرتوو. تاكو لە سالى ١٨٩٨دا كراوە بەسەرۆكى لێژنەى (دارولخەیر). كە ئەنجومەنى زانیارى هەلوەشایەووە لە ١٩٠٦دا كرا بە قازى دیارەكر، ئینجا بەسەرۆكى كاروبارى شەرى لە بەرپۆهەرایەتیی نووسینگەى خاقانى لە پایتەختى خىلافەت دامەزرراوە. لە گەل دامەزراندنى (خانەى حىكەمەى ئىسلامى) لە سالى ١٩١٥دا كراوە بە ئەندام لە دەزگایەدا.

#### ئىبراهیم حەیدەرى شەيخوئىسلام:

لە دواى كۆتایى جەنگى یەكەمى جیهانى و جاردانى ناگەریبەست لە ١١/١١/١٩١٨دا لە سەدارەت (وەزارەت)ى ئەحمەد توفیق پاشا، بۆ یەكەم جار ئىبراهیم ئەفەندى حەیدەرى كرا بە (شەيخوئىسلام)ى دەوڵەتى عوسمانى. ئەو پایەش لە ئاست پایەى سەرۆك وەزیران بوو. كە هەمان "سەدرى ئەعزەم": "سەرۆك وەزیران"ە. بۆ جارى دووهم لە ١٣ى كانوونى دووهمى ١٩١٩دا وەزارەتى دامەزراندووە، شیخ ئىبراهیم حەیدەرى لە شەيخوئىسلامى هێشتەووە، بەلام بەلادانى ئەو وەزارەتە لە حوكم شیخ



## شیخ نەسەدی نەقشەندی نەربیلی (۱۸۴۸-۱۹۳۱)

### دکتۆر عەبدوللا حەداد

بە پیتی هەندی ژێدەر، شاعیری گەورە کورد مە لا خەدی شارەزوری (نالی) (۱۸۰۰- ۱۸۷۳ز) کە نەساکە لە مەدرەسە یەحیدەر یان لە (ماوەرانی) موستەعید بوو، لە ناھەنگە کەدا نامادە دەبی، دەفژەنیکی دەست رەنگینی هەولێری سەرنجی رادەکیشی، بەو بونە یەو، ئەم هونراوە بەرزە دەنووسی:

#### حەلقە دەرگوشی کەفی رەنگینی تویە نەم دەفە

با نە نالتی لیتی مەدە (عن لطمه کف الکف)<sup>(۵)</sup>

پاشی کوچی دوایی مەولانا خالیدیش، ناو بەناو خیزان و کورە کە ی (شیخ نەجمە دین) بە یاوەرێ یەک دوو خەلیفە، وەکو (شیخ عەبدوللای هەراتی) سەریان لە هەولێر داو<sup>(۶)</sup>. بێ دەجێ لە مالتی شیخ هیدایەتوللا میوان بووین. کەواتە پە یەو نیدی نیتوان هەردوو خیزان بەردەوام بوو.

لە دەوروبەری سالی (۱۲۵۲ ه / ۱۸۳۸ ز) شیخ هیدایەتوللای هەولێری مالتاواایی لەم دنیا یە دەکات. شیخ محەمەد سەعیدی کورێ کە یە کتی لە زانا هەرە دیارەکانی هەولێر بوو، دەبیتە پۆستنشینی تەکیە ی خانەقا و لە جیگەیدا دادەنیشی، ئەو زاتە ئیجازە ی نیرشادی (تەریقە تی نەقشەندی) لە سەید عەبدولغە فووری خەلیفە ی مەولانا خالید<sup>(۷)</sup> وەرگرتوو<sup>(۸)</sup>.

لە سەر دەمی (شیخ محەمەد سەعید) دا، مزگەوتی خانەقا دەبیتە مەلبە نیدیکی زانستی و ئایینی و خواپەرستی، هەم مزگەوت و هەم مەدرەسە و هەمیش تەکیە

#### ۱- خانەوادە ی شیخ نەسەد

(شیخ نەسەد) کورێ (شیخ محەمەد سەعید) کورێ (شیخ هیدایەتوللای) نەقشەندی هەولێری کورێ (عەبدولغەنی) هیندیە<sup>(۱)</sup>.

بەشی هەرە زوری سەرچاوە کان لە سەر ئەو کۆکن، لە سالی ۱۲۶۴ ه (کە دەکاتە ۱۸۴۸ز) لە شاری پیتەر هەولێر، لە نامیزی خانەوادە یەکی ئایینپەرور و سوفی مەشرەب و خاوەن پلە و پایە دا چاوی بە ژیان هەلپیناوه<sup>(۲)</sup>.

شیخ هیدایەتوللای باپیری شیخ نەسەد، ئیجازە ی نیرشاد و تەدریسی لە مەولانا خالید (ضیاء الدین) (۱۷۷۷- ۱۸۲۷ز) وەرگرتوو<sup>(۳)</sup>.

مەولانا خالید لە دەوروبەری سالی (۱۲۳۳ ه- ۱۸۱۷ز) سەر لە شاری هەولێر دەدا، تەکیە ی خانەقای نەقشەندی (خالیدی) لە گەرەکی خانەقا دەکاتو، شیخ هیدایەتوللای دەکاتە خەلیفە ی خۆی لە هەولێر<sup>(۴)</sup>.

هاتنی مەولانا خالید بۆ هەولێر، رووداویکی میژووی واتادار بوو. خەلکی هەولێر بە هەموو چین و توێژەکانیانەو، زور بە گەرمی و بەویەری ریز و حورمەتەو پیتشوازیی لیتی دەکەن و ناھەنگیتی گەورە بە بونە ی کردنەو ی مزگەوتی خانەقای نەقشی ساز دەکەن. . پاکێ بە هەر مەند و دەنگ خوش و قورئان خوتین و دەفژەن و عەلەم و هەلگەرەکان بە شەداری لەو ناھەنگە دا دەکەن. بە سەلوات و تەهللیە و تەسبیحات شاری هەولێر دەخروشین. .

کردوو" (۱۲)، هه‌روا له مزگه‌فت و مه‌دره‌سه‌کانی نهم ده‌قه‌ره خویندووویه‌تی، له زانسته شه‌رعیه‌کاندا شاره‌زاییه‌کی ته‌واوی په‌یدا کردوو. له ته‌مه‌نی بیست سالاندا، له خزمه‌تی (شیخ ته‌های حهریری) ئیجازه‌ی رتبه‌رایه‌تیبی ته‌ریقه‌تی نه‌قشبه‌ندی) وه‌رگرتوو. له‌م باره‌یه‌وه له به‌یته شیعریکی تورکیدا فه‌رمووویه‌تی:

**سید عالی نسب طه الحکار یدن صوکره  
پیرمز طه الحهریری اولدی قطب اولیا**  
واته:

**له پاش سهد ته‌های هه‌کاری بالانه‌زاد  
پیری ئیمه (ته‌ها حهریری) بوو به قوتی نه‌ولیاکان**  
له‌لایه‌کی تریشه‌وه ئیجازه‌ی ته‌ریقه‌تی قادری" و خه‌لافه‌تی له "شیخ عه‌بدوله‌جید" وه‌رگرتوو" (۱۳).

به‌م پتیه هه‌روه‌کو پتیشینان ده‌یانگوت، هه‌م له بواری زانستی "زاهیر"، هه‌م له بواری زانستی "باتین" دا شاره‌زا و پسپور بووه. بیجگه له‌وش، له نه‌ده‌بیاتی کوردی و عه‌ره‌بی و فارسی و تورکیشدا - به‌تایبه‌تی نه‌ده‌بیاتی عیرفانی - مه‌له‌وانتیککی که‌م وینه بووه. له‌گه‌ل شاعیرانی سه‌رده‌می خویشیدا ناشنایه‌تیبی په‌یدا کردوو، به‌تایبه‌تی شیخ ره‌زای تاله‌بانی، که بینیمان شیعرتیککی ستایش نامیزی به شیخ نه‌مینی برای شیخ نه‌سه‌ده پتیشک‌ش کردبوو.

دوای به‌جیگه‌یاندنی فه‌ریزه‌ی حه‌ج و له سه‌رده‌می سه‌لته‌نه‌تی سولتان عه‌بدوله‌مه‌ید خانی دووه‌مدا (۱۸۷۶ - ۱۹۰۹) شیخ نه‌سه‌ده بو په‌سندکردنی ئیجازه‌کانی سالی (۱۸۸۸ز) به‌ره‌و (نه‌سته‌مبسول) ی پایته‌ختی ده‌وله‌تی عوسمانی به‌ری ده‌که‌وی، له‌وی بو یه‌که‌مین جار له می‌وانخانه‌ی (ده‌رگاهی) به‌شیر ناغادا داده‌نیشی، پاشان له جیواری (پارمه‌ق قپو)ی مزگه‌وتی (مقسه‌جیلهر) ده‌مینیتته‌وه، دواتر له (عی‌مه‌ره‌ی بایه‌زید) داده‌گیرسیتته‌وه... له‌و به‌ینه‌دا له (جامعی فاتیح) دا ده‌بیته ماموستا. کتیبی (لجنة الاسرار) ی مه‌ولانا جامی و (دیوانی حافزی شیرازی) بو شاگردان شی ده‌کاته‌وه... به‌و بۆنه‌یه‌وه نامیلکه‌یه‌ک بو راقه‌کردنی کتیبی (لجنة الاسرار) به‌تورکی ناماده ده‌کات... ماوه‌یه‌کیش له گه‌ره‌کی مسته‌فا

بووه. تیایدا مورید و مه‌نسووبانی ته‌ریقه‌ت کۆر و هه‌لقه‌ی زیگری تایبه‌تیمان نه‌نجام داوه. چه‌ندین مه‌لا و زانای لیته‌اتوش له مه‌دره‌سه‌که‌یدا خویندووویانه و پتیه‌یشتوون" (۹).

له رۆژی ۱/ موحه‌ره‌می/ ۱۳۰۲ هـ (۱۸۸۴ ز) شیخ محه‌مه‌د سه‌عه‌ید له ته‌مه‌نی (۶۷) سالیدا کۆچی دوای ده‌کات، گوایا هه‌شت کۆری هه‌بووه، له‌وانه: شیخ عه‌بدوله‌رحمان، شیخ نه‌مین، شیخ نه‌سه‌ده (نه‌ریلی)، شیخ شاکر و هی تر (۱۰).

شیخ عه‌بدوله‌رحمان له شوینی باوکیا داده‌نیشی، کارویاری ده‌رز و تنه‌وه و رتبه‌رایه‌تیبی ته‌ریقه‌ت و ته‌کیه به‌رتیه‌ ده‌بات، تا له مانگی (جمادی الاخرة) ی سالی (۱۳۳۱ هـ) واته (۱۹۱۲ز) وه‌فات ده‌کات..

شیخ نه‌مینی کوری شیخ محه‌مه‌د سه‌عه‌یدش، زانا و شاعیرتیککی لیته‌اتوو بووه. ماوه‌یه‌ک سه‌روکی دادگای جه‌زای که‌رکووک بووه. چونکه له (دیوانی) شیخ ره‌زای تاله‌بانیدا (۱۸۳۵ - ۱۹۱۰) پارچه شیعرتیککی فارسی به‌ناونیشانی "در ستایش شیخ نه‌مین آریلی: رئیس- محکمه جزای کرکوک" بلاو کراوه‌ته‌وه، که به‌م به‌یته ده‌ست پتیه‌ ده‌کات:

**گفتم ملک روی زمین شیخ امین است  
نه نه غلطم صد ملکش ملک مین است" (۱۱).**

واته: **گوتم شیخ نه‌مین فریشته‌ی سه‌ر زه‌ویه..  
نه‌خیر.. نه‌خیر من به هه‌له‌دا چووم!.. سه‌ده فریشته‌ش  
له ژیر فه‌رمانی نه‌ودان..**

### ب- شیخ نه‌سه‌ده نه‌ریلی:

هه‌روه‌کو له دیره‌کانی پتیشوودا ناماژه‌مان بو دا، شیخ نه‌سه‌ده کوری شیخ محه‌مه‌د سه‌عه‌یدی شیخ هیدایه‌توللای هه‌ولیری زاده‌یه، له سالی (۱۸۴۸) ز پتیه ناوه‌ته کوری ژیانه‌وه، له ژینگه‌یه‌کی زانستی و خواناسیدا په‌روه‌ده بووه، له سه‌ر رتوشوتنی باووایپیرانی رویشته‌وه. شیخ نه‌سه‌ده "خویندنی زانستی هه‌ر له هه‌ولیر له خزمه‌ت باوکی خوی له خانه‌قای خالی‌دیدا ته‌واو

دروستبوونی دەولەتی تورکیای نوێ (١٩٢٣)، کاربەدەستانی تازه بو چەسپاندنی دەسەلاتی سیاسیان، بە تاکتیک خویان لە شیخ ئەسەد نزیك دەکەنەوه، چونکە پیری یەکەمی تەریقەتی نەقشبەندی و ماجدی بووه، خاوەنی هەزاران مورید و مەنسوب بووه، بە پیتی هەندی سەرچاوه، هەندیک لە نوێنەرانى دەولەتە ئوروپییەکان، ئامۆزگاری بەرپرسی یەکەمی ئەو دەولەتە دەکەن، چەند حیزبێکی ئوبوزسیون داخەزرتنی. چونکە پەرلەمانتارەکان، لە بەر خاتری مووچە و پاداشتەکانیان هیچ جورە رەخنەیان ئاراستەى حکومەت نەدەکرد، بویە چەندین نامە بو پیاوماقوول و دیارەکانى تورکیا رەوانە دەکرێ، یەکێک لەوانە شیخ ئەسەدی ئەرپیلی بووه، ناو درۆکی نامەکە پەسند دەکات و وەلامى دەداتەوه<sup>(١٩)</sup>، واتە رازی دەبێ لە چوارچێوەی رژیمی تازهی تورکیادا وەکو ئوبوزسیون (معارضه) کار بکات. هەر بۆیەش وتراوه، شیخ ئەسەد ترووسکاییەک لە ناسودا بەدی دەکات (هیوا پەیدا دەکات)<sup>(٢٠)</sup>.

بەلام کە سیستەمی خلافت لابرەدا لە ١٩٢٤/٤/٤ (دەست لە شوێنەواری مۆسڵمانیتی هەلگیرا. لەگەڵ کورددا هەلۆتستیان ناتەواو بوو، ئەسەد ئەرپیلی بەدزی کۆمەڵە یەکی لە چەند سەد هەزار نەفەرێک لە کورد و تورکە بەدینهکان رێکخست.)<sup>(٢١)</sup>.

لە ناوەرەستی سالی (١٩٢٤) کە راپەرینی شیخ سەعیدی پیران دەستی پێ کرد دیارە شیخ ئەسەد لە ژێرەوه، پەيوەندی بە شیخ سەعیدەوه هەبووه<sup>(٢٢)</sup>.

لە سالی (١٩٢٥) دا بەشێوەیەکی رەسمى تیکرای تەکیه و خانەقاکانى تورکیا داخەزرتن و دەستیان بەسەردا دەگیرێ. تەکیهکەى شیخ ئەسەدیش بەر ئەو شالاوو دەکەوێ. ناچار دەبێ لە دەقەرى (ئارانکۆی) لە مالتیکدا بە گۆشەگیری ژبان بەسەر بیات<sup>(٢٣)</sup>.

لە سالی (١٩٣٠) راپەرینیکی گەورە دژی رژیمی سیاسی بەرپا دەبێ کە بە (راپەرینی مەنەمەن) بەناوبانگە. ئەسەد ئەرپیلی بە تۆمەتی هەلگیرسانەوه بلیسەى راپەرینەکە تۆمەتبار دەکرێ. بە خۆی و کورەکەى (شیخ عەلى) و دەیان مورید و مەنسوبى دەدرتە دادگای

پاشادا دەبیتە پۆستنشین و پیری تەکیهى (کلامى دەرگاە)<sup>(١٤)</sup>.

رەنگە رەفتار و چالاکییەکانى شیخ ئەسەد گومانى لە ناو دامودەزگا رەسمییەکانى حکومەتی ئەستەمبوولدا پەیدا کردبێ، چونکە کە کتیبى (کنز العرفان فى احادیث نبى الرحمان) لە سالی (١٣١٧هـ / ١٨٩٨ز) بۆ یەکەمین جار بە چاپ دەگەینێ، هەللایهک بەرپێ دەبێ. لەسەر لاپەرەى رۆژنامەکانیشدا هێرشى دەکرتە سەر، بە هەنجەتی ئەوێ کە هەندی فەرموودەى زیانبەخش و موتمانە پێ نەکراوى پتەمبەر - د.خ- لە دوو تۆبى کتیبەکەیدا بلاو کردۆتەوه. نیتەر راپۆرت بۆ سولتان بەرز دەکرتەوه، لە دەوروبەرى سالی (١٩٠٠ز) سولتان عەبدولحەمید فەرمانى دوورخستەوهى بۆ شارى هۆلیتر دەرەکات و<sup>(١٥)</sup> رەوانەى هۆلیتر دەکرێ.

شیخ ئەسەد لە شارى هۆلیتر خەریکی دەرز و تنەوه و ئیرشاد دەبێ. ماوہیەکیش لە مزگەوتى (حاجى مەولوود) کە نیستا بە مزگەوتى (شیخە رەشکە)<sup>(١٥)</sup> مەشهورە داخەنیشێ، دەیان مۆستەعید و قوتابى زیرەکی کوردستان رووی تێ دەکەن و سوود لە زانستەکانى وەرەگرن. ماموستا مەلا حوسین شیخ سەعدى (فانى) (١٨٨٣ - ١٩٨٣) یەکنى بووه لەو قوتابییانەى کە لە خزمەتیدا "صحیحى بخارى" دەخوێنێ.<sup>(١٦)</sup>

دواى کوودتای تاقمى (ئیتحاد و تەرەقى) (١٩٠٨) و لە رۆژى ١٢ى مانگی ذى القعدەى ١٣٢٦هـ - ١٩٠٨ز لەسەر داواکاری دۆست و برادەرەکانى بۆ جاری دووهم روو لە شارى ئەستەمبوول دەکات. ماوہیەک بە سیفەتی سەرۆکی کۆمەڵەى ئەنجومەنى پیران (مجلس مشایخ جمعیتی) داخەمەزرى. پاشان دەکرێ بە پۆستنشینى (مەسجید و زاویەى قەرچە ئەحمەد چیچکلی) لە ناوچەى (ئەسکودار)<sup>(١٧)</sup>.

ناوبانگی شیخ ئەسەد ئەرپیلی لە ئەستەمبوول و ناوچەکانى تری دەولەتی عوسمانیدا بلاو دەبیتەوه، خانەوادەى سولتان و زور لە گەورە پیاوانى ئەستەمبوولیش دەبنە مورید و مەنسوبى<sup>(١٨)</sup>.

دواى جەنگى یەکەمى جیھانى (١٩١٨) و

له نهسته مبول له چاپ دراوه. (له چاپدانی نهو کتیبه ههروه کو پیشتر ناماژهمان پین دا، بووه هوی دوورخستنهوی نووسه ره که له نهسته مبوله بو ههولیر) له ههمان سالدا چند جار تک به قاچاغ له چاپ دراوه تهوه. چاپی سییه می همدیسان به قاچاغ له سالی (۱۳۲۷هـ / ۱۹۱۱م) له دوو توتی (۱۶۰) لاپه ردها بلاو کراوه تهوه، چاپی چوارهم و پینجه میشی به ههمان شیوه له چاپ دراوه تهوه. له سالی (۱۹۸۶) به حرفی لاتینی له نهسته مبول سهرله نوی بلاو کراوه تهوه. (۲۸)

۲- (فاتیحه و شریفه ترجمه سی) بریتییه له (۸) لاپه ره له چاپخانه ی (مهحموود بهگ) له سالی (۱۳۳۷هـ / ۱۹۱۸م) له چاپخانه ی نهوقف له نهسته مبول له چاپ دراوه تهوه.

۳- ((دیوان شعر)): بریتییه له شیعه کانی به زمانه رۆژهه لاتییه کان تیایدا غه زهل و تخمیس و ته رجیح به ند و نهزیره و روپاعی له سالی (۱۳۳۷هـ / ۱۹۱۸ز) له چاپخانه ی نهوقف له نهسته مبول له چاپ دراوه، له سالی (۱۹۹۱) دا دووباره له نهسته مبول له چاپ دراوه تهوه. (۳۰)

۴- ((الرسالة الاسعدیة فی الطریقة العلیة))، له سالی (۱۳۳۶هـ / ۱۹۱۷ز) ههروه ها (۱۳۴۱هـ / ۱۹۲۲ز) له نهسته مبول له چاپ دراوه، له سالی (۱۹۸۶) به حرفی لاتینی سهرله نوی له نهسته مبول له چاپ دراوه تهوه. (۳۱)

۵- ((مکتوبات)): بریتییه له (۱۸۴) لاپه ره له سالی (۱۳۳۸هـ / ۱۳۸۰هـ - ۱۹۱۹ - ۱۹۲۱) له چاپخانه ی نهوقف له نهسته مبول له چاپ دراوه، له سالی (۱۹۸۳ز) به حرفی لاتینی سهرله نوی له ههمان شاردا له چاپ دراوه تهوه. (۳۲)

کتیبه که نهو نامانه ی له خوگر توه که بو خلیفه و موریده کانی نار دبوون.

۶- هونراوه یه کی فارسی سه بارهت به له دایکبونی (هه زه ته فاتمه) ی کچی پیغه مبه، نم هونراوه به به شیعه له لایهن (شیخ علی) ی کوری شیخ نهسه دهوه کراوه به تورکی (۳۳)

۷- رساله ی توحید (رسالة التوحید)

(دیوانی عورفی) و حوکی له سیداره نیان بو ده رده چی (۲۴). له رۆژی ۱۱/ی ره مه زانی سالی ۱۳۴۹ هجری (۱۹۳۱/۱/۳۰). دلی شیخ نهسه ده، له سه ره به رمالی نوژدا له لیدان ده وهستی، له گورستانی (مه نه مه ن) (۳۵) ته ره که ی به خاک ده سپیردری. هه ندیک ده لین له ریگه ی ده رزییه کی ژه هراوییه وه شه هید کراوه (۳۵).

روژی دواتر، واته له (۱۲/ره مه زانی/سالی ۱۳۴۹ هـ) که ده کاته (۱۹۳۱/۱/۳۱) شیخ علی کوری شیخ نهسه ده و هه قاله کانی له سیداره ده درین (۳۶).

شیخ نهسه ده ژماره یه کی زور خلیفه و زاناو قوتابی پین راگه یان دووه، گه لئ که رامه تی (خاریقه ی) لئ ده گپ نه وه، نووسه ریکی تورکیا به ناوی (دیوله ئوغلی) له کتیبی (صوش دورش مظلوملری) (سته م لیکراوه کانی چه رخی دواپی) نمونه یه کی زور له که رامه ته کانی پیشکه ش کردوه (۳۶).

### ج- به ره مه چاپکراوه کان

شیخ نهسه ده ی نه ربیلی له زمانه کانی کوردی و عه ره بی و فارسی و تورکیدا نووسه ر و شاعیر ریکی ده ستره نگین و لیها توه بووه، به ره مه میکی زوری بهو زمانانه هیه. له رووی ناوه رۆکه وه شیعه ره کانی مۆرکیکی سۆفیانه یان هیه، له موله مه عه کانیدا له گه ل شیعه ره کانی حافزی شیرازی، شیخ غالب، فزولی، نیازی، عوسمان نه وره س، زیا پاشا و موعه لیم ناجیدا مامه له ی کردوه. له بواری په خشانیشدا هه موو جوژه هونه رکانی جوانکاری به کار هیتاوه (۳۷)

خوشبه ختانه، به شیکی به ره مه کانی شیخ نهسه ده و نه ربیلی له چاپ دراون. به بیی ناگاداری نيمه به ره مه چاپکراوه کانی بریتین له مانه ی خواره وه:

۱- ((کنز العرفان فی أحادیث نبی الرحمان)) (۳۸). بریتییه له (۱۰۰۱) هزار و یهک فه رمووده ی پیغه مبه ر (د.خ) له گه ل راقه کردن و شرح لیدانی به زمانی تورکی و فارسی. به (۱۳۹) بهش به بیی بابهت دابهش کراوه.

بۆ یه که مین جار له سالی (۱۳۱۷هـ / ۱۸۹۸ز) له دوو توتی (۱۸۲) لاپه ردها له چاپخانه ی (مهحموود بهگ)

۸- شرح (لجنة الاسرار)

۹- لجنة الاسرار: شرحی کتیبی لجنة الاسراری مه‌ولانا نووره‌دین جامیبه. له چاپ نه‌دراوه.

۱۰- ویرای کۆمه‌لێک هۆنراوه‌ی کوردی و تورکی و فارسی، که به‌شیکیان بلاو نه‌کراوه‌ته‌وه.

شیخ ئەسەد شیعریکی شیخ عەبدولرەحمان تالەبانی (خالص) یشی کردووه به پێنج خشته‌کی<sup>(۳۴)</sup>.

### د- شیعره‌کانی:

شیعره‌کانی شیخ ئەسەد نه‌قشبه‌ندی، ناوینه‌به‌کی بێ گه‌ردی که‌سایه‌تیه‌که‌یه‌تی، له‌ هزر و بوجوونی به‌رامبه‌ر به‌ گه‌ردوون و په‌روه‌ردگار و جیهانی روحی ته‌عبیر ده‌که‌ن، مورکیتی عیرفانی و سوفیانه‌یان پتوهیه.. له‌ قالبی کلاسیکدا دارێژراون.

له‌ غه‌زه‌لێکی سوفیانه‌دا که‌ له‌ حه‌وت به‌یت پێکهاتوه (شیخ ئەسەد) ده‌لێ:

شاهی که‌ روحی غبطله‌ یی خورشیدی سه‌ما بێ  
عاشق ده‌بێ فسه‌ریادرسی لوتفی خودا بێ  
ئه‌ی شه‌معی شه‌بستانی من، ئه‌ی نووری دره‌خشان  
په‌روانه‌ سیفەت، جان به‌ جه‌مالی تو فیدا یی  
مومکین نییه‌ نه‌سلن نه‌ له‌ شاهی، نه‌ له‌ شادی  
زه‌وقی که‌ له‌ ده‌رگاهی له‌ راهی تو په‌یابی  
مه‌جنوونم نه‌گه‌ر مه‌یلی به‌قای نام و نیشان که‌م  
نه‌خچیری دل ئه‌ر به‌سته به‌ زنجیری فه‌نابی  
باکی نییه‌ قوربان! نه‌ له‌ کوفر و نه‌ له‌ ئیمان  
دێوانه‌یی زولفی تو که‌ سه‌ر مه‌ستی لیبایی  
ناکا به‌ ده‌وایی حیکمه‌تی لوقمان ته‌نه‌زول  
نا خوش (ده‌بوو) چاوت نه‌گه‌ر ئه‌ربایی زه‌کایی  
سوفی به‌ته‌مای باغ و به‌ری جه‌ننه‌تی (ئه‌سەد)  
حاشا که‌ به‌ بێ ره‌نج و جه‌فا، زه‌وقی سه‌فا یی<sup>(۳۵)</sup>.

### راقه‌کردن

۱- شاهی که‌ گیانی شادی خوری ناسمان بێ مه‌به‌ستی ئه‌وه‌ بێ که‌ بگاته‌ قوناغی (فه‌نایی موله‌ق) و به‌دیداری په‌روه‌ردگار شاد بێ، عاشق (واته‌ سوفی، یا

سالیکی شیواو که‌ تامه‌زرۆی بینینی جوانی و به‌رزی په‌زدانی تاک و بێ هاوتایه‌) پتویسته‌ به‌رده‌وام خه‌ریکی زیکر بێ، نابێ چرکه‌یه‌کیش غافل بێ، ئینجا بیر له‌ لوتف و میه‌ره‌بانی و به‌زه‌یی په‌روه‌ردگار بکاته‌وه، به‌شکو به‌هانای دیت و پاداشتی ماندووویونی ده‌داته‌وه.

۲- ئه‌ی چرای روشنه‌ره‌وه‌ی شه‌وی تاریک و نوته‌کی من (واته‌ ئه‌ی رووناکی خوای گه‌وره‌). ئه‌و نووره‌ی له‌ ساته‌کانی شپه‌زه‌یی و حه‌په‌سان و دوو‌دلیدا فریام ده‌که‌وێت و له‌و تنگه‌ ده‌روونییه‌ رزگارم ده‌کات، پروا و متمانه‌م به‌تینتر و موحه‌که‌متر ده‌کات، دل‌م پر ده‌کا له‌ رووناکی.. من په‌روانه‌ ناسا، هوگری ئه‌و رووناکیه‌م، به‌ده‌وریدا ده‌خولیمه‌وه و ده‌خولیمه‌وه. تا ناگرم تی به‌رده‌بێ و ده‌سووتیم و ده‌بم به‌خۆله‌میتش، گیانم به‌جوانی تو ده‌به‌خشم و (فانی) ده‌بم..

۳- نه‌ له‌ شایی و نه‌ له‌ شادیدا، واته‌ (له‌ کاتی موجه‌ده‌داتا) نابێ سالیک، هه‌ست به‌ماندووویون بکات، یا به‌حه‌سیته‌وه، چونکه‌ ئه‌و چێژ و خوشییه‌ی له‌ پیناوی گه‌شتن به‌ ده‌رگای بالای تودا له‌ دلیدا به‌نگ ده‌خواته‌وه، له‌ هه‌موو شتیک خوشتر و شیرینتره‌.

۴- نه‌فام و بێ ناگایه‌ ئه‌و که‌سه‌ی عه‌ودالی ناوده‌رکردن و خوده‌رخسته‌نه‌، چونکه‌ مروفی خواناس (عارف) و ده‌کو نیتچیر وایه‌، دلێ به‌زنجیری فه‌نا (نه‌مان/تیاچوون) گه‌روده‌ بووه، له‌ ریگه‌ی گه‌شتن به‌ پله‌ی "فه‌نا"دا نه‌هێنی بو ده‌رده‌که‌وێ، مه‌عریفه‌ت په‌یدا ده‌کات، له‌ هه‌موو جوهره‌ ژه‌نگێک دلێ خاوێن ده‌بیته‌وه، به‌ هیچ کلوجیک بیر له‌ خوشی و پله‌ و پایه‌ی دنیا ناکاته‌وه.

۵- ئه‌و که‌سه‌ی دێوانه‌ی زولفی تۆن (واته‌ ئه‌و سالیکانه‌ی له‌ ناو هێزی غه‌یب و زاتی نه‌حه‌دیه‌تدا تیاونه‌ته‌وه) به‌ رواله‌تی شه‌کان فریو ناخون و له‌ خشته‌ نابرتن، قسه‌ی بێ ناوه‌روکی خه‌لکی ساده‌ و ساوبله‌که‌ هیچ نرخیکی نییه‌ له‌ لایان.. چونکه‌ ئه‌وان مه‌ستی لیباقا گه‌شته‌وه‌ن به‌ په‌روه‌ردگار.

۶- نه‌گه‌ر تو ژیر و هۆشمه‌ندی، له‌ ریگه‌ی راستی خواناسین لانه‌به‌ت، هیچ پتویسته‌یه‌کت به‌ داووده‌رمان و حیکمه‌تی لوقمان نییه‌.

الربانية شيخنا: الشيخ هداية الله الأربيلي قدس سره،  
وجاهد في السلوك على يده ثم خلفه خلافة مطلقة، وأذن  
له بالإرشاد، وكان الشيخ هداية الله المشار إليه حين  
سلوكه من طلبة العلم، فقال له حضرة مولانا خالد قدس  
سرّه بعد أن خلفه، سيأتي عليك زمانٌ تحتاج فيه إلى  
تدريس العلوم النقلية والعقلية، وإن لم تدرس فأنهم  
يخرجونك من وطنك. فأمره بقراءة الورقة الأولى من كل  
كتاب معد للتدريس، فقرأ ذلك على حضرة مولانا خالد  
قدس سره. ثم أجازه بجميع العلوم النقلية والعقلية  
وتدريس كتبها الدقيقة. وبعد وفاة حضرة مولانا خالد  
قدس سره بمدة طويلة وزمان بعيد ظهر سر هذه القضية،  
وهو أن محمد باشا الكردي متصرف رانديز أستولى  
(بجوره - كذا؟) على أربيل ونواحيها وكانت له محبة  
عظيمة بالعلم والعلماء. ولما تمكن في أربيل مدة طويلة،  
قال: إن كل من جلس في مسجد أو زاوية من أهالي العلم  
ولم يدرس فليخرج من هذه البلدة، لأنني أريد العلم ولا  
حاجة لي بالطريقة. فشرع الشيخ هداية الله... بتدريس  
العلوم للاستفادة، وأتوه أفواجا أفواجا، لأنهم رأوا عنده  
من التحقيق والتدقيق ما لم يشاهدوه عند العلماء  
الراسخين في العلوم والتدريس. فتعجب الناس منه ذلك،  
لأنه لم يدرس مدة عمره، ولم يقرأ من العلوم إلا شيئا  
يسيرا جدا، وإنما كان إشتغاله بالأرشاد، فسمع الباشا  
المذكور وأتى إلى خدمته وطلب الدعاء منه والعفو عنه.  
وبقى الشيخ المشار إليه قدس سره يرشد ويدرس إلى أن  
توفي في بغداد، ودفن في جنة سلطان العلماء الولي  
الكبير شيخنا وقدوتنا ومولانا الشيخ يحيى المزوري  
العمادي الخالدي قدس سره. وأني ولله الحمد قد تشرفت  
بخدمته الشيخ هداية الله الأربيلي قدس سره في بغداد  
وأربيل، وفزت بأنظاره ودعائه..)

هروا: (المجد التالذ في مناقب مولانا خالد،  
ص (٦٣ - ٦٤).

٤- سهراوهي پيشوو، ل (٦٣ - ٦٤)

٥- نهو زانياريه له رۆژي ٦ / ٧ / ١٩٧٥ له  
خواليخوشبوو، شاعير و رهجه له كناس ماموستا ناسيح  
حه يدهري (١٨٩٨-١٩٨٦) وهرگيراوه. ههروا لهم

٧- نهگهر دلي ساليك (سوفى) به زانست پر بووي،  
هيووا و ناواتي نهوه بي كه بگاته باغ و بهري بههشت.  
پتيويسته تي بكوشتي، رهنج بدات و تهحه موولي نيش و  
نهشكه نهج و جهفا و دهردى يارى راسته قينه بكات. چونكه  
به بي خومانوو كردن و، به بي خويتهش كردن له ئاره زووي  
به د و، به بي زالبيون به سه ره موو كوسپ و تهگه ره به كدا،  
ناكري، بهو بههشته شاد بيت.

سهراوه و پهراويژهكان

١- نهو زانياريه له نهندا زيار نهجات شيخ مه زهره  
شيخ هيدايه تولا زادهي نهقشه ندى وهرگيراوه.

2- INAL (BNULEMIN M. KEMAL), SON ASIR  
ZEME ED, ISTANBUL, 1969,) TURK SAIRLERI,  
VOL 2, S. 2103- 2104;

ههروا پروانه:

ته حسين نيبراهيم دوسكى: ههلبهست قان و نقيسه ري  
كورد شيخ نهسه دهئ نهريلي (١٨٤٨ - ١٩٣١ ز)،  
روژنامهي (برايه تي) ژماره (٢٥٧٠)، چوارشه مه  
١٩٩٨/٤/٢٢. ل (١٠)، نهويش واته ته حسيني دوسكى  
له وتاريكي موفيد يوكسهل Mufid Yuksel بهناونيشاني:  
ژياناما شيخ نهسه دهئ نهريلي و غه زه له كه ويئ كوردي،  
كه له گوڤارا (نوبهار)، ٢٦ چريا پيشيني سال ١٩٩٤.  
سته مبول، سوودي وهرگرتووه.

سهراوه:

ته نيا له (كه شكولي گيو) دا نووسراوه كه له سالي  
(١٨٣٤) له دا يك بووه. (پروانه كه شكولي گيو،  
پيداچوونه وه و ناماده كردني د. كوردستان موكرياني -  
به رگي به كه م - به غدا - ١٩٨٦. ل (١٠٩)).

٣- ابراهيم فصيح أفندي حيدري زادة: المجد التالذ  
في مناقب مولانا خالد، أسطنبول (١٣١٦ هـ) (١٨٩٨  
ز)، ص (٦٣)

نيبراهيم فهسيح لهو كتيبه دهگمه نه دا دهه رمووي:

(ومن خلفاء مولانا خالد قدس سره) (العالم الفاضل  
العامل والمرشد الهمام الكامل ذو الهمم العلية والعلوم

باره يوه پروانه: کهریم مستهفا شارهزا: هندی له بیره وهری و زانیاریه کانی ناصح حهیده ری، گوڅاری ((پوشبیری نوی)) ژماره (۱۰۸) به غدا - کانونی په کهمی سالی ۱۹۸۵ ل (۲۱۸ - ۲۱۹).

نهمش تیکستی ته واری هونراو ده کهی نالییه:

حلقه ده رگوشی کهی رنگینی تویه نهم دهغه با نه نالی لیتی مهده (عن لطمه کف الکف) ه. نهی، که صاحب سیره، سهرتاپا به نهمری (کن) کونه باگینی (قف، قف علی سری)، به زاهر قهف قهغه خوشتره عوفری گوناهاکاران له سه د زیگری رییا نهم نهمی عهغه عهغه، نهو به توندی عهغه عهغه شیچخی یوسه رنکه دستاری به دستاری بو زورگ رهنم و، دستاری که للهی من دهغه، نهک میندهغه خادیمی مهخدمیه، ماقولی ناماقولیه لهم دهه ناسهف سولهیمانه، سولهیمان ناسهغه ساحیبی (علم الکتاب) ه موتربی هود هود نهغهس یا له سولهیمانه له (إخوان الصفا)، ناسهغه سغه جامی تاقی مهیکده میشکاتی قیندیلی دله شیشه پر قهرقهغه له رهرهغه شاهی عالی رهرهغه تهبعی "نالی" تونده نهمرو، یابه نهشهی نیم نیگاه مهستی رهحراح و مهی و راح و قهراح و قهرقهغه ۱۲ پروانه: دیوانی نالی، لیکولینهوه و لیکدانهوهی (مهلا عهبدولکریمی مدرس و فاتح عهبدولکریم) به غدا - ۱۹۷۶ ص (۴۵۰ - ۴۵۴).

۶- المجد التالد في مناقب مولانا خالد، ص (۵۸)

۷- سه یید عهبدولغه فوور یه کتی بووه له خهلیفه هه لکه وتووه کانی مهولانا خالید و زاوییه یه کهی له کهرتی روژهلای ته به غدا بووه، له ده وروبه ری سالی (۱۲۷۳هـ / ۱۸۵۵ز) کوچی دواپی کردووه.

۸- المجد التالد في مناقب مولانا خالد، ص (۵۶).

تیبینی: نالووسی زاده، له ههردوو سهغه نامه کهیدا، په وپه ری حورمه ته وه باسی شیخ محهمه د سه عیدی کوری شیخ هیدايه توللای کردووه. له هی یه کهم که له سالی (۱۲۶۷هـ / ۱۸۵۰ز) به هه ولیردا رهت بووه. نووسیویه: "وکان من أجل الاخلاء في أربيل الشيخ محمد سعيد

افندی ابن المرحوم الشيخ هداية الله النقشبندی... پروانه: أبو الثناء شهاب الدين السيد محمود أفندي الشهير بالوسي زادة: نشوة الشمول في السفر الى اسلامبول، بغداد - ربيع الثاني / ۱۲۹۱هـ (۱۸۷۴ز) ص (۷).

له سهغه ری دووه مهیدا واته له که په رانه وه له نهسته مهبولته وه بو به غدا (له سالی ۱۸۵۰ز) که که شتوته شاری هه ولیر به تیروته سهلی باسی میوانداری و به خشندهی (شیخ محمد سعید افندی الشیخ هداية الله زاده) ی کردووه.

(پروانه: ابوالثناء شهاب الدين ألسي زادة: نشوة المدام في العود الى مدينة السلام، مطبعة الولاية - بغداد - ۲۷ جمادي الآخرة ۱۲۹۳هـ (۱۸۷۶ز) ص (۹۹).

شایانی باسه، له پال شیخ محهمه د سه عید نالووسی زاده باسی زاتیکتی تری شاری هه ولیری کردووه. نهمیش (مهلا داوود) ه. لهم باره یه وه نووسیویه تی:

"وأرسل لدعوتنا على نحو فرسخ ذا الخلق المحمود، المتذرع بسابغات الفضائل الملا داود، وكنا وعدناه بالحلول عنده والنزول يوم واجهناه أثناء ذهابنا الى إسلامبول." پروانه: نشوة المدام - المصدر السابق - ص ۹۹.

۹- نهو که شوههوا له باره ی له (له خانه قای خالیدیه) ی هه ولیر رهخسا بوو بو ته ریه ته نه قشبه ندی، بووه مایه ی نه وه ی چه نندین خهلیفه ی تر پی بگهن، یه کتی له وانه شیخ محهمه دی چولی هه ولیری بووه (۱۸۱۷ - ۱۸۹۱) ز که به شیخ محهمه د په نائودین عوسمانی ناوزه د کرابوو.

نهم زاته کوری پووری شیخ محهمه د سه عیدی کوری شیخ هیدايه توللایه. له سه ره تادا، به هوی شیخ محهمه د سه عیده وه، به ته ریه ته نه قشبه ندی ناشنا ده پی... پاشان له گه ل زانای موسلمانیه گه وره شیخ نه بو به کوری هه ره می (غیاثودین) نیجازه ی نیرشاد له شیخ عوسمان سیراجودین (۱۷۷۵ - ۱۸۶۷) ز له گوندی ته ویتله وهرده گرن.

بو زانیاری پیتر، پروانه: زبیر بلال اسماعیل: الشیخ چولی، أربيل - ۱۹۸۸، ص (۳۰ - ۳۱).

۱۰- عبدالله فرهادی: الاکیل فی محاسن أربيل، (منشورات وزارة الاوقاف والشؤون الاسلامیه)، أربيل

له مۆریده‌کانی ناگادار ده‌بیته‌وه، پاشان مزگه‌وتیک له‌سه‌ر قه‌بره‌که‌ی خۆی و کۆپه‌که‌ی بنیات ده‌نێن، مزگه‌وته‌که به مزگه‌وتی کوردان، کوردلر جامعی، مه‌شه‌وره.

٢٥- ته‌حسینی دوسکی، ژێده‌ری ناماژه پیتکراو. سه‌بارت به ده‌ستنیشانکردنی وه‌فاتی پروانه (INAL) سه‌رچاوه‌ی ناماژه بۆ کراو. هه‌روه‌ها پروانه: ترزی باشی، ل ٥.

٢٦ و ٢٧- عطا ترزی باشی: سه‌رچاوه‌ی ناماژه پیتدراو، ل ٣-٥-٦

٢٨- نوسخه‌یه‌ک له‌م کتیبه ده‌گمه‌نه، له کتیبخانه‌ی خوالیخوشبوو (ره‌شاد موفتی) له هه‌ولێر پارێزراره، له‌سه‌ر به‌رگیدا نووسراوه: "کنز العرفان فی احادیث الرحمن". پوستنشینێ ده‌رگای شه‌ریف له (داری عه‌لیه / واته: نه‌سته‌مبوول) فه‌ضلیه‌تی حاجی محهمه‌د نه‌سه‌د نه‌فه‌ندی نه‌ریلی "یه.."

کتیبه‌که (١٤٢) لاپه‌ره‌یه، به (١٣٩) به‌ش پۆلین کراوه، له لاپه‌ره (١٤٠) دا (مختار بگ) نه‌فه‌ندی به هونراوه (ته‌قریزیک) بو نووسیوه. سالی له چاپدانی دیار نییه.

٢٩ و ٣٠ و ٣١ و ٣٢ و ٣٣ و ٣٤- عطا ترزی باشی، ل ٧-٩.

٣٥- که‌شکۆلی گیو.

#### سه‌رنج:

مامۆستا مه‌لا حسین (فانی)، به‌خه‌ته خوشه‌که‌ی له روژی ٤/٥/١٩٦٤ (١٣٨٤ه) نوسخه‌یه‌کی دیوانی شیخ نه‌سه‌دی نووسیوه‌ته‌وه. به ناوینشانی ((دیوان حضرت الشیخ اسعد أفندي الاربيلي وکان أحد الاکابر من خلفاء الشیخ طه السور سوري النقشبندی قدست اسرارهم العلیه)). له دوا‌انه‌رده‌دا نووسیوه‌تی: ((تمت کتابه هذه المنظومة الاسعدیه المبارکه المحتویه علی الحقائق الملکیه والملکوتیه علی ید حسین الفانی الکئیب فی (١٣٨٤)ه یوم السبت الیوم الثانی من مایس (عام ١٩٦٤) میلادی. نرجو من الرب الرحیم ان ینفعنا بها بفضله واحسانه العمیم)).

(١٤٢٢ه / ٢٠٠١م). ص (٢٣٧).

١١- دیوانی شیخ ره‌زای تاله‌بانی (کۆکه‌ر و چاپکه‌ری) عه‌لی تاله‌بانی چاپخانه‌ی مه‌عارف - به‌غدا - ١٩٤٦ ل (١٠٨ - ١٠٩).

١٢- که‌شکۆلی گیو، - به‌رگی یه‌که‌م - ل (١٠٩).

١٣- اوقات، عطا ترزی باشی، اربیل شاعر لری، ج ٢، کرکوک ٢٠٠٤، ص ٤

١٤ و ١٥- سه‌رچاوه‌ی پیتشو، ل ٤-٥

(\*) شیخه ره‌شکه: ناوی شیخ محهمه‌ده کۆری شیخ نه‌سه‌د نه‌ریلییه، که باوکی بۆ دووه‌مین جار ده‌چیته نه‌سته‌مبوول نه‌و له مزگه‌وته له جیگای داده‌نیشی و خه‌ریکی ده‌رز وتنه‌وه ده‌بی، پاشان ده‌بی به قازی دادگای شه‌ریه‌ی هه‌ولێر، له سالی ١٩٥١ ز کۆچی دوا‌یی ده‌کات، نه‌و جیکایه‌ته‌ی مامۆستا فه‌ره‌ادی گتیاویه‌تییه‌وه که گتیا له دوا‌ی له‌سیتداره‌دانی شیخ نه‌سه‌د نه‌م کۆپه‌ی (شیخ محهمه‌د) راده‌که‌وتیه‌وه هه‌ولێر دووره له راستی چونکه نه‌م هه‌ر له هه‌ولێر بووه و نه‌چۆته نه‌سته‌مبوول.

١٦- دیداری له‌گه‌ل خوالیخوشبوو مه‌لا حوسینی (فانی) له مائی خوی له گه‌ره‌کی نازادی، روژی (١٩٨١/٣/٢) به‌ناماده‌بوونی (کاک موحسین ناواره‌ی) شاعیر.

١٧- عطا ترزی باشی: سه‌رچاوه‌ی ناماژه پیتدراو، ل ٥

١٨- که‌شکۆلی گیو، به‌رگی یه‌که‌م، ل (١١٠)

١٩- دیدار له‌گه‌ل مامۆستا شوکر مسته‌فا له مائی خوی له گه‌ره‌کی زانیاری سه‌ر له ئیواره‌ی روژی ١٥/١٠/٢٠٠٢ به ناماده‌بوونی مامۆستا مه‌سه‌وود محهمه‌د، کاک حاکم نازاد عیزه‌دین مه‌لا نه‌فه‌ندی.

٢٠ و ٢١- که‌شکۆلی گیو، به‌رگی دووه‌م، ل (١١٠).

٢٢-

٢٣ و ٢٤- عطا ترزی باشی: سه‌رچاوه‌ی ناماژه پیتدراو، ل ٥

(\*) مه‌نه‌من: محهمه‌د صائب نه‌قشه‌ندی: هه‌روه‌کو مامۆستای پارێزه‌ر و مه‌هولی ته‌کیه‌ی خالیدییه روونی کرده‌وه: ده‌قه‌ریکه له نزیک شاری نه‌زمیر دوا‌ی وه‌فاتی شیخ نه‌سه‌د به نه‌ینی ته‌رمه‌که‌ی له‌و شوینه ده‌نێژن، یه‌کن



## ئىسماعىل بەگى رەۋاندىزى

۱۸۹۵-۱۹۳۳

مىرە سۆران بۇ، لە مانگى  
 حوزەيرانى ۱۹۲۵دە نۆتىنەرى  
 رەۋاندىز لە پەرلەمانى عىراقى  
 ھەلبىت ئىزدرا و لە ئايارى  
 ۱۹۲۸يشدا ئەندامى تىيە كەى  
 پەرلەمانى بۇ دەۋرە يە كى دىكە  
 نۆى كرايە ۋە. ئەو زاتە لە ناو  
 پەرلەماندا گەلىك داۋاي بەجىتى  
 لەبارەى مافى نەتەۋدىي كورد  
 پىشكەش كورد.



پەرلەمانتار و يەكەم حاكىمى  
 رەۋاندىز لە داۋاي جەنگى يەكەمى  
 جىھان و كەسپىي ئورگانى  
 كورد لە سى يەكى سەدەى  
 بىستەمدا، ئىسماعىل بەگ  
 كورپى سەئىد بەگ كورپى  
 عەبدوللا موخلىس و ئورگان بە  
 (ئىسماعىل بەگى سۆران) لە  
 سالى ۱۸۹۵دە لە شارى رەۋاندىز  
 چاۋى ژيانى ھەلتىناۋە، رەچەلەكى  
 دەچىتەۋە سەر بىنەمالەى رەسوول  
 پاشاي برى مەمەد پاشاي  
 رەۋاندىزى.

لە داۋاي نەمانى دەستەلاتى  
 حكومەتى عوسمانى لە

لەگەل دەستەيەك لە  
 پەرلەمانتارنى كورد لە بەغدا، لە  
 رۆژى ۱/۶/۱۹۲۸دە داۋايە كىيان  
 داۋە بە پەرلەمانى عىراق و  
 يادداشتى كىشىان پىشكەش

بە ۋەزارەتى مەعارىفى ئەوسا كوردۋە بۇ  
 خىزمەت كوردنى كوردستان لە روۋى پەرۋەردە و  
 فېر كوردنەۋە تاكو نەۋەى نۆتى خەلگى كوردستان  
 بەچاكى پى بگە يە نرىن، ئەمەش دەقى  
 داخۋازىيە كانىان بوۋە:

باشۋورى كوردستان و ھاتنى بەرىتانيا بۇ ناۋچەكە،  
 ئىسماعىل بەگ لە سالى ۱۹۲۰دە كرا بە حكومرانى  
 ناۋچەى رەۋاندىز. كە حكومەتى عىراقىش دامەزرا  
 و پەرلەمان دانرا، سەبارەت بە خوتىندەۋارى و  
 لىھاتۋوبى و ناۋبانگى بىنەمالە كىيان، كە بىنەمالەى

(بۆ وهزارهتي معاريفي جهليله)

له گه وره يستان ناشارد ريت هوه که گه وره ترين چتتيکي به نه هه ميبهت له کوردستان، بلاوکردنه وهی عيلم و زانسته و پتويسته هه موو کوسپتيک لابریت له ريگه ی لابردي جه هالهت و گه وره ترين هو، که له ناوچه يه عليم و معريفهت و دپاش بخات نه مانه ی خواره دن:

۱- نه بووني کتیبی وەرگيردراو بۆ سه ر زمانی کوردی له قوتابخانه کاندا له ناوچه يه دا، که بریتييه له لیوای که رکوک و سلیمانی و هه ولیتر و قه زای گرنگی وهک زاخۆ هه تا دهگاته خانه قین و مهنده لی و به دره به پانی و دریتييه وه.

۲- که می ژماره ی ماموستایان.

۳- نه بووني به رتوه به رایه تیه کی تایبهت به ناوچه ی کوردستان.

۴- نه بووني قوتابخانه ی دوانا وهندی و ناماده یی بۆ ته و او کردنی خویندن.

۵- نه بووني قوتابخانه ی (دارو لموعه لیمین) بۆ پیگه یانندی ماموستایان تا بتوانن به زمانی کوردی دهرس بلینه وه.

۶- کردنه وهی قوتابخانه بۆ میینان.

نیدی هیوادارین وهزارهتی معاريف هیمه تیکي ته و او بکات بۆ جیبه جیکردنی نه م داخوایانه ی سه ره وه.

ئیسماعیل بهگ و نهو کهسايه تيبه خزمه تگوزارانه سه بارهت به هه لویتسه که یان، هه موو

دلسۆزانی میلله تی کورد خوشی دهویستان و شاعیران به شیعیر ستایشیان دهکردن، به کیک لهو شاعیرانه (ئه سیری) بووه و گوتوویه تی:

(سویاسنامه)

شەش مەردی نیشتمانی له شەش گۆشە ی وهتن هتیشک گرن به گیان و به دل ههول و رهنج نه دن بۆ سه رفیه رازی و دوارزی روونی گه، کۆشش نه کهن به په له و نووسین و چۆن و چەن

ئینجا شاعیر ناوی نهو خزمه تگوزارانه ی میلله تی کورد له هۆنراوه که ی دینی و ئیسماعیل بهگ به سه ره دهسته ی نهو کهسايه تيبه کوردانه داده نی و ده لی:

سه ره دهسته یان (سمایلی سۆزان)ه، جه مالی به بان نه وزادی پشه ره، سالح بهگی نهوجه وهن! حازم که ناوی حازمه، کرده یشی حزمیه، سه یفی خودایه که لله ی پر هۆش و عه قل و فه ن بیتهت و که سن بلتی چلۆنه (حه مه د بهگ) ده له تم سه رداری جافه نایه وی گوفتار و ناوونیشه ن کاتیک سمایل بهگ له هه موو لایهک ناویانگی خزمه تگوزاری بۆ میلله ته که ی دهنگی دایه وه، هه ندی له ناحه زانی که وته پیلان و داودانانه وه بۆ له ناویردنی تاکو له مانگی حوزه ی رانی سالی ۱۹۳۳ له پیلانه گلاوه که یان له شویتیکي نزیک نیشاوی له رتی گه رانه وهی له هه ولیتره وه بۆ ره واندر سه رکه وتن و نهو پیاره خزمه تگوزاره مه زنه ی کوردیان شه هید کرد.

که ریم ساره زا

## ئەمین پاشای رەواندزی ۱۸۶۵-۱۹۴۳



گوتی: "بۆ پشکنینی کاروباری کارگیری له سەرەتای سالی ۱۹۳۵دا چوو مه شاری رومادی، له و کاتهی که له هۆلی ئوتیل دانیشتیبووم، بینیم لیوا به کمر سەدقی عەسکەری سەرکردهی تیبی دووهمی سوپای عێراق دانیشتووه. له پر پیاویکی به شان و شه کهوت به ژوور کهوت، به کمر سەدقی له بهری ههستا و پیتی گوتم: "ئهمه میر لیوا روکن پاشای رەواندزی" یه و لیتی چوو به پیتش نهو پیتی گوت: "پاشای گه ورده نامناسییه وه؟ من (به کمر سەدقی) م، تو سەرکردهی تیبه که مان بووی له جهنگی یه که می جیهانیدا و نهو کاته من رائید بووم؟" ئەمەین پاشا گوتی: "به داخه وه نایه ته وه یادم، چونکه ئەفسەر سەرکردهی خوێ دەناسیته وه، به لام سەرکرده هه موو ئەفسه ره کانی به ردهستی نانا سیته وه.

ئەمەین پاشا له سالی ۱۹۴۳دا کۆچی دوایی کرد و ئەم کەسایەتییه ش جیا به له گه له عقید ئەمەین رەواندزی، که له شۆنتیکی تر باسمان لێوه کردووه.

سەرچاوه:

\* میر بصری - اعلام الکرد - لندن ۱۹۹۱، ط (۱).

کەریم شارهزا

شێوهیهکی پیتشکه وتوو ریک خست و له سالی ۱۹۳۵دا به نوێنه ری پارێزگای هه ولیر بۆ په رله مانی عێراق هه لبرێردرا. له دواییدا به سه رهۆکی لیژنه ی کاروباری سه ربازی له سوپای عێراق دامه زرا و له گه له به ربابوونی جهنگی دووهمی جیهانی له سالی ۱۹۳۹دا کرا به راویژکار له وه زاردهی به رگری عێراق و زۆر به وردی رووداوه کانی نهو جهنگه ی شی ده کرده وه.

نووسه ری کتیبی (اعلام الکرد) (میر بصری) له کتیبه کهیدا نه وه ی خواره وه ی بۆ تو مار کردوین و ده لتی: "سامی خوێنده، بۆی گتیه امه وه و

ئەفسه ری پایه به رزی کورد، میر لیوا روکن ئەمەین پاشای رەواندزی له سالی ۱۸۶۵دا له شاری رەواندزی (کۆنه پایته ختی میرنشینی سۆران) هاتۆته دنیا و چاوی به دیمه نی شاخه کانی هه ندرتین و زۆزک و کۆره ک کرا وه ته وه. له بنه ماله یکی نایین و زانیاریه ره ره سهری هه لدا وه. دوا ی ته وا و کردنی خوێندن سهره تایی و نا وه ندیی چوو ته شاری نه سه مه سوولتی پایته ختی ده وه له تی عوسمانی، له و شاره به هات و با ته دا چاوی کـرا وه ته وه و چوو ته قوتا بخانه ی عه سکه ری، که ده رچوو چوو ته کۆلیجی ئه رکانی جهنگ و پاش ته وا و کردنی خوێندن له و کۆلیجیه ش، به ئەفسه ری روکن له توێخانه ی سوپای عوسمانی دامه زرا وه. له سه رده می جهنگی یه که می جیهانیدا له به ره کانی جهنگدا له دژی دوژمنی ده وه ته که ی جهنگا وه و نازایه تیه کی زۆری نواندو وه.

له دوا ی جهنگ و تیکچوونی ده وه له تی عوسمانی، ئەمەین پاشا گه رابه وه رەواندز و له وێوده رووی کرده به عدا و، کرا به سه ره رشتیاری سوپای عێراق. نهو سوپایه ی له سه ر

# جه میل ناغای چه ویزی

۱۸۶۹-۱۹۴۶



کاتیکیش چه مه ناغای حاکی شار، له بهرده یانیسی ۳/۸/۱۹۲۰ دا کۆچی دوایی کرد، جه میل ناغای جیتیگری بووه حاکی شار و ناوچهی کۆیه. کاتیکیش حکومته تی به که می عه بدوره حمان نه لنه قیب دامه زرا، بۆ رۆژی ۲۶/۳/۱۹۲۱ کرا به که مین قائیمقامی حکومته تی عتیراق له کۆیه که تازه کرا بووه قهزای پارێزگای ههولێری تازه دروستکراو.

له سهردهمی حکومته ته که می شیخ مهحمووددا له گهله مهلای گهوره پشتگیریی حوکمرانییه که می نهو مهلیکهی کوردستان دهکن و له دوای نههیتیتی حکومته تی کوردستانیش کاتیک نهفسه ری تهوجیهی سیاسی ئینگلیز له م و له مهلای گهوره دهپرسن: "ج دهلین گهر بهرتانیا چه مدی بهگی بابان بکات بهمهلیکی کوردستان؟" نهوانیش له وهلامدا دهلین: "نیمه ی کورد کیانی سیاسیمان دهوئ جا نهو که سهی دهکرتته سهروک یا مهلیک شیخ مهحموود بی یا چه مدی بهگ یا ههر که سیتیکی دیکه بیت نیمه قبوولمانه و با جارئ ههر بهرتانیا سه ره رشتیی نهو کیانه بکات تاکو به سه ریئ ده که وئ".

جه میل ناغا تاکو سالی ۱۹۳۲ قائیمقامی کۆیه بووه، ئینجا گوێزراوه ته وه بۆ قهزای رانیه، له ویش زۆر نه ماوه ته وه و دهستی له فه زمانه که می هه لگرتوه و هاتوته وه کۆیه و که وتوه ته وه سه ر خزمه تگوزاری میلهت و میوانداری و نانبدیی و خزمه تی خوئندن له شاره که دا.

نه م که سایه تیبه کۆمه لایه تیبه ناسراوه، له سالانی ۱۹۳۹-۱۹۴۳ دهوره یه ک و له سالانی ۱۹۴۳-۱۹۴۶ بۆ دهوره یه کی دیکه ی په رله مانی عتیراق هه لئێتر دراوه. له ماوه ی نهو ۷ ساله ی نه ندامیه تی له په رله مان گه لیک داواکاری به نرخی بۆ خزمه تکردنی شاره که و ناوچه که می پێشکesh کردوه. تاکو له رۆژی ۲۴/۳/۱۹۴۶ دا له شاری کۆیه له ته مهنی ۷۷ سالی دا کۆچی دوایی کرد.

که ریم ساره زرا

جه میل ناغای حاجی نه سعه د ناغای حاجی به کمر ناغای چه ویزی، له سالی ۱۸۶۹ دا له شاری کۆیه هاتوته دنیاوه و له بنه مهاله ی خانه دانی چه ویزی په روه رده بووه و پله به کی باشی له خوئندن میزگه وت و قسوتابخانه ی ره سمیی به ریوه و بووه ته رۆشنبیرتیکی هوشیار و زانا.

کاتیک حاجی نه سعه د ناغای چه ویزی باوکی، (سه روکی بنه مهاله ی چه ویزیان) له ۱۸۹۵ دا کۆچی دوایی دهکات، سه روکایه تی

چه ویزیان ده که ویتته نه ستۆ ره شید ناغای چه ویزی به ری و ده ختیکیش نه م زاته له ۸-۱۹۰۸ دا کۆچی دوایی دهکات سه روکایه تی نه م بنه مهاله گه وره و گرانه ده که ویتته نه ستۆ جه میل ناغای چه ویزی.

له سالی ۱۹۰۸ دا دهکرتت به سه روکی شاره وانی کۆیه و کاتیکیش که سوپای ئینگلیزه کان له ۱۵/۱۲/۱۹۱۸ دا به سه رکردایه تی (کاپتن های) ده گه نه کۆیه و ناوچه که می، پیتش هه موو شتیک کاروباری حکومته له کۆیه داده مه زرتنه وه و به مجۆره فرمانه گرنه گه کانی حکومته به سه ره هه ر دوو بنه مهاله ناسراوه که می چه ویزی و غه فووری و که سایه تی دیکه ی بنه مهاله ی جه لیزاده دابهش دهکن:

- ۱- چه مه ناغای غه فووری- حاکی شار و ناوچه ی کۆیه.
- ۲- جه میل ناغای چه ویزی- جیتیگری حاکی شار و ناوچه که می.
- ۳- مه لا محه مه دی جه لیزاده (مه لای گه وره): قازی شه رع.
- ۴- مه لا نه حمه د ناغای سمایل ناغای غه فووری: حاکی سولج.
- ۵- مه لا سدیقی نازه نینی- به ری توه به ری تاپۆ.
- ۶- حاجی عه بدوللا به گ- به ری توه به ری نه وقاف.
- ۷- حاجی جه لیل ناغای چه ویزی- به ری توه به ری پۆلیسی سواره.
- ۸- مه لا چه ویتز ناغای غه فووری- به ری توه به ری پۆلیسی پیاده.

## زاناي بەناوبانگ "مەلا ئەفەندى"

عەباس ھۆرمىزار / شۋان سەرابى

جا دوو كەسى ناسراو و پىياۋى ئايىنى بەناۋى (مەلا ئەلىياس و محەمەد كورى حەيدەر پىرەدەين)، كە خىزمى يەكترى بوۋىنە، لە ناۋچەي ئەردەلان لە سەردەمى سولتان سولەيمان قانۋونى (۱۵۲۰- ۱۵۶۶) سولتانى عوسمانى، دىنە ناو خاكى عوسمانيان، چونكە سولەيمان قانۋونى خۆي بە بەرپىرىسى ھەموو سوننە داناۋە، بۆيە ھەر كەستىكى لە ولاتى سەفەھوى راى بىكردايە لە مەلا و كەسايەتچىيە ئايىنى زۆر رىزى دەگرت و



كورد دەلتىت: (دارى مەزن نابىتە گۆيال)، واتە مرۆڭى مەزن نابىتە داردەست و واز لە بىرورا و رىيازەكەي ناهىتى. ترس و مالى دنيا كارى لى ناكات، نامادەيە لە پىتاۋ رىيازەكەي، زىدى خۆي بەجى بەيلىتى و روو بىكاتە ئەو شىئەي كە بوارى دىرئەدان بەرئىياز و بىروراكەي ھەبىت.

كاتىك ولاتى ئىران دەكەوتتە ژىر دەستى قزلباشە شىئەكان، بەتايىتە لە سەردەمى شا ئىسماعىلى يەكەمى شاي

دەولەتى سەفەھوى، كە توانىيان بەزۆر و بەخورتى ژماردەيتكى زۆر لە تىرە و ھۆزانى ئىران لە (سوننە) ھەو بەگۆر بۆ شىئە تا واى لىھات رىيازى شىئەگەرتى زال بوو بەسەر ھەموو دانىشتوانى ئىران، بەلام شا ئىسماعىلى سەفەھوى دواى كوشتارىكى زۆر لە تىرە و بنەمالە و كەسايەتچىيە ئايىنى لە رۆژھەلاتى كوردستان، نەيتوانى رىيازى شىئەگەرتى بەسەرياندا بسەپىتى، جا لە نەنجامى زولم و ستەمدارى سەفەھويەكان ژمارەيەك لە تىرد و بنەمالەي كورد لە لۆرستانەو تا دەگاتە نەرمىنيا ناۋارەي كوردستانى بن دەستى عوسمانى بوون واتە، باكور و باشورى كوردستان، زۆر كەسايەتچىيە و بنەمالەي فەيليش كە لە ئىران راىان كوردوۋە بۆ باشورى كوردستان و ناۋچەكانى باشورى زنجىرە چىاي ھەمرىن ۋەك دىالە، بەغدا، كوت، عەصارە جىسوار بوون و بەدرىژاى رۆژگار ھەندىكىان لە سوننە بوونتە شىئە.

دەيكردە مەلا و خەتچىيە مزگەوتىك، جا مەلا محەمەد ھاتە ھەرىر، لەوى بەمەلايەتى دامەزرا و ژىتكى لە ھۆزى باشورىيەكانى قەندىل ھىناۋە، سەرتا حكومەتى عوسمانى گوندى (ماۋەران) دايى و پاشان (۱۶) شازدە گوند درا بەنەۋەكانى.

بەلام مەلا ئەلىياس كاتىق شارۆچكەي سەولتە ئابادى نەردەلانى بەجى ھىشت "ھاتە ھەولتەر و لە ھەولتەر بوو بە مەلاي مزگەوتى قەلا".

مەلا ئەلىياس ژنى لە ھەولتەر ھىنا و رىزىكى تايىتە لەلەي كارىدەستانى عوسمانى ھەبوو، جا بەدرىژاى رۆژگار نەۋەكانى مەلا ئەلىياس، مەلاي مزگەوتى قەلا بوون و ئىجازەريان دەدایە مەلايان و مەلايان لە گوندان دادەمەزراند، لە سەردەمى عوسمانىيان شىخ و ئاغا و كارمەندى بەرزى مىرى گوند و زەوى و زارىان لەلايەن حكومەتەۋە پى دەبەخسرا، بۆيە گوندەكانى دەوروبەرى

ئەوکاتی نەجیب پاشا والی بوو لە مووسل، میوانی عومەر ئەفەندی دەبیت و دەزانیت منارە کە پیتوستی بەچاککردنەو هەیه، بۆیە لەسەر ئەرکی خۆی منارە کە چاک دەکاتەو. جا مزگەوتی قەلا بریتی بوو لە چەند بەشیک: (بەشی نوێژکردن، حوجرە فەقییان، حوجرە خەوتنی میوان و فەقییان)، جا بەردەوام دەرووبەری (۱۲) فەقی لەم مزگەوتە دەرسیان دەخوێند و هەرسێ جەمە لە باداوان نایان بۆ دەهات، سەرەرای فەقییان، نان بۆ میوانانیش دەهات.

هەر مەلایەکیش ئیجازە وەرگیرتایە، دەبوایە بەم قۆناغانەدا تێپەڕیت: (شاگرد، فەقی، موستەعید، مەلا). کاتیکیش کە یەکیک ئیجازە مەلایەتی وەرگرت، ئاھەنگیک دەگێردرا و خواردن دەخورا و کەسانی ناودار بانگ دەکران، ئیجازە کەش بەخەتی (سەید مەردان) دەنووسرا، چونکە ئەو خەتی زۆر خوش بوو، ئینجا مەلا ئەفەندی جوبە و عەمامەکی دەدای و روانی گوندەکی دەکرد، کە لەوێ مەلایەتی بکات.

زۆر جاریش وا دەبوو بەر لەوێ مەلایەک ئیجازە وەرگیرت ئاغا و کوێخای گوندان بەمەلا ئەفەندیان دەگۆت، کە ئەو مەلایە بۆ گوندە کەیان روان بکات و ئەم ئاغا و کوێخایانەش لە ئاھەنگی ئیجازەدان نامادە دەبوون. بۆ نمونە لە ئیجازەدانی مەلا ئەحمەدی بانەیی، مشیر ئاغای دزەیی نامادە دەبیت، مەلا ئەحمەد لە گوندی خۆیان بەمەلا دادەمەزریت، کوێخای قەپرانیش مەلا محەمەد شیروانی کردە مەلای گوندی.

### کەسایەتیی مەلا ئەفەندی:

ناوی تەواوی مەلا ئەفەندی، مەلا ئەبویە کرای مە، کۆری مەلا عومەر ئەفەندییە. لە سالی (۱۸۶۴) لە قەلای هۆلیسر لەدایک بوو و لە سالی (۱۹۴۲) لە گوندی باداوە کۆچی دوایی کردوو و هەر لە باداوەش نیتراو. مەلا ئەفەندی، ئیجازە مەلایەتی لە عومەر ئەفەندی باوکی وەرگرتوو، بەدرێژایی ژیان خەریکی ئایینداری بوو و دوای ئەوێ ئیجازە مەلایەتی وەرگرت و باوکی کۆچی دوایی دەکات. خەریکی دەرس و تەنەو و ئیجازە پێدانی مەلایان بوو و پاشان لە گوندان داچەزراندوون.

هۆلیسر هەمووی مولکی شیخ و ئاغا کانی ناوشاری هۆلیسر بوون، جا بنەمالە مەلا ئەلیاسیش ژمارە یەک گوندیان پێ بەخشرا، کە ئەمانەن:

(باداوە، کونەگورگ، گردەپەشە گچکە، تەندووورە، بەردیتە، بەشیک لە گوندی دارەتوو، چارووک، منارە، جەدیده، مەلاقەرە، کەپەنک رەش، حەسەن بەگ، شیخەلاس، بەشیک لە گوندی پۆریجە).

دوای ئەوێ مەلا ئەبویە کرای چوارەم (مەلا ئەفەندی) خانوو کە لە سالی (۱۹۱۳) لە باداوان تەواو بوو مالی لە قەلاوە گواستەو بۆ باداوان، ئینجا زیاتر لە جاران ئاگاداری زەوی و زارەکانی دەبوو و، بۆ هەر گوندیک یا (۲-۳) گوند، سەرکاریکی دادەنا و هەر گوندیکیش کوێخایەک. هەر جووتیاریک بەاتبایە گوندیک لەم گوندانە کوێخای گوندی پارچە زەویەکی دەدای بۆ خۆی بیچینیت، دوای ئەوێ دەدورایەو و دەکوێت و دەهاتە بەرھەم، شەقلچی گەغە کە شەقل دەکرد تا کەس دەستکاری نەکات، (شەقل)یش زیاتر ئیواران دەکرا، ئەوێ بەشەو لێی کەم بکەنەو.

ئینجا شەقلچی دەغلە کە دەکردە پینج بەش، سێ بەش بۆ جووتیارە کە دادەنرا، بەشەک بۆ خاوەن زەویە کە بەشیکیش بۆ سەپان و تیلە گەگیش و ئەو کەسانە، کە بەبەرھەمەتانی ماندوو بوون. یەک لەو شەقلچییانە ناوی مەلا مەرووف بوو، کە خزمی مەلا ئەفەندی بوو، یەکیکی دیکەش ناوی مەلا عەزیز بوو، کە نامۆزای شیخ محەمەدی چۆلی بوو.

### مزگەوتی قەلا

مزگەوتی قەلا کۆنترین مزگەوتی شاری هۆلیسر، بەقسە میترۆونوو سەکان لە سەر دەمی ئەمەویە کاندای دروست کراو و چەند جاریکیش چاک کراوەتەو، بەریتز مامۆستا عەبدوللا فەرھادی دەلی: لە زەمانی رەشاد ئەفەندی جاریک مزگەوت چاک کرایەو، بە ماوەی دوو کاتژمێر سێ ھزار لیرە زیاتر کۆکرایەو، تەنھا ئافرەتیک (۲۱) لیرە هینا، بەم پارە مەزگەوتە کە بەباشی چاک کرایەو، بەلام منارە کە لە سەر دەمی عومەر ئەفەندی بابی مەلا ئەفەندی چاک کراوەتەو.

سەردانی جاری یەكەم، زستان دەبێ و کاتی مەلیک بەرەو مائی مەلا ئەفەندی دیت، بەفر و باران دەبارت، هەندیک لە دانیشتوانی باداوانیش پیشوازییان لە مەلیک نەکردوو و بەمجۆرە هەستی خۆیان بەرامبەر مەلیک دەپرپوو، کە لەم پارچە شیعەر، کە نازانرێت هی کتیبه رنگی داوئەتەو:

مەلیک هاتە ناو کوردان      لە بۆگەیف و سەفاین  
لێسی کردە بەفر و باران      عەالم رووی خۆی نەداین  
خدر و مەعروف و حوسین      لەگەڵ حەسەنی باین  
هەرچار دەچوونە کونی      یێک و عەهای دەدانین  
عەهای خدری پاشای      بنۆکی بزنی زاین

جا دواي دروستبونی ولاتی عێراق، هەستی نەتەوايەتی لە باشووری کوردستان سەری هەلدا، جموجۆلی کوردایەتی شاری هەولێرش گرتەو، جا بۆ هەر داخواییه‌کی گەلی کورد لە ئەنجومەنی ئەعیانی عێراق، هەموو داواکارییه‌کی لەم جۆرەش بەناگاداری و رەزامەندی مەلا ئەفەندی بوون.

کەریم شارەزا دەلێت: لە دوا دواي حوکمی عوسمانی و سەرەتای هاتنی ئینگلیز بۆ هەولێسر، هەندیک لە تورکخوایەکان و استوویانە بەناوی ئایینی ئیسلامەو لە داخی ئینگلیز هێرش بەنە سەر دیانەکانی عەنکاوه و بەناوی غەزا کوشتاریکی زۆریان لێ بکەن، بەلام خەلکەکە بەر لەوێ هێرش بەرن، روو دێکنە باداوه و، ئەو رۆژەش هەینی دەبێ، کاتیک مەلا ئەفەندی لە خوتبەي هەینی مزگەوتی قەلا دێگەرێتەو لە مەسەلەکە دێگات و بەهەموو جۆرێک خەلکەکە سارد دێگاتەو و پێشیان دەلێ: ئەو دیانانەي لەگەڵماندا دێژین، ئایینی ئیسلام ئەمرمان پێ دێگات بیانیاریزین و دەبێ پارێزگارییان لێ بکەین، بۆ ئیوارەش لەگەڵ هەموو سەرۆک عەشیرەت و دەمراستی بنەمالەکانی هەولێر و دەورووبەریدا کۆ دێبێتەو و، گەلێک نامۆزگارییان دێگات و لەو جۆرە شەر و کارەساتانە دووریان دێخاتەو.

خوالێخۆشبوو مەلا ئەفەندی لە سەرەتای بزوتنەوێکانی شیخ مەحمودی حەفیدەو دۆستایه‌تییه‌کی بەهێزی لەگەڵ شیخی نەمردا هەبوو، بەلام هەلوتیستە سیاسییەکەي لە چوارچێوه‌ي هەلوتیستە ئایینه‌کەي نەدێچوو دێرەو.

مەلا ئەفەندی پەسپۆر بوو لە ئەستیره‌ناسی، کتیبێکی زۆری لەبارەي ئەم زانستە هەبوو.

جار جار مەلا ئەفەندی وتاری دووردرێژی دێدا لە بواریه‌کانی ئایینی ئیسلام و ئەستیره‌ناسی و مەلایه‌کی زۆریش لەم وتارە یان وەعزەنە نامادە دێبوون. مەلا ئەفەندی زمانی کوردی، تورکی، عەرەبیشی بەباشی دێزانی و زمانی ماله‌وێشی تورکی بوو.

مەلا ئەفەندی لەسەر هیچ تەریقەتیک نەبوو، تەنھا پەيوەندی بەنەقشبنەدییه‌تەو هەبوو، لەگەڵ هەموو دەرێک و رۆژگاریک و تەریقەت و حکوومەتیک هەلوتیستی باشی هەبوو. لە سەرەدەي عوسمانییان لە هەموو کەسێک زیاتر ریزی دێگیرا و بەرەوای بەرپرسیارانێ حکوومەتی عوسمانی پەيوەندیان پێتە دێکرد.

دواي ئەوێ لە سالی (١٩١٨) حکوومەتی عوسمانی شکست دێخوات و هەولێر بەجێ دێلێ، شاری هەولێر دێکەوێتە بەرەدەست سوپای ئینگلیز، مەلا ئەفەندی بەهەمان شێوه‌ي ریزی تاییه‌تی هەبوو لەلای ئینگلیز بۆ نمونە کاپتن، های هاملتن بەپیاویکی چاک و ریزدار ناویان هێتاوه، لە کتیبه‌ي مووسلێش مەلا ئەفەندی لەگەڵ ئەو بوو، کە ویلایه‌تی مووسل بێخترتە سەر ولاتی عێراقی عەرەبی تازه دروستکراو و بەیعه‌تی بەمەلیک فەیسەلدا کە بێتە شای عێراق، بەلام دانیشتوانی کەرکووک و سلێمانی دێیانویست سەر بێخۆبن و سەر بە عێراق و عوسمانی نەبن و دێنگیان بۆ فەیسەل نەدا، کە بێتە شای عێراق، جا لە چاکەي ئەم دێنگدانە مەلیک فەیسەل بۆ جاری یەكەم لە سالی (١٩٢٥) هاتە شاری هەولێسر، مامۆستا مەلا عەبدوللا فەرهادی دێلێ: مندال بووم لە بن قەلا راوێستا بووم، کە مەلیک فەیسەلم بینی لە دواوه‌ي ئوتومبیلەکە سوار ببوو تەنھا شوفیری لەگەڵ بوو یەك قەمەرەشي لەگەڵ بوو، چەند کەسێکی تێیدا بوو، خەلک زۆر بەرێتەو پیشوازییان لێ کرد دواي ئەوێ چوو سەرای حکوومەت، ئینجا بەرەو باداوه بەرێ کەوت، مەلا ئەفەندی (٣٠ - ٤٠) مافووری لەبەرپیتی مەلیک راخست و پیشوازییه‌کی گەرمی فەیسەلی کرد. بۆ جاری دووه‌میش مەلیک فەیسەل دواي ئەوێ لە پیرمام دێگەرێتەو، لە سالی (١٩٣٠) سەردانی مەلا ئەفەندی کردوو، لە



### گوندی باداوه

گوندی باداوه بە قەسەیی مام خدر لە (۳۰۰) ساڵ زیاترە ناوێکە و کاتێ خۆی لە لایەن بنەمەلەیکە لە ھۆزی زەنگەنە ناوێدان کراوەتەو و یەکپارچە شینایی بوو، بە ھۆی جوگی بنەسلاوھ ئاقلاری باداوان ناو دراوێ تا ساڵەکانی ھەفتاکانی بە باداوه بریتی بوو لە دوو گەرەکی سەر و خوارو ناوی بنەسلاوھش بە نێوان ھەردوو گەرەکی کەدا دەھات و بەرزاییەکیش لە نێوان ھەردوو گەرەکی ھەبوو، بە بەرزایی گەمبۆران دەناسرا، ئەم گوندە لە کۆتایی پەنجاکانی ئەم سەدەیە دەوربەری (۱۶۰) سەد و شەست مائ بوو.

ناوی باداوه لە رووی زمانووە تا ئیستا روون نەبۆتەو لە چییەو ھاتوو، واتە لە باداوه بەولاوێ ناوێدان نەماو، یا لە باد (ناوایی)ی گوند + اوا (ناوێدان) گوند ناوێدان کردنەو ھاتوو، یا لە (با) ھاتوو، ھەمیشە ئەم شوێنە (با)ی لێ ھاتوو.

دووریش نییە یەکیک بە ناوی (باد) ئەم گوندەیی دروست کردبێت و پاشان بە ناوی ئەو کەسە ناسرابێت بە (باداوه)، چونکە باد ناویکی کوردییە، بەلام ئەمڕۆ رۆلی نەماو لە ناو لێنان، بۆ نمونە دامەزرێنەری دەولەتی دۆستەکی (باد کوری دۆستەک) بوو. بۆ ناگاداری گوندیکیش نزیک قادر کەرم بە ناوی باداوه ھەیە.

جا دواي ئەوێ زۆری زەوییەکانی ئاقلاری باداوه دەدرێتە بنەمەلەیی مەلا ئەفەندی، کە ھەموو زەوییەکانی نێوان نێسکان و باداوه و دەوربەری باداوه، گرتۆتەو. مەلا ئەفەندی لە ناو زەویی خۆی لە گوندی باداوه خانووییکی گەورەیی دوو چینی دروست دەکات و ھەر چوار دەورەیی دەکاتە رەز و بیستان.

### کۆشک و قەسرەکی باداوه...!

کۆشکی باداوه، لە سەرەتای سەدەیی بیستەم بە دەستی وەستا (ناعوم)، کە کابرایەکی مەسیحی خەلکی شاری موسولە دروست کراو. ھەرودک ناوبراوتی: (کە دەچوو بە ناو کۆشکە کە دەرگایەکی گەورە، کە تاقیکی لەسەر بوو، باوھشی پێدا دەکردی و لە ژوورەو لە دەستە چەپدا پارکیکی گەورە ھەبوو، ئینجا رەز و باخیکی گەورە

مەلا ئەفەندی مرۆڤیکی ھێمن و لەسەر خۆ بوو، ھەمیشە ھەزی لە دانیشتی گەورە پیاوان لە شیخ و ئاغا و کاربەدەستانی میری بوو، بەلام ھەرگیز ھەزی نەدەکرد تیکەلای خێزانی ھەبیت لە گەل ھیچ کەسێک، بۆ نمونە لە دواي ھەنگیرسانی شۆرشێ مایس (۱۹۴۱) دژ بە ئینگلیز بەسەرۆکایەتی رەشید عالی گیلانی، مەلیکە عالیە و مەلیک فەیسەلی دووھمی کوری، کە تەمەنی (۶) ساڵان بوو، لە شاری بەغدا رایانکرد و ھاتنە باداوه و لە کۆشکە کە مەلا ئەفەندی مانووە تاکو نەمانی حکومەتی رەشید عالی گیلانی ئینجا گەرانیو شاری بەغدا، جا لە ماوێ مەلا ئەفەندی ژن و مندالەکانی لە باداوه گواستەو بۆ قەلای، مەلا ئەفەندی چەند سالیکی بە عارەبانە لە باداوان دەھاتە مزگەوتی قەلا و دەگەراییو پاشان ئۆتۆمبیلیکی کوری و ھاتوچۆی مزگەوتی قەلای پێ دەکرد.

مەلا ئەفەندی دواي ئەوێ، کە باوکی لە سالی (۱۸۹۱) کۆچی دوايي دەکات، تەمەنی (۳۰) ساڵ بوو، کە دەبیتە مەلای مزگەوتی قەلا و لە شوێنی باوکی ئیجازە بە مەلایان دەدا، نزیکەیی (۱۰۰) مەلا ئیجازەیان لە مەلا ئەفەندی وەرگرتوو، مەلا ئەفەندی لە ماوێ ژبانی (۴) ژنی ھێناو، کوری گەورەیی کە ناوی عەزەدین بوو، تا سالی (۱۹۵۸) لە ناو خانووە کە لە باداوان جێوار بوو، دواي شۆرشێ (۱۹۵۸) مالی دەھینتە ناو شاری ھولیس و لە سەرەتای شەستەکان قەسرە کە مەلا ئەفەندی لە باداوه ژمارەیک مائە بارزانی بە رەزامەندی عییزەدینی کوری مەلا ئەفەندی ھاتنە ناویو، جا دواي ئەوێ شۆرش دەستی پێ کردو، بارزانییەکان قەسرە کەیان بە جێ ھیشت، پاشان مالی شیخ رەشیدی لۆلان لە گەل بنەمەلە کە و سۆفی و موریدەکانیان ھاتنە ناو قەسری باداوه، ئەم بنەمەلە یەش لە ناو پراستی شەستەکان باداویان بە جێ ھیشت. دوا بە دواي ئەمانە چینی مالیکی دیکەیی سەر بە بنەمەلەیی شیخ رەشیدی لۆلان، کە خەلکی خواکۆرک و دەوربەری بوون، لە قەسرە کە جێوار بوون و قەسرە کەیان پێ ناز راگرت. لە ئەنجامدا قەسر ناگری تیبەر بوو، ئینجا ئەو کە رەستەیی لە خانووە کەدا ماوێو، لە ناوچو بە جارتیک قەسرە کە تەخت بوو.



لیمۆ و زهرده لوو و جووره ها داری دیکه ی تیدا بوو و تری به شیکه ی زوری ره ز و باغه که ی داگیر کردبوو، له گه ل گول و گوله باخدا له دهره وه ی کوشکه که کۆده بوونه وه و ژووره کانیش همه موویان به نه خش و نیگار رازابوونه وه.

### بینه رانی کوشکه که ده لاین..!

ههروه کو گوتمان باسکردن و پیناسه کردنی کوشکه که تهواو نایت، دیاره زیدره زویمان سه باره ت بهو گوته یه نه کردووه. به ریز عوسمان موفتی گوتی: کوشکی باداوه گیتییه کی زور سه یروسه مه ره بوو له لایه نی بیناسازی و نه خش و نیگارییه وه.. تاد، سه باره ت به بینا که وه ده بووه دوو بهش، به شیک له (حه ره م) یان پین دگوت نه وه له دواوه سه ره خۆ بوو، به شی پیشه وه دش دیوه خانی میوانان بوو، هه ره به شیکیشی پتر له (۵۰ - ۶۰) ژووری گه ورده و بچووی تیدا بوو، ره زتیکی گه وره ش چه ندان جووره میوه ی لی چاندرابوو و باشترین وه ستاش له ئیتران و عیراق و تورکیا به شداریان کردبوو له دروست کردنی کوشکی باداوه، که دهره زویشتییه ژووری هۆلتیکی گه وره هه بوو، له وه هۆله ژووریک هه بوو، ته له فۆنتیکی تیا دا بوو، ته له فۆنه که دوو پارچه بوو، به پارچه به ک گویت لی ده گرت و پارچه که ی دیکه ش قسه ت ده کرد. که ده چوویه سه ره وه دیواری په یژده که نه خش و نیگاری سه یروسه مه ره ی له سه ره کیشرا بوو، شووشه ی په نجه ره کان ره ناگوره نگ بوون و تارمه که ش ده پروانییه ره ز و باغه کان و موه لیده یه کی کاره باش هه بوو له دهره وه ی دوو کوشکه که دا، من موه لیده که م دیتبوو، ئینگلیزی بوو، دهنگی زور خۆش بوو، که هه لده کرا ده یگوت:

چک.....چک.....چک.....چک و گلتۆی  
کوشکه کان پین ده بوون - وه ک نه وانه ی نه مپۆ، که مولیده ی کاره با هیه و کاره با به مالان دده ات.

ههروه ها ناوبراو له قسه کانی به ره دوام بوو، گوتی: بۆ خۆم له سالی (۱۹۵۶ - ۱۹۵۷) پیش شۆرشه عه بدلو که ره م قاسم له وه کوشکه خه وتوومه، کاپن (های)، که هاتۆته هه ولیر حاکمی سیاسی ئینگلیزی بوو له کتیبه که ی (سنتان فی کردستان)، باسی نه م کوشکه ی کردووه.

به داری (زی) ده ور درابوو، (جووره دارتکه درک و دالی زوره) نهوجا سه وزیک به رامبه ره دیوه خان دیت و دوو ژووری دیکه ی میوانانی به دوا دا دهات و له هه ردوو چیندا تارمه ییه کی گه وره ی هه بوو و به دهره گایه کی داری گه وره دهره زویشتییه ژووری و له لایه که ی دیکه چوار ژوور هه بوو، بۆ پاسه وان و قاوده چی و شوفیر و قاوه لیتان، که ته رخان کرابوون، له ناوه راستیشدا پتبلقه یه ک هه بوو، که بۆ چینی به که م پیتی به سه ره ده که وتن و له لای راستدا ژووریکه ی گه وره ی هه بوو، بۆ پیشوازی میوانان و ژووریک بۆ ناخواردن، هۆلتیک له دوا ی نه و ژووران هه بوو له گه ل ژووریکه ی دیکه ی گه وره، نه م ژووره رووی له لای مالتی بوو، که لای (حه ره م) شوینی نافره تانی پین ده گوتری و به مه مه ریک دهره زویشتییه نه و به شه، که ژووریکه ی پیشوازی هه بوو، له تارمه که رووی له گومه ت و ناو شاری هه ولیر بوو، پیش نه وه ی برۆینه ناو کوشکه که هیتنه داروباری وه ک لیمۆ و پرته قال ده وره ی سه وزیکه ی ناوی ددها، که له مه ره مری دروست کرابوو، تارمه به کیش وه ک پشتینیک له ناوه وه دا به رامبه ره نه ویش سه وزیکه ی دیکه ی ناوی له مه ره مه ر دروست کرابوو، نافوره یه کی تیدا بوو و حه وشه یه کی لی بوو، چیشته خانه یه کی گه وره ی هه بوو، که له بینایه کی سه ره خۆ پیک دهات، نه ویش (۵) ژووری تیدا بوو، که ناشپه ز و کاره که ره کان کاریان تیدا ده کرد.

### لای نافره تان:

لای نافره تان چینی سه ره زه ی بوو، که بریتی بوو له هۆلتیکی گه وره و دوو ژوور و له ناوه راستی هۆله که دا نه ردیوانیک هه بوو، پیش نه وه ی بگه یته چینی به که م ژووریک هه بوو، که ره ماویکی تیدا بوو، له ویتوه په یژده که ده بوو به دوو بهش و له سه ره وه له پیش هۆلتیکی گه وره یه کیان ده گرتنه وه و بهو ژووره ده چوویه سه ره تارمه و به لایه که ی دیکه ی دهره زویشتییه ژووره کانی ناوه وه و له لای چه پدا دوو ژوور هه بوو، به رامبه ره ش هه روا دوو ژووری دیکه ی لی بوو، دوا ی نه وانه ش سه له یه کی گه وره ی به ناو (عروس) هه بوو و دوا ی نه مه ش دوو ژووری دیکه و که ره ماویک هه بوو، کوشکه که که له دار و ناویتنه دروست کرابوو و ره ز و بیستانیکه ی گه وره، که زه یتون و تری و

به‌ریز مه‌لا عه‌بدو للاً فه‌رهادی له وه‌سفی کۆشکه‌که‌ی باداوه گوتی: کۆشکه‌که، دوو باخچه‌ی هه‌بوو، باخچه‌یه‌کی تایبه‌تی له ناو کۆشکه‌که‌ی هه‌بوو، نه‌ودی چوارده‌وره‌ش ره‌ز و باختیکی گه‌وره‌ی هه‌بوو، هه‌نده‌ی جیتی گونده‌که‌ی زه‌ویی داگیر کردبوو، جۆره‌ها میوه‌جاتی تیدا بوو، چوارده‌وریسی دیواری لێ کرابوو، داری زیشیان لێ چاندبوو. له به‌هاراندا هه‌ر گول و گوله‌باخ هه‌بوو، کۆشکه‌کانیش دوو کۆشک بوون، یه‌کتیک هی مالتی بووه، که رۆژه‌لات و رۆژئاوا بوو، خانه‌واده‌که‌ی تیدا بوو. دیوه‌خانیش له‌لای سه‌ره‌وه بوو، که له باشووره‌وه بۆ باکوور درێژ ده‌بۆوه.

هه‌روه‌ها به‌ریز (سابیر عومه‌ر) گوتی: مه‌لا نه‌فه‌ندی پیاوه‌کی زۆر گه‌وره‌ بوو، خانه‌دانه‌کی زۆر رتیکویتیکی بووه و نه‌و کاربایه هه‌ر رۆژی که ده‌یانگوت: فلانه مه‌لا نیجازه وه‌رده‌گرێ، ئاهه‌نگ ده‌گیردا له مزگه‌وتی قه‌لائی له ناو فه‌قییان له سه‌ر مه‌سه‌رفی نه‌و، ئینجا که مۆله‌ته‌که‌ی ده‌دا، جلوه‌رگ و پیتلاوی بۆ ده‌کرد و ده‌ینارده‌ گوندیتیکی و ده‌بووه مه‌لا.

هه‌روه‌ها سه‌باره‌ت به مه‌لا نه‌فه‌ندی به‌ریز (عوسمان موفتی) گوتی: مه‌لا نه‌فه‌ندی (وسام الرافدین) و (وسام خادم الحرمین)ی هی سولتانی عوسمانی وه‌رگرتوو و نه‌وانه‌ش به‌هۆی نه‌و خزمه‌ته‌ زۆره‌ی، که پیتشکه‌شی به خه‌لکی کردوووه.

**(قه‌سری باداوه له رۆژگاری به‌ریز عزه‌دین نه‌فه‌ندی)**

به‌ریز سابیر عومه‌ر له‌باره‌ی قه‌سری باداوه له رۆژگاری عزه‌دین نه‌فه‌ندی گوتی: کاتیک عزه‌دین بووه نایب له به‌غدا، نه‌و کاتی شیخ نه‌حمه‌دی بارزانی بۆ شاری به‌سه‌ره دوور خرابوو، کاتیکیش که له سالی (١٩٤٤) رتیکه‌وتن (مفاوزات) ده‌ستی پێ کرد، شیخ نه‌حمه‌د به‌خۆیی و مال و مندال و ده‌وره‌یه‌ری (٣٠ - ٤٠) له پیاوه‌کانی هاتنه کۆشکی باداوه و (٤ - ٥) رۆژ له کۆشک مانه‌وه، له‌م ماوه‌یه‌دا جارتیک بارزانی نه‌مر له بارزانه‌وه هات سه‌ردانی کرد، هه‌ر له‌م ماوه‌یه‌دا چوار نه‌فسه‌ری کورد له سوپای عیراقی په‌یوه‌ندییان به‌شیخ نه‌حمه‌د کرد له باداوه، که عزه‌ت عه‌بدو له‌عزیز و براده‌ره‌کانی بوون، ئینجا دوای نه‌و چهند رۆژه شیخ نه‌حمه‌دی بارزانی و نه‌فسه‌ره‌کان چوونه‌وه بارزان.

به‌ریز عوسمان موفتی گوتی: له سالی ١٩٤٥ جارتیکی دیکه بارزانی نه‌مر هاته‌وه هه‌ولیت و له‌ویوه بۆ رتیکه‌وتن (مفاوه‌زات) چوو شاری مووسل و بۆ ئیواره‌ گه‌رایه‌وه هه‌ولیت، جا دوای نه‌وه‌ی شه‌و له هه‌ولیت ده‌میتیته‌وه به‌یانی

هه‌روه‌ها به‌ریز (سابیر عومه‌ر) که له‌دایکه‌بووی سالی (١٩٢٥)ی دانیشتیوی گوندی باداوه‌یه ده‌لی: له سالی (١٩٤٤) له‌گه‌ڵ عزه‌دینی مه‌لا نه‌فه‌ندیدا بووم، هه‌تا سالی (١٩٥٩) و رۆژگاری مه‌لا نه‌فه‌ندیشم به‌بیر دێ. له باسی کۆشکه‌که‌دا گوتی: کۆشکه‌که‌ چوارگۆشه‌ بوو، دارووره‌خت ده‌وره‌ی نه‌م چوارگۆشه‌یه‌ی دابوو، که له پرته‌قال و گوتیز و تری.. تاد پتیک ده‌هات. له دواییدا دیواریکی زۆر بلند هه‌بوو، ده‌رگایه‌کی گه‌وره‌شی هه‌بوو، له‌ولایه دیوه‌خان بوو، نه‌ویش دوو چین بوو، نه‌مییش هه‌ر له ناو ره‌زی بوو، هه‌رچی نه‌و سه‌له‌نه‌ته‌ی نه‌تۆ ته‌ماشات ده‌کرد سالی (٥٠٠) باره‌ترتی لێ ده‌فرۆشرا. نزیکه‌ی (٥٠٠)یش بۆ دیاری ده‌رۆشت. کۆشکه‌که‌ش له که‌ریبووج و گتیچ دروست کرابوو، ته‌نها سه‌ری داربوو، نه‌خش و نیگاری وای لێ هه‌لکه‌نرابوو و کاربته‌ی وای تیا بوو سه‌پی ده‌تگوت کاغه‌زه، مه‌لا نه‌فه‌ندی دیوه‌خانه‌که‌ی گه‌وره‌ کرد، که کاتی تری داده‌هات ده‌یگوت: "کوا نه‌و جۆره‌ ترییه‌ بۆ بۆم نه‌هات.. هه‌مووی بۆ خۆی ده‌یزانی چ رۆژتیک پێ ده‌گات".

ده‌یگوت: "ته‌گه‌ر بمزانیبایه نه‌م ترییه‌ به‌به‌ر دیوه‌خانێ ده‌که‌ویت، دیوه‌خانه‌که‌م گه‌وره‌ نه‌ده‌کرد" هه‌روه‌ها گوتی: کۆشکه‌که‌ ته‌له‌فۆن و کاره‌بای خۆی هه‌بوو.

**ته‌ریقه‌ت و نیجازه‌ی مه‌لا یه‌تی..!**

به‌ریز (مه‌لا عه‌بدو للاً فه‌رهادی) گوتی: وه‌سفی نیجازه‌ی مه‌لا نه‌فه‌ندی ناگرێ، ده‌بایه قوتابی نه‌و شاره‌ی له‌سه‌ر نان و شیوی مه‌لا نه‌فه‌ندی بیت. به‌رگی بۆ ده‌کردن و جبه‌ و کورته‌ک و شه‌روال و پیتلاوی بۆ ده‌کردن. به‌ریز

بوون، ئینجا ناو نووس کران و بۆ ماوەی دەورووبەری پیتیج مانگ لەم تەلبەندەدا خۆراکیان بەسەر دابەش دەکرا.

سێ بارەگاشمان هەبوو کە جوندیان و شانەدەر و مەسیف بوو. دواى ئەم ماوەیە بریاری گەڕانەدیان بۆ گوندەکانیان درا، تەنھا دانیشتوانی گوندی بارزان و چەند گوندیکی دەورووبەری نەبیت، کە گواستیانەووە بۆ دەشتی هۆلیسر و دابەشیان کردنە سەر گوندەکان و تا سالی (١٩٥٩) مانەو، دواى ئەوێ بارزانییەکان لە ڕوسیا گەڕانەووە کوردستان، ئەوانیشیان لە دەشتی هۆلیسر گەڕانەووە بارزان.

جا بەریتز مام سابیر گوتی: دواى گەڕانەووەی بارزانییەکان لە ڕوسیا، من لە هۆلیسر بووم، کە عەزەدین ئەفەندی لە بەغداوە تەلەفۆنی بۆ کردم و گوتی: سابیر کۆشکەکەم بە بارزانییەکان داووە کە هاتن زۆر بەریتزەووە پیتشوازییان لێ بکەن، جا کاتیک بارزانییەکان گەیشتنە قەسری باداوە، دەرگامان بۆ کردنەووە و بەدۆل و زورنا لێدان پیتشوازیان لێکردن، سەرەتا (١٨) هەژدە مالا لەو بارزانییانەى لە ڕوسیا گەڕابوونەووە، کە زۆرییان ژنەکانیان ڕوس بوون هاتنە ناو قەسری باداوە، دواى ئەوێ هەریەک بە کاری خۆی و بە پسیۆری خۆی دامەزرا لە بەریتزەووەراتییەکانی هۆلیسر و سلیمانی چوار کۆمەڵە مالتی لەم جۆرە یەک لە دواى یەک هاتنە قەسری باداوەووە لە بەریتزەووەراتییەکان دامەزران، ئەمەش دەورووبەری سێ مانگی خایاند، هەر کۆمەڵە مالتیک لەمانە (١٥ - ٢٠) رۆژ لە قەسرەکە دەماوەووە ئینجا مام سابیر وتی بەدریتزایی ئەم ماوەیە ئێمە چوار پاسەوان پاسەوانیی مالتە بارزانییەکانمان دەکرد و مانگانە (٣٥) دینارمان لەلایەن میرییەووە بۆ پراپەووە، بەلام لەبەرئەوێ من سەرکاری قەسرەکە بووم و پیتووستم بەپارە نەبوو، وەرم نەگرت.

هەرۆهە عوسمان موفتی وتی: لە سالی (١٩٥٩) جارتیک بارزانی نەمر هاتە هۆلیسر و لە میوانخانەى (محطە) دابەزی و پیاوماقولاتی هۆلیسر و خەلکیکی زۆر چوونە لای، هەر هەندەمان زانی ئەو شەوی بارزانی نەمر و دوو بارزانی دیکە هاتنە مالتی ئێمە لە قەلاى و شەو لە مالتی ئێمە مانەو، بەیانی دواى نانخواردن هاتنە دەرۆه، سەیرمان کرد خەلکیکی زۆر راووستاون بۆ دیتنی بارزانی

دەگەریتەووە بارزان، هەرۆهە بەریتز سابیر عومەر وتی لە هەمان سال جارتیکیان بارزانی بۆ رێککەوتن هاتبوو بەغدا، ئەوکاتی منیش لە بەغدا بووم، بۆ مەبەستی رێککەوتنەکە بارزانی نەمر لەگەڵ عەزەدین ئەفەندی بۆ ماوەی کاتژمێر و نیوتیک لە میوانخانەى (زەبیە) خاوەنەکەى دیانتیک بوو لە شەقامی رەشید گفتوگۆیان کرد، منیش لە دەرۆه راووستابووم، پاشان لێک داپراین و بارزانییە نەمریش گەڕاوە بارزان و رێککەوتن سەری نەگرت.

پاشان عەزەدین ئەفەندی بانگی کردم و وتی سابیر بەخۆت و ئەحمەد و سوو و عەدۆ غەفوور بەیانی نامادە دەبن دەچینە لای شیخ مەحموود لە داری کەلى لە سلیمانی، جا کە گەیشتنە ئەوێ لای حەیسەخانەى نەقیب میوان بووین، ئیوارە شیخ لەتیف لەگەڵ (مەلا سەدیق) ی پارتیزگاری سلیمانی هاتنە لامان، بەریتز پارتیزگار بە عەزەدین ئەفەندی وت: چوونە لای شیخ مەحموود ترسناکی مەترسی تێداپە و ئاگادار بە کەوتوویە ژێر چاودێری.

ئینجا عەزەدین ئەفەندی نامەیهکی نووسی و دایە دەست مەلا خالیدی، کە خەلکی گوندی مورتکە بوو پیاویکی زانا بوو، کە ئاشناپەتییەکیان لەگەڵ شیخ مەحموود هەبوو و کاغەزەکەى برد بۆ شیخی نەمر. عەزەدین ئەفەندیش چووە هەلەبجە و لەگەڵ بەریتزەووەری ناحیە چوونە باغە کۆن و پاشان چوونە سەر گۆزی شیخ عیسا و شیخ عوسمانی تەوتلە.

کاتیکیش رێککەوتن لەگەڵ بارزانی نەمر و لەشکرەکەى بەرۆ سنووری ئێران رۆیشتن، حکومەتی عێراقیش مالت و مندالی ئەو بارزانییانەى، کە مابوونەووە لە گوندەکان گواستەووە بۆ دەشتی دیانە و لەوێ تەلبەندی کردن، کە دەگمەن پیاویان تێدا مابوو، ئەوکاتی عەزەدین ئەفەندی هیتشتا نەببوو وەزیر، عەزەدین ئەفەندی و (جەمال عومەر نەزمی) ی پارتیزگاری هۆلیسر و بەهائەدین نووری کۆنە وەزیریان کردنە لیژنەى سەرپەرشتی مالت و مندالی بارزانییان، لیژنەکەش بەسەرۆکایەتی عەزەدین ئەفەندی بوو، سەرەتا بانگی پیاووەکانیان کردن، کە تەنھا چەند پیاویکی پیریان تیا مابوو، هەندیکیان موختاری گوندەکان بوون، دیار بوو باریان زۆر نالەبار و بێ خواردن و برسی

هه‌ولێریش ته‌یراژه و ته‌عجیل و خانه‌قا بوون، دوا‌ی سا‌لی (١٩٥٥) هه‌ولێر گه‌وره بوو، نه‌و گه‌ره‌کانه‌ی که دانرا نازادی و ئیسکان بوو..!

### شێوه‌ی نان‌خواردن و جل‌په‌رگ له ناو کۆشک..١

به‌رێز (عوسمان موفتی) سه‌باره‌ت به‌شێوه‌ی نان‌خواردن گوتی: شێوه‌ی نان‌خواردنیش دوا نه‌ته‌کیستی نه‌ورویا بوو، کورسی و میتز، ملاک و چه‌نگال و چه‌قۆ.. تاد هه‌ریه‌که‌ی له شوێنی خۆی بوو، هه‌روه‌ک کۆتالێش هه‌بوو، ناشپه‌زی تایبه‌تیشی هه‌بوو، دوا‌ین تراز‌ی خواردن و خواردنه‌وه‌ی نه‌وروی له باداوه په‌یره‌و ده‌کرا هه‌موو نه‌ته‌کیست، نه‌ته‌کیستی ئیستا چۆنه له بالیۆزخانه‌کان نه‌و کاته له باداوه نه‌وها بوو.

هه‌روه‌ها به‌رێزی گوتی: عزه‌دین نه‌فه‌ندی ده‌گه‌یرته‌وه ده‌لت: ته‌مه‌نم (١٥) سا‌ل بوو، قاتیکی شینم له‌به‌ردا بوو، گۆره‌ویسه‌کی قاوه‌بیشم له پێدا بوو، که باو‌کم دیتی گۆچانیکی لی دام و گوتی: (به‌رۆ گۆره‌ویسه‌که‌ت بگۆزه له قاته‌که‌ت ناوه‌شیته‌وه).

### کرێکاره‌کانی مه‌لا نه‌فه‌ندی

(شه‌قلچی): گوايه مه‌لا ره‌ئووف نه‌فه‌ندی خالی وی بووه. شه‌قلچی، که جو‌خینه‌کان له هه‌ر گونده‌کی بایه ده‌چوو ناگای لیبی و شه‌قلی بکا بو‌ خاتری که ده‌ستیکی لی نه‌دری تا دابه‌ش ده‌کری نه‌خوری.

مامۆستا (مه‌لا عه‌بدو‌للا فه‌ره‌ادی) گوتی: مه‌لا عه‌زیزیک هه‌بوو، نامۆزای نه‌و شتیخی چۆلییه‌ی بوو، له‌گه‌ڵ نه‌و مه‌لا ره‌ئووفه‌ی نه‌وانه شه‌قلچی بوون له‌سه‌ر هه‌موو گونده‌کانی که‌ندێناوه و نه‌و ده‌ورویه‌ری هه‌ولێری.

(ناشچی): هی‌دايه‌ت دیان بوو، دوا‌یی بوو به ئیسلام کورێکی هه‌بوو.

ئۆتۆمبیلی میوانانیش که وه‌کی نه‌م ماسلیسانه بوو، نه‌وا ئیبراهیم باداوه‌یی لیبیده‌خوری. له هه‌ولێری سن ئۆتۆمبیل هه‌بوو، سییه‌مین ژماره ئۆتۆمبیلی مه‌لا نه‌فه‌ندی بوو.

(باخچه‌چی): حاجی زرار باخچه‌چی مه‌لا نه‌فه‌ندی بوو.

نه‌مر و یه‌کسه‌ر، که چاویان به به‌رێزی کهوت به‌شیه‌ر خۆتندنه‌وه خه‌لکه‌که جو‌شی کوردايه‌تی سه‌ند.

جا دوا‌ی نه‌وه‌ی شو‌رشی ئه‌یلوول ده‌ستی پێ کرده‌وه، حکوومه‌تی عێراقی (شیخ ره‌شیدی لؤلان) و خزم و که‌سوکاری هینایه ناو قه‌سه‌رکه و نه‌وانیش ده‌ورویه‌ری چه‌ند سا‌لیک له ناو قه‌سه‌رکه مه‌انه‌وه، دوا‌ی نه‌وانیش هه‌ندیکی دیکه له خزمانی برادۆسته‌کان و خواکۆرکییه‌کان هاتنه ناو قه‌سه‌رکه و به‌هۆی هیشتنه‌وه‌ی قه‌سه‌رکه به‌بی خزمه‌ت بووه هۆی ناگر تی به‌ریوونی و پاشان له‌لایه‌ن هه‌ندیک له خه‌لک تالان کرا و کتیبخانه‌که‌ش سووتا، که به‌سه‌دان کتیب و ده‌ستووسی ده‌گه‌می به‌زمانانی فارسی، تورکی، عه‌ره‌بی تیدا بوو.

عوسمان موفتی وتی: عزه‌دین نه‌فه‌ندی به‌ته‌ما بوو قه‌سری باداوه بو‌ نه‌خۆشخانه‌ی وه‌ردم ته‌به‌روع بکات و به‌خۆرای بی‌دات به حکوومه‌ت، به‌لام به‌بی پرسی عزه‌دین قه‌سری باداوه‌ی دا به‌هه‌ندیک له هۆزه‌کانی سه‌ر سنوور.

### پیشوازی له مه‌لیک فه‌یسه‌ل..١

سا‌لی (١٩٤١) له شو‌رشی (ره‌شید عالی) ساژن (عالیه) هاته هه‌ولێر، مه‌لیک فه‌یسه‌ل ته‌مه‌نی (٤-٥) سا‌ل ده‌بوو، له کۆشکی بوو، (مه‌لا عه‌بدو‌للا). فه‌ره‌ادی گوتی: من له ناو ئۆتۆمبیلی دیتم بو‌ باداوان ده‌چوو، هه‌روه‌ها گوتی: نه‌وه‌ی من ناگادار بم شا فه‌یسه‌لی دووهم له‌گه‌ڵ دا‌یکی هاتنه باداوه‌ی.

(عوسمان موفتی): له پیشوازی شا (فه‌یسه‌لی) یه‌که‌م، له قوشته‌په‌ی هه‌تا هه‌ولێری نه‌وبه‌ر و نه‌مبه‌ر خه‌لک راوه‌ستا‌بوون. شا (فه‌یسه‌ل) به ئۆتۆمبیلیکی سه‌ر والا هات. بو‌ رۆژی دوا‌یی چووه لای مه‌لا نه‌فه‌ندی له کۆشکی باداوه‌دا.

### نه‌و کاته هه‌ولێر چۆن بوو؟

(عوسمان موفتی): ئیستا کۆشکی مه‌لا نه‌فه‌ندی له نزیک نه‌و گومه‌ته بووه که له باداوان دا‌یه و هه‌ر (٥٠٠) مه‌تر لێ دوور بووه. له‌وترا هه‌تا ژێر قه‌لای چۆل بووه به (١٠-١٥) ده‌قیقه‌ی ده‌گه‌یشتینه باداوه‌ی و زۆر دوور بوو هه‌ندیک سه‌ری ده‌سوورا له ریگادا، گه‌ره‌که‌کانی

(قاوده‌چی): قادر خۆشناو بوو.

(مه‌درسه): به‌بهرده‌وام له قوتابخانه‌ی (۱۲) فه‌قیتی هه‌بوو، (۶) (موس‌ته‌عید) و (۶) (سوخته‌ی) لی هه‌بوو.

### چهند تیب‌بینیه‌گ و زانیارییه‌گی خۆم ده‌باره‌ی نهم زانایه به‌رته:

۱- نهم زاته له کاتی پشوو‌دانیدا له رۆژانی سیشه‌مه که (وانه گوتنه‌وه‌ی تیدا نه‌ده‌کرا، خه‌لکی شار به‌گه‌وره و گچکه‌یان‌ه‌وه ده‌هاتنه‌ خزمه‌تی. ئه‌ویش به‌روویتکی خۆش بۆ خۆتندنی قورئانی پیرۆز و قه‌سیده‌ی بوردییه‌ی (البوصیری)، ئه‌وانیش چهند که‌سیکیان هه‌لبژارد وه‌ک خوالی‌خۆشبوو (سه‌ید مه‌ردان و عه‌بدولره‌زاق و شه‌هابه) و چهندانی دی.

۲- له‌ مزگه‌وتی قه‌لا خوتبه‌ی رۆژانی جومعه به‌خۆی ده‌یخوتنده‌وه، دانیش‌توانی مزگه‌وت ده‌ستیان به‌گریان ده‌کرد، چونکه‌ خۆی ده‌گریا، نه‌گه‌ر له‌ خوتبه‌که‌ پاسی پر سۆزی ئایینی تیدا بکرا‌بایه، هه‌ندی جاریش مه‌لا محمه‌د نه‌فه‌ندی

موفتی- یش خوتبه‌ی ده‌خوتنده‌وه خوا پاداشتیان به‌ به‌هه‌شتی به‌رین بداته‌وه.

### سه‌رچاوه و په‌راویزه‌کان

#### ۱) په‌راویزه‌کان

۱- سه‌وه‌له‌ت ناباد: شارۆچکه‌یه‌که‌ نزیک به‌شاری سنه، له‌به‌رئه‌وه‌ی تا‌که‌ سۆله (نه‌عه‌له) یه‌کی پێغه‌مبه‌ری (د.خ) لی هه‌لگیراوه، بۆیه‌ ناوی نهم شارۆچکه‌یه‌ به‌م ناوه‌ ناسراوه.

۲- حکومه‌تی عوسمانی له‌ سالی (۱۱۲۸) کۆچی گوندی باداوه‌یان دا به‌ بنه‌مائه‌ی مه‌لا ئه‌لیاسی و پاشان گوندی ته‌ندووره، ئینجا فه‌رمانی پێده‌رچوو، که‌ نهم دوو گونده‌ زه‌کاتی له‌سه‌ر نه‌بی، بۆ ئه‌وه‌ی پاره‌که‌ی له‌ زانستی ئایینی خه‌رج بکریت.

۳- مه‌لا ئه‌بویه‌کری سیه‌م و مه‌لا ئه‌بویه‌کری چواره‌م (مه‌لا نه‌فه‌ندی). به‌کچک مه‌لا (مه‌لا گچکه) ناسراون.

۴- سه‌رحه‌له‌ی بنه‌مائه‌ی مه‌لا ئه‌لیاس، مه‌لا خدر،

شه‌هابه‌دین، شه‌مه‌دین، مه‌لا ئه‌یوب، مه‌لا عومه‌ر، مه‌لا ئه‌بویه‌کری، مه‌لا ئه‌لیاسی کوری به‌هائه‌دین له‌ سالی ئیوان (۱۴۳۹- ۱۵۳۱ز) دا ژباوه.

۵- جاریک والی به‌غدا دیته‌ مائی ئه‌بویه‌کری سیه‌م، مه‌لا ئه‌بویه‌کری شیوی ساواری بۆ لی دهنی و عوسمانی کوریشی سفره‌یه‌کی له‌ جۆره‌ها چیشتم بۆ ناماده‌ ده‌کات، کاتی سفره‌ داخرا. مه‌لا ئه‌بویه‌کری به‌والی ده‌لیت، ئه‌و ساواری هی منه و ئه‌و سفره‌یه‌ش هی (عوسمانی کورم)ه، والی ده‌لیت له‌ ساواریه‌که‌ ده‌خۆم.

۶- مه‌لا نه‌فه‌ندی له‌گه‌ل مه‌لیک فه‌یسه‌ل به‌زمانی تورکی قسه‌یان کردووه، مه‌لیک فه‌یسه‌ل کاتی خۆی له‌ نه‌سته‌مبول تورکی فیر ببوو.

۷- مامۆستا مه‌لا عه‌بدوللا فه‌ره‌ادی ده‌لی: جاریک له‌سه‌ر نوێژکردنی رۆژی هه‌ینی مه‌لا هیدایه‌ت له‌گه‌ل مه‌لا نه‌فه‌ندی ئیوانیان تیک ده‌چیت، مه‌لا نه‌فه‌ندی ده‌لیت نابی بێجگه‌ له‌ مزگه‌وتی قه‌لا و مزگه‌وتی شیخی چۆلی له‌ هیچ مزگه‌وتیکی دیکه‌ نوێژی هه‌ینی بکریت، مه‌لا هیدایه‌تیش چوو له‌ مه‌لیک له‌ به‌غدا و شکایه‌ت بکات، یه‌کسه‌ر مه‌لیک پێی وت له‌ کۆتیه‌ هاتوی...؟ قوربان له‌ هه‌ولێر. ئینجا یه‌کسه‌ر هه‌والی مه‌لا نه‌فه‌ندی لی پرسی، مه‌لا هیدایه‌تیش زانی ئیوانی مه‌لیک و مه‌لا نه‌فه‌ندی خۆشه، بۆیه‌ سکالا‌که‌ی نه‌کرد و گه‌رایه‌وه‌ به‌بی نه‌میری مه‌لا نه‌فه‌ندی نه‌جوولا‌یه‌وه.

۸- ئه‌حمه‌د عوسمان خزمی مه‌لا نه‌فه‌ندی بوو، مه‌لا نه‌فه‌ندی، ئه‌حمه‌د عوسمانی کردووه به‌ موته‌سه‌ریفی شاری هه‌ولێر، جا دوا‌ی ئه‌وه‌ی به‌ینی مه‌لا نه‌فه‌ندی و ئه‌حمه‌د عوسمان ناخۆش ده‌بیته‌، مه‌لا نه‌فه‌ندی کاغه‌زێک له‌ بۆ به‌غداد ده‌نووسی به‌عه‌بدولره‌زاقدا ره‌وانه‌ی ده‌کات و پاش چهند رۆژێک ئه‌حمه‌د عوسمان ده‌گواستریته‌وه‌ سلیمانی و له‌وی ده‌بیته‌ به‌ موته‌سه‌ریف.

۹- شه‌قل: بریتی بوو له‌ پارچه‌دارێک به‌قه‌د ده‌ست نه‌ستوره و رووبه‌ره‌که‌شی به‌قه‌د کتیبێک ده‌بوو ده‌سکینکی پتیه‌ بوو له‌ شیوه‌ی مانج، هه‌ر شه‌قلێک نه‌خشی تایه‌تی خۆی هه‌بوو، که‌ له‌ رووی دا‌ره‌که‌ هه‌لکه‌نرابوو، که‌ گه‌مه‌که‌ شه‌قل ده‌کرا نه‌خشه‌که‌ی له‌سه‌ری ده‌رده‌چوو، که‌س نه‌یده‌توانی ده‌ستکاری بکات. هه‌ر خاوه‌ن گوندیکیش

پاسه وانیبیان لی بکن و ناگاداریان بکن هیچ کسیتک به شهو له قسه ره که نریک نه بنه وه.

هه روو ها له باسی مهلا نه فنه ندیدا دهیوت: مهلا نه فنه ندی هه موو سال ماست، په نیس، ههنگوین، رونی مه ری بو مه لیک و وه زیره کان به ئوتومیلی خوئی ره وانه ده کرد.

\* شیخ نه حمده بارزان له سالی ۱۹۳۳ بو خواریوی عیراق دوور خرایه وه و له ۱۹۴۳/۷/۱۲ گه راندیانه وه سلیمانی.

\* له رۆژی ۱۷/۱۰/۱۹۴۴ مفاوه ذاتی حکوممهت و شوړشی کرد و تا ۱۰/۸/۱۹۴۵ ی خایاندووه دواى نه وهی رتیکه وتن سه ری نه گرت شه دهستی پی کرده وه، دواى ماوه یه ک بارزانی نه مر و پیشمه رگه کان به ره و ئیران رویشتن.

#### سه رچاوه کان:

۱- سلسله جدی کجک ملا/ تألیف رشاد محمد المفتی الی کجک ملا، جمع و تحقیق عثمان رشاد محمد المفتی ۱۴۱۳هـ - ۱۹۹۲م.

۲- زانای گه وره و ناوداری کورد / مهلا نه فنه ندی / کریم شاره زانای گوتفاری هه ولیر ژماره (۳) ۱۹۹۹.

۳- دیمانه یه ک له گه ل به ریتز نازاد عزه دین. (مهلا نه فنه ندی) له باره ی کوشک و قسه ره که ی مهلا نه فنه ندی.

۴- دیمانه یه ک له گه ل ماموستا مهلا عه بدوللا فه رهادی له رۆژی ۱۹/۱/۲۰۰۱.

۵- چند زانیاریه ک له باره ی مولکایه تی له (حاجی سلیمان سمایل) ی باوکم وه رگرتوه.

۶- دیمانه یه ک له گه ل خدر عه بدوللا دانیشتوی گوندی باداویه و له هۆزی زهنگه نه یه. ته مه نی له (۱۰۰) سال زیاتره.

۷- دیمانه یه ک له باره ی گوندی باداوه له گه ل به ریتز ماموستا فارس عه باس.

۸- دیمانه یه ک له گه ل به ریتز (سابیر عومه ر)، که نوبه تدار و سه رکاری مالی مهلا نه فنه ندی بووه.

\* نه م باهه ته له گوتفاری ناسوی فولکلور ژماره (۴) ی سالی ۲۰۰۱ وه رگیراوه.

شه قلی تاییه تی خوئی هه بوو، وه کو (مور) وا بوو، جیا بوو له شه قلی خاوه ن گوندی دیکه، دوور نییه شه قل له شه کل هاتبیت، چونکه شکلی نه خشه که له سه ر ره وه سی گه می ده رده چیت، له که رکوک به شه قل ده لیتن (جیس)، زور جار له دهشتی هه ولیر به شه قلچی ده گوترا خه ملچی. نه م وشه یه ش له خه ملاندن هاتوو.

\* ماموستا فارس ده لیت: ته نها دوو که س خاوه ن زه ی بوون له باداوه، که نه مانه ن (ره حمان شیخ سمایل و عه بدولقادر ناویک)، نه گبنا هه موو زه ویی باداوان مولکی مهلا نه فنه ندی بوو.

پاشان ماموستا فارس ده لیت: بنه ماله ی گاوانان کاتی خوئی له باليسان هاتوون له سه رده می عه بدوللا ی باپیره گه وره م، که ده کاته پینج پشت به مجوزه: فارس عه باس مه ولوود سلیمان عه بدوللا، نه مر و که ش نه م بنه ماله یه ده وره ی (۱۰۰) سه د مال ده بن.

به ریتز سابیر عومه ر له دایکبوی سالی (۱۹۲۵) ه و له به ری گاوانانه و دانیشتوی گوندی باداویه.

له سالی ۱۹۴۳ تا سالی ۱۹۵۹ سه رکاری قسه ری باداوه بووه و سه ری ره شتی فره شتنی ده غل و دانی گونده کانی بنه ماله ی مهلا نه فنه ندی کردوو.

مام سابیر ده لیت: هه ر گوندیک سه رکاریکی هه بوو له گه ل شه قلچییه ک، یه کیتک هه بوو (نازیل) یان پی ده گوت، که کاری حساب کردن ده غل و دانی جوخین بووه، هه ر جوخینه ی چند عه لبه ی بکردبا حسابی ده کرد و ده بنوسی، جا که کریار به اتبایه سه ر جوخینه ی سه ره تا جوخین نه ده پیورا، به لکو له گوشان ده کرا، من که سه ری ره شتی فره شتنم ده کرد دوو گوش (ته لیس) ی گه وره م هه لده بیژارد و کریاریش ته لیستیکی گچکه ی هه لده بیژارد. گه می هه رسنی ته لیسمان تیکه ل ده کرد و حیسابمان ده کرد، نینجا هه موو ده غله که مان له سه ر نه م کیش و حیسابه ده فره شت، له م فره شتنه دا ده بوویه مزی (حه ق) ی سه عیه، که من بووم له هه ر عه لبه گه نمیک سی دره م له کریار وه ربگرم، به لام من وه رم نه ده گرت.

\* به ریتز مام سابیر ده لیت: کاتیک له سالی (۱۹۴۱) بنه ماله ی مه له کی رایان کرد و هاتنه قسه ری باداوان مهلا نه فنه ندی (۷-۸) چه کداری راسپارد که شه وانه

## مه لای گه وره ۱۸۷۶-۱۹۴۳

### که ریم شاره زا

له گهل برانه وې جهنگی یه که می جیهانی و داگیرکردنی کوردستان له لایه نینگلیزه کانه و هاتنیان بۆ کویه له دوا دواي سالی ۱۹۱۸ دا کراوه به قازیبی کویه. کاتیکیش که حکومته می عتیراق دامه زراوه، له سالی ۱۹۲۴ دا به نندامی نه نجومه نی دامه زراودنی عتیراق هه لیرتیردراوه، که له رژی ۲۷/۳/۱۹۲۴ دا له لایه مه لیک فه یسه لی یه که م کراوه ته وه و چوار مانگی خایاندووه. له رژی ۲/۸/۱۹۲۴ دا کوتایي هاتووه.



مه لای گه وره گهلتيک وتاری به نرخی به زماني عه رهبی له ناو نه و نه نجومه نه داوه و داواي مافی نه ته و هبی کوردی کردووه. له دوايیدا گه راوه ته وه سه ر فه رمانه که ی (قازیبه تی کویه) تا کو له سالی ۱۹۲۸ دا دهستی له هه مسو کار و فه رمانتيکی قسیری هه لگرتووه و که وتووه ته سه ر ده رس گوتنه وه و شيعر نووسين و کتیب دانان. مه لای گه وره هه روه ک زانایه کی نایینی گه وره و کارگيرتيکی لیها توو بووه، له هه مان کاتیشدا پیاو تيکی سیاسی و کوردپه روه رتيکی به جه رگی خاوه ن هه لوتست بووه. له گهل برانه وې جهنگی یه که می جیهانییدا دهستی له تورکی عوسمانلی شووشتووه. چونکه بۆی ده رکه وتووه، که ته نیا خزمه تی خویان نه بن، خزمه تی هيج نه ته وه یه کی تریان نه کردووه. له گهل سیاسه تی چه وتی نینگلیزش نه بووه، که له گهل کوردی به کاری ده هیتا و ده بزانی هه ر بۆ به رژه ونه ندی خویان کار ده کن. نه م هه لوتسته ی له دیره شيعر تيکیدا ده رپه وه و گوتووه تی:

سوره ی موو زه ردی چاوشین نه که ی به نومیدی بی  
نه وه ل به قسوه تی خوت، دووم به عه ونی ره بی!

مه لای گه وره نازناو و شوهرتی زانای ناوډاری نایینی و شاعیری کوردپه روه مه لا محه مه دی کوری مه لا عه بدوللای کوری حاجی مه لا نه سه ده دی جه لی زاده یه. له سالی ۱۸۷۶ دا له شاری کویه چاوی ژبانی هه لیتاوه. نه م زاته هه ر له مندالییه وه نیشانه ی زیردکی و بلیمه تی پیتوه دیار بووه، بۆیه له ته مه نی (۵) سالییه وه چۆته به ر خوتندنی نایینی و ده وری فه قییه تی زوو برپوه. له ته مه نی ۱۴ سالییدا له لای باوکی دوا قوناغی خوتندنی وه رگرتووه، له به ر زیردکی له ۱۸ سالییدا خوتندنی ته واو کردووه و نیجازه ی عیلمی له حاجی مه لا

عه بدوللای باوکی وه رگرتووه و بووه ته مه لایه کی دوازه عیلم. که باوکی له سالی ۱۹۰۸ دا کۆچی دوايی کردووه، نازناوی (سه رۆکی زانایان) ی بۆ ساوه ته وه و له و کاته وه له کوردستان به (مه لای گه وره) ناوبراوه و له جیگای باوکی دهستی کردووه به ده رس گوتنه وه و دکو نه و سه به یان له مزگه وتی گه وری کویه و پاش نیوه رپویانیش له مزگه وتی (حاجی مه لا نه سه ده) ده رسی گوتوته وه، له هه مسو لایه کی کوردستانی گه وروه، قوتابی و موسته عییدی وریا و زیره ک روویان تن کردووه. له هاوینیشدا له هاوینه هه واری چنارۆک ده رسی گوتوته وه و هه مسو خه رجییه کی جلوه رگ و خۆراکی فه قی و موسته عییده کانی له سه ر کیسه ی خۆی بووه.

### پایه ی کارگيري و هه لوتستی سیاسی:

مه لای گه وره له سالی ۱۹۱۲ دا کراوه به صوفتی کویه و له سالی ۱۹۱۴ اشدا کراوه به نندامی نه نجومه نی ویلايه تی مووسل و له لای سوله یان نه زیفی والی، پایه و ریتیکی زۆری لی تراوه.

**بەگەشکۆن و سوال و فەقر و زێلەت  
مەحاله کاکێ خۆم تەشکیلی دەولەت**

شاعیری سیاسەتزانمان لەود گەشتوو، کە دامەزراندنی دەولەتێکی کوردی بەدواکەوتن و جەهالەت نابێ، بەلکو دەبێ بنەمایەکی مەعریفی و زانیاریی هەبێ نینجا ئەو کارە سیاسییە بکات.

مەلای گەورە وەک سیاسییەکی سەردەم لە رووداوە پر کارەساتەکانی نەتەرکەکی خۆی داووە و بەتەواوی هەلوتستی نەتەویدی خۆی دەرخواستوو، هەرۆک لە هۆنراوەیەکیدا کە بەیۆنەیی ئەو کوشتارەیی، کە حکومەتی عێراق لە شۆڕشی یەکەمی بارزان لە سالانی ۱۹۳۱-۱۹۳۲ لە خەڵکی ناوچەیی بارزانی کردوو، دایناوە و لە بەشێکیدا دەلتی:

**لە مانگی زیاترە جەیشی عێراقی  
بەئەسبابی جیدال و تەمتورالی**

**هجوومی کردە سەر بارزانی مسکین  
بەتەیارە و بەشەستیر و بەزێلین**

**لە جیتی لاله و گتوکی سووری نیشان  
لەسەر کیتوان رزاندی خۆینی کوردان**

دوای ئەو هەنگاوەش شاعیرمان دەکەوتێتە سەر وەسفی ئەو نەفەلکردنەیی، کە دەرچەق بەکەسی بێ تاوان و ژن و مندالی کورد کراوە و دەلتی:

**ئەوی دەستیان کەوتی مندالە یا ژن  
لە خاکی دا سەرە و بنیان دەنێژن!**

**هزار مندال و ژنیان سەر بەریوە،  
هزار کیرتی عەفیفیان زگ درپو!**

نایا ج شاعیرێکی گەورە ئەمرۆکەمان لەمە باشتر وەسفی یەکەمین نەفەلی خەڵکی کوردستانی کردوو، کە حکومەتی عێراق بەیارمەتی هیزی ناسمانی بەریتانیا بەرامبەر بەکوردیان کردوو و ئەو کوشتارە درندانەیان لەم میللەتە کردوو.

مەلای گەورە بەپێچەوانەیی ئەوانەیی دەلتین ژبانی دنیا هیچە و هەر دین و قیامت بەنرخ و بەهادرە، لە هۆنراوەیەکیدا دەلتی پتویستە مرۆف دنیا و دینی بەیەکەوه هەبێ و دەلتی:

**ئەوی دنیای نەبێ دینی زەلفە  
مەلا بێ یانە شیخ بێ یا خەلیفە!**

لە راستیدا مەلای گەورە لەگەڵ ئەو هەدا بوو، کە کورد خۆی حوکمرانیی خۆی بکات. جا ئەو کەسەیی حوکمی دەکات شیخ مەحموودی حەفید بیت یان حەمدی بەگی بابان، کە نینگلیزەکان دوای دوورخستنهووی شیخ مەحموود بۆ هیندستان لە دوای ۱۹۱۹دا، دەیانویست ئەو بکەن بەمەلیکی کوردستان. بەلام میللەتی کورد پتر چاوی لە شیخ مەحموود بوو، بۆیە لە ۱۹۲۲/۹/۳۰دا دوای نازاکردنی لە نەفیکردنی بۆ هیند گەشتوو سلیمانی و کابینەیی دوومی حکومەتەکی دانا و بوووە مەلیکی کوردستان. بەلام نینگلیزەکان دیسان کەوتنەووی دژی و لە شۆینی وەکو هەولێر و کۆیە و رەواندز لە دژی دەوان. بۆ نمونە لە سالی ۱۹۲۳دا سەرکردەیی سوپای نینگلیز دیتە کۆیە و لە مالی جەمیلاتاغای هەولێر قایقام، لە مەلای گەورە دەپرسی و دەلتی: "تێ ناگەین شیخ مەحموود لەبەرچی ئەو هەرا و نازاوەیە بەخۆیایی بەریا دەکات؟". مەلای گەورەش لەو پرسیارەیی پەست دەبێ و لە وەلامدا پیتی دەلتی: "نەگەر شیخ مەحموود ولاتی ئێهوی داگیر کردبایە، ئێو رازی دەبوون و شۆرستان نەدەکرد؟" ئیتر کاربەدەستەکی نینگلیز بەو وەلامەیی مەلای گەورە بێدەنگ دەبیت.

مەلای گەورە هەردەم لەگەڵ ئەو هەدا بوو، کە کورد مافی چارەنووسی خۆی بەدەستی خۆی دیاری بکات و بپیتە دەولەت. هەمیشە نامۆژگاری خەڵکەکی کردوو بۆ یەکگرتن و زانست. فیر بوون تاکو بگەنە نامانجی نەتەویدی خۆیان، تاکو لە رۆژی ۱۲/۱۰/۱۹۴۳دا لە تەمەنی ۶۷ سالییدا هەر لە شاری کۆیە کۆچی دوایی کرد، میللەتی کورد مەلایەکی زانا و مەزن و شاعیرێکی شیعری کۆمەلایەتی و نیشتمانی لە کيس چوو.

**مەلای گەورە شاعیر:**

مەلای گەورە لە پال زانیی لە هەموو زانستیکی نایینی نەقلی و عەقلی و فیه و مەنتیقەو، شاعیرێکی شیعری کۆمەلایەتی و نیشتمانی بوو و دیوانیکی پتەوی لە شیعری بەهیزی لە پاش بەجیما و لە دوای کۆچی دوایی لە بەرگیکی ریکۆیتکدا لە چاپخانەیی کوردستان خوالیخۆشبوو گیوی موکریانی چاپ یکرد.

نەم شاعیرە مەزەنە هەموو مەبەستیکی لە شیعەر نووسینەکییدا نامۆژگاریکردنی رۆلەکانی میللەتەکی بوو، بۆ ئەوێ بەعیلیم و هونەر بیتە مەیدانی ژبان، نەک بەنەزانین و دواکەوتوویی لەم بارەییو دەلتی:

**بەپیشی پان و پیرچی پەر لە ئەسپ  
بناغەیی نیشی کوردان چۆن دەچەسپن**



## محمد عوسمان موفتی ۱۸۷۳-۱۹۴۵

ئەدەبیاتی کوردی و فارسی و عەرەبی و تورکی بوو. هەموو دەم هەر خەریکی خۆتندنەوێ بەرھەمی شاعیرە مەزنەکانی ئەو نەتەوانە بوو.

لە کوردیدا بەزۆری هەر خەریکی خۆتندنەوێ شیعەرە بەرزەکانی نالی و حاجی قادری کۆچی بوو و لە فارسیدا دیوانی حافزی شیرازی و لە عەرەبیدا شیعەرەکانی (ابن الفارض) و (عبدالباقي العمري الموصلي) و لە تورکیدا شیعەرەکانی (فزوولی) زۆر بەدڵ بوو. کە دەستی داوێتە شیعەر دانان، بەهەر

چوار زمان شیعری نووسیو. لە شیعەرە کوردییەکانی ئەم چوارینەمان چنگ کەوتوو و دەلتی:

بەینی دوو شاخی ستم، (رۆم و عەجم) داماوێ کورد  
هەم لە دەریای جەھالەت نووستوو، خنکاوێ کورد  
ناگەرن بۆ یەگەتری بۆیە وەها سووتاوێ کورد  
چاوی قەلبی کوێر بووێ بۆیە وەها خولقاوێ کورد!

کاتێک سەرنج دەدەینە دارشتنی ئەم چوارینە هەست دەکەین شیعریکی پتەو و سەرکەوتوو و هەموو شیعەرناسێک خواوەنەکەمی بەشاعیرێکی چاک دەزانن.

### بەرھەمەکانی محمد موفتی:

محمد موفتی ئەفەندی موفتی وەک زانایەکی ئایینی و شیعەریکی رێبازی نەقشبەندی چەند نووسینیکی بەزمانی عەرەبی نووسیو و ئیستاکە لە کتێبخانە مەزنەکەمی بنەمالەمی موفتی لە شاری هەولێر پارێزران، کە ئەمانەمی خوارەوێ:

- ۱- رسالۃ فی الطریقۃ النقبندیۃ.
- ۲- تفسیر القرآن الکریم.
- ۳- شرح بعض الأحادیث النبویۃ الشریفۃ.
- ۴- شرح قصیدۃ البردۃ والمنفرجۃ.

کەریم شارەزا



محمد موفتی ئەفەندی موفتی کوری مەلا عوسمان کوری مەلا ئەبویە کوری، ناسراو بە (کچوک مەلا)، لە بنەمالەمی زۆر کۆنی ئایینی لە سالی ۱۲۹۰ی کۆچی بەرامبەر بە ۱۸۷۳ی زایینی لە شاری هەولێری دێرین هاتۆتە دنیاوێ. لە مزگەوتی قەلاتی هەولێر، کە مزگەوتی بنەمالەکیان بوو، خۆتندنی ئایینی و هەموو زانستەکانی فێھی زمانی عەرەبی و فارسی وەرگرتوو و گەشتۆتە پایەمی بەرز لە خۆتندنی مەلایەتی و ئیجازەمی عیلمی لە (حاجی عومەر ئەفەندی)ی مامی وەرگرتوو و هەر لە مزگەوتی قەلاتدا دەستی بەدەرس گۆتەوێ کردوو.

لە سەر دەمی حوکمرانی سولتان عەبدولحەمیدی عوسمانی فەرمانی دەرس گۆتەوێ لە هەولێر بۆ دەرچوو و هەر لەو دەمدا پەيوەندی لەگەڵ رێبازی تەسەوفی نەقشبەندی پەیدا دەکات و لە نەجامدا دەبێتە خەلیفەمی شیخ حیسامەددینی نەقشبەندی هەورامانی. بەفەرمانی سولتانیش بەموفتی هەولێر دادەمەزری و نازناوی (موفتی) بۆ خۆی و رۆلێ و ئەوەکانی بەدەست دێنن.

کە لە سالی ۱۹۱۸دا ئینگلیزەکان دەگەنە هەولێر، (کاپتەن هیتی) سەرکردەمی هێزەکیان دەبن. کە دەزانی محمد موفتی ئەفەندی کەسێکی زانایە، هاتوچۆی دەکات و دەرسی فارسی لەلا دەخوینن. بەلام دەبێ ئەو راستییەش بێتین کە سەرکردەکانی سوپای بەریتانیا کەم و زۆر فارسییان زانیو، بۆیە دەبێ هاتوچۆی محمد موفتی کردوو تاکو زانیاری زێدە و نوێ لەبارەمی زمانی فارسییەو وەرگیرن.

محمد موفتی ئەفەندی موفتی لە تەمەنی ۷۲ سالیدا لە پایزی ۱۹۴۵دا لە هەولێر کۆچی دوایی کرد و هەر لەو شارەشدا لە گۆرستانی بنەمالەکیان بەخاک سپێردرا.

### محمد موفتی و ئەدەبیات:

محمد موفتی ئەفەندی لە سەرەتای لاویەوێ ناردووی شیعەر

## خەيروللا ئەبدولكەرىم

۱۹۱۲-۱۹۴۷

مامۇستا ۋ قوتايىيان نواند ۋ سەرنجى ھونەردۆستانى راکىشا ۋ دەرىخست، كە ئەكتەرتكى شائۆبى لىھاتوۋە. بەتايىبە تى ئەۋ دەۋرە سەركەۋتوۋدى كە لە سالى ۱۹۳۱دا لە شارى كۆبە لە شائۆگرى (كچى كوردستان) لەسەر شائۆبى قوتايخانەى يەكەمى سەرتايى لە دەۋرى (مامۇستا) نواندى ۋ سەرنجى ھەممو تەماشاكارانى راکىشا.



ئەفسەرى نىشتىمانپەرۋەرى كورد ۋ خەباتگىرى فىداكار، شەھىد خەيروللا كورى ئەبدولكەرىم ئەفەندى كورى ئەبدوللا ئاغاي گورجىزادە، لە سالى ۱۹۱۲دا لە گەرەكى تۆپخانە لە قەلاتى ھەولتەر لەدايك بوۋە. باۋكى لە دوا دواى حوكمى عوسمانى ۋ سەرتاكانى حكوومەتى عىراق لە ھەولتەر ۋ گەلبى شار ۋ شارۋچكەى باشۋورى كوردستان بەرتۆبەرى دارايى بوۋە. خەيروللاى مندال ئەۋ دەۋرۋبەر ۋ شوتنەنى بىنى ۋ چاۋى كرايەۋە. كاتىك كە مالىيان لە دواى برانەۋدى جەنگى يەكەمى جىھانى لە شارى ھەولتەر جىگىر بوۋ، چوۋە قوتايخانەى سەرتايى ھەولتەر. قوتايىبەكى گەلىك زىردەك بوۋ. كاتىك لەۋ قوناغەى خوتىندى بوۋەۋە چوۋە بەغدا لە

دواى ئەۋدى كە بۆ ماۋەى پىنج سال خزمەتى پەرۋەردە كرنى ئەۋدى نوتى گەلەكەى خۆى كىرد، چوۋە بەغدا ۋ لە خوتىندىگەى ئەسكەرى ۋەرگىرا ۋ لە ماۋەى خوتىندەكەى ناردرا بۆ مىسر بۆ فىربوونى ھەندى كاروبارى ھونەرى ئەسكەرى. كە خوتىندى تەۋاۋ كىرد، بەپلەى مولازمى دوۋەمى كارگىرى دامەزرا. لە كۆتايى

(خانەى مامۇستايان) ۋەرگىرا، لەۋساۋد بەھردى ھونەرى لە شائۆ ۋ مۇسىقا ۋ پەيكەردارپشتن چەكەردى دا ۋ كاتىك كە بوۋە مامۇستاي قوتايخانەى سەرتايى لە (كۆبە) ۋ (چەمچەمال) ۋ (شەقلاۋە)، گەلىك چالاكى ھونەرى لەسەر شائۆبى قوتايخانەى ئەۋ شار ۋ شارۋچكانە لەگەل

سییەکانی سەدەى رابردوو دەوێ ئەم تیکۆشەرە کەوتە مەیدانی خەباتی نەتەوویی و چووه ریزەکانی حزبی هیوا، کە لە ساڵی ۱۹۳۹دا لەسەر هەیکەلی (کۆمەڵەى دارکەر) بەسەرۆکایەتی رەفیق حیلمی دامەزرا بوو. ئەم تیکۆشەرە چالاکییەکی سیاسی تەواوی نواند، بۆیە حکوومەت کەوتە چاودێریکردنی هەلسۆکەوتی، ئەویش کە زانی مەترسیی گرتنی هاتۆتە سەر، لە ساڵی ۱۹۴۵دا چووه پال شۆرشى بارزان و لەوێوەش خۆی گەیانده بزووتنەوه رزگاربخوازییەکەى کوردستانی ئێران و ئەو کاتە مۆلازمی یەکەم بوو.

کاتیەک کۆماری دیموکراتیی کوردستان لە ۱۹۴۶/۱/۲۲دا بەسەرۆکایەتی پێشەوا قازی محەمەد دامەزرا، بووه یەکیەک لە ئەفسەرە خەباتگێڕەکان، کە لە ژێر سەرکردایەتی بارزانی مستەفا پارێزگارییان لە کیانی کۆماری کوردستان دەکرد و ئەم زاتە لەگەڵ هاوڕێیانی عیزەت عەبدولعەزیز و میرحاج ئەحمەد و مستەفا خۆشناو و عەزیز شەمزینی و نووری ئەحمەدی تەها و محەمەد قودسی.. دەوێکی باشیان لە پارێزگاریکردن لە کۆماری دیموکراتیی کوردستان بینی.

ئەو گۆرانکارییەى لە رۆژەهلای کوردستان رووی دا، هانی بارزانی دا بۆ دامەزراندنی حزبیکی دیموکراتیی جەماوەری لەسەر شێوەی حزبی دیموکراتی رۆژەهلای کوردستان و لەگەڵ هاوڕێیان و ئەندامانی لیژنەى نازادی، (حەمزە عەبدوللە و میرحاج ئەحمەد و عیزەت عەبدولعەزیز و خەیروللە عەبدولکەریم و مستەفا خۆشناو و محەمەد قودسی و نووری ئەحمەدی تەها) بەردی بناغەى حزبهکەیان دانا و لە کۆنگرەى دامەزراندنیدا، کە لە بەغدا لە ۱۹۴۶/۸/۱۶ بەناوی (پارتی دیموکراتی کورد) دامەزرا و لە کۆنگرەى سییەمیدا کە لە ۱۹۵۳/۱/۲۶ بەسترا ناوێکەى بووه (پارتی دیموکراتی کوردستان). دەریش کەوت، کە خەیروللە عەبدولکەریم یەکیەک بووه لە دانەرانی پەیرەو و پرۆگرامی حزبهکە. شەهید خەیروللە نزیکەى ساڵ و نیوێک لە هێزی بەرگری کۆماری کوردستان، بەرامبەر بەئەرەشى شاهەنشاهی ئێران و لەسەر ئەو نازیەتییهى، محەمەد حوسین سەیفی قازی وەزیری جەنگ بەفەرمانی قازی محەمەد پەلەى (مایۆر) واتە (رائیدی) ی پێ دا.

کاتیکیش کە ئەو کۆمارە

ساواهی کوردستان لە ۱۹۴۶/۱۲/۱۷دا رووخینرا و پێشەوا قازی محەمەد و هەقالانی لەسێدارە دران، رائید خەیروللە لەگەڵ هاوڕێیانی عیزەت عەبدولعەزیز و مستەفا خۆشناو و محەمەد قودسی گەرانەوه بۆ عێراق و دەستبەسەر کران و حوکمە کۆنەکەیان کە لە کاتی چوونە پال شۆرشى بارزان و کۆماری دیموکراتیی کوردستان بە لەسێدارەدان حوکم درا بوون بەسەر یاندا سەپاندن و لەبەرەبەیانیی ۱۹۴۷/۶/۱۹ بەندیخانەى مەرکەزى بەغدا لەسێدارە دران و تەرمەکەى شەهید خەیروللە عەبدولکەریم ناردرایەوه شاری ههولێر و بەرێژیکى زۆرەوه و بەنامادەبوونی دەستەبەک لە تیکۆشەرانی شارەکە بەخاک سپێردرا و چووه ریزی شەهیدانی کورد و کوردستان، حکوومەتى هەریمی کوردستان دوای دامەزراندنی، پەیکەرێکی شیای بۆ دارپشت و لە مەیدانیکی گەوره و سەرەکیی شارەکەى ههولێری پایتەختی کوردستانی دانا تاكو هەر کەسیکی ئەو پەیکەرە شکۆدارە بیینی خەبات و بەرخۆدانی ئەو شەهیدە مەزنەى بێتەوه یاد.

کەریم شارهزا

## مستەفا خۆشناو ۱۹۱۲-۱۹۴۷



مستەفا عەبدولکەریم ناسراو بە "مستەفا خۆشناو"، لە ساڵی ۱۹۱۲دا لە گوندی بێتواتەیی خۆشناوەتی لەدایک بوو، ھەر مندالی ساوا دەبێ باوکی دەمەری و دایکی کلۆلی دەبھێتتە شاری کۆبە، بە کەریم ناغای واحید ناغای ھەوێزی دەسپێری بۆ بەختیو بکات، ئەویش لەگەڵ بەکر عەبدولکەریمی کۆری پەرودەدە دەکات و بەکۆری خۆی تۆمار دەکات و بە (مستەفا عەبدولکەریم) ناو دەبێ، دایکیشی شوو بەکابرایەکی خۆشناو دەکاتەو.

دەولەت بۆ چارەسەرکردنی کێشەیی کورد، ئەویش لەگەڵ بارزانی کۆبوونەو و بریاری ناگربەست درا دەستەبەک لە ئەفسەرە دلسۆزەکانی کورد کران بە ئەفسەری پەبووندی لە نێوان شۆرش کورد و حکومەتی عێراق و مستەفا خۆشناو کرا بە ئەفسەری پەبووندی لە بارزان.

کاتیکی حکومەتی نووری سەعید ھەلۆشایەو، حکومەتی عێراق لە بەلێنەکانی بۆ چارەسەرکردنی کێشەیی کورد پاشگەز بوووەو و ئەفسەرە خەباتگێڕەکانی وەک (مستەفا

خۆشناو و عیززەت عەبدولعەزیز و خەیروللا عەبدولکەریم و محەمەد قودسی و بەکر عەبدولکەریم ھەوێزی و نووری نەحمەدی تەھا) و چەندانی تر چوونە پال شۆرشەکی بارزان و فیداکارانە لە دژی ھێزەکانی حکومەتی بەغدا جەنگان. لەبەر ناھاوسەنگی لە چەک و تفاق و ھێزی شەرکەر لەگەڵ حکومەتدا، بارزانیی نەمر و پێشمەرگە و ئەفسەرە تێکۆشەرەکان و خاوەنخێزانێان ناودیوی رۆژھەلاتی کوردستان بوون و چوونە پال بزووتنەوێ رزگاربخوازی کورد لەو بەشە کوردستاندا و بەشدارییان لە دامەزراندن و پارێزگاریکردن لە کۆماری دیموکراتیی کوردستان کرد. کاتیکی بەراسپاردەیی بارزانی پارتی دیموکراتی کوردستان لە کوردستانی عێراق لە ۱۶/۸/۱۹۴۶دا دامەزرا، مستەفا خۆشناو ھەرچەندە لە مەھاباد بوو، بەلام بە ئەندامی یەکمەین لیژنەیی پارتی دیموکراتی ھەلبژێردرا.

کاتیکی کۆماری دیموکراتیی کوردستان لە ۱۷/۱۲/۱۹۴۶دا رووخیترا، مستەفا خۆشناو و ئەفسەرە خەباتگێڕەکانی ھەقالی گەرانەووە عێراق و حکومەتی بەغداش حوکمی لە سێدارەدانسانی دەرکرد، لە بەر بەیانی رۆژی ۱۹/۶/۱۹۴۷دا مستەفا خۆشناو و عیززەت عەبدولعەزیز و خەیروللا عەبدولکەریم و محەمەد قودسی لە بەندیخانەیی مەرکەزی بەغدا لە سێدارە دران و گیانی پاکیان چوو دنیای شەھیدانی کورد و کوردستان.

کەریم شەرزا

مستەفا و بەکر لە پایزی ۱۹۲۰دا لەگەڵ کردنەوێ قوتابخانەیی سەرەتایی کۆبە دەچنە بەر خۆتندن و مستەفا عەبدولکەریم لە ساڵی ۱۹۲۸دا خۆتندن سەرەتایی تەواو دەکات و دەچێتە بەغدا و لە خانەیی مامۆستایان وەر دەگیرێ. نازناوی خۆشناو بۆ خۆی دادەنێ. لە ۱۹۳۰دا خۆتندن تەواو دەکات و دەبێتە مامۆستای قوتابخانەیی سەرەتایی و چەند سالیکی خەزمەتی پەرودەکردنی نەوێ نوتی کورد دەکات، ئێنجا دەچێتە کۆلیجی عەسکەری، کە دەر دەچێ بە پەلی مولا زمی دووھم لە سوپای عێراق دادەمەزرێ.

مستەفا خۆشناو لە ساڵی ۱۹۳۹دا دەچێتە پال حزبی ھیوا و دەبێتە ئەندامێکی ھەرە چالاکێ ئەو حزبه نەتەوێبەیی کورد و لە ساڵی ۱۹۴۲دا ئەو حزبه شاندیک دەنێری بۆ رۆژھەلاتی کوردستان بۆ پەبووندیکردن بە بزووتنەوێ رزگاربخوازی کورد لەو بەشە کوردستان و بریتی دەبێت لە (میر حاج نەحمەد) و (مستەفا خۆشناو) لەوێ پەبووندی بە کۆمەلەیی (ژ.ک) دوو دەگەن.

کاتیکی کە شۆرش ۱۹۴۳-۱۹۴۵ی بارزان ھەلگیرسا و حکومەتی عێراق خۆی تا قی کردەو بۆ دامەکاندەوێ و چەند ھێرشێکی سەریازی کردە سەر شۆرشگێران، بەلام لە ئەنجامدا لە خۆی گەشت کە بەشەر کێشەیی کوردی پێ چارەسەر ناکرێ، بۆیە پەنای بردە بەر گەشتوگۆ لەگەڵ سەرکردەیی شۆرش مەلا مستەفای بارزانی، نووری سەعید و زارەتیکێ نوتی لە ۱۳/۱۲/۱۹۴۳دا دامەزراند و "ماحد مستەفا"ی کردە وەزیری

# رەمزی نافیع رۆڵەیهکی هەولیر فیداکاری سەرپه‌خۆیی کوردستان

محمد گۆران

نیشتمان چوویت، بزه‌یک بوویت له شه‌به‌قی به‌یانیدا، به‌ر له‌ خۆز هه‌لات له‌ سه‌ر لیوانه‌وه وشک بووێته‌وه. وای له‌ رهنجی به‌فیرۆ رۆشتووت وای له‌ زیانی بی‌ ئامان و سامانی میلله‌ته‌که‌ت به‌کوژانه‌وه‌ت، وای له‌ بی‌ ره‌حمی رۆژگار به‌ته‌نینه‌وه‌ی فه‌رامۆشی له‌ ده‌وره‌ی پرشنگی ناو و خه‌باته‌ت. هه‌زاران هه‌زار فرمیسه‌کی به‌کۆل بۆ سه‌ر خاکی قه‌بره‌ پیرۆزه‌که‌ت نازداری هه‌ولیر رەمزی گیان."

## رێککه‌وتنی رەمزی و ئەلمانەکان:

رەمزی نافیع ره‌شید ئاغا له‌ ناوه‌راستی جه‌نگی جیهانیی دووه‌مه‌وه، ئه‌و ده‌مه‌ی که له‌ شاری ئه‌سته‌نبۆل ده‌بخوێند به‌هۆی بیروباوه‌ری پته‌وی کوردایه‌تی و ده‌ست‌رۆشته‌وویی بنه‌ماله‌که‌ی له‌ کوردستان، رێکخراوی هه‌والنگری ئه‌لمانیا په‌یوه‌ندی له‌گه‌ڵ ده‌به‌ستن،

ئه‌گه‌ر ته‌ماعیسی تیدا به‌کاربیت رەمزی به‌ولای تیری و ته‌سه‌لییه‌وه بوو، نیازیکی نه‌بووه له‌وانه‌ی دلی گه‌نجیکی خورتنی کوردی نه‌وسای بۆ بچن، رەمزی پیتی نه‌گات هه‌تا خه‌یالی چرووک به‌دلی کرمیدا هاتوچۆی پلانگتیری بکات، بۆ هه‌لبه‌ستنی نیازیکی قریوک له‌ وێژدانی رەمزیدا له‌وه پتر به‌ده‌سته‌وه نادات که پیاوه‌تی وه‌ها مه‌زن له‌ رەمزییه‌وه وه‌ک زه‌هر بی‌ وه‌هایه بۆ ناو زار و گه‌رووی بیتگه‌ن.

سه‌رسامبوونی مه‌سه‌وود محمد به‌ رەمزی نافیع ده‌گا به‌وه‌ی که بلتی " رەمزی رۆڵه‌ی به‌شه‌ره‌فی کورد و هه‌ولیر، نامه‌وی له‌ بیروه‌وه‌ریتا چه‌تری فیز و ناز به‌قه‌له‌مه‌که‌م لێ بده‌م و بلتیم، پیتی ناوت بۆ شه‌هیدان شیوه‌ن و گرین: به‌هه‌موو ماناوه‌ شاگه‌ولتیک بووی له‌ باخی کوردایه‌تیدا، به‌ر له‌ پشکووتن هه‌لوهرین. ئاواتیک به‌ناکسامی

" له‌ سالی ۱۹۴۳دا ئه‌گه‌ر کورد ناوتیکی روونی شک بردبایه‌ بۆ نه‌توانه‌وه و جه‌سانه‌وه نه‌ده‌شیا رۆڵه‌ی وه‌ها به‌ناز په‌روه‌ده‌کراوی خۆی، له‌ باوه‌شی گه‌رموگوری باوک و دایکییه‌وه هه‌لدات بۆ گالته‌ به‌گیان کردن، بۆ رتی هاتیک و ده‌ جاران نه‌هات، ئه‌وه‌نده‌ی بیستبیتم و زانیبیتم رەمزی یه‌که‌م کورد بووه بۆ کوردایه‌تی یان بۆ هه‌ر نیاز و ته‌ما و مه‌به‌ستیک بی‌ په‌تلیزه‌ی هه‌وادا، له‌ شه‌وی تاریک سه‌ر و ژێر بووبیته‌وه بۆ مه‌جه‌ولیکی پر له‌ ترسی شه‌که‌تبوون و مل شکاندن و مه‌رگ." ئه‌وه به‌شیتیکی دیکه‌ی وه‌سفکردنی رەمزی نافیع له‌ زمانی مامۆستا مه‌سه‌وود محمد ده‌وه، به‌پێوانه‌ی ئه‌و رۆژگار، رەمزی گه‌نجیکی خۆیتداوی جه‌سایه‌وه‌ی شه‌نگی به‌رچاوی ده‌سه‌که‌ گولی هیوای له‌ ده‌ست دابوو. له‌لایه‌نی پیتداوستیی ژیانی کامه‌رانییه‌وه

لەوتیوە بەلێنی ناراستەوخۆ، دواتریش کە دەییەن بۆ ئەلمانیا، ریک کەوتن کە رەمزی بکریت بەسەرۆکی کوردستان و لە بەرامبەرشدا تا ماوەیەک ولاتی ئەلمانیا سوود لە نەوتی کەرکوک ببینی، چونکە ئەو ماوەیە ئەلمانیا بە دەست کەمی سووتەمەنییەو دەینالاند، پێش خۆنامادەکردنیش رەمزی نافع "تالای کوردستان" بە دەستی خۆی دەنەخشینی و لەگەڵ خۆیاندا چەندان جووری گەورە و بچووک لەو ئالایە دەهیننەو بۆ کوردستان لە پاشان کە ئەو نەخشەییە رەمزی لەگەڵ ئەلمانەکاندا داوە پێش شەڕی دینێ و رەمزی بۆ ماوەی چەند سالی کە لە بەندینخانە دەمینیتەو تا ئەو کاتە عەقڵی تیک دەچیت و تووشی نەخۆشی دەروونی دەبیت.

ئەو کارە کە رەمزی لەم ماوەیەدا کردوویەتی ناگرێ مرۆڤ خۆی لێ نەبان بکات و باسی لێوە نەکات، چونکە پەییوەندی بە پرووادیکی گەورە کوردی و جیهانییەو هەیه و وەک کوردیش بەدەنگی و شێواندنی مێژووی خۆمانە، کە هەر کەسێک لەم ولاتە لە جانفیداکاری و مەردایەتی رەمزی نافع بێ ناگا بیت، بەلام نێمە بۆ تا ئیستا بێ ناگاین و حەقی تەواومان نەداوەتە رەمزی؟ لە وەلامی ئەمەدا دکتۆر (نەرسەن موسا رەشید) مامۆستای مێژوو گووتی: "نێمە خەلکی ھولیس تەبەعاتی زۆر سەیرمان هەیه و ھەستی نەتەواوەتیمان لاوازە، سلیمانی بۆ خۆیان زۆر باشن و ھیندی کەسیان ھیچیشیان نەکردووە، بەلام ئەوان

باسی دەکەن، لەوانەشە ھیندی کەس حەز بکەن باسی رەمزی بکەن، بەلام لە ترسی ئەمەریکا و بەریتانیا نایانەوێت ئەم بابەتە زەق بکەنەو." دکتۆر نەرسەن ئەو ھەشی گوت کە دەزگاکانی راگەیاندن زۆریان بۆ ھندی کەس کردووە و لە بەرامبەر رەمزی کە مەتەرخەم بوونە و ئەوان وەکو بنەمالە نایانەوێت رەمزی لە خۆی زیاتر گرنگی بێ بدیت، تەنیا ئەو دەخوازن کە حەقی خۆی بدیت، چونکە لە کۆتاییدا مێژوو کەس بزر ناکات. ھەر لەو بارەییەو (قەرەنی ئەسوود) کەسایەتی شاری ھولیس گوتی "نێمە خەلکی ھولیس خۆیە رستیمان تیدا نەبووە وەکو شارەکانی دیکە کوردستان، منیش زۆر جار ئەو قەسەییە بە برادەران ھولیس دەتیم کە ئەو مەسەلەییە کە مەتەرخەمیە کە لەوانە خۆیان بەخاوەنی ھولیس زانیو." قەرەنی ئەسوود گووتیش کە لە ھەموو جولانەو کوردییەکاندا ھیچ شارێک بەقەدەر ھولیس زەرەمەند نەبووە و شار ھەبووە دوو تەقە لێ نەکرایە و ھەمووی ھەر لەسەر زگی خەلکی ھولیس بووە. "نێمە ھولیس شانازی بەرەمزی نافع دەکەین کە مرۆڤی نیشتمانپەرور بووە و تەنیا مەبەستی ئەو بووە خزمەتی کورد بکریت جا بەھەر شێوەیەک بیت."

### ژانی رەمزی

رەمزی بەپیتی درەختی خانەوادەییەو کوری نافع ناغای حاجی رەشید ناغای یەحیا ناغای عەبدولوھاب ناغای کوری حارس

ناغایە، لە عەشیرەتی مەموندی ناوچە مەموندی بناری چیا سپیلاکە، نزیک دێی سیساوا لەسەر رتی نیوان شەقلاو و رواندز، لە سەردەمی حارس ناغا بنەمالە کە بیان دیتە ھولیس و دەبن بەخاوەنی مولک و دیوھان، ھەرۆک کە لە شۆتی خۆیاندا خواوەنی مولک و مال و دیوھان بوونە. رەمزی لەلای دایکیەو دەچیتەو سەر میرەکانی شەقلاو، کە خوارزای میرانی قادر بەگ و نەوێ میرانی مستەفا بەگ بوو. بەو دەدا دیارە کە رەمزی بە ریشە و دەمار لە جەرگە کوردەوارییەو سەری ھەلداو.

رەمزی نافع رەشید لە سالی ۱۹۱۷دا لە قەلای ھولیس لە دایک بوو، لە کۆشی دایک و باوکیکی دەوڵەمەند و دەستپێشتر و تیر پەرورەدە کراو. قوتابخانەیی سەرەتایی و ناوەندی لە ھولیس تەواو کردووە. لەبەر نەبوونی قوتابخانەیی نامادەیی لە ھولیس، رۆی کردووەتە کەرکوک و سالی خۆتندی لەوێ بردووەتە سەر. لە کەرکوکەو بۆ تەواکردنی خۆتندن دەچیتە بەغدا و سالی خۆتندی ۱۹۳۷ - ۱۹۳۸ لە پۆلی پێنجەمی زانستی (علمی) بوو لە قوتابخانەیی نامادەیی ناوەندی (الاعدادیه المركبیه) بەغدا، رەمزی لە بەغدا تا کۆتایی سالی دەخۆتێ و لە وانەکان دەردەچێ و داخیل بە تاقیکردنەو کانی بە کالتوریای سەری سالی دەبیت، بەلام بە بریاریکی کتووبەر لە سالی ۱۹۳۹دا بەغدا بەجێ دەھێت و رۆی دەکاتە بیرووت و لەوێ لە زانکۆی ئەمەریکی دەست دەکاتەو

بەخوتىدىن، دوو سالى خوتىدىن لەۋى تەۋاۋ دەكا و پلەي (فېرىشمان) ۋەردەگىرى، لە پاشان بۆ تەۋاۋ كوردنى خوتىدىن دەچىتە ئەستەنبۆل ۋ دەبىت بەقوتابىي كولىتېرى رۇبەرت (رۇبەرت كۆلېتېر). لە سالى ۱۹۴۲ كە رەمىزى لە ئەستەنبۆل دەبىت لە ناۋەراستى ئەو سالەدا مىوللەر ۋ پىاۋەكانى پەيوەندىي پىتو دەكەن، لە پىتاۋ ھىتانه دى كوردەۋى مامۆت..

### كوردەۋى مامۆت

كوردەۋى مامۆت ۋەكو بەناۋەكەيەۋە دىيارە كوردەۋەيەكى گەۋرە ۋ بەرچاۋ بوۋە، ۋشەي مامۆت لە ئىنگلىزىدا بەۋاتاي جۆرە فىلىتىكى لەناۋچوۋ ۋ لە زىمانى كوردىدا (فىلەتەن) بۆ ھەمان مەبەست بەكار دەھىنرەت، لەۋانە بوۋ سالى ۱۹۴۳ لە سۆنگەي سەرگەۋتتى كوردەۋى مامۆت گەلى كورد پىتى بىناپايە سەردەمىكى دىكەي مېژوۋەۋە، رەنگە چارەنۋوسى ئەلمانىش لە شەردا بەبارىتىكى دىكە بىكەۋتاپايەۋە. تىمى ئەنجامدانى كوردەۋى مامۆت لە چۈر كەس پىكھاتىبون، سەرۆك ۋ بەرپىۋەبەريان (مىوللەر) بوۋ، دوو كەسى دىكەشىيان لەگەلدا بوۋ، (ھۆفمان) كە نازى بوۋ ناگادارى رۆژھەلاتى ناۋەراست بوۋ بەۋ پىتەي مامۆستە بوۋ لە زانكۆي تاران، دوۋەم كەسى تىمەكە (كانىچىن) بەنەژاد پۆلتۆنى بوۋ. چۈرەمىن كەسپى رەمىزى بوۋ كە دەمراست ۋ رىبەريان بوۋ، چۈنكە كوردى ھەرتىمەكە بوۋە ۋ بەبىت ئەۋ كار ۋ كوردەۋەيان نەدەچۈۋە سەر، مىوللەر كە سەرگىراپەتتىي كوردەۋەكەي دەكرد

پىشۋوتەر ناۋچەكانى باشۋورى كوردستان گەرابوۋ، پەيوەندىي لەگەل شىخ مەحمۇد پەيدا كوردبوۋ، خۆشەۋىستى دىرىنى بەرامبەر بەكورد ۋ لە نىكەۋە ناسىنى كورد ۋ ۋلاتەكەيان، بوۋە ھۆي ئەۋەي بىتە پىسپۆرى راۋىژكارى مەسەلەي كورد لەلەي دەسەلاتى ئەلمان، بۆبە لە ماۋەي جەنگى جىھانىي دوۋەمەۋە كرابوۋ بەرپىۋەبەرى يەككىت لە شانەكانى ھەۋالگىرى ئەلمان لە شارى ئەستەنبۆل. لەسالى ۱۹۴۲ دۋاي ئەۋەي دەگەرتتەۋە ئەلمانىا ھەست بەۋە دەكات كەكەمىي سوۋتەمەنى تەنگۈچەلمە بۆ سوپاي ئەلمانىا دروست دەكات. لەبەرئەۋە پىشنىيازى بۆ (فىلد مارشال كاپىل) فەرمانبەرى سوپاي ئەۋ سەردەمە ۋ سەرۆكى ھىزە چەكدارەكانى ئەلمانىا كوردبوۋ كە ھەۋل بىرئى بىرەكانى نەۋتى عىراق داگىر بىرئى ۋ ئىنگلىزى لى دەرىبىرئى. بۆ ھىتانه دى ئەۋ نامانجەش پىتوبستى بەكوردىك دەبىت كە لەگەل ئەۋدا ئەم ناۋاتە بەئەنجام بگەيەنئى. لە كۆتايى سالى ۱۹۴۲ دەزگاي ھەۋالگىرى ئەلمان لە شارى ئەستەنبۆلەۋە رەمىزى دەگەيەنئە ئەلمانىا، مىوللەرى بەرپىۋەبەرى كوردەۋى مامۆت دەلئە كە رەمىزى گەيشتە لاي ئىمە نەيدەزانى چىمان لىتى دەۋى، پىساۋانى ئەستەنبۆلمان ئەركى خۇيان بەچاكى راپەراندىبوۋ، بىرى ئەۋيان خوتىدىن بۆۋ بەبىت ئەۋەي بە ئاشكرا باسى ھىچ شىتىكى لەگەلدا بىكەن. راپۇرتى ھىندىك نۆتەرى ئەستەنبۆلمان لەۋ بىراۋەدا بوۋن كە رەمىزى كوردىكى دەمارگىرە ۋ زۆر تامەزىۋى ئازادى ۋ

سەرفرازىي كوردستانە. لە رىگاي برادەرىكەۋە كە رەمىزى لە رۆژانى خوتىدىن كاربىيەۋە لە توركيا ناسىبوۋ، بۆرە نامازەيەكى بۆ كرابوۋ كەۋا شىتىكى چاكە ئەگەر بىتو خۆي ھەندىك لە دارۋدەستەي ئەلمانى نىك بىكاتەۋە، ھەروەھا ئەۋ برادەرە كاغەزى بەدرۆي بۆ رىكخستبوۋ بۆ ئەۋەي پەساپۇرتەكەي خۆي، مۆرى لە توركيا دەرچوۋن يان چۈنە ناۋ ئەلمانىاي پىتو نەنئى. لە بارىكدا ئەگەر ھاتوۋ كەلئى ئىمەي نەدا يان خۆي ھەزى نەكرد لە كارەكەي ئىمە بەشدار بىتت. ئەۋا بىتوانى بىچىتەۋە توركيا بەبىت ئەۋەي كەس پىتى بزانئى. لە راستىدا رەمىزى دەيتوانى بەزەۋىشدا بىچىتەۋە ۋلات ۋ ھەمو شىتىك بۆخۆ بەچەترەلەلدىنى چاۋەروانكراۋى ئىمە نامادە بىكات، ئەۋە بوۋ رەمىزى لىرە لەگەل ئىمەدا بوۋ بەبىت ئەۋەي ھىچ شىتىك دەرىيارەي نەخشەكانى ئىمە بزانئى. مىوللەر بەردەۋام دەبىت ۋ دەلئە: بىر كوردەۋە چەند گىرنگە ئەگەر بۆ كارەكەي خۇمانى راکىشىن" كورد جەنگاۋەرى گيان لەسەر دەست ۋ جەربەزەن چەندە ئەرك ئالۆز ۋ بەمەترسىتر بىتت، ھىندەي تر رىزىت لى دەنئىن ۋ شەيداي خۆ بەگەلدىنى ئەۋ كارە دەبىن". مئىش تەۋاۋ لەۋە دلنىا بوۋم ئەگەر رەمىزى ماۋەدەك لەگەل ئىمە بىپايە ھىندەي نەدەبىر دەستايەتىمان لە نىتواندا دروست دەبوۋ، ۋدەكو شىتىكى چاۋەروانكراۋىش بە گەلمان كەۋت. چۆن دانابوۋ ناۋەھا دەرچوۋ. ھەر زوۋ ھاتىنە سەر ئەۋەي رىزى لى بگىرىن ۋەك چۆن ئەۋىش رىزى لى دەگىرتىن. ئەۋە بوۋ لە ماۋەدەكى زۆر كەمدە بىراۋ

و متمانه‌یه‌کی هاوبه‌شمان له نیتواندا په‌یدا بوو". می‌وللەر ده‌لتی: په‌مزی پاش نه‌وه‌ی گه‌یشته‌ لامان ده‌سه‌جی له‌گه‌ل ئیمه‌ به‌ (سینگه‌ر بیترگ) دا هه‌لگه‌را و به‌چاوی خۆی زیانه‌که‌ی بیینی. کاتیک سووک و بزیتو وه‌ک بزنی له‌ چیاکه‌وه‌ دابه‌زین هه‌شتا نه‌و سووکتر و چا‌پووکتر بوو، له‌ کاتی هه‌ره‌ پر مه‌ترسی و ته‌نگانه‌دا وه‌ک ورچ به‌هه‌تیز و خۆراگر بوو، که‌ فه‌رمانی بلاوه‌کردنیشمان دا په‌مزی وه‌ک مامز گورج و له‌ش سووک بوو، ئیستا باریکی گرانم له‌سه‌ر میشک لاچوو. نه‌و کاته‌ی له‌ کوردستان دابه‌زین هه‌موو شت زۆر ئاسانتر ده‌بوو. په‌مزی گوتی باوکم ناغایه‌ و له‌ هه‌ولیر داده‌نیشیت، له‌ چیاکان ده‌ژین "چوو نه‌زیک نه‌خشه‌ گه‌وره‌که‌ی کوردستان که‌ به‌ دیواره‌وه‌ هه‌لواسرا بوو، په‌نجه‌ی راکیشا و گوتی "ها لیره‌" پرسیم "په‌مزی خه‌زانه‌که‌تان له‌ کۆتو هاتوو؟" گوتی "دایکم له‌ خه‌لتیکی تره‌، به‌داخه‌وه‌ ئیستا که‌ مردوووه‌، خه‌له‌که‌ی دایکم له‌ به‌ری رۆژه‌لاتی خه‌له‌که‌ی ئیمه‌وه‌ ده‌ژین هه‌میشه‌ له‌وتیش ریزم لی‌ ده‌گرن. هه‌موو نه‌و شتانه‌ی په‌مزی بۆی باس کردم به‌وردی تاوتویم کردن. نه‌و شتانه‌ی بۆ نه‌و کاته‌ی ده‌هاتینه‌ سه‌ر نه‌خشه‌ کیشانی، خۆ هه‌لدان و کاری داها‌توومان زۆر گرنگ ده‌بوو. په‌مزی که‌ هه‌ستی کرد من پتوهندی خه‌له‌کیانه‌ی نه‌وم زۆر به‌دله‌، که‌ یفی هات و درێژه‌ی دایی و گوتی: برۆنی چاکترین براده‌رم له‌و گونده‌ بچووکه‌ ده‌ژی، نامۆزانه‌ به‌ (خوینرا) بانگی یه‌کتر ده‌که‌ین. باوکی سه‌رۆک خه‌لتیکی بچووکه‌ و زه‌ویوزاریکی

که‌می له‌ ژێر ده‌سته‌، به‌لام له‌به‌ر نه‌وه‌ی که‌وتوونه‌ته‌ بناری چیا ده‌رامه‌تییکی چاکی له‌ چاندنی دانه‌ویله‌ پێ ده‌پری، بۆیه‌ ده‌یتوانی خه‌رجیی خویندنی کۆره‌ گه‌وره‌که‌ی له‌ زانکۆی به‌رز له‌ به‌غدا دابین بکات، من و نامۆزاکم چه‌ندان سال له‌ به‌غدا پتکه‌وه‌ بووین و گه‌لتیک جار نه‌خشه‌مان بۆ نازادی کوردستان ده‌کیشا. بیگومان زۆرم پێ خۆشبوو که‌ ده‌مبیس‌ت په‌مزی به‌م شتیه‌یه‌ ده‌دا. وا پێ ده‌چوو هه‌موو شتیک روو له‌ باشه‌ بیت. ده‌رفه‌تییکی له‌بارم به‌هه‌ل زانی، بانگی ره‌مزیم کرد بۆ نه‌وه‌ی پیاسه‌یه‌ک به‌یه‌که‌وه‌ بکه‌ین، دیه‌نیکی دل‌رفیتی که‌ژ و کیوان که‌وتبووه‌ ده‌وروشتمانوه‌، گوتم: په‌مزی من ولاتی خۆم خۆش ده‌ویت؟ گوتی: بروات پێ ده‌که‌م، گوتم په‌مزی من کوردستانیشم خۆش ده‌ویت، گوتی تۆ که‌ژ و کیوه‌ سه‌خته‌کانت خۆش ده‌ویت؟ بیگومان په‌مزی ولاتی تۆ ولاتی منه‌؟ گوتی: خوا بکا وا بی، کاپتن. په‌مزی تۆ لیره‌ له‌ نه‌لمانیا دل‌خۆشی؟ به‌لتی چونکه‌ ده‌توانم له‌گه‌ل تۆ بم. پیم گوت: نه‌خه‌ر په‌مزی نه‌گه‌ر خوا بکا ده‌بی به‌م نزیکانه‌ بچم له‌ خویندنگاکی تۆ فیری زانست بیم؟ گوتی من له‌گه‌ل زانستدا ته‌با نیم به‌لام تۆ چه‌زی لی‌ ده‌که‌ی. گوتم: زانست به‌لای منه‌وه‌ تاکه‌ شتیکه‌، کاره‌؟ وه‌لامی دایه‌وه‌، کاتیک پیوا شتیکی راست ده‌کات نه‌وا زانسته‌. تاوتیک بیده‌نگ بووین. من ده‌ستم پێ کرد: جاریکیان دوو هه‌لۆ هه‌بوون، په‌مزی ته‌واوی کرد خوینبرای یه‌کتر بوون. درێژه‌م دایی پتکه‌وه‌ به‌ره‌و به‌رزفرین و شیریکیان

بیینی. وه‌لامی دامه‌وه‌ له‌سه‌ر رووباری دیجله‌ و فوراته‌وه‌، به‌رده‌وام بووم پتکه‌وه‌ دابه‌زینه‌ سه‌ر شیره‌که‌، په‌مزی چیره‌که‌ی ته‌واو کرد، نیتچیره‌کیان له‌ بن ده‌ستی ده‌ره‌ینا. تۆزتیکی تر به‌سه‌ر چوو. له‌ یه‌کترمان نۆری، په‌مزی گوتی زۆر باشه‌ کاپتن من قایلیم. به‌پیواکه‌مانم گوت په‌مزی له‌گه‌لمان دیت. په‌مزی زیره‌کترین وتووێژکه‌ر بوو، که‌ تا ئیستا بیینیستم، بۆ له‌ یه‌کتر جودا کردنه‌وه‌ی دۆست و دوژمن ره‌مزی شه‌ش هه‌ستی هه‌بوو. زانیاری چاکی ده‌باره‌ی نه‌و شتخانه‌ی که‌ به‌پاره‌ و پوول ده‌گیران و، نه‌وانه‌شی که‌ هه‌رگیز نه‌ده‌بوو خۆمانیان لی‌ بده‌ین. په‌مزی به‌پایه‌ی باوکی له‌ ناو ولاندا و گه‌شت و گه‌رانی خۆی به‌ناو خه‌له‌کاندا تیکرای سه‌رۆک خه‌له‌ کورده‌کانی ده‌ناسی، ریگای له‌باره‌ی بۆ خۆ لی‌ نزیکه‌کردنه‌وه‌ی هه‌موویانی ده‌زانی، سه‌ره‌پای نه‌مه‌ش زیت و وریا و، فیلباز و، له‌ چه‌واشه‌بوون به‌دوور بوو. ئیستا هه‌لتی ته‌مه‌نی بۆ هه‌لکه‌وتبوو، بۆ نه‌وه‌ی بییته‌ سه‌رۆکی کورد و نازادی و سه‌رفرازی بۆ ولاته‌که‌ی بیینیته‌ دی. دلنیا بووم په‌مزی خۆی له‌ هه‌موو نه‌و شتانه‌ ده‌بوارد که‌ خۆی و نه‌خشه‌که‌یان ده‌خسته‌ به‌ر مه‌ترسییه‌وه‌. وه‌ک یاریکه‌ری به‌توانای شه‌تره‌نج ده‌یتوانی سارد له‌ سه‌ره‌خۆ یه‌ک له‌دوای یه‌کیان بگپری، شتیک نه‌بوو ترسی وه‌به‌ر بنی، ده‌مزانای په‌مزی هه‌موو شتیکی به‌وه‌په‌ری وریایی ده‌خاته‌ جووله‌وه‌. په‌مزی لی‌وه‌شاوه‌ترین که‌س بوو بۆ نه‌م کرده‌وه‌یه‌ هه‌لکه‌وتبی، جیتی پروا و



جیتی متمانه‌م بوو. گه‌وره‌ترین ریز و دۆستایه‌تیم بۆی هه‌بوو. هه‌ستم ده‌کرد ئه‌ویش هه‌مان هه‌لوێستی هه‌یه و ته‌واو بره‌وا‌ی پێمه. ره‌مزی گیان ئومێدبره‌وت ناکه‌م، تۆله‌ی دڵسۆز به‌دڵسۆزی ده‌ده‌مه‌وه، تۆ ده‌بیت به‌فه‌رمانه‌وه‌یای کێوه‌کانی کوردستان، که‌ کاتی هات چ به‌لێن و دیاری، چ به‌زه‌بری کوته‌ک شێخه‌ کورده‌کان له‌ ژێر ده‌سه‌لات و فه‌رمانه‌وه‌یای تۆدا یه‌کده‌خه‌م، پێویسته‌ کوردستان سه‌رفراز و خۆشگوزه‌ران بێت. به‌لای منه‌وه هه‌یچ شتیکی هه‌نده‌ی ئه‌وه‌م خۆش‌حال ناکا له‌ ته‌کتدا بوه‌ستم و به‌هه‌ر شتیکی که‌ له‌ وزه و توانام دا‌بێ پشتیوانیت لێ بکه‌م. میولله‌ر دوا‌ی ئه‌وه‌ی ته‌واو وه‌سفی ره‌مزی ده‌کات. ئێنجا دیته‌وه سه‌ر کرده‌وه‌ی مامۆت و ده‌لێ: وامان دانابوو خۆه‌له‌دانمان له‌ کوردستان دوو مانگ یان سه‌ مانگ بکه‌وه‌یته‌ پێش ئه‌وه‌ی کورده‌کان بۆ باری راپه‌ڕین ئاماده‌ بکه‌ین. له‌و ماوه‌یه‌دا گه‌ردیکی به‌رز ی که‌س نه‌زان وه‌ک شوێنێکی بۆ نیشته‌نوه‌ی فرۆکه‌که‌مان ئاماده‌ و خۆش بکه‌ین. ده‌بێ شوێنێکی هه‌نده‌ رێک و پان بێ، به‌چاکی به‌شی نیشته‌نوه‌ی فرۆکه‌ بکا، له‌ نێو ئه‌و ئامێرانه‌ی دامانابوو له‌گه‌ڵ خۆمانی بیه‌ین، ده‌زگایه‌کی نوێ‌یای بچکۆله‌ی به‌پیل ئێشکه‌ر بوو که‌ ده‌یتوانی نیشانه‌که‌مان بۆ فرۆکه‌یه‌کی نزیک بنێرێ. فرۆکه‌که‌مان، فرۆکه‌یه‌کی دوو مه‌کینه‌ بوو له‌ فرۆکه‌خانه‌یه‌کی ده‌ره‌وه‌ی به‌رلین ئاماده‌ و حازر کرابوو، گه‌وره‌ نه‌بوو، ده‌یتوانی له‌ به‌رزایی ۵۰۰۰ مه‌تر بفری، قوناغی به‌رێ که‌وته‌نی (قهرم) بوو. له‌

ئاماده‌کردنی راپه‌ڕین ده‌بوو کورد به‌باشی به‌چک و ته‌قه‌مه‌نی چه‌کدار بکه‌رتن. ده‌بوو له‌ ناوچه‌یه‌کی چۆله‌وانی و ته‌پانی بنه‌ چیاکاندا بێت. هه‌روه‌ها هه‌له‌بژارده‌ی تایبه‌تی خه‌یله‌کییه‌کان له‌ لایان ئه‌ندامی تێپه‌که‌مانه‌وه مه‌شق به‌درابووان، پیاوانی خۆمان له‌ هه‌موو شوێن جێگیر بوون و له‌ خه‌باتی ژێرزه‌میندا ئاماده‌کاری ئه‌و راپه‌ڕینه‌ بکات، به‌تایبه‌تی له‌ ئێران به‌لام گه‌رکه‌ له‌ کوردستان کله‌په‌ی ده‌کرد، کاتێک سه‌ربازی ئێمه ده‌گه‌یشتنه سه‌ر زه‌وی و ده‌سه‌لاتیان ده‌گه‌رته‌ ده‌ست، من و تێمه‌که‌م له‌گه‌ڵ ره‌مزی له‌ کاری سه‌ربازی ده‌کشایه‌وه و خۆمان بۆ په‌ره‌پێدانی ناشتیانه‌ی کوردستان ته‌رخان ده‌کرد، یه‌که‌مین کارمان ئه‌وه بوو کوردستان ئاوه‌دان بکه‌ینه‌وه، ئه‌مه‌ش به‌دامه‌زراندنی رێگاوبانی هه‌یلتی شه‌مه‌نده‌فه‌ر و نوکه‌ند هه‌له‌که‌ندن. مه‌له‌به‌ندی پۆلیسمان داده‌مه‌زراند بۆ دا‌بینه‌کردنی ناشتی و هه‌یمنی له‌ سه‌رتاسه‌ری ولات و له‌و شوێنانه‌ی سه‌رچاوه‌ی پشێوی و ئاژاوه‌ی کوردان، ده‌خسته‌ کار. له‌و ماوه‌یه‌دا که‌ له‌ ئه‌لمانیای ده‌بن میولله‌ر خۆی و تا‌قمه‌که‌ی به‌ چروپه‌ری خه‌ریکی مه‌شقی خۆه‌له‌دان به‌په‌ره‌شووت و کۆبی ده‌بن. هه‌ر له‌و ماوه‌یه‌دا کابرایه‌ک ده‌ستنیشان ده‌که‌رت له‌ تورکیا، به‌ وه‌کاله‌تی ره‌مزی ئه‌و پوله‌ی له‌ عێراقه‌وه بۆی ده‌چیت، وه‌ری ده‌گه‌رت و به‌ناوی کوردستاندا به‌خاچی سووری ده‌به‌خشیت. ره‌مزی له‌و ماوه‌یه‌دا که‌ له‌ ئه‌لمانیای ده‌بیت ده‌زانیت که‌ ئه‌لمانیای به‌نه‌یتی دۆستایه‌تیان

له‌گه‌ڵ سوار ئاغای سه‌ره‌ک عه‌شیره‌ت له‌ بیته‌وتی سه‌ر به‌قه‌زای رانیه هه‌یه. ره‌مزی مه‌شقی به‌کاره‌ینانی نوێی له‌ چۆلی و شارده‌وه‌ی ئه‌و شتانه‌ی له‌ فرۆکه‌وه هه‌له‌ده‌رتن. ئه‌وجا ره‌مزی، له‌ مارشال به‌لێن وه‌رده‌گه‌رت به‌هه‌تانه‌ دی ئامانجه‌کانی نازادیخوازانی کورد به‌رامبه‌ر به‌ نه‌وت. هه‌ر له‌ بکه‌ی سه‌رکه‌دایه‌تی ئه‌ویشدا ره‌مزی خۆی و هاوڕێیه ئه‌لمانه‌کانی که‌ بریتیبوون له‌ میولله‌ر و وه‌فمان و کۆنێچ به‌ئه‌سه‌ل پۆلینی، سوێند ده‌خۆن. ره‌مزی به‌ئالای کوردستان ئه‌وانیش به‌سوێندی ره‌سمی خۆیان که‌ خیانه‌ت له‌گه‌ڵ یه‌کدییدا نه‌که‌ن و هه‌ردوو‌لا به‌لێن بکه‌ینه‌ جێ، ئه‌و کاره‌ش به‌ به‌ریا‌کردنی شوێنه‌که‌ی کورد و هاتنی یارمه‌تی پێویسته له‌ئه‌لمانیایه‌ مه‌یسه‌ر ده‌بیت. له‌ هه‌مان کاتدا رێگه‌ی یارمه‌تییه‌ چه‌ک و نازوو‌قه‌ی سوێندخۆره‌کان که‌ له‌ رۆژئاواوه بۆ رووسه‌کان ده‌چیت، ده‌به‌سه‌رتیت.

**سوێند خواردنی ره‌مزی به‌ئالای کوردستان**

ره‌مزی و میولله‌ر له‌ هاوینی سا‌لی ۱۹۴۳دا له‌ ئه‌لمانیای پێش ئه‌وه‌ی به‌ره‌و کوردستان بفرن، هه‌ریه‌که‌یان سوێندی دڵسۆزی بۆ ئه‌م کرده‌وه‌یه و ناپاکی له‌گه‌ڵ یه‌که‌تردا نه‌کردن ده‌خۆن، و اتا سوێند به‌ئالای ئه‌لمانیای ئالای کوردستان، به‌لام کوا خۆ کوردستان ئه‌و کاته ئالای نه‌بوو، نایا ئالایه‌کی کوردستان هه‌بوو به‌ر له‌ کۆماری کوردستان له‌ مه‌هاباد، چونکه هه‌موو ئه‌وانه‌ی که‌ له‌باردی ئالای کوردستانه‌وه دواون (ولیا‌م ئیلگتن، د. عه‌بدوره‌حمان قاسملۆ،

عەلانەدین سوچادی، مەحمود مەلا عیزەت) کەسیان بەسەرچاوەی راستی پەیدا بوونە کە ی نەگەوتن و نەیانزاننێوه رەنگەکانی ئەم ئالایە بۆ یە کەم جار لە بیرى کێوه چە کەرەى کردوو، یان یە کەم دەست کێ بووه کە نەخشان دوویەتی، تەنیا ئەوه نەبێ کە ولیام نیلگتن لە کتیبە کەى (کۆماری مەهاباد) دا دەلتی " کۆمەلەى (ژ.ک) بە هاوکارى لە گەل هاو پەیمانەکانى عیراقدا ئالایە کى نەتەوه یى لە ئایارى ۱۹۴۴ دا دەرکرد، ئالایە کى سێ رەنگى بوو: لە سەر ووه سوور لە پاشان سپى، لە ژێر ووهش کەسک. لە پێناو مافى ئۆتۆنۆمى چى لەوه ئاسانترە ئالای ئێران بەراواژ بکەیتەوه و هەلاوگێترى بکەیت، بەلام لەبارەى دروشمى نەتەوهى کوردەوه، ئەوا وێنەى هەتاوێکیان دروست کرد کە لەمدیوو و لەودیوییهوه دوو گۆلە گەنم و لە پشتییهوه چیا و قەلەمێک هەبوون". تێرمانى هەموو سەرچاوەکانى دیکەش ئەوه بوو کە بیرى رەنگ دارشتنى ئالای کوردستان لە هەلگێرانهوهى ئالای ئەو کاتەى ئێرانەوه هاتوو، لەبارەى روونکردنەوهى ئەوهى کە ناخۆ سێ سال بەر لە دروستبوونی کۆماری کوردستان لە مەهاباددا ئالای کوردستان هەبووه، تاوه کۆ رەمزی نافیع سوێندى پێ بخوات. لە یەکیک لە دانێشتەکانمان لە مالى (سرود سوعاد نافیع) کە دەکاتە برازای رەمزی نافیع، سرود سوعاد موفە کەرەیه کى رەمزی نافیعی هینا و چەند پەرەیه کى ناودیو کرد و لە یە کێ لە پەرەکانیدا کە بەروارى سالى

۱۹۴۲ بەسەر ووه بوو، ئەو کاتەى کە رەمزی نافیع لە بەیرووت دەیخوتند. سرود گوتى "ها ئەوهیه من خۆم بینیمهوه و کەسى دیکە نەیدۆزیتەوه، لێرە بازنەیه کى رەس کەردییه و نووسیتى سپى، کەسک، سوور، کەسکە کەشى بەشێوهى هەولێترى نووسیوو و نەینوسیوه سهوز، بازنە کەى بەش بەش کەردوو، رەنگەکانى لێ نووسیوه، ئالاکەش بەناسۆی وەکو خۆى دروست کردوو، سەبارەت بەمەش کە دەلتین میوللەر ئالای کوردستانى دروست کردوو و ئەو نامەیهى کە لە بەروارى ۱۲/۱۱/۱۹۹۱ ئەو ئەمانییهوه بۆ بنەمالەى ئەوانى ناردوو لە هەولێر و لەو نامەیه شدا دەلتیت: هیوادارم خۆای گەوره ناشتى و سەر بەخۆنى بدا بەگەلى کورد. سوپاسى نامە کەى (۱/۱۱/۱۹۹۱) تان دەکەم. دەلتی: وا دیاره ئێوه لە بنەمالەى رەمزی هاوێر و دۆستى من، کە ژيانى خۆى کردە گەردەنى کوردستانى نیشتمانان. ئیستا لە سەرتاسەرى دنیا دا دەر فەتى کرانەوهى زیندانەکان دیتە بەرچاومان و منیش هیوادارم ولاتى کوردستانى خۆشه ویستم لە پاشەروژتیکى نزیکدا سەرفراز بێت. چەند هەفتەیه کە لە مەوه بەر لە (بەرلین) بووم و، خۆپێشاندا نیکى لاوانى کوردە بێنى، ئالای کوردستانیان هەلدابوو، رەنگەکانى کەسک، سپى، سوور و لە ناوهندیشیدا خۆرتیکى تیشکدار هەبوو، سەرسام بووم لە بەر ئەوهى هەمان ئەو ئالایە لە لایان منەوه دروست کرابوو پێش ئەوهى لە گەل دوو هاو ئە کەمدا بەر و کوردستان

بێنى و یاریدهى گەلى کورد بەدین بۆ ئەوهى سەر بەخۆ بیت. خۆتان دەزانن ئێمه کارە کەمان پێ بە ئەنجام نەگەشت، بەلام ئیستاش هەست بەگەرمى دلم دەکەم لە بەرامبەر ئێوه و سەر جەم گەلى کورددا، هەمیشەش نامادەى یارمەتیدانم. چاوەنواری نامەى داها توتانم. دلسووزتان گۆتفرید میوللەر". لەبارەى ناوەرۆکى نامە کە و ئەو قەسەیهى میوللەر کە دەلتی ئالای کوردستان لە لایەن منەوه دروست کرابوو، سرود سوعاد نافیعی برازای رەمزی گوتى: " سالى ۱۹۹۲ کە میوللەر ها تە مالتان منیش ئەو م لیتی پرسى کە چۆن ئەو ئالایەتان دروست کرد، گوتى: لە ئەلمانیا لە مالى ئێمه دانێشتبووین و ئەو چوار رەنگەمان لە گەل رەمزی بەیه کەوه مونا قەشە کرد، رەمزی چوار رەنگە کەى دانابوو میوللەر ریش و تیبوو دەبێ شتیک هەبیت کە رەنگەکان لە یە کتر جیا بکاتەوه، میوللەر گوتى من وتم: دەبێ رۆژتیک لە ناو دەراست هەبێ، پاشان خێزانى خۆم ناردە بازارو داوى زەردى کړى و هەر خۆشى لەسەر ئالایەکانى دوورى ". سرود سوعاد دەلتی: کاتیک رەمزی و ئەلمانەکان هاتوون بۆ کوردستان ئالایە کى زۆریان بە قەبارە گەوره و بچوک و مانا وەندى لە گەل خۆیاندا هینابوو، لە قەسرى (عەتاو لئا ئاغا) مالى باپیرم داياننا بوو. لە سەر هەتای پەنجەکانیشدا بەشیک لەو ئالایانە مابوو، بەلام دواتر لە بەر گەران و پشکنینەکانى حکومەتى عێراقى ئەوانیشیان نەهێشتبوو، لەبارەى گەشتنى ئالاکەش بۆ کۆمارە کەى

قازی محەمەد کۆماری کوردستان لە مەهاباد، سرۆود سوعاد گوتی " لەوانەیە ئەو ئالایە تەسەروویی کردبێت و گەیشتبیته کۆماری مەهاباد، چونکە ئامانجی پلانی ئەو ئەوە بوو کە بگەنە پشدر و بێتواتە، لەوتێوە بێتە خوارێ. ئەوەش نازانین کە ئایا پەڕیوەندیی دیکە هەبووە یان نا، چونکە سیخووری ئەلمانەکان ئەو کاتە لە ئێرانیش بەجمووجۆڵ بوون "

### لە ئەلمانیاوە بەرەو کوردستان:

لە هاونینی سالی ۱۹۴۳دا تیمە چوار کەسییە کە (کرده‌وی مامۆت) بە شەو خۆیان بە پەرەشووێت لە فرۆکە دەهاوێتە خوارێ، لە ناوچەیه‌کی سێ گۆشە‌ی سنووری عێراق، تورکیا، سووریا لای رۆژھەلاتی رووباری دیجلە دەکەوێتە سەر زەوی، لەوتێوە بە قاچاخی و بەسواری پاسە تەختەکانی ئەو سەرەدەمە و وڵاخ و کاروان دەگەنە مووسڵ، ئینجا گوتێ و لە پاشان هه‌ولێر، لەوتێوە بەرەو ژووێر لە گوندی (بیوکه) دەنێشنەو. ئەلمانەکان دەگیرین، رەمزیش لە هه‌ولێر خۆی دەدا بە دەستەو. رەمزی لە گرتوو خانە‌ی هه‌ولێرەو دەبرێ بۆ مووسڵ و لەوتێشەو بۆ بەغدا ئینجا قاهیرە و دووبارە دەبێتەو بەغدا. لە سالی ۱۹۴۵ کە جەنگ کۆتایی پێ دێت، دادگای عورفی بریاری لەسێدارەدانی بۆ دەرەدەکات، لە پاشان بریارە کە دکرێ بەهەتا هەتا یە بەندیخانە‌ی ناوێندی بەغدا و لە قاعە‌ی دووێم بەند دکرێ، پاشان بەهۆی راپۆرتی پزیشکی و لەبەر تووشبوونی بەنەخۆشییەکی کوشندە، زۆری پێ ناچێ بریاری نازادکردنی

دەرەدەچیت. رەمزی لە ژێر زەبری ئەشکەنجە و دەرد و پالەپەستۆی دەرروونی، مێشکی سووک دەبیت و لە رووی عەقڵییەو تیک دەچیت. هەر بەو هۆش پاش دەرچوونی لە بەندیخانە لە سالی ۱۹۴۸ لە هه‌ولێر سەری نایەو و ئەفسانەیه‌کی بۆ هەتا هەتا یە لە دواي خۆیەو بۆ نەتەوێکە‌ی جێ هیشت. تاقمی کردەوێ مامۆت لە پاش مەشقی خۆ فرێدان بە پەرەشووێ و فێربوونی دەستوورە بنچینەییەکانی هه‌ولێر، لە شاری بەرلین و هەرێمەکانی سینگەر بێرگو بۆ دینتەلو وینەر یونشتادت نامادە‌ی جێبەجێکردنی کارەکان دەبن. پێویستە ئەوەش بوتربیت کە پلانی ئەوێر لە بنچینەدا بەوچۆرە رێک دەخەن کە لە وەرزی بەهاردا دەست پێ بکەن. بەلام دوا دەکەوێت بۆ هاون، کاتژمێری سفیران لەو کاتەدا دەست پێ دەکات، کە یەکیک لە فرۆکەکانی گۆندۆز دەکەوێتە ئاسمانەو بەسەر قرم و زەریای رەش، دەکەوێتە ناوچەکانی سەررووی کوردستانەو و مەنزلی خۆ فرێدان بە پەرەشووێ، دەشتی بێتۆین دەبیت، بەلام فرۆکەوانە کە لە جێگەیه‌کی دیکەیان دەخاتە سەر زەوی. ئەو ناوچەیه‌ی کە لێی کەوتوونەتە سەر زەوی فلی فلی پێ دەلێن و دەکەوێتە ناو سێ گۆشە‌ی سنووری عێراق، تورکیا، سووریا لای رۆژھەلاتی رووباری دیجلە، بەپێی جلۆبەرگی دەشتەکیانەیان خەلکە کە‌ی ئەوێ دەیانناسنەو، دواتر بە پاسە تەختە کە‌ی دەررووبەری ئەوێ خۆیان دەگەنە مووسڵ، دەشبوو رەمزی لە رووبار بپەرێتەو ئەو شار و هانا

بەرێتە بەر یەکیک لە خزمەکانی باوکی لە مووسڵ، لەبەر ئەوە‌ی پشکنینیکی زۆر لەسەر پردی مووسڵ هەبوو، رەمزی ئەلمانەکان لە چایەخانەیه‌ک جێ دێلێ و دەچیتە مائی جلال یاوەر، کە دەکاتە کورە خەزووێ باوکی، بەلام دواتر رەمزی بەنائۆمیدی دەگەرێتەو، خزمەکانی هیچی بۆ ناکەن و لەوانیشەو پێی رادەگەنرێت کە مەسەلەکیان لە ناو شاری مووسڵ ناشکرا بوو و، حکومەتی عێراقی و هێزەکانی ئینگلیز بەدوایاندا دەگەرێت و دەبێ بەزۆترین کات ئەوێ بەجێ بهێتلن. رووێ هه‌ولێر بەرێگە‌ی وادی شوێر کە ناوچەیه‌کی قامیشەلان و پر لە دار و دەوێ دەبیت دەچنە گوندی بازوێ کە گوندیکی شەبە کەکانە، لەوتێ پیرەمێردیک بەهۆی ناویانگی باوکییەو رەمزی دەناسیتەو، رێزبان لێ دەگرێ و میواندارییان دەکات. بەمجۆرە بەمەبەستی رزگارکردنیان لەسەر داوای تێپەکە و لەسەر کیسە‌ی ئەوان چەند ئیسترتیک بەکرێ دەگرێ و پیرەمێردیش ماوێه‌ک لەگەلیاندا دەروا و پاشان لەبەر ماندوویتی کە دەگەنە لای کەندەلانیکی لەوتێ دەحەسێنەو و خەویان لێ دەکەوێت. ئیسترتیکەکان دەبیت ئەمە بە فرسەت دەزانێ و لە خەودا بەجێیان دێلێ، رەمزی و ئەلمانەکان بەتەنیا دەکەوێتە رێ و لە نزیک کەلەکی یاسین ئاغا لە رێی لادەدەن و بەرەو گوتێر دێن، بەبەلام لە زتی گەورە دەپەرێنەو دیوی هه‌ولێر و ئیوارەیه‌کی درەنگ دەگەنە گوندی تەرجان کە گوندی مائی رەمزی بوو، ئەگەرچی تا دەهات

مەترسییان زیاتر دەبوو، بەلام بەهۆی خەلکی ئەو ناوچانە کە ناسیاو بوون جوولانەوه و کاری خۆ رزگارکردنیان ناسان بوو، هەر بەهۆی ئەو ناسیاوانەش بەسواری و لاخ دەگەنە هەولیر و روو دەگەنە مالتی عەتاو لالا ناغا کە مالتی باپیری رەمزی بوو. لەوێ میوللەر و تیبەکە ی چاویان بەنافیع ناغای باوکی ناکەویت و لە جیاتنی ئەو قەرەنی نافع برا گەورە ی رەمزی پیشوازیی لە میوللەر دەکا و هەموو شتیکی تێدەگە یەتیت و بە ناوی باوکییەوه پتی دەتیت ئیمە هیچمان پتی ناکریت بۆ ئیوه، باب و باپیرانمان بەناحەزی ئینگلیز لە قەلەم دراون و گەلێ زیانمان لەم رووودە لێ کەوتوو، ئیتر ئیوه خۆتان چارەسەری خۆتان بکەن، چونکە ئیمە هیچمان بۆ ئیوه پتی ناکرێ، بەلام رەمزی پشتیان تی ناگا و چارەنووسی خۆی بەچارەنووسی ئەوانەوه دەبەستیتەوه. ئیتر لەبەرئەوهی ئەو نامانجە ی کە بۆی هاتبوون زیندەبەچال دەکریت، میوللەر پلانی ئەوه دادەرژتیت کە یەکی لە ئەندامانی تیبەکە بگە یەنیتە سەر سنووری تورکیا، لەوێ خۆی بدا بەدەستەوه و بخریتە گرتووخانەوه، بەو رێگە ی دەتوانن بەهۆی دەسلاتی تورکەوه قونسلێ ئەلمانیا لەوێ ناگادار بکەنەوه و بەمە پە یوەندی لە گەل دەولەتە کە یان پەیدا دەکەنەوه، بۆ هینانە دی ئەم نامانجەش بەهۆی رەمزیهوه لە هەولیر دەردەچن بۆ گوندی (بیوکە) ی نوورەدین ناغای مامی رەمزی، لەوێ خورشید نوورەدین نامۆزا و هاو پتی رەمزی یارمەتیان دەدا. خورشید نوورەدین

خۆشەوێستترین کەسی رەمزی بوو، لە یەکەم دیانە ی رەمزیدا کە لە ئەلمانیا بەمیوللەر دەگا، رەمزی دەلێ من و نامۆزایەکم چەند سالتیک لە بەغدا بەیە کەوه بووین و گەلێ جاریش نەخشەمان بۆ نازادی کوردستان دەکتیشا. میوللەر خۆشی کە لە گوندی (بیوکە) خورشید نوورەدین دەبینی، لێوێشادی و پیاوێتی ئەوی دەچیتە دلەوه، لەبارە ی ئەوهوه، میوللەر دەتیت: ئەو کەسە ی دەرەفەتی دیانە ی کوردیکی رەسەنی لەم شێوێهە ی بۆ هەلە کەویت ناتوانیت خۆی لە هەستی بەهیزی خۆشەوێستی لە بەرامبەر ئەو گەلە و ولاتە کە یاندا ببووێت، کورد گەلێکی بەرچاو روون و ژیر و وریان و وزە یەکی بەرزەوتە کراوی لە بران نەها توویان هە یە، مەروگە لێکن لەرێ و رەجەلە کیان لە گوندیان لە دابونە ریتیان نەشۆراون، هەر کوردیکی تۆ دە یگری رەسە نزا دە یە کە شیرێ دایکی خۆی مژبوو. تاقمە کە ی کردەوه ی مامۆت لە گوندی بیوکە و لەلای خورشید نوورەدین بەمە بەستی گە یشتە سەر سنووری تورکیا لە گەل قاچاخچی یان رێک دەکەون کە بیانگە ییتیتە سەر سنوور، بەمجۆرە قاچاخچی یە کان لە پاش سە فەری هەولیریان دەگە رتینەوه گوندی بیوکە و چاوساگیان بۆ دەکەن تا سنووری تورکیا.

### دەستگیرکردنی گروپە کە

رەنگە هەلە ی گەورەش کە میوللەر و تاقمە کە ی کردیتیان، ئەوه بووین کە لە پێشەوه هەموو کرێکە یان دابوو قاچاخچی یە کان. ئیتر ئەوان کرێکە ی

میوللەر دەخەنە گیرفانەوه و یەکی لە قاچاخچی یە کان بەناوی (سەمیح) کە خەلکی گوندی بیوکە دەبیت لە هەولیر جیتگی خۆ حەشاردانی ئەلمانە کان بۆ بنکە ی پۆلیسی هەولیر ناشکرا دەکات، بەو هیوایە ی هەزار دینار (بۆ هەر یەکتیک ۲۵۰ دینار) پاداشتی حکومەتی عێراقی بۆ گرتنی تاقمە کە ی (کردەوه ی مامۆت) دەستیشان کرابوو، وەر یگرت. ئەوه بوو لە دوای خەبەر لێدانیان ئەفسەری پۆلیس (بەدیح محەمەد نەزەت) لە بنکە ی پۆلیسی هەولیر خۆی و پیاوێکانی دینە گوندی بیوکە و گەمارۆی ئەو شوێنە پر لە دار و دەوهنە دەدەن و هەرسێ ئەلمانە کە دەستگیر دەکەن، بەلام ئەو کاتە رەمزی لەوێ نابیت، دواتر بە نامانجی گرتنی رەمزی حکومەتی عێراقی هەموو کە سوکارو مامەکانی و ئەوانە ی کە لە رەمزیهوه نزیک دەستگیر دەکات. لە پاشان نوورەدین ناغا، نازاد دەکریت بۆ ئەوه ی بەدوای رەمزیدا بچیت و پتی بلیت کە خۆی بدا بەدەستەوه. لەو کاتەش رەمزی دەچیتە لای نوورەدین ناغا و بۆی ناشکرا دەبیت کە ئەلمانە کان گیراون و هەموو کە سوکاری خۆشی خراونەتە گرتووخانە و لە پێناو بەردانی کە سوکاریشدا رەمزی خۆی بەدەستەوه دەدا و لە گرتووخانە ی هەولیر دەگاتەوه ئەلمانە کان.

### چۆنەتی دەستگیرکردن و

تیکچوونی باری دەروونی رەمزی، رۆژتیک بەر لە گیرانی رەمزی، ئەلمانە کان دەستگیر دەکرین و بەنیو بازار و بە بەردەم قەلای هەولیریاندا

دەهیتن و حەشاماتی زۆری خەلک لە دەوریان کۆ دەبنەوه و هەوالتی هاتنی رەمزی و ئەلمانەکان لە شاردا بلاو دەبێتەوه. دکتۆر (عەبدوڕەحمان عەبدوڵا) سەبارەت بەو رۆژە دەلێت: ئەو سالاە من لە هەولێر دکتۆری حامیە بووم، ئەو رۆژە ئەلمانەکان دەستگیر کران شاری هەولێر بەتەواوی خروشا بوو، خەلکەکه پێکدا دەهاتن و دەچوون. لەچەند کەسیکی لەوانە کە دەناسین پرسیم بۆچ ئاوا شپەزەن و پێک دادین و دەچن، تەنیا وەلامیان ئەو بوو ئەلمان هاتوون، ئەلمان هاتوونە کوێ؟ لە پاشا نامیر حامیەم بینی کە ناوی (سەید حەسەن) بوو، جگە لەوێ نامیر حامیە بوو دۆستایەتییه کی باشیشمان هەبوو، لێم پرسی چ هەیه؟ وتی چەند ئەفسەریکی ئەلمان هاتوونەتە ئەم هەرتیمە و خۆیان شاردۆتەوه، ئەوا خەریکن بەهەموو لایەکدا دەگەڕێن تا جێگەیان بدۆزێنەوه. هەر ئەو رۆژە ئیسترسوارەکان بەسەرکردایەتی (مولازم سەید حوسین) ی برای سەید حەسەن بەناو شاردا تێپەڕین و بەدوای ئەلمانەکاندا چوون. هەر ئەو رۆژە لە دێیه کی نزیک هەولێر کە دێی مالتی (نافیع ناغا) بوو. ئەلمانەکان کە لە ناو دار و درەختی دێیه کدا خۆیان شاردۆتەوه، گرتیان و هینایانە شاری هەولێر بۆ سەراو لە ژووری بەرتۆبەری پۆلیس سەبری عەبدوڵا دایانان و نەیانەتشت کەس بەلای ئەو ژووردا تێپەڕ بێت، کارەکهیان ئەوەندە بەنەیتی گرتوو نەیانەتشت کەس بیانینی و قەسیان لەگەڵدا بکات. تەنانەت کە من زۆر

ناشنا و دۆستی (سەبری و سەید حەسەن) بووم نەیانەتشت بچمە ژوورەوه. لە هەموو هەولێردا دەنگ بلاو بۆوه کە ئەم ئەلمانانە لەگەڵ دلاوهری نەمیری کورددا، رەمزی نافیع ناغا هاتوون بۆ کوردستان و سەرکرده کانی کورد بەتایبەتی شیخ مەحموود بێتین و بە یارمەتی ئەلمان، کوردەکان شوێشیک هەلبگیرستین. بۆ ئەوێ راستیی مەسەلە کە بزەن وام بەباشزانی راستەوخۆ لە بەرتۆبەری پۆلیس بپرسم. بۆیه چوو مە لای و لێم پرسی، کەچی لە ئەلمانەکان تێگەیشتوو پێم بلێت؟ وتی سێ ئەفسەر بوون یەکیکیان راند بوو، یەکیکی دیکەش مولازمی دوکتۆر بوو، ئەوێ کە دیکەشیان مولازمی ئەندازیار بوو. وتی هەر پرسیارێکمان لێ دەکردن، دوو مولازمە کە دەستیان بۆ راندەکه درێژ دەکرد و مەبەستیان ئەوه بوو ئەوان مافی قەسەکردنیان نییه، تەنیا راندە کە بەبۆنە ئەوهی سەرکرده یانە مافی قەسەکردن و وەلامدانەوهی هەیه، ئەویش بەجۆریک دەمی نابوو بەیه کدا هەرچییه کمان لێ دەپرسی ورتە ی نەدەکرد و هیچ وەلامیکی نەدەدایهوه. دواي گەلێک تەقەلادان دەمی کردوه وتی: یەک شتتان پێ بلێم هەر پرسیارێک بکەن و بەهەر جۆریکی بکەن من وەلامستان نادهمەوه. بەلام بۆ مێژوو دەمەوتیت یەک شتتان تێبگەییتم و دواي ئەوه هیچ خۆتان ماندوو مەکەن، چونکە هیچ هیژتیک نییه لە جیهاندا بتوانیت قەسە لە ئێمە درههینیت. ئێمەش پێمان وت فەرموو چیت هەیه بلێ، گوێمان گرتوهوه. لە ئێمەش

وابوو کە دان بەهەندیک لە نەیتنییه کاندایەتیت. کابرای ئەلمان خۆی قنج کردوه و وتی وەکو بیستووتانە کە دەلێن گەلی ئەلمانی لە هەموو گەلانی جیهان نازاتر و جەنگاوهرترن، بەلام لەم کارەماندا بۆمان دەرکەوت کە گەلی کورد لە ئەلمان نازاتر و بەجەرگترن. ئێمە لە ئەلمانیاه ماوهی سێ چوار مانگ زیاترە مەشق دەکەین، تا فێر بین چۆن بە پەرەشوووت خۆمان لە فرۆکە بهاوێژینه خواری، بەلام ئەو کوردی لەگەڵمان هات چەندە هەولێ لەگەڵ درا هەر ملی نەدا و دەیوت: من بەی مەشقکردن خۆم دەهاوتیمە خواریهوه. ئێمەش کەوتینە گومانی ئەوهی کە ئایا بروای پێ بکەین یان نا، یاخود دواتر دەبیت نەترسیت؟! چونکە ئەگەر ترسا و خۆی نەهاوتشته خواریهوه بەرنامە کەمان سەر ناگرت و دەبیت بەتەریقی بگەڕێنەوه، گەلێک جاری دیکەش تەقەلای لەگەڵ درا هەر بێ سوود بوو. ناخیری وتی: چیتان لە من دەوتیت، ناتانەوتیت بەچەتر خۆم فێر دەمە خواری. باشە ئەوا بپارم دا کە گەیشتینه کوردستان، من یەکەم کەس بێم لە پێش ئێوه دا خۆم بهاویمە سەر زهوی. کاک رەمزی چەند وێنەیه کی هەبوو بەجلوبەرگی کوردی گیرا بوو لەسەر ئەم وێنانە بەرگدرووێه ک ئەلمانیا چەند دەستە جلیکی کوردییان بۆ دروین. ئینجا دواي ئەوهی چی پێوست بوو نامادەمان کرد و فەرمانان بۆ هات سواری فرۆکە بین و بکەوینە رێ بۆ رووسییا، پاش پشوووان لەوتۆه کەوتینە رێ بەرهو کوردستان، بپارمان دا خۆمان

بهاویتیینه خوارهوه، سهیرمان کرد ره مزی وهک پلنگ راپهری و هستایه سهری و وتی: نهوه من خوم دههاویتیومه خوارهوه و هیوادارم له سهر زهوی یه کتر بدوزینهوه، ههرکه دهرگای فرزکهی بو کرایهوه بهدوو چاری گهشی پر خوشهوستی وتی: بو سهر زهوی و خوی هاویتیسته خوارهوه، دوی نهوه نیتمهش یه که یه که خومان فریدابه خوارئ که گهیشتیسه سهر زهوی هیشتا تاریک و روون بوو ناگامان له یه کتر نه بوو، بهلام ههریه که وهکو له پیشدا بریاری له سهر درابوو چه تره کهی له ژیر خاکدا شاردوه و بهدوی یه کتردا دهگه راین، که رهمزمان دوزیهوه لیمان پرسی له کسوتین؟ وتی: نازانم با برزین روژ ههلاتبوو خور لایه کی زهویی رووناک کردبووه، رهمزی له گهل چند جووتیاریکدا به عهره بی قسهی کرد تیگه یشت که نزیک شاری مووسلین، به پهله که وتینه ری و هاتینه سهر زنی که له کی یاسین ناغا، له ویتوه به ههر جوړیک بی گهیشتیسه نزیک ههولیر. رهمزی نیتمه برده دیتیه کهی خویان له وئی نیتمه له ناو درهخته کاندای شاردوه، ههرچیبه کمان پیویست بوو له خواردن و نوین بوی هینانین، دوی نهوه رویش. نیتر نه ماندیتیهوه ههتا نیسوه هاتنه سهیرمان. نه مه قسه کانی بهریتوه بهری پولیسی ههولیر سهبری عه بدولا بوو، دوی گرتنی نه لمانه کان پولیس که وتنه سوواغی رهمزیهوه، ههرچونیک بیت روژی دواتر نهویش گیرا، بهلام چون گیرا؟ له دوی دهستگیرکردنی نه لمانه کان بو روژی دواتر حکومتی عیراقتی سهرحم

که سوکار و بنه ماله کهی و هه موو نهوانه یشتی که له رهمزیهوه نزیک بوون دهستگیر دهکا. نیهاد نوورده دین کوره مامی رهمزی و تاکه کهسی نیو بنه ماله که که رهمزی بینسوه و تا نیستاش له ژیاندا مابیت، له باره ی نهو روژوه دهلیت: نیتمه له پرسه ی باوکی نه حمه ده چله بی مه حموود دهباغ بووین و روژی چواره می پرسه بوو که پولیس هاتن داوای باوکیان کرد، نهویش یه کسه ر داوای عه باکهی کرد و دهیزانی مه سهله که چیه، چونکه نه گهر بو شویتیتی دوور یا بو ماوه یه ک برزیتبا عه باکهشی دهبرد، مستهفا یه عقوب پاریزگاری ههولیر، باوکم و مامه کانی هه موو بانگ کرد و پتی گوتن که مهوزووه که زور لهوه گرنگره که نیتمه دهستکاری بکهین، بویه نه گهر رهمزی ته سلیم نه کرت بنه ماله که تان هه مووی تیده چیت، نهوه بوو ههر له وئی، جگه له نوورده دین رهشیدی باوکم بنه ماله که مان هه موویان دهستبه سهر کران و باوکیشم نوورده دین که دهکاته مامی رهمزی رهوانه کرا بو نهوه ی بچیت رهمزی بهینت و ته سلیم به حکومتی بکاتهوه. نهویش دهچیت له سهرکاره کان دپرس و دهلیت: نیتمه نه له گهل نینگلیز هیچمان پی دهکری و نه له گهل حکومتی عیراقتی، نهوانیش شویتنی رهمزی پی دهلین. باوکم دهچیت له بنه سلوه دهیینیتتهوه و پتی دهلیت که حکومتی عیراقتی هه موویانی گرتوه و ده بی خوی ته سلیم بکات، رهمزی نهو کات دهیه وئی خوی بکوژیت، نهویش دهستی دهگرت و پتی دهلیت: نیتمه

نه گهر هه موو سامان و سهروتهی خومان له سهر دانابن نایه لین حکومت هیچ بکات، بهلام نیستا نهوان دهلین یا نیسوه یا نهو، رهمزی رازی ده بیت و خوی ته سلیم دهکاتهوه، نهو روژی هینانین و برنیدان بو مه خفهری پولیس، نیواری له مالی نیتمه نانیان بو رهمزی نارد له گرتووخانه، منیش له گهل سهرکاره کهی چوم فهحسیکی نانه که یان کرد و چوینه ژوورهوه، رهمزیان له ژووریتی بچووک دانابوو، له سهر دم و زگ له سهر قهره ویتله کهی خوی راکشابوو، که تهقه ی دهرگا هات هه ستاوه و گوتی نیهاد نهوه توی، منیش دهستم به گریان کرد و پاشان هاتمهوه، دوی دوو روژ له تنیایی رهمزی له گرتووخانه ی ههولیردا دهکاتهوه نه لمانه کان، به مشیوه یه میوللهر وهسفی نهو روژدی رهمزی دهکات: به یانیبه که له ناکاو دهرگه کرایهوه و یه کسک هه لدرایه ناو ژووره تاریکه که مانهوه، نهوه رهمزی بوو بهویتی دماوکی ههرگیز له بیرم ناچیتتهوه، رهمزی کوری سهروک خیل، مرزقتیکی سهر ناسووده و سهربلند و پروابه خو بوو به تیکشکایی و نیوه مردووی، پیس و بهرگ دراو، به چاری پر له خوتنهوه هاوارم کرد رهمزی نهوه چیبان لی کردی، به پهله و سام گرتووی یه که له دوی یه که سهیری کردین، سهرته ناله نالیکی کرد و پاشان تقوومی بیتدنگی بوو، کاتیک به خو هاتهوه که یفشاد بوو، جارتیکی دیکه له گهل نیتمه دا ته نانت له تالترین و بی هیواترین شوین، جا به راستی له

بێ هیواترین بارودۆخدا یەک بەگرینهوه، گۆتمان پەمزی تۆ دۆستی بەراستیمانی، خۆزی بەخۆزیداران تۆ لەم چارەنۆسه دەرباز دەبوی، زۆرت لە پیناو نێمه‌دا بەخت کرد و نێستاش هیچی دیکەت لە دەست ناییت، پاشان خیرا خیرا بەسەرھاتی خۆی بۆمان گێرایهوه، وه‌کو بلیتی ئەو شتە ی ئەو دیگێرتتەوه تینتکی بەپەلە ی بووی. ددگوت: نێستا نائێستا سەری لەدوو دەنێنەوه لەم کونەوه بۆ ئەم کون شوینی هەلەدەگرنەوه. گوتی: تازە گەشتبوومه هەولێر کتوپر نەخۆش کەوتم، دلەم پیتی گۆتم مەترسییەکی گەورەم هاتۆتە پیش، هەرچەندە شتێکی ئەوتۆم بەچاوە نەدیتبوو کە گومان پەیدا بکا، بەلام هەستم دەرکرد وا چاوی بەدکرداری لە هەموو لاوه سەرنجم لێ دەدا، شەوم لە پەنای دەوێنیکدا بەسەر برد، تۆلە رێبەک لەو نزیکانە هەبوو بەدرێژایی شەو ژمارەیه‌کی زۆر مشە ی هاتوچۆکەرانی بەسەرەوه بوو، بەرتیگایەکی ناراستەوخۆ بەسەر بەرد و تاوێراندا خۆم گەیانده ئەو نامۆزایەم کە ئێوه بینیتان، پیتی گۆتم پشکنینتکی توند بەدوای تۆدا دەستی پێ کردوو و بەهیچ جۆرێک ناتوانم لەلای بمینێمه‌وه، چونکە پۆلیس هەستی پێ ددکەن، گوتی: پێم خۆشە گیانی خۆم لە پیناو تۆدا بنێم بەلام بۆ ئەو کاتانە ژیرانەترین شت بۆ من ئەوهیە بچمە لای مامم و خۆم لەوێ بشارمەوه، ئەوه بوو بەدزییەوه خۆم گەیانده ئەو مامە ی هەمیشە خۆشی وستم گۆتم: یا بمشاره‌وه یان ئەوه‌تا سەرەدەرێکم بۆ بدۆزه‌وه، پیتان وایە چی پتی

گۆتیم باشه؟! بچمە نزکترین مەلەبەندی پۆلیس و خۆم بەدەستەوه بدم لەبەرئەوه ی باوکم و برای گەرەم لەوێ گیراوان لەلایەن ئەو پۆلیسانە ی لەبەر دەستی ئینگلیز کار ددکەن، دەستبەسەرن هەر دەستبەسەریش دەبن هەتا ئەو کاتە ی من دەستگیر ددکرتیم. برادەرینە ئێوه دەزانن باوک بۆ نێمە ی رۆژھەلاتی چییە، ئیدی ئێوه دەتوانن تێ رابینن ئەو هەوالە ی مامم چەند جەرگبەر بوو بۆ من، باوکم ناغا لە گرتوو خانە یە یەکسەر بەراکردن چوومه مەلەبەندی پۆلیس، پەمزی لەوێ لە بەردەمان وەستا بوو، لەش تێک شکا و هیچمان لە دەست نەدەهات دلێ ئەو ی پێ بدەینەوه، پاشان نێمە یان برده موسڵ و لە زیندانی ئیفرادیان داناین، ئەو دەستە جەلکە ی لە کاتی راکردن لەبەرمان بوو لەلایەن ئینگلیزه‌وه لێمان سەندرا (سەرۆک هەرتمی عێراق) کە جەنەرالی تیک بوو یەک لە دوای یەک نێمە یان برده لای، دەبوست بەسەر بوری هەموو شتێک بکەوت، بۆ بەیانی چوار ماشینی بەریتانی پێر لە پۆلیس و سوپاوە هاتن نێمە یان بەرو بەغدا برد، شتێوی گیران و ئەو پاسەوانییە ی لە نێمە گیرابوو وای ددگەیانده کە بەچاوتکی پێر لە مەترسی سەبری نێمە ددکرت، ئەمەش وای ددردەخست کە پاشەرۆژتکی ناھەموارمان لە پێشە. لە بەغدا سەرەتا نێمە یان برده زیندانی جودا جودا لە گرتوو خانە ی پۆلیس و پاشان لە دوای چەند رۆژتیک بۆ خانووێکی بەغدا یان گواستنیه‌وه، پاشان بۆ لیکۆلینەوه ئەلمانەکانیان برده قاھیرە و رەمزیش هەر لە بەغدا ماہی‌وه، بەو پێیە ی ئەو

بەندییەکی عێراقییە و نابێ لە عێراق دەرچیت، بەلام دواتر بەهۆی پالەپەستۆی حکوومەتی بەریتانی بۆ سەر حکوومەتی عێراقی توانییان ئەویش بپەنە قاھیرە و هەمان جۆری لێپرسینەوه و ئەو هەلسوکەوتە ی کە لەگەڵ ئەلمانەکانیان پەپرە ددکرد لە بەرامبەر رەمزیش ددکرا، بۆ نمونە یەکتیک لەو شەرە دەرروونیانە ی کە لە زیندان پەپرە ددکرا لە بەرامبەر رەمزیش ددکرا، شەوتیک کتوپر دەرگای زیندان بەراتەکاندنیک ددکرایه‌وه و بەندکراو لە ناو نوێن و بەنووستوویی رامالی بۆ ددبرد و ملی ددگیڕ و بەبەر جوتین و تێھەلدان دددر و بەبێدەنگی بەرو شویتتکی چۆلی دەبن. کەس ورتە ی لە دەم نایەت پاشان فەرمانی ددەنێ بێتە دەرەوه، لە بەرامبەر یان بووہستی کۆمەلتیک سەربازی چەک بەدەست ریز دەبن، فەرمان دددر و ئەفسەرێکی لەوێ ددوست و کاتر مێرتکی لە نێو دەستە و دلێ، پاشی دوو خولەک هەمووتان گوللەباران ددکرتن، ماوہ یەک بێدەنگی، ئەگەر شتیکتان هە یە بیلین وا خولەکتیکی دیکەش بەسەر دەچن، چل چرکە سی بیست، چەک بەرز ددکرتتەوه، هیچی دیکەتان نییە بیلین، من تەنیا بەرژەوه‌ندی ئێوم دەوی دەتوانن ژبانی خۆتان بگەریننەوه، ئی باشە دد چرکە پینچ وریایی ناگ ر، هە ی بەرازینە پیتان و ابوو مردنیتکی قارەمانانە دەمرن، نا نا برادەرینە ئەمە تەنیا ئەزمونیتیک بوو بۆ ئەوه ی بزائن چیمان بۆتان داناوہتەوه، پاشان بەلیدان و کوتان و نەفردت و جوتنەوه دەیانہ‌نەوه هەمان

شونښي جاراني.

جارتيکي دیکه بۆ زیندان، سهره نجام له سهه بازگه ی، لیتوتیزینه وهی مه عادی شاری قاهره، په مزى و دوو له ئەلمانان کان به یه کجاری عه قلیان ده شیتیت و تووشی تیکچوونی دهروونی ده بن، دواتر حکوومه تی به ریتانی دووباره په مزى و ئەلمانان کان بۆ لیتوتیزینه وه ده هینیتیه وه شاری به غدا و له وئ زیندانی ده کرتینه وه، میوللهر ده لئ: ههستی نه وهی که ئوبالی نه و چاره په شیهی په مزى له نه ستوی مندایه، زۆر به گرانی له سهرم وه ستا، چونکه من هاتنی نه وم بۆ ئەلمانیا سه رو بهر کرد و له گه لئ دوام تا هاته سهر نه وهی به گه لمان بکه ویت و چندان جار گفستی سه ره خوئی ولاته که یم پئ دا؟ نه و کاته ی له به غدا تووشی یه کتر بوینه وه زۆرم ترس هاتی و له دلئ خو مدا گوتم نه گه ر بئو وه کو پلنگ راهالت بدات و نه وکت بگرئ و فهراقی رهشت لئ برئ، مافی خو ئه تی، که س ناتوانئ بلئ کابرا بۆ وات کرد. من شایه نی نه وه بووم نه و کاته، هه ر هینده م بۆ گو ترا په مزى من زۆر به داخه وه م، به و په پری خو شه ویستی و دۆستایه تی وه لامی دامه وه و گوئی مه دئ کاپتن، گوئی مه دئ چی تر بیر له وه مه که وه، چاوم پر بو له فرمیسک، زمانم به جو رتیک گیرا نه متوانی وه لامی بده مه وه، بۆ نه وهی به خو دا نه شکیمه وه وای پیشان دا چاوی لیم نه بووه، په مزى له و ماوه یه ی که باری دهروونی شتوا چند جار تیک ناسایی ده بووه و دواتر وه کو جارانی لئ ده هاته وه.

### دوا دیداری میوللهر و په مزى

سه باره ت به دوا دیداری نیتوانیان میوللهر ده لئ: روژتیکیان په مزى له کاتی نانی نیوه روژ به را کردن هاته ژووره که م و مالتا وایی لئ کردم، ده یان بده گرتووخانه یه کی دیکه ی عیراقی، ته نیا کاتی نه وم هه بوو دهستی بگرم و به قوولی له چارانی راجینیم، خوا ده ست به بالته وه بگرئ، خوا به فریاته وه بئ، خوات له گه ل بی په مزى، به دره نگه وه پیم زانی که په مزى به تو مه تی ناپاکی له نیشتمان بیست سالی خشت به ندیی له لایه ن "دادگایه کی سوپای عیراقه وه" بۆ براوه ته وه، کاتیک زانیم نه و دۆسته له دل شیرینه مان جار تیکي دیکه ش تووشی نه قل شتوان بۆ ته وه زۆر پتی خه مبار بووم. میوللهر و دوو ئەلمانان که ی دیکه جار تیکي دیکه له په مزى جودا ده کرتینه وه به لام نه مجاره ده یان به ن بۆ فه له ستین و له پاشان ده یان گه رینه وه میسر، ره مزیش هه ر له به غدا ده مینیتیه وه.

### نازادبوون و کوچی دوا یی په مزى

دوا ی هه ول و کو ش شیکي زۆر له لایه ن به ماله ی ره مزیه وه هه ر وه کو (نه رسه ن مووسا ره شید) ی مامۆستای میتروو له زانکۆی سه لاهه دین (نامۆزای په مزى) ده لئیت: زۆر جار باوکم له گه ل باوکی په مزى به گوش پارهیان ده برد بۆ به غدا تا په مزى بریاری له سیداره دانی بۆ ده کرئ به بیست سال و دواتریش له بریاریکی دیکه دا له سالی (۱۹۴۶) دا دوا ی سالی تیک له کو تاییه اتنی جهنگی جیهانی

دووم نازاد ده کرتیت، هه ر له و باره یه وه (سه روود سوعاد نافیح) ی کو ره برای په مزى ده لئ "مام په مزى" له به ندیخانه ی ژماره یه ک گیرا بوو که زۆریه ی گه و ره پیاوانی سیاسی عیراق له وئ ده گیران و هه ر له ویش له سیداره دهران. نه و کات (مسته فا راغب) که پیاو تیکي به نه سل تورک بوو، سه ره ژکایه تیی نه نجوومه نی سه ریازی ده کرد و بریاره کانیش له لای نه وه وه دهرده چوون. سه ره تا بریار درا په مزى له سیداره بدرت. به ماله ی نيمه ش ده چنه لای و به عانیلیش ده مانناسی. مام مووسا به مسته فا راغب ده لئ: نه ویش (فه می سه عید) و نه وانه ی دیکه نییه له سیداره بدرت و پتی ده لئ: په مزى لیر ده نبعدام بکرتیت، نیمه تو دهناسین. دوا ی نه وه مسته فا راغب ده ست له کار ده کشتیه وه و یه کتیکي دیکه بۆ شونښي نه و دیت. نه و کات پاله په ستوکه ش که متر ده بیته وه، چونکه به ریتانیا به ره و سه رکه و تن ده چوو. له نه نجامدا په مزى دوا ی سی سال له زیندانی کردن نازاد ده کرتیت. به لام له م ماوه یه دا باری دهروونی هه ر وه ک چۆن له زیندانداندا له ژیر پاله په ستوی دهروونی و لیتوتیزینه وهی تونددا تیک ده چیت، له دهره وهی زیندان و دوا ی به ربوونی ششی هه ر به و جو ره ده مینیتیه وه و هه موو جار تیک له گه ل ناوه تانانی کاپتن میوللهر له لایه ن که سوکارییه وه زه رده خه نه ده یگرئ و ده لئ نه و کاته ی که چاک بوومه وه هه موو شتیتکتان بۆ ده گیرمه وه. (عیزه دین فه یزی) که سایه تیی ناسراوی شاری هه ولیر که یه کتیک بووه له دۆسته هه ره



نەزىكە كانى رەمىزى، كەۋا ھەم لە ھىزى ھىۋا بەيەكەۋە بوۋن و ھەم لە قوتابخانەى ئەربىل ئولاش قوتناغى سەردەتايى و ناۋەندىيان بەيەكەۋە خوتىندوۋە. ئەۋىش لەبارەى رەمىزى دەلتى: لە كاتى نەخۆشيدا چەند جار چاۋم پى دەكەۋەت و لەگەلى دادەنەشتم، بەلام لەۋەدا نەما بوۋ كە سوۋدى لى ۋەربىگىرى. ( نىھاد نوۋرەدەين) ئى ناموزاى، ئەۋىش ئەۋ كاتانەى رەمىزى بەۋ جۆرە ۋەسەف دەكەت و دەلتى: رەمىزى خۆى بەتەبىعەت و پىشترىش عەسەبى بو، زوۋ توۋرە دەبو، موناۋەشەى قەبوۋل نەدەكرد، كە ھاتەۋەش گۆشەگىر بوۋ لەگەل كەسدا قەسەى نەدەكرد و زەۋقى جارانى نەما بو، ۋەكو جاران سوعبەتى نەدەكرد و زۆر گۆرا بوۋ توۋشى نەخۆشىي ئەعساب ببو، جارى ۋابوۋ دەبىگرت و ھىندەك جار بەرى دەدا، يا دەروۋى و دەچوۋە دەشتى، دوۋ سى چوار رۆژ لە گوندى خۇيان، لە تەرجان دەبو، دوۋاى سەرىخەق بەپىيان دەھاتەۋە. سرۋود سوعادىش دەلتى: لاي ئىمە ئەگەر بەكەت بەغەبرى تەبىعەتى خۆى ھەلسۆكەۋەت بىكات دەلتىن شىت بوۋ، بەلام ئەۋ توۋشى سەدەمەيەكى دەروۋنى و عاتفى ببو، بەناۋاتى شىتەك بوۋە و عەمەلىيەكى ۋا گەۋرەى كەردوۋە، دواترىش توۋشى ئەۋ فەشەلە بىت، ئىنجا لەبەر ھۆى خىيانت و بى شانسى بىت ياخود ھەر ھۆيەكى دىكە بىگومان كارىگەرىيەكى زۆرى لى كەردوۋە، لەۋانەشە جۆرە شىزۆ فرىنبايەكىشى توۋش بوۋبىت، چونكە مەروۋث كە توۋشى داپرانى كەسىتى دەبىت

ھەندەك جار ھەلسۆكەۋەتى دىتەۋە جىگەى خۆى و ھىندە جارىش دەجىتەۋە دىبايەكى دىكە. باۋكەم دەبوت رۆژىك شىخىكىيان بۆ ھىتا لە كەركوۋك تا دوۋاى بۆ بىكات، شىخەكە دەستى بۆ نىۋچەۋانى دەبا ۋا دەزانتى جنى ھەيە، گوتى ھەر ھىندەمان زانى رەمىزى مىلى شىخەكەى گرت و بىستى لىيى بىدا دەلتى: ئەمەن شىت بىم بەتۆ چاك دەبم. ماناى ۋايە ئەۋ كاتى ھاتۆتەۋە سەر ۋەجىبى خۆى. سرۋود بەردەۋام دەبى و دەلتى: نۆبەتدارەكمان ھەبوۋ ئەۋ بەردەۋام لەگەلىدا بو، دەبوت چ قەسەى نەدەكرد بەردەۋام كىتەبى ئەلمانى و ئىنگلىزى دەخوتىندەۋە و ھەقى بەسەر كەسەۋەش نەبوۋ. دوۋى ئەۋە رەمىزى نافع لە بەكەت لە نەخۆشخانەكانى بەغدا نەشتەرگەرىيەكى دەماغى بۆ دەكرى لەلايەن دىكتۆرىكى بەئەسل جوۋلەكە بەناۋى (جاك عبود) لەۋ بارەيەۋەش (سرۋود سوعاد) گوتى ئەۋە شىتەكى غەرىبە كە بۆچى ئەۋ نەشتەرگەرىيەيان بۆ كەردوۋە و ئىمە نازانەن چۆن بوۋە و چۆنىش كراۋە، چونكە ئەگەر نەخۆشىي دەروۋنى بوۋبىت چ پەيوەندىيەكى بەنەخۆشى و نەشتەرگەرىيە دەماغەۋە ھەيە، بۆيە نەشتەرگەرىيەكە فاشل بوۋە و بزائە دستكارى چى كەردوۋە، چونكە ئەۋ جۆرە نەشتەرگەرىيەنە ئىستا ناكىرتىن ئىنجا چۆن ئەۋ كەت و لە سالى چەكەن كراۋە، بۆيە مەن پىم ۋايە نەشتەرگەرىيەكە كوشتوۋەتى چونكە ئەگەر نەخۆشىي دەروۋنى بوۋبىت بۆ گەنجىكى ۋا بەھىز دەمىرت، سەرەنجام دوۋى نەشتەرگەرىيەكە لە

سالى ۱۹۴۸ دە ھەروەك چۆن لەۋ سالىدا شاعىران، (دەلدار، بىكەس، بەختىار زىۋەر و مەتروۋۋوسى بەناۋابانگى كورد (ئەمەن زەكى بەگ) كۆچى دوۋاىيان كەرد، رەمىزى نىشتەمانپەرۋەر و ئەندامى چالاكى ھىزا ۋا دانەرى ئالاي كوردستان كۆچى دوۋاىي دەكەت و لە گۆرستانى (شىخى چۆلى) دەنەزىرت.

### ھىزا ھىزا

#### كوردايەتەي رەمىزى نافع

" رەمىزى بەنسەت ئىمە قوتابخانەى كوردايەتى بوۋە و ئىمە ھەمومەن كوردايەتى لەۋەۋە فەير بوۋىن". (نىھاد نوۋرەدەين) بەردەۋام دەبى و دەلتى: رەمىزى نەتەۋەيەكى زۆ توندەرەۋ بوۋ ھەمەۋ ئامانجى ئەۋە بوۋ شىتەك بۆ كورد بىكات، ھەر بۆيەش ئەلمانەكان كە بىنىيان ئەۋ رۆحە قەۋمىيەى ھەيە قەۋستىبوۋيانەۋە. بەردەۋامىش لەگەل خەمەكاندا كىشە و گەرتى ھەبوۋ لەسەر كوردايەتى و قەبوۋلى نەدەكرد ئەگەر بەكەت ئىنكارى كوردبوۋن يا تانە و تەشەرى لە كورد بەدەۋاۋە، ھەر لە بىنەمالەى رەمىزىشەۋە دىكتۆر ئەرسەن مومسا رەشىد دەلا: لە دەروۋە كە گوتىيان خەلكى كوتى؟ دەبى ناۋى ۋالاتى خۆت بلىيى، بەلام ئىمە دەبى بلىن عىراقىن، باشە عىراق چ پەيوەندىيەكى ھەيە لەگەل كوردستان، بۆيە شانازى بەرەمىزى دەكەم بەھەمەۋ جۆرەكەۋە لەبەرئەۋەى كوردى بەمەزلوم بىنىسەۋە ۋەھولى داۋە شىتەك بۆ كورد بىكات، بۆ ئەۋ كاتىش ئەلمانىيا باشتىن پالپشت بوۋە بۆ كورد و رەمىزىش بۆيە

ھۆججەت كۆنە، بەتتەمەن سىچ چوار ھەزار سال دەپ، چەند جار تەخت كراۋە و قەلەي رۇخسەنراۋە، بەسەرھاتى مېژۇر پەرودەدەيەكى تايىپەتى خەلكى شارەكەي كىرەدە، بەلام رەمىزى ئەم بوونەي رۇخسەند چۈنكە نىشتمانپەرودەيەكەي تەنبا بەقسە و لە رووي تىۋىرەيەكەي نەبو، بەلكو بەكردەۋە و پراكتىكەۋە چۈۋە مەيدانى بەرلەين و مەشقى پەرەشۋوت و سىلاخ شۆرى، بەپى فەيزە و بە پەرەشۋوت دابەزى لە ولاتى خۆي.

سەرچاۋەكان:

- \* دىدارىك لەگەل چەند كەسكارىكى رەمىزى نافع.
- ۱- گۆتفريد يوهانس مېوللەر، لە رۆژھەلاتى گېرگېر تۇودا، ۋەركىترانى لە ئىنگلىزىيەۋە بەدران ئەحمەد حەبىب.
- ۲- مەسعود مەمەد، رەمىزى نافع قورىانىيە زەلكى ھۆلېر، گۆقارى كاروان، ژمارە (۳۳).
- ۳- دكتور عەبدۇرەحمان عەبدۇلا، ھەندى زانىبارى تر دەربارەي رەمىزى نافع، گۆقارى كاروان، ژمارە (۳۸).
- ۴- بەدران ئەحمەد حەبىب، رەمىزى نافع رەشىد ئەۋكوردەي ئالاي كوردستانى داھىنا، رۆژنامەي (ئالاي نازادى)، ژمارە (۲۱).
- ۵- عەيزەدەين فەيزى، رەمىزى نافع و بۆچۈنەكانى كاك مەسعود مەمەد و كاك مەمەدى مەلاكەرىم، گۆقارى كاروان، ژمارە (۳۸).
- ۶- دكتور مارق خەزەندەدار، رۆژى مەرد و نەبەرد، گۆقارى كاروان، ژمارە (۸۹).

بوۋىنە و رەمىزى ئابوونەي مانگانە و ناۋەكەيانى لە بەرامبەر يەكتر نووسىبو. عەيزەدەين فەيزى كە خۆي يەككىك بوۋە لە ئەندامە چالاكەكانى حزبى ھىوا و بەرپرسى حزب بوۋە لە ھۆلېر، لەبارەي رەمىزىيەۋە دەلەتت: لە سالى "۱۹۳۹" دا بەرپرسىيارەتېي پارتى ھىوا لە ھۆلېر بەمەن سېتېردرا و لەۋ كاتە زانىم كە رەمىزى ئەندامە تىايدا. فەيزى دەلەتت: لە سالى ۱۹۴۰ بوۋ كە جارىكىان لە خەمەت مامۇستا رەفىق حىلمى دانىشتبۇين لە مالى يونس قادر لە ھۆلېر، كە ئەۋىش ئەندام بوۋ لە ھىوا و لەۋ كاتەدا رەمىزى و ھەقائىكى ھاتنە ژوورەۋە سلاۋىكى سەربازانەي زۆر بەتۇندى بۆ مامۇستا رەفىق حىلمى كىرد وا ھاتە بەرچاۋم ھەموو گىيانى پر لە چالاكى و دىلسۆزى و دەروونپاكي بو، ھەرۋەھا عەيزەدەين فەيزى لەبارەي رەمىزى دەلەتت: لە بنەمالەيەكى دەۋلەمەند بوۋ لە ھۆلېر، خۆشى بوۋىستبايە چ لە عىراق و چ لە دەۋرەي ولات دەيتوانى زۆر بەخۆشى و ئاسانى ژيان بباتە سەر، بەلام دىلسۆزىيەكەي واى لى كىرد قورىانى بەھەموو شتىكى خۆي بىدا و ئەم كارە بەرزە جىتېبەجى بكا، لەبەرئەۋە پىۋىستە خەمەتەكەي بەكردەۋەيەكى پىرۆز دابىرتت. پىرۆفېسىۋر د. مارق خەزەندەدار لە ۋەسفى رەمىزى دەلەتت: رەمىزى شۆرشىك بوۋ، شۆرشەكەي لە پىناسى خۆيەۋە دەست پىچ دەكات. شانازى بەۋشەي ئاغاۋە نەكردەۋە، بەرەمىزى نافع رەشىد خۆي بەخەلك ناساندۇۋە، ئەگەرچى لە شار گەۋرە بوۋ، بەلام خورپەرەشتى دەشتىشى پاراستۇۋە، شارىكى دىرىنى ۋەكو

پشتگىرىي لە ئەلمانەكان كىرد تا شتىكىيان بۆ كورد بىكردابوۋايە، ئەگىنا رەمىزى نە باۋەرى بەنازىيەت ھەبوۋ نە بىرىشى لەۋە دەكردەۋە بېي بەسەرۆكى كوردستان، ئەگەر ئەلمانىا شتىكى بۆ كورد بىكردبوۋايە، چۈنكە رەمىزى لەۋ كەسانە نەبوۋ ھەز بەپۆست و ناۋ بكا، دكتور ئەرسەن ئەۋەشى گوت كە رەمىزى بەر لەۋەي كوردستانىش بەجى بىلەن لەگەل قەرەنى و سوعادى براى لە حزبى ھىوا بوۋە و كە چۆتە بەپىرووتىش لەگەل نۇرەدەين زازا و كوردەكانى بنەمالەي بەدرخان بەبەرەۋامى بۆ حزب كارى كىردەۋە و رۆجى كوردايەتېي گەشە پىچ داۋە. (سروود سوعاد) ئەۋىش بەمەجۆرە ۋەسفى رەمىزى دەكات و دەلەت: رەمىزى زۆر بەپىش سەردەمەكەي خۆي كەوتىبو، ھەرسى زىمانى ئەلمانى و توركى و ئىنگلىزى بەباشى زانىۋە و يەككىك بوۋ لەۋ كەسانەي كەۋا لە سەرەتاي بزوتنەۋەي كوردايەتى چۆتە نىۋ حزبى ھىوا و دەستى بەكوردايەتى كىردەۋە، كە چۆۋتە بەپىرووتىش لەۋىش لەگەل كۆمەلەكى دىكە ۋەكو نۇرەدەين زازا و كامەران بەدرخان پەرەيان بەپىرى كوردايەتى داۋە و بەيەكەۋە كاربان كىردەۋە و لە موفەكىرەكەي بەرئاغەلى كە ھىندىك ناۋى بىيانى تىدايە بەدەردەكەۋىت، كە ھەندىك لەۋانە سەربازن و رەمىزى ۋىستوۋىەتى پەيۋەندىيان پىتو بەكات لە بەپىرووت، ھەرۋەھا رەمىزى كە لە بەپىرووتىش بوۋە پەيۋەندىي بەكوردستانەۋە نەپچىراۋە، لە ناۋ موفەكىرەكەيدا ھەندىك لەناۋى لاۋەكانى ھۆلېرى تىدايە و ھەموۋيان لە حزبى ھىوا

## مووسا سولہ ایمان ۱۹۲۶-۱۹۵۳

۱۸/۶/۱۹۵۳ء لہ سہر مہ سہ لہی گواستنہ وہی بہندیہ سیاسیہ کانی بہندیخانہی ناوہندی بہغدا بؤ بہندیخانہی باقویہ و یاخیبونیان لہ پھوانہ کردنیان، پؤلیس تہ قہیان لی دہکات، لہو دہمہ ہاوری مووسا سولہ ایمان شہید دہ کری و لہ گہل شہیدانی دیکہی تہو قہسابخانہی ہی نووری سہ عید دہ بیٹہ قوربانیہ کی گہورہی ریبازی خہباتی چینایہ تی، گیانیان دہ چیتہ جیہانی نہ مرانی خہباتی نیشتمانی و چینایہ تی لہ پیناوی (نیشتمانی کی نازاد و گہلیکی بہ اختیار) دا۔

ہاوری مووسا سولہ ایمان لہ تہ مہنی ۲۷ سالیدا لہ تافی لاویدا شہید کرا و بوہ قوربانی لہ دواي خوی خاتو ساکینہ سولہ ایمان بؤ تۆلہ سہ نندنہ وہی خوی برای تیکۆشہری مہیدانی خہباتی چینایہ تی و نیشتمانی چۆل نہ کرد و توانی یہ کہ مہن شانہی نافرہ تان لہ ہولیر بؤ پاریزگاری لہ مافی نافرہ تان دا بجزرتی۔

کھریم شازہا

شیوعی عیراق، ہاوری مووسا یہ کیک دہ بی لہو تہندامانہ و دہ چہ پال جہماعہ تی (القاعدہ) بہر تہہ رایہ تی یوسف سہلمان (فہد)۔

لہ پایزی ۱۹۴۶ء ہاوری مووسا لہ گہل ہاشم عہدوللای ہہ قالی دلسوزی دہ چیتہ بہغدا و لہ کۆلیجی تہ نڈازہ- بہشی شارستانی و ہرددگیرین و مہیدانی خہباتی سیاسیان دہ کہ ویتہ بہغدا، لہ بارہی خوتندیشہ وہ زۆر بہزیرہ کی پۆلہ کانی تہو کۆلیجہ دہرن، تاکولہ سالی ۱۹۴۹ء شہ پۆلی گرتنی تہندام و لایہ نگرانی حزبی شیوعی لہ سہر دہمی حکومہ تہ کہی نووری سہ عید دہست پی دہکات، ہاوری مووسا سولہ ایمان دہ گیری و دہدریتہ دادگای عورفی عہسکہری و لہ سہر چالاکیی سیاسی لہ مہیدانی خہباتی (یہ کیتی گشتی قوتابیان) و (لیژنہی بالای رایہ راندنی تہو یہ کیتیہ)، کہ حکومہت تہوسا بہر تیکخراوتیکی شیوعی دادنا بہ ۱۰ سال حوکمی گران و ۳ سال دوور خستنہ وہ مہ حکوم دہ کری، لہ

شہید مووسا سولہ ایمان خدر، لہ سالی ۱۹۲۶ء لہ بنہ مالہ یہ کی رہنجدر لہ قہ لای دیرینی ہولیر لہ دایک بوہ۔ لہ سالی ۱۹۳۳ء خراوہ تہ بہر خوتندنی سہرہ تایی و قوناغہ کانی خوتندنی ناوہندی و نامادہ بیسی ہر لہ ہولیر تہواو کوردوہ۔ لہ ہاوینی ۱۹۴۶ء پروانامہی دہرچوونی لہ تاقیکردنہ وہی گشتی نامادہی و ہرگرتوہ۔ ہر لہو ماوہیہ دا لہ رتگای خوتندنہ وہی سہرچاوی بیری سؤسیالیزی زانستیہ وہ بہ چاکی لہ خہباتی چینایہ تی گہیشٹوہ۔ لہ سہرہ تای سالی ۱۹۴۶ء رتکخراوی مارکسی (شورپ) لہ ہولیر و لہ کوردستاندا پہری سہندوہ۔ تہو رتکخراوہ مارکسیہ (حزبی شیوعی کوردستانی عیراق) بوہ، بہلام چونکہ زمانحالیان پہخشنا مہیک بوہ بہناوی (شورپ) بوہ تہم ناوہیان و ہرگرتوہ۔ شہید مووسا سولہ ایمان بوہ تہ تہندامی کی چالاکی تہو حزبی (شورپ)، کاتیکیش تہو رتکخراوہ مارکسیہ ہلڈہ وہ شیتہ وہ و زۆریہی تہندامانی دہ چہ ناو حزبی

## عه قید ئەمین رهواندزی ١٨٩٨-١٩٥٥

عه قید ئەمین کوری مه لا  
حه سه نی رهواندزی، ناسراو به  
(ئه مین رهواندزی) له سالی  
١٨٩٨ دا له شاری رهواندز  
له دایک بووه. خوتیندی به رایلی له  
شاره که ی خوی ته واو کردوووه،  
ئینجا قوتابخانه ی سه ریازی و  
کۆلیجی عه سه کهری ته واو کردوووه  
و بووه ته ئه فسه ر. له سالی  
١٩٢٢ دا به پله ی مولازمی دووهم  
له سوپای عیراق دامه زراوه. به لام  
له ٢٥ ئه ییلوولی ١٩٢٢ دا  
به بۆنه ی گه رانه وه ی شیخ  
مه حموودی مه لیککی کوردستان له  
هیندستانه وه بۆ کوردستان، له گه ل  
چهند ئه فسه ریککی دیکه ی کورد له  
به غداوه چوونه ته سلیمانی و  
تیکه لێ حکومه ته که ی دووهمی  
شیخ مه حموود بوون. له و  
سه رده مه دا چوار قوتابخانه له

سلیمانی ده کرتنه وه، مولازم ئەمین  
رهواندزی ده کرتنه مامۆستای  
مه شقی عه سه کهری له و  
قوتابخانه نا نه دا. تا کو ناوه رپاستی  
سالی ١٩٢٣ درێژه ی به و  
خزمه ته ی داوه و دلسوژی خوی بۆ  
حوکمرا نیی شیخ مه حموودی  
مه لیککی کوردستان ده رپروه. دوای  
له ناو بردنی حوکمی شیخی نه مر،  
له لایه ن سوپای به ریتانیا وه، بێ  
کار و فرمان ماوه ته وه تا کو له  
سالی ١٩٢٦ دا به پله ی مولازمی  
یه که م ده کرتنه وه ئه فسه ر له سوپای  
عیراق و تا کو رۆژی ١٦ ی  
ته مووژی ١٩٤٦ وه ک ئه فسه ریککی  
به توانا و شاره زا کاری کردوووه و  
پله ی ئه فسه ریی گه یشتوته پله ی  
(عه قید) و خانه نشین کراوه و  
دوای ئه و میژوو هه ش ماوه یه ک کراوه  
به سه رۆکی شاره وانایی رهواندز.

عه قید ئەمین رهواندزی هه ر له  
بیسته کانی سه ده ی رابردوو وه وه  
هه ستنی نه ته ودیی و خۆشه ویستنی  
بۆ کوردستانی نیشتمانی نازیزی  
له لا گه شه ی کردوووه و له سالی  
١٩٢٤-١٩٢٦ دا هه ندی وتاری  
نه ته وه یی به نرخ ی له رۆژنامه ی  
(ژیا نه وه)، که له سلیمانی  
ده رده چوو بلاو کردوووه، که که وه ته  
شاری به غداش به شداریه کی  
چالاکانه ی له دامه زراندنی (یا نه ی  
سه رکه و تن) ی کوردان له ٣٠ ی  
مایسی ١٩٣٠ دا کرد و  
یارمه تیده ری باوه رپیکراوی یانه که  
مامۆستا (مه عرووف جیاووک)  
بوو. له سالی ١٩٣١ یشدا ئه و  
زاته نه ته وه په روه ردی کورد بووه ته  
ئهن دامیککی چالاکی (کۆمه له ی  
پشتیوان)، که ریک خراو تیککی  
سیاسی بووه، له پیناوی

پشتگیرکردنی کێشە ی کورد و بزوتنه‌وه رزگار یخواییه‌که‌یدا خه‌باتی کردووه.

له‌گه‌ڵ دامه‌زراندنی (حزبی هیوا) له‌سه‌ر هه‌یکه‌لی (کۆمه‌ڵه‌ی دارکه‌ر) به‌سه‌رۆکایه‌تی مامۆستا ره‌فیق حیلمی له‌ ساڵی ۱۹۳۹دا، ئەم تیکۆشه‌ره‌ بوو ته‌ ئه‌ندامه‌تیکی چالاک و به‌ده‌رده‌ی ئه‌و حه‌زه‌ نه‌ ته‌وه‌ییه‌ جه‌ ماوه‌رییه‌ی کورد و ده‌وریکی دیاری بینه‌یوه‌ له‌ ناو ئه‌فسه‌ر و ده‌ره‌جه‌ داڕه‌کانی کورد له‌ سوپادا بۆ چوونه‌ ناو ریکه‌خه‌ستی حزبی (هیوا) و له‌و کاته‌ی، که‌ کادیره‌تیکی گه‌وره‌ی ئه‌و حه‌زه‌ بووه‌، له‌گه‌ڵ هه‌لگیرسانی شوێشه‌که‌ی ساڵی ۱۹۴۱ی ره‌شید عالی گه‌یلانیدا له‌ دژی به‌ریتانیا ئەم، فه‌رمانده‌ی حامیه‌ی عه‌سکه‌ری هه‌ولێر بووه‌، که‌ هه‌رایه‌ک له‌ دژی پارێزگاری چاکه‌خوای ئه‌وسای هه‌ولێر (سالح زه‌کی ساحه‌بقران) قه‌وما، ئه‌گه‌ر سنگ فراوانی ئەم و پارێزگار نه‌بوایه‌ ته‌قه‌ له‌ خۆی شانده‌ران و هه‌رشه‌رانی سه‌ر باره‌گای پارێزگا بکرایه‌ کارساتیه‌کی گه‌وره‌ رووی ده‌دا.

له‌و کاته‌ی که‌ له‌ ساڵی ۱۹۴۳دا ئه‌فسه‌ر ته‌کی سه‌ر به‌تیپی سوپای عه‌یراق بوو له‌ که‌رکووک، هه‌موو ئه‌و ئه‌فسه‌ره‌ کوردانه‌ی که‌ سه‌ر به‌و ته‌په‌ بوون، ئه‌ندامی حزبی

هیوا بوون. له‌ دوا دوا ی ئه‌و ساڵه‌ی ۱۹۴۳دا له‌ ماله‌که‌ی کۆده‌بوونه‌وه‌ و ته‌نانه‌ت له‌و کاته‌ی که‌ ماجید مسته‌فای وه‌زیری ده‌وله‌تی عه‌یراق بۆ کاروباری کوردستان به‌ر له‌وه‌ی بگاته‌ که‌رکووک ئه‌فسه‌ره‌ کورده‌کان ناگاداری (مامۆستا ره‌فیق حیلمی) ی سه‌رۆکی حزبیان کرد تاکو له‌ به‌غداوه‌ بیه‌ته‌ که‌رکووک و له‌گه‌ڵ ئه‌فسه‌ره‌کانی وه‌ک ئەمین ره‌واندزی و ده‌سته‌یه‌ک ئه‌فسه‌ری لیه‌هاتووی دیکه‌ له‌گه‌ڵ ماجید مسته‌فا کۆپینه‌وه‌، تاکو داخواییه‌کانی کوردی پین بلێن. ئینجا به‌جیه‌ته‌ لای مه‌لا مسته‌فای بارزانی سه‌رکرده‌ی شوێشه‌که‌ی (۱۹۴۳-۱۹۴۵) بـ \_\_\_\_\_ چاره‌سه‌رکردنی ئه‌و کێشه‌ نه‌ ته‌وه‌ییه‌ مه‌زنه‌ی کورد.

کاتیک که‌ ماجید به‌مه‌لا مسته‌فا ده‌گات و ئه‌ویش پێشینه‌یانه‌کانی بۆ چاره‌سه‌رکردنی کێشه‌ی کورد پێشکه‌ش ده‌کات، یه‌ک ته‌یک له‌ به‌نده‌کانی ریکه‌که‌وتنه‌که‌ بیان دانانی ده‌سته‌یه‌ک بوو له‌ ئه‌فسه‌ره‌ دلسۆزه‌کانی کورد به‌ئه‌فسه‌ری په‌یوه‌ندیی نیوانی شوێشی بارزان و سوپای عه‌یراق. ئەمین ره‌واندزی ده‌کریته‌ ئه‌فسه‌ری په‌یوه‌ندی له‌ ئۆردووگای ره‌واندز، بۆ

چاودیره‌کردنی ناگه‌به‌ست له‌ نیوان پێشمه‌رگه‌ و سوپا.

که‌ له‌ سه‌ره‌تای ساڵی ۱۹۴۵دا بارزانی مسته‌فا (لیژنه‌ی نازادی) دامه‌زراند بۆ زرگارکردنی هه‌موو باشووری کوردستان، خۆی به‌سه‌رۆکی لیژنه‌که‌ و موقه‌ده‌ده‌م ئەمین ره‌واندزی و ده‌سته‌یه‌ک له‌ ئه‌فسه‌ری خه‌باتگیریه‌ی دیکه‌ی کورد بوونه‌ ئه‌ندامی چالاکی له‌ لیژنه‌ سیاسیه‌ گه‌رنه‌گا.

ئەم ئه‌فسه‌ره‌ پایه‌ به‌رزه‌ له‌ سه‌رده‌می ژبانی خانه‌نشینیدا له‌ پایزی ۱۹۴۸دا یه‌که‌م رۆژنامه‌ی کوردی له‌ پارێزگای هه‌ولێر به‌ناوی (هه‌تاو)، ده‌رچوواند و ژماره‌ی یه‌که‌مه‌می له‌ رۆژی ۱۱/۹/۱۹۴۸دا بلاو کرایه‌وه‌ و له‌سه‌ری نووسرا بوو (خاوه‌نی: ئەمین ره‌واندزی) و به‌رپه‌وه‌به‌ر و به‌رپرسی پارێزه‌ر (ناجی) یه‌ و نووسراویشه‌ (رۆژنامه‌یه‌کی کوردی ئه‌ده‌بی و کۆمه‌لیه‌).

عه‌قید ئەمین ره‌واندزی دوا دوا ی ژبانی له‌ به‌غدا نیسته‌جێ بوو، تاکو به‌نه‌خۆشیه‌کی کوشنده‌ له‌ رۆژی ۶/۱۱/۱۹۵۵دا له‌و شاره‌دا کۆچی دوا یی کرد و له‌ گۆرستانی (باب المعظم) هه‌ر له‌ به‌غدا نیترا.

که‌ریم شاره‌زا

## مهلا سدیقی نازهنینی ۱۸۹۰-۱۹۵۶

دادوهری یاساناسی ناو داری کورد، مهلا سدیقی نهفهنندی نازهنینی، کوری مهلا عهبدوللای خه لکی گوندی (نازه نین) ی سهر بهقهزای کۆبه، له سالی ۱۸۹۰دا له شاری کۆبه له دایک بووه. مهلا عهبدوللای باوکی له مهلا گهوره کانی ناوچهی کۆبه بووه و له سهرده تای سهدهی بیسته مهلا له مزگهوتی بایزاغای شاری کۆبه موده ریسیتی زانا و لیها توو بووه و مهلا سدیق و مهلا عهبدولر هحمان شهرفی برا بچوکی له مزگهوتهدا دهستیان به خویندنی نایینی و زانستی له لای باوکیان کردووه.

مهلا سدیقی نهفهنندی به زۆری له لای باوکی هه موو زانستیکی نایینی و فیقهی عه ربی و فارسیی خویندووه، که بووه ته خوینده واریکی هوشیار، له دوا دوا ی حوکمی عوسمانی ده کرتیه (نایب زابتی نیعاشه) بۆ چاودیری کردنی عه مباری نازووقه ی سوپای ده ولت و له قوشته په داده نری. که ئینگلیزدکان ده گه نه قوشته په و ده ست به سه ر عه مباره که دا ده گرن، ئه م راده کات و خۆی له گوندی (هه له جه) له لای شیخ مازفی به رزنجی کۆبی ده شاریتیه وه و له دوا ییدا روو

ده کاته وه ناوچه ی کۆبه که جارێ حکومه تی عوسمانی تیدا مابوو، له ترسی سه رباز و زه پتیسه کانی عوسمانی خۆی له ناو باخه کانی ده ره وه ی شار حه شار ده دات تا کو هیزه کانی به ریتانیا به سه رکردایه تی کسپتن (های) له رۆژی ۱۵/۱۲/۱۹۱۸دا ده گه نه کۆبه و ئه و سه رکرده یه حکومه ت له شاره که داده مه زرنیتیه وه و مهلا سدیق چونکه خوینده واریکی زیره ک و ناسراو بووه ده ی کاته فه رمانبه ری تا پۆی کۆبه و که حکومه تی عیراقیش له ۲۳/۸/۱۹۲۱دا داده مه زری، جار نامه یه ک بلاو ده کاته وه که هه ر که سیک خوینده واریکی چاک بی و له خۆی رابینی له خویندنگای حقووق له به غدا بخوینتی با بی، به شدار ی له تا قی کردنه وه ی قابیلیه ت بکات، ئه ویش ده چیته به غدا و به شدار ی له و تا قی کردنه وه به دا ده کات و به پله یه کی به رز ده رده چی و له و خویندنگایه وهر ده گیری و بۆ ماوه ی سالتیک یاسا ده خوینتی و به روانامه ی ده رچوون وهر ده گیری و ده بیته دادوهر له شاری ئاکری و له سالی ۱۹۲۸دا ده گوتیزریتیه وه بۆ کۆبه و له جیی مه لای گه وره ده بیته (قازی شه رع)،

له سالی ۱۹۳۰ ده گوتیزریتیه وه بۆ سلیمانی له دوا ییدا فرمانی دادوهری له گه لیک شاری کوردستان و عیراق ده بینی وه کو هه ولیر و که رکوک و مووسل و به سرا. له سالی ۱۹۴۰-۱۹۴۱دا له هه ولیر دادوهر ده بی و له سه رده می شه ره که ی ره شید عالی له دژی به ریتانیا ده سته یه ک له هه واداران ی نازی ده یانه وی نازاری بده ن، به و ناوه ی دادوهری حکومه ته، به لام به چه ک پارێزگاری له خۆی ده کات و له و ته نگانه یه رزگاری ده بیته، دوا کاری له دادگا کان، سه رۆکی دادگای نیستیناف ده بی له که رکوک و زۆر جار یش ده کرتیه سه رۆکی دادگای کوربا بۆ ده عوا و کیشه ی گه وره و ئالۆز. ئه م دادوهره یاساناسه ی کورد له سالی ۱۹۵۱دا خانه نشین ده کری و چه ند سالتیک دوا ی ئه و میتر ووه له شاری سلیمانی ده زی تا کو له مانگی ته مووزی سالی ۱۹۵۶دا له ته مه نی ۶۶ سالی دا کۆچی دوا یی ده کات.

### سه رچاوه:

راپۆرتیکی تایبه تی مامۆستای کۆچکردوو (شه فیق سابیر) ی خوشکه زایه وه له باره ی خالی جه نابی (مه لا سدیق) ده وه له رۆژی ۹/۴/۱۹۹۶دا نووسراوه.

که ریم شاره زا

## سه‌برده‌ی ژیان و كەسایه‌تی مه‌عروف جیاووك

دكتور نازاد عوبید صالح  
كوئیزی ناداب-زانكۆی سه‌لاحه‌ددین

كاتیك ده‌لێت: «له‌باله‌ك هاتۆته دنیاوه‌و له‌به‌غدا نێژراوه»<sup>(٧)</sup>.

به‌پێی دره‌ختی بنه‌ماله‌ی جیاووك، به‌ر له‌ هه‌شت سه‌د سال، چوار برا له‌هۆزی باله‌كی<sup>(٨)</sup>، كه‌ هۆزێكن له‌ناوچه‌ی ره‌واندزو ده‌روربه‌ریسه‌وه تا ناوچه‌ی هه‌كاری ده‌ژین، له‌قه‌دپالی نه‌و چیا‌یه‌ی نزیک گه‌لی عه‌لی به‌گ، له‌سه‌ر نه‌و رێگایه‌ی بۆ ریزان-شانه‌ده‌ر-بازران ده‌چێت، له‌شوتنیک به‌ناوی (سرتشمه) گوندێکیان ناوا کردۆته‌وه ئه‌مه‌ش ناوه‌كانیان:

١- ماله‌ باس (عه‌باس). ٢- ماله‌ لاس (ئه‌لیاس). ٣- ماله‌ مووس (موسا). ٤- ماله‌ حه‌سه‌ن كه‌به‌ پاشناوی (جیاووك) واته‌ (المعتزل) به‌ عه‌ره‌بی، ناسراون، دواتر خه‌لكی دیکه‌ی غه‌واره‌یان تێكه‌ڵ بوونه‌ به‌ناوی (ماله‌ خو‌باسك) و (ماله‌ موریک) و ژن و ژنخوازییان له‌ نێواندا بووه‌و به‌شێکیان له‌گوندی سرتشمه‌ باریان کردووه‌و له‌ گونده‌كانی نزیک هه‌ولێر وه‌ك گوندی به‌رحوشر نیشه‌جێ بوونه<sup>(٩)</sup>.

له‌باره‌ی وشه‌ی جیاووكه‌وه ئه‌وه له‌ (جیا- جودا- جیاواز- جیابووته‌وه) هاتووه، هه‌روه‌ك له‌دره‌ختی بنه‌ماله‌شدا به‌عه‌ره‌بیش مه‌عروف جیاووك (المعتزل)ی عه‌ره‌بی بۆ به‌كارهێناوه<sup>(١٠)</sup>. هه‌روه‌ها مه‌لا جه‌میل رۆژبه‌یانیش (١٩١٢-٢٠٠١) له‌ وتاری چله‌ی مه‌عروف



سه‌برده‌ی ژیان و  
كەسایه‌تی مه‌عروف جیاووك

### رێژه‌چاله‌ك و ژیا‌نی:

مه‌عروف كورێ عه‌لی ئه‌سغه‌ر ئه‌فه‌ندی كورێ حاجی مه‌ولوود ئه‌سه‌د به‌دیعه‌و ئه‌له‌زه‌مانه<sup>(١١)</sup>، به‌پێی زۆریه‌ی سه‌رچاوه‌كان له‌سالی (١٣٠٢ ک / ١٨٨٥ ز)، له‌ به‌غدا له‌دایك بووه<sup>(١٢)</sup>، به‌لام به‌پێی ناسنامه‌ی تایبه‌ت به‌مه‌عروف جیاووك كه‌ له‌ (خانه‌ی هونه‌ری عوسمانی به‌شی ماف- ئه‌سته‌نبۆل/ دار الفنون

عثمان حقوق شعبه‌ سی - استانبول) ده‌رچووه‌ له‌سالی ١٢٩٤ رۆمی<sup>(١٣)</sup> (١٨٧٨ - ١٨٧٩ ز)<sup>(١٤)</sup> له‌دایك بووه، دیاره ئه‌مه‌ش جیاوازی لای كه‌م<sup>(١٥)</sup> ساله. سه‌رچاوه‌یه‌كیش سالی له‌دایكبوونه‌كه‌ی به‌ سالی ١٨٨٤ داناوه<sup>(١٦)</sup>، كه‌ ئه‌مه‌ش به‌رای ئێمه‌ به‌هۆی لێكدا‌نه‌وه‌ی سالی زایینی و كوچگی هاتووه، چونكه‌ هه‌رسالێکی زایینی به‌رامبه‌ر دوو سالی كوچگیه‌. به‌لام د. ئیسماعیل شوکور ده‌لێت: به‌پێی ده‌گه‌زنامه‌كه‌ی سالی ١٨٨٥ ز به‌سالی له‌دایكبوونی تۆمار كراوه<sup>(١٧)</sup>. هه‌روه‌ها له‌سه‌ر كێلی گۆره‌كه‌شی سالی بوون و مردنی به‌ (١٨٨٥ - ١٩٥٨ ز) دیاری كراوه. ده‌بێ ناماژه به‌وه‌ش بکه‌ین كه‌ عه‌لاه‌ه‌ددین سه‌جادی سالی بوون و مردنی دروست نووسیه‌وه، به‌لام له‌شوتنه‌كان به‌هه‌له‌داچووه،



جیاووکدا نووسیویه: " وان تفارق هذه الدنيا الدينثقوانت المللقب بالمفارق (جیاووک) واته: "تهتوا لهو دنیا هیچدا جیا ده بییه وه، پاشناویشته جیاووک" (۱۱۱).

نهم وشه به به چهند شتیه به ک به کارهاتوهه عهلا نه دین سه جادی، به جیاووک (۱۱۲)، گیوموکرانی به جیاووک و جیاووک (۱۱۳)، مه سعود محمه مد (جیاووک) (۱۱۴)، عومه ره علی شه ریف (۱۱۵) و چایی دووه می ده زگای ناراسی کتیبی (مأساة بارزان المظلومة) (۱۱۶) و رفعت عه بدولره زاق (۱۱۷) و مه ولوود بیتخالی (۱۱۸) و (نیسماعیل شوکر) (۱۱۹) به (جیاووک)، بیتجگه له مان خه لکانی دیکه هه موویان (جیاووک) یان به کارهیتناوه له هه مووشی گرنگتر مه معروف جیاووک له ژنیانی خویدا هه (جیاووک) ی بهو شتیه به کارهیتناوه. وهک ده زانین، نهو زور په روشی به کارهیتانی ریتووس و ناوی کوردی بووه، که له شوتینی خوئی باسیان ده که مین، خو نهو سه ره ده مش پیته کانی (چ. پ. ژ. ث) داریتزابوون، نه گهر وشه که به (چ. یا، بی گومان به کاری ده هیتناو نامازه ی پتده کرد.

به لام نه وهی له هه موویان پتر جیتی سه رنجبه راو بوچوونی (نیسماعیل شوکر)، که له په راوتزی (A) ی توژینه وه که پیدا له سه زاری نه حمه د جه مال جیاووک و شوکریه عهلی نه کبهر، نووسیویه: "جیاووک دتیه که له نزیک سرتشمه ی سه ره به ناوچه ی خه لیفان، چیاووک بچوکراوه ی وشه ی (چیا) به، نهم دتیه له قه د پالی ره وه زه شاخیک دروستکراوه، له شاخه کانی ده ور به ری نرمتره و دانیشتوانی ناوچه که به (چیا یوکه) ی ناو ده بن و دتیه که ش بهم ناوه ناو تراوه" (۲۰).

سه بارت به هه بوونی دتیه که به ناوی (جیاووک)، له رژی ۲۳ ته مووزی ۲۰۰۶ توژره سه ردانی دتی (سرتشمه) ی کردو له گه ل مه لا عه بدولفه تاح تاهیر محمه د نه مین دانیشتوه که مروقتیکی خوینده واره و به ناگا ووریا به و ناگاداری هه وال و رووداوه کانی ناوچه که شه، گوتی: لیره هیچ دتیه که و هیچ شوتیتیکش بهو ناوه وه نیسه، به لام بو ناوی (جیاووک) دوو بوچوون هه به:

- ۱- حوستین قادر پیربال خه لکی سرتشمه بوو، به ره له حه فساکان کوچی دواپی کردووه و باپیری خوئی (پیربال) ی دیتبوو قسه کانی له و ودرگرتوون، که وا له و گونده دا (سرتشمه) چوار تایفه بران: ۱- موسا، ۲- لاس، ۳-

باس، ۴- جیا، نهو جیا به له هه موویان بچووکتر بووه و ژنی هیتناوه مالی خوئی کردووه و (جیا) بوته وه. نه وه کانی نه وانه واته: موسا و لاس و باس و جیا، ماون له گوندی (سرتشمه) و نهو وشه به تورکییه و به واتای (که رو لال) دیت و دتیه کی خوشه و شوتیتیکی بلندو دلگیری هه به.

ب- گوندی جاوکه له ناوچه ی روست هه به، گوايه حاجی مه ولوود چوته کوستان له و ناوچه به که وهک هاوینه هه وار وایه و ته نانه ت (سرتشمه) ش له وئی هه به، که سه ره به قه زای چۆمانه، هه ره له درتیه ی قسه کانی (مه لا عه بدولفه تاح)، باسی نه وهی کرد (حاجی مه ولوود) ی باپیری مه معروف جیاووک خوشکیتیکی به ناوی (گوله کور) هه بووه، له مازوو کردندا زتیری دۆزیه توه له شوتیتیک ئیستاکه ش پتی دلئین (چه قه ری خه زتنه)، دوا ی دۆزینه وهی نهو خه زتنه به، چوته هه ولیر و له مزگه وتی خانه قا گیرسا و ته وه (۲۱). که چی یه کیتیکی دیکه ده لیت: نهو له کاتی جووت کردندا بووه، بو چاندنی به یار (ره زی



میتو)، کووپە ليرديان دۆزبۆتەوه (٢٢٢).

لەبارەي ئەو دێ بچووکەي لای گوندی روست بەناوی (جاوکە)، ئەوا بێنگومان ئەگەر ئەویا، مەعروف جیاووک، چۆنە وەک خۆی ئاوی بەکاردههینا واتە (جاوکە) نەک (جیاووک)، چونکە ئێمە سەرئجمان داوه مەعروف جیاووک لە هەموو نووسینەکانیدا وشەي (جیاووک) ی بەیەک شتیوه بەکارهیناوه، بۆیە بێ دوودلی (جیاووک) راست و دروستەو تەواو بەمانای جیاپوونەوهیە (٢٢٥).

بەپیتی درەختی بنەمالەي جیاووک، مالتی حەسەن جیاووک بوە ناسراون کە ژمارەيەک زاناو و یژەوانیان لێ هەلکەوتوون بەو شتیوهیە:

ماله حەسەن جیاووک: فەقی داود- مەلا مەولوود- مەلا وەلی - زانای گەورە مەلا عەبدووللا- فەقی سولیمان - فەقی ئیمام- فەقی وەلی و حاجی مەولوود ئەسەد، لە هەندئ شوتین (سەعدی)، کەبە (بدیع الزمان) بەناوبانگ بووه. (حاجی مەولوود) لە سالی ١٢٢٦ ک (١٨١١ز) ئەدایک بووهو لە سالی ١٣٠٦ ک (١٨٨٨ز) لە موسل کۆچی دوایی کردووه (٢٢٦) و یەکتی لە زانا ناو دارەکانی باشووری کوردستان بووه، لەریزی زانایانی ناو داری سەردەمی خۆی بوو وەک قانانی (٢٢٧) و زەهاوی (٢٢٨) و ئالووسی (٢٢٩) حاجی مەولوود کە دوو جارن چۆتە شەر لە دژی رووس (٢٣٠). کتیبی دەستنووسی هەبووه بەزمانی عەرەبی لەبارەي ریزمانی عەرەبییهو (٢٣١).

حاجی مەولوود بەریتوبەری قوتابخانەي روشدییه بووه لە موسل (٢٣٢)، لە بەغدا ژنی هیناوه (٢٣٣).

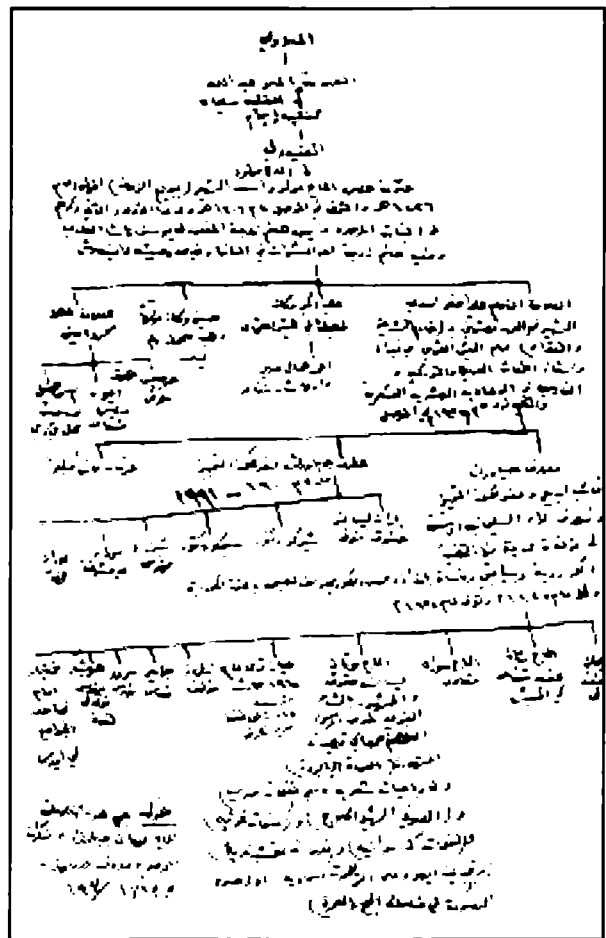
وەک مەعروف جیاووک خۆی دەلێت: باپیری فەقی وەلی (٢٣٤) جیاووک لەگەڵ مندالەکانی لە سالی ١٢٥٢ ک (١٨٣٦ز) هاتۆتە هەولێر (٢٣٥)، پاش ئەوهی دەسەلاتدارانی عوسمانی محەمەد پاشای (١٧٨٨-١٨٣٧ز) میری سۆزانیان لەناوبردووه. لە هەولێرو دەوروبەری بوونەتە خاوەن خانوو و زەوی و زاوو گوندو حەسار، وەک گوندی دارەتوو (٢٣٦) و کاریزی تەیمور بەگ و خانووی کورتەک (٢٣٧) هەندیکیان ئی نەوهکانیانە، ئەو حەسارەي نزیک مەزاری عوزیز پیغمبەر، کە نەخۆشخانە بووه، مولکی حاجی داود جیاووک بووه (٢٣٨).

حاجی مەولوود ئەم مندالانەي هەبووه:

١- زانای ناو دار عەلی ئەسغەر ئەفەندی (٢٣٩)، کە

هەر لەپەيودندی بەبابەتی دۆزینەوهی خەزینەوه، خەلکی گوندەکە، دیتنەوهی ئەو خەزینەیان لا ئاساییه. بۆ نمونە لە سالی ١٩٩٢، هەندیک لەدانیشتوانی گوند لەشوتنیک کە ئیستا (بەردی خەزینە) ی پێدەلێن، لەکاتی دروستکردنی خانوودا زێریان دۆزبۆتەوه. تەنانت ئەو مالتی ئیمە لەو سەردانەدا لیتی میوان بووین، مالتی تەقیبەدین عومەر ئەحمەد شابازی ناو بوو، خۆی هەندی لەو زێرانەي دۆزبۆوه (٢٣٣).

هەمان ئەو زانیاریانەي مەلا عەبدوولفەتاح، حەمەدەمین حاجی عەبدووللاش پشتراستی کردووه، ئەو پتریش گوتی: دواي چوونە هەولێر ژنی لە بنەمالەي چیچۆ هیناوه، پاشان چۆتە موسل. لە بارەي دیتی (جاوک) ی لای گوندی (روست) یش گوتی: هیچ پەيودندی بەو (جیاووک) ی بەرەبابی جیاووکەوه نییه (٢٣٤).





نه سفهر له سهردهمی عوسمانییه کاند، له تهک خوتندنې نایینی له سهر دهستی باوکی و چند زانایه کی نایینی، باوکی ماموستای فارسی و تورکی بۆ گرتوود، خوتندنې سهره تایی و روشدییهی<sup>(۴۳)</sup> له بهغدا، له سالی ۱۹۰۲ دا، به سهره که وتویی بریوه<sup>(۴۴)</sup>. به پتی ناسنامهی ژماره (۴۶۸۳) له رۆژی ۷/ کانونونی دووه می/ ۱۳۲۵ رۆمی (۲۰/ کانونونی دووه می / ۱۹۰۹ ز) خوتندکاری کولتیرتی ماف بووه<sup>(۴۵)</sup> سهرچاوهی دیکهش نه مه دوویات ده که نه وه که معرف جیاووک و رهشید عالی گهیلانی (۱۸۹۸-۱۹۶۵) و نوری سعید (۱۸۸۸-۱۹۵۸)، ههرسیکیان پیکه وه به سواری ولاغ چونونه ته نهسته نبول بۆ ته و اوکردنی خوتندن، رهشید عالی گهیلانی و معرف جیاووک له کولتیرتی ماف<sup>(۴۶)</sup> وهرگیراون و نوری سعیدیش له کولتیرتی سهریازی<sup>(۴۷)</sup>.

نه گهرچی زۆریه هی هره زۆری سهرچاوه کان نامازه به وه ده کهن که معرف جیاووک له نهسته نبول خوتندنې ته و اوکردووه،<sup>(۴۸)</sup> به لام وادیاره زۆریه نه وانهی له بارهی معرف جیاووکیان نوسیه، زانیاری پیتش خویان نوسیه توه، به مهش هه موویان هه له ی یه کدیان دوویاره کردۆتوه، به لام راستییه که هی نه وه به که له نهسته نبول بۆی ته و او نه کراوه، نه ویش له بهر بارو دۆخی دواي کوده تاي نیتحداییه کان (۲۳ می ته مموزی ۱۹۰۸)، معرف جیاووک له کۆتایی سالی ۱۳۲۴ رۆمی (۱۹۰۸) چۆته نهسته نبول، که نه و سهردهمه نه و شاره "بونی خوتنی لئ هاتوه"<sup>(۴۹)</sup>.

له سهردهمی عوسمانییه کاند به (خزمه تکاری شهریهت و ههزاران) ناوی ده رکردبوو<sup>(۴۰)</sup>، وانه بیژر پیتشنوژ له سویای عوسمانی و وه کیلی نۆردوو بووه له هه موو دادگا کاند<sup>(۴۱)</sup>، له ناماده هی روشدییهی سهریازی و پاشایه تی ماموستای زمانه کانی عهره بی و تورکی و فارسی بووه، له سالی ۱۹۲۶ ز له موسل مردووه<sup>(۴۲)</sup>.

ععلی نه سفهر دانراویشی هه بووه، به به لگه ی نه و ده ستووسه ی که به ناوی (الفوائد المعرفیه فی علم النحو واللغة العربیة)، له ۱۸۹۵ له به غدا نووسراوه. ده ستووسه که (۱۲۲) لاپه ریه و له لاپه ر (۱) دا نامازه به وه ده کات نه و نامه یه پوخته و هه موو شتی تیدایه و له خۆشه ویستی (معروف) ی کوری ناوی لیتاوه (الفوائد المعرفیه)<sup>(۴۳)</sup> بۆ نه وه ی خودا بیکاته زانایه کی خاوه ن کردار (۴۴).

- ۲- ععلی نه کبه ر<sup>(۴۵)</sup>: نه سفهر بووه له سویای عوسمانی.
- ۳- حوسین: چۆته حیجاز و نه گه راوه ته وه.
- ۴- زانای ناوډار مه لا محمه ده نه مین.

#### نه مه و یرای نه م گچانه:

- ۱- نه سیمه هاوسه ری یوسف پاشای عه له وی.
- ۲- سه فیه هاوسه ری یه کیک له پاشاکانی نه لبانیا بوو.
- ۳- خه دیجه.
- ۴- حوسنییه.
- ۵- تامینه ره ش<sup>(۴۶)</sup>.

به هژی کاری (تیمام تابووری) له سویای عوسمانی، له سهردهمی سولتان عه بدولحه میدی دووه م (۱۸۷۶-۱۹۰۹ ز) به پیتی یه که سهریازییه کان شو تینیان ده گوازیایه وه. له و کاته ی که ععلی نه سفهر له سلیمان بووه، له بنه ماله ی بابانه کان ژنی هیتاوه<sup>(۴۷)</sup> و ژنه که ناوی (ره حمه خانی بابان) بووه، له و ژنه دوو کوری بووه (معروف و عارف)، معرفوکیان نۆیره بووه و به ناوی (شیخ معرفوکی که رخی)<sup>(۴۸)</sup> کراوه<sup>(۴۹)</sup>. به پیتی دره ختی بنه ماله ش کورکی دیکه شیان به ناوی (عرفان) هه بوو به لام به بچروکی مردووه<sup>(۵۰)</sup>. معرفوکی جیاووک ههوت خوشکی هه بووه (زه ینه ب، عه نیه ر، دورسن، نه زیره، سه عدیه، نه مینه، مونیره<sup>(۵۱)</sup>، دایکیشیان (ره حمه بابان) له سالی ۱۹۳۳ کۆچی دوايي کردووه<sup>(۵۲)</sup>. معرفوکی ععلی



مەلا مستەفا بارزانی و مەعروف جیاووک

بوو دوو سال لەنیو جیگادا لەنیوان ژبان و مردندا بوو، پاشان چاک دەبیتهوهو بەلاشەیهکی لەرو لاواز دەگەریتەوه بەغدا، لە سەربازگەیی هێندێ (رهشیدی ئیستا) دەدریتەوه کەس و کاری، بەلام دایک و باوکی سەرەتا نایناسنەوه، تەنانەت خەریک بوو بگەریتەوهو بەجیتی بیتن، ئەگەر خۆی ئەوانی نەبینیبا و بە زمانی کوردی هاواری لێ نەکردیان، ئیدی بەرەبەرە تەندروستی بەرهو باشی دەچیت<sup>(٧٢)</sup>. ئەودش نزیکەیی سالتیکی خایاندوو<sup>(٧٣)</sup>.

دوای ئەودی تەندروستی دیتەوه سەرەخۆی دەست دەکاتەوه بەخویندن، لەو سەرۆبەندەدا، کە بەغدا لەبن دەستی بەریتانیادا بوو، دەسلاتی سەربازی بەریتانیا بۆ بەریتوبەردنی ولات و ریکخستەنەوهی دام و دەزگاکانی، پیتیستی بەدادوهرو ژمارەیهکی زۆر یاساناس هەبوو، بۆیە دەبوا، (خویندنگای ماف) سەرلەنوێ لەسەر بنەمایەکی تازە داخەزیتەوه. دوای راویژو پرسکردن بە شارەزایانی ئەو بوارد، ناگادارییهک بۆکردنەوهی خویندنگای ماف لە بەغدا لە ٣١ تەممووزی ١٩١٩، لەلایەن مێجەر (هێ).

ئە. بۆمن، بەرپرسی مەعارفی گشتی بەکردنەوهی دوو پۆل راگەیاندراد. پۆلیک بۆ ئەوانەیی لەکاتی هەلگیرسانی شەری یەکەمی جیهان بەلایەنی کەم سالتیک یان دوو سالتیان لە خویندنگای ماف لە بەغداو ئەستەنبۆل خویندوووهو بەهۆی شەرەه بۆیان تەواو نەکراوه، دەیانتوانی بەلگەنامەکانیان پیتشکەش بکەن بۆ تەواوکردنی

بەهۆی هەلووتستی دژ بەئیتحادییەکان، لەناکامی رووداوی ٣١ مارتی ١٣٢٥ رۆمی (١٣ی نیسانی ١٩٠٩ز)<sup>(٦٠)</sup>، زۆر بەزەحمەت توانیویەتی خۆی لەدەستیان رزگار بکات<sup>(٦١)</sup>، دوای ئەودی رایان کیشاوتە بەر دادگا، لەدوای یەکەم دانیشتنی دادگا خۆی ون کردوووه لەمالتی یوسف پاشای عەلهوی میری (زەفار) خۆی شاردۆتەوهو لەمردن رزگاری کردوووه، ناوبراو میردی نەسیمەیی پووری مەعروف جیاووک بوووه دوای سێ مانگ و دە رۆژ، واتە لە ١٠ تەممووزی ١٣٢٥ی رۆمی بەرانبەر (٢٣ی تەممووزی ١٩٠٩ز)، کە رۆژی دەکرندی لیبوردنی گشتی بوو، بۆ ئەوانی لەناو ئەستەنبۆل مابوون، مەعروف جیاووک گەرپاوتەوه بەغدا<sup>(٦٢)</sup>. بۆ پتر دلتیابوون لە مەسەلەیی گەرپاوتەوهی لەئەستەنبۆل و تەواونەکردنی خویندن، خۆی دەلیت: «...خوینەر تیدەگات من لەو کاتەدا هەستی دانیشتن لەسەر کورسی نوینەراییە تیم بۆ پەیدا بوو، بەلام رووداویکم لێ قەوما، کە لەخەیاڵمدا نەبوو، ناچار بووم ئەستەنە جێ بهیتم...»<sup>(٦٣)</sup>. لە ١٦ کانوونی یەکەمی (١٣٢٦) رۆمی (٢٩/کانوونی یەکەمی/١٩١٠ز) بۆ بەغدا گواستراوتەوه، بەلام ناماژەیی بەرووداوهکە نەکردوووه. هەردوو سالتی خویندنی (١٣٢٦-١٣٢٧) رۆمی (١٩١٠-١٩١١ز)، (١٣٢٧-١٣٢٨) رۆمی (١٩١١-١٩١٢ز)، بریووهو بووتە خویندکاری پۆلی سێیم لەسالتی خویندنی (١٣٢٨-١٣٢٩) رۆمی (١٩١٢-١٩١٣ز)، بەلام تەواوی نەکردوووه<sup>(٦٤)</sup>.

ماویدەیک کراوتە بەریتوبەری ناحیەیی (تەدمر - دیر الزور) لە سوربەو لەوئ ژنی یەکەمی هیناوهو کچیتکی بەناوی پاکیزە لەو ژنە هەیه<sup>(٦٥)</sup>. لە ١٨ی کانوونی دووهمی ١٩١٢ لەبەغدا رۆژنامەیی (الحقوق)ی بەهەردوو زمانی عەرەبی و تورکی دەرکردوووه<sup>(٦٦)</sup>. بەهۆی لیتهاوویی، لەسالتی ١٩١٣ وەزارتی مەعاریف دەیکاتە یاریدەدەری بەریتوبەری خانەیی مامۆستایان لە بەسرە<sup>(٦٧)</sup>.

لەدوای بەریابوونی جەنگی یەکەمی جیهان، لە ٢٦ ی تشرینی یەکەمی ١٩١٤، لە بەسرە بوووه دوای شەری (کووت الزین)<sup>(٦٨)</sup> و گرتنی بەسرە لەلایەن ئینگلیزەوه، بەدیلی بردوویانەتە (تات میرو)ی سەر بە رانگون لە بورما<sup>(٦٩)</sup> تا بەهاری سالتی ١٩١٩<sup>(٧٠)</sup> پیتنج<sup>(٧١)</sup> سالت لەوئ ماوتەوهو لەوئ دووچاری نەخۆشی (الحمی الدماغیة)

له خویندنگای ماف له یهک پۆل بوونه، که «له نهستانه و ده هاتمه و لایان و چومه پۆلی دووهم»<sup>(۷۵)</sup>.

له دواى ته و او کردنی خویندنی ماف له ۱۸ ی ته مموزی ۱۹۲۰ بۆ ماوه یهکی کورت خه ریکی پارتیزدری بووه<sup>(۷۶)</sup>، له کو تایی سالی ۱۹۲۳ چۆته ناو فرمانی میریبه و ده<sup>(۷۷)</sup>، کرا و ته دادوهری دادگای پیکهاتن (صلح) ی که رکوک، له تشرینی دووهمی ۱۹۲۳ دهست به کار بووه<sup>(۷۸)</sup>.

پاشان ده بیته دادوهری به رایى هولیر له سالی ۱۹۲۴ و دادوهری پیکهاتنی دیوانیبه له سالی ۱۹۲۵ و پاشان به پیتی سه رچاوه کان له نابی ۱۹۲۶ دادوهری سزای موسل بووه، گوازر او ته و ده دادوهری پیکهاتنی ده لتا و ده<sup>(۷۹)</sup> له کانونی یه که می ۱۹۲۶ یش کرا و ته و ده دادوهری پیکهاتنی نه لحه ی<sup>(۸۰)</sup> له لیوای کوت<sup>(۸۱)</sup>، و دک دادوهری کی دیاریش، هاتن و چوونی له رۆژنامه کساندا بلا و کرا و ته و ده<sup>(۸۲)</sup> له سالی ۱۹۲۷ کرا و ته دادوهر له موسه یب و له سالی ۱۹۲۸ به نو تنه ری هولیر هه لده بر تدری و ده بیته جیگری یه که می سه رۆکی په رله مان له ۱۹ ی مایسی ۱۹۲۸<sup>(۸۳)</sup>، نه و تاکو ۲۱ ی مارتی ۱۹۳۰ ما و ته و ده<sup>(۸۴)</sup> دوو جاری دیکه ش خه لکی هه ولیرو که رکوک دا و ایان لی کردو و ده خۆی به لاتیوی، یه که میان له سه رده می و ده زاره تی ناجی شه و کت (۳ ی تشرینی دووهمی ۱۹۳۲-۱۸ ی ناداری ۱۹۳۳) و دوو مه ی شیان له سه رده می و ده زاره ته که ی حکمه ت سلیمان (۲۹ ی تشرینی یه که می ۱۹۳۶-۱۷ ی نابی ۱۹۳۷)، له بهر نه و ده ی پالیوراوی خه لک بو و ده پالیوراوی حکومه ت نه بو و ده بۆیه دهر نه چوو و ده<sup>(۸۵)</sup>.

له کاتیکدا خه ریکی مامه له ی خانه نشینی بو و ده<sup>(۸۶)</sup>، جاریکی دیکه مه عرف جیا و وک ده گه ریته و ده نا و کاری میری به پیتی فرمانی شاهانه ی ژماره (۲۷۰) له ۱۰ ی تشرینی یه که می ۱۹۳۱ به دادوهری شارستانی له عیراق دامه زرا و ده به فرمانی شاهانه ی ژماره (۲۹۳) ی رۆژی ۲۱ ی تشرینی یه که می ۱۹۳۱ به دادوهری تاک (حاکم منفرد) ی پله یه کی که ره لا دامه زرا و ده<sup>(۸۷)</sup>، که نه مه یان له سه ر دا و ا و پیداکری مه لیک فه یسه ل (۱۹۲۱- ۱۹۳۳) بو و ده<sup>(۸۸)</sup>.

له سالی ۱۹۳۳ به دادوهری به رایى که رکوک و پاشان له سالی ۱۹۳۴ به جیگری یه که می سه رۆکی دادگای به رایى



وتنه ی جیا و وک به جلی کوردی له گه ل همه به گی جاف

خویندنه که یان. دیاره مه عرف جیا و وکیش یه کیک له وانه بو و ده، بۆیه دوا ی چا و پیکه وتن و تاقیکردنه و ده، (۴۵) چل و پیتج خویندکار که (۲۵) بیست و پینجیان له (پۆلی بهرز) و ده گیراون، له بهر نه و ده دوو سالیان له خویندنگای مافی پیتشو خویندو و ده. له لیستی نا و ده کاندا، که ناوی (۲۰) بیست خویندکار له و سه رچا و یه دا تو ماز کرا و ده به (عبدالجبار ال جمیل) دهست پیتده کات و به (صالح مراد) کو تایی هاتو و ده، ناوی (مه عرف علی اصغر) یش یه کیکه له وانه و زنجیره ی (۱۱) یازده مه یینه. له ۱ ی تشرینی دووهمی ۱۹۱۹ خویندن به ریکو پیتی دهست پیتده کات و خویندنه که ئیواران بو و ده تا مانگی ته مموزی سالی ۱۹۲۰ به رده و ام بو و ده تاقیکردنه و ده ش زاره کی (شفه ی) بو و ده. ئیدی له ئیواردی رۆژی ۱۸ ی ته مموزی ۱۹۲۰ ناههنگی ده رچو و ان به ریتو و ده و ده (۲۰) بیست خویندکار ده رچو و نه و پروانه می خویندکاری مافیان پین به خشرا و ده، که (مه عرف عه لی نه سفه ر) یش یه کیکه له و ان<sup>(۷۴)</sup>. هه روه ها مه عرف جیا و وک و دک خۆی ده لیت: له گه ل ره شید عالی گه یلانی ها و ریتی خویندن بو و نه، کاتن

دوایی مەعروف جیاووکەو و تارو شیعری شاعیرانیان بلاوکردۆتەو، لەوانە گۆقاری (هەتاو) لە شاری هەولیر، و تیرای بلاوکردنەوێ هەوالتی کۆچی دوایی، دوو وتاریشی بلاوکردۆتەو، گیسوی موکریانی (۱۹۰۲-۱۹۷۷): (بەهەشتی مەعروف بەگ جیاووک) (۹۸) و (چەلی بەهەشتی مەعروف جیاووک). بشیر موشیر (۱۸۹۳-۱۹۶۳): (چەلی بەهەشتی مەعروف جیاووک) (۹۹).

ئەوێ زانراوە مەعروف جیاووک (۱۱) ژنی هیناوە دواھەمینیان (سەبیحە عەبدولعەزیز) کە لەسالی ۱۹۳۱ وە لەگەڵی ژیاووە لە سالی ۲۰۰۶ کۆچی دوایی کردووە. دوای ئەو هیچ ژنی دیکە بەسەر ئەما نەهیناوە (۱۰۰).

سەرچاوەکان سەبارەت بەژمارە یەكەمەکانی مەعروف جیاووک جیاوازن، بەلای د. ئیسماعیل شوکرەو (۱۲) دوازدە ژنی هیناوە، دووی یەكەمی خەلکی شاری ماردین و یەكێکی ئەلبانی و چواری عەرەب و چواریشیان کوردی باشووری کوردستان و خەلکی هەولیر بوونەو دوازدە کۆرۆ شەش کچی هەبوو (۱۰۱). هەرچی مستەفا نەرمەنە، دەلیت: گوایه (۱۰) ژنی هیناوە، بەلام ناماژە بە هەشت ژن و دە کۆرۆ چوار کچ دەکات بەلام ژمارەو ناوی ژن و مندالەکانی بەم شێوەیە کە لە خەشتی خوارووە خراووەتە روو:

### خەشتی ناوی ژن و مندالەکانی مەعروف جیاووک:

ئیدی بەو جۆرە مەعروف جیاووک، ژبانی خۆی بەسەربردووە لەهەموو هەوارەکانی ژبانداندا هەر بەسادهو ساکاری ژیاووە هیچ پلەو پایەک خۆی لێ نەگۆزیو، نوێنەرایەتی، مۆتەسەریفی، بەرپۆتەبەری گشتی، سەرۆکی دادگا، دادوەر، نە ناسیاوی لەگەڵ گەورە بەرپرسیانی ئەو رۆژگارە، وەک نوری سەعیدو رەشید عالی گەیلانی و بنەمالە ی سۆیدی، ئەوانی دیکە.

کە مردووە، تەنیا خانوویەکی لەدوا بەجێ ماوە، کە لەکاتی خۆی زەویەکی لە شاعیری میلیلی عێراق مەلا عەبۆدی کەرخێ کرێبوو و تا سەرەتای پەنجاکان نەیتوانیبوو بیکاتە خانوو، ئەویش بە قەرد حەسەن رەفەعت (۱۹۲۷-۱۹۹۹) ی ئەندازیار بۆی دروست کردووە (۱۰۳).

سەبارەت بەتەداری مەعروف جیاووک، لەدوا

کەرکوک دامەزراوە (۸۸) و لەسالی ۱۹۳۶ ییش بەپشکنەری دادوهری و جیگری سەرۆکی دادگای بەرای حیللە هەر لەو سالەدا. لەسالی ۱۹۳۸ بەپشکنەری داواکاری گشتی و لە سالی ۱۹۴۱ ییش بە داپۆتەری یاسایی (مدون قانونی) و دواتریش بەئەندامی دادگای پێداچوونەو لە سالی ۱۹۴۲ (۹۰) لەئابی سالی ۱۹۴۴ دەکرێتە مۆتەسەریفی سلێمانی و لەمارتی ۱۹۴۶ خۆی دەست لەکار دەکشیتەو (۹۱). بەلام مستەفا نەرمەنە نووسیویە: "میری دوابراو لە بزێوی و چالاکی جیاووک نارەزا بوو تەقاعودیان کرد" (۹۲).

لە ئابی سالی ۱۹۴۶، جاریکی دیکە دەیگەرێتەو بەو فەرمانی میری و دەکرێتە بەرپۆتەبەری گشتی ئینحساری تووتن، تا لە کانوونی دووهمی سالی ۱۹۴۷ بەیەكجاری واز لەکاری میری دەهێتێ و خەریکی پارێزەری دەبێت (۹۳). مەعروف جیاووک لەسالی ۱۹۵۳، هیناوە توانای لاشە بەرەو کزی چوو، تەندروستی باش نەبوو، بۆیە بۆ چارەسەری لەگەڵ بۆتانی کۆری چۆتە لەندەن و (۲۴) بیست و چوار رۆژ لەوێ ماونەتەو نەشترەگەری بۆ کراوەو جاریکی دیکە جەستە ی بەگۆر هاتۆتەووە گەراووەتەو بەغدا، دوای ماوێەکی دیکە نەخۆشییەکی سەری هەلداوەتەووە لە دوا مانگی سالی ۱۹۵۷، ژبانی کۆری بردوویەتیووە (لەندەن)، لای دکتۆر (مۆرگان)، بەپیتی و تە ی مستەفا نەرمەنە ئەو پزیشکە پیتی گوتووە: (باوکت سێ مانگ و دە رۆژی لەژباندان ماوە) ئەویش یەكسەر هیناویەتەو بەغدا (۹۴). لەکاتژمێر چوارو نیوی رۆژی سێشەمە ی ۲۱ ی کانوونی دووهمی ۱۹۵۸، لە شاری بەغدا کۆچی دوایی کردووە هەوالەکە لە ئیستگەو رۆژنامەکانی ئەو سەردەمە راگەیانداوە (۹۵). لەسەر راسپاردە ی خۆی تەرمەکیان هیناوەتەو هەولیر، هەر لەبەغداوە ژمارە یەکی زۆر ئۆتۆمبیلی لەگەڵ هاتووە تا جەلەولاو لە کەرکوکیش هەروا تا پردێ و لە هەولیرشەو بەو جۆرەو تا لەنیووە شوو دا گەیانداوویانەتەو هەولیرو لە بیانی رۆژی پێنجەشەمە ی ۲۳ ی کانوونی دووهمی ۱۹۵۸ بەنامادەبوونی سەدان کەس لە خەلکی هەولیرو مۆتەسەریفی ئەوکاتە ی هەولیر (۹۶) و سەرۆکی فەرمانگەکان لە گۆرستانی شێخی چۆلی بەخاک سپێردراوە (۹۷).

رۆژنامەو گۆقارەکانی ئەو سەردەمە بەبۆنە ی کۆچی

ز	نوی دایک	ژیندی	منداڵەکانی
۱	غوبییه	تەمەر - دیر ئەلزور	۱- بلیغ الزمان ۲- پاکهۆزە ۱۹۱۰-۱۹۸۲
۲	خوزییه	-	نەزیهە ۱۹۱۴
۳	کەبزییه	شینغییهکانی بەغدا	۱- نەرمەمان ۱۹۲۵-۱۹۷۷ هەتلو
۴	مانشە لوتفی	رەواندز	سەمان ۱۹۳۳
۵	زەکییه	جیلە	سۆزان ۱۹۲۵
۶	وسنییه	لە تکریتییهکانی کەرکووکە	بۆتان ۱۹۲۵-۱۹۹۲
۷	سەبیه ئەتیف	کەرکووک	ژیان ۱۹۲۹- ۱۹۶۵
۸	جیهان	-	-
۹	هەمین	هولویر	زاقزۆس ۱۹۲۵
۱۰			
۱۱	سەبیه عەبدولەهەزیز	سەیمانی	جوامیز (۱۹۳۳) پەیمان (۱۹۲۵) بەختیار (۱۹۳۷) جیهان (۱۹۴۰) کامەران - هوشیار (۱۹۴۲-۱۹۷۶) سروود (۱۹۴۷) (۱۱)

و بەرزخانەندی کارو کردەوه کانییه تی و بەپیاوێکی مەزن و پاک و نازاو بوێرو رەندو دەستپاک و بەروومەت و جوامیر و دلسوژی کوردو کوردستان و دۆستی لیتقەوماوان و راستگۆو دادپەروروو.. هتد ناویان بردوووه (۱۰۷).

کار و کردە وه و هەلویتست و دلسوژی و بوێری جیاووک بوته جیتی سەرنجی خەلکی کوردستان، ئەوه وای کرد ووه، ئەگەرچی نوێنەری هەندێ ناوچەش نەبووه، کەچی خەلکی ناوچە ی جیا جیا هانایان بۆی برد ووه، بۆ ئەوهی دا واکارییه کانیان بگەیییتتە لای بەرپرسان و لایەنی پەپوهندیار، یان خەلک بۆ هێنانە دی پتووستییه کانیان ر وو له و بکەن، کە ئەمەش جیتی بر وای خەلک و بەراستی نوێنەرایەتی کردنی خەلکە. ئەوه تا دانشتوانی شاری نامیدی، پایتەختی دێرینی میرنشینی بادینان، لە رۆژی ۲۶ی مارتی ۱۹۳۰ سکا لایەکیان بە ئیمزای کۆمەلتیک پیا و ماقوولی ئەو شاره، به و ناوانه: (محەمهە ئەمین تاهیر ئەفەندی، سدیق بەکر ئەفەندی، ئەمین ئەفەندی، رهشید ئەفەندی، سەید مستەفا ئەفەندی، حاجی عەبد ولقادر) بۆ نارد ووه تیییدا دەلێن کە ئەوان ئەو سکا لایەیان دا وەتە مەلیک و مەندوبی سامی و را ویتزکاری لیوای موسل و سەرۆکی وهزیران و سەرۆکی ئەنجومەنی نوێنەران و مۆتەسەرفی موسل و قایمقامییه تی نامیدی و تیدا نووسیوانه، ئەو شارۆچکە یه (نامیدی) شاریکی کۆنی ئیسلامییه و شوێنه واری میژووبی تیدایه و پایتەختی میرنشینی بادینان بووه، زۆر پاشاش حوکمیان تیدا کرد ووه و ئیستا نا وەدانە و پینچ سەد مالت پتره، ئەوه جگە له دام و دەزگای رەسمی و مرگه وت و خوێندنگا، کەچی حکومەت ئەمرۆ فەرامۆشی کرد ووه، مەلبەندی قەزای گواستۆتە وه گوندی بیتباد کە بیست مالتی فەلهی (نەستوری) تیدان و نا ووهه وا و حە وانە وهی تیدا زۆر ناخۆشه، کە لەگەل نامیدی بەرا ورد ناکریت. لە کۆتاییدا، دا و لەجیاووک دەکەن، به و ناوهی کە کابرایەکی به ناوو چالاکە و زۆر له پەرۆش و هە ولی پیتشکە وتنی ولاتی کورده واریدایه، بەلکو له شوێنه پەپوهندیارەکان هە ولیان بۆ بدات و به دواي کیتشە کە یاندا بچیت و ئەو کارە ی حکومەت سەرنه گرت. وا دیاره جیاووکیش هە ولی بۆ دا ون و به دەنگیانە وه چوو (۱۰۸).

مەعروف جیاووک وه کە سەبیه تییه کی سیاسی و

ساله کانی ژبانی، مەلا جەمیل رۆژبە یانی (۱۹۱۲- ۲۰۰۱) دەلێت، پاره ی سەفەر کردنی نەبوو بۆ چاره سەری بچیت (۱۰۴). هەروا عەبدولە جید لوتفیش (۱۹۰۴- ۱۹۹۲) بەراشکاوانە دەلێت: تەنیا خانووتیکی هەبوو کە بۆ چاره سەری فرۆشتی و قەرزیش بەرۆکی گرتبوو و مووچە ی خانە نشینە کەشی بەشی پتووستی کەستیکی نەخۆشی نەدە کرد، بۆیه داوا دەکات کە یارمە تی خێزانە کە ی بدريت بۆ ئەوهی بتوانن قەرزەکان بەدەنوه، چونکە مافی جیاووک بەسەر ئەو نیشتمانە وه یه یارمە تی بدريت (۱۰۵).

### کەسایە تی و پەپوهەندییه کانی مەعروف جیاووک

هەموو ئەوانە ی باسی مەعروف جیاووکیان کردوو، چ ئەوانە ی بەنوسین لەبارە یانە وه نووسیود، یان ئەوانە ی ئیمە دیدارمان لەگەل کردوون، ئەو پیاوہیان بە مەرۆقتیکی راستگۆو دلسوزو دەستپاک و پاک و بوێرو قسە لەروو و کوردپەروروو مەردو دەروون بەرز و قسە کەرو لاگیری هەژارو لیتقەوماو لەقەلەم داوه (۱۰۶).

ئەمە سەرەرای نووسینی وتار و شیعیری تایبە تی بۆ مەعروف جیاووک، چ لەکاتی دامەزراندنی یانە ی سەرکەوتن و چ لەکاتی دیکە و دواي کۆچی دوايی و یادکردنە وهی لە گۆقارو رۆژنامە کان و کاغەزه ئەلیکترۆنییه کان، بە کوردی و عەرەبی و تا ئیستا کە ئەو نووسینانە بەر دەوامن و زۆرە یان لەبارە ی ژبان و هەلویتست

به واسطەى بەعزى نامەردە وە مەحجۆم نىستە لطفى عەرضى كرد وون كە جە وابم عەرض نەكرد وون. من بۆ هەر نە وە كاریك سەعادەتى ئىسوی تىدابى حاضرم. هەلگرتووی كاهەز سەید نوری ئىسانىكى فەقىر و رەعیەتە لە طەرف شىخ سەلامە وە مەغد وركرا وە ئەو ظالمە كە ئىسەن سەلامە خۆتان مەعلومتان هەیه كە خوا سەلامەتى نەكا زۆر ظالمە، مشار الیه ئەلبەتە مەغد وريت خویستان عەرض نەكا، ئومیدم بە خوا هەیه كە رەف مەغد وريت بفرەمۆن، باقى حوزمەت.

برای مخلصان

مەحمود" (١١٣)

پەيوەندی نىوان شىخ مەحمود و مەعروف جیاووك دیارە بەردە وام بووه، بۆ نمونە لە و سالانەى كە شىخ مەحمود لە بەغدا دەستبەسەر بووه، عەبد ولرەزاق ئەلخەسەنى لەگەل مەعروف جیاووك هەمۆ روژانی هەینی لە گەرەكى سلیخ سەردانی شىخ مەحمودیان كرد ووه (١١٤). بەپێچەوانەشەو شىخ مەحمودیش لەبەهارى ١٩٥٦ سەردانی مالى جیاووكى كردووه، ئەوانیش زۆر

رۆشنییری و کارگێری و دارایی دیار سەیر کراوه و پرس و راویژی پێ کراوه. بۆ نمونە لەوکاتەى كە شىخ مەحمود (١٨٨١ - ١٩٥٦) ناچار کرا لە دینی (پیران) ی دیوی رۆژھەلاتى کوردستان دا بنیشى، دواى ئەوێ لە سالى ١٩٢٧ بزوو تنەو كەى شكستی خوار لە باشووری كوردستان، عەبدولرەزاق ئەلخەسەنى ناماژە بەو دەكات كە شىخ، بۆ یەكێك لە ناسیاو كانی لە بەغدا نووسیوه دەیه ویت سنور بەزێنى و بیتهو و عێراق، تەنانەت ئەگەر ئەو بەیتە هۆى لە سیداردانیشى، بەلام وەك ئەلخەسەنى نووسیویه ئەو (المعروف) د، كە دیارە مەعروف جیاووكە، چونكە ناوی نەهیناوه نامۆژگاری شىخی كردووه، كە ئەو یەكسەر چوونە لای مەلیكى دەوێت ئەگەر ناخوازیت پەيوەندی بەشوێنە رەسمییەكانى دیکەو بەكات (١١٥).

كەچی مەحمەد رەسوڵ هاوار (١٩٢٤ - ٢٠٠٦) لەو بارەیهو ناوای نووسیوه: «عبدالرزاق الحسنی لە كتیبە كەیدا [تاریخ الوزارات العراقیة]، باسى نامەیهكى شىخ مەحمودی كردووه كە لەسالى ١٩٢٨ دا ناردوویەتى بۆ مەعروف جیاووك و لەنامە كەیدا بۆى نووسیوه كە لەژێرانی دوور لە شارستانیەتى بێزار بووه و پرپاری داوه بگەریتەو ئەگەر سەرشى تىادا بچیت و مەعروف جیاووكیش لەو رامدا پیتی دەلتى: جارێ وەختى ئەو نیهیو پەلە نەكاو لەوێش دەچى مەعروف جیاووك هەر خۆى ناوەرۆكى نامەكەى گەیاندى بە مەلیك فەیسەل» (١١٥).

مەبەست لە نیشاندانى هەردوو دەق بۆ ئەوێه كە مەعروف جیاووك نەبگوتوو "جارێ وەختى ئەو نیهی و پەلە نەكا....."، بەلكو تەنیا نامۆژگاری كردووه كە ئەگەر بیه ویت كار بە دەستانی رەسمى دیکە نەبینى ئەوا یەكسەر سەردانى مەلیكى دەوێت، دیارە ئەو كاریكى ئەوێ نەسان نەبووه، هەر بۆیه وەك د. كەمال مەزھەر نووسیویه، دواتر مەلیك، فەهمی سەعید بەنهیتى دەنیریتە لای شىخ مەحمود بۆ گفتوگۆ (١١٦).

مەعروف جیاووك سەر و كاری لەگەل شىخ مەحمود زۆر خۆش و تەبا بووه (١١٦) هەمیشە چۆتە لای و هەر كار و فرمانیكى هەبوویت، یەكەو راست بۆى راپەراند ووه، ئەم نامەیه نمونەیهكە كە شىخ بۆ مەعروف جیاووكى نارد ووه لە و روژگاری كە موته سەرفى سلیحانی بووه، نامەكە لە روژى ٧ى مارتى ١٩٤٥ نێردراوه، ئەمەش دەقەكە یەتى:

بۆ سەعادەتى متصرف مەعروف بەگ





حهپسه خان، له بهر ئهو ئاههنگه‌ی قوتابخانه‌ی ناوه‌ندی سلیمانی کچان و پشتگیری به‌رتوبه‌به‌ر و ماموستایانی قوتابخانه‌که و وه‌ک ئاهه‌نگه‌کی سه‌رکه‌وتوو و دابه‌شکردنی خه‌لاته‌کان له لایه‌ن حه‌پسه‌خانه‌وه<sup>(١١٨)</sup>، نهم رق و کینه‌ی موته‌سه‌ریف له‌سه‌ر سالانی هه‌لوته‌سه‌ نیشتمانیه‌کانیان بووه له چله‌کاندا و پشتگیری کردنی شیخ قادر له هه‌لوته‌ستی بیکه‌سی شاعیر به‌رانبه‌ر نهموندس و خۆبیشاندانه‌که‌ی قوتابیان و جه‌ماوه‌ری سلیمانی دژی موته‌سه‌ریفی سلیمانی مه‌عروف جیاووک و کاربه‌ده‌ستان و.. له ژێر هه‌ره‌شه‌ی حه‌پسه‌خان بوۆ کاربه‌ده‌ستانی میری و له ترسی هه‌لچوونی جه‌ماوهر شیخ قادر نازاد کرا وه<sup>(١١٩)</sup>.

به هه‌رحال جیاووک وه‌ک کاربه‌ده‌ستی ده‌ ولته‌ ئه‌رکی خۆی به‌جیه‌تیاوه، نهم کاره‌ په‌یوه‌ندی به‌ مه‌سه‌له‌ی نیشتمانی و نه‌ته‌ وایه‌تییه‌ وه‌ نه‌بووه، نهم ده‌بێ ئه‌وه له بیر نه‌که‌ین، مه‌عروف جیاووک له ئه‌نجوومه‌نی نوینه‌ران ره‌خه‌ی له نزیکترین بنه‌مه‌اله‌ی شاره‌که‌ی (بنه‌مه‌اله‌ی موفتی)، گرت سه‌باره‌ت به‌ زه‌ وی دامینی قه‌لای هه‌ ولتیر، که مولکی گشتیه‌، بۆیه بوۆ مه‌عروف جیاووک ناسایی بووه، له سه‌ر ده‌ستدریژی کردنه سه‌ر مولکی ده‌ ولته‌ به‌ ده‌نگ بیت.

له سه‌رده‌می وه‌زاره‌تی یازده‌یه‌می نوری سه‌عید (١٥ ی ئه‌یلوولی ١٩٥٠ - ١٠ ته‌موزی ١٩٥٢)، شیخ مه‌حمود له رۆژی ٢٥ ئه‌یلوولی ١٩٥١، نامه‌یه‌کی بوۆ مه‌عروف جیاووک نووسیه‌ تیدا هاتوه، که‌وا دیاره: مه‌عروف جیاووک به‌ نوینه‌رایه‌تی سه‌رۆکی وه‌زیران سه‌باره‌ت به‌ مولک و زه‌ وی و زاوه‌کانی شیخ راگه‌یانده‌تیکی داوه که بوته‌ جیتی دلنیایی شیخ، به‌لام سه‌ریاری ئه‌و پتیراگه‌یانده‌ که‌چی کاره‌که‌ پتیه‌ وانه بوته وه‌و پتیر خراب بووه و بریاره‌کان به‌پتیه‌وانه‌ی یاسا بووه زه‌وی و زاوه‌ مولکه‌کانی داگیرکردوه، بۆیه شیخ دا‌وای له جیاووک کردوه که زولم و ستم لا‌بریت<sup>(١٢٠)</sup>.

هه‌ر له رووی ئه‌وه‌ی مه‌عروف جیاووک په‌نای لیتقه‌ وما وان بووه، ناماژه به‌ نامه‌یه‌کی شیخ نه‌حمه‌دی بارزانی (١٨٩٢ - ١٩٦٩) ده‌که‌ین له ٢١ ئابی ١٩٥٠ که ماوه‌یه‌کی درێژبوو له به‌ندیکه‌یه‌ی به‌سه‌ر نه‌چه‌ وسایه‌ وه، دا‌ وای لێ کردوه به‌لکو یارمه‌تی جه‌مالی کوپی بدات، که

به‌شکوومه‌ندییه‌وه پتیشوازیان لێ کردوه ته‌نانه‌ت کۆلانه‌که‌یان هه‌موو شووشتوووه خه‌لک تا (باب المعظم)<sup>(١١٥)</sup> له پتیشوازییدا بوونه<sup>(١١٦)</sup>.

هه‌ر له په‌یوه‌ندی به‌ بنه‌مه‌اله‌ی شیخ مه‌حموده وه، له و کاته‌ی که‌ پارێزگاری سلیمانی بووه، سلی له چه‌سپاندنی یاسا نه‌کردۆته وه‌ وه‌ک کاربه‌ده‌ستیکی میری.

ئهو‌تا له مه‌سه‌له‌ی شیخ قادر (١٨٩٥ - ١٩٥٩) ی برای شیخ مه‌حموده‌دا، کاته‌ی که‌ زیده‌رۆبی کردبووه سه‌ر زه‌ وی و زاوه‌ شاره‌ وانی و شووره‌یه‌کی به‌ ده‌ وری زه‌ ویه‌که‌دا کیشابوو، هه‌رچه‌ند جیاووکیشی لێ ناگادار کردبوۆ وه، به‌لام جیاووک فه‌رمانی دا وه‌ هه‌ر به‌ شه‌ و شووره‌که‌یان ر ووخاند ووه‌و شیخ قادریشی ده‌سته‌سه‌ر کرد ووه، به‌لام که‌ شیخ مه‌حمودیش کاغه‌زی بوۆ ده‌نووسیت یه‌که‌سه‌ر به‌ری ده‌دات<sup>(١١٧)</sup>. نهمه‌ش له‌به‌ر رتزو پله‌و پایه‌ی شیخ بووه لای جیاووک، هه‌ر چه‌نده‌ وه‌ک کاربه‌ده‌ستی ده‌ولته‌ ئه‌و کاره‌ دروست نییه‌.

شیخ قادرش له یادداشته‌کانیدا ناماژێ به‌ و مه‌سه‌له‌یه‌ کرد ووه. له خسته‌نه‌ر وویه‌کی کورتی یادداشته‌که‌دا له‌لایه‌ن (دیره‌خشان جه‌لال) هه‌ده‌دا هاتوه، که له سالی ١٩٤٥ مه‌عروف جیاووک، شیخ قادری به‌ند کرد ووه و ویستویه‌تی خانوه‌که‌شیان بر ووخیتنی، به‌لام کرتیکاره‌کان مانیان گرتوه و نه‌یان ر ووخاند ووه. به‌ره‌له‌ستی ژنان له دژی مه‌عروف جیاووک بوۆ خاتری



ناسنامه‌ی مه‌عروف جیاووک له په‌رله‌مانی عێراق 1928 (لای جه‌هان جیاووک هه‌نگراوه)





کە دەبێ لە بواری رووناکبیری نیشتمانیدا هاوکاری له گەلدا بکەیت بۆ گەشەپیدانی سۆزو هەستی نەتەواپەتی راست و دروست، ئەویش بە کارکردن بۆ یەکێتی زمان و زارەکان و بلاوکردنەوی راستیەکان، سەبارەت بە مێژوو و جوگرافیای نیشتمانی پارچە پارچە کرا و بە گیانه وەک عە و نی نووسیویه، شە و ی خستۆتە سەر روژ تا وەرگێران و پاکنوسکردنی کتییی - شەرەفنامە-ی تە و ا و کردوو، کە مەعروف جیاووک بەرگی یەکەمی چاپی ئەوروپی بە دیاری دا وەتی و ئەویش زانستانە بە سەریدا چۆتە وە و لەبەر سەرچا وە ئیسلامی و جیهانییەکاندا ناوی کەس و شۆتەکانی لە هەموو چاخە ئیسلامییەکاندا دروست کردوو و بۆتە کاریکی ناوازی دەگمەن و بۆتە ئینسیکلۆپیدیایەکی مەزنی کورد و کوردستان و روودا وەکانی هەرد و و ئیمپراتۆریەتی ئێرانی و عوسمانی هەر لە سەدەدی حە و تەمی کۆچییە وە تا سەرهتای سەدەدی یازدەیهمی کۆچی، هەر و بەرگی د و وەمی چاپی ئەور و پاییی دەسکە و توووە کە تاییبەتە بە مێژووی گشتی و ئەویشی وەرگێرا وە. د وای ئەو روونکردنە وانە دێتە سەر ئەوەی کە هەنووکە تەنیا پێوستی بە فرمانی (جیاووک) و ئەندامانی (یانە سەرکە و تەن)ە، بۆ ئەوەی دەست بە چاپکردنی بکەیت. دا وای کردوو بەر لە وە کۆچی د وایی بکات ئەو ئینسیکلۆپیدیایە نەتەواییە چاپ بکەیت<sup>(١٢٩)</sup>. ئەو پوختە ناوەرۆکی نامەکیە کە پەرۆشی و دلسۆزی و شە و نخوونی ئەو زانایە بۆ نەتەوایی دەردەخات و بەئاواتەووە بووە بەچا و ی خۆی بەری رەنجی

نێردرا و تە نەخۆشخانە لە بەغدا، نامەکی تا واکۆتا پێهێناو: "من ئەمڕۆ کەسە شک نەبرد جگە لە جەنابتان کە شتیگمان بۆ بکات..."<sup>(١٣١)</sup>.

مەعروف جیاووک لە گەل ر ووناکبیران و زانیانی کورد سەر و کاری بوو و نامە و نامە کارییان لە نێواندا هەبوو. شیخ محەمەدی خال (١٩٠٤-١٩٨٩)<sup>(١٣٢)</sup> لە نامەیکە روژی ١١ ئەیلوولی ١٩٤٦ لە سلێمانیە وە تا وای ناو برد و وە: "بۆ عالیکی داناووە موصولحیتیکی زانا سەعادهتی مەعروف جیاووک بەگ تەقدیمە... تا ئەمەرم لوطف و میهرەبانی بی پایانتان فرامۆش ناکەم. نازانم بە چ زمانی ئیخلاصم بەیان و بە چ قەڵەمی ئیرادەتم بنووسم هەر ئەمەندەتان عەرض ئەکەم..."<sup>(١٣٣)</sup> دواي ئەوەی دوو دێر شیعیری فارسی و دووی عەرەبی دەنووسی، ئینجا شیخی خال نووسیویه "بیسەم کە کوردیکی حەلال زادە داویتی بە گوتیچکە تانا کە گويا.. خوانە خواستە.. من ناوم بە خراپ برد وون، سبجانک هەذا بەهتان عظیم. هەر وەقت موصولحیتیکی میصری وەک نحاس پاشا<sup>(١٣٤)</sup> ناوی سەعد زەغلولی<sup>(١٣٥)</sup> بە خراپە برد، منیش ئەو حەلە نەتوانم ناوی ئێو بە خراپە بیەم..."، نامەکی بە "میرم"<sup>(١٣٦)</sup> بە کۆتا هێناو<sup>(١٣٧)</sup>.

مەعروف جیاووک پەيوەندییەکانی فرا وان بوو، محەمەد عەلی عە و نی (١٨٩٧-١٩٥٢)<sup>(١٣٨)</sup> وەرگێرو مێژووزانی ناو دار لە دەریاری پاشای میسر، نامەیکە ناوازی بە زمانی عەرەبی لە ٢٩ ی نیسانی ١٩٤٩ بۆ نووسیو. لە نامەکەدا و دەردەکەوتت کە محەمەد عەلی عە و نی، مەعروف جیاووک زۆر بەدڵدا چوو و بییر و بۆچوونیان تیک دەکاتە وە و زۆر لە یەکە وە نزیکە لە پینا و بەرزکردنە وە ئاستی نەتەووە بە هێتانه کایە ی رووناکبیریەکی نەتەویی گشتی کە لای هەموو گەل پەسند بیت، بە تاییبەتیش لا وان، بۆ ئەوەی بە هۆی ئەو وە ناگاداری رە وشی روودا و و پەرەسەندنەکانی دە و ر و بەر وولات بن.

د وای ئەو محەمەد عەلی عە و نی دێتە سەر ئەوەی کە هەر لە و دەمەی لە بەغدا گەراو تەووە میسر، نووسین و کتییەکانی جیاووک خویندوونەتەووە و زۆری پێ پەسند بوونە و ایان کردوو بەروای پێ پتەوبیت، پتی وایە دواي کۆچی دواي پایە بەرز ئەمین زەکی، جیاووک تاکە کەسە

شازدە سەرڤخیزان دەورەیان داوم  
منیش بۆنانی شەوی دامام  
تێستا جیاووک هیمەت ئەنوێنت  
هەزار و فەقیری ولات ئەژێنت  
چونکۆ بەراستی میلیلت پەرورە  
بۆ لیواکەمان وەک تاجی سەرە  
نێتر هەر بژی سێبەری خاکمان  
موتەسەریفی تەواو دل پاکمان<sup>(۱۳۳)</sup>

لە (زاری کرمانجی) یش شیعریک بە ناوی (هەر بژی جیاووک)، بلاوکاراوەتەو لە کوردپەرورەری و دلسۆزی کەم وێنە جیاووک داووە پەسنی داو:

سزایە بۆ بەقای ناوتان بکەن نابیدە کوردان  
لەبۆ تێمسالی ملیت ئەتۆی خێوی شەرف و ویجدان  
بژی هەر تو بژی ئەی فەخری کوردان فەخری کوردستان  
بە بوونتان سەربلندین ئەی (جیاووک) هەر بژی  
بۆمان<sup>(۱۳۴)</sup>.

تەنانەت ئەوەندە ریزی لای خەلک هەبوو، خەلکی گەرەکی خۆیان لە شاری بەغدا پێشان گوتوو (بابە)، هەرودە هەتا لە نەخۆشخانەش بوو، شەوانە توفیق و دەبی و ئەحمەد موختار بابان سەردانیان کردوو<sup>(۱۳۵)</sup>.

لەدوای مردنیشی شاعیران و نووسەرە هەستی خۆیان بەرانبەر مەعروف جیاووک دەربربوو پەسنیان داووە هەموویان گەرەبی ئەو پیاوێیان خستۆتە روو.

نەجمەددین مەلا (۱۸۸۹-۱۹۶۲)ی نووسەر و ئەدیبی کورد، بەناوی (شین و شەپۆز)، چەردەیهکی زۆر چری لەبارەیهو نووسیووە بەشێعریش میترووی کۆچی دوایی مەعروف جیاووک ديار کردوووە دەلیت:

کۆ بی بهرسی دادی مەزلوومین  
مەحکەمە تەمیز زویر، بوو، غەمگین  
۱۹۵۸=۱۱۲۵+۲۴۸+۵۸۵: (۱۳۳).

مەلا سالتحی کۆزەپانکەیی (۱۸۹۰-۱۹۷۴) یش لەبابەت کۆچی دوایی مەعروف جیاووکەو پارچە شیعریکی بەزمانی عەرەبی نووسیو:

نقلت الي منزل قیل فيه مخفوف {مخفوف}  
ولخلق الكرم بين الحوري مخفوف  
وانت ضيف الله والناس مأسوف

ماند و وپوونی خۆی بە چاپکراوی بینی.

بەهۆی هەلوێستی کوردانەو دلسۆزانە مەعروف جیاووک، ژمارەیهکی زۆر شاعیرانی کورد، بەتایبەتی شیعیران لە ژبانی خۆیدا بۆ نووسیووە لە شیعەرەکانیاندا پەسنی جیاووکیان داو، و لێرەدا هەندێ لەو نمونانە دەخەینە بەرچاو:

عەبدوخلالێق ئەسیری (۱۸۹۵-۱۹۶۲) یەکیک لەو شاعیرانە یە زۆرترین شیعری بۆ مەعروف جیاووک و یانە سەرکەوتن نووسیو، هەر بەیارمەتی و کۆششی مەعروف جیاووک، کە ئەو کاتە جێگری سەرۆکی دادگای تێهەلچوونەو (ئێستناف) بوو، ئەسیری لە دادگای شەرعیهی کەرکووک، بە نووسەری یە کەم دامەزرێوە<sup>(۱۳۰)</sup>. شیعەرەکانی بۆ جیاووک و نەرمیانی کۆری، نمونە هەستی دەروونی دلسۆزانە شاعیرە بەرانبەرەیان و شیعریکی تایبەتی شە هەر بەناوی (مەعروف جیاووک) خۆیهو نووسیو<sup>(۱۳۱)</sup>.

هەرودە موفتی پێنجوینی (۱۸۹۳-۱۹۵۲) لە سالی ۱۹۴۵ شیعریکی بەناوی (بۆ مەعروف جیاووک) نووسیو ئەمە دێرێکیهتی:

سویاسی خوا ئەکەین و شوکری عیززەت  
کچی پێنجوین بە مەکتەب گەبیه عیززەت

ئەم شیعەرە بە بۆنە کردنەو قوتابخانە لە پێنجوین گوتراو، کە ئەو سەردەمە مەعروف جیاووک موتەسەریفی سلێمانی بوو (۱۹۴۴-۱۹۴۶) و لە زۆر شوێنی دیکەش قوتابخانە کردۆتەو، هەرودە نامادەکاری دیوانەکی موفتی لە پەراوێزدا نووسیوانە، جیاووک "کاربەدەستیکی کوردی دلسۆزو ئەدیبتیکی لێهاتوو بوو لە زۆر جێگای وەک پێنجوین قوتابخانە کردۆتەو"<sup>(۱۳۲)</sup>.

قانع (۱۸۹۹-۱۹۶۵)ی شاعیری چەوساوەکانی کوردستانیش، چەندین شیعری جوان و بەسۆز و پرماتاو درێژی بۆ مەعروف جیاووک نووسیو. یەکیک لەو شیعرانە بەناوی (دەورە ژبانم)، دوای ئەوێ باسی دەورە ژبانی خۆی دەکات، هەر لەمنداڵییهو تا ئەو سەردەمە شیعەرەکی تیدا گوتوو، کە چەند ژبانی بەکولەمەرگی و چەرمەسەری و نەداری بەسەربردوووە بەو پیرییه بەکۆشێ منداڵەو بۆ نانی شەوی داماو، لە برگەیه کدا دەلیت:

نەبی" (١٤٠)، ئینجا شیعریکی شیخ سەلامی گەردەزەبانی (١٨٩٢-١٩٥٩)، بە ناوی (شیوەنی جیاووک)، لە لایەن یەکیەک بە ناوی فەرەج عەلی (١٤١) خۆتێندراو تەو دەو شیوەنیکی یە کجاری پێ سۆزو هەستی بۆ مەعروف جیاووک نووسیوەو جیاووک بە "بەنجینە قەلای کوردو درەختی هیوای کورد و دەسەف کوردووەو کارو کردووەو هەلۆتێستەکانی و دەرخستنی دۆزی کوردو داکۆکی لێکردنی داڕشتووەو دەلێت:

میرم تو نامری ئاسارت دیاره  
 زۆر پایه داره  
 قەومی کورد یە کەسەر بۆ تو خەمبارە  
 لەژین بێزارە  
 میری شیرینم مەعروف جیاووک  
 بۆ کورد بووی باووک  
 کورد بۆ تو ئەلێ چەند بەندی لاووک  
 دل ئەسووتینتی وەک چراووک (١٤٢).

مەلا جەمیل بەندی رۆژبەیانیش بە زمانیکی پاراو بەدوو وتاری کوردی و عەرەبی و پێ لە هەست و سۆزی نیشتمانی زۆر بەرز لە بارە ی راستی و بویری و لە پرووی و دادپەرەری و بە پروایی و دل سۆزی بۆ دۆزی کوردو دەستپاکی و دەروون بەرز و لاگیری لێقەوماو و دژی زۆردار، لەو کۆچە دوووەو لە وتارە کوردییە کەدا دەلێت: " ئەو جیاووکە ی کە لە تافی جوانییەو تا دوا هەناسە ی ژبانی بەندیخانەو رەهەنەبی هیندستان چاوی نەشکاندو مووچەو پارەو پایە هەلی نەخەلە تاند، بۆ سەرکەوتنی کورد (یانە ی) لە مالتی خۆیدا دروست کردو لە ئەنجومەنی نۆتێنەراندای بەرگری لە مافی گەل و نەتەو کرد، بۆ نووسینی (ئەلقضیەت لکوردیە) و (مەنەسات بارزان) دەردی دلێ نەتەو کە ی هەلێژان و لە دادگاوە لە سەرپەرشتیدا لای کوردی بەرنەداو بە زمان و خامەو کردووە خزمەتی ولاتی کردو لە بەرنگاری {بەرەنگاری} نەکەوت هەتا مرد، ئەو جیاووکە نەمردووە، نامری، یادی کۆشش و خەباتی لەبیر ناکری، هەزاران سلاو سلاوی کوردستان، بۆ جیاووک، جیاووکێ قارەمان" (١٤٣). لە وتارە عەرەبییە کە شیدا، لە کوردییە کە قوولترو پێ مانا تر وەسفی مەعروف جیاووکێ کردووەو بە (پالەوانی گەل خوالێخۆشبوو مەعروف جیاووک) دەستی پێکردووەو زۆر بە گەورەیی و بەرز و

کلا فانه [فان] ضيفها المعروف ملطوف  
 فلا يمنع الحجاب عن باب رحمة  
 إلا من انكروه وهو ثم معروف (١٣٧).

دەقی شیعەرە کە بە کوردی:  
 گوازیایەو هەوارێک دەلێن بە ترسە  
 بەناکاری بەرزتەو لە نێو پەریان دەورە دراوی  
 تۆی میوانی خوداوە خەلکیش بە داخ  
 نەخێر نەو میوانە ی ناسراوە لە گەلی گەفت شیرین  
 پەردەدار دەرکە ی بەزەبیبی لێ ناگری  
 بەتەنی ئەو نەبیت کە بوونی ئەو ناسەلمیتنی کەچی ئەو ناسراوە

بۆ چلە ی مەعروف جیاووک، رۆژنامە ی "ژین" بانگەوازیکی بلاوکردۆتەووەو تیایدا هاتوووە کەوا یانە ی سەرکەوتن لە بەغدا بە نیازە بە بۆنە ی "چلە ی مەعروف جیاووک" کۆریکی ماتەمینی ریک بخات، بۆ ئەم مەبەستەش داوا ی لە هەرکەسێ کردووە کە نووسراو یان شیعری هەبیت بۆ یانە ی بنیری تا بخیرتە بەرنامە ی کۆرە کەو (١٣٨).

لە رۆژی (١٤) ی مارتی سالی ١٩٥٨، لە یانە ی سەرکەوتن لە بەغدا چلە ی ماتەمینی مەعروف جیاووک بە نامادە بوونی سەدان کەس بە رێتەو چوو، سەردتا بە قورئانی پیرۆزو دوو دەقیقە وەستان، دەستی پێکردووەو پاشان رەشید عارف (١٩٠٤ - ١٩٨٢) (١٣٩)، لە جیات یانە ی سەرکەوتن و تارێکی لە مەر چاکەو خزمەت و نیشتمانپەرەری مەعروف جیاووک خۆتێندۆتەو، ئینجا وتاری زاناو قازی بە ناویانگ شیخ محەمەدی خال خۆتێندراو تەو، لە وتاریکی پێ مانا راستگۆیانەدا شیخی خال کرۆکی ناخی ئەو گەورە پیاووە ی کوردی دەرختوو، هەر لە گەورەیی و موسلمانیکی راست و بە دادی و خاوەن تیروانینی تاییەت بە خۆی لە هەلسەنگاندنی خەلک و بە گەورە سەیرکردنی خەلکی سادەو بە ریزو بە پێچەوانە شەو، لە رتی نیشتماندا بە هەلۆتێست، کە بەمردنی ئەم جۆرە پیاوانە شویتیان زۆر بەزەحمەت پێ دەبیتەو، دەلێت: «... مەعروف جیاووک وەک نوسخە ی کتیبیکی بە نرخی نایابی دەستنووس و ابوو کە بە دەست خەتی نووسەر "المؤلف" نووسرابی، وە وێنە ی لە جیهانا

ناسیبوو لە تیکۆشانی و ژبانی و نەتەوێ کوردی رەسەن و پیتی سەرسام بوون و بری جارێش لە بەر لە پروویی و چەسپاوی و پیتداگری، لیتی لەرک رادەچوون، ئیسوێ نەئێ برایان، جیاووکتان زیندوو کردووە ئەوا جیاووک بە هەژاری مرد، بە قەرزدارێ مرد، بە دەروون ماندوو و شەگەتی و تەنیا یی مرد...» (١٤٦).

هەر لە درێژەئێ ئەو کۆژە ماتەمێنەدا عەبدوڵسەلام حیلمی (١٩١٣-١٩٦٩) ییش بە شیعریک بە شاداری کردوووە و هەستی خۆی دەربڕیوە:

قضي معروفنا الحر      قضي جياووکنا النسر  
حکی الروض وکم لاح      به بیتسم الزهر (١٤٧).

بە کوردی واتە:

مەعروفی ئازاد و رۆشنت جیاووکێ هەلۆمان رۆشنت  
چیمە نەکان بۆمان دەگێرێ نەوێ چەندی دەرکەوتن کە  
گۆلیان پێ دەم بە خەندەیه

محەمەد عەلی مەدهۆش (١٩١٩-١٩٩٤) ی شاعیریش، شیعریکێ لە سلیمانییەو، بەم بۆنەیهووە ناردوووە (١٤٨). کۆچی دوایی ئەو پیاوێ لای کوردپەروردانی پارچەکانی دیکە کوردستانی ش دەنگی داووە، ئەو دەتای محەمەد نوری دەرسیمی (١٨٩٣-١٩٧٣) ییش، لە رۆژی ٢ی مارتی ١٩٥٨ لە حەلەبەووە نامەیهکی بە عەرەبی بەو بۆنەوێ بۆ رۆژی ماتەمی جیاووک نووسیووە دەلیت: (ئەز ئەو بۆنە داخدارە بە هەل دەزانم روو لە هەموو برایان و لاوانی رۆلەکانی نەتەوێ بەکەم و بیران بیتنەو، کەوا پتۆستە شۆتین پیتی ئەو جۆرە مەزنە پیاوانە بەکەوین و هەمیشە رێگای ئەو بەکەینه سەر مەشق کە کۆچکردووێ هێژاش بە درێژایی ژبانی پر مەردایەتی و بوێری گرتبوو بەر... (١٤٩).

لە شامیشەووە برووسکەیهکی بە کۆمەڵی شاعیرو کوردپەروردو ناو دارانی وەک: قەدری جان (١٩١٦-١٩٧٢)، قەدری جەمیل پاشا (١٨٩٢-١٩٧٣)، مەمدوح سەلیم (١٨٨٠-١٩٧٦)، حەسەن حاجو، بۆ یانەئێ سەرکەوتن هاتوو، هاوخمی خۆیان بۆ لە دەستدانی ئەو ناو دارەئێ کورد دەربڕیوە (١٥٠).

گۆقاری هیواش نووسیو، لە (بیرەوێ خۆی خۆشبوو مامۆستای مەزن مەعروف بەگ جیاووک) دا کە کاتژمێر

بە دانایی جیاووکدا هەل دەلی و کتیبەکانی بە شاهیید دەگری وەک نیشانەئێ خەباتی درێژخایەنی ئەو پیاو، وەک دەلیت مێژووی نزیک جیاووکێ وەک دادوهرێکی بە دادو کارگێرێکی بەزبیک و زاوون مل نەدان بۆ ملهوپان ناسیو. ئەو پیاوێ سامانی دەوڵەتی نەدزی و سامانی دارایی خەلکی چەپاوە نەداو خاوەنی کۆشک و زەوی و زار نەبوو، کە کەوتە سەر جیگا ش پاری سەفەری چارەسەرکردنی نەبوو شانازییه کەئێ ئەو بوو بە درێژایی ژبانی تاجی میللهتی لەسەر کرد، کە ئه‌ویش بریتی بوو لە (کلای لباد- السدارة الوبرية) ئەمە جگە لە دامەزراندنی یانەئێ سەرکەوتنی کوردان ئەو جیاووکێ درێغی لە یار مەتی هەژارو لێقه و ماوان نەکرد (١٤٤).

عەبدوڵمەجید لوتفیی نووسەر و چیرۆکنووسی بەرەگەز کوردو عەرەبی نووس، و تاریکی تیرۆ تەسەل و پر مانای بە زمانی عەرەبی نووسیووە لە خەسەت و ئاکارو هەلۆستەکانی دواو، کە پارو پوول و پلەو پایە لە خەسەتی نەبردوو لە ریتی راست و حەقدا لای نەداووە بە لکو باجی ئەو ئاکارو هەلۆستەکانی داو. و تارە کە درێژو دەقە کەئێ لەو چلەبەدا خۆتندۆتەووە لە بە شتیکیدا دەلیت: «یە کە مجار کۆچکردوو لە سەرەتای سالی ١٩٣٤ ناسی، جیگری سەرۆکی دادگاکان بوو لە کەرکوک، سەرۆکی ئینگلیزێک بوو، بەخودا پیاوێکم نەدیووە، ئەو نە لە ناست هەق توندو بە هیز بیت، لە کۆشش کردن بۆ چەسپاندنی هەق و ریزگرتن لە یاسا دا، ئەو لە تەک ئەو پتیشە وایەتییه کە بە راستی تیدا خولقا بوو و لە گەلیشیا ژیا، تەنانەت لە ئەوپەری چرکەکانی ئەو نەخۆشییه کوشندەئێ ژبانی هێژای، تیداچوو... دیارترین خەسەتی نازایی و بوێری بوو، هەرچە نە خەسەتی دیکەشی هەبوو، پتیشەو ناسرابوو، کە لە سەر مە یە کەم جار ئەو پتیش بخەم، ئەویش دەستپاکیه، ئەو دەستپاکیهی بە درێژایی ژبانی بە نمونە باس دەکرا، بە لام من بەر دەوام نازایەتییه کەم پێ گەورە تر بوو...» (١٤٥) تا لە کۆتاییدا دەلیت: «بەرێزان ئیسوێ مەعروف جیاووکتان وەک پالەوانێک لە پالەوانانی نەتەوێ کورد ناسیبوو کە خۆی لە سەری نووسیو و گەشەئێ پتیداو کتیبی لە بارەیهووە نووسی و وەلامی داخ لە دل و ناو دژوو کـرانی راستییه کانیا ئێ دەدایەو، ئیسوێ مەعروف جیاووکتان



رۆژنامەی (مێژوان) ژمارە (100، 104، 107، 113)، (کتێبخانەی بەیەزید - نەمسەنیۆن)

قورئان کردوو (۱۵۵).

مەعروف جیاووک، بەشێکی گزنگی پەر وەر دەدی له رتی نایینه وه بووه، ئەمەش له ناکاره کانی رهنگی داووته وه. راستگۆیی و دلسۆزی و دەستپاکی و دادپەر وەری و بویری و ریزگرتنی ههژاران و لایهنگیری لیتقه وما وان. خهسلهت و ناکاری دیاری مەعروف جیاووک بوونه. ئەمەش له پرۆابوون به نایینی ئیسلاموه سهری ههلهداوه، بهتاییهتی خۆی له چەندین یواری جیاوازدا، لهو سهراوانه‌ی بێر دهستی ئیتمه ناماژه‌ی پێداوه.

لهو زنجیره و تارانیه‌ی که مەعروف جیاووک له رۆژنامه‌کانی به‌غدا نووسیونی، باس له‌دیوکراسی ده‌کات، زۆر به‌زه‌قی جهخت له‌سه‌ر نه‌وه ده‌کات که هه‌موو نایینه ئاسمانییه‌کانی پێی په‌سەند بووه، که مافی ئازادی تاک و به‌کسانی له‌نیوان شا و گەدا و له ئیسلامیشدا (وامرهم

(۵) ی پاش نیوه‌رۆی رۆژی هه‌ینی ۱۴ ی مانگی خا که‌لیتوه له یانه‌ی سه‌رکه‌وتن له به‌غدا، کۆرتیکی ماته‌میینی به‌ناماده‌بوونی زۆر له گه‌وره‌ پیاوان و زانایان و رۆشنییران و که‌س و کاری خوالیخۆشبوو بۆ به‌رتیوه‌ چوو (۱۵۱).

ته‌نانه‌ت له‌سه‌ر به‌رگی ناوه‌وه‌ی کتیبی (هزار بیتۆ و په‌ند)، دانه‌ی کتیبخانه‌ی گشتی هه‌ولیر، که له‌ئه‌سلدا هادی ره‌شید چاوشلی (۱۹۱۹-۱۹۹۴) پارێزه‌رو کارگێرو رووناکبیره‌و که‌سایه‌تی دیاری شاری هه‌ولیر له ۱۵ ی کانوونی دووه‌می سالی ۱۹۴۵، پیتشکه‌شی کتیبخانه‌ی ناوبراوی کردوو، له‌سه‌ر وینه‌و به‌رگی کتیبه‌که‌دا به‌ده‌سته‌خت چەند دیره‌ شیعرێک به‌ناوی (ع. م. کوردستانی) و (م. ح. مەندمی) له ۷ ی مارتی ۱۹۶۳، بۆ جیاووک (۱۵۲)، نووسراوه.

### هزر و بیروباوه‌ری مەعروف جیاووک

۱- مەعروف جیاووک و بیروباوه‌ری نایینی:

مەعروف جیاووک له‌ بنه‌مائه‌یه‌کی نایینی له‌ دایک بووه و پەر وەر ده‌ده‌ بووه. باپیری واته (حاجی مه‌هلوود ئەسه‌عد) به‌ناویانگ به (بدیع الزمان)، زانایه‌کی گه‌ ورده‌ی سه‌رده‌می خۆی بووه و له زنجیره‌ی دره‌ختی بنه‌مائه‌که‌یان دره‌ده‌که‌ ویت، که هه‌موویان مه‌لا و فه‌قی و زانا بوونه و (عه‌لی ئەسه‌غه‌ری) با و کیشی زاناو پیتشه‌ وای نایینی بووه و به (خادم الشریعة والفقراء) به‌ناویانگ بووه و مامۆستای زمانه‌کانی عه‌ره‌بی و تورکی و فارسی بووه له ناماده‌یی ر و شه‌دییه‌ی سه‌ربازی (۱۵۳) هه‌روه‌ک له‌پیتشته‌ر ناماژه‌ی پێکراوه.

عه‌لی ئەسه‌غه‌ری باوکی مەعروف جیاووک به‌ مه‌به‌ستی فێربوونی زمان و ریزمانی عه‌ره‌بی کتیبیکێ داناوه و له‌سه‌ر ناوی مەعروف به‌ ناوی (الفوائد المعرفية في علم النحو واللغة العربية) وه‌ک پیتشته‌ر ناماژه‌مان پێکرد، مەعروف جیاووک خوتندنی نایینی له‌سه‌ر ده‌ستی با وکی و چەند زانایه‌کی نایینی خوتیند و وه (۱۵۴). ئەوه‌ی ئەو سه‌رده‌مه‌ با و بووه به‌ر له‌ده‌ست پێکردنی خوتندنی سه‌ره‌تایی له‌ خوتندنگای ده‌ و له‌ته‌ی، مندال ده‌ناردرایه‌ مزگه‌ وت بۆ فێربوونی قورئانی پیرۆز، نه‌خوازه‌ ئەگه‌ر بنه‌مائه‌که‌ش نایینی بن، ئەوه‌ هه‌ر ده‌بوا قورئان بخوتنی. ته‌نانه‌ت مەعروف جیاووک خۆشی منداله‌کانی فێری

پاراستنی نہ تہ وہ کہی بکات و نایینی ٹیمہ فرمانان پی دہکات کہ پتویستہ رہ چہ لہک و ردهن فراموش نہ کہین و لایہ نگیری لہ یہ کیتی نیسلام بکہین لہ سہر نہ و بنہ مایہ باش نیبہ نہ تہ وہ بہک شانازی بہ سہر نہ تہ وہ بہکی دیکہ وہ بکات کہ نہ وانیش موسلمانن» (۱۵۹).

کاتنی مہ عرفو جیاووک دیتہ سہر ریسواکردنی ستمہ می تورکہ کہ مالییہ کان دژی کورد لہ باکووری کوردستان، ہندی کہس پتیمان وا بوہہ بؤ ورو وژاندنی ہستی موسلمانان بوہہ، بؤہ لہ وہ لامی نہ وانہ دا جیاووک، بہ زمانیکی رہ وان دلایت، نہ وہ بؤ من شانازی نیبہ کہ من موسلمانیکی راستہ قینہم و بہ پستیوانی خودای گہورہ بہ موسلمانی دہرم و حہشہ دہ کرتیم و من یہ کہ مین کہس بووم لہ سالی (۱۳۱۴ رومی) (۱۸۹۸-۱۸۹۹ز) لہ بہ غدا پشستگیریم بؤ (یہ کیتی موسلمانان) (۱۶۰) دہر پریوہ لہ مہ دا دو ہاوریشم ناگادارن، یہ کیان لہ شورش نی مہ نیبہ کان لہ سالی ۱۳۲۵ (۱۹۰۹-۱۹۱۰) کوژراو نہوی دیکہ شیان تا نیستاکہ لہ دہ ور و بہری بہ غدا فرمانبہرہ (۱۶۱).

مہ عرفو جیاووک لہ نووسین و وتارہ کانیدا بہ پتی پتویست و داخواری جینگہ نایہ تی قورنانی بہ کارہیناوہ، بؤ نمونہ لہ کوتایی وتاری (ثورة الاكراد، مظالم الاتراك في نظر الحقوق الاممية) دا نووسیویہ: «وسيعلم الذين ظلموا أي منقلب ينقلبون» (۱۶۲).

مہ عرفو جیاووک زور بہراشکاوہی دژی کردہ وہ نارہ واکانی مستہفا کہمال (۱۸۸۱-۱۹۳۸) نہ تاتورک بوہہ دہرہق بہ گہلی کورد و دژاہ تیکردنی نایینی نیسلام، زور جیتی سہرزہشت و لید وانی جیاووک بوہہ (۱۶۳).

وہک دہزانین یہ کتیک لہو شتانہی لہ نایینی نیسلامدا حہرام کراوہ، خوارد نہ وہی سہر خوشکہرہ (مشروبات کحولیہ). لہ سہر وہ ہندی تاووتویکردنی گہ لالہ نامہی یاسای خوارد نہ وہا کہ لہ کوہونہ وہی رژی ۱۴ ای نیسانی ۱۹۲۹ دا خواروہ بہر باس، جیاووک نامازہ بہ وہ دہکات کہ نہو خوارد نہ وانہ بہ کار ناہیتی و برادرہ کانیشی لہوی دہکاتہ شایہت و ہر لہ ویشدا گوتویہ: کورد دیندارن و نہ وانہی کہ دہخونہ وہ کہمن (۱۶۴).

لہ گفتوگو کردن سہبارت بہ ناوہ رۆکی کارنامہی و دہزارہ تی توفیق سویدی ۲۸ نیسانی ۱۹۲۸ - ۲۵

شوری) دا ہہیہ. ہر وا نمونہ بہرہ فتاری خہ لیفہ کانی راشیدین دینیتہ وہ، تا لہ سہرہ نجامدا دیتہ سہر نہ وہی دیموکراتیہت شارستانیہ تہ و (۱۵۹) مہ عرفو جیاووک خوی بہ ناشکرا دلایت: «... من پیا ویکمی موسلمانم بڑیہ ہر شتیک زبان لہ نایینم بدات من نایکہم» (۱۵۷).

لہ یہ کہم چاپکرا وی کوردیدا بہ ناوی (پہرکی "اصلای" کوردی) کہ لہ سالی ۱۹۳۰ چاپی کردوہ، لہ پتیشہ کی نامیلکہ کہیدا نووسیویہ: «بہ ناوی خوی گہ ورہ ہر ز و و نہم چہند دیرہم نووسی و لہ چاپم دا...» (۱۵۸).

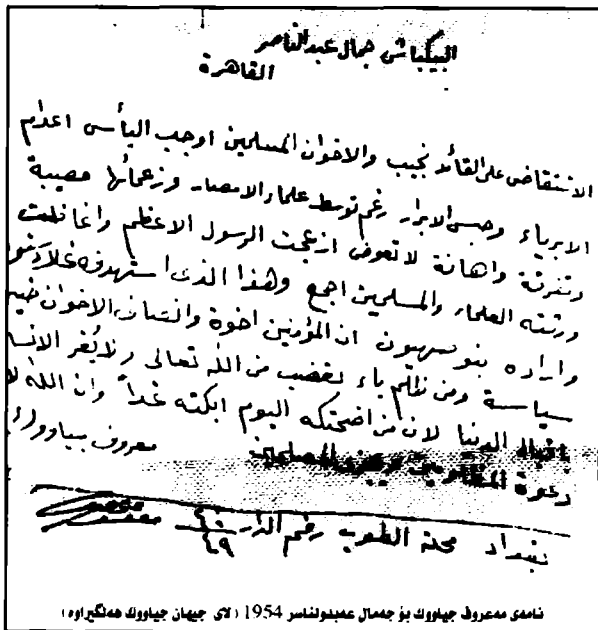
لہ (القضية الكردية) شدا لہ وہ لامی رہواندزیہ کدا، نووسیویہ: «لای ہمووان شارا وہ نیبہ، کہوا نرکی ہر کہستیک نہ وہیہ کہ سنووری گہلی خوی نہ بہ زینتی، بہ لکو لہ سہری پتویستہ کہ بہ ہموو توانایہ کیبہ وہ بہرگری لہ

- سچرہ بیت آل جیاووکے -

۱۔ اترعہ سفج جہل ترمہ مضیق (مجموعہ علیہ) فی  
 مکان یسیرہ بلریستہ) عم الطریفہ الخوہ  
 الی ریزان - کاندہ - بازارن قن ماٹا ہزارہ  
 .. ۸ ماہ اربعہ اعنہ من عشیہ بالکی الکردیہ  
 الطمئتہ سچرہ فی نوادندوز والمزرا وحتہ منفتہ  
 حکدین دیناندہ اضی التوکیہ - نشاوازم  
 ترمہ عتہ باس (ترمہ سچرہ) دہم کمن!

۱۱۔ ماہ باس (ہاس)  
 ۱۲۔ ماہ لاس (الیاس)  
 ۱۳۔ ماہ سووی (سولما)  
 ۱۴۔ ماہ سن اندی عرف لہ جیاووک (مہر) (مفتول)  
 رتہ سچرہ بعد نوم فریاد عزیز دہم (رندہ نو باس)  
 (رمانہ موریش) رتہ اہلظوا ہم وکاسلا سہم ورتہ  
 ہا حرتسم شا اہالی سچرہ و کور فی القہ القریبہ  
 من ندیہ آبیل کتہ (برجستہ) سچرہ سیر الشرفہ  
 سا نیا (کافی بک خیمیلر)  
 ولتہ اشترہ مالہ (ہن جیاووک) (خواب انعدید من الفظا  
 ہا لہن و اریا و دہم) (مجموعہ الخوہ) فی:  
 مالہ سن جیاووک  
 لہ اکتیہ داوود  
 الملأ موریش

دہرختی بنہ مالہی جیاووک لای بنہ مالہ کیانہ



نامی معروف جیاووک بز جمال عبدالناصر 1954 (ای جیهان جیاووک هه‌نگاره)

عه‌شیردتی (باله‌کی) م و به کوردی له دایک و باوکتیکی کورد له دایک بوومه، دایکم شانازی به کوردبوونی خۆی ده‌کرد، زمانی باوک و دایکم فیتربووم و سه‌روه‌ری باو و باپیری خۆم ناسی لهو چیرۆک و سه‌رگوزه‌شته سه‌رنج راکیشانه‌ی دایکم و له ژبیر په‌روه‌ده‌ی باوکتیکی زانای پیساوچاک پیتگه‌یشتم به برخواه په‌روه‌ده‌ی بووم و قسه‌ی فه‌یله‌سوف و (ده‌هریبه) کان پروایان پێ له‌ق نه‌کردم و هه‌ر به‌ندیاری نایینی پیروژ بووم له‌سه‌ر نایینزای پیتشه‌وا محمه‌د کوری ئیدریسی ناسراو به شافیعی...» (١٧٣) هه‌ر وا به‌کاره‌یتانی کۆمه‌لیک نایه‌ت و فه‌رمووده‌ی پیتغه‌مبه‌ر له‌باره‌ی یه‌کتر ناسین و خۆشه‌ویستی و خوا نه‌و هه‌موو خه‌لکه‌ی دروست کردووه بێ جیاوازی و داوای خۆشویستن و ته‌بابی و برابیه‌تی و چاکه‌ و راستی و... هتد ده‌کات (١٧٤).

له‌بابه‌تی (السیاسة وما ادراك ما السياسة) دا، باس له‌سیاسه‌تی ئیسلامی ده‌کات و تیبدا به‌کورتی دوو جوۆری ده‌ستیشان کردووه:

- ١- مافی خودا که بریتیبیه له‌عیباده‌ته‌کان.
- ٢- مافی به‌نده.

به‌هاکه‌یان قورناتی پیروژ و سونه‌ته‌کان و کار و کرده‌ی خه‌لیفه و یار و پیتشه‌وا یه‌کانه. ئەمانه‌شی به‌نایه‌تی

نابی ١٩٢٩ له‌سالی ١٩٢٩، دوانه‌که‌ی به‌وه‌ده‌ست پیتده‌کات: «به‌ناوی خودای به‌رز دده‌و ویم و هه‌ر پشت به‌وه‌به‌ستم و جگه‌له‌و که‌سی دیکه‌م نییه...» (١٧٥).

له‌دوا قسه‌ی کتیبی (هه‌زار بیت و په‌ند) دا به‌کوردیبه‌کی ره‌وان و چاک، سوپاسی خودای گه‌وره‌ده‌کات که نه‌و جیهانه‌ی دامه‌زاندووه به‌هه‌موو پیتکه‌اته‌کانی ناویبه‌وه. پاشان دروود بۆ گیانی پیتغه‌مبه‌ری ئیسلام محمه‌د (دروودی خۆی له‌سه‌ر بیت) نارده‌وه نه‌مه‌دوو لاپه‌رده‌ی گرتوته‌خۆ (١٧٦).

مه‌عروف جیاووک زۆر به‌به‌رزنی باسی هاتنی ئیسلام ده‌کات، هه‌ر وا موسلمان بوونی کوردو خزمه‌تی گه‌وره‌ی به‌ئیسلام و میژووه‌که‌ی به‌پوختی به‌سه‌ر کردۆته‌وه (١٧٧). هه‌ر له‌وه‌روه‌وه‌ له‌روژی ٢٤ی مارتی ١٩٤٤ له‌یانه‌ی سه‌رکه‌وتنی کوردان له‌به‌غدا بیره‌وه‌ری مه‌و لوودی پیتغه‌مبه‌ر کرا وه، مه‌عروف جیاووک و تاریکی به‌و بۆنه‌یه‌وه‌ دا وه، تیبدا باسی گه‌وره‌ی پیتغه‌مبه‌ری ئیسلام و موسلمانبوونی خۆی د و وپات کردۆته‌وه (١٦٨).

له‌سیپاره‌ی (اقرأ الحقائق الثابتة في كراسه فخامة السيد نوري السعيد وبعض مقالات خصومه) دا، نووسیویه: «... نه‌وه‌ی وه‌ک من ٦٣ سالی ته‌مه‌نی به‌سه‌ر بردبیت و پتر له‌چل سالیسی به‌کارکردن له‌مه‌عارف و داد و کارگیتیری بردبیته‌سه‌ر، گوئی به‌قسه‌ی ئەم و نه‌و نادات و گوئی به‌دژایه‌تی نه‌و و ره‌زامه‌ندی که‌سی ناوی جگه‌له‌ره‌زامه‌ندی خودا و ویزدانی خۆی نه‌بیت، بۆیه هه‌رچی من نووسیبتیم نه‌وه هه‌ر به‌ناوی په‌ر وه‌ردگار بووه که‌فیری خه‌تی کردین و قسه‌کردنی پێ به‌خشین بۆ نه‌وه‌ی به‌ئه‌مانه‌ت و راستگۆییبه‌وه‌خزمه‌تی مرۆقایه‌تی بکه‌ین هه‌ر نه‌و مایه‌ی سه‌رفرازی و پشت و په‌نایه» (١٧٨).

هه‌ر له‌په‌یه‌وه‌ندی به‌و بابه‌ته‌ ناماژه‌کردن به‌نایه‌تی قورناتی پیروژ «وان الله لا یغیروا ما بقوم حتی یغیر ما بانفسهم» (١٧٠). گه‌لی جاریش نووسینه‌کانی به‌وه‌سته‌واژانه‌د وایی پێ ده‌هیتن: «هه‌ر خوا پشت و په‌نایه‌ و هه‌ر نه‌و ناگای له‌هه‌موو شتیکه» (١٧١).

له‌پیتشه‌کی کتیبی (مأساة بارزان المظلومة) دا نیو لاپه‌رده‌ی بۆ په‌سن و ناوه‌یتانی خودای گه‌وره‌و پیتغه‌مبه‌ری موسلمانان و دوعا و پارانه‌وه، ته‌رخان کردووه (١٧٢). له‌ناساندنی خۆشیدا نووسیویه: «نه‌ز کوردم له‌

"مەعرف مەن لىت توپرە بىيۇم، بەلام بۇم دەركەوت تو پىاۋىكى شەرىف و موسلمانىكى بەراستىي" (۱۷۷)، شىخى خالىش ھەمان راى ھەبوۋە (۱۷۸).

بۇيە بە دلىيايى ۋە مەعرف جىاۋوك بى راى ھەبوۋە و شانازى بە ئىسلامبۇنى خۇيە ۋە كىرۋوۋە تەنانت مزگە و تىكى لاي مالى خۇيانىش نۇژەن كىرۋوۋە ۋە، بىگومان نەۋەش لە بىرا و دىيە (۱۷۸).

لەبابەت بە جىتەتەننى نەركە ئايىنىيەكانىش، نۇژى كىرۋوۋە تەنانت پىش نۇژىشى بۇ مەندالەكانى كىرۋوۋە (۱۸۰). بە لاي ئىمەۋە بىراى ھەبوۋە ۋەك دەلەن مەرفىتىكى بىراۋار بوۋە تا دوا ساتەكانى ژيانىشى ئايەتەكانى قورئانى خۇتندوۋە (۱۸۱).

ب- ھەلۋىستى مەعرف جىاۋوك بەرانبەر بە ئىستعمار (كۆلۈنبايىزم)

مەعرف جىاۋوك، كوردىكى نەتەۋە پەر ۋەر لە بىر ۋبا ۋەردا نازاد و لايەنگىرى مەرفى لىتقە وما و و گەلانى ژىر دەستە، دژ بە ئىستعمار بوۋە، ھەقخاۋز و راستگۇر و لەر و و بۇير و، مىچكەيى و سازشى نەبوۋە، زۇرەيى كار و كىرۋە ۋە ھەلۋىستەكانى لە بەرژدە ۋەندى مەرفى دۇستى و بەرژدە ۋەندى نەتەۋەكەي بوۋە.

ۋەك لە شۇتەكانى دىكەش پەنجەمان بۇ دىژ كىرۋوۋە، بە لاي نەۋە ۋە رىزگار بۇنى كورد بى پالپىشى دە ۋلەتتىكى زلەتتىزى ۋەك ئىنگلىز مەحالە. لە و ر وانگەيەشە ۋە لە ۋتار و نۇسىنەكانىدا دا ۋاى لە دە ۋلەتتى ئىنگلىز كىرۋوۋە كە لەسەر كورد بىكەنە ۋە، چۇنكە لە سەرەتا ۋە بەلئىنيان داىو.


د ۋابەد ۋاى شەرى د و ۋەمى جىهان، نەو گۇراناى بەسەر نەخشەي جىهاندا ھات، بۇ كورد لە كۆپرە ۋەرى و بى مافى و چە وساندنە ۋە بىرازى، چىدىكەي لى نەھاتتە دى، بەتايىبەتەش، د ۋاى تە ۋا ۋبۇنى شەر، جىهان بەسەر د و و بلۇك: رۇژھەلات كە خۇي لە يەكىتى سۇقىيەت و ۋلاتانى سۇسىالىستى دەبىنىيە ۋە: رۇژتا ۋاش نەمىرىكا و ۋلاتانى نەۋر ۋپاى رۇژتا ۋا بۇون. گەلى كوردىش، ۋەك گەلانى دىكەي جىهان كە ۋتە بەر كار تىكىردنى گۇراناكارىيەكانى شەرى د و ۋەمى جىهان و پىرۋاگەندەي ۋلاتانى شەركەر، بۇيە بىر ۋبۇچۇون و رەوت و تە ۋژمى

قورئان و فەرمۇدەكانى پىتغەمبەر مەشتمال كىر و ۋن، لە باسى دانە ۋەي نەمانات و ھوكم كىرەن بە دادپەر ۋەرى و يەكسانى و يەكىتى و ھەرچى پەيوەندى و سەر و ساختى بە ژيانى مەرفى ۋە ھەيە لە دنيا و د ۋاىرۇژداۋ ھەر ۋەھا سىياسەتى دارايى لە ئىسلامدا (۱۷۵).

لە كۇررى چەلى ماتەمىنى ھەردوۋ ناۋدارى كورد، نەمىن زەكى (۱۸۸۰-۱۹۴۸) مەژوونۇس و پىرەمىرد (۱۸۶۷-۱۹۵۰) شاعىر و رۇژنامەنۇسى بەناۋبانگ لە كۇتايى ۋتارەكانىدا سۇررەتى (الفاتحە) ۋ بۇ خۇتندوۋن (۱۷۶).

لىرددا جىتى خۇبەتى نامازدە بەگوتەيەكى مەلىك فەيسەلى پاشاى عىراق بىكەن لەباردى مەعرف جىاۋوكە ۋەك پىم ۋابى گەۋاھىيەكى راستگۇراناى، كاتى بۇ كۇشكى پاشايەتى بانگى كىرۋوۋە لە ھەۋالى پىسىۋە، داۋاى لى كىرۋوۋە بەدادۋەرى بىجىتە كەربەلا ۋ بىتى دەلىت:

**بەركى (ئىلاى) كوردى**  
**سۇراى**  
**مەرف جىاۋوك**  
**ناۋداراۋى ھولس**  
**چاپ بە بىم**  
**چاپ كىردنى پىستى خانەنى**  
**بىناد**




---

چاپ خانەى نجىاح لە چاپ ھواۋە  
۱۳۴۹ م ۱۹۲۰ م



ئەگەرچی لە بلا و کرا وەکانی بەرەوی چەپدا پەلاماری مەعروف جیاووکیان دا وە، بەلام وەک سیاسەتمەداری ناواری بەرەوی چەپ عزیز محەمەد دەلیت: "ئیمە لەگەڵ ئەو کەسانە وەک مەعروف جیاوووک و حوزنی... هتد... مونسیف (منصف) نەبوین..." (١٨٦).

ناواریانی ئەو سەردەمە وەک پیرەمیتێد، مەعروف جیاوووک، حوزنی موکریانی و توفیق وەهیبی... هتد لەسەر ئەو بڕ وایە بوون کورد لەگەڵ ئینگلیز دۆستایەتی بەهێز بێت و بەهۆی ئەوانە و دەوڵەتی کوردی دایمەزیت (١٨٧). هەر ئەو بڕ وایە جیاوووک وای لە بەرەوی چەپ کردوو، لە چاپە مەنشیەکان، بەتایبەتیش بلا و کرا وەکانی پارتی کۆمۆنیستی عێراق، پەلاماری مەعروف جیاوووک بەدەن، لە وتاریکدا بە ناوی (مللەتی کورد پێ خۆشحاله لە موقفی حزبی شیوعی عێراق بەرامبەر مسئلەتی کورد، لە نووسینی (پۆلا) ناوتیک، مەعروف جیاووکیان لەگەڵ کۆمەڵێکی دیکە وەک بورهان حامد جاف و توفیق وەهیبی و نوری با ویل ئاغا بە (کلکی استعماریکانی ئاشکرا بوو) ناو هێناوە (١٨٨).

لە وتاریکی دیکەدا بە ناوی (ئوردی اکتوبر و مسئلەتی قە و میمان) و بە ئیمزای (نازادی)، باس لە زبانی جیاپوونە وە کورد لە عێراق دەکات کە ئەمە بۆ خزمەتی ئینگلیزه. "کە وای شەرت نییەو ئینفصالی هەر قە و میتیک لە هەموو جیگایەک و هەر کاتیکی فائەدی بۆ مللەت هەبێ، مەسەلا لە کوردستانی عێراق ئەگەر هاتوو دەرەبەگ و بروجازییەکانی وەکو شیخ رەشید و شیخ رەقیب و نوری با ویل و توفیق وەهیبی و مەعروف جیاوووک... هتد... قەسەیان یەک کرد و بە سەفیری ئینگلیزهکانیان گوت ئیمەش قە و می کورد تەمسیل ئەکەین و دەبێ بە خێرا خۆتان ئیستقلالی بە ئیمەش بەدەن و ئەو مللەتە هەزارە لە ز و لم و غەدر نەجات بەدەن و ئەو وەختە ئیستعماری ئینگلیزیش گوتی سەرچا وان ئەوا من دلێ ئیئو ناشکینم حکومەتیکتان بۆ دانه ئیم ئیئو ش پیتوبستە چاکەتی من لە پیر نەکەن" (١٨٩).

هەر لە پەپوونە و بە و بابەتە وە لە ژێر ناوی (لە هەر لاییکە وە)، کۆمەڵێک هە وائی جیا جیا بلا و کرا و دتە وە. بەکێک لە و هە و آلانە تاییەتە بە موتەسەریف کە ئەو سەردەمە (٧ی ئابی ١٩٤٤ - ٣ی مارتی ١٩٤٦)

جیا جیا لە نێو گەلی کورد سەریان هەلدا، هەبوو ها و سۆزی ئەلمانیای نازی بوو لە دژی ئینگلیز، هەیانبوو، ها و سۆزی یەکیستی سۆقیەت بوو، لەمە وە تە وژی هەزی لە نێو کوردا سەریان هەلدا، ئەمەش وای کرد پارت و ریکخرا وی جیا جیای لی بکە ویتە وە، وەک رەنگدانە وە و دەرپری ئەو تەوژم و رە و تانە. دەتوانین ئەو رە و تانە بکەینە د و و رە و تە سەرکە، رە و تە نەتە وایەتی و رە و تە نەتە وایەتی سۆسیالیستی. رە و تە نەتە وایەتی لە باشووری کوردستان لە شەری د و وەمی جیهان چەندین ریکخستی جۆرا و جۆریان هەبوو، گرنگترینیان، یانە سەرکە و تە کوردان لە ٣٠ مایسی ١٩٣٠ لە بەغدا بارەگای خۆی کردە وە پاش وەرگرتنی مۆلەت لە وەزیری ناوخوا، کە دیارترین رووناکییانی ئەو سەردەمە بەرپوویان دەبرد، وەک محەمەد ئەمین زەکی و مەعروف جیاوووک (١٨٢)، کۆمەڵەتی بڕایەتی کە لە ١٠ی ئاداری ١٩٣٧ بەسەرۆکایەتی شیخ لەتیفی شیخ مەحموود (١٩١٧ - ١٩٧٢) بەرزنجی دامەزرا بوو، ئامانجی رزگارکردنی کوردستان بوو. کۆمەڵەتی هیوا لە نیسانی ١٩٣٩ بە سەرۆکایەتی رەفیع حیلمی (١٨٩٨ - ١٩٦٠) بوو.

وەک جەمال نەبەز نووسیویە: بە لای مەعروف جیاوووکە وە، هەموو دەرد و کۆتەرە وەریبەک کە بەسەر کوردا هاتوو، گوناھی ئینگلیز بوو لە بەرانبەر ئەو هەموو چاکەتی شیخ مەحموود بۆ ئینگلیز، کە بێ شەر هاتە کوردستان، ئینجا نیازیان وای بوو کوردستان بکەنە "ئاشوورستان"، لەگەڵ ئەوەش دیارە کورد بە شەر و بەرەبەرەکانی دەرەقەتی بەریتانیا نەدەهات، بۆیە دەبوو لەگەڵیان ریک بکەون، بەلام نەبە پیاوی ئەوان وەک هەندێ کەس، بەلکو لە ریتی در و ستکردنی دۆستایەتی، نەک نۆکەری، یان وەک توفیق وەهیبی کە وای ریک کە و تبوو کوردستان بکرتە (ئاشوورستان) (١٨٣).

مەعروف جیاوووک، کوردێکی نەتە وەخواز بوو. دژی سیاسەتی بەریتانیا بوو بەرانبەر بە کورد، بەلام دەپگوت هەر شتیکی کە ئینگلیزهکان دژی بوستن سەر ناگرت (١٨٤). پیا و تکی سەر راست بوو، خا وەن هەلویتست بوو، لایەنگیری ئینگلیز نەبوو، کوردایەتی کردوو وە شانازی بە کوردایەتی کردوو، ناوی مندالەکانی کوردین، کەسایەتی وەک ئەو لە و ماویدەدا کەم بوون (١٨٥).

بەرتیل نەخوا و هیچ کەسێ نەتوانی بۆی ئەوێ له فلان وەرگرت ئەشیا له کوێ کۆ ئەکاته وە... ئەم پیا وە پیا وە خراپە ی زۆری ئەوێه له هەموو کاتیکی و شۆنیکدا نەراندا و وێه و تووێه کوردەم و اخوا لێرە دەرەکانی ئەکا ئەوسا ئەگەرین له شۆینی" (١٩٢)

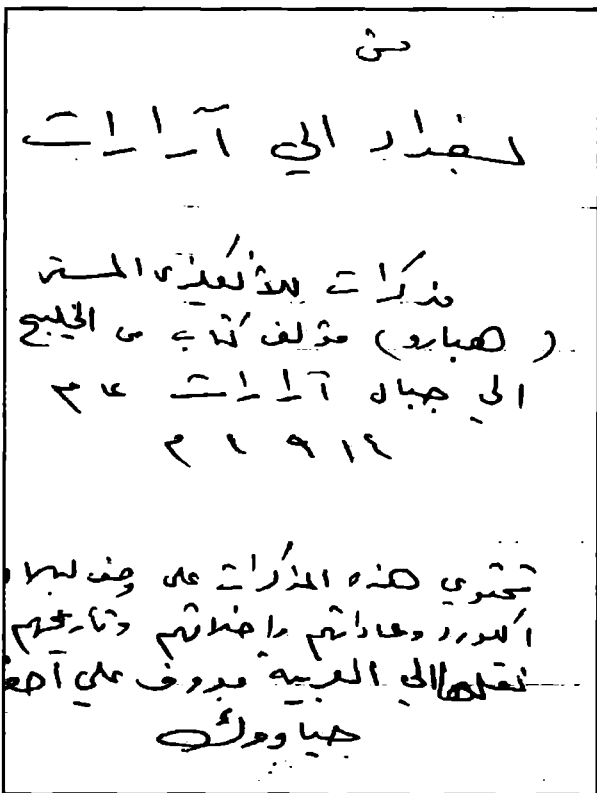
ئەو شاهییدییهی پیرەمێرد بۆ جیاووک زۆر گرنج و بەنرخه، هەموو قسە و گوته بەند ویا وە هەلبەسترا وەکان، ئا وەر و و دەکاته وە و سەر راستی ئەو پیا وە زۆر بەر و ونی دەرەخات.

وا دیارە ئەمەش بۆ ئەو رۆژە، له ناو گەرمەهێ سەرەلەدانی رێبازی کۆمۆنیستی و دەرکە و تنی یەکیتی سۆقیەت وەک هێزێکی گە و رە و خا وەن توانا و پالێشتی گەلانی چە و سا وە، ئەو بۆچوونانە سەریان هەلدا بوو، ئەمەش وەک کاری ئایدیۆلۆژی و پارتایەتی، هەموو شتیکی دەرەکان وە بۆ لەقا و دانی سەنگەری بەرانبەری، لەگەڵ ئەو قسانە ی دەرەکان، شتی ناراست و نادر و ستیش دەرەکان و دەر ویشانە و لە کونی تەسکی بەرژە وەندی ئایدیۆلۆژی و پارتایەتییه وە سەیری مەسەلەکان کرا وە.

مەعروف جیاووک له سلێمانی مۆتەسەریف بوو، هە وەلەکە دەلێت: "مۆتەسەریف تا ئیستا کە خۆی و ا پیشان دەدا وەتەن پەر وەرە و بارزانی ئەوێت ئیستا کە ئەتوانی ناوی بارزان بێنیت بەمەدا بۆمان دەرکە و ت کە ئەمیش جەله وی بە دەست خۆیە وە نییه و بە قسە ی ئیستعمار هەلئەستی و دانهێشی خۆ لەم جەژنەشا حەمە سەعید قەزازی ها و فیکری هاتوو بە میوان ئەمجا بزانی قور بۆچ رەئیسێ عەشیرەتیکی کوردیکە ئەگرنە وە ئەمانە و ئەمسالیان نۆکەری ئیستعمارن. ئەو جیاووکە ی له برسا سکی قۆزە ی ئەهاتوو حەسیرێکی نەبوو رایبەخا ئەمێرۆ مالهەکی بە دە لۆری ناگوتیریتە وە مللەت نابێ بر و ا بە هاشە و هۆشە ی ئەمانە بکا، ئەمانە نۆکەری ئیستعمارن، ئەمانە مللەت ئەکوژن بۆ مەسەلە ی ئیستعمار، ئەمانە ناگری بن کان" (١٩٠).

ئەوێ گرنج و مایە ی سەرنجە، پیرەمێرد، راشکاوانە و بە ئاشکرا وەلامی حزبی شیوعی و بلا و کرا وە ی (آزادی) دا وەتە وە. چونکە حیزبی شیوعی ئەو کاتە بە یاننامە یەکی بە زمانی کوردی و بە عەرەبی بلا و کردو تە وە، (ژین) ی ش له ژێر سەرنای (بۆ حزبی شیوعی عراقی)، وەلامی دا وەتە وە و سەرەتا پیرۆزیایی له دامەزراندنیان دەرکات و دا وای خێریان بۆ دەرکات "کە بێنە وەسیلە ی سەریه رزی و رەهایی و لاتتەن....". ئینجا پیرەمێرد باسی خۆی دەرکات کە چەندی خزمەتی نیشتمان کوردوو و دەرەدەری و زیندان و دەرەدەسەری دیو بە قەلەمیکی تیژ و ماو دێهەکی دەرێ له رۆژنامەکانی ئەستەنبولی نووسیو و پاشان باسی توفیق وەهیبی دەرکات کە له پێتا و داخواری کورد مردوو زیندوو بۆ وە و ئینجا دەلێ "جیاووکیش با وەر بە من بکەن کورده و کورد پەرستە ئیتر کەیفی خۆتانە" (١٩١).

وا دیارە له ژمارە ی پێشتر باسی نازادی کرا وە له و رووی کە هە و لێ یە کخستنی د و و رەگەز دەرکات ستایش کرا و ن، وەک ئەرکی رۆژنامەش رەخنە گرتن پێوستە، پیرەمێرد دەلێت، ئەگەر بۆ رۆژنامەکی من بلوێ، کەم و کورتییەکان دەرەخاتە روو. بەلام پێوستە دەر و بوختانی تیدا نەبیت، چونکە ئەوێ راستییەکانیش ئەخاتە گومانە وە. "بە جیاووک ئەلێن کە هاتوو هێچی نەبوو، ئیستا تەدەرەکی مالی بە دە لۆری بار ناکرێ، ئاخەر جیاووکی کە



و ره چلهک و توخمي خزيان دهکهن و جاريک به مهبهستي خو بردنه پيش و ميچکه يي ناوي منداله کانيان به ناوي گه وره کان دهکهن و جاريکي دیکهش خزيان به کورد و تورک داده نين.... " (۱۹۶).

سه بارت بووني به پياوي نينگليز "ته گهر پياوي نينگليز بوايه ده وله مند نه بوو. موحامه له ي نه بوو، سه ري بو کهس دانه ده نواند، پيا ويک بوو پيا و، نينسانتيکي نيشتمانپهر وهر و کوردپهر وهر بوو، پيا ويکي هار و زمان دريژ بوو" (۱۹۷).

مه عرفو جياووک پياويکي قسه کهر بوو، مه ليک فهيسهل و تبوي تو خه تيبی نيمه ي، پيا ويکي کوردپهر وهر بوو. لاي و ابوو کورد له رتي نينگليز ده گاته مافي خوي (۱۹۸). مه عرفو جياووک، مرؤقيکي ساکار و نه ته وده پهر وهر ي کورد بوو، هيچ مرؤتيک سر به نينگليز نه بوو، ته گهر سازشي له گهل کوردبان ده بووه سه رؤکي وده زيران، که بووه موته سه ريفي سليمانيش به گياني خزمه تکردنه وه، پاک بوو، له هه موو نه وانه ي نه و سه رده مه سياسيتر و به توانا تر بوو. هيچ هه لويتستيکي دژ به حزبي شيوعي نه بووه، مرؤقيکي مه وزو ون بوو، يه کيکله له پيا وه گه وره کاني سه رته اي بز و وتنه وه ي کورد له باشووري کوردستان، ده يانويست ملي پي بدن، نه و ملي نه دا، به داد وهر دايانمه زرانند، به لام نه و ههر له کوردايه تي خوي به رده وام بوو، نه چووه هيچ پارتيکي سياسي، ههر بويه فه راموش کرا وه. له ماله وه منداله کاني ريز ده کوردن و فيري زماني کوردي و سرودي کوردي ده کوردن، وده سرودي:

**نه ي کوردينه، نه ي مه ردينه**

با ده ست له ناو ده ست که ين هه موو (۱۹۹)

گه شتياري کورد که ريم زهند له باره ي جياووک وه، نا وای نووسيوووه:  
 "نم مرؤقه که لله ره قه، به ده ماره، هه لچوون و هه له شه يي هه بوو، به لام ده ستپاک و دا وین پاک و خا وین و دل سوژ بوو، که مرد، خا وده ني جا وي ته رمه که ي نه بوو، که پتي بشارنه وه، سه ربازي گومناو، کورد پهر وهر، خا وده ني نووسرا وي بارزاني سته مديده مه زلومه" (۲۰۰).  
 دوکتور جه مال نه به زيش نا و باس له کو تايي ته مه ني

ههر نه و ناوه يتانه ي مه عرفو جياووک له دواي شوژشي ته موسوزي ۱۹۵۸ جاريکي دیکه له روژنامه ي (اتحاد الشعب) ي (۱۹۳) حزبي شيوعي عتراق دووباره بوته وه، بويه بو تاني کوري کتبي (مأساة بارزان المظلومه) ي بو بردوون، نينجا عه بدولقادر بو ستاني و جه مال حه يدهر ي پوزشيان به نووسين له روژنامه که بو بنه ماله ي جياووک هيتا و ته وه (۱۹۴).

وتري روژنامه ي (نازادي)، له روژه هلا تي کورد ستانيش روژنامه ي (هاواري نيشتمان) يش له وتاريکي (وردي) دا، په لاماري جياووکي داوه له گهل ژمارديه ک سياسي ته مده اري کوردو عه رهب وده ک نووسيوووه: «نه ي فاشيسته کاني کوردو عه رهب (پاچه چي، توفيق وهبي، نوري سعيد، سعيد قراز [قراز]...! معرفو جياووک)! ايوه له نه نجامدا خوتان ده که نه نيشانه ي تيري لاواني کوردو عريي يزادي خواه... چاک بز انن جولانه وي کوردي ايران تاثيري ده گاته هه موو کورد ستاني گه وه [گه وره] و به فرو فيلي ايوش نه و يمانجه گه وره و پيروزه به ريه ست ناکري؟! توتن نه کرين برسيه تي په يدا ده کا... برسيه تيش ده بيته هو ي جولانه وي بي ري يزادي و يه کيه تي ي کوردو هه ستکردن به مغدوريه ت....» (۱۹۵).

که وده له شويني خوي باس کرا، به هو ي نه کرينه وه ي توتن بووه له جووتياراني کوردستان.

نه وه ي جتي سه رنجه وه لامدانه وه ي به ناشکراي بلا وکرا وه نه ي تيبه کانه له و سه رده مه دا، بووني جوژيک له ديموکراتيه ت ده رده خات، وا دياره بواري نه و جوژه وه لامدانه وانه هه بووه، يان به مهبهستي ناووزراندني به ردي چه پ بووه، لي گه راون وه لام بدرينه وه نه گينا نه وه ي نه و بلا وکرا وانه ي لا بگيرابايه، چاره نووسي زيندان و پتريش بووه.

مه عرفو جياووک زور شانازي به کوردبوون و کوردايه تي کوردووه نه وه ي له چه ندين شوين له نووسينه کانيدا د و باره کردو ته وه: "ته گهر مه عرفو له کوردايه تيبه که يدا شوژا بي که لکه، سه رباري هه موو شتيک خوي پاراست، نه وه ش نووسين و د وانه کاني و نه مانه ش منداله کاني (نه ريمان، سامان، سوژان، بو تان، ژيان)، جياوازيه که روونه له نيوان کوردبووني جياووک و کوردبووني نه واني دیکه، نه وانه ي دیکه که نکولي له ري

مه‌عروف جیاووک ده‌کات:

"له په‌نجاکاندا کاتیک له به‌غدا ده‌ژيام جار وبار سهرم لیده‌دا، ته‌ندر وستى تیکچوو بوو، ده‌ستیشی زۆر کورت بوو" (۲۰۱).

ته‌نانه‌ت وه‌ک روونا‌کبیرتیکى هه‌ق‌خواز و دژ به‌هه‌ر جوړه سهر‌کو‌تکردن و چه‌وسان‌دنه‌وه‌یه‌ک بووه، ته‌نانه‌ت ره‌خنه‌ی له‌جه‌مال عه‌بدول‌ناسر (۱۹۱۸ - ۱۹۷۰) ی سهر‌وکی میسر‌گرتووه، سه‌باره‌ت به‌لادانى محمه‌د نه‌جیب (۱۹۰۱ - ۱۹۸۴) ی یه‌که‌مین سهر‌وکی کو‌مارى میسر و لیدان و زین‌دانیکردن و له‌سیداره‌دانى (ئى‌خوان موسلیمین) ده‌کانى میسر، به‌تایبه‌تیش هه‌روه‌ک جیاووک نووسیه‌یه: کاره‌که‌بو‌ته‌مایه‌ی نیگه‌رانى زانایان و موسلمانانیشی تووره‌کردووه، که‌نه‌مه‌ش خواستی گلا‌دستون (۲۰۲) و جووله‌که‌بووه (۲۰۳).

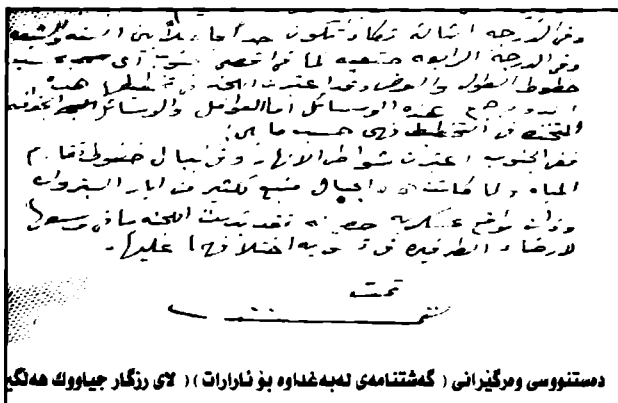
نه‌مه‌ش نه‌و کاته‌بوو که‌له‌سالى ۱۹۵۴ نیوانى محمه‌د نه‌جیب و سهر‌کرده‌تیشی شو‌رشى میسر تیک چوو، به‌هۆى نه‌و خو‌پیشاندانانەى ئىخوان موسلیمینه‌کان له‌دژى حکومه‌ت ریکیان خستبوو، ژماره‌یه‌کى زۆریان گیران. هه‌ر له‌تشرینى یه‌که‌مى نه‌و ساله‌شدا ویستبوویان جه‌مال عه‌بدول‌ناسر له‌نه‌سه‌که‌نده‌ریبه‌ غافل‌کوژ بکه‌ن، ئیدى نه‌وه بووه‌ته‌هۆى لادانى نه‌جیب و ده‌ست به‌سهر‌کردنى و هه‌روه‌ها لیدانى ئىخوانه‌کانیش (۲۰۴).

جه‌مال عه‌بدول‌ناسریش به‌نامه‌یه‌کى تایبه‌تى وه‌لامى جیاووکى داوه‌ته‌وه‌تیددا داواى له‌جیاووک کردووه که‌به‌ر له‌وه‌ی نه‌و سهر‌کو‌نه‌ی نه‌وان بکات ده‌بوا کاروباره‌که‌ی به‌وردی هه‌لبسه‌نگان‌دبايه، وه‌ک نووسیه‌یه محمه‌د نه‌جیب خو‌ی بو‌ته‌مایه‌ی لادرانى، چونکه‌له‌رتیازى شو‌رش لايداوه‌و سه‌باره‌ت به‌ئىخوان موسلیمینه‌کانیش وه‌ک ده‌لێت وێرای ناموژگارى و ریتونى کردنیان که‌چی نه‌وان هه‌ر خه‌ریکى خراپه‌و غافل‌کوژى بوونه (۲۰۵).

ره‌نگه‌ نه‌وه وه‌ک موسلمانیش کارى له‌مه‌عروف جیاووک کردبیت، به‌تایبه‌تى که‌دلى ئینگلیزى داگیرکەرى پى‌خوش ده‌بیت و کاره‌که‌له‌خانه‌ی به‌رژه‌وه‌ندیه‌کانى داگیرکەران و خو‌نمژان ده‌کاته‌وه. وه‌لامى عه‌بدول‌ناسریش زۆر بايه‌خداوه، وه‌ک سهر‌وکیکی به‌ناویانگ و له‌سه‌ر زارانى نه‌و روژه‌و دژ به‌داگیرکەران و سه‌ر به‌به‌ره‌ی میلله‌ت.

مه‌عروف جیاووک وه‌ک سیاسه‌تمه‌دارتیک و شاره‌زای سیاسه‌تى روژ و نه‌و شتوازه‌حوکمانه‌ی که‌دنیا به‌رتوه‌ده‌بن، به‌سه‌رمایه‌دارى و کو‌مونیستى و خه‌سه‌له‌ته‌کانیان. دواى نه‌وه‌ی حه‌قیقه‌تى سیاسه‌تى ده‌وله‌ته‌که‌وره‌کانى بو‌ده‌رکه‌وتوو که‌هیچ له‌و به‌لین و گه‌فانه‌ی به‌گه‌لانى ژێرده‌سته‌ی دنیايان دا‌بوو، به‌دییان نه‌هینا، له‌بانگه‌شه‌ی مافی مرۆف و مافی گه‌لانى بن‌ده‌ست، وه‌ک چوارده‌به‌نده‌که‌ی ولسن (۱۹۱۳ - ۱۹۲۱) ی سهر‌وکی ولاته‌یه‌که‌گرتووه‌کان، که‌چی ولاتانى داگیرکەرى وه‌ک ئینگلیز و فه‌ره‌نسا له‌لیدان و له‌ناوبردنى شو‌رشگێرانى ما و و کورد له‌تورکیا و شو‌رنیانی دیکه، گه‌لان له‌ناو ده‌به‌ن و نه‌و قسه‌زلانه‌ی سه‌باره‌ت به‌رزگارى گه‌لانى هه‌ژار و مافه‌کانى مرۆف هه‌مووی درۆ بوون و لای گه‌لان خه‌یرا ناشکرا بوون، بو‌یه‌له‌ترسى نه‌و درنانه، نه‌و گه‌لانه‌خۆیان خزانده‌با وه‌شى کو‌مونیستى. نه‌مریکای بانگه‌شه‌که‌رى ناشتیش، ژماره‌یه‌کى زۆرى خه‌لکى له‌ژاپون له‌ناوبرد به‌چه‌کى نه‌تومی و هه‌ر نه‌وش بوو پشتگیری فه‌ره‌نساى به‌چه‌ک ده‌کرد، له‌دژى گه‌لى "قیتنامى قاره‌مان"، نه‌وه‌لاپه‌ره‌شه‌کانیان له‌فه‌له‌ستین که‌ئیسرایلیان دروست کرد، "ده‌با میژوو له‌لاپه‌ره‌ی کرده‌وه‌کانیان نه‌و په‌لانه‌تۆمار بکات و با نه‌وه‌ی ده‌روونى پیسیان ده‌یه‌ویت بیکه‌ن، نه‌وا گه‌لان تیگه‌یشتن رینگای نازادى هه‌ریه‌ک ریبه، هه‌رچه‌ندى کو‌سپ و ناخوشى تیددا بیت" هه‌ر وه‌ها سیاسه‌تى ئیستعمارى‌یه‌یه له‌دژى حکومه‌تى موسه‌ده‌قى نیشتمانپه‌روه‌ر و نازادى‌خواز و کو‌له‌گه‌ی به‌رده‌وامى سیاسه‌تبان د و به‌ره‌کى نانه‌وه و بلا و کردنه‌وه‌ی پشتیوى و ناژا وه‌یه له‌نیوگه‌لانى دنیا. دانانى شیخ مه‌حمود به‌حوکمدار، پاشان پاشگه‌ز بوونه‌وه، هه‌ر وا له‌په‌یمانى سیتفر و پرۆژى نیشته‌جێ کردنى ئاشوریه‌کان. چه‌ندین کارى ناشایسته‌ی دژ به‌کورد، هه‌مووی هه‌لسو‌وراندى سیاسه‌تى روژ بووه بو‌به‌رژه‌وه‌ندى ئیستعمارى‌یه‌ی خۆیان، "نه‌گینا نه‌گه‌ر به‌ریتانیا به‌نیاز با ده‌وله‌ت بو‌کورد دا‌به‌زرتیتى نه‌وا به‌بێ هیچ گه‌رت ده‌یتوانى بیکات" (۲۰۶).

یه‌کتیک له‌هه‌لو‌سته‌ دیاره‌کانى مه‌عروف جیاووک، وه‌ک نمونه‌له‌دژایه‌تى ئینگلیز و پیساوه‌کانیان و نیشتمانپه‌ره‌رى راسته‌قینه‌ی نه‌و پیا وه، "مه‌سه‌له‌ی مستر کوپه (۲۰۷)، که‌له‌به‌لگه‌ی هه‌ژده‌مى کتیبى "مأساة



دهستووسی و مرگیزیانی (گهشتنامهی لهبه غداوه بۆ نارارات) (لای روزگار جیاووک ههنگ)

دهمکوتکه رانه دا، ده لیت که واته کنی رتی به نئیمه دا وه، خاکیتی نادیار بدهینه ناسورییه کان، خو نه وان وه کیلی خه لکی کوردستان نین، ناشتوانین هورمز ره سام بکهینه وه کیلی کورد، چونکه نه وه له هه مان کات وه کیلی ناسورییه کانیشه، ناخو کورد خوئی که سی وای نییه بیهته وه کیلی!!

سه بارهت به خالی سبیه م، له بارهی نازادی نایینی بو که مینهی کورد له حکومهتی ناسوری، جیاووک دا وای کردووه، ژماره ی ناسورییه کان چهنده بو دیارکردنی که مینه و زۆرینه، دیاره وه لایمی نه بووه، به لام جیاووک به ژماره بۆی روون کردوته وه که ژماره ی کورد و ناسوری چهنده. بو زۆری د وایی به تنیا له گه ل مستهر (کوپ) یه کتریان بینه و نه ویش هه مان دا واکاری د و وباره کردوته وه و به لینی دا وه ته جیاووک برتیکی زۆر پاره ی بداتی، نه گهر بۆیان مۆر بکات. لیره دا جیاووک لیتی به دنگ دیت و ده لیت: "من له وانه نیم شه رف و نیشتمانی خو یان بو چنگیک رۆپیه ده فرۆشن"، بۆیه پیتشینیاری بو ده کات، نه گهر توانی نیمی زای نه مین زه کی وهر بگریت، نه وا نه ویش بۆی مۆر ده کات، مه بهستی جیاووک له وه ناگادار کردنه وه ی نه وانی دیکه بووه، دیاره دلنیاش بووه که نه مین زه کی کاری و نا کات بکه ونه هه له وه. (کوپ) به وه رازی بووه و له کاتی دیاریکرا و به یه که وه ده چنه لای نه مین زه کی و له ویش مشتومریتیکی زۆر ده کهن، که ناگه نه نه نجام دینه دهره وه، جیاووک به کوپ ده لیت، نه مین زه کی چۆن بو، نه ویش له وه لامدا ده لیت: "رأسه مثل رأسك"، (واتاکه ی واته نه ویش وه کو تو سه ر ره قه). دواتر هه مان پرسیاریش له نه مین زه کی ده کات، نه ویش ده لیت: نه وه ته له که باز و

بارزان المظلومه "دا به دریتی لیتی د وا وه و پوخته که ی نه وه یه: نه وه نهفسه ره ئینگلیزانه ی که سه ره په رشتی هیزه کانی لیثییان ده کرد، دواتر خانه نشین بوونه و گه راونه ته وه به ریتانیا، هه ندی له وانه کو مه له به کیان به ناوی "کو مه له ی پاراستنی ناسورییه کان" (۲۰۸) دامه زانده و وه، که باره گای له له نده ن بووه. نه وه کو مه له یه ناوه ناوه نوینه رانی خوئی ناردوته عیراق تا په یوه ندی به ناسورییه کانه وه بکه ن و له گه ل کورد و مه سیحیه کانی دیکه ها وکاری بکه ن بو ده ده سته ی تانی سه ره خوئی. یه کیتک له وانه که ناوی مستهر کوپ Captain Cpopa بو، به ناوی کو مپانیایه کی بازگانی هات بووه عیراق، ماوه ی شه ش مانگ له موسل بووه و له گه ل مه سیحیه کانی موسل و گونده کانی دهور و به ری خه ریک بووه، داوای کردووه یه ک بگرن بو سه ره خوئی. پاشان چۆته به غدا و په یوه ندی به هه ندی کورده وه کردووه، یه کیتک له و کوردانه ش مه عروف جیاووک بووه، دا وایان لی کردووه بۆیان مۆر بکات، توفیق وه هبی هه و لی له گه ل دا وه بو مۆر کردنی نه و یادداشته ی که (کوپ) ناماده ی کرد بوو. له کو بونه وه یه کی تایه تی به ناماده بوونی: توفیق وه هبی، نه مین ره واندزی، توفیق قه زاز، شیخ قادری حه فید، فه تحو للا کوردی، مه عروف جیاووک و محه مه د عه لی عه زیز و مستهر کوپ و یوسف مه لک د وای گفتوگو و مشتومریتیکی زۆر، مه به سته که یان ناشکرا کردووه که پوخته که ی نه وه بووه:

- ۱- نه وانه ی که له سه ر یادداشته که مۆر ده کهن رازین له سه ر نه و خاکه ی که کو مه له ی گه لان بریاری لیده دات، بیداته ناسورییه کان، وه ک نیشتمانی نه ته وه بی نه وان.
  - ۲- دانان به وه کاله تی هورمز ره سام (۲۰۹) بو نه وه ی که کو مه له ی گه لان دا کوکی له کورد بکات.
  - ۳- نه و کوردانه ی که ده بنه که مینه له ناوچه ی ناسورییه کان ته وای نازادی نایینیان ده بیت.
- د وای نه وه ی مه عروف جیاووک به ره زامه ندی ناماده بووان، سه رنج و تیبینییه کانی خوئی سه بارهت به و یادداشته دهره بری، نه ویش دیارکردنی نه و رو بهر و شوپنه ی که ده دریته ناسورییه کان، له سه ر نه خشه یه. وه لایمی (کوپ) نه وه یه که نه و ناتوانیت ورده کارییه کان له سه ر نه خشه دیار بکات، بۆیه جیاووک، له وه لامیتیکی

له گرتنیان گرتوو و دا وای له مهلیک کردوو و گیراوه کان بهریدرتین<sup>(۲۱۲)</sup>.

(۱) ئەو حاجی مهلولود بهدیعوئهلهزەمانه کۆری فهقی وهلی (۱۲۲۶-۱۳۰۶/ک / ۱۸۱۱-۱۸۸۸ز) خواوهنی کەشکۆله. بڕوانه محهمهد عهلی قهره داغی، ئەلبوومی کەشکۆل، بهرگی یه کهم، له بلاوکاراوه کانی ئەکادیمیای کوردی، چاپخانهی خانی، ههولیتیر، ۲۰۰۸، ۱۰-۱-۱۰۲. لیتره دا دهبی ناماژده بهوه بکهین که ئەو بهدیعوئهلهزەمانه له گهه له سعید نهورسی بهدیعوئهلهزەمان (۱۸۷۳-۱۹۶۰) جیایه که ناواریکی دیکه کوردو زانایه کی گه ورده جیهانی ئیسلامه له سرده می نویدا، دامه زرتنه ری کۆمه لهی (نوره له تورکیا. بڕوانه: محمد علی الصویرکی، معجم اعلام الکرد فی تاریخ الاسلامی والعصر الحدیث فی کوردستان وخارجها، مؤسسه حمیدی، مرکز ژین لایا و التراث الوثائقی والصحفی، السلیمانیه، ۲۰۰۶، ص ۳۲۰.

(۲) شجرة بیت آل جیاووک (نهم درخته دوو لاپه ری له بهرگیراوه به له فوناد جیاووک وهرگیراوه): عبدالمجید فهمی، تاریخ مشاهیر الالویه العراقیه، ج ۱، مطبعة الزمان، بغداد، ۱۹۴۷، ص ۵۹: الحكومة العراقیه، جدول كبار موظفی الدولة لسنة ۱۹۴۴، ص ۱۳: معروف جیاووک، أقرأوا الحقائق الثابته فی کراسه فخامة السید نوری السعید ومقالات بعض خصومه، مطبعة الجامعة، بغداد، ۱۹۴۸، ص ۵: د. ئیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامه نووسی مه معروف چیاووک، "رۆژنامه نووس" (گۆقار)، ههولیتیر، ژ (۳)، ۲۰۰۵، ج ۳۲: عیاد الدین سجادی، میژووی ئەدهبی کوردی، چاپی دووهم، چاپخانهی مه عارف، به غدا ۱۹۷۱، ل ۵۹۸.

(۳) بۆ لیکدانه وهی سالی رۆمی و زایینی بڕوانه: ئهحمده تاقانه، رۆژژمیری (رۆمی) و نهخشه کانی بهرامبهر کردنی له گهه رۆژ ژمیری کۆچی و زایینیدا، دهزگای چاپ و بلاوکردنه وهی نارس، چاپخانهی وهزارهتی رۆشنبیری، ههولیتیر، ۲۰۰۱، ل ۲۶.

(۴) بڕوانه: دهقی ناسنامه که له پاشکۆ (دهقی نه سلی لای جیهان مه معروف جیاووک هه لگیراوه).

درۆزنه، ئینجا جیاووک داوا له نه مین زه کی دهکات که توفیق وهه بی و نهوانی دیکه ش ناگادار بکاته وه، نه که ونه دا وی نهو ته له که بازه. سه ره تا نه مین زه کیش بۆی رازی نا کرتین، بۆیه ری به جیاووک ده دات، نازاد بیت چی به باش ده زانیت بی کات. هه ره وه ها نه مین زه کی دا وا له جیاووک ده کات وا له محهمهد شوکری سه گیان بکات ئیمزاکه ی بسپرته وه، چونکه له سه ره تا دا نهو هانی نهوانی دیکه ی دا وه مۆر بکه ن، بۆیه جیاووکیش به ته نیا بانگی محهمهد شوکری سه گیان ده کات بۆ یانه ی سه رکه وتن و له وی ده رگای له سه ره داده خات و زۆر به توندی هه ره شه ی لی ده کات که چۆن پاره ی وه رگرتوو و ئیمزای کردوو، نه ویش زۆر به توندی نهوه رت ده کاته وه که خۆی مۆری کردب، به لکو ناوی نهوانه ده هینتی که مۆریان کردوو، جیاووکیش زۆری سه ره زه نشت ده کات، که نهو نه کوردی ده زانیت و هه میشه قاچی له (دار الانتداب) و دهستی له بالیۆزخانه ی تورکیا و سه ریشی له کۆشکی پاشایه تییه! سه ره نجام جیاووک له رۆژنامه ی (صدی العهد) (۲۱۰) ی رۆژی ۸ ئایاری ۱۹۳۱، روونکردنه وه یه ک به ناوی (بۆ برا کورد ده کانم- الی اخوانی الکرد)، بۆ رای گشتی بلا و ده کاته وه، تییدا داوای کرد وه که فریو نه خۆن، چونکه نه گه ر تۆز قالیک سوودی بۆ کورد هه بووا خۆی یه که مین که س ده بوو مۆری ده کرد، پاشان حکومه تیش سو زاخی جیاووکیان کردوو وه بانگیان کردوو<sup>(۲۱۱)</sup>.

بیتگومان نه گه ر نهوه بۆ کورد که لکی هه بووا یه، نه مین زه کی پشتگیری ده کرد، بۆیه هه ره وه ک عه بد ولره ذاق نه له سه نه ی به ناوی (پیلان له دژی ناسایشی ولات- المؤامره علی سلامه الدوله) ی خسته ویه ته روو. له سه ره ناستی ده وله تی عیراقیش نهو بابه ته ته شه نه ی کردوو وه جموجۆلی کوپ و هورمز ره سام، ناشکرا ده بیت و پولیس له ۵ مایسی ۱۹۳۱، نه وهی سه ر وکاری به مه سه له که وه ده بیت ده گرتیت، گیرا وه کانیش نه مانه ن:

توفیق وهه بی، سه سعید نامق، د. شوکری محهمهد صکبان، عه بد نه عمان، کشمش نه عمان، توما هورمز، یوسف نه ندریا، عه بد ولکه ره یه قه ره کله، له گهه ل (کوپ) خۆشی. مه عروف جیاووک به کورتی رتیه وی روودا وه کانی بۆ نه له سه نه ییش گتیرا وه ته وه، رۆژنامه کانی نهو رۆژه ش بایه ختیکی زۆریان پتیدا وه، نوینه ری بالاش ره خنه ی

- (٥) میر بصري، اعلام الكرد، دار رياض الريس للكتب والنشر، لندن- قبرص، ١٩٩١، ص ١٨٥-١٨٦.
- (٦) د. نيسماعيل شوکور، س. پ، ل ٣٨.
- (٧) علا و الدين سجادی، س. پ، ل ٥٩٨.
- (٨) عباس عزاوی - که دیاره بەناگاداری (مەعروف جیاووک) خۆشی بوو- کاتێ ناوی مەعروف جیاووک دەهێت، دەلێت: ئەو هۆزه لەگەڵ هۆزی بەلەک نامۆزان، هۆزی بەلەکی هۆزێکی گەورەیه، زێدی رەسەنیان نزیك مەلاتییەیه، تا ناوچەیی بۆتان لە باکووری کوردستان درێژ دەبێتەو، بە هۆی روودانی کێشەیهک بەشێکیان هاتونەتە دەورووبەری رەواندزو لە دەروویشتی (گەلی عەلی بەگ) نیشتەجێ بوون، ئەمانەش گوندەکانیان:
- ١- سەرگەلی. ٢- هەردیان، شۆینی مەلا یوسفی سەرۆکی هەموویانە. ٣- بادلیان. ٤- سرتشمە، سەرۆکەکیان کۆتخا عەباسە. لەو گوندەدا چوار بنەماله هەن، ماله موسا، ماله عباس، مام لاس، ماله جیاووک، مەعروف جیاووک لەو بنەمالهیهی دواپیانە. ٥- دەر بەندۆک. ٦- بەلەکیان بارزان...
- ٧- بەلەکیان. ٨- دیاوزه {دیلزبان}.
- گوندو بەشی دیکەشیان زۆرن لەشۆینی جیا جیای وەک:
- ١- بەرحوشتەر. ٢- دارەتوو٣- دارەبەند {دارەبەن} که هەر هەموویان سەر بەهەولیتەرن. پروانە: عباس العزاوي، عشائر العراق الكردية، مطبعة المعارف، بغداد، ١٩٤٧، ص ١٤٢-١٤١.
- (٩) بەرحوشتەر: گوندێکە سەر بەناحیهی (خەبات) ه لەقەزای هەولیتەر. پروانە: د. عەبدوللە غەفور، گوندەکانی کوردستان، گوندەکانی باشووری کوردستان لەسەر ژمیتری دانیشتوانی عێراقدا ١٩٧٧، بەرگی دووهم، بلاوکراره کانی دەزگای ئاراس، هەولیتەر، ٢٠٠٥، ل ٢٥٤.
- (١٠) شجره بيت ال جياووک، ص ١.
- (١١) مستهفا نەرمیان، یانە ی سەرکەوتنی کوردان (١٩٣٠-١٩٦٢)، نامادەکردن و پێداچوونەوی: نازاد هیدایەت دەلق، ١٩٩٤، دەستنوس، ل ٧٨.
- (١٢) یادی کۆچی امین زکی، لەسەر ئەرکی عەلەتەدین سەجادی لە چاپ دراوه، چاپخانە ی مەعارف، بەغدا،
- ١٩٤٨، ل ١٦.
- (١٣) گیو موکریانی، بەهەشتی مەعروف بەگ جیاووک، "هەتاو" (گۆقار)، هەولیتەر، ژ ١٢١، ٣١ کانوونی دووهمی ١٩٥٨، ل ٤.
- (١٤) مەسعوود مەحمەد، گەشتی ژبانم، چ ١، ستوکھۆلم، ١٩٩٣، ل ٢٨٠.
- (١٥) عمر علي شريف، احداث ومواقف في حياة معروف جياووک ١٨٨٤-١٩٥٨، "خەبات" (جریده)، هەولیتەر، العدد ١٩٨٥، ٢١ تموز ٢٠٠٠.
- (١٦) معروف جياووک، مأساة بارزان المظلومة، ط ٢، مؤسسة اراس للطباعة والنشر، اربيل، ٢٠٠١.
- (١٧) رفعة عبدالرزاق محمد، معروف جياووک، "العراق" (جریده)، بغداد، ٣١ تموز، ٢٠٠١.
- (١٨) مهولود قادر بيخالی، هەولیتەر و دیووه... بیستوه، هەولیتەر، ١٩٩٧، ل ٣٣.
- (١٩) نيسماعيل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامەنووسی...، ل ٣٢.
- (٢٠) مستهفا نەرمیان، یانە ی سەرکەوتنی کوردان...، ل ٣٨ پ.
- (٢١) دیدار لەگەڵ مەلا عەبدولفەتاح تاهیر مەحمەد ئەمین، سرتشمە رۆژی ٢٣ی تەممووزی ٢٠٠٦، لەدایکبووی سالی ١٩٣٦، گوندی سرتشمەیه، لەتاییفە (باس) ه و خوشکی باپیری بەناوی (خەدیجە) خێزانی حاجی مەولوودی باپیری (مەعروف جیاووک) ه.
- (٢٢) دیدار لەگەڵ خالیدە ئیبراهیم چیچۆ، هەولیتەر لەرۆژی ٥ / شوباتی / ٢٠٠٧. (لەدایکبووی بەغدا-١٩٣٤، مەعروف جیاووک کۆری خالی باوکیهتی).
- (٢٣) وەک دەلێن پاره که وێنە ی پیاوێکی بەسەر وه بووه تیروکه وانی بەدەستوه بووه. هەر وه ها لەکاتی نۆژەنکردنەوی مزگهوتی گوندیش لە نەوه دەکاندا کووپی بچووک دۆزراوه تەوه و نووسینی بەسەر وه بووه بآ ئەوهی هیچی تیدا بیت. دیدار لەگەڵ تەقییه دین عومەر ئەحمەد شاباز، لە سرتشمە لەرۆژی ١٧ حوزەیرانی ٢٠٠٧.
- (٢٤) دیدار لەگەڵ حەمەدەمەین حاجی عەبدوللە، سرتشمە لەرۆژی ٢٣ی تەممووزی ٢٠٠٦، (لەدایکبووی

الصویرکی، م.س، ص ۵۸۷.

(۲۹) نالووسی: عەبدوللا کۆری مەحموود ئەلنالیووسی، لەسالی (۱۸۳۲) لەبەغدا لەدایک بوو، زانیایەکی نایینی بەغداييە، لەسەر دەستی باوکی خۆیندوووتی، خۆی تەرخان کردوووە و ئانە وتەنوو، چەندین بەرھەمی ھەبە. لە سالی (۱۸۸۴) لەبەغدا کۆچی دوایی کردوو. بڕوانە: خیرالدین الزرکلی، الاعلام قاموس وتراجم، مج ۴، ط ۴، دار العلم للملايين، بیروت، ۱۹۷۹، ص ۱۳۶.

(۳۰) بۆزانیاری پتر بڕوانە: شجره بيت ال جياووک، ص ۲: عبدالمجيد فهمی، م. س، ص ۵۹. لەو ماوەیەدا ئەم شەرانیە لەنیوان دەولەتی عوسمانی و رووسیادا ھەلگیرساوان ۱۸۲۸-۱۸۲۹ و ۱۸۵۳-۱۸۵۶ و ۱۸۷۷-۱۸۷۸. بڕوانە: د. کمال مظهر احمد، کردستان في سنوات الحرب العالمية الاولى، ترجمة: محمد الملا عبدالکريم، مطبعة المجمع العلمي الکردي، بغداد، ۱۹۷۷، ص ۴۳ ھامش.

(۳۱) دیدار لەگەڵ تەیب حەسەن حوسین جیاووک، خەلیفان لەرۆژی ۱۷ی حوزەیرانی ۲۰۰۷. ناوبراو ھەر لەسالی ۱۹۵۷ ھوێ چۆتە بەغدا بۆخۆیندن و لەمالی مەعروف جیاووک ژیاو و ئاگاداری لەوبارەییەو زۆرەو خۆی کتیبی دەستنووسی ئەوی بینیو: دیدار لەگەڵ خالیدە ئیبراھیم چیچۆ لەرۆژی ۵ی شوباتی ۲۰۰۶.

(۳۲) د. ئیسماعیل شوکر رەسول، رۆلی رامیاری و رۆژنامەنووسی...، ل ۳۸.

(۳۳) مستەفا نەزیمان، یانەیی سەرکەوتنی کوردان...، ل ۳۵.

(۳۴) فەقێ وەلی باوکی باپیری (مەعروف جیاووک)ە.

(۳۵) مستەفا نەزیمان (۱۹۲۵-۱۹۹۵)، دەلیت: لەدوا سالیەکانی سەدەیی رابوردوو (حاجی مەلوودی) باپیری مەعروف لەناوایی سرتشمەو ھاتۆتە بەغدا. یانەیی سەرکەوتنی کوردان...، ل ۳۵. ئەمە نەختیک ھەلۆستەیی دەوت، چونکە پێشتر گۆتمان حاجی مەلوودی ھاتۆتە ھەولێر، لێرەش مەعروف جیاووک دەلیت، فەقێ وەلی واتە باوکی باپیری، ئیسمە زانیاری پترمان نییە.

(۳۶) دتیبەک بوو لەنزیك ھەولێر، ئیستا بۆتە شارۆچکە.

۱۹۲۸ سرتشمەو باپیری نامۆزای حاجی مەلوودی باپیری مەعروف جیاووکە و زۆریش لەگەڵ مەعروف جیاووک بوو و زۆر لیتی نزیك بوو، بەلام بەھۆی نەخۆشی و لەسەرچیتگا کەوتنی نەمانتوانی، وەک پتیبست بیدوتین، پاش ماوەیەکی کۆچی دوایی کرد.

(۲۵) ھەر لە بارەیی (جیاووک) ھوێ، جەمال بابان دەلیت: جیاووک ناوی داپیری مەعروف جیاووک بوو و زۆری مارف خۆشویستوو: بڕوانە: جەمال بابان، اعلام کرد العراق، مطبعة شقان، سلیمانیه، ۲۰۰۶، ص ۸۲.

(۲۶) شجره بيت آل جياووک، ص ۱-۲: جياووک الکردي، القضية الکرديه، ط ۲، مطبعة النجاح، بغداد ۱۹۳۹، ص ۱۰۱. (لەو سەرچاوەیەدا لەجیاتی "مالموس، مالموس" نووسراو، کە پتیب وایە ھەلەیی چاپ بیت، ھەرچەندە چاپی دووھەمیشە، بەلام راست نەکراو تەو): عباس العزاوی، م.س، ص ۱۴۱-۱۴۲. لێرەش لەباتی مالمە لاس، (مام لاسە) و (مالمە جیاووک) بەتەنیا نووسراو بێ ناوی (حەسەن)، وەک نووسەر نووسیویە "زانیاریەکانی لەمامۆستای بەرێز مەعروف جیاووک وەرگرتوو کە خۆی لەبنەمالمە (جیاووک)ە".

(۲۷) قاتانی (میرزا حەبیب اللە زەنگەنە) لەسالی ۱۸۰۸ لەشیراز لەدایک بوو ھەتا ئێستای ديارو خاوەن دیوانیکی شیعری و کتیبیکی پەخشانە بەناوی (پەریشان)، لەسالی ۱۸۵۴ کۆچی دوایی کردوو. صدیق صفی زادە بۆرەکەیی، دایرەالمعارف کردی/فرھنگ اعلام، انتشارات پلیکان، ج. مەھرنگ فەر، تەهران، ۱۳۸۰، ص ۸۱۸.

(۲۸) زەھاوی: مەحمەد ئەمین فەزلی (موفتی زەھاوی) لە ۱۷۹۷ لە (زەھاو) لەدایک بوو، خۆیندنی نایینی لەسابلەخ لەتەمەنی بیست سالی تەواو کردوو و لەسالی ۱۸۵۰ چۆتە بەغدا و لەسالی ۱۸۵۴ بۆتە موفتی، پتر لە شەش ھزار قوتابی لای ئەو خۆیندووینە، زانیایەکی گەورەیی سەردەمەکی بوو، لە ۱۹ی کانوونی یەکیەمی ۱۸۹۰ لەبەغدا کۆچی دوایی کردوو. بڕوانە: الکتور محمد علی



فیتروونی زمانی عەرەبی و لەسالی ١٩٣٦ لە بەغدا چاپکراوە. بڕوانە: محمد الخال، الشیخ معروف النودھی البرزنجی، دار مطبعة التمدن، بغداد، ١٩٦١، ص ٧٨، ٨٧، ٩٨، ٩٩.

(٤٥) دایکی عەلی ئەکبەر جیاواز بوو. دیدار لەگەڵ جیهان مەعروف جیاووک لە رۆژی ١١/ ئەیلوولی/ ٢٠٠٨.

(٤٦) شجره بيت ال جياووک، ص ٢.

(٤٧) بشیر اسماعیل چیچو، معروف جیاووک، حیاة حافلہ بالعطا و خدمه لقضیه شعبه، "خەبات" العدد (٨٠٢)، ٩ تشرین الثاني ١٩٩٦.

(٤٨) شیخ مەعروفی کەرخی: لە (٨١٥)ز) کۆچی دوایی کردوو، سۆفییەکی گەورەو لەخواترس بوو، لە بەری کەرخی لە بەغدا نیشتەجێ بوو و هەر لەوێش کۆچی دوایی کردوو. بڕوانە: الموسوعة العربية الميسرة، المجلد الثاني، دار النهضة للطباعة والنشر، ١٩٨٠، ص ١٤٥٠.

(٤٩) مستهفا نەرمیان، یانە ی سەرکەوتنی کوردان...، ل ٣٥: عبدالمجيد فهمی حسن، م. س، ص ٥٩.

(٥٠) شجره بيت ال جياووک، ص ٢.

(٥١) مونیڕە بەر لە شەری یەکەمی جیهان مامۆستا بوو... (٥٢) نیمیلتی جیهان مەعروف جیاووک لە رۆژی ٨/ تشرینی یەکەمی / ٢٠٠٨: دیدار لەگەڵ خالیدە نیبراھیم چیچۆ لە رۆژی ٥/ شوباتی / ٢٠٠٧: هەرۆهە لەگەڵ تەیب حەسەن حوسین جیاووک، لە رۆژی ١٧/ حوزەیرانی / ٢٠٠٧.

(٥٣) دەولەتی عوسمانی لە ٢٠ ئەیلوولی ١٨٦٩، یاسای مەعارفی گشتی بۆ پێشخستنی خۆتندن دەرکردو خۆتندنی کردە سێ هەوار (مرحله)، سەرەتایی ماوەکە ی چوار سالی و ناوەندی (روشدییە) ماوەکە ی سالی و نامادەبیش ماوەکە ی چوار سالی بوو. بڕوانە: د. ابراهيم خليل احمد، م. س، ص ٢٤.

(٥٤) میر بصری، اعلام الکرد، ص ١٨٥: د. نیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامەنوسی...، ل ٣٢.

(٥٥) بڕوانە: پاشکو.

(٥٦) کە چۆتە ئەستەنبۆل سەرەتا ئارەزووی لەخۆتندنی

(٣٧) کورتەک، بەگەرە کە کانی خوارەوی هەولیتەر گوتراوە کە ئەمانەن: عەرەب، تەعجیلی جولەکە، تەعجیلی موسلمانان، خانەقا. بڕوانە: د. اسماعیل شکر رسول، اربيل دراسة تاريخية في دورها الفكري والسياسي ١٩٣٩-١٩٥٨، ط ٢، السليمانية، ٢٠٠٥، ص ٢٥٥.

(٣٨) جياووک الکردی، القضية الكردية، ص ١٠١.

(٣٩) عەلی ئەسغەر قەدو بەلای جیاووک بوو، بۆیە بەرانبەر بە عەلی ئەکبەر و ناوێراوە. دیدار لەگەڵ جیهان مەعروف جیاووک (لەدایکبوی ١٩٤٠ بەغدا یە نێستا لە ئەمەریکا دەژی). هەولیتەر رۆژی ١١/ ئەیلوولی ٢٠٠٨.

(٤٠) شجره بيت ال جياووک، ص ٢.

(٤١) عبدالمجيد فهمی حسن، م. س، ص ٥٩.

(٤٢) د. نیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامەنوسی...، ل ٣٢، ٣٨، د. نیسماعیل شوکر بە پشت بەستن بە قسە ی شوکرییە عەلی ئەکبەر و ئەحمەد جەمیل جیاووک دەلێت: لە موسڵ (نیمام تابوور) بوو، پاشتر گوتراوە تەو بەغدا و لەوێ ماوە تەو و هەمان وەزیفە ی بینێوە تاکو بەر لە هەلگیرسانی جەنگی یەکەمی جیهانی کۆچی دوایی کردوو. کە بەلای نێمەو ئەوێ درەختی بنەمالە راستتر، بەتایبەتی کە لە بەر بێرەو ڕیەکانی مەعروف جیاووک خۆی نامادەکراوە. بڕوانە: شجره بيت ال جياووک، ص ٢.

(٤٣) الامام علي اصغر جياووک، الفوائد المعرفية في علم النحو واللغة العربية، حرر في بغداد ١٨٩٥، (دەستەنوس)، ص ١: نێمە فۆتۆیە کە مان بینوو و لە ئەسڵدا بە نامیری سکانەر وێنە ی تەوای لاپەرەکان گیراوە لای رزگار جیاووک پارتیزاوە و نێمەش دانە یە کمان لە بەر گرتۆتەو.

(٤٤) ئەم ناوانەش لە مێژووی رووناکبیری کوردیدا پێشینی هەبە، لە رۆژگاری خۆیدا شیخ مەعروفی نۆدەبی (١٧٥٣-١٨٣٨ز) سیپارە یەکی بە ناوی (ئەحمەدی) بە عەرەبی و کوردی لە سالی ١٧٩٥ز بۆ کاک ئەحمەدی شیخی (١٧٩٣-١٨٨٧) کۆری بە هۆنراوە هۆنیو تەو، کە تەمەنی سێ سالی بوو، بۆ

المرحوم معروف جیاووک، "التأخی" (جریده)، بغداد، العدد ۷۶۶، ۲۳ / حزیران / ۱۹۷۱.

(۶۳) معروف جیاووک، نیابتی...، ص ۸.

(۶۴) پروانه: پروانامه‌ی گواستنه‌وه‌ی له‌پاشکۆ. (ده‌قی نه‌سلتی نه‌و پروانامه‌یه به‌تورکی لای جیهان جیاووک پارێزراوه).

(۶۵) فرج محمد بکر، م.س. هه‌ندی سه‌رچاوه ساله‌که‌یان به ۱۹۱۲ داناوه پروانه: رفعه عبدالرزاق محمد، م.س: دیدار له‌گه‌ڵ جیهان مه‌عروف جیاووک له‌روژی ۱۱/نه‌یلوولی / ۲۰۰۸. هه‌رچی مسته‌فا نه‌ریمان ده‌لێت به‌رێوه‌به‌ری ناحیه‌ی (دێر زوور) بووه. مسته‌فا نه‌ریمان، یانه‌ی سه‌رکه‌وتنی کوردان...، ل ۳۵، ۱۳۲.

(۶۶) "لغه العرب"، مجله شه‌ریه ادبیه علمیه تأریخیه، بغداد، المجلد الاول- الجز و (۸)، عن صفر ۱۳۳۰- شباط ۱۹۱۲، ص ۳۲۵.

(۶۷) خالص عزمی، ادب القضاة: (۸) www.elaph.com الحوار المتمدن، العدد: ۱۵۸۸-۲۱/حزیران/۲۰۰۶ (معروف جیاووک).

(۶۸) کوت الزین: ناوچه‌یه‌که سه‌ر به سه‌روه سه‌ریازگه‌ی عوسمانیه‌کانی لێ بووه، له‌سه‌رده‌می جه‌نگی یه‌که‌می جیهان له‌نیوان ئینگلیزو عوسمانیه‌کان، شه‌ری تیدا روودا، عوسمانیه‌کان شکان و نه‌مه‌ش سه‌رده‌تای داگیرکردنی میسۆپۆتامیا بوو. ستیفن همسلی لۆنکریک، العراق الحدیث، من سنة ۱۹۰۰ الي ۱۹۵۰، ج ۱، ت: سلیم طه التکریتی، منشورات الفجر، مطبعة حسام، بغداد، ۱۹۸۸، ص ۱۳۵ هه‌میش.

(۶۹) نه‌و کات (بورما) یه‌کێک له‌مسته‌عمه‌راته‌کانی به‌ریتانیا بووه.

(۷۰) معروف جیاووک، اقرأوا الحقائق الثابتة...، ص ۵۵-۵۷: د. نیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامه‌نووسی...، ل ۳۲: نیسماعیل حه‌قی شاه‌وېس (۱۸۹۶ - ۱۹۷۶)، که هاوریتی دیلیتی مه‌عروف جیاووک بووه، له‌شوباتی ۱۹۱۹ هاتۆته‌وه، که‌واته وادیاره جیاووکیش هه‌ر له‌و ماوه‌یه هاتۆته‌وه. پروانه: دیاری کوردستان (۱۹۲۵-۱۹۲۶)، ناماده‌کردنی: ره‌فیق سالح، لیکۆلینه‌وه‌ی نه‌وشیروان

پزیشکی بووه، به‌لام له‌به‌ر نه‌وه‌ی مزی (کرتی) خۆتندنی پزیشکی زۆر بووه و بۆی دابین نه‌کراوه، ناچار چۆته کۆلتیژی ماف. دیدار له‌گه‌ڵ جیهان مه‌عروف جیاووک له‌روژی ۱۱/نه‌یلوولی / ۲۰۰۸.

(۵۷) طارق جامباز، حزبی هیوا له‌لیوای هه‌ولێر، له‌چاپکراوه‌کانی گوڤاری یاساپارێزی (۱۴)، هه‌ولێر، ۲۰۰۵، ل ۱۰۳.

(۵۸) پروانه: عبدالمجید فه‌می، م.س، ص ۵۹: میر بصری، م.س، ص ۱۸۵: مسته‌فا نه‌ریمان، یانه‌ی سه‌رکه‌وتنی کوردان...، ل ۳۵: طارق جامباز، س.پ، ل ۷۴: د. نیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامه‌نووسی...، ل ۳۲.

(۵۹) معروف جیاووک، نیابتی فی ۱۹۲۸-۱۹۳۰، مطبعة الزمان، بغداد، ۱۹۳۷، ص ۶.

(۶۰) له‌ ۱۳ی نیسانی ۱۹۰۹، سوپای عوسمانی رووداوێکیان رێکخست و دایانه پال سولتان عه‌بدوڵحه‌مید به‌و مانایه‌ی که‌وا سولتان ویستوو به‌تی شوێش له‌دژی ئیتحاد و ته‌ره‌قی به‌ریا بکات، بۆیه سوپا نه‌مه‌ی کرده بیانوو بۆ نه‌وه‌ی سولتان لایدریت. بۆ نه‌م مه‌به‌سته شاندیکی چوارکه‌سییان نارده لای سولتان و پرپاری لادانیان له ۲۷ی نیسانی ۱۹۰۹ یێ راگه‌یاند، نه‌ویش بۆ سولتان محمه‌د ره‌شادی پێنجهم له‌ته‌خت هاته‌خوار. بۆ زانیاری پتر پروانه: د. محمود علی عامر، تاریخ الدولة العثمانیه، منشورات جامعة دمشق- كلية الاداب، مطبعة الداوودي، دمشق، ۱۴۲۴-۱۴۲۵هـ/۲۰۰۳- ۲۰۰۴، ص ۳۶۸-۳۶۹.

(۶۱) عبدالمجید فه‌می، م.س، ص ۶۰.

(۶۲) مسته‌فا نه‌ریمان، یانه‌ی سه‌رکه‌وتنی کوردان...، ل ۳۶: عبدالمجید فه‌می، م.س، ص ۶۰. جیی گوتنه عه‌بدوڵمه‌جید فه‌می ده‌لێت: له‌مالتی به‌رێوه‌به‌ری ناسایشی گشتی عه‌لی غالب به‌گ بووه، به‌لام دیاره راستیه‌که‌ی نه‌وه‌یه که ئیتمه نووسیومانه. بۆ دنیایی پروانه: شجره بیت آل جیاووک، ص ۲. هه‌روه‌ها له‌سه‌رچاوه‌یه‌کی دیکه‌شدا ده‌لێت: شه‌ش مانگ ناچاری خۆشارده‌وه بووه و نه‌و که‌سه‌شیان به‌نوینه‌ری حیجاز داناوه. پروانه: فرج محمد بکر، فی ذکری

(٧٨) "نجمه" (جريدة)، كركوك، العدد ٨٦٦، ٢٦ / تشرين الثاني / ١٩٢٣.

(٧٩) "العراق" (جريدة)، بغداد، العدد ١٩٢٨، ٣١ / اب / ١٩٢٦. دهلتاوه: قهزای خالسی ئیستایه سهر به پارتیزگای دیالهیه.

(٨٠) ئه‌له‌ی: شارۆچکەیه‌که سهر به کوت.

(٨١) "العراق"، العدد ٢٠٣٠، ٢٩ / كانون الاول / ١٩٢٦.

(٨٢) "العراق"، العدد ٢٠٣٢، ٣١ / كانون الاول / ١٩٢٦.

(٨٣) معروف جیاووک، نیابتی...، ل٩، ١٩، ٢٧: میر بصری، م.س، ص ١٨٥. میر به‌سری (٩٩ حوزه‌یرانی) نووسیوه‌و نووسه‌رانی دیکه‌ش دوا‌ی ئه‌و دووباره‌یان کردۆته‌وه، بۆ ئه‌وه‌وه عومه‌ر عه‌لی شه‌ریف: بروانه: احداث ومواقف فی حیاه معروف جیاووک - (١٨٨٤-١٩٥٨)، "خه‌بات" (جريدة)، العدد (٩٨٥، ٢١، تموز ٢٠٠٠).

(٨٤) معروف جیاووک، نیابتی...، ص ٢٣٦.

(٨٥) بۆ زانیاری پتر بروانه: م.س، ص ٢٣٩-٢٤٠.

(٨٦) معروف جیاووک، مأساه بارزان المظلومه، ص ١٤١.

(٨٧) "الوقائع العراقية" (جريدة)، بغداد، العدد (١٠٤٥)، ١٥ / تشرين الثاني / الاول / ١٩٣١:

العدد (١٠٥٦)، ٣ / تشرين الثاني / ١٩٣١: العدد (١٠٦٢)، ٧ / كانون الاول / ١٩٣١. به‌لام خۆی

نووسیویه: "١٤ی تشرینی یه‌که‌می سالی ١٩٣١ فه‌رمانی دامه‌زراندنم دهرچوه و خۆم هۆکاری راسته‌قینه‌ی دامه‌زراندنه‌که‌م ده‌زانم"، بروانه: معروف جیاووک، مأساه بارزان المظلومه، ص ١٤٢. وادیاره مه‌به‌ستیان دوورخسته‌وه‌وه بۆ ده‌نگ کردنی بووه.

(٨٨) معروف جیاووک، مأساه بارزان المظلومه، ص ١٤٢.

(٨٩) "القضاء" (مجلة)، بغداد، (وزارة العدل)، العدد ٤، ایلول ١٩٣٤، ص ٢٧.

(٩٠) عبالمجید فه‌می، م.س، ص ٦١: میر بصری، م.س، ص ١٨٦.

(٩١) عبالمجید فه‌می، م.س، ص ٦١: د. ئیسماعیل

مسته‌فا نه‌مین و سدیق سالح، ده‌زگای چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م، سلیمانی، ٢٠٠١، ل ٨١.

(٧١) سه‌رچاوه‌ی دیکه‌ چوار سالیان نووسیوه. بروانه: گیو موکریانی، به‌هه‌شتی معروف به‌گ جیاووک، "هه‌تاو"، ژ ١٢١، ٣١ / کانوونی دووه‌می / ١٩٥٨: خالص عزمی، م.س.

(٧٢) معروف جیاووک، نیابتی...، ص ٨: فرج محمد بکر، م.س

(٧٣) معروف جیاووک، أقرأوا الحقائق الثابتة...، ص ٥٧.

(٧٤) عبدالرزاق الهلالي، تاريخ التعليم في العراق في عهد الاحتلال البريطاني ١٩١٤-١٩٢١، مطبعة.

المعارف، بغداد، ١٩٧٥، ص ١٨٩-١٩١، ١٩٣-١٩٦.

لیته‌رده‌ا هه‌مه‌وه ئه‌وانه‌ی لایان وابووه له ئه‌سته‌نبۆل ته‌واوی کردووه به‌هه‌له‌داچوون که زۆربه‌ن،

ئه‌مه‌ش ئه‌و راستیه‌ ده‌سه‌لمینه‌ی که زانیاریه‌کانیان له‌یه‌کدی وه‌رگرتووه دووباره‌یان کردۆته‌وه. ته‌نانه‌ت

ئه‌وانه‌ی د. ئیسماعیل شوکریش دیداری له‌گه‌ل کردوون و نزیکه‌ مه‌عروف جیاووک بوونه، وه‌ک

شوکریه‌ عه‌لی ته‌که‌به‌ر ١٩١٨- و ئه‌وانی دیکه‌: عبالمجید فه‌می حسن، م.س، ص ٥٩: مسته‌فا

نه‌ریمان، یانه‌ی سه‌رکه‌وته‌نی کوردان...، ل ٣٥...

هتد، به‌لام ئه‌وانه‌ی راستی بۆ چوون، فرج محمد بکر، م.س: بشیر اسماعیل چیچو، م.س، به‌لام

ئه‌وه‌ی دووه‌میان وای زانیوه به‌ر له‌جه‌نگی یه‌که‌می جیهان بووه: رفعه‌ عبدالرزاق محمد، م.س.

(٧٥) معروف جیاووک، نیابتی...، ص ١٢. جیتی ناماژه پیکردنه ره‌شید عالی گه‌یلانی له‌و خوتندنگای که

له‌به‌غدا کراوه‌ته‌وه، ماوه‌یه‌کی کورت مامۆستا بووه. بروانه: نجم الدین السهروردي، التاريخ لم يبدأ غدا،

ط ٢، مطابع دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٨٩، ص ٢.

(٧٦) خالص عزمی، م.س، ص ١.

(٧٧) معروف جیاووک، نیابتی...، ص ٨. له‌سه‌رچاوه‌یه‌کی دیکه‌دا، نووسراوه له سالی ١٩٢١ چۆته‌ نۆکاری میریه‌وه. بروانه: د. ئیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامه‌نووسی...، ل ٣٢.

نیشراوه و ئەلی ئەی کورد بەخووی چاک و زانستی و یەکیهتی کامهران ئەبی و بەکاروان ئەگهیی. لەسالی ۱۸۸۵ لە دایک بووه و لەسالی ۱۹۵۸ لەرۆژی سا شەمه که ۲۱ مانگی کانونی دووهم ئەکا گیانی بەخاک سپاردوووه".

(۹۸) "هەتاو"، ژ ۱۲۱، ۳۱ کانونی دووهمی ۱۹۵۸.

(۹۹) "هەتاو"، ژ ۱۲۷، ۳۱ مارتی ۱۹۵۸.

(۱۰۰) ئیمیلی جیهان مەعرف جیاووک لەرۆژی ۸/ تشرینی یەکه می / ۲۰۰۸.

(۱۰۱) ئیسماعیل شوکر رهسول، رۆلی رامیاری و رۆژنامه نووسی...، ل ۳۲.

(۱۰۲) شجره بیت ال جیاووک: ئیمیلی جیهان مەعرف جیاووک لە ۸/ تشرینی یەکه می / ۲۰۰۸: مستهفا نەریمان، یانە ی سەرکەوتنی کوردان...، ل ۶۴-۶۵:

دیدار لەگەڵ جیهان مەعرف جیاووک لەرۆژی ۱۱/ ئەیلوولی ۲۰۰۸: دیدار لەگەڵ خالیدە ئیبراھیم چیچۆ لەرۆژی ۵/ شوباتی / ۲۰۰۷: دیدار لەگەڵ

نەوال عارف جیاووک، هەولیسەر لەرۆژی ۲/ تەممووزی / ۲۰۰۶ (لەدایکبوی ۱۹۴۲): دیدار لەگەڵ تەیب حەسەن حوسین جیاووک لە ۱۷/ حوزەیرانی / ۲۰۰۷. زانیاریه کانی مستهفا نەریمان بەتایبهتی ساله کانی ههله یان تی کهوتوووه به یارمهتی جیهان جیاووک راست کرانهوه.

(۱۰۳) سه بیحه عەزیزی دواختزانی جیاووک، پلکی حەسەن رەفەعت بووه. حەسەن رەفەعتیش خەلکی سلیمانییه، ماستەری لە ئەندازیاری هه بووه، چەندین پلە و پایە لە دەولهتی عێراق وەرگرتوووه دواهەمینیان وەزیری ئەشغال و ئیسکان بووه لەحکومهتی عەبدولکەریم قاسم ۱۹۶۰. لەئەمریکا کۆچی دواپی کردوووه. پروانه: مذکرات علی کمال عبدالرحمن، تقدیم: جمال بابان، بغداد، ۲۰۰۱، ص ۱۵۷.

(۱۰۴) مستهفا نەریمان، یانە ی سەرکەوتنی کوردان، ل ۶۴.

(۱۰۵) ه. س، ل ۷۹، ۸۳.

(۱۰۶) دیدار لەگەڵ فوناد عارف، سلیمانی له ۱۰/ مارتی / ۲۰۰۶: کەریم ئەحمەد، هەولیسەر لەرۆژی ۱۱/ حوزەیرانی / ۲۰۰۶: د. مارف خەزەندەر،

شوکر ئەو کارە ی بەدوا وەزیفە ی زانیوه. پروانه د. ئیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامه نووسی...، ل ۳۲.

(۹۲) مستهفا نەریمان، یانە ی سەرکەوتنی کوردان...، ل ۴۸.

(۹۳) میر بصری، م. س، ص ۱۸۶: گیو موکریانی، بەهەشتی معروف بەگ جیاووک، "هەتاو"، ژ ۱۲۱، ۳۱/ کانونی دووهمی / ۱۹۵۸، ل ۲.

(۹۴) مستهفا نەریمان، یانە ی سەرکەوتنی کوردان...، ل ۶۱.

(۹۵) "ژین" (رۆژنامه)، سلیمانی، ژ ۱۳۷۹، ۳۰ کانونی دووهمی ۱۹۵۸، "هەتاو"، ژ ۱۲۱، ۳۱ کانونی دووهمی ۱۹۵۸، له وتاره که ی گیو موکریانی (۱/۱۲) نووسراو، که دیاره ههله ی چاپه، مستهفا نەریمان، ه. س.

(۹۶) موته سەریفی ئەو سەرده مه خالید نەقشبهندی (۱۹۱۵-۱۹۶۱)، بووه.

(۹۷) گیو موکریانی، ه. س، ل ۲-۳. له دیداره کانی د. ئیسماعیل شوکر لەگەڵ نزیکه کانی مەعرف جیاووک، وادیاره ناوبراو بەر لەمردنی، دەستیشانی شوتیتکی تایبهتی کردبوو لەسەر رێگای هەولیسەر- شەقلاوه، بۆ ئەوه ی بکرتیه گۆرستانی تایبهتی بنه ماله که ی به ناوی گۆرستانی جیاووک و خوشی لهوی بنیژری، بەلام راسپارده که ی جیبه جی نەکراره.

پروانه: د. ئیسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامه نووسی...، ل ۳۸. تۆژەر له کاترژمیسری رۆژی ۹/ نیسانی / ۲۰۰۷ بۆ جاری دووهم سەردانی گۆرستانی شیخ چۆلی کردوه له جاری یه که م وێرای ماندوو بوونیتکی زۆر بۆی نەدۆزرا بووه، لەسەر گۆرکه ی به چیمه نتۆ بنمیچیک کراوه لەسەر بەردیکی مەرمره چەند دیرتیک ههله که ندراره، ههروه که کچه که ی ده لیت: شیشه ی ده ستخه تی مەعرف جیاووک خۆیه تی. دیدار لەگەڵ جیهان مەعرف جیاووک لەرۆژی ۱۱/ ئەیلوولی / ۲۰۰۸. گۆرکه به چیمه نتۆ هه لئراوه، شوتنه واری دوو که لی ناگر به بنمیچه که یه وه دیار بوو، ئەمه ش دهقی نووسینه هه لکه ندراره که یه: "الفاتحه معروف جیاووک لیسره

- ج ٣، ط ٧، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٨٨، ص ١٣٢.
- (١١٠) م. ر. هاوار، شیخ مهحمودی قارهمان و دهوله تهكهی خوارووی كوردستان، بهرگی دووهم، لهندن، ١٩٩١، ل ٧٠٧، ٨١١-٨١٢.
- (١١١) بۆ زانیاری پتر و ئاشكرا كردنی ناوی جیاووك، پروانه: د. كهمال مهزههر ئهحمهد، چهند لاپهريهيك له مێژووی گهلی كورد، بهرگی دووهم، ئاواده كردنی عهبدوللا زهنگهه، دهزگای بلاوكردنهوهی موكریانی، چاپخانهی وهزارهتی پهروهده، ههولیتیر، ٢٠٠١، ل ١٧٣-١٧٢.
- (١١٢) كهريم زهند، سووپی ژبان، تۆماری تهمن، ئهرشيف/٤، سلیمانی، ٢٠٠٣، ل ٣٢٢.
- (١١٣) مستهفا نهریمان، یانهی سهركه وتنی كوردان...، ل ٤٠-٤١.
- (١١٤) د. كهمال مهزههر ئهحمهد، چهند لاپهريهيك له مێژووی گهلی كورد، ب ٢، ل ١٥٠. لێره دا دهبا ئهوه راست بكهینه وه كه ئهوه قسهیه دیداریکی د. كهمال مهزههره لهگهڵ (عبدالرزاق الحسنی) له ٢٩ی كانوونی دووهمی ١٩٨٩، نهك وتاری محهمهد جهمیل رۆژبهیانی به ناوی مێژووی خهباتی شیخ مهحمود، رۆشنییری نوێ، ژماره (١٢١)، ١٩٨٩، ههر وهك مستهفا نهریمان نووسیهوه. پروانه: د. كهمال مهزههر ئهحمهد، ه. س. ل ١٥٠، د. كهمال مهزههر ئهحمهد، لاپهريهيكی ون له مێژووی خهباتی شیخ مهحمود، "رۆشنییری نوێ" (گۆقار)، بهغدا، ژماره ١٢١، ئاداری ١٩٨٩، ل ١٦٢-١٨٨: مستهفا نهریمان، یانهی سهركه وتنی كوردان... ل ٥٩، ١٣٦.
- (١١٥) باب المعظم: گههه كێکی ناوداری شاری بهغدايه.
- (١١٦) دیدار لهگهڵ جیهان مهعروف جیاووك له رۆژی ١١/ ئهیلوولی/ ٢٠٠٨.
- (١١٧) دیداری مستهفا نهریمان لهگهڵ ههر دوو برا (سۆران و سامان) جیاووك له رۆژی ١٩ی تمموزی ١٩٩٣، له دهزگای رۆشنییری كوردی له بهغدا، له: مستهفا نهریمان، یانهی سهركه وتنی كوردان...، ل ٤٧، ١٣٥.
- ههولیتیر له رۆژی ١٤/ حوزهیرانی/ ٢٠٠٦.
- (١٠٧) وا بۆ نمونه ههندا له وکارانه تۆمار دهکەین، بۆ سهماندنی ئهوه بۆچوونه:
- حمید المطبعي، موسوعة اعلام العراق في القرن العشرين، الجزء الثاني، دار الشؤون الثقافية العامة، بغداد، ١٩٩٦.
- گیسوی موكریانی، بهههشتی معروف بهگ جیاووك، "ههتاو"، ژ ١٢١، ٣١/ كانوونی دووهمی/ ١٩٥٨.
- فرج محمد بكر، فی ذكری المرحوم معروف جیاووك، "التاخي"، العدد ٧٦٦، ٢٣/ حزيران/ ١٩٧١.
- هۆگر كهمال ئهحمهد، ئهفسهري بزوتنهوهی رووناكییری كورد، "زهنگین" (گۆقار)، بهغدا، ژ ٤/ شوباتی/ ١٩٨٨.
- طارق جمباز، امین الرواندي ومعرف جیاووك ودورهما في جمعية استقلال كوردستان ١٩٢٢-١٩٢٦، "گولان العربی" (مجلة)، اربیل، العدد ٦، ٢٥/ تشرین الثاني/ ١٩٩٦.
- نهژاد بهرنجی، مهعروف جیاووك، "رامان" (گۆقار)، ههولیتیر، ژ ١٧، تشرینی دووهمی/ ١٩٩٧.
- كهريم شارهزا، له كهسایهتییە ناودارەکانی ههولیتیر، مافیهروهرو کارگیترو نووسهرو كوردیهروهرو مهعروف جیاووك ١٨٨٥-١٩٥٨، "ههولیتیر" (گۆقار)، ههولیتیر، ژ (٢)، بههاری ١٩٩٩.
- عمر علي شريف، احداث ومواقف في حياة معروف جیاووك ١٨٨٤-١٩٥٨، "خبات"، العدد ١٩٨٥، ٢١/ تموز/ ٢٠٠٠.
- فؤاد جیاووك، معروف جیاووك، سیره رجل قانون وسياسة، "المشرق" (جريدة)، العدد ١٩، ١٩/ اب/ ٢٠٠٤.
- سوسن الزبيدي، شخصية مضيئة، معروف جیاووك، رجل القانون والفكر والسياسة، "التاخي"، العدد ٤٦٤١، ٧/ كانون الاول/ ٢٠٠٥.
- (١٠٨) بۆ دهقی نامهکه پروانه: مستهفا نهریمان، یانهی سهركه وتنی كوردان...، ل ٤١-٤٢. جیتی ئاواژهیه نامهکه به زمانی عهريهيهيه و ئهوه دهقهی لای مستهفا نهریمان پارێزراوه.
- (١٠٩) عبدالرزاق الحسنی، تاريخ الوزارات العراقية،

پتخوش بووه، بویه له نامه و شیعه کاندای به کار هاتووه. پروانه: نامه کهای مه لا نه سعه دی مه حوی، رهشید صدقی، شیخی خال، شیعه کهای شیخ سه لام به بونه کی کوچی دواپی جیاوو که وه. هتد. پروانه: مسته فا نهریمان، یانه ی سرکه وتنی کوردان. به لام هندی کیش به تانووته وه و شه که یان به کارهیناوه، بونه نمونه نه وه له شیعه ترکی مه دهوشی شاعیر هاتووه (میرم سره وکی یانه یه)، که تانووته له مه معروف جیاووک و له گوڤاری گه لاویژ بلاویوته وه. پروانه: د. عیزه دین مسته فا ره سول، به شیک له یاداشته کانم، بهرگی یه که م، سلیمانی، ۲۰۰۶، ل ۱۲۹. که چی هر مه دهوشی شاعیر، شیعی بؤ کوچی دواپی مه معروف جیاووک نووسیوه له چله کهای خویندراوه ته وه. پروانه: مسته فا نهریمان، یانه ی سرکه وتنی کوردان، ...، ۸۵-۸۶.

(۱۲۷) ه. س، ل ۵۴-۵۵.

(۱۲۸) محمه مد علی عه ونی شاره زاییه کی زوری له میژووی نه ته وه که ی و ژبانی کومه لایه تی و جوگرافیای ولاته که ی هیه، خوی خه لکی سیوه رکی سر به نامه د (دیاره کر) ی باکووری کوردستانه و ده رچووی نه زهره و زمانی عه ره بی و فارسی و تورکی و فهرنسی و کوردی زانیوه، یه که مین که سه «شه رهنامه» ی شه رهنامه به دلیسی (۱۶۰۳-۱۶۰۴ یا ۱۶۰۴) بؤ زمانی عه ره بی، و ده گتیاوه، که له سالی ۱۹۵۸ بهرگی یه که می چاپ کرا و بهرگی دووه میشی له سالی ۱۹۶۲ ده رچووه، یه که میان تایه ته به میژووی کورد و کوردستان و دووه میشی له میژووی سولتانه کانی عوسمانی و فهرانره وایانی ئیران و ناسیای ناوه راسته. به داخه وه نا واتی چاپ کردنی له ژبانی خوی نه هاته دی.

محمه مد علی عه ونی «خلاصه تاریخ الكرد و کردستان من اقدم العصور التاريخية حتى الآن»، نه حمه نه مین زه کی و ده گتیاوه، که له سالی ۱۹۳۹ به زانیاری پتر و روونکرده وه و پهراویزه وه له قاهره چاپ کرا وه، هه روه ها به شی دووه می هه مان کتیب به ناوی «تاریخ الدول والامارات الكردية في العهد الاسلامي» و ده گتیاوه وه له سالی ۱۹۴۵ له قاهره چاپ کراوه، هر وه ها بهرگی

(۱۱۸) دیدار له گه ل د که مال فوناد، سلیمانی، رژی ۲۶/مارتی/۲۰۰۶. ده بوا سه بیحه خانی خیزانی مه معروف جیاووک خه لاته کانی دابه ش کردبا.

(۱۱۹) دره خشان جهلال، یادداشتنامه ده سخته و چاپنه کرا و ده کهای خوالیخوشبوو شیخ قادری حه فید زاده، «سلیمانی» (گوڤار)، سلیمانی، ژماره (۷۹)، شویات و ناداری ۲۰۰۷، ل ۶-۷: که ریم زهند، گه شتی زهند، ب ۱، ل ۲۰۱.

(۱۲۰) پروانه: ده قی نامه ی شیخ مه حمود بؤ مه معروف جیاووک له: مسته فا نهریمان، یانه ی سرکه وتنی کوردان، ...، ل ۵۹.

(۱۲۱) ه. س، ل ۵۷-۵۸.

(۱۲۲) شیخ محمه دی خال کوری شیخ علی کوری حاجی شیخ نه مینی خاله له بنه ماله ی شیخ نه بویه کری موسنیفه، زانایه کی تایینی و قازی شهرع و نووسه رتکی به پرشت بووه له بوراره کانی تایینی، زمانه وانی و که لته وری. پروانه: جمال بابان، اعلام کرد العراق، ص ۶۹۸-۷۰۰.

(۱۲۳) ه. س، ل ۵۳-۵۴.

(۱۲۴) مسته فا نه حاس پاشا سرکرده یه کی میسریه له سالی ۱۸۷۹ له پاریزگای غه ریبه له دایک بووه، خویندنگای مافی له سالی ۱۹۰۰ ته و او کردووه، پیاویتی دیندارو پاک بووه. قازی و وه زیرو سره وکی نه نمجومه نی نوینهران و سره وکی پارتی وه فد بووه، پینج جارانش بؤته سره وکی وه زیران له ۲۳ ی تابی ۱۹۶۵ کوچی دواپی کردووه. پروانه: الجمهورية العربية السورية، رئاسة الجمهورية، هيئة الموسوعة العربية، الموسوعة العربية، مج ۲، (ماده النحاس)، (مصطفى احمد هواش)، ص ۵۰۲-۵۰۳.

(۱۲۵) سه عد زه غلول (۱۸۵۷-۱۹۲۷) سرکرده یه کی شورش سالی ۱۹۱۹ بوو به شداری شورش عه رابی کردووه له نه زهره خویندوویه و دواتر پروانامه ی مافی له پاریس و ده رگرتووه بؤته وه زیرو و نه نامی نه نمجومه نی یاسا دانان. پروانه: الموسوعة العربية، مج ۱۰، (ماده زغلول سعد)، (مصطفى الخطيب)، ص ۳۶۵-۳۶۶.

(۱۲۶) وادیارد جیاووک نه و شه ی (میرم) ی زور

(١٣٢) دیوانی موفتی پێنجوینی، مەلا عەبدوللای توتنجی، لیتکۆلینەووە نامادەکردنی نۆمید ناشاوە عەبدولکەریم موفتی، چاپخانەی شرکتە العراقیة للطباعة والنشر، بەغدا، ١٩٩٠، ل ١٢٠.

(١٣٣) بۆ تەواوی شیعرەکە بڕوانە: "ژین"، ژ ٧٩٠، ١٤ حوزیرانی ١٩٤٥.

(١٣٤) جیتی ناماژدیه له (زاری کرمانجی) ناوی (حوزنی) له لای راستی شیعرەکە بە دەست نووسراوە و شەه (نایندەه) هەلەهێ چاپەو (نابیدەه) تەواوە، بڕوانە: "زاری کرمانجی" (گۆشار)، رەواندز، ژ (٥) سالی دووهم، ١١/ی / تشرینی دووهم / ١٩٢٨، ل ٢٠. ئەم شیعرە بە نەختی جیاوازی لە دەستنۆسە کەمێ مستەفا نەریمان ل ٣٩-٤٠، بە ناوی مامەند کەرکوکوییەو نووسیویە لە ٢٠ تەمموزی ١٩٢٨ لە سلێمانییەو هاتوو. لە پەڕە نەندیە کە تەلەفۆنی لە گەڵ مامۆستا کەریم شاره‌زا، لە رۆژی ٣٠ تەمموزی ٢٠٠٧، بە لای ئەو دەوێ ئەو (مامەند کەرکوکوی)، (رەمزی رەحیم جاورفۆش) و شاعیرێکی نوێخواز و کەم بەرەمە، مستەفا نەریمانیش ناوە کەمێ دووپات کردۆتەو. بڕوانە: مستەفا نەریمان، یانە سەرکەوتنی کوردان...، ل ١٣٣ پەرۆتیز.

(١٣٥) دیدار لە گەڵ جیهان مەعروف جیاووک لە رۆژی ١١/ تەیلوولی / ٢٠٠٨.

(١٣٦) نجم الدین ملا، شین و شەپۆر، "ژین" (رۆژنامە)، سلێمانی، ژ ١٣٧٩، ٣٠ / کانوونی دووهم / ١٩٥٨.

(١٣٧) گیسوی موکریانی، چلەه بەهەشتی مەعروف جیاووک، "هەتاو"، ژ ١٢٤٤، ٢٠ / شوباتی / ١٩٥٨، ل ٤.

(١٣٨) "ژین"، ژ ١٣٨٢، ٢٠ / شوباتی / ١٩٥٨.

(١٣٩) ئەو سەر دەمە رهشید عارف باوەرپیکراوی یانە سەرکەوتن بوو.

(١٤٠) محمدی خاڵ، نالەهێ دەرۆون، جزمی دووهم، چ ١، چاپخانەهێ ارشاد، بەغدا، ١٩٥٨، ل ١٩-٢٠: مستەفا نەریمان، یانە سەرکەوتنی کوردان...، ل ٦٩-٧٢، دیدار لە گەڵ خالیدە ئیبراھیم چیچۆ لە رۆژی ٥ / شوباتی / ٢٠٠٧: دیدار لە گەڵ نەوال

دووهمی (مشاهیر الکرد و کردستان) --> --> کردۆتە عەرەبی و چاپی کرد وو. ئەمە سەرباری وەرگێرانی ئەو بەشەهێ تایبەتە بە میسر لە بەرگی دەیهمی کتیبی (سیاحتنامە) ی گەڕیدەهێ بە ناویانگی تورک ئەولیا چەلەبی و لە سالی ٢٠٠٣ لە قاهیرە چاپکرا و، لە گەڵ چەندین لیتکۆلینە وەهێ دیکە. بڕوانە: د. کەمال مەزھەر ئەحمەد، میژوو، کورتە باسکی زانستی میژوو و کوردو میژوو، بەغداد، ١٩٨٣، ١٩١١: محمد امین زکی، خلاصە تاریخ الکرد و کردستان، القسم الاول، نقله الي العربية وعلق عليه الاستاذ محمد علي عوني، تقديم: العلامة ا. د. کمال مظهر احمد، دار الشؤون الثقافية العامة، الطبعة الثانية، بغداد، ٢٠٠٥، ص ١٩-٢٠.

(١٢٩) مستەفا نەریمان، یانە سەرکەوتنی کوردان...، ل ٥٥-٥٧. جیتی ناماژدیه له پیشەهێ شەرەفنامەهێ کوردی مەحمەد علی عەونی ئەو داوایهێ کردوو: "بە ناوانەو دەم زاناو نووسەرە وریاو دیارەکانی رۆژەهەلاتیش تێ بگەن! کە زیندوو کردنەو هێ ناسەواری با و باییری هاونیشتمانە کوردەکانم بە هەری زۆری هەیه! بە تایبەتێ رو ئەکەمە ئەندامانی کۆمەلەهێ (یانە سەرکەوتن!) لە بەغدا... کە شنگلیک لەخۆیدەن و بۆ پاراستنی ناسەواری گەلێ کوردی چارەرهێ کۆشششیک بگەن!!" پاشانیش لەبارەهێ وەرگێرانی بۆ عەرەبی نامادەهێ دەرپرپوه کە هاوکاری بکات و نووسیویە "خۆ ئەگەر ئەندامانی بەریزی (یانە سەرکەوتن!) خۆیان بیانەوێ بیکەن بە عەرەبی؟ ئیمە کە لە پێداچوونەو هێ لە بەریەک راناو و دۆزینەو هێ ناوی راستی جوغرافی و تاریخیدا ئەزمومنان هەیهو لە گەڵ دەرەهاتوین نامادەهێ بە پیتی توانا هەموو جوړە کۆمەکیکی زانستی و ئەدەبی بەو بڕایانە بگەین...". بڕوانە: شەرفخانی بدلیسی، شەرفنامە، هەزار کردوویە بە کوردی، لە بلاوکاراوەکانی کۆری زانیاری کورد، چاپخانەهێ نەعمان، نەجەف، ١٩٧٣، ل حەفتاو هەشت و حەفتاو نۆ.

(١٣٠) دیوانی ئەسیری، نامادەکردن و پیشکەشکردنی د. کوردستان موکریانی، دەزگای ئاراس، هۆلیسر، ٢٠٠٦، ل ٢٩.

(١٣١) بۆ تەواوی شیعرەکە بڕوانە: ه.س، ل ١٩٩.

- عارف جیاووک، ههولێر له رۆژی ٢/ تەموزی/ ٢٠٠٦، دیدار له گەڵ تەیب حەسەن حوسێن جیاووک له رۆژی ١٧/ حوزەیرانی/ ٢٠٠٧. (١٤١) مستەفا نەرمیان، یانەی سەرکەوتنی کوردان...، ٧٢ ل.
- (١٤٢) بۆ تەواوی شیعەرەکه بڕوانه: "ژین"، ژ ١٣٨٧، ٢٧ ئاداری ١٩٥٨: دیوانی سەلام، ئاماده کردن و پێداچوونەوە و پێشەکی بۆ نووسینی ئومید کاکە رەش، ج ٢، چاپخانەی الحوداث، بەغدا، ١٩٩١، ل ٢١٢-٢١٣.
- (١٤٣) مستەفا نەرمیان، یانەی سەرکەوتنی کوردان...، ٧٤ ل-٧٧.
- (١٤٤) بۆ دەقی هەردوو وتارەکه: بڕوانه: مستەفا نەرمیان، یانەی سەرکەوتنی کوردان...، ل ٧٤-٧٩. (تەها بابان وتارەکانی خۆتندۆتەود).
- (١٤٥) مستەفا نەرمیان، یانەی سەرکەوتنی کوردان...، ٨١ ل.
- (١٤٦) بۆ تەواوی وتارەکه بڕوانه: ه. س، ل ٨٢.
- (١٤٧) ه. س، ل ٨٣.
- (١٤٨) ه. س، ل ٨٥-٨٦.
- (١٤٩) ه. س، ل ٨٦-٨٧.
- (١٥٠) ه. س، ل ٨٧.
- (١٥١) بۆ درێژەی بڕوانه: بیرەو دەری خوالیخۆشبوو مامۆستای مەزن معروف بەگ جیاووک، "هیوا" (گۆڤار)، بەغدا، ژ (٩) سالی (١) خاکەلتیوه / مارت/ ١٩٥٨، ل ٨٨.
- (١٥٢) وێرای کۆشش بۆ ناسینی نەم دوو شاعیرە، بەلام هیچ زانیارییە کمان دەست نەکەوت.
- (١٥٣) شجره بیت آل جیاووک.
- (١٥٤) د. نيسماعیل شوکر، رۆلی رامیاری و رۆژنامه نووسی...، ل ٣٢.
- (١٥٥) دیدار له گەڵ جیهان مەعروف جیاووک له رۆژی ١١/ ئەیلوولی / ٢٠٠٨.
- (١٥٦) جیاووک، دیمقراطی خاصە ی طبیعی انسانیتە، "ژین"، ژ ٧٨٨، ٣١/ مایس/ ١٩٤٥.
- (١٥٧) معروف جیاووک، مأساة بارزان المظلومة، ط ٢، ص ٧٥.
- (١٥٨) معروف جیاووک، پەرگی (املائی) کوردی، بەغدا، ١٩٣٠، ل ٢.
- (١٥٩) جیاووک الکردي، القضية الكردية، ط ٢، ص ١٦-١٧.
- (١٦٠) بیروکەمی یەکیتی موسلمانان (الجامعة الاسلامية) له لایەن چاکەخواری نیسلام سەید جەمالە دینی نەسەد نەبادی ئەفغانیەو (١٨٣٩-١٨٩٧) سەری هەلدا کە داوای یەکیستی هەموو حکومەتەکانی نیسلامی دەکرد. بۆ زانیاری پتر بڕوانه: محمد خال، نالە ی دەروون، جزمی دوو هەم، ل ١٤٧-٢١٩.
- (١٦١) جیاووک الکردي، القضية الكردية، ط ٢، ص ٢٦.
- (١٦٢) م. ن، ص ٧٥.
- (١٦٣) بۆ زانیاری پتر بڕوانه: م. ن، ص ٦٧-٦٩.
- (١٦٤) معروف جیاووک، نیابتی...، ل ١٨٤-١٨٦.
- (١٦٥) م. ن، ص ١٩١.
- (١٦٦) معروف جیاووک، هزار بی ژو پەند، بەغدا، ١٩٣٨، ل ٨٦-٨٧.
- (١٦٧) بۆ زانیاری پتر بڕوانه: باریو، ل ٢٢-٢٥.
- (١٦٨) باریو، ل ٨٦.
- (١٦٩) معروف جیاووک، اقرأوا الحقائق الثابتة...، ص ٥.
- (١٧٠) م. ن، ص ٢١.
- (١٧١) م. ن، ص ٦٢.
- (١٧٢) معروف جیاووک، مأساه بارزان المظلومه، ص ٥.
- (١٧٣) م. ن، ص ٩.
- (١٧٤) معروف جیاووک، مأساة بارزان المظلومه، ص ١٣-١٢.
- (١٧٥) م. ن، ص ٣٦-٤١.
- (١٧٦) یادێ کۆچی امین زکی ل ١٨: یادێ پیرەمێرد، چاپخانەی معارف، بەغدا، ١٩٥١، ل ٥٩.
- (١٧٧) معروف جیاووک، مأساة بارزان المظلومه، ص ١٤٢.
- (١٧٨) مستەفا نەرمیان، یانەی سەرکەوتنی کوردان...، ل ٦٩.
- (١٧٩) دیدار له گەڵ خالیدە نیبراهیم چیچۆ له رۆژی ٥/ شوباتی/ ٢٠٠٧. ئەمەش ئو رایە رەت دەکاتەوه



- شویاتی ۲۰۰۶.
- (۱۸۸) پۆلا، مللهتی کورد پێ خۆشحاله له موقفی حزبی شیوعی عێراق بهرامبەر مهسهلهی کورد، "ازادی"، ژ ۵، تشرین الثانی ۱۹۴۵، له "رۆژنامه نووس" (گۆقار)، ههولێر، ژ ۶، ۲۰۰۵، (۹ل) وهرگیرا وه.
- (۱۸۹) ه. س، ل ۱۲-۱۳.
- (۱۹۰) ه. س.
- (۱۹۱) "ژین"، ژ ۸۰، ۲۷ی ئهیلوولی ۱۹۴۵.
- (۱۹۲) "ژین"، ژ ۸۱، ۲۰ی کانوونی یهکهمی ۱۹۴۵.
- (۱۹۳) اتحاد الشعب: رۆژنامهیهکی سیاسی رۆژانهی زمانحالی حزبی شیوعی عێراق بووه، خاوهنی ئیمتیازی عهبدولقادر بوستانی بووه. ژمارهی یهکهمی له ۱۰/کانوونی دووهمی / ۱۹۵۹ له بهغدا دهرچوووه. له ۲۷/ ئابی / ۱۹۶۱ وهستاوه. پروانه: زاهد ابراهیم، م. س، ص ۱۶.
- (۱۹۴) دیدار له گهڵ جیهان مهعروف جیاووک له رۆژی ۱۱/ ئهیلوولی / ۲۰۰۸.
- (۱۹۵) وردی، توتنیش بۆ کوردان به لایه، "هاواری نیشتمان" (رۆژنامه)، مههاباد، ژ ۱، سالی یهک، ۹ مه ۱۹۴۶، ل ۲.
- (۱۹۶) جیاووک الکردي، القضية الكردية، الطبعة الثانية، ص ۱۰۱-۱۰۲.
- (۱۹۷) دیدار له گهڵ فوئاد عارف، له رۆژی ۱۰ی مارتی ۲۰۰۶.
- (۱۹۸) دیدار له گهڵ موکهرهه تاله بانى، سلیمانی له رۆژی ۹ی مارتی ۲۰۰۶.
- (۱۹۹) دیدار له گهڵ کهریم نهحمهه له رۆژی ۱۱ی حوزهیرانی ۲۰۰۶.
- (۲۰۰) کهریم زهند، گهشتی زهند، بهرگی یهکهم، دهزگای سپیریز یا چاپ و وهشانی، دهوک، ۲۰۰۴، ل ۲۰۱.
- (۲۰۱) د. جهمال نهبهز، گۆقاری نیشتمان، ل ۶۷ پهره ویز.
- (۲۰۲) گلاستۆن (ولیم نیوارت) (۱۸۰۹-۱۸۹۸): سیاسهتهداریکی بهرتانیاییه، له لیقهبول له دایک بووه، چۆنه ریزی پارتی پارێزگاران و بۆته نوێنه رو وهزیرو چوار جار بۆته سهروکی وهزیران (۱۸۶۸ و
- که پیتی وایه مهعروف جیاووک، کهستیکی عملانی بووه. دیدار له گهڵ کهریم نهحمهه، له رۆژی ۱۱/ حوزهیرانی / ۲۰۰۶.
- (۱۸۰) دیدار له گهڵ جیهان مهعروف جیاووک له رۆژی ۱۱/ ئهیلوولی / ۲۰۰۸: دیدار له گهڵ خالیده ئیبراهیم چیچۆ له رۆژی ۵/ شویاتی / ۲۰۰۷: دیدار له گهڵ تهیب مهلا حهسهن له رۆژی ۱۷/ حوزهیرانی / ۲۰۰۷.
- (۱۸۱) دیدار له گهڵ جیهان مهعروف جیاووک له رۆژی ۱۱/ ئهیلوولی / ۲۰۰۸.
- (۱۸۲) عبدالفتاح علي البوتاني، الحياة الحزبية في الموصل ۱۹۲۶-۱۹۵۸، مطبعة التريية، أربيل، ۲۰۰۳.
- ص ۳۰۵-۳۰۶.
- (۱۸۳) فاکسی دوکتۆر جهمال نهبهز له ۱۴ی ئابی ۲۰۰۶. سهبارهت به "ناشوورستان"، که جهمال نهبهز ناماژهی پیکردوووه، ئهو رۆژگار ههولێ ئینگلیز له ئارادا بوو بۆ ئهوهی له باشووری کوردستان، نیشتمانی نهتهوهیی بۆ ئاسووری پیک بیتن، که راسپاردهکانی لیژنهی لیکۆلینهوهی نیودهولتهتی له چاره نووسی ولایهتی موسلیش جهختی له سهه ئهوه کردبووه، مهبهست پیکهتتانی حوکمی زاتی بوو بۆیان له پارێزگای موسل و وهگرتهوهی ناوچهکانی خۆیان له ههکاری. پروانه: عزیز الحاج، القضية الكردية في العشرينات، ط ۲، مطبعة الانتصار، بغداد، ۱۹۸۵، ص ۱۲۰، ۲۱۹.
- (۱۸۴) جهمال نهبهز، گۆقاری نیشتمان ته ممووزی ۱۹۴۳- مایس ۱۹۴۴، بنکهی چاپه مهنی ئازاد، سوید، ۱۹۸۵، ل ۶۸ پهره ویز.
- (۱۸۵) دیدار له گهڵ د. مارف خهزنه دار، له ۱۴ی حوزهیرانی ۲۰۰۶ (له سالی ۱۹۳۰ له ههولێر له دایک بووه).
- (۱۸۶) دیدار له گهڵ عهزیز محمههه، ههولێر له رۆژی ۲۵ی مارتی ۲۰۰۶. (له سالی ۱۹۲۴ له ههولێر له دایک بووه له نیوان (۱۹۶۴-۱۹۹۳) سکریتیری لیژنهی ناوهندی پارتی کۆمونیستی عێراق بووه.
- (۱۸۷) دیدار له گهڵ کهریم شارهزا، ههولێر له رۆژی ۲۶ی

- شویاتی ۲۰۰۶.
- (۱۸۸) پۆلا، مللهتی کورد پێی خۆشحاله له موقفی حزبی شیوعی عێراق بهرامبەر مهسهلهی کورد، "ازادی"، ژ ۵، تشرین الشانی ۱۹۴۵، له "رۆژنامه نووس" (گۆڤار)، ههولێر، ژ ۶، ۲۰۰۵، (۹ل) وهرگیرا وه.
- (۱۸۹) ه. س، ل ۱۲-۱۳.
- (۱۹۰) ه. س.
- (۱۹۱) "ژین"، ژ ۸۰، ۲۷ی ئهیلوولی ۱۹۴۵.
- (۱۹۲) "ژین"، ژ ۸۱، ۲۰ی کانوونی یهکهمی ۱۹۴۵.
- (۱۹۳) اتحاد الشعب: رۆژنامهیهکی سیاسی رۆژانهی زمانحالی حزبی شیوعی عێراق بووه، خاوهنی ئیمتیازی عهبدولقادر بوستانی بووه. ژمارهی یهکهمی له ۱۰/کانوونی دووهمی / ۱۹۵۹ له بهغدا دهرچوووه. له ۲۷/ ئابی / ۱۹۶۱ وهستاوه. پروانه: زاھده ابراهیم، م. س، ص ۱۶.
- (۱۹۴) دیدار له گهڵ جیهان مهعروف جیاووک له رۆژی ۱۱/ ئهیلوولی / ۲۰۰۸.
- (۱۹۵) وردی، توتنیش بۆ کوردان به لایه!، "هاواری نیشتمان" (رۆژنامه)، مههاباد، ژ ۱، سالی یهک، ۹ مه ۱۹۴۶، ل ۲.
- (۱۹۶) جیاووک الکردي، القضية الكردية، الطبعة الثانية، ص ۱۰۱-۱۰۲.
- (۱۹۷) دیدار له گهڵ فوناد عارف، له رۆژی ۱۰ مارتی ۲۰۰۶.
- (۱۹۸) دیدار له گهڵ موکهرهه تاله بانێ، سلیمانی له رۆژی ۹ مارتی ۲۰۰۶.
- (۱۹۹) دیدار له گهڵ کهریم نهحمهه له رۆژی ۱۱ حوزهیرانی ۲۰۰۶.
- (۲۰۰) کهریم زهند، گهشتی زهند، بهرگی یهکهم، دهزگای سپیریز یا چاپ و وهشانی، دهوک، ۲۰۰۴، ل ۲۰۱.
- (۲۰۱) د. جهمال نهبهز، گۆڤاری نیشتمان، ل ۶۷ پهرا ویز.
- (۲۰۲) گلاستۆن (ولیم نیوارت) (۱۸۰۹-۱۸۹۸): سیاسهتهدارێکی بهرتانیاییه، له لیقه پۆل له دایک بووه، چۆنه ریزی پارتهی پارێزگاران و بۆته نوێنه رو وهزیرو چوار جار بۆته سهروکی وهزیران (۱۸۶۸ و
- که پیتی وایه مهعروف جیاووک، کهستیکی عملانی بووه. دیدار له گهڵ کهریم نهحمهه، له رۆژی ۱۱/ حوزهیرانی / ۲۰۰۶.
- (۱۸۰) دیدار له گهڵ جیهان مهعروف جیاووک له رۆژی ۱۱/ ئهیلوولی / ۲۰۰۸: دیدار له گهڵ خالیده ئیبراهیم چیچۆ له رۆژی ۵/ شویاتی / ۲۰۰۷: دیدار له گهڵ تهیب مهلا حهسهن له رۆژی ۱۷/ حوزهیرانی / ۲۰۰۷.
- (۱۸۱) دیدار له گهڵ جیهان مهعروف جیاووک له رۆژی ۱۱/ ئهیلوولی / ۲۰۰۸.
- (۱۸۲) عبدالفتاح علي البوتاني، الحياة الحزبية في الموصل ۱۹۲۶-۱۹۵۸، مطبعة التربية، أربيل، ۲۰۰۳.
- ص ۳۰۵-۳۰۶.
- (۱۸۳) فاکسی دوکتۆر جهمال نهبهز له ۱۴ی ئابی ۲۰۰۶. سهبارهت به "ناشوورستان"، که جهمال نهبهز ئامازهی پتیکردوووه، ئهو رۆژگاره ههولێ ئینگلیز له ئارادا بوو بۆ ئهوهی له باشووری کوردستان، نیشتمانی نهتهوهیی بۆ ئاسووری پتیک بیتن، که راسپاردهکانی لیژنهیی لیکۆلینهوهی نیتودهولتهتی له چاره نووسی ولایهتی موسلیش جهختی له سهه ئهوه کردبووه، مهبهست پتیکهتانی حوکمی زاتی بوو بۆیان له پارێزگای موسل و وهگرتهوهی ناوچهکانی خۆیان له ههکاری. پروانه: عزیز الحاج، القضية الكردية في العشرينات، ط ۲، مطبعة الانتصار، بغداد، ۱۹۸۵، ص ۱۲، ۲۱۹.
- (۱۸۴) جهمال نهبهز، گۆڤاری نیشتمان ته ممووزی ۱۹۴۳- مایس ۱۹۴۴، بنکهی چاپمهنی نازاد، سوید، ۱۹۸۵، ل ۶۸ پهرا ویز.
- (۱۸۵) دیدار له گهڵ د. مارف خهزنه دار، له ۱۴ی حوزهیرانی ۲۰۰۶ (له سالی ۱۹۳۰ له ههولێر له دایک بووه).
- (۱۸۶) دیدار له گهڵ عهزیز محمههه، ههولێر له رۆژی ۲۵ مارتی ۲۰۰۶. (له سالی ۱۹۲۴ له ههولێر له دایک بووه له نیوان (۱۹۶۴-۱۹۹۳) سکرتهیری لیژنهیی ناوهندی پارتهی کۆمۆنیستی عێراق بووه.
- (۱۸۷) دیدار له گهڵ کهریم شارهزا، ههولێر له رۆژی ۲۶ی

مەسیحییەکانی موسڵە، ماویدیەکی درێژ لە کاری پشکنینی شوێنە وێژدا لە نەینە و لەگەڵ ئینگلیزەکان کاری کردووە. بەلام ئەوەیان ھورمز رەسامی نەویدیەتی کە ھەمان ناوی ھەبوو، ئەفسەر بوو لە سوپای ئینگلیز و سالی ١٩٣٠ ھاتۆتە عێراق بە و ناویدی لە نەستورییەکانی موسڵە. بڕوانە: ستیفن ھەمسی لۆنکرێک، ج ١، ص ٣٢٤.

(٢١٠) *صدی العہد: رۆژنامەبەکی سیاسی نەویدیە زانستی رۆژانە بوو، خاوەن و بەرپۆشەری بەرپرسی عەبدولرەزاق ئەلحەسان بوو لە ١٧ی ئابی ١٩٣٠ لەبەغدا دەرچوو و دواتر ھەستینراو و رۆژنامەبە (الطریق) لەشوێنی دەرچوو. بڕوانە: زاھدە ابراھیم، دلیل الجرائد و المجلات العراقية ١٨٦٩-١٩٧٨، ط ٢، الکویت، ١٩٨٢، ص ١٥٧.*

(٢١١) *بۆ زانیاری پتر بڕوانە: معروف جیاووک، مأساة بارزان المظلومة، ص ١١٤-١٢٧، ٢١١-٢١٢.*

(٢١٢) *بۆ زانیاری پتر بڕوانە: عبدالرزاق الحسنی، تاریخ الوزارات العراقية، ج ٣، ص ٧، ١٣٣-١٣٧. محەمەد رەسول ھاوار بەناماژە کردن بەمەحموود دورە، قسەکانی جیاووک بۆ "زۆر جیتی گومانە" و تەو قسە گێرانەووەکانی مەعروف جیاووک بە خۆ نزیککردنەو لەکاربەدەستان داووتە قەلەم. بڕوانە: م. ر. ھاوار، س. پ، ل ٧١٥. بەلام ئەویدی ئیمە لیتی ناگادار بین جیاووک ئەوێندە پایەندی پلەو پایە نەبوو، چونکە لەشوێنی دیکە ئەوێمان روون کردۆتەو. سەبارەت بە (مستەر کوپ) یش وەک لەسەرەو ناماژە پتیکرا، ھەر جیاووک نەبوو، کە خۆی لەناو جەرگەبە رووداوێکاندا بوو، بەلکو ئەلحەسەنیش ناماژە پتیکردوو و پاشان لەوکاتەبە ئو زانیارییانەبە گێراووتەو نووسیبو پیر بوو. بۆ ئنووونە: (مأساة بارزان المظلومة) لە ١٩٥٤ چاپ کراو و چاپی بەکەمی (تاریخ الوزارات العراقية، ج ٣) لە سالی ١٩٥٢ دەرچوو.*

(١٨٩٤). بڕوانە: الموسوعة العربية مج ١٣ (مادة غلادستون)، (محمد مصطفى الشيخ)، ص ٨٩٩-٩٠٠. ئەگەر چی ئەمە ھاوسەر دەمی روودا وەکە نییە، بەلام رەنگە مەبەست ئیمپریالیزمی ئینگلیز بیت.

(٢٠٣) *رساله معروف جیاووک الی البیکباش جمال عبدالناصر. بڕوانە: دەقی نامەکە لە پاشکۆ، کە مێژووی بەسەرەو نییە. (دەقەکەبە لای جیھان مەعروف جیاووک پارێزراو).*

(٢٠٤) *د. محمد علي القوزي، دراسات في تاريخ العرب المعاصر، دار النهضة العربية للطباعة والنشر، بیروت، ١٩٩٩، ص ٢٥٦.*

(٢٠٥) *رساله جمال عبدالناصر رئیس مجلس الوزراء الی معروف جیاووک. بڕوانە: دەقی نووسراوێکە لەپاشکۆ. ئەمەش مێژووی بەسەرەو نییە. (دەقی ئەسلی لای جیھان مەعروف جیاووک پارێزراو). ھەر لەو بارەبەرەو مستەفا نەرمانیس ناماژەبە رووداوێ کردوو، بەلام زانیاریەکانی ھەلەبە زەقیان تێدا بە. بۆ زانیاری زیاتر بڕوانە: مستەفا نەرمانی، یانەبە سەرکەوتنی کوردان... ل ٦٠.*

(٢٠٦) *بۆ زانیاری پتر لە بارەبەری را و بۆچوونی مەعروف جیاووک سەبارەت بەسیاسەتی ئەو رۆژگارە و ھەلوئیس و بێر و بۆچوونەکانی بڕوانە: مەعروف جیاووک، مأساة بارزان المظلومة، ص ٤٣-٥٠.*

(٢٠٧) *کاپتن مایبوم کوپ Captain Cpopa ئەفسەرێکی دەریاوانی ئینگلیز بوو. بڕوانە: عبدالرزاق الحسنی، تاریخ الوزارات العراقية، ج ٣، ط ٧، ص ١٣٣.*

(٢٠٨) *لای عەبەد ولەرەزاق ئەلحەسەنی ناوی (لێژنەبە رزگارکردنی کەمینی عێراقییە ناموسلمانەکان) و ئەمانە ئەندامی لێژنەکە بوون: د. ولیەم جۆسی ئیمەت، کاپتن جۆرج کرسی، ئەمیرال ھ. سیمون ھول، ھیز و دبلیو لین، ساییس. ویگرام، مارجلیۆس، مستەر ھولاندر، بە سەرۆکایەتی ھورمز رەسام بوو. بڕوانە: عبدالرزاق الحسنی، م. ن، ص ١٣٣ ھ.*

(٢٠٩) *ھورمز رەسام لە بنەمالەبەکی ناسراوی*

## ئەحمەد ناجی ١٨٩٦-١٩٥٨



کەسوکاری مامۆستا ئەحمەد ناجی، چونکە سەر دەمی جەنگی یەکەمی جیهانی بوو، قایل نابن بچیتە ئەو دەورەیه. کە دەردەچێ لە رۆژی ١٩١٩/٢/١ دەکـ... بە مامۆستای قوتابخانە سەرەتاییه تازه دامەزراند کە ی شاری زاخۆ و لە هەمان کاتیشدا بەرپۆڕدنی قوتابخانە کەیشی لە ئەستۆدا دەبێ.

مامۆستا ئەحمەد ناجی لەو شاره‌دا دۆستایه‌تی له‌ گه‌ڵ سەید عەلی حەجازی پەیدا دەکات. لە دواى رووخانى ده‌وله‌تى عوسمانى و سەرەتای حوکمی عێراق ئەویش لە زاخۆ بەناو نیشانى مەئموورى مەخزەن دادەمەزرى. دواى چەند سالتیک خزمەتکردنى نه‌وه‌ى نوێى کورد له‌و شارەى کوردستان، مامۆستا ئەحمەد ناجی دەگوتێزێتەوه‌ بۆ شاری هه‌ولێر و له‌و شارەدا- ئەوسا بێنايه‌ى

دواى له‌ سەر ده‌می عێراقدا زۆر جار ده‌کرا به‌ نه‌ندامى (مه‌جلىسى نه‌عیان). له‌ قوتابىیه کورده‌کانى هه‌ولێر سەید حەسەن سەید ئەمىنى له‌ گه‌ڵدا ده‌بێ، که خۆتندن ته‌واو ده‌کەن، داوايان لێ ده‌کەن به‌ شدارى له‌ ده‌وره‌یه‌کى عه‌سکه‌رىدا بکه‌ن تاکو بێن به‌ نه‌فسه‌ر. سەید حەسەن ئەفەندى ده‌چیتە ده‌وره‌که‌ و ده‌بیتە نه‌فسه‌ر له‌ سوپای عوسمانى، به‌لام باوک و

ئەحمەد حاجى سوڤى به‌قالى، ناسراو به‌ (ئەحمەد ناجى)، له‌ سالى ١٨٩٦دا له‌ شاری هه‌ولێرى دێرىن هاتۆته‌ دنىاوه‌، له‌ باوه‌شى خيزانىكى ديار و له‌ سايه‌ى قه‌لا و مناره‌ى ميژرووى ئەو شارە كۆنه‌دا په‌رودده‌ بووه‌، له‌ ته‌مه‌نى ٧ سالتيدا خراوده‌ته‌ به‌ر خۆتندنى تايىنى، تاكو بنچينه‌يه‌كى باش له‌ خۆتندنى مه‌لايه‌تى فيتر بووه‌. ئينجا، كه‌ ته‌مه‌نى بووده‌ته‌ ١٨ سالى، بۆته‌ خۆتنده‌وارىكى باش. حاجى سوڤى باوكى به‌قالىكى حه‌ال ناوه‌نجى بووه‌ له‌ بازارى هه‌ولێردا، ناردوو به‌تاييه‌ شارى مووسل، كه‌ ئەوسا مه‌ل به‌ندى و بىلايه‌تى مووسل بووه‌ له‌ سەر ده‌مى (سوله‌يمان نه‌زىفى) ديار به‌ كبرى والى، له‌ خانه‌ى مامۆستايانى عوسمانى وه‌رگىراوه‌. يه‌كيتى كه‌ مامۆستاكانى (مه‌ولوود موخلىس)ى تكريتى بووه‌، كه‌ له‌

قوتابخانەی هۆلیسر لە نیشوان مزگەوتی خانەقا و چیشخانەی (تاجریان)ی ئیستابوو- لەو قوتابخانەی دەکریتە بەریتوبەر و دوو مامۆستای کۆن و لیھاتووی لەگەڵدا دەبی:

۱- مەلا سەعید ئەفەندی.

۲- مەلا عەبدولکەریم ئەفەندی.

مامۆستا ئەحمەد ناجی یەک دوو سالان لەو قوتابخانەیەدا بەریتوبەر بوو. بەلام لە دواییدا ژمارەی قوتابییهکانی زۆر دەبی و لەو بینایە کۆن و بچووکەدا جێیان ناییتەوه، بۆیە حکومەتی عێراق لە سەر دەمی مەلیک فەیسەلی یەکەم، کە چەند سالتیک بوو کرابوو مەلیکی عێراق هەندیک پارە تەرخان دەکات بۆ دروستکردنی بینایەکی باش بۆ قوتابخانە کە و مامۆستا ئەحمەد ناجی دەکرێ بەسەرپرشتیی دروستکردنی. کاتیک پارە تەرخانکراو دەبێ، هەلمەتییکی پیساک کۆکردنەوهی بۆ دەکات و بینایە کە بەچاکی تەواو دەکات و قوتابییهکان دەگۆتزرینەوه ناوی، چونکە سەرپرشتیی دروستکردنی کردوو، هەر خۆی دەکەن بە بەریتوبەری قوتابخانە کە و ئەو بینایەش هەروا ماوه و کەوتوو تە تەنیش (بانقی رهشید) و

قوتابخانەی (خەلەکان) دەوامی لێ دەکات.

مامۆستا ئەحمەد ناجی لە ماوێ فرمانی مامۆستاییدا هەر بەریتوبەری قوتابخانەی سەرەتایی یەکەمی هۆلیسر نەبوو. بەلکو لەم قوتابخانانەی خوارو دەش بەریتوبەری سەرکەوتوو و لیھاتوو بوو:

۱- قوتابخانەی سەرەتایی

دوو دەمی هۆلیسر.

۲- قوتابخانەی سەرەتایی

سییەمی هۆلیسر.

۳- قوتابخانەی سەرەتایی

جوولە کەکان لە گەرەکی

تەعجیل. کە قوتابی

جوولە کە و موسلمان لەو

قوتابخانەی دەیانخویند.

مامۆستا ئەحمەد ناجی لە

ماوێ خزمەتی لە بواری پەرودە

و فێرکردندا تەنیا ۳ سال لە

شەقلاو بەریتوبەری قوتابخانەی

سەرەتایی بوو، دەنا بەزۆری هەر

لە هۆلیسر ئەرکی بەریتوبەردنی

قوتابخانەی لە ئەستۆ بوو و

گەلیک قوتابی زیرەک و لیھاتوو

لەسەر دەستی پێ گەشتوون، لە

دواییدا دەوریتکی تەواویان بوو لە

بواری زانست و سیاسەت و

خزمەتی میللەتدا. لەوانە ئەم

زاتانە بوون: (ئیحسان شیرزاد،

عەونێ یوسف، دوکتۆر هاشم

دوگرەمەچی، مستەفا عوزیری،

دوکتۆر عوسمان ئەحمەد عوزیری، دوکتۆر قەردنی دۆگرەمەچی، زەید ئەحمەد عوسمان، عەقید کافی محەمەد نەبەوی) و گەلیکی دیکەش.

مامۆستا ئەحمەد ناجی دوای

۳۲ سال خزمەتی پەرودەکردنی

نەوێ نۆتی کورد لە سالی

۱۹۵۲، خانەنشین کراوه و لە

روژی ۱۸ تەمووزی ۱۹۵۸دا و

لە تەمەنی ۶۲ سالییدا لە هۆلیسر

کوچی دوایی کردوو.

ئەو زاتە زانایە زمانەکانی

کوردی و تورکی عوسمانی و

عەرەبی و فارسی بەخویندەوه و

نوو سین و ناخواتن و ئەدەبیاتەوه

بەباشی دەزانی و دەیتوانی

دەرسیان پێ بلێتەوه و لە ژبانی

تایبەتی خویدا زۆر ئارەزووی لە

گەشتوگوزار بوون، هەموو

پارتیزگاکانی عێراق گەرابوو،

گەشتیکی دوورودرێشی بۆ ئێران

کرد و ماوێهەک لە تاران و زۆزانی

شەمیرانەکانیدا مایەوه تاكو مرد

یادی ئەو گەشتە خوشەیی بۆ

برادەرانێ دەگیڕایەوه. جگە لە

گەشتوگوزاریش ئەو زاتە زۆر حەزی

بەخویندەوهی سەرچاوهی میژوویی

دەکرد، بەتایبەتی میژووی کورد و

کوردستان و میژووی شۆرشیی

فەرەنسا و میژووی یەکییتی

ئەلمانیا لە سەر دەمی بیسمارکدا.

کەریم شارەزا

## محەمەد ئەمین میرخان مێرگەسۆری ١٩٦٢-١٩١٩

مستەفا بریاری دا شەر بوودستین و بەهەموو هێزەکانییەو بەجێتە پال بزووتنەوێ رزگاربخوازی کورد رۆژھەلاتی کوردستان، لە ١١/١٠/١٩٤٥ دا ناودیو بوو و بەردو مەھاباد بەرێ کەوت، هەقال محەمەد ئەمین میرخانی شۆرشگیر یەکیک بوو لەو فیداکارە جەنگاوەرانە کورد و لەگەڵ بارزانیدا گەیشتە مەھاباد، دوای دامەزراندنی کۆماری دیموکراتی کوردستان لە ٢٢/١/١٩٤٦ دا بەسەرۆکایەتی پێشەوا قازی محەمەد، ئەم جەنگاوەردە فیداکارە کورد شان بەشانی جەنگاوەرەکانی دیکە سەر بەهێزی بارزان بەرگری لە کیانی ئەو کۆمارە دیموکراتییە ساواویە کورد کرد و لەسەر ئەو قارەمانییەتیە کە پێشمەرگە و ئەفسەرە کوردەکانی کوردستانی



بەشدارییەکی کاریگەری لە شەرەکاندا نواند... هەرودەها بەشداریی لە هەلمەتە ناودارە کە پێشمەرگە کورد بۆ سەر بارەگای لیوای یەکی سوپای حکومەتی عێراق کردووە و کاتیکیش لەبەر ناھاوکوفکی لە نیوانی هێزی پێشمەرگە کورد و هێزەکانی سوپای حکومەتی عێراق، بارزانی

خەباتگیری کورد محەمەد ئەمین میرخان، لە سالی ١٩١٩ دا لە شارۆچکە مێرگەسۆری سەر بە پارێزگای ههولێر لەدایک بوو و لە خێزانیکی کورد بەرودەر پەروەردە، بوو. لە مندالییەو مێشکی بەبیروباوەری نەتەواوەتی کورد لە پیناوی نازادی و سەرفیرازی کوردستان ناو دراو و لە تەمەنی ١٨ سالییدا پەيوەندی بەبزووتنەوێ خەلیل خوشەوی شۆرشگیرەو کردووە، کاتیکیش بارزانی مستەفا لە سالی ١٩٤٣ دا لە سلیمانی، لە ژبانی دەستبەسەری دەریاز بوو و گەیشتەو بارزان و شۆرشیکی بەریا کرد، محەمەد ئەمین میرخان چوو پال ئەو بزووتنەوێ نەتەواییە کورد بوو یەکیک لە بەرپرسیانی پەلەکانی پێشمەرگەکانی ئەو شۆرشە و

عێراق کە محەمەد ئەمین میرخان یەکێک بوو لەوانە و لە شەری (قاراوا) نواندیان و ماوەیان نەدا هێزەکانی شاهەنشای ئێران لە ۱۹۴۶/۴/۲۹ دا سنووری کۆمارە ساواکەیی کوردستان بێهێزێت و کۆمارەکە تێک بەدەن، پێشەوا قازی محەمەد پلەیی عەسکەری ۲۱ ئەفسەری ئێوە هێزەیی بارزانی بەرز کردووە و محەمەد ئەمین میرخان پلەیی (کاپتن) واتە (رائیدی) ی پێی درا.

کاتیکی کۆماری دیموکراتی کوردستان بەپیلانی دەولەتە زلهێزەکانی ئەوسا لە ۱۹۴۶/۱۲/۱۷ دا رووخیتراو، بۆ رۆژی ۲۱ی ئێوە مانگە بارزانییە نەمر بەفەرمانی شا محەمەد رەزا پەهلەوی داوای لێ کرا بچیتە تاران بۆ لێدوان لە چارەنووسی کوردەکانی کوردستانی عێراق، کە چووبوونە پال بزووتنە و نەتەوێهێهێ کورد لە کۆماری کوردستان، لەو گەشتەیدا محەمەد ئەمین میرخان یاوهری بوو.

دوای گەڕانەوەی بارزانی لەو سەفەرە ترسناکەیی بۆ مەهاباد و بێراردانی بۆ چوونی بۆ ولاتی سوڤیهت، کاکە محەمەد ئەمین میرخان یەکێک بوو لەو فیداکارە بەجەرگانەیی بوونە یاوهری لە کۆرەو مێژووییەکی بۆ یەکێتی

سوڤیهتی جاران و پەڕینەو دیان لە ئاوی ئاراس لە رۆژی ۱۹۴۷/۶/۱۸ دا بوونیان بەپەنا هەندە لەو ولاتەدا. کاتیکی کە هێزی بارزانییەکان لە شاری باکوێ پایتەختی نازەریباجان لە ۱۹۴۷/۱۲/۱۲ دا رێکخراوە، کاکە محەمەد ئەمین میرخان کرا بە سەرکردهی بەشیک لە پێشمەرگە بۆ ماوەی دوو سال، بەلام کە حکوومەتی سوڤیهت هەستی بەو جموجۆلهی هێزەکی کوردی کرد، لە سالی ۱۹۴۹ دا لەگەڵ ۱۵ هەقالی دیکەیی بۆ سەر دەریاچەیی (ئۆرال) دوور خراوە.

ئەم زاتە لە سالی ۱۹۵۴ دا لەگەڵ بارزانی رێگایان پێی درا بچنە سووکۆ و توانی لە (ئەکادیمیای سیاسی) بخوینێ و بەپلەیهکی باش دەربچیت، لە دوای هەلگیرسانی شوڤشی ۱۴ی تەمووزی ۱۹۵۸ی عێراق و گەڕانەوەی بارزانی بۆ عێراق و کوردستان، محەمەد ئەمین میرخان لەگەڵ بارزانییەکان و خاوخیزانیان بەپاڤۆرێکی روسی لە رۆژی ۱۹۵۹/۴/۱۶ دا هاتنەوێ عێراق و گەشتنە بەندەری بەسرا و لەوێهەش بەرەو کوردستان گەڕانەوێ. محەمەد ئەمین میرخان دوای گەڕانەوەی بۆ کوردستان ماوەیهک لە شاری هۆلیس ماوە

ئێنجا لە پایزی هەمان سالی ۱۹۵۹ دا کرا بەمامۆستا و لە رەواندز دامەزرا. لەگەڵ هەلگیرسانی شوڤشی ئەیلوول لە ۱۹۶۱/۹/۱۱ دا چووەتە پال شوڤشیگێران و لە یەکەمین هەنگاوی شوڤشەدا بەفەرمانی بارزانیی نەمر ناوچەیی قەزای میرگەسووری رزگار کرد، پاشان بەرەو دەقەری بادینان پێشردوی کردووە و لە زۆریهیی شەرەکانی ئێوە دەقەرەش، وەک لە شەرەکانی (گەلی زاوێتە) و (سەری ئامیدی) و (سەر زێری) و (گەرمایەکی حاجی ئاغا) بەشدارییهکی تەواوی کردووە. بەلام بەداخەوێ لە شەرەکی سەختدا لە ناو گوندی (مێریبا) سەر بەشێخان لە دژی هێزەکانی حکوومەتی بەغدا لە رۆژی ۱۹۶۲/۳/۱ دا بەسەختی بریندار دەبی و لەبەر نەبوونی پزشکی و پێداویستییهکانی چارەکردن لە ۸ی ئاداری ئێوە سالی رەوانەیی نەخۆشخانەیی کۆماری مووسل دەکریت و بەپێی پیلانیکی چەپەلی رژیمی بەغدا لەو نەخۆشخانەییە لە شوی ۱۹ لەسەر ۲۰ی ئاداری ۱۹۶۲ دا تیرۆر دەکری، لە رۆژی ۱۹۶۲/۳/۲۱ دا لە گۆرستانی شەهیدان لە میرگەسوور دەنێژری.

کەریم شەرەزا

## عەبدوڵڵا عەزیزی ههولێری

۱۹۰۲-۱۹۶۲

کەریم شارهزا

کەرکووکی) لهو شارهدا تۆوی کوردایهتی و ههستی نهتهوایهتی له ناو قوتابییان و خهڵکی شارهکهدا بلاو دهکه نهوه.

مامۆستا عەبدوڵڵا عەزیز ماوڤیهک دهکرتیه بهرتیوه بهری ناحیه و، هه موو ده میکیش ههلوستی سیاسی نهگۆری بووه و له رێبازی کوردایهتی لای نه داوه. له (سالی ۱۹۳۹) هوه نه دامیکی چالاکێ حزبی هیوا بووه و جیگای متمانهی زه عیمی حزب مامۆستا ره فیک حیلمی بووه و نار دوویه تی بو شام تاکو په یه ونیدی به میر جه لاددت به درخانه وه بکات تاکو خه باتی کورد له هه موو لایه ک یه ک به خه ن.

مامۆستا عەبدوڵڵا له بواری نووسین و کتیب دانانیش بو قوتابیانی کورد ده ورتکی باشی گێراوه، ۳ کتیبی بو قوتابیانی قوناعی سه ره تایی چاپ کردووه و ۳ کتیبی به نرخیشی به ده سنووسی له پاش به جیماوه و ئه م مامۆستا خزمه تگوزار و تیکۆشه ره ی کورد، له رۆژی ۵ حوزده رانی سالی ۱۹۶۲، له ته مه نی ۵۸ سالیدا کۆچی دوا بی کردووه.



کەریم زانستی له سلیمانی و عەبدوڵخالیق قوتب دهگات و دهکات و په یه ونیش به کۆمه له ی زانستی کوردانیش له سلیمانی دهکات.

کاتیکی که دهگوتزرتیه وه بو کوردستان و له سلیمانی دادنه ریت، دۆستایه تییه کی به هیز له گه ل نیشتمانپه روه ری وه ک سالح قه فتان و عه بدولوا حید نووری و کەسایه تی و ده ک ئه مین زه کی به گی میژوو نووسی کورد ده بیته . کاتیکیش، که دهگوتزرتیه وه بو قوتابخانه ی سه ره تایی کۆیه، له گه ل مامۆستایان عه بدولخالیق قوتب و ره مزێ ره جیمی ناسراو به (مامه ند

عەبدوڵڵا عەزیزی ههولێری، له رۆژی ۱۲ی مایسی ۱۹۰۲دا چاوی به ژیان هه لێناوه، له شاری هه ولێر په روه رده بووه. بنه ماله که یان له سه رده می با پیرییه وه له مه هاباده وه هاتو نه ته هه ولێر و لێی نیشه جی بوون. ئه و زاته تا پۆلی سییه می سه ره تایی له شاری هه ولێر خو ئندوو یه تی، ئینجا چووه ته کەرکووک و خو ئندنی سه ره تایی ته واو کردووه و له و شاره ی کوردستاندا به روونا کبیرانی کوردی وه ک ره فیک حیلمی و عه بدولخالیق قوتب دهگات و به یه که وه له دوا رۆژی کوردووه دده وین و ده ست به خه باتی کوردایه تی ده که ن. له سالی ۱۹۲۵دا ده چیته به غدا و له (قوتابخانه ی مامۆستایان- به شی راقی) وه رده گی ری و دوا ی سی سالان ده بیته مامۆستا له پارێزگای عه ماره و له شاری (مه جه ر ئه لکه بیر) دادمه زری. له و ئی له گه ل مامۆستا ره فیک حیلمی دۆستی دا به یه که وه ده ژین. به لام په یه وندیان به کوردستانه وه نا پچریت، په یه ونیدی سیاسی به گه لیک نیشتمانپه روه ری وه ک نووری شیخ سالح و فایق بیکه س و گۆزان و



## مہنمون دہباغ: ژیان و خہباتی سیاسی

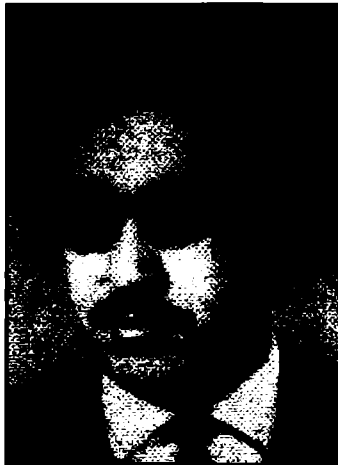
۱۹۳۶ - ۱۹۶۳

دکتور نازاد عوبید صالح  
کولتیری ناداب - زانکوی سہ لاجہ ددین

تایبہ تمندی کہ سایہ تی مہنمون دہباغ و دک  
رؤلہی بنہ مالہ یہ کی ہولتیری دیارو  
دہولہ مہند و نئو دہورہ گہورہ یہی لہ کاری  
سیاسی ہہیبوود لہو رۆژگار دہا.

شاری ہولتیر و دک شاریکی دیرینی  
جیہان و کوردستان، پشکیکی بہرچاوی لہ  
بزوتنہ و دی رزگاریخواری کوردستاندا ہہیہ و  
رؤلہ کانی و دکو رؤلہی ہہر شاریکی دیکہی  
کوردستان بہ ہہموو چین و تویتہ کانیہیہ و دہ،  
نہ خشیکی دیارو جیکہ و تہ بیان لہو بزادہ دا  
ہہبوود. نکولی لہو راستیہ ناکری کہ بہ شی  
ہہرہ زۆری قورساییی باری چہوسانہ و ہی

نہ تہ وایہ تی و چینایہ تی، دکہ ویتہ نہ ستۆی چینی  
چہوسا و دہ ہہزار، کہ نہ مہش بہ نۆرہی خۆی، ہۆی  
سہرہ کی چہ کہرہ کردنی ہہست و نامادہیی شۆر شگتیرانہ یہ  
لہ ناو نہم چینہ دا، تہ نانہت لہو بارود و خانہ شدا کہ ہہواری  
خہباتی گہ لیتیکی و دک کورد، خہباتی چینایہ تی بہ پلہی  
دوودم ہاتوود، نئویش لہ بہر حہ شار کردنہ لہ ناسنامہ  
نہ تہ و ہیبہ کہی، نئو خہباتی رزگاری نہ تہ و دہیی بہ پلہی  
یہ کہم دیت، بۆیہ نہ مہ شتیکی ناسایبہ کہ بہ شی  
ہہرہ زۆری سووتہ مہنی شۆرش و خہباتی رامیاری لہ  
چینی ہہزار بن، کہ لہو سہر دہ مہی ئیمہ لیرہ دا باسی  
لیتو دہ کہ بن، لہ کوردستاندا چینی ہہزارو بہرہ مہینی  
لادینشینی پیک دہیتنا. بہ لام نابج نئو ہش فہراموش



### پیشہ کی

ہیشتا زۆر لایہنی میٹرووی  
نہ تہ و ہی کورد و دک پیوست لیتی  
نہ کولڈرا و دہ تہ و دہ، میٹرو و نووسی کورد،  
نہر کیکی زۆری لہ نہ ستو دایہ بۆ  
نووسینہ و ہی نئو میٹرو و دہ. و دک  
دہ زانیین، بزوتنہری میٹرو و مرۆقہ، بۆیہ  
لیتکولتینہ و لہ میٹرووی مرۆف ہہمیشہ  
رووبہر تیکی زۆری لہ لاپہرہ کانی  
میٹرو و دا پرکردو تہ و دہ.

لہ خہباتی رزگاریخواری گہلی  
کوردستان، زۆر گومناوی وا ہہن کہ  
بہ خہبات و قوریانیدان لاپہرہ زتیرنہ کانی نہ تہ و دہ کہ یان  
نووسیو تہ و دہ.

پشکی شاری ہولتیر لہو خہبات و قوریانیدانہ، گہلن  
زۆرہ، بہ لام و دک پیوست مافی شایہنی خۆی نہ درا و دتج.  
یہ کیک لہ وانہ، (مہنمون دہباغ) ای لاوی ہولتیری  
خہباتگتیر و شۆر شگتیرہ.

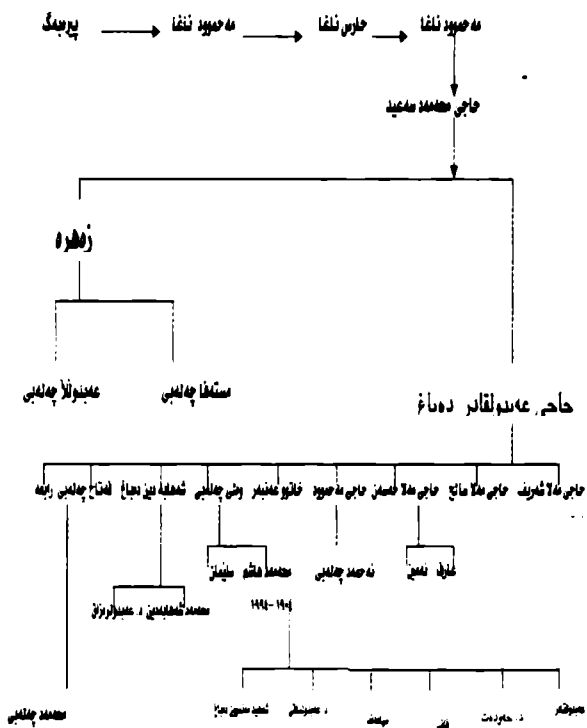
نئو لیتکولتینہ و ہاس لہ ژیان و تیکوشانی سیاسی و  
پیشمہرگانہ و شہیدبوونی مہنمون دہباغ دہکات.

بایہ خی نہم لیتکولتینہ و لہ و دایہ، تۆمار کردنی  
لاپہرہ یہ کی بایہ خداری ونی میٹرووی رؤلہ  
خہباتگتیرہ کانی نہ تہ و ہی کوردہ، بہ تایبہ تیش شاری  
ہولتیر، کہ و دک پیوست باسی نہ کرا و دہ. نہ مہ جگہ لہ

**رتبه‌ی چهلگی بنه‌مالی مهنمون دهاغ:**

بنه‌مالی دهاغه‌کان له‌هولیتیرله بنه‌ماله ناوداره‌کانی شاری هولیتیرن و به‌رچه‌له‌ک له به‌گزاده‌کانی گوندی تووقه‌ی دۆلی بالیسانی ناوچه‌ی خوشناو‌تین. سهره‌تای زانراویان له (پیره‌به‌گ) ناوتیکه‌وه ده‌ست پیده‌کات، که خه‌لکی ئەو گونده بووه له دوا سالانی سهرده‌می ده‌سه‌لاتی ده‌وله‌تی عه‌باسیدا<sup>(۸)</sup> له به‌ر هه‌ندێ کیشه‌ی کۆمه‌لایه‌تییه‌وه (پیره به‌گ) به‌خۆی و یازده کوریه‌وه روو له شاری هولیتیر ده‌کهن، ئیدی له‌ناو ئەو شارهدا داده‌مه‌زرتین و خه‌ریکی کاری بازرگانی ده‌بن له‌نتیوان هه‌ولیترو سلیمانی<sup>(۹)</sup>.

**ئهمه‌ش دره‌ختی بنه‌مالی دهاغه‌کانه:**



له‌به‌ر ئەوه‌ی خه‌ریکی پیشه‌سازی پیسته‌و خوری ده‌بن و بازرگانی پیوه‌ده‌کهن، ئەوا نازناوی (ده‌باغ) یان پیوه‌ده‌لکیت<sup>(۱۰)</sup>.

ئوه‌ی زانراویشه‌ سه‌رجه‌له‌ی بنه‌مالی دهاغ له

بکرتیت، که هه‌ره‌شه‌و نکۆلی کردن له‌مافه نه‌ته‌وه‌بییه‌کانی گه‌لی کورد له‌لایهن ده‌سه‌لاتدارانی عیتراقه‌وه به‌رۆکی سه‌رجه‌م توێژه کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی ده‌گرته‌وه، بۆیه رۆله‌کانی توێژه سامانداره شارنشینه‌کانیش ده‌وری زۆر چاکیان هه‌بووه له‌و بواره‌دا له‌ته‌ک کورانی شوێشگێتری لادێ و گونده‌کاندا له‌یه‌ک سه‌نگه‌ردا گیانی خۆیان له‌پیناو کوردایه‌تیدا به‌خت کردووه، نه‌خوازه‌وه و چینه‌ زووتر هه‌ست به‌چه‌وسانه‌وه نه‌ته‌وه‌بییه‌که ده‌کات. نمونه‌ی وه‌ک رهمزی نافیع<sup>(۱)</sup> و به‌چه‌ک شه‌یرانی هیوا<sup>(۲)</sup>، تیکۆشه‌رانی نازادی و یه‌کیستی تیکۆشین، شوێش و رزگاری دواتر هه‌قالانی پارتی دیموکراتی کوردستان و هاوڕێیانی حزبی شیوعی<sup>(۳)</sup>، که به‌ ده‌یان سه‌رکرده‌ی به‌توانا ناوداریان لێ هه‌لکه‌وت و له‌ خه‌باتی بێ پسانه‌وه‌ی نه‌ته‌وایه‌تی و چینه‌یه‌تی سه‌رمه‌شقیان نواند و بوونه رابه‌رو چه‌ندانیان چوونه به‌ریه‌تی سیداره یان له‌گۆرپانی رووبه‌روو بوونه‌وه‌ی دوژمن بوونه قوربانی و رهمزی کوردایه‌تی. خه‌بات و ماندوو‌بوون و شه‌ونخوونی و ترس و له‌رزو کونجی زیندان و بن گه‌وه‌ره‌ شاخ و دۆل و نه‌شکه‌وته‌کانی کوردستان، داستانی قاره‌مانیه‌تی ئەوانی تۆمار کردووه، که جگه‌ له‌ دلسۆزی بۆ کوردو کوردستان، چاوه‌ڕوانی چ پاداشتی ماددی نه‌بوون، به‌لکه‌ خۆینی ئەوان و ماندوو‌یی و شکه‌تی ئەوان، بناغه‌ی حکومه‌تی کوردستانی ئەمه‌رۆی دارشت، که بێگومان جیتی شانازی و سه‌روه‌ری کوردستان و هیچ پاداشت و خه‌لاتیک قه‌ره‌بووی ئەوانه ناکاته‌وه، جگه‌ له‌ وه‌فاداری بۆیان و فه‌رامۆش نه‌کردن. هه‌ر له‌ رۆژانه‌ی که له‌ ریزی یه‌کیستی قوتابییانی کوردستان بووین له‌سالی ۱۹۷۱ به‌داوه و دوا‌ی هاتنه‌ نیو بواری خۆتندنه‌وه‌و رووناکبیری، به‌ناوی شه‌هید مهنمون ناشنا بووین، وه‌ک شه‌هیدیکێ سه‌رکرده‌ی ریزی قوتابیان و به‌تایبه‌تیش ئەو شیعه‌ری سامی شوێش<sup>(۴)</sup> به‌ناوی (چه‌ند وانه‌یه‌کی سوور)<sup>(۵)</sup> که وه‌لامی شیعه‌ره به‌ناویانگه‌کسه‌ی ((دوانزه‌ نامه‌ بۆ مندالانی کوردستان))<sup>(۶)</sup> ی شاعیری ناودار عه‌بدوللا په‌شێو<sup>(۷)</sup> بو، تیتیدا ناوی شه‌هید (مه‌نمون دهاغ) ی تیتیدا هاتبوو بۆ ئیمه‌ی تازه‌هه‌لچوو و تازه‌ کوره، ئەو جوژه شیعرانه‌ مایه‌ی هاندان بوو.



گەڕێ عەبدوڵقەدەر - عەزەو قوێنیان

١- ئیسانی ١٩٣٩ لەراستەو، ٢- عەبدوڵقەدەر دەباغ ٣- عەبدوڵقەدەر عەبدوڵقەدەر  
 ٤- عەبدوڵقەدەر دەباغ ٥- عەبدوڵقەدەر عەبدوڵقەدەر ٦- عەبدوڵقەدەر عەبدوڵقەدەر

و براو زێ خوشک و زێ برا جگە لە کارەکانی، کە ئەمە پێوستی بە باوکێکی توندو تیز هەبوو بۆ ئەوەی بتوانی پارتزگاری لە شیرازە خێزانەکی بکات، کە ئەو هێمنی و گوێپرایەتی و نەهێنی پارتزەرییە شەهید مەئموونی پێ دەناسرایە و لە منداڵیدا زادە ئەمە و گیانی تارەزایەتی بەرانبەر سەرکوتکردنی ئازادی تاکە کەس لە ناخیدا چاندوو، هەر وەک رەنگە رقیکی شاراوێشی بەرانبەر باوکی لە ناخیدا چاندبیت، وەک لە دواتردا ئەمە دەردەکەوت. هێمنی و گوێپرایەتی منداڵ ئەگەرچی لە گەوهەردا خۆ خوارنەوێ و تارەزوی منداڵە خۆی تێدا زیندەبەچال کراوە، بەلام بە پێی تێگەشتنی ئەو رۆژگارە شتیکی ستایشکراو بوو، هەر ئەمەش بوو ئەو هۆی ئەوەی کە باوکی بە جووتیکی تایبەت خۆشی بویت، بەلام ئەمە وای لە مەئموون نەکردوو، کە هەستی مرۆدۆستی لا بێ هیز بیت، بەلکو بە پێچەوانە، هەرگیز حەزی بە ناھاوتایی نیتوان خەلک نەکردوو، ئەمەش بە چاکی لە وەدا رەنگ دەداتەو. خۆشەویستی خوشک و براکانی هێندە بە جووتیکی و لە ناخیدا ریشە لە قوتابخانە، کە هەرچی بۆ خۆی کەریا بە رۆژانە خۆی لە قوتابخانە، ئەوا بۆ ئەوانیشی دەکری و تەنانەت ئەو هەستە خۆنەویستە و مرۆدۆستییه باشتەر لە وەدا دەردەکەوت، کاتی داوای لە مەئموون دەکرد، کە بە چاوی ئەندامەکانی مەئموون بڕوانە خزمەتکارەکانیان<sup>(١١)</sup>.

لێرەدا دەبێ نامازە بەو بکرتت کە نەزەهتی خوشکی

(حاجی محەممەد سەعید) دەو، دەست پێدەکات، پاشان حاجی عەبدوڵقەدەر دەباغ، کە ئەویش (٩) منداڵی هەبوو<sup>(١١)</sup>.

ئەو بێ مەلەیه مولکدارو بازگان و فەرمانبەر و خەلکی خۆتێندەوارو خاوەن بڕوانامە و پەسپۆری جیا جیا یان لێ هەلکەوتوو، بە گشتی خەلکی مرۆقدۆست و یارمەتی خەلکی لێقە و مەوايان داو، دەوریان لە پروونا کێرناوە و شارێ هەولێردا هەبوو، بۆ ئەوە جار نامیتری کارەباو کارگەیی سەهۆل و ئاردی سەپی لە سییهکانی سەددی رابردوو لە سەر دەستی ئەحمەد چەلەبی، ساماندارێ بە ناویانگی هەولێری رۆڵی ئەم بێ مەلەیه بوو<sup>(١٢)</sup>.

مەئموون کۆری هاشم چەلەبی کۆری وەلی چەلەبی کۆری حاجی عەبدوڵقەدەر دەباغ کۆری حاجی محەممەد سەعیدی کۆری مەحموود ناغای کۆری حارس ناغا کۆری مەحموود ناغایه، کە وەک گۆمان دەچنەو سەر (پێرەبەگ) بە گزادەیی گوندی تووتەیی دۆلی بالیسانی ناوچەیی خۆشەویتی<sup>(١٣)</sup>.

مەئموون دەباغ لە ساڵی ١٩٣٦<sup>(١٤)</sup> لە قەلای دێزینی هەولێر لە دایک بوو، باوکی محەممەد هاشم دەباغ و دایکی ناوی کاسلەخان شەهابەدین دەباغە و عەبدوڵقەدەر ناوی ناغای بوو و نەزەهت و فیکرەتیش خوشکی بوو. هەر وەک تاهیر سلیمان کە نامۆزایەتی لە دایکەوه برای بوو و دواي ئەوەی دایکی کۆچی دواي دەکات، باوکی نامۆزایەکی دیکەیی خۆی دەخوێت بە ناوی فەوزییه سەلح دەباغ لەم ژێش، عەبدوڵقەدەر، فانی و جەوودەت و سیامەند و فائیزە و ناوازو خەبات و دێمەن، براو خوشکی بوو<sup>(١٥)</sup>.

### ژیانی مەئموون دەباغ:

سەر دەمی منداڵی لە ژبانی کەسیک بە تەنیا یارمەتیدەر نییه بۆ بەی بردن بە کەسایەتییهکی، بەلکو سەر و سیمما و درگرتنی کەسایەتی خۆشی رەوێندێکە کە سەر تاکەیی دەگەرێتەو بۆ ئەو ژینگەیی کە سەکە لە منداڵییەوه ژبانی خۆی تێدا بە سەر دەبات.

ئەوەی سەبارەت بە ژبانی مەئموون زانراوە ئەوەیه، کە لە خێزانیکی دەوڵەمەندی شاری هەولێر، ئەو خێزانەیی ئەندامەکانی لە باوک و دایک و دواتر زێ دایک و خوشک

ئەو دەمە‌ی کە قوتابی بوو لە ناو‌ندیدا خۆ‌ی و بڕایە‌کە‌ی لە‌گە‌ڵ باوکیاندا کاریان کردوو، چونکە باوکیان بڕیکاری کۆمپانیای نەوت و بڕیکاری کۆمپانیای فرۆکە‌وانی تایبەت بە گەشت و گوزار بوو، نووسینگە‌ی هەبوو، شۆتینی ئەم نووسینگە‌یە لە‌ناو بازار بوو لە‌لای چیشخانە‌ی تاجریان، کە ئیستا رووخیندراوه<sup>(١٨)</sup>. ئەمانە کارەکانیان بە شێ‌وه‌یه‌کی زۆر سەرکە‌وتوو‌انە نە‌ج‌ام دەدا، کە ئەمە لە‌لایە‌کە‌وه باو‌دەر بە‌خۆ هە‌بو‌نە‌کە‌ی پتەو کردوو، لە‌لایە‌کی دی‌کە‌شە‌وه رێگە‌ی بۆ خۆش کردوو، کە ناسیاوی لە‌گە‌ڵ کە‌سانیکدا پەیدا بکات کە شانە‌شانی هاو‌رپێ‌سه‌کانی قوتاب‌خانە‌ی بێن بە‌هۆ‌ی تێگە‌یشتن لە‌راستی‌یه‌کانی بارو‌دۆ‌خی کۆمە‌لگە‌و سەر‌نجام‌یش دەست و پەنجە نە‌رم کردن لە‌ گە‌ڵ دۆ‌زی کورد. بۆ‌یه ئەم هە‌واره لە تە‌مە‌نی مە‌ئمو‌ندا بایە‌خ‌تیک‌ی زۆری هە‌یه، چونکە ئەم هە‌واره بە سەر‌ه‌ت‌ای چە‌کەرە‌کردنی هە‌ستی کوردایە‌تی دانراوه لە‌ژبانی مە‌ئمو‌ندا.

گەرچی چە‌کەرە‌کردنی هە‌ستی نیشتمانی و نە‌تە‌وه‌یی لای هەر کوردیک‌ی ئاب‌روومە‌ندی وە‌ک مە‌ئمو‌ن زاده‌ی ئەو

جێگاو رێگایە‌کی تایبە‌تی هە‌بوو لای مە‌ئمو‌ن و بە پەرودە‌کردنیک‌ی دروست زاخاوی مێشک و هە‌ستی داوه و قەرە‌به‌روی بێن بە‌شی لە سۆزی دایکی کردۆ‌تە‌وه، بە‌جۆ‌ری دە‌وری دایک و خوشک و هاو‌رپێ‌ی دی‌وه بۆ‌ی، کە مە‌ئمو‌ن هە‌موو شتیک لە‌وانە‌ی لا ب‌درک‌یتنی کە لای کە‌سی دی‌کە نە‌ی‌دە‌درک‌اند و لە‌هە‌موو شتیک پرسی بێن بکات<sup>(١٧)</sup>.

سالی ١٩٤٣ - ١٩٤٤ خراوه‌تە‌بەر خۆ‌ت‌ندن لە‌قوتاب‌خانە‌ی دوو‌هە‌می هە‌ولێ‌ری سەر‌ه‌تایی و لە‌سالی ١٩٤٩ سەر‌ه‌تایی تە‌واو دە‌کات.



شە‌هید لە‌گە‌ڵ نە‌زە‌هت-سی خوشکی



شە‌هید لە‌گە‌ڵ سە‌می کاکە‌ل‌لای یاو‌ری

که هه‌مووشۆی باوکیان ده‌کردو له‌هه‌مان بابەت ده‌دوان. به‌گوێگرتن له‌وانه هه‌ستی نیشتمانی و کوردانه‌ی مه‌نموون ده‌باغ به‌ره‌و هه‌لکشانه‌ی ده‌چوو<sup>(١٩)</sup>. سه‌ره‌تاگانی ره‌نگدانه‌وه‌ی کاریگه‌ریه‌کانی ته‌م باس و خواسانه‌ی له‌سه‌ر کوردایه‌تی و پێشمه‌رگایه‌تی ده‌کران له‌وه‌دا ده‌رده‌که‌وی که مه‌نموون له‌یاریکردن له‌گه‌ڵ خوشک و براکانیدا رۆلی پێشمه‌رگه‌ی ده‌بینی و رۆلی دوژمنی ده‌دایه‌ خه‌وشکه‌ به‌چوکه‌که‌ی<sup>(٢٠)</sup>.



مه‌مه‌د هه‌لم ده‌باغ / باوکی شه‌هید مه‌نموون

ئه‌وه‌ی زۆر گه‌رنه‌گه‌ ناماژه‌ی پێشکهرت

ئه‌وه‌یه، که به‌پیتی ئه‌و شتانه‌ی له‌باره‌ی

باوکییه‌وه‌ نووسراون ئه‌وه‌ پێشان ده‌دات، که باوکی هه‌یج هه‌ستیکی کوردایه‌تی نه‌بووه، به‌لام ته‌مه‌ نایه‌ت به‌چوونیه‌کی دروست بیه‌ت، چونکه‌ نه‌گه‌ر که‌سه‌یک ته‌مه‌ هه‌سته‌ی نه‌یه‌ت و به‌سانایی نووسینه‌گه‌ی کاره‌که‌ی نایه‌ته‌ ناوه‌ندیکی ته‌مه‌ بابه‌ته‌و ته‌مه‌ی زیاتریش پشتگیریه‌ی ئه‌وه‌ ده‌کات، که ئه‌و به‌هه‌ستیکی کوردانه‌ی که‌مه‌جار له‌ناو مالتی خۆیان به‌ کاریگه‌ری باوکییه‌ی فرچک دراوه، ناوترانی خوشک و برابه‌کانیه‌تی به‌ناوی کوردی رێک له‌و کاته‌ی خه‌باتی گه‌لی کوردو ده‌دایه‌تی کرانی کوردبوون، له‌لایه‌ن ده‌سه‌لاته‌وه‌ توندو تیژی به‌خۆیه‌وه‌ بێنیه‌وه، که ته‌مه‌ زۆر به‌روونی گوزارشت له‌ دل لێدانی باوکی ده‌کات به‌ کوردایه‌تی و له‌راسته‌یدا هه‌ر ته‌مه‌ کاره‌ خۆی له‌ خۆیدا جۆرێک پووجه‌ لکه‌ردنه‌وه‌ی خه‌ونه‌کانی دوژمنانی کورد به‌ کوێرکێرنه‌وه‌ی سیمای نه‌ته‌وه‌ییان با، ته‌مه‌ جۆره‌ رووبه‌رووبوونه‌وه‌یه‌ له‌ ناستیه‌کی به‌رزیه‌ی وه‌ک چوونه‌ ناو سه‌نگه‌رو قه‌بوولکردنی گه‌رفته‌ پاشه‌اته‌کانیدا نه‌یه‌ت، که دواتر ده‌گه‌رینه‌وه‌ سه‌ر ته‌مه‌.

یه‌کێکی دیکه‌ی که کاریگه‌ری به‌سه‌ر شه‌هید مه‌نموونه‌وه‌ هه‌بوویه‌ت، گه‌یه‌ری موکریانی (١٩٠٢- ١٩٧٧)<sup>(٢١)</sup> که‌سایه‌تی ره‌شبه‌ری شاری هه‌ولێر بوو، که به‌دابه‌ینکردنی کتێبه‌ی ناوه‌رۆک جۆراو جۆر کوردایه‌تییه‌که‌ی مشت و مال کردوه<sup>(٢٢)</sup>.

مه‌نموون ده‌باغ زۆر دۆستی کتێب بووه‌و ئاره‌زووی خۆینده‌وه‌ی زۆر بووه‌ و هه‌ر کتێبه‌یه‌کی به‌ده‌سته‌ گه‌یشه‌وه‌

هه‌ل و مه‌رحه‌ سیاسیه‌یه‌ که ده‌سه‌لاته‌ چه‌وسینه‌ره‌کانی عێراق به‌سه‌ر گه‌لی کوردیاندا سه‌پاندوون، به‌لام هۆکاره‌ رێخه‌وشکه‌ره‌کانیش نه‌خشی خۆیان له‌م ره‌وه‌نده‌دا هه‌یه. ئه‌و هۆکارانه‌ی کاریگه‌رییان له‌سه‌ر خه‌میلنی هه‌ستی نیشتمانی و نه‌ته‌وه‌یه‌ی شه‌هید مه‌نموون ده‌باغ، له‌لایه‌که‌وه‌ هاوڕێ قوتابه‌کانی بوون، ئه‌و ده‌مه‌ی که قوتابی پۆلی یه‌که‌مه‌ی ناوه‌ندی بووه، له‌لایه‌کی دیکه‌شه‌وه‌ ئه‌و هه‌مووشۆی ئه‌و خه‌لکانه‌ی که به‌ نووسینه‌گه‌ی کاری باوکی ده‌هاتن، به‌تایبه‌تی ئه‌و که‌سایه‌تیانه‌ی

سه‌ردانیان ده‌کردن. ئه‌وه‌ سه‌ره‌رای نووسه‌ره‌که‌ی باوکی که ناوی (له‌تیف) بووه‌و که‌سه‌یه‌کی خۆینده‌واربووه، ئه‌و پیاوه‌یان به‌ دۆزی کورد و خه‌باتی کوردایه‌تی ناشنا کردوه. ته‌مه‌ وێرای خه‌لکی گونده‌کان، جوتیارانی لادێ



مه‌نموون ده‌باغ له‌گه‌ڵ عه‌بدولباتی باری

**بہ کوردی دیسان زیندو دہبہوہ  
لہو دنیاں بۆ کورد تی ہلدہ چمہوہ (۲۶)**

مہنموون دہباغیش وک قوتابییہک و لایکی کورد کہوتوتہ ژتیر کاریگہریی ئہو شیعرانہو ہرودک نەزہتی خوشکی دلئیت: ہمیشہ ئہم شیعرانہ ویردی سہر زمانی بوون. (۲۷)

ویرای ئہمانہ حاجی ہمزدی باوکی حدیدہر ہمہزہ (۲۸)، یہکیتک لہو کہسانہبووہ کہ سہروکاری یہکیتک لہ بہنزیخانہکانی ہاشم چہلہبی باوکی مہنموونی کردووہ، دیارہ حدیدہری کوریشی زۆر ہاتووچۆی ئہوتی کردووہ، دۆستایہتی لہگہل مہنموون دامہزراندووہ، چونکہ حدیدہر زۆر زوو پیوہندی بہ یہکیتی قوتابیانی کوردستانہوہ کردبوو. (۲۹)

**خہباتی سیاسی مہنموون دہباغ**

سہردتای کاری سیاسی مہنموون دہباغ بہ پیوہندی کردن و بوون بہئہندامی یہکیتی قوتابیانی کوردستان (۳۰) دہست پتدہکات، بہلام ئہوہی بہراست جیگہی سہرسورمان بیت ئہوہی، کہ ئہو زانیاریانہی لہلایہن دۆستہ نزدیک و ناگاداردکان بہژیانی مہنموون پیمان گہیشتون، تارادہبک ناکۆکن و جیاوازیان



تہقید لہہواری خویندنی نامتالی

لہگہل یہکدا ہہیہ، لہبارہی ریککہوتی پیوہندی کردن و چۆنیہتی پیوہندی کردنی مہنموون بہم ریکخراوہوہ. ہەرچہندہ ئہو کہسایہتیانہی ئہم زانیاریانہی بہ تیمہ گہیاتدووہ لہ دۆستہ نزدیک و ناگاداردکانی ژانی مہنموون دہباغن و کہسانیکی سہر راست و زانستی پارتن، کہ یہکتی لہمانہ (شہمسہدین موفتی) (۳۱) یہ کہ لہسالی ۱۹۵۳ کہ لہناوہندی بووہ ناشنایہتی لہگہل مہنموون پیدا کردووہ، بہپیتی وتہکاتی ئہو دہمہی کہ تازہ یہکیتی قوتابیانی کوردستان لہبہغدا دامہزرا بوو، دہبواہی بناخہیہکیش لہ ہولیر بۆ ئہم ریکخراوہ دابرتیت،



پیناسہی بہشداری کردن لہنہزموونی گشتی سیبہی ناوہندی ۱۹۵۲

بہ تامہرزۆبیبیہوہ خویندووہ تیبہوہ، ہہولتی داوہ ئہم کارہ بہ نہینتی مالہوہ ئہنجام بدات، تہنانت ہہولتی داوہ نەزہتی خوشکیشی بہمہ نەزانتی، چونکہ ئہو زیاتر پیتی لہسہر ئہوہ داگرتووہ کہ مہنموون زیاتر بہخویندنی قوتابخانہوہ خہریک بیت (۳۲).

لہناو نەتہوہ دوا کہوتووہکانداو بہتایبہتیش لہناو کوردا، شیعر بۆتہ نامرازی فیرکردن و ہوشیارکردنہوہی خہلک، تہنانت بۆ فیربوونی رتورہسمہ نایینیہکان و ہرودہا بۆ سیاسیہکانیش بۆتہ چہکی خہبات و ہاندانی خہلک بۆیہ ہمیشہ سرودو شیعرہ نەتہوہی و شورشگتیریہکانی شاعیرانی وک حاجی قادری کۆبی (۱۸۱۵-۱۸۹۷)، فائق بیتکەس (۱۹۰۵-۱۹۴۸) بہسہر زاری خہبات گتیرانہوہ بووہ (۳۴).

دیارد شیعری شاعیرانی کوردیش بہچاکی دہوری خویمان ہہبووہ لہجوشدان و زاخاودانی ہہستی کوردایہ تیبہکە، لہو شیعرانہ، شیعری (داری نازادی) شاعیر نەتہوہی فائق بیتکەس کہ دلئیت:

**داری نازادی بہخوین ناوہدری قہت بہرناگری  
سہرہخۆیی بی فیداکاری نەبەد سہرناگری (۳۵)**  
ہرودہا ئہو شیعرہی ہمزاری موکریانی (۱۹۲۰-۱۹۹۱)، بہناوی ((من کورد)) دلئیت:  
**کورد و لہرتی کوردو کوردستان  
سہر لہپیتاوم گیان لہسہر دہستان  
بہکوردی دہژیم بہکوردی دہمرم  
بہکوردی دہیدم ولامی قہبم**



”من وای بو ددچم و له راستیشدا ههروایه، شههید مهئموون دهباغ له ریتی حهیدره هه مزهوه هاتوته ریزی قوتابیانهوه“<sup>(۳۸)</sup> ههروهک پیشتر ناماژدی پتکاروه بههژی کاری باوکی حهیدره لای باوکی مهئموون په یوهندی له نیوان حهیدره مهئمووندا دروست بووه، بهلام له بهر نهوهی حهیدره حه مزه به ته مهن بچووکتتر بووه (له دایکبووی ۱۹۳۹) له هاوینی ۱۹۵۵ شهش سه رتهایی تهواو کردووه، بویه رای یه کم دروستتره.<sup>(۳۹)</sup>

له هه واری خویندنای نامادهایی چالاکی پارتیایه تی مهئموون زنده ده بیته و به جوژی دام و ددزگاکانی دهوله تیش ههستی پت ددکن، هه نه مه بوته هوکاری نهوهی دووسال له سه رههک له نه زمونه کانی کوتایی سالی پینجه می زانستی (۱۹۵۳ - ۱۹۵۴ و ۱۹۵۴ - ۱۹۵۵)، دهر نه چوتندرت، نهوه له کاتیکدا که مهئموون هه له مندالییه وه به که سیککی زیرهک و به تواناو هه همیشه له یه که مه کان بووه<sup>(۴۰)</sup>.

له کاتیکدا نه مه چالاکییه کی گزنگ و مه ترسیداریش بووه له بهرانه بهر به دهسه لاتیک که بو کوتر کردنه وهی کلتوروو شتواندنی سیمای گهلی کورد نه مهی وهکو کاریکی سیاسی قه دهغه کرد بوو.

بویه بوون به نه نام لهم ریکخراویه راستیه که می بوون به نه نامی حیزیش بوو، وانا پارتی دیموکراتی کوردستان. مهئموون دهباغ دواوی دهست و په نجه نه رمکردن بهم ریکخراویه که سیککی لیه وشاوه و جیدی بووه هتج درتغی نه کردووه له وتوتیزکردن له ناو هاویری قوتابییه کانی نه م رۆژگاریدا، که له باره ی خوشه ویستی نیشتمان و خزیه خت کردن له پیناویدا له گه لیان دواوه، هه ولی داوه بو راکیشیانان بو هه لیسوران له پیناوی دۆزی کورد، به جوژی که هه مو نه وانهی هه قال و دۆستی بووینه به مرۆفیتیکی دلسوزو به وه فاو دهست و داوتین پاک و راستگۆو هتیم ناویان بر دووه<sup>(۴۱)</sup>، بویه توانویه تی وهک که سیککی ژیرو چالاک و شۆرشگیترو چاونه ترس و کورد په روه رۆلتیکی بالای هه بی له ریکخستان و بووژاندنه وهی لقی هه ولیسر. ده بی نه وهش بگوتری که هه لیسوران له ناو یه که سیککی قوتابیانی نهو رۆژگاره کاریکی سهخت و دژوار بووه، بلاوژ که کانی به دهست دهنوسرانه وه، که یه کتی له وانهی نه م کاردیان نه نجام ددا شههید مهئموون دهباغ بوو و ده بوایه

نه مهش پتویستی به قوتابیانی ریک و پتیک و رهوشت بهرز هه بووه، که مهئموون نمونه یه کی که م وینه بووه، بو نه م مه بهسته، بویه شه مه دین موفتی نهو دم لپرسراوی هه ولیسر بوو، له رتگی (حسام) ی ناموژای مهئموون دۆستایه تی له گه ل مهئموون پهیدا ده کات، سالی ۱۹۵۴ که کۆمیتهی ره می لیژنه ی یه کیتی قوتابیانی کوردستان لقی هه ولیسر داده مه زرتینی، مهئموون دهباغ ددکرتته لپرسراوی<sup>(۴۲)</sup>، که چی به پتی وته کانی شیخ نه محمد تاهیر نه قشبهندی هاویری: ((مهئموون دهباغ له هاوینی سالی ۱۹۵۵ له رتگی جهنابی مام جهلال<sup>(۴۳)</sup> دوه هاتوته ناو ریزی یه کیتی قوتابیانی کوردستان))<sup>(۴۴)</sup>. هه رهک (جهوه ره غه مگین)<sup>(۴۵)</sup> یش پالپشتی نه م رایه ده کات کاتی باسی نهوه ده کات که له هاوینی ۱۹۵۵ دا نابوونه ی<sup>(۴۶)</sup> مهئموون دهباغ و حسام نه مین دهباغیان بو هیناوه، ده لیت: نه مانه له رتگی مام جهلاله وه هاتوونه ریزی قوتابیان.<sup>(۴۷)</sup> نه مهش له گه ل رای مه لا عه ولای حاجی سمایل ریک دیتته وه کاتیک ده لی له هاوینی ۱۹۵۵ شه مه دین موفتی و مه نمون هاشم چه له بی و حسام نه مین به نووسراویکی مه کته بی سیاسی هاتنه وه هه ولیسر بو نه وهی قوتابیانی پارتی له ناو یه کیتی قوتابیانی کوردستاندا ریکخهن.<sup>(۴۸)</sup>

هه رچی عه دنان نه قشبهندی هاویری مهئموون ده لیت:



له راسته وه: ۱- بابا تاهیری شیخ جهلال جهلید. ۲- شه مه دین موفتی  
۳- هه مزه مبوللا. ۴- شههید مهئموون / شوین به عدا، خالووی نیلیس حزب ۱۹۶۶



شەھىد نەھۇۋسىن گەزى باۋكى

لەھىزىبى سىياسى، بەلكىم ھەرۋەك چۆن رېتۇرۇدە كە خۆى رەھەندىكى رامىيىرى ھەبۇۋە، چالاكىيەكانى ئەم رەھەندىيان ھەبۇۋە. بۇ نۇمۇنە يەككى لەو چالاكىيانەى ئەم رېتۇرۇدە ئەنجامى داۋە سازدانى ئاھەنگى نەورۇزى سالى (۱۹۵۶) دە لەسەرچاۋەى ئاۋى كەسەنزان<sup>(۴۸)</sup>، مەنمۇن دەباغ لەگەل شەمسەدىن موفتى، حەيدەر ھەمزە، شىخ لەتەيف بەرزىجى، حسام ئەمىن دەباغ، سالىح شىرە، غەبۇلرەھمان گۆمەشىنى، فازل سەئىد ناغا، شاخەوان نامىق، رەمىزى سەئىد ناغا، حەسەن مەستەفا، ئەحمەد تاهىر نەقىشەندى كە ژمارەبەك تېكۆشەرى شارى ھەولتېر بەشدارى ئەم ئاھەنگەيان كەردۇۋە<sup>(۴۹)</sup>.

مەنمۇن ھەمىشە دەۋرى بەرچاۋى لە پتەۋكەردنى رېزەكانى پارتى و يەككىتى قوتابىاندا ھەبۇۋە. لەسالى ۱۹۵۷، كەمال مەھتەدىن بەھاۋكارى غەدنان نەقىشەندى و سەلامى شىخ رەئوف و شىخ فەتىھ نامىلكەيەكان بە دەستنوس دەركەردۇۋە بەناۋى "دەنگى قوتابىيانى كوردستان" و مۆرتىكى لى دراۋە كە لەسەر شىلم ھەلەكەندراۋە، چەندا دانەبەك لەو نامىلكەيە تا ئىستاش لاي كەمال مەھتەدىن پارتىزاۋە<sup>(۵۰)</sup>.

دۋى ئەۋەى مەنمۇن دەباغ لە پۆلى پىنجەمى زانستىدا دوو سال لەسەر بەك دەرنەچوتندرا، باۋكى لەزىستانى ۱۹۵۷ دە بەزۆرى رەۋانەى توركىيى دەكات بۇ تەۋاۋكەردنى خوتندەن ھەرۋەك پىش ئەۋىش غەبۇلباقى براشى بۇ ھەمان مەبەست رەۋان كرابۇۋ، بەلام ئەۋ بە زۆر

لەپاشان بەشوتنى مەبەستىان بەگەيەنى.

بۇ ئەۋەى لە كەشۋەۋى سىياسى دەۋرى بەخاتەۋە باۋكى لەسالى ۱۹۵۵ دە رەۋانەى بەغدا كەردۇۋە، تەننەت خەرجىشى لى بېرۇدە، تاكو بەردەۋام نەبىت، بەلام دەبىن ئەۋ پىتر لەخەبەت شەگىرتىرۇۋە<sup>(۴۳)</sup>. لەۋىش مەنمۇن لە جەمۇجۇل نەكەۋتۇۋە بەچالاكى و لىھەتۇۋى خۆى دەركەتۇۋە بۇتە ئەندامى لىئەنەى بەغدا، ئەۋكاتە شەمسەدىن موفتى سەۋكەي يەككىتى قوتابىيانى كوردستان بۇۋە مام جەلال تالەبەتى سەرتىر بۇۋە لەگەل (۷) ئەندام، لەۋ سەۋبەندەدا مەنمۇن لەچاۋ تەمەنى خۆى زۆر پىشكەۋتۇۋە بۇۋە<sup>(۴۴)</sup>.

پارتى دىموكراتى كوردستان ھەر لە كۆنگەرى دەۋەمى ۱۹۵۱ دە دوۋچارى ئالتۇزى و پەشۋى بۇۋ، بەتايىبەتى ھەلپەساردنى سەرتىرى پارتى ھەمزە غەبۇللا (۱۹۰۴-۱۹۹۸)<sup>(۴۵)</sup>، ئەمەش سەرى بۇ سەرھەلدانى دەستەبەندى (تەكتلات) بەردۇۋە پارتى كەردە دوۋەت، ئەۋەبۇۋ لەكۆنگەرى سىيەمى پارتى كە لە ۲۶ كەنۇنى دەۋەمى ۱۹۵۳ لەكەركوك بەسترا، چەند بەرپارىكى گىرگى دران، يەككىك لەۋانە دەركەردنى يەكجارى ھەمزە غەبۇللاى سەرتىرى پارتى بۇۋ<sup>(۴۶)</sup>.

ئەۋ بارۇدۇخە ۋى كەردۇۋە، كە ھەمزە غەبۇللا بەلىك پىك بەئىنى بەناۋى بەلى پىشكەۋتۇۋى پارتى دىموكراتى كوردستان، لەۋ كاتەدا پارتى بە ھەمۇۋ بەلەكانىيەۋە شوتىكى نەبۇۋ بۇ دالەدەدەنى سەرتىرى پارتى ھەرۋەك شەمسەدىن موفتى دەلەت، بۇ ئەۋ مەبەستە لەبەغدا خانۇۋىكىيان لە گەردەكى ئەغزەمىيە گىرتۇۋە بە (۱۸) ھەژدە دىنار، مەنمۇن دەباغ ئامادەبۇۋە لەھەمۇۋىيان زىاتر پارەى كىرى خانۇۋەكە بەدات، لەۋەش گىرگىر دەۋرى مەنمۇن لە يەكخەستەۋەى ھەردۇۋ بەلى حزب، كە ئىدى مەنمۇن بىۋە كادىكى تەۋاۋ و شارەزا، ھەر لەۋ سالىدا (۱۹۵۵) لەگەل مام جەلال و ھەمزە غەبۇللا و شەمسەدىن موفتى لە بەغدا لەبەك ژۇۋرى حزب بەيەكەۋە بۇۋە<sup>(۴۷)</sup>.

ھەر چۆنىكى بىت گىرگى ئەۋدەيە كە بزاندەرى كە نەجمۇ جۇلەكانى ئەم رېتۇرۇدە ھەر تەنبا لەچۈرچىۋەى ئەۋ كاروبارانەدا قەتەس بۇۋە، كە پەبۇۋەستەن بەپەرسەكانى قوتابىيانەۋە، نە رېتۇرۇدەكەش خۆى شتەكى دابراۋ بۇۋە



لہ وانہش مہ نمون دہ باغ، لہ گہل گیرانی حہ سہن خۆشی، بہ لآم لہ کاتی بردنی بۆ بنگہ کی پۆلیس حہ سہن خۆی دہ رباز دہ کات<sup>(۵۱)</sup>. بہ لآم سہ بارہت بہ مہ نمون راستیہ کھی تہ وئیہ مہ نمون دہ باغ نہ گیراوه، بہ لکو باوکی شاردوویہ تیبہ وود و پاشان ناردوویہ بۆ تورکیا<sup>(۵۲)</sup>.

ھروہا ناوی حیسام تہ مینی ناموزای مہ نمون دہ باغیش لہم لیستہ دادہ بیت، بہ لآم پیش تہ وئی مہ نمون دہ ستگیر بکریت و مالیان پیشکندری لہ لایہن دام و دہ زگای دہ ولہ تہ وود بۆ بہ دہست ہینانی بہ لگہی تہ و او لہ سہری، بہ یارمہ تی نہ زہتی خوشکی فریای تہ وود دہ کھوی تہ و کتیب و بلاو کراوانہی جیتی مہ ترسی بوونہ لہ ناویبات و بیانخاتہ ناو کولخانہی گہرماوی مالہ و دیان و بہ ناچاری بیگانکاتہ خۆزاکی ناگر، زۆریہی کتیبہ کانیش دہ رباری کوردو کوردستان و شیعی کوردی و کتیبہ کانی جہ لادہت بہ درخان و نووسہرانی کوردی دیکہ بوونہ. وہ کو خوشکی دہ لیت: ھہ مہ وویانیان لہ ناو بردووه، جگہ لہ مہ دالیایہک نالای کوردستانی لہ سہر بووه، لہ گہل وینہی رہ مزی نافیح رھشیدی تیکۆشہری ناو داری ھولیر<sup>(۵۳)</sup>.

بہ لآم لہ بہر جیگہ و ریگہی کۆمہ لایہ تی باوکی مہ نمون، تہ و پۆلیسانہی ھاتبون بۆ پیشکینی مالیان لہ ژوری مہ نمون بہ ولوہ سہریان بہ ہیج شوتیتیکی دیکہ دانہ گرتیو<sup>(۵۴)</sup>. تہم تہرمی نواندنیہی پۆلیس و سووتاندنی نووسراو و کتیبہ کانی مہ نمون، پیش ھاتی پۆلیس لہ لایہن خوشکہ کھی مہ نمون و بہرہ زامہندی خۆشی، بوون بہ ھۆی رزگارکردنی مہ نمون لہم چورقہ، مہ نمون زیندانی نہ کراو، ہیج بہ لگہیہک لہ سہری نہ کھوتہ دہست دہ ولہت<sup>(۵۵)</sup>.

سی رۆژ دوی تہ ودی کہ مالیان دہ پیشکندریت، باوکی دہ بیاتہ سہر گۆری دایکی و لہ وئی بہ گۆری دایکی سویندی دہ دات کہ چیدی دہست لہ کاروباری سیاسی و ہرنہ دات، تہ نیا بایہخ بہ خوتندنی خۆی بدات<sup>(۵۶)</sup>، بہ لآم بایہخ و گہوردی و بہ ھندوہ رگرتنی پرسی کورد لہ لایہن مہ نمون تہ و ہندہ بہ تین بووه، و تپرای سویند خواردنی بہ گۆری دایکی، کہ دیارہ دایک چہند پیرۆز بووه لای و باوکی لہ پەرۆشیان بۆ کورہ کھی پەنای بۆ بردووه، کہ چی مہ نمون نہیتوانیوہ پابہندی سویندہ کھی بیت و دہستہرداری خہباتی سیاسی خۆی بیت، تہ مہش

ناردنی مہ نمون دہ باغ ھۆکارتیکی دیکہ شی ھدیہ، تہ ویش ناشکرابوونی ناوی مہ نمون دہ باغ لہ لایہن دہ زگانانی پۆلیسی حکومت لہ تہ مموزی سالی ۱۹۵۷، تہ ویش لہ ناگامی دروستبوونی ناگۆکی لہ نیوان حہ سہن مستہ فای بہر پرسی پارتی دیموکراتی کوردستان لہ ھولیر، لہ گہل ھاوسہرہ کھی، کہ تہ ویش ناگاداری دایکی دہ کاتہ وہ کھوا حہ سہنی مہ تردی شوعییہ و لیستی ناوی شیوعییہ کانی لہ ناو دوو شووشہ لہ باخچہی مالہ کھی شاردو تہ وود، خہ سووی حہ سہنیش بہ نہ فامی پۆلیسی ناگادار کردو تہ وود، تہ و دہ بیتہ ھۆی ناشکرابوونی ھندنی کھی تہ ندامانی پارتی کہ ناویان لہ لیستہ کھدا ھاتووه،



لہ راستہ وود: شہید مہ نمون لہ گہل ھاورییہ کی تہ ناسراو



وەستاوێکان لە راستەوێ: (١-د. کەمال عەزیز توتنجی. ٢- موعتەسەم سەعید بەزاز (خەلە). ٣- هاشم عەبدولرەحمان (بەرتۆبەری بانک- خانەنشین. ٤- جۆرج مەگەردیج (نەرمەنی). ٥- محەمەد زەبلوق. ٦- شەهید مەنمۆن دەباغ. ٧- پزیشکیکی عارەب لە نەخۆشخانەی کۆماری. ٨- شیخ رەئوف (نەبویاس). ٩- عیسا سەلیم. لە چەپەردە: (١- عەزەدین مەلا قوجە. ٢- هاشم زەننۆن (قەرمانبەری بانک خانەنشین). ٣- رفعت نێسماعیل توتنجی. ٤- نەمجدە مستەفا. ٥- فازل پیراود (بەقسەکی کاک مومتاز حەیدەری). ناوێکان لە لایەن د. کەمال توتنجی ساغکراوێتەوێ شایانی سوپاسە. شۆینی وێتەکە بارەگای یەکتیتی لاوان چوار دەدی تەموزی ١٩٥٩.

لەرێگەي ئەم ھاوڕێیانەوێ کە پەیان بە مە نە بردووێ وێنای باوکی بە شێوێهەکی نەرتینی بلاو بۆتەوێ.

راستە باوکی مەنمۆن دەباغ سەرکۆنەي مەنمۆن دەباغی کردووێ، بەلام ئەمە ددکری سۆزی باوکایەتی و دەرجوونی مەنمۆن بیت لە خەوینی هاشم دەباغ بەداهاتووی رۆلەکەي<sup>(٥٨)</sup>.

وێک گۆتمان باوکی بە زۆری بۆ تورکیای ناردووێ، بەلام ئەو لە تورکیا نەچووێ هیچ قوتابخانەیک، بەلکو لەباتی تەواوکردنی خۆتندن خەریکی دروستکردنی پەییوێندی بووێ لەگەڵ کوردەکانی باکوور لەوانەش موسا عەنتەر<sup>(٥٩)</sup>، هەرۆهە گەیانندی هەوالی ھاوڕێکانی باکوور بە

نیشانەي بە پروایی و دلسۆزی و جیدییهتی لەرادەبەدەری مەنمۆن دەباغ بۆ پرسی کوردو کوردستان دەردەخات، کە لە زۆر رەفتاری دیکەیدا بەدەردەکەون. یەکتی لەمانە نەوێبوو، کە نەک هەر تەنیا هەموو خۆشییەکی لەم پیتاوەدا لەخۆی حەرام کردبوو، بەلکو لەهەندێ هەلوێستدا رەخنەي لەعەبدولباقی براشی گرتووێ<sup>(٥٧)</sup>. ئەمە نەوێ دەردەخات کە مەنمۆن دەباغ چاودەروان و ئۆمیدیکی زیاتری کوردپەرۆهەي لەئەندامەکانی مائەوێ خۆیان هەبوو، رەنگە هەر ئەم هۆبەش کە باوکیشی لەناستی ئەم چاودەروانییهی ئەویدا نەبوو، بوویتە هۆی ئەوێ لای ھاوڕێکانی گلەیی و گازاندەي لەباوکی هەبیت و پاشان

سەبارەت بە گۆرانکاری لە ریزەکانی یەکیستی قوتابیانی کوردستان لەناو شارو دەرەوی شاردا، بەپیتی بریاری لێژنەکە ئەحمەد تاهیر نەقشبەندی و مەنمۆن دەباغ ناوچەیی شەقلاوێیان پیتسپێردراوە، دواى ئەوەی سەردانی ئەوێ دەکەن و لەگەڵ قوتابیانی ناوچەکە کۆدەبنەووە و گفتوگۆ دەکەن، لێژنە یەکی سەرپەرشتی یەکیستی قوتابیانی کوردستان لە شەقلاوێ دادەمەزرتن<sup>(١٩٥)</sup>.

لەدواى رووخانی رژیمی پاشایەتی و بەریابوونی شۆرشى چواردهی تەمۆزی سالی ١٩٥٨ز، گەلی کورد هەناسە یەکی نازادی وەبەرھاتەووە. مەنمۆن دەباغ بەشداریکرد لە تاقیکردنەووی دەرەکی سالی خۆتندنی ١٩٥٨-١٩٥٩ و توانی بەپلە یەکی بەرز هەردوو هەواری چوارەم و پینجەمی وێژەیی بپیت و لەسالی خۆتندنی ١٩٥٩ - ١٩٦٠ لە کۆلیژى مافی زانکۆی بەغدا وەرگیراوە<sup>(١٩٦)</sup>. لەو ماوەیەدا لەپال خۆتندنی زانکۆ بەپیشەیی نووسەر (کاتب) لە قوتابخانەیی دواناوەندی

(الوشاش)<sup>(١٩٧)</sup> لەبەغدا دامەزرراوە، ئەمە وێرای ئەوەی لەو ماوەیەدا هەر بەشێوە گەرم و گورپیەکەیی خۆی کاری سیاسی ئەنجامداوە. هۆی کارکردنیشی وەگوفەرمانبەر لەوسەر دەمەدا - ئەو بوو کەباوکی بۆ ئەوەی ناچاری بکات واز لە سیاسەت بیتی هاوکاری مادیی لێ بپێو<sup>(١٩٨)</sup> - ئەویش بۆ دابینکردنی ژبانی خۆی و یارمەتیدانی عەبدولباقی برای کە تازە لە ئەستەنبۆل گەرا بوو بۆ ئەوەی لەبەغدا خۆتندن تەواو بکات، چونکە ئەیتوانیبوو لەوێ بەر دەوام بیت<sup>(١٩٩)</sup>.

ئەو ماوەیەیی مەنمۆن لەبەغدا بوو لەگەڵ هاوڕێ حیزبیەکانیدا بەشێوە یەکی زۆر چالاکانەو ماندوونەناسانە کاری حیزبی ئەنجام داوە، تەنانەت زۆر جار ئاسوودەیی و ژبانی تاییبەتی خۆی لەبەرچاو نەگرتووە، بەلکو پاپەراندنی کاریکی پارتایەتی و ئەرکیکی یەکیستی قوتابیانی کوردستانی لا گرتووە و پیرۆزترو مەبەستدارتر بوو<sup>(٢٠٠)</sup>.

مەنمۆن دەباغ لە نیوان سالی ١٩٥٩-١٩٦٣، یەکی بوو لە هەرە کادیرە چالاکەکانی پارتی دیموکراتی کوردستان و یەکیستی قوتابیانی کوردستان، ماوە یەکی ئەندامی لێژنەیی ناوچەیی پارتی بوو لە بەغدا، لەگەڵ ئەمانە: د. سەرەوێ حەمەیی دەرۆش کەریم، مەحمودی

هاوڕێکانی باشوور و بەپیتچەوانە شەو<sup>(٢٠١)</sup>. لە رێگەیی ناساندنی خەباتی گەلی کورد و وەرگێرانی کتیبی تاییبەت بە مێژووی کورد<sup>(٢٠٢)</sup> هەر بەر دەوام بوو لە خزمەتکردن بەسەر و سۆراخکردنی کتیبی مێژوویی لەبارەیی کوردەووە، هەرەکی کتیبی محەمەد نوری دەر سیملی<sup>(٢٠٣)</sup> بەناوونیشانی (کوردستان تاربخندە در سیم) بۆ هاوڕێکانی لەبەغدا رەوان کردووە، کە بەتورکی لاتینی لە سوریا چاپ کراوە و کتیبیکی نەیتی بوو<sup>(٢٠٤)</sup>.

مەنمۆن دەباغ بەشداری ئاھەنگی نەو رۆزی ١٩٥٨ی کردووە، کە یەکیستی قوتابیانی کوردستان لەناوچەیی بەحرکە، بەر تەووی بردووە (٧٠) کەس بەشداریوونەو ناوی (١٧) کەسیان هیتراوە، ناوی (مەنمۆن دەباغ) دووەم ناو<sup>(٢٠٥)</sup>.

دواى ئەوەی مەنمۆن لە تورکیا گەرا یەو، هیتندەیی نەخایاند شۆرشى چواردهی تەمۆزی سالی ١٩٥٨ بەریار بوو، لە هەواری دواى هەلگیرسانی شۆرشى ١٤ی تەمۆزی ١٩٥٨، لێژنە یەکی ئامادەیی بەسەرپەرشتی شەمسەدین موفتی و ئەندامیەتی مەنمۆن دەباغ و ئەحمەد شیخ تاهیر نەقشبەندی و شیخ لەتیف بەرزنجی و قازل سەعید و حسام ئەمین دەباغ و عەدنان نەقشبەندی و کاکەرەش نەقشبەندی پیتکھاتووە، بەمەبەستی پیتاچوونەو بەو هەوارە نۆتیەیی ریکخستەکانی یەکیستی قوتابیانی کوردستان لە شاری هۆلیتر، بۆ ئەو مەبەستەش لەهەردوو مانگی ئاب و نەیلوولی ئەو سالیەدا (١٩٥٨) لێژنەکە ئیواران لە مێوانخانەیی ویتسگەیی شەمەندەفەری (ویتست هاوس) هۆلیتر کۆبوونەتەووە بۆ گفتوگۆ و ئالوگۆری بیرورا



لە راستەووە: چوارەم کەس شەھید مەنمۆن ئەگەڵ چەند هەشائیلیکی نەشەقلاوێ لە حوزەیرانی ١٩٥٨



ئەرستەمۆ، واجید شاکر، شەهید مەنمۆن، لەبەغدا

درویش کەریم و نیهاد کەرکوکێ و ئەوزاد رەفەعت کاکەیی و باقی هەولێری و فوناد بابان و عەبدولوەهاب باجەلان و پیرۆت و چالاک تالەبانی<sup>(٧٤)</sup>.

مەنمۆن دەباغ، نمونە ئەندامی حیزبێ پابەند (ملتزم) بوو، هەر دەم لە خەمی هاو بیرو هاوسەنگەرەکانی دا بوو، وەک نمونە ئەو کاتە لە تاسرییە گیراوە هەندێ لەبەندکراوی بارزانی لەوێ بوونەو ئەوانیش بەردراون و لەگەڵ ئەو هاتوونەتووە بەغدا، تا داینەمەزاندوون، دلی ئاوی ئەخواردۆتەو<sup>(٧٥)</sup>.

لە سالی ١٩٦٢ فەرمانی گرتنی بۆ دەردەچیت لەو کاتە بەنهیتی خەریکی کاری حزبی دەبیت، بەر لەوێ بچیتە شاخ، شێوە رووخساری خۆی گۆڕیوە بۆ ئەوێ نەناسرتیوە، تاییەت لەکاتی سەردانی هەقال و دۆستەکانی، ئەوکاتە لە پۆلی سیتیەمی کۆلیژی ماف بوو لەبەغدا<sup>(٧٦)</sup>.

دواتر لە کۆتایی سالی ١٩٦٢ بۆ ماوەی دوو مانگ دەگیریت<sup>(٧٧)</sup>، سەرەتا کەس نەیزانیوە لە کۆتییە، دواتر کە نامەکی هاتوووە زانرا، کە لە کەرخ گیراوە، دوا چەند پۆژیک بە پۆلیسیک نامەیک بۆ واجید شاکر دەنووسیت، دیارە پۆلیسەکە کورد بوو و بە کوردی قسە کردوو، لە نامەکەدا داوا کردوو کە هەندێ شت لە ژووڕە کەیدا هەیە پتوسیستە بەزوی لابردریت، بۆ ئەو مەبەستەش ناوی ئەوانە نووسیوە کە دەتوانن یارمەتی بدن، لەوانە عەبدولخوسین فەیلی و حەوتیز قادر دزەیی بوونە، کە لویەلە کانیشت نامتیری چاپی دەستی کە بۆ

مەلا عیزەت، پروفیسۆر ئەسەد خەیلانی و د. ئەحمەد شالی، لەو سەردەمەدا ژمارەیکێ زۆر قوتابیانی کوردستان لە ریزەکانی پارتی و قوتابیان دا بوونە<sup>(٧٨)</sup>.

لە چالاکییە بەرچاوەکانی دیکە مەنمۆن دەباغ، بەشداری و دەوری چالاکانەیی بوو لە کۆنگرە سیتیەمی یەکتی قوتابیانی کوردستان کە لە ١٨-٢١ مارتی ١٩٦١، لە سلیمانی لە یەکتی لە هۆلەکانی پارتی دیموکراتی کوردستان لە سلیمانی بەستراوە، هەر وەک ئەحمەد سەلام لە بیرەو ریبەکانیدا دەلیت: "کۆرتیکی لاوی لاوازی چاویلکە لە چاوی زۆر روح سووکانە و چالاکانە لە ناو هۆلە کەدا دیت و دەچیت و یەکە یەکە نۆتەری قوتابیانی شارەکانی بەسەر دەکاتەو زۆر لەسەر خۆو هێمانە بیرو بۆچوونەکانی خۆی بۆ شیدە کردنەو، هەر لەو کۆنگرە بەدا خۆشەو یستی خۆی لە دلمان چەسپاند و بوو مایەمی ئەوێ لە هەلبژاردنە کەدا شان بەشانی چەند برا یەکی دیکە بۆ دەستی سەرکردایەتی قوتابیانی کوردستان هەلبژێردرین"<sup>(٧٩)</sup>.

چالاکێ دیکە مەنمۆن دەباغ گەیانندی بە خەشنامەیی حزبی بوو بۆ شوینی مەبەست و زۆر چالاکێ دیکەش. کە بۆتە مایەمی گرتنی.

هەر لە درێژەیی چالاکییەکانی، مەنمۆن ئەرکیکی حزبی بە ئەحمەد سەلام دەسپێری بە گەیانندی نامەیک بۆ ریکخستەکانی پارتی لە کەرکوک، دوا ئەوێ بەسەر و بەر ئەرکەکی بۆ روون دەکاتەو، وەک ئەحمەد سەلام دەلیت: دواتر زانیم، ئەو کارە بۆ ئەو بوو کە ناگاداری پێشمەرگەیی کوردستان بکرت بۆ ئەوێ بتوانن هەردوو کادیری گیراوی پارتی حەبیب محەمەد کەریم و د. سەرور محەمەد دەرویش لە بەغداو بۆ سلیمانی دەگوازارینەو، لە ریکگا پێشمەرگە بتوانیت دەست بوەشتنی بە مەبەستی دەربازکردنیان<sup>(٨٠)</sup>.

دوا بەدوای نەمانی بارەگای پارتی دیموکراتی کوردستان لە بەغدا، بەر لە شوێنی ئەیلوول، کۆلیژی پزشکی بە پەلەیی یەکم و کۆلیژی یاسا بە پەلەیی دووم، بیوونە چەقی چالاکییەکانی زانکۆ، جێ پەنجەیی مەنمۆن دەباغ زۆر بەزەقی لەو خەباتەدا لە گەڵ هەقالانی دیکەیی وەک محەمەد عوسمان و ئەحمەد کەمال شالی و سەوهری



قەسەیه بە تاهیر چەلەبی دەگەیندریت، ئەویش واز دەهێنیت و پاش ماوەیەک مەئموون بەردەدریت، لەبەر ئەوەی هیچی لەسەر ئیسیات نەبوو، ئیدی خانووێکی دیکە بەکری دەگرت، لەگەڵ عەبدولباقی برای ونەزەتی خوشکی لە وەزیریە و لەکۆلیژ دەوامی کردۆتەو<sup>(٨٠)</sup>.

مەئموون لەسالی ١٩٦٣ بەرپرسی رێکخراوی بەغدای یەکییتی قوتابیانی کوردستان بوو<sup>(٨١)</sup>.

لە ٨ی شوباتی ١٩٦٣ کۆدەتایەک لەدژی عەبدولکەرم کران بەعسییەکان و عەبدولسەلام عارف جلهوی حوکمیان گرتە دەست و پارتی دیموکراتی کوردستان پیرۆزیایی رووخانی رژیمی عەبدولکەرم قاسمی لەکۆدەتاجییەکان کرد و لەرۆژی ١٨ی شوباتی ١٩٦٣ شاندیکی کوردی بەسەرۆکایەتی جلال تالەبانی و سالح یوسفی (١٩١٨-١٩٨١)<sup>(٨٢)</sup> سەردانی بەغدايان کردوو بەمەبەستی گفتوگۆکردن لەگەڵ حکومەت، بەلام ناکامی نەبوو و لە حوزەیرانی ئەو سالە جاریکی دیکە بەلاماری کوردستان درایەووە کە هەموو شیوازیکی کوشتن و سەركوتنی دلرەقانه و درندانهی بی وینهی گرتبوو<sup>(٨٣)</sup>.

کاروباری حزبی بەکارهێنراوە و تۆمارەکانی نابوونە کە یەکییان ناوی سالح حەیدەری تێدا بوو و چەند تۆمارتیکیش بەناوی ژمارەیهکی زۆر قوتابی، چونکە رێکخستنه‌که هیلتی قوتابیانی حزب بوو لەگەڵ کۆنۆوسی کۆبوونەوێ حزبی و هەندێ کاغەزو تۆماری جۆراو جۆر بوون، دواي ئاگادار کردنەوێ ئەو دوو کەسەي کە ناویان لەسەرەو هاتوو، ئەوان بە ئۆتۆمبیلتیک هەموویان گواستۆتەو شوتینیکی دیکە و دواي ئەوێ سەعاتیکی نەبردوو، پۆلیس هاتوون بۆ پیشکینینی ماله‌کە، بەتاییه‌تیش ژووری مەئموون دەباغ، بەلام هیچیان نەدۆزیو<sup>(٧٨)</sup>.

دواي ئەو مەئموون بردراو تە شاری ناسرییه و لەوێ گیراوە، لەوێش نامەیه‌کی دیکە بۆ واجید شاکر دەنووسیت و تێدا ئاگاداری دەکاتەو لەو شارە گیراوە، بەلام لە وێ زانیو تاهیر چەلەبی برای هەولێ بەردانی دەدات، لەرێگای یەکیکی هەولێری<sup>(٧٩)</sup> کە لە عەبدولکەرم قاسم و دارووەستەکەي نزیک بوو، مەئموون رایسپاردوو و ئەگەر لەرێی ئەووە بەریدریت ئەوا لەبەندیخانه نایه‌تە دەرەو، چونکە ناوبرا و سەر بە حکومەت بوو، بۆیه ئەو



١- شتیخ لەتیف بەرزنجی ٢- شەهید مەئموون. ٣- نەناسراو تەو. ٤- محەمەد عزیز (سەرکاری گونډی دەرلۆگ) ١٩٦٣



شەهید مەئموون دەباغ بە جلی پێشمەرگایەتی ١٩٦٣

### خەباتی پێشمەرگایەتی

دوای کوڵدەتای ٨ی شوباتی ١٩٦٣ و، دەستپێتکردنی گفتوگۆی نێوان حکومەتی تازەو شۆرش کورد که ئەویش سەری نەگرت، بۆیە زۆر لە وانەی پارتی بوونە چوونەتە ریزی شۆرش، دوای بەبەست گەیشتنی دانووستانی نێوانی حکومەت و پارتی دیموکراتی کوردستان لە سالی ١٩٦٣. وێرای هەولتیک زۆر لە لایەن هاوڕێکانییەوه درا بۆ ئەوهی مەئموون نەچیتە ناو شۆرشەوه، چونکە لە لایە کەوه ئەوهی بە ئەم دەکرا، لە کاری رێکخستنی ناوشار بەسەد کەس ئەنجام نەدەدراو لە لایەکی دیکەشەوه چاوی کز بوو بۆ پێشمەرگایەتی نەدەگونجا<sup>(٨٤)</sup>.

مەئموونیش خۆتێدنی لە سیتی کۆلیژ جێدەهێلتیت، ئەوه دەبیتە هۆی گرتنی کەسوکاری ئەوانەی چووبوونە ریزی شۆرش کورد، کە یەکیک لەوانە هاشم چەلەبی باوکی مەئموون بوو، کە ئەوسەر دەمه بە درەدین عەلی (١٩٦٢-١٩٦٤)<sup>(٨٥)</sup> مۆتەسەریفی هەولێر بوو، بەهۆی محەمەد شەهابە دین دەباغەوه کە ناسیاری لە گەڵ مۆتەسریف هەبووه، هاشم چەلەبی دوای چوار سەعات گیران بە کەفالهت بەر دەدریت<sup>(٨٦)</sup>.

هەر وەک شەمسە دین موفتی ناماژەوی پێدەکات، کاتێ لە سالی ١٩٦٢، بە نەهینی چۆتەوه بەغدا، یە کەم کەس کە پەییوەندی پێتە کردووه، مەئموون دەباغ بووه و رۆژانە پەییوەندیان هەبووه، لە هەموو کارو کۆبوونەوه حزبیەکاندا مەئموونی لە گەڵدا بووه، ئەمە بۆ ماوهی چەند مانگتیک بووه، هەر وەک دەلێت: "بۆ تاریخ کە رۆیشتم ماچم کرد رەجام لێ کرد نیلتحاق نەکات"<sup>(٨٧)</sup>.

وا دیارە مەئموون زۆر پێداگریبووه، هەر چەندە شەمسە دین موفتی پیتی گووتووه کە تۆ چاوت کزەو بۆ یەکیکی وەک تۆ زەحمەتەو سەختە، زۆر زۆر کە دەگیریی لە بەغدا چەند سالتیک حوکم دەدریت، چونکە لە بەغدا سەد کەس شۆینی تۆ ناگریتەوه، تەنانەت پیتی گووتووه منیش داوات لێ بکەم مەین ناو شۆرش<sup>(٨٨)</sup>.

ئەو داواوەی شەمسە دین موفتی زۆر لە شۆینی خۆی بووه، چونکە جگە لەوهی باری تەندروستی و چاوکزی و پەرودەوی مەئموون و سەختی باری ناو شۆرش، برسێتی و بێ بەرگی و ماندوویی و شەکەتی، سەرباری ئەوهی ئەو کادیریکی شارەزاو پێشکەوتووی وەک مەئموون

بەزەحمەت پەیدا دەبیتەوهو زبانی زۆر لە رێکخستنی حزبی دەدات.

لەو بارودۆخە گرژەدا، وێرای نامۆژگاری هەقالان، بەلام مەئموون هەر دەچیتە پال شۆرش کوردستان و لە ناوچەوی چەمی ریزان لە دادگا کراوەتە حاکم، جەلال تالەبانی بەرپرسی بووه، وەک حاکمی ناوچە، چونکە قوتابی سیتی کۆلیژ بووه، جەلال تالەبانی مەبەستی بووه، تەنیا نیشی حاکمی بێینی نەک سەنگەری شەر، بەلام دوای ئەوهی

و مهنمون و مهنافيش له بنکه که ده هيليتسه وه، به لام له نزيک شاروچکه ي داره مان هه ردوو کيان به دو ايان داچوونه و تنانته يوسف ميران خوځي لي تووړه کردون و قسه شي پت گوتوون. له دواي ته او بووني نه رکه که يان هيزه که، ده کشيته وه، مهناف و مهنمون بريندار دهن، چونکه هه ربه که کوله بالتيکی سپيان له بهر دا بووه بوونه ته نيشانه بو دوژمن، له دواي راگرتني هيزه که وه به سهر کردنه وهی دهرده که وي سڼ که س<sup>(۹۵)</sup> ديار نه بوونه، مهنمون و مهناف و حه مهنشريف ناويک، يوسف ميران خه لکيان به دواوا دهنيرت، به لام تنيا حه مهنشريفيان به برينداري هيناوه ته وه و ناوبراو پتي راگه ياندون که مهنمون و مهناف به جي ماون، چونکه بريندار کراون، بو به وهک ميران ده لیت: "مه فزه زه به کم نارد له گه ل ولاختیک، چونکه قه ناعه تم هات که نه مان، نه بي جه نازه کانيان هه ر بهي تنه وه"، پاش ماوه به که هه ردوو جه نازديان هيناوه گوندي کاريزه وه لوي شاردرانه وه و نيتساش گوره کيان له ويته<sup>(۹۶)</sup>. به لام هه ر يوسف ميران له شويني دیکه ده لیت: دواي به سهر کردنه وهی هيزه که چوار که س دواکه وتوون و ديارنه مان و شهيد مهنمون و شهيد مهناف و دوو پيشمه رگه ي دیکه، يه کيان به ناوي عه لي که بريندار بووه، هه والي شهيد بووني مهنمون و مهناف و بريندار بووني خوځي هيناوه<sup>(۹۷)</sup>.

هه ر له و باره يه وه شه مسه دين موفتيش ده لیت، نه گه ر مام جه لال له چه مي ريزان با هه رگيز ليتنه ده گه را مهنمون بچيت بو شه ر، به لام له بهر نه وهی زور دلته نگ و به داخ بووم، به دوا داچوونم بو رووداوه که کردو رووداوه که له ناوچه ي شيوه سوور له نيوان کوپه و تهق تهق بووه، که ده چنه شه ر، سوپاي حکومت ديت نه و دووانه مهنمون و مهناف، له يه که سهن گه ر بوونه و هيزه که ي پيشمه رگه پاشه کشه ده کن، که س ناگاداري نه وان ناکاته وه که بکشينه وه، کاتي سوپا ده گاته ناوچه که تنيا نه و دووانه مان، ليرده دا دوو بوچون هه يه: يه که ميان ته قه يان کردوو تا شهيد کراون، نه وي دیکه ش مهنمون بريندار ده بيت و به برينداري ده گنه سه ري و نه ویش دوا گولله له خوځي ددات، تنانته مه کته بي سياسي ويستويه سزاي که مته ر خه م بدرت<sup>(۹۸)</sup>، که يوسف ميرانه له بهر نه وهی بهرپرسی هيزه که بووه، به لام چونکه ناموزايه که ي نه ویش

جه لال تاله باني ده بيته سه روکي شاندي کورد بو گفتوگو له گه ل حکومتی عيراق و ده چيته به غداو پاشان قاهيره، هه روه که له و سه روپه بنده دا شه ر ده ستپيده کاته وه، تنانته وه فده که ش له به غدا گيراون و ره فتاري خراپيان له گه ل کردون، جگه له جه لال تاله باني که له قاهيره بو<sup>(۹۹)</sup>.

وادياره نه و کاته ي که جه لال تاله باني به سه روکايه تي شاندي کوردي چوته به غدا، يوسف ميران<sup>(۱۰۰)</sup>، له شويني بووه و کاره کاني راپه راندوو له چه مي ريزان. له و روژگاره ش، نه گه ر يه کيتک له ناوشوړش بوايه چه کی نه بوايه به چاويکی که م سه ير کراوه، ويزاي نه وهی که مهنمون خوځي حه زي له پيشمه رگايه تي بووه و دواي چه کی کردوو<sup>(۱۰۱)</sup>.

يوسف ميران که وهک ده لیت، جيتري مام جه لال بووه، نوو سيويه، من به نوو سه ر له دادگاي دامه زاندوو و دواي ماوه يه کی که ميش تفه نگيکی برنه وم داوه تي دلي پي خوځ بووه<sup>(۱۰۲)</sup>. جگه له وه ش کا که مهنم بو تاني له باره ي مهنمون وه ده لیت: "چهنه روژي پيش نيمه گه يشت بووه، ناو شوړش و کرابووه رابه ري سياسي هيزي رزگاري، تنانته عه لي عه سه کري وهک جيتري مام جه لال بروسکه ي به ناوي هيزي رزگاري ليتاوه که "جيتگه ي حاکم، رابه ري سياسي هيزي رزگاري (شهيد مهنمون ده باغ) چوله... نه گه ر ده کري، کا که مهنمان بو بنيرن"<sup>(۱۰۳)</sup>.

په لاماري درنده ي به عس بو کوردستان، هاني نه و لاوانه ي داوه که له چه مي ريزان بوونه، دواي چوونه شه ر بکه ن له دژي دوژمن، مهنمونيش يه که له وانه بووه، ويزاي هه ولدان بو هيتور کردنه وهی مهنمون، که چي نه و هه ر سوور بووه له سه ر چوونه به ردي جه نگ<sup>(۱۰۴)</sup>. له گه ل ناموزايه کی يوسف ميران به ناوي مهناف جه ليل له ناوچه ي شوان و شيخ بزيني چوونه ته بنکه يه کی پيشمه رگه، هه ر چه نده يوسف ميران سه رکونه يان ده کات که بوچي نه وان هاتوون، به لام وه لاميان نه وه بووه که پتيان خوځه به شداري به ردي شه ر بکه ن، له بهر نه وهی بي ره زامه ندي نه و چووبوون وهک يوسف ميران ده لیت: له بهر خاتري مهنمون، ناموزاکه م سزا نه دا. دواتر عومهر ده باباه که نه و کاته بهرپرسی کوپه بووه، بروسکه ي بو بنکه که کردوو که بهر له هيتري تالانکه ره کان بگرن که کوپه يان تالان کردوو، بو به يوسف ميران به هيزي که وه ده چيته سه ر ريگاي کوپه - که رکوک

شەهید بوو، وازی لێ هێنراوه.

له 27ی تەمموزی 1963 مەئموون دەباغ شەهید بوو و هەوالەکە له دەزگاکانی راگەیانندی ئەو رۆژە حکومەتی عێراق وەک مژدەبەک راگەیانداوه، لەئێستگەی بەغداو رۆژنامەی (الجمهیر)<sup>(198)</sup>. تەمەنی پێشمەرگایەتی مەئموون دەباغ زۆر کورت بوو، وەک دەلێن دوو مانگ بوو<sup>(199)</sup>، وەک چۆن تەمەنی خۆشی کورت بوو و له هەردەتی لاوی جوانمەرگ بوو، لەسەرچاوەی دیکە بەجۆرتیکی دیکە، ناماژە بەشەهیدبوونی مەئموون دەباغ کراوه لەبەر ئەوەی چاوی کزیبوو، بەعەینەکەوه ساقەمی دەکرد... رۆژی، پێشمەرگەیهکی بەرەمی شەری دلی دەشکینتی، بۆیه بریار دەدا کە ئەویش بچیتە سەنگەرەوه... لێسەرراوانی حیزب و شۆرش زۆری لهگەڵ دەکەن، بەقسەیان ناکاو لەنزیك چه مچه مالم تووشی هێرشێ چه کدارانی بەعس دەبن و مەئموون دەپیکرێ و شەهید دەبێ<sup>(200)</sup>. بەلام شەمسەدین موفتی مەسەلهی دەمارگرتنی (استفزاز) کردن رەت دەکاتەوه<sup>(201)</sup>. له شەرتیکدا له ناوچهی (ئاغجەلەر)<sup>(202)</sup> شەهید بوو<sup>(203)</sup>.

بۆ رێزگرتن له خەبات و قوربانیانی شەهید مەئموون دەباغ، ئەو بنکەیهیهی کە مەئموون دەباغی لێ شەهید دەکری یەکسەر بەناوی ئەوهوه دەکری و بەشەهیدبوونیشی، پێشمەرگەکان زۆر بۆی بەداخ بوونه، داخی ئەوهیان خواردوو کە زۆر تکایان لێ کردوو له گەلیان نه چیتە شەرەکە، بەلام ئەو هەر خۆی سووریوو هاوبەشیان بکات<sup>(204)</sup>، ئەو بنکەیه سێ چوار کیلۆمەتر له دێی خله گەرە دوور بوو. ئەشکەوتیکی بچووک بوو، گەرە کراوه، رێکخراو، جێگای بیست کەسی لێ بۆتەوه و چەند ژووریکێ بچووکیشی له تەنیشتهوه دروست کراوه و کەوتۆتە دۆلتیک بەزستان و هاوین ناوی لێ نه براوه و شوینەکە نه دیبووه، تا نه چیتە سەر ئەشکەوتەکە، بنکەکە دەرناکەوتیت، شوینەکەشی وابوو، دەتوانرا له گەڵ هێزیکێ چه کدار شەری لێ بکریت، بنکەیه شەهید مەئموون دەباغ نزیکتەرین بارەگای سەربازی شۆرشێ کوردستان بوو له شاری کەرکووک، پێشمەرگە به چەند سەعاتیک دەیتوانی خۆیان بگەیهننه سەر زورگەکانی دەوروشی رێی کەرکووک و دەستی خۆیان بوهشتیان یان رینگا له کاروانی سەربازی حکومەت بگرن، لەسەر رینگای

کەرکووک - قەرەهەنجیر- چه مچه مالم - سلیمانی، چەند جاریش پێشمەرگە له سالی 1963 ئەو رینگایەیان بەستوو و له کاروانی سەربازی سویای عێراقیان داوه، واش بوو بەمانگ ئەو رێیهیان بریوه و ترومبیلی میری و سویای دوژمن نه یاتوانیوه تێپەرن<sup>(205)</sup>.

وەک بەلگەیهکی رەسمی ئەو کورتە نووسینەیهی رۆژنامەیهی (خەبات)ی زمانحالی پارتی دیموکراتی کوردستان لێره وەک خۆی وەرده گێرین، کە بەناوی (مەئموون دەباغ چۆن شەهید کرا، کیف استشهد مأمون دباغ)، کە دیاره ئەمەش گەورەیی رووداوه کە دەردهخات. "بەرتیوه به رایەتی جموجۆلی سەربازی دواي دەرپۆژ لە شەهیدبوونی مەئموون دەباغ بە دلخۆشی مژدەبەخشینیکێ زۆرەوه هەوالی کۆژانی بلاوکردۆتەوه ئیدی بهو جۆره هەموو خەلک بەشەهیدبوونی مەئموون دەباغی قارەمانی زانی ئەوهش تەواوی بابەتەکە له دەمی یەکیک کەخۆی له وێ بوو".

له و کاتەیهی کە جاش عارف په لاماری ناوچهکانی شوانی دەدا گوندەکانی تالان دەکردن لقیکی پێشمەرگەیهی شۆرشگێری رابوو بۆ ئەوهی دەرستیکی جاشەکان بدات و ئەو کەلوپەلانی چه پایان دابوو لێیان بستینەوه، مەئموون دەباغ وەک ئەرکی پێشمەرگەیهی خۆی کاتی زانیویهتی لقه کەیهی له نامادەباشی دابوو بۆ ئەوهی بچیتە شەری، ئەویش پێداگریوو بۆ بەشداریکردن له گەلیان بۆ شکاندنی جاشەکان، بەلام ئەو و سێ له هەقالەکانی زیاد له نەندازی پێویست رۆشتوون، ئیدی کەوتوونەته دواي دوژمنی بەزیو و له ناکاو دکهونه نیتو گەمارۆی ژمارەیهکی زۆری دوژمن و شەرتیکێ ناهاوتای توند بەریا دەبیت له نیتوانیان، خۆی و مەناف میرانی هاوڕیتی بریندار دەبن له گەڵ ئەوهش توانیویانه گەمارۆکە له سەر خۆیان بشکینن، بەلام هەردوو بریندار توانایان نه بووه، پێویستییان به یەکیک هەبووه هەلیان بگرن، ئەوهش له توانای ئەوان دانەبوو، له یەک کاتدا وەک پێویستی پاکشەکردن، بۆیه مەئموون بریاری دەدات کە ئەو له شوینی خۆی بمیتێتەوه له بەر ئەوهی برینی مەناف مەترسیدارتر بووه پێویستی به چارەسەرکردنی خێرا هەبووه ئەوه له لایەک، له لایەکی دیکە شەوه بهو پێیهی مەئموون ئەندامیکێ پێشکەوتووی حزبهو ئەو پێشکەوتوویه وای لێ دەکات کە ئەرکی گران



حەفتا دواى پێککەوتنامەى یازدەى ئادارى ١٩٧٠، لەو شیعەرى سامى شۆرشدا ناوى شەهید مەئموون دەباغ هاتوو، دەلیت:

مندالەکان...

هێشتا زامى سنگى زەر دەشت.. ئاگر دانە..

هێشتا چاوى چوارچرا پر لە گریانە..

هێشتا دلێ ناگرى داخى لە هەلچوونە..

هێشتا هەرەتى بە هارمان.. حوزەیرانە.

مندالەکان..

ئێستاش رووبار.. بنارى چیا..

گەلای تینووى ناو چاوى باغ..

کە بە فراوى نەورۆزى سال.. نەخۆنەو..

هاوار ئەکەن: مەئموون دەباغ.. مەئموون دەباغ..

مەئموون دەباغ.. ١.

کەواتە.. بۆ لەوەتى هەین..

بێ فەلسەفەین..

درۆ لە گەل خۆمان ئەکەین؟ (١٠٩)

تاریخ جامماز لە نۆردووگای قوتابییانى کوردستان لە سالی ١٩٧٣، تیپێکی نۆردووگای (سەفین) ی بە ناوی مەئموون دەباغەو کەردوو، هەر ئه‌ویش لە دواى راپەرین و تاریکی نووسیوو بە ناوی (دەبا چیتەر شەهید "مەئموون دەباغ" لەبیر ئەکەین)، وەک وەبیر هێناو وەفایەک بۆ ئەو قوربانیانەى شارى هەولێر، کە جیتی شانازی کوردو قوتابییانى کوردستان و شارى هەولێریشە، داواى کوردوو هەموو سالتیک یادی بکەرتەو و پتریش لە بارە یه‌و و بنوسری (١١٠).

مومتاز حەیدەریش بە سەرناوی "شەهیدی نەمر مەئموون دەباغ، رۆشنبیرتکی شۆرشگێر... تیکۆشەرتیکی نەتەو پەرور، پێشمەرگە یه‌کی قارەمان"، و تاریکی نووسیوو، وەک سەرناوتیکی پر و اتاو پر بە پێست، کە تێدا جگە لە بیرەو هری خۆی دەنووسیت، کە یه‌کەمجار لە یادکردنەو دی نەورۆزدا، کە بە نیهینی یه‌کیتی قوتابییانى کوردستان بەر لە شۆرشى تەممووزى ١٩٥٨، لە بەستۆرە بەرتۆه چوو، شەهیدی ناسیوو، پاشان زانیاریه‌کانى عەدنان نەقش بەندی نووسیوو کە پێشتر ناماژە بەبۆچوونەکانى کراوو تێیدا ئەو ناواته‌ی شەهید مەئموون دەباغ دەخاتە روو کە لە هه‌واری سێیه‌مدا کۆلیژی

لە ئەستۆی خۆی بگرت لە هەلۆتەکاندا، ئەو ئەستۆی گرانه‌تر بیت، هەرچەندە هاوڕێکانى داوايان کەردوو کە لە گەلیان بچیت یان لە گەلى مینتەو تە لە کۆتایی ئەو فەرمانى پێکەردووون زوو برون و مەناف هەلبگرن و تەفەنگه‌کەى ئەویش لە گەل خۆیان ببەن، چونکە فیشه‌کی نەما بوو و نابێ چەکەکە بکەوێتە دەستی دوژمن و پێیانی گوتوو- من دەمێنمەو دوژمن خەریک دەکەم و بە دەمانچەکەم بەرگری لەخۆم دەکەم و هەولیش دەدم خۆم بکیشم و بگەمەو نێو، نەگەر تانیم، بەهەر حال من بەزیندوو خۆم نادمە دەست دوژمن، نەگەر بەمردووش لاشەکەم کەوتە دەستیان ئەو پێشەکی من نرخی خۆم وەرگرتوو خێرا برون، خودا ئاگادارتان بیت و سلاوم بگەینه هەموو ئەندامانى پارتنی پێشپەرمان و هێزەقارەمانەکانمان، سەرفرازی بۆ کوردو کوردستان، مردن بۆ داگیرکەرە فاشستەکان.

دواى پاشەکشەى هەقالانى مەئموون مەفرەزەیه‌کی سوپا و جاش بەسەرى دادەن و ئەویش قارەمانانە بەرگری کەردوو، کە بۆتە هۆی کوشتنی چوار لەوان، بەلام فیشه‌کی نامیتى کە سەیری لاشەى ئەو نادمەمیزادە دێندانەى لە دەورویەرى پەرش و بلاو بوونەتەو سەیری دەم و چاوی زیندوو کانیان دەکات کە بەردو پرووی دین و دەگەنە سەرى دەم و چاویان شەریان لێ دەبارى و نەخواست بەدیلى بکەوێتە بن دەستیان و شتوازه‌کانى ئەشکەنجەدانى لەسەر تاقى بکەنەو کە (هملرای گەورەیان بێ خەلات کراو بۆیه دوا فیشه‌کی لە سەرى پر خۆشەووستى بۆ نیشتمان و گەله‌کەى و نیازە پاکە مەروودۆستانه‌کەى دەدات، لەو کاتەدا دوا ئەو پێشمەرگەکان بەهانای دەچن و لاشەى مەئموون رزگار دەکەن بۆ ئەو دەستی بەعسیه‌ فاشستەکانى نەگاتن و لاشەکەیان لە شوتنێکی ئەمین لە دلێ کوردستان سپارد.

ئیدی ناوی، ناوی مەئموون و گیانی مەئموون بوو سەروودیک نەو هەکان دەپێتەو دەلسۆزانی و رۆله‌کانى گەلى کورد و هەموو خەباتکاران، شوتن هەنگاوه‌کانى ئەو دەکەون و لە پێناو هەق و ئازادى و ژيانیکى سەرفرازی بۆ مەرووف (١٠٧).

دیاره‌ وەک شەهیدیکى گەورەى بزوتنەو دی رزگار یخووازی کوردستان، ناوی لەو بەیاننامەو بلاو کراوانه‌ی دواتر دەرکراون هاتوو (١٠٨). لە سالانى

بەناوییەوه کراوه.

یەکیەک لەهاوسەنگەرانی لەبیردووەرییەکانیدا ناوای نووسیووه: (لەئەشکەوت دەنووستین، تابه‌یانی مشک چلیستانی دەکرد، بەسەر گوتلاکمان هاتووچۆی بوو. لەگەڵ خۆلیخشبوو شەهید مەئموون دەبباغ بەیەکەوه بووین، بەداخووه دوای ماوێهەکی کەم لەشەرێکدا لەگەڵ سوپای رژێم لەرێدار شەهید بوو، راستی ئموونە ی رەوش و پاکی و گیان لەسەردەستی کوردایەتی بوو (۱۱۷).

### پەراوێزەکان

(۱) رەمزی نافیع رەشید لەسالی ۱۹۱۷ لەههولێر لەبەنەمالەیه‌کی نیشتمانپەرۆری ناسراوی ئەم شارە لەدایک بووه، لەسالی ۱۹۳۹ لەزانکۆی ئەمریکی دووسال خۆیتندووێتی، پاشان چۆتە ئەستەنبۆل بۆ تەواکردنی خۆیتندن. ئەندامیەکی چالاکی حزبی هیوا بووه، لەحوزەیرانی سالی ۱۹۴۳ ههولێدا لەگەڵ ئەلەمانەکان بەفرۆکە لەکوردستان دابەزن بەناوی کردووی (مامونت)، بۆ ئەوێ ئەلەمانەکان بتوانن دەست بەسەر بیرە نەوتەکانی کوردستاندا بگرن، بەلام کارەکه سەری نەگرتوووه هەموویان گیراون، لەئەنجامدا لەسالی ۱۹۴۷، رەمزی تێداچوو. بۆ زانیاری پتر برۆانە: گۆتفرید یۆهانز میوولەر، لەرۆژەلاتی گرگرتوودا، نێرددی بەمەترسیی رۆژەلاتی ناوەرێست ۱۹۴۳، وەرگیرانی: بەدران ئەحمەد حەبیب، پێشەکی د. مارف خەزەندەر، ههولێر، ۱۹۹۲، ل: ۸، عبدالفتاح علی البوتانی، دراسات و مباحث في تاريخ الكورد والعراق المعاصر، دار سپریرز، ارپیل، ۲۰۰۷، ص: ۲۲۱.

(۲) حزبی هیوا لە سالی ۱۹۳۷ دامەزراوه: بۆ زانیاری پتر برۆانە: فەیسەل دەباغ، حزبی هیوا و شۆرش (۱۹۴۳- ۱۹۴۵) ی بارزان، چ، ۱، ههولێر، ۱۹۹۷، ل: ۷، د. مکریم الطالبانی، حزب هیوا، مطبعة خاک، سلیمانیه، ۲۰۰۲.

(۳) ئەمانە ئو رێکخستنانە بوون که لە نیوێ یەکه‌می سەدە ییستمە لە باشووری کوردستان سەریان هەڵداوه و بلاوکراویدیان بە ناوانە هه‌بوو و پێشیان ددناسرانووه و خەلکیکی زۆری هه‌ولێرو دهوروبەری

بەجێهێشت بۆ ئەوێ بچیتە پال شۆرش، شەهید گوتبووی که لە ژێر سێبەری حکومەتی کوردستان کۆلیژە تەواو دەکات و "بە مەرسوومیتی جمهوری کوردستانی" دادەمەزیت<sup>(۱۱۱)</sup>.

دواتریش ئەسەد عەدۆ لە وتاریکدا بەناوی (یادی سالرۆژی شەهیدیکی بێ ناز) که وەک ئەو بۆی چووه لەمانگی ئابی ۱۹۶۳ شەهید بوو، که دیارە هەلەیه، سەرباری گێرانەوێ کورته بیرەوهرییه‌ک لەناسینی شەهید، هەندێ پێشینیاری خستۆتەرۆو بۆ بەرزراگرتنی یادی ئەو شەهیده، وەک بەناوکردنی گۆرەپانیک و ناوانی کۆنفرانسی یەکییتی قوتابیان و لاوانی کوردستانی بەناویوه، جگە لەوه ئاماژە یه‌وه کردووه که مام جەلال لە وتاریکیدا لە شاری هه‌ولێر لەبەردەم ئاپۆرە ی خەلکدا گوتووێتی: (هه‌ولێری شەهید مەئموون دەباغ و...) (۱۱۲).

لە بەدواداچوونی وتاری پێشوویدا عەدنان نەقشەندی وتاریکی بەناوی "دیسان لەیادی شەهید مەئمون دباغ" دا نووسیوووه تێیدا ئاماژە یه‌ وتارەکه‌ی ئەسەد عەدۆ و مومتاز حەیدەری کردووه هەندێ لە زانیارییه‌کانی راست کردۆتەوه‌ داوای کردووه هه‌موو سالتیک یادی بکرتەوه‌وه‌ چەند هه‌ولتیکیشی داوه‌ بۆ ئەوێ یەکییتی قوتابیان کوردستان ئەو شەهیده فەرماوش نەکات، چونکه شەهید خۆشی رایسپاردبوو گەر شەهید بوو قوتابخانەیه‌کی بەناو بکرت، دووپاتکردنەوه‌ی ئەو داوایه‌ی که لە وتارەکه‌ی مومتاز حەیدەریدا ئاماژە یه‌ پیکرا<sup>(۱۱۳)</sup>.

بەپیتی ئاگاداره ئیمەش لە بیرەوهری ۳۳ سالی شەهید بوونیدا (خەباتی قوتابیان) ی ئۆرگانی یەکییتی قوتابیان کوردستان کورته‌یه‌ک لە ژبانی شەهید بلاوکراوه‌ته‌وه<sup>(۱۱۴)</sup>.

ئەوێ ئاگادارین، قوتابخانەیه‌کی ناوهندیه‌کی کچان لەناو شاری هه‌ولێر<sup>(۱۱۵)</sup>، بەناوی شەهید مەئموون کراوه، هه‌روه‌ها بنکه‌یه‌کی تەندورستی بۆ پشکنینی هاوسەری سەریه‌فەرمانگه‌ی تەندورستی هه‌ولێر<sup>(۱۱۶)</sup>، لەکۆلیژێ مافی زانکۆی سەلاحەددینیش هۆلیکی بەناوکاراوه. لەناو باره‌گای مەکتەبی سکرته‌ریه‌تی یەکییتی قوتابیان کوردستانیش هۆلیکی بەناو کراوه، هه‌روه‌ها خوولی بەردەوامی پێگه‌یانندی کادیرانی قوتابیانیش هه‌ر

خوشکی گه‌وره‌ی مه‌ئموون ده‌باغ. هه‌ولێر  
٥/نادار/٢٠٠٨

(١٦) دیدار له‌گه‌ڵ نه‌زه‌ت محه‌مه‌د هاشم ده‌باغ، له  
٥/نادار/٢٠٠٨: ناسنامه‌ی به‌شداربوون له‌ تاقی  
کردنه‌وه‌ی پۆلی شه‌شه‌می سه‌ره‌تایی.

(١٧) دیدار له‌گه‌ڵ نه‌زه‌ت محه‌مه‌د هاشم ده‌باغ، له  
٥/نادار/٢٠٠٨.

(١٨) دیدار له‌گه‌ڵ نه‌زه‌ت محه‌مه‌د هاشم ده‌باغ له  
٥/نادار/٢٠٠٨: دیدار له‌گه‌ڵ شه‌مه‌دین  
موفتی، دوو کاسیتی تو‌مارکراو له‌ به‌هاری  
٢٠٠٥.

(١٩) دیدار له‌گه‌ڵ نه‌زه‌ت محه‌مه‌د هاشم ده‌باغ له  
٨/نادار/٢٠٠٨: دیدار له‌گه‌ڵ شه‌مه‌دین  
موفتی.

(٢٠) دیدار له‌گه‌ڵ نه‌زه‌ت محه‌مه‌د هاشم ده‌باغ له  
٨/نادار/٢٠٠٨.

(٢١) عه‌بدوڵله‌ حه‌مان گه‌یو موکریانی له‌سالی ١٩٠٣ له  
سابلاخ له‌دایک بووه و نووسه‌ر و په‌خشه‌ر و  
چاپکه‌ر و زمانه‌وان و رۆژنامه‌نووس و وینه‌گر و  
فه‌ره‌نگنووس بووه، خاوه‌نی چاپخانه‌ی کوردستان  
بووه له‌سالی ١٩٧٧ له‌ هه‌ولێر کۆچی دوا‌یی  
کرده‌وه و نیشراوه. بڕوانه: جمال بابان، اعلام کرد  
العراق، من مطبوعات وزارة الثقافة، مطبعة  
شکان، سلیمانیه، ٢٠٠٦، ص ٦٤٣-٦٤٥.

(٢٢) دیدار له‌گه‌ڵ نه‌زه‌ت محه‌مه‌د هاشم ده‌باغ له  
٨/نادار/٢٠٠٨.

(٢٣) هه‌مان سه‌رچاوه.

(٢٤) دیوانی بێ که‌س، محمدي مه‌لا که‌ریم رێکی  
خستوه‌وه سه‌ره‌تای بۆ نووسیه، ج ٢، کتیبخانه‌ی  
(الطليعة) له‌که‌رکوک، چاپخانه‌ی الادیب،  
به‌غدا، ١٩٨٠، ل ١٣-١٤.

(٢٥) بۆ ته‌واوی شیعره‌که بڕوانه: دیوانی بێ که‌س،  
محمدي مه‌لا که‌ریم رێکی خستوه‌وه سه‌ره‌تای بۆ  
نووسیه، ج ٢، ل ٨٢-٨٣.

(٢٦) نه‌مه‌ش ده‌قی شیعره‌که‌یه:

به‌ ده‌ره‌ده‌ری یان له‌ مالی خۆم  
له‌ خاکی عه‌ره‌ب، له‌ نێران و رۆم  
کۆک و پۆشته‌بم، روت و ره‌جال بم

له‌ نیو نه‌و رێکخراوه‌دا هه‌بوو. بۆ زانیاری پتر  
بڕوانه: د. عبدالستار طاهر شریف، الجمعيات و  
المنظمات والاحزاب الكوردية في نصف قرن  
١٩١٨-١٩٥٨، ط ٢، السلیمانیه، ٢٠٠٧.

(٤) سامی شوێرش، شاعیر نووسه‌رو  
رۆژنامه‌نووس، له‌ کابینه‌ی پێنجه‌می حوکمه‌تی  
هه‌رتیمی کوردستان وه‌زیری رۆشنیبری بوو.

(٥) "هاوکاری" (رۆژنامه)، به‌غدا، ژماره‌ی تابه‌تی،  
سالی سییه‌م، ١/١/١٩٧٢، ل ٣٥. وام ده‌زانی  
شیعری شێرکۆ بێکه‌سی شاعیری ناوکاره.

(٦) بۆ ته‌واوی شیعره‌که بڕوانه: عه‌بدوڵلا په‌شێو، پشت  
له‌ نه‌واو روو له‌ که‌رتیه‌ شیعری ١٩٦٥-١٩٧٩،  
چاپی سییه‌م، چاپخانه‌ی هێقی، هه‌ولێر، ٢٠٠٨،  
ل ٢١٧-٢٤١.

(٧) - عه‌بدوڵلا په‌شێو، شاعیریکی ناوکاری کورده له  
سالی ١٩٤٦ له‌ گوندی بێرکۆتی سه‌رووی هه‌ولێر  
له‌ دایک بووه، له‌ کۆتایی سالی ١٩٧٣ بۆ  
خوێندن چۆته‌ ده‌روه و دکتۆرای وه‌رگرتوه و به  
شاعیریکی نوێگه‌ر داده‌نریت. بڕوانه: شه‌رمین  
نیه‌راهیم عه‌زیز، په‌شێو و تازه‌کرده‌وه له‌ شیعری  
کوردیدا، هه‌ولێر، ٢٠٠٦، ل ١٧.

(٨) ره‌نگه‌ روو داوه‌که له‌ سه‌رده‌می عوسمانیه‌کان بیت.

(٩) مه‌هلود قادر بێخالی، هه‌ولێرم  
وادیه‌و... بیستوه، به‌رگی دووم، چاپخانه‌ی  
رۆشنیبری، هه‌ولێر، ١٩٩٧، ل ٢٤٥-٢٤٦.

(١٠) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٢٤٦.

(١١) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٢٤٦-٢٤٧. بڕوانه: دره‌ختی  
به‌مه‌اله.

(١٢) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ٢٤٧-٢٤٨.

(١٣) سه‌ید مه‌هلود بێخالی، هه‌ولێرم وادیه‌و  
بیستوه، به‌رگی سییه‌م، له‌ بلاوکاره‌کانی  
کتیبخانه‌ی (سۆزان) له‌هه‌ولێر، زنجیره‌ی  
ژماره‌ (٣٣)، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده،  
هه‌ولێر، ٢٠٠٥، ل ٢٢٦-٢٣٠.

(١٤) جیتی ئاماژه‌یه له‌ کتیبه‌که‌ی سه‌ید مه‌هلود بێخالی  
ساله‌که (١٩٣٤) نووسراوه، به‌لام نه‌وه‌ی ئێره  
راستته‌.

(١٥) دیدار له‌گه‌ڵ نه‌زه‌ت محه‌مه‌د هاشم ده‌باغ

لە ساڵی ١٩٥٧ تەواوی کردوو. تیکۆشەرێکی ناواری پارێزگای دیموکراتی کوردستان بوو. لەدوای زیندانی یەکێتی قوتایی کوردستان بوو. لەژێرناوێکەوە. بڕوانە: ماجد حسن علی، الحركة الطلابية الكوردية في العراق ١٩٢٦-١٩٧٠ رسالة ماجستير (غير منشورة)، كلية الاداب، - جامعة صلاح الدين اربيل، ٢٠٠٨، ص ٧٦.

(٣٢) دیدار لەگەڵ شەمسەدین موفتی.

(٣٣) جەلال حیسامەدین تالەبانی لە ساڵی ١٩٣٣ لە گوندی کەلەکان لە دایک بوو، کۆلیجی مافی لە بەغدا تەواو کردوو و سەرکردەییەکی دیاری بزوو و تەنەو رزگار یخوازی کوردستان و ئیستا سەرۆک کۆماری عێراق. بۆ زانیاری پتر بڕوانە: د. محمد الصوري، معجم اعلام الكرد في التاريخ الاسلامي والعصر الحديث في كردستان و خارجها، بنكهة زين لاجيا الوثائقي والصحفي الكردي، مطبعة مؤسسة حمدي، السليمانية، ٢٠٠٥، ص ١٨٤.

(٣٤) نامەی ئەحمەد شیخ تاهیر نەقشەبەندی بۆ بنەمەلە کە لە ٢٥ ئەیلولی ٢٠٠٢، (لە ساڵی ١٩٣٦ لە هەولێر لە دایک بوو).

(٣٥) جەوهر غەمگین، لە ساڵی ١٩٣٤ لە گوندی تۆزێزەوێ بناری سەفین لە دایک بوو و خۆتێندی مافی لە بەغدا تەواو کردوو، خەباتکارێکی پێشەنگی کوردایەتی و پارێزگای و قوتاییان بوو لە هەولێر و شاعیری نووسەر و ئیستا لە هەولێر دادەنیشێ.

(٣٦) ئابوونە ئەو سەرەدەمە (٧٥) فەلس بوو، بەلام ئەمان هەربەکەو (٢٥٠) فەلسیان داو، کە دیارە پارێزگای زۆر بوو ئەو سەرەدەمە. بڕوانە: نامەی جەوهر غەمگین بۆ نووسەر لە پرۆژەی ٢١ ئاداری ٢٠٠٨ (لای نووسەر پارێزراو).

(٣٧) هەمان سەرچاوە.

(٣٨) مەلا عەولای حاجی سەمیل، سەربردەوێ ژبانی سیاسیی، بەرگی یەکەم، چاپخانەی ئەرشاد، بەغدا، ١٩٩٠، ل ١٥٥.

(٣٩) دیدار لەگەڵ عەدنان نەقشەبەندی، س. پ، ل ٣.

کۆشک دەقەت بێ، وێرانە مەل بێ  
ناز و رزگاریم شادان و خەندان  
یان زنجیر لە مەل لە سووچی زیندان  
ساغ بێ جەحێل بێ بگرم گۆی سوانان  
یان زارو نزار لە نەخۆشخانان  
دانیشم لە سەر تەختی خۆنکاری  
یان لە کۆتایان بکەم هەواری  
کۆردم و لە رێی کۆردو کۆردستان  
سەر لە پێناو گیان لە سەر دەستان  
بە کۆردی دەژیم بە کۆردی دەمەرم  
بە کۆردی دەیدەم وەلامی قەبەرم  
بە کۆردی دیسان زیندوو دەبەوه  
لەو دنیا ش بۆ کۆرد تێ هەلەچەوه

بڕوانە: هەزار، بۆ کوردستان، دەزگای چاپ و بڵاوکردنەوهی ئاراس، چاپخانەی وەزارەتی پەرەدەر، هەولێر، ٢٠٠١، ل ٢٠ - ٢١.

(٢٧) دیدار لەگەڵ نەزەت محەمەد هاشم دەباغ، ٨/ ئادار/ ٢٠٠٨.

(٢٨) لە ساڵی ١٩٣٩ لە هەولێر لە دایک بوو. دەرچووی کۆلیژی پەرەدەر بەشی مێژوو بوو، مامۆستایەکی شارەزاو تیکۆشەرێکی دیاری کوردایەتی بوو، لە ساڵی ٢٠٠٦ کۆچی دوایی کردوو. بڕوانە: دۆسیەی تاییبەتی لە بەرێوەبەرایی پەرەدەر هەولێر.

(٢٩) دیدار لەگەڵ عەدنان نەقشەبەندی، "بەدرخان"، ژمارە، (١١٠)، ٢٢ کانووی دووهمی ٢٠٠٩، ل ٣: عەدنان نەقشەبەندی لە ساڵی ١٩٣٩ لە هەلەبجە لە دایک بوو.

(٣٠) دامەزراندنی یەکێتی قوتایی کوردستان لە بربارەکانی کۆنگرە سێیەمی پارێزگای دیموکراتی کوردستان بوو، کە لە ٢٦ کانوونی دووهمی ١٩٥٣ لە شاری کەرکوک بەسترا، بڕوانە: د. عبدالستار ظاهر شریف، المصدر السابق، ص ٢٥٨ - ٢٥٩.

(٣١) لە بنەمەلە یەکێکی ئایینی ناواری هەولێر، لە ساڵی ١٩٣٣ لە هەولێر لە دایک بوو، سەرەتایی و ناوەندی لە هەولێر و نامادەیی لە بەغدا تەواو کردوو و ساڵی ١٩٥٣ چۆتە کولێجی مافی بەغدا.

- (٤٠) دیدار لەگەڵ نەزەهت محەممەد هاشم دەباغ /٥/ نادار/ ٢٠٠٨. بەلای ئێمە وە رەنگە خەریک بوونی زۆری بە کاروباری رێکخراوەیی و سیاسییە، هۆیکە دیکە دەرنەچوونی بیت.
- (٤١) جەوهر غەمگین، نامە ١/٨/٢٠٠٩، ل ٤.
- (٤٢) نامە ئەحمەد تاهیر نەقشبنەندی لە ٢٥ی ئەیلوولی ٢٠٠٢: نامە عەدنان نەقشبنەندی لە ١٦ی ئابی ٢٠٠١: دیدار لەگەڵ شەمسەدین موفتی.
- (٤٣) دیدار لەگەڵ نەزەهت محەممەد هاشم دەباغ لە /٨/ نادار/ ٢٠٠٨.
- (٤٤) دیداری شەمسەدین موفتی.
- (٤٥) بەهۆی بەرگریکردنی لە پارزانییەکان رەگەزنامە ی عێراقی لێ سەندراوەتەو. دامەزرێنەرانی پارتی دیموکراتی کورد بوو و پتر بیروباوەری چەپی هەبوو و یەكەمین سکرتیری پارتی بوو لە سالی ١٩٤٦ هه، لەسالی ١٩٩٨ کۆچی دوایی کردوو. پڕوانە: د. عبدالفتاح بوتانی، الحياة الحزبية في الموصل، اربيل، ٢٠٠٣، ص ٣٨١.
- (٤٦) بۆ زانیاری زیاتر پڕوانە: علي عبدالله، تاريخ الحزب الديمقراطي الكردستاني العراق حتي انعقاد المؤتمر الثالث، ايلول ١٩٦٨، ص ٧٠-٧١.
- (٤٧) دیدار لەگەڵ شەمسەدین موفتی: دیدار لەگەڵ عەدنان نەقشبنەندی "بەدرخان"، ژمارە (٤٨)، ٨ی کانوونی دووهمی ٢٠٠٩، ل ٦. وێنەیکە مێژوویی لە بەرەستە کە تییدا ١ - بابا تاهیر جەلالی حەفید (قوتابی کۆلیژی حقوق بوو)
- (٤٩) شەمسەدین موفتی (قوتابی کۆلیژی حقوق بوو) ٣- هەمزە عەبدوللایەکیک لە دامەزرێنەرانی پارتی دیموکراتی کوردستان و یەكەمین سکرتیری پارتی ٤- مەئموون دەباغ دیارن، وێنەیکە لە بەهاری ١٩٥٧ هەر لە خانووی حزب وێنە ی گیراوه، بۆ زانیاری پتر پڕوانە: عبدالخالق صابر، وێنەکان لە خۆیان دەدوین، بەرگی سییەم، ج ١، سلێمانی، ٢٠٠٨، ل ١٣٩: ههروهها بهدرخان، ژمارە (٨٨)، ٢٢ کانوونی یەكەمی ٢٠٠٨، ل ٤. (لەئەرشیفی ئیحسان موفتی وەرگیراوه). جیتی نامازەیه لێرەدا مێژووی وێنەیکە سالی (١٩٥٦) ه، کە بەلای ئێمە ئەو دیان دروست تره، چونکە ئەو
- کاتە هێشتا مەئموون نەچوو بوو کۆلیجی ماف. (٥٠) ئەو سەرچاوەیه کەوتۆتە سەر ووی شاری ههولێر، لەسەر رێگای سەرەکی نیوان ههولێر - کۆیه.
- (٥١) نامە ئەحمەد شیخ تاهیر نەقشبنەندی لە ٢٥ی ئەیلوولی ٢٠٠٢.
- (٥٢) فوناد بابان، شەهید مەئموون دەباغ و چەند بیره و دریهک، "بەدرخان"، ژمارە (١٠٦)، ٨ تشرینی دووهم، ٢٠٠٨، ل ١٠. (لەسالی ١٩٤٠ لە سلێمانی لەدایک بووه).
- (٥٣) بیره و دریهکانی حەسەن مستەفا، نامادەکردنی بەدرخان، بەشی دووهم، "بەدرخان"، ژمارە (٩٧)، ٨ی حوزەیرانی ٢٠٠٨، ل ١٩: مەلا عەولای حاجی سمایل، سەربردهی ژبانی سیاسیم، ل ١٩٧: بیره و دریهکانی عەریف سلێمان، لە دهنکهوه بۆ گولە گەنەکان، بەرگی یەكەم، ج ٢، چاپخانە ی هاسەر، ههولێر، ٢٠٠٧، ل ٥٦. ئەو ی جیتی سەرنجە تەنیا شەمسەدین موفتی دەلێت: رووداوه که له کۆتایی سالی ١٩٥٤ بووه، پڕوانە: دیداری شەمسەدین موفتی.
- (٥٤) پڕوانە: بیره و دریهی فازل پیرداود، "بەدرخان"، ژمارە (٩٤)، ٢٢ی نیسانی ٢٠٠٨، ل ٦.
- (٥٥) دیدار لەگەڵ نەزەهت محەممەد هاشم دەباغ لە /٥/ نادار/ ٢٠٠٨.
- (٥٦) هەمان سەرچاوه.
- (٥٧) هەمان سەرچاوه.
- (٥٨) هەمان سەرچاوه.
- (٥٩) دیدار لەگەڵ شەمسەدین موفتی.
- (٦٠) نامە عەدنان نەقشبنەندی لە ٦ی ئابی ٢٠٠١.
- (٦١) موسا عەنتەر سالی ١٩١٧ لە دیار بەکر لەدایک بوو، پارێزەر و روشنبیریکی ناوڤاری کوردستانی باکوورە، لە ٢٠ی ئەیلوولی سالی ١٩٩٢ لەلایەن دەزگا سەرکوتکەرەکانی تورکیا غافلکۆژ کرا. پڕوانە: عبدالفتاح علي البوتانی، دراسات ومباحث في تاريخ الكورد والعراق المعاصر، ص ١٦٧ هوامش.
- (٦٢) دیدار لەگەڵ شەمسەدین موفتی.
- (٦٣) دیدار لەگەڵ نەزەهت محەممەد هاشم دەباغ لە /٥/ نادار/ ٢٠٠٨، بەدaxeوه هیچ بەرههه میکی

- نەماوێ و ناشازنرا چی وەرگێراوێ.
- (٦٤) محەمەد نوری دەرسیمی (١٨٩٢/٣) -  
 ١٩٧٣/٨/٢٢) پزیشکی دروسستی ئاژەل،  
 شۆرشگێترو میژووونوس، ئەم کتیبەیی بە کوردی  
 نووسیووە و هەر خۆی کردوویە بە تورکی و لەسالی  
 ١٩٥٢ لە چاپخانەیی (العانی) لە حەلب چاپی  
 کردووە. ئەم کتیبە لەلایەن د. ئەحمەد فەتاح دزەیی  
 لە تورکییە و بە کوردی وەرگێراوێ، لە هههولیتیر  
 چاپکراوێ، بڕوانە: د. نوری دەرسیمی، دەرسم  
 لە میژوووی کوردستاندا، وەرگێرانی د. ئەحمەد  
 فەتاح دزەیی، چاپی یەکەم، دزگای چاپ و  
 بلاوکردنەوی موکریانی، چاپخانەیی وەزارەتی  
 پەرودە، ههولیتیر، ٢٠٠١.
- ئەحمەد فەتاح دزەیی وەرگێریش، پزیشکی مروی لە  
 سالی ١٩٣٣ لە گوندی (دووسەرە فەتاح) ی خوارووی  
 ههولیتیر لە دایک بوو، لەسالی ١٩٥٩-١٩٦٠ بڕوانامە  
 بە کالۆریوسی لە پزیشکی وەرگرتوووە و لە ٢٠-٢١/  
 ئاداری ٢٠٠١، کۆچی دوایی کردووە. جیتی سەرئەجە  
 پیتشەکی وەرگێت بە ناوی (چۆن ئەو کتیبەم دەستکەوت)،  
 وەرگێت دەلتیت: عەلی فەتاح دزەیی (١٩٢٦-١٩٨٦)  
 کاکای کاتێ لە شام خەریکی خوتندنی یاسا بوو، ئەو  
 کتیبەیی هیناوە و لەسالی ١٩٦٠ بە دیاری داوێتە دکتۆر  
 عەبدولڕەزاق شەهاب دەباغی نەشتەگەر لە ههولیتیر.
- (٦٤) دیدار لە گەڵ شەمسەدین موفتی.  
 (٦٥) بۆ زانیاری پتر بڕوانە: جەمشید حەیدەری، چەند  
 لاپەرەیک لە بیرە وەرپێشکەکانم ١٩٤٩-١٩٦٦،  
 ستۆکھۆلم، ١٩٩٣، ل ٦١-٦٣.
- (٦٦) نامەیی ئەحمەد تاهیر نەقشەبەندی لە ٢٥  
 ئەیلوول ٢٠٠٢، ههروهه بڕوانە: جەمشید  
 حەیدەری، س. پ، ل ٦٣.
- (٦٧) دیدار لە گەڵ نەزەت محەمەد هاشم دەباغ لە  
 ٨/ ئادار ٢٠٠٨. ئەمەش بە لگەیی زیرەکی و  
 توانای مەئموون دەرەخات.
- (٦٨) لە سەرچاوەی دیکە قوتابخانە کە دواناوەندی  
 (اعظمیە) ی کورنە. بڕوانە: نامەیی ئەحمەد تاهیر  
 نەقشەبەندی لە ٢٥ ئەیلوول ٢٠٠٢.
- (٦٩) نامەیی عەدنان نەقشەبەندی لە ١٦ ئابی ٢٠٠١.  
 (٧٠) طارق جمباز، خفایا تنشر لاول مرة عن مدهامة
- غرفة مأمون دباغ و سجنه و ثم التحاقه بالثورة  
 الكردية، الاتحاد (جريدة)، السليمانية، العدد  
 ٨١، ٢، ٢٠٠٤: نامەیی ئەحمەد تاهیر  
 نەقشەبەندی، لە ٢٥ ئی ئیلوولی ٢٠٠٢..  
 (٧١) نامەیی عەدنان نەقشەبەندی لە ١٦ ئابی ٢٠٠١.  
 (٧٢) بۆ زانیاری زیاتر بڕوانە: فوناد بابان، س. پ، ل  
 ١٠.  
 (٧٣) بڕوانە: ئەحمەد سەلام، منیش بری بیرە وەری تال و  
 شیرینم لە گەڵ شەهید "مەئموون دەباغ" دا، ههبوو،  
 "بەدرخان"، ژمارە (١٠٥)، ٢٢ ئی تشرینی  
 یەکەمی ٢٠٠٨، ل ١٧: ههروهه بڕوانە: نامەیی  
 ئەحمەد تاهیر نەقشەبەندی لە ٢٥ ئی ئیلوولی،  
 ٢٠٠٢.  
 (٧٤) ئەحمەد سەلام، س. پ، ل ١٧.  
 (٧٥) بڕوانە: کاکە مەم بۆتانی (کاکە مەم) یکی تر،  
 بیرە وەری، بەرگی یەکەم، لە بلاو و کراوەکانی بنکە  
 ئەدەبی و رووناکبیری گەلاوێژ، ژمارە (٦٨)،  
 چاپخانەیی سیما، سلیمانی، ٢٠٠٥، ل ١٩٢.  
 (٧٦) بڕوانە: عەدنان نەقشەبەندی، "بەدرخان"، ژمارە  
 (١٠٩)، ٨ ی کانوونی دووهمی ٢٠٠٩، ل ٦.  
 (٧٧) مومتاز حەیدەری، شەهیدی نەمر مەئموون دەباغ،  
 روۆشنبیریکی شۆرشگێت، تیکۆشەریکی نەتەو  
 پەرور، پیتشەمرگە یەکی قارەمان، "پیتشکەوتن"  
 (گۆقار)، ههولیتیر، ژمارە (٢٧)، شوباتی ١٩٩٣،  
 ل ٢٤، بیرە وەری عەدنان نەقشەبەندی، "بەدرخان"،  
 ژمارە (١٠٩)، ٨ ی کانوونی دووهمی، ٢٠٠٩،  
 ل ٦، ص ١١، ههروهه نامەیی عەدنان نەقشەبەندی لە  
 ١٦ ئابی ٢٠٠١.  
 (٧٨) دیدار لە گەڵ نەزەت محەمەد هاشم دەباغ لە  
 ٥/ ئادار ٢٠٠٨.  
 (٧٩) واجید شاکر بیرە وەرپێشکەکانی خۆی لە گەڵ شەهید  
 مەئموون دەباغ دەگێرتەو، ئامادە کردنی:  
 بەدرخان، "بەدرخان"، ژمارە (١٠٨)، ٢٢ ئی  
 کانوونی یەکەمی ٢٠٠٨، ل ٦. (سالی ١٩٣٦  
 لە کۆتە لە دایک بوو).  
 (٨٠) ئەو کەسە ههولیتیریە ناوی کەمال عوسمان ناغای  
 گوندی ساتووری سەر بە خەبات بوو، ئەو پیاو  
 توانیویەتی بگاتە عەبدولکەریم قاسم، گواپە چەند

دیوکراتی کوردستانی کردوووه. له نیسانی ۱۹۶۴ له ههولێر گوازاوه تهوه بوو شاری عهواره له خوارووی عێراق و له وێش توند بووه، پاش ماوهیهک حکومهت خانه نشینی کردوووه، له بهغدا نیشتهجێ بووه پاشان شۆرشێ کورد له ناو مالتی خۆی تۆلهی لیکردۆتهوه و غافلکۆژ کراوه، بڕوانه: محسن دزەبی، أحداث عاصرتها، ج ۱، حاوره طارق ابراهيم شريف، دار أراس للطباعة والنشر، مطبعة التربية، أربيل، ۲۰۰۱، ص ۱۸۴-۲۰۵.

(۸۷) دیدار له گهڵ نهزهت محهممه هاشم دهباغ، له ۸/نادار/۲۰۰۸.

(۸۸) دیدار له گهڵ شه مسهدين موفتی.

(۸۹) هه مان سه رچاوه.

(۹۰) دیدار له گهڵ شه مسهدين موفتی. سه بارهت به چوونی وهفده که بوو بهغدا. بڕوانه: جهمال نهبمز، کوردستان و شۆرشه کهی، کوردۆ له ئاله مانیه وه کردوووه به کوردی، ستۆکھۆلم، ۱۹۸۵، ل ۲۱۹- به داوه.

(۹۱) یوسف جهميل میران، پلهی رهئیس بووه له سوپای عێراق، به شداری شۆرشێ نهیلوولی کردوووه، نه ندامی په رله مانی کوردستان بووه له ۲۳/۷/۲۰۰۷ کۆچی دوایی کردوووه. بڕوانه: طارق جامباز و نيعمهت عهبدوللا پيرداود، په رله مه نتارانی خولی په که می په رله مانی کوردستان- عێراق ۱۹۹۲-۲۰۰۵، ههولێر، ۲۰۰۸، ل ۱۶۵.

(۹۲) دهسته ته تیکي بلاونه کراوه له باره ی شه هید، مه ئموون ده باغه وه، (K21) (گۆتار)، ههولێر، ژماره (۲، ۳)، ۲۰۰۸، ل ۴۵۶. جیتی ناماژیه نه وه دهسته ته تیکي یوسف جهميل میرانه له ۲۷/۱۰/۲۰۰۳ بوو تاريق جامبازی نووسیوه، زۆریه ی زانیاریه کان وهک دهستنووسه که ی لای ئیمه یه.

(۹۳) دهستنووسه تیکي یوسف میران (۸) لاپه رده یه، میژووی به سه ره وه نییه.

(۹۴) بڕوانه: کاکه مه م بو تانی (کاکه مه م) تیکي تر، سه رچاوه ی پیتشو، ل ۲۳۶.

(۹۵) دیدار له گهڵ شه مسهدين موفتی.

به لگه یه کی وه کو پارهی بیگانه و دروشمی سه ره یه سیاسه تی نیشانداوه، به و مانایه ی که دهوله تیکي بیگانه نه وشتانه ی داوه تی بو نانه وه ی ناژاوه و (شۆرش)، به هۆی نه مه وه بو ته چاوساغی عه بدولکه ریم له کاروباری کورده واری، دواتر شۆرش له ناوی بر دووه. بڕوانه: مه سعود محهممه د، گه شتی ژیانم، ج ۱، ستۆکھۆلم، ۱۹۹۲، جه مشید حه دیده ری، س. پ، ل ۷۰.

(۸۱) واجید شاکر، س. پ، ل ۶.

(۸۲) علي سنجاري، من نبع الذاكرة، صفحات بطولية من نضال اتحاد طلبة كردستان "التأخي" (جريدة)، (بغداد)، العدد (۵۲۵۳)، ۱۰/اذار/۲۰۰۸.

(۸۳) صالح یوسفی له سالی ۱۹۱۸ له گوندی بامه رنی

سه ره به قه زای نامیدی له بنه ماله یه کی خوتنده وار و ئایینه ره وهر له دایک بووه. له کۆلیجی شه ریه له سالی ۱۹۴۲-۱۹۴۳ ده رچوووه. هه ره له سه ره تایی ژیا نییه وه کاری سیاسي کردوووه. دوا ی ریککه وتننامه ی ۱۱ی ناداری ۱۹۷۰ وه زیری ده ولت و هه ره وه ها سه روکی کۆمه له ی ره شنبیری کوردی بووه له به غدا. له ۲۵ی حوزه برانی ۱۹۸۱ له به غدا غافلکۆژ کرا. بڕوانه: عبدالفتاح علي البوتاني، الحياة الحزبية في الموصل ۱۹۲۶-۱۹۵۸، مطبعة وزارة التربية، أربيل، ۲۰۰۳، ص ۳۸۱، به وه رگرتن له (عبدالسلام علي، صفحات من نضال الشهيد صالح يوسفی، أربيل ۱۹۹۲)

(۸۴) بو زانیاری پتر بڕوانه: د. شیرکو فتح الله عمر، الحزب الديمقراطي الكوردستاني وحركة التحرر القومي الكوردية في العراق ۱۹۴۶-۱۹۷۵، مطبعة رون، السليمانية، ۲۰۰۴، ص ۱۵۱-۱۶۴.

(۸۵) دیدار له گهڵ شه مسهدين موفتی.

(۸۶) به دره ددین عه لی: عه قیدی سه ربازی بووه، دووه موته سه ریفی سه ره ده می کۆماری بووه له هه ولێر له نیسانی ۱۹۶۱. مرۆقی تیکي توند و جدی دژ به ناژاوه و حه ز به سه ره وری یاسا بووه، زۆر مه غرور و شانازی به خۆی کردوووه. به هه لگیره سانی شۆرشێ نه یللوول زۆر دژایه تی نه و شۆرشه و پارته ی

شۇبھىسى ۱۹۹۳، ل ۲۴  
 (۱۱۲) بىرۋاقىتتە: ئەسەد ئەدەبى، لەيلى سالىھى  
 شەھىدىيىسى بىي ناز، "بىرلەشكەن" (رېژىئامە)، ھەولتېر،  
 ژمارە (۱۷۱۲)، ۱۹۹۳/۸/۷.  
 (۱۱۳) ئەدنان نەقىشەندى، دىسان لەيلى شەھىدى  
 مامۇن دىباغ، "بىرلەشكەن"، ژمارە (۱۷۱۵)،  
 ۱۹۹۳/۸/۱۰.  
 (۱۱۴) شەھىدى نەمى (مەنمۇن دىباغ، بەكەم شەھىدى  
 بەكەتتى قوتابىيانى كوردستان، خەبەتتى قوتابىيان  
 (گۇفارى)، ھەولتېر، ژمارە (۱۳)، خولى سىيەم،  
 تەمبۇزى ۱۹۹۶، ل ۲.  
 (۱۱۵) ناۋەندى شەھىدى مەنمۇن دىباغ كەوتۈتە سەر  
 شەقامى گولان.  
 (۱۱۶) ئەۋىنكەيە كەوتۈتە بەرانبەر بارەگاي بەكەتتى  
 نوۋسەرانى كورد-لقى ھەولتېر.  
 (۱۱۷) رائد خدر دىباغ، بىرەۋەرىيەكانم و تۆپخانە  
 شۆرىشى ئەيلىۋولى مەزن، دەزگاي چاپ و  
 بلاۋكوردنەۋى موكرىيانى، ژمارە (۹۵)، ھەولتېر،  
 ۲۰۰۲، ل ۳۷-۳۸.

### سەرچاۋەكان

- نامەي زانكۆبى

- ماجد حسن علي، الحركة الطلابية الكوردية في العراق  
 ۱۹۲۶-۱۹۷۰ رسالة ماجستير (غير منشورة)،  
 كلية الاداب- جامعة صلاح الدين اربيل، ۲۰۰۸.

### يادداشت بە زمانى كوردى

- بىرەۋەرىيەكانى عەرىف سلىمان، لەدەنكەۋە بۆ  
 گولەگەنەكان، بەرگى بەكەم، ج ۲، چاپخانەي ھاۋسەر،  
 ھەولتېر، ۲۰۰۷.  
 - جەمشىد حەيدەرى، چەند لاپەرەيەك لەبىرەۋەرىيەكانم  
 ۱۹۴۹-۱۹۶۶، ستۆكھۆلەم.  
 - رائد خدر دىباغ، بىرەۋەرىيەكانم و تۆپخانەي شۆرىشى  
 ئەيلىۋولى مەزن، دەزگاي چاپ و بلاۋكوردنەۋى  
 موكرىيانى، ژمارە (۹۵)، ھەولتېر، ۲۰۰۲.  
 - عبدالستار تاهىر شەرىف (د)، مەلەتتى لەگەل  
 ژياندا، (يادداشت) ۱۹۳۵-۱۹۷۱، بەرگى بەكەم،  
 چاپخانەي ئارابخا، كەركوك، ۲۰۰۵.

(۹۶) بىرۋاقىتتە: تارىق جامباز، دەستخەتتىكى  
 بلاۋنەكراۋە... ل ۴۵۷.  
 (۹۷) يوسىف مىران، س.پ.  
 (۹۸) تارىق جامباز، دەستخەتتىكى بلاۋنەكراۋە...  
 ل ۴۵۷.  
 (۹۹) دىدارى شەمسەدىن موفتى.  
 (۱۰۰) دىدار لەگەل ئەدنان نەقىشەندى، "بەدرخان"،  
 ژمارە (۱۰۹)، ۸ ي كانونىي دوۋەمى ۲۰۰۹،  
 ل ۶: واجىد شاكىر، س.پ، ل ۹. ھەولتى زۆرماندا  
 ئەۋ رېژىئامە دەست بەخەين، بەلام بىي ئاكام بوو.  
 (۹۹) بىرۋاقىتتە: على سىنجارى، مەسەد ساقى، ص ۳.  
 (۱۰۱) كاكە مەم بۆتەنى، ل ۲۳۶.  
 (۱۰۲) دىدار لەگەل شەمسەدىن موفتى.  
 (۱۰۳) ئاغجەلەر: ناھىيەكە سەر بەقەزاي چەمچەمال  
 لەمەلەندى كەركوك. بىرۋاقىتتە: د. غەبدوللا  
 غەفور، گولەكەنى كوردستان، باشۋورى  
 كوردستان لەسەرژمىرى دانىشتوانى عىراقدا-  
 ۱۹۵۷، بەرگى دوۋەم، چاپى ھەولتېر، ۲۰۰۵،  
 ل ۱۸۷.  
 (۱۰۴) على سىنجارى، مەسەد ساقى.  
 (۱۰۵) بىرۋاقىتتە: ئەحمەد سەلام، ل ۱۷.  
 (۱۰۶) بىرۋاقىتتە: د. عبدالستار تاهىر شەرىف، مەلەتتى  
 لەگەل ژياندا، (يادداشت) ۱۹۳۵-۱۹۷۱،  
 بەرگى بەكەم، چاپى بەكەم، چاپخانەي ئارابخا،  
 كەركوك، ۲۰۰۵، ل ۸۴.  
 (۱۰۷) بىرۋاقىتتە: "خەبەتتى" العدد، ۴۷۰، ايلول ۱۹۶۳،  
 ص ۸.  
 (۱۰۸) بۆنمۇنە لەيلى شەھىدىنى كوردستاندا،  
 بەياننامەي ھاۋبەشى رېتخراۋە جەماۋەرىيەكانى  
 كوردستان، ئافىرەتان و قوتابىيان و لاوان و  
 مامۇستايانى ناۋى شەھىدى مەنمۇن ھاۋوۋە. بىرۋاقىتتە:  
 (التاخى) (الجرىدة)، بغداد، العدد (۱۳۶۲)،  
 ۱۹۷۳/۶/۱۹، ص ۷۳.  
 (۱۰۹) "ھاۋكارى" ھەمان سەرچاۋەي پىشۋو.  
 (۱۱۰) بىرۋاقىتتە: تارىق جامباز، "پىشكەوتتى"، ژمارە  
 (۲۷)، شۇبھىسى ۱۹۹۳.  
 (۱۱۱) مومتاز حەيدەرى، شەھىدى نەمى مەنمۇن دىباغ،  
 رېژىئامەتتىكى... پىشكەوتتى، ژمارە (۲۷)،



دەزگاي چاپ و بىلا كوردنەھەي موكرىانى، چاپخانى  
 وەزارەتەي پەرودە، ھەولتەر، ۲۰۰۱.  
 - ھەزار، بۆ كوردستان، دەزگاي چاپ و بىلا كوردنەھەي  
 ئاراس، چاپخانى وەزارەتەي پەرودە، ھەولتەر،  
 ۲۰۰۱.

### كەتەب بەزمانى عەرەبى

- جمال بابان، اعلام كرد العراق، من مطبوعات وزارة  
 الثقافة، مطبعة شقان، سليمانى، ۲۰۰۶.  
 - شىركۆ فتح الله عمر (د)، الحزب الديمقراطي  
 الكردستاني وحركة التحرر القومي الكوردية في  
 العراق ۱۹۴۶-۱۹۷۵، مطبعة رون، السليمانية،  
 ۲۰۰۴.

- عبدالستار طاهر شريف، الجمعيات والمنظمات  
 والاحزاب الكوردية في نصف قرن، ط ۲، السليمانية،  
 ۲۰۰۷.

- عبدالسلام علي، صفحات من نضال الشهيد صالح  
 اليوسفي، اربيل، ۱۹۹۲.  
 - عبدالفتاح علي البوتاني (أ. د)، دراسات ومباحث في  
 تاريخ الكورد و العراق المعاصر، دار سبييرتيز، مطبعة  
 حاجي هاشم، ۲۰۰۷ اربيل.  
 - عبدالفتاح علي البوتاني (أ. د). الحياة الحزبية في  
 الموصل، اربيل، ۲۰۰۳.

- علي عبدالله، تاريخ الحزب الديمقراطي الكوردستاني  
 في العراق حتى انعقاد المؤتمر الثالث، ايلول ۱۹۶۸،  
 طبعة ۱۹۹۲.

- محسن دزهبي، أحداث عاصرتها، ج ۱، حاوره طارق  
 أبراهيم شريف، دار اراس للطباعة والنشر، مطبعة  
 التربية، اربيل، ۲۰۰۱.

- د. محمد الصوري، معجم اعلام الكرد في التاريخ  
 الاسلامي والعصر الحديث في كردستان وخارجها،  
 بنكهى ژين لاهيا الوثائقي والصحفي الكردي،  
 مطبعة مؤسسة حمدي، السليمانية، ۲۰۰۵، ص  
 ۱۸۴.

- مكرم الطالباني (د)، حزب هيو، منشورات مركز  
 خاك، مطبعة خاك، سليمانى، ۲۰۰۲.

### يادداشته وتار به كوردى

- ئەحمەد سەلام، منيش پرى بىرەھەرى تال و شىرىنم

- كاكە مەم بۆتانی، كاكە (مەم) تىكى تر، بىرەھەرى،  
 بەرگى يەكەم، لەبلا و كراوەكانى بنكهى ئەدەبى و  
 رووناكبيرى گەلاوتەر، ژمارە (۶۸)، چاپخانى سىما،  
 سلیمانى، ۲۰۰۵.

- گوتفريد يۆهانز ميوولەر، لەرۆژھەلاتى گرگرتوودا،  
 نىردەي بەمەترسىي رۆژھەلاتى ناوھەراست ۱۹۴۳،  
 وەرگىترانى: بەدران ئەحمەد حەبىب، پىتەشەكى د.  
 مارق خەزەندەر، ھەولتەر، ۱۹۹۲.

- مەسعود مەھمەد، گەشتى ژيانم، ج ۱، ستۆكھۆلم،  
 ۱۹۹۲.

- مەلا عەولاي حاجى سەمىل، سەربەھى ژيانى سىاسىم،  
 بەرگى يەكەم، چاپخانى ئەرشار، بەغدا، ۱۹۹۰.

### كەتەب بەزمانى كوردى

- جەمال نەبەز، كوردستان و شۆرشەكەي، كوردۆ لە  
 ئەلەمانىيەھە كوردەھە بەكوردى، ستۆكھۆلم، ۱۹۸۵.

- طارق جامباز و نىعمەت عەبدوللا پىرداود،  
 پەرلەمەنتارنى خولى يەكەمى پەرلەمانى كوردستان-  
 عىراق ۱۹۹۲-۲۰۰۵، ھەولتەر، ۲۰۰۸.

- د. عەبدوللا غەفوور، گوندەكانى كوردستان،  
 باشوورى كوردستان لەسەرژمىرى دانىشتوتاي  
 عىراقدا- ۱۹۵۷، بەرگى دووھەم، چاپى ھەولتەر،  
 ۲۰۰۵.

- فائىق بىتەكەس، ديوانى بىن كەس، مەھمەدى مەلا  
 كەرىم رىكى خستووھە سەرەتاي بۆ نووسىوھە، ج ۲،  
 كەتەبخانەي (الطبعة) لەكەركوك، چاپخانى  
 الاديب، بەغدا، ۱۹۸۰.

- فەيسەل دەباغ، حزبى هيو و شۆرشى (۱۹۴۳-  
 ۱۹۴۵) ي بارزان، ج ۱، دەزگاي راگەياندى گولان،  
 چاپخانى رۆشنىبىرى، ھەولتەر، ۱۹۹۷.

- مەولود قادر بىتخالى، ھەولتەرم وادىوھە و بىستووھە،  
 بەرگى دووھەم، چاپخانى رۆشنىبىرى، ھەولتەر ۱۹۹۷.

- مەولود قادر بىتخالى، ھەولتەرم وادىوھە و بىستوو،  
 بەرگى سىيەم، لەبلا و كراوەكانى كەتەبخانەي (سۆران)  
 لەھەولتەر، زنجىرەي ژمارە (۳۳) چاپخانى وەزارەتەي  
 پەرودە، ھەولتەر، ۲۰۰۵.

- نورى دەرسىمى (د). دەرسىم لەمىترووى كوردستاندا،  
 وەرگىترانى د. ئەحمەد فەتاح دزهبي، چاپى يەكەم،

رۆژنەبیرتکی شۆرشیگێر، تێکۆشەرتکی نەتەو  
پەرور، پیتشمەرگەیهکی قارەمان، "پیتشکەوتن"،  
ژمارە (۲۷)، شویاتی ۱۹۹۳.

#### وتار بەزمانی عەرەبی:

- سفین الجبل الاشهم.. وجموع طلابية جاءت لتبني  
وتعلم وتتعلم، اعداد وتقديم، عبدالوهاب الطالبي،  
(التأخي) (جريدة)، بغداد، العدد ۱۳۸۳، ۱۴ تموز  
۱۹۷۳.

- طارق جمباز، خفايا تنشر لأول مرة عن مداهمة غرفة  
مأمون دباغ وسجنه وتم التحاقه بالشورة الكردية،  
الاتحاد (جريدة)، السليمانية، العدد (۸۱۰)، ۱۲  
اب ۲۰۰۴.

- علي سنجاري، من عيون الذكراة، صفحات من نضال  
اتحاد طلبة كردستان "التأخي" (جريدة)، (بغداد)،  
العدد (۵۲۵۳)، ۱۰/۱۰/۲۰۰۸

- كيف استشهد مأمون دباغ، "خقيات" (جريدة)،  
العدد ۴۷۰، ايلول ۱۹۶۳.

#### دەستنۆس و نامە بەزمانی کوردی

- دەستنۆستیکی یوسف میران، (۸) لاپەرەیه (لای  
بنەماله‌که‌ی هه‌لگیراوه).

- نامە‌ی ئەحمەد تاهیر نەقشبەندی له ۲۵ ی ئەیلوولی  
۲۰۰۲. (لای بنەماله‌که‌ی هه‌لگیراوه)

- نامە‌ی جەوهر غەمگین ۲۱ ی ناداری ۲۰۰۸ (لای  
تۆژەرە).

- نامە‌ی عەدنان نەقشبەندی له ۱۶ ی ئابی ۲۰۰۱ (لای  
بنەماله‌که‌ی هه‌لگیراوه).

- دۆسیه‌ی تاییه‌تی له بەرتیوه‌بەرایه‌تی پەرورده‌ی  
هه‌ولیتەر.

#### دیداره‌کان

- شه‌مه‌دین موفتی (دوو کاسیته له‌ناداری ۲۰۰۵  
تۆمار کراوه). (لای بنەماله‌که‌ی هه‌لگیراوه).

- عەدنان نەقشبەندی "بەدرخان"، ژمارە (۱۰۹)، ۸ ی  
کانوونی دووهمی ۲۰۰۹.

- نەزه‌ت محەمه‌د هاشم دباغ له ۵-۸ ناداری ۲۰۰۸  
هه‌ولیتەر.

له‌گەڵ شه‌هید "مەئموون دەباغ" دا هه‌بووه "بەدرخان"،  
ژمارە (۱۰۵)، ۲۲ ی تشرینی یه‌که‌می ۲۰۰۸.

- بیروه‌رییه‌کانی حه‌سه‌ن مسته‌فا، ناماده‌کردنی  
بەدرخان، به‌شی دووهم، "بەدرخان"، ژمارە (۹۷)،  
۸ ی حوزەیرانی ۲۰۰۸.

- بیروه‌ریی فازل پیرداود، "بەدرخان"، ژمارە (۹۴)،  
۲۲ ی نیسانی ۲۰۰۸.

- عەدنان نەقشبەندی، "بەدرخان"، ژمارە (۱۱۰)،  
۲۲ ی کانوونی دووهمی ۲۰۰۹.

- فوئاد بابان، شه‌هید مەئموون دەباغ و چەند  
بیروه‌رییه‌ک، "بەدرخان"، ژمارە (۱۰۶)، ۸ ی  
تشرینی دووهمی ۲۰۰۸.

- واجید شاکر، بیروه‌رییه‌کانی خۆی له‌گەڵ شه‌هید  
مەئموون دەباغ، ده‌گێرتیه‌وه، ناماده‌کردنی بەدرخان،  
"بەدرخان"، ژمارە (۱۰۸)، ۲۲ ی کانوونی یه‌که‌می  
۲۰۰۹.

#### وتاره‌کان بەزمانی کوردی

- نازاد عوبید سالح، گوزەرتیک بەژانی شه‌هید مەئموون  
دەباغ، "بەدرخان" (هه‌فته‌نامه)، هه‌ولیتەر، ژمارە  
(۱۰۴)، ۲۲ ی ئەیلوولی ۲۰۰۸.

- ئەسه‌د عەدۆ، له‌یادی سالرۆژی شه‌هیدیکی بیتناز،  
"برایه‌تی" (رۆژنامه)، هه‌ولیتەر، ژمارە (۱۷۱۲)، ۷ ی  
ئابی ۱۹۹۳.

- تاریق جامباز، ده‌ستخه‌تێکی بلاوکراوه له‌باره‌ی شه‌هید  
مەئموون دەباغه‌وه ((K21)) (گۆڤار)، هه‌ولیتەر،  
ژمارە (۲-۳)، ۲۰۰۸.

- تاریق جامباز، دها چیتر شه‌هید "مەئموون دەباغ" له‌بیر  
نەکه‌ین، "پیتشکەوتن"، ژمارە (۲۷) ی شویاتی  
۱۹۹۳.

- شه‌هیدی نەمر (مەئموون دەباغ)، یه‌که‌م شه‌هیدی  
یه‌کیتی قوتابیانی کوردستان، "خه‌باتی قوتابیانی"،  
(گۆڤار)، هه‌ولیتەر، ژمارە (۱۳)، خولی سێیهم،  
تەمۆزی ۱۹۹۶.

- عەدنان نەقشبەندی، دیسان له‌یادی شه‌هید مەئموون  
دەباغ دا، "برایه‌تی" ژمارە (۱۷۱۵)، ۱۰ ی ئابی  
۱۹۹۳.

- مومتاز حەیدەری، شه‌هیدی نەمر مەئموون دەباغ،

## مونیره مه‌لا تاهیر جه‌لیزاده

### کازم عومەر ده‌باغ

ئیمه به‌درتژیایی شۆرش زۆر ژمان هه‌یه که له ریتگی کوردایه‌تیدا گیانی خۆیان به‌خشیوه. ئه‌وه‌ی لێره‌دا پیتوسته‌ باسی بکه‌ین ئه‌وه‌یه که یه‌که‌م ژنه شه‌هیدی شۆرشی ئه‌یلوول له شاری کۆیه بوو به‌ناوی (مونیره مه‌لا تاهیر جه‌لیزاده) ئه‌م شیره‌ژنه له رۆژی ۱۹۶۳/۷/۴ دا له‌لایه‌ن پیاوه‌ درنده‌کانی رژیمی ئه‌و کاته‌ی عیراق له ناو ماله‌که‌ی خۆی درایه‌ به‌ر ریتنه‌ی گولله و شه‌هیدیان کرد. ئه‌م ژنه شه‌هیده شه‌هیدتیکی دوو‌گیانی بوو شه‌هیدتیکی بوو ده‌بوو پیتشی (عومەر خاوه‌ر) په‌یکه‌ری بۆ دروست بکه‌رابایه‌ چونکه ئه‌م شیره‌ژنه کۆپه‌ کۆپه‌له‌که‌ی که تاقانه‌ی جه‌وت خوشک بوو به‌ناوی (شوان سابیر مه‌لا ره‌ئووف جه‌لیزاده) که ته‌مه‌نی سالتیک بوو به‌ به‌رسینگیه‌وه بوو خه‌لتانی خوتنیان کردن و خوتنی دایک و کۆپه‌له تیکه‌ل به‌یه‌کدی بوون.

من لێره‌دا وه‌ک شاهیدحالتیک ئه‌و کات ته‌مه‌نم سیتزده سالان بوو به‌ره‌و رووداوه‌که رامان کرد چونکه ئه‌و رۆژه هاتوچۆ قه‌ده‌غه بوو له هه‌موو خه‌لکی شار. ره‌ش‌بگیر بوو، پیاوی شار هه‌موو گیران بۆیه ماوه‌یه‌ک ته‌رمی ئه‌م شه‌هیده له‌م گۆره‌ ما‌بۆوه تا چه‌ند ژنتیک هاتن له‌گه‌ڵ چه‌ند هه‌رزه‌کارتیکی هاوته‌مه‌نی من ته‌رمه‌کیان خسته‌ سه‌ر قادرمه‌یه‌کی دار و به‌رزیان کرده‌وه تا گه‌یاندییانه نه‌خۆش‌خانه‌ی کۆیه. به‌لام هه‌ر ئه‌وکات دایک و کۆپه‌که گیانیان له‌ده‌ست دا‌بوو. که‌چی هه‌ر بردنیان به‌راستی رۆژیکی زۆر تال و ناخۆش بوو. چه‌ند پیره‌میتردیتیکی گه‌په‌ک دوایی چوون بۆ گۆرستانی ده‌رویش خدر و قه‌به‌ریان ئاماده‌ کرد و دوایی جه‌نازه‌که‌یان هینایه‌وه و به‌خیرایی به‌خاکیان سپاردن.

پیاوه گیراوه‌کانیش که به‌سه‌ده‌ها که‌س ده‌بوون ره‌وانه‌ی به‌ندیخانه‌ی

موسه‌یه‌ب کران. به‌لام رۆژی ۱۹۶۳/۷/۷ دا جارێکی دیکه هاتوچۆیان قه‌ده‌غه کرد و کردیان به‌ته‌قه. له ئه‌نجامی ئه‌م ته‌قه‌یه چه‌ندین که‌س که‌وته‌ به‌ر گولله‌ی وتل و شه‌هید بوون له‌وانه.

مه‌لای شیخ تاهیر و جه‌میدی فه‌قی سماییلی دارتاش و جه‌لال سمایل ئه‌حه‌سوور به‌لام ئه‌وه‌ی گزنگه له هه‌ممان رۆژدا واته له ۱۹۶۳/۷/۷ دا به‌ فه‌رمانی جه‌لادی گه‌وره‌ی رژیم (تاهیر شه‌کرچی) که ئه‌فسه‌رتیکی پایه‌ بلندی رژیم بوو. هه‌موو ئه‌و که‌سانه‌ی که له رۆژی ۱۹۶۳/۷/۴ دا ده‌ستگیر که‌رابوون. به‌به‌ندکه‌راوی ره‌وانه‌ی شاری موسه‌یه‌ب کران و ماوه‌ی پینج مانگ له به‌ندیخانه مانه‌وه دوایی نازاد کران. به‌لام شه‌ش که‌س له‌م که‌سانه‌ی که له ۱۹۶۳/۷/۴ دا گیرا‌بوون له‌گه‌ڵ خه‌لکه‌که ره‌وانی موسه‌یه‌ب نه‌کران رۆژی ۱۹۶۳/۷/۷ به‌یانیه‌که‌ی له

دینگەیان پێچان و گوللەباران کران  
 ھەر شەش شەھیدە کە موسلمان و  
 دیانی شاری کۆیە بوون پاش شەو و  
 رۆژتیک کە تەرمەکانیان بە پێچراوی  
 بە دینگەکانەو مایەو مەلای  
 مزگەوتی گەورە کۆیە مامۆستا مەلا  
 عەلی حاجی تۆفیق و قەشەیی  
 کەنيسە کۆیە بەخۆیان و قورئان و  
 ئینجیلەو چوونە لای جەلاد (تاهیر  
 شەکرچی) بۆ ئەوێ رێگایان پێ  
 بدات بۆ ئەمەیی تەرمی ئەم شەش  
 شەھیدە بەخاک بسپێرن.  
 شەھیدەکانیش ئەوانەن:

۱- شەھید شەفیق ئۆمەر حەمەد  
 چایەچی لە گۆرستانی شەھیدان  
 نێژراوە.

۲- شەھید حەمەد ئەمین ئەحمەد ناغا  
 حەویزی لە گۆرستانی شەھیدان  
 نێژراوە.

۳- شەھید سولەیمان حەمە قاوہچی  
 لە گۆرستانی دەرویش خدر  
 نێژراوە.

۴- شەھید محەمەد وەھاب ناغای  
 حەویزی لە گۆرستانی دەرویش  
 خدر نێژراوە

۵- شەھید یوسف حەنا بەرگدروو لە  
 گۆرستانی ھەرمۆتە نێژراوە

۶- شەھید حەنا یوسف ھەرمۆتەیی  
 لە گۆرستانی ھەرمۆتە نێژراوە  
 ئەم رۆژە ڕەشە ۱۹۶۳/۷/۷ کە  
 رۆژتیکێ پر لە پرووادی تراجیدیایە  
 لە مێژووی کوردایەتی و خەباتی  
 شاری حاجی کە پێویستە ھەرگیز لە

یاد نەکرتن.

ئەوێ گەرنگە دەبوو لایەنە  
 پەیوەنددارەکان بە دوو ادچوونیان  
 بکردبایە و لە دەرگای ھەموو  
 خانوادەبەکی خاوەن شەھیدیان بەدایە  
 بۆ ئەوێ زانیارییان لە سەر ئەم  
 شەھیدانە کۆبکەردبایەو و ھیوا و  
 ئۆمێدیان پێ ببەخشیانایە. بەلام  
 مەسەلە کە پێچەوانەیی ئەم خواست و  
 داواکارییانە بە کە ئیمە خوازیاری  
 بووین. چونکە لە کاتی  
 پەیوەندیکردن بە ھەندیک لە  
 کەسوکاری ئەم شەھیدانە لە  
 قەسەکانیان وا دەردەکەوتیت کە  
 لێپرسراوانی لایەنە پەیوەنددارەکانی  
 وەزارەتی کاروباری شەھیدان و  
 ئەنفالکراوەکان تا ئێستا  
 بەوشەبە کیش ئەوانەیان بەسەر  
 نەکردۆتەو.

بۆیە لێرەدا ھەقمە بلتیم ئیمە  
 ئەمڕۆ لە ھەر پایە و مەقامیک بین  
 بەرھەمی خۆتینی ئەم شەھیدانە بە بۆیە  
 پێویستە وەفادار بین و لە ناستی  
 لێپرسراویەتی دابین بەرانبەر  
 خانەوادەکانیان و جگە لەمە سالانە  
 یادێ شەھیدە سەر بەرزەکانمان  
 بکەینەو. لێپرسراوانی شاری کۆیەش  
 دەبوو تا ئێستا ناوی قوتابخانەبەک  
 یا شوێنێکی گشتییان بەناوی ئەم  
 شێرژنە شەھیدەو ناوینابایە بۆ  
 ئەوێ خەبات و تیکۆشانی ژنانی  
 کوردیش لە مێژووی کوردایەتیدا  
 دیاریت. دوابە دوای ئەم ھەموو

رووداوێ تراجیدیایە کە بەسەر ئەم  
 شارە شەھیدپەرورە داھات و بیست  
 و چوار رۆژ دواي کارەساتە کەیی  
 گوللەبارانە کەیی ئەم شەش کەسە کە  
 باسمان کردن رۆژی ۱۹۶۳/۷/۳۱  
 رۆژی خۆنپێژی ئەم کاتە جارتیکی  
 دیکە چوار کەسە دیکەیان لە دینگە  
 پێچا و گوللەبارانیان کردن ئەمەش  
 ناوی شەھیدەکانە کە سێیان لەم  
 شەھیدانە برا بوون. ئەم کارەش  
 بەھەمان شێوەی رووداوێ کەیی  
 ۱۹۶۳/۷/۷ بەفەرمانی تاهیر  
 شەکرچی بوو شەھیدەکانیش ئەمانەن:

- ۱- شەھید حوسین شەریف ئیبراھیم
- ۲- شەھید حەسەن شەریف ئیبراھیم
- ۳- شەھید عومەر شەریف ئیبراھیم
- ۴- شەھید قوڵی کێخووا عەلی

کێلەسپی

رۆژی ئەوسای عێراق بۆیە  
 ئەوجارەش ئەم کارەیی ئەنجام دا بۆ  
 ئەوێ شکستیەکانی خۆی  
 بشارتەو لە بەرەکانی شەری نێوان  
 ھیزی لەشکری کوردستان و رۆژیم.

بەلام ھەرچۆنێ بیت ھیچ کاتیک  
 ترس و تۆقاندن ناتوانیت ئیرادەیی  
 بەھیزی گەلیکی ستمدیدی وەک  
 کورد لە بن بێتیت. ھەر بۆیەش ئەم  
 رووداوێ تراجیدیایە وای لە  
 (کامەرانی شاعیر) کردوو بەلێت:

**چاوم ھەلھێتا دیم ئەم مەللەتە  
 دیمەنی ژینی قەنارە و پەتە**

لە ھەفتەنامەیی بەدرخان بەلاو کراوەتەو

## کەمال رەشید حەوێزی ١٩٢٧-١٩٦٣

لەو کاتەى نەتەو و پەرستە عەرەبەکانى سەر بەحزبى نىستىقلال هێرشىان کردە سەر ئەو کۆلیتجە، چونکە زۆربەى هەرە زۆریان پێششکەوتنخواز بوون و لەگەڵ نەتەو و پەرستەکاندا نەبوون، لەو شەڕە برىندار بوو و لەگەڵ برىندارەکانى ئەو بەیەکدا دانە ناوی بلاو کرایەو و لە رۆژنامەکانى ئەوسای بەغدا ددنگى داىەو.



کەمال حەوێزى لە ناو و راستى پەنجاکانى سەددى رابوردوودا هەلۆتستىکى چەپرەوى لە رێبازى خەباتى نىشتمانى هەلبژارد و بوو ئەندامىکى لێهاتوى حزبى شىوعى و زۆر بەدلسۆزى لە ناو ئەو رێکخوازە سیاسىيەشدا خەباتى کرد و لە دواى هەلگىرسانى شۆرشى ١٤ تەمبوزى ١٩٥٨ى گەلى عىراق، بۆ ئەندامىيەتى کۆنگرەى سىيەمى سەندىکای مامۆستایانى کۆمارى عىراق هەلبژارتىردرا، وەک نۆتەرى مامۆستایانى کۆبە لەسەر لیستى مامۆستایانى پىشەبى کە سەر بەحزبى شىوعى و بەردى دیموکراتى بوو و لەو کۆنگرەيەدا گەلیک پىشنىاز و داواکارى باشى بۆ چاککردنى بارى ژيانى مامۆستایان پىشکەش بەکۆنگرەکە کرد.

لە دواى کۆدەتا شوومەکەى ٨ى شوباتى ١٩٦٣دا ماووبەک خۆى شارەدووە، بەلام لە دوايیدا لە ترسى ئەشکەنجەدانى خىزانەکەى خۆى بەدەستەو دا و زۆرى پى نەچوو، رژیمنى بەعسى فاشى قاروقىنى رەشى خۆى پى رشت و بەتاوانى حەشاردان و دەربازکردنى ئەفسەرى تەجنیدی قەزای کۆبە بۆ ناو پىشەمەرگەى کوردستان، دواى دادگایبکەردنىکى روالەتى بەپەلە حوکمى نىعدامى بۆ دەرچوو و لە رۆژى ١٧/٧/١٩٦٣دا لە ناو ئێزددوگای رەشى هێزى سەربازى کۆبە، لە دامىنى چىای هەبىەتسولتان گوللەباران کرا و گىيانى پاکى چووە دنیاى شەهیدانى رىبازى خەباتى نىشتمانى.

کەرىم شارەزا

پەرودەدەکار و تىکۆشەرى خۆبەختەر، شەهید کەمال رەشید حەوێزى، لە سالى ١٩٢٧دا لە شارى کۆبە، شارى ئەدەب و هونەر و خەباتى کوردایەتى لەداىک بوو و لە سالى ١٩٣٤دا چۆتە بەر خۆتندن لە قوتابخانەى سەردتایى یەکەمى کۆبە و لە سالى ١٩٤٣دا ئەو قوتابخانەى خۆتندنى بربوو و چۆتە قوتابخانەى ناوئەندى کۆبە و لە ١٩٤٧دا بڕوانامەى دەرچوونى و دەدەست هیناوە و چوووتە بەغدا و لە خانەى مامۆستایانى سەردتایى لە ئەغزەمىيە وەرگىراوە و لە پایزى ١٩٥٠دا کراوە بەمامۆستا لە قوتابخانە سەردتایىيەکان و

ماووبەکىش بەرپۆبەرى قوتابخانە بوو و زۆر سەرکەوتوانە کاروبارى قوتابخانەى هەلسورانوو.

ئەم کەسایەتیيە، لە پایزى (١٩٤٥)هوە پەبوئەندى بەرێکخوارى سیاسى کوردەووە کردوو و بووتە ئەندامىکى دلسۆز و چالاکى حزبى رزگارى کورد و هۆشيارى سیاسى و بىروباوئەرى نەتەوایەتییى کوردى لە ناو قوتابىيەکانى قوتابخانەى ناوئەندى بلاو کردۆتەووە جگە لە بلاوکردنەوئە هەفتەنامەى (رزگارى)ى زمانحالى حزبەکەى (رزگارى)، بەناو ئەندام و لایەنگرانى ئەو رێکخوازە سیاسىيەدا.

لە دواى دامەزراندنى پارتى دیموکراتى کوردستان لە ١٦/٨/١٩٤٦دا، بووتە ئەندامىکى چالاکى پارتى و کە چوووتە بەغدا بووتە یەکێک لە کادىرەکانى ئەم حزبە لە خانەى مامۆستایان و لەخۆپىشاندا نەکانى راپەرىنە نىشتمانىيەکەى کسانوونى دووهمى ١٩٤٨دا بۆ هەلوەشانندنەوئە پەمیانى (پۆرتسمۆس)ى نىوان عىراق و بەرىتانیا لە رێکخستنى قوتابىيە کوردەکان و لەو خۆپىشاندا نەدا دەورێکى چالاکانەى هەبوو.

لە دواى راپەرىنە نىشتمانىيەکەش دەورێکى باشى بوو لە پارێزگارىبکەردن لە خۆتندکارانى کۆلیتجى مەلیک فەیسەل

## نافیع یونس

۱۹۲۶ - ۱۹۶۳

بەند کراوە سیاسییەکانی دیکەش زامدار دەکرێن.

لە دوای شۆرش ۱۴ تەمموزی ۱۹۵۸ ی گەلی عێراق، لە بەندیخانە نازاد دەکرێ و بەردەوام دەبێ لەسەر خەباتی سیاسی و دەرچوواندنی رۆژنامە (نازادی) ی نۆزگانی حزبی شیوعی - هەریمی کوردستانی یێ دەسپێردرێ و وا بوو ژمارە (یەکی) نازادی لە ۱/۵/۱۹۵۹ لە شاری کەرکووک دەرچوواند و دوای ئەو ئەو نۆزگانە ی حزب گۆتێزرایەو بە غەدا و وەک سەرنووسەر شەهید نافیع بەردەوام بوو لەسەر دەرچوواندنی بەرێکیوتیکی تاکو دوای سالی ۱۹۶۰ ئینجا حکومەتەکی عەبدولکەریم قاسم داخست.

لە پاش کودەتا شوومەکی ۸ شوباتی سالی ۱۹۶۳ ی رژیمی بەعسی فاشی، گیراوە و دوای ئەشکەنجەدانیکی بەزەبڕوزەنگ شەهید کراوە و هەرچەندە رۆژی شەهیدکردنەکی نازانرێ، بەلام ئەوێ زانراوە لە مانگی ناداری ۱۹۶۳ دا شەهید کراوە.

شەهید نافیع یونس خەباتگێڕیکی دلۆسۆزی میلیلەتەکی بوو، هەموو دەم نامادە بوو خۆی لە پێناوی ئاوات و ئامانجەکانی حزبی شیوعی و میلیلەتەکی بەخت بکات و لە راستیشدا خۆی لە پێناوی بیروپروا رووناکەکی بەخت کرد و ناوی پاکێ و کردووی چاکێ تا هەتایە لە ناو تیکۆشەرانێ کورد و کوردستان و هەموو عێراقیش بەنەمری دەمیتنەو.

نافیع یونس، بەشداریکردنی لە رۆژنامەگەریدا هەر لە رۆژنامە (نازادی) نەبوو، کە بەناشکرا لە کەرکووک و بەغدا دەرچوو، بەلکو لە رۆژنامەگەری نەیتیدا دەستیکی بالای لە دەرکردنی رۆژنامەکانی "یەکیوتیی تیکۆشین" و "شۆرش" و "رزگاری" و "نازادی" بەنەیتی هەبوو.

کەریم شارەزا



نافیع یونس، لە سالی ۱۹۲۶ دا لە شاری هۆلیسری دێرین لەدایک بوو. کۆری (مەلا یونس) ی کاتبی یەکەمی دادگای شەریعی هۆلیسر بوو. خۆتندنی سەرەتایی و ناوەندی و نامادەیی لە شاردەکی خۆی خۆتندوو و لە سالی ۱۹۴۴ دا چوووە بەغدا و لە کۆلتیجی حقوق وەرگیراوە و لە سالی ۱۹۴۸ دا خۆتندنی تەواو کردوو و بوووە پارتیزەریکی یاساناس.

شەهید نافیع، لە سالی ۱۹۴۰ دا بوووە ئەندامیکی چالاکێ حزبی هیوا و لە دواییدا چوووە ریزی بزوتنەوێ پێشکەوتنخوازی مارکسی و کەوتوووە پال ریکخراوی (کۆمەلێ میلیلەت) و دوای ریککەوتنی ئەو ریکخراوە سیاسیە لەگەل ریکخراوتیکی دیکە مارکسی بەناوی (یەکیوتیی تیکۆشین) بوووە ئەندانی کۆمیتە ناوەندی ئەو حزبه و لەگەل دروستبوونی هەردوو ریکخراوی (شۆرش) و (رزگاری) یش بوووە ئەندامی سەرکردایەتی لە هەردوو حزبدا.

دوای هەلۆەشانەوێ "شۆرش" و "رزگاری" و دروستبوونی پارتی دیموکراتی کوردستان لە ۱۶/۸/۱۹۴۶ دا هەندیک لە ئەندامانی (شۆرش) چوووە پال پارتی دیموکراتی کوردستان و هەندیکیشیان چوووە ناو حزبی شیوعی عێراق. شەهید نافیع، یەکیک بوو لەوانە چوووە ناو حزبی شیوعی سالی ۱۹۴۸ لەبەر چالاکیی سیاسی دلۆسۆزانە ی بوو حزبهکی بوو ئەندامی کۆمیتە ناوەندی حزبهکی. بەلام لە دوای خیانەتەکی (مالیک سیف) ی سەرکردەیکێ ئەوسای حزبی شیوعی و درکاندنی ناوی سەرکردەکانی حزب، گیراوە و بۆ ماوەیکێ دووردرێژ حوکم دراوە و لە بەندیخانەکانی بەغدا و "نوگرە سەلمان" و "باقوبە" ماوەی بەندکردنەکی بەسەر بردوو و لە رۆژی تەقە لیکردنی بەندییەکانی بەندیخانە ی بەغدا لەلایەن وەردیپانەکانەو بەریندار کراوە، کە رووداوەکی لە رۆژی ۱۸/۶/۱۹۵۳ قەوماوە و گەلیک لە

## جمال حیدری ۱۹۲۶-۱۹۶۳



جمال حیدری له حزبی شیوعی عتراقدا دهورتیکی سرکردہ بی دہ بی و کاتیک له مانگی مایسی ۱۹۴۸ء دا حوکمی عورفی له عتراق رادہ گہیری، له گہل دستہ یه کی چالاک له شیوعیہ کوردہ کانی پارتیزگای ههولیر دهگیری. له وانه: (عاسم حیدری و علی عابدوللای ردهاندزی و عادیل سلیم و شیخه شهل و جهوههر و رقیبی حوستینی مهلا) و چندانی دی له کۆیهش خهباتگیران (نعمده دلزار و رۆسته م حهویزی و سادقی جمیل ناغای حهویزی و مهجیدی کاکهی حاجی محمود و عابدولرحمان محمود و مهلا مهجیدی موفتی و فایق جهلیل حهویزی) یان له بهندیخانهی ههولیر دهخه نه پال. نهو گیراوانه دهرینه دادگای عورفی و حوکم دهرین، بهلام هاوړا جهمال چی لهسر نیسپات نابی و بهردهدری و دهگه رتیه وه ههولیر و دهیته وه لیتپرسراوی یه که می لیژنه ی محلی حزبی شیوعی، له کۆتایی سالی ۱۹۴۸ء دا دهگوتیزتیه وه بو که رکوک و له گه ل هاوړتیان (نافیع یونس و نعمده غفور) کاروباری لقی

پهیدا کردووه. له سالی ۱۹۴۴ء دا له گه ل دامه زانندی (حزبی شورش) که به حزبی شیوعی کوردستان دادنرا، بووده نه نام له و ریکخراوه مارکسیه و له ماوه یه کی که صدا دهورتیکی سرکردایه تی و درده گری و دهیته لیتپرسراوی یه که می لیژنه ی محلی ههولیری حزبه که. له گه ل دروستبوونی پارتی دیموکراتی کوردستان له ۱۹۴۶/۸/۱۶، چووده ته پال حزبی شیوعی عتراق.

شهید جمال حیدری له سالی ۱۹۲۶ء، له شاری ههولیر له بنه مالیه کی نیشتمانپه رودر و رووناکییر هاتوته دنیاوه. له تمه نی ۷ سالیدا له بهر خویندنی ره می دانراوه و قونای خویندنی سره تایی و ناوهدی و نامادیهی له شاره که ی خوئی ته واو کردووه، پاشان چووده ته به غدا و له کۆلیجی (خانه ی بالای ساموستایان) وهرگیراوه و دهستی به خویندن کردووه. بهلام کاتیک که له سالی ۱۹۴۶ء دا له خویشاندانیکی حزبی شیوعی له دژی حکومته تی عتراق به شداربی کردووه، سا مانگ به ند کراوه و له کۆلیجه که شی دهرکراوه، نییدی گه راوه ته وه ههولیر و له گه ل (نه نوهر فسه یزی) ی هاوړتی به یه که وه دوکانیکیان داناوه.

نه گه ر بمانه وی جمال حیدری وهک سیاسییه کی مارکی بناسین، وا چاکه بگه رتینه وه بو سالی ۱۹۴۱ که هیتستا خویندکاری قونای خویندنی ناوهدی بووه، بو یه که م جار بهو بیروباوهره گه شتوووه. له ماوه ی چند مانگی کدا هوشیاریه کی سیاسی و شاره زاییه کی باشی له فهلسه فهی مارکی و رتیه زه که ی

کوردی حزبی شیوعی بەرپۆتە دەبەن. بەلام کاتیک جیتگری سکریتیرو گشتیی حزب، (مالیک سەیف) دەگیرئ و گەلیک نەیتی حزب و ناوی ئەندامانی دەدرکیتنی. لە ۱۹۴۸دا لەگەڵ دوو هاوڕێکە تری، (نافیع یونس و ئەحمەد عەفۆور) دەگیرتن و دەدرتە دادگای عورفیعی عەسکەری و بە ۷ ساڵ حوکمی توند و ۳ ساڵ خستە ژێر چاودیری پۆلیس حوکم دەدرتن. شەهید جەمال لە ناو بەندیخانەشدا کەسایەتییهکی سەرکەرە بوو.

کاتیک هاوڕێ بەهائەدین نووری لە سالی ۱۹۵۳دا دەبیتە سکریتیرو حزبی شیوعی عێراق، دەستەبەک لە ئەندامە سەرکەرەکان لە حزب دوور دەخاتەو. یەکیک لەوانە هاوڕێ جەمال دەبێ و ئەویش لەگەڵ هاوڕێیانی ناو بەندیخانە و دەردەوی هەر بەناوی حزبی شیوعی عێراقەو بەجیاکار دەکەن و رۆژنامەبەک بەناوی (رایة الشغيلة) دەردەچووین، بۆیە پێیان دەگوتن جەماعەتی (رایة الشغيلة: ئالای کارگەران).

شەهید جەمال حەیدەری بەناوی نەخۆشی لە بەندیخانەو دەبیتە (نەخۆشخانە) مەجیدییه و لەوێ دەرفەتی بۆ دەرخست و رادەکات. کە ئازاد دەبێ لە دەردەو لەگەڵ هاوڕێیانی، (حەمزە سەلمان و عەزیز مەحمەد و عەبدولرەزاق سافی) (رایە شەغیلە) بەرپۆتە دەبەن و هاوڕێ حەیدەری، لێپرساوی یەکەمی ئەو بەلای حزبی شیوعی دەبێ و بەزمانی کوردیش

رۆژنامەبەک بەناوی (رێگا) دەردەکەن.

لە دوا یەکگرتنەوێ حزبی شیوعی عێراقی لە حوزەیرانی ۱۹۵۶دا، هاوڕێ جەمال حەیدەری دەبیتە ئەندامی مەکتەبی سیاسی حزب و پێش بەرپاوی شۆرشێ ۱۴ی تەمبۆوزی ۱۹۵۸ دووجار سەردانی یەکتیتی سوێتی کردووه. لە دوا ئەو ساڵەش دەوێکی سەرکەردەیی بوو و بوو تە بەرپرسی رێکخستنی خەتی کرێکارانی عێراق. هاوڕێ جەمال لە ۱۹۵۹/۹/۱دا بۆ خۆتندن چووتە مۆسکۆ و لە خۆتندگای لینینی عەلمی - بەشی فەلسەفە تاکو مانگی دوازدەمی ۱۹۶۱ لەوێ ماوتەو و بەپەلی (زۆر باش) دەردچوو. کە گەرپاوتەو دەوێکی گەورە لە رەسمکردنی سیاسەتی حزبی بەرامبەر شۆرشێ ئەیلوول گێراوه، تەنانت رەشنووسی راپۆرتەکی مانگی ناداری ۱۹۶۲ی حزبی شیوعی عێراق بەدەستی ئەو سەرکەردەیی نووسراوه و تەنیا چەند رتووشیکی لە کاتی موناخەشکردنیدا کراوه.

کوودەتا شوومەکی ۸ی شوباتی ۱۹۶۳ کارەساتیکی گەورە بۆ حزبی شیوعی خولقاند و لە مانگی ناداری ئەو ساڵەدا هاوڕێ (سەلام عادیل)ی سکریتیرو حزبی شیوعی شەهید کرا. دوا ئەو حەیدەری بوو لێپرساوی یەکەمی حزبی شیوعی لەگەڵ هاوڕێی (مەحمەد سەلح عەبەللی) دووبارە کاروباری حزبیان رێکخستەو و کەوتنە خەباتی ژێرزەمین و یەکەم بەیانی حزبیان نووسی و بلاو کردەو، ئەو کوودەتا

شوومە ۸ی شوباتیان مەحکووم کرد.

کە لە ۱۰ی حوزەیرانی ۱۹۶۳دا حوکومەتی بەعسی فاشی شەری لە کوردستان دەست پێ کردەو، هاوڕێ جەمال بۆ رۆژی ۱۱ی حوزەیران بەیانتیکی گرنگی حزبی شیوعی بۆ پشتگیری بزوتنەوێ رزگارخواری کورد دەردچواند و لە دژی دەست پێکردنەوێ شەپکە وەستان، لە دوا جۆلانەوێکی ۳ی تەمبۆوزی ۱۹۶۳ی ئوردوگای رەشید لە بەغدا لە رۆژی ۱۹/۷/۱۹۶۳دا هاوڕێ جەمال حەیدەری سەرکەردەیی حزب گێرا و لە ئەنجامی نەشکەنجە و ئازاردانیکی لە رادەبەدەر لە رۆژی ۲۰/۷/۱۹۶۳ شەهید کرا، بۆ رۆژی ۲۱/۷/۱۹۶۳ لە دەنگوباسی کاتژمێر دوو و نیوی نیوهرۆدا بە بەیانتیکی حاکمی عەسکەری گشتی، هەوالی لەسێدارەدانی ئەو سەرکەردەیی بلاو کرایەو و میللەتی کورد و سەرتاپای گەلی عێراق نیشتمانپەرورەریکی دلتسۆز و پێشەوایەکی مارکسی لەدەست چوو. ئەوێ شیاوی پاسە شەهید جەمال حەیدەری لە سالی ۱۹۶۰دا ژنی هێناوه، ناوی (نەرجس رەزا سەفەر) بوو و تەنیا ۳ ساڵ ژبانی هاوسەری لە ناو ئەو کەشوههوا ترسناکەدا بەسەر بردووه و لە سالانی ۱۹۶۱ و ۱۹۶۳ دوو کچی بوو. ئیستا هەردووکیان (دوکتۆر لەیلا جەمال حەیدەری و خاتو نادیه جەمال حەیدەری) ماون، بەلام دایکیان لە کۆری خەباتدا کۆچی دواوی کردووه.

کەریم شەرەزا



## حاجی عه بدولباقی کوئی ۱۹۶۳-۱۹۲۴

ماموستای زانای بیرکاری و نیشتمانپه روهردی کورد، حاجی عه بدولباقی حاجی سالچی مهنگور له سالی ۱۹۲۴ دا له گهره کی به فریقهندی له شاری کوئه، چاوی به ژیان هه لئناوه. له پایزی ۱۹۳۱ دا خراوته بهر خوتندنی رهسی له قوتابخانهی سه ره تایی کوئه و هه موو پوله کانی نهو قوناعهی خوتندنی به زهره کی بریوه و پروانامه ی دهرچوونی وهرگرتووه و چووه ته به غدا له بهر زهره کی له کولتجی مهلیک فهیسه له وهرگراوه که دواناوه ندیبه کی تایه تی بووه، هه موو وانه کانی به زمانی ئینگلیزی ده خوتنران و دوا ی پینچ سال به پله ی شه رف دهرچووه و له سالی خوتندنی ۱۹۴۴-۱۹۴۵ دا چووه ته کولتجی (خانه ی بالای ماموستایان) که بهرام بهر به کولتجی په روه رده ی ئیستا بوو و چهنده خهریکی خوتنده که ی بووه، دوو نه وه ندهش خهریکی خه باتی سیاسی بووه و ریبازتکی چه پی گرتووه و له سه ره نهو چالاکیه ی چهند جار گیراوه، به لام ههر چونتیک بیت خوتنده که ی لهو کولتجه ته واو کوردووه و له سالی ۱۹۴۸ دا پروانامه ی به کالۆریۆسی له به شی

بیرکاری وهرگرتووه و له پایزی نهو ساله دا له دواناوه ندیبه هه ولیسر به ماموستای بیرکاری دامه زراوه، به لام دوا ی نیوه ی سال گیراوه و که به ربووه دوور خراوته وه به شاری فهللوچه له پاریزگی رومادی و له دواناوه ندیبه نهو شاره وانه ی بیرکاری گوتوته وه و دوا ی سالتیک له فرمانه که ی دهرکراوه و نه ویش ماو ده که له کۆمیانیا ی نهوتی عیراق (I.P.C) به فه رمان بهر دامه زراوه و له دوا ییدا گه راو ته وه سه ره میلاکی و ه زاره تی په روه رده و له هه ولیسر دائراو ته وه.

پاش ماو ده که له سه ره هه لوتستی نیشتمانی گو تیزراو ته وه بو پاریزگی سلیمانی و کراوه به ماموستای بیرکاری له دواناوه ندیبه سلیمانی و سوودتکی زۆر له زانیاریه فراوانه که ی وهرگیراوه، له ناو ماموستایان که سایه تیبه کی به هه لوتست بووه، بوئه له سالی ۱۹۶۲ دا به نوتنه ری سه ندی کای ماموستایانی عیراق - لقی سلیمانی هه لبرتیردراوه بو کۆنگره ی چواره می سه ندی کای ماموستایان و، دهورتکی زۆری بووه له چه سپاندنی داواکاریه کانی ماموستایانی کورد بو

پیشخستنی خوتندنی کوردی له کورستاندا.  
ماموستا حاجی له ۱۹۶۲/۷/۴ دا، به شداری له دهره یه کی هاوینه ی فیزیای له شاری به غدا کوردووه و له ۱۹۶۳/۱/۱۰ دا له سه ره چالاکی سیاسی له سلیمانی گیراوه و له رۆژی ۱۹۶۳/۵/۱۵ بهر بووه و لهو کاته دا ناوی له وه زاره تی په روه رده له به غدا دهرچوو بوو بو به عسه تا کو خوتندنی بالا له دهره وه ی عیراق ته واو بکات، که چی له گه ل ده ست پتکردنه وه ی شه ره له کوردستان له رۆژی ۱۹۶۳/۶/۹ دا به فه رمانی زعیم سدیق مسته فا له گه ل که سایه تیبه کی زۆر ده گیری و له سه ربازگی سلیمانی له گه ل ۸۲ که سی تر شه هید ده کری و گیانی پاکی ده چیتته ریزی شه هیدانی کورد و کوردستان.

### سه رچاوه:

- ۱- گو قاری دهنگی ماموستا- ژماره (۱) سالی دووهم- سلیمانی حوزه یران و ته موووزی ۱۹۷۲.
- ۲- نامه یه کی ماموستا حه سه ن شه عبان له ۲۰۰۵/۵/۱.

که ریم شه رزا

## مهلا مه عسوم ههورامی ۱۹۰۰-۱۹۶۴

### دکتور عه بدوللا عه لياوه يی

له کهر کوک مه عسوم له خویندن بهر د دوام ده بې له قوتابخانه ی "دار الخلافه" تا ته اوای ده کا. دواچار له کهر کوکیش بار ده کن، دیسان له نه نجامی کیشه ی جه مالی برای که حکومت ده زانې له کهر کوک، روو ده کنه خانقین که نه وسا که وتوته ژیر نیداره ی نینگلیز، مه عسوم به هژی خویندن و شهاده که ی نیشیکي دست ده که وې، دواي ماوه یه که له ژیر زه ختی دایکی که تازه حکومتی عتراق دروست بووه و حوکمی عوسمانییه کان نه ماوه، ده گهرینه وه



مهلا مه عسوم کوری مه لا خزری ههورامییه. مهلا خزر خه لکی گوندی خه ریانی، له ناوچه ی ههورامان بووه و له کویه خویندنی مه لایه تیبی له لای "حاجی مهلا عه بدوللاي جه لیزاده" ته اوو کردووه و هر له کویه ش نیشته جتی بووه و ژنی هیتاوه.

دواي ماوه یه کی که م، پیشبر که یه که دیته پیش بؤ هه لبراردنی چهنده مه لایه کی باش و زانا وه که ماموستا (مدرس) دایمه زرتین. مهلا خدر له و تاقیکردنه وه یه دا پله ی بهرز

کویې.

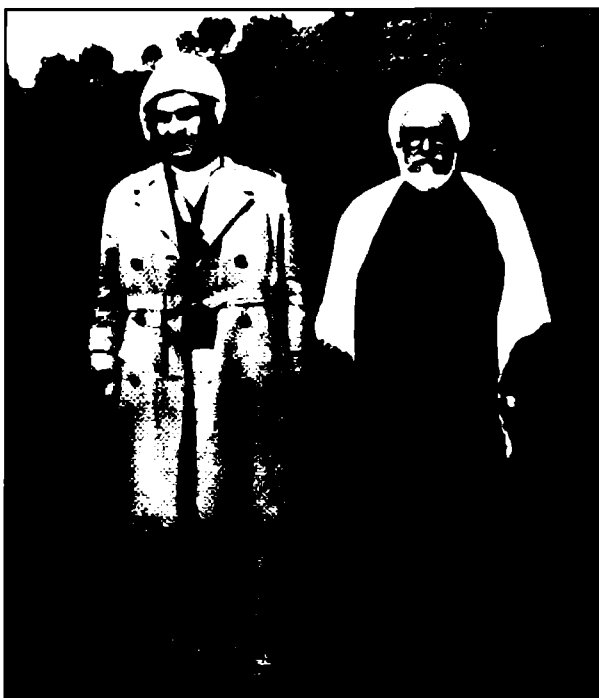
نیر روو ده کاته کاری بازارگانی، به لام له نه نجامدا زیانیکي زور ده کات و ده که ویتته بیرکردنه وه، نایا بیې به کارمندی حکومت یا وه که هیندې له دوسته کانی باوکی هانی ددهن دست بکا به خویندنی مه لایه تی. دپاره نه ویش قه ناعه تی لا دروست ده بې و روو ده کاته خویندن، سه رتا له گوندی دووگرده (دهشتی دزیی) له لای "مهلا محمه مد نووری" ی پورزای دست پې ده کا. دواي سالتیک ده چیتسه وه کویې، بؤ ماوه ی سال و نیوتیک له لای "مهلا به هانه دین" له مزگه وتی بایز ناغا و له لای "مهلا سادقی دایه خه جی" له مزگه وتی مهلا حاجی ده خوینتې. دواي نه وه ده چیتسه وه لای مهلا محمه مدی جه لیزاده ی ناسراو به "مهلا ی گه وره". نریکه ی دوو سال و نیو لای ده خوینتې و نیجازه ی مه لایه تی پې ددها. تنانته له نیجازه نامه که ی هاتوه ده لتی: "شایانی نه وه یه نیجازه بدا نه که نیجازه وه ریگرت".

مهلا مه عسوم پی اوکی گه لتی زیره که و بیرتیکي تیژی هه بوو، زورچار گوتی له پارچه هه لبه ستیک یا وتاریک یا په خشانیک بووه، به یه کچار خویندنه وه له بهری کردووه. له زمانی عه ره بی وه که "مه سعورود محمه مد" ی عه ره بیزان

وه دست ده هینتې و فرمانی سولتانی بؤ دهرده چتې و ده بې به ماموستای مزگه وتی "نایب نوغلی" له کهر کوک.

سالی ۱۹۰۰ مه عسوم له کهر کوک له دایک ده بې، که مندالی هره بچووی مهلا خزر بووه. پیش نه و، دوو کورې و دوو کچیان هه بووه. دواي ماوه یه که دهرفت ده دوزیتسه وه داوای گواستنه وه ده کا بؤ کویې و ره زامه ندی بؤ دهرده برن و ده بې به یه که م ماموستای فه رمی که به فرمانی سولتان دامه زراوه، له کویه مه عسوم دهنترنه قوتابخانه ی فه رمی که نه و کات له کویه دا هه بوو، هاوړتیانی ده گتیرنه وه که بچووکتین قوتابی بوو له قوتابخانه، ته مهنی له هه مووان که متر بوو، تییاندا هه بوو خاوه ن ژن و مندال بوون، وه که ماموستا تاهیر حه وتیزی که میترووی کویې نه و نووسیویه تی: "دهستی نه ده گه یشته ته خته ره ش به ته باشیر له سه ری بنووستی ماموستا بلندی ده کرد یا یه کتی له قوتابیانی هاوړولی".

مه عسوم سالی ۱۹۱۲ باوکی وه فات ده کات. دواي هه لگیرسانی جه نگی دووه می جیهانی له نه نجامی نه وه ی برا گه وره ی هه لاتووی سه ریازی بووه و حوکمی نیعدامی دهرچوو، ناچار ده بن کویې به جتی بهیلتن و ده چنه کهر کوک.



مەلا مەعسوم ههولێر لەگەڵ مەلا مستەفا بارزانی  
نازاری ١٩٦٤ رانیە

زیاد ئاغای غەفووریان سووتاند و بارەگاکە ی لە گوندی بێتواتە بوو، کە ئەوسا عەلی شەعبان لێپرسراوی ناوچەکە بوو. کە عەبدولسەلام عارف کوودەتای کرد سەر بە بەعسییەکان و دەسەلاتی گرتە دەست لەسەر برباری مەلا مستەفا سەرۆکایەتی و دەفدییکی مەلاکانی کرد بۆ پێرزیایی لە عەبدووسەلام و بەناوی مەلایان داوای کرد مەسەلە ی کورد بە شێوەیێکی ئاشتیانە چارەسەر بکری کە ئەم خزمەت بە ئیسلام و برباری کورد و عەرەب و عێراق دەکات. عەبدووسەلام عارف قورئانیکی بەیادگار دایە. مەلا مەعسوم کە بەخەتی خۆی لەسەری نووسی: "مەلا مەعسوم ماو دەیهک بوو هەستی بە ئاوارەیی دەکرد، هەر لەو سەفەردیدا دوکتورەکان تەماشایان کرد دەرکەوت کە تووشی شێرەنجە ی کۆلۆن هاتوو. دوا ی ماو دەیهک عەمەلیات کرا، بەلام کار لە کار ترازای بوو زۆر شۆینی دیکە داگرێبوو. ئەو بوو لە ١٨/١٢/١٩٦٤ لە شاری کۆبی گیلانی پاک ی لە دەست دا و ئیستاش دەگێرێوە کە ئەو بەرێخستنی بۆ سەر گۆرستان بۆ ئەو کراوە لە کۆبی تا ئیستا بۆ کەس نەکراوە، هەموو دووکانداران دووکانیان داخست بۆ بەشداری لە مەراسیمی بە خاکسپاردنی ئەم زاتە پێرۆزە.

و نووسەری بەناوبانگ، باسی عەرەبی زانی و فەساحەتی مەلا مەعسوم دەکا، لە بێرەو دەریەکانی جگە لە عەرەبی تورکیەکی زۆر باشی دەزانی کە خوتندن لە قوتابخانە بە تورکی بوو، کوردیش زمانی دایک بوو، فارسیشی باش دەزانی و شیعریکی زۆری فارسیشی لەبەر بوو. جگە لەو زمانانە کە بەبێ گری و وەستان قسە ی پێ دەکردن، تا وەفاتیشی کرد، ئەو فەرهەنسییە ی لە قوتابخانە خوتندبووی لەگەڵ ئەو برد نینگلیزییە ی لە خانەقین فێر بووبوو هەر لە بیری ما بوو.

مەلا مەعسوم دوا ی وەفات ی "مەلای گەورە" و "شیخ نوورەدینی جەلیزادە"، لە شۆینەکە ی دانرا. لەسەر ئاستی وانە گوتنەو فەقیهەکی زۆر روویان تی دەکرد و هەمیشە هەردوو مزگەوتەکە ی، مزگەوتی گەورە و مزگەوتی حاجی مەلا عەلی پێ فەقی بوون، لەسەر ئاستی کۆمەلایەتی کەسایەتیەکی ناسراوی کوردستان بوو. دووجار داوای لێ کرد بکری بە قازی بەغدا، یەکە میان لەلایەن سەعید قەزازی برادەری کە وەزیری ناووخۆی عێراق بوو. دواجار لەلای نەقشەندی ئەندامی ئەنجۆمەنی سەرۆکایەتی لە (سالی ١٩٥٩) مەلا هەمیشە دەیگوت: "من لە کۆبە پێگە بێستوم، کۆبی بەجێ ناهێلم".

لەسەر ئاستی سیاسی لە سەردەتای دەستپێکی شۆرش ١٩٦١ پارێزگای ههولێر (بەدرەدین عەلی) داوای لێ کرد برووسکە یکی پشتیوانی بۆ (عەبدوولکەریم قاسم) لێ بدا دژ بە شۆرشی کوردستان لە وەلامدا گوتی: "برووسکە ی من فەتوایە من فەتوا نادم لە دژی ئەو حەرەکە یە، حکوومەت دەبێ بە سیاسەتی خۆیدا بچیتەو، ئەو بوو دەستگیر کرا بۆ ماو دە ی سالییک لە بەندیخانە ی "فضیلیە" ی نزیک بەغدا هێشترا یەو مەلا مەعسوم یەکە مەلا بوو دەستگیر بکری لەسەر شۆرشی کوردستان لە عێراقدا، ئەو هەلۆتستە ی ئەو بوو زۆر مەلای دیکەشی هان دا هەمان هەلۆتست وەرێگرن، دوا ی سالییک بەردرا لە ئەنجۆمی ههولێر زۆری خالد نەقشەندی و چەند کەسانێکی تر.

لە کۆنگرە ی کۆبە لە سالی ١٩٦٢ کە عەبدوولکەریم عارف و حکوومەتەکە ی رووخیترا و مەلا مستەفا بارزانی لەو کۆنگرە یدا ئامادە بوو، یەکەم وتار هی مەلا مەعسوم بوو.

دوا ی ماو دەیهک بەعسییەکان سیاسەتی زەبرۆزەنگیان بەکار هێنا مەلا مەعسوم چوو پال شۆرش ئەو بوو بەعسییەکان کە هاتە گوتی کە بنەمالەکە ی ئەو و کاک

## سەمەد بەنا ١٩١٣ - ١٩٦٨

هاوینی ١٩٤٦دا هەلۆه‌شانەوه و لە جێیان (پارتی دیموکراتی کورد) بەسەرۆکایەتی مەلا مستەفای بارزانی لە ١٦/٨/١٩٤٦دا دامەزرا و کاک سەمەد بەئەندامی یەدەگی کۆمیتە ی ناوێندی پارتی دەرچوو.

ئەو زاتە خاوەن کەسایەتییه‌کی کۆمەڵایەتییه رووێتدار بوو، زۆر لەکاربەدەستانی حکوومەتی عێراقی دەناسی و رێزبان لێ دەنا. هەر ئەو بوو توانی بەهۆی دۆستێکی خۆی، کە خزمی نووری سەعید بوو، قەڵەم و کاغەز و کەلۆپەلی پیتویست بۆ چوار ئەفسەرە شەهیدەکە ی کورد (عیززەت عەبدولعەزیز و مستەفا خۆشناو و خەیروللآ عەبدولکەریم و محەمەد قودسی) بنیترتە ناو ژووری ئیعدام لە بەندیخانە ی ناوێندی بەغدا، ئەوانیش چەند سەعاتیک بەر لەسێدارەدانیان وەسیەتنامە ی خۆیان نووسی و ناردیانە دەرەود بۆ کاک سەمەد و بۆ بەرەبەینی رۆژی ١٩ ی حوزەیرانی ١٩٤٧ هەر چوار ئەفسەرە نیشتمانپەرەرەکە ی کورد لەسێدارە دران و گیانیان چووە دنیای شەهیدانی کورد و کوردستان.

هەر کاک سەمەدیش بوو لەگەڵ خوالێخۆشبوو کاک عومەر دەبابە تەرمی پیرۆزی ئەو شەهیدانەیان وەرگرتەوه و تەرمی (مستەفا خۆشناو) و (محەمەد قودسی) بەرەو سلێمانی و تەرمی (خەیروللآ عەبدولکەریم) بەرەو هۆلیتەر و تەرمی (عیززەت عەبدولعەزیز)یش بەرەو نامێدیان بەرێ کردن.

کاک سەمەد کاریکی سیاسی دیکەیشی دەکرد ئەویش ئەوه بوو هەر پارتییەک گرتنی لەسەر بووبا بەر لە گرتنی، شۆتینی خۆخەشاردانی لە شاریکی وەکو بەغدا بۆ دابین دەکرد و زۆر جاریش بەقسە ی خۆش کێشە ی گرتن و تەنگاوەکردنی ئەندامانی پارتی لەگەڵ هەندێ لە پیاوانی حکوومەت چارەسەر دەکرد، بەمجۆرە کاک سەمەد ٥٥ سالی پێ لە خەباتی بەسەربرد و لە رۆژی ١١/٢/١٩٦٨دا لە شاری بەغدا دلە گەورەکە ی لە لێدان کەوت.

کەریم شاره‌زا



نیشتمانپەرەری تیکۆشەر، کاک سەمەد حاجی محەمەد بەنا، لە سالی ١٩١٣دا، لە شاری کۆیە چاری بەژبان هەلێناوه. لە قوتابخانە ی سەرەتایی کۆیە خۆیندووویەتی. دوا پلە ی خۆیندەواری پۆلی سێیەمی ناوێندی بوو لە سالی ١٩٣٤دا بووێتە فەرمانبەر لە وەزارەتی داد و لە دوا بێدا گۆتێز اوێتەوه بۆ وەزارەتی کشتوکالی دوا جاریش کراوه بەسەرپه‌شتیار لە وەزارەتی کاروباری باکوور لە بەغدا.

کاک سەمەد بەنا هەر لە سەر دەمی خۆیندنی لە خۆیندنگای ناوێندییه‌وه خەریکی ریکخستنی قوتایی و لاوانی کورد بووه. لە سالی ١٩٣٣دا لە شاری بەغدا لەگەڵ دەستە یەک لە رووناکییرانی کوردی وەک حەسەن تالەبانی و هەمزە عەبدوللآ و رەشید عارف سەقا و ئیبراهیم ئەحمەد (کۆمەڵە ی یادگاری لاوان)یان دامەزرا نوووه و ئەو کۆمەڵە یەش پە یوێندیار بووه بە کۆمەڵە ی (الاهالی) لە بەغدا.

کاتیک ئەم تیکۆشەرە ماوێهەک کەوتە بەغدا زوو بە بیروباوێری سۆسیالیزم و دیموکراسی گەشت. لە سالی ١٩٤٤دا لەگەڵ دامەزرا نندی (حزبی شۆرش) کە (حزبی شیوعی کوردستان) بوو، چونکە رۆژنامە کە ی زمانحالیان بەناوی (شۆرش) دەر دەرچوو، بۆیە پێسیان دەگوترا (حزبی شۆرش) و ئەندامانی مەکتەبی سیاسی و سەرکردایەتییان ئەم زاتانە ی خوار هوه بوون:

- ١- سالیح حەیدەری - سکرێتیری مەکتەبی سیاسی.
  - ٢- نافیع یونس.
  - ٣- سەمەد بەنا.
  - ٤- عەلی عەبدوللآ.
  - ٥- عەبدولکەریم توفیق.
  - ٦- رەشید عەبدولقادر.
  - ٧- نووری محەمەد ئەمین - ئەندامی سەرکردایەتی بوون.
- کاک سەمەد چالاکییه‌کی زۆری له‌و ریکخستنه مارکسییه‌دا بینی تاکو ئەو حزبه‌ له‌گەڵ حزبی (رزگاری) له

## مہجید ٹہ فہندی ۱۹۱۱ - ۱۹۶۸

### نہجات یاسین خورشید

ٹہ مین قادر)ہ، لہ سالی (۱۹۱۱) لہ گہرہ کی (تہ کیہ) لہ دایک بوہ، کہ دہ کہ ویتہ قہ لای ہولیر.

لہ قوتابخانہ کانی ہولیر خوتیندوویہ تی، بہ لام بہ ہڑی سہر قالیبونوی بہ چالاکییہ کانی لہ ٹہ نجسامی تیکہ لبونوی بہ ژبانی سیاسی نہ یوانیوہ خوتیندن تہ و او بکات.

بہ شیوہ کی کاتی بہ ماموستا لہ شوتینی، لہ دایک بونوی دادہ مہ زرا<sup>(۴)</sup>، مہجید ٹہ فہندی مرؤقتیکی بی فیز و ہیمن و کہ مدو بو، پیارو تیکی نہ فس بہرز و دلسوز بو بو نامانج و بیروراکانی و بہ درتڑایی ہہ موو سالہ کانی خہ بات و تیکوٹشانی لہ ریزی حزبی ہیوادا و پاش ٹوہدش لہ کاتی چوونہ ریزی بو حزبی دیموکراتی کوردستانی عیراق ہیج کاتی لہ ریبازہ کہی خوی لای نہ داوہ.

لہ سالانی کوتایی لہ ژبانیدا ژنی

پہیوہندی بہ ہندی لہو کہ سانہوہ کہ ہیشتا لہ ژبان ماون بکہم<sup>(۲)</sup>، کہ پہیوہندیان بہ حزبوہ کردبوو ہہر لہ دامہ زرانندییہوہ تا ہلوشانہوہی حزب لہ ناوہ راستی چلہ کاند، ہہروہا ٹہو کہ سانہش، کہ رولتیکی گہورہیان لہ گوردپانی خہ بات و کوششی نہ تہوہیی و سیاسیدا ہہ بوو.

ٹامانجیشم لہ نووسینی ٹہو چہند دیردا تیشک خستہ سہر ہندی لہ لاپہرہ روشنہ کانی پر لہ خہ بات و قوریانیدانی گہنجہ دلسوزہ کانیہ بو بنہ ما نہ تہوایہ تیبہ کان لہ ہہولیر. ٹہو ہلہش دہقوزمہوہ بو ناماژہ کردن بو ہندی لہ لایہ نہ شاراوہ کانی ژبانی یہ کیک لہ ٹہندامہ ہہرہ چالاکہ کان لہ حزبی ہیوا<sup>(۳)</sup>، کہ بہ یہ کیک لہ دامہ زربنہرہ کانی حزبی ناوبراو دہژمیردی لہ ہہولیر، ٹہویش (مہجید ٹہ فہندی) یہ.

ناوی تہواری (مہجید حاجی

چاوپتیکہ و تن لہ گہل (سالح حہیدہری) لہ یادی (۷۵) حہفتا و پینج سالہی لہ دایک بونویدا لہ گوٹاری گولانی عہرہبیدا لہ ژمارہ (۸) لہ (۲۵) ی نیسانی ۱۹۹۷ دا سہرنجی راکیشام، ماموستا لہو کاتہی باسی ہندی لہ لاپہرہ کانی میٹرووی سیاسی شاری ہہولیر و خہ باتی گہنجہ کان لہ ژیر ٹالای ریکخواوہ سیاسیہ جوڑاو جوڑہ کان لہ سالانی سییہ کان و چلہ کان لہم سہدہ یہ دا کردوہ. لہ وانیش ٹہندامہ چالاکہ کان و کادیرہ کانی حزبی ہیوا، کہ ماموستا حہیدہری لہو چاوپتیکہ و تنہ دا ناماژہی بہ ناوی ہندی تیکیشانی لہ یاد چووبو یان لہ یاد خوی چوواندبوو<sup>(۱)</sup>. لہو ٹہندامانہی کہ رولتیکی کاریگہریان ہہبوو لہ ژبانی سیاسی لہو ماوہ یہ دا. ٹہمہش وای لی کردم کہ

هینا و هیج مندالی له پاش به‌جێ نه‌ما، به‌لام کۆمه‌لیتیک له‌ بینه‌مای گرانیه‌ها و ره‌وشتی به‌رزێ له‌ بۆ خزم و که‌سوکاره‌کانی له‌ دوای خۆی جێ هێشت.

مه‌جید ئه‌فه‌ندی له‌ ژبانیدا له‌ لایه‌ن ده‌زگای پۆلیس و ناسایشه‌وه تووشی خسته‌نه‌ ژێر چاودێری و راوه‌دوونانیکی زۆر بوو، به‌هۆی چالاکییه‌ سیاسیه‌کانیه‌وه و چه‌ند جارێکیش ده‌ستگیر کرا له‌ به‌ندیخانه‌کانی هه‌ولیتیر و مووسل و که‌رکووک و به‌غدادا. بۆیه‌که‌م جار له‌ ئه‌نجامی به‌شداریکردن و سه‌رکردایه‌تیکردنی خۆپیتشاندا نیتیک، که‌ له‌ هه‌ولیتیر له‌ سالی ۱۹۴۱ له‌ دژی ده‌سه‌لات ساز درا، ده‌ستگیر کرا. به‌شداربووانیشی له‌ گشت چین و تووتیکی کۆمه‌ل بوو له‌ قوتابییان و دانیشتیوانی هه‌ولیتیر و کاسبکاران، ژماره‌یه‌ک له‌ شاهیدحاله‌کانی خۆپیتشاندا نه‌که‌ (۵) رووداوه‌کان به‌م شێوه‌یه‌ ده‌گێرته‌وه:

له‌ کاتی‌کدا که‌ خۆپیتشانده‌ران له‌ شوینی دیاریکراودا بۆ خۆپیتشاندا کۆبوونه‌وه، که‌ بریتی بوو له‌ سه‌ره‌تای ئه‌و شه‌قامه‌ی بۆ بالاخانه‌ی موته‌سه‌ریف (به‌رتیوه‌به‌رایه‌تییه‌ ناسایشی ئیستا)، مه‌جید ئه‌فه‌ندی دارێکی پته‌وی له‌ جووری خه‌یزه‌رانی له‌ ده‌ستدا بوو و فه‌رمان و رێنمایی خۆی پیتشکه‌ش به‌ قوتابییان و گه‌نجانی خۆپیتشانده‌ر ده‌کرد هه‌تا

کاسبکارانیش رێنمایان لێ وه‌رده‌گرت، ده‌گێرته‌وه‌ ده‌لێن، که‌ یه‌کتیک له‌ کاسبکاران که‌ نالبه‌ند بوو به‌ناوی (حوسین نالبه‌ند)، له‌ ناو جه‌ماوه‌ره‌که‌دا به‌ مه‌جید ئه‌فه‌ندی وت ئایا چ رۆلیتیک ببینم ئه‌فه‌ندی؟ مه‌جید ئه‌فه‌ندی یه‌کسه‌ر پیتی وت: تو به‌رگری له‌ خۆپیتشانده‌ران بکه‌ کاتیک پیاوانی پۆلیس هێرش ده‌که‌نه‌ سه‌ریان. ئه‌مه‌ش رووی دا کاتیک یه‌کتیک له‌ پیاوانی پۆلیس لیتی نزیک که‌وته‌وه، ئه‌ویش ده‌ستی کرد به‌ به‌رگریکردن تا چه‌که‌که‌ی لێ ستاند و ده‌ستی کرد به‌ گولله‌باران به‌ ئاراسته‌ی ئاسماندا له‌ دواییدا به‌ ئاراسته‌ی بالاخانه‌ی موته‌سه‌ریفیه‌ت (۶). ئه‌مه‌ش خه‌لکه‌که‌ی هه‌ژاند و هانیانی دا. له‌ سه‌ریانی بالاخانه‌ی ناوبراویش ژماره‌یه‌ک گولله‌هاویژ هه‌بوو به‌ ئاراسته‌ی خه‌لکه‌که‌ گولله‌یان ده‌هاویشت، به‌لام خۆپیتشانده‌ران ئارامیی خۆیان پاراست و ترس دای نه‌گرتن، به‌لکه‌ زیاتر تووره‌ بوون و هێرشیان برد تا پیاوانی پۆلیس توانای به‌رگریکردنیان نه‌ما به‌رامبه‌ر به‌ خۆپیتشانده‌ران، که‌ له‌ به‌رده‌م بالاخانه‌ی موته‌سه‌ریفیه‌ت جینگیر بوون، له‌و کاته‌شدا (شیخ حه‌سه‌ن کویری شیخ نیعمه‌توللا) (۷)، که‌ یه‌کتیک بوو له‌و که‌سانه‌ی که‌ سه‌رکردایه‌تییه‌ خۆپیتشاندا نه‌که‌ی ده‌کرد به‌رز کرایه‌وه‌ بۆ سه‌رشانی

گه‌نجه‌کان و وتاریکی هه‌ستجوولیتینی بۆ خۆپیتشانده‌ران دا، که‌ ژماره‌یان نزیکه‌ی (۱۰-۲۰) هه‌زار که‌س ده‌بوو، و ته‌کانیشی کاریگه‌ریی زۆریان بۆ زیاتر هاندانی خه‌لک و تووره‌تریوونیان هه‌بوو و دواتر سووتاندنی ئۆتۆمبیلی موته‌سه‌ریف، که‌ به‌وه‌ ناسرابوو رای سه‌لبی دژی هاوولاتییان هه‌بوو و له‌گه‌ل خه‌لکی شاره‌که‌ راستگۆ نه‌بوو (۸)، هه‌روه‌ها خۆپیتشانده‌ران هێرشیان برده‌ سه‌ر فه‌رمانگه‌کانی پۆلیس و دامووده‌زگاکانی دیکه‌ی حکومه‌ت به‌جۆری، که‌ هێزی ئاسایش نه‌یانتوانی وه‌زعه‌که‌ ئارام بکه‌نه‌وه، بۆیه‌ داوا له‌ سوپا کرا (۹) که‌ کۆتایی به‌وه‌ زعه‌ شله‌ژاوه‌که‌ به‌یتن، بۆیه‌ هێزه‌کانی سوپا بلابوونه‌وه‌ به‌هه‌موو ده‌روازه‌کانی شار و شارۆچکه‌کان و سه‌ریاز سه‌رکه‌وتنه‌ سه‌ر بالاخانه‌ی حکومه‌تییه‌کان بۆ پاراستنیان و به‌رگری لیکردنیان. پاش ئارامبوونه‌وه‌ی باروودۆخه‌که‌ش له‌ شادا، پۆلیس که‌وتنه‌ پراوانی ئه‌و که‌سانه‌ی، سه‌رکردایه‌تییه‌ خۆپیتشاندا نه‌که‌یان ده‌کرد، ده‌ستگیریان کردن و ره‌وانه‌ی به‌ندیخانه‌ی مووسلیان کردن (۱۰)، له‌وێه‌ش بۆ به‌ندیخانه‌ی که‌رکووک، مه‌جید ئه‌فه‌ندی له‌ سه‌رووی هه‌موویانه‌وه‌ بوو، پاش ماوه‌یه‌کی زۆریش به‌هه‌ول و ته‌قه‌له‌ی پیاوماقوولانی شاری هه‌ولیتیر (۱۱) به‌

تایبەتی زانای گه‌وره (مه‌لا ئەفەندی) (١٣) که هه‌ولیتیکی زۆری دا بۆ نازادکردنیان: واسیته‌ی لای پیاوه گه‌وره‌کانی رژیتم بۆ کردن.

مه‌جید ئەفەندی پیتش ئەمه داوایه‌کی پیتشکه‌ش کردبوو بۆ دامه‌زاندنی به‌به‌رپه‌به‌ری نیسته‌هلاک له‌قه‌زای کۆیه‌یان هه‌لبێژدرا‌بوو بۆ ئەم پۆسته، به‌لام داواکه‌ی هه‌ر وا له‌نوسینگه‌ی مۆتەسەریف مایه‌وه. ده‌لێن (١٣) یه‌که‌م دۆسیه‌ که داوا کرا له‌لایه‌ن مۆتەسەریفه‌وه که (سالح زه‌کی) دا‌ینابوو بۆ خۆتندنه‌وه‌ی دۆسیه‌ی (مه‌جید تۆفیق) (١٤) بوو، له‌پاشانی‌شدا مۆتەسەریفیتیکی دیکه‌ دانرا و ئەویش زۆری نه‌ما‌بوو، که‌ فه‌رمانی کارگێری به‌ دامه‌زاندنی (مه‌جید ئەفەندی) به‌ به‌رپه‌به‌ری نیسته‌هلاک له‌قه‌زای کۆبه‌ده‌ریکات، به‌لام هه‌ندی له‌پیاو‌خراپان میژووی سیاسی مه‌جید ئەفەندیان به‌ مۆتەسەریفی نوێ راگه‌یاندا، ئەویش له‌و ماوه‌یه‌دا له‌به‌ندی‌خانه‌ی که‌رکووک بوو.

مه‌جید ئەفەندی سه‌ریاری ئەو هه‌موو رووداوانه‌ی، که‌ به‌سه‌ریدا هات له‌سه‌ر رێبازی خۆی به‌رده‌وام بوو، هه‌میشه‌ پابه‌ند بوو به‌و رێچکه‌ نه‌ته‌وايه‌تییه‌ی، که‌ پیتشتر گرتبوویه‌ به‌ر. هه‌رده‌م سووریش بوو له‌سه‌ر ویسته‌کانی و باوه‌ری به‌ کیتشه‌ی گه‌له‌که‌ی، له‌قانه‌ بوو و له‌هه‌ول و

کۆششی له‌نیۆریتکخراوه‌کانی حزبی هیوا به‌رده‌وام بوو و هه‌موو هه‌لیتیکی له‌بۆنه‌گشتی و تایبه‌تییه‌کانه‌وه، له‌ناهه‌نگه‌کان و په‌سه‌کان ده‌قۆزته‌وه بۆ کۆبوونه‌وه و چاوپیتکه‌وتنه‌ نه‌هتییه‌کان بۆ په‌رس و راگۆڕینه‌وه و فه‌رمان و رێنمایی به‌خشین به‌ حزبییه‌کان، له‌و بۆنانه‌شدا هه‌ر بۆ نمونه‌ داوه‌تی ژنه‌یتانی کۆری بۆ له‌هه‌ولیت له‌یه‌کتیک له‌خانووه‌ بچوکه‌کان، که‌ ده‌که‌وتنه‌ گه‌ره‌کی ته‌عجیل (١٥)، هه‌لی له‌و بۆنه‌یه‌ وەرگرت بۆ به‌ستنی کۆبوونه‌وه‌یه‌کی حزبی. جارتیکی دیکه‌ له‌شه‌قلاوه‌ (١٦) که‌ داوه‌تیکی ناخواردنی کرد به‌چاوپیتکه‌وتنی حزبی.

مه‌جید ئەفەندی له‌پاش دامه‌زاندنی له‌ ١٦ی ئابی ١٩٤٦ چووه‌ ریزی پارتی دیموکراتی کوردستانه‌وه، له‌ ریتکخراوه‌کانی ئەم حزبه‌دا به‌هه‌موو چالاکیه‌کیه‌وه کاری ده‌کرد، بێ‌ئهو‌ی باهه‌خ به‌و پۆسته‌بدات، که‌ له‌حزبه‌وه‌ وه‌ری گرتوه، هه‌رچه‌نده‌ بچووکیش بێت و هه‌رده‌م دلسۆز بوو بۆ حزب تا کۆتایی ژینای.

ده‌گێڕنه‌وه‌ که‌ له‌ماوه‌ی شیتسه‌کاندا، که‌ شۆرشێ نه‌یلوولی مه‌زن به‌ریا بوو، له‌و کاتیشدا (به‌ده‌دین عه‌لی) مۆتەسەریفی هه‌ولیت بوو، هه‌ترشه‌کانی ترساندن و تۆقاندن دژی هاوولاتییه‌یان به‌ توندترین شێوه‌ به‌تایبه‌ت له‌ دژی

حزبییه‌کاندا ده‌ستی پێ کرد، به‌لام خوالیتخۆشبوو مه‌جید ئەفەندی گوتی له‌مانه‌ نه‌بوو و هه‌رگیز له‌جێبه‌جێکردنی رێنماییه‌کانی حزب و سه‌رکردایه‌تییه‌که‌ی دوا نه‌که‌وت و بۆ ماوه‌یه‌کی زۆر یه‌کتیک له‌ ژێرزهمینه‌کانی مالی یه‌کتیک له‌ سه‌رۆک عه‌شیره‌ته‌ هه‌رکیه‌کانی شاری هه‌ولیتری کردبوو به‌حه‌شارگه، که‌ ئەویش مالی (سه‌ید فه‌تاح ناغا) هه‌رکی بوو (١٧) له‌هه‌ولیت، که‌ ده‌که‌وتنه‌ شه‌قامی هیلالی. مه‌جید ئەفەندی له‌م ژێرزهمینه‌دا به‌چه‌ندین کاتژمێر کاری ده‌کرد و له‌ زۆریه‌ی رۆژانی هه‌فته‌شدا، به‌تایبه‌تی له‌و کاتانه‌دا، که‌ تاریک ده‌بوو تا وه‌کو دوور بێت له‌ چاوی پیاوانی پۆلیس و ده‌سیسه‌کانه‌وه، له‌و ماوه‌یه‌شدا بلاوکراوه‌ی حزبی و هه‌والی پیتشمه‌رگه‌ له‌لایه‌نی چه‌کداریدا له‌سه‌ر ئامیتری چاپ تاپ ده‌کرد و به‌ ئامیتری (رۆنیۆ) رای ده‌کیتشا، له‌پاشانی‌شدا بلاوکردنه‌وه‌یان و گه‌یاندنیان بۆ شوێنی تایبه‌ت.

پاش کۆژرانی (به‌ده‌دین عه‌لی) یش، که‌ مۆتەسەریفی پیتشووی لیوای هه‌ولیت بوو له‌ به‌غدا، حکوومه‌ت زۆر له‌هاوولاتییه‌یانه‌ی ده‌ستگیر کرد و له‌سه‌رووی هه‌مووشیا‌نه‌وه‌ (مه‌جید ئەفەندی)، به‌ تۆمه‌تی به‌شداریکردنی کوشتنی مۆتەسەریف، به‌هۆی ئەو تۆمه‌ته‌وه‌ ماوه‌یه‌کی زۆر له‌به‌ندی‌خانه‌ ئەمنیه‌

گشتییه کان مایه وه و له نهجمادا دوو چاری ئازاردانیکی زۆر بوو، هر چهنده تمه نیشی گه وه بوو، پاش ههولدانیکی زۆری که سوکار و هاوریکانی له بهغدا و ههولیس نازاد کرا<sup>(۱۸)</sup>.

مهجید ئهفهندی له گه ل وهستانی ترپه کانی دلی کوتایی به کاری سیاسی و حزبی هات و به ویردانیکی پاک و ئارامه وه له ۱۴ / ۹ / ۱۹۶۸ پاش خو ته رخانکردن و قوربانیدانیکی زۆره وه.

#### پهراویز و تیبینییه کان:

۱- کاتیک که له (شیخ محمه مهدهد) ی ناسراو به (شیخه شهل) م پرسی سه بارهت بهم چاوپیکه وتنه، له وهلامدا وتی زۆریه زانیاریه کانی که له و چاوپیکه وتنه دا هاتوون هه له یه بههزی دوور که وتنه وهی ماموستا (سالح حهیده ری) له ههولیس له و ماوه یه دا و نیشته جیبوونی له بهغدا!

۲- چوار چاوپیکه وتنه مان له گه ل (شیخه شهل) دا کرد، که که سایه تییه کی ناوداری سیاسی و نیشتمانپه روه ره له ههولیس و ناوی ژماره یه که له نیشتمانپه روه رانی هینا، که له سه ره تا وه له حزبی هیوادا بوون. منیش نه و زانیارییه نه م به راستگویی پیتشکه ش کرد به کاکي نووسه ر (تاریق جامباز) کرد بۆ

بلاو کردنه وهی له گه ل و تاره کانیدا، که له باره ی میژووی حزبی هیوا یه له ههولیس پاش ریککه وتنه له گه لیدا.

۳- (عیزه دین فهیزی) له یاده وه رییه کانیدا ئاماره ی به وه کردوه: کاتیک (مهجید ئهفهندی) موعتمه ده بوو، و اتا به پرسی یه که می حزبی بوو له ههولیس. منیش گشت دۆسیه و تۆمار و به لگه نامه کانی حزیم لی وهرگرت و بۆم ده رکه وت، که (مهجید ئهفهندی) له ههولیس له ماوه ی سالانی ۱۹۳۷ و ۱۹۳۸ و له دواتریشدا به پرسی حزبی بوو.

۴- ههروه کو کوره برای بچووی (ئیه راهیم عه بدولسه مهدهد) ده گیتته وه، که (شیخ بیلال) ی به رتیه به ری پیتشووی فه رمانگه ی دارایی بوو له ههولیس و یه کتیک بوو له قوتابیه کانی مهجید ئهفهندی کاتیک مهجید ئهفهندی ماموستا بوو.

۵- ههروه کو (ته لعهت عه بدولسه مهدهد نه چار) کوره برای گه وره ی ده گیتته وه که له سالی ۱۹۲۵ له دایک بووه.

۶- (سالح زه کی ساحیبقران) له و ماوه یه دا موته سه ریفی لیوا بوو له ههولیس.

۷- خوالیخوشبوو (شیخ حه سهن) ماموستا بوو، له پاشان به رتیه به ر بوو له یه کتیک له قوتابخانه کان له نهجمای به شداریکردن له گه ل

به رتیه به رایه تی قوتابخانه که یه له خوتیشاندان و بههزی چالاکییه سیاسییه کانیشه وه به ند کرا.

۸- ئه مه به گوتیه ری وتی (ره نووف سه لیم قۆجه)، که یه کتیک بوو له نه دنامه کانی حزبی هیوا و یه کتیکش بوو له به شداری بووانی خوتیشاندانه که.

۹- خوالیخوشبوو (ئهمین به گ ره واندزی) فه رمانده ی پارێزگای ههولیس بوو له و کاته دا و داوای لی کرا، که به شداری له کپکردنی خوتیشاندانه که بکات و زه خیره ی زیندوو به کار به یینی دژی خوتیشاندانه ران، به لام رازی نه بوو و وتی: "ئه وانه هه موو رۆله و برای من، چۆن چه ک له دژیان به کار به یینم؟"

۱۰- زانا و که سایه تییه کومه لایه تی ناودار خوالیخوشبوو (مه لا ئهفهندی) نامه یه کی بۆ بازگانی ههولیس ناسراو به (به کر چه له بی) نارد، که له و ماوه یه دا له مووسلدا ده ژیا و تیدا داوای هه موو پیتداوستی زیندانیانی لی کرد له خواردن و جلوه رگ و پاره و پوله وه. "ههروه کو حاجی یاسین خورشید ده گیتته وه که له سالی ۱۹۱۰ له دایک بووه."

۱۱- له به ندیخانه دا برای گه وره ی (عه بدولسه مهدهد حاجی ئه مین و کوری خالی حاجی یاسین خورشید نه چار) سه ردانیان کرد، پاش نه وه ی



که یه کیتک له ناسیارانیمان له ههولیترا رتی بو خوش کردن، نهویش خوالیخویشبوو (رهشید محهمه موفتی) بو، که فه رمانبهر بوو له ویتدا، له کاتی سهردانه که دا مهجید نه فهندی و هاوه له کانی دلنیا کرانه وه، که مه رجعه ی نایینی له ههولیترا بایه خ به کیشه که یان ده دات و کیشه که ش له بهر ژه وه ندیی نه وان کوتایی دیت.

۱۲- وا پئی ده چت که مه لا نه فهندی و موته سه ریفی ههولیترا ناکوکی له نیوانیاندا هه بووبی، ههروه کو وای گوئی لی بوو له هه ریه که له عه بدولسه مه د نه مین و کوری خالی کاتی که سهردانی شیخ جمیل تاله بانای له که رکوک کرد، موته سه ریف سهید سالتح زهکی ساحیتبقران له وئی ناماده بوو و به شیخی وت: "من له خه لکی ههولیترا زویر و دلشکاو نیم، به لام هه لویتستی مه لا نه فهندی نازاری داوم، چونکه نه گهر بیوستبایه نه وه ی رووی دا هه رگیز رووی نه ده دا"، ههروه کو حاجی یاسین خورشید نه جار بزی گتیرینه وه.

۱۳- ئیبراهیم عه بدولسه مه دی کوری برای خوالیخویشبوو مهجید نه فهندی بزی گتیرینه وه.

۱۴- ههروه ها به (مهجید کوفیت) یش ناسرا بوو، به لام نه مزانی مانای نه و ناوه چی بوو و به چ بونه یه که وه به و ناوه ناسرا بوو!

۱۵- خانووه که مولکی (حهیده ر شرفان) بوو، که ماموستا بوو، له به شداربووانی نه و داوه ته ش هه ریه که له (عهونی یوسف و موسا عه بدولسه مه د)، که داوه ته که گورا بو کۆبوونه وه یه کی حزبی و زاواش یه کیتک نه بوو له وان.

۱۶- زیافه ته که له یه کیتک له باخچه کانی شه قلاوه بوو، که مولکی سهید حه سه ن نه شغال بوو، که له بهر توه به رایه تیی نه شغال چاودیر بوو. ناماده بووانی زیافه ته که ش (موسا عه بدولسه مه د و رفعت ئیسماعیل تووتنجی و عهونی یوسف) بوون. ههروه ها سهید مه لا عه بدوللا ئیسماعیل (مه لا ماتویر) یش به پایسکیله بوخاریه که ی هات بو داوه ته که، به لام به هوی راسپاردنی به جیبه جیتکردنی هه ندی کاروباری حزبی زۆر له وئی نه مایه وه و ماندوو بوونیشی به ناشکرا پتوه دیار بوو. پاشان نه وانی دیکه کۆبوونه وه حزیه که یان نه نجام دا. (ههروه کو ته لعت عه بدولسه مه د بۆمانی گتیرینه وه).

۱۷- خوالیخویشبوو (فه تاح ناغا هه رکی) سه روکی یه کیتک له فهوجه کانی فورسان بوو، په یوه ندیی نه نیشی هه بوو له گه ل سه رکردایه تیی بارزانی و ناسانکاری و یارمه تیی جوژاوجوژی پیشکه ش به شویشی نه یلوول ده کرد و زۆر سهردانی دووکانی باوکیشمی ده کرد. ههروه ها

هاورپیه تییه کی پته ویشی له گه ل سهید عه لی ناغا حاجی نه حمه د ناغا هه بوو و نه مه ی دوایش رۆژانه سهردانی دووکانی باوکمی ده کرد و په یوه ندیی نیوان فه تاح ناغا هه رکی و به دره دین عه لی موته سه ریفی ههولیترا به هه ل زانیبوو بو نه وه ی داوای لی بکات، که زۆر له گیراوه کان نازاد بکات، که به تۆمه تی به شداریکردنیان له شویشی نه یلوولدا ده ستگیر کرابوون.

۱۸- که سوکار و هاورپییانی خوالیخویشبوو (مهجید نه فهندی) توانییان، که خوالیخویشبوو یاریده ددری بهر توه بهر کاک ستار رازی بکه ن، که له بهر توه به رایه تیی نه منی ههولیترا کاری ده کرد تاوه کو راپۆرتیک پۆزه تیقی (ئیحایی) له بهر ژه وه ندیی مهجید نه فهندی بنووسی و بو نه منی گشتی له به غدا ره وانی بکات و تیتیدا بنووسی، که هیچ تیبینییه کی له سه ر مهجید نه فهندی تۆمار نه کردوو له ماوه ی سالی رابردوو دا جگه له چوونی بو فرمانگه له کاتیکدا، که مهجید نه فهندی له دوا ساله کانی ژیانیدا له بهر توه به رایه تیی نه شغال له ههولیترا فرمانبهر بوو.

\* نه م بابه ته له گو قاری (گولان العربی) ژماره ۱۷، سالی ۱۹۹۷ بلاو بۆته وه.

## شیخ ئەحمەدی بارزانی

۱۸۹۲-۱۹۶۹

توانییان بارزان و زیبار و شاری ناگری بە ناوچە کە یەوێ له هیزدەکانی بەریتانیا پاک بکەنەوێ. شیخ ئەحمەد له سالی ۱۹۲۷ یشدا جارتیکی دی له دژی حکوومەت راپەری. بەلام دیارترین راپەرینە کە ی سالانی ۱۹۳۱ و ۱۹۳۲ بوو، له دژی حکوومەتی عێراق چەند شەرتیکی گەورە ی تیدا قەوما وەکو ئەمانە:

۱- له رۆژی ۱۹ ی کانوونی یە کەمی ۱۹۳۱ د، له شەری (بەرقی بەگ) دا بە هەشتا بارزانی جەنگاوە، هیزتکی گەورە ی سوپای عێراق شکینرا و، بەرامبەر بە ۵ شەهیدی پێشمەرگە، ۱۲۶ کوژراوی دوژمن له مەیدانی جەنگ بەجیمان.

۲- له شەری (دۆلی قازۆ) کە شەوی ۳ له سەر ۴ نیسانی ۱۹۳۲ دا هیزتکی پێشمەرگەکانی شیخ ئەحمەد بە سەرکردایەتی بارزانی هیزتکی سوپای عێراقییان شکاند و بەرامبەر ۱۲ شەهیدی



عەبدووسەلامی برا گەورە ی و له سێدارەدانی له سالی ۱۹۱۴ د، بوو سەرۆکی دینی و دنیایی عەشیرەتی بارزان و ناوچە کە ی، چەند جار له تۆلە ی شەهیدکردنی برا گەورە ی له هیزتکی سوپای دوژمن و حکوومەت راپەری.

له گەل هاتنی سوپای ئینگلیز بۆ کوردستان، کەوتە خۆ بۆ بەرگریکردن، له سالی ۱۹۱۹ د، له گەل زێبارییه کانی له سوپای داگیرکەری ئینگلیزه کان راپەرین و

شیخ ئەحمەدی بارزانی کوری شیخ محەمەدی کوری شیخ عەبدووسەلامی کوری شیخ عەبدوللای ناسراو بە شیخ (تاجەدین) ی ئەقشەبەندی دامەزرێنەری خانەقایی ئەقشەبەندییه له بارزان. ئەو زاتە له سالی ۱۸۹۲ د چاوی بەژیان هەلیناوە. شیخ محەمەدی باوکی دەسلاتی نایینی و دنیایی گرتۆتە دەست و له ناوچە کە یدا گەلیتک دەسترویشتوو بوو. هەندی کیشە ی له گەل هۆزەکانی دەورۆشتی بارزان پەیدا کردبوو، بۆیە حکوومەتی عوسمانی هێرشتکی گەورە ی برده سەر و دەست بەسەری کرد و له بەندیخانە دا توندی کرد. بەلام دوا ی ماوێهک نازادی کرد و گەراپەوێ بارزان و له سالی ۱۹۰۳ د کۆچی دوا ی کرد.

شیخ ئەحمەد دوو دەمین کوری گەورە ی شیخ محەمەدی باوکی بوو، له دوا ی شۆرش شیخ

راپەرینه‌که‌ی میللەتی کوردی رۆژھەلاتی کوردستان و بەشدارییان لە دامەزراندنی کۆماری دیموکراتی کوردستان که لە رۆژی ۲۲/۱/۱۹۴۶دا قازی محەمەدی پێشەوای کورد راپه‌گه‌یان‌د و ئالای کوردستانی به‌رز کردەو. بەلام کاتیک ئەو کۆماره‌ ساوایه‌ی کوردستان له رۆژی ۱۷/۱۲/۱۹۴۶ به‌پیلانی ده‌وله‌ته‌ زله‌تیزه‌کان زینده‌به‌چال کرا، شیخ ئەحمەد و خیزانه‌ بارزانییه‌کان به‌ره‌و عێراق هاتنه‌وه و مه‌لا مسته‌فا بارزانی به‌ره‌و سنووری سوڤیه‌ت به‌خۆی و پتر له ۵۰۰ جه‌نگاوهری رۆیشتن، له ۱۹/۶/۱۹۴۷دا له ئاوی ئاراسی سه‌ر سنووری ئێران و سوڤیه‌ت په‌رینه‌وه و بوونه‌ په‌ناهه‌نده‌ له‌و ولاته‌دا، شیخ ئەحمەدیش له عێراق دادگایی کرا و حوکمی له‌سێداره‌دانی درا، له‌ دواییدا حوکمه‌که‌ی سووک کرا و خرایه‌ به‌ندیخانه‌ له‌ خوارووی عێراق، تاكو له‌ دوای به‌رپابوونی شۆرش‌ی ۱۴ ته‌مووزی ۱۹۵۸دا ئازاد کرا و له‌ رۆژی ۲۱ ته‌مووزی ۱۹۵۸دا به‌ره‌و بارزان گه‌رپایه‌وه، تاكو دوا ساله‌کانی ژینانی تیدا به‌سه‌ر به‌ریت و له‌ رۆژی ۱۱/۱/۱۹۶۹دا له‌ ته‌مه‌نی ۷۷ سالی کۆچی دوایی کرد.



بارزانی سلیمانی به‌جێ ده‌هێلتی و ده‌گه‌ریته‌وه‌ ناوچه‌ی خۆیان بۆ شۆرش.

له‌ سالانی ۱۹۴۳-۱۹۴۵ شۆرش‌ی دووه‌می بارزان گه‌رمتر و فراوانتر هه‌لگیرسایه‌وه‌ و ئەمجاره‌یان به‌سه‌رکردایه‌تییه‌ مه‌لا مسته‌فا بارزانی بوو، بۆیه‌ له‌ دوا دوای سالی ۱۹۴۵دا به‌خۆ و جه‌نگاوهر و خاوه‌نخیزانی بارزانییه‌وه‌ ئاودیوی کوردستانی ئێـران بوون و چوونه‌ پال

پێشمه‌رگه‌، ۲۵۳ کۆژاوی دوژمن له‌ مه‌یدانی شه‌ر به‌جێمان.

که‌ شیخ ئەحمەد زانی هێزیک‌ی به‌کجار زۆری حکوومه‌ت به‌رامبه‌ری راپه‌راوه‌، خۆی و مه‌لا مسته‌فای بارزانی برای و خاوه‌نخیزانی بارزانییه‌کان په‌نایان برده‌ به‌ر تورکیا. به‌لام کاتیک حکوومه‌تی عێراق به‌پشتیوانیی حکوومه‌تی به‌ریتانیا، کار له‌ حکوومه‌تی تورکیا ده‌که‌ن، بۆ به‌ده‌سته‌وه‌دانی شیخ ئەحمەد و له‌ ئەنجامدا ئەو زاته‌ ده‌گیرێ و ده‌دریته‌وه‌ به‌حکوومه‌تی عێراق، به‌لام مه‌لا مسته‌فا خۆی و خاوه‌نخیزانی بارزانییه‌کان رزگار ده‌کات و دینه‌وه‌ ناوچه‌ی بارزان و حکوومه‌تی عێراقیش ناچار ده‌که‌ن شیخ ئەحمەد له‌ ئابی ۱۹۳۳دا ئازاد بکه‌ن و بیگه‌ریتنه‌وه‌ بارزان. به‌لام حکوومه‌تی عێراق مه‌ترسی شیخ ئەحمەدی بارزانی له‌ دل ده‌ر نه‌چوو. بۆیه‌ له‌ سالی ۱۹۳۶دا شیخ ئەحمەد و مه‌لا مسته‌فای به‌فیل گرت و به‌خاوه‌نخیزانه‌وه‌ ره‌وانه‌ی به‌غدا و شاره‌کانی خوارووی عێراقی کرد.

شیخ ئەحمەد و مه‌لا مسته‌فا له‌ سلیمانی پێوه‌ندییان بۆ دروست ده‌بێ له‌ گه‌ل رۆشنبیرانی سه‌ر به‌ حزبی هیوا. هه‌روه‌ها له‌ گه‌ل بئه‌ماله‌ی شیخ مه‌حمودی نه‌مر. ئەم پێوه‌ندییانه‌ دواتر له‌ راپه‌رینی بارزان ۱۹۴۵ رهنگ ده‌ده‌نه‌وه‌. هه‌ر به‌ هاوه‌لتی حزبی هیواش

# عەلى شۆن ھەلگەر

## نەزاد بەرزنجى

### چەند رىگاھەك لە

### ئىكۆلەنە ھەكەنى كۆندا

لە كۆمەلگەكانى پىشوو دا بۆ دۆزىنە ۋە تاۋان و تاۋانباران چەندىن رىگاھى ھونەرىيان بەكارھىناۋە، بۆ ئاشكرا كەردنى جۆرى تاۋانەكان لەسەر بىنچىنە يەككى زانستى و فېزىئولوژىيە و سايكۆلۇژىيە سەركەوتتۈۋانە لە تاۋانەكانىيان كۆلىۋەتەۋە. (ئارستۆ) بىلىمەت و زانائى يۇنانىيە كە لەسەدە سىيەمى بەر لەزايىن ژىياۋە، (ئىپسىدەنى دىلى كەردۈۋە بە پىئوۋر بۆ دۆزىنە ۋە ئاشكرا كەردنى تاۋانباران). بابلىيەكانىش لە ئىكۆلەنە ۋە تاۋانەكاندا زانستى دەروونىيان بەكارھىناۋە. چىن و رۆمان و ژاپونىيەكانىش مۆرى پەنجەيان زانىۋە، (دكتور ھەنرى فۆلدس) لەسالى (۱۸۸۰ز) ھەندى قاپ و قاچاغى ژاپونى دۆزىۋەتەۋە، كە بەر لەمىتروۋىيەكى زۆر كۆن نووسراۋن و ۋىتەنى مۆرى ئەنگوست و پەنجەيان بەسەردە ۋە بۈۋە<sup>(۱)</sup>، زۆر ھۆكار و رىگاھى دىكەش.

### عەلى شۆن ھەلگەر:

- ناۋى راستەقىنە - عەلى عەبدوللا قوربانىيە، داكىشى - ناۋى - بەلقىسا بۈۋە، لەسالى

(۱۹۰۳ز) لەگوندى (گەردىش) لەدايك بوۋە، لەسالى (۱۹۶۹ز) كۆچى دۋايى كەردۈۋە.

### شاكارەكانى شۆن ھەلگەر!!

(رووداۋى يەكەم) م لەگۆقارى ھەولەئىرى ژمبارە (۷) سالى (۲۰۰۰ز) بلارى كەردۆتەۋە، لىتەردا باس لە چەند رووداۋىكى ئەم پىسپۆرە دەكەين لە كەركوك و مووسل روويداۋە، لەبەر ئەۋەدى سەروىنى رووداۋەكەيان لا ساغ نەبۆتەۋە، لەلاى پۆلىسەۋە عەلى بانگ كراۋە، ئەم رووداۋەش لەسەردەمى حوكمى پاشايى رووخاۋى عىراق روويداۋە، لەشارى كەركوك، ئىمەش بەوردى رووداۋەكە دەگىرنەۋە.

كەبىرەكى كەركوكى و سى كورپى لەۋى دادەنىش، شۋانكارەكەيان لەدەۋرۋەرى ناۋچە (چەمچەمال) دەبىت و.. رۆژىكىيان كەبىرە بەمەبەستى سەردانى مەرو مالاكەكى بەرەۋ ھەۋارى رەشمالەكەى خۆيان دەچىت و دۋاى تىپەپوۋنى چەند رۆژىك بى سەروشۋىن دەبىت، دلى كورەكانى دەكەۋىتە مەترسى و تەنگاۋدەبن، شۋانكارەكە ناگادار دەكەنەۋە، كەچى ئەۋيان دەلتى ھەر نەمدىۋە، بەمە ناۋمىد دەبن، دەلتىن كەرساتىكى بەسەرھاتۋە.

ئەۋجار: لەرىگاھى پۆلىسەۋە حاجى عەلى بانگ دەكرىت، ئەۋىش، كە دەچىت، لەسەرەتاۋە لە (ئەۋەلىياتى) بەسەرھاتەكە دەكۆلىتەۋە.. ئەۋانىش بەرىتكى سەروىنى مەسەلەكەى تىدەگەيەن، حاجى پىيان دەلتىت: ئىۋە ئەۋ شوفىرە دەناسن، كە باۋكتانى بىرۋوۋە؟! پىي دەلتىن بەلتى: ئاشناى خۆمانە، پىيان رادەگەيەن، كە بۆى بىن، بەۋردى لە ئىفادەى شوفىرەكەش دەتۆۋىتەۋە و لەگەل (مەفرەزەى تەحرىيات) و ھەندى خەلكى دىكە و شوفىرەكە دەچنە ئەۋ شىۋىنەى كەبىرە لى دابەزىۋە، كە رىچكۆلەيەكى سەلتە زەلامى دەبىت، واتە (كۆتەرەپى) شوفىرەكە دەست نىشانىيان بۆ دەكات و لەۋىۋە دەۋرۋەبەرەكە دەپشكەن ھەتا شۋىنى كەبىرە دەدۆزىۋە. ئەنجا شۋىن ھەلگەر بە (ئوسلۇبى خۆى) ئەندازە و شكىلى شۋىنەۋارەكە ۋەردەگىرى، بۆى دەردەكەۋى كەبىرە شەلە بوۋە، ئەنجا: مەسەلەكە لە كورەكانى دەپرسى و دەلتى باۋكتان شەلە بوۋە، ئەۋانىش دەلتىن: بەلتى.. باۋكمان لەرۆشستندا ۋابوۋە، ئەمجارەش لە شۋىنى پىيەكانى ۋەرد دەبىتەۋە، بۆى روون دەبىتەۋە كەبىرە سوۋكەزەلام (زەلامىكى بچكۆلە) بوۋە و كەلاشى لەپى بوۋە لە ۋەلامى ئەم پىرسىارەش

کۆپەکانی دەلتین: کە راستە و ابوو، بهو چەند بەلگەو شوێن ناسییە بۆ خەلکە کە ئیسات دەکات، کە توانای سۆزاخکردنی نەتییه کە هییه، بهر یچکۆلە کەدا پێ به پێ شوێنەکان هەلده گرن و هیتدهی نابات دهگه نه کۆنه ههوارتیک لهوه دهچوو، که چەند رۆژتیک له مه وه بهر شوانکاره کە ی لێ بووبیت، له دهووبه ری ههوارده که دهخولینهوه و دهگه ریتن، عهرد و بهرده که دهتۆرن، له نه نجامی ورددبینی و سه رنجی تیژی شوینی سمه که ریتک ده دۆزیته وه، له وه ده چیت قورسای (بار) تیکی گران ی لێ بووبیت و له تەنیشتییه وه ش کابرایه ک پێ به پێ (قه ره به قه ره) له گه لی رۆشتوو و ده بیت دهستی به باری سه ریشتی که ره که وه گرتین و سه نگایه تی راگرتبیت، .. نرخی پسپۆری له وه بووه، که به ئاسانی توانیوه تی شوینه سمی که ری ناسایی و باردار لیک بکاته وه، نه مه تهنها بایه ختیکی ره سه نی شوین هه لگری پسپۆره، نه و جا: ده گه نه (قه ناعه تیکی) ته وا وه و زیاتر (سۆراغی) شوینی که و زه لامه که ده که ن، زۆر به رده لان و نه رمان و دۆل و بانی گردو که مند و له ندی ئاقاره که ی پێ ده که ن، تا له نزیکی که نه دلانیک قورتیکی پرکرا وه ده دۆزنه وه، خۆل و گله که ی لێ ده رده که ن، له ژیر چاله که وه ده بین خه روا (خرا تیک) ده رک ی به ستره وه دانرا وه، که ده یکه نه وه لاشه ی ریش سپیه کی تیدا ده رده که ویت. کۆپه کان هاوار ده که ن: نه وه با و کمانه!! شوانکاره که بان بانگ ده که ن و دوا ی سه لماندنی گوتزان هه ی هه وار هه کی

له بهر ده می (واقیعه) که دان به تا وانه که ی خۆی داده نیت و له گه ل هاوکاره کانی به سه زای خۆیان ده گه یه نرین<sup>(1)</sup>.

نه م روودا وه به پله ی یه که م شوین هه لگر پستی به دیوی شوینه وار دکانی به سه تو وه، نه و جا ر هاتوو ه سه رو شت و باری جو گرافی و جیۆلۆجی ئاقاره که شی هه لسه نگاندوو ه... شوینی ریتگی سه خت و به راورد کردن و جو زری پێ و هه نگا و نان و شتیوا زو رۆشینی کابرا شوینی سمه که رو نه م وردبوونه وه یه جو ره شاره زایی، که له راده به ده ر نه نجام درا وه، به راستی نه م که له می رده پسپۆرتیکی بلیمه ت و ده گمه ن و پێ ها و تا بو وه له کورد - یش هه لکه و تو وه.

جارتیکیان له شاری (رانیه) کۆمه له دزیک دوکانی زرتینگه ریتک له شاره که ده دزن، حاجی عه لی - ش له ریتگی (ره سمیا ته وه) بۆ هه لگرتنی شۆن و دۆزنه وه ی تا و انکاره کان بانگ ده که ریت، هه رکه ده چیت.. راسته وخۆ له بنکه ی پۆلیسی قه زا که وه - ده چیته شوینی روودا وه که، که له نزیکی سێ که وانی بازارۆچکه که ده بیت، له و یوه ته ماشای باری دهووبه ره که و سه رنجی چۆنیه تی برینی دوکانه که ده دات و لیبی ورد ده بیته وه.

نه وه ی بۆ ساغ ده بیته وه ته نانه ت ئا کارو شوینه واری روودا وه که یه، له پاش چوونه ژوو ره وه هه لسه که و تی ناو دوکانه که یه، به لام سه رو بونی روودا وه که ی لێ ئالۆز ده بیت و شتیکی نه و تو له م روودا وه تینا گا، له نه نجامدا وای به باش زانی، که

په رته به سه شامه تی بازاره که بکه ن.. به لکو به رچاوی نه خستییک رۆنتریته وه.. له پاش بلا وه پیکردنی خه لکه که .. شه قامه که چۆل ده که ن، ئینجا به شۆن راستپیتی دزه کان و چۆنییه تی شکاندنی (قاسه) و جامخانه که وه رده گرت و له مانه و باری هاتنه ژوو ره وه ی تا و انباره کان و شوینه واری مه لبه نده که شتیکی راسته وخۆی به رچاوی چنگ ده که ویت! له وه وه بۆی ده رده که ویت - که ته که به نا شکرایی کرا وه.. به تا یبه تی که شوینه که ی چه قه رتی بازاره که یه و له هه مو وه ختییک ئیشگری شه وی لێ هه یه، حاجی وای بۆ ده چیت، که (ئیشگره کان/ پاسه وانی شه و) ده ستیان له و تا وانه دا بیت، یان که م ته ر خه میان له م کاره کرد بیت، مه و دا یان بۆ دزه کان خۆش کردوو ه، کورد گۆته نی: آدزو خانه خۆیی یه ک بن گای له کولانکه ناوا ده که ن!!"

له سووچتیکی دوکانه که حاجی نا و برا ته ماشای قورنه یه کی شه قامه که ده کات، راسته وخۆ ده نواری ته ناو دوکانه که، بۆ سه رو بن کردنی دوکانه که و شوینه واره که و دهووبه ره که ده گه ریت..! تا شوینی دوو که س ده دۆزیته وه له وه ده چیت به مه به سستی چا و دیری له و ی مابنه وه چونکه نا وه که یان گیره کردوو ه، پێ په ستییان دیاره و چیلکه دارو په رۆکیان سوتاندوو وه شوینه واره که ی دیاره و ریتک بۆ نه وه ده چیت، که ستارگه ی شه وی ئیشگره کان بیت.

راسته وخۆ ده گه ریته وه مه لبه ندی پۆلیس و داوای ناوی نه و ئیشگرانه

دەکات، کە شەوی رووداوە کە لە شەقامە / (قورنە کە) بوون، قومیسەر دەبیت یان باشچاووش ناوەکانی دەدات، پاش ئەوێ پێوان و راستپێوی پێیەکانیان وەر دەگرن..! سەیر دەکەن تەواو (موتابیقی) پێیەکانە.. ئینجا حاجی عەلی شۆن هەلگر هەردوو ئیشگرە کە لە ژوورێکی تەنها دادەنێ و لێیان دەکۆڵیتەو و بێ سێ و دوو دەلێت: - دیارە ئێوە ئەو دزییەتان کردوو.. ئەوانیش دەلێن:.. "ئەوانە سوێند و قورعانه ئیمه عیلم و خەبەرمان لێ نییه؟" ئەمجاره روویان تێدەکاتەو و دەلێت: کەوابوو ئەو شەوی، کە دیوتانە دزەکان دوکانە کە دەشکێن بۆ لێیان نەهاتنە دەنگ؟! ئەدی ئەرکی ئێوە چییە؟! ئەوانیش دەپرسن: ئەو شەوی تاوانە کە تۆ چۆن ئیمەت دی؟، حاجی وتی: من ئێوەم نەدیو، بەلام دزەکان گیراون و ایان پێ لێناو، ئیتر هەردوو ئیشگرە کە لەبەر ورده کاری و رێک و پێکی کارەکی حاجی دەلێن: بابە وەللا ئیمە دزەکانمان دیت، بەلام هەرەشەیی کوشتیان لە ئیمە کرد ناچار بێ دەنگ بوین!! کۆمەلێک مال و مندالی وردکەمان هەیە، خوا هەلناگری بێ باب بێن!! دزەکانیش (فلان و فلان.. تد).. بەم جۆرە ئەم کارە ئالۆزە ناشکرا دەبیت و تاوانبارەکانیش دان بە تاوانەکی خۆیاندا دەنێن!.. بۆ پالپشتی و روشن کردنەوی پەسپۆرییەکی شۆن هەلگر! نمونەمی رووداویکی لەم تەرزە دێننەو کە دادووری لیکۆڵینەوی تازە عێراقی

بەشیوەیەکی زانستیانه لێی کۆڵیووەتەو و گەیشتۆتە ئەنجامی رەچاو کراو.. بۆ ئەم مەبەستە ئەگەر بمانهوی بەرووداویکی توانای شۆن هەلگر و شێوە تازە کە بکەین، گومان لەو دا نییه کە بایەخی راستەقینەمی بۆچوونە کەمان بەری دەبیت.. بەم شکلەمی خوارەو رووداوەکی دەزگای لیکۆڵینەوی تازە دەگێرینەو، رووداویک لەبەغدا دەقەومیت و هەندێ زێرو زەبەند و گەوهەری کابرایەک دەدزیت، دەسەلاتی لیکۆڵەرەو دەش بەپێی ئەو زانیارییانەمی خۆی کە هەیهتی مەزەندە و گومان لە کابرایەکی، یان باشترە بگوترێ دزێکی بەناوبانگ دەدات و دەیگرن! کە پشکنین دەگاتە دوادایمی مالتی دزە کە.. کابرای لیکۆڵەر و پەسپۆر، کە لە تەنیشت دزە کەو دەخولیتەو دەبین بەرەنگ و رووی هەلنێرکا و رادەجفریت، حاجی عەلی- بەلگەمی مادی و ئەفسی کردوو بەهۆ و چەک بۆ هێنانهو و تەواکردنی بەلگەمی مەعنهوی و سەراوبن کردنی مەسەلە کەو شکاندنی تەسلیمی تاوانکارییە کە، بەلام پەسپۆری دوو دەم گۆرانه فیزیۆلۆژییەکانی کردۆتە سەرەتا ئینجا بەلگە (مادییەکانی) بۆ و دەست خستنی بەلگەمی (مەعنهوی) و دۆزینەوی شتە دزراوەکان هێناو تەو.

جاریکی دیکەش حاجی عەلی لە رێگای بەریتو بەری مووسڵەو بانگ دەکرت، بۆ ئەوێ (دزییە ک) ساغ بکاتەو، کە لە (کۆمپانیای) نەوتی (عەینزاله) کرابوو، وەک شۆن هەلگر

خۆی لای زۆرکەسی گێراو تەو، کاربەدەستانی کۆمپانییە کە بێگانه دەبن و شەویکیان کۆمەلێک (جەرە) دەچنە ناو کەمپە کەیانەو و زۆر کەلوپەلی بەسوود دەبن و گەف لە پاسەوانە کەش دەکەن لێیان نەیه تە دەنگ، کە دەگاتە شوێنی رووداوە کە.. هەست بەو دەکات، کە کاربەدەستانی کەمپە کە گالتەیان بەو دەدیت، پیرەمێردێکی رووتەلەمی پەنج شەست سالتەمی کورد! ئەم توانا (ئیدراکە) بەرزەمی هەبیت و گری کۆزەبەکی و ئالۆز بکاتەو و تەلەسمی ئەو کردوو نەیتنی و شوومە بشکێنێ! و ایان رانەدیو تاوانبار بدۆزیتەو و لە جەرگەمی کە تەنە کە بگات.. ئەمە لە لایە کەو، لە لایەکی دیکە شەو، لە بەر گرنگی مەلەبەندی شەریکە کەو مەترسی رووداوە کە خۆی و کاربەدەستیکی زۆری شاری مووسڵ، خەریکی مەسەلە کە دەبن!، ئەمەش ئەو دەسەلمیتنی، کە شۆن هەلگر پەسپۆریکی ناسراو بوو، بەهەمان حالیش هەرچۆنی بیت سەرنجی بێگانهکانیشی راکیشاوه، لەهەوێ جارەو، وەکو هەموو جارێ عاده تەکەمی خۆی، گوتی لە (ئیفادەو مەعلوماتی) پاسەوانە کە دەگرت، تاو کەو سەرەگری رووداوە کە بکاتەو، کابراش سەروینی هاتنە ژوورەو و ژمارەمی دزەکانی بۆ باس دەکات، کە چۆن هاتوونە تە سەری و خۆیان دەمامک داوو دواي پشکنین و گەران و سورانیان بەناو ژوورە کە ئەوێ بەباشیان زانی گردیان کردوو و گردیانە کۆلەبار، ئینجا چوونە دەرەو، لە بەر تیشکی ئەم سەرەتایە

به ناو ژووره که ده خولیتته وه تا شوتینه واری دزه کان ده بینیتته وه و شوتینی پیته کانیان له ژووره وه ده باته دهره وه، له دهره وری خانووه که ش زیاتر قیاس و شتیوهی شوتینه کانی بۆ روون ده بیته وه، له که مپه که بیان دهره دکات و خه لکه که ش قهره به قهره و ههنگاو به ههنگاو له گه لئی دهرۆن.. چهند گوندیتک دهرۆن، که چی دزه کان دیار بو له هیچ گوندیتکیان لانه داوه، ماوهی رۆیشتنه که زۆر ده بیته، به لام حاجی عملی نه فەس درتۆ خۆگر تاکه کەس ده بیته که فیری پیادهیی و ئەم جووره رۆیینیه، زه لامه کانی دیکه به تاییه تی بیتگانه کان سهریان له مه سور دهمیتنی، که نه وان وه کو حاجی شۆنه که بیان به چاو بۆ ساغ نابیتته وه، دیاره سه لیه داری و راهاتنی شۆن هه لگرتنیش پیای خۆی هه یه!! وه ک له گیترا نه وهی باس و رووداوه کانی دیکه په نجه مان خسته سه نه وهی که حاجی عملی شۆن هه لگر له کاره که پیدای سه ره رای پتوانه و شکلی شوتینه کان پشستی به (زرووفی) دۆزینه وه و پشکنین و رووی تاوانه کان و شتیوازی تاوانبارو به لگه (مادی) په کانیس به ستوه. زۆر شتی له بارو چۆنیه تی (واقیعه) که وه هه لیتنجا وه.. هه رله م رووداوه دا واری ده که ویت نه و گوندهی شۆنه که ی لئی نزیک ده بیته وه له دووره وه ده بیته که وا ژنیتک له سه ره بانیتکه وه به نااسایی وه ستاوه و به وردی سایه دی و چاوه دیری شۆن هه لگرو (خه لکه که) ده کات، له وه وه حاجی گومان له هه لسوکه و ته که ی ده کات و ده گاته نه و باوه رهی که نه م نافرته!!

په یوه ندی به رووداوه که هه یه.. له بهر رووناکی نه م سه ره نجه وه شۆنه که هه لده چنی تا ده بیته بهر قه مته ردی نه و خانووه ی ژنه که ی به سه ره وه یه.. له هه مان کاتدا سه یرده که ن واره له ده رگای دیوی پشتی ماله که وه ژن و منال شتومه ک به په له و پرتاوی بۆ مالتیکی دیکه ده گۆز نه وه.. که ماله کان ده پشکن ریتک که ل و په له دزراوه کان ده دۆز نه وه.. دزه کان ده گیرتن، پیتی لئی ده نین و ده درینه دادگا.

براده ریتکی شه قلاوه یی نه و رووداوه ی خواروه ی به وردی بۆ گیترا مه وه و سه باره ت به وه ی، خۆی که نجتیکی نر خداره و به راستگۆ ناوی داوه، به پیوسته م زانی نه و په ره ده سخه ته شپه ی له سه ره داوی خۆم بۆ نووسیبوم وه کو به لگه یه کی گرنگه با له ده ستی نه دم!

شه ویتکیان چهند زه لامیتکی نه و هه ریمه لایکی بی گوناوه ده کوژن.. رووداوه که ش له هه وه له وه نیازو مه به ستی روون نابیت، پاش یه کدو رۆژ تهرمه که ی له سه ره گردی زبوری شه قلاوه فری دده ن و پولیس پیتی ده زانیتته وه، به لام وای به به رژه وه ند ده بین، که ده ستی نه ده نی و له شوتینی خۆی نه جولیتن، هه تا پسپۆر (نه ی پشکنی)، دهموده ست به دوا ی حاجی عملی ده نیرن، که ده چیتته سه ری به وردی نه و دیوو نه م دیوی لاشه که ده کات و له ش و نه ندامه کانی ده نۆریت.. تا شوتینه واری گولله یه ک له سه ری تهرمه کوژراوه که ده دۆزیتته وه، به لام وشکه و خوتنی لئی نه ها تووه، برین نییه به لکو له دوا ی

مردن لیتی دراوه. له وه ده گات که به گولله نه کوژراوه، نینجا زیاتر لیتی ورد ده بیته وه، بۆی دهرده که ویت زۆر شوتینی جهسته ی وردوخاش کراوه، نه زیته دراوه، له هه مان کاتیشدا بۆی ناشکرا ده بیته، که لاشه که به گوریس شه ته کدراوه، سه باره ت به وه ی شوتینه واری په ته که جیتی دیار بو به سه ره لاشه که، ده بیته نه م پیچانه ش بۆ نه وه بو بیته، (له سه ره رای نه و وه خسته ی شۆن هه لگر) به ولاغیتک گوتیرا بیته وه، له پاش نه وه وه ده ست ده کات به هه لگرتنی شوتینه کان، له شوتینی تهرمه که وه، بۆ نه و مه لبه نده ی تهرمه که ی لیتوه ها تووه. دیار بو چهند پیایوتیک به هیسترتیک لاشه که بیان گواستوتته وه، تا ده بیاته ناو چایخانه که ی رووداوه که ی لئی قه و ماوه، دارو عه رده دیواری چایخانه که ده پشکنیت.. چهند (شوتینه واریتک) له سه ره دیوارو زه و ییه که ده بینیتته وه، که کوره کوژراوه که له تاوی مه رگی خۆبه وه پری پیاکردوه وه که سته ک و خۆلی لیکردۆتته وه هه روه ها هه ندی مووی پرچی جیماوی کوژراوه که به سه ره دیواره که وه ده دۆز نه وه! که له کاتی نه زیته تدان و به ولاو به م لای دیوار دادانی به پیتسته وه به سه ره تاچه کانه وه نووسابوو<sup>(4)</sup> نیفاده ی چایچییه که ش وه رده گرن.. به لام حاجی هیتشتا به دوا ی شوتینه واره (مادی) په که ی ده که ویت، چهند جار شوتینه کان به ناو جوگه و ناوه کانی شه قلاوه دینیت، بۆ گوتیرا نه وه ی تهرمه که گوریسه که له ژیر زه وی ده ر دینیت هیتسته ره که ش به سه ره

دەکاتەو.

ئەگەر سەیرتیکى ساکارانەى ئەم رووداوە بکەین، بەناسانى بۆمان ئاشکرا دەبێت، کە حاجى عەلى ئەم بەلگەو تیببىيانەى رەچاو کردووە.

۱- گۆزانە فیزیۆلۆژى و جەستەییەکانى تەرمەکە.

۲- شوێنەوارى کەتنگەرەکان و ولاغەکە.

۳- بەکارهێنانى گۆرسەکە.

۴- شوێنەوارى شکاندن و ئەزىەتدانى کوژراوەکە.

۵- پاشماوەى تاوان لى کراو لەناو چایخانەکەدا، کە لەهەژمەت نازارو تاوى مەردن چەرنووکى لەخاک و دیوارەکە گیرکردبوو! هەرودەها پیتست و مووی سەرى شکاوى، کە بەسەر لادیوارەکاندا ماپۆه!

۶- ئیفا دەى چایچیەکە.

پسپۆرتیکى جوامییرانە بوو لەرتىگای بەلگەى (مادى و مەعنەوى) و گۆزانەکانى جەستەیی کوژراوەکە، ئەنجامى شتەکانى هیناوەتەو، بەهۆى چاوتیژى و زەین قولیبیەو مەسەلەکەى ساغ کردۆتەو! ئەگەر بمانەوێ بەراوردتیکى یەک لایەنى چکۆلانەى ئەم رووداوە و رووداوتیکى دیکە مەیدانى لیتکۆلینەوێ تازەى ولات بکەین، ئینجا بە (حەقیقەت) لە (توانا) و بىرفەرەوانى حاجى دەگەین، لەزۆر رووداوى (کەتندا) پشت بە مووی پرچى تاوانبار یا تاوان لى کراو دەبەسترت و لەشوێنى تاییەتى (دەپشکنرت) و تاقى دەکرتەو.. لەم رووداوەى سەرەوێش پرچى کورە

کوژراوەکە دەورتیکى بینى لەتەک دیاردەکانى تر، شۆن هەلگرتى لەبارى گومانەووە خستە بارى (بەلگە و یەقینەو)!!

(جارتیکیان پۆلیس لاشەى منالیتک دەدۆزیتەو، کە ئۆتۆمبیل پانى کردبۆه، گومان لە ئۆتۆمبیلی ناوکیشان دەکرت.. کە بەو ناوەدا رابردبوو! کاتیک شوفتیرەکەى دیتن و لیتی دەکۆلنەو- حاشا لە کردەووەکەى دەکات، لیتکۆلەرەوێش دەست بەجى ئۆتۆمبیلەکە بۆ دانیرەى تۆژینەو دەنیرت تاوەکو بەهۆى (تاقیگە) تاییەتیەو پشکنرت، بەلام لەسەر تاوە ئەنجامتیکى نایت، دواى ئەوێ (پسپۆرت) تیکیان زۆر خۆى ماندوو دەکات لەسەر پیتچکەى ئۆتۆمبیلەکە چەند داوێ مووێک دەدۆزیتەو، یەکسەر بۆ بەشى (سیریلۆژى) دەنیرن، کە لەگەل مووی پرچى منالەکە بۆ بەراورد کردن دەبخەنە ژێر میکۆسکۆب و وینەیان (۵۰۰) جار لە قەوارەى خۆیان گەرەتر دەکرت.. راستەوخۆ مووی پرچى کورەکە دەردەچیت و یەکسەر دووبارە ئەم بەلگە سەلمینەرە دەخرتەو بەرەمى لیتکۆلینەو بەرەو رووی تاوانبارى دەکەنەو! ناچار پیتی لەکردەووەکەى دەنیت، شانازى ئەو بەراوردکردنە زیاتر وردبینى و کارناسى و سەلیقەبەرزى و لیتکدانەوێ شۆنەلگەر دەگەینەت!

بەلگەو سەرچاوەکان

(۱) پروانامە کتیبى (اصول التحقیقات الجنائیه) دکتۆر سولتان ئەلشاوى، چاپى بەغدا

۱۹۷۲.

(۲) قوتابى سەرەتایى بووم کە جارتیکیان دایکم ئەو مەسەلەى بۆ گیتیرامەو، سەبارەت بەوێ حاجى ناوبراو خوارزای باوکى دایکم.. دیاربوو لەو وەختەدا رووداوەکە قەومابوو.. کاک شەریف- ى هاوڕێم بێ زیادو کەم بەهەمان شتوێ بۆ گیتیرامەو، بەلام ئەم رووداوەیان لەوانى دیکە باوترو ئاشکراترە، سەبارەت بەوێ خەلک زۆر دەیزانیت.

(۳) نوری چاوش، لە قەلات لە سالانى سییهکان دراوسیهکى کۆنم بوو.

(۴) نامیلگەى پارتیزەرى شەهید (کاردۆ گەلالى) لە سالانى ۱۹۷۶ز لە سەدەى رابردوودا نووسیبوێتى.

(۵) مام جەمیل ناوتیکى بازرگان کردەووە و پسپۆرتیکى حاجى عەلى بۆ دەگیتیراینەو، ئەوانەم هەموو پاراستوو هەر لە سالانى هەشتاکانەو تا ئیتستا.

هەر خۆتەرتیکى بەرتیز لەم باسەى کە نووسیبوێ دەربارەى ئەم شۆن هەلگەر بەرتیزەى خوالیتخۆشبوو و دەزانى کە دەقى نامیلگەکەى خوالیتخۆشبوو کاردۆ گەلالییه. ئەخیر ئەگەر بەشتیکى تیکەل دارشتنەکەى خۆم کرابى. ئەوێش بەسەرچاوە دەژمیرد. لە نووسینەکەدا نامازەم بۆ کردووە.

\* ئەم بابەتە لە گۆڤارى (ناسۆى فۆکلۆر) ژمارە (۸) سالانى ۲۰۰۵ بۆ بۆتەو.



## عەلی مەحموودی کاکەخان

١٨٩٨ - ١٩٧٠

مورتکە " ئەو دەوردی بۆ بینوود، کاتیک شیخ مەحموود ناگری شۆرشی رزگاربخوازی کوردی هەلگیرساندۆتەوود، دووبارە عەلی ناغا بەگەرمی پەیمانی کوردایەتی لێ گەلدا نوێ کردۆتەوود و بەخۆی و کۆمەڵیک چەکدار چوووتە پال شۆرشەکە و روووەو چیا ی سورداش چوو، کە ئەوساکە شیخ مەحموود خۆی لەوێ قایم کردبوو، دوای لەناوبردنی ئەو شۆرشە ی کوردیش روو دەکاتە ناو عەشیرەتی جاف لە ناوچە ی دووکان بۆلای "کوێخا حەسەن" و "کوێخا حەمەدئەمین" و ریزیکی زۆری لێ دەگیری، بەلام کە حکومەت پێ ددزانی تەنگەتاویان دەکات، ئەویش



و دوور لە دەستەلاتی حکومەتی عێراق خۆی حەشار داو. بەلام کە بریاری لیبووردنی گشتی دەرچوو، گەراووتەوود ناوچە ی قوشتەپە و خەریکی کشتوکال بوو و بەنەیتینیش پەبوونیدی بەشیخ مەحموودوودەوود کردوو و نامە و نوێنەریان لە نیوانیاندا هاتوچۆ دەکات و "مەلا خالیدی

ئەم زاتە کوری مەحموود ناغای کوری کاکەخانی کوری سمایل ناغای کوری کاکەخانی گەوردی دزەییە. لە سالی ١٨٩٨دا لە گوندی (گەرد مەلا) ی سەر بەناحیە ی قوشتەپە ی پارێزگای هەولیر لەدایک بوو.

لەگەڵ هەلگیرسانی شۆرشەکە ی شیخ مەحموودی مەلیکی کوردستان، لە مایسی ١٩١٩دا خۆی گەیاندۆتە سلیمانی و بەخۆی و چەکدارەکانییەوود بەشداری لەو شۆرشەدا کردوو. کە شۆرشەکەش لە حوزدیرانی ئەو سالەدا تیکچوو، گەراووتەوود دەشتی هەولیر و خۆی لە ناوچە ی دیدەوان عاسی کردوو

بەخۆی و چە کدارە کانییەو بەرەو دەشتی کۆبە دەچن و لە دواییدا روو دەکەنەو و ناوچە دێدەوان و لەوێوەش سەر لە ناوچە کەندیناوە دەدەن. لەو کاتەدا حکوومەت چەند مەفرەزەبەک پۆلیس دەنێری بۆ گرتنی عەلی ئاغا و تاقمەکە، گەلیک جار لییان دەبێ بەشەر و کوشتار و زیانیکی زۆر بەو مەفرەزانە دەگەیەنن.

دوای ئەو شەرانی عەلی ئاغا پوو دەکاتەو دەشتی کۆبە و زۆرجار لە گەڵ مەفرەزە پۆلیس لییان دەبێ بەشەر و چەند موفەووز و پۆلیس دەکوژرێن، دوای ئەو بەیە کدانانە حکوومەت زیاتر دەکەوێتە دووی، ئەویش بۆ ماندووکردنیان زوو زوو ناوچەکە خۆی دەگۆری و سەردەمیک بەرەو دەشتی مەرگە دەپۆن و حکوومەت داوا لە ئاغاکانی مەرگە و پشدر دەکات بۆ گرتنی عەلی ئاغا و چە کدارەکانی، ئەوانیش دەیاننێرن بۆ (گوندی سوونێ) بۆ لای (حاجی حوسینی مامەش) و ماوەی سالتیک لەوێ دەمیئەنەو.

لەو کاتەدا شیخ مەحموود لە بەغدا دەستبەسەر دەبێ، کە دەزانێ باری ژبانی عەلی ئاغا و هاوێلانێ و ناخۆشە، داوا لە حکوومەت دەکات ئەمەری عەفوویان بۆ دەریکات، جگە لە شیخ مەحموودیش ئاغاکانی دزەبیش زۆریان هەولدا بۆ لیبووردنی عەلی ئاغا و تاقمەکە، لەوانە (عەلی خورشید ئاغا) ی قەپلان و (حوسینی مەلا) ی قازبخانە، کە ئەوسا نوێنەری پەرلەمانی عێراق بوو. لە ئەنجامدا حکوومەت عەفووی دەکات و دەگەرێتەووە گوندی مورتکە لە ناوچە قوشتەپە.

عەلی ئاغا دوای گەرانیووەشی واز لە کوردایەتی ناھێنی و بەرەوام پەییوونیدی بەنیشتمانپەرورانی وەک "شیخ لەتیفی شیخ مەحموود" و پارێزەر "عەونی یووسف" و "کاکە زیاد ئاغای کۆبە" و "عەباسی مامەند ئاغای ئاکو" و دەکات و ئامادەیی خۆی بۆ بەشداریکردن لە هەر بزوتنەووەیەکی نەتەوویی سوودی کوردی تیدا بێ، دەرەبێ.

لە سالی ۱۹۴۵دا مەلا مستەفای بارزانی سەردانیکی ناوچە ههولیر و دەشتی دزەبی کرد بەنیازی بەشداریکردنی سەرۆک عەشیرەتەکانی کورد لە شۆرشێ بارزانی شەویک لای عەلی ئاغا لە دێی (مورتکە) دەمیئەنەو و لە گەڵ ئاغاکان کۆ دەبێتەووە لەو پیاوانە کە وادەیان بەبارزانی بەشداری لە شۆرشە کەدا بکەن عەلی ئاغا بوو. کە شەر لە سالی دوایی شۆرشەکە ی بارزان دەستی پێ کردەووە عەلی ئاغا لەسەر بەلێنی خۆی مایەووە و گوندی مورتکە ی جێ هیشت و چوو بۆ دێی سەرمەزار و خۆی ئامادە کرد بۆ چوونە بارزان، کەچی هەموو رێگایەکی لێ گیرابوو، زۆریشی نەبرد بارزانی و شۆرشگیرەکانی کورد ناودیوی رۆژەلاتی کوردستان بوون و چوونە پال بزوتنەووەی رزگاریخوازی کورد لەو پارچەییە کوردستان، عەلی ئاغا وەک دلسۆزێکی کوردایەتی مایەووە تا کۆ لە سالی ۱۹۷۰دا لە تەمەنی ۷۲ سالییدا کۆچی دوایی کرد.

کەریم شەرزا

## مەلا محەممەدی دلاوەر

١٩٧٠-١٩٠٩

بەرەدسەمی دەبیتە مودەریس و زانایەکی لێهاتووی نایینی و ئەو زانا و ئەدیبە مەزنەیی کورد دەوربەگەیی زۆری بوو لە روونکردنەوەی مێشکی خەلکەکە لە خورافات و تەلەگەبازی هەندێ لەوانە بەبێ زانست و رۆشنبیری خۆیان کردبوو بە شیخ، کەچی لە کاکلی نایینی پیرۆزی نیشلام بەدوور بوون.



دلاوەر لە سالی (١٩٣٢) دود دەستی بە شیعەر نووسین کردوو و لە نۆبەرە شیعەرەکانی لە دژی خورافات دەدوێ کە جارێ خەلک بۆ مەدال بوون دەچوونە سەر (بابە گورگور) ی کەرکوک کەچی کە نەوت لە کانگاکانی بابە گورگور دەچوو ئەو خورافەییە پووجەل بوو و پێی ناوی تەکیەیی هەندێ شیخی بەناو شیخی بێتێ هەرودە دەلی:

**سەد داغ بە جەرگم کوردی عێراقی  
کوشتەیی خورافات مردەیی نیشاقی**

**بابە گورگور کە مەعلوم کرا  
بۆچی بێتێ تەکیەیی شیخی باقی ١؟**

دلاوەر بەبۆنەیی جەژنی نەورۆزی (سالی ١٩٣٤) دود هۆنراوەیەکی ناسکی دانرا و داوێ بە قوتابییەکانی قوتابخانەیی سەرەتایی کۆیە تاکو بەو بۆنە پیرۆزەو وەک سروود بیلێن:

مەلای زانا و شاعیری لێهاتوو و نیشتمانپەرودەری کورد مەلا محەممەدی کوردی مەلا برایی عەودالانی و ناسراو بە مەلا محەممەدی دلاوەر لە سالی ١٩٠٩ دا لە شاری کۆیە هاتۆتە دنیاوە. بێ مەلەگەیان کاتی خۆی لە گوندی عەودالانی سەر بە سلێمانی هاتۆتە کۆیە و لێ نیشتەجێ بوو. لە تەمەنی ٧ سالییدا خۆتەندنی نایینی لەلای باوکی دەست پێ کردوو و زۆری پێ نەچوو باوکی کۆچی دوایی کردوو و بۆ تەواوکردنی خۆتەندەکەیی چوو تە لای (مەلا عەلی

باداوەیی) ی نیشام و مامۆستای مزگەوتی (منارە) ی کۆیە و ماوەیەکی لەلای مامۆستا مەلا سادقی مەلا ئەحمەد (١٨٧٩-١٩٥١) هەر لە کۆیە خۆتەندووێتی. لە دوایییدا لەلای مەلا فەتحوللای هەر تەلی و مامۆستا (مەلا بەهانه دین شیخ تەبیب) زانستی مەنتیقی خۆتەندوو. کە ئەمیش کۆچی دوایی کردوو چوو تە لای مەلا محەممەدی جەلی زادە کە ناوکار بوو بە (مەلای گەورە) و دەبیتە دوا فەقیی، چونکە لە ماوەی شەش سالی دوایی و تەمەنی سێ سالیە کە دوایی بە تەنیا هەر خۆی بە فەقییەتی لەلای دەمیتێتەو. کە مەلای گەورە لە ١٢/١٠/١٩٤٣ دا کۆچی دوایی دەکات، نیشام و هەرگرتەکەیی مەلایەتی دوا دەکەوێ تاکو لە ١٩٥٩/٩/٢٥ دا لەلای مەلا عومەری ئومەر گونبەتی، وەری دەگری. هەرچەندە لە پشتریش نیشامی مزگەوتی حەتک بوو، بەلام لە (سالی ١٩٥٩) وە

هيوام لەم هۆزه گشتي، دووره چونکه سەد پشتي  
کەستيکي تيدا نيبه، ديلي و ستم نه چيشتو!

دلاوهر که ده‌کرت به نيمام و موده‌ريسي مزگه‌وتي  
حه‌تک له کۆيه، فه‌رمانگه‌ي ئه‌وقاف مووچه‌يه‌کي که‌مي بۆ  
ده‌پيڤتسه‌ود و دواي چەند سال ديتسه سەر زيادکردني  
مووچه‌که‌ي و شەش مانگيشي به‌سەر واده‌که‌ي ته‌رفيعيدا  
ده‌روات و ئه‌مره‌که‌شي بۆ دئ دهبيني ته‌نيا پيڤنج سەد فلس  
ئەویش له‌سەر ئەو باره‌ ده‌روونييه‌ي خۆي ئەم هۆنراوه  
گالته‌ناميزه‌ داده‌نت:

ئەوه شەش مانگه‌ چاوه‌ چرپمه  
ته‌ماي ته‌رفيعي ئه‌وقافه‌ شرپمه

وه‌کو زه‌رپوله‌سه‌ل مه‌مه‌ره‌ به‌هار دئ  
ته‌ماي کورتان و گوپ که‌نگر درپمه‌!

وه‌کو سيسارکي برسيمه‌ له‌سەر لاک  
له‌ ترسي سه‌گ ده‌وام باله‌ فرپمه‌!

هه‌موو ته‌رفيعه‌که‌م پيڤنج سەد فلس بوو  
وه‌کو جاران له‌بن جوړه‌ شرپمه

نه‌گەر راستيت ده‌وي راستي که‌ ناليم  
له‌به‌ر ناراستي هاورپي راسته‌ ريمه‌!

وه‌ئيللا که‌ي ئەمه‌ حاله‌ که‌ تپيدام؟  
وه‌کو ناو‌اره‌که‌ي قاتي قريپمه‌!!

دلاوهر، له‌ ناوه‌راستي شه‌سته‌کاني سه‌ده‌ي رابردووه‌ود  
ته‌ندروستي تپک ده‌چي و ته‌واو نابي و هه‌ست به‌پيري و  
بي تاچه‌تي ده‌کات و روژتيکيان له‌ ناو باخچه‌که‌ي  
مزگه‌وته‌که‌ي هه‌تک له‌ نيوان خونچه‌ گولتيک و نارنجيکي  
زه‌رد راده‌وستي و له‌و کاته‌دا ئەم ديره‌ شيعره‌ي بۆ ديت:

تاكو وه‌ک ئەم خونچه‌ به‌وم قه‌دري ژيانم لا نه‌بوو  
ئپستا ئەم نارنجمه‌ تازه‌ ژيانم بۆ چيسه‌!

دلاوهری مه‌لای زانا و شاعيري کوردپه‌ره‌ره‌ له‌ ۱۳ی  
کانووني يه‌که‌مي سالي ۱۹۷۰دا له‌ شاره‌که‌ي کۆيه‌ کۆچي  
دوايي کرد.

که‌ريم شاره‌زا

ئەم جه‌زئه‌ که‌ نه‌ورۆزه  
دنيا وه‌کو پيڤرۆزه،  
نه‌شئەي به‌جو به‌ي سه‌وزه  
نۆ نه‌خشه‌ و پيڤرۆزه!

دواي وه‌سفکردني ديمه‌نه‌ سروشتيه‌کاني کوردستان له  
نه‌ورۆزدا، ديتسه‌ سه‌ر باسي ژياني کورد و به‌چه‌ هه‌والي  
نزیکبوونه‌وي کاتي، له‌ خه‌و هه‌ستان و راپه‌ريني  
رۆله‌کاني بي راده‌گه‌يه‌نت و ده‌لت:

نزیکه‌ له‌ خه‌و هه‌ستان  
ده‌ست که‌ينه‌ که‌مه‌ر به‌ستان،  
بۆ ئيمه‌ چله‌ي زستان،  
لام واپه‌ له‌ پالۆزه‌!!

دلاوهر به‌زۆري شيعره‌کاني نامۆژگارين بۆ رۆله‌کاني  
میلله‌ته‌که‌ي و هانده‌رن بۆ هوشيارکردنه‌وه‌يان، هه‌روه‌ک له  
هۆنراوه‌يه‌کيدا به‌ناوي (ئەي ميلله‌تي کورد) ئەمه‌ي کردوود  
و ده‌لت:

ئەي ميلله‌تي کورد قور به‌سه‌رت هه‌سته‌ نه‌ماوي!  
غه‌يره‌ هه‌موو وه‌ک گوڤگ و نه‌تۆش لای خوراوي  
به‌م لوتفه‌ شه‌که‌ر زاهيره‌، ژه‌هرينه‌به‌ ناوي  
ئەي داخي گرانم به‌خودا هه‌لخه‌له‌تاوي

غه‌يره‌ هه‌موو بۆ خاكي وه‌ته‌ن بوونه‌ سه‌کنده‌ر  
تۆش رووت و ره‌جال، بي به‌ش و مه‌غدوور و قه‌له‌نده‌ر  
ئەم خاكيه‌ خسوسي نيبه‌ بۆ سلق و جه‌وه‌نده‌ر  
ئەي داخي گرانم به‌خودا هه‌لخه‌له‌تاوي!!  
دلاوهر له‌م پارچه‌ شيعره‌ي خواره‌وي له‌ يه‌کتيک له  
ژماره‌کاني گوڤاري گه‌لاوژدا له‌ سه‌ره‌تاي چله‌کاني سه‌ده‌ي  
رابردوودا بلاوي کردۆته‌وه‌ و ئاواته‌خواز بووه‌ خوداي  
په‌روه‌رگار ناوتيکي پاک و روون، يان لاوي پيڤگه‌يشتوو،  
ياخود پياوي پيري دانا و تيڤگه‌يشتوومان بۆ بنيري به‌لکو  
به‌هۆي ئەو جوړه‌ که‌سانه‌ و به‌هۆي ئەو ئاوه‌ پاکه‌ که‌  
مه‌به‌ستي له‌ زانستي پاكي نه‌شيوئنراوه‌، ئەم ميلله‌ته‌ي  
کورد بکاته‌ نامانجي خۆي و ده‌لت:

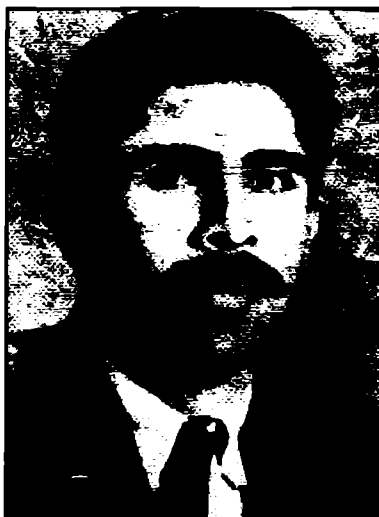
خوايه‌ بۆمان بنيري ناوي له‌ قور نه‌نيشتوو  
يا گه‌نجي پيڤگه‌يشتوو، يا پيري تيڤگه‌يشتوو

ئەم ميلله‌ته‌ هه‌زاره‌، چەند قه‌رنه‌ چاوه‌نواره  
به‌چاوي خۆي بييني، به‌ردی به‌بیر قه‌لشتوو

## عاسم حەیدەری ١٩٧١-١٩٢١

جە ماوەرتکی یە کجار زۆری  
شارەکه و دەوروبەری بەشدارییان  
تێدا کردبوو، لە نزیکهوه له  
میژووی نهوڕۆز گەشتن.

عاسم حەیدەری له دوای  
هەلۆهشانهوهی حزبی شوێرش له  
سەرەتای هاوینی ١٩٤٦دا، چوو  
پال حزبی رزگاری نیشتمان و  
وێک ئەندامێکی دلسۆز لهو حزبه  
پیشکەوتنخوازه دا چالاکیی نواند،  
که راپهرینی نیشتمانی گەلی  
عێراق بە کورد و عەرەبیهوه له  
کانوونی دووهمی ١٩٤٨دا بەرپا  
بوو، له خۆپیشاندان و  
کوێبوونهوهکانی جەماوەری شاری  
ههولێر رێبهر و وتاریتێژی ئەو  
راپهرینه بوو، که له دژی بهستنی  
پهیمانی پورتسمۆژی نیوان عێراق و  
به‌ریتانیا هه‌ل‌گیرسا بوو.  
هەرچەنده جەماوەری راپهریو  
پهیمانه‌که‌یان زنده‌به‌چال کرد و بو  
ماوه‌ی چەند مانگی‌ک نازادییان  
به‌دهست هێنا، به‌لام حکومه‌تی



بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخوازی  
نیشتمانی و په‌یدا‌بوونی  
رێکخراوی پیشکەوتنخواز له  
عێراق و کوردستان، بوو ته  
خه‌باتگیتێرتکی دلسۆز له  
رێکخراوی پیشکەوتنخوازی  
(شوێرش). له یه‌که‌م نه‌وڕۆزی  
ناشکرای شاری هه‌ولێر له‌ سالی  
١٩٤٦دا وتاری ئەو رێکخراوه  
سیاسییه‌ی کوردی پیشکەش  
کردوو، که له‌ نزیک شوێنی  
(سینه‌مای سه‌لاح‌دین) ی ئیستا،

تیکۆشه‌ری پیشکەوتنخوازی  
کورد، عاسم کوردی حەیدەر کوردی  
عاسم، له هه‌ولێر له‌ بنه‌ماله‌یه‌کی  
ئەدەب و نایین و زانسته‌په‌روه‌ر  
هاتۆته‌ دنیاوه. له‌ باوه‌شی  
بنه‌ماله‌ی ناوکاری حەیدەرییان  
په‌روه‌رده‌ بووه و چاوی به‌ دیمه‌نه  
دلگه‌رەکانی قه‌لا و مناره‌ی  
میژوویی شارەکه‌ی کراوه‌ته‌وه.

خوێندنی سەرەتایی و قوناعی  
ناوه‌ندی هه‌ر له‌ شارەکه‌ی هه‌ولێر  
ته‌واو کردوو و چوو ته‌ شاری  
به‌غدا و له‌ قوتابخانه‌ی (دار  
العلوم) له‌ ئە‌عه‌زمیه‌ وه‌رگیراوه،  
به‌لام له‌ به‌ر نه‌خۆشیی خوێندنی پێ  
ته‌واو نه‌کراوه، چونکه‌ هه‌ر له  
ته‌مه‌نی هه‌رزه‌کاریه‌وه‌ تووشی  
نه‌خۆشیی ته‌نگه‌نه‌فەسی (ره‌بوو)  
بووه. له‌ سالانی ١٩٤٤ تا‌کو  
١٩٤٦ به‌فه‌رمانبه‌ر له‌ فه‌رمانگه‌ی  
ته‌م‌وین له‌ شاری هه‌ولێر  
دامه‌زراوه.  
له‌ گه‌ل سه‌ره‌له‌دانی

پاشايەتلىك گەل دامەزراندنى  
 ھۆكۈمەتتىكى ئىسرائىل رەھبەرلىكى  
 ۱۹۴۸/۵/۱۵ دا ئەھكامى  
 عورفى لە سەرتاسەرى عىراق جارى  
 دا، بەھ ناۋەدى پارىزگارى و  
 پاراستىنى پىشتى سوپاي عىراق  
 دەگا، كە بەشىكى زۆرى بەھو  
 مەيدانى شەرى فەلەستىن لە دۆى  
 ئىسرائىل بەرى كرابو. جاردانى  
 عورفى دۆخىكى لەبارى خولقاند  
 بۆ ھۆكۈمەتتىكى كۆنەپەستى عىراق  
 بۆ گىرتى دەستەپەكى چالاك و  
 دىسۆز لە نىشتەمانپەروەران و  
 دوورخىستەنەپەريان لە مەيدانى  
 تىكۆشەنى جەماۋەرى. لە شارى  
 ھەولتەر دەستەپەكەن لە تىكۆشەرى  
 بەجەرگەكانى ۋەكو عاسم ھەيدەرى  
 جەمال ھەيدەرى و ھاشم عەبدوللا  
 و عادىل سەلىم و شىخەشەل و  
 چەندان تىكۆشەرى دىكە دەگىرتى  
 و دەدرىن بەدادگەي عورفى  
 عەسكەرى لە بەغدا. لە ئەنجامى  
 دادگاىيەردىن عاسم ھەيدەرى  
 وتارىتتى ۋە رابەرى  
 خۆپىشاندا ئەكانى شارى ھەولتەر لە  
 رۆژانى راپەرىنى كانوندا، بۆ  
 ماۋە ۷ سال ھۆكۈم و ۳ سال  
 دوورخىستەنە ۋە خىستەنە ژىر  
 چاۋدىرىپى پۆلىس مەھكۇم  
 دەكرى. ۋەك تىكۆشەرىكى ورد  
 بەرز، خۆى لەبەر ئەھ ھۆكۈمە  
 سەختە رادەگىرى، تاكو بەھ لە  
 بەرپاۋونى شۆرىسى تەمۋوزى

۱۹۵۸ نازاد دەكرى و دەگەرتتە ۋە  
 شارى ھەولتەر بۆ بەردەۋامبۇون لە  
 كاروانى خەباتى چىنايەتتى.  
 كە شۆرىسى ۱۴ تەمۋوزى  
 دىمۇكراتىيى سالى ۱۹۵۸ بەرىا  
 دەپتى، بىر لە پىكەۋەنەنى  
 شاندىكى نىشتەمانى دەكاتە ۋە تاكو  
 بچن بۆ پىرۆزىيى پىشكەشكرى  
 بەسەرانى شۆرىس بەناۋى پارىزگارى  
 ھەولتەر، بۆيە لەگەل بەرىزان پارىزەر  
 عەونى يۇسۇف و شەمسەددىن  
 موفتى و چەند نىشتەمانپەروەرىكى  
 دىكە بەھو بەغدا دەپۆن و لەۋى  
 لەگەل شاندىكى شەرگانى تىرى  
 كوردستان بەكەگەرن و  
 داخاۋىيەكانىن دەكەن بەپەك و لە  
 رۆژى ۲۷ تەمۋوز دەچنە  
 ۋەزارەتتى بەرگىرى و سەركردەي  
 شۆرىس زەئىم عەبدولكەرىم قاسم  
 پىشۋازىيان دەكات، ئەۋانىش  
 داخاۋىيە نەتەۋەبى و مىللىيەكانى  
 خۆيانى پىشكەش دەكەن.

عاسم داۋى شۆرىسى ۱۴  
 تەمۋوز رىيازىكى نەتەۋەبى دەگرى  
 و دەچىتتە پال پارتى دىمۇكراتى  
 كوردستان بەسەرۋىكەيەتتى  
 بارزانى. لە شارى ھەولتەر دەپىتە  
 ئەندامى لىژنەي مەھلى پارتى و  
 چالاكانە كاروبارى خىزىكەي  
 جىتتە جى دەكات. لە كۆتايى سالى  
 ۱۹۵۹ و سەرەتاي ۱۹۶۰ بوۋەتە  
 بەكەك لە ۋەسەنەي داۋى

دامەزراندنى (ھىبى جەمھورى) ياز  
 دەكرى.

عاسم ھەيدەرى لە كۆتايى  
 سالى ۱۹۶۳ تاكو سالى ۱۹۷۰  
 كرا بەفەرمانبەر لە بەغدا و داۋى  
 رىكەۋەتتەننامەي ۱۱ ئادارى  
 ۱۹۷۰ ئىۋان سەركردايەتتى  
 شۆرىسى ئەپىلولى رىزگارخاۋى و  
 ھۆكۈمەتتىكى عىراق گوتىزرايەۋ بۆ  
 شارى ھەولتەر و لە مستەۋدەي  
 نەۋت دەستبەكار بوو. تاكو رۆژى  
 كۆچى داۋىيى لە ۲۰ تەمۋوزى  
 ۱۹۷۱ و لە تەمەنى ۵۰ سالىدا  
 مائىۋايى لە كورد و كوردستان  
 كرى.

عاسم ھەيدەرى ھەر  
 خەباتگىرىكى دىسۆز نەبوو،  
 بەلكو لە ھەمان كاتىشدا  
 نووسەرىكى خامە رەنگىنى  
 كوردىش بوو. بەكەك بوو لە  
 نووسەرانى "گۆقارى گەلاۋىژ" و  
 بابەتتى ۋە رىزگارداۋى تىدا بلاۋ  
 دەكرەۋە. تەنەت جارىتكان  
 لەسەر نووسىنىكى لەبارەي دەۋرى  
 گەلى كورد لە شۆرىسى ۱۹۲۰  
 عىراقدا دەدرىت بەدادگا و سى  
 مانگ لەسەر ئەھ وتارەي بەند  
 دەكرى. بۆيە دەلتىن: بەمردنى  
 تىكۆشەرى و نووسەرىكى كوردى  
 ۋەكو عاسم ھەيدەرى، نەتەۋەي  
 كورد لە رۆزگاردا زىانىكى  
 گەۋرەي لى كەوت.

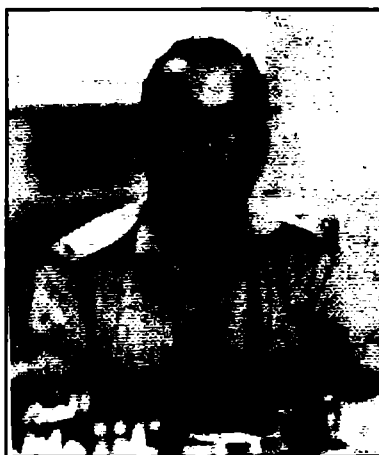
كەرىم شەرزا

## نافیز جلال جھوٹری ۱۹۲۱-۱۹۷۲

کہریم شہزاد

لہ جہلہ ولا ٹفسہ رتیکی پایہ دار  
بووہ.

لہ دوا کی کودہ تا شوومہ کہی  
۸۱ شویاتی ۱۹۶۳ بہ غدای جی  
ہیشٹووہ و لہ گہل چند  
ٹفسہ رتیکی نیشتمانپہ روہری  
کورد خویان دہ گہ یہ نہ ناوچہ  
نازاد کراوی قہ لادزی، کہ  
ٹوساکہ بارزانی مستہ فا لہ وی  
بوو، ٹمیش دہ چیتہ لای و خوی  
پی دہ ناسیتنی. ٹمیش ہندی  
کاری عہسکہری پی دہ سپیری و  
لہ سالی ۱۹۶۴ دہ بیکاتہ  
سہر کردہ کی کہرتی پینجہ می  
ہیزی پینشمہ رگہ کی کوردستان لہ  
پشدر و رانیہ و کویہ و، کار و  
ٹہر کہ کہی بہ چاکی جیبہ جی  
دہ کسات. بویہ ٹہر کی



دامہ زراوہ. لہ دوا ییدا لہ  
(دوہری بہرگری دہ بابہ) لہ  
بہریتانیا بہ شداری کردووہ و پلہ  
و پایہ کی بہرز بوتہ وہ تاکو  
گہیشٹووہ پلہ کی (موقہ ددہم) و  
فہرمانی عہسکہری خوی لہ  
ٹوردوگی ریشید و وہ شاش و لہ  
تیبی یہ کہم لہ دیوانیہ و بہ سرہ  
دیوہ، ماوہ یہ کیش لہ تیبی (۳)

نافیز جلال جھوٹری لہ  
سالی ۱۹۲۱ د لہ شاری کویہ.  
چاوی ژبانی ہلیناوہ، لہ سالی  
۱۹۲۹ د چووہ تہ قوتابخانہ کی  
سہر تایی کویہ. لہ سالی  
۱۹۳۷ د چووہ تہ قوتابخانہ کی  
ناوہندی، کہ ٹو سالہ بویہ کہم  
جار لہ شہرہ کہیدا کرابووہ وہ. لہ  
سالی ۱۹۴۱ د لہ قوتابخانہ  
دہرچووہ و چووہ تہ بہ غذا و لہ  
خوتندنگای نامادہ کی عہسکہری  
وہرگیراوہ. لہ سالی ۱۹۴۳ د  
دہرچووہ. لہ ہمان سالدا  
چووہ تہ کولتجی عہسکہری و لہ  
۱۹۴۶/۶/۲۹ د خوتندنی  
تہ او کردووہ. پروانامہ کی  
دہرچوونی وہرگرتووہ و بہ پلہ کی  
مولازمی دووہم لہ لقی توپخانہ

چاۋدىر يېزىقىنى ھېزەكانى  
 پېشمەرگە لە (دۆلە رەقە) تا  
 دەگاتە ناۋچەي (بالەك) ىشى  
 پى دەسپىردى تاكو دەكرىتە  
 بەرپىسى نووسىنگەي عەسكەرى  
 لە مەكتەبى تەنقىزى  
 سەركردايە تىببى شۆپشى ئەيلوول.  
 نافىز جەلال، لە رۆژى چوونە  
 پال شۆپشى رزگارخىۋازى  
 كورد دەۋە تاكو دەرچوونى  
 بەياننامەي ۱۱ى ئادارى ۱۹۷۰  
 زۆر بەدلىسۆزى خىزمەتى كىشەي  
 كوردى كرد، لە سەردەمى ھۆكىمى  
 عەبدولپەھمان مەھمەد عارف و  
 ۋەزارەتەكەي عەبدولپەھمان  
 بەزاز ئەندامىك بوو لە ناو  
 شاندىكى كورد بۆ گىتوگۆكردن  
 لەگەل كار بە دەستانى عىراق بۆ  
 چارەسەركردنى كىشەي كورد  
 بەرپىگايەكى ئاشتىيانە و برىتى  
 بوون لە: (ھەبىب مەھمەد  
 كەرىم) و (عەلى عەبدوللا) و  
 (سالىح يىۋوسفى) و (نافىز  
 جەلال) و (مۇھسىن دىزەيى) لە  
 ئەنجامى ئەو گىتوگۆيانە  
 بەياننامەي ۱۹۶۶/۶/۲۹  
 دەرچوو بۆ چارەسەركردنى  
 كىشەي كورد.

لە دواي ھاتنەۋەي ھىزى بەعس  
 بۆ ھۆكىمى عىراق لە  
 ۱۹۶۸/۷/۱۷ دا ئەو رۆژىمە  
 ھەۋلى دا بەرپىگايەكى ئاشتىيانە  
 كىشەي كورد چارەسەركات،  
 بۆيە كەۋتە گىتوگۆ لەگەل  
 سەركردايە تىببى ئەيلوول و بۆ  
 تەۋا كوردنى ئەو گىتوگۆيانە  
 بارزانى ۋە فەدىكى ناردە بەغدا  
 كە پىكھاتىبوو لەم بەرپىزانەي  
 خوارەۋە:  
 (ئىدىرىس بارزانى، مەسعوود  
 بارزانى، دىكتور مەھموود  
 عوسمان، سامى عەبدولپەھمان،  
 نافىز جەلال ھەۋىزى، نوورى  
 شاۋەيس، سالىح يىۋوسفى،  
 مۇھسىن دىزەيى و دارا توفىق)  
 لەسەر خالە سەركەيەكانى  
 بەياننامەي ۱۱ى ئادارى ۱۹۷۰  
 رىك كەۋتن، كاتىكىش  
 بەياننامەكە مۆر كرا، پىنج  
 ۋەزىرى كورد بە ناۋى شۆپشى  
 كورد بە شدارىيان لە ۋەزارەتىكى  
 عىراقى كرد بە سەركەيە تىببى  
 سەركۆك كۆمار ئەھمەد ھەسەن  
 بەكر و برىتى بوون لە مانەي  
 خوارەۋە:  
 ۱- نافىز جەلال ھەۋىزى -

ۋەزىرى كىشەي كورد.  
 ۲- نوورى شاۋەيس -  
 ۋەزىرى ئەشغال.  
 ۳- ئىھسان شىرزاد -  
 ۋەزىرى شارەۋانپىھكان.  
 ۴- سامى عەبدولپەھمان -  
 ۋەزىرى كاروبارى باكور.  
 ۵- سالىح يىۋوسفى - ۋەزىرى  
 دەۋلەت.  
 نافىز جەلال، جگە لە پاھىي  
 ۋەزىرى، ئەندامىكى كاراش بوو  
 لە لىژنەي ئاشتى و ھەر لەو  
 رىگايەش كاتىك بۆ  
 چارەسەركردنى كىشەي نىۋان  
 ھۆكۈمەتى عىراق و  
 پېشمەرگەي كوردستان، لە  
 بەغداۋە بەرپىگايەكى كەركوك -  
 ھەۋلىردا بەرەو (شەنگال)  
 دەچوو، لە باكورى كەركوك،  
 لە نىزىك گوندى (دارەمان) لە  
 تەمبۇزى ۱۹۷۲ دا توۋشى  
 كارەساتى ئۆتۈمبىل ھات و  
 بەسەختى برىندار بوو. بۆ رۆژى  
 ۱۹۷۲/۷/۱۰ لە نەخۇشخانەي  
 عەسكەرى بەغدا گىيانى سپارد،  
 تەرمەكەي گۆتۇزايەۋە بۆ كۆيە لە  
 گۆرستانى بىنەمالەي ھەۋىزىيان  
 بەخاك سپىردرا.



## وہاب ناغای رہواندزی ۱۹۷۲-۱۹۰۹

### ہہ لگورد عہ بدولوہاب

خویندن تہ او بکات. وہاب ناغا به بہر تکر دنی تہ مہنی لایہ تیو گہ یشتنی به تہ مہ نیک، کہ له ناو کومہ لگای کورده واری پتیدہ وتری قہ بریدی، ئینجا ژبانی هاوسہ رگیری له سہرہ تای چلہ کانی سہدہی بیستہم پیک ہیناود، ژنی یہ کہ می به ناوی حہ بیبہ خان کچی میر محہ مہدی دہر گہ لہ بوود، دو اتیش ژنتیکی دیکہی به ناوی زولیتخان ہیناود، بہ لام کاتیک دوای نسکوہینانی شورشی بارزان (۱۹۴۳-۱۹۴۵) و، ئاوارد بوونی بو ژژہ لاتی کوردستان و بہ شداری کردنی له کوماری کوردستان، له ویشدا ژنتیکی دیکہی به ناوی دوریہ خان ہیناود، کہ بہ رچہ لہک له کورده کانی باکووری کوردستان بوود. بہ مہش وچہی ناوبراو پتکدیت له: (گہ لاویژ، ہیوا، لاجان، موکریان، نازاد، پشتیوان، بیرون، فہیلی، ہہ لگورد، ناری).



تہ او کردنی خویندن رووی کردو تہ شاری ہولیر، بہ لام لہ بہر خراپی بارودوخی تہو کاتہو تیکہ لاوبوونی بہ کاروباری سیاسی نہیتوانیوہ

وہاب ناغای رہواندزی ناوی تہ اوای عہ بدولوہاب کوری محہ مہد علی ناغاو لہ گہ ریکی کاو لوکان لہ رہواندز لہ دایک بوود، رچہ لہ کیان بو ناوچہی ناگوینی سہر بہ رہواندز دہ گہ پتہ وود، دایکی ناوی عائشہ خانہ و خوشکی میر (محہ مہدئہ مین) ی دہر گہ لہ یہو، ناوبراو بہ وہاب ناغای رہواندزی یا کاک وہاب ناوی دہر کردوود.

وہاب ناغا خویندنی سہرہ تایی لہ رہواندز تہ او کردوود، دو اتیش بہ مہ بہستی





مەملانێکردن لە گەمەل ژیان و تووشبوونی بە نەخۆشی دڵ لە ٦ ی شوباتی ١٩٧٢ لە رۆژیکی بە فراوی و سەرما و سۆلی زستان کۆچی دوایی دەکات و لە دینی نۆمهراودی سەر بە ناوچهی باله کایه تی به خاک دەسپێردری.



ئەیلول، ئیتر له ویتو به شدارییەکی کارا له شۆرش دەکات و رۆژیکی بەرچاوی دەبیت له ناوچه کەدا، تا ناوبراو دەبیتە ئەندامی مەکتەبی تەنفیزی و له گەلاله دەست بە کار دەبیت. ماویدی کارکردنی وهاب ناغا له و کاره‌دا تا سالی ١٩٧٠ دەبیت دواتریش به رەسمی دەست له کار کیشانه‌وهی خۆی پیشکەش به بارزانی دەکات، به‌لام بارزانی قبولی ناکات.

وهاب ناغا به بەرده‌وامبوونی

وهاب ناغا له کاتی ئاواره‌بوونی بو دیوی رۆژه‌لاتی کوردستان، که ئەو کاته سەرۆبه‌ندی دامه‌زراندنی کۆماری کوردستان له ویدا رۆژیکی بەرچاوی ده‌گێریت و وه‌کو کەسایەتییه‌کی سەربازی خزمەت له له‌شکری کوردستان ده‌کات. به‌ نێنگۆ هێنانی کۆمار به‌ هۆی خرابی باری تەندروستی وهاب ناغا بریاری گه‌رانه‌وه‌ی باشووری کوردستان ده‌دات و، ئەنجامیش له‌لایهن حکومه‌تی عێراقییه‌وه به‌ سزای له‌ سێداره‌دان به‌ند ده‌کریت، به‌لام دوای ماوه‌یه‌ک له‌ به‌ندیخانه به‌ هه‌ول و کوششی بنه‌ماله‌که‌ی و چەند کەسانیکی دیکه‌ حوکمه‌که‌ی بو‌هه‌تاهه‌تایی ده‌گۆریت، که‌چی ئەویش ته‌واو ناکات و له‌ سالی ١٩٥٣ نازاد ده‌کریت.

وهاب ناغا دوای نازادبوونی به‌ کاری تاییه‌تی خۆیه‌وه‌ خه‌ریک ده‌بیت تا هاتنه‌وه‌ی مسته‌فا بارزانی و هه‌لگیرسانی شۆرشی

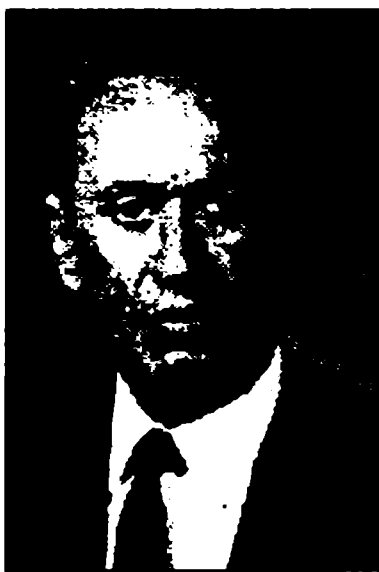


## سابىر ئىسماعىل مەھمەد

۱۹۱۰-۱۹۷۲

كورد و لە سالى ۱۹۳۲دا لە بەغدا دروست بوو. كاتىكىش كە (حزبى هيو) لەسەر ھەيكەلى (كۆمەلەى داركەر) بەسەرۆكايەتتى مامۇستا رەفىق حىلمى دامەزرا، مامۇستا سابىر بوو ئەندامىكى چالاک لەو حزبە نەتەۋەيىيە جەماۋەرىيەى كورد، بەتايىبەتى لە سەردەمى ھەلگىرسانى شۆرشى ۱۹۴۳-۱۹۴۵ى بارزان بەسەرۆكايەتتى بارزانبى نەمر.

مامۇستا سابىر يەككىك بوو لەو كەسايەتتىيانەى كە لە كۆبە بەنھىتى لەگەل مەھدى ھەمىد و بەكرە بەدولكەرىم ھەوتىزى لە سالى ۱۹۴۴دا كۆبوو ھە بو دانانى نەخشەيەك بو ھەلگىرساندنى شۆرشىكى



سەرەتايى و بەپىتى دەستورىكى نوى قوتايىيەكانى پەروەردە كرددو ھ.

مامۇستا سابىر لە سەرەتاي سىيەكانى سەددى رابردو ھە چو ھەتە پال (رىكخراوى مەنەۋەرانى كورد) لە كۆبە كە بەشكىك بوو لە كۆمەلەى لاوانى

مامۇستاي پەروەردەكار و نىشتمانپەروەرى تىكۆشەرى كورد، سابىر ئىسماعىل مەھمەد لە سالى ۱۹۱۰دا لە گەرەكى بەفرىقەندى لە شارى كۆبە لەدايك بوو. لە تەمەنى ھەوت سالىدا چۆتە سوختەخانە و قورئان و بنچىنەى خوتىندەۋە فىر بوو. لە سالى ۱۹۲۰دا چو ھەتە قوتايخانەى سەرەتايى كۆبە و چونكە بنچىنەى خوتىندەۋەى زانىسە، لە پۆلى دوو ھ دانراۋە و لە سالى ۱۹۲۵دا خوتىندى قوتايى سەرەتايى تەۋاۋ كرددو ھ و چەند سالىك لە خوتىندى داپراۋە تاكو لە سالى ۱۹۳۰دا چو ھەتە بەغدا لە خانەى مامۇستايان ۋەرگىراۋە. لە سالى ۱۹۳۲دا بو ھەتە مامۇستاي قوتايخانەى

دیکە ی کورد له ناوچه‌کانی بیستۆین و کۆیه تاکو به‌شیتکی زۆری سوپای عێراق بینه ئەو ناوچانه و هێزبان له به‌ردی بارزان کهم که نه‌وه. له و کاته‌شدا شۆرشگێرانی بارزان ده‌توانن تاکو هه‌ریر و باتاس ئازاد بکه‌ن و حکوومه‌تیکی کوردی دا به‌زرتن.

ئهم نه‌خشه‌یه به‌ر له جیبه‌جیکردنی ناشکرا بوو، حکوومه‌ت مه‌هدی حه‌مید و به‌شداربوونی دیکه‌ی جگه‌ له ره‌ئیس به‌کر عه‌بدولکه‌ریم هه‌وێزی گرت چونکه پێشتریش خۆی شارده‌بووه و مامۆستا سا بیر یه‌کیک بوو له‌و گیراوانه و ره‌وانه‌ی هه‌ولێر کران و دران به‌دادگای عورفی عه‌سکه‌ری، به‌لام به‌هه‌ول و کۆششی سه‌عید قه‌زاز و قاسمی مه‌لافه‌ندی ئازاد کران، ته‌نیا مه‌هدی حه‌میدی ئەفسه‌ری که‌رکوکی ۳ ساڵ حوکم درا.

که به‌ریوون، له ۱۹۴۵دا مامۆستا سا بیر دوور خرایه‌وه بۆ پارێزگای حیلله - ناحیه‌ی محاوێل تاکو ببیت به به‌رتیوه‌به‌ری به‌شی ناوه‌خۆیی (خانه‌ی مامۆستایانی لادی). به‌لام له‌ دوای راپه‌رینه

نیشتمانییه‌که‌ی کانونی دووه‌می ۱۹۴۸ی گه‌لانی عێراق، گه‌رتنرایه‌وه بۆ کۆیه و بووه ره‌مزتیکی خه‌باتی نیشتمانی مامۆستایان، بۆیه له‌ دوای شۆرشی ۱۴ی ته‌مووزی ۱۹۵۸دا به‌نه‌ندامی کۆنگره‌ی مامۆستایانی کۆماری عێراق هه‌لبژێردرا و له‌ سالانی ۱۹۵۹ و ۱۹۶۰ له‌ هه‌ردوو کۆنگره‌کانی مامۆستایانی کورد له‌ شه‌قلاوه، به‌شداریی کرد و گه‌لیک پێشنیازی به‌نرخ‌ی بۆ په‌ره‌پیدانی خۆتندنی زمان و نه‌ده‌ب و میژووی کورد له‌ قوتابخانه‌کانی کوردستان پێشکه‌ش به‌ده‌سته‌ی گشتی کۆنگره‌کان کرد و په‌سند کران.

مامۆستا سا بیر نه‌ندامتیکی به‌ده‌ره‌وه‌ی بزووتنه‌وه‌ی ناشتیخوازن بوو له‌ شاری کۆیه، هه‌موو ده‌م له‌ ژێر چاودێری حکوومه‌ت بوو، بۆیه دوای کۆده‌تا شوومه‌که‌ی ۸ی شویاتی ۱۹۶۳دا له‌سه‌ر هه‌لوێستی نیشتمانی، له‌گه‌ڵ ده‌سته‌یه‌ک له‌ فه‌رمانبه‌رانی کۆیه گیرا و تۆمه‌تی پش‌تگێر بکردنی شۆرشگێرانی کوردیان خسته‌ پال و دوای نه‌مانی حوکمی به‌عس و ئازادبوونی له‌ تشرینی دووه‌می

۱۹۶۳دا کرایه‌وه به‌رتیوه‌به‌ری قوتابخانه‌ی زانست له‌ کۆیه و له‌ سالی ۱۹۶۶دا دوای نه‌وه‌ی ۳۴ ساڵ خزمه‌تی پرۆسه‌ی په‌روه‌رده و فێرکردنی له‌ کوردستاندا کرد، خانه‌نشین کرا. له‌ سه‌ره‌تای هه‌فتاکانی سه‌ده‌ی رابردووه‌وه تووشی نه‌خۆشی شێره‌نجه‌ بوو و هه‌ر به‌و ده‌رده‌ کوشنده‌یه‌ی له‌ مانگی ته‌مووزی ۱۹۷۲دا له‌ به‌غدا کۆچی دوایی کرد. ته‌رمه‌که‌ی براهیه‌وه شاری کۆیه و به‌رتیژیکی زۆره‌وه له‌ گۆرستانی به‌ماله‌که‌یان به‌خاک سپێردرا.

سه‌رچاوه:

- ۱- حه‌نا نه‌نتوان - گوڤاری رۆژی کوردستان - ژماره (۲۱) - (۲۲)ی سالی ۱۹۷۴ - و تاریکی به‌ناو نیشانی (با مامۆستا سا بیر ئیسماعیل له‌ بیر نه‌که‌ین).
- ۲- ئاگاداری نووسه‌ری ئەم بابته‌ له‌ ژياننامه‌ی ئەم کەسایەتییه له‌ نزیکه‌وه.
- ۳- رۆژنامه‌ی هاوکاری - ژماره (۱۳۳)ی رۆژی ۱۹۷۲/۹/۹. و تاریک له‌باردی ژياننامه‌ی ئەم کەسایەتییه کۆچکردووه.

که‌ریم شاره‌زا

## کاکە‌ی حاجی مەحموود ١٩٧٣-١٩٠٠

دالده‌ی دوژمنا‌نی حکوومه‌ت بووه، به‌لام هه‌چ له‌سه‌ر نیشکۆت نا‌بێ و به‌رده‌دری و که‌ ده‌زانی له‌ کۆیه‌ له‌به‌ر چاودێری پیاوانی حکوومه‌ت نا‌حه‌وتیه‌وه، بۆیه‌ ناچار بوو ماله‌که‌ی له‌ سه‌رده‌تای سا‌لی ١٩٤٨دا بیاته‌ شاری که‌رکووک و له‌ گه‌ره‌کی نیشکۆ قاسم نیشکۆته‌جێ ده‌بن. دیسان ماله‌که‌ی ده‌کاته‌ یانه‌ی نیشکۆته‌په‌روه‌ر و رووناکبیرانی کورد و گه‌لێک که‌سایه‌تی ناسراوی وه‌ک مامۆستا‌یان (ئیبیراهیم نه‌حمه‌د، شیخ قادری به‌رزنجی، عومه‌ر ده‌بابه‌ و تاهیر سادق، شیخ ماری به‌رزنجی، محمه‌د نه‌حمه‌د قه‌رده‌اغی) له‌ دیوه‌خانه‌که‌ی کۆ ده‌بوونه‌وه و باسیان له‌ باری سیاسی کورد و عێراق و دوا‌رۆژی کوردستان ده‌کرد.

له‌ ماله‌ی نه‌و پیاوه‌ خزمه‌تگوزاره‌ پیتاک و یارمه‌تی بۆ لیتقه‌وماوانی لافاوی سا‌لی ١٩٥٧ی سلێمانی کۆ ده‌کرایه‌وه و یارمه‌تی هه‌ژاران ده‌دا و هه‌ر له‌ ماله‌که‌ی نه‌ودا بیه‌ر له‌ ده‌رکردنی گۆفاری (شه‌فه‌ق) له‌ شاری که‌رکووک کرایه‌وه و شیخ قادر به‌رزنجی بۆ ده‌ست‌نیشان کرا بۆ ده‌رچواندنی، وابوو نه‌و خه‌ونه‌ له‌ رۆژی ١٥/١/١٩٥٨دا هاته‌ دی و یه‌که‌م ژماره‌ی (شه‌فه‌ق) ده‌رچوو.

کاکه‌ی حاجی مەحموود خۆی که‌سایه‌تییه‌کی کۆمه‌لایه‌تی بوو و خه‌باتی نه‌ته‌وه‌یی ده‌کرد و کاک مەجیدی کوره‌ گه‌وره‌شی خه‌باتی چینه‌یه‌تی ده‌کرد و شیوعی بوو. که‌چی کاکه‌ نه‌وه‌نده‌ سینگ فراوان بوو، رۆژتیک له‌ رۆژان رووی خۆی له‌و کورده‌ی گه‌ژ نه‌کرد و دژایه‌تی که‌سی نه‌ده‌کرد، بۆیه‌ بووبوو که‌سایه‌تییه‌ک هه‌موو کورد و غه‌یری کورد رێزبان لێ ده‌نا، تا‌کو له‌ رۆژی ٢٢ی کانوونی یه‌که‌می ١٩٧٣دا به‌نه‌خۆشی پاله‌په‌ستۆی خۆین له‌ که‌رکووک کۆچی دوا‌یی کرد و ته‌رمه‌که‌ی له‌ کۆیه‌ نیشکۆ.

### تێبینی:

\* سوود له‌ وتاریکی مامۆستا مسته‌فا نه‌ریمان- له‌ گۆفاری (ره‌نگین) ژماره‌ ٥٨ی سا‌لی ١٩٦٣ و تۆماری ژماره‌ (١٧)ی که‌سایه‌تییه‌ خزمه‌تگوزاره‌کانی کورد (ده‌سنووس) وه‌رگیراوه‌ که‌ له‌ نووسینی نووسه‌ری نه‌م بابه‌ته‌یه‌.

که‌ریم شاره‌زا

که‌سایه‌تی کۆمه‌لایه‌تی و نیشکۆته‌په‌روه‌ری کورد (کاکه‌ی حاجی مەحموودی کوری حاجی محمه‌ده‌مینی مه‌هابادی) له‌ سا‌لی ١٩٠٠دا له‌شاری کۆیه‌ له‌دایک بووه، باپیره‌ گه‌وره‌ی له‌ موکریانه‌وه‌ هاته‌وته‌ کۆیه‌ و لێی نیشکۆته‌جێ بووه. به‌مندا‌لی له‌ حوجره‌ی مزگه‌وته‌کان خۆیندوو‌یه‌تی و سا‌وه‌یه‌کیش چۆته‌ قوتابخانه‌ی ره‌سمی تا‌کو بووه‌ته‌ خۆیندوه‌وارتکی هۆشیار. نیشکۆ له‌ جیتی حاجی مەحموودی باوکی، ده‌ستی داوه‌ته‌ کاسی.

له‌ سه‌رده‌تای سییه‌کانی سه‌ده‌ی بیسته‌مه‌وه‌ په‌یوه‌ندی به‌کۆمه‌له‌کانی (بشتیوان) و (خۆبیبوون) ده‌وه‌ کردوووه و که‌وته‌وه‌ته‌ سه‌ر خه‌باتی کوردایه‌تی. عوسمان عه‌ونی، شاعیری نه‌ته‌وه‌یی کورد، له‌ هاوینی سا‌لی ١٩٧٥دا به‌نووسه‌ری نه‌م بابه‌ته‌ی راگه‌یاندا و گوته‌ی: "چه‌ند رۆژتیک به‌ر له‌ شه‌ره‌که‌ی به‌ر ده‌رکی سه‌رای سلێمانی، کاکه‌ ناگادار کرایه‌وه‌ که‌ له‌ ٦ی نه‌یلوولی ١٩٣٠دا به‌بۆنه‌ی هه‌لبژاردنی په‌رله‌مانی عێراق له‌ سلێمانی مانگرتن و خۆبیشاندان ده‌کری، بۆیه‌ هه‌ستا و چه‌ند لاوتیکی خۆینگه‌رمی کۆیه‌ی له‌گه‌ڵ خۆیدا برد و به‌پێیان چوونه‌ سلێمانی و نه‌و کاتی که‌ له‌به‌ر کیشه‌ی تایبه‌تی خۆم، پێم نه‌کرا له‌گه‌ڵیاندا به‌چم. که‌ گه‌یشتن له‌ رۆژی دیا‌ریکراودا به‌شداربیا‌ن له‌و راپه‌رینه‌دا کرد و له‌ نه‌جمی ته‌قه‌کردنی سه‌ربازه‌کانی سوپای عێراق، کاکه‌ بریندار بوو و له‌ سلێمانی خۆی چه‌شاردا تا‌کو برینه‌که‌ی سا‌رێژ بوو، نیشکۆ هاته‌وه‌ کۆیه‌ و به‌دوو‌رودرۆژی نه‌و رووداوه‌ خۆیناوییه‌ی بۆ نیشکۆته‌مانپه‌روه‌رانی کۆیه‌ ده‌گه‌تیا‌یه‌وه‌".

ماله‌که‌ی کاکه‌ چ له‌ کۆیه‌ و چ له‌ شاری که‌رکووک، ده‌بووه‌ سه‌کۆی سه‌ره‌ست بۆ نیشکۆته‌په‌روه‌ران و زۆر تیکۆشه‌ری وه‌کو (عومه‌ر ده‌بابه‌)ی نامۆزای له‌و کۆر و کۆبوونه‌وانه‌ی ماله‌که‌ی له‌باری ژیا‌نی کوردی چه‌وسینراوه‌ بیرو‌رایان نا‌لوگۆر ده‌کرد. هه‌ر چه‌ند زۆریه‌ی شه‌وان چ له‌ شاری کۆیه‌ و چ له‌ شاری که‌رکووک، بۆ رابواردن قوما‌ر ده‌کرا، به‌لام له‌ هه‌مان کاتیشدا ماله‌که‌ی دالده‌ بوو بۆ نیشکۆته‌په‌روه‌ران.

کاکه‌ تا‌کو سا‌لی ١٩٤٥ له‌ کۆیه‌ بوو، به‌لام له‌ به‌هاری نه‌و سا‌له‌دا ده‌دریته‌ دادگای عورفی عه‌سکه‌ری به‌و ناوه‌ی ماله‌که‌ی

## شیت مستەفا عومەر

١٩١٤-١٩٧٣

کچی خۆمان) و (ژیانی رووهند و کرمانج) و (روحی قەومییەت و تەجەدودی ئیجتەماعی) دا دەردەگەوی.

لە دوای داخستنی گۆڤارەکەمی (رووناکی)، لە پایزی ١٩٣٦ دا مامۆستا شیت کراوە بە دادووەر لە کفری و لە زۆر شاری دیکەمی وەک ئامیدی و سلیمانی و هەولیتەر. ماوەیەکی زۆر لە سلیمانی ژیاوە. لە رۆژی ٩ی حوزەیرانی ١٩٦٣ دا لە سەردەمی حوکمی بەعسی فاشی بەفەرمانی زەعیم (سەدیق مستەفا) لەگەڵ خەڵکیکی زۆر دەگیری، بەلام کە لە لیتۆنیەنەو دەزانن دادوهریکی خانەنشینه بەری دەدەن. - گەلیک لەو گایراوانە بەناحەق لە ناو ئۆردوگای سلیمانی شەهید دەکرتن. - مامۆستا شیت دوا قۆناغی ژیاانی لە شاری مووسڵ بەسەر دەبات و تووشی نەخۆشیی شتیرپەنجە دەبێ، بەو دەردە کوشندەیهووە لە رۆژی ١٩٧٣/٨/٢٨ دا لە نەخۆشخانەمی مووسڵ کۆچی دوایی دەکات.

کەریم شارەزا



مامۆستا شیت گەلیک وتاری کۆمەلایەتی بەنرخێ لە ژمارەکانی ئەو گۆڤارەدا بلاو دەکردهو، کە یەکەم ژمارەمی لە ١٠/٢٤/١٩٣٥ دا دەچوو و تاکوو رۆژی ١٦/٥/١٩٣٦ توانییان ١١ ژمارەمی ریکوییتی لێ دەریچووین و مامۆستا شیت لە هەموو وتارەکانی نیو ئەم گۆڤارەدا بۆجوونیتی چاکسازی نەتەویی و کۆمەلایەتی بوو، هەرەک: لە وتارە بەنرخەکانی (موشکیلهی بێ ئیشی) و (بۆکۆر و

پارتیزەری یاساناس و رۆژنامەنووس و دادوهری خزمەتگوزاری کورد، مامۆستا "شیت مستەفا عومەر چەلەبی" لە سالی ١٩١٤ دا لە شاری هەولیتەر دێرین هاتۆتە دنیاو. خۆیندنی سەرەتایی لە هەولیتەر و کەرکوک تەواو کردوو و قۆناغی خۆیندنی ناوهندی لە هەولیتەر و ئامادەییی لە دواناوەندی مەرکەزی بەغدا تەواو کردوو و لە پایزی ١٩٣١ دا چۆتە کۆلیجی حقوق و لە کۆتایی سالی خۆیندنی ١٩٣٤-١٩٣٥ دا دەرچوو و بڕوانامەمی وەرگرتوو و بووتە پارتیزەریکی یاساناس، لە هەولیتەر دا پارتیزەری کردوو.

لە پایزی ئەو سالەمی ١٩٣٥ دا مافی ئیمتیازی دەرچوواندنی گۆڤاریکی کوردی بەناوی (رووناکی) وەردهگیری، بەلام تەنیا کاری بەرپۆهەری بەرپرسی گۆڤارەکە دەگریتە ئەستۆ، دەنا کاروباری نووسین و چاپ و بلاوکردنەو هەمووی لە ئەستۆمی مێژوونووس و رۆژنامەگەر حوسین حوزنی موکریانی دەبێ.

## مەلا سالحی کۆزەپانکەیی

١٨٩٠-١٩٧٤



له رووی ئەو داواکارییە چەپەلە وەستا و هەستا سەرپێن و بەئامادەبووانی کۆنگرەکەیی گوت: "کورد میللەتییکی مووسڵمانانە و فتوا له دژی مووسڵمانان دەرناکرت، ئێبۆه پر بەزار دەلێن (عروبە) کەواتە کوردیش دەلێن (من کوردم) و کوردایەتی دەکەم، ئەمەش نایبیتە له نایین لادان". هەرودها راستەوخۆ بەعەبدولسەلام عارفی گوت: "ئەگەر بێتو قەترەیک خۆتیی کورد بەناھەق پررۆژی ئۆیالی ئەم کارە نایەجیئە له رۆژی قیامەت له ئەستۆی تۆیە". بەمجۆرە داواکەیی حکوومەت پووچەل بوووە.

مەلا سالح جگە له دوو کتیبیی بەنرخیی، پەرۆتیزتیکی زۆریشی لەسەر کتیبیی (شەرع و فتوا) نووسیوە، بەلاد دیارترینیان حاشیەیی (ادراک المدارک) بووە لەسەر تەفسیری "نەسەفی" کە ١٦ بەرگە و بەدەسنووسی ماونەتەووە دوو کتیبە دانراوەکەشی ئەمانەن:

١- الرسالة الجامعة للأحكام والدلائل النافعة- الموصل ١٩٨٤.

٢- تحفة الطالبين في قسم المعاملات في فقه الامام الشافعي- الموصل ١٩٨٥.

هەردوو کتیبیش له نامادەکردن و چاپ و بلاوکردنەووەی نەووەی مامۆستای زانامان (عەبدولحەکیم عوسمان سالح)ن. له کۆتاییدا دەبێ ئەوەش بلێین کە مامۆستا مەلا سالح شاعیریکی لێ هاتوو بووە، شیعری بەهەر چوار زمانی کوردی و فارسی و عەرەبی و تورکی داناو و دیوانییکی شیعری کلاسیکی له پاش بەجێماوە و لەلای نەووەکەیی پارێزراوە. ئەم مەلا زانا بلیمەت و شاعیرە، له رۆژی ٢٠ی حوزەیرانی ١٩٧٤دا له شاری هۆلیتیر کۆچی دوايي کرد و له گۆزستانی شێخی چۆلی بەخاک سپێردرا.

مەلای خاوەن هۆلیتستی کوردایەتی و شاعیر، مەلا سالحی کۆزەپانکەیی له سالی ١٨٩٠دا له گوندی کۆزەپانکەیی سەر بەناحیەیی دیبەگە له پارێزگای هۆلیتیر لەدایک بووە و دواي تەواوکردنی خۆتندنی بنچینەیی له مزگەوتی گوندەکەیی خۆی چوو شاری هۆلیتیر و لەلای مەلای زانا خۆتندوووەتی و دوا قوناغی خۆتندەکەشی لهلای زانای ناوکاری کورد (مەلا فەندی) بووە و نیجازهی زانستی لێ وەرگرتوو.

مەلا سالح بەدریژایی ژبانی مەلایەتی هەر خەریکی دەرس گوتنەووە بووە و گەلیک فەقێ و

موسەعیدی زیرەکی لەسەر دەستی پێگەیشتون و له مزگەوتی شێخ نوورەدین له هۆلیتیر دەرسی بەموسەعیدی هۆشیاری وەک مەلا عوسمانی کوری، کە دواي نیجازه پێدانی چوودتە میسر و له ئەزھەر خۆتندوووەتی (پروانامەیی ماستەرای له (شەریعەت و قانون) وەرگرتوو.

هەرودها دەرسی بەمەلا شەریفی رەنگەرێژانی و محەمەدی کوری سەید نیسماعیلی بەرنجی و شاعیری ناوکار مەلا خەلیلی موخلیس گوتوو.

مامۆستا مەلا سالح مەلایەکی زانای خاوەن هۆلیتستی نەتەووەیی بوو، کوردپەرور بووە و ئەو هۆلیتستە بەرزەیی له (کۆنگرەیی زانا نایبەکانی عێراقدا) نواند، لەو کاتەیی کە له سەردەمی سەرۆکایەتی (عەبدولسەلام محەمەد عارف) له سالی ١٩٦٤دا وەزارەتی ئەوقاف له بەغدا هەمسو مەلا ناوکارەکانی کورد و عەرەبی بۆ بەستنی کۆنگرەیکە گشتی نیسلامی بانگهێشت کرد، لەو کۆنگرەییەدا، داوای له مەلاکان کرد فتوایەک له دژی بزوتنەووەی نەتەووەیی کورد و شۆرشی رزگاریخوازی ئەیلوول دەریکەن، کە ئەو بزوتنەووە چەکدارە دژی حکوومەتی شەری عێراقە و له دین دەرچوون و لیدانیان مەشرووعە!

مەلا سالح یەکتیک بوو لەو مەلا بەجەرگانەیی کە وەکو شێر

کەریم شەرەزا

## مهلا محمدهدي شيرواني

### جهواد محمدهد شيرواني

مه خمور ده بيته مهلا و خاوهن مه دره سهی فہ قتيان دوايي روو ده کاته گوندي (کوزه پانکه) ماوډهک ده مينيتته وه و ده چيته گوندي (شيخاناني خدري نه حمده پاشا) تا سالي ۱۹۴۳ له شيخانان له م ساله دا چاوي به جهنابي (مهلا مستهفا بارزاني) ده که ویت. که بارزاني ده گه راو سهری له عه شيره ته کان ده دا بو نه وهی هانيان بدات بو



هه لگيرساني شورشي بارزاني دووهم به لای که مه وه پشتگيري بکهن و نه بن به جاش و ريگر له بزوتنه وده که.

له سالي ۱۹۴۴ از شيخانان به جيديتلي و ده چيته گوندي (میلان) ی عه لی خورشيد دزه يي تا سالي (۱۹۵۳) له راپه رپيني جووتياران جهنابي ماموستا له راپه رپينه که خوی خسته ريزي جووتياران ده ستیان به راپه رپين کرد دژي

ناوی تهواوی (محمدهد عه بدوللا محمدهد شيرواني) يه له ناوډندي قهزای مه خمور له سالي (۱۸۹۴ز) چاوي هه ليناوه، له تمه نې (۷) سالي خرايته بهر خويتندي تاييني له مزگه وتی گه وره.

له تمه نې هه رزه کاري وه کو فہ قتياني کوردستان به گوند و شاروچکه کاني شاردا گه راوه تا له مه دره سه کانيان په ره به خويتدن

بدات تا گه يشته پلهی (موسسته عد) و رووی کرده شاری کوپه و لای جهنابي (مه لای گه وره) ماوډه کی زور ده مينيتته وه له خزمهت نه و زاته سوودتيکی زوری لی ده بينی و له تاخر ماده روو ده کاته شاری هه وليتر که تاخر ماده له خزمهت جهنابي (مه لافه ندي) بخويتني و تهواو بکات. له سالي ۱۹۲۸ - ۱۹۲۹ از نيچازهی (عيلمی و شهرعی) وهرده گريت و له پاشان ده گه ريته وه



وده کو مهلا ئیسماعیل قه ته وی، مهلا کانی وسمانی یه کیتیکی تریش.

### نهمهش هونراوه کهی\*:

ابن الحجر هاته سهرینگانی ماموستا نهم قسانه ی له گهل کرد و نهوجا دوعاخوازی لی کرد و گهردهنی یه کترینان ئازا کرد، جیگای ژوانیان کرده به ههشت و خزمهت پیغه مبه ر. ئیبن حه جهر به زوبانی حال گوتی:

له قهرنی چواردهم له ناوچه ی هولویر چندکس ده زانم مه لایانی شیر عه بدولکه رمی خه یلانی زاده مهلا نه فنه ندیشی هه ردهم له یاده کونه فلوسه یی و ماموستا به کر له عهرشی فه لک دانراینه نهم هم کوزه پانکی و شیخ که ماله دین چرای قودرهت بوون بو روزنا کردن مه لای شیروانی نه توش رویشتی تو که شتی هوان بووی نه منیشت که شتی به جیتان هیشتم من که وقه به لا ده به مه لعه به ی دست کولکه مهلا هه ر نه نگو هه بوون منتان ده زانی داخه کم بو تو و نه حمه د نه لبانی که یفم پیته ده هات مه لای شیروانی به توش ده گوترا وه ک من شیروانی نه به دوعا و نه توش به خیرچی هه ر دووک یه کترمان له فیکر ناچی

\* به پینووسی یه ک له فه قتیبه کانی ماموستا شیروانی محمه د عه لیاویدی

له هه فته نامه ی به درخان بلاو کراوه ته وه

سته مکاری به و ناوه ی (خیرمان خیر و شهرمان شهر) بو به له م ساله (نه فی کرا بو ناوچه ی پینجوبین له پاشان بو که رکووک بو ماوه ی (۳ سال) له پاشان ئازادکراو گه رایه وه بو هه ولیر به مه رجیتک نه گه یته میلان! له مزگه وتی شیخه لالا کرا به (موده ریس) له پاشان کرا به به یرتوبه به ری قوتابخانه ی ئایینی له قوتابخانه ی ئایینی سه ره تایی له قه لات هه تا له سالی ۱۹۶۹ خانه نشین کرا.

له ۱۹۷۶/۶/۸ از کۆچی دوایی کرد و گۆزه که شی له گۆرستانی پیرداوده له سه ر ریگای هه ولیر- مه خمور.

ماموستا مهلا محمه دی عه لیاویدی که یه کیتک بووه له فه قتیبه کانی ماموستا شیروانی هه ندیک دهرباره ی ژبانی نووسیوه که وه ختی نه مری خوا ده کات پارچه هونراوه یه ک له سه ر گۆزه که ی ده خوتینته وه.

ماموستا عه لیاویدی ده لی: (ماموستا شیروانی سه ره درای مهلا چاک و شه رعزانیتیکی بی هاوتا بووه و ته درسی هه ندیک له م کتیبانه ی کردووه که که م که س خو ی لیده دا وه کو: (عصام الدین الوضع. ۲- عبدالحکیم ترح له عیلمی منطق. ۳- میر ابو الفتح له عیلمی ناداب).... و ابن الحجری که به په نجه پیروژدکانی له سه ر کتیبی جه لیزاده ی خوش کردبوو و به خوشی له گهل ته دریسا ئاشکرای کردبوو.

ماموستای ناوبراو زیده له زۆریه ی مه لاچاکه کان سه خاوه تی پیشه بووه، چونکه مه لاو سه خاوه ت زۆر که م بووه، به لام نهم زاته هه م مه لاچاک بووه، هه م عاقل بووه، هه م سه خی هه مفر بووه و چه ند ئیجازده کی عیلمی داوه

## دكتور عەبدۇرەھمان نورجان ۱۹۰۷-۱۹۷۶

كوردايەتى و خوشەويستى كوردستانم له مامۆستا نورجان وەرگرتووه. ھەرودھا دەشىگوت: "ئەم مامۆستايە سەرەمشقى گىيانى نەتەۋەيى و خەباتى نىشتمانى بۆ داداوم".

مامۆستا نورجان دوای ئەۋەى چەند سالىك خزمەتى پىرووسەى پەرودەدە و فېترکردنى ئەۋەى نوتى نەتەۋەى كوردى كرد. چوۋەۋە بەر خوتىندن و له كۆلىجى (دار المعلمين العالیة) له شارى بەغدا وەرگىرا و دوای چوار سال له بەشى مېژوو بەپلەيەكى بەرز دەرچوو و پروانامەى لىسانسى له زانستى مېژوو وەرگرت و كرا بەمامۆستاي قۇناغى خوتىندى ناۋەندى. له شارەكانى كۆيە و نامىدى و



بەغدا و سلیمانى، مامۆستايەتى كردوۋە. له سالانى ۱۹۴۰-۱۹۴۱يش كراۋەتە بەرتۆبەرى قوتابخانەى ناۋەندى كۆيە. لەسەر ھەلوتىستى سىياسى تووشى گرتن بوۋە.

مامۆستا نورجان ئارەزۋوبىكى زۆرى له خوتىندى بالا و وەرگرتنى پروانامەى بەرز بوۋە. بۆيە دەستى بەخوتىندن كردۆتەۋە و پروانامەى لىسانسى له كۆلىجى حقوق وەرگرتوۋە لەگەل دىپلوم له شەرەھى ئىسلامى و له دوا

مامۆستاي پەرودەدەكار و ياساناس و نووسەرى لىھاتوۋى كورد، دكتور عەبدۇرەھمان محەمەد نورجان له ۱۹۰۷/۴/۱۷دا له شارى كۆيە، ھاتۆتە دىناۋە. خوتىندى قۇناغى سەرەتايى له شارەكەى خۆيدا تەۋاۋ كردوۋە و له پايزى سالى ۱۹۲۴دا چۆتە بەغدا و له قوتابخانەى (دار المعلمين) راقى وەرگىراۋە. دوای سى سال خوتىندن بوۋەتە مامۆستاي قوتابخانەى سەرەتايى و له پايزى سالى ۱۹۲۷دا بەمامۆستاي قوتابخانە سەرەتايەكەى شارى كۆيە دامەزراۋە. يەكەمىن مامۆستاي قوتابخانەى رەسمى بوۋە لەو شارە دايمەزرى، چونكە پىشتەر ھەر مەلای مزگەوتان دەرگان بەمامۆستاي قوتابخانەكەى كۆيە.

مامۆستا عەبدۇرەھمان نورجان، مەرۆقتىكى گەلىك زىرەك و زانا بوۋ، پەرودەكارىكى لىھاتوۋى كورد بو، له پال وانە زانستىيەكان و پەرودەى نىشتمانى و كۆمەلايەتيدا، وانەى وەرزش و دېدەۋانى (كشافە)شى بەقوتايىيەكانى دەگوت و يەك لەو قوتايىيەكانەى شەھىد (مستەفا خۇشناۋ)ى ئەفسەرى نىشتمانپەرودەرى كورد بو. تا ئەم شەھىدە خەباتگېرە ماپوو ھەر دەيگوت: "من دەرسى

دکتۆر نۆرجان بەگیانی کوردپەرەرییە وە ئیشی لە بەرپەرەبەردنی یانە سەرکەوتنی کورداندا دەکرد، بۆ ئەوەی بێتە مەلەبەندیکی کۆمەڵایەتی و رۆشنییری کوردی، لە شاری بەغدای پایتەختدا. لە هەمان کاتیشدا شوونی بەیەکگەشتنی پیاوێ سیاسییەکانی کوردیش بوو، وەزیرە کوردەکانی ئێوە سەرەدەمە هاتوچۆیان دەکرد و یارمەتی قوتاییی هەژاری کوردیان دەدا بۆ تەواوکردنی خۆتەندیان لە بەغدا و لە دەرەوێ عێراقدا.

دکتۆر عەبدوڵحەمان نۆرجان، مامۆستایەکی زانا و نووسەریکی خامە رەنگین بوو، جگە لە کوردی، کە زمانی زگمماکی خۆی بوو، زمانەکانی عەرەبی و فارسی و تورکی و فەرەنسی و ئینگلیزی بەچاکی دەزانی و سەرچاوە یاساییەکانی بەو زمانانە دەخوێندەوێ. چەند کتیبەکی باش و بەکەلکی بەعەرەبی و کوردی دانا و ئەمانەیی خوارەوێ لێ چاپ کردن:

- ۱- فرسان مریوان الاثناعشر: کە وەرگێڕانی کتیبەکەیی "دوازدە سوارە مەریوان"ی پیرەمێردی شاعیری مەزنی کوردە.
- ۲- المساجد الاسلامية.
- ۳- ابن رشد وفلسفته.
- ۴- الکندي وفلسفته.
- ۵- شرح قانون الاصلاح الزراعي.

ئەم کتیبانەشی بەدەسنووسی لە پاش بەجێماوێ:

- ۱- مێژووی کۆیە.
  - ۲- کوردستانی بادینان.
  - ۳- وضع الشعب الكوردي في القانون الدولي.
  - ۴- حقوق الكورد في الدستور العراقي.
- لە خوێندەوێ بەرەمەکانی دوکتۆر نۆرجاندا بۆمان دەردەکەوێ، کە ئەو زاتە یاساناسیکی زانا و شارەزا بوو و لە فەلسەفەشدا گەلیک قوول و وردبین بوو، جگە لە ناگاداری و شارەزایی مێژوو و ئەدەبیاتی کوردی و عەرەبی و فارسیدا.

کەریم شارەزا

هەنگاوی خوێندنی بالاش دکتۆرای لە یاسا لە شاری قاهیرەیی پایتەختی میسر وەرگرتووێ و بوو تە یاساناسیکی شارەزا و لە وەزارەتی (داد)ی عێراق گەلیک فەرمانی وەک دادوەر و یاریدەدەری سەرۆکی تەسویەیی زەویوزار بێنێوێ.

دکتۆر نۆرجان لە سەرەتای سەلەکانی سێی سەدەیی بیستەمەوێ تیکەڵاوی چالاکی کۆمەڵایەتی و کوردایەتی بوو. لەو کاتەیی کە لە ۳۰ ئایاری ۱۹۳۰دا (یانەیی سەرکەوتن)ی کوردان لەلایەن دادوەر و پەرلەمانتاری کورد (مەعرووف جیاووک) هۆ دامەزرا، مامۆستا نۆرجان دەوریکی بەرچاوی تێدا بێنی، بەتایبەتی لە سەرەتای چلەکانی سەدەیی رابوردوودا، لەو کاتەیی مەعرووف جیاووک بەسەرۆک و باوەرپێکراوی یانەکە و (دکتۆر نۆرجان)یش بەسکریتی دەستەیی بەرپەرەبەری هەلبێژێردان و خزمەتیکی زۆری یانەکە و رۆشنییرانی کوردیان کرد و بۆ کۆکردنەوێ یارمەتی و پیتاک بۆ ئەو یانەیی بەهەموو شاریکی کوردستانی باشووردا گەران، کە گەشتە شاری سلێمانی لەسەر ئەو چالاکی و خزمەتگوزارییەیان بۆ میللەتی کورد، شاعیری ناوداری کورد بێخود (۱۸۷۹- ۱۹۵۵) هۆنراوێیەکی لە ستایشیان دانا، بەتایبەتی ستایشی ئەو کارە بەنرخەیان و لە سەرەتاکەیدا گوتوویەتی:

بانی ئەم (یانە) مەعرووف جیاووکە  
کە بۆ قەومی کورد ئەلحەق باووکە

لەگەڵ سکریتی کە ئەو پەرەحمانە،  
ئەو ئەو پەرەحمانەیی کە نوری جانە!

وەتەن پەرستە و خادیمی کوردە  
لە هەموو عیلما شارەزا و ورە

ئەمجا یارمەتی و ژینی ئەم (یانە)  
لە میللەتی کورد زۆر هیوامانە!

چونکە پێوستە بکری سەرفی مال،  
چ بۆ ئیستیقبال، چ بۆ ئیستیقلال!

## مه‌لا شه‌ریفی رهنگه‌پێژانی ١٩٢٥ - ١٩٧٦

خوێندنی ئایینیدا له‌گه‌ڵ عوسمانی کورپی مه‌لا سال‌حی کۆزه‌پانکه و شیخ‌عه‌بدووللای شیخ‌مسته‌فای نه‌قشبه‌ندی خوێندوووه‌تی و دوا قو‌ناغی خوێندنی موسته‌عیدی له‌لای مه‌لا سال‌حی کۆزه‌پانکه بووه و گه‌بشتۆته‌ پایه‌ی مه‌لایه‌تی، به‌لام ئیجازه‌ی عیلمی وهرنه‌گرتووه.



مه‌لا شه‌ریفی رهنگه‌پێژانی، ناوی ته‌واوی محهمه‌د شه‌ریف کورپی، مه‌لا عوسمان، کورپی مه‌لا عه‌بدوولکه‌ریمی رهنگه‌پێژانییه، بنه‌ماله‌که‌یان له‌ سه‌رده‌می مه‌لا محهمه‌دی رهنگه‌پێژانی مامی باوکییه‌وه له‌ گون‌دی (رهنگه‌پێژان)ی نزیک شاری (سه‌قزی) رۆژه‌لاتی کوردستانه‌وه به‌دوای خوێندن و گوزهراندن هاتوونه‌ته شاری هه‌ولیر و لێی نیشه‌جێ بوون.

مه‌لا شه‌ریف که‌سیکی زیره‌کی به‌هه‌رده‌دار بوو و هه‌ر پش‌تی به‌زانیاری ئایینی و فیه‌قی نه‌به‌ستوو، به‌لکو له‌ رینگه‌ی زۆر خوێندنه‌وه‌ی سه‌رچاوه‌ی رۆشنبیری و زانستی نوی و ئه‌ده‌بی سیاسی خوێندنه‌وه‌ی پی‌گه‌یان‌دوووه و بووده‌ته رووناکبیریکی تی‌گه‌یشتووی پی‌شکه‌وتن‌خواز و به‌زیره‌کی و

به‌لام که‌ باوکی له‌ سالی ١٩٣٤دا کۆچی دوایی کردوو، گون‌دی (قزله‌ر)یان جێ هێشتوو و خوێ و دایکی، دوو برای روویان کردۆته‌وه شاری هه‌ولیر و لێی نیشه‌جێ بوونه‌ته‌وه. ئه‌م له‌لای مه‌لا ناسراوی ئه‌م شاره‌ خوێندوووه‌تی و له‌ دوا قو‌ناغی

مه‌لا شه‌ریف له‌ سالی ١٩٢٥دا له‌و بنه‌ماله‌ ئایینه‌ زانسته‌په‌روده‌دا له‌دایک بووه. سه‌رده‌تای خوێندنی له‌لای مه‌لا عوسمانی باوکی له‌ گون‌دی (قزله‌ر)ی سه‌ر به‌هه‌ولیر بووه،

بليمه تي خوئی و له ريگای ماموستای تايه تيبه وه فيري چند زمانتيکی بياني وهک فهره نسی و تورکی و عه ره بی و فارسی بووه جگه له کوردی، که زمانی زگماکی خوئی بووه.

مهلا شريف له سالی (۱۹۴۲) ده وه که جاری لایکی ۱۷ سالانه بووه، چوته کوری خه باتی چينايه تی و بوته کومونیسټ، له نه نجامي چالاکي نواندنې سیاسی له سالی ۱۹۴۹ د دهگیری و چند سالتیک حوکم ددریت، له په نجاکانی سه دهی بیستم بهرده بیت و خیزانیتیک پیکه وه دهنی و کچینکی که سایه تی ناوداری هولیئر ئیسماعیل تووتنچی دینتی و ژيانیتکی هه ژارانه دژی. له دوا دواي ژيانیدا چند فرمانيکی میری ودرده گری، که دواترینیان فه رمانبه ر بووه له چاپخانه ی شماره وانبی هولیئر بووه تا کو له ئیوارهی رژی ۲۸/۴/۱۹۷۶ به نه خویشی نوره دلی، کوی کوی دوايي کردووه و میلله تی کورد خه باتگیتیرکی به جهرگ و نووسه ریتکی خامه رنگین و شاعیریتکی نیشتمانپه روهی

له دست چوو.

**مهلا شريفی نه ديب:**

مهلا شريف نه ديبتي خامه رنگین بوو. شاعیریتکی نیشتمانپه روهی و نووسه ریتکی به توانا و ودرگیتیرکی لیها توو بوو. له شیعری نیشتمانی به توانا بوو له هونراو یه کیدا به ناوی ئهی ودهن ئه دیر شیعری وهک نمونه لی دینینه وه، که ده لی:

**تا له دست وه حشی جه هالهت  
دهرکه وی قهوم و ولات**

**سوجه بو تیمسالی عیلم و  
فه لسه فه و عیرقان نه بهم!**

له بواری نووسین و ودرگیتیران و دانانیشه وه گه لیک به توانا بوو. تا له ژياندا بوو، دوو کتیبی به زمانی عه ره بی به چاپ گه یاند، که نه مانهی خواره ودهن:

۱- الصداقة العربية الکرديّة - له سالی ۱۹۵۹ د به چاپی گه یاند.

۲- لمحّة عن الأکراد - دانانی "توما بوا" به زمانی فه رهنسی و ئه م له فه رهنسی وه کردووه تيبه عه ره بی و له سالی ۱۹۷۳ د کوری زانیاری کورد یارمه تی له چاپدانی داوه.

جگه له دوو به ره مهیشی پینج به ره مهی به رخى له شیعرو چیرۆکی ودرگیتیراوی و ریزمان له پاش به جیماوه و چاوه پروانی چاپکردن:

۱- رۆمیۆ جولیتى چینی، له زمانی چینی وه کراوه به فه رهنسی و ئه م له فه رهنسی وه کردووه تيبه کوردی.

۲- دیوانیتکی شیعری نیشتمانی و سیاسی به زمانی کوردی.

۳- چند شانۆگه ریه کی له زمانی فه رهنسی وه کردووه ته کوردی.

۴- هه ندی چیرۆکی نایابی له فه رهنسی و ئینگلیزی وه کردووه ته کوردی.

۵- ریزمانیتکی کوردی به فه رهنسی نووسراوی کردووه ته عه ره بی.

مهلا شريف له گه ل دامه زانندی یه کیتیبی نووسه رانی کورد، بووه ته ئه ندام و به شداری له کونگره ی یه که میدا کردووه و بووه ته ئه ندامی ده سته ی دامه زینه ری یه کیتیبی نووسه رانی کورد - لقی هولیئر و له هه موو کور و کویونه وه و کونفرانسیکی لقه که ی هولیئر به شداری کردووه.

**که ریم شاره زا**

## نہ حمہد حمہدہ مین دزہیی ۱۹۲۵-۱۹۷۶



نہ حمہد کوری حمہدہ مین ناغای کوری حاجی بایزی کوری حہویز ناغای دزہیی، لہ سالی ۱۹۲۵ دا ہاتوتہ دنیاوہ و چاوی بہ دیمہ نہ دلرفیتہ کانی پھریز و جوخینی گہنی دہشتی ہولیر لہ گوندی (دووگردکان) ی سہر بہ ناحیہ ی قوشتہ پھ لہ پاریزگای ہولیر ہلیناود و بوودتہ نہ ندامتیکی بہ ودجی کاروانی ژیانی نہ پساودی نہ تہودی تیکوشہری کورد.

نہم کہ سہ لہ بنہ مالہ یکی گہورد و ناسراوی کوردستان، بنہ مالہ ی حاجی بایزی حہویز ناغای دزہیی پھروردہ بوود. دایکی کچی شیخ معرووفی ہلہ جہیی بہ رزنجی بوود، کہ کہ سایہ تیبہ کی ناوداری ناوچہ ی ہولیر بوود.

خوتندنی سہردتایی و ناودندی و نامادہیی و تہ نانت پھیمانگا و زانکوکانی بہ غدا و نهوروپاشیان پی تہواو بکات و بینہ خواوہن بروانامہ و پلہ و پایہ ی کومہ لایہ تی و حکوممی بہرز.

کاک نہ حمہد ہر لہ تافی گہنجیہ تیبہ و، سہبارت بہ خہباتی کوردایہ تی، بوودتہ خواوہن کہ سایہ تیبہ کی کومہ لایہ تی و نیشتمانیی خوشہ ویست و روح سووک و بہریز لہ ہمہ سوو کوردستاندا. چونکہ لہو کاتہ ی مولکدارتیکی گہوردہ بوود، کہچی پھوہندیی لہ گہل جووتیارہ کانی دتیبہ کھی، پھوہندیی برا و برا بوود، نہک ناغا و جووتیار.

نہم کہ سایہ تیبہ دلسوژدی کوردایہ تی و بزروتنہودی

جاری تہمہنی ۱۲ سالان بوود، کہ باوکی کچی دوایی کردوود و لہو تہمہ نہ بچوکییہود بہزبردکی و ہوشیاریی خوی توانیویہ تی سہرہرشتی کاروباری گوزدرانیی بنہ مالہ گہوردہ کی بکات و ہر چوار براکھی (نہنودر و موحسین و سہعدی و عومہر) پی بگہیہ نی و

رزگار یخوای کوردستان، له گهڵ دامه‌زاندنی حزبی هیوا له‌سه‌ر هه‌یکه‌لی (کۆمه‌له‌ی دارکه‌ر) له‌ ساڵی ۱۹۳۹دا، به‌سه‌رۆکایه‌تییه‌ سیاسییه‌ده‌داری کورد مامۆستا ره‌فیق حیلمی، بووه‌ته‌ ئه‌ندامه‌تیکی چالاکی ئه‌و حزبه‌ جه‌ماوه‌رییه‌ نه‌ته‌وه‌ییه‌ له‌ مه‌لبه‌نده‌که‌ی خۆیدا.

کاتیکیش که‌ شۆرشی بارزانی ۱۹۴۳-۱۹۴۵ به‌سه‌رکردایه‌تییه‌ مه‌لا مسته‌فای بارزانی هه‌لگیرسا، کاک ئه‌حمه‌د دزه‌یی ده‌ورته‌کی باشی هه‌بوو له‌ پشتگیریکردنی شۆرشه‌که‌ و یارمه‌تیدانی شۆرشگیران به‌پاره‌ و چه‌ک، له‌سه‌ر ئه‌و هه‌لوته‌سته‌ سیاسییه‌ی به‌رامبه‌ر به‌خه‌باتی شۆرشگیریه‌ی کوردایه‌تی، له‌ ساڵی ۱۹۴۵دا ماوه‌یه‌ک گیرا و گه‌لیتک ئه‌شکه‌نجه‌ درا، کاتیکیش پارتی دیموکراتی کوردستان دامه‌زرا و کۆنگره‌ی یه‌که‌می به‌نه‌یتی له‌ ۱۹۴۶/۸/۱۶دا له‌ شاری به‌غدا به‌ست، ئه‌م زاته‌ دله‌سه‌وه‌ی کوردستان بووه‌ ئه‌ندامه‌تیکی چالاکی و کارای ئه‌و حزبه‌ نه‌ته‌وه‌ییه‌ دیموکراتییه‌ی کورد و توانی خه‌لکیکی زۆر بۆ ناو ریزه‌کانی حزبه‌که‌ رابکێشێ.

له‌ ماوه‌ی خه‌باتی به‌رده‌وامی له‌

ریزه‌کانی پارتیدا، له‌ سه‌رده‌می حوکمی پاشایه‌تی عێراقدا زۆرجار گیراوه، به‌لام کۆلی نه‌داوه‌ و له‌ دوا‌ی دامه‌زاندنی کۆماری دیموکراتی کوردستان له‌ مه‌هاباد به‌سه‌رۆکایه‌تییه‌ پێشه‌وا قازی محه‌مه‌د له‌ ۱۹۴۶/۱/۲۲دا پشتگیریه‌کی ماددی و مه‌عنه‌وی ئه‌و تاقیکردنه‌وه‌ سیاسییه‌ی کوردی کردووه، له‌ سالانی په‌نجاکان و له‌ سه‌رده‌می حوکمی کۆماری عێراقیش له‌سه‌ر هه‌لوته‌ستی کوردایه‌تییه‌ چه‌ند جار ده‌سته‌به‌سه‌ر کراوه‌ و له‌ ناوچه‌که‌ی خۆی دوور خراوه‌ته‌وه‌. به‌تایبه‌تی دوا‌ی به‌ریابوونی شۆرشی ئه‌یلوولی کورد له‌ ساڵی ۱۹۶۱دا، به‌لام هه‌رگیز کۆلی نه‌داوه‌ و سوورتر بووه‌ له‌سه‌ر خه‌باتی نه‌ته‌وه‌یی خۆی.

ئه‌گه‌ر بگه‌رێینه‌وه‌ بۆ دواوه‌ بۆ دوا‌ی رووخانی کۆماری دیموکراتی کوردستان له‌ مه‌هاباد و گه‌رانه‌وه‌ی خه‌زانه‌ بارزانییه‌کان بۆ کوردستانی عێراق و دابه‌شکردنیان به‌سه‌ر گونده‌کانی ده‌شتی موڵکیه‌ و که‌ندێناوه‌ و قه‌راجدا، کاک ئه‌حمه‌د دزه‌یی له‌ ساڵی (۱۹۴۸)وه‌ تا‌کو گه‌راندنه‌وه‌یان بۆ بارزان، ۳۰ ما‌له‌ بارزانی له‌ گونده‌که‌ی دا‌ده‌ دا و ژيانده‌ی و ئه‌و ما‌لانه‌ی، که‌ له‌

گونده‌کانی خزمه‌ دزه‌ییه‌کانیسه‌ بوون، له‌سه‌ر راسپارده‌ی ئه‌و زۆر ریزیان لێ گیرا و خزمه‌ت کران. ئه‌م هه‌لوته‌سته‌ نه‌ته‌وه‌ییه‌شی بووه‌ته‌ مایه‌ی پێزانینی شیخ ئه‌حمه‌دی بارزانی، بۆیه‌ له‌وساوه‌ قه‌در و ریزته‌کی زۆری له‌لای شیخ ئه‌حمه‌د بووه‌.

له‌ دوا‌ی هه‌لگیرسانی شۆرشی ئه‌یلوولی رزگار یخوای کوردستان، کاک ئه‌حمه‌دی خه‌باتگیریه‌ی به‌جه‌رگ چه‌ند جار به‌تۆمه‌تی پشتگیریکردنی شۆرش تووشی گرتن و دوور خسته‌نه‌وه‌ بووه‌. به‌لام که‌ له‌ به‌ندیخانه‌ نازاد کراوه، له‌ رووی دله‌سه‌وه‌ی و گیانی شۆرشگیریه‌وه‌ له‌ ساڵی ۱۹۶۳دا چووه‌ته‌ ریزی شۆرشگیرانی کوردستان و گه‌لیتک پایه‌ و په‌له‌ی سیاسی و عه‌سکه‌ری پێ دراوه‌. له‌وانه‌ نامیر هه‌یزی پێشمه‌رگه‌ له‌ گوندی حاجی قه‌لای کۆیه، که‌ شوتنیکی گه‌لیتک قایم و ستراتیجی بووه‌ بۆ پێشمه‌رگه‌ و خه‌باتی چه‌کداری.

خه‌باتگیریه‌ی به‌جه‌رگ کاک ئه‌حمه‌د حه‌مه‌ده‌مینی دزه‌یی له‌ ته‌مه‌نی ۵۱ ساڵیدا کۆچی دوا‌یی کرد.

که‌ریم شاره‌زا

## عومەر حەبیب ۱۹۲۳-۱۹۷۶

۴- بەرێز حەسەن سەید ئەحمەد- ئەندامی سێھمی دەستەى دادگا. مامۆستا عومەر حەبیب پارتیبەکی دلسۆز و خۆهختەر بوو. مامۆستا مەسعوود محەمەد لە کتیبەکەى (گەشتى ژيانم) دا لەبارەىو نووسیبووە:

"عومەر حەبیب لە ناخووە پارتیبەکی دلسۆز بوو."

مامۆستا عومەر لە ماوەى ژيانى دادوهریدا گەلێک کار و فرمانى دیوہ و یەکەم جار بەمعاون تەسویہى زەویوزار لە کەرکووک ئینجەا سلیمانى، دامەزراوہ و لە سالى ۱۹۵۷ دا کراوہ بەدادوهر لە دادگای پینجوتین و لە حەفتاکانىش کراوہ بەدادوهر لە دادگای دھۆک و هەولێر و کراویش بەجیگری سەرۆکی دادگای کویرا لە هەولێر و لە تەمەنى ۵۳ سالییدا لە ۱۹۷۶/۴/۹ دا کۆچی دوای کردووہ.

سەرچاوہ:

۱- فەرھاد عەونى- مجلە گولان العربى- العدد ۱۴ فى ۱۹۹۷/۷/۲۵. ص: ۶۱-۶۵.

کەریم شەرزا

رێکخراوہ نیشتمانیبەکانى کورد بووہ و ئەندامىکی چالاکی حزبی هیوا و دواتریش حزبی رزگارى و کە پارتى دیموکراتى کوردستانیش لە ۱۹۶۶/۸/۱۶ دا دامەزراوہ، بووہتە ئەندامىکی چالاکی ئەو حزبە و لە کۆبە بەرپرسی رێکخراوی شارەکە بووہ.

کاتیتک کە شۆرشى ئەیلوول هەلگیرسا و پەرهى سەند، لە ۱۹۶۳/۷/۱۱ دا کاک عومەرى یاساناس و کوردپەرورەرى بەجەرگ کرا بەسەرۆکی دادگای بالای شۆرشى کورد لەو ناوچە ئازادکراوانەى ژێر دەستى شۆرشگیرانى کوردستان و دادگاکەش لەم زاتانەى خواریوہ پیتک هات و بارەگاکەشى لە (ماوہت) بوو:

- ۱- بەرێز عومەر حەبیب عەبدوللا- سەرۆکی دادگای بالا.
- ۲- بەرێز موحسین محەمەد ئەمین دزەبى- ئەندامى یەکەمى دەستەى دادگا.
- ۳- بەرێز روبیستان ئەمین عەلى جاف- ئەندامى دووہمى دەستەى دادگا.

تیکۆشەرى نیشتمانپەرورەرى دلسۆز و یەکەمین سەرۆکی دادگای بالای شۆرشى ئەیلوولى کوردستان (عومەر حەبیب) ی ناسراو بە (عومەر سوور) لە سالى ۱۹۲۳ دا، لە گەرەکی بەفریقەندى شارى کۆبە لەدایک بووہ. لە سالى ۱۹۳۰ دا لە قوتابخانەى سەرەتایى کۆبە خراوہتە بەر خوتندن و لە سالى خوتندنى ۱۹۳۶-۱۹۳۷ لە تاقیکردنەوہى گشتى پۆلى شەشەم دەرچووہ و بۆ پایزى ئەو سالە لە ۱۹۳۷/۱۱/۶ دا بۆ یەکەم جار قوتابخانەى ناوہندى لە کۆبە دەرکرتەوہ و لەو قوتابخانەى وەرەدەگیرى و هەموو سالتیک بەزیرەکی لە پۆلەکانى دەرچووہ و لە سالى ۱۹۴۰ دا چووہتە قۆناغى نامادەبى و کە ئەم خوتندنەشى تەواو کردووہ لە پایزى ۱۹۴۳ دا چووہتە بەغدا و لە کۆلیجى حقوق وەرگیراوہ، لە سالى ۱۹۴۷ دا بروانامەى دەرچوونى وەرگرتووہ و بووہتە پارتیزەرتىکی یاساناس و لە دادگای کۆبە پارتیزەربى کردووہ.

مامۆستا عومەر لە سەرەتای چلەکانى سەدەى رابردووہوہ، تیکەلى



## حه‌مه‌ی پیاوچاک

### به‌ه‌رام محهمه‌د

ده‌چیته ناو بازار و شه‌قامه‌کانی هه‌ولتیر و بیروراکانی خو‌ی به شیتوازیکی سه‌یر و سه‌رنجراکیش ده‌خاته روو. سه‌رنجی خه‌لکی ده‌ورووژینسی و بو‌لای خو‌ی رایده‌کیشی. به‌وه‌ش دید و بو‌چوونی خه‌لک به‌رام‌به‌ری ده‌گ‌و‌ری و به‌چاو‌یکی پر له خو‌شه‌ویستی و به‌زه‌یی و بایه‌خ پیدانه‌وه سه‌یری ده‌کن، تا وای لی دیت نه‌و بیرورایانه‌ی ده‌ریده‌برین خه‌لک گوتی بو‌شل ده‌کردن و قسه‌کانی ده‌بوونه ماده‌ی گفتوگ‌وی ناو چایخانه و دووکان و مالان.

دوای ماو‌دی‌هک (حه‌مه) لای هه‌موو دانیش‌توانی هه‌ولتیر ده‌ناسری و خه‌لک به‌په‌رو‌شه‌وه لای داده‌نیشتن و گوتیان له قسه‌کانی ده‌گرت، قسه‌کانی (حه‌مه) تام و چیت‌کی خوشیان هه‌بوو، به تایبه‌تی له‌و کاتی و لای نه‌وانه‌ی (حه‌مه) یان خو‌ش ده‌ویست و پایه‌یه‌کی تایبه‌تیاں بو‌دانا‌بوو، نه‌و

(قه‌شقه‌)ی سه‌ر به ناحیه‌ی قوشته‌په‌ی پارتزگای هه‌ولتیر بووه و دوای نه‌وه‌ی دووچاری رووداوی پی شکان ده‌بیت بو‌چاره‌کردن ده‌بیتن بو‌هه‌ولتیر و له‌به‌ر بی‌پاره‌بیش، یا هه‌ر هویه‌ک بی، ده‌چیته ته‌کیه‌ی خانه‌واده‌ی خوالی‌خوشبوو (شیخ مسته‌فا نه‌قشبه‌ندی) و له‌سه‌ر ده‌ستی شیخ ته‌وبه ده‌کات و ده‌بیته موریدیکی نه‌و ریگایه. لی‌رده‌دا، بازنه به‌رده‌وامه‌کانی زیکر و خو‌ئاخینی له‌گوشه‌یه‌کی نه‌و ته‌کیه‌دا، کار ده‌کاته سه‌ر باری ده‌روونی (حه‌مه) و هه‌ندیک دووری ده‌خاته‌وه له‌کو‌مه‌ل و ژیا‌نی ئاسایی روژانه. به‌لام دوای ماو‌دی‌هک، ته‌کیه‌ی خوالی‌خوشبوو (شیخ مسته‌فا) به‌جی ده‌هیلتی و روو ده‌کاته مزگه‌وتی (شیخی چولی) و گوشه‌یه‌ک له‌گوشه خراپ‌بووه‌کانی تیتکه ده‌گری و شتود ژیا‌نیکی تایبه‌تی و نو‌ی هه‌لده‌بژیری و به‌ره‌به‌ره ده‌رده‌چی و

نه‌گه‌ر تو‌زیک به‌ره‌و دو‌اوه بگه‌رتینه‌وه، له‌وانه‌یه زور که‌س له نه‌وه‌ی رابردوو پیاو‌یکی ساده‌ی ساکاریان بیته‌وه یاد، که کووچه و کو‌لان و شه‌قامه‌کانی هه‌ولتیر پی‌ی ئاشنا بوون و بازاره‌کانی له باوه‌شی خو‌یان ده‌گرت. پیاو‌یکی تووکنی سه‌ر و ردین و سمیلی چر و ئالۆسکا‌و بوو. به‌ژن مامنا‌وه‌ندی و سینگ پان و تو‌کمه بوو، چه‌ند پارچه جلیکی شپ و وپ و پینه و په‌رۆبی له‌به‌ر ده‌کرد و پشتینیکی بو‌ری له‌ته‌نگه‌ی خو‌ی شه‌ته‌ک ده‌دا و چیتیکی ره‌نگا‌وره‌نگی له‌چلک هه‌لا‌تووی به‌ناریکی له‌سه‌ری خو‌ی ده‌به‌ستا زور جاریش جه‌مه‌دانیه‌کی چلکنی له‌گه‌ل نه‌و چیته لوول ده‌دا و هه‌رده‌و‌کیانی پیکه‌وه به‌سه‌ر و ملی خو‌یدا شو‌ر ده‌کرده‌وه، نه‌و پیا‌وه‌ش (حه‌مه) بوو، ناوی ته‌واوی (نه‌حه‌مه‌د محهمه‌د مسته‌فا) بوو. له بنه‌رده‌وه‌د دانیش‌تووی گوندی

ریزگرتەنی (حەمە) ش لە لایەن خەلکی هەولێرەوە هەر وای بە خۆراییی نەبوو، بە لێکو چەند رەفتاریکی تایبەتی ئەو پیاوێ زباتر سەرئنجی خەلکە کەمی راکیشاوە لە وانیەش: پیاویکی زۆربلێ نەبوو و تا بلێتی کەم و بێدەنگ و گران بوو، زۆر کەم وەلامی پرسسیارانێ داووتەووە و پرسسارەکانی خۆشی هەمیشە بەرەو ئاسمان بوو و ئاراستەیی خودای گەورەیی کردوون و زۆر روون و ئاشکراش نەبوون، سوالی نەدەکرد و دەستی بۆ کەسیک پان نەدەکردهووە ئەگەر نەیناسیبا، پارەشی تەنها لەو کەسانە وەردهگرت کە لای ئەو ناسرابوون و بە پەنجەیی دەست دەژمێردران. تەنها ئەو پارە ئاسنانەشی وەردهگرت کە ئەوکات باو بوون و پارەیی کاغەزی لا پارە نەبوو. (حەمە) بە جەم و دەم نانی نەدەخوارد و بە رێکوپێکیکی نوێژەکانی نەدەکرد، شەو نوێژی زۆر دەکرد و هەر جارەیی (۵۰-۶۰) رکەعەتیکی نوێژی دەکرد و نوێژەکانیش لەسەر ئەو سەکۆییەیی لە ناو دەندی حەوشەیی مزگەوت هەبوو، دەکرد و زۆر گوێیی نەدەدا بە سەرماي زستان و دەستنوێژی بە ئاوی سارد هەلدهگرت و ماویدیەکی زۆریش لە کـرـنۆش بردن دەمایهووە (۳). ژەمەکانی خواردنیشی بریتی بوون لە تیکە لاوییهک

مەگەر هەر خوا بیزانیبایه چەند جۆرن، مەنجەلێکی دەهینا و پری دەکرد لە باینجان و کودی و تەماتە و وردتکە نان و تۆچای وشک و ئاو، دەیخستە سەر ناگری ئەو رەژییه خۆمانەیی ئەوکات باو بوو و پاشان دەچوو دەرهووە و بەجییه دەهیشت، کاتی کە دەگەراییهووە لەسەر ئاگرە کە دەهینایه خوارەووە و چەند رۆژتیک لەو خوارەنەیی دەخوارد. هەر وەها (حەمە) زۆر حەزی لە پارچە ئاسنی کۆن و ژەنگاوی بوو، بە یانیان کە لە مزگەوت دەهاتە دەرەو، رووی دەکرده بازاریی گەورە و ئەو پارچە ئاسنانەیی لای بوون هەلێ دەگرتن و دەبێردن لە بازار دێگۆرینەووە و هەندێ جاریش پارچەیی دی دەکری و هەمووی لە ئاو کیسەییەک دەکرد و بە کۆلی خۆی داویدا و دەهاتە سەر شوستەییەک داوینیشت و پارچە ئاسنەکانی لە بەر دەم خۆی ریز دەکردن و حەزیشی لێ نەبوو کەس دەستیان لێ بدا و هەریهکەیی بەقەد مندالتیک خۆش دەوێست. حەمە ئەو پارچە ئاسنانەیی بەو پارەیی دەکری کە خیرەمەندە ناسیاوەکانی دەیاندا بی و رازیش نەبوو شتیک بی پارە وەرگیری. سەرەرای ئەو جلویەرگە چلکەن و قیرتیاوییهیی لەبەری دەکرد و ئەو خوارەنە تیکە لاو و پیکە لاو مەگە زاویدی دەیخوارد، نەمانیست (حەمە) لە ژبانیدا رۆژتیک لە

رۆژان نەخۆش کەوتی، بە لێکو تا ئەو کاتەیی خودای گەورە لە رۆژی ۱۹۷۷/۱/۳۱ (۴)، بۆ لای خۆی بردهووە، تەنێکی پری جوولە و بەهیز و چالاکی هەبوو. لە دواي تەرمە کەشی خەلکیکی زۆر و بەرێزی شاری هەولێر و هەندی شیخ و مرید و دەرۆتیشە دەفەزەنەکانیان رویشتن و بەرەو دوا نارامگایان برد و لە گۆرستانی شیخی چۆلی ناشتیان.

ئەگەرچی (حەمە) لە لایەن هەندی کەسەو بە چاویکی کەم سەیر کراو و لەبەر چەند هۆیهکی وەک بیکەسی و هەژاری و چلکەنی و لانهوازیی و گازنەکردنی بە شێویدی بۆلەبۆل و تەرمە ترمی پێشە خۆی، بە (دەلوو- شیت) ناسراو، بەلام لەبەر چەند پێشبینییهکی و هەندی رووداوی سەر سوپهینەری خەلکانیکی دی بە پیاوچاکیان داوید. هەر بۆیەش لە مەودا چەند پێشبینییهکی (حەمە) وەک ئەویدی بۆمان باس کراو دەخەینە بەرچاو:

- دەگیرنەو، رۆژتیک لە رۆژان (حەمە) لەسەر شوستەیی شەقامی کۆماری (۵) ئەوکات و لە پشت مزگەوتی بازار، داوینیشی و هاوار دەکات و ئامۆژگاریی خەلکە کە دەکات و دەلێ: "خەلکە کە قەسپ و خورما بۆ زستان داکن"، کاتی ئامۆژگاریکردنە کەشی پایز دەبی،

ده‌لێن واریکه‌وت که‌ژی زستانی  
ئهو ساله‌ بارانیکی یه‌کجار زۆر  
باری و لافاو هه‌ستا و جوگا و  
که‌ند و شیوه‌کان پر بوون له‌ ئاو و  
چه‌ند مالتیکی شار ئاو بردی و  
زستانه‌ که‌شی زۆر سارد بوو<sup>(٦)</sup>.

- له‌ سه‌ره‌تای شه‌سته‌کان به  
هه‌موو ده‌نگیه‌وه، که‌ له‌ باریکی  
ده‌مارگیری و تووره‌یی دابوو،  
هاواری ده‌کرد و ده‌یگوت: "ئه‌گه‌ر  
ناتوانی شوانی بکه‌ی، بۆچی  
ده‌بیه‌ شوان؟".

هه‌روه‌ها به‌ر له‌ ماوه‌یه‌ک له  
به‌رپابوونی شوێشی نه‌یلوولی  
رزگاربخواری گه‌لی کورد، هه‌مان  
وته‌ی پیشووی دووباره‌ ده‌کرده‌وه و  
ئه‌وه‌شی له‌سه‌ر زیاد ده‌کرد  
"خوینتیکی زۆر ده‌رۆژی و خاک  
به‌خوین سوور ده‌بێ".

به‌لێ شوێشی کورد له‌ رۆژی  
(١١)ی ئه‌یلوولی ١٩٦١ به‌ریا  
بوو و خوینتیکی بێ تاوانی یه‌کجار  
زۆر، به‌هۆی سیاسه‌تی چه‌وتی  
فه‌رمانه‌وه‌اکانی ئه‌وکات، له  
جه‌سته‌ی رۆله‌کانی گه‌لی عێراق  
به‌کورد و عه‌ره‌بیه‌وه‌ رژا.

- رۆژتیک له‌ رۆژان که‌ هه‌ینی  
بوو مه‌لای مزگه‌وتی شیخی چۆلی  
وتاری رۆژی هه‌ینی بۆ خه‌لکه‌  
ده‌خوینده‌وه که‌ له‌وێ کۆببوونه‌وه  
نویتری هه‌ینی. (حه‌مه‌) ش له  
به‌رده‌می ئه‌و هۆده‌ خراپۆچکه‌یه‌ی  
تییدا هه‌وابوووه، دانیشتبوو  
گویتی له‌ مه‌لا گرتبوو، کاتی که‌

نویتری هه‌ینی ته‌واو بوو، مه‌لا له  
به‌رده‌می (حه‌مه‌) ده‌یویست  
تیپه‌رێ و پروا. به‌لام (حه‌مه‌)  
بینی، بۆیه به‌ شیوازی ساده و بێ  
تاوانی خۆی له‌مه‌لای پرسى و  
گویتی (مه‌لا کێ ئیمه‌ی دروست  
کردوو؟) مه‌لا وه‌لامی دایه‌وه و  
گویتی: "خودای گه‌وره"، پاشان  
دیسان له‌ مه‌لای پرسى و گویتی:  
"ئه‌دی کێ شه‌یتانی دروست  
کردوو؟" مه‌لا هه‌روه‌ها هه‌مان  
وه‌لامی دایه‌ ده‌ست و گویتی:  
"خودای گه‌وره" به‌لام (حه‌مه‌)  
به‌وه‌نده‌ وازی نه‌هیتنا، دیسان پرسى  
و گویتی: "ئه‌دی بۆچی به‌و جوژه‌ له  
ئیمه‌ی به‌رداوه و به‌ که‌یفی خۆی  
چی بکا بیکا؟"، مه‌لا تۆزێ داماو  
پاشان، دواى سه‌رسوهرمانی له‌و  
پرسیاره‌ سه‌یره، وه‌لامی دایه‌وه و  
گویتی: "من نازانم ته‌نها خودای  
گه‌وره زانیاری ده‌باره‌ی ئه‌و کاره  
هه‌یه"<sup>(٧)</sup>.

(حه‌مه‌) <sup>(٨)</sup> گه‌لێ شتی دیکه‌ی  
له‌و باره‌وه هه‌بووه و خه‌لک باسی  
ده‌که‌ن. هه‌ندیک ده‌لێن پیاوچاک  
بووه و، هه‌ندیکێ دیش له‌مه‌ زیاتر  
ده‌رۆن و ده‌لێن (وه‌لی) بووه. به‌لام  
(حه‌مه‌) هه‌رچی بێ، کابرایه‌ک  
بووه زۆر شتی بۆ ریککه‌وتوووه.

#### په‌راویز و سه‌رچاوه‌کان:

١- کتلی گۆره‌که‌ی له‌ گۆرستانی  
شیخی چۆلی، که‌ ناوی ته‌واوی  
و رۆژی کۆچی دوا‌یی له‌سه‌ر

نوسراوه.

٢- به‌ گۆره‌ی قسه‌کانی مام  
(عه‌بدوللا صالح) که‌ خه‌لکی  
گوندی قه‌شقه‌یه.

٣- به‌ گۆره‌ی قسه‌کانی  
مامۆستای به‌رێز (مه‌لا عه‌لی)  
پیش نویز و دوانبێژی مزگه‌وتی  
شیخی چۆلی.

٤- به‌ گۆره‌ی قسه‌کانی به‌رێز  
(مه‌لا ئه‌میر) بانگده‌ری  
مزگه‌وتی شیخی چۆلی.  
هه‌روه‌ها رۆژی مه‌ردنه‌که‌شی  
له‌سه‌ر کتلی گۆره‌که‌ی  
نوسراوه.

٥- ئه‌و شه‌قامه‌یه‌ که‌ به‌ به‌رده‌م  
(ئه‌سواق سیروان) دا ده‌روا تا  
ده‌گاته رینگای مه‌حه‌ته.

٦- به‌گۆره‌ی قسه‌کانی به‌رێز  
(مه‌لا عه‌لی) و به‌رێز (مه‌لا  
ئه‌میر).

٧- مه‌لای مزگه‌وته‌که‌ به‌رێز (مه‌لا  
عه‌لی) شیخی چۆلی بووه و  
باسه‌که‌ش خۆی گێرايه‌وه.

٨- بۆ هه‌ندێ زانیاری سوودم له  
به‌رێز (عه‌بدوللا مه‌حمود)  
به‌رێوه‌به‌ری قوتابخانه‌ی (شنه)  
که‌ یه‌کیکه‌ له‌ خزمه‌کانی  
(حه‌مه‌) وه‌رگرتوووه.

هه‌روه‌ها سوودم له‌ هه‌ندێ  
که‌سی به‌ ته‌مه‌نی گوندی قه‌شقه‌ و  
هه‌ندێ دووکانداری ئه‌وکات که‌ له  
بازاری گه‌وره و شه‌قامی کۆماری  
دووکانیان هه‌بووه.

## شیخ فهتاحی موفتی

۱۹۱۹ - ۱۹۷۹

جهلال خدر

قورئان خوئین و مجوود و مقامزانی دهنگخوشی شاری هولیتسر، شیخ فهتاحی کوری مهلا محمه مدی موفتی کوری مهلا عوسمانی کوری مهلا نه بویه کر نه فنه ندییه .. باپیره گهوردیان مهلا نه بویه کر نه فنه ندی به (مهلائی گچکه) ناسراوه زانایه کی به رزی سه رده می خوی بوود. ته ربقه تی نه قشبه ندی له سه ر دهستی حه زره تی مه ولانا خالیدی نه قشبه ندی له شاری به غدا وهر گرتووه.

یه کیتک له خه لیفه به ناویانگه کانی بووه و مهلا محمه مدی موفتی ته ربقه تی له سه ر دهستی شیخ حیسامه دینی ته ویله یی وهر گرتووه .. نهو بنه مالیه له باوک و باپیرانه وه له سه ر نه م ریازه رویشتون، شیخ فهتاح له سالی ۱۹۱۹ له گهره کی

ته کیسه ی قه لای هه ولیتسر چاری به دنیای گهوره روون کردو ته وه. له بهر نه وه ی له بنه مالیه کی نایندار و بهر چاوی نهو شاره بووه، ده بوو له منالییه وه وه کو برایه کانی روو له خوئندن و زانست بکات.

له سالی ۱۹۲۶ ده خریته بهر خوئندنی قورئانی پیروز و له مزگه وتی قه لاتنی ده ست پین ده کات دوا ی خوئندنی جزوعه مه و ته باره ک چه ندین کتیبی بچووک ده خوئنتی له سالی ۱۹۲۷ بو یه که مین جار ده خریته بهر خوئندنی قوتابخانه و له (ارییل الاولی) ده خوئنی تاوه کو پۆلی چواره می سه رده تاییی ته واو ده کات. نهو کاته ش بهر پتوه بهری قوتابخانه (ماموستا عه بدو لخالقی قوتبی) کهر کووکی بووه .. له پۆلی چواره می سه رده تاییی ده گوازیته وه بو قوتابخانه ی (نهریلی پانییه).

نهو کاته ش بهر پتوه بهری قوتابخانه (ماموستا که مال حه سووف) بووه. ده بووا یه قوتابی سیداره له سه ر بکات، نهویش به سه ری کسو ته وه ده چیته قوتابخانه و بهر پتوه بهر قه بوول ناکات، نهویش به چاوی گریانه وه ده چیته مالیه وه .. باوکیشی کونه سیداره یه کی ره شیدی برا گهوردی له سه ر دهنی و به خزمهت کاره که یان دووباره ره وانیه قوتابخانه ی ده کات، خوشییه که ی له وده دا بووه سیداره که له بهر گهوردی له سه ری ختم ده بیته .. قوتابییه کانی قوتابخانه له سه ری گو ده بنه وه سیداره که ی لئ وهر ده گرن و توپ توپینی پین ده که ن. له پۆلی شه شه م ده خوئنتی .. له پاشان واز له خوئندن ده هیته ..

سه باره ت به نه خوئندنی له قوتابخانه (شیخ فهتاح) بوی

گێرامهوه گوتی: "له سالی (1933-1934) نهو کاته رهشاد نهفهندی برا گه ورهه بۆ خویندن به رهو کۆلیجی نهزههری قاهیره دهچوو (یه که مین که سیش بووه لهو شاره رووی لهو شوینه کردبێ) بۆ تهواوکردنی خویندن، منیش دهستم به گریان کرد و گوتم: ده بێ منیش بۆ شاری قاهیره بچم، باوکیشم گوتی: تۆش قوتابخانه تهواو بکه نهو جا رهوانه ته ده که م". شیخ فهتاح نهو سالی واز له خویندن دههێنی و له شوینی خۆیدا دههینیتیهوه و له مزگهوت دهخوینتی. بۆ سالی ناینده باوکی رهوانه شاری سولهیمانی دهکات و دهچیته مالتی ئیبراهیم یوسف نهفهندی ناموزای و له قوتابخانهی فهیسهلییهی سلیمانی دهوام دهکات. پۆلی شه شه می لهو ئی تهواو کردوووه نهو مامۆستایانهی کهوانه یان بێ گوتوووه. شیخ فهتاح ناوی دوو کهسی له بیر ما بوو، وهکو: (عهلی ناغا و مامۆستا حه مه پاشا). له سالی 1936 گه راوهتهوه ههولیر قوتابخانهی ناوهندی تهواو دهکات. له سالی 1940 دهچیته (دار العلوم العالیة) نهو کاته له بهغدا له نهعهزمیه بووه. نهو ماوهیهش دهکهویته ناو ههوایهکی خوش، چونکه نهو کاته شاری بهغدا لهو پهیری پیشکهوتندا بووه قهوانی

محهمه دی گویانجی و رهشید قوندهرچی و حه سه ن خیتوکه و حاجی نهجمی شیلی سه لیمه پاشا، باو بووه.. خه لک به په ره شه وه گوتییستی ده بوون.. نهویش دهچوووه مزگهوتی نهعهزمیه بانگی دهدا و سه لای دهکیشا و قورئانی دهخویند به شداری له مه ولوودی پیغه مبه ره دهکرد... دۆسته نزیکه کانی، وهکو: (مامۆستا سه مه د و مامۆستا نه شهت محهمه د سه فهوت) به بهردهوامی لای میوان ده بوون.

مامۆستا جابیر پیرداودی هونه رمه ند و نیگار کیش بۆی گێرامه وه گوتی: "له سالی 1941 له قوتابخانهی (دار موعه لین ریفی) ده مخویند، ئیواره ش له گه ل شیخ فهتاح دهچووینه مزگهوتی نهعهزمیه.. جارێکیان شیخ فهتاح هه ندیک مۆمی داگیرساند و له سه حنی مزگهوت دهستی به خویندنه وهی قه سیده کرد له ستایشی پیغه مبه ردا، کاتیک سه رم به رز کردهوه، مزگهوت وا قه ره بالغ بووه، جیگا دانیشتنی تیا نه ماوه. خه لک گوتیان بۆ دهنگی شیخ فهتاح شل کردوووه."

مامۆستایه کانی شیخ فهتاحیش نهو کاته: (که ماله دین تائی و شیخ قه یسی و مامۆستا جه میل نه فهندی و عه بدولرله حمان خه تیب) بوون و ژماره ی قوتابییان

چل کهس بوون له ژوو ریکدا جبه و عه مامه بیان له به ره ده کرد و شیخ فهتاح پیتش نوێژی بۆ ده کردن. ماوه ی خویندنی ته رتیل و ته جویدی قورئان بۆ قوتابی له دوو چرکه، ره تی نه ده دا به لام هی شیخ فهتاح بێ حیساب بوو، له تاقیکردنه وه ش هه موو جارێک پله ی (100) ی وه رده گرت به بی تاقیکردنه وه.

له سالی 1941 شوړشی رهشید عالی گه یلانی دهست بێ دهکات بۆ ماوه ی (15) رۆژ له شاری بهغدا دههینیتیهوه له پاشان قوتابخانه به جێ دههیتلی. روو له شاری ههولیر دهکات.

شیخ فهتاح بۆی گێرامه وه گوتی: لهو ماوه یه دا باوکم تووشی نهخوشی هات. له به ره نه وهی (کوچکردنی شیخ حیسامه دین تهوێله) زۆر کاری تی کردبوو. منیش به راستی نه متوانی له سه ر خویندنم به ردهوام بم و بۆ ماوه ی چوار سالی ره به ق له خزمه تی باوکم بووم. هه ره نهو هۆیه ش بوو نه متوانی خویندن تهواو بکه م. باوکم بۆ ماوه یه ک له نهخوشخانه ی بهغدا مایه وه له پاشان چووینه شاری سلیمانی و به رهو تهوێله و بیاره به ری کهوتین بۆ ماوه ی مانگ و نیوێک له باغه کۆن ماینه وه. له پاشان گه راینه وه بۆ شاری ههولیر، باوکم له ریکهوتی

۱۷ی مانگی تشرینی یەكەمی سالی ۱۹۴۵ كۆچی دوایی كرد له پاش مردنی شەش كۆپی له دوای خۆی جی هیتشت:

۱- سه‌عید ئەفەندی موفتی (۱۹/۲/۱۹۶۳) باوکی سابیر و مەدحت و نەشەت.

۲- رەشید ئەفەندی موفتی (۱۹۱۰-۱۹۹۲) باوکی شوان و گاوێ و سه‌پان و گەیلان و پشتیوان.

۳- محەمەد رەشاد ئەفەندی موفتی (۱۹۱۵-۱۹۹۲) باوکی عوسمان و كەنعان و عەدنان و ئیحسان.

۴- شیخ فەتاحی موفتی (۱۹۱۹-....) باوکی سه‌رۆ و سه‌ناح.

۵- نەجمەدین موفتی (۱۹۳۴-۱۹۹۸) باوکی كاوه.

۶- شەمسەدین موفتی (۱۹۳۶-....) تاقە كچێکی هەیه.

شیخ فەتاح له سالی ۱۹۴۶ بۆتە فەرمانبەری (مامور تەمۆین) رەوانەیی قەزای كۆیی كراوه لهو ماوه‌یه‌دا دۆستایەتییه له‌گەڵ منالەكانی (مەلای گەورەیی كۆیی و كاكه زیاد و حەوێز ناغا و رەفیق عەولاغا) پەیدا دەكات و هەروەها دۆستایەتییه له‌گەڵ هونەرمنەند و دەنگ‌خۆشەكانی ئەو شارە، وەكو: (مەلا ئەسەد و مەلا ئەحمەدی

كۆر و سێوێ) هونەرمنەند پەیدا دەكات، شەوانە لەلای میوان بوون و مقاماتی رەسەنی كوردیان بۆی چراندوو. لێرەدا سه‌بارەت بەپیاوێتی و چاوێتی پێم خۆش بوو شتێك له حەقی شیخ فەتاح بگێرپەرە: له یەكەم مانگی دەوامكردنی كاتێك كه بەریدی رۆژانە دەكاتەوه، فەرمانی فەسلێكردنی "رەفیق ناغای" بەرەست (فراش)ی تیا بووه، ئەویش خۆی لێ بێدەنگ دەكات بۆ ماوهی سێ سالی ئەو پیاوێ لەلای خۆی گل دەداتەوه. مانگانەیی له گیرفانی خۆی بۆ سەرف دەكات، رەفیق ناغاش ناگای لهو كەین و بەینە نەبووه، تاوه‌كو شیخ فەتاح دەستی له كار دەكێشیتەوه ئەوجا ئەو پیاوێتییه‌یان بۆ دەردەكەوێ.. له زەمانی تەمۆیندا چەند بیتاقەیه‌کی زیادی دروست كرده‌بوو و دەستی هەژاران و لێقه‌وماوانی پێ دەگرت. وا دیاره چاكه و پیاوێتی شیخ فەتاح بەمیرات له باوك و باپیرانەوه بۆیان ماوه‌تەوه، چونكه ئەو بنەمالەیه لهو مەیدانەدا هیچ كاتێك درێغیان نەكردوو. كاك فارووقی كۆپی مەلای گەورەیی كۆیی بۆی گێرپەرەوه گوتی: "له ناو‌ه‌پاستی چله‌كاندا شیخ فەتاح بەمە‌ئەمۆری تەمۆین هاته كۆیی، بۆ یەكەمین جار له مائی ئیمه میوان بوو، وەكو

خانە‌خوێ و له هەمان كاتیشدا خۆی بەخزم و دۆست دەزانی، چونكه باوکی شیخ فەتاح نامۆزای مەلا ئەفەندی بوو و دۆستایەتییه‌یان له‌گەڵ باوكم هەر له كۆنەوه هەبوو. له پاشان له گەرەکی بايزاغای خانووه‌کی بەكۆی گرت. ئەوجاره ئیمه هاتوچۆی مائی فەتاحمان دەكرد، چونكه نامۆزای گرامەفونی هەبووه. هەموو جارێك (قەوانی كەلسووم و عەبدولوه‌هابی) لێ دەدا و ئیمه‌ش گوتیمان بۆ قەوانەكان شل دەكرد."

له سالی ۱۹۴۹ دەگەرپێتەوه بۆ شاری هەولیر، له نزیك مائی "مەلا مەسعودی بیبەشی شاعیر" و دەنگ‌خۆش خانووییێك بەكۆی دەگۆی و شەوانە بەیه‌كەوه راده‌بوێرن.. له‌سەر زمانی مەلا مەسعودی بێ بەشی شاعیر دەگێرپەرەوه، كه دەلی: "له‌سەر‌ه‌تای سالانی پەنجاکاندا مالممان له گەرەکی تەعجیل بووه، مائی شیخ فەتاحی موفتیش جیرانمان بوون. شەوان بەیه‌كەوه رامان دەبوارد. له هەمان كاتیشدا بەدوای حاجی عەبدوللا دەفژەنماندا دەنارد. ئەو كاته (مەحمود زامدار) منال بوو، بەدوای حاجیدا دەچوو. ئەویش دەهات و دەستی پێ دەكرد، ئیمه‌ش له‌گەڵیدا مقامات و قۆزیاتی توركیمان دەچراند. له سالی ۱۹۵۱ بەكاتی لێژنەیی

کشتوکالی دادەمەزری. ئەو کاتەش لێژنەکە پێکهاتوو، لە ئیبراھیم یوسف و شەھاب چەلەبی و رەشاد ئەفەندی، مانگانە مووچە (۱۰) دیناری بۆ دەبەردێتەو. لە سالی ۱۹۵۲ لە رانیە بەکاتبی تەحریر دادەمەزری. ماوەک لەلای (خالید نەقشەندی) - ئەو کاتە قائمقام بوو - کار دەکات. لە سالی ۱۹۵۴ دەگوازرێتەو بۆ ناحیە کەندیناوە، لە سالی ۱۹۵۵ راژە دەگوازرێتەو بۆ دائیرە نفوسی ههولێر، تاوێک شۆرشێ ۱۴ گەلاوێژی سالی ۱۹۵۸. لە هەمان سالدا دەچیتە قەزای مەخمور دەبیتە (مأمور نفوس)..

لە سالی ۱۹۵۹ بەمەبەستی خۆرژگارکردن لە دائیرە نفوس، روو لە شاری بەغدا دەکات، لە رێکەوتی ۱۳/۷/۱۹۵۹ راژە دەگوازرێتەو بۆ دادگای ههولێر و دەبیتە (مأمور ئیجرائی مەحکەمە ههولێر). لە سالی ۱۹۶۲ دەبیتە باشکاتبی دادگای رهواندز. ماوەبەک لەلای جەوھەری حوسینی مەلا ئەو کاتە حاکم بوو، دەمینیتەو. لە سالی ۱۹۶۵ دەبیتە مأموری تەنفیزی لە دادگای ههولێر، لە سالی ۱۹۶۷ راژە دەگوازرێتەو بۆ داگیرە مەعاریفی ههولێر و دەبیتە سەرۆکی پۆلی پروانامەکان (رئیس شعبە الشهداءات) ی ئەم فەرمانگەیه دوا

قوناغی بوو.

مام حاجی ئەنوەری حەلاق بۆی گێرامەو گوتی: "لە سالی ۱۹۸۸ رێگای حەجمان گرتە بەر، یەکیەک لەوانە لەو قافلەیه‌دا لەگەڵمان بوو، شیخ فەتاحی موفتی بوو. نەمان دەزانی چۆن ئەو رێگایە دوورەمان بری، چونکە شیخ فەتاح بەو دەنگە خۆشە و بەدەم رێگا قەسیدە لە ستایشی پێغەمبەر دەخویند و کاتیک کە گەیشتنە شاری مەکە، دەمەو ئیوارە بوو. لە نزیک مزگەوتیک بارمان خست، کاتی نوێژی ئیوارە (مەغریب) داها، شیخ فەتاح خۆی گەبانده لای مۆنەزنی مزگەوت بۆ ئەوێ رێگای پێ بدات بانگی ئەو ئیوارە بدات. کابرای سعوودی رازی بوو ئەویش چوو. مەحفەل و بانگێکی دا، ئەو خەڵکە حازر بووێ بەجاری مەست و سەرسام کرد، چونکە خەڵکی ئەو شارە پێشتر گوتیبستی ئەو دەنگە خۆشە نەببوون. "هەرۆهە مامۆستا ئەسەد ماوەرانی (خەڵکی قەلای ههولێر) بۆی گێرامەو گوتی: "لە کۆتایی شەستەکان مالممان لە قەلای بوو، مالی شیخ فەتاحیش لە تەک مزگەوت بوو، لە قەلای سەرۆه ژوو رێکیان هه‌بوو. هەر جاریک بەبەرەرگای مالیان رەت دەبووم گوتیم لە دەنگی شیخ دەبوو. بەو دەنگە خۆش و زۆلالەیه‌و

قورئانی پیرۆزی دەخویند. زۆر جاریش مەقامات و قەسیدە لە ستایشی پێغەمبەر دا دەخویند. لە مزگەوت بانگی دەدا و شەوانی دووشەمە و هەینی سەلای دەکێشا. ئەو بلیمەتە مرۆڤێکی چاوتیر و ناندەر بوو لە سەخاوت باسی ناکرێ، بە بەرەوامی یارمەتی هەزار و لێقە و ماوانی دەدا، بەتایبەتی ئەوانە لە مزگەوتی قەلات نیشته‌جێ بوو بون."

شیخ فەتاح موفتی لە سالی ۱۹۷۹ خۆی خانەنشین دەکات. ئەو دەنگ‌خۆشە خویندنی تەرتیل و تەجویدی قورئانی پیرۆزی لەلایەن سەید مەردان خویندوو و عاشقی دەنگی شەھابەیی هونەرماند و دەنگ‌خۆش بوو. لە گۆرانی و بەستە کوردیش هونەرماندانی شاری سلێمانی (عەلی کاکە) زۆر کاری تی کردوو.

شیخ فەتاح لەوانەیه دەنگی لەسەر (تێپ) تۆمار کردبێ. بەلام ئیمە تاوێک ئیستا، هیچ شتیکی تۆمارکراوی ئەومان دەست نەکەوتوو، تاوێک لە ئەرشیفی تاییبەتی خۆمان بێپارێزین. شارەزایی لە ئوسوولی مەقاماتیشدا هەیه. بەزمانی (کوردی و تورکی و عەرەبی و فارسی) دەنگی هەلێناو.

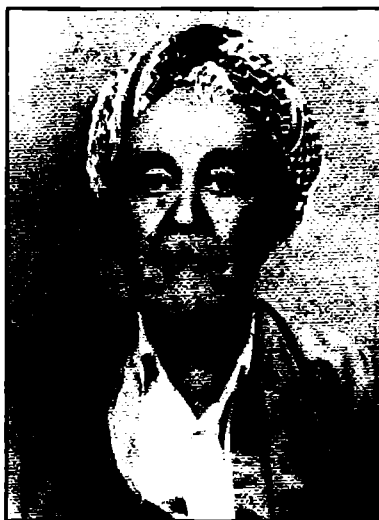
## سەید گۆل شیخ جەلال مەعروف ۱۹۰۲ - ۱۹۸۰

رەزا سەید گۆل بەرزنجی

لەسەر خۆبوو... هەلچوون و توورەبوون  
لە هەلسوکه وتیدا نەبوو... مەزۆیەکی  
نایین پەرورەبوو، لەسیاسەت دوور  
بوو، بیسەر و باوەری تەواوی بە  
کوردایەتی، هەبوو، بە گەواهی چەند  
سیاسییەکی گوندی "عەوینە" کە  
نەمەری خوایان کردوو، دەیانگوت:  
ئەوێ ئیمە فێرە کوردایەتی کرد  
لە گوندی "سەید گۆل" بوو.

لەشاری هەولێردا دوکانی ئەم  
پیشانە هەبوو "نانەواخانە -  
مۆبیلیات - چایخانە - دوکانی  
فرۆشتنی رادیۆ سەعات - وەکیلی  
سەمونی ئیعاشە".

لەیادیکی شوێشی چوار دەی  
گەلاویژ ئەو لەناو دەستە  
پیاو و ماقولان و لەگەڵ هەندی لە  
سیاسەتەمەدارەکانی شاری هەولێر بە  
وەفدی شارە کە چوونەتە بەغدا و  
سەردانی زەعیم "عەبدولکەریم



بەرتۆبەردنی "تەکیە" و خزمەتکردنی  
نایینی پیرۆزی ئیسلام دەبن.

لەوسالە کە لەدەشتی "دزەبیاتی  
"بەسالی سوتندخواردنە کە ناسراوە  
"سەید گۆل" گوزەرانی لە گوندی  
"عەوینە" پێی قبوول ناکرێ و بەخاوو  
خیزانی هەوێر روو لەشاری هەولێر  
دەکات، "سەید گۆل شیخ جەلال  
بەرزنجی" مەرۆقتیکی هێمن و

سەید گۆل کۆری شیخ جەلال کۆری  
شیخ مەعروف بەرزنجی، لەسالی  
"۱۹۰۲" ی ز. لە گوندی "تەحمەد  
لەوێند" ی سەر بە قەزای "چەمچەمال"  
لەخیزانیکی نایینپه وەر لەدایک  
بوو. لە سەیدەکانی "کانی کەو" یه،  
باپیره گەورەشی "شیخ ئیسماعیل" ی  
"ولیان" یه کە کۆری "شیخ  
محەمەدی نۆدییه".

"سەید گۆل" کە تەمەنی دەبیته  
حەوت - هەشت سالان "شیخ  
جەلال" ی باکی زیدی باب و باپیری  
"تەحمەد لەوێند" جێ دەهێلتی و دیتە  
دەشتی "دزەبیاتی" و لە گوندی "سەید  
ئەمین" ی سەر بە قەزای "مەخمور"  
دادهنیشی و پاشان دەگوازریتەو  
گوندی "عەوینە". لەپاش مردنی  
باوکی لەگەڵ براگەورە کە  
لە گوندی "عەوینە" خەریکی  
کشتووکالتکردن و



قاسم"يان کردووه.

له ژبانيډا زور حهزي به دووشت کردووه "جگهره و قساوه" ههردهم له "ته کيه" گه ي که ژوورتيکياني له ماله کهيدا ترخان کردبوو، نم دووانه ي به به رده وامي هه بووه و ده يگوت حه زده کم نم دووانه له پاشه خو شمدا له بنه ماله که مدا به به رده وامي هه بيت.

له سالي "۱۹۷۹" حه جي کردووه و له به رواړي ۱۹۸۰/۳/۲ به نه خوشي له هه وليتر کوچي کردووه له گورستاني گوندي "سه يد نمين" له لاي باوکی و مامي "شيخ جهلال و شيخ سهد" نيتژاوه. له پاشه خو ي سني کچ و سني کوري جي هيتشتووه، کچ و کورتيکي مردوون، دوو کور و کچتيکي ماون.

هرووه کو له پيشدا باسم کرد شيخ بو چاره سه رکردني کيشه کاني نيو کومهل جاري و ابووه "۵" روژو پازده روژ بو ي نه کراوه بگه رتته ووه ماله که ي خه لکي روويان ليتاوه و نه ويش به هاواريانه ووه چووه، له به رنه ودهش که له ناو خه لکه که ناسراوو خو شه ويست بووه ههر کيشه يه ک قسه ي لي کردبي سهدا نه وده ي جي به جي بووه، ههر نه و خو شه ويست يبه ي بووه خه لکه که نازناوي "کاکه گور" يان دابوو به تايه تيش له ده شتي دزه بياتي، نه و کيشانهش که بو ي ده چوو کيشه ي

کوشتن و سولحي ميرات و کيشه کاني ديکه له پای ژن به ژندا ده هاته ناراووه کيشه ي گه وره به گچکه که له کورده و اريدا زوربوو، سولح پيکردن له ناو دووبرا... دوو خيزان... دوو تيره، قسه کردن له سه رکيشه کاني زهوي کشتوکالي و چاره کردني... ودرگرتنه ودي قهرزو قول بو ساحت پاره... ته لاق و ژن زيزبون و له و کيشانه ي که له ناو کورده و اريدا ده قه و ما، نم کيشانهش و نه بي ههر له هه وليتر بيت، واده بووه ده چووه که رکوک، سلیماني... گونده کاني ده شتي دزه بياتي به زوري.

بو نمونه شه و تيکيان پاش نويژي نيوازي "نه فسر" يکي خه لکي هه وليتر هاته لاي زور مشه ودهش و هيلاک دياربوو، ههر دانيسشت و دانه نيسشت به شيخي گوت ياشيخ زابتم له "به سره" حه و ته يه ک مادوونيم ودرگرتووه که نه للاقويه ن سبه ي ژن بگوازمه ووه، ده عودت نامه به به دوست و خزم گه ياندووه، ته داره کم هه مووي کرپيه، نيسا خه زوورم له به رنه ودي که به ياني "جه ژن"، ده لي نابي بيگوازي ته ووه ده بي بيخه ينه پاش جه ژن، منيش نازانم چي بکم... شيخ گوتي چيت ده وي، گوتي ده بي و ابکه ي به ياني که جه ژنه ژنه که بگوازمه ووه، به گه لي که ووت و قسه يه ک له شيخ و زور له خه زوورو، خه زووره که ي هه نجه تي نه ووه بوو

ده يگوت من عه شاييم به ياني کچ به بووک بيهن، ده بي مال جي بيلم خه لکيش بو جه ژنانه دينه لام، له به رنه ووه له جه ژندا نابي بيگوازي ته ووه، شيخي ش پتي ده گوت: کاکه نه و کورپه مادووني که مه و ده عره تنامه ي بلاو کردو ته ووه ناکري تازه به م شوه نم خه لکه چون تيده گه يه ندرين، تو يه ک دوو سه عاتيک مال به جي بيتله پاشان وهرده ووه، نيقناع بوو، پاش يه ک دوو قسان ده يگوت: نايبت، شيخ... نايبت، شتي و او چون ده بي... له و دانيسشته دا چه نديجار گفتي داو پاشان په شيمان ده بووه، وده ختيک سه عات گه يشته يه کي شه و شيخ ههر نه وده دي پيماو گوتي: فلان نيوه له ج ژوورتيک يا له کووي ده خه ون، خه زووري نه فسه رده که واقی وړما، گوتي بو ياشيخ، گوتي: چونکه ناچمه ووه جتيگه که ي منيش به يينه نه و ژووه رده و ليره ده خه وم... کابرا داما هيچي به ده سته ووه نه ماو گوتي: ياشيخ ته و او با به ياني سه عات نه وده بيته و ژنه که ي خو ي بگوازي ته ووه ده سه لاتي تو م نيه، نيسا کومه ليک منداليان هه يه.

نا به م شيوانه چونکه کاره کان بو خه لک و خزمه تکردن و بارکه سران بوو، خودا قسه يه کي بو ده هيتاوه به رامبه رده که ي رازي ده کردو، خوداش له گه ل نه وکه سانه دايه که قسه يه کي خير ده کن.

## عادیل سەلیم ١٩٢٧-١٩٧٨

### کەریم سارەزا

دوای لادانی عەبدوڵکەریم قاسم لە پێیازە دیموکراتییەکی کاک عادل لە سالی ١٩٦٢دا لە کەرکووک تا چەند مانگیەک دەگیرێ.

کاتیەک رژیمی بەعسی فاشی بەکۆردەتا شوومەکی ٨ شویاتی ١٩٦٣ دەست بەسەر عێراقدا دەگرێ، رەوشی شیوعییەکان ئالۆز دەبێ و دەچنە چیاکانی کوردستان لەگەڵ شۆرشگێڕانی ئەیلوول خەباتی چەکداری ددەکن. کاتیەک هاوڕێ عادیل لە سالی ١٩٦٥دا لە بەندیخانە نازاد دەبێ بەکسەر خۆی دەگە بەنێتە پێشمەرگەکانی حزبه‌کە لە چیاکانی کوردستان.



لە دوای رێککەوتننامە ١١ی ئاداری

١٩٧٠دا، چالاکیەکانی حزبی شیوعی لە کوردستان بەناشکرا جێبەجێ دەکران و عادیل سەلیم و ئەحمەد دلزار دەبنە نوێنەری حزب لە لیژنەی پەڕۆندییە نیشتمانییەکان لەگەڵ هیژە کوردستانییه‌کاندا.

کاتیەک کە ئەنجومەنی یاسا دانان لە کوردستان دادەمەزرێ، بەو ناوەی حزبی شیوعی عێراق ئەوساکە لەگەڵ حزبی بەعس بەرەو نیشتمانی و نەتەویدی پێشکەوتنخوازیان پێکەو دەنابوو عادیل سەلیم و ٩ هاوڕیتی تری دەکرێنە ئەندام لەو ئەنجومەنە و لە سالی ١٩٧٤دا کاک عادیل لەگەڵ نوێنەریکی دیکە لە حزبی شیوعی دەبنە ئەندام لە ئەنجومەنی راپەراندنی ناوچەیی ئۆتۆنۆمی کوردستان و کرا بە ئەمینداری گشتیی گواستەووە و گەیاندن لە کوردستاندا.

هاوڕێ عادیل لە کۆنگرە سێیەمی حزبی شیوعی عێراق، کە لە مانگی ئایاری ١٩٧٦ لە بەغدا بەسترا بە ئەندامی یەدەگی کۆمیتەی ناوەندی حزب هەلبژێردراو چالاکترین ئەندام و کادیری حزبی شیوعی بوو لە کوردستان کاتیەک لە کارێکی حزبی لە شاری کەرکووک دەگەڕایەووە هەولیتیر لە نزیک قوشتەپە لە ناو ئۆتۆمبیلەکی دۆڵە گەورەکی لە رۆژی ١٢/٩/١٩٧٨دا لە لێدان کەوت و تۆماری ژبانی شیوعییەکی ناواری ناوچەیی هەولیتیر تا هەتایە پێچرایەووە.

عادیل سەلیم مستەفا، لە ١٥/١٠/١٩٢٧دا لە گەڕەکی خانەقای شاری هەولیتیر لەدایک بوو. حاجی سەلیمی باوکی بازرگانێکی باش و پەسپۆرتیکی شارەزای تووتن و جوۆرەکانی بوو.

لە پایزی ١٩٣٤دا چۆتە قوتابخانەی سەرەتایی لە هەولیتیر و خۆتندنی سەرەتایی و ناوەندی و نامادەیی تا پۆلی پێنجەم بەزیرەکی تەواو کردوووە و لە سالی ١٩٤٧دا بەچاکی لە مارکسییەت گەیشتوووە و بوووە ئەندام لە حزبی شیوعی - رێکخراوی کوردستان، لەسەر چالاکیی سیاسی، بەر لە تاقیکردنەووی گشتیی نامادەیی دەگیرێ و ئەزموونەکی

لە دەست دەچێ، بەلام لە دوای دەرچوونی لە بەندیخانە روو دەکاتە بەغدا، چونکە پەڕۆندی لەگەڵ باوکیدا باش نابێ، لەسەر چوونە ناو حزبی شیوعی و لەو شارەدا دەبێتە چاودێری کۆتیکاری پڕۆژەی تەلاریکی حکوومی و کۆتیکارەکان رێک دەخات. حکوومەت هەست بەچالاکی دەکات، بۆیە ماویدیەک پاش راپەرینەکی کانونی دوویمی سالی ١٩٤٨ی گەلانی عێراق دەگەڕێتەووە هەولیتیر، بەلام دوای جاردانی حوکمی عورفی لە ١٥/٥/١٩٤٨دا ماویدیەک دەگیرێ. کە بەرەبێ دەچیتەووە بەغدا و لەگەڵ دەستپێکردنی هەلمەتی گرتنی شیوعییەکان لە سالی ١٩٤٩دا دەگیرێ و بۆ ماویدی ٧ ساڵ حوکمی قورس و ٣ سالی ش چاودێری پۆلیس حوکم دەدرێ و دەنێردرێتە بەندیخانە (نوگرە سەلمان) لەوێ بۆ ماویدی ٢٧ رۆژ لە مانگرتنی بەندییە سیاسییەکاندا بەشداری دەکات، تاكو دەسلالتداری حکوومەتی پاشایەتی داخواییەکانیان جێبەجێ دەکات و باری ژبانی ناو بەندیخانەیان چاک دەکات.

دوای تەواوکردنی ماویدی حوکمەکی، دوور دەخێتەووە بۆ (بەدرە) و پاش تەواوکردنی ئەو چاودێرییە ٣ سالی لەگەڵ بەرپاوی شۆرش ١٤ی تەمبوزی ١٩٥٨دا دەگەڕێتەووە هەولیتیر و لەگەڵ هاوڕێ نافیع یونس و کەریم ئەحمەد شانە حزبییەکانی ئەو شارە و پارێزگای هەولیتیر رێک دەخەنەووە، بەلام

## سه عدی گچکه ۱۹۴۳ - ۱۹۷۸

### نازاد ههینی

دهوروبه ری و زه مینهی زیاتری بو  
دهره خستیت تابیر له دواروژی خوئی  
و له و تشه وه بو گه له که ی و  
خاکه که ی بکاته وه به مهش ورده  
ورده تیکه ل به ژبانی سیاست  
ده بی، له سالی (۱۹۶۳) ده بیته  
پیشمه رگه و په یو دندی به شوژی  
ئه یلوولی مه زن ده کات  
به رابه رایه تیبی بارزانیی نه مر، له  
چه می ریزان بو یه که مین جار چه کی  
پیشمه رگایه تی ده کاته شانی له  
داویدا ده گه ریته وه ده شتی هه ولیئر  
و کۆیه به رده وام ده بی له خه بات و  
تیکو شان، به شداریی چه ندین  
شهری قاره مانانه ی ده شتی هه ولیئر  
و کۆیه و خوشناو دتی و باله کایه تی  
ده کات دژ به هیتزه داگیر که ره کانی  
کوردستان، قوناغ به قوناغ پله کانی  
پیشمه رگایه تیبی بریوه له شوژی  
ئه یلوول (سه رده سته، سه رپه ل،  
سه رلق، نامیر به تالیون)، جیبی  
باسه برینی ئه م پلانه بو سه رده می  
ئه وسسا و ئاسان نه بوو، به لام



سه رده تای بیر کردنه وه یه کی زور تیر  
و بو ترانه بو سه رتا پای ژبانی خوئی  
و به وردیش سه یری روودا وه کانی  
دهوروبه ری ده کات، تا سالی  
(۱۹۶۰) له گه ل (ساییری) برای  
روو له شاری هه ولیئر ده که ن له  
گه ره کی (سه یدا وه) نیشته جتی  
ده بن، له ویدا خه ریکی کریکاری  
ده بیته و تیکه ل به خه لکی شار  
ده بیته به چاو کراو دتر ده روانیته

سه عدی گچکه له سالی  
(۱۹۴۳) له گوندی سیبیرانی  
نزیک قوشته په ی سه ر به پاریزگای  
هه ولیئر له خیزانیکی جووتیار و  
هه ژار له دایک بووه، سه ر به هوزی  
(مه مان) ه، هه ر له گوندی سیبیران  
ده خریته به ر خویندنی ئانی له  
حوجره کان ده خوینتی تا ده کاته  
قوناغی فه قیبه تی، مندالیکی  
زیره ک و چاو کراوه ده بیته، دوی  
ئه وه ی له گوندی (دوو گردکان)  
قوتابخانه ده کرتیه وه واز له  
خویندنی حوجره ده هینی روو له  
قوتابخانه ده کات دریتزه به خویندنی  
ده دات، به و پتیه ی سه رده تیه کی  
باشی هه بووه له خویندنی حوجره  
یه کسه ر له پۆلی سیتی سه رده تایی  
دایده نین، پاش سالتیک خویندن،  
پیداویستی ژبانی ئه و سه رده مه  
خه لکی گوندنشینه کان له به ر  
سه ختی ژبانیان ئه وسا به نا چاری  
واز له خویندن ده هینی به کار کردن  
خه ریک ده بی، ئیدی ئه مه ده بیته

چونکه ئەم کەله‌پیاوه خاودن هێز و ئیرادەیه‌کی له‌خۆبووردانه بوو بۆیه‌ش شۆرش به‌شانازییه‌وه ئەم پلانه‌ی به‌شایه‌نی زانیوه، له‌ داستانه به‌ناوبانگه‌که‌ی شه‌ری (ماکوک و شیشار) که (سێ) مانگی خایاند، که ناسراوه به‌شه‌ره هه‌ره سه‌خته‌کانی شۆرشی ئه‌یلوول وه‌ک فه‌رمانه‌یه‌کی قاره‌مان سه‌نگه‌ری جێ نه‌هێشت تا دوژمن تیکشکا و دواتر نه‌ویش به‌برینداری دابه‌زی، هه‌م‌وو کۆمه‌لانی خه‌لکی کوردستان تا ئیستا به‌شانازییه‌وه باسی ئەم داستانه ده‌که‌ن که ئەم قاره‌مانه ده‌وری سه‌ره‌که‌یی هه‌بوو له سه‌رکه‌وته‌کان، له‌ کۆتایی سالی (١٩٧٤) ی‌ش به‌سه‌په‌رشتیی راسته‌وخۆی شه‌هید (عه‌لی عه‌سکه‌ری) هێزی قه‌ندیل داده‌مه‌ززی بۆ به‌رگریکردن له‌ باره‌گاکانی سه‌رکرده‌یه‌تی، نه‌ویش به‌پله‌ی (ئامیر به‌تالیۆن) داده‌نێن له‌م هێزه، تا هه‌ره‌سی شۆرشی ئه‌یلوول، وێرای هه‌لوێستی روون و ئاشکرا و پێداگرتن بۆ به‌رده‌وامبوونی شۆرش به‌ناچاری روو له‌ شاری (مه‌هاباد) ده‌کات له‌وێ نیشه‌جێ ده‌بن، به‌لام وه‌کو که‌سیکی نارازی له‌ بارودۆخی رووخانی شۆرش و نسکۆی ١٩٧٥ که‌ بایکی تاریکی به‌سه‌ر کوردستان کیشا ده‌ناسرێ، بێ نه‌وه‌ی ناومێد بێ ده‌که‌وێته

جموجۆڵ په‌یوه‌ندیکردن به‌و سه‌رکرده‌یه‌ی که وه‌ک خۆی ئومێدی جۆش‌دانه‌وه‌ی شۆرشیان لێ ده‌کرا، جاریکی تر له‌ ئه‌نجامدا په‌یوه‌ندی دروست ده‌کاته‌وه له‌گه‌ڵ هه‌ریه‌ک له‌ (عه‌لی عه‌سکه‌ری، د. خالید، ره‌سوول مامه‌ند، عومه‌ر ده‌بابه و چه‌ندین که‌سایه‌تی تر)، له‌ کۆبوونه‌وه‌کانی شاری ورمێ که له‌ نیسانی ١٩٧٥ به‌شدار ده‌بن، دواتر له‌وه‌ی (مه‌هاباد) ی‌ش به‌هه‌مان شیوه به‌شدارێ کاربگه‌ری کردووه سه‌بارده‌ت به‌تاوتوتی‌کردنی هه‌لومه‌رج و زێوشوێن و سازدانه‌وه‌ی شۆرش جاریکی تر، پاشان به‌کو‌بریارێک ده‌گه‌رێته‌وه ناو عێراق، رژێمیش له‌ به‌غدا جێگیری ده‌کات و له‌ ژێر چاودێری توندا ده‌بن، دووباره ده‌که‌وێته جموجۆڵ تا له‌ سالی (١٩٧٦) بزووتنه‌وه‌ی سۆسیالیست داده‌مه‌ززی‌ن له‌سه‌ر ده‌ستی هه‌ریه‌ک له‌ (سه‌یدا س‌ال‌ح یوسفی، عه‌لی عه‌سکه‌ری، د. خالید، مولازم تاهیر عه‌لی والی، سه‌عدی گچکه، عومه‌ر ده‌بابه، ره‌سوول مامه‌ند، عه‌لی هه‌ژار کاردۆ گه‌لالی، مه‌لا ناسیح) ئەمه‌ش وه‌لامدانه‌وه‌یه‌کی بوێرانه بوو بۆ هه‌لومه‌رجی نه‌وسای شۆرش، تا جاریکی تر و به‌ش‌یه‌یه‌کی تر بزووتنه‌وه‌ی کوردایه‌تی بتوانێ به‌ره‌نگاری به‌عس بپێته‌وه و به‌رگری له‌ مافه ره‌واکانی گه‌لی کورد بکات.

یه‌کی‌تی نیشتمانیی کوردستان له‌ ١/٦/١٩٧٥ له‌ سووریا داده‌مه‌ززی‌ت په‌یوه‌ندی ده‌که‌ن به سه‌رکرده‌یه‌تی بزووتنه‌وه‌، له‌و کاته‌وه بزووتنه‌وه‌ش بریار ده‌دات وه‌کو بایک بچیته‌ ناو یه‌کی‌تی نیشتمانیی کوردستان و بریاری خه‌باتی چه‌کداری ده‌ده‌ن، نه‌ویش له‌و که‌سانه بوو له‌ ٨/٨/١٩٧٦ بریاری چوونه شاخ ده‌دات، ئەندامانی خێزانه‌که‌ی که پیکهاتبوو له (هاوسه‌ره‌که‌ی و هێرش هێمن و له‌نجه و ماکوک) له به‌غدا جێ ده‌هێلێ له‌گه‌ڵ هه‌قالان روو ده‌که‌نه شاخ چه‌کی شه‌ره‌ف هه‌لده‌گرن، یه‌که‌م چالاکی پێشمه‌رگانه‌ی له‌ شۆرشی نوێ له‌ ٤/١/١٩٧٧ بووه له‌سه‌ر رێگای پیرمام \_ مه‌لا ئۆمه‌ر به‌سه‌په‌رشتیی راسته‌وخۆی سه‌عدی گچکه، له‌م چالاکییه‌ش بریندار ده‌بن، له‌ یه‌که‌م کۆبوونه‌وه‌ی که له‌ کوردستان ئەنجام درا بۆ دیاریکردنی سه‌رکرده‌یه‌تی (یه‌کی‌تی نیشتمانیی کوردستان) له (دۆلی گۆسته) له ٨/٣١ تا ١٢/٩/١٩٧٧ سه‌عدی گچکه وه‌ک ئەندامی سه‌رکرده‌یه‌تی (ی.ن.ک) ده‌ستنیشان ده‌کریت، دیاره پێشتریش وه‌ک ئەندامی سه‌رکرده‌یه‌تی بزووتنه‌وه‌ش ده‌ستنیشان کراوه، دوای ته‌واوبوونی کۆبوونه‌وه‌کانی

سەرکردایه تی و دابه شکردنی کاره کان نهو ده کړتیه بهر پرسی ههریمی (۸) ی دهشتی ههولیر، دهستنیشانکردنی بۆ ئەم پۆسته بریاریکی سهرپیتی و بڼ بهرنامه نهبوو، ئەم ههریمه که دهشتی ههولیر و کۆیه و خوشناویتی لهسەر بوو، ئەم دهقههه شوتنیکی ههستیار و گرنگ بوو که رژیمی به عس زۆر گـرنگی پڼی ددها به تایبـه تیش له رووی عهسکه ریبهوه، به لām سه عدی گچکه له بواری شهړی پارتیزانی پیشمه رگایه تی فرماندهیه کی مهیدانی و به نه زموون بوو، که گه رایه وه ئەم ههریمه وهک نه نامی سهرکردایه تی و فرماندهی ههریمه که چەندین چالاکي پیشمه رگانه و سیاسیه و ریکخواوهی به سه رکه وتویی نه نجام دا، نه گهر بیتو باسی خهسلته و سیفاته کانی ئەم پیاوه بکرتیت بیگومان خاوهن خهسلته و تایبه قه مندی خو به تی، ههر له بنه رته دا ئەم سیفاتانه کاریگه ریبان له سه ر دروستبوونی نهو که سه هه بووه، کاتیک باس له کهسایه تیبی ئەم پیاوه ده کړت وهک کهسایه تیبیه کی شوژشگیر و سهرکردهیه کی مهیدانی باسی لیتوه ده کړی، له بواری پیشمه رگایه تیدا سه رجهم ژبانی بۆ خه با تکردن له پیناو نه توه و نه شتنامه کهیدا ترخان کردبوو.

نه گهر بیتو باسی قاره مانیتی شه ره کان و داستانه کانی شوژی نو ی باس بکهین که نهو تیا دا فرماندهی بووه، ده بی بلین له ژماره نایهت، به لām له وان هه شهړی سه هه فین له ۱۹/۱۰/۱۹۷۷، شهړی هه وری له ۲۹/۱۰/۱۹۷۷، شهړی گوندی سه سن موتریب له ۲۱/۱۲/۱۹۷۷، شهړی شتیه شان و قازه گیان له ۱۰/۱۲/۱۹۷۷، بۆ دوا جار له سه ر داوای سهرکردایه تیبی (ی.ن.ک) له ۴/۳/۱۹۷۸ سنووری ههریمه که جی ده هیلتی به ره و سهرکردایه تی له (نوکان) ده که ویته ری بۆ به شداریکردن له کو بوونه وه کانی کو میتیه سهرکردایه تیبی (ی.ن.ک) دوا ی رپیتوانیتی زۆر و نه شاره زایی له ناوچه که روژی ۸/۳/۱۹۷۸ له گهل تاریک و لیلی به ره به یاندا ده که ونه داوی شهړیکی نابه رامبه ر و نه خسه بۆ کیشراو که رژیم پیش وهخت خو ی بۆ ناماده کردبوو، سوپایه کی گه وری به سه ره رشتی راسته و خو ی فرماندهی فه یله قی یهک (ئیسما عیل ته ها نه عیمی) به به شداریی چەندین نه فسهری پله دار و به هاوکـاری ده یان (کو پته ری جهنگی) و (باره لگر) شهړ دهستی پڼی کرد و له به یانییه وه تا ئیواره، له نه نجامدا سه عدی گچکه و ۱۲ پیشمه رگه ی تر شه هید ده بن، ۵ پیشمه رگی

تریش به برینداری ده که ونه ده ست رژیم، دواتر ۴ یان له ۱۲/۶/۱۹۷۸ له زیندانی مووسل له سیداره ده درتین و نه وه که ی تر له بهر بچو کی ته منه ی ۲۰ سال زیندانی ده کړت، نه وانی تریش به برینداری و په رته وازه یی رزگاربان ده بی، به م شتیه یه دوا ی چەندین داستان و قاره مانیه تی شه هید سه عدی ده چیته کاروانی سهرکرده نه مره کانی و داستانی پر سه ووه ری بۆ خو ی نه وه و گه له که ی جی ده هیلتی، گه شتن به پله ی نه مری بۆ سه رکرده یه کی که م ته منه ده و له مه مند به نه زموون شه ره فیتی گرنگ و گه وره بوو، کاتیک نه و نه مریه به که سیتی وهک سه عدی ده برت مایه ی نه و په ری شانازیه بۆ رو له و گهل و نه شتمان، داستانی (ده شتیو) که ئەم سه رکرده یه ی تیا شه هید بوو، به دانپیتدانانی دو ست و دوژمن به گه و ره ترین داستانی میلله ته که مان ده ناسریت له سه ده ی رابردو دا، ئەم داستانه بوو دووباره پیشمه رگه ی به خه لک ناساند و به دوژمنی کوردی وت شوژش به رده وامه، ههر بۆ به ش دوا ی شه هید بوونی هه زاران سه عدی گچکه ی تر چوونه شاخ و به پیر شوژشه وه چوون، تاکو راپه رینه مه زنه که ی به هاری ۱۹۹۱ و دامه زاندنی په رله مان حکوومه تی ههریمی لی هاته به ره هم.

## میرزا عەبدولکەریم ۱۹۱۴-۱۹۷۹



کاک میرزا لە گەڵ دروستبوونی حزبی هیوا لە سالی ۱۹۳۹ لە سەر هەیکەلی کۆمەڵە (دارکەر)، بوو ئەندامێکی چالاکی ئەو حزبه نەتەویدییهی کورد کاتیکیش کە لە ۱۹۴۶/۸/۱۶ دا پارتی دیموکراتی کوردستان دامەزرا، ئەم زاتە تیکۆشەرە بوو ئەندامێکی چالاکی ئەم حزبه نۆیە پێشکەوتنخوازە و لە کۆنگرە سێیەمی پارتی کە لە ۱۹۵۳/۱/۲۶ دا لە شاری کەرکووک بەسترا کاک میرزا دەورێکی باشی گێرا لە چاپکردنی بەیاننامە و رووداوەکانی ئەو کۆنگرەیدا

چونکە لەو دەمدا نووسەری یەکەمی دادگای کەرکووک بوو و لە چاپکردنی دەستی زۆر بەتوانا بوو، شەوان بەنەهێنی چاپەکەمی دادگای دەبردەوێت و ئەو بەلگەنامانە کۆنگرەکەمی بە گورجی چاپ دەکرد.

کاتیکیش کە لە یاش شۆرش ۱۴ تەمبۆزی ۱۹۵۸ ی عیراق بارزانی گەڕایەوێت و لە شوباتی ۱۹۶۰ پارتی مۆلتی رەسمی نیشکێردنی حزبی وەرگرت و لە رۆژانی ۵ تا ۸ مایسی ۱۹۶۰ کۆنگرە پێنجەمی لە شاری بەغدا بەست و لە دوا دانیشتی کۆنگرەکە، لە ئێوارە ۵/۸/۱۹۶۰ دا هەلبژاردنی سەرۆک و ئەندامانی لیژنە ناوەندی حزب کرا، کاک میرزا عەبدولکەریمی تیکۆشەر بە ئەندامی یەدەگی کۆمیتە ناوەندی هەلبژێردرا.

ئەم تیکۆشەرە تا دوا هەناسە ژێانی وەک خەباتگێڕێکی کوردپەرور مایه و رۆژێک لە رۆژان لە رێبازی کوردایەتی لایەدا تا کو سەرەتای هاونی سالی ۱۹۷۹ دا بە نەخۆشییهکی کوشندە لە شاری هەولێر کۆچی دوایی کرد و تەرمەکەمی بڕایه و شاری کۆتە و لە گۆڕستانی دەرۆش خەر بە خاک سپێردرا.

سەرچاوه:

- \* تایەر ئەحمەد حەوتیزی - گۆڤاری هاسون - کۆتە - کانوونی دووهمی ۱۹۹۹ ژمارە (۱۵).
- \* شارەزایی نووسەر لە ژێان و خەباتی ئەو تیکۆشەرە.

کەریم شارەزا

فەرمانبەری غونەیی و خەباتگێڕی بە جەرگی کورد، میرزا کۆچی حاجی کەریمی ئاسنگەر کۆچی مستەفا ناسراو بە (میرزا عەبدولکەریم) لە سالی ۱۹۱۴ دا لە گەڕەکی هەوا لە شاری کۆتە لە دایک بوو، لە تەمەنی شەش سالیدا خراوەتە بەر خۆتێندنی نایینی لە یەکتیک لە سوخته‌خانه‌کانی کۆتە و دواي فتریبوونی قورئان و چەند سپارەیهکی فارسی و عەرەبی، لە سالی ۱۹۲۳ دا چووەتە قوتابخانە سەرەتایی کۆتە و لە سالی ۱۹۳۱ دا لە تاقیکردنەوەی گشتی قوتای سەرەتایی دەرچوو و بۆ پایزی ئەو سالە

چووەتە قوتابخانە (دارولعلوم) لە بەغدا و یاش تەواوکردنی خۆتێندەکەمی، بە نووسەری دادگا دامەزراوە و غونەیهکی سەرکەوتوو بوو لە ژێانی فەرمانبەریدا و پیاویکی رەند و مەشرەبخۆش و روح سووک بوو لە ناو خەلکید.

کاک میرزا چەندە لە کاری فەرمانبەری لێهاتوو بوو، ئەوەندە لە کاروانی خەباتی نەتەویدی میلیتەکەمی دلسۆز و خۆبەختەر بوو. کە سالی ۱۹۴۲ گۆتێزایه و بۆ دادگای قەلادزێ، ئەم زاتە لە گەڵ فەرمانبەرێکی شارەوانی کە ناوی حوسین بازانی و بەرتۆبەری قوتابخانە سەرەتاییه کەمی ئەو شارە، مامۆستا تایەر ئەحمەد حەوتیزی پەيوەندییهکی پشەو بەکۆمەڵە (ژ.ک) دەگەن کە تازە لە ۱۹۴۲/۹/۱۶ دا دامەزرا بوو و خەباتی سیاسی لە رۆژەلاتی کوردستاندا دەکرد. بە هەرستیکیان بلاوکرارهیهکی سیاسی کوردییان بەناوی (بلیتسە) دەرکرد و بە دەست دیاننوسی و هەوائی بزووتنەوێت رزگاریخوازییه کەمی کوردیان بە خەلکی رادەگەیان و چەند دانەبەکیشیان بۆ بالتۆزخانە بەرتانیاش لە بەغدا دەنارد.

تا ساویدیەک حکوومەت بۆی دەرناکەوێت ئەوانە کێن ئەو بلاوکرارهیه دەرەدەگەن و هەرچەندە حکوومەتی عیراق لە سەرەمی جەنگی دووهمی جیهانیدا نەیدەویست کاری سیاسی وا بەهەند هەلگیرێت. بەلام لە ئەنجامدا گومانی لەو سێ کەسە کرد هەر یەکەیان بۆ لایەک دوور خستەوێت. کەچی ئەو زاتانە بەتایبەتی کاک میرزا عەبدولکەریم هەر لە سەر رێبازەکی خۆی مایه و، لە خەباتی کوردایەتی هەر بەردەوام بوو.

## هاشم عه بدوللا

۱۹۲۸-۱۹۸۴



هاشم عه بدوللا نهريللى له رۆژى ۱/۱۲/۱۹۲۸دا له قهلاى شارى ههولتيرى دتيرين له بنه مالهى چه له بى له داىک بووه. عه بدوللا قادر چه له بى باوکی فه زمانبه رى تا پۆ بووه و له سالى ۱۹۳۴دا کوچى دوايى کردووه.

هاشم له پايزى ۱۹۳۵دا له قوتابخانهى سه ره تايى يه که مى ههولتير خراوه ته بهر خوئندن و قوتناغى خوئندنى ناودندى و ناماده ييشى هه ره له شارده کهى خوئيدا له سالى ۱۹۴۶دا ته واو کردووه و به پله يه کهى بهرز له تاقى کردنه وهى وه زارى قوتناغى ناماده يى دهر چوووه. بۆ پايزى نهو ساليهش چوووه ته به غدا و له کوليجى نه ندازيارى به غدا- به شى مه دهنى وهر گيراوه. له سالى ۱۹۴۹دا له دوا پۆلى خوئندنه کهى له سه رده مى وه زاره ته کهى نوورى سه عىد گيراوه و دراوه به دادگاي عورفى عه سه کرى و له سه ره لوتستى سياسى پيشکه و تنخوازى به ۷

سال حوکم و يهک سال دوورخستنه وه و خستنه ژتير چاودتيرى پۆلىس مه حکووم کراوه، چونکه ده ورتىکى بالاي بووه له خه باتى يه کيتى گشتى قوتابيانى عتراق که نهو ساليه نهو رتکخراوه به رتکخراوتىکى چه پره وى نهينى له قه له م ده درا و خوئيشى نوئنه رى کوليجى نه ندازيارى بوو له ليژنه ي بالاي يه کيتى گشتى قوتابياندا.

ماوهى گرتنه کهى له زيندانه کانى به غدا و نوگره سه مان به سه ر برد و نمونه ي خه باتگتيرى

نازا و کۆلنه دهر بوو.

که له سه ره تاي سالى ۱۹۵۷دا ماوهى حوکمه کانى ته واو بوو، گه رايه وه شارى ههولتير و دواى چه ند مانگىک (خاتوو ساکينه سوله يمان)، خوشکى هاوړتې شه هيدى (مووسا سوله يمان) ي گواسته وه و ژيانىکى ناسايى له گه ل برده سه ر. له دواى بهر پابوونى شوړشى ۱۴ى ته مووزى ۱۹۵۸ى ميلله تى عتراق، دهر گاي نازادى بۆ کاک هاشم کرايه وه و بهو ناوهى، که جار ان نوئنه رى قوتابيانى کوليجى نه ندازيارى بووه له گه ل شاندىکى بالاي يه کيتى گشتى قوتابيانى عتراق وهک نوئنه رى کورد له شانده که دا له سه ره تاي مانگى نه يلوولى ۱۹۵۸دا گه شتتکيان بۆ (په کين) ي پايته ختى چينى ميللى بۆ به شدارى کردن له کۆنگره ي گشتى يه کيتى قوتابيانى جيهان کرد. که ده گه رتته وه

بەغدا لە كۆلىتجەكەي خۆي، كۆلىتجى ئەندازىبارى وەردەگىرىتتەو و دوا قۇناغى خوتىندى ئەو كۆلىتجە تەواو دەكات. لە سەرەتاي ھاوينى سالى ۱۹۵۹د پروانامەي بەكالۆرىۆس لە ئەندازىبارى مەدەنى بەپلەي (شەرەف) وەردەگىرى و دەكەوتتە سەر ئىش و كارى سەرەست و قۇنتەرات گرتن. بەلام ئەو ئازادىيەي ئەندازىبارى لىھاتوو ھاشم عەبدوئىلا زۆرى نەخاياند و لە شىۋىياتى ۱۹۶۳ و لە دواي كودەتا شىۋومەكەي ۸ شىۋىياتى حزبى بەعسى فاشى خۆي و خاتوو (ساكىنە)ي ھاوسەرى دەگىرىن. بەلام دواي ماۋەيەك بەردەدرىن و دەخىرىنە ژىر چاودىرىي پۆلىس تاكو مۆركردنى رىككەوتتەنامەي ۱۱ى ئادارى ۱۹۷۰ى نىۋان سەرکردايەتتەي شۆرىشى ئەيلوول و حكومەتتەي بەغدا. ئىنجا لە دواي كاك سەعدى محەمەد ئەمىن دزەيى، لىھە رۆژى ۱۹۷۰/۸/۳د دەكرىتتە سەرۆكى شارەوانىي ھەولتەر و خىزمەتتىكى زۆرى شارەكەي خۆي دەكات، گەلىك شەقامى تازە دروست دەكات و شەقامى تەسك فراوان دەكات، يەك لەوانە ئەو شەقامە

سەرەككىيە بوو كە لە فولكەي نىشتەمان، نىزىك بانكى رەشىد بەبەردەم كۆنە يانەي فەرمانبەران (كە ئىستا تىكدرادە) لەلايەك و باخى شارىش لەلايەكى تر درىژ دەبىتتەو تەكو سەرەتاي شەقامى شىخەئىلا. گىرنگىيەكى تەواوئىشى بەباخچەي گىلكەند دا.

لەلايەكى تىرىش بوو خاۋەن ئىمتىيازى گۆقارى ھەولتەر، كە خوالتخۆشبوو محەمەد مەولوود (مەم) سەرنووسەرى بوو و زمانحالى شارەوانىي ھەولتەر بوو، بەزمانى كوردى و عەرەبى لە سالى ۱۹۷۰ تاكو ۱۹۷۲ دەردەچوو. جگە لە دەنگوباسى پىرۆژەكانى شارەوانىي و پەرەپىدانى قەلاي ھەولتەر تاكو بىيىتتە شىۋىتتىكى دىبارى گەشتوگوزارى و باسى خىزمەتگوزارىيەكانى دىكەي شارەوانىي دەكرد.

لە ژمارە (۲)ى (سالى ۱۹۷۱)يشەو خۆي بوو بەرىسى دەستەي نووسەرانى گۆقارەكە، كە بەمچۆرە بوو:

- ۱- ھاشم عەبدوئىلا- بەرىتو بەرى شارەوانىي.
- ۲- مەجىد عومەر حەسەن- ئەندازىبارى شارەوانىي.
- ۳- بىلال عەزىز-

- ۴- پىرىيال مەحموود ئىبراھىم- فەرمانبەرى شارەوانىي.
- ۵- مەغدىد سۆران- فەرمانبەرى شارەوانىي.

ئەم دەستەيە بەسەرۆكايەتتەي بەرىتو بەرى شارەوانىي، كاك ھاشم عەبدوئىلا كاروبارى نووسىن و چاپ و بلاۋكردنەو دەي رۆژنامە نووسى كوردىيان پىشخست.

لە پاش نىسكۆي شۆرىشى ئەيلوول لە ۱۹۷۵/۴/۲۰ ئەو زاتە خىزمەتگوزارە، لە سەرۆكى شارەوانىي ھەولتەر لادرا و كرا بە بەرىتو بەرى شارەوانىيەكانى پارىزگاي ھەولتەر، كە زانى لە ساىەي حكومەتتەي بەعسى فاشى كاردەكەي وەك خۆي دەپوست بۆناكەرى، لە ۱۹۸۳/۲/۲۸د خىۆي خانەنشىن كىرد و زۆرىشى پى نەچوو لە ۱۹۸۴/۷/۲۶د بەنەخۆشىي دل كۆچى دوايى كىرد.

كەرىم شارەزا



## عەبدولخالق مەعرووف

١٩٣٥ - ١٩٨٥

کەندیتناوێی سەر بە شاری ههولیر له بنه ماله یهکی نایینی هاتۆته دنیاوه. باوکی مه لایه کی دیاری ناوچه که بوو، پیاویکی نازا و قسه خۆش بوو، خاوهنی بیروباوهری نیشتمانی بوو. شههید قوناغی مندالی ههولیر لهوی به سەر بردوووه و ساڵی ١٩٤٤ له هه مان شوین خراوته بهر خوتندن و تا پۆلی پینجه می سه رتایی خوتندوووه. قسه یه کیش هه یه که ماوه یه ک له عه وینه خوتندوو به تی. له مالی مه لا عه بدوللا و نه و کاته ی مالیان له سه ید نه مینی نزیک عه وینه بووه. ههروه کو مامۆستا مه لا محمه د نیسماعیل له وتاری یادی شههیدبوونی عه بدولخالقدا وتی: پاشان باوکی له قوتابخانه دریده هیتیت و دهیخاته بهر خوتندنی نایینی و نه مجاره رتگای حوجره و لای مه لاکان ده گرتته بهر، به شه سه ره تاییه کانی خوتندنی نایینی له کهندیتناوه و ناوچه کانی



بوو، ههروه ها قه له میکی زانستی و داواکاریکی مافه راسته قینه کانی مرۆف بوو، له روانگه یه وه که وای ده بینێ ده بی مرۆف پیش هه موو شتی وه کو مرۆف سه یر بکرتیت و نه و نازادیانه ی، که به ره می عه قلی خوین و به دهستی هیناون، نابیت به هیج جوړیک لیتی داگیر بکرتیت. شههید عه بدولخالق مەعرووف له رۆژی ١/١/١٩٣٥ له ناحیه ی

میژووی هه ره نه ته وه یه ک کۆمه لیک ناوی گه شاهه و دیاری تیدا ده رده که ویت، که هه ره که له بواریکی تایبه تدا جیگه ی دهستی خوین له میژووی نه و کۆمه له دا دیاری ده که ن، به گویره ی میژووی کوردیش نه و ناوه دیار و دره وشاوانه گه لیکن که سه رباری بارودۆخی نا هه مواری کوردستان له میژووی دووردریژی رابردوو دا نه مان جیگای دیاریان گرتوووه و ناشیت له یاده وه ری نه وه کانی ئیستا و داها توشدا ناویان له یاد بچیته وه. یه کیک له و ناوه گه شاهانه ی میژووی کورد، که به شههیدی قه له م حساب ده کرتیت، شههید (عه بدولخالق مەعرووف) ه، راسته کورد له میژووی خه باتی خۆیدا بو نازادی گه لیک شههیدی داوه، به لام شههید عه بدولخالق سه رباری نه وه ی که که سه یتیکی نیشتمانه ره وه و دا کو کیکاریکی جه سووری مافه ره وا کانی کورد

دەورووبەری تەواو دەکات. پاش ماوێهێک لەگەڵ کۆمەڵێک لە فەقێکانی کەندێناو و شارێ ههولێر، شەهید عەبدوڵخەلق نزیکی دووسەد ئیمزایان کۆکردووە و وەک داواکارییهێک خستیانه بەردهم خۆتندنهێکی نایینی، ههتا بەشێوهیهکی رەسمی ئەو خۆتندنگایهیان بۆ بکڕیتەوه و له بری گهراڤان بهدوای حوجره و مهلاکاندا، خۆتندکاری بواری نایینی روو بکاته خۆتندنگایهکی رەسمی. هەر لهو کاتەوه دەردهکهوتیت که شەهید عەبدوڵخەلق عەقڵی بهلای کاری دامەزراندیدا چوو و ویستووێهتی شتەکان له سنووری بریار و یاسا و پره‌نسیپی ئیداری دیاریکراودا رێک بخرتن.

ئەم داواکارییهی شەهید عەبدوڵخەلق و فەقێکانی تر بوو هۆی ناره‌زایی زۆرێک له مه‌لاکانی ئەو کاته و ئەو داواکارییهیان وەک ههولێک بۆ بیتکارکردنی خۆیان لیکدده‌یوه، بۆیه ده‌سته‌یه‌کی هه‌لب‌س‌ئارده‌یان بۆ رێگاگرتن له جی‌به‌جیتکردنی ئەو داوایه‌ی فەقێکان سەردانی پارێزگاری ئەو دەمه‌ی ههولێریان کرد و ههولیان دا پارێزگار رازی بکەن بۆ به‌وه‌ی داوای فەقێکان رەت بکاته‌وه، کاتێ شەهید عەبدوڵخەلق مه‌عرووف ئەم ههولە‌ی مه‌لاکانی

بۆ دەرکه‌وت، خۆی که هیشتا له تەمه‌نی میردمندالیدا بوو سەردانی پارێزگار ئیسماعیل حەقی کرد و له‌باردی داواکارییه‌که‌یانه‌وه بۆی دوا و گیروگرفتی فەقێکانی بۆ روون کرده‌وه، که چۆن له رێگای حوجره‌کان و گهراڤان به‌دوای مه‌لاکاندا دووچارێ ناره‌حه‌تی ده‌بن، پارێزگار کاتێ گوتی له شەهید عەبدوڵخەلق گرت، داواکیه‌یانی به‌ ره‌وا زانی و پشتگیری لێ کرد. بیتگومان ئەوه‌ش له ئەنجامی زیره‌کی و لیها‌توویی شەهید عەبدوڵخەلقه‌وه بوو بۆ چۆنیتیی خستنه‌ رووی مه‌سه‌له‌که و شتوازی قسه‌کردنی بۆ قه‌ناعه‌ته‌یتان به‌ پارێزگار.

دوای ئەوه‌ی که شەهید عەبدوڵخەلق زانسته‌ نایینییه‌کانی خۆتند و گه‌یشته‌ ناستیکی دیاری شاره‌زایی له‌و بواره‌دا. بریاری دا بچیت بۆ میسر بۆ ئەوه‌ی له‌ زانکۆی ئەزه‌ر درێژه به‌ خۆتندن بدات. له‌ رۆژی ٢/٤/١٩٥٤دا، که تەمه‌نی نۆزده‌ سالان بوو. چوو بۆ میسر و داواکاری پێشکەش به‌و زانکۆیه‌ کرد، به‌لام به‌بیانویی نه‌بوونی برۆانامه‌ی رەسمی دان پێدانراو داواکه‌ی پشتگوێ خرا و هه‌لی خۆتندنی له‌و زانکۆیه‌ بۆ نه‌ره‌خسا. له‌به‌ر ئەوه‌ به‌ناچاری گه‌رایه‌وه بۆ ههولێر و پاشان چوو

به‌غدا و له‌وه‌ی له‌لای مامۆستایان محەمه‌د قزلجی و عه‌لادین سه‌جادی... ده‌ستی کردووه به‌خۆتندن.

له‌ پاش ماوه‌ی دوو سال درێژه‌دان به‌ خۆتندن له‌ مانگی نیسانی ١٩٥٦دا. شەهید عەبدوڵخەلق به‌شداریی تاقیکردنه‌وه‌یه‌کی کرد، که بۆ ئیمام تابووری بوو، له‌و تاقیکردنه‌وه‌یه‌دا سه‌رکه‌وتنی به‌ده‌ست هیتا و بوو به‌ئیمام تابوور له‌ سوپای عێراقدا. هەر له‌ هه‌مان کاتدا هه‌ست و هۆشیاریی نه‌ته‌وايه‌تییه‌ ئەم پیاوه‌ نه‌مره‌ به‌ره‌و په‌ره‌سه‌ندن ده‌چوو، هەر له‌و ساله‌دا بوو به‌ ئەندامی پارتی دیموکراتی کوردستان و درێژه‌ی به‌ خه‌باتی کوردایه‌تییه‌ی خۆی دا له‌ ریزی ئەو پارتیه‌دا و گه‌لیک کاری گرنه‌گ و پر بایه‌خیشی بۆ بزوتنه‌وه‌ی کوردایه‌تییه‌ی ئەنجام داوه، ماوه‌یه‌کی زۆر شەهید سالح یوسفی له‌ مالی ئەواندا ژیاوه، ئەو کاتاه‌ی لیپرسراوی لقی (٥) بوو له‌ سه‌رده‌می خه‌باتی نه‌یتی.

شەهید عەبدوڵخەلق هەر له‌ تەمه‌نی لاوتیییه‌وه‌ ناره‌زووی زانست و زانیاری هه‌بوو. له‌ سالی ١٩٥٧دا ده‌ستیدایه‌ دروستکردنی جوورێک له‌ ئیزگه‌ی رادیۆ و له‌م کاره‌شیدا به‌رده‌وام بوو هه‌تا له‌

سالى ۱۹۶۰، كە ئەوكاتە لە بەغدا نىشتەجى بوو، ئىزگە يەكى دروست كىردى، لە كاتى ئىشپىكىردى ئىزگە كەيدا لە رىگاي بەكارهيتانى رادىيەكى بچووكە وە ئەو مەودايە تاقى دەكردەو كە رادىيەكە دەيگە يىتى.

لە سالى ۱۹۶۳، شەھىد عەبدوخلالق بەغداي بەجى ھىشت و گەرايەو ھەولتير، پاشان لە كۆيە پەيۋەندىي كىرد بە شۆرشى كوردەو و لەوتىش كەلكيان لە توانا و شارەزايىيەكەي وەرگرت بۆ دامەزراندنى ئىزگەي شۆرش، كە يەكەم جار لە ئەشكەوتى (رەش) لە ناوچەي (ژاژەلە) ئەو ئىزگە يە دانرا و شەھىد عەبدوخلالق خۆي بەرپىس و سەرپەرشتيارى كاروبارى تەكنىكى و ھونەرىي ئەو ئىزگە يە بوو.

لە سالى ۱۹۶۷، لە كاتى گىفتوگۆي نىوان كىومەت و شۆرشى ئەيلولدا، شەھىد عەبدوخلالق كرايە بەرپەرى گومرگى قەزاي دوكان، لە كاتى بەرەو بە بىنەست گەيشتى گىفتوگۆدا شەھىد عەبدوخلالق لەلايەن رۇتەمە دەستگىر كرا و رەوانەي بەندىخانەي بەغدا كرا و لەوتىشەو گواسترايەو بۆ مووسل، پاشان بارزاني برووسكە يەكى توندى بۆ كىومەت نارد و داواي

ئازادكردنى كىرد. ھەر كە ئازاد كرا، بە زوويى پەيۋەندىي كىردەو بە شۆرش.

داواي راگە ياندنى بە ياننامەي نادارى ۱۹۷۰ لە نىوان كىومەت و شۆرشدا، شەھىد عەبدوخلالق گەرايەو ھەولتير لە ۱۹۷۱/۵/۱ شۆرش ناردىيە دەردەو بۆ چىكۆسكۆفاكيا بە مەبەستى خوتىدن لە بواري ئامتير و ئامرازە و ئەلىكترۆنىيە كاندا لە كۆمپانىي (تيسلا). نىزىكەي سالىك لەوئى مایەو و پروانامەي دىپلۆمى لەو بواردە وەرگرت.

كە شەرى نىوان شۆرشى كورد و كىومەت دەستى پى كىردەو شەھىد عەبدوخلالق چوودە چيا و لە راگە ياندنى شۆرش و بە تايەتەي لە كاروبارى ئىزگەي شۆرش كارى كىرد. داواي ھەرس گەرايەو ھەولتير و پاش ماوہيەك سەفەرى ئەوروپاي كىرد.

لە سالى ۱۹۷۶، لە ھەولتير دوكانىكى بۆ كاروبارى تەكنىكى كىردەو و ۋەكالتەي ئەجھىزەي دەقىقەي وەرگرت. لەلايەك خەرىكى كاروبارى تەكنىكى و زانستى دەبوو لە دوكانە كەيدا، لەلايەكى ترىشەو ئەم دوكانەي كىردەو جىگاي كۆبونەو رۆشنىران و نووسەران و بەردەوام دوكانەكەي جىگاي گىفتوگۆي

رۆشنىرى و ئەدەبى و سىياسى بوو.

شەھىد عەبدوخلالق، جگە لە بواري زانستى، رۆشنىرىكى خاوەن قەلەم بوو، جگە لە زمانى عەرەبى، بەباشى خۆي فىرى زمانى ئىنگلىزى كىردى، ئەو ھەش يارمەتەيەكى باشى دا بوو لە بواري نووسىنى زانستىدا. شەھىد عەبدوخلالق خاوەن سامانىكى زانستى دەولەمەند بوو، لەو كەسە دەگمەنەنەي كوردىش بوو كە دەيتوانى بە زمانى كوردى ئەو زانىارىيەنەي خۆي دا برىت و بىانخاتە بەرچاوي خوتنەرانى كىرد.

شەھىد عەبدوخلالق لە بواري ئەدەبىشدا شارەزايەكى باشى ھەبوو بە تايەتەي لە شىعەرى كلاسكى كىردىدا، ھەر لەو بواردە كىتەبىكى لەسەر ئەو رابوچوونانە نووسىو كە پىشتر لەسەر دىوانى نالى نووسراون.

لە بواري كۆمەلەيەتەشدا روانىنىكى وردى ھەبوو، بە ئاشكرا جىاوازي و نايەكسانىي نىوان چىن و توتىرە كۆمەلەيەتەيەكان و نىوان ژن و پىاوي دەبىنى، ئەم روانىنەي خۆي سەبارەت بە شوتىنى ژن لە روانگەي ئىسلامەو لە دوو توتى كىتەبىكىدا كۆكردەو، كە

شارہ زایا بیوونی لہ بواری شہریعتی نیسلامدا یارمہ تیبی زوری دابوو بولیکدانہ و راقہ کردنی ٹہو ٹایہ تانہی قورٹان کہ پھیونڈییاں بہ نہوہ ہہیہ۔ پیش شہید کردنی ٹہم کتیبہی بہ ناونیشانی (نادہ میزاد لہ کومہ لئی کوردہ واری) دا بہ چاپ گہ یاند۔ ٹہم کتیبہ بووہ مایہی نیگہ رانبوونی زوریتک لہ دو اکسہ و تووان و کونہ پەرستان و ہندیکیان بہ دہرچوون لہ سنووری نیسلام لیکیان دہ دایہ وہ و نووسہرکہ ییشیان بہ دژی ٹایین ناو دہر د۔ ہہر ٹہم کتیبہ بووہ ہی سہرہ کیی شہید کردنی ٹہم قہ لہ مہ دیارہی کورد۔

عہ بدو لخالق مہ عرووف لہ پاش نیوہرؤی رؤژی ۱۰/۴/۱۹۸۵ دا لہ کارتیک دژ بہ ہہ موو دابونہریتیکی مروؤقانہ و ٹایینیانہ دا لہ نزیک مالہ کہی خوی لہ گہرہ کی نازادی لہ شاری ہولیر شہید کرا۔ شہید کردنی عہ بدو لخالق مہ عرووف کارتیک ہیندہ دژیو و ناشیرین بوو سہرچہم کومہ لانی خہ لک بہ گشتی و قہ لہم بہ دہستانی کوردی بہ تاییہ تی نیگہ ران و خہ مبار کرد و ہوالئی ٹہم کارہ تیرؤریستیہ بہ ہہ موو کوردستاندا بلاو بووہ وہ و وکو کارتیک زور ناہہ مووار دژ بہ

قہ لہ میکی نیشتمان پەرورہی کورد لیک دہرایہ وہ۔ لہ چلہی ماتہ مینی شہید عہ بدو لخالق مہ عروفا ہہ قالّ مام جہلال و تاریکی پر بایہ خی خوتندہ وہ کہ تیایدا باسی ہہ لوتستی زانستی و نیشتمانی و نہ تہ وہی شہید عہ بدو لخالق کرد و وکو قہ لہ میکی بویر و تیکوشہر تکی کولنہ دہر و نازادیخووانیہ کی جہ سووری دایہ قہ لہم و دہ لیت: "عہ بدو لخالق مہ عرووف پیاو تکی دل سوؤ بوو، خاؤدہی را و ہہ لوتست بوو، زیاتر لہ سی سالّ خہ باتی کرد، دواہ ہہرہ سی شوڑشی ٹہیلوولی چوو بو ٹہورویا و بہ شداری پیکھینانی لیٹرنہی ٹہورویا یہ کیتی نیشتمانی کوردستانی کرد۔ پاش گہرانہ وہی بوو ہہولیر ہہر بہ دل سوؤزی مایہ وہ بو شوڑش۔ ژبانی عہ بدو لخالق مہ عرووف ژبانیکی شوڑشگیرانہ بوو، ہہمیشہ دل سوؤ بوو بو کورد و کوردستان۔" (بہ مجورہ ہہ قالّ مام جہلال شہید کردنی عہ بدو لخالق مہ عرووفی و وکو زیانیکگی گہورد بو میللہ تہ کہ مان لیکدایہ وہ و بکوژانیشی ریسوا کرد)۔

شہید عہ بدو لخالق مہ عرووف لہ ریزی پیشہ وہی شہیدانی قہ لہ می میٹرووی ٹیمہ دا ناویکی

دردہ شاوہیہ و ہہ لوتست و کار و بہرہ مہ کانی ناسنامہی نہرییان پی بہ خشیوہ و لہ میٹرووی داہاتووی ٹیمہ دا ناوی شہید عہ بدو لخالق و شہیدہ کانی تری قہ لہم ہاوشان لہ گہ ل ناوی سہرچہم شہیدانی ریگای رزگاری کوردستاندا بہ گہ شاوہی دہ میننہ وہ۔

شہید عہ بدو لخالق مہ عرووف لہ دواہ خوی کومہ لئی بہرہ می بہرخی بو کتیبخانہی کوردی بہ جی ہیشٹوہ، کہ بریتین لہ:

- ۱- ٹہنٹینا کہ کتیبیکگی زانستی تہ کنیکییہ لہ سالی ۱۹۷۷ دا بہ چاپی گہ یاندوہ۔
- ۲- تہ کنیکار، کتیبیکگی زانستی تہ کنیکییہ لہ سالی ۱۹۸۱ دا بہ چاپی گہ یاندوہ۔
- ۳- دیوانی نالی و کئی راستہ، کتیبیکگی لیکولینہ وہیہ لہ سالی ۱۹۸۴ دا بہ چاپی گہ یاندوہ۔
- ۴- نادہ میزاد لہ کومہ لئی کوردہ واریدا، لیکولینہ وہیہ لہ سالی ۱۹۸۴ بہ چاپی گہ یاندوہ۔
- ۵- اجہزہ الارسال، زانستی تہ کنیکییہ بہ زمانی عہرہی لہ سالی ۱۹۷۹ دا بہ چاپی گہ یاندوہ۔

لہ بلاو کراوی (رؤفاری دہرگای چاپ و بہ خشی سہر دہم و ہر گراوہ

## مەلۇمات مەھمەدى ئەلىيەھى

۱۹۱۹-۱۹۸۵

رەئىس مەھمەد سالىھ

دەپتەر، تا رۆژى لى دەرىجە كۆتۈرۈش  
دەپتەر ۋە بىرى خوتىندىن زالى دەپتەر ۋە  
ۋاى لى دەككات كە بى ئاگانا ئادىنى  
مەلۇمەت بىر كۆندى شىۋە بىر ئادىنى  
سەر بە ئاۋچە شارد جۈنەكەي  
حاجى قادىرى كۆپى رابكات، لەۋى  
دەپتەر لاي فەقەت كەرىم قادىرى  
برادەرى، كە ئەۋىش خەلىق  
كۆندى ئەلىيەھى بۇ ۋە لەلى مەلۇمەت  
كۆندى مەھمەد سالىھ مەلۇمەت  
خەلىق دەپتەر، دەست دەككات بە  
خوتىندى كەتتە (ئەۋەلىق  
جورجانى)، ئىنجا ئىتەر دەستى كۆندى  
بە خوتىندىن لاي چەندەھا  
مەھمەد سالىھ بە ئاۋچە ۋە ئادىر  
دەرىجە خوتىندى، ئىۋەنە بىر ئەم  
زانانەن: (مەھمەد سالىھ  
خوتىندى مەھمەد سالىھ، شاعىرى  
بىر ئادى ۋە زانا مەھمەد سالىھ  
خەلىق سىنجاۋى "مۇخلىس"، مەلۇمەت  
شەرىف زادە مەلۇمەت دەپتەر،  
مەلۇمەت مەھمەد سالىھ خەلىق  
مەھمەد سالىھ، مەلۇمەت دايە خەلىق،  
مەلۇمەت مەھمەد سالىھ شىۋە، مەلۇمەت



ئەمىن كارەشى "قورئانى پىرۋى  
خوتىندى.

دوای مەھمەد خوتىندى  
لە بەر دەست كۆرتى ۋە بىر دەست  
ۋاى لى خوتىندى ئەلىيەھى ۋە دەك  
مەھمەد زەھمەت كەتتە ئەم  
كۆندى مەھمەد سالىھ رەئىس  
مەھمەد سالىھ خوتىندى ۋە سەپانى،  
لە گەل ئەم مەھمەد سالىھ ۋە  
ئادىر مەھمەد سالىھ، مەھمەد سالىھ  
خوتىندى بۇ، بۇ دەپتەر ئەم  
تەمەن دەككات (۱۵) سال، رۆژ لى  
دوای رۆژ ئادىر خوتىندى زىاتەر

لەم دوای مەھمەد دەستى ئەمەل  
گە بەر زانا ئەمەت ئادىنى  
بە ئاۋچە ۋە قە خوتىندى، كە لى  
رۆژى ۲۰/۱۰/۱۹۸۵ دەست  
ئەمەت مەھمەد سالىھ خوتىندى  
مەھمەد سالىھ خوتىندى  
دوای مەھمەد.

ئەم زاتە، ئادى مەھمەد سالىھ  
مەھمەد سالىھ ئەلىيەھى، لە سالىھ  
۱۹۱۹ دەست مەھمەد سالىھ  
سەر بە ئاۋچە قە خوتىندى چاۋى بە  
ئادىنى پەر ئەمەت ۋە ئادىنى  
ئەمەت مەھمەد سالىھ ئەمەت، مەلۇمەت  
مەھمەد سالىھ بە تەمەد سالىھ  
ۋە لە مەھمەد سالىھ ئادىنى  
كۆندى مەھمەد سالىھ ۋە بە خوتىندى  
كەتتە مەھمەد سالىھ، بە دەك ۋە  
بە مەھمەد سالىھ دەك مەھمەد سالىھ  
ئەمەت، بۇ مەھمەد سالىھ  
مەھمەد سالىھ ئەمەت سالىھ.

مەھمەد سالىھ شەش سالىھ  
كۆندى مەھمەد سالىھ ئەمەت بەر  
خوتىندى مەھمەد سالىھ ۋە لەلى  
مەھمەد سالىھ ئادىر "مەلۇمەت

نيسماعيل ديبه گه، مهلا عه بدولکه ريم، مهلا نيسعه دى خه يلانى، مهلا عومهرى چي لته به شهبى و گه لى زاناي ناودارى ديكه له كوردستان.

نهدى جتيگه ي سهر سورمانه له گه ل خويندندا كاري درويته و جووتى ههر كرده ووه، بو نه ودى بتوانى له بهر ده ستكورتى و همزاريان يارمه تيبى مالى باوكى بدات. خوالي خوشبوو (۱۶) سالى بى وچانى خويته هه تا به نامنجى خووى گه يشت و له ۱۷/۱۰/۱۹۴۹ دا نيجازه ي مهلا يه تيبى له شاره جوانه خنجيلانه كه ي كوردستان شارى پاشاي گه ووه ره واندر لاي ماموستاي زاناي تايينى به ناوبانگ ماموستا عه بدولکه ريم مهلا نيسعه دى خه يلانى ودرگرت، دواي نيجازه ودرگرتى، ده ستى كرده ووه به مهلا يه تى له گونده كاني كوردستاندا و له گوندى په نجا عه لى سهر به شارى كه ركوك و گرد عازهبان و گرده قوشنه ي سهر به ناوچه ي قهراج هه ميشه ش نه و مزگه وتانه ي نه و مهلا يه تى تيا كرده ووه بوونه ته قوتابخانه و چهنده ها فه قى دهرسيان تيدا خويته ووه.

له بهر ده ستكورتى و بى درامه تى له سالى (۱۹۶۰) بووده ته ماموستاي قوتابخانه ي سه ره تايى و دهرسى تايينى و ريزماني كوردى و عه ره بى له زوريه ي گونده كاني پارتزگاي

هه وليرى دتيرين وتوته ووه، له گه ل نه وده شدا ههر به رده وام دهرسى تايينى له مزگه وته كاندا به فه قتيه كاني وتوته ووه، له پاش (۲۰) سال هه ول و كوششى دل سوژانه و پتيگه ياندى رو ليه ي نه م ميلله ته، له سالى (۱۹۸۰) دا خانه نشين (ته قاويت) بووه، دواي نه وده ش هه رگيز كاتي ته مه نى خو ي به فير و نه داوه و ههر به خزمه تكردنى تايين پاكي نيسلام و نه ته وده كه ي خه ريك بووه و چهنده ها نووسينى دواي خو ي به جى هيشتووه، خوالي خوشبوو به درتيايى ژيانى دلئى كه سه ي نه ره نجان دووه، هه ميشه خوشه ويست بووه و پتيكه نين سهر زارى به رنه داوه.

نهرمونيان و دهر وون فراوان بووه، مه جليس خوش بووه، ههر كو ي و مه جليسيك نه وى تيدا بووايه، نه واهه رده م به قسه ي خوش و نوكته و قسه ي نه ستق ته واهه ده بوو، دوور بوو له باس و بوختان كردنى خه لكى... له ريزى خه لكيدا خوشه ويست بووه، خوالي خوشبوو وهك زاناي به ناوبانگ ماموستاي كوچكردوو (عه لانه دين سجادي) ده فته رى قسه ي خوش و كه له پوورى نه و بواردى نه ته وده كه مان بووه، له م رووه ووه دهنووسيكى له ژيتر ناوى (به سه ره اتى روژانه ي كورده واريده) له (۸) به رگدا به جى هيشتووه، له بواري شيعر يشدا دوانه كه وتوه و ديوانيكى شيعرى ده ستنووسيشى

جى هيشتووه، نووسينه كاني نه مانن، كه نووسينى واى تيدايه ۴۰ سال زياتر خه ربكى بووه، به و نوميده ي به چاپ بگه يه نرين و كه ليتيك له كتبخانه ي كوردى پر بكه نه ووه. نه مه ش غوونه ي نووسراوه كانيه تى:

۱- سالنامه و فولكلورى كوردى (۲) به رگه.

۲- به سه ره اتى روژانه ي كورده وارى (۸) به رگه.

۳- ديوانى شيعر.

۴- حه جنامه ي كوردى.

۵- فه قتياتى له كوردستان (چاپ كراوه).

۶- به سه ره اتى ژيانى خو ي (مذكرات).

۷- كوكرده ووه و ريكخستنى غه زواتى (راس الغول به هه نسا).

۸- مصباح الظلام للحجاج الكرام (۲) به رگه به عه ره بى.

۹- مصباح الطالب في جميع المطالب في علم النحو "به عه ره بى".

۱۰. كوومه ليتيك وتارى روژانه ي هه نى به عه ره بى و كوردى.

۱۱- فتاوي العياوي في الشريعة السماوي (۲) به رگه به عه ره بى.

۱۲- وريقات محمد بن علي العياوي علي تعليقات الفزلي علي تصريح الأشنوي ملا علي.

## يوسف دهرگه لهي ۱۹۴۳-۱۹۸۵

خه باتگيټري شهيد، په روډه ده کار و نووسه ري خامه رهنگيني کورد يووسف حه مه د دهرگه لهي له سالي ۱۹۴۳د له شاري هوليټر له خيزانتيکي هه ژار هاتوته دنياوه. له سالي ۱۹۴۹د چوته قوتابخانه ي سهره تايي و هم مو قوناغه کاني تاكو خوتنډني خانه ي ماموستاياني سهره تايي له سالي ۱۹۶۵د له شاري هوليټر ته واو کړدووه و به ماموستاي قوتابخانه ي سهره تايي دامه زراوه، ماموستايه کي په روډه ده کار و زاناي ليها توو بوو، پيشه کهي خوځي لا پيروز بوو، به خه باتيکي نيشتمانيي داده نا، چونکه له قوناغي خوتنډني ناوه ندييه وه ميتشکي به بيروباوډري پيشکه وتنخواز و کوردايه تيب راس ته قينه ناودرا بوو. له (۱۹۵۶) هوه بووبووه نه ندامتيکي چالاکي ريکخواوي يه کيتيبي قوتايبياني کورستان. له سالي ۱۹۶۱يشه وه چووه ته خانه ي ريکخسته کاني پارتي ديموکراتي کورستان و به نهيني خه باتي سياسي کړدووه، که چووه ته خانه ي

ماموستاياني هوليټر، بووه ته لټپر سراوي دووه مي ليژنه ي پيشه يي قوتايبياني پارتي ديموکراتي. له دواي بووني به ماموستا له سالي ۱۹۶۵د او هک کاډيريکي به تواناي پارتي کاري حزبايه تي به جني هيتاوه. له دواي ريککه وتننامه کهي ۱۱ي ناډاري ۱۹۷۰ و کړدنه وه ي لقي هوليټري يه کيتيبي نووسه راني کورد، له دهسته ي دووه مي به رټوډبرډني نه و لقه به نه ندام هه لډه بټيرډري و خزمه تيکي زوري بزووتنه وه ي نه ده بي له هوليټردا ددکات، له گه ل که ريم شارده زا و نه حمه د شه ريفدا کتبيي گفتوگوته کي نه ده بي له گه ل بورهان جاهيددا له سالي ۱۹۷۳د به چاپ گه يانډ. نه د نه ديبه رووناکبيره هوشياره له کور و سيمناړه کاني يه کيتيبي نووسه راني کورد گه ليک لټکولټينه وه ي نه ده بي و ميژوويي پيشکه ش به جه ماوډري کړد و له بواي ره خنه ي نه ده بيش گه ليک سه رنج تيژ و به توانا بوو. ماموستا يووسف دهرگه لهي خه باتگيټريکي دلسوزي کيشه ي ره واي کورد بوو، بويه که له سالي

۱۹۷۴د شوري کورد دهستي يي کړدوه، فه رمانه کهي خوځي به جني هيشت و چووه ريزي پيشمه رگه جه نغاوډره کاني کورستان و تاكو نسکوي شوره که به کاريگه ري په يمانه شوومه کهي ۱۹۷۵/۳/۶ي جه زاير. نينجا له گه ل دهرچووني لټبوورډني گشتي، شوري نه يلوول گه رايه وه هوليټر، به لام دهستي له خه باتي نهيني خوځي هه لډه گرت و له سالي ۱۹۸۴د به نهيني به شداري له کونفرانسيکي يه کيتيبي نيشتمانيدا کړد و دورتيکي باشي له ريکخسته کاني ناو شاري هوليټر، بيني تاكو پياواني رژيمي به عسي فاشي هستيان به و چالاکيه ي کړد و چوون له ماله کهي خوځي له گه رډه کي رووناکي هوليټر گرتيان و نه شکه نجبه يه کي زوريان دا تاكو نهيني حزه کهي بدرکيتي، که چي قاره مانانه خوځي راگرت و نه و دوژمنانه ش له ژير دار و نه شکه نجبه دا شه هيديان کړد، له روژي ۱۹۸۵/۵/۲۸د شه هيدکړدنه کهي ناشرکا بوو.

که ريم شاره زا

## مستەفا عوزىرى ۱۹۱۸-۱۹۸۵

### كەرىم شەرەزى

ناھىيە گەلەلە. لە كاتى ھەلگىرساندىنى شۆرشى سالى ۱۹۴۳-۱۹۴۵ بارزان لە خۆراكى تەمىن يارمە تىيەكى باشى بارزانىيەكان دەدات و لەسەر ئەو ھەلۆتستەى دوورى دەخەنەوہ بۆ ناھىيە سەنگەسەر، دوای ماوئەيەك لەسەر ھەلۆتستى نىشتمانى دوور دەخەرتەوہ بۆ ناھىيە (ەين تەمر) لە پارىزگاي (كەربەلا). بەلام دوای چەند مانگىك دەست لە فەرمانەكەى ھەلدەگرى و دەگەرتەوہ ھەولتەر و چەند سالىك پارىزەرى لە دادگاي ھەولتەر دەكات. ئىنجا بەيارىدەدەرى سەرۆكى تەسويە دادمەزرى و ھەموو ناوچەى خۆشناوئەتى تەسويە دەكات و ھەر خاوەن مۆلكە مافى رەواى خۆى پى دەدات.



تەواو كەردووە. لە پايزى ھەمان سالدا لە كۆلجى حقوق وەرگىراوہ و لە سالى ۱۹۴۲دا پرونامەى دەرچوونى لە حقوق وەرگرتووە و بووئە ياساناسىكى پىپۆر. لە سالى ۱۹۴۳دا دەكرتە بەرپۆبەرى ناھىيە باتوفە لە بادىنان، ئىنجا گوتىراوہ تەوہ بۆ

مستەفا عوزىرى كورى محەمەد ئاغاي كورى تەھا ئاغاي كورى فەتھوللا ئاغاي عوزىرى لە مانگى تشرىنى دووھى ۱۹۱۸دا لەگەل كۆتايى جەنگى يەكەمى جىھانىدا لە گەردەكى سەراى قەلاى ھەولتەر لەدايك بوو. لە سالى ۱۹۲۵دا بنچىنەى خوتىدەوہ و قورئانى پىرۆز فىر بوو. ئىنجا لە سالى ۱۹۲۸دا چووەتە بەر خوتىدنى رەسمى و لە پۆلى دووھى سەرەتايى دانراوہ، ھەموو سالىك بەزىرەكى دەرچووە، تاكو لە سالى ۱۹۳۳دا چووەتە خوتىدنگاي ناوئەندى ھەولتەر لە كەركوك دوو سالى ئەو قوناغەى تەواو كەردووە. لە سالى ۱۹۳۸يشدا خوتىدنى ئامادەى لە شارى بەغدا لە (ئامادەى مەركەزى)



له گه‌ڵ به‌ریابوونی شوێشی ١٤ ی ته‌مووزی ١٩٥٨ د و هه‌لوێستی سیاسی و نیشتمانی له‌ سالی ١٩٥٩ د ده‌کریته‌ به‌ به‌ریوه‌به‌ری گشتیی پوانکردنی تووتن له‌ به‌غدا، تا ده‌گاته‌ سالی ١٩٦٣ و له‌ گه‌ڵ هاتنی به‌ عسییه‌کان بۆ سه‌ر حوکمی عیراق مانگیته‌ ده‌گیری و له‌ کاره‌که‌ی لاده‌دری. به‌لام له‌ دوای نه‌مانی حوکمی به‌عس له‌ سالی ١٩٦٤ د ده‌کریته‌ به‌ (سه‌رۆکی ته‌سویه) له‌ پارێزگای هه‌ولیر تا کو سالی ١٩٧٠ ئینجا خۆی خانه‌نشین ده‌کات و به‌نازادی ده‌ژی تا کو له‌ ١٢/٧/١٩٨٥ د کوچی دوایی ده‌کات له‌ گۆرستانی بنه‌ماله‌ که‌ بیان له‌ ته‌نیشته‌ مزگه‌وتی شیخ نه‌به‌به‌کری نه‌قشبه‌ندی ده‌نیژری.

مسته‌فا عوزیری، خه‌باتگییری پێشه‌نگی بزووتنه‌وه‌ی کوردایه‌تی بوو. له‌ دوا دوای سییه‌کانی سه‌ده‌ی بیسته‌م تا کو ناوه‌راستی چله‌کانی ئه‌و سه‌ده‌یه‌ ده‌وریکی کاربگه‌ری هه‌بووه‌ له‌ بزووتنه‌وه‌ی نیشتمانی کوردیدا، بۆ سه‌لمانندی ئه‌م رایه‌مان، با سه‌رنجییک به‌دینه‌ و ته‌یه‌کی مامۆستای کوچکردوو صالح

ه‌ده‌ری تا له‌ ده‌وری ئه‌و پێشه‌نگه‌ بگه‌ین که‌ ده‌لی: (له‌ کو‌تایی سالی ١٩٨١ د) چاو م به‌ پارێزه‌ر مسته‌فا عوزیری که‌وت و له‌ به‌اره‌ی دامه‌زراندنی ریک‌خراوه‌کانی (دارکه‌ر) و (ه‌یوا) گو‌تی: "سه‌رچاوه‌ی دامه‌زراندنی (ه‌یوا) شاری هه‌ولیر بوو، کو‌مه‌لی قوتابی خاوه‌ن بیروباوه‌ری نه‌ته‌وه‌یی بریاریان دا ریک‌خراویکی نه‌ته‌وه‌یی دامه‌زرێتن و له‌ سه‌ره‌تا دا ناویان نا (دارکه‌ر) و پاشان په‌ره‌ی سه‌ند و ناونا (ه‌یوا)"

دوای ئه‌مه‌ پارێزه‌ر مسته‌فا عوزیری گو‌تی: "دامه‌زرێنه‌رانی (ه‌یوا) ئه‌مانه‌ بوون: (مسته‌فا عوزیری) یونس ره‌ئوف (دلدار)، جه‌لال قادر، مووسا سه‌مه‌د، ئیحسان حاجی ئه‌حمه‌د باخچه‌چی و هه‌ندی ئه‌ندامی چالاکی دیکه‌ی وه‌ک رۆسته‌م جه‌بار. ئه‌م دامه‌زرێنه‌رانه‌ چاویان به‌ره‌فیق حیلمی که‌وت بۆ ئه‌وه‌ی بیکه‌ن به‌ سه‌رۆکی خۆیان. واته‌: سه‌رۆکی (حزبی ه‌یوا)، چونکه‌ ئه‌وانه‌ هه‌موویان لاو بوون و له‌ ناو کورددا نه‌ناسراو بوون و پێوستیان به‌ سه‌رۆکیکی ناسراوی خاوه‌ن را بردوو یه‌کی

نه‌ته‌وه‌یی خاوین هه‌بوو. (ره‌فیق حیلمی) یش به‌م پێشینه‌یه‌ قایل بوو، به‌مه‌رجی سه‌رکرده‌ی حزبه‌که‌ بێ و ناوه‌که‌شی له‌ (دارکه‌ر) وه‌ بکریته‌ به‌ (ه‌یوا)".

لی‌ره‌دا بۆمان ده‌رکه‌وت که‌ مسته‌فا عوزیری ده‌وریکی پێشه‌نگی بووه‌ له‌ دامه‌زراندنی (کو‌مه‌له‌ی دارکه‌ر) و (حزبی ه‌یوا)، که‌ حزبی (ه‌یوا) ش له‌ سالی ١٩٤٤ کز بوو. ئه‌م تیکۆشه‌ره‌ چووه‌ پال (حزبی رزگاری کوردستان)، کاتیکیش که‌ له‌ ١٦/٨/١٩٤٦ د پارته‌ی دیموکراتی کوردستان دامه‌زرا، دیسان مسته‌فا عوزیری وه‌ک ئه‌ندامیکی چالاکی ئیشی تیدا کرد.

مامۆستا مسته‌فا عوزیری له‌ خه‌باتی نیشتمانی نا‌ناوای حزبی (دلاوه‌ر) بوو، ده‌یویست له‌ مه‌یدانه‌ پر شانه‌زییه‌ دلاوه‌ر و قاره‌مانی تیکۆشان بێ. له‌ گه‌ڵ دۆست و هاو‌ریکانیدا گه‌لیک دلسۆز بوو، تا دوا هه‌ناسه‌ی یونس دلدار (١٩١٨-١٩٤٨)، هاو‌ری کاروانی خه‌باتی بوو، له‌ گه‌ڵ جه‌لال قادر و رۆسته‌م جه‌باریش هاو‌ری کاروانی ژبانیان بوو.



## عیزەدین فەیزی ١٩١٧-١٩٨٥

### کەریم شارەزا

عیزەدین فەیزی، لە ساڵی ١٩١٧دا چاوی بەژبان هەڵناو، لە شاری هەولێر پەروەردە بوو و چۆتە بەر خۆتندنی قوتابخانەی سەرەتایی و لە پۆلهکانی پێنجەم و شەشەم. مامۆستا کورد پەروەردەکانی تۆوی کوردایەتییان لە میتشکیدا چاندوو، خۆتندنی ناوهندیشی هەر لە هەولێر تەواو کردوو و چووێتە بەغدا لە خانەی مامۆستایانی سەرەتایی وەرگیراوه، دوای سێ ساڵ دەرچوو و لە پایزی ١٩٣٩دا بە مامۆستای قوتابخانەی سەرەتایی دامەزرێوه، لە ساڵی خۆتندنی ١٩٤٦-١٩٤٧ دەکرتێت بە پرتو بەری قوتابخانەی سەرەتایی یەکەمی هەولێر و هەولێکی زۆر دەدات کتیب بەزمانی کوردی بۆ قوتابییەکانی دا بین بکات.

کاتیەک کە کۆمەڵەی مامۆستایان لە هەولێر دامەزرا و هەلبژاردن کرا مامۆستا عیزەدین بەسەرۆکی ئەو کۆمەڵەیە هەلبژێردرا. هەولێکی زۆریشی دا بۆ دەرچوواندنی رۆژنامه یەکەمی هەفتەیی بەزمانی کوردی و عەرەبی لە شاری هەولێر. وا بوو لە ١٦/١٢/١٩٥٠دا ئەو رۆژنامه یە بەناوی (هەولێر) یەکەم ژمارە ی لێ بلاو کرایه و بەشتیکی بەزمانی عەرەبی بوو، بەلام کوردییەکی زیاتر بوو و هەمووی تەرخان کرابوو بۆ پەروەردە قوتابی و ئەدەب و زمان و رۆشنبیری کوردی و ئەو سەر بەرشتی دەکرد.

کاتیکیش ئەم زاتە کرا بەسەرپرشتیاری پەروەردەیی، لە هەموو سەردانەکانی بۆ قوتابخانە سەرەتاییەکانی پارتیزگای هەولێر هەر پیتی لەسەر پێشخستنی خۆتندن بەزمانی کوردی دادەگرت، کە شۆرشێ ١٤ی تەممووزی ١٩٥٨یش بەریا بوو، یەکیەک بوو لە داواکارانی دامەزراندنی بە پرتو بەریا تیبی گشتیی خۆتندنی کوردی. لە دوای رێککەوتننامە میژوو ییەکی ١١ی ناداری ١٩٧٠ش دا دەورێکی باشی گێرا لە پەردە پێدانی خۆتندنی کوردی، بەتایبەتی کە بوو سەرپرشتیاری یەکەمی پەروەردە پارتیزگای هەولێر. کاتیکیش چوو ئەمیندارتیبی گشتی پەروەردە کوردستان، وەک سەرپرشتیاری تایبەتی ناوچە کوردستان هەولێکی زۆری دا پرۆسە ی خۆتندنی کوردی لە بەر تەوژمی (تەعریب) نێسکۆ نەهیتنی، کە زانی هەولەکانی ناگەنە ئەنجام خۆی خانە نشین کرد و خەریکی نووسینە وە ی یادداشتەکانی خۆی بوو تا کۆلە رۆژی ٢٢/١٢/١٩٨٥دا بەنەخۆشی شێرەنجە لە شاری هەولێر کۆچی دوایی کرد، هەر ئەو رۆژە بە پرتیزکی زۆرەو بە نامادە بوونی ئەدی و هونەر مەند و

مامۆستایانی هەولێر بەخاک سپێردرا.

### عیزەدین فەیزی و بزوتنە وە ی نووسەرانی کورد:

مامۆستا عیزەدین فەیزی رۆژنامه نووس و نووسەرێکی دلێسۆزی نەتەوێکی بوو لە پاش دامەزراندنی یەکی تیبی نووسەرانی کورد لە ١٠/٢/١٩٧٠دا بوو ئەندام لەو رێکخراوە ئەدەبییە ی کورد و لە کۆنگرە ی دوو دەم و چوار دەم و پێنج دەمی ئەم یەکی تیبیە دا بەسەرۆکی دەستە ی بە پرتو بەری کاروباری کۆنگرە کان هەلبژێردرا و بە چاکی کار و نەرکەکانی خۆی ئەنجام دا. لە گەڵ بەستنی کۆنفرانسی دوو دەمی یەکی تیبی نووسەرانی کورد- لقی هەولێر لە ساڵی ١٩٧١دا بەسەرۆکی دەستە ی بە پرتو بەری لقی هەلبژێردرا و دەورێکی باشی هەبوو لە دەرچوواندنی گۆشاری (نووسەری نوێ) ی زمانحالی لقی یەکی تیبی نووسەرانی هەولێر. لە ساڵی (١٩٧٢) شدا دوو بارە بەسەرۆکی لقی هەولێر هەلبژێردرایه و، لە کۆنگرەکانی پێنج دەم و شەش دەمی یەکی تیبی نووسەرانی، کە لە هەولێر و بەغدا بەسترا ن بە جێگرای سەرۆکی یەکی تیبی نووسەرانی کورد هەلبژێردرا.

لە گەڵ دەست پێکردنە وە ی شەر لە کوردستان لە بە هاری ١٩٧٤دا چالاکی لقی یەکی تیبی نووسەرانی هەولێر پتر لە ساڵ و نیوێک راوهستا، تا کۆ دوای نێسکۆی شۆرش. نینجا بە هەول و کۆششی مامۆستا عیزەدین و جەلال مەدحەت خۆشاو و کەریم شارەزا لقه کە بوو ژا یه وە. دیسان مامۆستا عیزەدین بەسەرۆک هەلبژێردرایه وە و خزمە تیبی زۆری بزوتنە وە ی ئەدەبی و رۆشنبیری کرد بە ددیان کۆر و کۆبوونە وە ی ئەدەبی لە سەردەمی سەرۆکایە تیبی ئەو لە هەولێر ساز دران.

مامۆستا عیزەدین فەیزی کەسایە تیبیەکی کۆمە لایە تی و نیشتمانی بوو، لە گەڵ دروستبوونی حزبی هیوا لە ١٩٣٩دا بوو ئەندام لەو حزبه و لە ساڵانی ١٩٤٠-١٩٤٢ بوو بەرپرسی لقی هەولێری حزبی هیوا، کاتیکیش پارتی دیموکراتی کوردستان دامەزرا، بوو لایەنگرێکی دلێسۆزی ئەو حزبه نەتەو ییە دیموکراتیبی کورد.

مامۆستا عیزەدین کەسایە تیبیەکی خۆشە و بست بوو لە شاری هەولێر، چونکە تیکۆ شەرێکی کۆنی ریبازی کوردایە تی بوو، بۆ یە کابینە ی سیه می حکومە تی هەر تیبی کوردستان یەیکەرێکی لێو شادی بۆ دارشت و لە چوار پانی تیبی سەرەکیی شارەکی هەولێری دانا.

## شیخ مسته‌فای نه‌قشبه‌ندی

۱۸۸۸-۱۹۸۶

که‌ریم شاره‌زا

نهو زانایه چهند زمانیکی وه‌کو کوردی و عه‌ره‌بی و فارسی و تورکی به‌ئه‌ده‌بیاته‌وه ده‌زانی. گه‌لیتک په‌راویز و ته‌علیقاتی له‌سه‌ر باب‌ه‌تی کتیب و سوننه‌ت و رتیبازی ته‌سه‌وف نووسیوه و هه‌ندی سورده‌ت و نایه‌تی قورنانی پیروزیشی ته‌فسیر کردووه. وه‌لامی گه‌لیتک پرسپاری شهرعی له چهند نامیلکه‌یه‌کدا نووسیوه.

شیخ مسته‌فا له‌ماودی ژبانی مه‌لایه‌تی و شیخایه‌تیدا گه‌لیتک مه‌لا و زانای نایینی نیجازه داوه بو نیرشادکردنی خه‌لک.

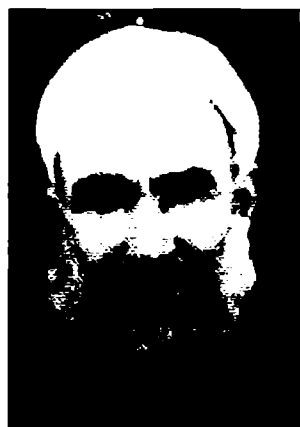
له‌و خه‌لیفانه‌ی نیجازه‌ی داوین نیرشاد بکه‌ن نه‌مانه‌ی خواره‌وه‌ن:

- ۱- سه‌ید عه‌بدو‌للای نوغهرانی. ۲- شیخ جوهرائیلی گاینجی. ۳- شیخ مه‌حموودی ره‌ش. ۴- شیخ مسته‌فای خوزانی. ۵- مه‌لا عه‌بدو‌للای ته‌رجانی. ۶- مه‌لا نیسماعیل ناقس. ۷- مه‌لا محمه‌دی باقرته‌بی. ۸- نه‌حمه‌دی عه‌لیاوه‌بی. ۹- نه‌حمه‌د خه‌لیفه. ۱۰- شیخ حاجی شهریف. ۱۱- مه‌لا خه‌لیلی (موخلیس)ی شاعیری ناسراو.

له‌وانه‌ی نیجازه‌ی زانستی کیتاب و سوننه‌شی پین داوین:

- ۱- شیخ عه‌بدو‌للای ته‌رجانی. ۲- شیخ نیسماعیل کوژی. ۳- شیخ عه‌بدو‌للای شیخ نیسماعیل سکتانی. ۴- شیخ عه‌بدو‌وره‌حصانی لال. ۵- شیخ شهریفی خانه‌قا. ۶- شیخ سوله‌یمانی سووسی. ۷- شیخ عه‌بدو‌للای به‌حرکه‌بی. ۸- دوکتور عه‌بدو‌للای نه‌قشبه‌ندی کوردی. ۹- شیخ محمه‌د علی سه‌نگاوی و گه‌لیتکی دی.

نه‌م زاته مه‌زنه له‌شه‌وی ۱۴ له‌سه‌ر ۱۵/ی مانگی شویاتی ۱۹۸۶دا له‌ته‌مه‌نی ۹۸ سالیدا هه‌ر له‌هه‌ولیر کوژی دوایی کرد و له‌مزگه‌وتی شیخ نه‌بو‌ه‌کری نه‌قشبه‌ندی به‌ریتیکی زۆروه به‌خاک سپیتره‌را.



زانای مه‌زنی نایینی و شیخی رابه‌ری رتیبازی ته‌سه‌وفی نه‌قشبه‌ندی شیخ مسته‌فای کوردی شیخ نه‌بو‌ه‌کری نه‌قشبه‌ندی هه‌رشه‌می ناسراو به (که‌ماله‌دین) له‌سالی ۱۳۰۵ی کوچی به‌رامبه‌ر به ۱۸۸۸ی زایینی له‌گوندی هه‌رشه‌م له‌بنه‌ماله‌یه‌کی زانست و نایینه‌ره‌ودر له‌دایک بووه. له‌سه‌ر ده‌ستی باوکی هه‌موو جووره زانستیکی عه‌قلی و نه‌قلی فیر بووه، نیجازه‌یه‌کی گشتی زانستی لی وه‌رگرتووه، له‌گه‌ل نیجازه‌یه‌کی تایه‌تی له‌زانستی روچیدا و ریتگی داوه رابه‌ری ته‌سه‌وفی رتیبازی نه‌قشبه‌ندی بکات.

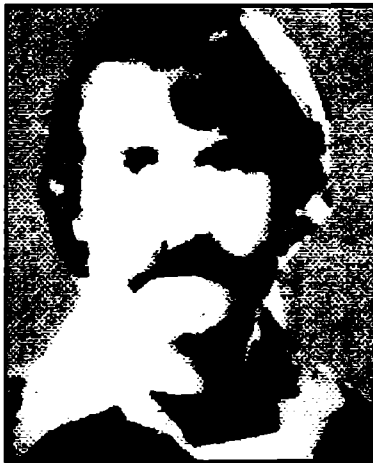
له‌و ماوه‌یه‌ی که باوکی چووده‌ته گه‌شته‌کانی میسر و شام و حیجاز و هه‌جکردنی و مانه‌وه‌ی له‌مه‌که‌دا، به‌شیتی زۆری له‌زانستی مه‌نتیق و هونه‌ری ره‌وانبیتی له‌سه‌ر ده‌ستی شیخ نیبراهیم دوغره‌مه‌چی شاگردی زیره‌کی باوکی فیر بووه. له‌لای زانای بلیمه‌تی کوردیش مه‌لا عه‌لی حکمه‌ت سیا مه‌سنووری زانستی مه‌نتیقی ته‌واو کردووه و زانستی (که‌لام) و (شهرحی عه‌قائید)یش فیر بووه. هه‌ر له‌سه‌رده‌می ژبانی باوکیشیه‌وه ریتگیی دراوه نیرشادی خه‌لکی بکات بو رتیبازی نه‌قشبه‌ندی. به‌لام له‌سالی ۱۳۳۳ی رۆمی به‌رانبه‌ر ۱۹۱۷ی زایینی له‌نیرشادکردنی خه‌لک بو رتیبازی نه‌قشبه‌ندی هه‌ر خۆی به‌ریرسیار بووه.

شیخ مسته‌فای زانا له‌پیش سالی (۱۹۰۸)ه‌وه ده‌ستی به‌ده‌رس گوتنه‌وه کردووه، له‌دوای کوچی دوایی باوکیشی له‌سالی ۱۳۲۹ی کوچی به‌رامبه‌ر به ۱۹۱۱ی زایینی، هه‌ر به‌رده‌وام بووه له‌زانست وه‌رگرتن و چووه ده‌رسی (هه‌یسه‌ت و فه‌لک)ی له‌سه‌ر ده‌ستی زانای گه‌وردی کورد مه‌لا نه‌بو‌ه‌کری کوردی حاجی مه‌لا عومه‌ر نه‌فه‌ندی ناسراو به‌مه‌لافه‌ندی (۱۸۶۳-۱۹۴۲) خوتندووه و بووده‌ته مه‌لایه‌کی زانای مه‌زنی کورد و شیختیکی رابه‌ری گه‌وره و گرانی رتیبازی نه‌قشبه‌ندی.

# شەهید سۆران (عبدالمسیح بولص صلیوه یلده) ۱۹۵۵ - ۱۹۸۶

خالیډ جووتیار

سەحەر بوو  
"سپۆه" دەنگی دەهات و دیار نەبوو  
سەدایەک لە دێتێرا لەبەر مالتی -  
صلیوه  
بە نەرمە کیرۆشکەدی دەغلان هات  
سوارێک لە تەمی کەنيسەدی عەنکاوه  
رووهو باليسان هات  
جووتی پیتلاو جیا لەو پیتلاوانەدی  
بۆ مەزگەوت و کەنيسە و دێرێ پیتی  
دەرۆن



شەهید سۆران، ناوی: عەبدولمەسیح  
بولص صلیوه یلده، لە ساڵی ۱۹۵۵ لە  
عەنکاوه لەدایک بووه، دەرچووی  
ئامادەیی پیشەسازییه، لە ساڵی ۱۹۸۲  
پەيوەندیی کردووه بە رێکخستنهکانی  
یهکیتی نیشتمانی کوردستان، لە دۆلی  
باليسان، لەبەر چالاکی و جموجۆلی زوو  
ناوبانگی دەرکسرد، لەبەرئەوه ئەمەنی  
هەولێر مالتی باوکی و خێزانی گرتن و  
رۆژی ۱۹۸۶/۱۲/۲۳ بەرسوون، رۆژی

۱۹۸۶/۱۲/۲۴ هەموویان گیرانوه و دواي ماوهیهک ئەو  
خێزانه بەداخوه هەموویان شەهید کران، کە ئەمانە بوون:  
سێبەر صلیوه، خێزانی و ژالەدی کچی مام صلیوهی باوکی،  
نیرگز خانی دایکی و حەمامە و شەزا و سەبیحە و نەدای  
خۆشکی.

پیرۆزتر لەسەری خائین و جوانتر  
لە چاوی جەللاد و بە هەبیهتتر  
لە بەژن و قامەتی ئەمن و سیخوڕهکانی عەنکاوه  
باليسان مەملەکەتێکی جوان بوو  
دەمەو عەسران لەوانتێرا  
لە چوارچرا و مەهابادێ لە دەشتی پیرە هەولێرێ  
سوارەدی بەبە و گەرمیانێ  
دەمەو عەسران لە چیاوی هەورێ، دەرەشیرێ  
بە ئەسپە شتی گەردەلوولن لە دێتێرا  
ناقوسێک لیتی دەدا، خامۆشی

شەهید سۆران ساڵی ۱۹۸۲ لە باليسان هەردەم لە  
بارەگای یهکیتی نووسەرانی کوردستان لقی هەولێر بە  
قسە خۆشەکانی ئاودانی و ئارامی پێ دەبەخشین، درود بۆ  
رۆحی پاکي سۆران و شەهیدەکانیان، ئەو قەسیدەیه  
بەشێکە لە وهفا:

قهشه زهنگی نوژیان لی دا  
 سهریان به دیواران دادا  
 جووتی پیتلاو جیا لهو پیتلاوانه ی پتی دهچنه دیری  
 جیا لهو پیتلاوانه ی له بهر تارمه ی مزگوتان دهکون  
 جیا لهو پیتلاوانه ی پتی دهچینه ژوانی کچان  
 جیا لهو پیتلاوانه ی سواتی پی دهکین  
 پیاوکی له خونی یوسف  
 له نووری نیمان، له هیمنی باسترناک  
 له نه پتیبه کانی مونالیزا، پیاوکی له شاعر  
 هیواران شهابالی داوخته وه سر عنکاوه  
 به یانیان زوو له سر دیواری کهنسه  
 ده رگاگان دهخاته سهریشت  
 ماله کان به سر ده کاتوه و ده روا  
 کس نازانی بۆ کوئی ده روا  
 له زتی بادینان دپتوه له چپای مه قلوب  
 له لالش سرخه ویک ده شکیتی  
 له زینه تیر ناودیو ده بی  
 سرویه ک دپتن له هورئی  
 خشپه ی پی دئ، پتی قه ده ری  
 به فرانباران کوه کی ریگا ده شکیتی  
 له گهل زریان هه لده کاتن که بۆ هه ولتری دپتوه  
 شوین پتی دیار بو، هه ری دئ و نریک ده بیتوه  
 که ده ریشت، دیار بو هه نگای دوور ناوه  
 دهستی ولاتی کوتران  
 له باليسان، نیواران ماله و مال ده گه را  
 لاس بو له سبهری ده غلان  
 نامه کانی سپارده با  
 بایه ک سهری له هورئی بو  
 بر دیانه وه لای مریم  
 شهوانه بۆ ژوانی مهرگ. به یانیان  
 له گهل گزنگ ده هاته وه  
 نیواره به کیان به گالته و یستمان بزانیان  
 ناوی چیه!

گوتی نپوه که ته سلیم بو نه وه ناوم ده دن  
 ده لپن: دیان تکی عنکاوه له باليسان  
 پیتسه رگه یه  
 رۆزگاریک پیتکوه گه ریده و ماله و مال  
 نیواران له ده رگای مالانمان ده دا  
 "کتی سۆمان بۆ داده خا"<sup>(۱)</sup>  
 کتی به تانی نووستمان ده داتی بۆ مزگوت  
 ماله و مال نانی نهو نیواره یه ی پیتسه رگان  
 درهنگ داها  
 سه گه کان له نپمه برسیر  
 چاومان برپیوه یه کتر  
 ده مهو عه سریک کوژیکی شاعرمان له شیخ وه سان  
 کوژیکی له باری خه تی و له باليسان و کانی به رد  
 له جیتی سمی نه سپه کان ناومان  
 خوارد و چوین  
 جلوه رگیان بر دین بۆ ده هه ری شه یان  
 "نه نوه مه سیفی" ته مهور قوری خوینده وه  
 به ژنان دایانپوشی و  
 چند مه تاره یه ک شرابی تری  
 نازه نییان هینا  
 پیتسه رگه کان، چه که کانیان به شاننی نپمه دادا  
 مه فزه یه ک ل ه تر سنۆک،  
 "سۆزان" له پشت شه واشینکی چپای هورئی  
 - چپوه و چپوه - هاته وه مزگوتی باليسان  
 نهو رۆژانه ترووسکایه کان کز بوون  
 کتی ده و قیرا سهری ده ریپتی له مالتی  
 بیتته پیتسه رگه ی، نه جه لی  
 جاشیک بکوژی، موختار بیا  
 تیبینی:

نه م چامه یه بۆ گیانی پاکی شه هید سۆزان نو سراوه، بۆ  
 نيسکلوقپیدیا به باش زانرا نهو به شه ی سه ره وه بلاو  
 بکریته وه.

له هه فته نامه ی به درخان بلاو کراوه ته وه

## عومەر جەلال ھەۋىزى

۱۹۰۸ - ۱۹۸۸

كەرىم شەرەزا

ئەو رۇژنامەيە بەشىۋەبەكى گىشتى لەسەر داۋا كىردى مافى رەۋاي نەتەۋدى كورد گەرم بوو، مامۇستا عومەر جەلال ماۋدى دىدا رەخنە لە دەستەلاتى ھىكۇمەت بىگىرى و لەسەر پاشەكشەى ھىكۇمەتەكەى عەبدولكەرىم قاسم لە مافە نەتەۋەبەكەنى كورد بنوسن و ھەر لەسەر ئەو رەخنە گىرتنەش بوو و ھىكۇمەت لە مانگى مایسى ۱۹۶۱ دى رۇژنامەكەى داخست.

مامۇستا عومەر جەلال كەۋتەۋە سەر پىشەى پارتىزەرى و لە دۋاي ھەلگىرساندنى شۆرشى نەپىلوول، ماۋەبەك چۈۋە ناو شۆرش و دۋايى گەراپەۋە سەر پارتىزەرىبەكەى لە بەغدا تاكولە ۱۹۸۸/۶/۱۶ دى بەكارەساتى ئۆتۆمبىل كۆچى دۋايى كىرد و تەرمەكەى براپەۋە كۆبە و لە ۶/۱۷ لە گۆرستانى بىنەمالەى ھەۋىزىيان نىژرا.

سەرچاۋە:

\* رۇژنامەى براپەتى - ھەۋلىر ژمىنەسارە ۲۲۷۹ ى رۇژى ۱۹۹۷/۲/۲۴، نووسىنىكى كەرىم شەرەزا.

خوتىدن تەۋاۋ دەكەت و دەبىتە پارتىزەرىكى ياساناس.

### عومەر جەلالى رۇژنامەنووس:

ئەم زاتە ياساناسە لە سالى ۱۹۶۰ دى ئىمتىيازى دەر كىردى رۇژنامەيەكى سىياسىي سەرىبەخۆى بەناۋى (دەنگى كورد) ۋەرگرت و لە رۇژى ۱۹۶۰/۲/۹ دى بەكەمىن ژمارەى بەزمانى كوردى لى دەرچۈۋاندى، بەلام ۋاي چەند ژمارەيەكى بەشىكى بەزمانى عەرەبى بەناۋى (صوت الكرد) دەر كىرد.

رۇژنامەى دەنگى كورد بەراستى دەنگى راستەقىنەى كورد بوو، سەكۆبەكى ئازاد بوو بۆنەۋى نۆى، تاكو ھەست و ھىۋا و ئاۋاتى خۆى تىدا دەر بىرن و دەستەيەكى لىتھاتوۋ لە نووسەرى گەۋرەى ۋەك مەلا جەمىلى رۇژبەيانى و رۇژنامەنووسى ۋىراى ۋەك بورھان قانىع و مەھمەد بەدرى ۋتارى جوانيان تىدا دەنووسى، جگە لە دەستەيەك رۇشنىبىر و خوتىدكارى پىشەكەۋتنخۋازى كۆلىجەكانى زانكۆى بەغدا ۋەك نەۋشىروان مستەفا و چەندانى تر.

مامۇستەى پەروەردەكار و ئەفسەرى پۆلىس و پارتىزەرى ياساناس و رۇژنامەنووسى لىتھاتوۋ، عومەر جەلال ھەۋىزى لە سالى ۱۹۰۸ دى لە شارى كۆبە لەدايك بوو. لەگەل كىردنەۋەى قوتابخانەى سەرەتايى كۆبە لە سالى ۱۹۲۰ دى چۈۋەتە بەرخوتىدن و لە سالى ۱۹۲۷ دى لە تاقىكردنەۋەى گىشتى قۇتاغى سەرەتايى دەرچۈۋە و چۈۋەتە بەغدا و لە (خانەى مامۇستەيان) ۋەرگىراۋە و دۋاي ۳ سال بوو تە مامۇستەى قوتابخانەى سەرەتايى كۆبە و كە لە سالى ۱۹۳۳ دى كە قوتابخانەى دوۋەمى سەرەتايى دەكرىتەۋە دەگۆرتىرەتەۋە بۆنەۋ قوتابخانە نۆبە و دۋاي ۷ سال مامۇستەىبىكردن چۆتە كۆلىجى سەربازى و كە دەرچۈۋە (۶) مانگ دەۋرەى ئەفسەرى پۆلىسى دىۋە و ھونەرى لىكۆلىنەۋە بەچاكى فىر بوو و لە سالى ۱۹۴۰ دى كراۋە بە ئەفسەرى پۆلىس و گەلىك زىرەك بوو لە دۆزىنەۋەى دز و پىاۋكۆژان. دۋاي ۶ سال خزمەت كىردن دەچىتە كۆلىجى حقووق و لە سالى ۱۹۵۴

## مامۆستا حەمەرەش ١٩١٧ - ١٩٨٨

کەریم شاره‌زا

١٩٨٨دا له تهمەنی ٧١ ساڵیدا کۆچی دوایی کردووه و له گۆزستانی گەردی سه‌یوان له سلیمانی به‌خاک سپێردراوه.

مامۆستا حەمەرەش هەر له بوارێ پەرۆردەدەکاری و نیشتمانپەرۆری کەسایەتییه‌کی خزمەتگۆزار نەبوو، بە‌ل‌کو له مەیدانی به‌ئەدەب و لیکۆلینه‌وه‌ی ئەدەبیشدا نووسەریکی لیها توو بوو، یه‌کیک بوو له نووسەرانی گۆقاری گە‌لاوێژ و لیکۆلینه‌وه‌ی پته‌ویشی له گۆقاری (بلیسه‌)ی زمانحالی سه‌ندیکای مامۆستایان- لقی سلیمانی‌دا بلاو ده‌کرده‌وه، له کۆنگره‌ی یه‌که‌م و دووه‌می مامۆستایانی کورد له شه‌قلاوه، له ساڵانی ١٩٥٩ و ١٩٦٠دا و له کۆنگره‌کانی یه‌کیته‌ی نووسەرانی کوریشدا به‌شداریه‌کی ته‌واوی کردووه.

تیپینی:

\* سوود له نووسینیکی خوالیخۆشبوو غه‌فووری میرزا کەریم له رۆژنامه‌ی هاوکاری ١٠١٩ وەرگیراوه، ١٠/٢٧/١٩٨٨.

له ماوه‌ی خۆتندنی له به‌غدا ده‌بیته ئەندامیکی چالاکێ حزبی هیوا و له ساڵی ١٩٤٤دا خۆتندنی ئەو کۆلیجه‌ی ته‌واو ده‌کات و ده‌کرته مامۆستای (خانە‌ی مامۆستایانی لادی) له شاری باقوبه. له دواییدا ده‌گۆزرتته‌وه بۆ قوتابخانه‌ی ناوه‌ندی هه‌له‌بجه و له ساڵی ١٩٤٩ تا کو ١٩٥٢ ده‌کرته مامۆستای ناوه‌ندی کەرکووک و دوای ساڵیک ده‌گۆزرتته‌وه بۆ ناوه‌ندی سلیمانی و له ساڵی ١٩٥٧ تا کو ١٩٦٣ سه‌ریه‌شتیاری پەرۆرده‌یی بووه له سلیمانی و زۆر فرمائی گه‌وره‌ی له بوارێ پەرۆرده‌ بینیه‌وه و له دوای ریککه‌وتننامه‌ی ١١ی ئاداری ١٩٧٠دا کراوه به‌ به‌ریوه‌به‌ری (به‌ریوه‌به‌رییه‌ تیی پەرۆرده‌ی پارێزگای هه‌ولێر) و له پایزی ١٩٧٣ به‌هه‌مان ناوێشان گۆزراوه‌ته‌وه بۆ پارێزگای ده‌وک و له ساڵی ١٩٧٤ تا کو ١٩٧٦ ئەندامی ئەنجومه‌نی یاسادانانی کوردستان بووه و دوای ٣٦ ساڵ خزمه‌تکردنی نه‌وه‌ی نوێ و ئەدەب و رۆشنییری کورده‌ی، له ١٩٨٠دا خانه‌نشین کراوه و له ساڵی

نووسه‌ری خامه‌ رهنگین و پەرۆرده‌کاری پێپۆر، مامۆستا (حه‌مه‌ده‌وه‌ی ناسراو به (حه‌مه‌ره‌ش) له ساڵی ١٩١٧دا له شاری کۆبه له‌دایک بووه، بنه‌مائه‌که‌یان به‌چوار پشت ده‌چیتته‌وه سه‌ر هۆزی هه‌مه‌وه‌ند. خۆتندنی ئایینی له مزگه‌وتی حه‌تک له شاری کۆبه له‌لای مه‌لا محمه‌دی عه‌ودالانی ناسراو به‌مه‌لا محمه‌دی دلاوه‌ر ده‌ست پێ کردووه. له پایزی ١٩٢٩دا له تهمەنی ١٢ ساڵیدا له قوتابخانه‌ی سه‌ره‌تایی کۆبه له‌ پۆلی دووهم وەرده‌گیرێ. له‌به‌ر زیه‌کی و ره‌نگ ئەسه‌ری (مامۆستا عه‌لی ناگای)ی رابه‌ری پۆله‌که‌ی و مامۆستای، ناوی ناوه (حه‌مه‌ره‌ش). له ساڵی ١٩٣٥دا خۆتندنی سه‌ره‌تایی ته‌واو کردووه و چۆته خۆتندنگای ناوه‌ندی. له‌وه‌ ساوه هه‌ستی نه‌ته‌وايه‌تیی کورده‌ی په‌یدا ده‌کات و ماوه‌یه‌ک له‌سه‌ر چالاکیی کورده‌یه‌تی ده‌گیرێ. له ساڵی ١٩٤٠دا خۆتندنی ئاماده‌یی ته‌واو ده‌کات و ده‌چیتته‌ به‌غدا و له (خانە‌ی بالایی مامۆستایان) وەرده‌گیرێ.

## مەھمەد سەرسىپى

۱۹۴۰-۱۹۸۸

بەئىسى فاشىيەۋە دۆزراۋەتەۋە و گىراۋە. بۆيە خۆي و چەند ھەقائىتىكى تىكۆشەرى گىراۋن و دوای نازار و ئەشكەنجەيەكى زۆر لە رۆژى ۲۸ى حوزەيرانى ۱۹۸۸دا لە زىندانى ئەمنى ھەولتەر بەدەستى فاشىستەكان لەسسىدارە دراۋە. ھەوالى لەسسىدارەدانى لە پاش راپەرىنى جەماۋەرى كوردستان لە بەھارى ۱۹۹۱دا نەيتىي لەسسىدارەدانى ئەم خەباتگىرە فىداكارە لە ناۋ بەلگەنامەيەكى فەرمانگەي ئەمنىي ھەولتەر ئاشكرا بوو، كە لەو رۆژەي سەرۋە نامازەمان پىي كورد لەسسىدارە دراۋە و لاشەكەي لەگەل لاشەي ھەقسالانى دىكە لە ناست كارگەي قىرپى ھەولتەر لە گۆرپى بەكۆمەل نىژراۋە.

سەرچاۋە:

گۆشەي شەھىدان- لە رۆژنامەي كوردستانى نوئى- ھەولتەر- ژمارە ۱۳۲۱ لى ۱۹۹۶/۶/۲۸دا- بابەتتىك بەناۋى (مەھمەد سەرسىپى) بەپىتئووسى ك. لىزان.

كەرىم سارەزا



ئەيلوول و لە پاش نىسكۆي شۆرشىش لە سالى ۱۹۷۵دا گەراۋەتەۋە ھەولتەر و كراۋە بەمامۆستا لە قوتابخانەيەكى سەرەتايىي.

لەگەل ھەلگىرسانى شۆرشى نوئى كوردستان لە ۱۹۷۶/۶/۱دا چوۋەتە رىزى خەباتگىرانى كۆمەلەي رەنجدەرانى كوردستان و لە ناۋ شاردان خەباتى نەيتىي كوردوۋە و بوۋەتە ئەندامى سكرتارىيەتتىي يەكىتتىي مامۆستايانى كوردستان و ھەك سەربازىتىكى نەناسراۋ خەباتى شۆرشگىرپى بۆ كورد و كوردستان كوردوۋە تاكۆلە سالى ۱۹۸۸دا رىتكخراۋى شانەكەيان لەلايەن رۆژىمى

مامۆستاي پەروەردەكار و خەباتگىرپى فىداكارى كورد...مەھمەد نىسماعىل"ى ناسراۋ بە "مەھمەد سەرسىپى"، لە سالى ۱۹۴۰دا لە گوندى (دالداغان)ى پارتىزگاي ھەولتەر لەدايك بوۋە لە بنەمالەيەكى ئايىنى و نەتەۋەپەرۋەر سەرى ھەلداۋە. خوتىندى سەرەتايى لە گوندەكەي خۆي تەۋاۋ كوردوۋە و بۆ دىرژەدان بەخوتىندەكەي چوۋەتە شارى ھەولتەر قۇناغى ناۋەندى و خانەي مامۆستايانى سەرەتايى تەۋاۋ كوردوۋە و لە پايزى ۱۹۶۲دا بوۋەتە مامۆستايەكى پەروەردەكارى دىلسۆزى كورد و كوردستان.

ئەم مامۆستا تىكۆشەرە كوردپەرۋەرە دەۋرىتىكى بەرچاۋى ھەبوۋە لە بزووتنەۋەي كوردايەتتى، بەتاييەتتى لە ناۋ مامۆستايانى كوردستان و لە سالى ۱۹۷۱دا كراۋە بە بەرپىۋەبەرى قوتابخانەي كۆرەكى سەرەتايى كورپان لە شارى ھەولتەر، نمونەي بەرپىۋەبەرى پەروەردەكارى سەرگەوتتوۋ بوۋە.

لە سەرەتاي سالى ۱۹۷۴دا لەگەل دەستپىتكرىدەنەۋەي شەر لە كوردستان چوۋەتە پال شۆرشگىرپانى



## تەھسىن دەرىگە ئەيى

۱۹۴۷-۱۹۸۸

### بۇتان تەھسىن دەرىگە ئەيى

كادىرلىكى چالاك لە سنورى ھەولتەر، چەند جارىك لە لايەن بەعسە ۋە ھەولتە دەسگىر كىردنى دەدرىت، بەلام خۆى ناداتە دەست بۆ ماۋدەك خۆى دەشارىتە ۋە، تا لە ۱۲-۶-۱۹۸۸ مەفرەزەيەكى ئەمنى ھەولتەر ھەلدەكوتنە سەر قوتابخانەى ئامانجى سەرەتايى و راپىتچى زىندانى دەكەن، دوای مانگىك لە ژىر نەشكەنجە و ئازاردا گيان لە دەست دەدات، لەگەل چەند ھەقالتىكى تر لە گۆرتىكى بەكۆمەل لە گۆرستانى شەھىدان (مەعملەل قىرى) دەنىترىت، بەلام تا راپەرىنى سالى ۱۹۹۱ چارەنوسى بۆ كەسكارەكەى ئاشكرا نابى.



مامۇستايانى كوردستان بوۋدە ئەندام.

لە دوای نىسكۆى شۆرىشى كورد لە سالى ۱۹۷۵ ئاۋارەى ئىران بوۋە، دواتر دەگەرپتە ۋە عىراق و بۆ ناسرىيە رادەگوتىرت.

لە سالى ۱۹۷۸ دىتە ۋە ھەولتەر.

لەگەل دامەزراندنى يەكىتىنى نىشتمانى كوردستان پەيوەندى بە رىكخستەنە نەيىنىيەكانى يەكىتىيە ۋە دەكات و دەبىتە

تەھسىن مەھمەد مەھمەد دەمىن دەرىگە ئەيى لە سالى ۱۹۴۷ لە گوندى دەرىگە ئەيى سەر بە قەزايى رواندز لە خىزانىكى جوتىيار لەدايك بوۋە.

خوتىندى سەرەتايى لە گوندى دەرىگە ئەيى تەۋاۋ كىردۋە، ناۋەندىش لە رواندز.

لە سالى ۱۹۷۵ لە پەيمانگى مامۇستايانى ھەولتەر دەردەچىت لە دەشتى كۆيە دەبىتە مامۇستا، دواتر دەگوزرىتە ۋە رواندز و دەرىگە ئەيى.

لە قىتخا پەيمانگى مامۇستايانى ھەولتەر بوۋدە ئەندام لە يەكىتى قوتابىيانى كوردستان و پارتى دىموكراتى كوردستان، دوای دەرجوونىشى لە پەيمانگى لە يەكىتى

## عهونی یوسف ١٩٠٨-١٩٨٨



عهونی یوسف، له ساڵی ١٩٠٨ دا له شاری هۆلیسری دێرین چاوی بەژیان هەڵبناوە. کۆری مامۆستا یوسف ئەفەندی قازی هۆلیسرە. له تەمەنی حەوت ساڵیدا دەستی بەخوێندنی دەرسی نایینی و زمانی عەرەبی کردووە. له ساڵی ١٩٢١ دا چۆتە قوتابخانەی میری و قۆناغی سەرەتایی و ناوەندیی له شاری هۆلیسر تەواو کردووە و خوێندنی نامادەیی لە قوتابخانەی دواناوەندیی مەرکەزی بەغدا له ساڵی ١٩٣٤ دا تەواو کردووە، چووەتە کۆلیژی حقوق و له ساڵی

١٩٣٩ دا خوێندنی تەواو کردووە و بووەتە پارێزەر. له (ساڵی ١٩٤٠) دوه تیکەڵ بە بزوتنە هەدی کوردایەتی بوو و بووەتە ئەندامێکی چالاکێ (حزبێ هیوا)ی کورد. لەسەر هەلۆستی سیاسی بەفەرمانی (مستەفا یەعقوبی)ی مۆتەسەریفی هۆلیسر گیراوه و پەوانەیی بەغدا کراوه، له بەندیخانەی مەرکەزی له بەندیخانەدا کورده کاربەدەسته‌کان سەردانی دێکن و هۆلی بەردانی بۆ دۆدەن و جارێ هەر له گرتووخانە دەبیت، دێکرت بەدادوهر و له شاری زاخۆ دادەمەزرت، لەوێش لەسەر چالاکیی سیاسی و کوردایەتی دێگوتیرتەوه بۆ مووسڵ و دواي شهش مانگ دێنێردرێ بۆ بەسرا و له رتیی چوونی بۆ ئەو شارە بەهۆلیسر دا دیت. که مۆتەسەریف واتە (مستەفا یەعقوبی) بەهاتنە کەسێ دێزانیت فەرمانی گرتنی دێدات و پەوانەیی بەندیخانەیی مووسڵی دێکات و ٣ ساڵ له بەندیخانەدا دەمیتتەوه تا کۆ له ساڵی ١٩٤٦ دا بەر دەبیت. ئێنجا دێگوتیرتەوه هۆلیسر و خەریکی پیشەیی پارێزەری دەبیت و له گەڵ پێکەودانێ پارتنی دیموکراتی کوردستان دەبیتە ئەندامێکی چالاکێ ئەو حزبه له کۆنگرەیی یەکەمی نامادە دەبیت که له ١٩٤٦/٨/١٦ له شاری بەغدا بەسترا و له کۆتاییدا سەرۆک و جێگری سەرۆک و ئەندامانی لیژنەیی ناوەندی هۆلیسر درا و مامۆستا عهونی یەکیته بوو له ئەندامانی یەکەمین کۆمیتهیی ناوەندی پارتنی و سەرجهمی ئەنجامی هۆلیسر دێنە کەش بەمجۆرە بوو:

١- رێزدار مه‌لا مسته‌فا بارزانی- سەرۆکی پارتنی و نەتەویدی کورد.

- ٢- شیخ له تیفی شیخ مه‌حمود- جێگری یەکەمی سەرۆک.
- ٣- کاکه زیاد ناغای غه‌فووری- جێگری دووهمی سەرۆک.
- ٤- هه‌مزه عه‌بدوللا- سکرته‌ری لیژنەیی ناوەندی.
- ٥- میرحاج ئەحمەد- ئەندام.
- ٦- د. جەغفەر محەمەد کەریم- ئەندام.
- ٧- عەلی عەبدوللا موهەندیس - ئەندام.
- ٨- سالح یوسفی - ئەندام.
- ٩- عەبدولکەریم توفیق - ئەندام.

- ١٠- عه‌ونی یوسف - ئەندام.
- ١١- رەشید عەبدولقادر - ئەندام.
- ١٢- رەشید باجەلان - ئەندام.
- ١٣- مه‌لا حکیم خانەقینی- ئەندام.
- ١٤- تەها محیدین مەعروف- ئەندام.
- ١٥- مستەفا خۆشناو - ئەندام.

مامۆستا عه‌ونی له رێگای خەباتی کوردایەتی تووشی گەلیک کێشه و ئەشکەنجەدان بوو، تا کۆ له دواي بەرپاڤوونی شۆرشێ ١٤ی تەموزی ١٩٥٨ کرا بەسەرۆکی دادگای کەرکووک و له ١٣/٧/١٩٥٩ ش دا کرا بەوێزیری ئەشغال له حکومەتی زەعیم عەبدولکەریم قاسم تا کۆ ساڵی ١٩٦٠، ئێنجا دەستی له‌کار کێشایەوه و کەوتەوه سەر پیشەیی پارێزەری.

له دواي بەرپاڤوونی کۆدەتاکەیی ٨ی شوباتی ١٩٦٣ دا، مامۆستا عه‌ونی خۆی دێگە یەنیتە ریزەکانی پێشمەرگەیی کوردستان و بەفەرمانی مەکتەبی سیاسی پارتنی دیموکراتی کوردستان دێکرت بەدادوهری شۆرشێ ئەیلوول و له ساڵی ١٩٦٤ دا دێگوتیرتەوه بەغدا و له پایتەخت و له شاری هۆلیسر خەریکی کساری پارێزەری دەبیت تا کۆ له رۆژی ١٥/٧/١٩٨٨ دا له شاری بەغدا له نەخۆشخانەیی (ئێین ئەلبەیتار) کۆچی دوايي دێکات و تەرمەکەیی دێهێنرتەوه هۆلیسر و بەرێزلیتانیکی زۆر دێه بەخاکی نیشتمان دێسپێردرێ.

کەریم شاره‌زا

## له یادی کوردپەرۆهری ههولیر (عهونی یوسف) دا

به پینوسی مام جهلال

تیکۆشهری دیموکرات و نازادپه‌خواری دۆژمن به‌داگیرکردن بوون، نه‌گینا هه‌ردووکیان دۆژمنی سه‌سه‌ختی فاشیزم و دوو مرۆقی دیموکرات و پیشکه‌وتنخواز بوون.

خوالتیخۆشبوو کاک عهونی سالانی زیندانی به‌سه‌ره‌رزوی خوێراگری و وه‌ی به‌ره‌زه‌ برده‌ سه‌ر و له‌وتش هه‌ر به‌گه‌وتی تهری توانا کوردایه‌تی خۆی ده‌کرد، که له‌ زیندان نازاد کرا خیرا ده‌ستی دایه‌وه‌ چالاکی ریکۆپیتیک له‌ ریزی حزبی رزگاری کورددا و بووه‌ نه‌ندامیکی چالاکی نه‌و حزبه‌ و له‌ شاری هه‌ولیر، که مه‌لبه‌ندیکی چالاکی بین وچانی نه‌و رۆله‌ کوردپه‌روه‌ری کورده‌واری بوو، هه‌ر زووش له‌گه‌ڵ ده‌سته‌ی دووه‌می تیکۆشهرانی هه‌ولیردا، که هه‌ره‌ ناسراوه‌کانیان مامۆستایان سالتح‌ حه‌یده‌ری و ره‌شید عه‌بدولقادر و نافع یونس بوون، بوو به‌ هه‌قال و دۆست و ناشنا و، بچ‌ گویدانه‌ ته‌مه‌نی ژبان و خه‌بات له‌ ژێر سه‌رکردایه‌تی نه‌واندا خۆنه‌ویستانه‌ خه‌باتی کرد، تا رۆژێ هات، که کۆنگرسی یه‌که‌می پارتی دیموکراتی کوردی - عیتراق به‌سترا (نایبی ۱۹۴۶) کاک عه‌ونی به‌ نه‌ندامی کۆمیته‌ی ناوه‌ندی



لوتفی به‌که‌ر سدقی‌دا بوته‌ دۆست و ناسیاو.

هه‌ر له‌ سه‌ره‌تای دامه‌زراندنی حزبی هیواشه‌وه‌ مامۆستا عه‌ونی بوته‌ نه‌ندامیکی چالاکی نه‌و حزبه‌ و پاشان که کراوه‌ به‌ حاکم له‌ شاری زاخۆ له‌ سه‌ره‌تای شه‌ری دووه‌می جیهانی‌دا له‌گه‌ڵ کوردپه‌روه‌ری دیرینی کورد دکتۆر جه‌عفر مه‌مه‌د که‌رمیدا پیکه‌وه‌ کوردایه‌تیان درێژه‌ پین داوه‌ و بیروباوه‌ڕه‌که‌یان له‌ ناو خۆینده‌وارانی زاخۆدا بلاو کردۆته‌وه‌، تا نه‌و رۆژه‌ی پیکه‌وه‌ گیران و ره‌وانه‌ی زیندانی نه‌و سیاسیانه‌ کران، که به‌ تۆمه‌تی دژایه‌تی به‌ ریتانیا و دۆستایه‌تی نه‌لمانیا گیرا بوون، بچ‌ گومان نه‌و تۆمه‌ته‌ش هه‌ر نه‌وه‌نده‌ راست بوو، که کاک عه‌ونی و کاک دکتۆر جه‌عفر دۆژمنی ئیمپریالیزمی به‌ ریتانیا و دوو

رێکه‌وتی ۷/۱۵، بی‌ره‌وهری کۆچی دوایی کوردپه‌روه‌ری دیرینی هه‌ولیر و شه‌خسیه‌تی ناسراوی کوردستان مامۆستا عه‌ونی یوسفی پارێزه‌ر و حاکم و وه‌زیری نیشمانیه‌. کاک عه‌ونی یوسفی خوالتیخۆشبوو، هه‌ر له‌ سه‌ره‌تای ژبانیه‌وه‌ له‌ کوردایه‌تیدا به‌شداریه‌کی دیار و چالاکانه‌ی کردووه‌، ده‌سته‌ی یه‌که‌می تیکۆشهرانی رێگه‌ی رزگاری کوردستان له‌ شاری هه‌ولیر کاک عه‌ونی یوسف و عیزه‌دین فه‌یزی و ره‌مزی نافع ناغا و فه‌یسه‌لی نه‌حمه‌د عوسمان و چه‌ندین کوردپه‌روه‌ری تر بوون، که له‌و سه‌ره‌مه‌دا به‌ده‌گمه‌ن هه‌لده‌که‌وت، خه‌ڵک خه‌بات له‌ پیناوی رزگاری کوردستاندا بکات.

هه‌رچه‌نده‌ مامۆستا عه‌ونی کوری یوسف نه‌فه‌ندی قازی ناو‌داری هه‌ولیر بووه‌ و له‌ بنه‌ماله‌یه‌کی ناسراو بووه‌، به‌لام وه‌ک لاییکی عیسامی له‌ سه‌ره‌تای لاییتیه‌وه‌ خۆی ژبان‌دووه‌ و له‌ مه‌حه‌مه‌دا بوته‌ کاتیب‌ تاکو بتوانی خۆیندنی کولیبه‌ی حقوق به‌سه‌ره‌رزوی ته‌واو بکات، له‌ کاتی خۆیندیشدا له‌ به‌غدا له‌گه‌ڵ چه‌ندین خۆینده‌واری هوشیارێ عه‌ره‌به‌دا وه‌ک خوالتیخۆشبووان مسته‌فا عه‌لی و

هه‌لبژێردرا.

واتا هه‌ر له‌ سه‌رده‌تای پارێتییه‌وه کاک عه‌ونی به‌ سه‌رکرده‌یه‌کی ئه‌و پارێتییه‌ هه‌لبژێردرا و پاشان له‌ لقی هه‌ولێرشدا بوو به‌ سه‌رۆک.

له‌ هه‌ولێرش کاک عه‌ونی هه‌میشه‌ خه‌ریکی هۆشیارکردنه‌وه‌ی خه‌لک بوو، ئه‌وه‌نده‌ی پێ کرابیت چۆته‌ ناو جه‌ماوهری ره‌نجده‌ره‌وه‌، ده‌ردی خۆی هه‌میشه‌ ده‌یگوته‌وه‌: (عه‌مرم رووته‌له‌: عه‌مرم ره‌شوروت).

ئه‌وه‌ش خۆی له‌ خۆیدا نیشانه‌یه‌کی ئه‌هه‌مییه‌تدانی بوو به‌ هێزی سه‌رده‌کیی خه‌بات، به‌لام کاک عه‌ونی له‌ گه‌ل هه‌موو توێژه‌کانی کۆمه‌ڵیشدا دۆست بوو، له‌ گه‌ل چوار جوامێره‌ نیشتمانپه‌روه‌ره‌ لاوه‌ ناغا دزدیه‌کانیش زۆر نزیک و دۆست بوو، که‌ بریتیبوون له‌ به‌هه‌شتیانی خوالێخۆشبوو کاک ئه‌حمه‌ده‌مه‌ده‌مین دزده‌یی، کاک مشیر، کاک ئیبراهیم عه‌لی و کاک سابیر ناغا: هه‌روه‌ک زۆر دۆستی شه‌خسیه‌تی کوردپه‌روه‌ری هه‌ولێر کاک قاسمی مه‌لا فه‌ندی بوو، هه‌موو ئه‌وانه‌ و چه‌ندین پیاوماقوولی هه‌ولێری تریش دۆست و ناسیاوی کاک عه‌ونی بوون، که‌ به‌ (جه‌ناب) ناویان ده‌برد، سه‌باره‌ت به‌وه‌ی هه‌میشه‌ ده‌یگوته‌وه‌: (جه‌ناب به‌راستی کورد مه‌غدووره‌) له‌ سالانی ۱۹۴۶ و ۱۹۴۷ و ۱۹۴۸ کاک عه‌ونی و تیکۆشه‌رانی تر خه‌باتیکێ زۆریان بۆ بووژاندنه‌وه‌ی جه‌زنی نه‌ورۆز له‌ هه‌ولێر کرد.

له‌ راپه‌ڕینی کسانوونی دووهمی ۱۹۴۸یشدا کاتی تیکۆشه‌رانی هه‌ولێر که‌وتنه‌ جموجۆل کاک عه‌ونی هه‌ر له‌ ریزی پێشه‌وه‌ی خه‌باته‌که‌ بوو،

ئه‌وه‌ بوو له‌ پاشه‌کشه‌که‌ی سالی ۱۹۴۹دا حوکمی کۆنه‌په‌رستی به‌غدا جارتیکی تر قین و تووره‌یی خۆیان له‌ خه‌باتی ئه‌و جوامێره‌ی هه‌ولێر به‌زیندانیکردنه‌وه‌ی کاک عه‌ونی ده‌برپه‌یه‌وه‌، ئه‌وه‌نده‌یان رق له‌ کاک عه‌ونی و خه‌باته‌که‌ی هه‌لده‌ستا تا ئه‌و راده‌یه‌ی پریشکی که‌ سوکاریشی ده‌گرته‌وه‌، له‌ کاتی مه‌حه‌که‌مه‌کردنی مامۆستا برام ئه‌حمه‌دی سیاسه‌مه‌دار و ئه‌دیبی ناواری کورددا له‌ گه‌ل کاک جه‌لیل هۆشیاری برام کاک عه‌ونی له‌ کاتیکدا مامۆستا برام گالته‌ی به‌ شایه‌ده‌ ده‌ستچینه‌کانی (تحقیقات الجنائیه) ده‌کرد و کاک جه‌لیل زه‌رده‌خه‌نه‌یه‌کی دیتی: نه‌عسانی حاکی عورفی پیتی ده‌لێ (هه‌م برام عه‌ونی و هه‌میشه‌ له‌ مه‌حه‌که‌مه‌ پێده‌که‌نی... ده‌برۆ تۆش سال و نیوی حوکم به‌) بێ ئه‌وه‌ی هه‌چی له‌ سه‌ر به‌سه‌لیت.

ئه‌وجاره‌یان که‌ کاک عه‌ونی له‌ زیندان به‌ر ده‌لا بوو، به‌سه‌ر وه‌زعیکی شری پارتی دیموکراتی کوردی عیراقدا که‌وت، به‌لام له‌ گه‌ل هه‌قالانی تر دا قۆل و بازووی ژيانده‌وه‌ی پارێتیان لێ هه‌لکرده‌وه‌، واته‌ زیندان کاک عه‌ونی یوسفی تیرتر ده‌کرد له‌ خه‌باتیدا و سوورتری ده‌کرد له‌ سه‌ر رێبازی کورداپه‌تیدا.

من له‌و سه‌رده‌مه‌دا له‌ نزیکه‌وه‌ کاک عه‌ونی یوسفم ناسی له‌و کاته‌دا من له‌و گرووپه‌ی ناو پارتی بووم، که‌ دژی ئه‌و تۆمه‌ته‌ ناره‌وايه‌ بووین؟ که‌ دراپال مامۆستا چه‌مه‌زه‌ عه‌بدوللای سکرته‌یری ئه‌و سه‌رده‌مه‌ی پارتی، که‌ له‌ گه‌ل سه‌رکرده‌یه‌تی کاتیش ته‌با نه‌بوو، یه‌کیکیان کاک عه‌ونی بوو،

زۆر به‌ رووخۆشییه‌وه‌ گوتی له‌ قسه‌ توندوتیژه‌کانی ئیسه‌ ده‌گرت و به‌پێکه‌نینه‌وه‌ وه‌رامی داينه‌وه‌، که‌ ئیسه (ده‌رپۆشتین)، به‌لام پیتی گوتین، که‌ ده‌رویشی دلسۆز و تیکۆشه‌رین، بۆیه‌ لیتمان زویر نه‌بوو.

له‌ هاوینی ۱۹۵۰دا، که‌ چومه‌ هه‌ولێر بۆ کۆبوونه‌وه‌ی لق و پاشان چووم بۆ خۆتندن زۆر له‌ نزیکه‌وه‌ کاک عه‌ونیم باشتر ناسی، پیاویکی رووخۆش، گه‌ش، هه‌یم و دهم به‌ پێکه‌نین، هه‌رچه‌نده‌ هه‌ردوو کمان له‌ دوو خه‌تی لیک جیاواز بووین، هه‌میشه‌ له‌ گه‌لمان میه‌ره‌بان و دۆستانه‌ بوو. خوالێخۆشبووان نووری شاره‌یس و میرزا فه‌ندی چه‌یده‌ر چه‌مه‌ده‌مین له‌ لایه‌ک بووین و کاک عه‌ونی ره‌حه‌متیش له‌ لایه‌کی تر بوو، که‌چی زۆر هه‌شالانه‌ و گه‌رم‌دۆست بوو له‌ گه‌لمان و هه‌میشه‌ وه‌ک برایه‌کی گه‌وره‌ له‌ گه‌لمان ره‌فتاری ده‌کرد.

له‌ شوباتی ۱۹۵۱دا که‌ له‌ مالی شه‌هید عه‌لی چه‌مدی نه‌مردا کۆنگره‌ی دووهمی پارێتمان به‌ست، کاک عه‌ونی زۆر دلسۆزی و په‌رۆشی بۆ پارتی نیشان دا، هه‌رچه‌نده‌ ئیسه‌ زۆریه‌ی له‌ کۆنگره‌یه‌کدا داوای لاه‌ردنی خۆی و هه‌موو کۆنه‌ سه‌رکرده‌کانی پارێتمان ده‌کرد، له‌ کاتیکدا دوو له‌و تازه‌ سه‌رکرده‌انه‌ ملی کۆیتره‌ رتی جیابوونه‌وه‌یان گرت، که‌ کاک عه‌ونی به‌ رووه‌خۆشه‌که‌یه‌وه‌ هه‌لوێستی زۆریه‌ی سه‌لماند و وه‌ک ئه‌ندامیکی ساده‌ ملی نایه‌وه‌ خه‌بات، له‌و کۆبوونه‌وه‌یه‌دا مامۆستایان برام ئه‌حمه‌د، جه‌لیل هۆشیار، نووری شاره‌یس، به‌کر ئیسماعیل، چه‌مه‌ده‌مین ماسر فه‌نده‌می

کۆمیتەى ناوەندى هەلبژێردران و ناوی پارتنی کرا بە پارتنی دیموکراتی کوردستان - عێراق و رێبازی چەپی شۆرشگێڕانەش پەسەند کرا، من خۆم بە کێتک لەو پێنج هەلبژێردراوانە بووم، بەلام سەبارەت بە رێککەوتنی پشت پەردە و لەبەر کەمیی تەمەن و لەسەر داوای مامۆستا برایم ئەحمەدی سکریتیری نوێ هەلبژێردراوی هەموو لایە کەمان، خۆم کێشایەوه و داوای من بە دەنگ مامۆستا جەلیل هۆشیار، شۆتێنەکی بەرکەوت.

کە گەڕایەوه هەولێر ديسان کاک عەونى بێ توران و زیزبون و لالووتى لەگەڵمان بە برايانە و هەڤالانە کەوتەوه خەباتى بێ وچانى نەيتىيى ئەو سەردەمە، ئەوهى راست بێ کاک عەونى لە شارى هەولێر تاکە رووى ناسراوى پارتنى بوو، کە زۆریش لەسەر بارزانییهکان هەڵدایەوه، لە بیرمە ئەوسا کورێ ئولوبەگى شێروانى بارزانی لەلایەن پیاوێکەى ناغا زیتارییهکانەوه کۆژرا بوو، کاک عەونى تەتەوعى کرد و چوو مەحکەمە لە دژيان.

لەو سەردەمەدا کاک عەونى جیرانى خوالێخۆشبوو ئەمەین رەواندزی بوو، بۆیە زۆر جار لە مالى کاک عەونى ئەویشمان دەدیت، ئەوسا خوالێخۆشبووان کاکە زەیدی ئەحمەد عوسمان و قاسم ئەفەندى مەلا فەندى ناودار و کاکە زیاد ناغای کوردپەرودری کۆبە و کاک ئەحمەد حەمەدەمینی دزەبی و حەیدەر حەمەدەمینی جوانەمەرگیش زۆر جار لە مالى کاک عەونى کۆدەبوونەوه و قسە و باسى کوردایەتییان دەکرد، لەو سەردەمەدا کاک عەونى بەنەیتیش

خەریکی رێکخستنی جووتیاران بوو، بە تايبەتى کاک سالح شێره و کاک حەسەن مستەفا و چەندانی دیکە لە ناو کرێکارانی شەمەندەفەرش مەلا عەولای مەلا حاجى ئیسماعیلى رێک خستبوو لە ناو قەساب و فیتەر و شوفێرانیشدا شانەیهکی هەبوو.

لە هاوینی ۱۹۵۱دا کاتیک بۆ یەکەم جار من گیرام و نەفی مووسڵ کراین، مامۆستایانى خوالێخۆشبوو کاکى کاکان ( عومەر دەبابە) و عەونى یوسف و عومەر حەیب و مامۆستا عەلى عەبدوللا و چەندین تیکۆشەرى دیکەى پارتنش نەفی کراو بوون: لەو نەفییەدا، کە لە مووسڵ بە ناخۆشى بردمانە سەر کاک عەونى وەگ زۆر لەو هەڤالانە هەر گالتەى بە حکومەت و نەفییەکەى دەهات، کاکە دەبابە شاگولێ مەجلیسەکان و مشورخۆرى هەموومان بوو، هەمیشەش لەگەڵ کاک عەونى لەسەر عومەر و سالى لەدایکبوون گالتەیان دەکرد! کاک عەونى زۆر بێ باکانە و بەگیانیتى سپۆرتەوه تەعلیقاتى کاکمانى وەرەگرت. لەوێدا بۆم دەرکەوت کە کاک عەونى زۆر هێمن و کۆبى گوتەنى (باغەل قوول) و قسە قبوولکەرە لە هەڤالان.

ئەوانەى سەروە کورتەى لایەنە گەشەکانى بیرەوهرى خۆمە لەسەر ئەو پیاوێ تیکۆشەر و گەورەیهى هەولێر، کە بێگومان وەک هەموو رۆلەیهکی دیکەى ئەو گەلەش لایەنى سەلبیشى هەبووه و بۆتە هۆى هەندى گيروگرفتیش لە ناو ریزەکانى پارتنى، لەگەڵ هەڤالەکانى تریدا، بەلام بێگومان خەباتى ئیمیرۆ درێژەپێدانى خەباتى ئەوسا و پێش ئەوساى

گەلەکەمانە، بەر و دەسکەوتەکانیشى بەرى رەنج و خەباتى هەموو ئەو تیکۆشەرانەى ئەو سەردەمە و پێش ئەو سەردەمەیه و داوای ئەو سەردەمەیه تا ئیمیرۆ، ئەم راستییە زۆر گرنگە بۆ مێژووى گەلان بۆیە نابێ فەراھوشى بکەین... ئەگینا هەق و ئەرکى تیکۆشەرانى دێرین بەرپا دەدرێن.

هەر بۆیەش کاک (عەونى یوسف)ى تیکۆشەر و رۆلەى خۆراگرى زیندانەکان و خەباتگێرى ریزی کۆمەلانى خەلک، هەمیشە لە مێژووى گەلەکەماندا زیندوو دەمێنیتەوه و لە ناو مێژووى هەولێرشدا جینگەیهکی تايبەتى دیارى بۆ خۆى گرتووه.

هەزاران سلاو لە گیانى مامۆستا عەونى یوسفى خوالێخۆشبوو، دەبا گیانى پاکی لە بەهەشتى نەمەردا شادبیت بەوهى کە ئیمیرۆ شارەکەى رزگار و پایتەختى حکومەتى هەرتیمی کوردستان و ئەنجومەنى نیشتمانى کوردستانە، دەبا بەلەبیبەى هەولێرش پاداشتى ئەو هەموو ئەرک و زەحمەت و ناخۆشى و زیندانییەى مامۆستا عەونى یوسف بۆ کوردایەتى بەناو دانانى لەسەر شەقامیتى گەورەدا بدەنەوه، تا هیچ نەبێ گیانى پاکی کاک عەونى یوسف دلنیا بکەین کە (جەناب مەقایس ماوه) و (کوردا دەفتەرى بۆ خۆى پەیدا کردووه) کە زۆر جار خۆى دەیگوت کە (جەناب مەقایس نەماوه) و (کوردا دەفتەرى نییه!).

\* ئەم بابەتە لە رۆژنامەى (کوردستانى نوێ)، ژمارە (۷۳۳)ى رێکەوتى ۱۹۹۴/۷/۱۷ وەرگیراوه.

## مام وسوو دزهبي ۱۹۲۲ - ۱۹۸۹

### نهرسه لان وسوو

بنه ماله که، که له راستيدا زیده تر له دديان خانه واده ده بون دده که ویتته نه ستوی مام وسوو به لام نیشتمانپه روهري وتيرامانی باری کومه لایه تی گه له که ی پتر له ژبانی روژانه و مال و سامان نوبالی مام وسووی مژول کسردبوو، هر بویه به رتوبه بردنی میگه له مهر و زهوی زاره کان دده داته ده ست برازاکانی و ناموزاکانی و خوی ده ست به کاری مامه له و کپین و فروشتنی گهنم و جو دکات، هیوايه تیشی راوکردن بووه. چونکه دهره فته تیکی له باری دهره خساند تا دهوروبه ره که ی باشتهر بنا سیت و زانیاریه پتوبسته کانی خوی، که بیونه کومه له پرسیاریکی بی وه لام له دهوروبه ره که ی خوی سوراخ بکات له میانه ی کار و راوچیه تیدا چاری دده که ویت به که سانی و دک خوی، که هه لگری بیـــــرو باوهری نیشتمانپه روهري و کوردايه تی بوون، له سه ره تاي سالی په نجاکاندا دوستایه تی له گه له هر یه که له (ماموستا عه لی عه بدوللا) و خوالیتخووشبووان (سالج شیرد و مه لا ماتور و عومهر ده بابو و عه ونی یوسف و عه لی حیلمی شهریف و بورهان ناغای دزه بی) دروست دکات و له م ریگه یه شه وده ناشنای پارتی ده بیت و له سالی ۱۹۵۲ ده بیتته



هورمزبارة، له سالی ۱۹۴۵ حه مه د چاوشین کوچی دوابی دکات و له مهر راسپارده ی خوی له گورستانی پردی دشاردرتته وه، دوابی کوچی دوابی باوکی مام وسوو گه رایوه سوره ش. (مام وسوو) که سايه تيبه کی پته و تايبه تی ده بیت، پياويکی له سه ره خوو به متمانه بوو، خوتنده واری نه بوو، به لام زه کاو دتی تايبه تی هه بووه، سه رناس و قسه خوش بوو، هیزی گونجان و ریکخستنی کاریگری تیدا هه بووه، ههستی خوشه ویستی به رامبه ر خه لک و نیشتمانی زور تیدا به دی دکرا و نم سیفاتانه و پتگه ی بنه ماله که ی و باوکی وای کرد له ناو خزمان هر له سه ره تاوه به مام ناوزه دکرت، نم ناوه لئاوه بوو به به شیتک له ناوه که ی، که هر له لاوتیبیه وه پچ ناوزه دکرا، دوابی که میتک مانه وه له سوره ش ره سولی برای کوچی دوابی دکات و نه رکی به رتوبه بردنی مال و سامان و

له سالی ۱۹۲۲ له گوندی (قورشاغلو) ی ده شتی شه مامک له دایک ده بیت، باوکی ناوی (حه مه د وسوو حه مه د) بووه به (حه مه د چاوشین) ناسراو، له خیلی بامه ند- مامه سینی، خاوه دن که سايه تی تايبه تی خوی بووه و به توانا و لیته اتوبووه له سه ره رشتی و به رتوبه بردنی کاروباری خوی و که س و کاره که ی، مه ردارو زه نگین بووه، په روشی خه لکی ره ش و روت وه مژار بووه، هر بویه ش زورینه ی خزمه کانی له ده وری خوی خرکردبووه له کاتی تنه گه تاوی خودانی ده کردن. نه وده ش بووه هوی هه لنه کردنی له گه ل سیستم و پتیکه اته ی نه و کاتی کوردستان، که بریتی بووه له سیستمی ناغایه تی و دهره به گی، نه و نه سازیه ش بووه هوی دروستبوونی ناکوکی له نیوان باوکی شه هید و ناغای پاشا، بویه بریاری بارکردن و جیهیشتنی دیار دده ات و ده چیتته گوندی شانشین، دواتر بو نه بی ناوا و دوابی مانه وه دیان بو چهنده سالتیک ناکوکیان له گه ل ناغای پاشا چاره سه رده بیت و له سه ر داخوازی و پتیداگری ناغای پاشا ده گه رتته وه بو گوندی شیراوه، مام حه مه د دو کوری ناوه کانی (مام وسو، ره سول) و دوو کچ (مامزو هه مین ای هه بووه، دایکی مام وسوو شه ریفه پیرداود له خیتلی

ئەندامی پارتی، دوایەر لە نیشوان سالانی (۱۹۵۳ - ۱۹۵۴) دەبیت بە کادر لە دەستی هۆلیسر و زۆریە کاتەکان بە ناوی راو و کاری مامەلە لە گەڵ خۆلایخۆشبوو (ملاعەبدوللا) و سالیح شێرە بە یەکەوێ کاری ریکخستەن و هۆشیارکردنەوێ جەماوەریان کردوو و کوکردنەوێ ئابوونەێ حزبی لە ئەستۆ بوو، لە پال کاری تەراخی لە ۱۹۵۸ زۆرجار بۆ چەک کرین دەچوونە ناو گوندەکانی عارەیان و لە حەسەن عەردان چەکیان دەکری، لە بەر نەخۆتیندەواری زۆرتر کاری نووسین و خۆتیندەوێ بە ناموزاکانی دەسپارد، مام و سوو بیرتێژو بە توانابوو زۆریەێ بلاوکارەکانی لە بەر دەکردو لە ناو جووتیارەکان بلاوی دەکردو.

لە ناکامی هۆلەدان مام و سوو براکانی تۆرتیکی بەر فراروان لە ریکخستنی پارتی لەو سنوورەدا پیکدەهێتەن وەک ریزگرتەن و یادکردنەوێ خەبات و تیکۆشانی ئەو بە پێزانە بە ئەرکی خۆمان دەزانین ناویان بخەینە بەرچاو (بە داوای لیبووردنە وە لە و بە پێزانەێ ناویان نەزانراو) کە بریتی بوون لەو بە پێزانە: (رەسول حاجی عەبدوللا و عومەری حاجی سلیمان لە لەهێبان، غەوسە و قادر سوفی و مەلا جەبار لە گردەسوور، شیمحەمەد مەحموود و نوری مەحموود حەنیف و هەداو لە قازیخانە، ئەنوەر حەمەرەش و عوسمان ناسراو بە عۆجان لە دوو کەلە، کاکە سمەێ کۆتیا ئەحمەد و قادر فاتەکە و حاجی فەقی عەولا لە دوو گردکان، سابیر حاجی ئەمین و حەسەن مستەفا و عەزیز مەولود و حوسین حاجی تەیراو و عومەر قادر

ریزیار و ئەحمەدی برای لە سوربەش، سمکو مەجید ئەوبەری و ئەحمەد عومەر و ئەحمەد سمایل و سەعید پیرداو و مەحمەد ئومەر عەولا و شیخ مەحمەد حەمەد لە قورشاغلوو، لە گردەزەبان سەید مەجید و سەید عیزەددین و سەید قادر، لە دیبەگە ئەحمەد مەحموود و مەحموود سەلمان، لە مەخمور مەحمەد سەلتە و سابیر سەلتە، شیخەللا و سابیر کاکە شین لە جاستان، هەرەها مەولەوی خدان و عەزە گورگە و عەلی شەریفی بندیان، کە لە گەڵ خۆیدابوون.

دوای دەرجوونی بریاری شوێشی ئەیلوولی مەزن کۆمەلتیک دەرکەوتەێ گرنگ لە ژبانی شەهید دۆکەونە بەرچاو، کە لە سەرەتاوێ دەکریت باس لە کۆمەلتیک بابەت و رووداوی گەلی گرنگ بکەین، کە یەکەم و گرنگترینیان بریتی بوو لە داخستنی رێگەێ (هۆلیسر-کەرکوک)، کە ناماژەیک بوو بوو دەستپیتکی شوێش و بە و تەهێ هاوێرێکانی سەرپەرشتی کردنی ئەم ئەرکە لە ئەستۆی شەهید بوو، زۆریەهێ ئەو بە پێزانەێ ناویان لە سەرەوێ هاتوو لەو ئەرکە بەشداریبوون و داخستنی رێگە تا ئێسوارە بەر دەوام بوو، لە سەر ئەم کردەوێه لە ناو جەماوەر بە (ئەشقیبا) ناسران، دوای چەند رۆژتیک فەرمانی دەستگیرکردنی (مام و سوو) لە لایەن دەسەلاتی ئەوکاتەوێ دەدرت و شەهید بریاری خۆبەدەستەوێ ئەدان دەدات و روو لە ئەشکەوتی (تک تەک) لە گەلی ئەشکەوتانی قەرەچووع دەکات و بە تەفەنگیتکی برنەو لە جۆزی تەیارەشکێن و دەمانچە یەکی لامە لە گەڵ سالیح شێرەو عومەر قادر و علی شەریف و عەزە گورگە، کە هاوێتی

بوون، دوایەر ئەو بە پێزانەێ کە ناویان برا بەرەبەرە خۆیان خزانە پال شەهید، بۆیە بریاردار بە دامەزراندنی بنکە یەکی پێشمەرگەێ ئاشکرا لە گوندی دارەخوورما بە سەرپەرشتی مام و سوو دزەبێ. دوایەر دۆستان و لایەنگرانی تر دەگەنە دارخوورما و لە پال زۆرگەکانی دارەخوورما لە شوێنتیک، کە ئەسحابەێ پێدەوترتت خویان ریک دەخەن، لە ناو جەماوەردا بە هۆی نەبوونی زانیاری بە (کومەرە واتە کومەلە) ناوێ دەکران. لە مانگی ۲-۱۹۶۲ چاکی دوە میان ئەنجامدا، کە چەند هۆکاریکی لە خو دەگرت لە لایەک بۆ ناساندن و راگەیانندی بوونی خویان بۆ دەستکەوتنی چەک لەوان گرنگتر دانانی سنوورەک بوو زێدەروییەکانی حەرەس قەومیەکانی دیز بۆیە لە نزیک چایخانەێ حەسولە شارۆچکەێ دویز کەمینیان بو دانان. لەم چالاکیە بە فرماندەێ مام و سوو پۆلیتیک لە هەرە نازاکان خۆیان پالوت لە کاتیکدا نیویدیان چەکیان نەبوو، بەلام رووبەرۆی دۆژمن بوونەو و توانیان دوو کەسیان لێ بکوژن و دوانیان لێ بریندار بکەن و دو تەفەنگی نینگلیزیش دەستخەن. بەشداریبوونی شەرەکە (عەزە گورگە، مەلو. خەلیفە مەحمەد پونگیە. سالیح شێرە، مەحمەد سەلتە، مەحموود سەلمان، سابیر ئەمین، نوری حاجی ئۆمەر و رەسول حاجی عەبدوللا بوونە، چەکەکانیش درانە سالیح شێرەو خەلیفە مەحمەد.

لە دوای چالاکیەکانی چایخانەێ حەسووی دویز و گرتنی رینگای کەرکوک - هۆلیسر گردبوونەویدیان لە دارەخوورما ناوایەیان لە ناو خەلک رۆژلە دوای رۆژ لە زێدەبووندابوو

لەگوندەکانی دەشتی هۆلیسر دەگوتران (کۆمەرە) پەیا بووینەو مەلا مستەفا بوویتە سەرۆکی کورد بەرگری لە هەزاران دێکەن (دەریزە دەبی کورد حوکمی زاتی بدریتی). ژمارە ی پێشمەرگە لەو سنوورە بەشیکی بەرچاو بی چەک بوون بەلام لە زێدە بوونانبوون تانزیک ٤٠ کەس دەبوون. میری هەست بە مەترسی دێکات و بریاریدا هێرشیان بکاتە سەر، بۆیە هیزیک لە (حرس القومی)، کە بریتی بوو لە (٤٢) ئۆتۆمبیل روو لە دارەخورما دێکەن و لە کۆتایی مانگی چواری ١٩٦٢ سەرلەبەیان هێرش دێکەن سەر هیزیک پێشمەرگە. لە بەرامبەر دا مام و سوو هیزیکەکی خوی دە کاتە سێ پەل و لەم شەڕیانە دا ئیدمە زینیت: (مە لا غەریب بە پەلیک لە سەر بیژینگ بەسەر، پەلیکی تر خەلیفە محەمەدوحاجی رەسول و چەند پێشمەرگە تر لە مەتیدیەو بە ئۆتۆمبیلی عەزیز حوسین کەنداری دێگەنرێنە دەرماناوا لە دەریەندی بەرانبەر چەمەمیرە و عالیا دادمەزین، پەلی سێیەمیش مام و سوو لەگەڵ هاوسەنگەرەکانیان لە زۆرگی ئەصحابە دادە مەزین و مام و سوو پێیان دەلێ تا هیزیک دۆژمن زۆر نزیک نەبیتەو دەست نەوێشێن، چونکە یەکەم نەبەردی روپەرۆمانە شەرم لە دۆژمن مەکەن چۆکی خۆتان بیهستان و بێ ترس شەڕ بکەن، بەلام رەسولی حاجی عەبدوللا و هاوولاتییهک بەناوی حەسەن رەسول عدی بەر لەوێ دۆژمن بگاتە شۆینی خوازاو تەفەنگەکیان لە دەست دەردەچێ و دۆژمن وریا دەبیتەو بەرەو پێشتر ناڕوات ناچار مام و سوو هێرشیان بو دێکات و ئەو رۆژە شەڕ

دەست پێدەکات، دواى شەڕیکى قارەمانانە، دۆژمن بە شکاوی لە کاتی کدا کە دوو لاشەى کۆژاوەکانى بە جێدەهێلت، پاشەکشەى ناچارى دێکات و دوو ئۆتۆمبیل، کە بریتی بوون لە (جیبى سەربازى و زبەلک) و هەرۆها دوو تەفەنگى ئینگلیزى و تەکتروفیک و جیهازى لاسکى، دەبیتە دەسکەوتى پێشمەرگە و لەو نەبەردیە بەرەى پێشمەرگە دوو بریندارى سووکیان دەبن. لەدووبەزەو هەوالیان پێدەکات، کە حکومەت بەیانى بە هیزیکى گەورە هێرشیان دێکاتە سەر پێویستەچارەى خۆیان بکەن مام و سوو بریارەدات ئیوارەى ئەو رۆژە بەرەو گوندی جاستان دەچێ و هەمان شەو لە گوندی جاستان کۆدەبنەو و چەند کەسیکی تر دێنە ناو ریزی پێشمەرگە. هەمان شەو ساییر کاکە شین و شیخەللا و چەند پ.م تر لە مەرکەزى سەرەشاخ دەدەن و چەند پولیسیک بریندار دەبن. دەرنگانى شەو بەرێ دێکەون بەرەو بیستانە. رۆژى دواى دۆژمن بە نیازى تۆلەسەندنەو بە سەرکۆتکردنیان فرقى چواری سەربازى بە پاپشتى تانک و زریپوش و توپخانه و کۆمەلێک چەکدارى عەرەب بەسەرپەشتى شیخ عەواس و حەرەس قەومیەکانى ئەحمەد فەحمیش دەخاتە پالیان لەرێگەى دۆبەزەو بەرەو قەرەچووغ پەلامارى خۆى دەست پێدەکات و دێکەونە وێزەى هاوولاتیان و لە تولى شکستەکیان، زۆر لە گوندەکانى ناوچەکە تالان دێکەن و دواتر دەیسوتێن. یەکەم گوند پەرکانە دەسوتێدری دواتر گابەرەکە و دەرمانا و تا دێگاتە ٢٠ گوند، رۆژیم رۆرەشى زۆردارى خۆى بەکردهو سەلماند. رۆژى

دواى شەڕیکە ئەو پۆلە پێشمەرگە قارەمانە لە رێگەى دێدەوانەو دەچنە گوندی قەشقەى گەورە و لە ٧-٥-١٩٦٢ لەویش لە ئەنجامى شەڕ و پێکدادان لە بانى قەشقە پێشمەرگە یەکی قارەمان بە ناوی (قادر سلیمان) شەهید دەبیت و ئەحمەد شەریفى قەشقە بریندار دەبن، زبانی دۆژمن، عەرەبیک دەکۆژێ و یەکیتر بە دیل دێگیرگ حکومەت بە تیکشکاوی دێکشیتەو دۆرۆژدواتر حکومەت هێرش دێکاتە گوندی سابلاخ بەلام شەڕ روونادات. دواى ماوێ چەند رۆژیک دێکەونە ریکخستنی هیزیکەکیان و لە چوارچێوەی یەک لقا ریکی دێخەن و (حاکم محەمەد سالح یابە سەعید) دەبیتە لیپرسراوی سیاسى لق و (مام و سوو دزەبی) دێکرتەو فەرماندەى سەربازى لقا کە و مەلا غەریب و بورهان، اغا و جەوهر قادر سیان و مەحمود بنزین دێکرتە سەرپەل و مام ساییر و عەزە گورگە مەفاریزی بارەگای لقا کەى مام و سوو پێکدەهێن. هەر لەوکاتەدا زۆر قارەمان و چاونه ترسی تر رو نازینە و بیستانە دێکەن و دێک : عەلى تکتروف ئەحمەد حاجى عەلى و خالە سەید کاکە و... لە ماوەى ٦-١٩٦٢ تا مانگی ٤-١٩٦٤ زۆر چالاکی تر کرابە فەرماندەى مام و سوو لەوانە: لە ٨-١٩٦٣ جاشەکانى چل هەویزە چەک دێکەن لە ٩-١٩٦٣ جاشەکانى دولە بەکرە دواى گیرانی رەببەکانیان چەک دێکرتین، کە زۆرەکیان کە سوکاری پێشمەرگەکانى لەگەڵ مام و سوو بوون، لەمانگی ١١-١٩٦٣ حکومەت هێرشدەکاتە دێدەوان و دوشیوان تالان دێکەن، مەلا عاصین و عەولا ناغاو سەعید حاجى مستەفا میرەکان و



پیشمه‌رگه‌یه‌کی تری قاره‌مان شه‌هید ده‌بن و حکومت به زیانه‌کی زۆر ده‌شکۆ له هه‌مان مانگ ناگره‌سیک بۆ ماوه‌ی ۱۳ رۆژ دروست ده‌بن، به‌لام گفتوگو بۆ ئه‌نجام ده‌بێ میری هێرش ده‌کات بۆ کانی بزروه و دیسوتینی هیزی پیشمه‌رگه به‌رنگاریان ده‌بنه‌وه و ده‌ستیان لێ‌ده‌وه‌شین، له ئه‌نجامدا عه‌لی هه‌ینی و پینج جاشی زیاری ده‌کوژتین له ۱۹۶۴ له میرزاغا ناهه‌نگی نه‌ورۆز یاد ده‌کرتیه‌وه هه‌روه‌ها چه‌ند شه‌رێک له‌سنووری ده‌شتی کۆیه و چپای باو‌اجی هه‌یبه سولتان له یه‌کتیک له‌و شه‌رانه ئه‌حمه‌د چه‌له‌بی له به‌ریخه‌ستی کچه‌کی ده‌کوژت و له سنووری دیگه‌له هه‌ر ده‌ره‌نجامی ئه‌و شه‌رانه عه‌لی برنۆی دیگه‌له و تا‌میک پیشمه‌رگه‌ی تر په‌یوه‌ندیان به‌مام و سووه‌کرد... له ۱۹۶۴ دووباره لقه‌که گورانی تیدا کراو ریک‌خراوه‌وه و پاشماوه‌یه‌ک دووبه‌ره‌کی سه‌ریه‌لدا به‌شیکۆی زۆر له هیزی پیشمه‌رگه په‌رینه‌وه بۆ گوته‌دکانی که‌سه‌زان و عه‌سکه‌رو ب‌نه‌و ب‌نگردو... مام و سوو و دکتۆر خالید هاویرۆ بوون، به‌لام نه‌یاتوانی هاویرۆ بن، هه‌رچه‌نده بروسکه‌ی سه‌رو هاتبوو، که مام و سوو نه‌په‌رته‌وه و له رێگه‌ی کاک فارس باوه‌ بوی هه‌ناردراوو، به‌لام په‌ریب‌وونه‌وه. سه‌ره‌رای چه‌ند رۆژیک مانه‌وه مام و سوو ناتوانیت بیرو باوه‌ره هاویرۆییان په‌سند بکات، بۆیه بیس له چاره‌یه‌ک ده‌کات دوا‌ی دا‌بران له‌و کۆمه‌له‌ نوێیه و مشتومرێکی زۆری ناوخۆی پرپار ده‌دات خۆی سه‌ردانی بارزانی بکات و به‌م جۆره بۆ ب‌ینی بارزانی به‌ره‌و سه‌نگه‌سه‌ر ده‌که‌وتیه‌رێ بارزانی به‌ دیتی مام و سوو زۆر خوش‌حال ده‌بێ

ده‌یان تفه‌نگ و بریکی باشی یارمه‌تی ده‌دات، به‌لام رازی نابێ به‌ گه‌رانه‌وه‌ی بۆ ده‌شتی هه‌ولێر، داوا‌ی لێ‌ده‌کات له ناو قوتابخانه‌ی ئاکۆی رانیه هه‌زه‌که‌ی خۆی دامه‌زرینیت دوا‌یی ده‌چه چوارقورنه. مام و سوو پرپار ده‌دات له‌قه‌سه‌ی بارزانی ده‌ره‌چه‌ی، چونکه هه‌لگری باوه‌ریکی به‌رزۆ ره‌وشتی له‌خۆ‌بووردن بوو، زۆر جار ده‌یوت کادیری کورد په‌روه‌ر ئه‌و که‌سه‌یه هه‌ولێدات له‌گه‌ل خویته‌گه‌یاندن له پتیه‌گه‌یاندنی کادیری تر درێغی نه‌کات، چونکه کوردستان هی هه‌موانه‌و هه‌م‌وومانی پتیه‌دویت له‌لایه‌کی تر به‌رپرسیاره‌تی لقه‌که‌ی هه‌ولێر درا به کاک فارس باوه‌ی هاوسه‌نگه‌ری. لێ‌روه قوناغیتیکی نوێ به‌رووی مام و سوو کرایه‌وه ئیتر ئه‌و ته‌نیا پیشمه‌رگه‌و شورشگه‌یرتیکۆی ناوچه‌ی نه‌بوو به‌لکو بۆ هه‌موو کوردستان له‌خه‌باتدا بوو بۆ کورد به‌گه‌شتی به هه‌م‌وو داب و نه‌رته‌کانییه‌وه بۆیه گورانیکی قوولی فیکری له شه‌هیددا دروست بوو، هه‌روه‌ها پتیه‌گه‌ته‌ی پیشمه‌رگه‌کانیش گۆرا له زۆر شۆتین و ناوچه‌ی کوردستان، پیشمه‌رگه‌ی بۆ ده‌هات له‌وانه که دواتر زۆر قاره‌مانیان لێ دروست بوو بگه‌ر چه‌ند که‌سیان خۆیان بۆ کاروانی گه‌له‌که‌یان فیدا کرد، و هک: عوسمان مسته‌فا ناسراو به‌خاله‌ دێوه مسته‌فا سه‌عید، واحیدکوژی و زاهیرکوژی فواد و سه‌لاحی عه‌به‌د خه‌و... مه‌لود ناغای قه‌لاده‌وه عه‌لی هه‌یرۆی و عه‌باس عه‌بدو‌للا و عه‌لی عه‌زیزو عوبید و نه‌سه‌هه‌د مه‌لاحه‌سه‌ن سوورجی و حاجی جحیلو پیرو و قادرمه‌ولود مامه‌ستینی و زه‌رده‌و قادرقوتی و... عومه‌ر مه‌لا ره‌فه‌عت و مه‌عید

مه‌مه‌د ره‌شاش و که‌ریم عه‌زیزه کۆر : عه‌لی خورشید زۆری نه‌برد به‌ داخه‌وه په‌تای خۆخۆری کوردستانی گرتیه‌وه هاوسه‌نگه‌رانی مان و نه‌مان لوله‌ی تفه‌نگه‌کانیان پترله‌وه‌ی له‌دوژمن بکه‌ن له‌براکانیان گرت. لێ‌روه مام و سوو له زۆرینه‌ی شه‌ره‌کانی سنووری بیتوتین و پشده‌ر و مه‌رگه و سوورداش به‌شدارب‌وو، زۆر جاریش روله سه‌ره‌کیه‌کان له‌سه‌رده‌ستی ئه‌و و پیشمه‌رگه فیداکاره‌کانی ده‌شتی کاکۆ به‌ کاکیه‌که‌ی هه‌ولێر تومارده‌کرا، له شه‌ره‌ به‌ناوبانه‌گه‌کان ده‌توانین نامازه به‌هه‌ندیک‌یان بکه‌ین و هک: یه‌که‌م هه‌نگاو مام و سوو پتیکدا پرژان و شه‌ری نیوان عه‌شیره‌تی بلباس (ئیسماعیل ناغای بلباس) و عه‌شیره‌تی ئاکۆ (عباس ناغای سه‌رکه‌بکان) راده‌گری و به‌ فه‌رمانی ئیدریس بارزانی ناو‌بژیوانیان بۆ ده‌کات و زیه‌کی و قه‌سه‌زانی مام و سوو متمانه‌ی هه‌ردولا راده‌کیشی، موقه‌ده‌م عه‌زیز عه‌قراوی سه‌ردانی ده‌کات بۆ گه‌یاندنی پرپاری بارزانی به گواسته‌وه‌یان بۆ سه‌رسیان، زۆر له ناغاکانی میراوه‌ده‌لیش له‌وشوینه باره‌گیان هه‌بوو، چه‌ندین باره‌گای دیکه‌ش له‌وێ هه‌بوو، له‌وانه: عه‌زه‌د‌دین قه‌ره‌و نه‌جمه‌ددینی برای هه‌روه‌ها مولازم تاریق که‌رکووکی بارزانی ده‌یزانی نیازی حکومت چیه؟ بۆیه ئه‌م هه‌یزانه‌ی له سه‌رسیان کۆده‌کرده‌وه. له ۳-۳-۱۹۶۵ مام و سوو هه‌زه‌که‌ی ده‌چه سه‌رسیان له مانگی ۹-۱۹۶۵ حکومت هه‌رش ده‌کاته به‌ر ئاسۆس و سه‌رسیان له ده‌ریه‌ند تا به‌رده‌کوژو گه‌رمکانی گرت و له ئاسۆس هه‌یزی مام و سوو گه‌مارۆ ده‌درتین و تاسی رۆژدرتیه‌ ده‌کیشیت و

پیشمه‌رگه چۆک‌داده‌دات و شهر ده‌گهن، به‌لام ناتوانرئ پیتاک و ته‌قه‌مه‌نیان بگه‌یه‌ندریتی بۆیه بارزانی به بروسکه‌یه‌ک داوای پاشه‌کشه‌یان لیده‌کات، چونگه به‌ری کیتوه‌ره‌ش گیرابو و نه‌وان. هیتزی مام و سوو ده‌بیته هیتزکی گورزه‌شیتن له‌هه‌رشوتیتیک شهر هه‌بیت به‌ره‌و رووی ده‌چن وه‌ک به‌رچاو خسته‌نک: قشله‌ی سه‌نگه‌سه‌ر، شه‌ره‌کانی سنووری پشدر و مه‌رگه‌تا له ۲۷-۴- ۱۹۶۶ بۆ شه‌ری زۆزک و هندرتین داوا ده‌کرتین، له‌م شه‌ره‌دا که زۆریه‌ی هیتزه‌کانی سنوره‌که دامابون له به‌ره‌نگاری و به‌رده‌وامبوونی گه‌یشتی مام و سوو، هه‌موو پتوه‌ره‌کان ده‌گورئ و هیوایه‌کی نوئ دروست ده‌کاته‌وه باشترین و پیروزترین نوسین له‌مباریه‌وه باسه‌که‌ی سه‌رۆکی هه‌رتیم مه‌سه‌ود بارزانیه به شاهیدی خودی دوژمنه‌وه، چونکه خۆپاگری هیتزه ۳۵ تا ۴۰ کسه‌سییه‌که‌ی مام و سوو به هه‌موو لایه‌نیکی سه‌لمانند، که نه‌گه‌ر مرۆف بخوازی چۆک به ناسنداده‌دات له‌م شه‌ره به‌ناوبانگترین لیوای سویای عیتراق (لیوای سه‌عید عه‌مو) ته‌سلیمی نیراده‌ی پۆلایینی پیشمه‌رگه ده‌بی و کرپوشی تۆیه ده‌بات له‌م شه‌ره، دوژمن تا سه‌ر تیزی زۆزک هات، به‌لام پیشمه‌رگه به هیتزیک و چه‌کیتی ساده چۆکی پیتادا مام و سوو برینداره‌به‌ی بۆجاری سییه‌م و سایبر نه‌مین نه‌حمه‌د و خاله‌دیتوه و نه‌سه‌د سورچی و قادرقوتی و عومه‌ر عه‌لیاوه به‌سووکی بریندار ده‌بن و شه‌هیدیک به‌ناوی عه‌لی عه‌لیاوه‌یی. حکومه‌ت داوی شکانی له زۆزک ده‌ستی به گفتوگو کرد له گه‌ل شۆرش. له‌داوی سالی ۱۹۶۶ وه زۆر شه‌ری دیکه‌ی

وه‌کو بلق‌امیش و پردی ژاروه و ماکوک و کیتوه‌ره‌ش و قه‌ره‌سه‌رد و چپای سارا و شه‌ری سورداش و ده‌یان سووکه شه‌ری دیکه روویدا، که مام و سوو و لقه قاره‌مانه‌که‌ی، که به قه‌واره نزیک به‌تالیرنیک ده‌بوون له هیچ کامیان روویان و نه‌نه‌گیترا و قاره‌مانانه شه‌ری و نه‌وینی کوردستان هاویتی هه‌میشه‌بیان بوو، گرنگترین شه‌ری تا نه‌م ماوه‌یه لیدانی قه‌لادزی و ده‌یان به‌ره‌نگار بونه‌وه‌ی تری وه‌ک شه‌ری به‌سته‌ستین بوو، که له‌و شه‌ره‌دا رتگه‌ی گشتی به‌سته‌ستین - قه‌لادزییان داخست و له به‌یانی تا ئیواره شه‌ری به‌رده‌وام بوو و پیشمه‌رگه (نوری حاجی تۆمه‌ر) له‌م شه‌ره‌دا گه‌یشه‌ کاروانی شه‌هیدان و مام و سووش تیتیدا بریندار بوو، له‌گه‌ل لیدانی قه‌لادزی و ده‌یان به‌ره‌نگار بوونه‌وه‌ی تر. به‌ر له سالی ۱۹۷۰ به‌رز کرایه‌وه به پله‌ی نامر به‌تالیون له داوی به‌یانی ۱۱ی نازاری ۱۹۷۰ کرایه نامر سریه له فه‌وجی پاسه‌وانی سنووری قه‌لادزی و رانیه. له کاره‌ساته نه‌گرسه‌که‌ی ۱۹۷۵ ناواری نیران بوو، له سالی ۱۹۷۶ گواسترا نه‌وه بۆ شاری هه‌مه‌دان و له‌داوی سالتیک مانه‌وه له تۆردوگا‌کانی په‌نابه‌ران له ره‌بت و جه‌ه‌روم، سالی ۱۹۷۸ به‌ ده‌ستپیکردنه‌وه‌ی شۆرش گولان بوو به کادیرتکی چالاک و ریک‌خسته‌نه‌وه‌ی په‌نابه‌ران به‌نیازی به‌شداربوونیان له شۆرش نوئ و هه‌ل‌گرته‌وه‌ی چه‌کی پیشمه‌رگایه‌تی، چهند سه‌ردانیکی کاک (ئیدریس بارزانی) کرد و له‌گه‌ل (عه‌بدولرهمان حاجی عه‌لی و محمه‌د مه‌لا تاهیر و مه‌لو خدان سه‌عه‌دی گه‌وره و زۆر په‌نابه‌ری تر

بریاراندا بگه‌رتنه‌وه پال هیتزی پیشمه‌رگه و بۆ نه‌مه‌ش ده‌بوایه به‌نه‌ینی له نیران ده‌رچن و بگه‌نه سنووری تورکیا، به‌لام به هۆی زمان لیدانی په‌نابه‌رتکی پیوای ساوکی نیران ده‌ستگیرکراو ماوه‌ی ۲ مانگ بی‌سه‌ر و شوین بوو، تا به هه‌ولتکی زۆری کاک ئیدریس بارزانی به‌مه‌اله‌که‌ی له ده‌ست ساواک رزگاری بوو، به‌لام له ژیر نه‌شکنجه چاوتکی له ده‌ستدا، هه‌روه‌ها ساواک خسته‌یه ژیر چاودیری ناچاری و هاتوچۆی لی قه‌ده‌غه کرد، له ۱۹۷۹ داوی سه‌رکه‌وتنی شۆرش نیران گه‌رایه‌وه کوردستانی نیران و له شاری نه‌غه‌ده نیشه‌جیتوو و چه‌کی شه‌ره‌فی له شان کرده‌وه و مه‌قه‌ری له تۆردوگای زیوه دانا، داوی گواسترایه‌وه بۆ ئالوتان و خدرناوای پیرانشهر، نه‌مجاره‌ش هه‌روه‌کو جاران سه‌ره‌رای پی‌ری و نه‌خۆشییه‌کانی به‌حه‌سانه‌وه رازی نه‌بوو، به پۆلیک پیشمه‌رگه‌وه دابه‌زیه سنووری حاجی ئومه‌ران و له سه‌ربازگه‌ی حاجی ئومه‌رانیان توپاران کرد و له رتگای گه‌رانه‌وه‌ش تووشی زۆر کورته شه‌ری بوون له‌گه‌ل جاشه‌کان، تا ده‌رته‌نجام له سالی ۱۹۸۵ هیچ توانایه‌کی جه‌سته‌یی وه‌کو پیوستی نه‌ما و چاوه‌کانی به‌ره‌و کزی چوون و دوو جار تووشی جه‌لته‌ی دل هات تا سه‌رته‌نجام له شه‌وی ۲۰ له‌سه‌ر ۱۹۸۹/۲/۲۱ له غه‌ریبی و ناواری کچی داوی کرد و گلکۆکه‌ی مام و سوو له پال مه‌لۆی نامۆزای و سه‌لیمی برزای له گۆرستانی نه‌غه‌ده - پیرانشهر به خاک سپیردا.

له هه‌فته‌نامه‌ی به‌درخان بلا‌و‌کراوه‌ته‌وه.

## کاکە زیاد ئاغا ١٩٩١-١٩٩٤



کاکە زیاد ناوی ته‌واوی، حەمەزیاد ئاغای کورێ حەمەئاغای کۆبەیه. له سەرەتای سالی ١٩١٤دا له شاره‌کەي کۆبەيه له‌دايک بووه و کاتیک که حەمەئاغای باوکی له رۆژی ٢/٨/١٩٢٠دا کۆچی دوایی ده‌کات. ئەم تەمەنی شەش سالان دەبێ و دەخەرتێته به‌ر خۆتندن له قوتابخانه سەرەتایی شاره‌کەي و، تاکو پۆلی پێنجەمی سەرەتایی ده‌خۆتێت، له رێگای خۆتندنی تاییه‌تیشه‌وه به‌چاکی فێری زمانی کوردی و عەرەبی به‌خۆتندنه‌وه و نووسین و ئەدەبیاته‌وه بووه.

کاکە زیاد له‌گه‌ڵ پەره‌سه‌ندنی بزووتنه‌وه‌ی کوردایه‌تی و به‌ریابوونی شۆرشێ به‌کەمی بارزان، به‌سه‌رکردایه‌تی شیخ ئەحمەدی بارزانی له‌ سالانی ١٩٣١ و ١٩٣٢دا تێکه‌ڵ به‌و بزووتنه‌وه‌یه بووه و له‌و سالانه‌وه له‌گه‌ڵ ده‌سته‌یه‌ک له‌ رۆشنبیرانی ئەوسای کۆبە، وه‌ک ره‌شید عارف سه‌قا و مسته‌فا خو‌شناو و ساییب ئیسماعیل حەمه‌د و عوسمان عه‌ونی شاعیر و کاکه‌ی حاجی مه‌حموود و عه‌بدولسه‌مه‌د به‌ننا و تاهیر سادق ئەحمەد و زه‌کی ئەحمەد هه‌ناری کۆمه‌له‌ی لاوانیان له کۆبە پێکه‌وه ناوه. له‌ ناو خه‌ڵکه‌که پێیان گوتراوه (کۆمه‌له‌ی منه‌ودان). که‌چی هه‌ر لقێک بوون له‌ کۆمه‌له‌ی

کوردپه‌روه‌رانی وه‌ک (عه‌بدولسه‌مه‌د به‌ننا) و (عوسمان عه‌ونی شاعیر) و (عومه‌ر عه‌بدوللا) و زه‌کی هه‌ناری له‌ چۆنیه‌تی یاریده‌دانی شۆرشێ بارزان به‌سه‌رۆکایه‌تی مه‌لا مسته‌فای بارزانی ده‌دوان و بیروباوه‌ری کوردایه‌تیان له‌ ناوچه‌ی کۆبەدا بلاو ده‌کرده‌وه.

کاکە زیاد و هاوڕێکانی له‌ دوای سالی ١٩٤٥ و سەرەتای ١٩٤٦دا په‌یوه‌ندیان به‌حزبێ رزگاری کوردده‌وه کرد، که‌ له‌ کوردستانی عێراق له‌گه‌ڵ حزبی شۆرش له‌سه‌ر هه‌یکه‌لی حزبی هیوا دامه‌زرا بوون. که‌ کۆماری دیموکراتیی کوردستان به‌سه‌رۆکایه‌تی پێشه‌وا قازی محمه‌د له‌ ٢٢/١/١٩٤٦دا دامه‌زرا، کاکه‌ زیاد په‌یوهندیی به‌زۆربه‌ی سه‌ره‌ک عه‌شیره‌ته‌کانی کوردده‌وه کرد، تاکو به‌هه‌مووان یارمه‌تی ماددی و مه‌عنه‌وی بده‌ن و به‌رده‌وام له‌ رێگای نه‌قیب به‌کر عه‌بدولکه‌ریم سه‌وێزی و ره‌ئیس مسته‌فا خو‌شناوه‌وه یارمه‌تی و پیتاکی بۆ ئەو کۆماره‌ ساوايه‌ی کورد ده‌نارد هه‌هاباد. کاتیکیش که‌ ئەو کۆماره‌ی کورد به‌ده‌ستی دوژمنانی رووخێترا، هه‌ندی له‌کاربه‌ده‌ستانی روویان کرده‌ باشووری کوردستان، وه‌زیری راگه‌یاندنی ئەو کۆماره‌، به‌رێز "سدیق حه‌یددەری" هاته‌ کۆبە و کاکه‌

لاوانی کورد، که‌ له‌ شاره‌کانی به‌غدا و که‌رکووک و سلێمانی و هه‌ولێر چالاکییان بووه و هه‌وشیاری سیاسیان له‌ ناو لاوانی کورددا بلاو ده‌کرده‌وه و داوای مافی نه‌ته‌وه‌یی کوردیان ده‌کرد.

له‌گه‌ڵ دامه‌زراندنی (حزبی هیوا)ی کورد، (کاکه‌ زیاد) و ده‌سته‌ی رۆشنبیرانی کۆبە له‌ سه‌ره‌تای سالی (١٩٤٠)ده‌وه چوونه‌ته‌ ناو ئەو حه‌زه‌ نه‌ته‌وه‌یه‌ی کورد و چالاکییان نواندووه. له‌ دوای دروستبوونی کۆمه‌له‌ی ژبانه‌وه‌ی کورد (ژ.ک) له‌ کوردستانی ئێران، کاکه‌ زیاد و هاویریانی په‌یوه‌ندیان پێوه کردووه و نامه‌ی پشتگیریان بۆ ناردوون. ئەده‌بیاتی ئەو رێکخراوه‌یان بۆ هاته‌وته‌ کۆبە. له‌ سالی ١٩٤٤دا له‌ کۆبە و له‌ کۆر و دانێشته‌کانی له‌گه‌ڵ

زیاڊ له مالى خۆیدا بۆ ماوهیهکی دووردریژ میوانداریی کرد و هواندییهوه.

له دواى لهباربردنى شۆرشى (١٩٣٤-١٩٤٥)ى بارزان و دامهزاندنى كۆماری دیموکراتیی كوردستانی ئێراندا، باری سیاسیی باشووری كوردستان گۆرا و وای دهخواست، كه حزبیکی نهتهوویی جهماوهریی دایهزری تاكو كاروباری نهو قوناغه نوتیهی ژبانی كورد رێك بخت و ههلسووړتی. وابوو لهسه راسپاردهی بارزانی، خهباتگێری كورد "ههمزه عهبدوللا" له مههابادهوه نێردرا بۆ كوردستانی عێراق و پهپهوه و پرۆگرامی نهو حزبهی پێدا ناردرا، بارزانی رای سپارد كه شیخ لهتیفی شیخ مهحموودی ههفید بۆ جیگری یهكه می سهروکی حزب و كاكه زیاڊ بۆ جیگری دووه می دابرن. وابوو كاك ههمزه هاته باشووری كوردستان و ههول و كوششهكهی سهركهوت و حزبهكانی شۆرش و رزگاری خۆیان ههلهوشاندهوه و له ١٦/٨/١٩٤٦دا كۆنگرهی دامهزاندنی پارتی له بهغدا بهسترا و یهكه مین كۆمیتهی ناوهندی و سهركردایه تیبی ههلبژێردراو بهمجۆزه بوو:

- ١- مهلا مستهفای بارزانی- سهروکی پارتی دیموکراتی كوردستان
- ٢- شیخ لهتیفی شیخ مهحموود- جیگری یهكه می سهروك.
- ٣- كاكه زیاڊ ناغا- جیگری دووه می سهروك.
- ٤- ههمزه عهبدوللا- سكرتیری گشتیی پارتی.
- ٥- دوكتور جهعفر محمهه كهریم-

- ٦- عهلی عهبدوللا موهه ندیس- نه نامی مهكته بی سیاسی.
  - ٧- عهبدولكه ریم توفیق- نه نامی مهكته بی سیاسی.
  - ٨- رهشید عهبدولقادر- نه نامی مهكته بی سیاسی.
  - نه مانه ی خواره وهش به نه نامی كۆمیته ی ناوهندی ههلبژێردران:
  - ١- میرحاج نهحمهه.
  - ٢- مهلا سهید ههكیم خانه قینی.
  - ٣- عهونی یوسف.
  - ٤- صالح یوسفی.
  - ٥- رهشید باجهلان.
  - ٦- مستهفا خۆشناو.
  - ٧- تهها محیه دین مهعرووف.
- له وساوه كاكه زیاڊ وهك نه نامی كۆمیته ی ناوهندی و جیگری دووه می سهروکی پارتی، خزمه تی بزوتنه وهی رزگاربخوازیی كوردی كرد، له سالی ١٩٤٧دا له دایره ی ههلبژاردنی كۆیه به ناوی پارتی، خۆی بۆ نه نامی تیبی په رله مانه عێراق پالاوت و له ههلبژاردنه كهدا ده رچوو. له په رله مان ده ورتکی باشی بوو بۆ داواكاریه كانی خهلكی كوردستان و هاوكاریش بوو له گه له كوتله ی نوتنه رد به ره له ستكاره كانی حكومهت و له كانوونی ١٩٤٨دا، له كاتی راپه رینه نیشتمانیه كه ی گه لی عێراق (استیقاله)ی له په رله مان كرد وهك پرۆتستۆیهك له دژی (په میانی پورتسمۆپ). به لام حكومه تی صالح جه بر په میانه كه ی ههلهوشانده وه، نه ویش تاكو كۆتایی ده وهی په رله مان له ١٩٤٩دا وهك نه نامی كۆمیته ی موعاره زه ی سیاسه تی حكومه تی

عێراق مایه وه.

كاكه زیاڊ له سالی ١٩٥٢دا وهك نوتنه ری پارتی چوو ته ناو بزوتنه وهی ناشتیخوازان ی عێراق له گه له شیخ عهبدولكه ریم ماشیفه و توفیق مونیر و دهسته یهك له كه سی نیشتمانی، به نه نامی نهنجومه نی نیشتمانی ناشتیخوازان ی عێراق ههلبژێردران. كاكه زیاڊ نهك هه ر له نیتو ناشتیخوازان ی عێراق ناسراوه، بهلكو له جیه هانیش وهك كه سابه تیبیه کی به ده ره وهی ناشتیخواز ناسراوه و ریزی لی گیراوه.

### كاكه زیاڊ و شۆرشى نهیلوول:

كه شۆرشى نهیلوول له ١٩٦١دا هه لگیرسا، زوو كاكه زیاڊ ده سگیر كرا و حكومهت ره وانه ی به ندیخانه ی "كووت"ی كرد، وهكو له سالی ١٩٦٣دا به ردر و گه راپه وه كۆیه. دوا ی ده سته پێكردنه وهی شه ر له كوردستان له ٩ی حوزه ییرانی ١٩٦٣ چوو پال شۆرش. كاتیک كه شۆرشى كورد له سالی ١٩٦٤ نهنجومه نی سهركردایه تیبی شۆرشى دامه زراند كاكه زیاڊ كرا به نه نامی ته نفیزی نهو نهنجومه نه. بهمجۆزه كاكه زیاڊ به ردهوام له شۆرشى كورد جوڊا نه بوته وه و له دوا ی نسكۆهینانی شۆرشه كهش هه ر له سه ر نهو ریبازه ده مینیتسه وه و ژبانیکى ناخۆش له ناواره بی به سه ر ده بات تاكو له دوا ی راپه رینه میژوو یه كه ی گه لی تیکۆشه ری كوردستان كه وته شاری نهغه ده ی كوردستانی ئێران. هه ر له وئ له رۆژی ١٢/٤/١٩٩١دا كۆچی دوا یی كرد، هه زاران سلاو له گیانی پاکی نه م تیکۆشه ره كورده.

كه ریم شاره زا

## عەلی حەیدەر سولەیمان

۱۹۰۵-۱۹۹۱

موفە وەزیریە عێراق لە رۆمای پایتەختی ئیتالیا، دواى ماو دەبەک گوتیزا و دەتەو بە قاهیرە.

لە ساڵی ۱۹۴۸ دا بە نوێنەری رەواندز لە پەرلەمانی عێراق هەلبژێردرا و لە ۱۹ ی ئابی ۱۹۴۸ دا کراوە بە وەزیری کاروباری کۆمەڵایەتی و لە ۱۰/۱۲/۱۹۴۹ دا کراوە بە وەزیری هاوچۆ و ئەشغال و لە ساڵانی ۱۹۵۰ تا ۱۹۵۲ دوو جار بە نوێنەری رەواندز بۆ پەرلەمان هەلبژێردراوە.

عەلی حەیدەر لە ساڵی ۱۹۵۶ دا کراوە بە بەلجیۆزی عێراق لە (بۆن) ی پایتەختی ئەلمانیا ی رۆژئاوا و دواى شۆرشى ۱۴ ی تەممووزى ۱۹۵۸ یش لە رەوت نەكەوتوو و کراوە بە وەکیلی وەزارەتی دەرەودى کۆماری عێراق و لە مانگی ئاداری ۱۹۵۹ دا دەرکرتە بەلجیۆزی عێراق لە واشنتۆن. ئینجا دەرکرتی و لە ساڵی ۱۹۶۶ دا دەرکرتە بەلجیۆزی عێراق لە رۆما و لە ساڵی ۱۹۶۸ دا خانەنشین دەرکرت و لە ۵/۹/۱۹۹۱ دا کۆچی دواى کردوو لە ۶/۹/۱۹۹۱ دا لە بەغدا نیشراوە.

کەریم شاره‌زا



ئەوروپا- لە ساڵی ۱۹۳۲ دا چاپ کراوە.

۲- مێژووی ئەوروپای نوێ - لە ساڵی ۱۹۳۷ دا چاپ کراوە.

عەلی حەیدەری مێژوونووس لە ساڵی ۱۹۳۳ دا گوتیزا و دەتەو بۆ وەزارەتی ناوێخۆ و لە نووسینگەى تاییه‌تی ئەو وەزارەتە کراوە بە (تییینه) و لە ساڵی ۱۹۳۵ دا کراوە بە یاریدەدەری بەرپۆه‌رایه‌تیی گشتیی وەزارەتی ناوێخۆ و لە ساڵی ۱۹۳۷ یشدا گوتیزا و دەتەو بۆ سلکی دیپلۆماسی سەر بە وەزارەتی دەرەودى عێراق و کراوە بە سکرتیری

عەلی حەیدەر کۆری سولەیمان بەگی رەواندزی لە ساڵی ۱۹۰۵ دا لە شاری دیرینی رەواندز چاوی بەژیان هەلێناوە و کۆرە گەوردی سولەیمان بەگی کۆری عەلی بەگی سیلاح شور زاددیه و لە ئەوێ میر ئەحمەد بەگی مامی دەچیتە سەر میر ئەحمەد بەگی مامی محەمەد پاشای رەواندزی.

خوێندنی سەرەتایی لە رەواندز و ناوێدیی و ئامادەیی لە شاری مووسڵ تەواو کردوو و لە ساڵی ۱۹۲۶ دا چووتە لوبنان و لە شاری بەیرووتی پایتەخت لە زانکۆی ئەمەریکی خوێندوو و لە ساڵی ۱۹۳۰ دا خوێندنی زانکۆی تەواو کردوو و بڕوانامەى بە کالۆریۆسی لە زانستە سیاسییەکان وەرگرتوو.

کە گەراوێدەو بەغدا بە مامۆستا دامەزراوە، ئینجا کراوە بە سەرپەرشتیاری پەرودەدیی لە وەزارەتی مەعاریف و لە ماوێ مامۆستایی و سەرپەرشتیاریدا دوو کتیی مێژوویی نایابی بەزمانی عەرەبی، لە سەر رییازتیکی زانستی داناو، کە ئەمانەى خوارەوێن:

۱- مێژووی شارستانیەتی

## رەشاد موفتى ۱۹۱۵ - ۱۹۹۲



پىرۇز و فەرمۇدە و زمانى غەربى و رەوانىيەتى و ئەدەبىي غەربى و زانستى لۇژىك و فەلەكناسى بوو.

سالى ۱۹۳۴ باوكى ناردييه مىسر- بو ئەوئى له شارى قاھىره، له (ئەزھەر) بخوتىنى، لەوئى بو ماوئى دوو سالان چەندىن زانستى ئايىنى خوتىند و پرونامەئى ئەو زانكۆئەئى وەرگرت، ئىنجا سالى ۱۹۳۶ گەرايەو ھەولتەر، لەو ماوئى خوتىندەئىدا زۆر كارىگەر بوو بەزانست و شىواز و بىرى چەندىن لە مامۇستاكانى خۆئى، لەوانە: شىخ

محەمدە على مەراغى، شىخى ئەوكاتى ئەزھەر و شىخ عومەر وەجدى، مېژوونوس محەمدە على عەونى كوردى، وئىراي سەرسامبوونى بە شىخ محەمدە عەبەدە و تىروانىنى ھاوچەرخانەئى ئەو.

لە گەرانەو ھەشيدا لەسەر ھەمان پىچكەئى جارانى خۆئى، لەسەر دەستى باوكى (محەمدە موفتى) و نامۇزاي باوكى (مەلا فەندى) خوتىندى خۆئى پەرە پى دا، تا بوو بە يەككىت لە زانا ئاودارە ئايىنىيەكان، لە سالى ۱۹۴۴ بوو بەوتارخوتىن و مودەرىس و ئىمام لە مزگەوتى گەورەئى قەلات.

كاتىكىش رۆزى ۲۷ / ۱۰ / ۱۹۴۶ باوكى مائاوايى لە دنيا كرد، لە شوتىنى باوكى بوو بە وتارخوتىنى مزگەوتى ناوبراو، بۆئە مېژوو ئەو لەبىر ناكات كە (رەشاد موفتى) يەكەم وتارخوتىن بوو، كە دوئى ماوئەئەك وتار خوتىندەئەئى بەزمانى كوردى وتارى ئايىنى لەسەر مېنبەرى مزگەوتدا پىشكەش بكات.

سالى ۱۹۵۶ مامۇستا رەشاد بوو بە قازى شەرعى لە كەركوك، پاشان سالى ۱۹۵۷ گواسترايەو ھە سلیمانى، دواترىش بو ھەولتەر.

لەو پىرە ھەولتەر، چەندىن كەسايەئىي ئاودار ھەلەكەوتوون، كە شوتىنىكى دىارى ئايىنى و رۆشنىرى و كۆمەلايەئى خوتانىان ھەبوو، ئەو كەسايەئىيانە بوونەتە ھىمايەك و ھەمىشە مايەئى رىز و شانازى گەلەكەئىان بوون، چونكە رۆئى بەرچاو و كارىگەرى خوتان ھەبوو، لە ھوشياركردنەو ھە و رۆشنىر كوردنى خەلكى، بو ئەوئى بەرۆجىتىكى نىشتمانپەرەئەئى رەسەن خزمەت بە مېژووئى گەلەكەئىان و نەتەو ھەكەئىان بكن، يەككىت لەو زاتانە مامۇستا (رەشاد محەمدە موفتى) يە،

كە چ لەلای توركمانەكان و چ لەلای كوردەكان پەلە و پاىەكى زانستى و مەعرفى و ئايىنى و كۆمەلايەئىي خۆئى ھەبوو، كە ھەمىشە خەلكى ئەو شارە بەھەمسو نەتەو ھە نەزادەكانىانەو ھە شانازى پتو ھە بكن.

### رەشاد موفتى كىيە؟

زانائى ئايىنى و شاعىرى ئاودار مامۇستا رەشاد موفتى، كورئى محەمدە ئەفەندى موفتى كورئى مەلا عوسمانى مەلا ئەبوئەكەر، كە بە (مەلا گچكە) ناسراو ھە. سالى ۱۹۱۵ لە بنەمالەئەكى دىرىنى زانستپەرەو ھە و ئايىنپەرەو ھە ئەدەبىدۆست لە كوردستاندا لە قەلائى ھەولتەر لەدايك بوو ھە. بەدريژايى پتر لە ۴۰ سال لە چەندىن بوارى جىياجىادا خزمەئى شارى ھەولتەر كوردو ھە.

لە تەمەئى شەش سالىيەو ھە چۆتە قوتابخانەئى سەرەتايى لە شارى ھەولتەر، تا گەيشتۆتە پۆئى شەشەم، بەلام لەبەرئەوئى باوكى ئارەزوئى ئەوئى كوردو ھە، كە كورەكەئى خۆئى تەرخان بكات بو خوتىندى ئايىنى، لە قوتابخانە دەرى دىنى، بو ئەوئى لەسەر دەستى ئەو زانستى جىياجىاي ئىسلامى بخوتىنى، لەوتشەو ھە فىرى تەفسىرى قورئانى

- ٦- السعادة الابدية في الطريقة النقشبندية - بهزمانی عەرەبی.
- ٧- سيرة الشيخ عبدالقادر الكيلاني - بهزمانی کوردی.
- ٨- سيرة الشيخ حسام الدين النقشبندي - بهزمانی کوردی.
- ٩- سيرة الشيخ معروف الكرخي - بهزمانی کوردی.
- ١٠- سيرة الشيخ نورالدين بريفكاني - بهزمانی کوردی.
- ١١- سيرة الشيخ السيد احمد البدري - بهزمانی کوردی.
- ١٢- ديوان شعر باللغة العربية والكوردية والتركمانية والفارسية.
- ١٣- مجموعة كبيرة من خطب الجمعة - بهزمانی عەرەبی و کوردی.



دوای ئەوەش کە بۆ ماوەی بیست و دوو سالان وەک قازیبەک خزمەتی شارەکەیی خۆی کرد، سالی ١٩٧٨ خانەنشین کرا. هەر وەها مامۆستا (رەشاد موفتی) لە ژبانی خۆیدا بۆ چەندین شوێنی تایبەتی داندراو، لەوانە:

سالی ١٩٥٨ ئەندامی ئەنجومەنی زانستی ئەوقاف بوو لە هۆلیر، لە پاشان بۆتە سەرۆکی ئەنجومەنی زانستی هەرمی کوردستان. ئەندامێکی فەخری کۆمەڵەی مافپەروران بوو لە عێراقدا، ئەندامێکی کۆری زانیاری عێراقی - دەستەیی کوردی - بوو، ئەندامێکی چالاکی یەکیتمیی

نووسەرانی کورد و کۆمەڵەی رۆشنبیری کوردی بوو.

مامۆستا رەشاد موفتی - زمانی کوردی، تورکی، عەرەبی، فارسی بەچاکی زانیو.

بەرھەمەکانی: مامۆستا رەشاد موفتی وێرای ئەوەی ئەدیبتیکی پایەدار و شاعیرتکی پر لە بەرھەم بوو، چەندین بەرھەمی کتیبی داناو لە بواری ئایینی و ئەدەبیدا، لەوانە:

١- مەولودی پێغەمبەر (شێعر بە زمانی کوردی).

٢- راحة الابدان في صوم رمضان (عەرەبی).

٣- اعادة الظهر بعد الجمعة لظلمة القبر الشمعة (عەرەبی).

٤- تحفة الاصفياء في التوسل بالانبياء (عەرەبی).

٥- قصيدة البوردة (شێعر کوردی). بەھەمان کێش و قافیە.

وێرای ئەوەی پانزە دەستنووسی هەبە، کە زۆریەیان بە زمانی کوردین و ئیستا ئەو دەستنووسانە لە لای کۆری گەوردی مامۆستا (عوسمان رەشاد موفتی) پارێزراو و لە چاوەروانی چاپکردن - دەستنووسەکانیش بریتین لە:

١- الاسراء والمعراج - بهزمانی کوردی.

٢- فلسفة الحياة والموت - بهزمانی کوردی.

٣- ئيسماعيل نامه - شێعر بە زمانی کوردی.

٤- عبا نامه - شێعر بە زمانی کوردی.

٥- سبائل الاملا في سلسلة جدي كچك ملا - بهزمانی عەرەبی.

### رەشاد موفتی و شێخ محەمەدی خال

پیشتر ئاماژەمان بەوە دا، کە مامۆستا رەشاد موفتی بە یۆندییەکی توندوتۆڵی لە گەڵ چەندین کەسایەتی ناودار هەبوو، بەتایبەت لە گەڵ پیاوانی ئایینی، لەوانەش لە گەڵ شێخ محەمەدی خال.

شێخ محەمەدی خال چەند مانگێک پیش

ره شاد نه فندیش په کتیکه له م گوره پیاوانه .  
 د . محمده نه حمده گز نه یی ده لیت: من په کتیک بووم  
 له و که سانه ی نه مده زانی و ده فاتی هم زاته نه و نه کار یگه ره ،  
 نه مده زانی بار کړدنی نه و زاته له شاری هه ولیر ، نه وها  
 قه لاتی هه ولیر ده هژینې . نه مده زانی بوونی نه و زاته  
 نه و نه سوو ده خشه بو به ززی ناین و زانایانی ناین ،  
 راسته ده لیت هه ندی نیعمهت هه و که تاجی سه رن  
 ناده میزاد نایانینې تا نه که وئ ، که که و تیش فائیده ی  
 نامینې . .

خوالیخوشبوو نازاد قه رده اغی ده لیت: خوالیخوشبوو  
 ره شاد نه فندی وه ک زانایه کی گه و ره ی ناینې نیسلامی  
 پیروز ، شه خسیه تیکې گه و ره ی هم شاره کورده پوره بوو ،  
 که به توانا و جورته ته وه له سه رانسه ری کورده ستان و  
 عیر اقا ، توانی تمه منی پیروزی خو ی ترخان بکات ، ج له  
 ریگای وه زیفه بی ، وه ک قازی شه ری یا له بواری خوتبه و  
 خزمه تکر دنی ناینې پیروزی نیسلامی و نووسینی کتیب و  
 دانانی لیکولینه وه ، که راسته و خو له خزمه تی ناین و زمان  
 و بی ری کور دایه تی دابووه .

ماموستا زوبیر بیلال نیسماعیل - یش له کتیبه که ی  
 (علماء و مدارس فی اریل) دهنووسیت و ده لیت:  
 بنه ماله ی ماموستا ره شاد موفتی په کتیکه له ناودارترین  
 بنه ماله کانی زانست له کورده ستاندا ، که ناستیکې به ززی  
 هه بوو بو خزمه تی ناین و به درتژیایی سه دان سال یان  
 به درتژیایی ۵۰۰ سال خزمه تیان کردووه ، مزگه و ته که بیان  
 مزگه وتی گه و ره ی قه لاتی هه ولیر ، مینبه ری زانست بووه ، که  
 له هه موو سوو چیکې کورده ستاندا ناوی هه بووه .  
 نه بو به که که با پیره یان بووه ، پیش ۵۰۰ سال هاتوته  
 هه ولیر ، نه و په پره و پر و گرامه ی هه بووه بو خزمه تکر دن ،  
 هه تا گه یشتوته ماموستا ره شاد موفتی .

د . عه بدوللا حه دادیش ده لیت: ره نگه زور که س هه ن  
 له وه بی ناگا بن ، که زانا و نه دیبی ناودار ماموستا ره شاد  
 موفتی ، شه و و رور خوی لیک گری دده بو خزمه تی  
 خه لکی ، هه موو کات و پشوودانی ته ندروستی خوی بو  
 پیشوازی کړدنی نه وان ترخان کړدبو له هه موو کاتیکدا ،  
 ده رگای والا بوو بو نه وانه ی ده یانه بوست گوئ له  
 ناموزگار ییه کانی بگرن ، دیوه خانه که ی وه کو قوتا بخانه په کی  
 نه ده بی و کومه لایه تی و روشنیری و ناینی وا بوو ، خوا  
 توانایه کی زوری دابوئ له رووی بوونه و دی کیشه و  
 گرفتسه کان ، قه تیش گله یی و سکالای له ده ست نه و

مالئاوایی کړدنی دوو چاری کو تریوون هات له به ره نجامی  
 شه ونخوونی و خوتنده وه ی زوری زانست و نه ده بی کوردی ،  
 که نیو سه ده یه کی خایاند .

له و ساتانه دا ماموستا (ره شاد موفتی) سه ردانی کړد ،  
 به لام هه ر له دوو ره وه ، وه ک نه وه ی بوئی ماموستا ره شادی  
 کړد بیت گوتی: گویم له ده نگي ره شاده فه ندیبه؟! زور  
 به په روزه وه به خیره اتنی کړدبوو ، پاشان پتی گوتبوو ده بینی  
 چورن چاوه کانم له ده ست داوه!

ماموستا (ره شاد) یش باوه شی پیدا کړدبوو گوتبوو:  
 چورن قسه ی وا ده که یت ماموستا ، تو نه گه رچی رووناکي له  
 چاوه کانتدا گروم بووه ، به لام چاوی ملیونه ها کوردت به عیلم  
 و نه ده بی خوت رووناک کړدووه ، بزیه چاوی هه موو  
 خوتنه ریکی دلسو ز چاوی تویه ، توش دنیا به چاوی خوته وه  
 ده بی نیت ، نه و نه ده ت پیشکه ش به ناین و زانست و نه ده ب  
 کړدووه ، که ناوی تو نه مرینې .

سالی ۱۹۹۲ - یش که مالئاواییمان له ماموستا ره شاد  
 موفتی کړد ، مالئاوایشمان له شیخ محمده دی خالیش کړد ،  
 نه ویش له و زاتانه بوو ، که هه موو ژبانی بو خزمه تی ناین و  
 زانست و کومه له که ی به خشی .

### له باره ی ره شاد موفتی چی گوتراوه؟

زور له زانایان و ناوداران و که سایه تی دیار و به رچاو  
 له باره ی ماموستا ره شاد موفتی قسه بیان کردووه و هه ستی  
 خو زیان له باره ی نه و زاته ده رپروه ، که تمه منی خو ی بو  
 خزمه تی گه ل و نیشتمانه که ی به پایان گه یاند . له وانه  
 ماموستا مه لا محمده مه لا قادر ده لیت: هه موو لایه کمان  
 ده زانین له کورده ستانی مه زندا ، له میژووه دیرینه که یدا  
 به تاییه تی له میژووی نیسلامه تیدا به هه زاران عالم و زانای  
 گه و ره ی به دنیا دا هیتاوه ، گه و ره پیاوانی وه کو مه ولانا خالد  
 نه قشبه ندی و شیخ مه عرووفی نو ده هه ی عه لامه ی قزلجی ،  
 نیبن ناده م و سه دان و هه زارانی دیکه ، نیشتانه ی نه م  
 راستییه ن .

له هه ولیری نیمه شدا ، هه ولیری کونی دیرنمان ، له  
 میژووی پیش نیسلامه تیدا ، پاش نیسلامه تیش ، به ده بیان و  
 به سه دان زانای گه و ره و مه زنی له باوه شی خو ی گرتووه ،  
 نیبن خوله کان ، نیبن مسته و فی ، شیخ نه بو به کری هه رشه می  
 نه قشبه ندی ، شیخ مسته فا نه قشبه ندی ، مه لا سالحی  
 کوزه پانکه و مه لا محمده نه مین سویری و ده بیان و سه دانی  
 دیکه ی نه م شاره شاهیدی نه م راستییه مانن ، جه نابی قازی



ماموستا کهریم شاره‌زا ده‌لایت: ماموستا ره‌شاد کوری محمهد عوسمان موفتی، زانای نایینی و شاعیر بووه، که کانی شاعیریش خالی بووه، بۆیه هر له ته‌مه‌نی هرزه‌کاریدا حه‌زی له شاعر دانان کردووه، له شاعر تکیدا که به‌سه‌ر کانی هه‌لداوه ده‌لایت:

کانی) له‌به‌ر نه‌شعاری سوخه‌ن سه‌نج و نه‌دییه  
قه‌ولی هه‌موو پر له‌ززه‌ت و زۆر خو‌ش و له‌به‌به  
هه‌ر شاعرێ که ده‌یلتیت و ده‌یخوینتیه‌وه بۆ خه‌لک  
گوێ ده‌گرن و ده‌یلتینه‌وه شاعرێکی غه‌ریبه  
ئو سوخه‌تی کردم شه‌وی جومه‌ له‌ حه‌زورت  
عه‌فووم بکه‌ زۆر مه‌قسه‌ده بۆ ره‌غمی ره‌قیبه!  
شاعرێ تو‌ حه‌شه‌ندی نییه وه‌ک شه‌کر و نه‌باته  
پر مه‌عنه و پر نوکته و دلخواهی حه‌بیبه!  
خوارزایی تو (ره‌شاد)م مه‌لتی شاعر نیه پروا  
حه‌ددم نییه وه‌ک تو بم و هه‌نده‌م به‌نسیبه!

#### کتیبه‌خانه‌ی موفتی

له دیوه‌خانه‌که‌ی مالی ماموستا (عوسمان ره‌شاد موفتی)ی کوری گه‌وره‌ی ماموستای خوالیخو‌شبوو، کتیبه‌خانه‌یه‌کی گه‌ورد هه‌یه، که به‌هه‌زاران کتیبه‌ی به‌نرخ‌ی هه‌مه‌جۆره و، ده‌ست‌نووسی تێدا‌یه، ده‌رگای ئه‌و کتیبه‌خانه‌یه به‌به‌رده‌وامی کراوه‌ته‌وه بۆ هه‌موو که‌سیک، به‌تاییه‌ت قوتابییانی خو‌رتندی بالا، که سوود له سه‌رچاوه‌کانی و ده‌ریگرن.

ماموستا (عوسمان) له‌باردی ئه‌و کتیبه‌خانه‌یه قسه‌ی بۆ کردین و گو‌تی: به‌هه‌ول و ته‌قه‌لای سه‌دان سالی ئه‌و بنه‌ماله‌یه ئه‌و کتیبه‌خانه‌یه هاتۆته‌ کایه‌وه و ئیحه له باوک و باپیرانمانه‌وه بۆمان ماوه‌ته‌وه، که هه‌ریه‌که و له‌وان کۆمه‌لتی کتیبه‌ی خستۆته سه‌ر تا بۆته ئه‌م کتیبه‌خانه‌یه.

جاران که چایه‌مه‌نی نه‌بوو، کتیبه‌ی به‌زه‌حمه‌ت ده‌ست ده‌که‌وت، ته‌نیا لای زانایان نه‌بیت، بۆیه خه‌لکی ده‌یانبرد و به‌ده‌ست کۆبییان ده‌کرد و ده‌یانگه‌راندوه..

میژووی ئه‌م کتیبه‌خانه‌یه خۆی له پینج سه‌د سالیک ده‌دات، که له‌مه‌لا ئه‌لیاسی باپیره گه‌وره‌مانه‌وه ده‌ست پێ ده‌کات، ئه‌وان ماموستای زانستی نایینی بوون، به‌سه‌دان زانا له‌سه‌ر ده‌ستی ئه‌وان ده‌رچوون، له‌م ولاته و ولاتانی ده‌ورو به‌ریشدا.

به‌لام له سه‌رده‌می باپیره گه‌وره‌مان مه‌لا ئه‌بویه‌کر (مه‌لا گچکه)، هه‌تا ده‌گاته لای (مه‌لا فه‌ندی) به‌پۆیه‌ی خۆی

گرفتانه‌دا نه‌ده‌کرد، که رووبه‌رووی ده‌بوونه‌وه، خاوه‌نی سه‌به‌ر و خو‌گری بوو.

خوالیخو‌شبوو ماموستا هادی ره‌شید چاوشلیش ده‌لایت: ره‌شاد نه‌فه‌ندی - به‌بۆتری و نازایه‌تی ده‌ناسرایه‌وه، له‌ روژانی ته‌نگه‌تاویدا، به‌تاییه‌ت له‌ سالانی ۱۹۸۷ و ۱۹۸۸ له‌ چه‌ندین دیداردا، ناوه‌ ناوه‌ کۆمه‌لتی له‌ پیاوانی هه‌ولیتێر کۆده‌کرده‌وه، که نزیکه‌ی ۴۰ که‌سیک ده‌بوون، له‌وانه‌ی، که دووچاری زه‌ره‌ر و زیانی مادی و مه‌عنه‌وی هاتبوون، که‌س له‌وانه‌ جو‌رئه‌تی قسه‌کردنی نه‌ده‌بوو ته‌نیا ره‌شاده‌فه‌ندی و ژماره‌یه‌کی که‌م له‌ ناماده‌بووان نه‌بیت، ئه‌و تیبینییه‌کانی خۆی به‌جو‌رئه‌ته‌وه ده‌درکانه‌ و پیرای ئه‌و هه‌لومه‌رجه‌ نااساییه‌ی، که ناچه‌که پێیدا تێده‌په‌ری.

(حه‌مید مطبعی)یش له‌ کتیبه‌که‌ی (اعلام العراق فی القرن العشرین - ۱۹۹۹) باسی ماموستا ره‌شاد ده‌کات که چۆن له‌ بنه‌ماله‌یه‌کی نایینی و خه‌تیب و موده‌رسی و قازی و ناوداری شاری هه‌ولیتێر و کورده‌ستان بووه.

#### ره‌شاد موفتی شاعیر

ماموستا ره‌شاد موفتی - و پیرای ئه‌و زانسته نایینییه به‌ره‌ره‌وانه‌ی هه‌ببوو، ئه‌دیبه‌تیکی زمان پاراو و شاعیرێکی به‌توانا بوو، هه‌میشه هه‌ولتی ئه‌وه‌ی ده‌دا له‌ ریزی نووسه‌ر و ئه‌دیباندا - خه‌بات بکات و قه‌له‌مه‌که‌ی بۆ به‌رژه‌وه‌ندی گشتی میلله‌ت به‌کار بێنی، بۆیه هه‌ر له‌گه‌ڵ پێکه‌ینانی یه‌کیه‌تی نووسه‌رانی کورد، بوو به‌ ئه‌ندامی یه‌کیه‌تی نووسه‌رانی کورد - لقی هه‌ولیتێر، له‌م بواره‌شدا به‌ره‌می خۆی له‌ شێوه‌ی کتیبه‌ی و نامیلکه‌ی جو‌راو جو‌ر بلاو کردۆته‌وه، و پیرای ئه‌و چه‌ندین ده‌ست‌نووسانه‌ی که له‌ دوایدا به‌حی ماون، بێجگه له‌ یه‌کیه‌تی نووسه‌ران ئه‌ندامی‌کی کارای کۆری زانیاری کورد بوو، له‌گه‌ڵ کردنه‌وه‌ی کۆمه‌له‌ی رو‌شنییری کوردی، لقی هه‌ولیتێر، له‌ویش بۆته ئه‌ندام و رو‌لتیکی به‌رچاوی تێدا گێراوه.

به‌گو‌یهری شاعرێکانی، ماموستا ره‌شاد به‌پیتی ئه‌و که‌شوه‌وایه‌ی تێدا ژیاوه، زۆریه‌ی شاعرێکانی ستایشی نایینی بوونه، به‌تاییه‌ت له‌ مه‌ه‌لوودنامه‌دا تاوه‌که‌ر ئیستا که‌ش له‌و مه‌ه‌لوودانه‌ی که ده‌خویندێته‌وه، پشتی پێ ده‌به‌ستن ئه‌وه‌تا ده‌لایت:

به‌و زمانی کوردیه‌ی شیرین زمان  
به‌حسی فه‌خری هه‌ردوو عاله‌م که‌م به‌یان  
با نه‌لتین کوردی نییه مه‌دحی نه‌بێ  
من وه‌هام نووسی که‌س قسه‌ی نه‌بێ



ماموستا رهشاد موفتیش نهونده لای خهلکی ناسراون، که رهنکه هه صوو نهوانه لکه لیسدا ژیاون پهنه و زانیاری و حیکمه تیان لی ودرگرتووه، هه صوو نهوانه هاوددهمی بوون، ناشنا به کسایه تی و نهو رۆله کاریگه ره بوون نهو له بواری کۆمه لایه تی و رۆشنبیری و نایینیدا به جیتی هیشتا، به چه شنییک رهنکه مالتیک نه بیته له ههولتیر یاد و یادگاری له گه لدا نه بو بیته، یا فترا و شه رعیتیکی نهوی لی نه درابیت، یا خود کیشه یه کی کۆمه لایه تی بو چاره سه ر نه کردین.

هه صوو له سه ر نهوه کۆکن که نهوان به مالتاواپی نهو په ناگه یه ک بو چاره سه رکردنی کیشه کانیا ن له ده ست چوو، ئیستاش کاتی گف توگو له سه ر بابه تیک ده کرت، ده لئین ماموستای خوالیخوشبوو رهشاد موفتی کاتی خۆی به م شتویه ئم گرفته ی چاره سه ر کردووه. بۆیه قسه کانی نهو ناکامی گف توگوکانیا ن یه کلا ده کاته وه. ده یان سه ربورده ش هه یه له چه ندین بواری جیا جیا ی نایینی و به های کۆمه لایه تیدا بلیمه تی نهو ده سه لئینی.

ماموستا (عه بدولغه نی عه لی یه حیا) چه ندین له قسه و سه ربورده کانی خوالیخوشبووی کۆکردۆته وه، به هۆی ناماده بوونی بو ماوه ی نزیکه ی ده سالان له کۆر و کۆبوونه وه کانی، سالی ۱۹۸۸ نهو قسه و سه ربورده نی خستۆته توتی کتیبیتیکی ده ستنوس، که ناوی ناوه (کۆری رهشاد موفتی).

وهک رتیر لیتانیک له زانی پایه بهرز به هه شتی رهشاد موفتی، حکومه تی هه ریمی کوردستان مزگه وتیکی گه وری به ناو کرد، که که وتۆته سه ر رتیکای که رکوک.

\* ئم بابه ته له گۆقاری بارش ژماره (۵) بلاو بۆته وه.

گه یشتوه، دوا ی نهویش کۆرده کی عیزه دین مه لا، تا ده گاته باوکم.

ههروه ها گو تی: کتیبخانه که دابه شی دوو به شی سه ره کی

بیوو:

- ۱- به شی هه ره زۆری له قه سری مه لا فه ندی بوو له بادا وه.
- ۲- به شه که ی دیکه یان له مزگه وتی گه وری قه لات پارێزرا بوو، که له سی کتیبخانه ی له دار دروستکرا و پارێزرا بوو.

نهوه ی یه که میان له مالی مه لا فه ندی - له بادا وه دا سالی ۱۹۵۹ دوا ی شۆرش ی ۱۴ ی ته صوو ز تالانیا ن کرد و ده ستیکیا ن به هه صوو کتیب و دیکۆمینت و که لویه له کانی ناوی داهینا، له وان هه نام سه یه کی به ده سه ستنوسی سه لاهه دینی نهویی، که بو زاوا که ی مزه فه ره دین گۆگبۆری نار دبووی و کۆشکه که به ته وا وه تی سووتا، کاتی باوکم و عیزه دین مه لا چوونه کۆشکه که بو رزگار کردنی ده ستنوسه کان، بیتیگه له چه ند شو شه یه کی تیک شکا و و کاغه زی په رش و بلا و و سووتا و هه چی تریا ن نه بینی.

دوا ی نهو تالانکردنه چاره نووسی کتیبه کان به م شتویه ی لی هات:

۱- به شتیکیان سووتان و رهنکه له بهر نه زانی هه ندی که س ناگریان پی کرد بیته وه.

۲- هه ندیک فرۆشرا به دوکانداره کان بو به کارهینانی وهک کیسه.

۳- هه ندیک له سه ر شه قامه کان فرۆشان.

۴- هه ندیکیش که وته ده ستی که سانی شه ره فه مند، که ۱- ۱۲ کتیبیک ده بوو گه راندیا نه وه لای خۆمان.

دواتر باوکم رایگه یاند که هه ر که سی نهو کتیبانه ی له ده ست ده که وت نهو لیتی ده کرتیه وه، به هه ر نرخیک بیت، دوا ی ساتیک ژماره یه کی زۆر که م لهو کتیبانه دۆزرا نه وه له مزگه وتی گه وریه خرا نه سه ر کتیبه کانی دیکه، ئیدی باوکم که وته بهر رتیک خسته نه و یان له گه ل کتیبه کانی خۆی کۆی کرد نه وه و به درتیرایی ژیا نی، به سه دان کتیبی نایاب مه کته به که ی ده وه له مند کرد.

هه تا ئیستاکه ش نهو کتیبخانه یه له دیوه خانی مالی ئیتمه دا ماوه و هه میشه له خزمه تی هه صوو رۆشنبیر و نه دیب و قوتابی و که سیکه، که پیوستی پیا ن بیت.

رهنکه قسه کردن له باره ی ژیا ن و به خشی زانیانی هاوچه شنی ماموستا (رهشاد موفتی) به چه ند لاپه ره یه ک نرخ ی پیوستی خۆی نه درتینی، به لام که سانیکی وه کو

## سمایله باشەى میرەكانى "۱۹۰۷ز- ۱۹۹۲ز"

خۆم پاسەوانم بە لەپىل و نەهار  
پشەیلە و كۆندەبۆ بەرۆزیش مندار  
عومرم كامیلە زوو چومە ناو سار  
هەروەها جگە لەو شیعراى شاعیر گەلى شیعەرى  
نەتەوايەتى هەبوو، لەوانە لە شیعەرتكىدا دەلى:  
ئەى پشەمەرگەى قارەمان  
خۆيان زەردكرد لە چەكان  
بەرەششاش و بە هاوان  
هەروەك تەبرى سەر شاخان  
سوتنديان خوارديە بە قورن  
بەسەرى باوكى لوقمان  
هەر وەرەگەرىن كوردستان  
لە دواييدا دەلى:

جـوون ناوهم بە كۆتـهـرى  
چونكە دەكـا رابەرى  
هەرچى ساچمەى لى دادەگەرى  
خـوايە لە پەناى خـۆى بگەرى  
شاعیر كۆتـرىكى گەلى زۆرى دەبى، بەلام كۆندەبۆ رۆزى  
دوو سى كۆتـرى لى دەخوارد، بۆیە دەلى:

كۆتـرىكى زۆرم هەبوو نەدەهاتە ژمارە  
هەتا دەهات كەم دەبوو لام وابوو چاو و زارە  
گوتم دەبى پشەیلەبى دوزمنى تەیر و تارە  
نەمزانى كۆندەبۆیە لىم بووتە سۆزە مارە  
خزمینە لۆمەم مەكەن زەرەر شتـىكى تارە  
تەكبەرى چ بى خوايە پرسم كرد بەو موختارە  
حەمەدى رەمزانى خۆى لىتەلكرد مەردانى  
تەرەكى باشى هەبوو دایناو لەسەر خانى  
كۆندەبوو وایزانی دەعوته كۆتـر بوم بە سندانى  
ئەوكاتە گەیرا شەو بوو ماوە هەتا پەیانى  
عالمى لى خەبۆزە پۆزبجە و میرەكانى  
كەوتە دەست مامۆستایان هەتا هەولتـرىش زانى  
سوتندت دەخوارد فىلمە هەروەك فریرى و عەدنانى  
شاعیر لە سالى ۱۹۹۲ كۆچى دوايى كردوو و لە دوايى  
خۆى چەندین شیعەرى جوانى جیتهشتوو.  
\* ئەو زانیاریانە لە كتیپى دەروازەك بۆ ناسینی  
"سمایله باشەى میرەكانى" ئىسماعیل تەنیا وەرگىراوە.

یەكێك لە شاعیره ناودارهكانى دەشتى پشترى  
"ئىسماعیل عەزیز عومەر"، كە ناسراوە بە سمایله باشەى  
میرەكانى.

لای هەموو كەسێك ناشكرایە كە زیندوو كۆردنەوێ  
كە لە پوورى نەتەوايە تیمان ئەرکیكى پیرۆزە، هەرچەندە  
ئەمكارە هەولدان و گەران و پشكنین و شەونخونى دەوى،  
بەلام هێچ كارتيكیش بەبى هەول و ماندوو بوون بۆ كەس  
مەیسەر نەبوو، نزمى راددى روشنبیری شوتین و كاتى ئەو  
سەردەمەى كوردستان و تەشەنە كۆردنى نەخوتیندەواری لە  
نیوەندى چینه جوربە جۆرەكانى كۆمەلى كۆردەواریدا كە بۆتە  
هۆى بزبوونی شوتینەواری هەرە زۆرى شاعیر و خیرمەند و  
ناودارهكانمان.

شاعیر ناوی ئىسماعیل كۆرى عەزیز كۆرى عومەر لە  
عەشیرەتى ئورمزیارە، باوكى شاعیر نیشته جیتی گوندی  
پۆزبجە، بەلام لەبەر بارى ناتەواوى دەجیته گوندی "دوو  
كەلە" بۆیە لە سالى ۱۹۰۷ شاعیر لەو گوندە لەدايك  
دەبى.

دواى مردنى باوكى شاعیر خیزانتكى زۆرى دەكەوتیە  
ئەستۆ و لەبەر بارى هەژارى پەنا دەباتە گوندی "پى  
بازۆك" دوايى گوندی كۆردەسۆز و بەردەسپى تا لە دوايیدا لە  
گوندی میرەكانى شىخان كە بە گوندی عەلى میرەكانى  
بەناویانگ بوو جیگەر دەبى.

دواى مردنى هاوسەرەكەشى شاعیر تەنھا دوو كچ  
لە دواى خۆى جیتههیتى، بۆیە سەر رۆپەوى ژيانى شاعیر  
بەرەو عەشقى خودایى دەباو دەبیتە یەكێك لە  
دەرویشەكانى شیخ سەعیدی دىلیتـرە، بەلام قەت دەف و  
كەشكۆلى هەلنەگرتوو.

شاعیر زۆر روح سووك و قسەخۆش بوو تا بلىتى  
پیاویكى باش بوو بۆیە بە سمایله باشەى میرەكانى ناوی  
دەركردوو.

شاعیر بە تەنھا باخچەیهكى دروست كۆردبوو كە پرپوو لە  
ترى و هەنار، بۆیە دەلى:

باخچەكم هەیه چوار دەورى دیوار  
ماشالا جوانه هەنجیر و هەنار  
كۆتـرى تیدایە تەقریبەن دوو هەزار  
لېسم بۆ كۆردن قەتار بە قەتار

## عومەر دەبابە ۱۹۲۳-۱۹۹۲



عومەری سیاسەتمەداری خۆبەختەر له مهیدانی کوردایهتی له کۆنگره‌کانی پارتی دیموکراتی کوردستاندا چاره‌ها به‌ئەندامی کۆمیتە‌ی ناوەندی و مه‌کتەبی سیاسی هه‌لبژێردراوه و له‌ دوای به‌یاننامه‌ی ۱۱ی ناداری ۱۹۷۰دا هه‌ر دوو بانی بزووتنه‌وه‌ی رزگاربخوازی نه‌ته‌وه‌یی کورد ده‌بنه‌وه یه‌ک و کاک عومەر وه‌ک پێشمه‌رگه‌یه‌کی دڵسۆزی کورد و کوردستان ریگای راستی کوردایه‌تی ده‌گرتنه‌وه و ده‌وری خۆی له‌و ریگایه‌ پیرۆزه‌دا

ده‌بینی، له‌ شۆرشی نه‌یلوولدا چ وه‌ک سه‌رکرده‌ی هێز و چ وه‌ک پێشمه‌رگه‌یه‌کی فیداکار و خه‌باتی شۆرشگێڕی کردوه، له‌ دوای نسکۆی شۆرشی نه‌یلوول له‌ به‌هاری ۱۹۷۵دا گه‌راوه‌ته‌وه عێراق و دوور خراوه‌ته‌وه بۆ شاری رومادی. به‌لام له‌وساوه له‌گه‌ڵ مام جه‌لال و هه‌قالانی دیکه‌یان بیران له‌ دامه‌رزاندنی حزبیکی نوێ کردۆته‌وه تاكو شۆرشگێڕی نوێ به‌ریا بکات بۆ رزگارکردنی کوردستان له‌ چنگ دا‌ه‌لووسینی حزبی به‌عسی فاشی. وابوو ئه‌و نامانجه‌یان هاته‌ دی ئه‌و حزبه‌ نوێیه‌ له‌ ۱/۶/۱۹۷۵دا له‌ ولاتی سووریه و له‌ شاری دیمه‌شق دامه‌زرا و جه‌نابی مام جه‌لال و هه‌قالانی که‌ له‌و شاره‌ بوون بنیانه‌ری ئه‌م بزووتنه‌وه‌ نه‌ته‌وه‌یییه‌ی کورد بوون. دوای سالتیک له‌گه‌ڵ هه‌لگیرسانی شۆرشی نوێی گه‌لی کوردستان له‌ ۱/۶/۱۹۷۶دا، کاکه‌ عومەر ده‌بابه‌ خۆی گه‌پانده‌ چیاکانی کوردستان و له‌ سه‌ردادا له‌گه‌ڵ بزووتنه‌وه‌ی سۆسیالیستی کوردستان ده‌بین، پاشان بووه‌ سه‌رکرده‌یه‌کی دیاری (یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان)، مام جه‌لال ناوی ناوه (کاکێ کاکان) و وه‌ک برا گه‌وره‌ و مامۆستایه‌کی خۆی له‌ بزووتنه‌وه‌ی کوردایه‌تیدا سه‌یری کردوه و ریزی لێ ناوه، تاكو له‌ رۆژی ۱/۲۹/۱۹۹۲دا له‌ شاری سلیمانی له‌ هۆلی کۆنگره‌ی یه‌که‌می یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان به‌نه‌خۆشی دڵ کۆچی دوایی کرد.

”عومەر ده‌بابه‌”ی خه‌باتگێڕی خزمه‌تگوزاری سه‌رکرده‌، ناوی ته‌واوی (عومەر کورێ حاجی سۆفی مسته‌فای کۆبیه). له‌ بنه‌چه‌دا بنه‌ماله‌که‌یان له‌ مه‌ه‌باباده‌وه‌ روویان کردۆته‌ شاری کۆبیه و لیتی نیشته‌جێ بوون. ئه‌م تیکۆشه‌ره‌ به‌جه‌رگه‌ له‌ رۆژی ۱۶ی ئابی ساڵی ۱۹۲۳ی زایینی له‌ گه‌ردگی قه‌لاتی شاری کۆبیه له‌دایک بووه‌.

خوێندنی سه‌ره‌تایی و ناوه‌ندی له‌ کۆبیه‌ ته‌واو کردوه و له‌ ساڵی ۱۹۴۱دا بۆ خوێندنی ناماده‌یی

چۆته‌ سلیمانی و که‌رکووک، هه‌ر له‌و ساڵه‌شدا بووه‌ته‌ ئەندامیکی چالاکێ حزبی هیوا به‌سه‌رۆکایه‌تییه‌ی مامۆستا ره‌فیع حیلمی. له‌ پایزی ۱۹۴۳دا چووه‌ته‌ به‌غدا و له‌ (خوێندنگای ئەندازیاری) وه‌رگیراوه. به‌لام له‌به‌ر چالاکیی سیاسی له‌ خوێندنگایه‌ی فه‌سل کراوه، تاكو له‌ساڵی خوێندنی ۱۹۴۶-۱۹۴۷ ئینجا گه‌راوه‌ته‌وه به‌غدا و نه‌مجاره‌ له‌کۆلیجی حقوق وه‌رگیراوه.

له‌گه‌ڵ دامه‌رزاندنی پارتی دیموکراتی کوردستان له‌ ۱۶/۸/۱۹۴۶دا بووه‌ته‌ ئەندامیکی چالاکێ ئه‌و حزبه‌ سیاسیه‌ دیموکراتیه‌ و له‌ رۆژانی راه‌په‌رینه‌ نیشتمانییه‌که‌ی کانونی دووه‌می ۱۹۴۸ی گه‌لانی عێراقدا ده‌وریکی سه‌رکرده‌یی له‌ خۆپیشاندانی خوێندکارانی کورد له‌ به‌غدا بینیه‌، رێکخه‌ر و پێشه‌روه‌ی خۆپیشاندهران بووه، هه‌ر له‌و راه‌په‌رینه‌ نیشتمانییه‌شدا له‌به‌ر نازایه‌تی و نه‌به‌ردی به‌ (عومەر ده‌بابه‌) ناوبراوه و له‌سه‌ر ئه‌و چالاکیه‌ شۆرشگێڕیه‌ی له‌ سه‌ره‌تای هاوینی ۱۹۴۸دا ماوه‌یه‌ک ده‌گه‌ڕێ، به‌لام هه‌ر چۆنیک بێ له‌ ساڵی ۱۹۵۱دا خوێندنی کۆلیجی حقوق ته‌واو ده‌کات و ده‌بیته‌ پارێزه‌ریکی یاساناس.

له‌ ساڵی ۱۹۵۲دا له‌گه‌ڵ مامۆستا ئیبراهیم نه‌حمه‌د ده‌ست ده‌که‌نه‌ کاری پارێزه‌ری له‌ که‌رکووک و سلیمانی و ناوبانگی راستی و کوردایه‌تییه‌یان به‌هه‌موو لایه‌کی کوردستاندا بلاو ده‌بیته‌وه‌.

که‌ریم ساره‌زا

## ئاۋرەھمانە رووتە ۱۹۱۷-۱۹۹۳

شۆرشەدا كىردوۋە و لە دوای نىكۆي ئەو شۆرشە مەزنى لە سالى ۱۹۷۵دا گەراۋەتە باشوورى كوردستان و گىراۋە و ناردراروۋە بۆ شارى حىللە و خراۋەتە ژىر چاۋدېرىي پۆلىس.

جارتىكيان نەخۆش دەكەۋى وەسىيە تىنامەيەك بە شىعەر بۆ كۆرەكانى دەنووسى و داوايان لى دەكات: "تەگەر مردم تەرمەكەم لە غەربستان مەنئىژن و بىيەنەۋە كوردستان" لەم بارەبەۋە دەلى:

**دەستم دامىنى گشت خزم و دۆستان  
گەر نەمىردم لە غەربستانا**

**لە حىللە نەبىن نارامگا و گۆرم،  
بەنەۋە بۆ خاكي كوردستان،  
بەخۆشى و شادى تەرمم ھەلگرن،  
گۆرم بۆ لىدەن لە ھەبىيەسولتان!**

لە دوای ماۋدەيەك رى دەدرى بگەرىتەۋە شارى كۆيە و لەسەر رىبازى كوردايەتتى خۆي دەروات و تۆسقالىك سەر بۆ پىياۋنى رۆژىمى بەعس دانانوتىنى. لە دوای راپەربەنەكەي جەماۋەرى خەلكى كوردستان لە بەھارى ۱۹۹۱دا لەلای ھەموو سەركرەدەكانى كورد خۆشەۋىست دەبى تاكو لە ۱۸/۶/۱۹۹۳دا ھەر لە شارەكەي كۆيە كۆچى دوایى دەكات، لە تەنىشت نارامگاي ھەبىيەتسولتان بەخاك دەسپىردى.

**كەرىم شارەزا**



خەباتگىرى كورد و شاعىرى مىللى كاكە ئاۋرەھمانە رووتەي كۆرى سمائىلى رەسوول كىشكەيى، لە پايزى ۱۹۱۷دا لە شارى كۆيە، شارى ئەدەب و خەباتى كوردايەتى لەدايك بوۋە و ھەر لەو شارەدا خۆتىندوۋىيەتى تاكو بوۋەتە خۆتىندەۋارتىكى ھۆشيار و لەگەل دروستبوونى (حزبى ھىوا) لەسەر ھەيكەلى (كۆمەلى دارگەر) لە سالى ۱۹۳۹دا بوۋەتە ئەندامىكى چالاكى ئەو حزبە نەتەۋەبىيەي كورد و لە سالى ۱۹۴۵دا

بوۋەتە ئەندام لە (حزبى رزگارىي كورد). كاتىكىش كە لە ۱۶/۸/۱۹۴۶دا پارتى ديموكراتى كوردستان دامەزرا، چوۋە ناۋ رىزەكانى و چالاكىيەكى بەرچاۋى تىدا نواند و گەلىك كەسى لە لاۋەكانى كۆيە راكىش كرد بۆ ناۋ رىزەكانى ئەو حزبە ديموكراتىيە نەتەۋەبىيە.

ھەرچەندە كاكە غەبدرەھمان لاۋىكى پۆشتە و پەرداخ بوۋە، بەلام چونكە دلى لەگەل ھەزارانى مىللەتەكەي لىتى داۋە و نەيۋىستوۋە لە رەش و رووتى گەلەكەي دوور كەۋىتەۋە، بۆيە حەزى كىردوۋە خەلكەكە پىيى بلىن: "ئاۋرەھمانە رووتە" و ناۋى حىزىشى ھەر بە (رووتە) بوۋە، كە بەناۋ سالانىش كەۋتوۋە، پىيى گوتراۋە "مامە رووتە".

مامە رووتەي شەيداي كوردايەتى لەگەل بەرپابوونى شۆرشى ئەيلوۋلى رزگارىخواز لە ۱۱ ئەيلوۋلى ۱۹۶۱دا ۋەك پىشمرگەيەكى نازا و بەجەرگ بەشدارىي لەو

## سولهیمان شیخ محەمەد سولهیمان

(ئەبو سیروان)

۱۹۳۶ - ۱۹۹۵

کوردستانی حزیدا، بەئەندامی کۆمیتەی ناوەندی حزبی شیوعی کوردستان، هەڵدەبژێردری و چونکە هەر لەو کۆنگرەیه دا له ۳۰ ی حوزەیرانی ۱۹۹۳ دا بریار ددەری حزبی شیوعی کوردستان دا بھەزری و هاوڕێیانی له ناو کۆمیتەی ناوەندی حزیدا بەئەندامی مەکتەبی سیاسی دا دەنێن.

هاوڕێ ئەبوسیروان له یەكەمین کۆنگرەیی حزبی شیوعی کوردستان له سالی ۱۹۹۵ دا، هەم دیس بەئەندامی کۆمیتەی ناوەندیی حزب هەڵدەبژێردری تەو، بەلام بەداخهوه له رۆژی ۲۰/۱۱/۱۹۹۵ دا لهو کاتەي کە ئەم هاوڕێ تیکۆشەرە دەچوو سەردانی هاوسەر و منداڵەکانی له ولاتی سوید، کە چوار سال بوو لێیان دا برابوو، له شاری دیمەشق دلە گەرەکی له لێدان کەوت.

تێبینی:

\* سوود له رۆژنامەي (رێگای کوردستان) ژمارە (۱۸۳) ی ۲۸/۱۱/۱۹۹۵ وەرگیراوه.

کەریم شارهزا

ئەیلوولدا کردوو و ئەوساکە خەباتی له پیناوی دیموکراتییەت بو عێراق و ئوتۆتۆمی بو کوردستان کردوو.

له دوای رێککەوتننامە مێژووییەکی ۱۱ ی ئاداری ۱۹۷۰ دا گەراوەتەو ناو شار و ماویدیەک له ناوەراستی عێراق وەک لێپرسراوی حزبی خەباتی کردوو. له کۆنگرەي سێیەمی حزبی شیوعیدا بەئەندامی کۆمیتەی ناوەندی هەلبژێردراوه و له کۆنگرەي چوارەم و پینجەمیش هەر بەئەندامی کۆمیتەی ناوەندیی حزب هەلبژێردراوه تەو.

له دوای هەلگەڕانەوهي حزبی بەعسی فاشی له حزبی شیوعی و بەرهی نیشتمانی، له سالی ۱۹۷۸ دا رووی کردۆتەو چیاکانی کوردستان و وەک پێشمەرگەیهک و ئەندامی کۆمیتەی ناوەندیی حزبی شیوعی - هەریمی کوردستان، درێژەي بەخەباتی سیاسی و چەكداري داوه و له کیمیابارانەکی سالی ۱۹۸۷ ی ناوچەي بادینان، ئەبوسیروان لهو ناوچەي دا دەبێ و بە بەرەكەوي و نازاریکی زۆر دەبین و له دووهەمین کۆنگرەي رێکخراوی هەریمی

خەباتگیری پێشکەوتنخوازی کورد هاوڕێ (سولهیمان شیخ محەمەد سولهیمان) ی ناسراو به (ئەبوسیروان) له سالی ۱۹۳۶ دا له هاوینەههواری شەقلاوه، له خیزانیکی رەنجدەري هەزار، له دایک بووه. هەرکە چاوی کردۆتەو و فامیتی، هەستی بەچەوساندنەوهي چینیەتي کردوو له سالی ۱۹۵۲ دا له سەردهمی خۆتندنی له قوتابخانەي ناوەندی بوو تە ئەندامی کۆمیتەی دلسۆز و چالاکی یەکیستی گشتی قوتابیانی عێراق و له سالی ۱۹۵۶ دا بوو تە ئەندامی کۆمیتەی هۆشیاری حزبی شیوعی عێراق و بوو تە کادیرتیکی ماندوونەناسی بەجەرگی حزبهکی خۆی و وەک لێپرسراوی کۆمیتەی له گەلیک شاری کوردستان وەک رهواندز و شەقلاوه کاری کردوو.

چ له سەردهمی حوکمی پاشایەتي و چ له دوای کۆدەتا شوومەکی ۸ ی شوایتي ۱۹۶۳ ی بەعسی فاشی گەلیک مەینەتي دیوه و رووی کردۆتە چیاکانی کوردستان و چوو تە پال پێشمەرگە دلێرەکانی حزبهکی و بەشداری له شوێشی

## سابير کاکه شين شيخه لالا (۱۹۱۴ - ۱۹۹۵)

موحسين ناوارة

بارزانی نەمر کردوو، کە لەوکات خوالیخۆشبوو "تەحمەد حەمەدەمەین دزەیی" یش هەمان وادە دیداری هەبوو کە لەوێ یەکتریان بینیو.

هەر لە ۱۹۶۳/۴/۴ بە بێ پسانەوه لەنیو شۆرشی ئەیلوول خەبات و تیکۆشانی بەردەوام بوو، سەرەتای پێشمەرگایەتی کراوه بە سەرپەل، دواتر سەرلق و کور و خزم و بەشیتک لە کورانی عەشیرەتەکە ی لە دەورووبەر بوو تا کو ۱۹۷۵ نسکۆی شۆرشی ئەیلوول، لەو ماوەیەدا لە زۆربەي داستان و بەرخودان و بەرگریهکاندا بەشداری راسته‌وخۆی هەبوو و رۆلی کاریگەری هەبوو کە لە زۆربەي



"تەحمەد مەحمود و مەحمود سەلمان".

لە سالی ۱۹۶۲ گیراوه و دوورخراوه تەوه بۆ شاری ناسریه.

بەر لەوهی پەيوەندی بە شۆرشی ئەیلوول بکات لە ۱۹۶۳/۴/۴ لە شاری کۆبه لە مالتی کاکه زیادی مەحمود ناغا دیداری لەگەڵ

سابير کاکه شين عەبدوللا لە سالی ۱۹۱۴ لە جاستان لەدایکبوو، یەکتک بوو لە کەسايه تيبه دیار و ناودارهکانی دەشتی هەولیتەر بە تايه‌تی و کوردستان بە گشتی، لەبەرئەوهی هەمیشه قوناغ بوو و دیووخانی هەبوو و دەمراست و برا گه‌وره‌یه‌ک بوو لەنیو عەشیرەتەکە ی "عەشیرەتی سیان" هەرچەندە لە هەرته‌ی گەنجیتیبه‌وه ژبانی بە پێشمەرگایەتی بەسەر بردوو.

لە سالانی ۱۹۵۸ - ۱۹۵۹ پەيوەندی بە پارتی دیموکراتی کوردستان کردوو لە رتگی کادیرائی ناوچه‌ی کەندیناوه

شهر و پیکدادانه کان له گه لدا بوود وه کو شهر ی ناسوس و دیده وان و گومه تال و بیستانه و قهره داخ و ماکوک... هتد، له شهر ی ناسوی ۱۹۶۵ که شهر یکی دژوار و سخت بووه، نهوکات سهرلق بووه خوی و لقه که ی و له گه ل تیکوشهر مام وسو و پیشمه رگه کانی نابلقه دراوان و به بی فیشهک و نازووقه تنیا خۆ به دهسته وه دانیان بو مابووه، سابیر کاکهشین و مام وسو پریار دهدهن خۆ به ناوی دوکان دادن و بپه رنه وه مردن هه لبرترین نهک ته سلیم بوون به مجازه فهو موعجیزه رزگار و دهر یاز دهن، دواتر بارزانی نه مر که له نزیکه وه ناگاداری شهر که بووه بانگی کردووه خه لات ی کردووه و پتی گوتووه "چون نه گیرای دوا ی نه م هه موو نابلقه یه و فشاره زوره ی به سهرتانه وه بوو، سابیر کاکهشین له وه لامدا ده لئ: "نه زه نی تو پیم بلئ چون نه کوژرای چونکه من گیرانم هه لنه بژارد بوو به لکو کوژران".

لهو سالانه ی پیشمه رگایه تی فشار یکی زور که وتبووه سهر براکانی له گوندی "جاستان" که له لایه نی نه منی رژیم هه وه له کهر کووک بانگ ده کران و

هه ره شه ی گوند سووتاندن و مال تالان کردن و گرتیان لی ده کردن، نه گه ر برا که یان سابیر کاکهشین نه هیننه وه به تایبه تی زیاتر به دوا ی برا گه وره که یان دهنار "کیتخوا هه مزه کاکهشین"، به لام له لای مام سابیر نه وه هه ره شه و فشارانه کاری نه کرد و هه ر له پیشمه رگایه تی و نه به ردی خوی به رده وام بوو.

پاش نسکوی نه یلول له سالی ۱۹۷۵ شهس مانگیش به ناوردیی له کرمانشاه له نیران مایه وه و دواتر گه رایه وه هه ولیر و له گه ره کی سید اووه نیشته جی بوو، به لام تاکو راپه رینی ۱۹۹۱ چهند جارتیک به دوا یان دهنارد بو نه وه ی فهوجی جاشایه تی پیکه یینی، به لام هه ر به پاکی و هه لو تستی کوردانه خوی پاراست، جارتیکیان له هه شتاکان بوو بو ی گیترا مه وه گوتی: نیمرۆ له فه رعی حزبی به عش "شمال" له دوا یان ناردم، لیپرسراوی فه رع له گه ل ته نگه ستوور یکی تر که له به غدا وه ره وانه کرابوو پتی گوتم کاکه سابیر "خه لکی دین واسته ده کهن بو نه وه ی مه فره زه یان فه وجیان بو دروست بکه یین، تو ودره له جیاتی یهک فهوج سی فهوجت بو موافه قهت ده که یین، هه موو جوژه

گوزه رانیسه کی زور باش و دهوله مه ندت ده که یین، خاوهن عه شیرت و که سوکاری ده لئی چی؟

گوتی وه لامه که م وا دانه وه و گوتم: "نیوه گونده کانی نیمه تان نه هیشته وه، به ده یان گوند نیستا عه ره بی تیا نیشته جین، نه وه خه لکانه نیستا له هه ولیرن و کاسبی ده کهن، من چون ده توانم داوایان لی بکه م چهک هه لگرن، که ناوا دهر به دهر کراون، من کاتیک ده توانم داوای چهک هه لگرتیان لی بکه م نه گه ر له سه ر زهوی و گوند و مولکه کانی خویان بن". دوا ی نه وه ی نه مجارهش لیپرسراوانی به عس لئی بی نومید دهن نیجا وازی لی ده هین.

مام سابیر پیاو یکی نازاو به جهرگ و قسه خۆش و کراوه بوو، گیانی مه ده نییهت و شارستانیته تی به رز بوو، مامه له ی به وشکی و عه قلیه تی ته سک نه ده کرد، زور به شان و شکۆ و هه یبهت و گران بوو، که م قسه ی ده کرد، به لام قسه کانی سه نگیک ی هه بوو.

به داخه وه له سالی ۱۹۹۵ به یه کجاری مالئاوایی کرد و کۆچی دوا یی کرد.



## هادی رهشید چاوشلی ۱۹۲۰-۱۹۹۶



پارتیزه‌ری خانه‌نشین کردووه. کاریشی سه‌رۆکی ده‌سته‌ی فرباکه‌وتنی قه‌لای هه‌ولێر بووه. تاکو له رۆژی ۱۹۹۶/۶/۲۹ له شاری هه‌ولێر کۆچی دوایی کرد و لاپه‌رده‌ی ژبانی پر خزمه‌تگوزاری پیتچرایه‌وه.

هادی چاوشلی نووسه‌ریکی کوردی به‌عه‌ره‌بینووس بوو. له ماوه‌ی ژبانی پتر له ۲۰ کتیبی به‌که‌لکی به‌زمانی عه‌ره‌بی له بواری میژووبی و کۆمه‌لایه‌تی و جوگرافی و نیداری و یاسایی دانا و چاپی کردن، له‌وانه:

- ۱- الحياة الاجتماعية في كردستان - بغداد ۱۹۷۰، ۱۶۰ صفحه.
  - ۲- مشاكل العراق الداخلية - بغداد ۱۹۶۷، ۳۷۶ صفحه.
  - ۳- الجمعيات والنقابات في التشريع العراقي - بغداد ۱۹۶۱، ۱۷۰ صفحه.
  - ۴- اللامركزية الاقليمية في نظم الادارة العامة في الدول المختلفة - بغداد ۱۹۶۷، ۱۳۵ صفحه.
  - ۵- تراث أربيل التاريخي.
  - ۶- كتاب دول العالم.
- جگه له‌م کتیبانه و به‌ره‌می دیکه‌شی، گه‌لیک وتار و باسی به‌سوودی به‌زمانی کوردی له گۆقاری (رۆژی کوردستان) له به‌غدا بلاو کردۆته‌وه.

که‌ریم شاره‌زا

کارگیڕ و یاساناس و نووسه‌ری کورد هادی رهشید چاوشلی، له سالی ۱۹۲۰دا له شاری هه‌ولێر له‌دایک بووه. له سالی ۱۹۳۷دا خویندنی ناوه‌ندی له هه‌ولێر ته‌واو کردووه و چۆته به‌غدا. هه‌ر له‌و ساله‌دا له دو‌اناوه‌ندی مه‌رکه‌زی به‌غدا وهرگیراوه و له سالی ۱۹۳۹دا پروانامه‌ی دهرچوونی وهرگرتووه. پایزی نه‌و ساله‌ش له کۆلیجی حقوق وهرگیراوه و له سالی ۱۹۴۳دا دهرچوووه و بووته پارتیزه‌ریکی یاساناس. ماوه‌یه‌ک پارتیزه‌ری کردووه تاکو له سالی ۱۹۴۵دا کراوه به‌ به‌رتیوه‌به‌ری ناحیه‌ی بازبان و خورمال و پینجوتین و قه‌رده‌اغ و به‌رنجی له پارتیزگای سلیمانی. له دوایی گوتیزراوته‌وه بۆ له‌یلان و هه‌ویجه له پارتیزگای که‌رکووک.

له سالی ۱۹۵۴دا کراوه به‌قایمقامی قه‌لادزی. پاشان له ۱۹۵۶دا گوتیزراوته‌وه بۆ قه‌زای کۆیه، له شۆیشی ۱۴ ته‌مووزی ۱۹۵۸ له رۆژی ۱۹۵۸/۸/۶ کراوه به‌سه‌رۆکی شاره‌وانبی هه‌ولێر. له ۱۹۵۸/۹/۴دا کراوه به‌پارتیزگاری سلیمانی. له ۱۹۵۹/۱/۱۶دا گوتیزراوته‌وه بۆ و‌ه‌زاره‌تی ناوه‌خۆی عیراق و کراوه

به‌یاریده‌ده‌ری به‌رتیوه‌به‌ری گشتیی کاروباری ناوه‌خۆ له دواییدا کراوه به‌وه‌کیل و‌ه‌زاره‌ت له کۆده‌تا شوومه‌که‌ی ۸ی شوباتی ۱۹۶۳ی حزبی به‌عسی فاشی گیراوه تاکو له ۱۹۶۴دا نازاد کراوه و خانه‌نشین بووه و گه‌راوته‌وه سه‌ر پيشه‌ی پارتیزه‌ری. له سالی ۱۹۶۷دا کراوه به‌نه‌ندامی ده‌سته‌ی به‌رتیوه‌به‌ری سه‌ندی‌کای پارتیزه‌ران له هه‌ولێر. له سالی ۱۹۷۱دا له پاش رتیکه‌وتنه‌نامه‌که‌ی ۱۱ی ناداری ۱۹۷۰دا بووته نه‌ندام له ده‌سته‌ی به‌رتیوه‌به‌ری کۆمه‌له‌ی رۆشنبیری کوردی له به‌غدا و له سالی ۱۹۷۶دا گه‌راوته‌وه هه‌ولێر و خۆی له کاری

## زوبېر بىلال ئىسماعىل ۱۹۳۸-۱۹۹۸



زوبېر بىلال ئىسماعىل، لە ۱۹۳۸دا لە شارى ھولتېر چاۋى بەزىيان ھەلتىناۋە و لە بىنەمالە يەككى ئايىن و ئەدەبىيە رۇدە پىتگە يىشتۇۋە.

زوبېر لە ۱۹۴۵دا لە قوتابخانەى سەردەتايى ھولتېر چوۋەتە بەر خوتىندىن، ھەممو سالتىك بەزىرەككى دەرچوۋە و لە ۱۹۵۱دا چوۋەتە قوتابخانەى ناۋەندى ھولتېر و نمونەى قوتايى زىرەك و ھۆشيار بوۋە. لە ۱۹۵۴دا چۆتە ئامادەيى و دوای دوو سال كۆتايى بەخوتىندەكەى ھىناۋە و بۆ پايىزى ۱۹۵۶ چوۋەتە بەغدا و لە كۆلتىجى ئاداب- بەشى شوتىنەوار و شارستانىيەت ۋەرگىراۋە. لە سەردەتاي ھاۋىنى ۱۹۶۰دا بە پلەى ئىمتىياز دەرچوۋە و بوۋەتە يەكەمىن خاۋەن بىرونامەى

ھولتېر دامەزراۋە و بەسەدان قوتايىيى زىرەك و مامۆستا و ئەندازىيار و گەۋرە پىساۋى ئەم قوناغەى كورد لەسەر دەستى ئەم مامۆستا زانا و پەرۋەردەكارە پىتگە يىشتۇن. سەردەمىك كراۋە بەمامۆستاي پەيمانگاي نامادەكردنى مامۆستايان لە ھولتېر و بەسەدان مامۆستاي پەرۋەردەكارى لە بەردەست دەرچوۋە و دوای ئەۋەى، كە پىتر لە ۲۵ سال خىزمەتى پەرۋەردەكردن و پىتگە ياندنى ئەۋەى نوتى كوردى كىردۋە، لەسەر داۋاي خۆى لە ۱۹۸۵دا خانە نشىن كراۋە. تاكو دەست بەتال بىت بۆ نووسىن و تەۋا كوردنى كىتتە بەنرخەكانى لە بوارى مېترو و شوتىنەوار و بەچاپگە ياندىيان، بەتايىبەتى بەرھەمە بەنرخەكانى لە بوارى

بەكەلۇرىۋس لە مېتروۋى كۆن و شوتىنەۋارى دىرىن لە كورددا. (يەكەمىن پىسپۆر لە مېتروۋى كۆن و شوتىنەۋارناسىدا لەسەر رىتگايەكى زانستى). ئەم زاتە زانايە لە پايىزى ۱۹۶۰دا بەمامۆستاي بابەتى مېتروۋ لە قوتابخانەى دواناۋەندى

- میترووی کۆنی کوردستان و شۆیتە واره‌کانی، که له دوای چاپکردنیان بوونه‌ته‌باشترین سه‌رچاوه‌ی لیکۆلینه‌وه‌ی میترووی و شۆیتە‌واری گرنگی ولاته‌که‌مان، چونکه‌ لیکۆلینه‌وه‌کانی له‌و مه‌یدانه‌دا باشترین نمونه و سه‌رچاوه‌ی راست و دروستن له‌باره‌ی میترووی کۆنی کورد و کوردستانه‌وه‌.
- مامۆستا زوبیتر بیلال ئیسماعیل میتروونوسی لیها تووی کورد له‌ماوه‌ی ژیانیدا توانی (٦) کتیبی به‌نرخ له‌بارده‌ی میتروو و زمان و ژبانی زانایانی کورد به‌چاپ بگه‌یه‌نێ و هه‌مووشیان به‌زمانی عه‌ره‌بین تاكو عه‌ره‌بی روژنبیر له‌ میترووی رابوردی کورد بگه‌ن. ئیسمه‌ لیته‌رده‌دا ناوینشانه‌کانیان به‌زمانی کوردی ده‌نووسین که ئه‌مانه‌ی خواره‌وه‌ن:
- ١- هه‌ولیتیر له‌ چاخه‌ میترووییه‌کانیدا- له‌ سالی ١٩٧١دا چاپی کردووه‌.
  - ٢- میترووی زمانی کوردی- له‌ سالی ١٩٧٧دا.
  - ٣- ئیبن خه‌له‌کان- له‌ سالی ١٩٧٩دا.
  - ٤- زانایان و قوتابخانه‌ ناینیه‌کان له‌ هه‌ولیتیر- له‌ سالی ١٩٨٤دا.
- ٥- شیخی چۆلی- له‌ سالی ١٩٨٨دا.
- ٦- شۆرشه‌کانی بارزان- له‌ سالی ١٩٩٨دا.
- له‌ دوای کۆچی ناواده‌شی ئه‌م دوو کتیبه‌ به‌نرخه‌ی خواره‌وه‌ی بۆ چاپ کراوه‌:
- ١- میترووی هه‌ولیتیر- له‌ سالی ١٩٩٩دا چاپ کراوه‌.
  - ٢- کورد له‌ میترووی گه‌ریده‌ موسلمانه‌کان له‌ سه‌ده‌کانی ناوه‌راستا، له‌ سالی ٢٠٠٠دا بۆ چاپ کراوه‌.
- جگه‌ له‌م به‌ره‌مه‌ به‌که‌لکانه‌شی، ئه‌م به‌ره‌مه‌ به‌نرخانه‌ی به‌ده‌سنووسی له‌ پاش به‌جیماوه‌ و هه‌مووشیان به‌زمانی عه‌ره‌بین و له‌سه‌ر میتروو و ژیاننامه‌ی ناوکارانی هه‌ولیتیر:
- ١- میترووی کورد و کوردستانی کۆن.
  - ٢- میترووی نۆتی کورد.
  - ٣- (٣) به‌رگ له‌ کتیبی ناوکارانی کورد.
  - ٤- میرنشینی کوردی هه‌زه‌بانی.
  - ٥- میرنشینی ره‌واندز یاخود سۆران.
  - ٦- کورد و کوردستان له‌ په‌یمان و رێککه‌وتنه‌نامه‌کاندا.
  - ٧- میترووی (مه‌صصیر یا برادۆستی) کۆن.
- ٨- که‌له‌پووری میلیبی هه‌ولیتیر.
- ٩- یه‌که‌م قوتابخانه‌ له‌ هه‌ولیتیردا.
- ١٠- مزگه‌وت و ته‌کیه‌کانی هه‌ولیتیر.
- ١١- میترووی هۆزی بلباس.
- جگه‌ له‌م به‌ره‌مه‌ به‌نرخانه‌شی، مامۆستای نه‌مر زوبیتر بیلال، پتر له‌ ٢٥٠ باس و لیکۆلینه‌وه‌ی دیکه‌ی نووسیوه‌ و له‌ گوڤاره‌ عه‌ره‌بی و کوردیه‌کاندا بلاوی کردوونه‌ته‌وه‌ به‌تایبه‌تی له‌ گوڤاری (کۆری زانیاری کورد) و (شمس کوردستان) و گوڤاری (الثقافة) و (التراث الشعبي) و (شانه‌ده‌ر) و هی دیکه‌ی وه‌ک گوڤاری (کاروان) و (القافلة)...
- مامۆستا زوبیتر ئه‌ندامی ده‌سته‌ی نووسه‌رانی چه‌ندین گوڤاری روژنبیری کوردی بووه‌، وه‌ک (کاروان) و (القافلة) و (شانه‌ده‌ر) و دوا‌کاری له‌ بواری میتروو و شۆیتە‌واردا، کرابوو به‌شاره‌زا له‌ به‌رپه‌وه‌رایه‌تی گشتیی شۆیتە‌واری کوردستان له‌ شاری هه‌ولیتیری پایته‌ختدا.
- ئهو زاته‌ زانا و خزمه‌تگوزاره‌ی کورد له‌ روژی ١٥/١٢/١٩٩٨دا، به‌نه‌خۆشیی شیره‌نجه‌ له‌ شاری هه‌ولیتیر دله‌ گه‌وره‌که‌ی له‌ لێدان که‌وت.

که‌ریم شاره‌زا

## عيزه دين مه لافهندي ۱۹۱۷-۱۹۹۹

به قه له مي عزه دين مه لافهندي  
ناماده کړدني: نازاد مه لافهندي

يهک له پياوه ناسراوه کاني هوليتر بووه. باوکم له کچه که ي خدر ناغا چوار کچ و دوو کوري بووه. کوربه کاني مردوون و کچه کاني يه کتيان شوي به عه تا ناغاي کوري ره شيد ناغا کړدووه.

کچه که ي دیکه ش شوي به "تبيراهيم يوسف" ي ناموزمان کړدووه و هر دوو کيشيان کوچيان کړدووه و هيچ وه چه به کيشيان له دوا به جی نه ماوه و دوو کچه که ي دیکه ش تا کوتايي ژيانيان شويان نه کړدووه.

باوکم هم موو سوژ و گرنگييه کي پتي به خشيوم، هه روه ها هم موو دهوروبه رده که ي من که يه که م کوري نهو بووم که له ژياندا مابيت دواي نه ودي که نهو ته مه ني له سه رووي په نجا ساليديا بوو. باوکم تاوه کو ته مه نم له سي سالان تپه ري نه کړد و هيز و پتهويم پتوه ديار نه بوو ژني نه هيتايه وده. نه وسا کچي خالي خوي سه عيد ناغاي کوري يه عقوب ناغاي خواست که دا يکي قاسمي برام و سي خوشکانم بوو. ژيانتيکي پر له خوشه ويستي و ليکگه يشتن بووه و تاوه کو نيستاش به رده واهه نه گه رچي

پاشاي رواندزي ناسراو به پاشاي گه وره يه. ميړي رواندز و دامه زرينه ري ميرن شيني سوژاني کوردي ياخي له سه ر ده سه لاتي عوسماني. ميژووه که ي و شوتينه واري و سه رکه و تنه کاني و تيرور کړدنه زورداريه که ي له لايهن عوسمانيه کان زانراوه و له چه ندين په رتووک و سه رچاوه تو مار کراوه.

له باداوه له دا يک بووم له کوشکه که ي باوکم له به ربه يانيه که ي روژي هيني ري که و تي ۱۹۱۷/۳/۲۳. له سه رو به ندي له دا يکيو نم دا يکم نه خوش که و تووه و بو موسل گوازاوه ته وده، که نه وکاته باوکي له م شاره بووه، سه رده نجام هر له وي کوي کوي دواي کړدووه. له گورستاني خدري نه لياسي "سه لايي لي بيت" نيژراوه. باوکم پيش نه ودي که دا يکم شوي پتي بکات دوو ژني هيتا بوو. نه ودي دوايان خوشکي نهو بوو، واته پلکم بوو، نه وپيش به هه مان شيوه به سه ر منداله ووه چووه و دواي نه ودي که کورتيکي بووه دواي چه ند هه فته يه ک مردووه. باوکم پيشتر کچيکي خدر ناغاي خواستبوو که

قوناغي مندالي - خوتندنگا -  
نه شوفا... په ند و وانه

من عزه دين کوري مه لا نه بو به کري ناسراو به "مه لافهندي" ي کوري حاجي عومهر کوري مه لا نه بو به کري ناسراو به "کوچک مه لا" ي کوري عوسمان کوري نه بو به کري. له و گورستانه تايه ته نيژراوه که به رام به ر به گورستاني شيخ عه بدول لايه "شيخه لالا"، له گه ل باپيري حه يده رييه کان "حه يده ري يه که م" نه وپيش يه که م که س بووه له باپيرانان که له هوليتر نيسته جتي بووه دواي نه ودي که له "هه رير و باتاس" دود بو نه م شاره کوچي کړدووه. و تاريتر و وانه ي گوتو ته وده له مزگه و تي قه لاي هوليتر نه وپيش به پتي فه رماني هومايوني له سولتان محه مه دي چواره مه وده. نهو فه رمانه ي که تاوه کو نيستا له لاي بنه ماله که مانه وده پاريزراوه. ميژووي بنه ماله که مان پيش نه م ريککه و ته ش له چه ندين په رتووک و سه رچاوه تو مار کراوه. دا يکي شم هه ديه خان کچي عه بدول لالا موخليس به گ نه ودي ره سول پاشاي براو خه ليفه ي محه مه د

قاسمی برام له تمه نیتیکی زودا کۆچی کردو هیچ گهر دیک له نیوانمان نه بوو تنیا نه وه نه بیت هندی تۆزه هوری هاوینان نه بیت، که ههر ههنده وه دهره و پته وه که نه ویش له نه نجامی خوشه و یستیم بوو بۆی و له پیناوی بهرزه وه نندی نه و بهرزه وه نندییه کانی خیزانه که مان بووه خودا له رهحه تهی فراوانی خۆی بی بهشی نه کات.

تمه نهی پینج سالیم ته و او نه کرد بوو، که چومه بهر خوتندی سه ره تای. نه و چونه بهر خوتندنه م له تمه نه به چوکه وه چیرۆکی خۆی ههیه. دواي داگیرکردنی بهریتانیا بۆ عیراق و دواتر دهسه لاتداریتی حکومه تی عیراق سالی ۱۹۲۱ له ههولیر خوتندنگای سه ره تای کرایه وه به پیتی بنه ماو په پیره وی دهسه لاتی نو. رووکردن بۆ خوتندن له م خوتندنگایه ههروه کو بلتیت زۆر کز بوو به هۆکاری ههستی نایینی به هیزی باوی نه و سه ره ده مه له شاری ههولیر و دوور که وتنه و دیان له ههر شتیک ئینگلیزی بیت.

خه مخۆرانی کاروباری خوتندن له ههولیر و له نیویاندا به پتوه بهری خوتندنگا مامۆستا نهحه مد ناجی، سهردانی باوکیان کرد و تکای نه وه یان لیکرد که هه خوتندنگا که یاندا به شدارم بکهن به مه بهستی نه وی نه و دوور په رتیزی به بشکیت و نه م چونه خوتندنه م راگه یاندنی نه وه بیت، که خوتندنگا بۆ به دهسه تهینانی زانسته و هیچ په یه ونندی به ئینگلیز و کوفره وه نییه.

باوکیشم ره زامه ندی خۆی نیشاندا به هۆی نه و سه ووده ی که به دانیشتوانی شاره که ی دهگه یه نیت و چومه خوتندنگا که. چونه بهر خوتندنم بووه هۆکاری هاتنه بهر خوتندنی به لیشاوی خوتندکاران بۆ پۆلی سه ره تای و زۆر له م خوتندکارانه به چوار یان پینج سال له من گه وره تر بوون. ههروه کو له م وینه یه ی که له لایه ن هندی له هاوړتیکانم بینیم. له م هاوړتیکانم هاوړتی میرمندا لیم و لاوتیم و گه نجیم و تمه نهی به پیاو بوونم و پیریم نامۆزام ره شاد موفتی که تمه نهی دوو سال له من گه وره تر بوو. پیم له سه ره نه وه داگرت که ده بیت له گه لی به یه که وه بچینه بهر خوتندن و مه رجی چونه خوتندنگام به هاوړتییه تهی خوتندنی نه وه وه به سته بووه. باوکی چه زی له چونه بهر خوتندنی نه وی نه ده کرد به هۆی نه وی که نه و له مزگه وت فیری قورنان ده بیت. پیداکرتنی باوکم له گه ل نامۆزا که ی، باوکی ره شاد محمه مد نه فهندی موفتی، خودا به به خشنده یی خۆی ده وه له مه ندی بکات وایکرد که له سه ره نه م بریاره ره زامه ندی به فرمووت. به یه که وه چوینه پۆلی به که م و ئیتر به یه که وه مایه وه تاوه کو جه نابی ره شاد نه فهندی موفتی به ره و قا هیره چو بۆ خوتندن له نه زه هری شریف.

لیره دا نامه ویت درتزه به ماوه ی خوتندنی سه ره تای و ناوه ندیم بده م، تنیا ده مه ویت له سه ره ندی خال و روودا و بوه ستم که کاری هه بووه

له سه ره رتیره وی ژیانم و دروستبوونی که سایه تیم له و مامۆستایانه ی که کاریگه رییان له سه ره بیرو بۆ چوونم هه بووه. هیچ مامۆستایه ک به قه د خوا لیتی خوشبیت ره فیق حیلمی و دواي نه و مامۆستا مه حمود نه لنعیمی مامۆستای زمانی عه ره بی و میژوو له قسوناغی ناوه ندی نه بووه. به شیه وه کی ناراسته و خو مامۆستای کۆچکردوو عه لی چه یده ر سلیمان له رتیکای په رتوکه که ی وانه کانی میژووی شارستانییه ت و رابوونی نه وروپی که له وانه ی میژوو ده مانخوتند له قسوناغی ناوه ندی و به شیه وی "مه لزه مه" ده ستمان ده که وت.

ده توانم بلتیم کاریگه ریه کی گه وه ی له سه ره به جهی هشتووم له بواری هزر و شیه وازی نووسین. خوالیخوشبوو "عه لی چه یده ر سلیمان" له سالی ۱۹۹۲ کۆچی دواپی کرد. نه وسا پایه کی بالایی هه بوو له وه زارده تی په روه درده. ههروه ها به هۆی دایکه مه وه خزمایه تی هه بوو له گه لیا ندا، دواتر بووینه هاوړی و براده ری به کتر. له دواپییدا بووه نوینه ر له په رله مانی نه وسا و دواتر بووه وه زیر و ئینجا بووه بالیۆز. له دواپییدا به پیتی هاتنه سه ر باسه کان ده گه رتیمه وه و کاریگه ری نه م به رتیزانه له سه ره م باس ده که م.

سه ره تای خوتندنگان له خوتندنگا به زمانی تورکی بوو زمانی عه ره بی وه ک با به تیکی خوتندن بوو. که گه یشتینه پۆلی چواره می سه ره تای زمانی خوتندن گۆردرا بۆ زمانی

کوردی نه‌ویش دواى به ياسايى کردنى زمانه خوَجیتیه‌کان. ئەم گۆرانکارییه لای هەندئى کەس به گەرم و گوپی پیتشوازی لى گراو لای هەندئى دیکه به سارد و سړى.

هەندئى له مامۆستاگان هەلسان به وه‌رگێرانی پەرتووکه تورکییه‌کان و ئەو بابەتەنای که دەخویندران بۆ زمانى کوردی به‌پیتی توانای خویمان. هەندئى له خویندکاره‌کان یارمه‌تیان دەدان و منیش یه‌ک له‌م خویندکارانه بووم، چونکه شماره‌زاییم له زمانى تورکى زۆر زۆر باش بوو. وتم مامۆستا ره‌فییق حیلمی کاریگه‌رییه‌کی زۆری له‌سه‌رم هه‌بوو. ئەو گیانی کوردایه‌تى له‌ناخا ده‌چاند و هه‌روه‌ها له‌سه‌ر زۆر له‌ خویندکاره‌کان. له‌ کاته‌کانى بو‌ار هه‌بوايه وانه‌ى له‌سه‌ر نه‌ته‌وايه‌تى و میژووی کورد بۆ ده‌وتینه‌وه. له‌ باره‌ى فۆلكلۆزى کوردی. چه‌ندین چه‌ڕۆکی بۆ ده‌گێراییه‌وه که مه‌زنیی نه‌ته‌وه و سه‌ریه‌ستى و تیکۆشانى بۆ باس ده‌کردین. تاوه‌که‌وه‌ه‌ندئى خویندکارانمان سازدا له‌سه‌ر ئاستی‌کی بچووک له‌ بۆنه‌ نیشتمانییه‌کان سه‌باره‌ت به‌ داواکاری خویندنى میژووی کورد و داواکاری جیه‌جیکردنى یاسای زمانه‌ خوَجیتیه‌کان له‌ ته‌واوی فه‌رمانبه‌رایه‌تییه‌ میریبه‌کان له‌ ناوچه‌ کوردییه‌کان. فیتى س‌روودى نیشتمانى کوردی له‌ دانانى خوڤى و ئاوازی خوڤى ده‌کردین. تاوه‌که‌وه‌ ئیتستاش نه‌و س‌رووده‌م له‌ یاده‌ که‌ نه‌و فیتى کردین و له‌ بۆنه‌ نه‌ته‌وه‌ییه‌کاندا

ده‌مان وت و سه‌ره‌تاكه‌ى به‌م رسته‌یه ده‌ستى پێكرد:

له‌م زه‌مانى نینتیباهى میلیله‌تى سه‌ر رووی زه‌مین  
بیتچوووه‌ شتیری کورده‌وارى حه‌یفه  
نووستووی لانه‌بى"

که زمانى کوردی کرایه‌ زمانىكى فه‌رمى بۆ خویندند له‌ خویندنگه‌که‌ماندا. له‌ به‌رامبه‌ر خویندنگایه‌کی دیکه له‌ گه‌ره‌کی جووله‌که‌کان کرایه‌وه به‌ ناوی خویندنگای هه‌ولتیری سه‌ره‌تایى دووهم و خویندند تیايدا به‌ زمانى عه‌ره‌بى بوو. خویندنگاه‌کی ئیتمه‌ ناو‌نرا به‌ خویندنگای هه‌ولتیری سه‌ره‌تایى یه‌که‌م.

که مامۆستا مه‌حمود ئەلنعیمی له "موسل" هه‌و بۆمان هات. من له‌ پۆلى دووهمى ناوه‌ندى بووم. ئەو گه‌نجیكى قۆز و ریکوپیټیک بوو. له‌ سه‌ره‌تای ده‌رچوونى بوو له‌ خانە‌ى بالای مامۆستایان. وتنه‌وه‌ى بابە‌تى زمانى عه‌ره‌بى و میژووی پێ سپێردرابوو. هه‌زى له‌ ئەده‌ب و شیع‌ر بوو زۆرى ده‌خویندنه‌وه، که هه‌ستى به‌وه‌کرد منیش هه‌مان ئاره‌زووی خویندنه‌وه‌م هه‌یه‌ جوړتیک له‌ تیه‌گه‌یشتمان لا دروست بوو. به‌لام له‌ سنوورى خویندکار و مامۆستا. هه‌موو جارێک که ده‌گه‌رایه‌وه بۆ موسل هەندئى پەرتووکی ده‌ست ده‌که‌وت و له‌گه‌ڵ خوڤى بۆ هه‌ولتیری ده‌هیناوه‌وه و منیش سووادم لى وه‌رده‌گرت و دواتر بۆم ده‌گه‌رانده‌وه و ئیتر له‌سه‌ر بابە‌ته‌کان گه‌توگۆمان ده‌کرد. که بابە‌ته‌کان شیع‌ر و ئەده‌ب بوون. هەندئى جار

گه‌توگۆکانمان سه‌باره‌ت به‌ بابە‌تى پەرتووکه‌کان به‌ره‌و توند و گه‌رمى ده‌چوو. به‌م جوړه‌ هه‌زم بۆ زمانى عه‌ره‌بى و ئەده‌به‌که‌ى و شیع‌ره‌کانى چوو. هه‌ر ئەم دۆخه‌ بوو که هه‌زى بۆ شیع‌ر هه‌لکشاندم و من قه‌رزارى ئەوم بۆ ئەو شیع‌ر و وتار و کورته‌ چه‌ڕۆکانه‌ى له‌کاتى خویدا له‌ روژنامه‌ و گۆڤاره‌ عیراقى و عه‌ره‌بییه‌کان له‌ژێر ناوی خوازراو بلاوم کردۆته‌وه به‌ناوی "ع. ج. اربیل" له‌زۆر جاراند.

هه‌روه‌که‌وتمان بابە‌تى میژووی پەرتووکه‌که‌ى "عه‌لى حه‌یده‌ر سوله‌یمان" مان ده‌خویند. رینگاو شیتوازی نووسینه‌که‌ و شیتوازی وتنه‌وه‌که‌ى بۆ بابە‌ته‌کان، له‌گه‌ڵ ئەوه‌ى که نه‌ته‌وه‌یى بوو هه‌روه‌که‌و زۆریه‌ى موسلاوییه‌کان، به‌لام ده‌مارگیر و شوڤینی نه‌بوو، دواى ته‌واوکردنى خویندندم له‌م قسوناغه‌ سه‌ردانم کرد و دواتر زانیم که وانه‌ وتنه‌وه‌ى واز لیه‌تیناوه‌ و رووی له‌ کۆلیژى ماف کردووه‌ و به‌ پله‌یه‌کی نایاب ده‌رچوو و پیتش چه‌ند سالتیک له‌ شارى موسل چاوم پیتی که‌وت. هیواى سه‌رکه‌وتنى بۆ ده‌خوازم.

خوالیتی خوڤ بێت باوکم پیاویکی زۆر ریکوپیټیک بوو بالای به‌ره‌و درێژى بوو. گرنگی به‌جل و به‌رگی دده‌ا. له‌م باره‌یه‌وه‌ کاپتن ه‌ای "hay" ده‌سه‌لاتداری سه‌ریازی به‌ریسانی له‌ هه‌ولتیر له‌ سالانى ۱۹۲۱-۱۹۲۲ له‌ پەرتووکه‌که‌ى "the year in Kurdistan" نووسیبوه‌تى و ده‌لیت: هه‌ر که‌ چاوی

به باوكم كه وتوو له دهسته‌كانی باوكم ورد ده‌بۆوه و ده‌یگوت له ژباغدا هیچ ده‌ستیکی جوانی وه‌كو "مه‌لافه‌ندیم" نه‌دیوه. به په‌نجه‌ درێژ و سپی و رێك و پاك و جلوه‌رگه‌ شیاو‌ه‌كه. خوا لێی خۆش بێ له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی كه له هه‌ندی بابته توند بوو له‌گه‌ڵمه‌دا، به‌لام خۆشه‌ویستییه‌كه‌ی بێ نه‌ندازه‌ یوو بۆم. پیتی له‌سه‌ر ئه‌وه‌ داده‌گرت كه هه‌میشه‌ ناماده‌ی دانیشته‌كانی بېم، كه له‌گه‌ڵ ناماده‌بووان نه‌نجامی ده‌دا. ئیواران ده‌بنارمه‌ دیوه‌خان كه سه‌رۆك هۆز و تیره‌كان ناماده‌ ده‌بوون بۆ ئه‌وه‌ی له‌جیاتیی ئه‌و له‌سه‌ر خوانی ناخواردن ناماده‌بم. له‌كاتیكه‌دا هه‌روه‌كو ته‌مه‌نی ئه‌وسام ئه‌وه‌ی ده‌خواست چه‌زم ده‌كرد له‌گه‌ڵ هاو‌پێكانم یاری بكه‌م. ئه‌م ئه‌ركه له‌لام گران و قورس بوو، ئه‌مه‌ش ئه‌وه‌ ناگه‌یه‌نیت كه بواری یاری و گه‌مه‌ نه‌بووه، به‌لام دوایی كه گه‌وره‌ بووم ئینجا گرنگی و اتای ئه‌م هه‌لتۆسته‌م لا روون بووه‌وه. هه‌موو جار كه ده‌چوو‌مه‌ لای پیتیدا ده‌روانیم له‌ ته‌وقی سه‌رمه‌وه‌ تاوه‌كو قاچ و پێم. ئه‌گه‌ر هه‌ر كه‌موكورتییه‌كه‌ی له‌ سه‌ر و سیمام به‌دی كرده‌با سه‌رزه‌نشستی ده‌كردم و داوای ئه‌وه‌ی لێ ده‌كردم چاکی بكه‌مه‌وه. بېم بۆنه‌یه‌وه‌ یادیکم به‌بیردا هاته‌وه‌ بۆی هه‌یه‌ خۆنه‌ر به‌ هۆبه‌وه‌ پتر و تینه‌كه‌ی لا روون بیت. له‌و كاته‌ی كه زانسته‌ ئاینیه‌كانم لای باوكم ده‌خویند له‌ مزگه‌وته‌كه‌دا. هه‌موو به‌یانیه‌كه‌ به‌ ئۆتۆمبیله‌كه‌مان له‌گه‌ڵی ده‌چوو‌مه‌ ئه‌و. ژوو‌ریکی

تایبه‌تیشم هه‌بوو، كه تیایدا به‌خێرهاتنی میوانه‌كانم ده‌كرد. ئینجا كه ئه‌و له پێشوازی میوانه‌كانی و وانه‌ وتنه‌وه‌ی به‌ خویندكاره‌كانی ده‌بۆوه، كه زۆر جار ان دوا‌ی نوێژی نیوه‌رۆ بوو، من و ره‌شادی ئامۆزای بانگ ده‌كرده‌ ژوو‌ره‌كه‌ی خۆی و ده‌ستمان به‌ خویندنی وانه‌كانمان ده‌كرد، له‌ به‌یانیه‌كه‌دا كه له‌ ته‌نیشتی له‌ناو ئۆتۆمبیله‌كه‌ دانیشته‌بووم هه‌روه‌كو پێشه‌ی رۆژانه‌ی به‌جل و به‌رگ و بالامی روانی، كه ئه‌و رۆژه‌ جلیکی شینم له‌به‌ر دا‌بوو دواتر سه‌یری پیتلاو و گۆزه‌وییه‌كانی كردم، كه ئه‌و رۆژه‌ گۆزه‌وییه‌كه‌ی بۆری تۆخم له‌ پێی كرده‌بوو، وتی ئه‌مه‌ چیه‌ گۆزه‌وی بۆر له‌گه‌ڵ جل و به‌رگی نیلی. دواتر وتی دا‌به‌زه. دواتر به‌ شوفیره‌كه‌ی گوت كه ناوی "جه‌واد" بوو جووله‌كه‌ بوو. ئیتر وه‌ستام و نه‌مزانی چ بكه‌م. ئه‌وسا خویندنی ناوه‌ندیم ته‌واو كرده‌بوو خێزانداریش بووم. به‌شێوه‌یه‌كه‌ی كاتی خۆم ته‌رخان كرده‌بوو بۆ خویندنی زانسته‌ ئاینیه‌كان له‌ مزگه‌وته‌كه‌دا. به‌ سه‌رگه‌ردانی گه‌رامه‌وه‌ ماله‌وه. دوا‌ی ماوه‌یه‌كه‌ی كورت ئۆتۆمبیله‌كه‌ گه‌رایه‌وه‌ به‌ دوامداو جه‌وا‌دی شوفیر وتی باوكت ده‌لتی گۆزه‌وییه‌كه‌ بگۆژه‌وه‌ وه‌روه‌ه‌ مزگه‌وت. باوكم جه‌ختی له‌سه‌ر ئه‌وه‌ ده‌كرده‌وه‌ كه میوانی مه‌زن و گه‌وره‌ی هه‌بووایه‌ ده‌بوو من له‌ دانیشته‌كه‌یان ناماده‌بام. له‌ راستیدا ئه‌م دۆخه‌ بێزاری ده‌كردم. رۆژیکیان له‌ باداوه‌ له‌سه‌ر خوانی ناخواردن بووین له‌گه‌ڵ چه‌ند میوانتیک كه ئیستا ناوه‌كانیانم له‌یاد نییه‌، ئه‌وسا

ته‌مه‌نم له‌ نیوان ۱۰-۱۱ سالان بوو. شیوازی ناخواردمان بېم جۆره‌ بوو. چیشته‌گێر قا‌په‌ خۆراکه‌كانی به‌ریز بۆ ده‌گێریان و ئاماده‌بووانی سه‌رخوانه‌كه‌ش هه‌رچیه‌کیان چه‌ز لێ كرده‌با له‌م جۆره‌ خۆراکه‌نه‌ لێیان هه‌لده‌هێنجا بۆ سه‌ر قا‌په‌كانی به‌رده‌می خۆیان. ئه‌م شیوازه‌ له‌ خواردن به‌پیتی زاوا‌دی تو‌رکی "قالدرقۆ"ی پنده‌گوترا. ئه‌وه‌ی كه روویدا ئه‌وه‌بوو چیشته‌گێر یه‌ك له‌و خواردنانه‌ی كه گێرای من زۆر چه‌زم لێ ده‌كرد. به‌شیتکی زۆرم له‌ خواردنه‌كه‌ هه‌لینجا. له‌ دوا‌یدا بۆم ته‌واو نه‌خو‌راو ما‌یه‌وه. له‌ كو‌تاییدا له‌گه‌ڵ هه‌لگرتنی خوانه‌كه‌ قا‌په‌كه‌ و خۆراکه‌ ماوه‌كه‌ش هه‌لگیرا. بۆ ئیواره‌ باوكم بانگی ك‌ردم و وتی بۆ خواردنه‌كه‌ت ته‌واو نه‌ك‌رد. وتم خواردنی دیکه‌شم له‌گه‌ڵ خواردو بۆم ته‌واو نه‌ك‌را. وتی ئه‌ی بۆچی به‌شیتکی زۆرت له‌ خواردنه‌كه‌ هه‌لینجا. وتم من ئه‌م خواردنه‌م زۆر چه‌ز لێ ده‌ك‌رد و وامده‌زانی كه ته‌واوی ده‌ك‌م، وتی گو‌ی بگ‌ره، ئه‌گه‌ر خواردنیتك هه‌لینجایه‌ ناو قا‌په‌كه‌ی پیش خۆت. ده‌بیت ته‌واوی بكه‌یت. چونكه‌ ته‌واو نه‌ك‌ردنی خواردنه‌كه‌ دوو و اتا ده‌به‌خشیتن یان ئاستی خواردنی خۆت نازانیت و نه‌وسنیت، كه ئه‌مه‌ شه‌رمه‌زارییه‌، یاخود خواردنه‌كه‌ت لا دروست و به‌تام و خۆش نییه‌، كه ئه‌وه‌ش شه‌رمه‌زارییه‌كه‌ بۆ ك‌ابانه‌كه‌ ده‌گه‌رینیته‌وه‌.

جارێکی دیکه‌ ئه‌مه‌ نه‌كه‌یته‌وه‌

هەرۆهەها شیاو نەبوو بۆ من یان بۆ قاسمی برام بە جلی ژوورەووە و خەوتن، دیشداشە یان بیجامە، لە ژوورەکانی مائەووە دەرچین بۆ دیوێخان یان بۆ دەرەوێ مائ.

لە پاییزی سالی ۱۹۲۴ کە ئەوسا تەمەنم ۷ سالان بوو، سونەت کراوم، قاسمی برام کە ئەوسا تەمەنی یەک سالان بوو لەسەر پێداگرتنی من ئەویش لەگەڵما سونەت کراو لە هەمان کاتدا داوای ئەووم کرد کە "رەشاد"ی ئامۆزاشم لەگەڵمان بەشدار بێت و "فەتاح"ی براشی لەگەڵمان لە هەمان رۆژ سونەت کرا.

سونەتکردنە کە شمان لەسەر دەستی "تەمین"ی سەرتاش بوو، کە سەرتاشی باوکم بوو، ئەوسا ئەو چاکترین وەستای سونەتکردن بوو لە هۆلییر.

لە کۆتایی خۆتێندنی سالی ۱۹۳۱-۱۹۳۲ تاقیکردنەوێ خۆتێندکارانی پۆلی سێیەمی ناوەندی لە شاری موسڵ ئەنجامدرا، داوای ئەنجامدانی تاقیکردنەوێ بە سەرکەوتوویی دەرچووم. دواتر باوکم رەزامەندی نەبوو لەسەر چوونم بۆ موسڵ بۆ تەواوکردنی خۆتێندنی دواناوەندی، چونکە بەرای ئەو ئەم پروانامە یەرتگا بوو بۆ چوونە کۆلیج. ئەو دەبیوت لە مزگەوت خۆتێندت پێویستە. وتی لێرە لە مزگەوت بخوێنە و ژنت بۆ دەهینم کە کچی "شیخ جەمیلە فەندییە" کە دەکاتە دایکی "فائیزە و فاروق"، بەلام من حەزی خۆتێندن لە دڵمدا پەنگی خواردبۆو. داوای هێنان و بردنیکی

زۆر و بە هاندانی پلکم دایکی "موحسین ناغا" کە زۆر خۆشی دەویستم، رێککەوتم لەسەر ئەو داوایە باوکم بەرامبەر بەو بەلێنە باوکم داوای ئەوێ زانستە نایینیەکان تەواو دەکەم نازادیم بەرامبەر بەوێ هەرچی خۆتێندنگاو کۆلیجێک کە بەوێ.

لە ۱۹۳۲/۱۲/۲۵ کە تەمەنم شانزە سالی تەواو نەکردبوو خێزانم پێکھێنا. داوای هەفتە یەک لەم رێکەوتە دەستم بە خۆتێندنی نایینی کرد لای باوکی بە ریتزم. زۆری خۆتێندنە کەم لە مزگەوت و بە نامادەیی رەشادی ئامۆزام بوو. ئەگەر لە مزگەوت رێک نەوتبا بەهۆی خەریکی زۆری باوکم نیتەر لە مائەووە دەمخۆتێند ئەویش بە پێداگری خۆم، چونکە زۆر بە پەرۆش بووم کە وانەکان تەواو بکەم و دواتر داوا لە باوکم بکەم، کە بەلێنە کە جیبە جیبە بکات بە تەواوکردنی خۆتێندنم نیتەر بەو پەری پەرۆشی و کۆششەووە دەمخۆتێند.

لە بەهاری ۱۹۳۳ نەخۆشییەکی نەناسراو دایگرتم پزیشکەکان سەرسام بوون لە نەدۆزینەوێ، چونکە پشکنینەکان هیچ نیشانە یەکی دیاریکراویان بە دەستەووە نەدا، بەلام خۆم بە ماندوو بوونیتکی زۆرەووە دەتلامەووە و هەستم بە تەمەلی و خاوی دەکرد و حەزم بۆ نووستن دەچوو، ناوێ ناوێش ژانەسەر دایدەگرتم. سەرۆکی لەشساغی هۆلییر پزیشکی لێهاتوو و زیرەک بوو. لە ئەلمانیا خۆتێندنی پزیشکی تەواو کردبوو ناسرابوو بە "سەلیم

خەبات" و خەلکی شاری موسڵ بوو. دۆستی باوکم بوو، نەخۆشییە کەمی گەرانەووە بۆ ئەوێ کە گەنجیتکی لەشساغ و لەزوووەو ژنم هێناووە و بۆی هەبە ئەم خێزاندارییە لەو تەمەنە پتر ماندووی کردبیت.

بەهۆی زێدە هیلاکی و دواتر بە باوکم پیتی وت کە زانستە نایینیەکانیش دەخۆتێت و خۆی زۆر ماندوو دەکات. دکتۆر ئامۆزگاری باوکمی کرد کە گەشتێک بۆ شاری بەغدا بکا بە مەبەستی گۆڕینی کەش و هەوا. نیتەر ماوێهەک لە بەغدا مامەووە دوور لە ژن و خۆتێندن. بەم جۆرە باوکم بریاری چوونمی بۆ بەغدا دا و لە مائی ئامۆزاکەمی ئەحمەد عوسمان کە ئەوسا ئەندامی "ئەنجومەنی پیران" بوو مامەووە. ئەم گەشتە زۆر سوودی پێگەیاندم و داوای سێ مانگ بە لەشکی ساغ و دروست گەرامەووە هۆلییر و دەستم بە خۆتێندنە نایینیە کەم کرد.

لە هاونی ۱۹۳۴ دکتۆر "سەلیم ئەلخەیات" ئامۆزگاری باوکمی کرد کە جارتیکی دیکە بۆ کەش و هەوا گۆڕین گەشتێکی دیکە بکەم، لەگەڵ ئەوێ کە هیچ نەخۆشییە کەم نەبوو، ئەمجارەیان کە باوکم باسی ئەم گەشتە لەگەڵ کردم پێم لەسەر ئەوێ داگرت کە گەشتە کەم بۆ دەرەوێ عێراق بێت. ئەو بەو مەرجە رەزامەندی نیشاندا کە گەشتە کەم لەگەڵ موحسین ناغای ئامۆزام بێت، کە ئەوکات سەرۆکی سارەوانی هۆلییر بوو. لە رێگای شەمەندەفەری موسڵ-



حەلەب چوینە سوریا و لوینان، لە لوینان ماوەی مانگیەک ماینبو، ئینجا بە هۆی کەشتی "ماربیت پاشا"ی فەرەنسی بەرەو ئەستانبۆل بەرێ کەوتین بەریتگای پۆرسەعید و ئەسکەندەرییەو ئەسینا "بیریە" و ئەزمیر دواتر ئەستەنبۆل. لە تەواوی ئەم بەندەرانه دادەبەزین و شەویەک لە ئەسکەندەرییە ماینبوو و دواي ئەوێ کە نزیکە ۱۵ رۆژ لە ئەستەنبۆل ماینبوو. بەرەو بیروت گەراینبوو لە ریتگای دەریا و لەسەر پشتی هەمان کەشتی بە مەبەستی ئەوێ کە هەفتەیک لە میسر بیتینبوو و سەردانی قاهییرە بکەین و دواتر بە هۆی کەشتییەکی دیکە بەرەو بیروت گەراینبوو. دواتر دوو رۆژ لە بیروت ماینبوو و بەرەو موصل گەراینبوو لە ریتگای دیمەشق و حەلەب بە شەمەندەفەر.

لە سالی ۱۹۳۵ بەدواوە لە گەل خیزانە کەم سالانە هاوینان گەشتمان دەکرد بۆ شەقلاو. لەوێ لە رەزو باغییک رۆژانی هاوینمان بەسەر دەبرد کە میران قادر بەگ خاوەنی بوو. دۆستیکی نزیکێ باوكم بوو، چونکە خیزانە کەم لە مالتی باپیری شیخ حیسامەددین گەورە ببوو، دواي ئەوێ کە باوکی شیخ جەمیلەفەندی کۆچی دواي کردبوو، لە تەویڵە و باغەکوون و خورمال، کە لە جوانترین هاوینە هەوارەکانی سلیمانین نزیک لە سنووری ئیتران، چونکە ئەو بەو گەرمایەي هەولیتەر رانەهاتبوو هەموو هاوینان باوكم لە سەرەتای حوزەیران تاوێ کو ناوەراستی ئەیلوول بۆ

"شەقلاو"ی دەناردین. لە سالی ۱۹۴۰ سەرەتای نەخۆشی بە خیزانە کەمەو دەیار بوو. ئەو نەخۆشییەي کە باوکی پیتوێ کۆچی دواي کردبوو، لەم کاتەدا خۆتندم بە سەرکەوتوویی لای باوكم تەواو کرد. ئیتر سەردانی پلکم کرد بە مەبەستی ئەوێ هانی باوكم بەدا بۆ جیتیە چی کردنی بریارە کەي بۆ گەشتکردنم و تەواوکردنی خۆتندم لە زانکۆي ئەمریکی. کە زۆر پیم داگرت بۆ ئەم مەبەستی. باوكم زۆر توورە بوو هاواری کرد بەسەرمان: "ئایا تۆ دلت نییە، هەستت نییە، ژنە کەت، دایکی منداڵە کانت نەخۆشە و پیتیستی بە سەرپەرشتی و ئاگاداری هەيە. سەردانی پزشکی پیتیستی لە موصل و بەغداو تەنانەت دەروە. ئایا دەتەویت من لەم پلەو پایەو لەم تەمەنە بە ئەرکی تۆ هەلسم و جەنابیشتان بچن بۆ تەواوکردنی خۆتندتیک کە کارتان پیتی نییە. ئای کە پەرور دەم بۆت بە فیرۆ چوو... " هیچ کاتیک باوكم بەم جۆرە توورەییە لە ژياندا نەدیوو، چوو مە ژوو رە کەم و کەوتە بیڕ کردنەو، هەستم بەو کرد کە بەراستی بەهەلەدا چوو مە و گەرامەو لای باوكم و داوای لیتبوردنم لێ کرد و دۆخە کە بەرەو ناسایی گەرایبوو.

دکتۆر سەبری ئەلقەببانی لە نەخۆشخانەي هەولیتەر دامەزرا. ئەو دکتۆرێکی خاوەن رەگەزنامەي سووری بوو، دەرجووی زانکۆکانی فەرەنسا بوو، باوكم رۆژی پزشکی پیتە کرد تا بوو پزشکی خیزانە کەمان.

دۆستایە تیمان زۆر بەرەو پتەوی دەرویشت. هاتوچۆي مالتە کەم دەکرد و زۆر ئیواران تا درەنگ دەماینبوو و بەیە کەو لە خوارنەوێکان بەشدار دەبووین. نازانم چۆن باوكم بەم نەختییەي زانی، بەلام بەرووی دانەدام، جۆرێک لە ساردی لەنیوان ئەو و دکتۆر پیتوور پەیدا بوو، پیکهەلخشانیک لەنیوان دکتۆر سەبری و سەرۆکی تەندروستی لیوا دکتۆر رەشید زەکەریا پەیدا بوو، ئەو بوو دژ بە ئەو نووسراویکی بۆ بەریتو بەرایەتی تەندروستی گشتی نووسی. بریاری گواستەوێ بۆ دەرجوو، ئەو بوو سەردانی باوكمی کرد، بەلکو کار بۆ راگرتنی گواستەوێ کە بکا. ئەویش بەلینی پیتا، بەلام کاری بۆ نەکرد، چونکە دەستخەتی باوكم بە ناسانی نەدەخۆتندرایبوو من نووسینەکانیم بۆ ئەنجام دەدا. چەند جار ئەو نووسراوێ بەیاد باوكم دەهینایبوو ئەو دەبوت جاری بوەستی، چونکە زۆر بەپەلە بووم بۆ مائەوێ دکتۆر لە هەولیتەر، بیڕم لەو کەردەو "زۆر بە داخەو" نامەیک بنووسم و لە جیاتی باوكم خۆم واژووی بکەم. چونکە واژووی باوكم زۆر ئاسان بوو تەنها "ملا" بوو، ئیتر ئەو بوو نامە کەم نووسی و ناردم. ئیتر دواي چەند رۆژێک بریاری لادانی بریارە کەي پیتشوو لە بەریتو بەرایەتی تەندروستی هاتەو. دواي نزیکەي هەفتەیک کە خەریکی ریکخستنی نامەو نووسراوێکانی باوكم بووم و نامادەم کردبوو بۆ واژووکردنی ئەو، بۆم برده پیتشەو

تا کو وازوو یان بکات. باو کم به دیدیکی تایه‌تییه وه سهیری کردم و وتی خوت وازوو یان بکه. وتم: چون ده‌بی؟ وتی هه‌روه کسو چون نووسراوه‌که‌ی دکتورت وازوو کرد، "به‌پتیه‌به‌ری گشتی تندرستی" لای دانیش‌تیبوو، ناتوانم چون باس له و ساته بکم، که به‌سه‌رمدا هات، حه‌زم ده‌کرد زه‌وی شق بیت و قووتم بدات، نامه‌یه‌کی له چه‌کمه‌جه‌که‌ی تهنیشتی ده‌ره‌ینا که نووسراوی ده‌ستی "دکتور خه‌یات" بوو. ده‌لیت: نامه‌که‌تم به‌ده‌ست گه‌یشت. خوا لیتی خوش بیت به‌م جو‌ره وانه‌ی پتیه‌داین و به‌ره‌و راستی و دروستی و باشه ناراسته‌ی ده‌کردین. باو کم زور ورد و به‌ه‌ند هه‌لگری کات و به‌لینه‌کانی بوو، نه‌گه‌ر به‌لینی کاتیکی دابیت. ده‌توانی له‌سه‌ر به‌لینه‌که‌ی کاترمیره‌که‌ت دانیتیه‌وه. زور دلته‌نگ و نیگه‌ران ده‌بوو نه‌گه‌ر یه‌ک‌یک له‌سه‌ر به‌لینی خوی دو‌اکه‌وتبا یان بی ناگاداری و داوی لی‌بووردنی پیشتر به‌لینی ناماده‌بوونی به‌پیتی کات و شوین جیبه‌جی نه‌کردبا. من و قاسمی برامی له‌م بو‌ارده‌ا زور ناگادار ده‌ک‌رده‌وه و به‌ته‌نگه‌وه بوو و چاودیری ده‌کردین. تاوه‌کو‌ئه‌م خوه به‌سه‌رماندا دیارکه‌وت. به‌تایه‌تی به‌سه‌ر مندا. چاودیری به‌سه‌ر من وردتر بوو، چونکه‌ خوا لیتی خوش بی قاسم زور به‌ه‌ند هه‌لگر نه‌بوو.

باو کم خوا لیتی خوش بی له ورده‌کاریه‌کانی ژبانی رۆژانه‌ی زور به‌ه‌ند بوو، وردبوو له به‌لین و بریار

و هه‌لسانی به‌یانی و خواردنی و چونه‌ مزگه‌وتی و گه‌رانه‌وه‌ی و چونی بو دیوه‌خان و کاتی خوتندنه‌وه و وانه‌ وتنه‌وه ... هتسد. زور له‌م خوو ره‌وشتانه به‌سه‌ر من رهنگی داوه‌ته‌وه. که له به‌یزوت وانه‌م ده‌وته‌وه و که بو هه‌ولیر گه‌رامه‌وه دوا‌ی کسوچی دوا‌یی باو کم و وانه‌ وتنه‌وه‌م له مزگه‌وت و له سه‌رده‌می به‌ نه‌ندام بوونم له په‌رله‌مان و سه‌رقالیم به‌ سیاست له به‌غدا و خوتندنم له له‌نده‌ن و له ناواره‌ییم له جنیتف و پاریس و به‌یروت و ته‌نانه‌ت له‌م رۆژانه‌ی نیستامدا.

هاورپی و براده‌ره‌کانم و نه‌و که‌سه‌ی که ده‌یه‌ویت بمینیت ده‌زانی به‌یانی و نیوه‌رۆ و عه‌سر و نیواره له‌م کویم.

له‌ کو‌تایی سالی ۱۹۳۴ و داوی نه‌وه‌ی که له‌ گه‌شته‌که‌مان له‌گه‌ل موحسین ناغای ناموزام "سه‌رۆکی شاره‌وانی" گه‌رینه‌وه له‌ ده‌ره‌وه‌ی عی‌راق. ژبانی رۆژانه‌م گۆرانیکی به‌تامی به‌سه‌رداهات. که نه‌ویش هاتنی مه‌سه‌عود مه‌مه‌د بوو بو هه‌ولیر به‌مه‌به‌ستی خوتندن له‌ ناوه‌ندی و وه‌ک میوانیتک له‌ کو‌شکی باداوه. مه‌سه‌عود کوری زانای نایینی ناسراو مه‌لا مه‌مه‌دی جه‌لی له‌ نه‌وه‌ی بنه‌ماله‌ی جه‌لی زانست په‌روه‌ری ناسراوی شاری کو‌یه و کوردستان بوو. که باوکی دۆستی نزیک و به‌پیزی باو کم بوو، له‌ نیوانیاندا گه‌رم و گورپیه‌کی دۆستانه‌ی به‌تین هه‌بوو، له‌ کاته‌ جیا جیاکاندا سه‌ردانی باو کم ده‌کرد له

باداوه به‌ رۆژ و به‌ هه‌فته ده‌مایه‌وه. باو کم هه‌ر میوانیتی هه‌بو‌ایه له‌سه‌ر نانی شتیوان ناماده نه‌ده‌بوو جا هه‌ر که‌ستیک بو‌ایه، ته‌نیا نه‌گه‌ر مه‌لا مه‌مه‌دی جه‌لی زاده‌ی ناسراو له‌ کوردستان به‌ مه‌لای گه‌وره له‌ میوانداری نه‌و باین نه‌وا هه‌ندی جار ناماده‌ی نانی شتیوان ده‌بوو وه‌ک ریزلیتان بو‌نم به‌پیزی که له‌ کو‌یه‌وه هاتبوو.

باوکی مه‌سه‌عود خودا لیتی خوش بی قسه له‌روو و نه‌ترس و هه‌ر شتیک و رایه‌کی به‌ راست بزانیای بی نه‌وه‌ی له‌ لۆمه و قسه و قسه‌لوک خودداری بکات هه‌لو‌تستی خوی ده‌نواند و راو بو‌چوونی بو‌ترانه‌ی هه‌بوو له‌ هه‌ندی باب‌تی نایینی و فیه‌قی له‌گه‌ل نه‌و راو بو‌چوونانه‌ی که باو‌بوو له‌ کوردستان یه‌کی نه‌ده‌گرت‌وه‌ه، به‌لام نه‌و هه‌ر بو‌ی بره‌خسایا ناشکرای ده‌کرد و رایده‌گه‌یاند زور دژو ناچور و ناکوک بوو له‌گه‌ل شتیه‌کان و له‌ شیعریکیدا ته‌نگیان پت هه‌لده‌چنیت و ده‌لیت که زور له‌ کوردستان باوه‌ له‌سه‌ر زارانه: "هه‌تا شتخان له‌ کوردستان بمینتی ئومیدی زنده‌کانیت لیت نه‌مینتی"

له‌ بیرمه له‌سه‌رده‌ستی باو کم زانستی بی‌ژان "علم الکلام" م ده‌خوتند، که به‌ میوانی سه‌ردانی کردین له‌ بو‌نه‌یه‌کدا شه‌ویک له‌و شه‌وانه‌و دوا‌ی نانی شتیوان به‌ ناماده‌بوونی باو کم لیتی پرسیم چی ده‌خوتیت؟ وتم "شرح العقائد"، وتی: نه‌م زانسته زانستیکی ئالۆز و ورده ده‌مه‌ویت له‌ باره‌یه‌وه قسه‌ت

له گه لدا بکه کم له م شهوانه ی دادیت نهویش نه گهر باوکت رای له سر بیت. چونکه بوی هیه حهز له وه نه کات له هه نديک له بیرو راکسانی من به ناگابیت له هه ندي بابه تدا. دواتر که گه رانه وه لای باو کم وتی: برۆ بۆ لای، به لام ناگاداری خۆت به، چونکه هه ندي راو بۆ چوونی زۆر نه ترس و راشکاو ی هیه و به لای گروپی "موسته زله" دا ده چیت. نهو رایانه ی که پیت دروسته وه ربگره، به لام بهو رهنه گیه ی که ناگادارم کردیه وه. نیتر زۆریه ی شه وه کان دوا ی گه رانه وه ی باو کم بۆ ژووری تایبه تی خۆی و دوا ی نه وه ی که به رده سته که مان هه رچی له میوه ی شه وانه ی زستانه ی بۆ ده هینان و هک خورماو فستق و میوژو وشکه هه نجیر و گوژ و لۆز "باوکی مه سعود له شهوانی دریتی زستان حهزی له که میتک خوارنی نه م جوړانه بوو ناوی لیده نا (شه و چهره ز) په رتوو که کم له بن بال م داده ناو ده چرومه لای نهو. له بابه تی پروایه کان و فله سه فه کانیان گفتوگومان ده کرد. نهو هه میشه پیی ده گوتم: " بۆ نه وه ی دیدگایه کی دروستت هه بی بۆ نه م جوړه بابه تانه ده بی پیتش هه موو شتیک له گرتی بۆ به جیماومان خۆت رزگار بکه یت، که هی کۆنه کانه و له ناخستا هه لیکیشیت نه وسا ده گه یته بریار و بیرو پای دروست و شیاو".

نه م وشانم به وردی و دروستی له بهر کردووه، چونکه چهن دین جار له سه ری دووباره کردووه ته وه. نهو فیتری نازادی راده برین و هه میشه

دووباره ی ده کرده وه که واز له بابه تیک نه هینم تا کو پروایه کی پته وم لا دروست نه بیت له سه ر نهو بابه ته ی که پیتم راده گه یه نیت. باوکی مه سعود ناسۆی زۆر فراوانی بۆ کرده وه له بواره کانی نایینی و پروایه کان و زۆر هاوکاری کردم له بواری دارپژانی را که سییه کانی خوم به تایبه تی له م گوشه بابه تانه ی ناماژم بۆ کرد.

لیردها له دریتی باسی نه م زانا مه زنه بۆنه یه کم به یاد دیته وه پیوسته باس بکرت، وه ک باو کم گتیرایه وه و ناماژه بۆ نازایه تی و به جهرگی و ره وان بیتی مه لا محمه دی گه وره ی کۆبی ده کات. له یه ک له سه ر دانه کانی مه لیک فه یسه لی یه کم بۆ هه ولیر. ناهه نگیک له یانه ی فه رمان به رانی بۆ سازکرا. نهو روژه مه لا محمه دی جهلی زاده ی کۆبی به میوانی له سه ر دانی باو کمدا بوو، بۆ نه م ناهه نگه بانگ کرابوون، که گه یشته ده رگای یانه که له هه مان ساتدا موته سه ریف "پارتیزگار" ی هه ولیرش گه یشته بهر ده رگای یانه که. که هاتنه خوار له نۆتۆمبیله که جهنابی موته سه ریف سلاوی لی کردن و نیتر پیتشکه وت بۆ چوونه ژووره وه ی نادی. لیردها جهنابی مه لای گه وره ی کۆیه قۆلی موته سه ریفی گرت و وتی: زانایه کان جینشینی پیغه مبه ران مافی نه وه ت نییه به پیتشمان بکه ویت ته نیا نهو کاته ی که داوای خودایه تی بکه یت! موته سه ریف کشاوه دواوه و وتی: ببووره ده موست ریگا که تان نیشان بده م. له وه لامدا جهنابی مه لای گه وره

فه رموی خومان ریگا که پیده زانین و باو کمی به پیتش خۆی دا. نینجا موته سه ریف به دوا یاندا روشت بۆ شوینی ناهه نگه که. نه م رووداوه له سه رده می عه بدولحه میید عه بدولمه جیدی موته سه ریف "سیسرکه" بووه. له هه مان ناهه نگ مه لیک فه یسه لی یه کم به جینشینی مه لیک و تووه که شوینی خۆی بۆ باو کم چۆل بکات و نهو له شوینی باو کم دابنیشیت.

نهو په یوه ندییه توند و تۆلانه ی که باو کم له گه ل که سانی وه ک مه لا محمه دی گه وره ی کۆیه هه ییوه له گه ل که سانیکی که می به قه د ژماره ی په نجکه کانی یه ک ده ست هه ییوه. یه ک له و که سانه وه ک ناماژمان پیدایه مه لای گه وره و نهوی دیکه "میرانی قادر به گ" سه روک هۆزه کانی خوشاوه تی بوو، که نهو سه ر دانی باو کمی ده کرد هه ستم ده کرد باو کم زۆر پیی ده گه شایه وه و دلشاد ده بوو به سه ر دانه که ی. هه موو هاوکارییه کی نهوی ده کرد لای حکومه ت نه گهر له سه ر ناستی لیوا "پارتیزگا" یان له به غدا بوو بیت.

له پاییزی سالی ۱۹۳۹ که قادر به گ دوو چاری دوا نه خوشی کوتایی ژیا نی بوو له نه خوشخانه یه کی موسل بوو، دوو جار باو کم به ناوی خۆیه وه ناردمیه لای بۆ پرسین و سلاو گه یانندن، که باو کم گوئیستی کۆچی دوا یی نهو بوو له چاوه کانی شوینه واری فرمیتسکم ده دیت و ده نگ له قورگییه وه که وتی: "نیننا لیللا و نیننا نیله یه ی راجیعون" به دهستی

راستی له خۆیداو ئەمە یەک له جاره کەمەکان بوو، کە فرمیتسک له چاوی باوکم ببینم. دواتر ناردمی تاوهکو بەشداری گەیانندی تەرمی بکەم له "موسل" دوه بۆ شەقلاووه. بۆ رۆژی دواتر خۆی چوووه شەقلاووه و لهوێ عەباکەیی کۆچکردووێ لەسەر شانی "سیدی" کۆری گەورە دانای. بەم جۆرە ئەوێ راگەیاندا کە ئەو جێگرهوهی باوکیهتی واتە سەرۆکی هەموو هۆزەکانی خۆشناوهتی. لەگەڵ ئەوێ کە سیدی تازە لە تەمەنی بیست سالییدا بوو، لە هەمان کاتدا کەسانی دیکەیی وەک مامەکانی و نامۆزاکانی پیتشبرکتی ئەوێیان دەکرد، کە ئەوان شوێنەکەیی بگرنهوه. میرانی قادر بەگ نۆینەری هەولیتەر بوو له پەرلهمان حکومەتیش هەلبژاردنی راگەیاندا بوو بۆ تەواکردنی نۆینەرایەتی. "سیدی" تەمەنی بیست سالی تەواو نەکردبوو، باوکم هەولتی چاککردنەوهی تەمەنی دا "سیدی" لەهەمان لەدایک بوونی سالی من بوو له ۱۹۱۷ و چل رۆژ له من بچووکتەر بوو "کرایه" لەدایکبووی سالی ۱۹۰۷. خۆم شاھیدی ئەو هەولدانانە بووم و له کۆتاییدا سەری گرت.

بەدەستی خۆم نامەکانی باوکم بۆ کاربەدەستانی بەغدا لەم بارهیهوه کە باوکم دیتی ئەم هەولدانەیی ئەوم لا شوێنی سەرئەنجە. رۆژیک بانگی کردمە ژوورەکەیی و وتی: باوکی خوالێخۆشبووم هاوڕێ و دۆستیکی نزیکیی والی موسل "سلیمان نەزیف"

بوو، کە کۆچی دوایی کرد والی موسل نامەیهکی بۆ نووسیم سەرەخۆشی لێ کردم. له کۆتایی نامەکە نووسیبووێ نامادەم هەرچ داوایهکت هەیه بۆت جێبهجێ بکەم. دواتر نووسیبووێ هەرچی بۆ باوکتەم نەکردوووه بۆت جێبهجێ دەکەم، ئیستاش کە قادر بەگ مردوووه هەمان هەستەم لا پەیدا بوو بۆ "سیدی" کۆری. دواتر له جانتاکەیی نامەیهکی پیتچراوهی دەرھینا، کە هەندی نووسراوی گرنگی تیا بوو، کە نامەکەیی "سلیمان نەزیف" بوو. خۆم خۆیندەمەوه "کە ئەم نامەیه له سووتانەکە و تالانەکەیی قەسری باداوه لەناوچوو".

شیخ عەلی حیسامەدین یەک لەو پیاوانە بوو کە باوکم زۆر خۆشی دەویست و ریزی لێ دەگرت. ئەو باپیری خیزانەکەم دایکی "فانیزه و فاروق" لەدایکیانەوه بوو پەيوەندییەکە بەم شیخە بەرێزە پایە بەرزە هاوڕێیەتی و ریز و پیتزانین بوو بۆی جیا له پەيوەندی لەگەڵ شیخ عەلی ئەفەندی یان محەمەد ئەفەندی نامۆزای. کە پەيوەندییەکەیان پەيوەندییەکی سۆفیانە بوو، چونکە له ریتبازی نەقشبەندی خزاوون لەسەر دەستی شیخ حیسامەددین.

سەردانەکەیم بۆ هەولیتەر لەبیرە، کە میوانی باوکم بوو له باداوه، باوکم خۆی تاوهکو قوشتەپە بە پیریەوه چوو، ئەمجاره تاکە جارتیک بوو کە باوکم بەم جۆرە پیتشوازی لەهەر کەسیک بکات تەنیا ئەو تاکە سەردانەیی مەلیک فەیسەلی یەکەم نەبیت کە بە میوانی سەردانی کردین

له باداوه.

له یادمە کە ئەوسا باداوه جمەیی دەهات له خەلک له هەموو چین و تووتیکەوه خەلک نامادە بوون. ماوهی نێوان شار و باداوه دوو میل بوو. بەدرێژایی له مێرووستان دەچوو ئەم خەلکە روویان له باداوه دەکرد هاتبوون بۆ پیرۆزیوون بە سەردانیان بۆ شیخی پیرۆز ئەم دۆخە له بەیانیهوه تاوهکو تاریکی شەوی خایاند. رۆژی هەینی کە بۆ مزگەوت هاتە خوار بۆ نۆتیکردن ئەم خەلکە زۆرەیی کە دەورەیی نۆتومبیلەکەیی داین، باوکم و منیش لەناو نۆتومبیلەکە بووین، زۆر بە زەحمەت نۆتومبیلەکە بەسەر قەلا کەوت. کە له نۆتیکردنیش تەواو بووین. ئیتر قەرەبالغی خەلکەکە نایەتە باسکردن. له هەموو لایەکەوه بە چەقۆ و مەقس دەورەیان داوون. بە مەبەستی دەستخستنی پارچە پەڕۆیەک له جل و بەرگی شیخ. ئەوێبوو تەواوی جوبەو کراس و کەواي تیلە تیلە ببوو بەهۆی پارچە لیتکردنەوهی بە مەبەستی پیرۆزی هەلگرتنی.

ئەو دیمەنەیی نامۆزای باوکم محەمەد ئەفەندیم هەرگیز لەیاد ناچیتەوه، باوکی قازی رەشاد، کە یەک له خەلیفەکانی شیخ حیسامەددین بوو، کە بە درێژایی ریتگاکە تا گەیشتنەوه باداوه دەگریا، گریانیکیی بەکۆل و فرمیتسک بە ریتنەکەیدا دەهاتە خوارەوه. ئەو له تەنیش شوفێرەکە دانیشتبوو، لەگەڵ گریان و فرمیتسکەکانی هەندی وشوو

شیعری دهوتوه، لام روون و ناشکرا نه بوو و له یادم نه ماوه. نم سردانه ی شیخ حیسامه ددین بو باوکم پیش ژن خواستم بوو و ریکه وته که یم له یاد نیه.

دوای ژنه پینانم چن دین جار به خیزانه وه سردانیم کردووه و همیشه به سوژ و دیدگای باوکانه وه سهیری ده کردم. سردانیمان ده کرد له "باغه کون، تهوتله، خورمال" که له جوانترین هاوینه هواره کانی کوردستان. به هوی نه وهی که رینگاکه هم مووی ته و او قیرتاو نه بوو. له نیوهی رینگا لای قایقماهی هله بجه، که براده ریکه خوشه ویستم بوو، نو تو مبیله کم جیده هیشت تاوه کو له سردانی شیخ ده گه راینه وه و نیتر رینگاکه مان به ولاغ ده پری. قایقماهی نهوسای هله بجه سه عید قهزاز بوو.

که شیخ حیسامه ددین کوچی دوابی کرد به ریکه وت لای باوکم وانه کانم ده خوتند، که به ردهسته که مان بروسکه که ی گه یانده باوکم نهوسا وهک همیشه له گه ل رهشادی ناموزام به یه که وه بووین، بروسکه که ی به لاوه داناو وانه که ی بو ته و او کردین. دواتر که بروسکه که ی کرده وه و خوتندییه وه سیمای ده موچاوی تیکچوو ناجورییه کی پتوه دیار که وت له گه ل خه مباریه که که سه رتا پای داگرت. نیتر بی دهنگ بوو بو چرکه یهک و دواتر به دهنگیکی کاربگر گوتی شیخ حیسامه ددین کوچی دوابی کرد. من و رهشاد سام دایگرتین، دواتر وتی کاره ساته که زور مه زنه. دواتر وتی به لام چون هه واله که به باوکت

بگه به نین، رووی له رهشاد کرد، هه واله که زور کوشنده ده بیت بو نهو. دواتر کتابه که ی داخست و رووی له رهشاد کرد و وتی: باوکت له کوتیه؟ گوتی: له ژوورده که ی خو به تی. وتی بر بوانگی بکه و هیچ شتیکی بو باس مه که. من چوموه خواره وه و رهشادیش چوو باوکی بانگ بکات. که چوو ژووری باوکی نازانم چیان وتوو، به لام که له ژوورده که هاته دهره وه به دهنگیکی به رز ده یگوت: نا، نه خیر، نابیت، هه رگیز و له م جوژه وشانه. دوای که میتک باوکم داوای نو تو مبیله که ی کرد و روومان له باداوه کرد. باوکم رووی له من کرد و وتی: نیستا نه رکه گه وره که نه وه یه چون به "سه عادهت" ی خیزانم بلیم، که نهوسا دوو گیان بوو، چون نه م هه واله ی پیرا بگه یه نم. که گه یشتینه ماله وه، وتی: خیزانه که ت توژی به قسه خریک بکه.

"حعلیمه" خانم بو بنیره. "حعلیمه" دایه نی سه عادهت ی خیزانم بوو، نیتر نه وه ندی قسه ی بو "حعلیمه" کرد و دواتر که "حعلیمه" هاته لای خیزانم به جیم هیشتن. دوای که میتک گویم له نووزه و گربانیکه ی هیمن بوو. زانیم که "حعلیمه" به ریکه ی به نه رکه که ی خو ی هه لسا وه هه واله که ی به "سه عادهت" ی خیزانم گه یانده وه.

به لام باوکی رهشاد له ماله که ی خو ی بو ماوه ی سن رور مایه وه. قسه ی له گه ل که س نه ده کردو هیچی نه ده خوارد. نیتر ماله کانی سردانی باوکیان کرد، سه ر نه جام باوکم له مزگه وته وه رووی له مالتی باوکی

رهشاد کرد و نیتر نازام باسی چیان کرد، به لام دوا ی نریکه ی کاتر مریک باوکم له گه ل ناموزا که ی به یه که وه هاتنه دهره وه و به نو تو مبیله که به ره و باداوه به ریکه وتین.

دیمه نی خه ماوی به سه روسیمای زور به کاربگری ده بینرا. باوکم له گه ل له سه سینی نانخوردن دانیش و هانی نه وهی دا هه رچییه ک بیت که میتک بخوات و له نه نجامدا هه ولدانه که ی سه ری گرت.

دوا ی نریکه ی دوو هه فته باوکم بریاری نه وهی دا که بو "باغه کون" بچین، به مه بهستی پرسه گه یانندن بو کوره که ی و جیگره که ی شیخ محمه د نه لیسامی. له گه شته که ماندا رهشیدی ناموزاشمان له گه لدا بوو، که دوو سال له رهشاد گه وره تر بوو. نیتر هه ستم به نارامی کرد به تاییه تی که دیتم مامم بو ماوه یه کی دریز به رامبه ر به قه فه زده که ی شیخی کوچک کردو دوهه سستا. دوا ی چنند رورژتیک گه راینه وه هه ولتیر. نهوسا مامم گه رایه وه بو سه ر نه ریته که ی خو ی له به ستنی بازنه کانی زیکرکردن که دوا ی نوژی شیان ده گیرا له مزگه وته که له سه ر ریبازی نه قشبه ندی.

#### تیبینی:

نه نووسینه به شتیکه له یاداشته کانی که به قه له می خو ی پیش مردنی ۱۹۹۹ نووسیویه تی له لایه ن نازادی مه لا فه ندی کوپیه وه دراوه به نیسکلوییدیا.

## سالح شيره ۱۹۹۹-۱۹۲۴

### به قه له مي سالح شيره

ئيسماعيل فصلاح به جليكي شپرتو و كونه به شاره كاندا بلاوي ده كرده وه، سالح شيره ش له باره گادا چاوديري ده كرده. تاكو "۱۴" ي ته مووزي ۱۹۵۸ له م شوتنه مانه وه پاشان به نهيتني گه رانه وه بو هه وليتر.

مهلا عه ولاي حاجي سمايل له لاپه ره "۱۷" ي بيره وه دريه كاندا "سه ريره دي ژياني سياسيم" باسي پارتی ده كات له سالاني ۱۹۵۱، مهلا دنووسن: سالح شيره و كه ريم عاره ب و توفيق ناوتك، مهلا عه ولا سه باره ت به پتوه ندي خو ي و شيره له لاپه ره "۳۷" ي كتيبه كه يدا دنووسن: "له گيران و كتيشه و گيره ي دايره كاني پوليس و حه پس كردن يش هه ر هاويه ش بووين هه تا وامان لي هاتبو هه ر به يه كه وه به "مهلا و سالح يان سالح و مهلا" باس ده كراين.

كاكه مه م بوتاني له كتيبه كه يدا "كاكي كاكان... مرؤقي رووناكبير و شوپشگير" كه له سه ر خه باتي سياسي عومه ر ده بابيه نووسيو به تي، له لاپه ره "۲۱۲" دا



و ... هتد."

له سالي ۱۹۵۴ له گه ره كي شوريجه له كه ركوك حزب خانويه كيان گرتبو هه م باره گا بو هه م روئيو و چاهه مه ني لي دانرابو بو ده ركردني به ياننامه و نووسراوي حزب. نم كاديرانه له خانوه كه دا به نهيتني كاريان ده كرده: "هه مزه عه بدوللا، جه لال تاله باني، عومه ر ده بابيه، ئيسماعيل فصلاح، سالح شيره" كه به ياننامه كان ده رده چوو به نهيتني به سه ر هه موو شار و شاروچكه كاني كوردستان و ناو دراستي عيراقدا دابه ش ده كران.

سالح شيره له سالي ۱۹۲۴ له گوندي "دوله به كره" ي سه ر به ناحيه ي قوشته په له دايك بووه، پاشان چوونه ته گوندي قولته په، كه ده كه ويته نزيك دوله به كره له نيوان هه وليتر و كه ركوك. دواتر چوونه ته ناحيه ي ديه گه ي سه ر به پارتيزگاي هه وليتر. سالح شيره له خيزانتيكي جووتيار ي هه ژار چاوي هه له هيناوه و هه ر له باوه شي نه و خيزانه شدا په روه رده كراوه. باوكي "۳" ژني هيناوه. سالح شيره له داكي راسته قينه ي خو ي شه ش براي هه بووه. دووانيان له خو ي گه وره ترن، كه ناويان "سه ليم و كه ريم" ه، نهواني ديكه ش له خو ي بچوو كترن "حه سن، حوسين، عوسمان"، پينج خوشكيشي هه يه به ناوه كاني "به ديه، سه بيحه، خه ديجه، غزال، گوليزار".

سالح شيره له به رنه وه ي له ژينگه به كي جووتياريدا ژياوه و په روه رده كراوه، هه ميشه سيفات و خه سلته ته پاك و بيگه رده كاني كورده واري په پره و كرده وه، وه ك دلپاكي و ده ستپاكي و راستگويي

له گهلدا بوو، کاريگهري سياسيي حزبي هيو له سر حکومتی نهوکاتی عيراق هينده به هيز بوو کار گه يشته نه وهی به هوی پيلانی دهره کيبه وه حزه که له ناوه ورا و له سر ناستی سرکرديا تيدا بی هيز بکريت و ريزه کانی ليک هه لوه شيته وه. يه که مين ره فتاری سياسيي صالح شيره له گهل نه م حزه دا بوو. پاشان دوا به دواي دامه زرانندی پارتی ديموکراتی کوردستان صالح شيره له دهشتی هوليئر - ناحیه دیبه که په يوه نديی به پارتييه وه دهکات و دهبيتته نه دامي ناوچه ی جووتيارانی حزب. له م باره يوه به ريز خورشيد شيره له چاوپيکه وتنيکدا له گهل رۆژنامه ی برايه تی ژماره "۲۳۹۵" دا دهلی: بهو هويهی که صالح شيردی مامم برا گه وردي بنه ماله که مانه و نه ویش بهر له دامه زرانندی پارتی نه دامي حزبی هيو بوو. پاش نه وهی له "۱۶ ی نابی ۱۹۴۶" پارتی ديموکراتی کوردستان دامه زرا په يوه نديی به ریکه خسته کانی پارتييه وه کرد. پاشان خورشيد شيره دهلی: نهوکات مندال بووم که ده گه راهه وه ديه که صالح شيره زورجانان کاغه زتيکی وه که نووشته پيچراوی دههينا و له ناو نیفوی شه پراوله کهی ده نام و دهیگوت: نه م نه که يته وه هه تا ده چيته مالی عهونی يوسف.



سالی ۱۹۵۴ ژنيکی دیکه ی هينا به ناوی "عصمه" که به شتواری ژن به ژن به رامبه ر خوشکيتکی خوی ژنی دووه می ماره کرد، له م ژنه ی سی کچ و دوو کوری بوو، دواي نه وه له سالی ۱۹۶۵ براژنه کهی خوی ماره کرده وه، چونکه برا کهی به رو دواي نوتومبیل جوانه مرگ بوو، ژنی ستيه می صالح شيره ناوی "سکينه" يه چوار کچ و پينج کوری هه يه.

### خهباتی سياسيي صالح شيره

ناوبراو هه ر له سه رده می لاوتتیه وه چوته مهيدانی سياسييه وه، له سالی ۱۹۴۲ په يوه نديی به حزبی هيو کرده وه، که تاکه حزبی کوردی نهوکاته بووه و جه ماوه رتيکی فراوانی له رۆشنيران و نهفسه ران و چین و تویره کسانی تری گه لی کوردی

باس له وه دهکات چۆن مه ترسی له گرتنی صالح شيره و سمايل هه بووه. بۆيه عومه ر ده بابه به په له خوی گه يانده دائيره ی نه شغال که له سر پردی تازه بوو له ته نيشت "خاسه" له که رکوکو. صالح پشتی به ديوار دابوو، ده موده ست بانگی کرد و خه به ره که ی داين و داوی لی کرد هه ر دوو کيان "واتا شيره و سمايل" خویان بزرگه ن تا ناگادار ده کرتينه وه. هه روه ها له لاپه ره "۲۱۵" ی هه مان کتیبدا و له گفوتوگويه کی نيوان عومه ر ده بابه و ئيسماعيل فلاح و صالح شيره دا سه باره ت به مه ترسی گرتن و خۆراگرتن.

نه مانه ش به شتيکن له نه خلاقیه تی کومه لگای کورده واری له گه گوند و ناوچه کشتوکالیه کاندا. ناوبراو وه ک هه ر بنه ماله يه کی جووتیاری کورد هه ر له مندالييه وه بی ده رامه تی و نه بوونی چه شتووه، به لام هه ميشه به ئی سراده يه کی پۆلاينه وه رووبه رووی سه ختی ژيان بۆته وه و بی هيو نه بووه له دواروژ.

صالح شيره له سالی ۱۹۴۷ دا ژنی هينا وه که ناوی خونچه بووه، له و ژنه کچيتکی بوو به ناوی "نه جيبه" ژنی يه که می له سالی ۱۹۵۰ به نه خو شیی "سيل" کوچی دواي کرد. دواي کوچی ژنه که ی به دوو سال کچه که شی مرد. پاشان له

نوکات مالي عهوني يوسف له خانويه کي بچکولانه ي پشتي پارټزگا يوو.

سالح شيره له سالي ۱۹۵۰ بوته نندامي ليژنه ي ناوچه ي پارتي و ليپرسراوي جووتياران بووه. له سالاني ۱۹۵۰ تا ۱۹۵۸ زياتر له "۱۸" جار له سهر پارتيا ته له لايه ن حکومت ي عيتراقوه زينداني کراوه. له پاش هه لگيرساني شوړشي نه يلوولي يه کم مفره زه ي پيشمه رگه له شاري هه وليردا به سه روکايه تبيي سالح شيره دروست کراوه و چالاکي باش و ديار بيان له شاردا نواندووه. خه باتي سياسي به شيوه يه کي نه پچراو له ناو شاردا به رده وام يوو، پاشان له سالي ۱۹۶۳ پاش کوډه تاي "۸" ي شوبات ناشکرا ده بيت، بزه ناچار ده بيت بچيته ده روه. له ویش به هه مان روحيه ته وه کاري سياسي و پيشمه رگايه تي ده کات. له هه موو شه رډه کاني قهره چوو غ و ديده وان و ده ستي کوډه دا به شدار بووه، نوکات له گه ل ليژنه ي ناوچه ي هه وليئر تيکرا پيکه وه هاتنه ده روه. باره گايان له ناوچه ي ره سول بسکور بوو تا نينشقاقي ۱۹۶۴ ده ستي پيکرو پاش ليک ناشکرا بوون سالح شيره سه نگره ي خوځي له گه ل مه لا مسته فا هيشته وه و هه ر له ناوچه ي ده ستي هه وليئر

مايه وه و درتړدي به خه باتي سياسي دا. سالح شيره له سالي ۱۹۶۵ له لايه ن جاشه کاني حه مه ي سايبه روه به برينداري ده ستيگر ده کړي و له کاتي مفاوه ذاتي "۱۹۶۷" دا نازاد ده کړي. پاش گه رانه وه ي بو ناو شوړش کرايه نه ندامي ناوچه ي کوډه و تا ريککه و تننامه ي "۱۱" ي نادر له هه مان شوين مايه وه. پاشان ليپرسراوي تبيي سه نديکاي کريکاراني هه وليئر ي سپيډرا تا هه لگيرساني شه له سالي ۱۹۷۴ نينجا له گه ل خه لکي کوردستاندا نه ویش رووي کرده شناخ. دواي شکستي ۱۹۷۵ گه رايه وه بو عيتراق. حکومت نه ف ي کرد بو "ديوانيه" له باشووري عيتراق.

پاش نه م زنجيره ميژووييه کورته له سه ر ژياني سياسي سالح شيره ئيستا باس له هه ندي هه لوئست ده که ين له ژياني سياسي نه م پياوه که هه نديکيان له ژيان نامه و بيروه ربي چند که سايه تبييه کي کورديدا تو مار کراون. يه ک له هه لوئسته ناخوش و بريندار که ره کاني که سالح شيره پتي ناخوش بوو نه مه يه:

له سالي ۱۹۶۵ دا سالح شيره چند کادي رتيک به ئيشي خوځي له گوندي هيله وه راده سپيډري له نه نجامي ئيخباريه ک دوو کادي ر ده کوژرين و مام سالح ده گمي و

ره حيم بارزاني که له گه لياندا ده بي در باز ده بي. له هه مان سالدا چند که سيکي هه لپه رست له ناوچه ي جووتياراني هه وليئر راپورت له دژي مام سالح ده نووسن گوايه نه و ئيخباري لي کردوون، به لام به هاتنه وه ي ره حيم بارزاني که له گه لياندا بووه راستيه کان ناشکرا ده بن و ده رکه وت که مام سالح پاک و بيگه رده و دواي ساليک له ژي نازار و نه شکه نجه ي حکومت له کاتي مفاوه ذات نازاد ده کړي. پاش نازاد کردن و گه رانه وه ي ده کريته ليپرسراوي ناوچه ي جووتياران له بيتستانه له سالاني په نجاکان مه لا عه بدولا له لايه ن حکومته وه گيرابوو حزب هه ندي زانياري ده نيډري که ده بي بگات لاي مه لا عه بدولا، سالح شيره ش به م کاره هه لده ستي له کاتيکدا که فه رماني گرتني له لايه ن حکومته وه راگه يه نراوه. شيره ده چي بو بنکه ي پوليسي مه خموور و ده لي ده مه وي بيمه پوليس. به م شيوه يه خوځي ده گه يه نيته مه لا عه بدولا و کاره کي حزبي پي راده گه يه ني.

#### تبييني:

له لايه ن سه نگره ي کوري نه و نوسينه مان به ده ست گه يشت که ناوبراو له سالي ۱۹۹۹ کوځي دوايي کردووه (ن.ه).



## محەممەد ئەمین مەعرووف

١٩٢٠-١٩٩٩

دامەزراندنی (حزبی هیوا)ی کورد، له شوێن رێکخراوی (دارکەر) بەسەرۆکایەتی مامۆستای نەمر رەفییق حیلمی، ئەم کوردپەرورە بوو تە ئەندامێکی چالاک و دڵسۆزی ئەو حیزە نەتەوویەییە کورد لەو سەرەمەدا.

کاتێکیش کە پارتی دیموکراتی کوردستان له ١٩٤٦/٨/١٦ دامەزراند بەسەرۆکایەتی مەلا مستەفای بارزانی نەمر دامەزرا، مامۆستا محەممەد ئەمین مەعرووف بوو ئەندامێکی کارا و دڵسۆزی ئەو حیزە نۆتیە کوردستان کە بەجێدای له پێناو رزگارکردنی کوردستان لەو سەرەمەدا تێدەکۆشا و تێدەکۆشی.

مامۆستا محەممەد ئەمین له ناوچە کۆبە و سەرچەم کوردستان خەباتی نەتەووی دەکرد، بەتایبەتی له ناوچە کەیدا له گەڵ بەرێزان عەلی عەبدوللای ئەندازیار و پارێزەر (عومەر حەیب)ی ناسراو بەعومەرە سوور و عەبدولکەریم توفیق و عومەر دەبابە و پارێزەر بەکر ئیسماعیل و مامۆستا جەلال حەمەد مامەش، له



سەددی رابوردوودا بە مامۆستای قوتابخانەی سەرەتایی کۆبە دامەزراوه و له گەلی گوند و دیهات و شاری دیکە کوردستان نەوی میللەتە کە پیگەیان دووه و له دەرس گوتنەوه دا مامۆستایەکی گەلیک زانا و جێدای و دڵسۆز بووه و نمونەیهکی بەرزای مامۆستای پەرورەکاری میللەتە کە بووه.

مامۆستا محەممەد ئەمین مەعرووف، هەر له سەرەتای چلەکانی سەددی بیستەمەوه، چووه تە میدانی خەباتی نەتەووی میللەتە چەوساوه ستهمدیده کە خۆی و سالتیک دوا

مامۆستای پەرورەکار و تیکۆشەری بە جەرگ و خزمەتگوزاری کورد و کوردستان محەممەد ئەمین مەعرووف کامەلا، له سالی ١٩٢٠ دا له شاری نەدەب و هونەر و زانست، له شاری کۆبە، چاوی بەرێزان هەلتیناوه و گوتی چکە بە قاسپە کەوی قەدپالی چیا باواجی و هەبەتسولتان گۆش بووه و چاوی بەدیخە جوانەکانی شیوی رەزان و سەیرانگاکانی ئەو شارە زیندوو کراوه تەوه.

ئەم زاتە، له خێزانیکی پیشەکاری زانست و نایینپەرور پەرورە بووه. خۆتندنی نایینی له سوخته خانە مەلای رەش دەست پی کردوو و خۆتندنی رەسمیشی له سالی ١٩٢٩ دا له قوتابخانەی سەرەتایی کۆبە دەست داوه تی و قوتابییەکی وریا و زیرەک و زانا بووه و، قونای خۆتندنه کە سەرەتایی له سالی ١٩٣٦ دا تەواو کردوو و پۆ پایزی ئەو سالی چووه تە بەغدا و له قوتابخانەی (خانە مامۆستایان) خۆتندوو پیه تی. له سەرەتای چلەکانی

خەباتى كوردايەتتى نىپو پارتى دىموكراتى كوردستان دەۋرىكى گىرگان گىراۋە و گەلىك ئەندام و كادىرى چالاكىيان پىنگە ياندوۋە. بەتايىبەتتى ئەم زاتە، چونكە كەستىكى رووناكسىر و بەمەنتىق بو، لە ئەنجامى ئەو چالاكىيانە، توشى راۋەدوونان و دوورخستەنەۋە لە شاردەكى خۆى بوۋە. بەلام ئەم كادىرە سەركردەبەي پارتى كۆلى نەداۋە و ھەر بەردەوام بوۋە لەسەر خەباتى كوردايەتتى خۆى و پىتر چالاكىيى سىياسىي نواندوۋە، بۆيە كە كۆنگرەي دوۋەمى پارتى لە مانگى ئادارى ۱۹۵۱د لە شارى بەغدا بەنەيتى بەسترا، واتە دۋاي تىپەرىپوونى نىزىكەي ۵ سال بەسەر بەستنى كۆنگرەي يەكەم، مامۆستا محەمەد ئەمىن ئەندامى كۆنگرەكە بو، لە دۋا دانىشتىندا و لە ھەلبىئاردنى سەركردايەتتى پارتى لەگەل ئەم زاتانەي خواروۋە ھەلبىئىردراۋە:

- ۱- مەلا مستەفای بارزانىي نەمەر، بەسەرۋوكايەتتى ھەلبىئىردرا و بوۋە بەئەندامى لىژنەي ناۋەندى پارتى.
  - ۲- ئىبراھىم ئەحمەد.
  - ۳- نوورى سدىق شاۋەيس.
  - ۴- جەلىل ھۆشيار.
  - ۵- محەمەد ئەمىن مەعرووف.
  - ۶- عومەر مستەفا (دەبابە).
  - ۷- بەكر ئىسماعىل محەمەد.
- ئەۋەي شايانى باسە، ئەم لىژنە ناۋەندىبەي پارتى، جىگرى سەرۋوك و سكرتتەرى حىزبى ھەلبىئىئارد و دەتوانىن بلىتىن لىژنەي ناۋەندىي

كاتى بو. مامۆستا محەمەد ئەمىن مەعرووف جگە لەۋەي كە بەئەندامى لىژنەي ناۋەندىي ھەلبىئىردراۋە و، لە ھەمان كاتدا بەرپىسارىبەتتى و ئەركى بەرپىدەردنى رىكخراۋى (كۆيە) پارتىشى پى سپىردراۋە، كە لە رىكخراۋە گەۋرە و چالاكەكانى پارتى دىموكراتى بو لە كوردستانى باشووردا.

ئەم مامۆستا بەرپىزە، لە چالاكىيى سىياسىي و پەرۋەردەبىدا خاۋەن كەسايەتچىبەكى بەھىز بو. بۆيە كە كۆنگرەي سىتەمى پارتى دىموكراتى كوردستان لە رۆژى ۱۹۵۳/۱/۲۶دا لە شارى كەركووكى دلى كوردستان بە نەيتى بەسترا، لەو كۆنگرەبەدا نامادە بو، چەند بەرپارىتتى گىرگانى تىندا درا، يەكەمىيان: دانانى رىكخراۋى يەكىتتى قوتابىيانى كوردستان و يەكىتتى لاۋانى كوردستان (رىكخراۋى تايبەت بەكوردستان نەك بۆگشت عىراق) بو. ھەرۋەھا بەرپار درا ناۋى حزب لە (پارتى دىموكراتى كورد) ۋە بەكرى بە (پارتى دىموكراتى كوردستان)، ئەمجارەش مامۆستا محەمەد ئەمىن مەعرووف، بەئەندامى لىژنەي ناۋەندىي سەركردايەتتى پارتى ھەلبىئىردرا. بەمىجۆرە سەرۋوك و ئەندامانى لىژنەي ناۋەندىي سىتەم پىكھات:

- ۱- بەرپىز مەلا مستەفای بارزانىي نەمەر- سەرۋوكى پارتى دىموكراتى كوردستان.
- ۲- بەرپىز مىرھاج ئەحمەد- ئەندامى لىژنەي ناۋەندىي.
- ۳- دوكتۇر جەغفەر محەمەد كەرىم-

- ۴- بەرپىز عەلى عەبدوللا - ئەندام.
  - ۵- بەرپىز محەمەد ئەمىن مەعرووف- ئەندام.
  - ۶- بەرپىز نوورى شاۋەيس - ئەندام.
  - ۷- بەرپىز ئىبراھىم ئەحمەد - ئەندام.
  - ۸- بەرپىز نوورى ئەحمەدى تەھا- ئەندام.
  - ۹- بەرپىز جەلال تالەبانى - ئەندام.
  - ۱۰- بەرپىز رەشىد عەبدولقادر- ئەندام.
  - ۱۱- بەرپىز عەلى حەمدى - ئەندام.
  - ۱۲- بەرپىز عومەر دەبابە - ئەندام.
  - ۱۳- بەرپىز جەلىل ھۆشيار - ئەندام.
- مامۆستا محەمەد ئەمىن مەعرووف، پارتىبەكى دلىسۆزى لەخۆبوردو بو، لە جىبەجىكردىنى كارى حىزبى و لە دۋاي ھەلگىرسانى شۆرشى ۱۴۳ى تەمۋوزى ۱۹۵۸دا دەۋرىكى سەرەككىي ھەبو لە رىكخستەنەۋەي رىزەكانى پارتى دىموكراتى كوردستان لە ناۋچەي كۆيە، لە لىژنەي بەرەي نىشتمانىي دووقسۆلى نىۋان پارتى و حىزبى شىۋەي عىراق، دەۋرىكى بالاي ھەبو لە چارەسەركردنى ھەر كىتەبەك لە نىۋان ئەو دوو حىزبە روویدا بوۋايە. ھەمىشە لەگەل تەبابى و دۆستايەتتى و كىبىركىي شەرىف و ھىمانەي سىياسىدا بو، تاكو رۆژى كوچى دۋايى، (۱۹۹۹/۱۱/۱۵)، ھەمىشە دلىسۆزى رىبازى بارزانىي و بزۋوتنەۋەي رىزگارىخۋازىي كوردستاندا بو.

كەرىم شەرھە

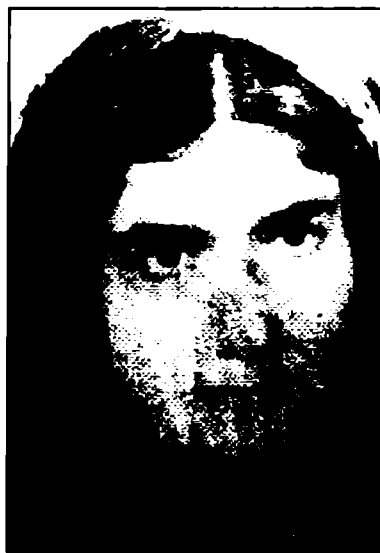
## نہ جیبہ خانی جہ لیزادہ

۱۹۱۷ - ۱۹۹۹

کوردستاندا. چونکہ یہ کہمین قوتابخانہی سہرہ تایی تایبہت بہ کچان لہ پایزی ۱۹۳۳دا لہ کویہ کرایہ وہ و لہ سہرہ تادا نہ جیبہ خان بووہ تہ سہرہ رشتی ئەو قوتابخانہیہ تاکو بہر پتوہ بہر و ماموستای ئافرہ تی بو ہاتووہ و بہ تہ واوی ریکخواوہ.

ئەم خاتوو نہ زیردک و ہوشیارہ لہ سہرہ تایی چلہ کانہ وہ تیکہ ل بہ خہ باتی سیاسی میللہ تہ کھی بووہ و لایہ نگیریکی چالاک و دلسوزی حزبی هیوا بووہ و ئافرہ تانی ہوشیار کردو تہ وہ بو خہ باتکردن لہ پیناوی و دەستہیتانی مافی خویمان و نہ تہ وہ کہ یان.

لہ گہ ل دامہ رزاندنی پارٹی دیموکراتی کوردستان لہ ۱۹۶۶/۸/۱۶ دا بووہ تہ



زاتہ زانیہ، باوکانی ہان دا تاکو کورہ کانیان بخنہ بہر خویندنی قوتابخانہی رہمی. نہ جیبہ خان تاکو پۆلی پینجہم لہو قوتابخانہیہ دا لہ گہ ل کوران خویندی و بہو پییہ قوتابخانہ کھی کویہ بووہ تہ یہ کہمین قوتابخانہی تیکہ لاوی کوران و کچان لہ ہہ موو

نہ جیبہ خانی جہ لیزادہ کچہ گہوردی زانا و شاعیری ناوداری کورد مہلا محمہدی کوی، ناسراو بہ (مہلائی گہوردہ) یہ. لہ روژی ۱۹۱۷/۹/۸ دا لہ گہرہ کی بایز ئاغای شاری کویہ چاوی بہ ژیان کردو تہ وہ. مہلائی گہوردہی باوکی پیاوکیکی زانا و بیرفراوان بوو، لہو کاتہی کہ خہ لکی شاری کویہ کورہ کانیان نہ دەناردہ قوتابخانہی رہمی، بہ تایبہ تی لہ سہرہ تایی بیستہ کانی سہدہی بستہ مدا، دەبینین ئەو زانا پیشکە و تنخوازہ، ئەم کچہی خوئی لہ گہ ل کوران لہ سالی ۱۹۲۴ دا لہ قوتابخانہی سہرہ تایی کویہ لہ بہر خویندن دانا. ئەو ہہ لویتستہ بہرزہی ئەو

نەندامیکی دلسۆزی ئەم حزبە دیموکراتییە پیشکەوتنخوازە کورد و دەوریکی باشی بوو لە بلاوکردنەوەی ھۆشیاری سیاسی لە نیو ئافرەتانی کوردستان لە سەردەمی کۆماری دیموکراتی کوردستان بەسەرۆکایەتی پێشەوا قازی محەمەدی نەمر.

لەگەڵ دامەزراندنی یەکییتی ئافرەتانی کوردستان لە ۱۱/۱۲/۱۹۵۲ دەوریکی باشی تیدا گیراوه و بەنھینی خەباتی کردوو و بوو تە سەرۆکی لقی ئەو یەکیتیە ئافرەتان لە شاری کۆیە و دەوریکی باشی بوو کۆکردنەوەی ئافرەتان لە دەوری یەکیتیە کەیان لە سالانی ۱۹۵۸ و ۱۹۵۹ و ۱۹۶۰ لە دواى ھەلگیرسانی شۆرشى ۱۴ تەممووزى ۱۹۵۸ دە سەرۆکی یەکییتی ئافرەتانی کوردستان- لقی کۆیە ھەلبژێردراوه و بەناوی ئەم رێکخراوهوه لە ئاھەنگ و بۆنەى نیشتمانی وتاری بەناو ئافرەتان خۆتیندۆتەوه و ئامانجەکانی یەکییتی ئافرەتانی کوردستانی بۆ خەڵکە کە شى کردۆتەوه. جگە لە چالاکى سیاسى، ئەو ئافرەتە لە ناو کۆمەڵی ژنان دەوریکی

باشی بوو بۆ بەرزکردنەوەی ئاستی ھۆشیاری کۆمەڵایەتیان و ریز لێنان لە دەوری ئافرەت لە بەرەو پێشەو بەردنی کۆمەڵی کوردەواری و دوورکەوتنەوە لە دابونەریتی کۆنی لە کەلک کەوتوو و گرتنی داب و دەستووری نوێی سوودبەخش بۆ میللەتی کورد. لە کۆر و کۆبونەوهی جەماوەریدا ھەموو ھەولێکی ئەو بوو، پیاوان ریز لە ئافرەتان بنین و بەچاوی یەکسانی لە مافی ژیان و ھەلسووکەوتیان بنوارن و جیاوازی لە نیوانی دەوری پیاو و دەوری ژن لە پێشخستنی کۆمەڵی کوردەواری نەھیتلن.

خاتوو نەجیبە خان بەشداری لە شۆرشى ئەیلوولدا کرد و لە دواى نەسکۆھیتانی شۆرشە کەش تا کو سالی ۱۹۷۷ ئاواردی ئێران بوو. ئینجا گەرایەوه کۆیە و لەو شـاـرەدا دەوریکی کۆمەڵایەتی وەک (حەپسەخانی نەقیب)ی لە مەلەبەندە کەى خۆیدا بینی، تا کو لە دواى ژیانى ھاتە شاری ھولیر و لە ئنجامی پیری تووشی ئیسکەنەرمەى قاچی بوو، لە شەوی ۱۱ لەسەر ۱۲/۶/۱۹۹۹ دە تەمەنی ۸۲ سالیدا کۆچی دواى کرد و

تەرمە کەى برا یەوه کۆیە لە گۆرستانی دەرویش خدر لە تەنیشت باب و باپیرانی بە خاک سپێردرا.

ئەو ئافرەتە روونا کبیرە لە ماوەی ژیانیدا ۳ بەرگ لە (تەفسیری قورئان) کە مەلای گەورەى باوکی کردوو یەتی، بە چاپ گەیاندوو و لە نووسینەکانی خۆشی کۆمەڵیک بابەتی بەنرخى بەدەسنووسی لە پاش بەجی ماوه و چاوەروانی چاپکردن لەوانە:

۱- مێژووی کۆیە و ولاتە کەى.

۲- مێژووی بنەمالەى جەلیزادە.

۳- رووداوەکانی کوردستان لە سەردەمی شۆرشى ئەیلوولدا.

۴- کتیبى ھەمەرەنگ- کە بریتییە لە چەپکیتک لە حیکایەتی فۆلکلۆری و یاریی کوردەواری.

نەجیبە خان ئافرەتییکی راستگۆی قسە لە روو بوو، لە ھەر کۆر و کۆبونەو یە کى ئافرەتاندان ئامادە بووایە، گویى لى رادەگیرا و ئامۆژگاری ئافرەتانی دەکرد بۆ ھۆشیاری و ازھینان لە دابونەریتی دواکەوتوو.

کەریم شەرزا

## عەقید بەکر عەبدولکەریم حەوێزی ١٩٩٩-١٩١٤

دوای رووخاندنی کۆماری دیموکراتی کوردستان و لەسێدارەکانی قازی محەممەد و هەقالانی لە ١٩٤٧/٣/٣٠، موقەدەم بەکر لەگەڵ چوار ئەفسەرە نیشتمانپەرودەرەکەیی هەوێزی (عەیززەت عەبدولعەزیز و مستەفا خۆشناو و خەیروللا عەبدولکەریم و محەممەد قودسی) گەشتە سەر سنووری باشووری کوردستان، ئەوان هەر چواریان خۆیان بەدەستەوه دا بەپیاوانی رژیمی بەغدا کەچی ئەم ملی ڕێگای گرت بەرەو گوندەکەیی خۆی (شیواشان) لە دەقەری کۆیە لە ١٩٥٤ دا چووە لای شیخ مەحموودی نەمر لە داری کەلی، لە ١٩٥٧ عەفوو کرا و گەڕایەوه شاری کۆیە.

لە دوای شۆڕشی ١٤ تەمبوزی ١٩٥٨ دا گەڕایەوه سویای عێراق و ماوەیەک لە رهواندز سەرکردەیی هێزی بەرگری میلی بوو. ماوەیەکیش بۆ ناوەراستی عێراق دوور خرایەوه، بەلام پلەیی "عەقید" یی درا، لەو ئۆرودووی گەیی نەوێندەیی دلێ بەکوردستانەوه بوو، ئەوێندە دلێ بەپلە و پایەیی عەسکەری خۆش نەبوو.

کە شۆڕشی رزگاریخواری نەیلوول لە ١١ تەیلوولی ١٩٦١ دا هەلگیرسا چووە پال شۆڕشگیرانی کورد و لە ژێر سەرکردایەتی بارزانی خەباتی چەکداری کرد. لە گەلیک لە شەرەکانی بەرەو رهواندز و خۆشناوەتی و چپای سەفین وەک سەرکردەیی عەسکەری قالیبۆوهی خەباتی چەکداری تا سالی ١٩٦٧ لە دژی دۆژمنی کورد و کوردستان جەنگا تاکو رۆژی کۆچی دوایی لە ١٣/١٢/١٩٩٩ وەک دلـسۆزێکی رێبازی کوردایەتی لە خەباتی نەتەوهیی لای نەدا. باشترین بەلگەشمان بۆ راستی هەلوتیستی لە قۆناغەکانی ژانییدا بەرامبەر بەکورد و کوردستان و خەباتی نیشتمانی، کتیبە بەرخەکیەتی بەناوی (گەشتیک بەکۆماری مەهاباددا).

### سەرچاوه:

- ١- بەکر عەبدولکەریم حەوێزی- گەشتیک بەکۆماری مەهاباددا- ههولێر- دەزگای ناراس ٢٠٠١.
- ٢- کەریم شەرەزا- رۆژنامەیی خەبات ژمارە (٢٠٠٧) ی رۆژی ٢٠/١٢/٢٠٠٥ بابەتیکی لە یادی ئەم کەسایەتییددا.

کەریم شەرەزا

کوردپەرودەری شۆڕشگێڕی بەجەرگی کورد، "عەقید بەکر عەبدولکەریم حەوێزی" لە سالی ١٩١٤ دا لە شاری کۆیە، شاری خەباتی کوردایەتی لەدایک بوو، خۆتندنی سەرەتایی لە کۆیە و ناوەندی و نامادەیی و کۆلیتی عەسکەری لە بەغدا تەواو کردوو، لە سالی ١٩٣٦ دا بەپلەیی مولایمی دووم دامەزرێاوه. دوای ماوەیەک چووەتە خۆتندنگای تۆیخانە و بەپلەییەکی باش خۆتندنیشتی تەواو کردوو و پلەیی بەرز کراوەتەوه بۆ مولایمی یەکەم.

مولایم بەکر لەگەڵ دامەزراندنی حزبی هیوا لەسەر هەیکەلی (کۆمەڵەیی دارکەر) لە سالی ١٩٣٩ دا بووێتە ئەندامیکی چالاکیی ئەو حزبه و دەستەییەکی لە ئەفسەری دلـسۆزی هیناوتە ناو ریزەکانی (هیوا) لە هەمان کاتییدا فەرمانە سەربازییەکەیی خۆی بەباشی بەجێ گەییاندوو، بۆیە پایەیی بەرز کراوەتەوه بۆ پلەیی رەئیس (نەقیب) بە (رەئیس بەکر) ناسراوه. بەلام ئەوێندەیی گۆتی بەخەباتی سیاسی داوه، ئەوێندە گۆتی بەپلە و پایەیی عەسکەری نەداوه.

لە رێگای حزبی هیواوە پەییوێندی بەشۆڕشی ١٩٤٣- ١٩٤٥ ی بارزانەوه کردوو و لە حکوومەت یاغی بوو. لەگەڵ شۆڕشگیرانی بارزان لە پایزی ١٩٤٥ دا دەچیتە رۆژەلاتی کوردستان و دەکەوتە پال بزووتنەوه رزگاریخواری کورد لەو بەشەیی کوردستاندا و بەشداری لە ناھەنگی دامەزراندنی کۆماری دیموکراتی کوردستان بەسەرۆکایەتی پێشەوا قازی محەممەد لە مەهاباد دەکات. فەرماندەیی فەوجیکی هێزی بارزانییەکانیش دەکات و مەشقیکی زۆریان بۆ دەکات تا بێن بەپاسەوانی شەرف بۆ سەرۆکایەتی کۆماری کوردستان، لە هەمان کاتییدا دەورێکی چالاکانەیی بینی لەسەرکردایەتیکردنی لەشکری فیدکارە بارزانییەکان لە بەرگریکردن لە کیانی کۆماری دیموکراتی کوردستان و لە شەری (قاروا)، کە بەشکاندنی ئەرتەشی حکوومەتی شاهەنشای ئێران کۆتایی هات، سەرکەوتنیکی گەورەیی بۆ کۆماری کوردستان تۆمار کرد. بۆیە قازی محەممەد بەمەرسوومیکی کۆماری پلەیی (بۆلگفینگ) واتە (موقەدەم) ی پێ دا. دوای سەرکەوتنی لەو شەرەش کرا بەسەرکردەیی لەشکری کوردستان لە سەرەشت.

## مەلا ئەھمەت ھاجى سەمىيە (ئەھمەت ئىسمائىل ئەھمەت)

۱۹۲۷-۲۰۰۰

دكتور دىئېر ھەرخان ئىسمائىل

ئوچۇق پادىئاننى پىن سىتېر داروھ  
بەھەسسى چالاككردنى  
رىكخستىنەكان.

لە سالى "۱۹۵۶" دا بە ھۆي  
بەشدارى كردنى لە خۆپىشاندانى  
نارەزايى خەلكى عىراق دژ بە  
ھىرشى سى قۆلى بۆ سەر ولاتى  
مىسر دەدرىتە دادگا.

بە ھۆي چالاكىي سىياسى و  
پۆلى لە پارتى لە سالى  
"۱۹۵۷" دا لە دادگاى عورفى  
بەغدا بىرىرى دوو سالى زىندانى بۆ  
دەردەچىت و تاوھكىو (۱۲) ي  
تەمىزى (۱۹۵۸) لە زىندان  
دەمىنىتەوھ.

لە سالى "۱۹۵۸" دا لە كاتى  
گەرانەوھى بارزانىي نەمر لە  
بەكىتىي سۆقىتەوھ، بەكىك بووھ  
لە ئەندامانى حزب كە بەشدارىي  
كردووھ لە پىششوازي و  
بەخىرھاتنەوھى لە ھوتىلى (سمىرا  
مىس) لە بەغدا.

لە سالى "۱۹۵۹" دا دوای



پەردى بە كار و چالاكىيەكانى  
داوھ، دەورىكى بالاي ھەبووھ لە  
بلاوكردنەوھى بىروباوھرى پارتى لە  
نىو چىنى جووتىيار و كرىكاراندا،  
ھەر لەو كاتەدا بلاوكراوھكانى  
(رزگارى) و (نداء كردستان) ي لە  
نىو خەلكدا بلاوكردووھتەوھ.

لە سالى "۱۹۵۴" دا لەبەر  
لىھاتوويى و زىردكى لە لايەن  
مەكتەبى سىياسىيەوھ كراوھ بە  
ئەندامى لىژنەى ئوچۇق ھولتېر.

لە سالى "۱۹۵۶" دا بۆ  
ماوھىك سەرىپەرشتىيارى  
رىكخستىنەكانى پارتى لە موسل و

مەلا ئەھمەت ناسراو بە (مەلا  
ماتېر) كەسپىيەكى ئوودارى  
شارى ھولتېرە، وھك كادىر و  
سەركردەيەكى سىياسى و سەرىازى  
لە بزووئتنەوھى رزگاربخوازي گەلى  
كورد بە تايبەتى لە سالانى پەنجى و  
شەستەكاندا كاربان كردووھ.

لە سالى ۱۹۲۷ لە گوندى  
(ھەسەن بلباس) ي ئوچۇق  
كەندىئاوھ لە خىزانىكى مەردار و  
جووتىيار لەدايك بووھ، خوتىندى  
لە مزگەوت بووھ.

لە سالى "۱۹۵۰" دا لە  
بەرىتوھبەرايەتى شەھەندەفەرى  
ھولتېر- كەركوك وھك كرىكار  
كارى كردووھ، ھەر لەو سالەدا  
پەيوەندىي بە (پارتى دىموكراتى  
كوردستان) كردووھ و بەشئوھيەكى  
رەسمى بۆتە پارتى لە رىنگاى  
(ئەھونى يوسف).

لە سالانى "۱۹۵۰-  
۱۹۵۴" دا وھك كادىرىكى پارتى  
دلسوز و نازايانە لە دەشتى ھولتېر

عوومەر دەبابە بەرپرستی دووهمی پارتی بوو له کهرکوک.

له سالی "١٩٥٩" دا ئەندامی سەرەکی لیژنەی ئامادەکاری کۆنگرەیی چوارەمی پارتی بوو له بەغدا.

له "٣/١٠/١٩٥٩" دا له کۆنگرەیی چوارەمی پارتی له بەغدا به ئەندامی لیژنەی مەرکەزی هەلیژێردراوه.

له سالی "١٩٦٠" دا له سەر داوای مەکتەبی سیاسی پارتی بەرپرستیارەتی رێکخستەکانی له موسل پێ سپێردراوه.

له سالی "١٩٦٠" دا یه‌ک‌تیک بوو لهو ئەندامانەیی لیژنەیی مەرکەزی که واژویان له سەر داواکاری حزب بو وەرگرنتی مۆلەتی فەرمی له حکومەت له بەغدا کردوو.

له سەرەتای مایسی سالی "١٩٦٠" دا له کۆنگرەیی پینجەمی پارتی له بەغدا به ئەندامی لیژنەیی مەرکەزی هەلیژێردراووتەوه.

له ناوەراستی تەمووزی سالی "١٩٦٠" دا حزب رەوانەیی ناوچەیی بادینانی کردوو به مەبەستی دامەزراندنی هیزی فریاکەوتنی میلیلی بو پاراستنی ناوچەکه له هەر هێرشێکی سەربازی حکومەت.

له سالی "١٩٦٠" دا سەرپەرشتی هیزی پێشمەرگەیی کردوو له ناوچەیی ههولێر، له م ساوه‌یه‌دا توانیویه‌تی به‌ریه‌رچی

هێرشەکانی حکومەت بداتەوه.

له سالی "١٩٦١-١٩٦٤" دا وه‌ک سەرکرده‌یه‌کی سەربازی رۆلێکی گه‌روه‌ی بینویه و چالاکانه به‌شداری له شۆرشێ ته‌یلوولی مه‌زن کردوو و که‌سیکی نزیک بووه له بارزانی نه‌مردا له کاتی سەردانی بو به‌ره‌کانی شه‌ر.

مه‌لا عه‌ولا یه‌کتیک بووه لهو سەرکرده‌نەیی که به‌شداری له دامەزراندنی یه‌که‌م مه‌فره‌زه‌ی شاخی کردوو، هه‌روه‌ها له زۆریه‌ی داستانه‌کانی به‌رگری کردن له (ده‌شتی هه‌ولێر، دۆلی خو‌شناوه‌تی، دۆلی سماقولی، قه‌لادزه، سیده‌کان، لولان، خواکۆرک) به‌شداری چالاکانه‌ی کردوو.

له سالی "١٩٦٤" دا له کاتی به‌ستنی کۆنگرەیی شه‌شم له ده‌ستەیی ئامادەکاری کۆنگرە‌دا بوو، به‌لام له‌م کۆنگرە‌یه‌دا که له قه‌لادزه به‌سترا له‌گه‌لا چەند ئەندامێکی تری سەر به‌ بالی مەکتەبی سیاسی له لیژنەیی مەرکەزی لایرا.

له سالی "١٩٦٤-١٩٦٧" دا به‌رپرستی کۆمیه‌تی ناوچەیی هه‌ولێری سەر به‌ بالی مەکتەبی سیاسی بوو.

سالی "١٩٧٤-١٩٨٨" پۆستی وه‌زیری ده‌ولەت له حکومه‌تی عیراقدای وه‌رگرتوو و بزوو تنه‌وه‌یه‌کی به‌ ناوی (شۆرشگێری کورد) له بەغدا دامەزراندوو.

له سالی "١٩٨٩" دا خانەنشین کراره و گه‌راوه‌ته‌وه هه‌ولێر له ویدا نیشته‌جێ بوو.

له سالی "١٩٩٠" دا به‌شی یه‌که‌می له بیره‌وه‌ریه‌کانی له کتیبێتکدا به‌ ناوی (سەربرده‌ی ژبانی سیاسیم) به چاپ گه‌یاندوو.

له رێکه‌وتی "٢٤/٤/٢٠٠٠" له شاری هه‌ولێر به‌ نه‌خۆشی کۆچی دوایی کردوو.

سەرچاوه‌کان:

١- مه‌لا عه‌ولای حاجی سمایل، سەربرده‌ی ژبانی سیاسیم، (به‌غدا/ ١٩٩٠).

٢- مسعود البارزانی، البارزانی والحركة التحررية الكردية، ج ٣، (اربيل/ ٢٠٠٢).

٣- جلال الطالباني، كردستان والحركة القومية الكردية، (بيروت/ ١٩٧١).

٤- عه‌ریف سلیمان، بیره‌وه‌ریه‌کانی عه‌ریف سلیمان، (سلیمانی/ ١٩٩٩).

٥- عبدالفتاح علي البوتاني، الحياة الحزبية في الموصل، (اربيل/ ٢٠٠٣).

٦- حبيب محمد كريم، تاريخ الحزب الديمقراطي الكردستاني، (دهوك/ ١٩٩٨).

٧- میقان عارف عبدالرحمن، الحركة القومية الكوردية التحررية، كوردستان العراق، (اربيل/ ٢٠٠٥).

## مامۇستا مەلا غەزىز سەيد حەسەن

۱۹۱۸ - ۲۰۰۰

ھەولتەر گەلىتەك زاناي ئايىنى گەورە و ناۋدارى تىدا ھەلگەوتون، لەوانە، كىرە رۆلىكى نىستمانپەرودرانەي پىرۇزبان ھەبوۋە لە فىترىردن و پەرودرەكردنى خەلگى كوردستان و پىنگەياندن و خەملاندنيان لە زانست و مەعرفەت و رۆشنىبىرى، زۆر لەوانە بوۋدە قوتابخانە و چەندىن لە نەۋەكانى كوردستانيان ھان داۋە، كە رىگەي زانست و فىيكر بگرەنە بەر، ئەو زانستە بگەنە چەك بۆ پىشكەوتنى كۆمەلەكەيان و رۆشكردنەۋەي رىگەي خەباتيان. يەكەتە لەوانە: (مامۇستا مەلا غەزىز كورپى سەيد حەسەن كورپى سەيد حەمەدئەمىن)د، كە لە سالى (۱۹۱۸) لە شارى دىرىنى ھەولتەر لە گەرەكى تەعجىل چاۋى بۆ ژيان ھەلھەتيناۋە، لە مندالىيەۋە دەخرىتە بەر خوتىندن، لەلای چەندىن مامۇستا دەرس دەخوتىنى، لەوانە: (مەلا غەبدوللا، مامۇستا تاهىر) لە دوايى لە

مىزگەوتى شىخ مستەفاي نەقشەبەندى و لەلای جەنابى شىخ دەخوتىنى، لە پاشان لەلای شىخ غەبدوللاي كورپى شىخ مستەفا تا خوتىندى تەۋاۋ دەكەت و لەلای شىخ مۆلەتى مەلايەتى (ئىجازەتى علمى) ۋەردەگىرت. لە سالى ۱۹۵۲ دەبىت بە ئىمام و خەتەبى مىزگەوتى مەحمۇود غەلاف. لە ھەمان مىزگەوت خوتەبەي ھەينىي بە زمانى كوردى خوتىندۆتەۋە. دواي ئەۋە بە فەرمانى شىخ مستەفا چوۋدە مىزگەوتى و بۆتە ئىمام و خەتەبى. فەرمانى بۆ دەرچوۋە. ھەر لەۋى ماۋدەتەۋە تا ئەۋ كاتەي لە سالى (۱۹۸۲) خانەنشىن كراۋە، لە پاش خانەنشىنكردنى چۆتە مىزگەوتى (حاجى مەحمۇود) لە گەرەكى (بىرژيان)، ھەر بۆ خوا پىشنىۋى دەكرد بەبى موۋجە، ئىنجا دەستى كەرد بە دروستكردنى ئەۋ مىزگەوتەي خۆي، كە روۋبەرى (۱۲۰۰)م، لەگەلا ئەۋەشدا بەسالاچوۋ بوۋ، بەلام ھەردەم

چالاكىي ئايىنى خۆي دەنۋاند، سەرەراي نەمەش خۆي پىشنىۋى و خوتەبەي دەخوتىندەۋە لە مىزگەوتەكەيدا.

تاكو نىۋودرۆي رۆزى (۲۴/۶/۲۰۰۰)ي زايىنى مائاۋايى لە دنيا كەرد و كۆچى دوايى كەرد، ھەر لە مىزگەوتەكەي خۆيدا نىژرا.

مامۇستاي خوالىخۆشبوۋ ھەموو ژيانى ھەر بۆ دىن و ئايىنەكەي تەرخان كەردبوۋ، بە نامۇزگار كەردنى مووسلمانان و دەرس گوتن بە فەقى و قوتابيان لە مىزگەوتەكەي، بەلكو (مەلا سەيد مۇنەبەد)ي كورپى يەكەتە بوۋ لەۋ قوتابيانەي دواي خوالىخۆشبوۋ توانى شوتىنى باۋكى بگرىتەۋە و لە ھەمان مىزگەوت پىشنىۋى و وتارى ئايىنى رۆژانى ھەينى بخوتىتەۋە.

\* ئەم بابەتە لە گۆشارى بارش، ژمار (۱) سالى ۲۰۰۰ ۋەرگىراۋە.



## تایەر ئەحمەد حەوێزی

۱۹۱۹ - ۲۰۰۰

دەکرێتە مامۆستای قوتابخانەی ناحیەی ماوەتی سەرەتایی لە قەزای شارباژێری پارێزگای سلێمانی و لەگەڵ مامۆستایان نووری شاوێس و محەمەد میرزا غەفوور، کە لە دواییدا بەدلشاد رەسوولی ناوی دەرکرد خزمەتی نەوێ نۆتی کوردیان لە ناوچەکەدا کرد. دوای دوو ساڵ لە پایزی ۱۹۴۲دا بۆ قوتابخانەی قەلادزێی سەرەتایی گۆتزر اوووتەووە و کراوە بە بەرپۆبەر دەستەبەک لە مامۆستای بەتوانای وەک "رەئوف زوهدی" و "غەریب مستەفا" و "سەعدووللا نامیدی" و "فەتحووللا عەبدووللا" و "محەمەد توفیق وردی" و "نووری عەبدووللا دیبەگەبی" خزمەتی کرداری پەرۆردە و فێرکردنی مندالانی کوردیان کردوووە. ئەحمەد ئاغای باوکی لەو شارەدا لە ساڵی ۱۹۴۲دا لە تەمەنی ۸۲ ساڵی کۆچی دوایی کردوووە و دوای چوار



محەمەد حەوێز و بايز عەبدووللا دزەبی و چەندانی دیکە).  
لە ساڵی ۱۹۳۸دا قوئاغی ناوئەندی دەبڕی و دەچیتە نامادەبی، هەر لە هەولێر لە ساڵی ۱۹۴۰دا لە تاقیکردنەوێ گشتی دەرەچتی و لە دەورەبەکی پەرۆردەبی لە بەغدا بەشداری دەکات. لە ۱۹/۱۲/۱۹۴۰دا بۆ بەکەم جار بە مامۆستا دادمەزێ و

مامۆستا تایەر ئەحمەد حەوێزی لە ساڵی ۱۹۱۹دا لە گەڕەکی بەفریقەندی شاری کۆبە، کوردایەتی چاری بەژبان هەلیناوە. لە تەمەنی ۷ ساڵیدا لە سەرەتای ساڵی ۱۹۲۶دا لە سوختەخانەی (مەلا ئەحمەدی رەش) لە گەڕەکی قەلات دەستی بە خویندنی ئایینی کردوووە و لە ساڵی ۱۹۲۹دا باوکی بر دوویەتی قوتابخانەی سەرەتایی کۆبە. چونکە بنچینەی خویندەوێ زانیووە بۆیە لە پۆلی دوو دەوێ وەرگیراوە و هەموو ساڵیک بەزیرەکی دەوێ و لە هاونی ساڵی ۱۹۳۴دا قوئاغی سەرەتایی بریووە و چوووتە هەولێر و لە قوتابخانەی ناوئەندی خویندووێتی ئەم زاتانە هەولێری و کۆبی هاونی بوون:

(عوسمان قوێجە قەساب، مووسا سەمەد، مەسوود محەمەد، یونس دلدار، تایەر شاباز،

سال خزمەت مامۆستا تایەر گۆتیزاوه‌ته‌وه بۆ قوتابخانە‌ی غازیی سەرەتایی لە ناو شاری سلێمانی و لەگەڵ مامۆستایان عەزیز محەمەد فەرەج (بەریتۆبەری قوتابخانە) و رەئوف زوهدی و عەلی کاکە و چەند مامۆستایەکی تر ئەرکی پەرۆردە و فێرکردن جێبەجێ دەکەن، لەسەر هەلۆتستی نیشتمانی بەشیتۆبەری ئیباری دواي سالتیک واتە لە ۱۹۴۷دا هەڵدەدێردرێ بۆ قوتابخانە‌ی سەرەتایی ناحیە‌ی شیخ سەعدی سەر بە پارێزگای عەمارە، دواي سالتیک دەگەریتۆبەری کوردستان و لە پارێزگای ههولیس تەنسێب دەکری و دەگۆتیزیتۆبەری قوتابخانە‌ی گوندی ئیلنجاغی گەورە لە ناحیە‌ی تەق تەقی، ئینجا سەر بە قەزای کۆبە و چوار سال لە قوتابخانە‌ی بەتەنیا بەریتۆبەر و مامۆستا دەبی. لە پایزی ۱۹۵۲دا دەگۆتیزیتۆبەری قوتابخانە‌ی یەکەمی سەرەتایی کورانی کۆبە و دەرسی مێژوو و جوگرافیا دەلیتۆبەر. ۱۳ سالی لێ دەمیتیتۆبەر ئینجا دەگۆتیزیتۆبەر بۆ قوتابخانە‌ی (بیتوونی سەرەتایی ئیواران) دەکرتۆبەر پەریتۆبەر و دواي ۵ سال خزمەتکردن لە ۱۹۷۰/۷/۱ لەسەر داواي خۆی خانەنشین کراوە، لە ۲۰۰۰/۷/۱ له شاری کۆبە کۆچی دواي کردووە.

**تایەر ههولیزی نووسەر و مێژوونووس:**

مامۆستا تایەر لە سەرەتای چلەکانی سەدە‌ی بیستەمە‌وه و تاری کۆمە‌لایەتی و چیرۆکی واقعی لە گۆقارە کوردییەکانی وەک (گەلاوێژ) و (دەنگی گیتی تازە) بلۆ کردۆتۆبەر و لە پەنجاکانیشتا چیرۆک و بابەتی مێژوویی لە گۆقارەکانی (هەتاو) و (هیوا)دا بلۆ دەکرده‌وه. لەگەڵ دەرچوونی گۆقاری (کاروان)یش لە سالی (۱۹۸۲) دە‌وه‌وه بابەتی مێژوویی و دیکۆمیتیتی بلۆ دەکرده‌وه و نرخ و سوودیکی باشیان هه‌بوو.

لە ماوه‌ی ژیا‌نیدا گەلیک کتیبی بەنرخ‌ی دانا‌وه. زۆری هەرە زۆریان بە دەسنووسی ما‌ونه‌ته‌وه. سەرەتا ئەم بەرهمه چاپکراوانە‌ی دەخەینه‌ روو:

۱- مێژووی کۆبە یا کۆسینجاق- بەرگی یەکەم- لە سالی ۱۹۶۲دا لە چاپخانە‌ی (الوفاء) لە بەغدا چاپ کراوە و ۱۵۸ لاپەردی ناو‌نجییه.

۲- شە‌وه‌چەرە- چەپکیک نوکتە و قسە‌ی خۆشی ناو‌چە‌ی کۆبە‌یە- بەرگی یەکەمی لە سالی ۱۹۷۰دا لە چاپخانە‌ی (دار السلام) لە بەغدا چاپ کراوە و دەکە‌وتتە ۱۱۲ لاپەردی ناو‌نجی.

۳- مێژووی کۆبە- بەرگی

دو‌وه‌م- بەشی یەکەم- لە سالی ۱۹۸۴دا لە چاپخانە‌ی (نمیری) بەغدا بە یارمەتی ئەمینداریتیی گشتیی رۆشنبیری و لاوانی کوردستانی ئۆتۆنۆمی چاپ کراوە و دەکە‌وتتە ۳۰۴ لاپەردی قە‌بارە ناو‌نجی، جگە لەم بەرهمه چاپکراوانە‌ی ۲۷ دەسنووسی لە پاش بەجیما‌وه و چاو‌روانی چاپ و بلۆ کردنە‌وه‌ن لی‌تە‌دا هەندیکیان ناو دەهینین:

۱- مێژووی کۆبە- بەرگی سێیه‌م.  
۲- شە‌وه‌چەرە- بەرگی دو‌وه‌م و سێیه‌م.

۳- ئەمین ناغای هه‌ولیزی (ئەختە‌ری شاعیر و هونەرنا‌س و سیاسی.

۴- جە‌میل ناغای هه‌ولیزی کارگێری سیاسی و میوانپەرۆر و پەرله‌مانتاری کورد.

۵- پەندی پیتشینانی کوردیی ناو‌چە‌ی کۆبە.

۶- یارییه فۆلکلۆرییه‌کانی شاری کۆبە.

۷- یادداشته‌کانی رۆژانی ژیا‌نم.

۸- شوێنه‌وار و ناسه‌واره‌کانی ولاتی کۆبە.

۹- مێژووی بنه‌ماله‌کانی کۆبە.

۱۰- بزوتنه‌وه‌ی نواندن و شانۆگەری لە کۆبە لە سەر‌ده‌می کۆن و نوێ‌دا.

کەریم شاره‌زا

## عەبدولمەجید نوورەدین جەلیزادە

۱۹۱۲-۲۰۰۱

بە مامۆستا و لە قوتابخانەی بەرزنجە لە پارێزگای سلێمانی دانراوه. لە گەڵ مامۆستا عەبدوللای زێوەری شاعیری ناسراوی کورد مامۆستا بوون لەو قوتابخانە سەرەتاییەدا. بنچینەی شیعەر دانانی لە سەر دەستی فێر بوو و وردە وردە شیعری داناوه.

مامۆستا عەبدولمەجید جگە لە شیعەرەکانی زێوەر، شەیدای شیعەر نەتەوەییەکانی حاجی قادری کۆبی بوو و دیوانیکی دەسنووسی لە شیعەرەکانی حاجی قادر دواي راستکردنەوێ هەتەکانی لە لایەن مەلای گەورە مامی و شیخ نوورەدینی باوکی لەلای خەبۆی پاراستوو. کە لە دوایدا بوو تە یەکیەک لە سەرچاوەکانی ساغکردنەوێ هۆنراوەکانی حاجی لە دیوانە کەمی چاپی بەغداي سالی ۱۹۸۶ یاد.

مامۆستا عەبدولمەجید لە بواری سروودی نیشتمانی و ناوازه کانییهوه دەستیکی بالای ههبوو. گهلیک



عەبدولمەجید حەمان شەرەف بوو و مامۆستا کانیسی خوالیخۆشبووان: سالی قەفتان و عەزیز فەرەج و عەلی ناگا و عەبدولخالیق قوتب و رەمزی رەحیمی ناسراو بە مامەند کەرکووکی و عومەر ئەمین ههولیتیری بوون. لەوساوه ئەو مامۆستا بەرێزانە تۆوی کوردایەتییان لە مێشکدا چاندوو.

مامۆستا عەبدولمەجید لە سالی ۱۹۲۸ دا خوتندنی سەرەتایی تهواو کردوو و قونای خوتندنی ناوهندی لە ههولیتیر و لە بەغدا تهواو کردوو، لە ۱۹۳۴/۱۱/۴ دا کسراوه

عەبدولمەجید کۆری شیخ نوورەدینی جەلیزادە کۆری حاجی مەلای عەبدوللای کۆری حاجی مەلای نەسەدی جەلی، لە سالی ۱۹۱۲ دا لە گەرەکی بايزاغای شاری کۆبه و لە بنەمالەکی نایین و زانستپەرور، (بنەمالە جەلیزادە) پەرورده بوو. ئەو بنەمالە بەی کە حاجی قادری کۆبی لەبارەبوو گوتووێتی:

بەغەیری جەددی ئێوه کتیه دانا  
لە کوردستان ئەسası عیلمی دانا

نەم زاتە برازای مەلای گەورە کۆبه بوو و لە سالی ۱۹۱۹ دا لە سوختەخانە مەلای حەبیبی شەمامی خراوتە بەر خوتندنی نایینی، لە دوایدا چوو تە سوختەخانە مەلای سەعدی کۆری مەحمود ناکو و بنچینە نایینی و قورئانی پیرۆزی لەلا خوتندوو. لە پایزی ۱۹۲۱ دا چوو تە قوتابخانە سەرەتایی کۆبه، کە ئەوساکە بەرێوەبەری قوتابخانە کە مامۆستا

سروودی نیشتمانی کوردی له ناوازی خۆی به قوتابییانی گوتووه، له گوتنی مه‌قامی ره‌سه‌نی کوردیشدا وه‌ک مامۆستا نه‌ک وه‌ک مه‌قامبێژ ده‌ستیکی بالایی بووه.

نهم زاته خه‌باتگێره له‌گه‌ڵ دامه‌زراندنی حزبی هیوا له 1939دا به‌سه‌رۆکایه‌تی مامۆستا ره‌فیق حیلمی، بووه‌ته نه‌ندامیکی چالاکی نه‌و حه‌زبه نه‌ته‌وه‌یه‌یه و بیروباوهری کوردایه‌تی له ناو قوتابی و مامۆستاکاندا بلاو کردۆته‌وه. کاتیکیش که کۆماری دیموکراتیی مه‌هاباد له 1946/1/22دا له رۆژهه‌لاتی کوردستان به‌سه‌رۆکایه‌تی پێشه‌وا قازی محهمه‌د دامه‌زرا. به‌هه‌موو هۆش و هه‌ستیکیه‌وه پشتگیری نه‌و کیه‌نه‌ی کوردی کرد و به‌شیک له مووچه‌که‌ی خۆی وه‌ک پیتال ده‌به‌خشی بۆ یارمه‌تیدانی کۆماری دیموکراتی کوردستان. که پارتی دیموکراتی کوردستانیش له 1946/8/16دا به‌سه‌رۆکایه‌تی بارزانی، وه‌ک نه‌ندامیکی دلسۆز تا سه‌ره‌تای په‌نجاکانی سه‌ده‌ی رابردوو کاری له‌و حه‌زبه‌دا کرد، دوا‌ی نه‌وه‌ش وه‌ک خه‌باتگێرتکی کوردپه‌روه‌ر تا دوا‌هه‌ناسه‌ی ژبانی مایه‌وه و هه‌میشه جیگه‌ی ریزی هه‌موو دانیش‌توانی شاره‌که‌ی کۆبه‌ بوو.

**مامۆستا عه‌بدوڵه‌جید نووره‌دین و بیره‌وه‌ریه‌کانی:**

مامۆستا له‌ تۆماری بیره‌وه‌ریه‌کانی سه‌رده‌می

مامۆستا ییدا نه‌مه‌ی خواره‌وه‌ی نووسیوه و ده‌لتی:

(له‌ هاوینی 1935دا که جاری سالتیک بوو مامۆستا قوتابخانه‌ی به‌رزنجه‌ بووم، به‌فه‌رمانی به‌رتۆبه‌رایه‌تی گشتیی مه‌عاریفی عێراق ده‌وره‌یه‌کی په‌روه‌ده‌یی له به‌غدا کرایه‌وه و له‌ پارێزگای سلێمانی به‌پیتی فه‌رمانیکی به‌رتۆبه‌رایه‌تی مه‌عاریفی ژماره (732) ی رۆژی 1935/6/29، (30) مامۆستا ناردرانه به‌غدا بۆ به‌شداریکردن له‌و ده‌وره‌یه‌، نه‌مانه هه‌ندیکیان:

- 1- (عه‌بدوڵلا سوله‌یمان) ی ناسراو به (گۆران) ی شاعیر، مامۆستا عه‌بابه‌یلێ.
- 2- (فایق عه‌بدوڵلا) ی ناسراو به‌فایق بێکه‌س، مامۆستا قوتابخانه‌ی بازیان.
- 3- نه‌جمه‌دین مه‌لا مامۆستا قوتابخانه‌ی جافه‌ران.
- 4- (ره‌مزی ره‌حیم) ی ناسراو به (مامه‌ند که‌رکوکی) مامۆستا قوتابخانه‌ی ماوه‌ت.
- 5- عه‌لی سه‌عید شه‌وقی ناسراو به (عه‌لی ناگا) مامۆستا ئه‌یوبیه‌ی سلێمانی.
- 6- شیخ محهمه‌د زوه‌دی، مامۆستا قوتابخانه‌ی سوورداش.
- 7- عه‌بدوڵه‌جید نووره‌دین، مامۆستا قوتابخانه‌ی به‌رزنجه‌.

پاش ده‌رچوونیان له‌ ده‌وره‌که‌ بوونه مامۆستا هه‌میشه‌یی و له

کاره‌کانیاندا جیگه‌یر کران. مامۆستا کارگوزارمان دوا‌ی 34 سال خه‌زمه‌تکردنی نه‌وه‌ی نوێی کورد له به‌رزنجه‌ و رانیه‌ و هه‌ولێر و کۆبه‌ له‌ سالی 1968دا خانه‌نشین کرا و له‌ شاره‌که‌ی خۆی ژبانی به‌سه‌ر برد تا‌کو له‌ سالی 2001دا کۆچی دوا‌یی کرد.

**مامۆستا عه‌بدوڵه‌جید و سه‌ندیگای مامۆستایان:**

مامۆستا عه‌بدوڵه‌جید له‌ پاش دامه‌زراندنی سه‌ندیگای مامۆستایانی کۆماری عێراق له مانگی شوباتی 1959دا و کردنه‌وه‌ی لقی سه‌ندیگاکه‌ له‌ شاری کۆبه‌، له سه‌ره‌تای هاوینی نه‌و ساله‌دا به‌زۆریه‌ی ده‌نگ به‌سه‌رۆکی ده‌سته‌ی به‌رتۆبه‌ری لقی کۆبه‌ی سه‌ندیگای مامۆستایان هه‌لبێژێردرا و ده‌سته‌ی به‌رتۆبه‌ر به‌مجۆره‌ به‌هه‌لبێژاردن ده‌رچوون، که نه‌مانه‌ی خواره‌وه‌ بوون:

- 1- عه‌بدوڵه‌جید نووره‌دین جه‌لیزاده‌- سه‌رۆک.
- 2- که‌ریم مسته‌فا شاره‌زا- سه‌کرته‌یر.
- 3- غه‌ریب مسته‌فا سه‌راج- ژمه‌تیار.
- 4- خاتوو خانه‌ ئیسماعیل- نه‌ندام.
- 5- موعتسه‌م عه‌بدوڵه‌جید موفتی- نه‌ندام.

نهم ده‌سته‌یه‌ به‌جوانی کاروباری لقه‌که‌یان به‌رتۆبه‌ برد و باره‌گایه‌کی لێه‌شاه‌یه‌یان بۆ مامۆستایان کرده‌وه، که بووه مه‌لبه‌ندیکی رۆشنییری بۆیان.

که‌ریم شاره‌زا

## مەسئۇد مەھمەد

۱۹۱۹ - ۲۰۰۲

### ئەبدىللا خۇسەن

ئەبدىللا مەھمەد سەركەت و بەناۋى بەردى نىشىمىنى لەگەل ۹ ئەندامى تر چۆتە ناۋ پەرلەمان، بەلام زۆرى نەبرد نوورى سەئىد ۋە زاردەتتىكى نوتى دامەزراند و ئەو پەرلەمانى ھەلۋەشاندەۋە. ئىنجا ئەو زاتە گەراپەۋە كۆتە و دەستى داپە پىشەى پارىزەرى، تاكو ھەلگىرسانى شۆرشى ۱۴ى تەمۋوزى ۱۹۵۸.

لە دۋاى ئەو رووداۋە گىرنگە سىياسىيەى عىراق، ھەلۋىستى سىياسى ۋاى خواست بىجىتە بەغدا و لىنى دانىشى و دۋاى يەك دوو سانگ كرا بەئەندامى لىئەنى چاكسازى كشتوكال لە عىراق و لەگەل پىسپۇرانى ياساى كشتوكال و زەۋوزارو ناۋدېرى عىراقى و مىسرى توانىيان ياساى چاكسازى كشتوكال لە كۆمىرى عىراق داڭىن و لە رۆژى ۳۰ى ئەيىلۋولى ۱۹۵۸دا راگەيەنرا.

لە دۋادۋاى شەستەكانى سەدەى رابردووشدا كرا بەئەندامىنى سەركەى لە ئەنجۋومەنى خزمەتى فەرمانبەران و لە دۋاى رىككەوتنناھە مېژۋوبىيەكەى ۱۱ى نادارى ۱۹۷۰شدا و لەگەل دامەزراندنى كۆرى زانىارى كورد لە بەغدا لە ۲۹/۸/۱۹۷۰ ئەو زاتە كرا



خۆى پالوت بۆ ئەندامىيەتى پەرلەمان و لە رۆژى ۱۹/۱/۱۹۵۳دا ھەلېژاردن كرا و بەزۆرىيە دەنگ لە ھەلېژاردنەكە سەركەوت و بوۋە ئەندامى پەرلەمان و لە دەزگا تەشرىيە گەلىك داۋاكارىيە بەئرخى پىشكەش كىرد ۋەك گەرانندەۋەى دوورخراۋەكانى كورد بۆ زىدى خۇيان كە مەبەستى لە بارزانىيەكان بو، لە ئەبىمەدا ھەندىكىان گەرانندەۋە شۆين و جىگەى خۇيان.

دۋاى سالىك دووبارە ھەلېژاردن كىراپەۋە و لە ناۋەراستى بەھارى ۱۹۵۴دا دىسان مەسئۇد مەسئۇد خۆى پالوتەۋە بۆ ئەو دەۋرەيش و لە

### ۱- ژىانى:

مەسئۇد مەسئۇد مەھمەد جەلېزادە، لە سالى ۱۹۱۹دا لە شارى كۆتە، شارى ئەدەب و ھونەر و خەبەتى كوردىيەتى ھاتۆتە دىناۋە، مەلا مەھمەدى باۋكى كەناسراۋ بوۋ بەمەلاى گەۋرە و كورى حاجى مەلا ئەبىدوللاى جەلېزادە بوۋە.

مەسئۇد مەسئۇد مەھمەد لە سالى ۱۹۲۶دا چۈۋەتە بەرخوتىندى رەسى لە قوتابخانەى سەرتايى كۆتە و لە سالى ۱۹۳۲دا خوتىندى ئەو قۇناغە بەراپەى تەۋا كىردوۋە و بۆ پايىزى سالى ۱۹۳۴دا چۈۋەتە ھەلېر و لە قوتابخانەى ناۋەندىيە ھەلېر ۋەگىراۋە و بۆ ماۋەى شەش سال لە مالى مەلا فەندى لە باداۋە لەگەل عىزەدىنى كورى مەلا فەندى ژباۋە تاكو لە سالى ۱۹۴۰دا خوتىندى نامادەى تەۋا كىردوۋە و لە سالى ۱۹۴۱دا چۈۋەتە بەغدا و لە كۆلىجى حقوق ۋەگىراۋە و ھەر چۈۋار سالى خوتىندى بەزىرەكى تەۋا كىردوۋە و لە سالى ۱۹۴۵دا پرواناسەى حقوقى ۋەگىرتوۋە و بوۋەتە پارىزەرتكى ياساناسى بەتوانا.

مەسئۇد مەسئۇد چۈۋ لە كۆتە

مستشفى المجانين - أربيل -  
مؤسسة أراس ١٩٩٩ .  
٧- الى غورباتشوف... تحية ورجاء .  
٨- التفسير البشري للتأريخ .

**وتارهكانی:**

دهیهها وتار و لیتکۆلینهوهی له  
گۆڤارهکانی کۆڤی زانیاری کورد و  
رۆشنبیری نوێ و کاروان بلاو  
کردۆتهوه .

١- لیتکۆلینهوهکانی له گۆڤاری "کۆڤی  
زانیاری کورد" کۆڤی زانیاری  
عێراق- دهستی کورد .

١- بهکارهێنانی "ی" له ریزمانی  
کوردیدا، گ. کۆڤی، بهرگی یهکه،  
١٩٧٣، ل ٣٩-١١٤ .

٢- سووپتیکی خامه بهدهوری  
"پاناو" دا، گ. کۆڤی، بهرگی دووهم،  
بهشی یهکه، ١٩٧٤، ل ٩٧-٩١ .

٣- چهپیکیک له گۆلزاری "تالی"،  
بهشی یهکه، گ. کۆڤی، بهرگی  
دووهم، بهشی دووهم، ١٩٧٤، ل  
٨٠-١١ .

٤- چهپیکیک له گۆلزاری "تالی"،  
بهشی دووهم، گ. کۆڤی، بهرگی  
ستیهم، بهشی یهکه، ١٩٧٥، ل  
٨٨-١٠ .

٥- فۆنهتیک چیمان بۆ بکا، گ. کۆڤی،  
بهرگی ستیهم، بهشی یهکه،  
١٩٧٥، ل ٥٦٨-٦٢٢ .

٦- چهپیکیک له گۆلزاری "تالی"،  
بهشی ستیهم، گ. کۆڤی، بهرگی  
ستیهم، بهشی دووهم، ١٩٧٥، ل  
٧٤-٨ .

٧- رینووسی کۆڤی، گ. کۆڤی، بهرگی  
چواره، ١٩٧٦، ل ٢٣٢-٢٨٨ .

٨- بهسهرداچوونهوه، گ. کۆڤی، بهرگی  
پینتجه، ١٩٧٧، ل ١٣٥-١٧٦ .

کۆڤی زانیاری کورد، بهغدا،  
١٩٧٣، ل ٣٣٥ .

٨- حاجی قادری کۆڤی، بهرگی ستیهم  
کۆڤی زانیاری کورد، بهغدا،  
١٩٧٦، ل ٤٢٠ .

٩- حهمه ئاغای گهوره، دهزگای  
رۆشنبیری کوردی، بهغدا، ج.  
سۆمهري، ١٩٨٦، ل ١٢٢ .

١٠- بۆ نه میری حهسهن پوور له ههر  
کۆڤی هک بیت، دهزگای رۆشنبیری  
کوردی، بهغدا، ١٩٨٤، ل ١٠٢ .

١١- مرۆڤ و دهووبهر، بهرگی یهکه،  
کۆڤی زانیاری کورد، بهغدا،  
١٩٧٧، ل ١٧٦ .

١٢- مرۆڤ و دهووبهر، بهرگی دووهم،  
کۆڤی زانیاری کورد، بهغدا،  
١٩٨٤، ل ١٩٧ .

١٣- دهسته و دامانی نالی،  
ستۆکهۆلم، ١٩٩٧، ل ١٠٣ .

١٤- گهستی ژبانم، ستۆکهۆلم،  
١٩٩٢ .

ب- کتێبهکانی بهزمانی عهرهبی:  
١- الانسان وماحولة، دار الثقافة  
والنشر الكردية، الجزء الاول،  
بغداد، ١٩٩٩ .

٢- الانسان وماحولة، دار الثقافة  
والنشر الكردية، الجزء الثاني،  
بغداد، ١٩٩٩ .

٣- لسان الكرد، مطبعة الحوادث،  
بغداد، ١٩٨٧ .

٤- من هموم الحياة، الامانة العامة  
للثقافة والشباب، مطبعة حسام،  
بغداد، ١٩٩٨ .

٥- إعادة التوازن الى ميزان مختل-  
المجمع العلمي الكوردي- بغداد  
١٩٧٧، ١١٢ صفحه .

٦- المجتمع البشري لماذا يشبه

به نه ندامتیکی کارای کۆڤی زانیاری و  
بهجیگری سهروکی کۆڤی ههلبێژدرا. له  
بهپتوهبردنی کاروباری دیوانی کۆڤی  
دهوریتیکی بالای ههبوو، له ههمان  
کاتیشدا بایهت و لیتکۆلینهوهی بهنرخه  
له گۆڤاری کۆڤی ههکهدا بلاو دهکردهوه. تاکو  
له تهمهنی ٨٣ سالییدا له ههولێر کۆڤی  
دوایی کرد و بهپیتیتیکی زۆرهوه لهو  
رۆڤی کۆڤی دوایییدا که ٢٠٠٢/٤/١  
بوو .

**٢- بهرهمهکانی:**

**کتێبهکانی:**

چهندین کتیبی له بوارهکانی  
زمانهوانی، ئهدهب و فهلسهفی و  
نایدیۆلۆژیایی نووسید، لهوانه:

١- کتێبهکانی بهزمانی کوردی:  
١- بهرهو راسته شهقامی ناخاوتنی  
کوردی، له چاپکراوهکانی کۆڤی  
زانیاری کورد، بهغدا، ١٩٧٨، ل  
٦٣ .

٢- چند ههشارکههکی ریزمانی  
کوردی، له چاپکراوهکانی کۆڤی  
زانیاری کورد، بهغدا، ١٩٧٦- ل  
٩٨ .

٣- وردبوونهوهیهک له چند باستیکی  
ریزمانی کوردی، کۆڤی زانیاری  
کورد، بهغدا، ١٩٧٤، ل ١٨٠ .

٤- زاراوهسازی پیتوانه، نه مینداریهتی  
گشتی رۆشنبیری و لاوانی ناوچهی  
کوردستان، ١٩٨٨، ل ٤٤٥ .

٥- چهپیکیک له گۆلزاری نالی، کۆڤی  
زانیاری کورد، بهغدا، ١٩٧٦، ل  
٣٥٠ .

٦- حاجی قادری کۆڤی، بهرگی یهکه،  
کۆڤی زانیاری کورد، بهغدا،  
١٩٧٣، ل ٤١٤ .

٧- حاجی قادری کۆڤی، بهرگی دووهم،

۲۱- ہولیسر تاریکستانہ و دھوک چراخانہ، ہفتہ نامہ ہی ہاولاتی، ژ "۱"، سالی ۲۰۰۰.

۳- ہفتہ یقین

دہیہا ہفتہ یقینی لہ گہل نہ نجام دراوہ، کہ ہندیکیان دواتر لہ دوو تویی کتیب خراہ روو، لہ وانہ:

۱- نامہکانی مہ سعورود محمہد، نامادہ کردنی حکیم کاکوہیس، کہ بہچہ ندبہ شیک لہ گوتقاری راسان بلاو کرایہوہ و دواتر لہ کتیبی راسان بہناوی "نامہکانی مہ سعورود محمہد" بلاو کرایہوہ.

۲- ژیان و جیہانبینی "گفتوگو لہ گہل مہ سعورود محمہد" دا، نامادہ کردنی: ہلتو بہرنجی، نمہ دواتر لہ سالی "۲۰۰۱" دہزگای چاپ و پخش سہردہم لہ دوو تویی کتیبیکی بہنرخ خرایہ روو.

۳- دیداری راسان لہ گہل مہ سعورود محمہد: بہغیری نیمان بہحق کہ لہ مندالییہوہ بوم ساوہتہوہ، کس نییہ لہ ژتر تہئسیریدا بم، ہفتہ یقینی نازاد عبدلولواحید، گ. راسان، ہولیسر ۱۹۹۹.

۴- شوینی لہ کۆری زانیاری کورد:

ہر لہ سہرہتای دروستبوونی دہزگای کۆری زانیاری کورد، رۆلکیکی دیار و کارامہی بینیوہ، بہجۆری سہرہرہی نەوہی کرابووہ نەندامی کارای کۆر، لہ ہمان کاتیشدا کرابووہ دہمراست و قسہکەری یەکەمی کۆری زانیاری کورد و لہ ہمموو لیژنہکانی "زمانہوانی، زاراوہ، نەدەب، ... ہتد" بەشداری کردبوو لہ ہر ہمووشیان کرابووہ دہمراست.

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۱۲"، ۱۹۸۶، ل ۱۶۲ - ۲۱۱.

۱۰- گہشتی ژیانم، نەلقہی شەشەم،

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۱۳"، ۱۹۸۷، ل ۱۸۹ - ۱۲۱.

۱۱- گہشتی ژیانم، نەلقہی حەوتەم،

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۱۴"، ۱۹۸۷، ل ۱۶۳ - ۱۸۰.

۱۲- گہشتی ژیانم، نەلقہی ہشەم،

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۱۵"، نەیلوولی ۱۹۸۷، ل ۲۳۵ - ۲۵۲.

۱۳- گہشتی ژیانم، نەلقہی نۆیەم، گ.

رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۱۶"، کانوونی یەکەمی ۱۹۸۷، ل ۱۸۳ - ۲۰۶.

۱۴- گہشتی ژیانم، نەلقہی یازدەم،

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۲۱"، ناداری ۱۹۸۹، ل ۱۳۳ - ۱۵۰.

۱۵- گہشتی ژیانم، نەلقہی دوازدەم،

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۲۲"، ۱۹۸۹.

۱۶- گہشتی ژیانم، نەلقہی سیزدەم،

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۲۳"، نەیلوولی ۱۹۸۹، ل ۹۵ - ۱۱۶.

۱۷- گہشتی ژیانم، نەلقہی چواردەم،

گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۲۴"، کانوونی یەکەمی ۱۹۸۹، ل ۸۴ - ۹۵.

۱۸- دەستبژارتیک لہ کتیبی

نەنجومەنی نەدیبان، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۳۱"، ۱۹۹۳، ل ۳۴ - ۵۶.

۱۹- بژار و گولبژتیریک لہ ہندی

نوو سراوی کوردی، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۳۴"، ۱۹۹۴، ل ۲۹ - ۴۶.

۲۰- رہزی نافیع قوریانییہ زلہکە

ہولیسر، گ. کاروان، ژ "۳۳"، حوزہیرانی ۱۹۸۵، ل ۱۱ - ۰.

۹- ہەلدانەوہی چەند رووبەرئیکی زمانی کوردی، گ. کۆر، بەرگی پینجەم، ۱۹۷۷، ل ۲۶۴ - ۳۱۱.

۱۰- مەمدوح سەلیم، ریع قرن من النضال الکردی الدووب، گ. کۆر، بەرگی پینجەم، ۱۹۷۷، ل ۵۰۹ - ۵۱۳.

۱۱- چارەسەرکردنی گیروگرفتەکانی

رینووس و نەلفویتی کوردی، گ. کۆر، بەرگی نۆیەم، ل ۱۹۸۲، ل ۲۶۲ - ۳۵۹.

ب- لیکۆلینەوہ و وتارەکانی لہ کۆتاری "رۆشنبیری نوئی، کاروان، بہیان"، و ہفتەنامہی "ہاولاتی":

۱- رەواندەنەوہی دوو رەخنە، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۸۰"، مایسی ۱۹۸۰، ل ۲ - ۱۴.

۲- تیروپشکی لہ دہنگسازی، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۰۱"، ناداری ۱۹۸۴، ل ۲۸ - ۵۲.

۳- گہشتی ژیانم، نەلقہی یەکەم، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۰۳ - ۱۰۴" سالی ۱۹۸۴، ل ۷۰ - ۹۰.

۴- گہشتی ژیانم، نەلقہی دووہم، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۰۵"، ۱۹۸۵، ل ۱۴۵ - ۱۶۸.

۵- گہشتی ژیانم نەلقہی سێیەم، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۰۶"، ۱۹۸۵.

۶- گہشتی ژیانم، نەلقہی چوارەم، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۰۸"، ۱۹۸۵، ل ۲۹۵ - ۳۱۴.

۷- گہشتی ژیانم، نەلقہی پینجەم، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۰۹" ۱۹۸۶، ل ۲۷۷ - ۳۱۰.

۸- زاراوہ سازی پیتوانہ، بەشی یەکەم، گ. رۆشنبیری نوئی، ژ "۱۱۱"، ۱۹۸۶، ل ۲۰۵ - ۲۷۳.

۹- زاراوہ سازی پیتوانہ، بەشی دووہم،

## حوسین عهبدووللا (حوسین مهیاس) ١٩١٤ - ٢٠٠٢

فارس حوسین مهیاس

بزوتنهوهی جووتیاری دهشتی ههولێر که دژی دهره به گه کان کرا. له ساڵی "١٩٥٥" سهردانی شیخ مهحمودی نهمری کردووه جارتیکی تریش نامهیهکی "عهلی مهحمود کاکه خانی" گه یاندوووه به شیخی نهمر. دۆستایهتییهکی به هیزی ههبوو له گه له بنه ماله ی شیخ مهحمود له وانه: شیخ له تیفی کۆری. له و سهردانانی شیخی مهزن و تهیهکی میژوویی بۆ گێراوه تهوه که شیخ فهرمووبوی له نه زانین و بێ توانایی نێمه نه بوو شکستمان خوارد نه مانتوانی دهولهتی نه تهویدی کوردستان پارتیزگاری لێ بکهین، به لکو بهرژهوهندی ئینگلیز له گه له عهرهبی سوننه و دنیای عهرهب یهکی ده گرتوهوه. ههردهم ئهم وتهی بۆ ددگێرانوهوه، منداله کانی مام حوسین "کاکل - فارس - دارا - کاوه - شوان - بۆتان - سۆران" زۆریه یان ناوی کوردین بۆ نهووهوه زۆر گرنه بوو. خهباتی سیاسی مام حوسین له پێناوی بهرگریکردن له مافی چهوساوکاران و عهدالهتی



و سیاسهتداری مهزن له وانه "عهونی یوسف - یهحیا سهلیم، نافیع یونس، سالم حهیدره - جهمال حهیدره بانه ماله ی حهیدره یه کان".

له گه له وهی ژبانی سیاسی به خهباتی چینهاتی "چه پایه تی" دهست پێ کردووه به لام ههستی نه تهوایه تیبی مام حوسین زۆر بهرز بووه له یادی نه ورۆزی "١٩٤٨" به شدار بووه که له مالی حهیدره یه کان کراوه تهوه. له ساڵی "١٩٥٣" به شداری کاریگهری ههبووه له سه رکردایه تیکردنی

مام حوسین له دهستپیکردنی جهنگی جیهانی یه کهم ساڵی "١٩١٤" چاوی به دنیا هه لێناوه و نهووه کوردستان له ژبیر فه رمانه وای دهوله تی عوسمانیدا بوو. ئهوکات ژیرخانی ئابووری کوردستان به جارتیک داته پی بوو ژبان و گوزهران له ئاستیکی زۆر نزمدا بوو که واته سه رده تای ژبانی به کوله مه رگی دهستی پێ کردووه، له لای کوردهواری سالانی جهنگی جیهانی به سالانی "گرانی" به ناویانگه به هۆی مردنی باوکییه وه دایکی په روه رده ی کردووه وهک هه ر منداله بێ باوکیک ره نجی زۆری کیشاوه. ژبانی خۆی به کشتوکاله وه بهر پێ کردووه تا ساڵی "١٩٤٥" دهستی به بازرگانی و ئازده لداری و کرین و فرۆشتنی دانه و پێله کردووه. هه ر به هۆی کاره که یه وه هاتوچۆی به غدا و شاره گه وره کانی کردووه له رێگاش دۆستایه تیبی له گه له چند پیایوی ناواری نهووه مدا پهیدا کردووه له وانه هه ندی پیایوی ناواری



کۆمه‌لایه‌تی و نازادی و رزگاری له داگیرکهری بووه هه‌رده‌میش خه‌باتی چینه‌یه‌تییه نه‌ته‌وه‌یی به‌یه‌که‌وه گری داوه.

له دوای شـۆرشی گه‌لاوێژی "١٩٥٨" گۆزانیکی گه‌وره به‌سه‌ر عێراق و کوردستاندا هات، ئه‌وه‌ی خه‌باتی بو‌کردبوو هه‌ندیک ده‌ستکه‌وت به‌ده‌ست هات له سالی "١٩٥٩" جه‌معه‌ی فه‌لاحی" بالاده‌ست بوو له عێراق و کوردستان، مام حوسین له سه‌رووی ئه‌م جه‌معه‌ بوو له ده‌شتی هه‌ولێر وه‌ک پسه‌پۆر و شاره‌زا ئیسلامی زراعی شاری هه‌ولێر سوودیان له مام حوسین بینی چ له رووی چ چاکسازی کشتوکالی چ له رووی دابه‌شکردنی زه‌وی له‌سه‌ر جووتیاره‌کان. له سالی ١٩٦٢ رژیمی عه‌بدولکه‌ریم قاسم هه‌لگه‌رایه‌وه و بریاری گرتنی بو‌ده‌رچوو گیرا و ره‌وانه‌ی سه‌ماوه کرا، به‌لام له رێگای عه‌ونی یوسف که دۆستی وه‌زیر بوو ئه‌و‌ده‌م نازاد کرا. له سالی "١٩٦٣"ی "٨ی شوبات" حکومه‌تی عه‌بدولکه‌ریم قاسم رووخا و عه‌ربه شۆقینی و به‌عسییه‌کان ده‌سه‌لاتی سیاسیان گرتنه‌ ده‌ست و زۆری نه‌برد هێرش کرایه سه‌ر کوردستان ته‌ر و وشکیان سووتاند. ئه‌م‌جاره به‌ناچاری مام حوسین چه‌کی شه‌ره‌ف و پێشمه‌رگایه‌تییه کرده

شان، ئه‌م‌جاره خه‌باتی چینه‌یه‌تییه و نه‌ته‌وايه‌تی به‌یه‌که‌وه گری دا له‌لایه‌ک و به‌رگریکردن له خه‌لکی زه‌حمه‌تکێش و ره‌نجده‌ر و له‌لایه‌کی ته‌ر به‌رگریکردن له گه‌ل و نیشتمانی کوردستان. له عێراق و شاره‌کانی کوردستان زۆربه‌ی چه‌پ و شیوعی و دیموکراته‌تخ‌ـوا‌ز و نیشتمانیه‌روه‌ره‌کان خرا‌نه‌ زیندان به‌سه‌دانیش گولله‌باران کران و له‌سێداره‌ دران، زۆریش له ژێر ئه‌شکه‌نجه‌ گیانیان له‌ده‌ست دا.

له دێهات و شاخه‌کانیشدا هێرشێ دێندانه‌ کنایه سه‌ر پێشمه‌رگه و جه‌ماوه‌ری گه‌لی کوردستان، مام حوسین ئه‌و‌ده‌م سه‌رکرده‌یه‌کی لی‌هاتووی به‌رگریکردن بو‌باره‌گای مام حوسین له به‌ینی بیستانه و ناخوره بوو، تا‌کو ئیستا کانییه ناویک هه‌یه که مام حوسین باره‌گای له‌سه‌ر دانا‌بوو به‌ناوی کانی حوسین مه‌یاس، مام حوسین دۆستیکی هه‌ره هه‌ره نزیکي "عه‌ونی یوسف- که‌ریم ئه‌حمه‌د- عه‌زیز محه‌مه‌د- ئه‌حمه‌د بانی خیتلانی- عه‌باس ناغای سه‌رکه‌پکان" بوو، بو‌یه جارتیک له شاخ سه‌ردانی عه‌ونی یوسف ده‌کات له مالی عه‌باس ناغا زۆریش دۆستی مه‌حموود عه‌دۆ بووه به‌لام هه‌ندی جار بو‌چوونی جیا‌وازیان له نیتواندا هه‌بووه. دۆستایه‌تییه له‌گه‌ڵ حه‌مه‌د ناغای میترگه‌سۆر و فاخیر حه‌مه‌د ناغا زۆر

خۆش بووه زۆرجار سه‌ردانی یه‌کتریان کردووه.

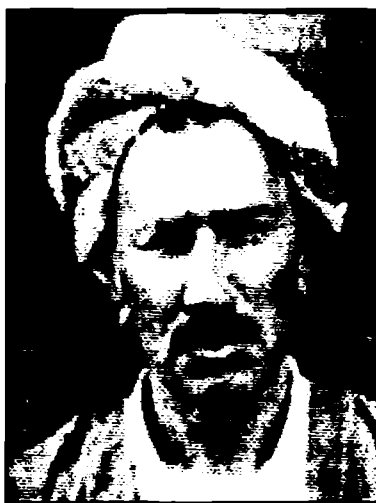
له کاتی پێشمه‌رگایه‌نی سه‌رکرده‌یه‌تییه چه‌ند شه‌ر و داستانی گه‌وره‌ی کردووه، لی‌په‌رسراوه‌تی پێشمه‌رگه‌ش بووه به‌چه‌ند پله‌یه‌کی سه‌ربازی. له دوای به‌یانی نازادی "١٩٧٠" له هه‌ولێر بووه، زۆر دۆستی شیخ له‌تیف بووه مام حوسین وه‌ک که‌سایه‌تییه‌کی کۆمه‌لایه‌تی ده‌وری خۆی بینیوه له چه‌نده‌ها سولحی کۆمه‌لایه‌تی.

زۆریش دۆستی شاعیر و رووناکبیر و نووسه‌ر و دادوهر و پارێزه‌ره‌کان و ئه‌و توێژه کۆمه‌لایه‌تییه بووه له‌وانه: "که‌ریم شاره‌زا- دلزار- مومتاز حه‌یده‌ری- جه‌میشد حه‌یده‌ری- حاکم ره‌شید- حاکم سه‌عه‌دی- گیوی موکریانی- عه‌بدو‌للا کانی مارانی- حاکم وربا- هه‌رچه‌نده مام حوسین نه‌خاوه‌نی بره‌وانامه‌ی ئه‌کادیمی به‌زر بووه، نه‌ کوری شیخ و مه‌لا و ناغا و سه‌رۆک خیتل بووه. به‌ل‌کو هه‌لقوولای ناو واقیعی جه‌رگه‌ی کورده‌واری بووه. دژ به‌ پارانه‌وه و دوعا‌و و نوزانه‌وه بووه. له سالی "٢٢/١٠/٢٠٠٢" مالتا‌وا‌ی یه‌ک‌جاری لی‌ کردین، هه‌روه‌ها براده‌رایه‌تییه له‌گه‌ڵ تیکۆشه‌ران هه‌بووه له‌وانه: ئه‌حمه‌د حه‌مه‌ده‌مین. سلاو له گیانی پاکي.

## شېخە شەل ۱۹۲۳ - ۲۰۰۲

ئا: تارىق جامباز

ھەبوو... لەبەرئەۋەي چەندان جار لەگەل ئەم مەرۆقە دانىشتوم و ھەندىك لە بىرەۋەرى و ياد و بەسەرھاتى بۆ گىراۋمەتەۋە بە پىيۋىستىم زانى، كە خوتنەرانى لىن بېبەش نەكەم. قسەكانى بەشېكن لە مېژۋى نەتەۋەكەمان، ناشايەتتىم لەگەل شېخە شەل و مەلا عروس دەگەرپتەۋە بۆ شەستەكان، كە سەردانى كاك (شەرىف جامباز) م دەكرد، ھەردووكيان لەگەل كاك كارىان دەكرد و جىي متمانە و برۋاپتەكرۋى بوون و لە شوئىنى بالەخانەي (شەرىف جامباز و فائق نادراي ئىستىايە و لە بەرامبەرىشى پەيكەرى كۆترى ناشتى ھەبوو، بەلام بەداخەۋە شوئىنەكەي لەگەل زەۋى تەخت كرا. لەبارەي چۆنەتتىي دروستكردنى شېخە شەل فەرموۋى<sup>(۱)</sup>: كۆترى ناشتىي ناشتىخوزان و



شەل بابەتتىكم لە گوڭقارى رامان بلاۋ كەردەۋە كە لە چلەكاندا كىتەبخانەي ھەولتېرى لە ھەولتېر دانا و بوۋە سەنتەرى ئەوساي خوتنەرانى دىموكرتخوز و روشنبىران و زۆرىي كەسايەتتىبە ناسراۋەكانى ھەولتېر لە كىتەبخانەي ھەولتېر يەكتىريان دەبىنى و باسى بارودەخى ئەوسايان دەكرد، بۆيە كىتەبخانەكەشى رۆلنىكى پرشنگدار و روشنفكرى لەسەر ئەۋەي ئەوسادا

پىش ماۋەيەك كەسايەتتىبەكى مەزنى پائىتەختى باشوورى كوردستان، مالتاۋايى يەكجارەكى لىن كردين، بەلام ھەرگىز ھەلوتىست و خۆراگى لە بىر و ھزرمان لە ياد ناكرى، چونكە تا دوا ھەناسەي (راستگۆ و بوئىر و قسە لەروو و قسەزان و دنيا دىتە) بوو لەبەرئەۋەي بۆتە بەشېكىك لە كەلەپوورى پىرە ھەولتېر و كە دەھاتە ئاخاوتن بىرتىژى ورد و دووربىنى لە پەيئەكانى بەدەردەكەوت، بۆبەش گەۋرە و بچووكى پائىتەخت رىز و ستايشيان دەكرد و ھەموو كەس دەيناسى، بەداخەۋە ئىمەي كورد بەدەگمەن يادى مەزنىكەمان دەكەينەۋە و لە بارەيان دەنوسىن... ھتد، كە لە ھاۋرپى و ناسياۋ و روشنبىران دەپرسم دەلتم خۆزىا گەرماۋگەرم يادى مەزنىكەمان دەكردەۋە نەك فەرامۆش بكرىن، لەبارەي شېخە

دیوکراتخوزان پاش شۆرشى ۱۴ گه لایوژ دروستیان کرد و هونه رهنه ندى شیوه کار جابر پیرداود<sup>(۲)</sup> کوتره کهى له بۆرهک دروست کرد و له زهوى چهند مه تریک بهرز کرابۆوه، له بهرزیه کهدا کوتری ناشتی نیشتبوو چراش له دهو رویشتی دانرابوو ده شلتی له ژماره یهک له ژماره کانی گوڤاری (العراق الجدید) له بهرگی دواوهی وینهی کوتری ناشتی له سه ربی و نهوسا مه سروفا تی مه سه له کهى کوتری ناشتی نهوا بهر پیزان ناشتیخواز و کهسایه تیبه ناسراوه کانی شاری ههولیر (شهریف جامباز و فائق نادر) گرتیانه نه ستوی خویان، له سالی ۱۹۶۳ موته سه ریفی ههولیر (به دره دین عهلی) فه رمانی ده رکرد، که ده بی کوتری ناشتی نه میتنی و له سه رده می شاره وانی (وه هاب سهید حه سن) مه سه له و کوتره که تیکدرا و له گه ل عاردی یه ککرا.

ههروه ها شیخه شهل گوتی: کاتی (حه رس قهومی) له سالی ۱۹۶۳ منیان گرت و لیمیان پرسى: کئی نه مری دروستکردنی کوتری ناشتی داه؟ منیش له وهلامدا گوتم: موته سه ریفی پیشوو (عه لانه دین مه حموود).... له باره ی کوئوونه وه کانی

ناشتیخوازاندا هه ندى جار له مالی قاسمی مه لا نه فه ندى، که نه ندام بوو تییدا ده کرا و نه م زاتانه ش ناماده ی کوئوونه وه که ده بوون:

- ۱- مه لا عوسمان (باوکی حه مید عوسمان).
- ۲- نه حمده حه مه نه مین.
- ۳- سهید گول.

له باره ی شاعیری مه زنی عیراقی و دۆستی کورد (جه واهیری) شیخه شهل فه رموی: و ایزانم سالی ۱۹۵۸ یا ۱۹۵۹ شاعیری ناشتیخواز و دیوکراتخواز (محمد مه دی الجواهری) ویستی ئیجازه ی حزبی و ره بگری به ناوی حزبی (جمه وری) و داواییکی دایه لایه نه په یوه ندیداره کان و له گه ل جه واهیری (شهریف جامباز) ئیمزای کردبوو، به لام ئیجازه ی پین نه دراوه، ریزدار شیخه شهل زۆر جار گیسراوه (۱۹۴۶، ۱۹۴۸، ۱۹۵۱، ۱۹۵۳، ۱۹۶۰، ۱۹۶۳) و له سالی ۱۹۶۳ له به عقوبه له ژووری وهرزش بووین (وینه که له وی گیسراوه) نه وی شوینی دانپیانان (ئیعترا فکردن) بوو (دوو مانگ له وی ده ماینه وه) پاشتر نه و جا ره وانه ی زیندانیی رومادی ده کراین و نه وه ی سه ردانی زیندانیی رومادی بکر دایه، نهوا بهر پیه بهری زیندانه که زۆری له خزم

و که سوکاری گیراوان ده کرد تا کو به هه موو جوئی و ره ی زیندانییه که برووخیتن و به رانه ت بدات، که نۆره ی من هات گوتم: نه نگۆ شیتن، من خاوه ن ته کیه م هه رکه براکانم به مه بزانه که به رانه تم داوه، نهوا یه کسه ر ده مکوژن، من و عه ونی یوسف (به رانه قان) نه دا، چاوه روا ن بووم و لانه م که م (جنسیه) م لی بستینه وه و له بهر ئیعدامکردنی فه هد و هاو رپییانی مامان گرت (یازده روژ خواردمان نه خوارد) به لام نه ختییک خوی و ناومان ده خواره وه، دوو روژیش ناومان نه خواره وه، بۆیه زۆر له زیندانییه کان قژی سه ربان هه لده وه ری یا چاویان کز ده بوو یا له بی تا قه تی ده که و تنه خواری، منیش تا برسی و تینوو نه بم به ردیکم له سه ر زگم قایم کردبوو و تا داو روژ گه رچی بی تا قه تیش بووم هه ر مانم گرت له پاش شۆرشى ۱۴ گه لایوژ دروشمیک له نیو ههولیر و دهو روبه ری زۆر باو بوو تا کو ئیستاش خه لک ده یلینه وه.

**بژی گه ل رۆله ی گه ل**

**مام ره حمان و شیخه شهل**

**له جیاتی**

**بژی گه ل رۆله ی گه ل**

**عه بدولکه ریم قاسم**

له ۱۹۶۳ له لایه ن حه رس



# عبدالکھریم عبدالقادر زیدبہگی

۱۹۱۶ - ۲۰۰۵

حاکم سردار عبدالکھریم

داوہ بہ چالکیی سیاسی، لہ سالی ۱۹۶۳ بہدہستی دہزگای داپلٹوسینہری (حہرس قہومی) دہسگیر کرا و پدوانہی زیندانی موسہیہب کرا و ساودی زیاتر لہ سن مانگ لہوی زیندانی کرا و ماودی شہس مانگیش لہ و دزیفہی ماموستایی دوور خرایہود.



ماموستا عبدالکھریم عبدالقادر لہ سالی ۱۹۱۶ لہ گوندی کوزہپانکھی کہندیناودی سہر بہپارتیزگای ہولیر لہدایک بوود.

\* سہردتا ہہر لہ کوزہپانکھی چوتہ بہرختندنی ٹاینی، دواتر بۆ تہواوکردنی خوتندن رووی کردوتہ شاری ہولیر ٹینجا شاری کوزہ و چہندین دتہاتی کوردستان و لہسہر دہستی زانا ٹاینیہہ ناسراوہکانی ٹہو سہردہمہ وک ماموستایان مہلا مہعصومی کوزہ و مہلا صالحی کوزہپانکھی و مہلا رہشید و مہلا محہمدی قزلجی خوتندنی تہواو کردوود و پروانامہی ٹاینی وەرگرتوود.

\* وک ماموستا و پەرودہدہکاریکی نیشتمانپہرودہر ہیح کاتیک لہ نیو قوتابی و ہاودلہکانی و مندالہکانی خوی درتغی نہدہکرد لہ بلاوگردنہودی بیر نیشتمانپہرودہری و گوشردنیان بۆ خزمہتی کوردایہتی ہہر ٹہو کہشوہہوا شوشرگتیرانہی ماموستا سازی کسردبوو بوود ہاندہر بۆ ٹہودی دوو کوری لہ سہرہتای ہہشتاکانہود روو بکنہ شاخ و ببن بہ پیشمہرگہ. ہہر لہو سہردہمانہ خوتشی چہندین جار بہفیتی خوفروشان تووشی راوودوونان و گرتن و نازاردان بوود لہسہر دہستی داسودہزگا داپلٹوسینہریکانی رژیمی دیکتاتوری.

\* لہ دواي جہنگی جیہانی دوودم بہہول و تہقلای خوالیخوشبووان محہمد علی عہونی بہگ لہ میسر و علی کہمال لہ بەغدا لہگہل دہستہیک لہ ہاودلہکانی ہلیکیان بۆ رەخسا بۆ تہواوکردنی خوتندن لہ زانکوی ٹہزہر لہ میسر. سہرٹہنجام، لہ سالی ۱۹۵۰ پلہی بہکالورتوس لہ شہرہعہ وەردهگرتت و بۆ ساودی یک سال لہ قوتابخانہیہکی شیرای میسر وانہ دہلتتہود.

\* ہوشیاری کوری خوالیخوشبوو کہ کادیرتکی ناسراوی بہکیتی نیشتمانی کوردستان بوو، دواي ٹہنفالہکان وک بہرپرسی ریکخستن بہٹیکتیا لہ سنووری بہرانہتی مابوود. بہہوی خیانہتی کہسانتکی پرواپتیکراوی ی.ن.ک لہ کوتایی مانگی ۱۲ ی سالی ۱۹۸۸ لہ لایہن دہزگای (ٹہمن) ی ہولیر لہ ٹہنجامی پیلاتیکی تاییہت دہسگیر کرا و دواي شہس مانگ لیکولینہود و ٹہشکہنجہدان خوراگرانہ و قارہمانانہ نامادہ نہبوو ہیح نہتیبہکی ریکخستن ٹاشکرا بکات، سہرٹہنجام لہ سالی ۱۹۸۹ دہزگای (ٹہمن) ی ہولیر بی سہروشوتنیان کرد. خوالیخوشبوش بہخوی و خیززان و مندالہکانی ہہر لہگہل گیرانی ہوشیاری کوری گیران و پدوانہی زیندانی (سماوہ) کران و ماودی (۷) مانگ لہوی زیندانی کران و تووشی نازار و ناخوشی و سہرما و گہرماي سہخت بوون و خانوودہکشیان لہو ماوہیہ دہستی بہسہردا گیرا. لہ ۲۰۰۵ کوچی دواي کردوود.

\* ہہر لہ کاتی خوتندنیدا لہ میسر بہہوی بہرہریکانی و زمان لیدانی چہند سیخورتکی شوفتینی عہرب لہ لایہن دہزگا ٹہمنیہکانی میسر چہند جارتیک خوی و ہاودلہکانی تووشی گرتن و نازاردان ہاتوون، ہہر ٹہودش بوود ہوی دواکہوتنی لہ دامہزاندن تا سالی ۱۹۵۴.

\* لہ سالی ۱۹۵۸ لہو کاتہی کہ ماموستا بوود لہ کفری چوتہ کاری سیاسیہود و لہگہل خوالیخوشبوو (علی حمہدی) لہ شاروچکھی کفری ہہردوکیان بہہکہود ہہلمہتیکیان بہریا کرد بۆ بلاوگردنہودی ہوشیاری نیشتمانی ونہتہواہتی لہ نیو جہماوہری گہرمیان و کفری.

\* خوالیخوشبوو چہندین ٹہودی پەرودہدہ کردوود و بہکیتکہ لہ پەرودہدہکارہ نیشتمانپہرودہر و ناسراوہکانی شاری ہولیر.

\* لہ سالی ۱۹۶۰ دہگوازرتتہود بۆ نامادہبی ہولیر ٹینجا خانہی ماموستایان، لہو ماوہیہدا بہیتی توانای خوی ہولئی داوہ گہنجان و کہسانی دہوروبہری ہوشیار بکاتہود و ہانیان بدات بۆ خوتندن و خویہرودہدہکردن، لہ ہہمان کاتدا درتیدی

## خاتوو ساکينه سولهيمان

۱۹۳۰ - ۲۰۰۵

### کهريم سارهزا

و ورهې نافرته تاني پښ بهرز ده کرده وه. خاتوو ساکينه له سالي ۱۹۴۹د له خانه ي ماموستاياني سهره تايي له شاري به غدا ودرگيرا و له ماوه ي خوتندنه که ي به شداري له چالاکيه کاني حزبي شيوعيدا کرد، وهک خويشانندان و پيشکه شکر دني داواکاري به ناوي خيزاني به ندييه سياسي کانه، که (مووسا سولهيمان) ي خه باتگيري کاکي يه کيتک له وان بوو و له به نديخانه ي به غدا گيرابوو.



به ديري تايي مي ترروي کورد نه وه رفته ته ي بو پياو ره خساوه تا له مهيداني ژباندا دهوري خوي بييني، نه وه رفته ته بو ژنان نه خولقاوه. تاکو له چله کاني سده ي بيسته مدا ژن شان به شاني پياو هاتنه مهيداني خه بات و راپه رين و له پيناوي به ره و پيشبردني باري ژياني کومه لي کورده واري له هممو روويکي شارستانيه وه.

يه کيتک له و ژنانه ي شاري هوليير، خاتوو ساکينه سولهيماني خوشکي

نهم خاتوونه تیکوشه ره له سالي ۱۹۵۲د له خانه ي ماموستايان درچوو و له پايزي نه و ساله دا به ماموستا له شاري هوليير دامه زرا. له دواي نه و کوشتاره ي حکومته ي نوري سه عيد که له روژي ۱۸/۶/۱۹۵۳د رووي دا و (مووسا سولهيمان) ي برا گه وره ي شه هيد کرا. خاتوو ساکينه بووه يه که مين نافرته ي هولييري بو پيشکه وه ناني ريکخستني (کومه له ي پاريزگار يکردن له مافي نافرته تان) له شاري هوليير دا.

خاتوو ساکينه له سالي ۱۹۵۶د له سر نه و چالاکيه سياسي ي دنيواند گيرا و، به مه بووه يه که مين نافرته ي هولييري له سر چالاکي سياسي بگيري. له دواي به رپابووني شورشي ۱۴ ته صوزي ۱۹۵۸د به يه که مين سه روکي (کومه له ي نافرته تان) له هوليير هليير درا و له سالي ۱۹۶۳د له گه ل تیکوشه ره هاشم عه بدوللاي هوسه ري گيرا و درا به دادگاي عورفي عه سکه ري و ساليک حوکم درا، به لام جيبه جچ نه کرا و خرا ژير چاو ديري پوليسه وه، له سالي ۱۹۸۴د خوي خانه نشين کرد و له سالي ۲۰۰۵د کوچي دواي کرد.

خه باتگيري شه هيد مووسا سولهيمان بوو. نه و خاتوونه له سالي ۱۹۳۰د له شاري هولييري ديري له بنه ماله يه کي هزار له دا يک بووه، خوتندني سهره تايي و ناو نديي به پله يه کي بهرز ته وا کردوه، له سالي (۱۹۴۷) وه به شداري له خه باتي نيشتماني و چينا يه تيدا کردوه، هه روه که خوي ده يگوت: (له باره ي بيروباوه ر و خه باتي مارکسيه وه که وقه بهر کار يگه ري بيروباوه ري کاکه موسام)، له ريگاي نه وه وه گه ليک گوژاري کوردي و عه ره ي وه که لاويژ و نزار و کتبي مارکسي ده خوتنده وه و بيروباوه ري نوخوازي وه رده گرت.

له قوناغي خوتندني له خوتندنگاي ناو نديي کچاني هوليير له سالاني ۱۹۴۷-۱۹۴۸د ناهنگي نافرته تاني شاره که ي ريک ده خست و له ناهنگي نه يني نه ورور و تاري سياسي پيشکه ش به ناهنگي گيران ده کرد، له سالي ۱۹۴۸د نافرته تاني هان ده دا بو به شداري کردن له خويشانندانه کاني راپه رينه نيشتمانيه که ي کانوني دووه مدا بو هه لوه شاننده وه ي په يمانه که ي (پوز تسموپ) و له خويشاننداناندا و تاري سياسي پر جو شي ده خوتنده وه

## نہ سعهد محمهد جهويزي

"مام نہ سعهد"

۱۹۲۱ - ۲۰۰۵

کهريم شارهزا

سهرجه م عيراق به هيتز بوو. (مام نہ سعهد) يش ههست و سوزي نيشتماني له لا به هيتز بوو، بويه له سهره تاي (سالي ۱۹۴۶) هوه چووه ته پال بزووتنه وهی نيشتماني رزگاربخوازي كوردستاني روژه لآت و كهوته پال كۆماری ديموكراتي كوردستان كه له ۱۹۴۶/۱/۲۲ دا به سه رۆكايه تيبی قازي محمهد دامه زرا. كاتيكيش كه له رۆزي ۱۹۴۶/۱۲/۱۷ دا نهو كۆماره ساوايهی كوردستان رووخيترا. مام نہ سعهد له گهل كورده خه باتگيتره كاني كوردستاني باشوور كه چوو بوونه پال نهو تاقيكردنه وه سياسييهی كورد



سالي ۱۹۴۱ دا خويتدنه كهی ته واو كوردووه و له بهر دهستكورتی پتي نه كراوه بچيته شاران و خويتدنی ناماده بی و بهرتر ته واو بكات.

له دواي برانه وهی جهنگی دووه می جيهانی، بزووتنه وهی نيشتمانی له كوردستان و له

نہ سعهد كوري حاجی محمهد كوري ئەمین ناغای جهويزي، ناودار به (نہخته ر)ی شاعير و هونه رمه ند، له ناو خه لکيدا به (مام نہ سعهد) ناسراوه، له سالي ۱۹۲۱ دا له گه ره کی به فرقه ندی له شاری كۆبه، شاری خه باتی نه ته وه بی و چينايه تيبی چاوی به ژيان هه ليناوه، له خيتزانيکی تايين و نه ده بپه روهر سه ری هه لداوه.

له پايزی سالي ۱۹۲۹ دا چووده ته قوتابخانهی سه ره تايی كۆبه و له سالي ۱۹۳۷ دا ده رچووه و چووده ته قوتابخانهی ناو دندی كه نهو ساله بو يه كه م جار له كۆبه كرابووه وه و له

گه‌رایه‌وه کوردستانی عێراق و ماوه‌یه‌ک له ناو ته‌لبه‌ندیک له ده‌شتی دیانه ده‌ستبه‌سه‌ر کران. چونکه‌ ئه‌و زاته‌ چ فرمانیکی حکومه‌تی نه‌بوو که به‌ردرا گه‌رایه‌وه شاری کۆبه و له هه‌وینی ۱۹۴۷دا چووه‌ پال‌ حزبی شیوعی عێراق- ریک‌خستنی کوردستان و بووه کادیریکی چالاکی ئه‌و حزبه مارکسییه. له‌و ساوه چالاکییه‌کی زۆری له‌ ریزه‌کانی حزبه‌که‌ی نواند و له‌ هه‌موو لایه‌کی ناوچه‌ی کۆبه و ده‌ره‌وه‌ی به‌که‌سایه‌تییه‌کی شیوعی ناسراو چهند جار تووشی گرتن و راوه‌دوونان بوو.

له‌ دوا‌ی کۆوده‌تاکه‌ی نووره‌دین مه‌حموود، له‌ تشرینی دووه‌می ۱۹۵۲دا حکومه‌ت خۆی ئاماده‌ کرد بۆ هه‌لبژاردنیکی نوێی ئه‌ندامانی په‌رله‌مانی عێراقی و له‌ رۆژی ۱/۱/۱۹۵۳دا ئه‌و ده‌نگدانه ده‌ستی پێ کرد. له‌و ده‌مه‌دا حزبی شیوعی به‌یاننامه‌یه‌کی ده‌رکرد و تێیدا هاتبوو: (تا به‌ند کراوه‌ سیاسییه‌کان ئازاد نه‌کرتن

نابێ هه‌لبژاردن بکری). له‌و رۆژه (۱/۱/۱۹۵۳) دا له‌ کۆبه‌ خۆپیشاندانیکی گه‌وره‌ له‌ لایه‌ن حزبی شیوعییه‌وه ساز درا بۆ رینگه‌گرتن له‌ ئه‌نجامدانی هه‌لبژاردنه‌که‌. خه‌لکیکی زۆر له‌ کرتیکار و خۆبندکار و سه‌رباز و ئافره‌ت به‌سه‌رکردایه‌تی مام ئه‌سه‌د به‌شدارییان تێدا کرد و مام ئه‌سه‌د له‌سه‌ر جله‌کانییه‌وه کفنیکی سپی مردووانی له‌به‌ر کردبوو و ده‌مانچه‌ی رووتی گرتبووه‌ ده‌ست، له‌ پیش خۆپیشاندهره‌ فیداکاره‌کان هێرشێ برده‌ سه‌ر سندووقی هه‌لبژاردنه‌که‌ له‌ مزگه‌وتی گه‌وره‌ی کۆبه و شکاندی، هه‌رچه‌ندی حاکمی سه‌ره‌پرشتکاری هه‌لبژاردنه‌که‌ فه‌رمانی دا به‌پۆلیس ته‌قه‌ له‌ خۆپیشاندهران بکه‌ن، که‌چی موفه‌وه‌زی پۆلیس (عه‌لی والی به‌گ)ی ناسراو به‌ (عه‌لی قامچی ره‌ش) به‌قسه‌ی حاکمی نه‌کرد و گوتی من فه‌رمانی سه‌ر زاوه‌کی جێبه‌جێ ناکه‌م، ده‌بێ له‌ به‌رپه‌وه‌ری پۆلیسی پارێزگاو

به‌نووسین نووسراوی ره‌سمیم بۆ بێت ئه‌وسا جێبه‌جێ ده‌که‌م. مام ئه‌سه‌د، خۆپیشاندهران دوا‌ی شکاندنی سندووقه‌که‌ی مزگه‌وتی گه‌وره‌ روویان کرده‌ سندووقه‌که‌ی دووهم له‌ مزگه‌وتی بايزاغا و ئه‌ویشیان شکاند، ئینجا بلاوه‌دیان لێ کرد و مام ئه‌سه‌د چووه‌وه‌ ناو باخه‌کانی کۆبه و خۆی هه‌شار دا و نه‌هاته‌وه‌ ناو شار چونکه‌ ده‌میک بوو له‌ چنگ گـرتن و چاودێریکردنی له‌ لایه‌ن ناسایه‌شه‌وه‌ له‌ ده‌شت و دهر ده‌ژیا و خه‌باتی سیاسی خۆی ده‌کرد و وه‌ک قاره‌مانیکی فیداکار له‌ ناوچه‌که‌ ده‌ناسرا.

مام ئه‌سه‌د دوا‌ی شۆرشێ ۱۴ی ته‌مه‌وزی ۱۹۵۸ به‌فه‌رمانبه‌ر دامه‌زرا، دوا‌ی فه‌رمانی، سه‌رۆکی چاودێران بوو له‌ به‌رپه‌وه‌یه‌رایه‌تییه‌ ده‌سته‌ی کشتوکال له‌ شاری هه‌ولێر و له‌ هه‌شتاکانی سه‌ده‌ی رابردور خانه‌نشین کرا و هه‌ر له‌ هه‌ولێر مایه‌وه‌ تا کۆله‌ سالی ۲۰۰۵دا له‌ ته‌مه‌نی ۸۴ سالییدا کۆچی دوا‌یی کرد.



## ئىبراھىم ئومەر مىكائىل كەلورى

۱۹۲۷ - ۲۰۰۷

### حاجى فاتىح دارەبەنى

ئىبراھىم كورى ئومەر مىكائىل كورى لەشكرىيە، لە سالى ۱۹۲۷ لە گوند شاو دەيس چاوى بە دنيا ھەلتىناو، لە عەشیرەتى (كەلور)ە، لە سەرداۋە لای مامۇستا شىخ محەمەدى بىر دەچىتە بەر خوتىدىن لە حوجرى فەقىيان لە مزگەوتى مەلا سالى لە ھەولتەر. ماۋە سالىك خەتى قورئان دەكا. ئىنجا دەچىتە مزگەوتى شىخ ئەبۇبەكر لای مۇستەئەبەكان، كە ئەو كاتە مەلا مەجىدى گراۋى لەوتىندەر بوو، كە گەرە مستەئەبى شىخ مۇستەفای نەقشەندى بوو، (عواملى جىرئانى) تەۋا دەكا، پاشان دەگەرتىۋە لای مامۇستا مەلا شىخ محەمەدى بىر، كە دەكاتە باوكى دكتور عەبدوللا پەشىۋى شاعىر، لە لای ئەو نووسراۋى سەعدوللا گىچكە پى دەخوتىنى، كە خۆى بە دەستىنوس نووسىۋە، خۆشى پەراۋىزى بۆ نووسىۋە (حاشىيە بۆ كوردوۋە) لە سالى ۱۹۴۴ دەگەرتىۋە مزگەوتى شىخ مۇستەفای نەقشەندى لای شىخ

عەبدوللا دەرس دەخوتىنى، ھەرچەندە ھاۋتەمەن بوۋىنە بەلام زىرەكتەر و بىر رووناكتەر بوو و باوكى مامۇستى بوو، پىاۋى زانا و رووناكبىرى ئەۋكات زۆر ھاموشۇبان كىرىنە و چەند دەرسىكىش لای شىخ مۇستەفا دەخوتىنى و لە سالى ۱۹۴۵ (سابونچى لە مۇسول) شىخ عەبدوللا و چەند قوتابىيەكى دەنەرتە قاھىرە بۆ خوتىدىن لە زانكۆى ئەزھەر، سالى ئايندە شىخ بە سەركەوتوبى دەگەرتىۋە لە پۆلى يەكەمى كۆلىزى شەرىعە لە زانكۆى ئەزھەر، ئىنجا شىخ دەبىتە فەرمانبەر لە دىۋانى پاشايى لە بەغدا، ھەر ئەو چۈنە شىخ بۆ زانكۆى ئەزھەر وى كوردوۋە، كە مامۇستا ئىبراھىم بىر لە چۈنە زانكۆى ئەزھەر بىكاتەۋە، لە سالى ۱۹۴۶ مامۇستا ئىبراھىم بۆ خوتىدىن دەچىتە بەغدا لە مزگەوتى حوسىن پاشا لە لای مامۇستا مەلا محەمەدى قىزلىجى دەخوتىنى، ئەو مامۇستا بەرتە كاتى خۆى سكرتېرى سىمكۆ بوو لە شۆرشەكانى وى

بەشدارى كوردوۋە، مامۇستا قىزلىجى خۆى دەگەرتىۋە ئەزھەر و پاشان دەگەرتىۋە بەغدا، دەبىتە گەرە زانا و ناسراۋى كورد، لەو كاتەش مامۇستا ھەزار لە مەھاباد دىتە بەغدا و لەگەل شوكور مۇستەفا، كە ئەو قوتابى بوو، سەردانى مامۇستا دەكەن، شەۋەك لای دەمىنەۋە، لەو ماۋەدەدا مامۇستا ئىبراھىم زوۋ زوۋ سەر لە شىخ عەبدوللا نەقشەندى لە دىۋانى پاشايەتى دەدا، زۆر رىزى دەگرى ھەم قوتابى خۆى بوو، لەو كات و ساتى ۋەزارەتى ئەوقاف بىرپارىك دەردەكات، كە چەند قوتابىيەك بىرتىتە زانكۆى ئەزھەر، كە شەش كەس ھەلتىزاردان:

- ۱- شىخ عەبدوللا نەقشەندى
  - ۲- ئىبراھىم ئومەر
  - ۳- ئىسماعىل ئومەر سىنجاۋى
- لەگەل سى كەسى دىكە، لە پاش چوار سالى خوتىدىن لە كۆلىزى شەرىعە لە سالى ۱۹۵۲ دەگەرتىۋە، مامۇستا ئىبراھىم داۋاكارىش بەجى دىلتى بۆ خوتىدىن بالا، پاشان ناۋى

- ۵- راڤه‌ی کورد بۆ هه‌موو قورئان ۲۰۰۰ پەرۆهرده‌ی هه‌ولێر.
- ۶- به‌شی باری کەسی و سزاکان ۲۰۰۱ زانکۆی سه‌لاحه‌دین.
- ۷- به‌شی کردوه‌هه‌کان ۲۰۰۱ زانکۆی سه‌لاحه‌دین.
- ۸- ژبانی پتغه‌مبه‌ر ۲۰۰۵، پەرۆهرده‌ی هه‌ولێر.
- مامۆستا له ۲۰۰۷/۳/۲۶ کۆچی دوایی کرد.

سه‌رچاوه‌کان:

- ۱- له نامیلکه‌یه‌کی بچووک که مامۆستا خۆی نووسیبوه‌تی به‌ناوی (کورتیه‌کی ژبانی خۆم) له ۲۰۰۵ له چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی پەرۆهرده‌ له چاپ دراوه.
- ۲- له‌گه‌ڵ مامۆستا و مامی به‌رێزم (مه‌لا ئیبراهیم) خۆشه‌ویستییه‌کی تایبه‌تمان بۆ یه‌کتر هه‌بوو سێ له‌و نووسراوانه‌ی که چاپی کردوون پتسکه‌شی کردیمه، سه‌ره‌پای ئه‌وه‌ش یه‌ک ره‌چه‌له‌کین له‌ باپیره‌ گه‌وره‌مان (له‌شکری) ده‌گه‌ینه‌وه‌ یه‌ک.
- ۳- مامۆستا له‌وانه‌یه‌ له‌ زۆر جیگای تر خۆیندوویه‌تی، به‌لام له‌ نامیلکه‌که‌ی به‌ کورتی باسی کردووه، ده‌نا چهند جار له‌ خۆدی خۆی بیسترومه‌ که‌ ماوه‌یه‌ک له‌لای مامۆستا (مه‌لا که‌ریم) له‌ سێبیرانی گه‌وره‌ خۆیندوویه‌تی.
- ۴- حاجی جه‌میلی برازای یارمه‌تی داوم.
- \* ئه‌م بابته‌ له‌ گۆڤاری ئاسۆی فۆلکلۆر، ژماره‌ (۲۷) ی سالی ۲۰۰۷ بڵاو بۆته‌وه‌.

شاعیری پارتييه، زیندانی ده‌کرت، ده‌نێردرێته (حله) له ۱۹۶۴ رها ده‌کرت ده‌گه‌رێته‌وه‌ چه‌مچه‌مال، زۆریه‌ی کاره‌کانی دادگا ده‌که‌وێته ئه‌ستۆی، مامۆستا ۳۶ وتاری له ئیستگه‌ی رادیۆی به‌غدا به‌شی کوردی پتسکه‌ش کردووه، وتاره‌کانی نایینی بووه، مامۆستا له ۱۹۶۸/۱/۲۰ ده‌کرتیه‌ دادوهری شه‌رعیه‌ی سلیمانی تا ۱۹۷۸/۸/۱. مامۆستا ئه‌وکاتیش هه‌ر به‌رده‌وام بووه له‌ نووسین و وتاره‌کانی له‌ رۆژنامه‌ی راپه‌رین و گۆڤاری شاره‌وانیه‌ی سلیمانی بڵاو کردۆته‌وه، له ۱۹۷۸/۸/۱ ده‌گوازێته‌وه‌ هه‌ولێر ده‌بێته‌ دادوهری شه‌رعیه‌ی هه‌ولێر، به‌ فه‌رماتیک له‌ رۆژنامه‌ی روداوه‌کانی عێراق له ۱۹۸۵/۸/۱ خانه‌نشین ده‌کرت، پاشان مامۆستا ده‌بێته‌ پارێزه‌ری شه‌رعی له‌ هه‌ولێر، پاشان به‌ فه‌رمانی په‌رله‌مانی کوردستان ده‌یگه‌رێنه‌وه‌ دادگای هه‌ولێر - شوتنی خۆی - له ۱۹۹۷/۸/۱ له‌ به‌ر بوونی ته‌مه‌نی به‌ ۶۳ ساڵ خانه‌نشین ده‌کرت، مامۆستا نووسه‌رتیکی به‌ توانا و له‌سه‌رخۆ و ورد بوو، مامۆستا ئه‌و نووسراوانه‌ی به‌ چاپی گه‌یاندوون ئه‌مانه‌ن:

- ۱- زه‌رده‌شت ۱۹۶۶ معارف - به‌غدا.
- ۲- کورد له‌ نایین و میژوودا ۱۹۷۲ راپه‌رین - سلیمانی.
- ۳- پیتۆلی دانانی ره‌وای ئیسلام ۱۹۸۹ سۆمه‌ر - به‌غدا.
- ۴- راڤه‌ی کورد، تا سوهری اسراء ۱۹۹۱ زانکۆی سه‌لاحه‌دین.

ده‌رده‌چێ له‌ به‌شی (القانون المقارن) به‌لام رتی پت ناده‌ن، پاشان له‌ شاری سلیمانی له‌ ئاماده‌یی کورپان داده‌مه‌زۆی، زمانی عه‌ره‌بی ده‌لێته‌وه‌، له‌ سالی ۱۹۵۳ - ۱۹۵۴ ده‌گوازێته‌وه‌ شاری هه‌ولێر له‌ ئاماده‌یی کورپانه‌ی هه‌ولێر زمانی عه‌ره‌بی ده‌لێته‌وه‌، ئه‌وکات رۆژنامه‌ هه‌ولێر، که‌ کۆمه‌له‌ی مامۆستایانی هه‌ولێر ده‌ریان کردووه، مامۆستا حوسین ره‌شوانی سه‌ره‌رشته‌یی به‌شه‌ عه‌ره‌بییه‌که‌ی کردووه، مامۆستا عیزه‌دین فه‌یزی سه‌ره‌رشته‌یی به‌شه‌ کوردیه‌که‌ی کردووه، داویان له‌ مامۆستا ئیبراهیم کردووه، که‌ له‌ به‌شه‌ عه‌ره‌بییه‌که‌ی وتار بڵاو بکاته‌وه، ئه‌ویش سێ وتار بڵاو ده‌کاته‌وه، لێره‌ نووسه‌رایه‌تی مامۆستا ده‌ست پت ده‌کات و هه‌ر له‌سه‌ر ناوه‌پۆکی ئه‌م وتارانه‌ مامۆستا ده‌گوازه‌وه‌ بۆ کفری، له‌وتنده‌ر یه‌کتیک له‌ کچه‌ قوتابیه‌کانی خۆی به‌ناوی (به‌دیه‌ سالح)، که‌ باوکی به‌ره‌چه‌له‌ک له‌ (مه‌غیبه‌کانی سلیمانی بووه) - خیزانێکی زۆر مووسلمان بوون- خوازینی ده‌کا، ژبانی خیزاندارێ پتک دینێ و له‌ سالی ۱۹۵۶ هه‌تا ۱۹۵۹ مامۆستا گیوی، چهند وتاریکی له‌ گۆڤاری هه‌تاو بڵاو ده‌کاته‌وه، مامۆستا له‌ که‌رکووک له‌ یادی ۱۴ ی ته‌مووز وتاریک ده‌نووست له‌ گۆڤاری (صوت الاحرار) له ۱۹۵۹/۷/۱۷ بڵاو ده‌کرتنه‌وه، له ۱۹۶۱ - ۱۹۶۳ له‌ دادگای چه‌مچه‌مال فه‌رمانبه‌ر بووه، له‌سه‌ر راپۆرتی قائیمقامی چه‌مچه‌مال، که‌ گوايه‌ مامۆستا



## زانايانى ئايىنى ئىسلام لە شارى ھولتەر

فاتىح ياسىن مودەررىس

بىر يۈە بۆتەۋەي ئاستى زانستىيان بەرەۋ پىتەشەۋە بىيەن، چەندىن كەلە زاناي گەۋرەش روويان لەۋ شارە دىرىنە كىرۋەۋە و لىتى فىر بوون و پاشان لە قوتابخانە ئايىنىيەكان دەرسىيان وتوۋەتەۋە.

خەلكى ھولتەر بەمەبەستى برەۋدان بەخوتىندن، چەندىن قوتابخانەيان لە ناو شارى ھولتەر و تەۋاۋى دەقەرەكانى كىرۋەتەۋە و بەسەدان زاناي لىتەتوۋ و كارامەيان تىدا پىن گەياندوۋە. تەنەت چەندىن زانا و مامۇستا و مەلەي ئايىنىيە شارەكانى دەۋرۋبەر و ناو عىراق و دەۋەۋەي عىراق، بەتايىبەت ئىران ئىجازەي زانستى يان لەسەر

### پىتەشكى:

شارى ھولتەر ھەر لە سەرەتاۋە بەپىتى سەدە و سەردەم و چاخە يەك لە دوا يەكەكان، لە سەردەمى ھەمىۋە ھوكمەرەنەكاندا ۋەكو شارەكانى دىكەي دىنيا پەردى سەندوۋە و خەلگەكەش سەرجەم، خەسەت و كلتورى رەسەنايەتى كوردىيان پىادە كىرۋەۋە. بەزمانى كوردى زگماكى خۆيان دواون و كاروبارى خۆيان بەرپتوۋە برەۋە.

خوتىندن و نووسىن يەكىت بوۋە لەۋ بارانەي، كە بەشىۋەيەكى بەردەۋام بايەخىيان پىن داۋە. جگە لەۋەي كە زانايانى شارى ھولتەر گەلنى شار و دىتەت و دەۋلەتەيان

دهستی زانایانی ئەو شارە وەرگرتوو. هەمیدی ناسراو بە (ابن الاستاذ الکردي الاربيلي) ٥١٥-٦٠٠/ک / ١١٢١-١٢٠٣ز).

١٠- ئەبوعومەر عوسمان کورێ عەبدوڵلا کورێ محەمەد کورێ محەمەد کورێ ئەتیب ناسراو بە (خەتیب ئەبوعومەر ئەربیلی) ٥٣٢-٦٠٨/ک / ١١٣٧-١٢١١ز).

١١- محەمەد کورێ ئیبراهیم کورێ موسلیم کورێ سەلمان ئەربیلی (٥٦٠-٦٣٣/ک / ١١٦٤-١٢٣٥ز).

١٢- ئیبراهیم کورێ موسلیم کورێ سەلمان ٥٣٩-٦٢٥/ک / ١١٤٢-١٢٢٧ز).

١٣- ئەبو حەسەن عەلی کورێ ئیسماعیل کورێ موسلیم کورێ سەلمان ئەربیلی ناسراو بە ئەبو حەسەن بەغدادی (٥٥٩-٦١٨/ک / ١١٦٣-١٢٢١ز).

١٤- حوسین کورێ ئیبراهیم هەزنی بەنازناوی "شەرەفەدین ئەربیلی" (٥٦٨-٦٥٦/ک / ١١٧٢-١٢٥٨ز).

١٥- حوسین کورێ عەلی کورێ قاسم شارەزوری باوکی خەلکی شاری هەولێرە نازناوی ئەبو عەبدوڵلا (٥٥٧/ک / ١١٦١ز).

١٦- سەعید کورێ عەبدوڵلا کورێ قاسم شارەزوری بە نازناوی "تەبۆرەزا" خەلکی شاری هەولێرە (٥٩٦/ک / ١١٩٩).

١٧- شیلی ئیبن خەلەکان ناوی شیلی ئیبن جۆنەید کورێ ئیبراهیم کورێ خەلەکان نازناو ئەبۆبەکر کوردی ئەربیلی (٥٧٦-٦٥٣ / ١١٨٠-١٢٥٥ز).

١٨- ئەلیاس کورێ جامع کورێ عەلی ئەربیلی.

١٩- عەبدوڵقادر کورێ ئەمیری کورێ بەختیار.

٢٠- عوسمان کورێ عەبدوڵرەحمان کورێ عوسمان کورێ موسا کورێ ئەبی نەسر ئەلنەسر کوردی شارەزوری شەرخانی ئەربیلی ناسراو بە (ئیبن سەلامی شارەزوری).

٢١- سالار کورێ حەسەن عومەر کورێ سەعید ئەربیلی شافیی.

٢٢- ئەمینه دین ئەربیلی ناوی (ئەبو حەسەن عەلی کورێ عوسمان کورێ عەلی کورێ سلیمان ئەربیلی) یە.

٢٣- شیخ شەرەفەدین ناوی (یەعقوب کورێ محەمەد کورێ حەسەن ئەربیلی) یە.

٢٤- عەبدوڵلا کورێ ئەحمەد کورێ حوسین کورێ ئەحمەد

شایانی ناماژە پێکردنە سەبکی لە کتێبە کەیدا بەم شتیوێهە باس لە خەلکی هەولێر دەکات و دەلێت: "بەم شتیوێهە زانا و ناودارانێ خەلکی هەولێر سەری ولاتە کە بیان بەرز کردۆتەو. چەندین چیا و شاخ و داخ و ناوچەیان بریوه، نیشتمان و سەرودت و سامان و مندالەکانیان جێ هێشتوو، لە پێناو زێدەکردنی زانست بۆ ئەوێ بگەن بەپلە و پایە زانایان. ئەودتا پاش سەدان سال ئەو شارە دێرینە شانازی بەزانا و کەلەپیاوێکانی دەکات".

لە راستیدا ئەو شارە هەر لە دێرینەمانەو هەر لەو کاتێ ناشنا بوو بەپەیمای پیرۆزی ئیسلام، بۆتە قوتابخانە یەکی نمونەیی سەدان و هەزاران کە لە زانای لێهاتوو و بلیمەتی لێ هەلکەوتوو. بەشتیوێهە ک زانایانمان بوونەتە سیمایەکی دیار و بەرچاوی کەلتور و خاک و ژبانی ئیستا و داها توومان. بۆیە پێوستە ئیمە ئیمرۆ شانازی بە رابردووی خۆمان و شارە کەمان بکەین و بەپیتی توانا ناشاناتان بکەین لە گەل کەلەزانا و ناودارانێ خەلکی هەولێری دێرین و پایتەخت:

١- سەفیه دین ئەربیلی ناوی ئیبن موبارەکەو مامی ئیبن مستەوفیه (٥٨٦-٦٣٧/ک / ١١٩٠-١٢٣٩ز).

٢- ئەبو عەبدوڵلا محەمەد بن عەبدوڵعەزیز ئەربیلی ٥٨٠/ک / ١١٨٤ز.

٣- ئیبراهیم کورێ محەمەد کورێ عەقیل شارەزوری ناسراو بە ئەبۆئیسحاق شارەزوری ئەربیلی دیمەشقی (٤٨٤-ک / ١٠٩١ز).

٤- ئەبوسەعادات شارەزوری ئەربیلی موسلێ، ناوی عەبدوڵقادر کورێ عەلی (٥٣٧-٥٧١/ک / ١١٤٢-١١٧٥ز).

٥- تەها کورێ بەشیر کورێ محەمەد کورێ خەلیل هەولێری ٥٧٧/ک / ١١٨١ز.

٦- حەسەن کورێ ئەبی حەسەن محەمەد ئەربیلی کوردی ٥٥٨/ک / ١١٦٢ز.

٧- عەبدوڵرەحمان کورێ مەحمود کورێ عەلی ئیبراهیم ئەربیلی ٥٩٣/ک / ١١٩٦ز.

٨- محەمەد کورێ حەسەن ئەبۆبەکر کوردی (٥١٠/ک / ١١١٦ز).

٩- ئەبومحەمەد عەبدوڵلا کورێ محەمەد کورێ یونس

- کۆری مەعال ناسراو بە (ئێبەن خەباز ئەریبلی).
- ۲۵- شێخ سدیق کۆری بەدر ئەریبلی کوردی.
- ۲۶- تەها کۆری ئیبراھیم کۆری ئەبی بەکر کۆری ئەحمەد کۆری بەختیار ئەریبلی هەزبانێ شافیعی.
- ۲۷- ئەحمەد کۆری عەلی کۆری غالب بەنازناوی (مەجدەدین ئەریبلی) یە.
- ۲۸- عەبدوڵلا شێخ حوسێن کۆری ئیبراھیم هەزبانێ ئەریبلی.
- ۲۹- محەمەد کۆری عەلی کۆری جامع. ناسراو بە (ئێبەن جامع).
- ۳۰- تەقیەدین عومەر یەعقوب کۆری عوسمان ئەریبلی.
- ۳۱- محەمەد کۆری خەلیل کۆری ئیبراھیم کۆری شاھەنشا کۆری حەبیب کۆری سرور کۆری عەلی کۆری شاد کۆری خەلیل کۆری عەبدوڵلا ئەریبلی سۆفی.
- ۳۲- مەجدەدین ئەبوعەباس ئەحمەد کۆری عەلی کۆری غالب ئەریبلی.
- ۳۳- ئیبراھیم کۆری مەسعوود کۆری ئیبراھیم کۆری مەسعوود کۆری ئیبراھیم کۆری سەعید ئەریبلی.
- ۳۴- ئەبوعەباس کۆری شوجاع ناوی (ئەحمەد کۆری موعە ئەریبلی).
- ۳۵- ئەبونەسر ئەحمەد کۆری عومەر کۆری نەسر ئەریبلی.
- ۳۶- ئەبومحەمەد عەبدوڵلا کۆری ئیبراھیم کۆری موسلیم ناسراو بە (عەبدوڵلا بن ئیبراھیم).
- ۳۷- عەلی کۆری ئەحمەد کۆری زەفر کۆری ئەحمەد ئەریبلی سۆفی.
- ۳۸- عەللامە شەعبان کۆری ئەبی بەکر کۆری عومەر ئەریبلی.
- ۳۹- عەللامە ئەحمەد کۆری عەبدوڵلا کۆری حوسێن کۆری عەلی ئەریبلی.
- ۴۰- عوسمان کۆری ئەبی بەکر کۆری سەعید ئەریبلی لە میسر کۆچی دوایی کردوو.
- ۴۱- حوسێن کۆری یەحیا کۆری حوسێن کۆری ئیبراھیم کۆری ئەبی بەکر کۆری خەلەکان ئەریبلی.
- ۴۲- ئەبوبەکر کۆری محەمەد کۆری ئیبراھیم نەجمەدین.
- ۴۳- شێخ ئەحمەد خەتیبی ئەریبلی.
- ۴۴- عەبدوڵلا کۆری ئەسەد سەدرەدین کۆری عوبێدوڵلا کۆری سیفەتوڵلا کۆری ئیبراھیم کۆری حەیدەری دوووم کۆری ئەحمەدی ئەحمەدی یەکەم کۆری حەیدەری یەکەم.
- ۴۵- عەللامە سیفەتوڵلا کۆری ئەسەد سەدرەدین کۆری عوبێدوڵلا کۆری سیفەتوڵلا.
- ۴۶- شێخ ئیبراھیم فەسیح حەیدەری.
- ۴۷- عەبدوڵقادر سیدقی حەیدەری.
- ۴۸- عەبدوڵغەفوور کۆری ئەسەد سەدرەدین کۆری عوبێدوڵلا کۆری سیفەتوڵلا حەیدەری.
- ۴۹- محەمەدئەمین عەبدوڵغەفوور حەیدەری.
- ۵۰- ئیبراھیم عاسم کۆری ئیبراھیم کۆری عاسم کۆری ئیبراھیم کۆری سیفەتوڵلا کۆری ئیبراھیم کۆری حەیدەری دوووم کۆری ئەحمەدی یەکەم کۆری حەیدەری یەکەم.
- ۵۱- مەلا شەفیع بلباس.
- ۵۲ مەلا مستەفا هەمزە خدر ناسراو بە (مەلا مستەفای لەک).
- ۵۳- مەلا قادر قەتەوی.
- ۵۴- عەللامە ئێبەن ئادەم محەمەد تەیب ئەللا.
- ۵۵- ئەبوبەکر میرۆ ستەمی ناوی (ئەبوبەکر کۆری محەمەد).
- ۵۶- شێخ عەبدوڵلا شێخ مەحموودی.
- ۵۷- حاجی مەلا محەمەدئەمین کونەفلوسەیی.
- ۵۸- شێخ مستەفا زیارەتی.
- ۵۹- عەللامە سیفەتوڵلا زیارەتی.
- ۶۰- شێخ عەبدوڵرەحیمی زیارەتی.
- ۶۱- مەلا محەمەدی زیارەتی کوردی.
- ۶۲- شێخ محەمەد کۆری عەبدوڵلا زیارەتی.
- ۶۳- عەبدوڵلا کۆری شێخ محەمەد کۆری ئیبراھیم ناسراو بە شێخ عەبدوڵلای کاکێ جەلی.
- ۶۴- عەبدوڵرەحمان جەلی ناوی (عەبدوڵرەحمان کۆری عەبدوڵلا کۆری محەمەد مەلازادە شواشانی) یە.
- ۶۵- شێخ عەبدوڵلا کۆری شێخ عەبدوڵرەحمان کۆری عەبدوڵلا جەلی کۆری محەمەد.
- ۶۶- حاجی شێخ ئەسەد جەلی ناوی (کۆری شێخ عەبدوڵلا کۆری شێخ عەبدوڵرەحمان جەلی) یە.
- ۶۷- مەلا عەلی شێخ وەتقان.
- ۶۸- مەلا ئادەم محەمەد.

- ٦٩- حاجی مەلا عەبدوڵلا سێیەمی جەلی زاده کە ناوی (عەبدوڵلا کۆری ئەسەد کۆری عەبدوڵلا کۆری عەبدولرەحمان کۆری عەبدوڵلا) یە.
- ٧٠- محەمەد عەبدوڵلا جەلی زاده ناسراو بە (جەنابی مەلای).
- ٧١- شیخ عەبدوڵلا کۆری شیخ سلیمان کوردی ئەریلی.
- ٧٢- مەلا مەحموودی ئەریلی.
- ٧٣- شیخ وەلی ئەریلی.
- ٧٤- مەلا بەکر مەلا وەلی ئەریلی.
- ٧٥- هیدایەتوڵلا کۆری شیخ عەبدولکەریم کۆری شیخ ئیسماعیل کۆری عەبدولفەنی ئەریلی - بەرەگەز هیندیە.
- ٧٦- شیخ محەمەد ئەمین کۆری شیخ عەبدولفەتاح فەتحوڵلا ئەریلی کوردی.
- ٧٧- مەلا ئیسحاق ئەفەندی کۆری ئەحمەد.
- ٧٨- مەلا عەبدولرەحمان ئەفەندی کۆری مەلا ئیسحاق.
- ٧٩- مەلا محەمەد عەبدولکەریم سدیقی.
- ٨٠- محەمەد ئەفەندی کۆری حاجی حەوێز.
- ٨١- حاجی مەولوود ئەفەندی کۆری لوتفەللا ئەفەندی کۆری حاجی داود ناسراو بە (حەنەفی زاده).
- ٨٢- شیخ نێعمەتوڵلا کۆری شیخ عەبدولکەریم (هەزار کانیانی).
- ٨٣- ئەبوبەکر کۆری عوسمان ناسراو بە (کوچک مەلا).
- ٨٤- ئەبوبەکر کۆری حاجی عومەر ئەفەندی ناسراو بە (کوچک مەلای یەکەم).
- ٨٥- مەلا عەبدوڵلا بۆرھانی.
- ٨٦- مەلا سەڵح کۆزەپانکەیی.
- ٨٧- مەلا عوێد سەریریی.
- ٨٨- مەلا محەمەد شێروانی.
- ٨٩- مەلا محەمەد ئەمین سوێری.
- ٩٠- محەمەد خەتی شیخ سلیمانی.
- ٩١- شیخ عوسمان ئەفەندی مارانی.
- ٩٢- عومەر کۆری ئەحمەد ناسراو بە (عومەر فەندی خەیلانی).
- ٩٣- حاجی مەلا ئەسەد ئەفەندی خەیلانی رەواندزی.
- ٩٤- عەبدولکەریم کۆری ئەسەد ئەفەندی کۆری عومەر ئەفەندی خەیلانی.
- ٩٥- عیسا کۆری ئەحمەد کۆری میکانیل (خەلکی ناوچەیی خۆشناوەتییە).
- ٩٦- عەللامە عیسا هەرتەلی.
- ٩٧- مەلا فەتحوڵلا هەرتەلی.
- ٩٨- عەبدوڵلا کۆری عەللامە محەمەد خەتی شیخ سلیمانی ناسراو بە (عەبدوڵلا خەتی).
- ٩٩- مەلا عەبدولفەتاح کۆری مەلا مەحموود خەتی.
- ١٠٠- حاجی مەلا ئیسماعیل ماویلی کۆری خەلیفە محەمەد کۆری مەلا عەبدوڵلا ماویلییە.
- ١٠١- مەلا عەبدوڵلا کۆری مەلا ئیسماعیل ماویلی.
- ١٠٢- رەسوول کۆری مەلا ئەحمەد کۆری مەلا قادر شەوکی ناسراو بە (رەسوول شەوکی).
- ١٠٣- مەلا محەمەد کۆری مەلا رەسوول شەوکی.
- ١٠٤- مەلا ئەحمەد کۆری مەلا محەمەد شەوکی.
- ١٠٥- عەللامە عوسمان کۆری ئەحمەد کۆری محەمەد شەوکی.
- ١٠٦- مەلا ئەحمەد ئاشوکانی.
- ١٠٧- مەلا عەبدوڵلا گراوی.
- ١٠٨- مەلا ئیسماعیل سووسەیی.
- ١٠٩- مەلا سەڵح جۆلەمیرگی.
- ١١٠- مەلا یوسف سووچی.
- ١١١- مەلا سابیر نازەنینی.
- ١١٢- مەلا محەمەد ئەمین بەلەک.
- ١١٣- حاجی مەلا عومەر کۆری مەلا سەڵح کەمبەدی.
- ١١٤- مەلا سدیق کۆری مەلا سەڵح عومەر کەمبەدی.
- ١١٥- حاجی مەلا سەڵح کۆری مەلا حاجی عومەر کەمبەدی.
- ١١٦- محەمەد شەقلاووی.
- ١١٧- تاھای شەقلاووی.
- ١١٨- مەلا حوسین ئاکۆبی کوردی.
- ١١٩- محەمەد قازی ماوهرانی کوردی.
- ١٢٠- شیخ تەھا سورسورەیی.
- ١٢١- مەلا ئیبراھیم دۆغەرەمچی.
- ١٢٢- عوسمان ئەفەندی کۆری ئەبی بەکر عومەر کۆری ئەبی بەکر کۆری عوسمان کۆری شەمسەدین.
- ١٢٣- حاجی عومەر ئەفەندی کۆری ئەبوبەکر ناسراو بە (کوچک مەلا).

- ۱۲۴- مەلا محەمەدی هەرشەمی.
- ۱۲۵- ئەبویەکر محەمەد عەبدوڵلا هەرشەمی ناسراو (بە غەیا سەدین).
- ۱۲۶- شێخ بەهائەدین محەمەد نەمین.
- ۱۲۷- شێخ عەبدوڵقادر حەمان کۆری شێخ ئەبویەکر کۆری مەلا محەمەد هەرشەمی.
- ۱۲۸- شێخ مستەفا کۆری شێخ ئەبویەکر کۆری مەلا محەمەد کۆری مەلا عەبدوڵلا هەرشەمی.
- ۱۲۹- ئیسماعیل مستەفا عەبدەلانی.
- ۱۳۰- عەللەمە عەبدوڵقادر عەبدوڵلا ئیسماعیل مستەفا عەبدەلانی کۆردی.
- ۱۳۱- عەبدوڵلا مستەفا عەبدوڵلا مەحموود عەبدەلانی کۆردی.
- ۱۳۲- مەلا ئیبراھیم عەبدەلانی.
- ۱۳۳- عەللەمە ئەحمەد گراوی.
- ۱۳۴- مەلا رەسوول کۆری مەلا ئەحمەد رەسوول گراوی.
- ۱۳۵- مەلا سەڵح مەلا عومەر ئەحمەد گراوی.
- ۱۳۶- حاجی مەلا محەمەد نەمین کۆری مەلا شێخ محەمەد کۆری مەلا داود کۆری مەلا عەبدوڵلا کۆری مەلا حوسین.
- ۱۳۷- حاجی مەلا عەبدوڵلا کۆری حاجی محەمەد نەمین.
- ۱۳۸- حاجی مەلا فائیز.
- ۱۳۹- مەلا عەبدوڵمەجید مەلا سەعید.
- ۱۴۰- مەلا ئیسماعیل کۆری محەمەد ناسراو بە (ناقص).
- ۱۴۱- مەلا عوسمان کۆری مەعرووف گەردی.
- ۱۴۲- مەلا عەلی باداوەیی.
- ۱۴۳- مەلا سادق ئەفەندی.
- ۱۴۴- مەلا توفیق (ئەلئیمام).
- ۱۴۵- حاجی مەلا ئیبراھیم.
- ۱۴۶- مەلا عەبدوڵلای سۆر (یەکیکە لە زانایانی هەرتەل).
- ۱۴۷- مەلا ئیبراھیم دۆلە بەکری ناوی (ئیبراھیم کۆری سەڵح کۆری حاجی مستەفا قارەمان).
- ۱۴۸- مەلا ئەحمەد فەقێ محەمەد ناشۆکانی.
- ۱۴۹- مەلا مەسعوود مەلا ئەحمەد ناشۆکانی.
- ۱۵۰- مەلا حوسین کۆری فەقێ محەمەد ئەحمەد کۆری عەزیز کۆری رەسوول (گەردی) ناشۆکانی.
- ۱۵۱- حاجی مەلا سلیمان ناشۆکانی.
- ۱۵۲- حاجی مەلا مستەفا کۆری حاجی مەلا سلیمان کۆری فەقێ محەمەد کۆری ئەحمەد کۆری عەزیز کۆری رەسوول گەردی.
- ۱۵۳- حاجی مەلا عەبدوڵلا بەحرکەیی.
- ۱۵۴- مەلا محەمەد نەمین کۆری حاجی مەلا سلیمان.
- ۱۵۵- مەلا عەبدوڵقادر کۆری حاجی مەلا سلیمان.
- ۱۵۶- مەلا ئەحمەد کۆری حەسەن کۆری حەمک کۆری محەمەد کۆری ئەحمەد کۆری حەمک (پیتراوی) ناسراو بە (مەلا ئەحمەد سائیم دەر).
- ۱۵۷- مەلا سەعید کۆری مەلا ئەحمەد سائیم.
- ۱۵۸- مەلا شەریف کۆری مەلا ئەحمەد سائیم.
- ۱۵۹- مەلا عەبدوڵقادر ئیبراھیم سورێژی.
- ۱۶۰- مەلا سادق فەرھادی.
- ۱۶۱- مەلا سەعید فەرھادی.
- ۱۶۲- مەلا شێخ مەعرووف (جلبە سەری).
- ۱۶۳- مەلا حەسەن باقرتی.
- ۱۶۴- مەلا عەبدوڵکەریم حاجی مستەفا شورەزرتکەیی.
- ۱۶۵- مەلا تەیب کۆری مەلا ئەحمەد سائیم.
- ۱۶۶- مەلا قادر مەلا ئەحمەد سائیم.
- ۱۶۷- مەلا سەڵح مەلا ئەحمەد سائیم.
- ۱۶۸- مەلا ئیسماعیل گەردەزەبانی.
- ۱۶۹- شێخ تەها کۆری شێخ عەلی بالیسانی.
- ۱۷۰- شێخ عەلی کۆری شێخ تەها بالیسانی.
- ۱۷۱- شێخ عومەر کۆری شێخ عەلی بالیسانی.
- ۱۷۲- مەلا محەمەد شێخ تەها بالیسانی.
- ۱۷۳- مەلا ئەبویەکر کۆری شێخ تەها بالیسانی.
- ۱۷۴- مەلا محەمەد نەمین بالیسانی.
- ۱۷۵- مەلا قادر مەلا محەمەد نەمین بالیسانی.
- ۱۷۶- مەلا مستەفا بالیسانی ناسراو بە (فازل).
- ۱۷۷- مەلا ئەحمەد تۆمەیی.
- ۱۷۸- مەلا محەمەد عەبدوڵلا شێروانی.
- ۱۷۹- مەلا محەمەد کۆری مەلا حەسەن دێرە بروشەیی.
- ۱۸۰- مەلا عەبدوڵلا دێرە بروشەیی.
- ۱۸۱- حاجی مەلا سلیمان کۆری مەلا عەبدوڵلا مەلا محەمەد دێرە بروشەیی.

- ۱۸۲- مهلا تاهیر مهلا محمهد.
- ۱۸۳- دکتر نهحمهد شیخ محمهد بالیسانی.
- ۱۸۴- مهلا ئیبراهیم بالیسانی.
- ۱۸۵- مهلا عدلی مهلا محمهد.
- ۱۸۶- مهلا سهد عزیز کوری سهد حوسین.
- ۱۸۷- مهلا جمیل عدلی قازی.
- ۱۸۸- مهلا ئیبراهیم خه تی.
- ۱۸۹- مهلا عومر تهرجانی.
- ۱۹۰- مهلا محمهد قیرزهبی.
- ۱۹۱- مهلا بههانه دین کوری نهحمهد عهبدوللا خه تی.
- ۱۹۲- مهلا ئیسماعیل کوری عدلی کوری مهلا عهبدولقادر کوری مهلا معرووف سوسهیی.
- ۱۹۳- مهلا تاهیر کوری مهلا نهبوهد کر سوسهیی.
- ۱۹۴- حوسین شیخ سعدی فهیزوللا.
- ۱۹۵- مهلا محمهد بهربسانی.
- ۱۹۶- مهلا عهبدولقادر کوری نهحمهد.
- ۱۹۷- مهلا سعید کوری مهلا عهبدوللا.
- ۱۹۸- مهلا سعید مهلا سلیمان نؤمالی.
- ۱۹۹- حاجی مهلا عهبدوللا سهیری.
- ۲۰۰- مهلا عومر کوری مهلا ئیسماعیل گردلانکی.
- ۲۰۱- مهلا ئیسماعیل پیراودی.
- ۲۰۲- مهلا محمهد نهمین سوتیری.
- ۲۰۳- حاجی مهلا عهبدوللا کوری تهها کوری حهسن.
- ۲۰۴- مهلا عهبدولقادر کوری ئیبراهیم سورتیزی.
- ۲۰۵- حاجی شیخ مهلا عهبدولکه ریم بهرزنجی.
- ۲۰۶- شیخ محمهد عهبدولکه ریم.
- ۲۰۷- مهلا عهبدولقادر مهلولود سیکردکانی.
- ۲۰۸- مهلا معرووف رهسول شیراوهیی.
- ۲۰۹- حاجی مهلا ئیسماعیل جدیدهبی.
- ۲۱۰- حاجی مهلا یهحیا کوری مهلا عدلی.
- ۲۱۱- مهلا عهبدولقادر ئیسماعیل ماجیدی.
- ۲۱۲- مهلا مستهفا کوری سعید.
- ۲۱۳- حاجی مهلا سعید مهلا مستهفا مهلا سعید.
- ۲۱۴- مهلا محمهد کوری مهلا سعید کوری مهلا مستهفا کوری مهلا سعید باغه مرهیی.
- ۲۱۵- مهلا ساییر کوری حهسن داره توویی.
- ۲۱۶- حاجی مهلا عهبدولواحد کوری حاجی عهبدولقادر
- کوری حاجی ئیسماعیل داره توویی.
- ۲۱۷- مهلا شههاب کوری حهمد (خه لکی باغه مرهیه).
- ۲۱۸- مهلا خورشید داره توویی.
- ۲۱۹- مهلا محمهد مهرزخی.
- ۲۲۰- حاجی مهلا عهبدوللای مهمی خه لان.
- ۲۲۱- حاجی مهلا نهحمهدی مهمی خه لان.
- ۲۲۲- مهلا معرووف قرشاقلوبی.
- ۲۲۳- مهلا تاهیر مهلا معرووف.
- ۲۲۴- مهلا تهها قرشاقلوبی.
- ۲۲۵- مهلا عهبدوللا مهلا تهها قرشاقلوبی.
- ۲۲۶- مهلا عهبدولره حمان مهلا تهها قرشاقلوبی.
- ۲۲۷- حاجی مهلا نهبوهد کر کزی.
- ۲۲۸- مهلا عزیز کونه فلوسهیی.
- ۲۲۹- مهلا عوسمان کوری موفتی.
- ۲۳۰- مهلا سهد حوسین.
- ۲۳۱- مهلا سهد حوسین کوری سهد محمهد نهمین قولته بهیی.
- ۲۳۲- مهلا شیخ محمهد کوری عومر شاتسی.
- ۲۳۳- مهلا محمهد شهریف نهفندی مههری.
- ۲۳۴- مهلا خلیل ترهه سپیانی دووسه رهیی.
- ۲۳۵- مهلا خدر کوری مهلا نهحمهد دهشتی.
- ۲۳۶- مهلا محمهد نهمین گردمامکی.
- ۲۳۷- حاجی نهحمهد مستهفا گهزهبی.
- ۲۳۸- مهلا نهحمهد کوری حاجی نهحمهد مستهفا گهزهبی.
- ۲۳۹- مهلا سهد خدر کوری سهد عومر.
- ۲۴۰- مهلا نهحمهد تازانی.
- ۲۴۱- مهلا عهبدولقادر کوری باپیر (کانی ده ربه ندی).
- ۲۴۲- مهلا سهد عهبدوللا کوری سهد حوسین کوری سهد محمهد.
- ۲۴۳- شیخ مهلا ئیبراهیم ناسراو به (شیخ زاده).
- ۲۴۴- مهلا محمهد عهبدولکه ریم سهدیقی.
- ۲۴۵- مهلا رهشید فهخوللا.
- ۲۴۶- مهلا وهیسی کوری محمهد (که پنهک رهشی).
- ۲۴۷- مهلا عدلی مهلا قادر (که پنهک رهشی).
- ۲۴۸- حاجی مهلا نهحمهد کوری خهلیفه مهلا محمهد نهمین عدلی عومر خه لکی گوندی (سهد



- عوبێدە) لە کەندێناوێ. ٢٤٩- مەلا عەبدوڵحەمید سارتکی.
- ٢٥٠- شیخ مەلا نور محەمەد.
- ٢٥١- شیخ مەلا رەشید.
- ٢٥٢- مەلا عەلی وەرێتی.
- ٢٥٣- مەلا حەسەن مەلا عەلی وەرێتی.
- ٢٥٤- مەلا محەمەد ئەمین مەلا حەسەن مەلا عەلی وەرێتی.
- ٢٥٥- مەلا عەبدوڵلا مەلا محەمەد ئەمین مەلا حەسەن مەلا عەلی وەرێتی.
- ٢٥٦- مەلا عەبدوڵقادر کۆری مەلا محەمەد ئەمین وەرێتی.
- ٢٥٧- مەلا محەمەد مەلا عەبدوڵقادر وەرێتی.
- ٢٥٨- مەلا ئەحمەدی وەرێتی.
- ٢٥٩- حاجی مەلا عەبدوڵلا محەمەد سێبەردانی.
- ٢٦٠- مەلا حوسێن شیخ سەعدی موفەسیر.
- ٢٦١- مەلا ئیسماعیل قەتەوی.
- ٢٦٢- مەلا سەعید فەرهاد مەولوود.
- ٢٦٣- مەلا ئەحمەد خەلکی دێبەگەیه.
- ٢٦٤- مەلا محەمەد محەمەد ئەمین سەلماسی.
- ٢٦٥- مەلا سەعید سەرگەرانی.
- ٢٦٦- مەلا محەمەد شیخ شێروانی.
- ٢٦٧- حاجی مەلا عوسمان حاجی خدر سیانی.
- ٢٦٨- مەلا عەبدوڵقادر ئەحمەد قاوغی.
- ٢٦٩- مەلا عەبدوڵرەحمان (ئەخمەس).
- ٢٧٠- حاجی مەلا ئیسماعیل محەمەد گردعازەبانی.
- ٢٧١- حاجی مەلا مەعسوم.
- ٢٧٢- مەلا مەحموود کۆری مەلا عومەرشین کۆری مەلا عەرەب.
- ٢٧٣- مەلا ئەحمەدی گەورە کۆری مەلا مەحموود کۆری مەلا عومەرشین کۆری مەلا عەرەب.
- ٢٧٤- مەلا رەسوول کۆری مەلا ئەحمەدی گەورە لە نەوێ مەلا عەرەبه.
- ٢٧٥- مەلا شەفیع کۆری مەلا محەمەد رەسوول لە نەوێ مەلا عەرەبه.
- ٢٧٦- سێبەغەتوڵلا کۆری مەلا محەمەد شەفیع لە نەوێ مەلا عەرەبه.
- ٢٧٧- مەلا عەلی شیخ وەقمانی کۆری مەلا عەلی شیخ وەقمانی.
- ٢٧٨- مەلا عەبدوڵلا مەلا سەعید گرتکی.
- ٢٧٩- مەلا عەبدوڵلا مەلا عوسمان ناسراو بە مەلا عەبدوڵلا عەوێنەیی.
- ٢٨٠- مەلا عەلی بندیان.
- ٢٨١- مەلا عوسمان دۆلەزەیی.
- ٢٨٢- مەلا عەبدوڵرەحمان ماستاوهیی.
- ٢٨٣- مەلا جەوھەری هێلاوھیی.
- ٢٨٤- مەلا عەبدوڵلا بەگ.
- ٢٨٥- مەلا سدیق زەمزەمۆکی.
- ٢٨٦- محەمەد تاهیر کوردی مەکی کۆری عەبدوڵقادر کۆری مەحموود هەولێریه.
- ٢٨٧- مەلا وەبسی مەلا عەبدوڵلا گرتکی.
- ٢٨٨- مەلا حەسەن مەلا عوسمان رۆستایی.
- ٢٨٩- مەلا خالد ئەحمەد محەمەد ئەمین پیرۆمەری.
- ٢٩٠- مەلا عەبدوڵلا عەبابەیلی.
- ٢٩١- مەلا ئەحمەد حەسەنە خێل.
- ٢٩٢- مەلا ئەحمەد عەبدوڵلا پیرۆمەری.
- ٢٩٣- مەلا مستەفا مەلا خدر دارسەلامی.
- ٢٩٤- مەلا جەلالی خەیلانی.
- ٢٩٥- مەلا مەولوودی مەلەکی.
- ٢٩٦- مەلا نەبی گرتکی.
- ٢٩٧- مەلا خدر حەسەن گرتکی.
- ٢٩٨- مەلا قەسیم رۆستایی.
- ٢٩٩- مامۆستا مەلا عومەر مەولوود دێبەگەیی.
- ٣٠٠- مامۆستا مەلا ئیسماعیل محەمەد (مەلای گەورە دێبەگەیه).
- ٣٠١- رەشاد کۆری محەمەد موفتی کۆری مەلا عوسمان کۆری مەلا ئەبو بەکر ناسراو بە (کوچک مەلای هەولێر).
- ٣٠٢- مەمدوح سەلیم نەجمەدین ناسراو بە (مامۆستا مەلا مەمدوحی مزووری).
- ٣٠٣- مەلا سەلیم کۆری مەلا نەجمەدین کۆری مەلا مستەفا کۆری مەلا عیزەدین.
- ٣٠٤- مەلا قاسم پیتندری.
- ٣٠٥- مەلا حوسێن قەلاسنجی.
- ٣٠٦- مەلا شەریفی باتاسی.

- ۳۰۷- مهلا نهحمه دی ناریسه ره کان.  
 ۳۰۸- مهلا عهبدوللای سیساوهیی.  
 ۳۰۹- مهلا مسته فای بیلینگهیی- هیرانی.  
 ۳۱۰- مهلا علی مامه جه لکهیی.  
 ۳۱۱- مهلا نهحمه د چۆمانی.  
 ۳۱۲- مهلا عهبدولواحید باله کی.  
 ۳۱۳- مهلا علی خه تی.  
 ۳۱۴- مهلا فهتخوللا خه لیفانی.  
 ۳۱۵- مهلا که مال هه روتی.  
 ۳۱۶- مهلا شیخ عزیزه دین سه رانهیی.  
 ۳۱۷- مهلا علی دهره ندی.  
 ۳۱۸- مهلا زاهید باله کی.  
 ۳۱۹- مهلا تاهیر گه ره وهیی.  
 ۳۲۰- مهلا سامی سو، رچی.  
 ۳۲۱- مهلا مهلولو، د باویانی.  
 ۳۲۲- مهلا محهمه د که مال.  
 ۳۲۳- مهلا عهبدولسه مه د شیخ مسته فا بالیسانی.  
 ۳۲۴- مهلا یوسف بالیسانی.  
 ۳۲۵- مهلا فاروق بالیسانی.  
 ۳۲۶- مهلا ئیدریس زراری.  
 ۳۲۷- مهلا موته لیب زراری.  
 ۳۲۸- مهلا بههانه دین باله کی.  
 ۳۲۹- مهلا دلشاد هه ریری.  
 ۳۳۰- مهلا سامان باداوانی.  
 ۳۳۱- مهلا بارزان شیروانی.  
 ۳۳۲- مهلا حامید رۆستانی.  
 ۳۳۳- مهلا نهحمه دی خانه قا.  
 ۳۳۴- مهلا عومه ر مهلا قه ردهیی.  
 ۳۳۵- مهلا عومه ر چۆمه زه ردی.  
 ۳۳۶- مهلا عیماده دین فائز.  
 ۳۳۷- مهلا سهید نهحمه د چاره گرده ردهیی.  
 ۳۳۸- مهلا عهبدوللای دینا.  
 ۳۳۹- مهلا قادر که لالی.  
 ۳۴۰- مهلا حه مه ده مین مه سیفی.  
 ۳۴۱- مهلا مه سه عوده ی به حرکهیی.  
 ۳۴۲- مهلا سه عده دینی به حرکهیی.  
 ۳۴۳- مهلا عهبدولرهمان گرده جوتیاری.  
 ۳۴۴- مهلا نهحمه د عزیز باوه.  
 ۳۴۵- مهلا که ریمی یه عقوبیی.  
 ۳۴۶- مهلا مهجید رازیانهیی.  
 ۳۴۷- مهلا سه نا که وری.  
 ۳۴۸- مهلا علی بیره عاره بان.  
 ۳۴۹- مهلا نهحمه د بیره عاره بان.  
 ۳۵۰- مهلا محهمه دی سهیدا.  
 ۳۵۱- مهلا نهحمه د مه هدی هه تاو.  
 ۳۵۲- مهلا ته لعدت سه عید قه رهنی.  
 ۳۵۳- مهلا برام مه نتک.  
 ۳۵۴- مهلا عزیز که رده ی.  
 ۳۵۵- مهلا نووری مه نتک.  
 ۳۵۶- مهلا علی قه لاسنجی.  
 ۳۵۷- مهلا عهبدولرهمان هه مزه کۆری.  
 ۳۵۸- مهلا سادق خه تی.  
 ۳۵۹- مهلا زوبیر به رزیه یی.  
 ۳۶۰- مهلا عوسمان- شه قلاوه.  
 ۳۶۱- مهلا عزیز- شه قلاوه.  
 ۳۶۲- مهلا یاسین- شه قلاوه.  
 ۳۶۳- مهلا یاسین- شه قلاوه.  
 ۳۶۴- مهلا مسته فای باپشتیان.  
 ۳۶۵- مهلا حه مه د نه مین زاگهیی.  
 ۳۶۶- مهلا عهبدولرهمان شه مشوکهیی.  
 ۳۶۷- مهلا محهمه دی نازادی.  
 ۳۶۸- مهلا سدیق بانی مارانی.  
 ۳۶۹- مهلا عزیز شتواشوئی.  
 ۳۷۰- مهلا سه مه دی مرکهیی.  
 ۳۷۱- مهلا عابد عوسمان.  
 ۳۷۲- مهلا عهبدولجه بار حه سه ن گراوی.  
 ۳۷۳- مهلا حه سه نی حه سه ن به گ.  
 ۳۷۴- مهلا جه میل علی ره سوول.  
 ۳۷۵- مهلا علی عهبدوللا- کۆیه.  
 ۳۷۶- مهلا ته ها عهبدولقادر.  
 ۳۷۷- مهلا میران عهبدولواحید.  
 ۳۷۸- مهلا عهبدوللا محهمه د.

- ۳۷۹- مەلا حەمەد مستەفا.  
 ۳۸۰- مەلا ئیبراهیم حەکیم حەمەرەش.  
 ۳۸۱- مەلا جەمال کاکۆ سەعید مەلا.  
 ۳۸۲- مەلا فەتخێ جەرچیس عەزیز.  
 ۳۸۳- مەلا جەمال حوسێن محەمەد.  
 ۳۸۴- مەلا جەمال عەزیز ئەمین.  
 ۳۸۵- مەلا عەبدولرەزاق کاکە حەمە.  
 ۳۸۶- مەلا کەمال ئەحمەد ئەمین.  
 ۳۸۷- مەلا بیلال نووری حەسەن.  
 ۳۸۸- مەلا هاشم جەمال نووری.  
 ۳۸۹- مەلا نێزامەدین یونس.  
 ۳۹۰- مەلا عەمار عەلی.  
 ۳۹۱- مەلا جومعە خدر.  
 ۳۹۲- مەلا ئیبراهیم بێشەیی.  
 ۳۹۳- مەلا ئەحمەد وەردی.  
 ۳۹۴- مەلا تەها شەقلاویدی.  
 ۳۹۵- مەلا ئیسماعیل قوشتەپەیی.  
 ۳۹۶- مەلا مستەفا کەورگۆسکی.  
 ۳۹۷- مەلا محەمەد مەخموری.  
 ۳۹۸- مەلا محەمەد سادق شەقلاویدی.  
 ۳۹۹- مەلا عوبێد سالتەیی.  
 ۴۰۰- مەلا سالتح کۆلانی.  
 ۴۰۱- مەلا مستەفا ی باروکاوی.  
 ۴۰۲- مەلا عومەر تەرچانی.  
 ۴۰۳- مەلا عەلی عەباس- بەشیریانی.  
 ۴۰۴- مەلا سەید عەبدولقادر گەردەشینەیی.  
 ۴۰۵- مەلا عەبدولکەریم شۆرە زەرەتکەیی.  
 ۴۰۶- مەلا محەمەد عەلیاوەیی.  
 ۴۰۷- مەلا سالتح دەباغ.  
 ۴۰۸- مەلا غەفووری حەفظ.  
 ۴۰۹- مەلا شەکر.  
 ۴۱۰- مەلا ئیسماعیل مەلا قۆجە.  
 ۴۱۱- مەلا فایز مەلا عەبدوللا.  
 ۴۱۲- مەلا خالید مەلا فایز.  
 ۴۱۳- مەلا رێبوار حاجی حەمەد ئەمین.  
 ۴۱۴- مەلا عەبدوللا فەرهادی.  
 ۴۱۵- مەلا عەبدولکەریم مەجید عەبدوللا.  
 ۴۱۶- مەلا شێخ محەمەدی مەلا نۆمەری.  
 ۴۱۷- مەلا محەمەد ئەحمەد محەمەد.  
 ۴۱۸- مەلا هاشم عەبدوللا مەولود حەفظ.  
 ۴۱۹- مەلا مستەفا محەمەد مستەفا.  
 ۴۲۰- مەلا نەجیب موحسین شاکی.  
 ۴۲۱- مەلا مەزھەر شێخ محەمەد تاهیر.  
 ۴۲۲- مەلا ئەبوبەکر کۆبی.  
 ۴۲۳- مەلا عومەری پاشتەپەیی.  
 ۴۲۴- مەلا ئەحمەد مەلا محەمەد مەلا سەعید.  
 ۴۲۵- مەلا محەمەدی خەلیفە.  
 ۴۲۶- مەلا عەبدولرەحمان گاینجی.  
 ۴۲۷- مەلا ئەنوەر کەریم.  
 ۴۲۸- مەلا عەبدوللای مزگەوتی سپی.  
 ۴۲۹- مەلا خەلیل دووسەرەیی.  
 ۴۳۰- مەلا جەمیل بەدیع عومەر.  
 ۴۳۱- مەلا ئەبو بەکر رەحمان نەبی.  
 ۴۳۲- مەلا عەبدولعەزیز حوسێن عەلی.  
 ۴۳۳- مەلا کەمال محەمەد قادر.  
 ۴۳۴- مەلا عەبدولقادر کورتاندروو.  
 ۴۳۵- مەلا یاسین محەمەد عەبدوللەتێف.  
 ۴۳۶- مەلا سەید محەمەد سەید عەبدولرەحمان باقلان.  
 ۴۳۷- مەلا ئەحمەد دالداغی.  
 ۴۳۸- مەلا مەحمود حەمەد نۆمەر.  
 ۴۳۹- مەلا شێخ فەتاح.  
 ۴۴۰- مەلا شەمال کەمال.  
 ۴۴۱- مەلا قادر مستەفا خدر.  
 ۴۴۲- مەلا رەسوول عەلیاوەیی.  
 ۴۴۳- مەلا شێخ حوسێن شێخ محەمەد بالێسان.  
 ۴۴۴- مەلا مەحمود خالید حوسێن ناسراو بە (مەلا مەحمود چێویدی).  
 ۴۴۵- مەلا ئەبوبەکر دوزتەپە.  
 ۴۴۶- مەلا عەبدولرەحمان حەمەد ئەحمەد ناسراو بە (عەبدولرەحمانی ماستاوە).



## خانہ وادی مهلا فہندی

تارا محمد محمد خدر  
کولیزی ناداب - زانکوی سہ لاجہ دین

میٹرووی نہ تہودی کوردمان تومار کردوہ. نہوہ دوای نہوہ  
ناوی چاکہ بیان ریشٹسووہو بہرہو سہرچاوہ دیرینہ کہیان  
بردوہ.

بنہ مالہی مهلا فہندی نزیکہی چوارسہد سالتیک  
خزمہ تی ناین و نہ تہوہو زانستیان کردوہ. گہلیک زانای  
ناو داربان لی ہلکھوتوہو زانیاری و حکمہ تیان بہناو  
میللہ تدا بلاو کردوہ تہوہ.

ردچہ لہکی نہم بنہ مالہیہ دہچیتہ سہر مهلا نہ لیس  
کوری بہ ہانہ دین کہ زانای کوردستانی رۆژہ لاتہو خہ لکی  
شاری (سولہد ناباد) ی نزیک شاری سنہ بوہ. نہم مهلا  
نہ لیسہ لہ سہر دہمی شا (نیسما عیل یہ کہم) ی سہ فہوی  
دہکہو تہ بہر گوشاری قزل باشہ شیعہ کان لہ نیران و شای

قہ لای ہولیسر، سہر دہمانی لہ شاری ہولیسردا،  
شوئیتیکی درہوشاوی زانستی بوہ، واتہ، لہ بنکہی قہ لای  
زیاتر (بہ تاییہ تی مزگہوتی کونینہی قہ لای)، ہیچ شوئیتیکی  
دیکہ لہناو چہقی شاردا بوونیتیکی زانستیان نہبو، بو  
ہممو نہوانہی کہ گہرہ کیان بوہ روو لہوہرگرتنی زانست  
بن بہرہو ہمان نہو قہ لایہ ہلکھوشان. بہو پئیہش کہ قہ لای  
شوئنگہی بنہرہ تی بنہ مالہی مهلا فہندی بوہ. چونکہ  
ژبانای زۆرہی نہم خانہ وادیہ لہناو جہرگہی قہ لای بوہ.  
ہولیسر شاری دیرینی جیہان سہدان پیای گہوردی  
زانستی و کارگتیری و رامیاری ناینی و سہریازی  
پیگہ یاندوہ خزمہ تی زۆری ولات و شارہ کہیان کردوہ بہم  
کارانہ شیان ناویان لہرو پیری گہشی و درہوشاوی

کوری مه‌لا نه‌بویه‌کری سئیه‌مه ناودار بووه به‌مه‌لا فه‌ندی. له سالی (۱۲۸۰ک-۱۸۶۱ز) له قه‌لای هه‌ولیر له‌دایک بووه له‌ته‌مه‌نی جهوت سالی ده‌ستی کردووه به‌خویندن له‌مزگه‌وتی گه‌وره‌ی قه‌لات له‌سه‌رده‌تا ده‌ستی به‌خویندن بنه‌ماکانی نی‌سلام کردووه. له‌ماوه‌یه‌کی زۆر کورت قورئانی پیروزی دهرخ کردووه. ئینجا که‌وتوته به‌ر خویندن فیقه‌و صرف و نه‌حو‌مه‌نتیق و به‌یان و ره‌وان بیژی که‌لام و حی‌کمه‌ت فه‌لسه‌فه‌ی زانستی گه‌ردووناسی و بیرکاری.

له‌ته‌مه‌نی بیست سالی له‌لای باوکی خویندن زانستی مه‌لایه‌تی ته‌واو‌کردووه مه‌لا فه‌ندی، له سالی ۱۸۹۱دا که‌باوکی کۆچی دوایی ده‌کات، ئه‌و ته‌مه‌نی نه‌گه‌یشته‌وته (سی) ۳۰ سال له‌م ته‌مه‌نه بووه جینشینی باوکی و سه‌رۆکی زانایانی هه‌ولیرو ده‌وربه‌ری جینگای باوگی پر‌کردوته‌وه به‌ته‌واوی هه‌موو کاتیککی خوژی بو دهرس گوتنه‌وه له‌مزگه‌وتی گه‌وره‌ی قه‌لات ته‌رخان کردووه له‌هه‌موو لایه‌کی کوردستان فه‌قی و موسته‌عیدی بو خویندن و زانست و فیربوون روویان کردوته هه‌ولیر تاوه‌کو له‌لای مه‌لا فه‌ندی بخوین، له‌ماوه‌ی دهرس گوتنه‌وه‌یدا له‌سالی ۱۸۹۱ تاوه‌کو ۱۹۴۲ ده‌خایه‌نتی پتر له‌سی سه‌د فه‌قی و موسته‌عیدو مه‌لا دهرسیان له‌لای خویندووه. ژماری ئه‌وانی ئیجازی مه‌لایه‌تی پی به‌خشین گه‌یشته‌وته نزیکه‌ی سه‌د مه‌لا جگه له‌مه‌ش یارمه‌تی فه‌قی و موسته‌عیدو ده‌ست کورته‌کانی مزگه‌وته‌که‌و ده‌وربه‌ری هه‌ولیریشی داوه، هیچ دتیه‌ک نه‌بوو له‌ده‌وربه‌ری هه‌ولیر مه‌لا و موسته‌عیدو کتییی ئه‌وی تیدا نه‌بیت. سه‌ر بلندی شاری هه‌ولیر مه‌لا فه‌ندی پیاویکی گه‌لیتک کارزان و په‌رتیزکی پوخته‌و خاوتنی له‌مه‌یدانی ئاین به‌جی هیشته‌وه، نازناویشی به‌کوچک مه‌لا ده‌گه‌رتنه‌وه بو باپیره گه‌وره‌ی نه‌بویه‌کری یه‌که‌م.

به‌پیتی سه‌رچاوه‌کان مه‌لا فه‌ندی پیاویکی بالا مامناوه‌ندی بووه. جل و به‌رگی ریکی مه‌لایه‌تی ره‌نگ تیری له‌به‌ر کردووه، کلاویکی (فییس) ته‌ربووشی له‌به‌ر کردووه له‌چوارده‌وری کلاوه‌که‌ی قوماشیکی ره‌نگ شینی موسلی له‌ده‌وری ده‌نالاند. سه‌رده‌می مه‌لا فه‌ندی پر له‌رووداو و کاره‌سات و مه‌ینه‌تی بوو، کابتن (های) سه‌رکرده‌ی دادگای رامیاری سوپای ئینگلیز له‌شاری هه‌ولیر "ده‌لی که‌سم نه‌دیت وه‌کو مه‌لا فه‌ندی که‌هیچ که‌ستیک

ناوبراو ده‌بویست ریبازی شیعه گه‌ریه‌تی به‌سه‌ر هه‌موو دانیشته‌وانی ئیران به‌تایبه‌تی مه‌لاکانیان و زانایان که زۆریه‌یان سونی مه‌زهب بوون به‌پیتی.

بۆیه له‌ترسی شا و له‌سه‌ر راسپارده‌ی سولتان سلیمانی قانونی که‌ سولتانیکی عوسمانی بوو، دوو زانای به‌ناویانگی کوردستانی رۆژه‌لات (مه‌لا نه‌لیاس)ی باپیره گه‌وره‌ی مه‌لا فه‌ندی و (محمد کوری پیره‌دینی) باپیره گه‌وره‌ی هه‌یده‌ریه‌کان کوردستانی ئیرانیان به‌جی هیشته‌وه هاته‌ کوردستانی باشوور له‌ناوچه‌ی هه‌ریرو شه‌قلاوه هه‌ولیر نیشته‌جی بوون، سولتان سلیمانی قانونی بۆیه ئه‌م جینگایه‌ی پی به‌خشین تا‌کو ببنه به‌ریه‌ستیک بو ئه‌وه‌ی رینگای له‌ده‌سه‌لاتی سه‌فه‌وی شیعه گه‌ریه‌تی بگرن، هه‌یده‌ریه‌کان به‌تایبه‌تی هه‌یددی یه‌که‌می کوری نه‌حمه‌دی کوری محمدی پیره‌دینی له‌هه‌ریر جیگر بووه مه‌لا نه‌لیاسیش له‌هه‌ولیر نیشته‌جی بووه.

ئه‌گه‌ر دهره‌ختی ئه‌م بنه‌ماله‌یه له مه‌لا نه‌لیاسه‌وه بینه‌ خواره‌وه پاش ئه‌و شیخ شه‌هابه‌دین ئینجا شیخ شه‌مه‌دین دوای ئه‌و مه‌لا نه‌بویه‌کری یه‌که‌م هاتووه ناوی دهر کردووه به (کوچک ملا) له‌نیوان سالی (۱۵۸۰-۱۶۸۱) ز ژیاوه.

خزمه‌تی زۆری کردووه و خویندن ئایینی له‌هه‌ولیر ته‌واو کردووه له‌مزگه‌وتی گه‌وره‌ی قه‌لات له‌ته‌مه‌نتیکی بچووک، بۆیه نازناوی کوچک ملا بووه وه‌هه‌ر له‌هه‌ولیر کۆچی دوایی کردووه. دوای ئه‌ویش مه‌لا عومه‌ر کوری نه‌بویه‌کری یه‌که‌م دواتر مه‌لا نه‌بویه‌کری دووم کوری مه‌لا عومه‌ر که‌به‌رده‌وام له‌حوجره بووه بۆیه پتییانوتووه (نه‌بویه‌کری حوجه‌ری) دواتر مه‌لا عوسمانی کوری نه‌بویه‌کری دووم دیت پاشان نه‌بویه‌کری سئیه‌م دواتر مه‌لا عوسمانی کوری نه‌بویه‌کری سئیه‌م که له‌سالی ۱۷۹۲ز له‌دایک بووه که بۆته قازی هه‌ولیر دواتر به‌سه‌رۆکی دادگای سزا له‌موسل دواتر بو که‌رکوک ده‌گوازیته‌وه دواتر عومه‌ر نه‌فه‌ندی کوری نه‌بویه‌کری سئیه‌م و باوکی مه‌لا فه‌ندی بووه. له‌سالی ۱۸۱۴ له‌دایک بووه. له‌سالی ۱۸۹۱ز کۆچی دوایی ده‌کات له‌گورستانی تایبه‌ت به‌بنه‌ماله له‌هه‌ولیر دنێژری.

### بوون و پینگه‌یشتنی مه‌لا فه‌ندی

زانای ناودارو کورد مه‌لا نه‌بویه‌کری کوری عومه‌ری

ئێرانییە بەمانای (با) دیت ناوه و اتا ناوه‌دانی رهنگه له‌بادانه‌وه‌ش هاتبیت، چونکه شۆتینیک بووه هه‌ر که‌سیک له‌شۆتینیکی دوور هاتبی له‌م ناوچه‌یه ده‌سه‌سایه‌وه.

### کۆشکی باداوه:

شۆتینیکی مێژوویی شاری هه‌ولێر بوو. له‌سه‌ر ده‌ستی مه‌لا فه‌ندی دروست کراوه که‌ماوه‌ته‌وه تا‌کو کۆتایی سالانی شه‌ست، سه‌ده‌ی بیسته‌م وه‌کو قوتابخانه‌یه‌ک بووه. بۆ ماوه‌ی نیو سه‌ده جیگای ئایینی و کۆمه‌لایه‌تی و رامیاری چه‌ند رووداویکی گرنگی مێژووی هاوچه‌رخ‌ی رامیاری عێراقی به‌خۆیه‌وه دیوه.

ئهم کۆشکه پێک هاتبوو له‌دوو نه‌ژم هه‌ر یه‌کیکیان ژووری گه‌وره‌و رووناکی به‌خۆوه گرتوووه، به‌پیتی سه‌رچاوه‌کان له‌به‌شی باکوور ژوورینکی داخراو به‌دار گوتز دروست کرابوو که‌ به‌نخه‌ش هه‌لکه‌نرابوو، باخیکێ گه‌وره له‌ده‌و رو به‌ری کۆشکه‌که‌ حه‌وزینکی ئاو له‌لای رۆژه‌لات و ئاو کۆشکه‌که‌ به‌وتنه‌ی جوان نه‌خش راو بوو و نافوره‌یه‌ک له‌ناوه‌راستی باخچه‌ی کۆشکه‌که‌ هه‌بوو. کۆشکی باداوه له‌سه‌رده‌می عوسمانییه‌کان چه‌ند گه‌وره ده‌سه‌لاتدارینکی ده‌وله‌تی عوسمانی سه‌ردانی ئهم کۆشکه‌یان کردوووه وه‌کو حجال پاشا سفاح و عون الله طاطعی و سلیمان نظیف) هتد هه‌روه‌ها مه‌لیک فه‌یسه‌لی یه‌که‌م سه‌ردانی ئهم کۆشکه‌ی کردوووه له‌کاتی سه‌ردانه‌که‌ی بۆ هه‌ولێر له‌سالانی ۱۹۲۴-۱۹۲۷ وه‌کو میوانیک لای مه‌لا فه‌ندی ماوه‌ته‌وه.

و چه‌ند سه‌رۆک و ده‌سه‌لاتدارینکی تری عێراقی وه‌کو نوری سه‌عید و یاسین هاشمی و ره‌شید عالی گه‌یلانی... هتد. سه‌ردانیان کردوووه.

گرنگترین رووداو که‌ ئهم کۆشکه به‌خۆیه‌وه بینیه‌وه له‌کاتی رووداوی بزوتنه‌وه‌ی مایسی ۱۹۴۱ مانه‌وه‌ی بنه‌ماله‌ی شاهانه‌ی عێراق وه‌کو فه‌یسه‌لی دووهم و شاه‌نه عالیه و دایکی نه‌فیه‌سه‌ خانم. له‌م کۆشکه.

وه دووهم رووداو له‌کۆتایی سالانی ۱۹۴۳ دامه‌زرتنه‌ری ئهم کۆشکه‌ کۆچی دوا‌ی ده‌کات له‌لایه‌ن عه‌زه‌دین مه‌لا فه‌ندی به‌رپه‌وه‌ چو کاتێ سوپای عێراقی به‌ره‌و ناوچه‌ی رواندۆز به‌سه‌رکردایه‌تی جه‌نه‌رال (رنت) سه‌رۆکی نێردراوی سوپای به‌ریتانیا له‌عێراق به‌شاری هه‌ولێر تیه‌په‌ریه‌ میوانی

گله‌یی لی نه‌بوو" و اتا هه‌موو خه‌لک خۆشیا‌ن ده‌وست، نه‌مه‌ش ده‌گه‌رپه‌ته‌وه بۆ کاره‌ پیره‌زه‌کانی و زانایی و خسوپه‌رسستی، هه‌روه‌ها ده‌لیت: به‌هیچ شتی‌وه‌یه‌ک نه‌یده‌بوست به‌شداری کورسی ده‌سه‌لات بکات. نه‌گه‌رچی هه‌موو که‌سیک زیاتر بواری بۆ ره‌خسابوو.

مه‌لا فه‌ندی له‌سالانی ۱۸۹۱ به‌چه‌ند سالیک ژنی یه‌که‌می هیتاوه له‌ماوه‌ی ژبانی حه‌وتاو نو‌ سال چوار ژنی هیتاوه له‌خیزانی سیتیهم ته‌نها کورپیک هه‌بوو به‌ناوی عه‌زه‌دین و له‌خیزانی چوارم کورپیک و سێ کچی هه‌بووه. به‌ر له‌هه‌لگه‌یسانی جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی مالی له‌قه‌لات بووه به‌لام له‌دوا‌ی ئهم مێژوووه‌ قه‌سرتیکی گه‌وره‌ی له‌گوندی باداوه، ئهو کات مۆلکی خۆی بووه دروست کردوووه، که‌ سێ کیلومه‌تر له‌هه‌ولێر دوور بووه. به‌لام ئهم‌رۆ که‌شار گه‌وره‌یه‌ بۆته‌ گه‌رپه‌کینک به‌لام هه‌موو کارینکی ده‌رس گوتنه‌وه‌ی و نو‌ژو خسوپه‌رسستی هه‌ر له‌قه‌لات بووه. له‌سه‌ر کیسه‌ی خۆی له‌سالانی ۱۹۰۸ مزگه‌وتی گه‌وره‌ی قه‌لات نو‌ژن ده‌کاته‌وه.

مه‌لا فه‌ندی هه‌روه‌کو بۆ خۆتندنی مه‌لایه‌تی به‌ په‌رۆش بووه بۆ کردنه‌وه‌ی قوتابخانه‌ی میریش پشتیوانی کردوووه کاتیک له‌دوا‌ی هاتنی ئیبنگلیزه‌کان بۆ هه‌ولێر له‌دوا‌ی دوای سالانی ۱۹۱۸ به‌رچه‌ند مانگیک قوتابخانه‌یه‌کی سه‌ره‌تایی کوران له‌شاری هه‌ولێر کرایه‌وه. خه‌لکی ساده‌و ساکاره‌کان به‌چه‌ند سالیک ئهم کاره‌یان به‌کارینکی ناشه‌رعی له‌قه‌له‌م ده‌دا، چونکه‌ وایان ده‌زانی ته‌نها ده‌بیت له‌مزگه‌وته‌کان بخۆتندرت به‌یه‌ مه‌لا فه‌ندیش بۆ پالێستی و پێشکه‌وتن حه‌زی ده‌کردو بیرو هه‌ستی خه‌لک بگۆرپیت، بۆیه‌ کورپ گه‌وره‌ی نارده‌ قوتابخانه، نه‌مه‌ش وای کرد خه‌لکه‌که‌ بیروپرای خۆیان بگۆرن.

### کۆشکی باداوه

باداوه گوندینکی قه‌راخ شاری هه‌ولێر بوو مه‌له‌به‌ندو فیرگه‌ی زانیاری و ئایین بوو تا‌کو حه‌فتا‌کانی سه‌ده‌ی بیسته‌م کۆمه‌له‌ خانووییک هه‌ندێ شۆتینه‌واری ئهم باخچه‌و ره‌زانه‌ مابوون، ئیستا گه‌رپه‌کینکی شاری هه‌ولێره.

### له‌باره‌ی ناوی باداوه

سه‌رچاوه‌کان ئاماژه‌ به‌وه‌ ده‌که‌ن له (باد) وشه‌یه‌کی

به سه رکردایه تی ئیبراهیم حهیده ری وه معروف جیاووک باوهر پیکراوی یانه که بوو دواي معروف ئیبراهیم حهیده ری ماموستا پایه بهرز محمهد امین زهکی کرا به سه روک".

نهم په یوه ندیبه به هیزه له گهل نهم زاتانه له پایه ی بهرزی و سه رکردایه تی و برا گه وره یی و دانایی بووه له ده ره وه ی هه ولیر گه لیک سه روک هوزی کوردی وه کو جه میل ناغای گه ری، فه تاح ناغای هه رکی و خدر ناغا سورچی میران قادر بهگ و ره شید بهگ له دزه یان وه له رواندوز کاکه خان و خورشید ناغا وه له کویه جه میل ناغا هه یزی مه لای گه وره له بتوین سوارو ناغا پیران و مامه ند ناغا وه له که رکوک ره فیک فه ندی و له سلیمانی محمهد نهمین زهکی له موسل سلیمان نه زیف.

له ناو شاری هه ولیریش زاتیک زور هه بوو که قونای مه لا فه ندی یان چول نه کردوه به کیک له وانه ره شید ناغا که له گهل مه لا فه ندی به به که وه به شداری زور داوه ت و پیشوازی کردن به شداریان کردوه به تایبه تی ۱۹۳۰ مه لیک فه یسه لی به که م سه ردانی شاری هه ولیریان کردوه له گهل مه لای گه وره مه لا فه ندی و ره شید ناغا و مه لیک له سه ر بهک خوان نان ده خون.

په یوه ندی له گهل فخری جمیل پاشا هه بووه که پیاوکی ناو داری بنه ماله ی جمیل دوستی مه لیک فه یسه ل و سه روکی مجلس نواب بووه هه ره کو باسی مه لا فه ندی ده کات و ده لی: "من بعد ملا فندی انحرمت من لب اریل"

گه شت سازه کانیش بو شاری هه ولیر بی به ش نه بوون له ریز لیتانی مه لا فه ندی و دیوه خانه که ی نه وه تا گه شته وه ر (عه لی سه دو گوران) کاتیک بو هه ولیر دیت که له گهل ماموستا و روشنبیرو ماموستای ناوه ندی و ناماده یی سه ردانی مه لا فه ندی ده کات و ده لی به کیکه له ساماندارانی کورد.

مه لا فه ندیش به درژیایی ژیانی هه ره لهو شاره مابوه وه ته نها چند جاریک له م شاره دوور ده که ویتته وه نه ویش له کاتی کپ کردنه وه ی باری ناهه مواری هوزه کوردیه کانی ده وره به ری هه ولیر و جاریک تر سه ردانی شاری موسل ده کات و بو لای سلیمان نه زیف که هاوړتی دیرینی باوکی بووه بو چاره سه ری کیشه کان له نیوان هوزه کان.

عزه دین بووه که نه و کات به ریرسی عیراق بوو له دواي شورشوی چواره دی ته مووز.

### دوست و هاو نشینه کانی مه لا فه ندی:

مه لا فه ندی دوست و هاو نشینه کی هه موو تاکیک کی نهم کوردستانه بوو قه لای هه ولیریش ببوه بنکه ی کویونه وه ی مه لا فه ندی و دوسته کانی راوژیان ده کردو گفستو گویان له سه ر بارو دخی نه و کاته ده کرد مه لا فه ندی ده وله مه ند بوو به دوست له کوردستان و ده ره وه ی کوردستان په یوه ندی له گهل زانایانی مسرو شام و نه سته مبول و پاکستان هه بووه.

دوسته کانی مه لا فه ندی له وپه ری نارامی دابوون کاتی له لای مه لا فه ندی میوان بوون گه لیک کورو کویونه وه ده کرا له گهل مه لا فه ندی سه بارت به بزوتنه وه ی رزگاری خوازی گه لی کورد به تایبه تی کاتیک له سلیمانی نه نجوومه نی نیشتمانی پیک هات له سه ر بیرورای نازادی و سه ره خوی له سه ر دهستی حه ناغا ره حمان ناغا و شیخ قادری برای شیخ محمود و محمهد صالح بهگ چه ندانی تر که ره شید نه جیب سکرتری نهم کومه له یه بووه وه معروف جیاووک و توفیق وه بی کاره کانی نهم کومه له یان به رپوه ده برد کاتیک برپاردر له هه ولیر لقی لی بکرته وه معروف جیاووک هاته هه ولیر له لای مه لا فه ندی مایه وه پالپشتی کردو خزمه ت و یارمه تی به م کومه له یه کرد. وه بیروراکانی جیگای متمانه ی هه موو شاره کانی کوردستان بوو وه کاتیک لاوانی شوپشگیتی کورد "یانه ی سه رکه وتن" یان دامه زراند بو پشتگیری کردن و پیتاک کوکردنه وه بو یانه که معروف جیاووک و جمال عارف به ره و ناوچه ی هه ولیر دین له گهل مه لا فه ندی و ناموزاکه ی نه حمهد عوسمان که به رپوه به ری هه ولیر بووه. کووده بنه وه به لینی پشتگیری کردنیان پین داوه وه هه لستان به کوکردنه وه ی پالپشتی له سلیمانی بو یانه که به م جوژه مه لا فه ندی سه رکه وتنی به ده ست هیتا.

هه ره ها دووباره له سالی ۱۹۴۳ معروف جیاووک دیتته هه ولیر له لایه ن کوره که ی مه لا فه ندی پشتگیری کراوه وه یارمه تی کوکردنه وه بو یانه که که چه ندین که سان پاره یان به خشی به پیتی یارمه تی دیاری کراوی هه ر تاکیک.

"یانه ی سه رکه وتن" کومه له روشنبیریک له ۱۹۳۰/۵/۲۰ موله تی کردنه وه ی نهم یانه یان پین دراوه

لایه نی روژنبری مهلا فندی:

بو په ره پیدانی بهم بواره بو نه و دی زانیاریه کانی خوئی و بنه مالله کهی زیاتر بلاو بکاته وه تا وه کو هه موو تاکیتی کوری دهوله مه ند بیت له روژنبریو زانست په روه ر بیت بو یه مهلا فندی له ریگای قوتابی و فه قیتکانی خوئی توانیویه تی له م بواره سه رکه وتن به ده ست بهی تی یا خود له ریگای ده ست نووسه کانی خوئی، گرینگی ده دا به هه موو زانستی ک و زانیاری زوری هه بوو له گشت بواره کانی ژبان و دکو بیرکاری و فه له ک ناسی و نه ندازیاری و نه ستیسه ناسی و گوشه ناسی وه کتیبی به نرخی داناو له بواری شه ریعت و نه ده بیات و ودرگیتان و شاعیریش بووه.

خوینده وار له سه رده می مهلا فندی که م بوو زوری هی خه لکی نه خوینده وار بوون تاکه فترگه بو منالان و گه وران حوجره ی مزگه وته کان بوو بو یه که باسی خویندن له قه لات ده کری و خه لکی میژوو نه ریت و ده که ی پتیوسته ناماره به مزگه وتی گه وره ی قه لات بکه ی ن: قوتابخانه یه کی نایی پتیشکه وتوو بوو چه ندین ماموستاو قوتابی پی گه یاندووه له وانه مهلا نه بو یه کری کوری عوسمان و کوری نه بو یه کری یه که م و مهلا جه میل نه فندی تا کو ده گاته مهلا فندی وه دو اتیرش عزه دین کوری محمه ده ره شاد موفتی و چه ندین زانای تر. به م شتیویه مهلا فندی ش له و مزگه وته قوتابی ه کی زوری پی گه یاندووه و دکو دهرمان بری ژبانی و دهرس و کوششه که ی پتر له ۳۷۰ فه قی و موسته عیدو مهلا که سه د مهلا ش ۵ نیجازه ی مهلا یه تی بیان و درگرتووه.

مهلا فندی جگه له و زانایانه ی که له لای دهرچوون به لکو له کتیبخانه که ی گه لیک په رتوکی به نرخی به جی هیشتووه که نه مانه هه ندیک له په رتوکه کانی ه تی:

- ۱- ته فسیری قورثانی پیروژ.
- ۲- زانستی ئوسترلاب که کتیبی مه نه جی بوو بو دهرس به فه قیتکانی.
- ۳- کتیبی جه بر نه مه شیان مه نه جی بوو.
- ۴- تعلیمات مواقف الامور العامه فی شرح المواقف جرجانی.
- ۵- تعلیقات له سه ر کتابی ئوسترلاب.
- ۶- تعلیقات علی تشریح الافلاک.
- ۷- کتاب الفؤاد الحسینیة فی المربع المجیب له ودرگیراو له تورکی بو عه ره بی.

۸- په راویز له سه ر (جمع الجوامع) له هی مهلا نه بو یه کری ستیهم بوو نه ویش زیاتر شیکردو ته وه.

۹- دیوانیتی شیعری به عه ره بی و تورکی و فارسی و کوردی له گه ل هندی تخمیی شعره کانی حافسی شازی و سه عدی.

په رتوکه خانه که ی مهلا فندی له کوشکی باداره یه کجار گه وره بوو هه زاران په رتوکی به نرخی و چاپکراو ده ست نووسی تیدابوو که له باوک و باپیرانی بو ی مابوو وه له گه ل هی خوئی ژماری (۲۷۰۰) په رتوک بوو له دوو به ش پتیک هاتوو به شتیکان ده ست نووس بوو که ژماره ی ۷۰۰ ده ست نووس بوو به شه که ی تری چاپ کراو دارژاووو وه به شتیک له په رتوکه کانی پتیک هاتوو له په رتوکی زمانه وانی و زانستی ریزمان و ره وان بیتی و روژنبری و قورثان و حه دیسه کانی نه بو ی.

هه سستی نه ته وایه تی و هه لوتستی چاکه خوازی و په یوه ندی له گه ل بنه مالله ی شاهانه ی عیراق و په یوه ندی له گه ل شیخ محمودی نه مرو روئی مهلا فندی له کیتشه ی موسل. مهلا فندی خاودن که سیه تیه کی کومه لایه تی ریزدار له ناوچه که هه لسوکه وتوو کردووه، راسته وخو خوئی نه خزانده ته ناو مه یدانسی سیاست و به لکو هه لوتستی سیاسی له روانگه ی نایی و پایه ی کومه لایه تی خوئی و سه یر ده کرد له هه ر سه رده م و له سایه ی هه ر حوکمرانی هک بوو بی له سه رده می عوسمانیه کان سولتان ریزی زوری لیئاوه که ناگری شه ری نیوان هوزی پشه دوه و هوزی تری کوردی به زووترین کات گوازیته وه له ماو ده یه کی که م نه م کاره ی نه نجام داوه چونکه سه ردار ی هه موو عه شیرده ته کان به گوئی مهلا فندیان کردووه به رامیه ر به م کاره سولتان عوسمانی و دیسامی (خادم الحرمین الشریفین) ی پی به خشیوه.

وه له دوا ی حوکمرانی عوسمانی له هه ولیتر له کاتی هاتنی نینگلیز له هه ولیتر له کوتایی سالی ۱۹۱۸ هندی له خه لکانی دژی ده سه لاتی به ریتانیا وه ستان به تابه تی حاکمی سیاسی هه ولیتر به لام مهلا فندی روئی هه بوو له و کپ کردنه وه ی بارودوخه.

مهلا فندی له بیسته کانی تا کو چله کانی سه ده ی بیسته م یارمه تیده ر و پشتیوانی بزووتنه وه ی لاوانی کورد بوو له سالانی بیست زوری لاوی کورد په روه ر خوین گه رمی و دکو ره مز ی فه تاح، مهلا ره نووف و مسته فا چیچو



ئەم مەھسەت شارى قاھىرەيان ھەلبۇزارد دۋاي ئەۋەي گەيشتە ئەۋ رايەي كەمەلىك فەيسەل ھەلبۇزارد بەلام ناۋچە كوردىيەكان گەيەنرا ئەۋەي دەنگ دان بىكرى لىشارى ھەلبۇزارد مەلا فەندى دەۋرى ھەبوۋ لەرازى كوردى خەلەك كەمەلىك فەيسەل لەبەر ئەۋە مەلا فەندى واى بەپەسەندى زانى بەيەت دان بەمەلىك فەيسەل باشە بۇ پاراستى مافە سەرەكەكان لەلايەن دەۋلەتى عىراقەۋەش باشتە.

بۇيە دەبىنەن مەلىك فەيسەل بەرامبەر بەچاكەۋ پىساۋەتى مەلا فەندى زۇر رىزى لەمەلا فەندى گرتوۋە ۋەسقى مەلا فەندى دەكات دەلتى "نەك لەباكوۋرى عىراق ھاۋتاي نىيە بەلەكو لەھەموۋ جىھان بى ھاۋتايە".

مەلا فەندى پەيۋەندى لەگەل مەلىك غازى دۋاي كۇچى قەيسەل يەكەم ۸-۱۹۳۵ ئەيۋلى سەردانى ھەلبۇزارد كوردوۋە لەكاتى ھەلبۇزاردنى شۇرۋى مائىسى ۱۹۴۱ى عىراق دۇ بەئىنگلىز كەناۋدار بوۋ بەشەرى رەشىد عالیە گەبلانى ۋ سەزكردايەتى دەكرد ۋە رەشىد عالی گەبلانى پەيۋەندى دۇستايەتى لەگەل مەلا فەندى ھەبوۋ بۇيە لەكاتى شۇرۋى بەنەمالەي شا مەلىك فەيسەلنى دۋەم مەلىكە عالیە لەرۇزى ۲۹ى مائىسى ۱۹۴۱ تاكو ۳ى حوزەيرانى ھەمان سال لەلاي مەلا فەندى مابوۋنەۋە تاكو نەمانى حوكمەتى رەشىد عالی گەبلانى ۋەھەر چەندە حوكمەتى عىراقى ۋاتا رەشىد عالی گەبلانى دەپزانى لەلاي مەلا فەندى بوۋن بەلام لەبەر رىزگرتى مەلا فەندى ۋازى لى ھىناۋ لەدۋايبدا گەراۋنەتەۋە بۇ بەغدا.

بەرامبەر بەم ھەلبۇزارد مەلا فەندى ۋەسى عبدئىلا پەلى (ۋىسام الرافدىن) پىت بەخشیۋە كەپلەيەكى جۇرى شارستانىيە بەئىرادەي مەلەكى رۇزى ۱۷- شۋىاتى ۱۹۴۲.

### رۇلى مەلا فەندى لەكەشەي مۇسل

دۋاي سەركەۋتنى كەمالەكان لەتوركىياۋ نەمانى دەسەلاتى خەلىفە عوسمانى دامەزراندنى حوكمەتتىكى كۇمارى لەتوركىيا، داۋاي گەپانەۋەي مۇسلى دەكرد بۇ رۇز دەسەلاتى خۇي پىتى ۋابوۋ كەبەشكىكە لەتوركىيا لەدۋاي ھەلبۇزاردنىكى زۇر كار گەيشتە ئەۋەي سەزگرتى دانىشتۋان بىكەن بەلام ھەر يەكەيان بەپىتى بەرژەۋەندىەكانى خۇي ۋاتا توركياۋ بەرىتانىيا بەلام بەمەش چارەسەرر نەكرا لەماۋەي نۇزە مانگ دەخولايەۋە بەلام بەسنى كۇنگرەي قسطنطىيە

لەبزوۋتەۋەي كوردىدا دەۋرىكى دياريان ھەبوۋ ئەگەر لەگەل حوكمەتى ئەۋ ساي عىراق يەخە گىربانىيان بوايە مەلا فەندى بەرگىرى ۋ پىشتىۋانى دەكردن بەتاييەتى لەسالانى (سى) پىشت گىربان كورد بەتاييەتى كاتى بزوۋتەۋەي لاۋانى كورد پتر جۇشى سەند لەپىناۋ خوتىندن بەزمانى كوردى دەيان ۋوېست بەپىتى بەلئىنى حوكمەتى عىراقى كەدايۋو بەكورد بەلگەنامەيەكى رەسمى داۋوۋ بەكۆمەلەي گەلان ئىنجا بەسەرەخۇي عىراق نراۋە بى مافى رۇشنىرى كورد داۋىن بىكرى كاتىك ۋەفدىك بەسەرۇكايەتى ۋەكىلى مەندوبى سامى لەعىراق ۋەكىل ۋەزىرانى عىراق جعفر عىكرى لەسالى ۱۹۳۰دا بەكوردستان گەرا ھەر سى پارىزگاي ھەلبۇزاردنى سلىمانى ۋ كەركوك دەگەران پىش ئەۋەي بگەنە ھەلبۇزاردنى رۇشنىرى ۋ رۇشنىرى ۋ مەشھىرەت ۋ رەمىزى فەتاح كەسايەتى نىۋنەرى عەششەرت ۋ كۇبوۋنەۋەي داۋاي مافى مىللەتى كورد بىكەن ۋەفدى ناۋبراۋ ھاۋە ھەلبۇزاردنى پىشۋازى لى كران بەلام نەيان ھىشت بىتە خواروۋە ۋە لەسەيارەكە تاكو سوتىند بەشەرفى بەرىتانىيا نەخوات مافى كورد جى بەجى بىكات ئىنجا ئەحمەد ئەفەندى كەئەسا ئەندامى ئەعیان عىراق بوۋ ئامۇزاي مەلا فەندى بوۋ لەگەل مەلا فەندى پاداشتىان پىشكەش كورد بەگوترايەلى مەلا فەندى.

لەكاتى كە ئىنگلىزەكان گەيشتە ھەلبۇزاردنى كاروبارى ناۋچەكانى بەھەۋەسى خۇي بەرژەۋەندى دەۋلەتەكەي بەرپوۋە دەبرد لەسالى ۱۹۲۱ بىرى دامەزراندنى (احمد عثمان) كرا بە بەرپوۋەبەرى ھەلبۇزاردنى بەكەم مەتصرف بوۋ كە بۇ ماۋەي شەش سال مایەۋە ھۇي ھەلبۇزاردنى ئەم كەسايەتە دەگەپتەۋە بۇ ئەۋەي كە مەلا فەندى دەستىكى باشى ھەبوۋ لەنىۋان خىلەكانى دەۋرۋەبەرى ھەلبۇزاردنى تاكو يەكسانى ۋ ھاۋسەنگى نىۋان خىلەكان پىارپىزىت ۋە ئىنگلىزەكانىش بۇ بەرژەۋەندى خۇيان ۋ پاراستى ئاسايش.

### پەيۋەندى لەگەل شاھانەي عىراق

لەدۋاي كۇتايى شەرى يەكەمى جىھان دا كاربەدەستانى ئىنگلىز بەتاقىكردنەۋەي روۋدۋاي دۋو سى سالىك ھاۋتە سسەر ئەم بىروپايەي كەۋا كۇنگرەي بۇ لىپرسراۋانى دەربارەي گىروگرتى رۇزەۋەلاتى ناۋەراست بىسەرتى، بۇ

لای مه‌لا فه‌ندی له‌باداوه‌و داوای لی کرد ناویژیوانی ناشتی له‌نیوان حوکمه‌ت و شیخ مه‌حمودی نه‌مر بکات له‌پیش نه‌ویش ١٩٢٦ نوێنه‌ری سیاسی به‌ریستانی له‌هه‌ولێر نامه‌یه‌کی له‌لایه‌ن (کورنوالیس) هینابوو بۆ مه‌لا فه‌ندی که‌ نامه‌ی راویژکاری وه‌زاره‌تی ناوه‌خۆی بوو، بۆیه مه‌لا فه‌ندی به‌خۆشحالییه‌وه ئاماده‌یی خۆی نیشان دا به‌لام پیتیست بوو چاکی نه‌یه‌تی حوکمه‌تی عێراق ته‌ئکید بکاته‌وه پیتی باش بوو له‌سه‌ر هه‌قی مه‌یله‌ته‌ی کوردو شه‌ره‌ف و مالتی و جیگای شیخ مه‌حمودی نه‌مر بۆیه داوای نه‌وه‌ی کرد که‌ راویژ بکات له‌گه‌ڵ شیخ بۆیه داوای له‌وه‌زاره‌تی ناوه‌خۆی عێراق کرد که‌ ئه‌حمه‌د عوسمانی نامۆزای بگوازته‌وه له‌هه‌ولێر بۆ سلیمانی به‌سه‌رکه‌وتویی کاره‌که جی به‌جی بکات و مه‌لا فه‌ندی به‌پیتی سه‌رچاوه‌کان به‌لێنی به‌شیخ داوه پالپشت و هانده‌ری بیته‌.

### کۆچی دوایی مه‌لا فه‌ندی و ده‌نگۆی بلاوونه‌وه‌وه کۆچه‌گه‌ی له‌ وێژدانی شاعیراندا:

سه‌ر له‌به‌یانی پینج شه‌مه ٣١- کانوونی به‌که‌می ١٩٤٣ ناشتی زانای پایه‌ به‌رزی هه‌ولێر ریکخرا که‌ شوی ٣١/٣٠ مالتاواپی کردبوو.

به‌پیتی سه‌رچاوه‌کان رێوره‌سه‌مه‌که زۆر گه‌وره بوو وه‌به‌م بۆنه‌یه‌وه رێوره‌سه‌مه‌که به‌پیتی سه‌رچاوه‌کان خه‌لکێکی زۆر کۆبسوونه‌وه‌و هه‌ر وه‌به‌م بۆنه‌یه‌وه چه‌ندین نووسراوی گه‌وره پیاوان و ده‌سه‌لاتداران و سه‌رۆک هۆز پرسه‌و ماته‌می خۆیان پیشکه‌ش به‌به‌نه‌ماله‌که کرد جا ج به‌ به‌شداری کردن بیته‌ له‌تازیمانکه یاخود نووسراو پیشکه‌ش به‌قاسمی کوری کرا، چونکه ئه‌و کاته عزه‌دین-ی کوری گه‌وره‌ی له‌ده‌ره‌وه‌ی ولات بوو جگه له‌مه‌ کۆچی دوایی کاری کرده سه‌ر هه‌ست و سۆزی شاعیرانی کوردو عه‌ره‌ب هه‌روه‌کو پیره‌مێردی گه‌وره‌ی شاعیر ده‌لیته‌:

ناینی ئیسلام ده‌ری خستوه  
دوای مردنی گیانی وه‌لی زیندروه  
وه‌لی سیفاتی خودای تی دایه  
نایبی نه‌بی و له‌ به‌ندو ره‌هایه  
هه‌روه‌ها م. نوری (شیخ نوری شیخ صالح)  
دووپاره ئاسمانی فه‌رح هه‌وری گرته‌به‌ر  
یه‌عنی لیباسی ماته‌می پۆشی به‌نی به‌شه‌ر

چاره‌سه‌ر نه‌کرا دوای خرایه به‌رده‌م نه‌نجومه‌نی گه‌لان بۆیه له‌ئه‌یلولی ١٩٢٤ پسرۆو شاره‌زا به‌م بواره دراسته‌ت کردن بۆ ئه‌م کیشه‌یه ده‌ست نیشان بکرتیت وه‌بیراردرا ١٩٢٤ لیژنه‌یه‌ک پیک هاتبوو له‌کۆنتیلکی و سه‌رۆک وه‌زیرانی مه‌جه‌ر له‌پشته‌ر که‌سایه‌تی سویدی و خانه‌نشینی به‌جیگی لیترنه‌که دراسته‌تی گشت بواره‌کانی وه‌کو ئابووری و سیاسی و بازرگانی و کشتوکالی ئه‌م ناویه‌یان کرد پیتیست بوو بیروبوچوونی خه‌لکه‌که‌وه ده‌وروبه‌ری وه‌ریگرن بۆیه مه‌لا فه‌ندی له‌سه‌رده‌میکی وادابوو که‌ باری سیاسی زوو ده‌گۆرا کاتی ده‌سه‌لاتی عوسمانی له‌ناوچه‌که نه‌مابوو وه‌به‌ریستانی وه‌کو هیزی سیاسی ده‌سه‌لاتی نوێی که‌وته مه‌یدان عێراق و وه‌ مه‌لا فه‌ندی دنیابوو که‌ عوسمانیه‌کان ئه‌م ده‌وله‌ته نه‌بوون بۆ کورد هیج شتی بکات وه‌ئینگلیزیه‌ی هیج بۆ کورد ناکات به‌تایبه‌تی دوای لیته‌نی بزوتنه‌وه‌ی رزگاری خوازی نه‌ته‌وه‌ی کورد به‌سه‌رکرده‌یه‌تی شیخ مه‌حمود بۆیه ئه‌م هاته پیشه‌وه‌و لیژنه‌که پرساری کرد نایا ده‌تانه‌وێ له‌گه‌ڵ تورکیا بن یاخود عێراق به‌لام که‌سیش نه‌بوو بلتی یاخود سه‌ره‌خۆیی برین بۆیه مه‌لا گه‌وره‌ی کۆیه‌و مه‌لا فه‌ندی داوایان کرد جۆری پرسیاره‌که بگۆزن له‌دوایدا پیتیسان باش بوو بچنه پال عێراق داوای مافی خۆیان له‌عێراق بکه‌ن نه‌ک له‌تورکیا.

### به‌یه‌ندی له‌گه‌ڵ شیخ مه‌حمودی نه‌مر

شیخ مه‌حمودی نه‌مر کوری شیخ سه‌عه‌یدی کوری شیخ مه‌حمه‌دی کوری چه‌زه‌ته‌ی کاک ئه‌حمه‌د له‌سالی ١٨٨٢ له‌شاری سوله‌یمانی هاتوته دنیای لای پیاوانی ناینی ده‌رسی قورئانی پسرۆزی خوتندوووه ئه‌و سال له‌سلیمانی قوتابخانه‌ی روژدیه‌ی سه‌ریازی خوتندوووه که‌وته دونیای پر ئه‌ندیشه‌و شوهره‌تی له‌ده‌وره‌به‌ر بلاو بووه‌وه له‌گه‌رمیان کاتی ئینگلیزه‌ هاته سلیمانی له‌ژێر ئیداره‌ی شیخ حوکمه‌تیکی نیشتمانی پیک هینا و تاچه‌ند مانگی بک به‌لام ئینگلیزه‌ سیاسی ته‌ی گۆزی و شیخ ته‌حه‌مولی نه‌کرد له‌ئه‌نجامدا شه‌ر که‌وته نیتوانیان بۆ ئه‌م مه‌به‌سته رۆلی مه‌لا ئه‌فه‌ندی ده‌رده‌که‌وه‌ی له‌و کاته‌ی ئه‌و ناویژیوانه‌ی، که‌پیتی هه‌لسا له‌نیوان حوکمه‌تی ئه‌وسای عێراق و ئینگلیزه‌ له‌لایه‌ک و شیخ مه‌حمود له‌لایه‌کی تر کردی. که‌سه‌رکرده‌یه‌تی شوپشی نیشتمانی ده‌کرد له‌چیاکانی ناوچه‌ی سلیمانی له‌کاتی کدا، (نوری سه‌عه‌ید، وه‌زیری به‌رگری عێراقی) ئه‌و کات هاته





## میٹرووی خانہ وادہی سہید نحمہد ناغای نلنہ قیب

سہید برزو سہید سواراغا

چار دہوری شار چادر و باروینہی داخستوہ، جا یان بہ بیزاری و بی نومیڈی کشاودتہ و نہ یسوانیوہ بہ ناوات و خہونہ کھی بگات یاخود بہ ہر فروفیل و شیوہ و شیوازیٹک دزی کردتہ نیو قہلاوہ و دہستی داوہتہ کوشٹ و بر و تالان و خوین رشتنیٹک ہر میٹرووی بیگیٹتہ و، بو ماوہیہ کیش فرمانرہوا و حاکمی خوی لہ شار دامہ زرانوہ، بہ لام ہہ موو نوانہش تا سہر نہ بوہ و خہلکہ کہ لہ ہرامبہر زولم و زوری و داگیرکاری و کاری نارہوا راہربون و کہسانیکی میترخاس و سہر کردہ و نازا و چاونہ ترسیش بق رزگارہون و ہاتنہ دہرہوہ لہ ژیر نیری تژی جہوری دوژمنان و ستہ مکاران پیشہ وایہ تیبی

دہکھویت و نهم شار و دہقہرہ دہخاتہ ژیر دہسلاتی خوی، نہوہ بیجگہ لہ شہری نیوان دہسلاتی نهموہیہ کان و عہباسیہ کان و چہندین کارہ ساتی جہرگبیر و مالویرانکھری دیکہ، بہرؤک و یاخہی نهم شارہ، بہ تایبہ تی قہلاوی سہر سہخت و بالابہرز و رووسوری ہولیر دہگرت، چونکہ سہرہتا ہولیر برتی بوہ لہ قہلا و نہو خہلکہی بہ سہریہوہ و لہ نیو شوورہ کھی، نہخاسمہ لہ کاتی ہیرش و شہرہکاندا خویان تیدا قایم و توند دہکرد و لہ پلاماری دوژمن و داگیرکاران خویان دہپاراست، تہنانت جاری وا ہہ بوہ لہ داستان و نیمچہ داستانیٹک دہچیت، دوژمن بہوہی بہ چہندین رزو و مانگ لہ ہر

ہلبہتہ شاری ہولیری نہوہندہ کون و دیرین، پر تہمہنترین شاریٹک کہ ژیان و بہرہوامی بہ سہرہ و ہبوویت، گوزان و تازہ بوونہوہ و چونہ پیشہوہی بہ خوہ دیبیت، نہوا فرہ خہلک و دانیشٹوان و مالبات و خیزانی لہ نامیز گرتوہ، دہنگ و رہنگی جیا، رووداو و کارہ ساتی مہزن لہ دوو تویی لاپہرہکانی و بہرچاو دہکھون، لہ ہہ موو نوانہش بہ ناویانگتر شہری گوگمیلای نیوان نہسکہندہری مہکدونی سوپاسالاری یونانی و نیمپراتوری رزوٹاوا و دارای سہرداری سوپای فارس و نیمپراتوری رزوٹہلات بو، کہوا لہ سالی (۳۳۱ پ. ز) رووی داوہ، سہرہنجام نہسکہندہر بہ سہر دارادا سہر



تەگبیرکەری و ریتۆتییان کردوون، نمونە گەلیکی دیار و بەرچاو لە نیو لاپەرە پڕ سەرورەییەکانی شاری هەولیتیر دەبیرت، تا دوا دلتۆپە خۆتین و تا هیتز و شنگ و تاقەت لە جەستەیان مابیت، تا سووکە دەرفەتیکیشیان لە پێناو بەرگری و سەرلێندی و هەولیتیر و شەرفی دانیشتوانەکەیی بەدیکردبیت ماندوو بوونیان نەناسیوه، بگرە رۆحی خۆیان زۆر لە لا هەرزاتر و بێ بەهاتر دیوه لەودی داگیرکار و ستمکارێک فەرمانرەواییان بکات و قەڵا سەرکەز و بریندار بێت، هەریەکە و بەجۆرێک بەشیتکی لەم سەرورەری و رووسوورییە بۆ خۆی تۆمارکردووه. ئەوه وێرایی خەلکە رەش و رووت و نازا و بوێرەکەیی، کە بوونە قەلغان و تەواوەری کەسانێکی سەردار و سوارچاکی هەولیتیر و دەورووبەری، بۆ رەزامەندی هەردوو دنیایان خەباتیان کردووه و تیکۆشاوان.

رەنگە شتگەلیکی زۆر نادیار و رۆژگارێکی فرە تەماوی و چەندین رووداو و نووسینی نادروست و پڕ هەلە و بێ کەلکیش هەبن، بەلام چاخ و سەردەمی زێترین زۆرن و بەلگە و نامازەگەلیک هەن، هەولیتیر و هەولیتیریەکان شانزی پێوه دەکەن، خودی ئەو هەموو تەمەن و مانەوه و لەسەر پێ وەستانەیی قەڵا، خۆی لە خۆیدا کتیبێکی مەزن و پڕ بەها و نووسراوەی، تا دەگاتە دەورانی ئیسلامی، کە زیاتر مێژوونووس بەروونی رووداو و کارەسات و شتەکانیان نووسیوه تەوه و کەسانێک شتی ورد و بەکەلکیان بۆ تۆمار کردوون یان دەکری بلسین رەنگە

نووسین و نووسراویش هەبوون، بەلام ئەوانیش وەک چارەنووسی نەتەوه کە و کەوتنە بەر بای زولم و زۆرییەکانی داگیرکەرەلان، ناگر و ناو قوتی دابن!! هەرچەندە بۆ چەواشەکاری و شتواندنی مێژوو لە هەموو سەردەمێک و بە دەستی ئەنقەستیش مێژوومان شتووتر اووه و غەدەری گەورەمان لێ کراوه، کە ئەم پڕیشکە بەر هەولیتیریش کەوتووه. کەچی دواتر هەندیک بەرچاواروونی و شتی تازه و خودی نووسەر و مێژوونووسانی هەولیتیر دیتە پێشەوه و مێژووی ئەو سەردەمەیی شارەکیان دەنووسنەوه، هەولیتیر لە سەردەمی سەلاحەدینی ئەیبوی سەرکردە و مێژوونووس و زانای بەناوبانگ (حجة الإسلام) ئیبن خەلەکان و وەزیری ناسراو (ئیبن ئەلمستەوفی) و (ئەلموزەفەر شارەزور) و سولتان (موزەفەر) و (شێخولئیسلام - ئیبراھیم فەسیح حەیدەری هەولیتیری) و (الغوث الرفاعی) و (قطب المدار شیخ ئەحمەد ئەلرفاعی ئەلخوسینی ئەربیلی - قدس الله سره) باپیرە گەورەیی

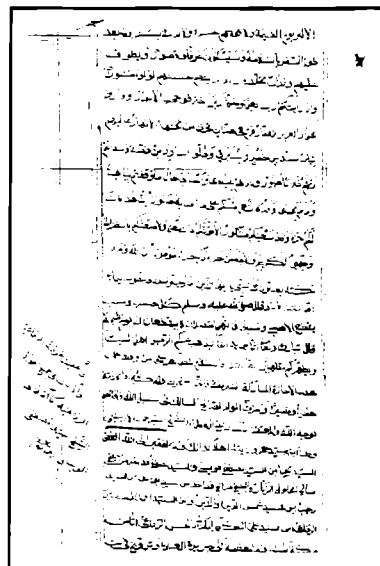
ئەلنەقیب و ساداتی ئەحمەدی رفاعی و شیخ مستەفای ئەقشەندی و زانای ناوکار مەلا ئەفەندی و یەعقوب ناغا بەیاتی شاعیر و شیخ محەمەد ئەقشەندی و (السید السند تیمام محەمەد ئەلخوسین خانەوادەیی سەید ئەحمەد ئەلرفاعی) و ساداتی بەرزنجە و ئەسەدیی و عوزیری و وەهاب ناغا و گەلیکی دیکە لە کەسایەتی و ناوکارانی دیکەیی هەولیتیر، کە زۆر خزمەتیان بە نایین و شارەکی گەیانندووه، بەلگە و نووسین گەلیک وەبەرچاو دەکەون، ئەمانە زیاتر بەردی بناغەیی خانەوادە دتیرنەکانی هەولیتیر و دەورووبەری، لە هەولیتیر چەندین ریبازی (سۆفیگەری) سەری هەلدا، یەکەم ریبازی سۆفی (ئەلرفاعیە ئەلەلیە) بوو، بە هەزاران کەس دواي ئەم ریبازە کەوتن (شیخ الخرقە الرفاعیة) یەکەم دامەزرتەری ئەم ریبازەییە (شیخ سەید ئەحمەد ئەلخوسینی ئەلرفاعی ئەربیلی) پێش سنی سەدە ئەم ریبازەیی لە هەولیتیر بلاو کردەوه، دوايش ریبازی قادری لەسەر دەستی

شیخ نبراهیم (الصدقی القادری) بلاوبسۆوه، دواتریش رتیببازی نه‌قشبه‌ندی به‌هۆی شیخ محمده‌دی سه‌عید و شیخی چۆلی و شیخ مسته‌فا و هی دیکه بلاو بۆوه. نه‌مه له‌لایه‌کی دیکه ده‌زگای (نقابة الإشراف) له‌هه‌ولتیر به‌پالپشتی و هاندانی سولتانی مه‌حمودی عوسمانی سالی (۱۲۳۹ک - ۱۸۱۸ز) دامه‌زرا، شه‌ره‌فی سه‌رۆکایه‌تییی ئه‌م جفاته‌ درا به‌ ناوادرترین خانه‌واده، ئه‌ویش خانه‌واده‌ی (السادة الأحمدية الرفاعية نسبا وطريقة) له‌ بنه‌چه‌ی ئیمام سه‌ید ئه‌حمده‌دی ره‌فاعی گه‌وره‌ بنه‌چه‌ی ئیمام عه‌لی کوری ئه‌بوتالیب، له‌م خانه‌واده‌یه سه‌ید ئه‌حمده‌ ناغا ئال سه‌ید ئه‌حمده‌ بۆ سه‌رۆکایه‌تییی (نقابة الإشراف) له‌ هه‌ولتیر هه‌لبێژێردرا، سه‌ید ئه‌حمده‌ ناغا ئه‌لنه‌قیب په‌یوه‌ندی توندوتۆلی له‌گه‌ل سولتانه‌کانی عوسمانی هه‌بوو، به‌ تایبه‌تی سولتان مه‌حمود، بیجگه‌ له‌م پله‌ و پایه‌یه‌ به‌ فه‌رمانیکی سولتانی سالی (۱۲۵۵ک) بووه حاکمی کارگیتیری هه‌ولتیریش، به‌مجۆره‌ بووه به‌رپرسی دین و دنیا، به‌راستیش حاکمیتی دادپه‌روه‌ر و سوارچاکیتی لینه‌اتوو بوو، چۆن لقیک له‌لقه‌کانی (الدوحة الرفاعية العلية المباركة) بووه نه‌وه‌ی عه‌لی ناغا ئه‌لره‌فاعی ئه‌له‌اشمی بوو، په‌روه‌رده‌ی ده‌ست و باوه‌شی پیروزی (ساده‌ی دین و له‌ بنه‌ماله‌یه‌کی شه‌ریف بوو، زانایه‌کی گه‌وره‌ی زانسته‌کانی (عه‌قلی و نه‌قلی) بوو، سۆفیه‌یه‌کی ره‌فاعی خودایی بوو، له‌ نیوان جه‌رگه‌ی ساده‌ی شکۆمه‌ندان و

خه‌لکی دیکه‌ بوو، هه‌رکات خه‌لک بۆ کاروباری دین و دنیا پرس و راو راوتیاریان پتی ده‌کرد و ده‌گه‌رانه‌وه‌ لای سه‌ید ئه‌حمده‌ پیروزی و ناوادر ئه‌لنه‌قیب، دیوه‌خانیتی ناوه‌دانی له‌ قه‌لات هه‌بووه، ئه‌نجومه‌نه‌که‌شی هه‌میشه‌ ناوه‌دان بووه به‌ پیاو و ماقولان و حاکم و والی و زانایان و رۆشنبیران و جووتیاران، له‌ دیوه‌خانه‌که‌ی زیندانیکی تایبه‌تی هه‌بووه بۆ ئه‌و که‌سانه‌ی سه‌ریتچی ده‌که‌ن یان به‌ ساخته‌ خۆیان ده‌کرده سه‌ید، ئه‌لنه‌قیب بۆ ناوه‌دانکرده‌وه ده‌ستی به‌ زۆر شوین راگه‌یشت، وه‌کو ته‌کیه‌ و مزگه‌وت و مه‌زارگای پیاوچاکان، له‌وانه‌ش مه‌زارگای شیخ محمده‌ خوراسانی و مه‌زارگای باپیرانی (سه‌ید ئیمام محمده‌ و سه‌ید ئه‌حمده‌ ره‌فاعی)، دواپیش به‌گۆرستانی ئیمام محمده‌، که‌ له‌ نزیک مناره‌ی چۆلییه‌ تاکو ئیتستاش به‌و ناوه‌ ناسراوه، زیاتر له‌ ده‌ ته‌کیه‌ی له‌ گه‌ونده‌کسانی: (داره‌به‌ن، قوچه‌بلباس، تیماری گه‌وره‌،

قۆیه‌قران، سویره، ته‌رجان، مزه‌حمه‌د، دوزته‌په‌، برابیم له‌ک) و چه‌ندی گوندی دیکه‌ش ناوه‌دان کردۆته‌وه، سولتانه‌کانی عوسمانی ئه‌م گوند و پارچه‌ زه‌وییه‌ کشتوکالیبانه‌یان له‌ پای ئه‌و هه‌موو رۆله‌یان له‌ بواری نایین و زانستییان و ریزیان له‌ ناو خه‌لک و بنه‌چه‌ پیروزه‌که‌یان پتی به‌خشیون، له‌ هه‌مان کاتیش له‌ گشت باج و نه‌رکی سه‌ربازیش به‌خشرا بوون، پاش ته‌مه‌نیکی پر فیداکاری له‌ پیناوی دین و ئال به‌یت و نیشتمان، دامه‌زرتنه‌ری (نقابة الإشراف) له‌ هه‌ولتیر، سه‌ید ئه‌حمده‌ ناغا ئال سه‌ید ئه‌حمده‌ له‌ سالی (۱۲۶۴ک) گه‌راپه‌وه، به‌ر باره‌گای خودا و له‌ ژێر گومبه‌تی باپیره‌ی خۆی ئیمام محمده‌ نیژرا.

دووه‌م نه‌قیبی هه‌ولتیر (سه‌ید محمده‌ ناغا ئال سه‌ید ئه‌حمده‌) بووه، کورده‌ گه‌وره‌ی سه‌ید ئه‌حمده‌ ناغا بوو، له‌ دوا‌ی باوکی له‌ سالی (۱۲۶۵ک) سه‌رۆکایه‌تییی (نقابة الإشراف) گه‌رته‌ ده‌ست، هه‌مان ریشوتینی باوکی له‌ خزمه‌تکردن درێژه‌ پێدا، به‌ فه‌رمانی سولتان بووه جیگری حاکمی شار، له‌ ته‌مه‌نی شه‌ست سالی گه‌یشته‌ به‌ر باره‌گای خودا و له‌ گۆرستانی باپیرانی به‌خاک سپێردرا، نه‌قیبی سیه‌می هه‌ولتیر له‌ هه‌مان بنه‌ماله‌ (سه‌ید مه‌جید ناغا‌ی برا بچووک‌ی سه‌ید محمده‌ ناغا‌ی نه‌قیب بوو، سه‌رۆکایه‌تی له‌ سالی (۱۲۷۲ک) دوا‌ی سه‌ید محمده‌ گه‌رته‌ ده‌ست، له‌ هه‌مان کاتیش بووه (عمید‌ی خانه‌واده‌ی (السادة الأحمدية) و کاروباره‌کانی بنه‌ماله‌که‌یان که‌وته‌ سه‌ر شانی ئه‌و،



به فه‌رمانیتیکی سولتتان (عه‌بدوله‌جید) بووه حاکی سهریازی هه‌ولیر و ده‌ورویه‌ری، سولتتان پیشوازی لی کرد و شمشیرتیکی تاییه‌تی خۆی پی به‌خشی، له‌گه‌ل پله و پایه‌ی (سلطان البر) واته حاکی سهریازی و کارگیری و نایینی، هه‌روه‌ها نیشانه‌ی (وسام‌المجیدیه) ی پی به‌خشی. له‌ته‌مه‌نی (۷۵) سالی کۆچی دوایی کرد و له‌گۆرستانی (السادة الأحمدية) نێژرا. نه‌قیبی چواره‌می ئەم خانه‌واده‌یه (سه‌ید عه‌باس ناغا) ی برازای سه‌ید مه‌جید ناغا بوو، پیرتیکی له‌خواترس بوو، هه‌رگیز چاوی له‌شتی بی‌که‌لکی دنیا نه‌بوو، دوا‌ی مامی بووه سه‌رۆکی جقاتی هه‌ولیر (نقابة‌الإشراف)، رۆلتیکی کاریگه‌ری هه‌بووه له‌نه‌هیشتن و که‌مکردنه‌وه‌ی کیشه‌عه‌شایه‌ریه‌کان، بۆیه (الصدر الاعظم) له (باب‌العالی) به‌ فه‌رمانیتیکی (هه‌مایۆن) نیشانه‌ی (وسام‌خادم‌الحرمین) ی پی به‌خشی، سه‌ید عه‌باس به‌نه‌خۆشیه‌کی کتوپر کۆچی دوایی کرد، هه‌ر له‌هه‌ولیر له‌گۆرستانی تاییه‌ت به‌خانه‌واده‌که‌یان نێژرا.

ئیدی دوا‌ی ئەویش (سه‌ید مه‌حمود ناغا) ی برا بچووکی شۆنی گرتوه، له‌هه‌مان کاتیش ئەندامی کارگیری هه‌ولیر بوو، که‌سایه‌تییه‌کی به‌هیز و سه‌ره‌رز بوو، هه‌مان رێچه‌کی باب و باپیرانی گرت به‌ر، قوتابخانه‌ی (الأحمدية الرفاعية) ی له‌گه‌ره‌کی عه‌ره‌ب نۆژهن کرده‌وه، که‌وا یه‌کتیک بوو له‌و قوتابخانه‌ و مه‌درسه‌ نایینیانه‌ی له‌ ناو شاری هه‌ولیر، خزمه‌تیکی به‌رچاوی گتپاوه،

ئەم قوتابخانه‌یه له‌ ناو خه‌لک به‌ (پاشا) ناوژده‌ کراوه. له‌ سه‌رده‌می خۆی چه‌ندین پارچه‌ زه‌ویی له‌ ده‌ورویشتی قه‌لات (وقف) ی (نقابه) و خانه‌واده‌ی ئەحمه‌دی کرد، ئەمه‌ش به‌ پالپه‌شتی سولتتان عه‌بدوله‌جید بوو. دوا‌یی سه‌ید عه‌بدوللا پاشای برازای شۆنی گرتوه، هه‌ر له‌و کاته له‌گه‌ل حاجی خدر ناغا له‌ سالی (۱۸۸۵ز) ئەندامی ئەنجوومه‌نی کارگیری بوو، به‌ پشتگیری سولتتان عه‌بدوله‌مییدی دووه‌م و مۆری (مه‌مه‌د نووره‌دین ئەلنه‌قیب) ی هه‌موو مه‌مالیکی عوسمانی پی ده‌سپێردریت، سالی (۱۳۱۷ک) سه‌ید عه‌بدوللا تاکو سالی (۱۹۱۸ز)، واته کۆتاییه‌هاتی فه‌رمانه‌دوا‌یی عوسمانیه‌کان له‌ ناوچه‌که‌ مایه‌وه، سولتانی عوسمانی هه‌ریه‌که‌ له‌م پله و پایانه‌ی: (پاشا) و (ویسامی مه‌جیدیه‌ی یه‌که‌م و دووه‌م و سیتییه‌می پیاوماقوولان) ی پی به‌خشی، سه‌ید عه‌بدوللا دوو جار و هه‌کو سه‌رۆک شاره‌وانی هه‌لبێژدرا جارێکیان له‌ سالی (۱۹۰۴ - ۱۹۰۷) و ججاری دووه‌میش له‌ سالی (۱۹۱۴ - ۱۹۱۸ز) له‌م چه‌ند ساله‌ زۆر به‌ دلسۆزی خزمه‌تی هه‌ولیری کرد، یه‌که‌م شه‌قامی له‌ هه‌ولیر به‌ناوی (سه‌را) دروست کرد - شه‌قامی سولتتان موزه‌فه‌ر - هه‌روه‌ها چاره‌سه‌ری دیارده‌ی که‌م ناویشی کرد، ئەمه‌یش به‌ دروستکردنی سه‌وزتیکی گه‌وره‌ له‌ نزیک مزگه‌وتی (نالتی برماغ) و به‌ بۆری دروستکراو له‌ قویری سووره‌وه‌کراو ناوی سه‌زه‌که‌ی گه‌یانه‌ ماله‌کان. وه‌ک مامۆستا

نمژاد به‌رزنجیش له‌ گۆقاری باریش ناماژهی پی داوه: (ناوی بۆری له‌ سییه‌کانه‌وه‌ هاته‌ هه‌ولیر له‌ پێشدا هه‌ر له‌ سالی هه‌زار و نۆسه‌د و سێزده‌ عه‌بدوللا پاشای عه‌باس ناغای سه‌ید ئەحمه‌دی پردیکی - پرده‌که‌ له‌سه‌ر سێ تاقان دروست کرابوو، ئەمه‌رۆکه‌ که‌وتۆته‌ ناو گه‌ره‌کتیکی سه‌ره‌کی به‌ ناوی سیتاقان - له‌سه‌ر به‌ستی بارانی هه‌ولیری دروست کرد، که‌ ناوی که‌سنه‌زانی بیته‌ ئەودویی لای خانه‌قا. ئەم دوو پرۆژه‌یه‌ به‌ گه‌وره‌ترین پرۆژه‌ی شاره‌وانی، هه‌ر له‌ سه‌ره‌تای دروستبوونی شاره‌وانی سالی (۱۸۸۵ز تا ۱۹۲۱ز) داده‌نرتن.

له‌گه‌ل حاجی ره‌شید ناغا و عه‌لی پاشا و ئەحمه‌د پاشای دزه‌یی و عه‌شایه‌ری سوورچی و هه‌رکی و زراری له‌ کاتی هاتنی ئینگلیز بۆ ناوچه‌که‌ (جیه‌اد) یان دژ به‌ ئینگلیزه‌کان راگه‌یاند، ئەمانه‌ لایه‌نی به‌ره‌نگاربوونه‌وه‌ بوون، کۆششی خۆیان کرد و رووبه‌روویان بوونه‌وه‌، به‌لام دوو هیزی نابه‌رامبه‌ر بوون و هیزیکی دیکه‌ی ده‌سکیش و پشتیوان و لایه‌نگری به‌ریتانیش هه‌بوو، بۆیه سه‌ره‌نجام شکستیان خوارد و ناراسته‌ی ده‌سه‌لاتیش به‌لایه‌کی دیکه‌دا رۆشت. له (ستان فی کردستان) ی کاپتن های باس له‌ رووداو و به‌ره‌نگاری و ئەو مه‌سه‌له‌یه‌ کراوه، بۆیه کاتیک حاکی ئەو رۆژگاره‌ی ئینگلیز وه‌ک داوه‌تنامه‌یه‌ک و یه‌کترناسین به‌دوا‌ی گشت پیاوماقوولانی هه‌ولیردا ده‌نیرت، جا کاتیک پرسیار ده‌کات



له وهی کئی نه هاتووه، له وه لامدا ده لئین ته نیا عه بدوللا پاشا ناماده نه بووه. نه ویش ده لئی که وایه من ده چم، نه م پیساوه دیاره گرنک و خانه دانه. بو به یانی خوئی ده چیتسه دیوه خانه که ی.

کاپتن های له وه سفی عه بدوللا پاشادا ده لئیت: (سه یید عه بدوللا پاشا، که پیشه وایه کی پیری پایه دار و مه زنه له شار، ههروه ها له دهروه به سواری هتستریکی سوورباوی نایاب ده بیئرئ)، نه وه جگه له چه ندین شوئنی دیکه ناوی ده بات، ته نانه ت نه وه ش ناشاریته وه، که دۆستی ئینگلیز نییه، به لکو دژایه تیبه نه وان ده کات.

سه یید عه بدوللا پاشا برایه کی به ناوی (سه یید عومهر ناغا) هه بوو، نه ویش له سالی (۱۸۹۲ز) بووه (المسئض العام) ی هه ولیر، ههروه ها سه یید عومهر نه ندامیکی کارا و دیاری (نقابة الإشراف) بوو، کتوپر کۆچی دوا یی کرد و به هه مان شتیه نه ویش له گۆرستانی باب و با پیرانی به خاک سپیردرا.

نه قیبه کانی هه ولیر یه که له دوا ی یه ک:

- سه یید نه حمده ناغا نال سه یید نه حمده ۱۲۳۹ک.
- سه یید محمه د ناغا نال سه یید نه حمده ۱۲۶۵ک.
- سه یید مه جید ناغا نال سه یید نه حمده ۱۲۷۲ک.
- سه یید عه باس ناغا نال سه یید نه حمده.
- سه یید مه حموود ناغا نال سه یید نه حمده.
- سه یید عه بدوللا پاشا نال سه یید

نه حمده ۱۳۱۷ک.

### کسایه تیبه ناو داره کانی

#### خانه واده ی سه یید نه حمده ی نه قیبه

هه ولیری باوده ش گهرم و فراوان، نه ویش ره نگدانه وهی خاکه که یه تی له مرۆقه کانی نه م ده قه ره پر خیر و به ره که ته، به هه ژار و ده وه مه ند و خانه واده کانی، به در ژایی رۆژگار خیر و به ره که ت بوونه بو غه واره و لیقه و ماوان، نه مه منه ت نییه، به سه ر هه یج که سیتک، به لکو دیاری و (نیعمه ت) یکی خوی گه وریه بو نه م خه لکه و جیتیگای شانازی خه لکه که شه، که تا کو نه مرۆش به شایه دی دۆست و دۆمن هه ولیر به شاریکی غه رب نه وازه و پشت و په نای بیده ره تان و لیقه و ماوانه.

تازه ترین به لگه و رووداو نه و کاره سات و سه ره اته جه رگبیر و پیر ناسۆرانه بوو، که حکومه تی به عس و ده سه لاتی سه دام به سه ر خه لکی عیراق به گشتی و کوردستان (بارزانییه کان و هه له بجه ی ۵ هه زار

شه یید و دۆلی باليسان و ده قه ری بادینان و کۆمه لگای جه ژنیکان و..... ای هینا، رۆژگاری ره ش و نه هاهمه تیبه کانی کورد زۆرن، هه ولیریش وه ک ته حه دا و به ره نگار بوونه وه یه کی نه و رژیته، زۆر بو ترانه و بی سله مهینه وه له کۆمه کی کردن و هاوکاری و دهستی به خشش و یارمه تیدان که می نه کردوو و هه ولیرییه کان نه وه ی له دهستیان هاتبیت نه نجامیان داوه. کۆمه کی بارزانییه کانی سالی ۱۹۸۳ له قوشته په و غه واره و بریندار و کۆستکه وتووانی کیمیا بارانی هه له بجه و ناواره کانی بادینان و کۆمه لگای جه ژنیکان و قه لاده ییه کان و... تاد، شاهیدی چاکه و جوامیری و نیشتمانپه روه ری نه و شاره دیرین و سه ره برز و پیرر شکۆیه ن.

خانه واده ی سه یید نه حمده ی نه قیبه به یه کتیک له کۆنترین و گه وریه ترین خانه واده ی هه ولیر داده نرین، له به ر پایه به رزی و بنه چه و



سالی (١٩١٨ز) رووخان و دۆرانی ده‌وله‌تی عوسمانی له شه‌ری یه‌که‌می جیهانی و گرتنه‌ ده‌ستی جله‌وی ده‌سه‌لاتی عیراق له‌لایهن نینگلیزه‌وه به‌رده‌وام بوو.

**کولتیریک له‌ کەسایەتییه‌کانی**  
**خانە‌وادی ئەحمەدی نەقیب:**  
**شیخ سەید ئەحمەد حوسینی**  
**رفاعی نەریلی (١١٤٠ک) -**  
**١١٩٥ک):**

ئەم زاتە باپی‌ره‌ گه‌وره‌ی خانە‌وادی (سەید ئەحمەدی ئەلنەقیب) له‌ هه‌ولیر و به‌غدا، پیتشتر باسی پله‌ و پایه‌ی کاره‌کانی ئەم زاتەمان کردووه‌، ماوه‌ بلتین چه‌ندین دانراوی هه‌بووه‌ له‌وانه‌: (تەفسیری سوورەتی ئەلبه‌قه‌ره‌ و ئەلقه‌در و.....تاد) ده‌گێرنه‌وه‌ نزیک مردنی بوو (عه‌بدولموحسین)ی کورێ به‌گه‌ریانه‌وه‌ به‌باوکی ده‌لتی: ریبازی رفاعی براهیه‌وه‌، ئەویش له‌ وه‌لامدا فه‌رمووی خه‌م مه‌خۆ کورم به‌خودای ئەم ریبازه‌ له‌ هه‌موو ولاندا بلاو ده‌بیته‌وه‌، له‌ دوا‌ی مردنی شیخی گه‌وره‌ش، شیخایه‌تی گوتیرایه‌وه‌ بۆ نزیکترین پیتره‌وانی (م‌رید)، ئەویش شیخ عوسمانی هه‌ولیری بوو، که‌ دواتریش تا ئەمرۆ ئەم ریبازه‌ له‌سه‌ر په‌یره‌و و پرۆگرامی خۆی به‌رده‌وامه‌، هه‌رچه‌نده‌ وه‌ک سه‌ره‌تا و ده‌ستپیک نه‌ماود، چونکه‌ ده‌بیت ئەوه‌ بلتین شیخی گه‌وره‌ یه‌کجار زۆر ریزی له‌ شه‌رع و زانا‌یان ناوه‌، وه‌ک ده‌لتیت: (هیچ کیتشه‌یه‌ک له‌ نیوان سۆفیگه‌ری و شه‌ریعه‌تدا نابینم.)

کردۆته‌وه‌، هه‌روه‌ها قوتابخانه‌ی (ئه‌حمەدی رفاعی) دامه‌زراندووه‌، خه‌لتیکی زۆر دوا‌ی ئەم ریبازه‌ سۆفییه‌ که‌وتن، به‌ خواپه‌رستی و دوورکه‌وته‌وه‌ له‌ خۆشییه‌ خه‌له‌تینه‌ره‌کانی دنیا نوابانگی ده‌کردووه‌، ئەم ریبازه‌ یه‌که‌م ریبازی سۆفی بووه‌ له‌ هه‌ولیر سه‌ری هه‌لداوه‌، دواتر ریبازه‌کانی دیکه‌ی سۆفیگه‌ری بلاو بوونه‌ته‌وه‌، گۆری پیروزی هه‌ردووکیان له‌ گۆرستانی (ئیمام محمەد)ه‌، ئەم گۆرستانه‌ له‌ نزیک مناره‌ی چۆلییه‌ له‌ ناوجهرگه‌ی شاری هه‌ولیر.

دوا‌ی ئەوه‌ی نه‌وه‌کانیان وازیان له‌ ته‌کیه‌ و ته‌ریقه‌ت و شیخایه‌تی هیتا، پله‌ و پایه‌ی کارگه‌یری و سه‌ربازی و کۆمه‌لایه‌تییان هه‌لبژارد، چونه‌ جیهانی سیاسه‌ته‌وه‌، ئیدی سولتانه‌کانی عوسمانی به‌رزترین نیشانه‌ (وسام)یان ده‌به‌خشییه‌ ئەم خانە‌وادیه‌، له‌وانه‌: (وسام خادم الحرمین الشریفین) دوو جار (وسام المجیدیه‌ العظیمه‌) و (وسام الأشرف) و (وسام الاستحقاق والشرف) و (باب‌ العالی)یش نازناوی (پاشا) و (ئاغا) و (میری میرانی) له‌گه‌ڵ پله‌ی (سلطان‌ البری) پێ به‌خشین، هه‌ر له‌م بنه‌ماله‌یه‌ (حاکمی کارگه‌یری و سه‌ربازی و قائیمقام - المستنطق - و ئەندامی کارگه‌یری هه‌ولیر و سه‌رۆکایه‌تی شاره‌وانی هه‌ولیر و راویژکاری سولتان) هه‌لتکه‌وتوون. خانە‌وادی ئەحمەدی بۆ یه‌که‌م جار له‌ سالی (١٢٣٩ک) به‌ پالپشتی سولتان محمەد نه‌قابه‌ی بیابوماقوولانیان له‌ هه‌ولیر دامه‌زراند. ئەم نه‌قابه‌یه‌ تاكو

خزمه‌تگوزارییه‌کانیان، له‌لایه‌ک ده‌گه‌رینه‌وه‌ سه‌ر بنه‌چه‌ی سەید ئەحمەدی رفاعی گه‌وره‌، به‌ بنه‌ماله‌وه‌ ریبازی ئایینیان ده‌گاته‌وه‌ ئیمام حوسین کورێ ئیمام عه‌لی چواره‌م خه‌لیفه‌ی مووسلمانان (د. خ)، باپی‌ره‌ گه‌وره‌ی ئەم خانە‌وادیه‌ سەید ئەحمەد و برا گه‌وره‌که‌ی ئیمام محمەد، له‌ حیجازه‌وه‌ هاتوونه‌ته‌ کوردستان و له‌ هه‌ولیر گیرسانه‌ته‌وه‌، ئەمه‌ش له‌ سه‌رده‌می ده‌وله‌تی (ئه‌تابه‌گی) واته‌ سه‌رده‌می عه‌باسیه‌کان، پیتش (٧٠٠) سال، به‌لام چه‌په‌سام کاتیک له‌ پاشکۆی دیوانی مامۆستای گه‌وره‌ و شاعیری ناواری هه‌ولیر (ناسیح حه‌یده‌ری) به‌ ناوی (ره‌چه‌له‌کی هه‌ندئ) له‌ بنه‌ماله‌کانی هه‌ولیر) سه‌بارت به‌ (بنه‌ماله‌ی سەید ئەحمەدی) ده‌لتیت: (وه‌کو بیستوومه‌ شه‌خسیتک هاتوته‌ هه‌ولیر و گوتوویه‌تی ناوم سەید ئەحمەد و له‌ هه‌ولیر نیشته‌جێ بووه‌ و رووه‌تیکێ زۆری په‌یدا کردووه‌، پیتی گوتراوه‌ سەید ئەحمەد ئاغا) مه‌به‌ستمه‌ بلتیم نووسین و قسه‌کردن له‌سه‌ر ورده‌کاری و خۆله‌قه‌ره‌نه‌دانی بابه‌تی سه‌ره‌کی به‌ (وه‌کو بیستوومه‌.....) ناکرئ، به‌تایه‌تی ئەگه‌ر ئەوه‌ش میژووی (٧٠٠) سال بیت!!

ئیمام محمەد بووه‌ له‌ خواره‌وی قه‌لات ده‌بیته‌ ئیمامی مزگه‌وتی (موزه‌فه‌ریه‌). ئەم زاتە زانایه‌کی پایه‌به‌رز و سۆفییه‌کی گه‌وره‌ش بووه‌، خزمه‌تیکێ بێ په‌روای هه‌ولیری کرد، سەید ئەحمەدیش بووه‌ شیخی ریبازی رفاعی له‌ هه‌ولیر و یه‌که‌م که‌س بووه‌ ئەم ریبازه‌ی له‌ هه‌ولیر بلاو

نه لنه قیب هه لیرتیردرا، به راستیش شایانی نهم سه رکردایه تیبه بوو، ناوبانگیکی زۆری پهیدا کردبوو، له ههولیرهوه زۆر هاموشوی گوندی (ماجیدی ده کرد، ناوبانگی مهجید ناغا بووه هوی دله راوکتی له نیوان هۆزه کانی دهوروبهری ههولیر، به تایبهتی هۆزی (تهی - الطی) خواست، له گه ل روودانی شه پرتیکی گه وره له نیوان ههردوولا، زیره کی سهد مهجید دیارکوت، ناگره که ی به زیره کی خوی کوژانده وه، خوشکی شیخی (الطی) خواست، نهم زیره کییه ی سهد مهجید گه یشته گوئی سولتان (عه بدولحه مید)، بۆیه سولتان فرمانی دا که نیشانه ی مهجیدی (وسام المجیدیة) و نازناوی (سلطان البرای پی ببه خشتی، نهمه ش وه ک ریزلینانیک بۆی، چونکه گه وره ترین ناگری ناکۆکی و مملاتی کوژانده وه، نهو ناگره ی نه ک شاری ههولیر، به لکو دواتر ته شه نه ی ده کرد و شۆینی دیکه شی ده گرتوه، له دوا ی خوی تاقه کوپتکی به ناوی (سهد ئیبراهیم) به جی هیشته، سهد مهجید له گۆرستانی ئیمام محمهد نیرزا.

**سهد عه بدوللا پاشا کوری سهد عه پاس ناغا:**

ناوی نهم زاته پیروژه به ههولیرهوه به ستراوه، له دوا روژانی عوسمانییه کان و هاتنی نینگلیزه کان، گه وره ترین و به هیزترین کسایه تیبه کارگرتی ناوچه که بوو، له قهلاتی سه رکه ش گه ره کی ناغا کان له دایک بووه، له سه ر خوره وشتی به رز په روه ده کراوه، له سه ر دهستی گه وره



ههولیر هه لیرتیردرا تا کو مردنی، له هه مان کاتدا جیگر و راویژکاری یه که می حاکمی ههولیر بوو، خاوه نی زیاتر له (۲۰) گوند بوو له دهوروبهری ههولیر، له گوندانه ش: (ماجید، مه لاقه ره، دوزته په، قوجه بلباس، میل، ته رجان، قه ته وی، تیمار، داره بن، قه فر، سه رکور، نۆمه راوه، مزه حمه د، عه لیاوه... له تمه نی (۷۰) سالی کۆچی دوا یی کرد و له گۆرستانی خانه واده ی نه حمه دی (گۆرستانی ئیمام محمهد) نیرزا.

**سهد مهجید ناغا کوری سهد نه حمه د ناغا (۱۲۴۵ ک - ۱۳۱۰ ک):**

له قهلاتی ههولیر له دایک بووه، هه ره له مندالییه وه ناشقی سوارچاکی بووه، له سه ر دهستی گه وره ترین زانایانی سه رده می خۆی، خۆتندوو به تی به تایبه تی زانای به ناوبانگ مه لا عومه ری ههولیری، له مزگه وتی گه وره نهم مه لا به رتزه، که دۆستیکی نزیک ی باوکی بووه هه ره له تمه نی لاوتی به سه روکی (عمید) خانه واده ی نه حمه دی

**ئیمام محمهد حوستنی نه ریلی (۱۱۶۷ ک - ۱۲۲۵ ک):**

سهیدی سادات و پیای له خواترس و شیخی دوور له خوشییه خه له تیبه ره کانی دنیا، ئیمام و پیشنویتی مزگه وتی خواره وه (موزه فه ریبه) بوو، له گه ل برا که ی سهد نه حمه د قوتابخانه ی (نه حمه د) یه یان دامه زراند، له م قوتابخانه یه دا چه ندین زانست له زانستی پیشنویتی و فیه و نه حو... تاد، فیره قوتابییان ده کرا، زۆر خزمه تی ههولیری کردووه. ئیبنولسته و فی له کتیه که ی (تاریخ اریل) باسی روئی ئیجابی نهم زاته ی کردووه، له تمه نی (۹۰) سالی گه راپه وه بهر باره گای خوا و له گۆرستانی به ماله ی خۆیان نیرزا وه، که ئیستا به گۆرستانی ئیمام محمهد ناودیره له نزیک مناره ی چۆلی، نهو پیسا وه ناوداره هه یچ نه وه یه کی له دوا ی به جی نه ما.

**سهد نه حمه د ناغای سهد محمهد ناغای نه وه ی سهد نه حمه د:**

له سالی (۱۲۱۹ ک) له دایک بووه و سالی (۱۲۷۰ ک) کۆچی دوا یی کردووه، له باوه شی محمهد ی گه وره ی باوکی، له سه ر خوره وشتی پاک و بیگه رد گه وره بوو، فیره ئوسوولی نایین و قورنان خۆتندن و له بهر کردن بووه، وه کولاوتیکی دلفراوانی ریزدار له ناو گشت هۆزه که ی ناوی ده رکرد و بووه سه ره رشتیاری خانه واده که یان (خانه واده ی نه حمه دی). له لایهن سولتان محموودیش سالی (۱۲۳۹ ک) به (نه قیبی نه شرافان) ی

زانایانی سهردهمی خۆی زانسته‌کانی نایینی وه‌رگرتووه، هر له مندالییه‌وه خولیای فیتروونی زانسته‌کانی (عه‌قلتی و نه‌قلی) بووه، زیره‌ک بووه، جیگای سهرنجی خه‌لک بووه، تاکو بووه‌ته رۆشنبیرتکی سهردهمی خۆی، پله و پایه‌ی به‌رزنی لای سولتانه‌کانی عوسمانی وه‌رگرتووه، له نزیکترین که‌سانی (بابولعالی) بووه، باس له ده‌قی فه‌رمانی، که له (باب‌العالی) به‌مۆزی سولتان (عه‌بدولمه‌جید) ده‌رچووه ده‌که‌ین، که بۆ هر سه‌ی والی: (به‌غدا) و (شام) و (به‌سره) و (حیجاز) ده‌نووسی و تیییدا ده‌لایت: سهد عه‌بدوئلا پاشا له نه‌وه‌ی سهد نه‌حمه‌دی نه‌قیب، له هه‌ولتیره‌وه بۆ به‌جیگه‌یاندنی فه‌ریزه‌ی چه‌ج روو له‌لای ئیوه ده‌کات، داواتان لێ ده‌که‌م ناسانکاری ته‌واوی بۆ بکه‌ن و ریتزی بگرن، له‌به‌رئه‌وه‌ی نه‌وه‌ی (فاتیمه‌ی زه‌هرا) یه‌ره‌زای خوای لێ بیت. که‌نجیکه‌ له گه‌رکه‌تکی قه‌لای هه‌ولتیره‌ییه‌وه. سهره‌نجام (۱۰۰) جه‌ندرمه‌ ده‌کاته یاوه‌ر و پاسه‌وانی و له‌سه‌ر خه‌رجی سولتان سه‌فه‌ری چه‌ج و مالی خوا به‌جی دیتی، نه‌مه‌ش نیشانه‌ی پله و پایه و خزمه‌ته‌کانی سهد عه‌بدوئلا له ده‌وله‌تی عوسمانی نیشان ده‌دات. سولتان (عه‌بدولمه‌جید)ی خه‌لیفه‌ی عوسمانی داوا له‌م سه‌ی والییه‌ی ده‌وله‌تانی ئیسلامی ده‌کات، ریتزی بگرن، سهد به‌که‌ر به‌رزنجی ده‌لێ: (من لیکۆلینه‌وه‌م له‌سه‌ر زیاتر له (۲۰۰) فه‌رمان کردووه، که‌چی مه‌ختوت و به‌لنگه‌نامه‌ی له‌م جوژه‌م نه‌دیوه. هه‌روه‌ها سولتانه‌کانی عوسمانی (عه‌بدولمه‌مید و محمه‌د

پاشا) ریتزیان لێ ناوه، نه‌م په‌یوه‌ندییه‌ش هه‌روا به‌ناسانی دروست نه‌بووه، بۆیه لای خه‌لکی هه‌ولتیره‌ و سولتان به‌ سه‌رۆک شاره‌وانی بۆ سالانی (۱۹۰۳ - ۱۹۰۷ / ۱۹۱۳ - ۱۹۱۸) هه‌لبه‌ژێردراوه، زۆر خزمه‌تی شار و خه‌لکی هه‌ولتیره‌ی کردووه، نۆیه‌ره و یه‌که‌م شه‌قام به‌ناوی (سه‌را) له هه‌ولتیره‌ له‌ سه‌ر ده‌ستی دروست ده‌کرت، سالی (۱۹۰۴ ز) چه‌وزتکی گه‌وره‌ی ناوی نزیک مزگه‌وتی (نالتی به‌رماغ)ی دروست کردووه، دواییش له‌م چه‌وزه‌ی ناوی گه‌یاندۆته‌ مالان به‌هۆی بۆری قوری سوورکراوی (فخاری)، چه‌وزتکی دروست کرد له‌سه‌ر چوارگۆشه‌ی رووبه‌ره‌که‌ی (۱۶) مه‌تری چوارگۆشه‌ی بوو له‌ سالی (۱۹۱۳ ز)، شوینه‌واره‌که‌ی نه‌و باره‌گایه‌ی خوالتخۆشبوو پارێزه‌ر نه‌حمه‌د جامبازه، که‌ به‌رامبه‌ر (که‌بابخانه‌ی تاجریان)ه، له‌وتیه‌ده‌ش ئاوه‌که‌ ده‌چووه مزگه‌وتی (نالتی به‌رماغ)، له‌وتیه‌ نه‌م سه‌قایانه‌ی ئاویان ده‌هینا بۆ هاوولاتیانی قه‌لات و، نه‌و ئاوه‌ مه‌کشوف بوو (معقم) نه‌بوو، نه‌م دوو پرۆژه‌یه‌ به‌گه‌وره‌ترین پرۆژه‌ خزمه‌تگوزارییه‌کانی شاره‌وانی داده‌نری، هر له‌ سه‌ره‌تای دروستبوونییه‌وه له‌ سالی (۱۸۸۵ ز)، بۆیه به‌ یه‌که‌م سه‌رۆکی شاره‌وانی داده‌نری، که‌ باشترین خزمه‌تی کردووه، نه‌مه‌ش له‌ کتیبی (ارییل اربع سنوات) ناماژدی پی‌ کراوه، سهد عه‌بدوئلا پاشا سالی (۱۳۱۷ ک / ۱۸۹۶ ز) بووه نه‌قیبی پی‌اوماقوولان و شیخه‌کانی هه‌ولتیره‌، نه‌مه‌ش به‌پیتی فه‌رمانی (هه‌مایۆن) له

سهردهمی سولتان عه‌بدولمه‌میدی دووه‌م و به‌ واژۆی به‌ریتز (محمه‌د نووره‌دین نه‌لنه‌قیب)، که‌ گه‌وره‌ی هه‌موو نه‌قیبه‌کانی ئیمپراتۆریه‌تیی عوسمانی بووه، هه‌میشه له‌هه‌لسوکه‌وت و راپه‌راندنی کاروباره‌کانی خۆی بی‌ ترس نه‌نجام ده‌دان.

سهد عه‌بدوئلا پاشا، سالی (۱۹۰۸ ز / ۱۳۲۹ ک) به‌ قائیمقامی هه‌ولتیره‌ هه‌لبه‌ژێردرا، له‌ هه‌مان کاتیشدا حاکمی کارگرتی هه‌ولتیره‌ بووه، به‌پیتی فه‌رمانی سولتان نیشانه‌ی (وسام خادم الحرمین الشریفین)ی له‌لایه‌ن سولتان (ره‌شاد) پیتی به‌خشرا. به‌هه‌زترین به‌ره‌نگاری داگیرکردنی عیراقی کرد له‌لایه‌ن ئینگلیزه‌کانه‌وه، زۆریه‌ی زۆری پی‌اوانی هه‌ولتیره‌ش پالپشتییان کرد له‌م به‌ره‌نگاریبوونه‌وه‌یه‌دا، له‌وانه (حاجی ره‌شید ناغا، وه‌یسی ناغا، عه‌لی ناغا عه‌لی پاشا دۆغره‌مه‌چی، حاجی پیرداود دزه‌یی، نه‌حمه‌د پاشای دزه‌یی، سه‌رۆکه‌کانی سوورچی وززاری و هه‌رکی و که‌سه‌سانی دیکه‌ش). له‌ کاتی ناگره‌ستی ئیتران و عوسمانییه‌کان و ئینگلیزه‌کاندا، نه‌مانه‌ی سه‌ره‌وه سهد عه‌بدوئلایان کرده‌ کاتمه‌دا حاکمی هه‌ولتیره‌، له‌و کاتمه‌دا عوسمانییه‌کان هه‌ولتیره‌یان چۆل کردبوو، نه‌وکات کارگرتی (ره‌سمی) نه‌مابوو، واته‌ بۆشایی کارگرتی په‌یدا بیه‌و، له‌و کاتمه‌دا گه‌وره‌ پی‌اوانی هه‌ولتیره‌ بوونه‌ دووبه‌ش، به‌شیکیان دژی هاتنی ده‌سه‌لات و دگیرکاری ئینگلیزه‌کان بوون که‌ له‌سه‌ره‌وه ناویان هاتووه، به‌شی دووه‌میش

لایه نگری نینگلیزه کان بیون وهک زانای ناودار (مهلا نه فهنندی و نیبراهیم ناغای دزهیی)، نم دوو بهشه (کاپتن های له دوو له کوردستان) ههروه ها ماموستای میژوونوس زوبیر بیلال نیسماعیل ناماژه یان پی کوردووه، سه رۆک هۆزه کان و ناودارانی لایه نگری سدید عهبدو لالا نامه یان بو پشتگیری ره وانه کرد، بو سه لماندنی راستگویی خویان هیزه کانی (عه شیره ته کان) به ره و ههولیس به ری که وتن و بو چند رۆژتیک ههولیس ریان گه مارۆ دا، له بهرام به ریش هیزی عه شیره ته کان به سه رۆکایه تیی نیبراهیم ناغا و نه حمه د نه فهنندی و به پالپشتی مهلا نه فهنندی ناماده بیون، به لام زۆری نه خیاند کاره که بو نینگلیزه کان چووه سه ر و هاتنه ناو ههولیس، چونکه هیزتیک گه وره ی زربپوش و پیاده گه یشته نریک ههولیس، نه وه بو له بهر هیزی نابهرام بهر بی به رهنگاری هاتنه ناو شاری ههولیس. (کاپتن های) به دریتی باسی نم روود او انه ی نهوکات دهکات.

کاپتن های مهلا نه فهنندی و نه حمه د نه فهنندی و... به دوستی خویان (نینگلیز) داده نتی بهرام بهر به دوژمنی خویان، که سدید عهبدو لالا و هاوپه یمانانی بووه، دوی هیتور بیون نه وه ی شار نینگلیزه کان له سالی (۱۹۲۱ز) (نه حمه د نه فهنندی) یان کرده (موته سه ریف) ی ههولیس له سالی (۱۹۲۱ز)، هه ر له م ساله ش سدید عهبدو لالا کۆچی دوابی کرد و له گۆرستانی نیمام محه مه د نیشرا، نینگلیزه کان زۆر ههولیان دا بچیتسه ژیر بالیان و واز له



دوژمنکاری بیتیت، به لام سوودی نه بوو.

سهید عومه ر ناغا کوری سدید عه باس له سالی (۱۲۸۰ک) له قه لاتتی سه ر که ش له گه ره کی ناغا کان هاتۆته دنیا وه، خاوه ننی زانست و سوارچاکییی پارێزه ری نایین و نیشتمان بووه، نمونه یه کی به رزی راستگویی و نه مانه ت بووه، زۆر پروا به خو بووه، له سه ر راستی شیلگتیر بووه، زانایه کی لیته اتوو و له زانسته کانی نایینی زۆر شاره زا بووه، شوتیتیک به رزی لای خه لیفه کانی عوسمانی و (بابوالعالی) هه بووه، په یوه ندی نیشوان خانه واده ی نه حمه دی نه لنه قیب تا دوا رۆژانی عوسمانیه کان توندوتۆل بووه، سدید عومه ر و براگه وره که ی سدید عهبدو لالا پاشا نه قیب و سدید ناغای یه عقوب ناغا به نه ندانی کارگتیری ههولیس هه لیردران، دوابیش به فرمانتیک سولتانی بووه (مستنطق) ی ههولیس په یوه ندیسه کی توندوتۆل له نیشوان سدید عومه ر و مه دحه ت پاشای والی

به غدا هه بووه، له هه مان کاتدا په یوه ندی توندوتۆلی له گه ل سه عید ناغا و عومه ر ناغا نه سه عه دی و نه حمه د پاشای دزهیی و جوکل ناغای دزهیی هه بووه، به لام فه رمانه دوابی نم زاته درتیه ی نه کیشا و کورت بوو، چونکه له هه ره تی لاوتی و ناواده، واته له ته مه نی (۴۷) سالی دا، له سالی (۱۳۲۷ک) کۆچی دوابی کرد، رتیه سه می به خاک سپاردنی له گۆرستانی نیمام محه مه د شایسته ی نه و مه قام و رتیلتانه بوو، که بو ی نه نجام درا، ده فزه ن و نالای (ساده ی رفاعی) و به شدار بیونی جیگری والی به غدا - نوتنه ری تایبسه تی داود پاشا - و پیامو اقوولانی ههولیس و ده ور به ری و خه لکیتیک زۆر به شدار بیان تیدا کرد، نه وه کانی سدید عومه ریش: (سهید عوسمان ناغا، سدید زیتور ناغا، سدید سه عید ناغا، به هیه خان) بوون.

سهید مه حموود ناغای سدید محه مه د ناغا: نم زاته به پاشا ناسرابوو، له قه لاتتی ههولیس له دایک بووه، خوتندنی له قسوتابه خانه ی مزگه وتی گه وره ی قه لات ده ست پین کردووه، نوسوولی نایین و زانسته کانی قوربان له سه ر ده ستی مهلا عومه ری ههولیس فیر بووه، تاکو بوو به زانایه کی پایه به رز و رۆشنییرتیک مه زن، به لام نه ویش به ته وای رۆنه چۆته قسولایی نم زانسته اته و مۆله تی زانستی وه رنه گرتوو، چونکه سولتانه کانی عوسمانی هه ر زوو یه خه گیران بیون و کاریان پی سپاردوون، له وه زیفه ی فه رمی و حکومی به رز نه دامانی نم

بەمەمالە ناوآره‌یان دامەزراندوو، دیارە عوسمانییەکان بەو راستییە گەشتبوون، کە ئەم خانەوادەبە دەتوانن زۆر بە باشی کاروبارەکان هەلسۆپین و کاتی ناژاوەش بەباشی زۆلی خۆیان ببینن، دەسلاتی ئەم خانەوادەبە تەنها لە هەولیر نەبوو، بەلکو دەورووبەرشى گرتۆتەو، بۆیە سالی (١٨٨٥ز) سەید مەحمود ناغا کرا بە جیگری (ئەحمەد بەگ) ی حاکمی هەولیری ئەوکات، کە تورک بوو، راستی سەید مەحمود بوو، لەبەرئەوێ ئەحمەد بەگ لەلایەک لە خەلکی دابرابوو، لەلایەکی دیکە سەید مەحمود جەماوەریکی زۆری هەبوو و زۆر تیکەولایەتی لەگەڵ خەلک هەبوو، خەلکی هەولیر و دەورووبەرشى ریزیکی تایبەتیان بۆ ئەو و خانەوادەکەى هەبوو، سالی (١٨٨٠ز) بەرەو ئەستانە کەوتە رێ، سولتان عەبدولمەجید پێشوازییەکی گەرمی لێ کرد و ریزیکی تایبەتی بۆ دانا و یەکیک لە شمشیرە تایبەتییه‌کانی خۆی پێشکەش کرد. لە نیوان سالانی (١٨٨٠ - ١٩٠٠ز) ئەندامیکی کارای ئەنجومەنی شارەوانی هەولیر بوو، لە کارە باشەکانی سالی (١٨٨٢ز) مزگەوت و قوتابخانەى خانەوادەکەیان (ئەحمەدی رفاعی) نوێن کردوو، کە بەمزگەوتی پاشا لە گەرەکی عەرەبی کۆن ناسراو، هەر ئەو مزگەوتە شوێنی خواپەرستی و ریزیکی (رفاعی) بوو لە سەرەمی باپیرە گەرەیان، شیخی گەورد (سەید ئەحمەدی هەولیری رفاعی حوسینی هاشمی)، شیخ ئەحمەد تاکە کەس بوو لە هەولیر، کە

لەلایەن سەید (یەحیا ئەلوهیسی) مۆلەتدرا و بوو بۆ ریزیکی (رفاعی) مۆلەتکەش سالی (١٨٨٨ک) بە شیخ ئەحمەدی رفاعی درابوو، هەرودەکو گوتمان نەوێکانی شیخ ئەحمەد درێژەیان نەدا بە کاری باپیرەیان بۆ بلاوکردنەوێ ریزیکی (رفاعی)، بەلکو چوونە ناو کارگێری و سیاسەتەو، لەبەرئەوێ تەنها چەند دەرویشیک و خەلیفەیک لەسەر ئەم ریزیکی مانەو، ئەوانیش مۆلەتی رەسمییان نەبوو، بۆیە ئەم ریزیکی وەکو (قادری و نەقشبەندی) بەردەوام نەبوو.

لە لاپەرەیه‌کی تۆمارگەى ئەنجومەنى شارەوانی نووسراو: لە کاتی خۆی سەید مەحمود دەبیتە سەرۆکی شارەوانی (بە وەکالەت). رۆژتێکیان بە مەبەستی سزادانی سەرپێچیکاران بەتایبەتی (نانەواکان) سەردانی بازار دەکات، پاش تاقیکردنەوێ (ئەنگوتک) دەردەکەوێ، کە چەند گرامیتک لە کیشی خۆی کەمتەر، یەکسەر بریار دەدا ئەوانەى سەرپێچییان کردوو، کە ژمارەیان (٨) کەسە (نەفی) دووریان دەخاتەوێ بۆ دەرەوێ هەولیر و رەوانەى کەرکووک دەرکێن. سەید مەحمود ناغا لە سەرەتاکانی سەدەى بیستم (١٣٢٤ک) گەشتەوێ بەر بارەگای خودا و لە گۆرستانی نیمام مەحمەد نێژرا.

تیبینی: بەگوێرە هۆنراوەکەى مەحمەد ئەفەندی موفتی سالی (١٣٢٤ک) مردوو.

سەید مەردان ناغای سەید مەحمود ناغا: (١٨٩٨ - ١٩٧٥ز) ئەم بەرێژەش لە قەلات و لە گەرەکی

ناغاگان لەدایک بوو، تاقانەى باوکی بوو، لای باوکی زۆر خۆشەویست بوو، لای خەلکی هەولیر و دەورووبەری بە پاشای سەید مەحمود ناغا ناوآره‌بوو، هەر لە مندالییەوێ خولیاى راو و سوارچاکی بوو لەگەڵ نامۆزاکەى خۆی (سەید زێوەر ناغا) وەکو جەمک و ابوون، سەید مەردان ناغا خالی ئەم بەرێژانە بوو، (سەید زێوەر - مووسا ناغا - نوورەدین ناغا و عەتاوئەللا ناغای کورانی حاجی رەشید ناغا - فارووق حەسەن ناغای دزەبی - جەمیل ناغای ئەسەدەى) لە بەناوبانگترین پیاوماقوولانی هەولیر و خانەوادەى سەید ئەحمەد بوون، هەمیشە هۆلوتیستی دژ بە ئینگلیز بوو، دژ بە ئینگلیزه‌کان لە گوندی (قوچەبەلباس و عەلیاوە)، کە هەر دووکیان هی خۆی بوون، یاخی بوو، ئەوێ بوو ئەمری دەستگیرکردنی بۆ دەرچوو، بەلام پیاوماقوولانی هەولیر بەتایبەتی مەلا ئەفەندی توانی ئەمری لیبووردنی بۆ دەرکات، پاش ژیانیتیکی سەر بەرزانە و دلێرانە پاش ژیانیتیکی بە کەیف و خۆشی ئەمری خوای کرد و لە گۆرستانی باپیرانی بەخاک سپێردرا، پێنج کورپی لە دوا بەجیما:

- ١- سەید خدر ناغا - سالی ١٩٣٧ لەدایک بوو، (معهد المحاسبة العالي) تەواو کردوو.
  - ٢- سەید شامل ناغا - سالی ١٩٤٣ لەدایک بوو.
  - ٣- سەید ئەنوەر ناغا.
  - ٤- سەید فەخرەدین ناغا.
  - ٥- سەید ئەمیر ناغا.
- لە چەند دانیشتنتیکی تایبەت



لەگەڵ (سەید شامل ناغا) ی کۆری ئەو زانیارییانە شمان وەرگرت، کاک شامل دەلتی: (هەرۆک بۆمان گێتێرایهوه - واتە سەید مەردانی باوکی گوايه، ٣٤ ژنی هیناوه. رۆژتیکیان لەگەڵ خوشکی گهورهه خوالێخۆشبوو تاكو ٢٤ ناومان زانی ئەوانی دیکە ناوه کاتمان نەزانی، هەر لەسەر بابەتی ژنەتێنان رۆژتیکیان لە هاونی (تەمووز) سالانی سەرەتای شەستەکان دەرگا لێ درا و چوو مە دەرگا - واتە کاک شامل - سەیرم کرد نۆتۆمبیلێکی پێک ناب تاییەت بە پۆلیس بوو، پۆلیستیک لە هەوالی باوکمی پرسی و گوتی باوکت لە ماله‌وه‌یه، منیش وەلام دایهوه و گوتم، بەلتی، گوتی ئەوا بەرتۆه‌بەری پۆلیسه لە گەرکوک نیازی هه‌یه باوکت بیینی، باوکیشم خوالیێ خوش بێ نووستبوو، وەناگام هینا و مەسه‌له‌که‌م بۆ گێتێرایهوه گوتی برۆ ژووری دیوه‌خان بکه‌نه‌وه و با بفسه‌رموون، لەگەڵ باوکم چاک و خوشییان کرد، پاش ئەوهی بەخێر هاتنیکی گەرمی لێیان کرد، باوکم فەرموی بەرتۆه‌بەری پۆلیسه‌که ناوی لەبیرمان نەماوه، گوتی وەللا هیچ نیش و کارم نییه، تەنها بۆ یەك شت نەبێ، ئەویش ناوبانگی جەنابانم بیستوهه، که ٣٤ ژنت هیناوه تەنها بۆ بیینی هاتووم، باوکیشم دەستی بە پێکه‌نین کرد.... کابرام زۆر بە حورمه‌ت‌ه‌وه بەری کرد). کار و کاسبی باوکم ئەوه بوو، که جووتیارێکی شارەزا بوو لە ناوچهی قوشته‌په، به هه‌زاران دۆنم گەنم و جۆی ده‌چاند، هه‌روه‌ها له (عه‌نکاوه و عه‌لیاوه و قوچه بلباس) گوندى

عەلیاوه نیشتەجێی خۆی بووه، تێمەش وەکو هاونەه‌وارێ رۆژانی هەینی و پشوری قوتابخانە سەردانی عەلیاوه‌مان دەکرد، خۆشترین ژانمان هەر ئەو سەردەمه بوو، که لەوێ رامان دەبوارد.

عەلیاوه نیشتەجێی خۆی بووه، تێمەش وەکو هاونەه‌وارێ رۆژانی هەینی و پشوری قوتابخانە سەردانی عەلیاوه‌مان دەکرد، خۆشترین ژانمان هەر ئەو سەردەمه بوو، که لەوێ رامان دەبوارد.

جۆری و لاخی باوکم: بەراستی پەسپۆر بوو لە هەلبژاردنی و لاخ، دەبووایه خۆی بچیتە لای (سەعید مووسلاوی) لە مووسل و بیانکریت و هەمووشیان دەبووایه وەکو یەك بن، تەنها لە عەلیاوه ١٨ جوت هیتتری دەگەرا، هەموو یەك رەنگ و یەك تەمەن، تەنها تەماشای ناو زاریانی بکردیا، دەیزانی تەمەنی چەنده، رۆژتیکیان نەسپێکی بۆرە کپی لە (رێس) دەرئەچوو، وتی تێمە دەتوانین پەرودەدی بکه‌ین، بەراستی نەسپێکی زۆر چاک دەرچوو.

قسە و نوکتەکانی باوکم، باوکم ژانێکی زۆر خوشی بردیته سەر، ژانێی پر نوکتە و دانیشتی دیوه‌خانه و قسە نەستەق و پەندی پێشنان، ناتوانین لێره‌دا پاس بکه‌ین، تەنها یەك رووداو نەبێ، ئەویش ئەوه بوو

جگە لەوهی دژ بە ئینگلیز یاخی بووه، رۆژتیکیان وەستا (سەباح) بۆمی گێتێرایهوه (وەستا سەباح بۆ کاک شاملی گێتێرایهوه) خۆی لە ژاندا ماوه، که گوايه باوکی نزیک ناوی میری لەگەڵ پۆلیستیک بە شەر دیت و دەمه‌قالییان دەبیت، باوکی وەستا سەباح چەقۆه‌ک لە زگی پۆلیسه‌که دەدات و راده‌کات و دەچیتە لای باوکت (باوکی شامل) باوکیشت که مەسه‌له‌که‌ی زانی،



یه‌کسه‌ر پیتی ده‌لی برۆ دیوه‌خان، خۆم مه‌سه‌له‌که چاره‌سه‌ر ده‌که‌م، هه‌وال ده‌جیت بۆ به‌رتیوه‌به‌ری پۆلیس، فه‌رمان ده‌دا، که وازی لی بیتن، ده‌سته‌جی باوکم له‌گه‌ل به‌رتیوه‌به‌ری پۆلیس چاره‌سه‌ری مه‌سه‌له‌که‌یان کرد، هه‌روه‌ها باوکم له‌گه‌ل گه‌ل گه‌ل (کشته‌ک)ی ده‌کرد بۆ هه‌ر مندالیک (تا)ی به‌هاتبایه، یه‌کسه‌ر چاک ده‌بۆه.

**سه‌ید محهمه‌د ناغا نه‌نه‌قیب کوری سه‌ید عه‌بدوللا پاشا (۱۳۳۹ک - ۱۴۱۲ک / ۱۹۱۸ز - ۱۹۹۱ز):**

له‌قه‌لای هه‌ولیس له‌دایک بووه، په‌روه‌ده‌ی ده‌ستی باوکیتی - سه‌ید عه‌بدوللا - ی باوکی سالی (۱۹۲۱) کۆچی دواپی کرد، نه‌و ته‌مه‌نی سێ سالان بووه، هه‌ر له‌ سه‌رده‌می مندالی و لاوتی زیره‌کی و راوشکاری پتیوه‌ دیار بووه، له‌ دوا ی باوکی شوتی له‌ دیوه‌خان گه‌رتوه، هه‌رچه‌نده‌ مندالیس بووه، به‌لام کار و کرده‌وی گه‌وره‌ بوو، هه‌ر له‌ سالی (۱۹۲۱ - ۱۹۵۸) پاشای عیراق و گه‌وره‌ به‌رپرسانی عیراق به‌ گه‌وره و (نه‌قیب)ی هه‌ولیس‌ریان ده‌ده‌نا، کاتیک ته‌مه‌نی گه‌یشته‌ هه‌ژده‌ سالان، له‌لایه‌ن پاشای عیراق و (الوصی) له‌ نه‌نجوومه‌نی نوینه‌رانی عیراقی بۆ چه‌ند جاریک به‌ ناییبی هه‌ولیس‌ریان هه‌لبژارد، په‌یوه‌ندییه‌کی تایبه‌تی هه‌بوو به‌ (سالح جه‌بر) که زه‌عیمی حزبی (الامة) بوو، که سه‌رده‌می‌تیکش سه‌رۆک وه‌زیران بوو، هه‌ر له‌لایه‌ن حزبی ناوبراو به‌ جیگر و سه‌کرته‌ر هه‌لبژێردرا، نه‌و کات نه‌و

حزبه‌ به‌گه‌وره‌ترین و به‌هه‌تیزترین حزبی عیراقی ده‌ده‌نرا، گه‌لیک هه‌لویتستی نه‌شتمانی و نه‌ترس و نه‌گۆپی هه‌بووه، له‌و هه‌لویتستانه‌ش وه‌ستان دژی په‌یمانامه‌ی (پۆرتسمۆس) له‌گه‌ل کۆمه‌لیک نوینه‌ری په‌رله‌مانی عیراقی سالی (۱۹۴۸) دواپیش ده‌ستیان له‌کار کیشایه‌وه، له‌ هه‌لویتسته‌ نه‌ته‌وه‌ییه‌کانیش سالی (۱۹۴۷) هه‌ر چوار نه‌فسه‌ری شه‌هیدی کوردستان (خیروللا عه‌بدولکه‌ریم و عیزه‌ت عه‌بدولعه‌زیز و مسته‌فا خۆشناو و محهمه‌د مه‌حمود قودسی) په‌یوه‌ندیان پتیوه‌ی کرد و داویان لی کرد له‌لایه‌ن (الوصی) و سه‌رۆک وه‌زیران (سالح جه‌بر) لیووردنیان بۆ ده‌رچی، نه‌ویش زۆر نازا و بوترانه‌ به‌رگری لییان کرد، بۆ نه‌م مه‌به‌سته‌ش چوه‌ لای (الوصی) له‌ کۆشکی (ئه‌له‌رحاب) و لای (سالح جه‌بر)، به‌لام (الوصی) په‌یمانکه‌ی خۆی نه‌گه‌یانه‌ جی به‌ بیانوی نه‌وه‌ی که گوايه‌ نه‌گه‌ر نه‌مانه‌ له‌ سیداره‌ نه‌درین (فته‌نه‌)یه‌کی زۆر گه‌وره‌ روو ده‌دات، هه‌موو لایه‌ک ده‌گه‌رتوه‌ و کۆتایی نایه‌ت، نه‌وه‌ بوو هه‌ر چوار نه‌فسه‌ره‌که‌ له‌ ۱۹ی حه‌زه‌یران سالی ۱۹۴۷ له‌ سیداره‌دران، سه‌ید محهمه‌د نامه‌یه‌کی توندی ئاراسته‌ی نه‌نجوومه‌نی نوینه‌ران کرد و داوی له‌ نه‌نجوومه‌ن کرد، که نه‌م تاوانه‌ مه‌حکوم بکه‌ن، چونکه‌ تاوانیکه‌ دژ به‌ هه‌موو کورد و نوینه‌رانی کورده‌ له‌ نه‌نجوومه‌ن، به‌لام داواکه‌ی پشتگۆی خرا، هه‌ر بۆیه‌ بی په‌روا و نه‌ترسا و ده‌ستی له‌کار کیشایه‌وه و نه‌م تاوانه‌ی مه‌حکوم کرد.

له‌لایه‌کی دیکه‌ی سالی (۱۹۴۷) ده‌ریاره‌ی فه‌له‌ستین نه‌م وتاره‌ی له‌ به‌رده‌م نه‌نجوومه‌ن و (الوصی) و سه‌رۆک وه‌زیران ئاراسته‌ی حکومه‌ت و گه‌لانی عیراق کرد:

به‌رێزان من وه‌کو عیراقییه‌ک و کوردیک وا ده‌بینم به‌لکو وه‌کو ئه‌رکیک له‌سه‌رم، نه‌م بۆنه‌یه‌ پشتگۆی نه‌خه‌م و له‌م کۆبوونه‌وه‌یه‌دا، هه‌ستی خۆم و برایانم له‌ باکوور... "مه‌به‌ستی کوردستانه"... به‌رامبه‌ر به‌ فه‌له‌ستین ده‌رپم، هه‌موو شتیکی شیاوه‌ و تیکچووه‌ و کۆتایی هاتوه‌ له‌ فه‌له‌ستین، له‌ کاتیکدا ئیمه‌ چاوه‌رێوانین داگیرکاران نیازی گلاوی خۆیان به‌دیار خه‌ست، نه‌ویش به‌دروسته‌کردنی ولاتیکی جووله‌که‌ له‌ناو دلی ولاتی ئیسلام که‌ یه‌که‌م روگه‌ (قبله‌) دووه‌مین هه‌رمه‌ی لێیه‌، من له‌گه‌ل نه‌وانه‌دام که‌ قسه‌ هه‌چ سوودی نییه‌، کاتی نه‌وه‌ هاتوه‌ که‌ کاری یه‌کلاکه‌ره‌وه‌ بکه‌ین به‌رامبه‌ر نه‌م (خه‌ته‌ره‌) و به‌ هه‌موو جووتیک نه‌هه‌لین نه‌م به‌ریاره‌ به‌ نه‌جام بگات، ئیمه‌ ئیستا به‌رامبه‌ر دوو رێگان، یه‌کیکیان ژبانی سه‌ره‌رزی و نه‌وی دیکه‌یان مردن له‌ پیناوه‌ شه‌ره‌فی به‌رز، گومانیش له‌ پیناوه‌ نه‌م دوو رێگایه‌ شه‌ره‌فه‌.

به‌رێزان... پتیوسته‌ بۆ جیهان بیسه‌لمینین که‌ ئیمه‌ وه‌کو ئومه‌تی ئیسلامی که‌ میژوو شایه‌دمانه‌ میژوویه‌کی پر شانازیمان هه‌یه‌، به‌و ملکه‌چی و سووکایه‌تییه‌ رازی نین، با خائینانیش بزانیان که‌ مووسلمانان دروست بوونه‌، بۆ نه‌وه‌ی به‌سه‌ره‌رزی بژین، سه‌رداری خۆیان بن، نه‌ک کۆیله‌ بن.

بەرێزان... رزگارکردنی  
فەلەستینی خۆشەویست لەم زۆلمە،  
مافیکە خۆی گەورە پێوستی  
کردوو لەسەر گشت مووسڵمانیکی  
(پیاو و ئافرەت)، هەر  
کەمەرخەمییهک لە مووسڵمانان  
خۆانەخواسته، روو بەدات ئەنجامەکی  
پچرپچرکردنی ولاتانی ئیسلامە یەک  
لە دوای یەک، من ئەم قسەیه دەکەم  
و هەکو کوردیک و هەکو هەستی هەموو  
کوردیکی "باکووری" خۆشەویست و  
لە جیاتی ئەوانیش پێتان دەلێم ئێمە  
لەو پەری نامادەباشیداین بە هەموو  
شێوەیەک بۆ "جیهاد" و فیداکاری لە  
پێناو فەلەستین...

### برای دلسۆزتان سەید محەمەد ئەلنەقیب نایبی لیوای هۆلیسر "ارییل"

تێبیینی: ئەم وتارە لە لاپەرە  
(٢٧)ی دانیشتنی ناناسایی  
(١٨) دەمین ئەنجومەنی نوێنەرانی بۆ  
سالی ١٩٤٧ خۆتندۆتەوه.  
ئەمە بەشێک بوو لە هەلۆتستی  
نەتەوهیی و نیشتمانی و  
ئایینییهکانی ئەم زاتە گەورەیه،  
دەستیکی بالای هەبوو لە سیاسەت،  
نوێنەرکی نازا و چەلەنگ بوو کە  
رەنگە ئەم جوۆرە هەلۆتستانە لەم  
رۆژگارەدا رەخنە لێ بگیری، بەلام  
بۆ ئەو سەردەمە پڕ بە پێستی خۆی  
بووه، داکۆکیکردن لە کورد و لە  
فەلەستین، کە بەداخەوه تاكو ئیستا  
هەندیک لە برا عەرەبەکان هەر بە  
نۆکەرمان دادەنێن و کەمترین مافمان  
پێ پەوا نابێن، مافی ژیان لەسەر  
زێدی باب و باپیرانی خۆمان. کەچی  
پیاویکی و هەکو سەید محەمەد ناغای

نەقیبی هۆلیسر ئەو سەردەمە بەرگری  
لە کێشە فەلەستین کردوو. ئەم  
پیاو نوێنەرکی زۆر نازا و  
چاوەترس بوو، بە دلسۆزییه بۆ  
دۆزی رەوای کورد تی دەکۆشا.  
کەسایەتییهکی دیار و ناوکار بوو،  
نەک هەر لە کوردستان بگرە لە بەغدا  
و عێراقیش.

نوێنەرکی راشکاو بوو لە  
گۆفتارەکانی، دیارترین نوێنەری  
کوردستان بووه لە ئەنجومەنی  
نوێنەرانی عێراق، گوندی (قەتەوی)  
کە هی خۆی بووه، هەر لەو گوندەش  
پێشوازیی لە (نووری سەعید) و  
(الوصی عبدالاله) و (سالح جەبر) و  
سەعید قەزاز و گەورە پیاوانی  
هۆلیسر و عێراقی دەکرد، ئەم گوندە  
جوان و قەشەنگە لە چەکانی سەدە  
بیسەم ئەم شتانە تییدا بوو،  
هەرچەندە سەید محەمەد بوته هۆی  
هینانی: (هێلتی تەلەفۆن،  
بالەخانەیهکی گەورە، کارتیکی  
گەورە، رەز و باختیکی زۆر)، هەر لەم  
گوندە سەید محەمەد لە گەڵ ئەندامانی  
(حزب الأمة الاشتراکی) کۆبوونەوهی  
گری ددا، بێجگە لەم گوندە گوندی  
دیكەشی هەبوو (مزنەحمەد،  
نۆمەراوه، قەفەرە، سەرکۆر،  
بەرحوشتر....)، دوای ژیانیکی  
سەربەرزانه سالی ١٩٩١ لە بەغدا  
کۆچی دوایی کرد، بەداخەوه  
حکومەتی کوردی پەرلەمانی  
هەلبێژدراوی بە چاری دلسۆزی  
نەبینی، خەون خۆزگی تەمەنی برده  
ژێرگۆل.

١٠- سەید عوسمان ناغای سەید  
عوسەر ناغا: ئەو هەش یەکێکە لە  
کەسایەتییهکانی ئەم بێمالەیه،

هەلبەتە لە بەر هەلکەوتوویی و  
ناوبانگی بێمالەکیان، حکومەتی  
عێراقی لە سەردەمی پاشایەتی لە  
سالی ١٩٢٢ ز بە سەرۆکی شارەوانی  
هۆلیسر هەلی دەبێژیت، بەلام وا  
دیاره تەمەن دەرفەتی نادات و هەر  
لەم سالەدا بە کارەساتی نۆتۆمبیل لە  
نیوان رێگای هۆلیسر - مووسڵ  
گیانی لە دەست دەدات و دەچیتەوه  
بەر دلۆقانی خودا و لە تەک تەرمی  
پیرۆزی باوکی لە گۆرستانی باب و  
باپیرانی دەبێژیت. لە دوای خۆی  
دوو کۆری بەجێ هێشت:

١- سەید قەرەنی عوسمان ناغا لە  
قەلای دایکبۆی هۆلیسر لە سالی  
١٩٢١ یەکێکە لە کەسایەتییهکانی  
شاری هۆلیسر، لە بواری کشتوکالدا  
کاری کردوو، بەتایبەتی لە گوندی  
(شیراوه)ی نزیک (قۆربان)ی سەر  
بە ناوچە (قوشتەپە) و لە هەرپەتی  
لاویەتی خولیای راووشکار بوو و  
کەسایەتییهکی خۆشەویسته لە لایەن  
چینی کاسبکارانی ناوشار و لە  
سالی (١٩٤٧) لە شارەوانیی  
هۆلیسر کاری کردوو خزمەتی ئەو  
شارە کردوو لە بواری کارەکی کە  
(٢٥) سالی خایاند و ئەندامی  
ئەنجومەنی شارەوانی هۆلیسر بوو،  
دوو کۆری هەیه:

١- عەباس قەرەنی ناغا،  
لەدایکبۆی هۆلیسر سالی ١٩٥١  
دەرچووی کۆلیژی کشتوکالە، لە  
بواری پەڕۆی خۆی کار دەکات و  
تەکلێف کرا ئەرکی (بەرپۆبەری  
گشتیی کشتوکالی هۆلیسر) پێ  
بسیردریت لە دوای راپەرینی سالی  
(١٩٩١) تاكو سالی (١٩٩٩) و  
دوایی ئەرکی (بەرپۆبەری گشتیی





عیراق دوور خراوده‌تەو، دووچاری ناخۆشی و تەنگ و چەلمەبۆتەو، هەر لە ساڵی (۱۹۹۲) هەو تا ساڵی ۲۰۰۶ ئەندامی تەمیزی کوردستان بوو.

سەید فازل سەید سەعید ناغا (۱۹۳۲-۱۹۷۴): ئەم زاتە رۆلی گەورە لە دامەزراندنی یەکییتی قوتابییانی کوردستان هەبوو، پێشتر ئەندامی حیزبی هیوا بوو و دواتر چۆتە ناو پارتی دیموکراتی کوردستان، لەو سەرەدەمە قوتابی بوو لە کۆلیژی داد ساڵی ۱۹۵۷ دۆستایەتی و نزیکییەکی باشی لە گەل ئەم بەرێزانە: (حەبیب محەمەد کەریم، شەمسەدین موفتی، جەلال تالەبانی، جەمیل دزەبی، عەدنان نەقشەندی، یەدوللا) هەبوو، هەر لەو ساڵە بەشداری ئەو نەورۆزە خۆشە کردوو، کە لە بەغدا سازیان داو، رەحمەتی جەلال مەدحەت خۆشناو لە نووسینیکی دەربارە ئەم نەورۆزە دەلی: (هەوالمان وەرگرت کە ئەمساڵ - واتە ساڵی ۱۹۵۷-) لە دەرووبەری بەغدا پایدەخت ناهەنگی نەورۆز بە نەهتینی دەگێردیت، بۆیە هەر زوو لە بیانی ۲۱ ئاداری ۱۹۵۷ زۆر ئۆتۆمبیلی پاسە دارەکاغان بۆ نامادە کرابوون و خەلکی کوردی دلسۆز و رۆشنیر کەوتنە پێ بۆ ناواری (سەلمان پاک)، ئەوانە سەرپەرشتی ئەو ناهەنگەیان دەکرد و نامادەیان کردبوو، ئەندام و لایەنگرانی پارتی دیموکراتی کوردستان بوون، لە سەلمان پاک ناهەنگی سەیران گێردا بە گۆزانی و سروود، بە هەلپەڕکی بە شیعەر و وتار خۆتندنەو و یەکتەناسین، بەراستی

لەلایەن وەزیری داد و پشکینەری گشتییەو بۆ هاتوو. ساڵی ۱۹۸۱ وازی لە فەرمانبەرتی هینا و خانەنشین کرا، خۆی بۆ برا گەورایەتی بنەمالە کەیان تەرخان دەکات، حەزی لە کاری سەرپەرستی بوو، بەتایبەتی کشتوکال لە گوندی (دارەبەن و تیماری گەورە)، زۆر خزمەتی دلسۆزانە خەلکی کردوو، تا لە ساڵی ۲۰۰۲ بە نەخۆشیەکی کۆچی دوایی کرد، ئەمەش نەو کانیەتی:

سەید عومەر: لەدایک بووی ۱۹۵۰ز، دەرچووی کۆلیژی ئەندازیاری کشتوکال ۱۹۷۴/، لە وەزارەتی کشتوکال پلە شارەزایە "خبیر".

دکتۆر سەید سەردار: لەدایک بووی ۱۹۵۹ز، دکتۆرای لە ئەندازیاری بیناسازی هەیه و ئەندامی ئەنجومەنی شارەوانییە.

سەید بەرزۆ: لەدایک بووی ۱۹۶۹ز، دەرچووی کۆلیژی کارگێری و ئابووری، بەرپەرستی وردبێنیە لە شارەوانیی هولویر، بە پەرۆشەو گەرنگی بە مێژووی بنەمالە کەیان دەدات و دەستێنوس و دیکۆمیتتەکانی -سەید ئەحمەدییان و نەقیبی ئەشرفان- ی لە نەرشیی خۆی پاراستوو.

۱۳- دادوەر سەید زیوەر ناغا سەید جەلال: لە ساڵی ۱۹۳۵ز لە هولویر لەدایک بوو، لە ساڵی ۱۹۵۶ کۆلیژی یاسا و رامیاری تەواو کردوو، لە ئەندامە سەرەتاکانی یەکییتی قوتابییانی کوردستان بوو و لە سەرەدەمی شۆرشێ ئەیلوولیش پەيوەندی بەشۆرشەو دەکات، بۆیە لە دوای کارەساتی ۱۹۷۵ بۆ باشووری

بەگ و زۆزانی دیکە" لە ساڵانی (۱۹۲۹ز- ۱۹۴۰ز) لە گەل حاجی شەهابەدین دەباغ بە ئەندامانی بەرپەرستی هولویر و شارەوانیی هەلبێژێردران، مۆتەسەرفیش بێ ئەوان هیچ بەرپەرستی نەدەدا، لە دوای سەید عەبدوللای مامی عەمیدی خانەوادە (السادة الأحمدية) بوو، لە ساڵی ۱۹۶۳ کۆچی دوایی کرد، لە گۆزستانی نیمام محەمەد نێژا...، کورەکانیشی:

- ۱- سەید سوار ناغا.
- ۲- دادوەر سەید جەلال ناغا.
- ۳- سەید بەهەجت ناغا.
- ۴- سەید تەلەت ناغا.
- ۵- سەید کەمال ناغا.

سەید سوار ناغای سەید زیوەر ناغای ئەحمەدی نەقیب: یەکیک لە کۆلەگەکانی خانەوادە ئەحمەدی بوو لە هولویر و دەرووبەری ساڵی ۱۹۲۳ لە قەلا لەدایک بوو، پەرۆشەو کە جەوان و دروست پەرۆشەو کراو، هەر لە مندالییەو خولیا سوارانێ و راو و شکار بوو، ساڵی ۱۹۲۸ چۆتە بەر خۆتندن لە قوتابخانە هولویری یەکەمی سەرەتایی، ساڵی (۱۹۳۴ - ۱۹۳۹) دواناوەندی تەواو کردوو، ساڵی ۱۹۴۷ بۆ یەکەم جار وەزیفە (نووسەری یەکەمی دادگای بەرایی - کاتب اول محکمة بداءة أربیل) دروست کرا، یەکەم کەس لەو شۆتە دامەزرا، سواراغا بوو، دواییش بۆ زیاتر لە دە سالان بوو بەرپەرستی دادگای بەرایی، زۆر جار بەهۆی دلسۆزی و مکوپیوونی لەسەر کارەکانی سوپاسنامە لە بەغداو

سه بیرانیک بوو پشتر سهیران و شاههنگی وا لهو ناقاره نه گتیر درابوو... بو یه کهم جار بادینی و سوزانی یه کتیریان به شایبی و هه لپه رکیتی خوی ده ناساند، به که مین جاریش بوو، که وا نهو هه نده کورده له ده ور و بهری شاری به غدا بو شاههنگ گتیرانی جهژنی میلیله تی کورد جهژنی نه ور و ز کوبینه وه.

نه ور و ز زمان کورد و هیچ رووداویکیش له زانستی میری بو نهو شاههنگه ده رنه کهوت و کوتایی شاههنگه که شمان به هه لپه رکیتی شتخانی زور ریکویتک و گه وه بوو له ژیر (تاقی کیسرا)، که له بهر ناوازی ته مبولتی و ده هۆل و زورنا و سه رچویی شایبه کهم گرتبوو، دهسته سه کهم هه لده ته کاند به رامبه ر سه رسورمانی نهو بیگانه و خه لکانی به غدا، که بو سهیران لهو ناقاره بوون.

پاش ده رچوونی به بیاننامه میژووییه که می یازدهی ناداری ۱۹۷۰ زوری بهی ده رچووانی کولیر هه کان له داموده زگاناکی حکوومهت دامه زران، ئنجا ره حمه تی (سهید فازل) بووه به رتوده بهری نه (ناحیانه):

- ۱- ناحیهی سه رسهنگ.
- ۲- ناحیهی هه ورامان.
- ۳- ناحیهی سهیروان.

سهید محمه مه دی نه قیب: که سایه تیبه کی دیکه ی هه لکه وتوو و دیاری نهو بنه ماله به سهید محمه مه دی نه قیبسه، شه ره فی نه ندامتیبی په ره له مانی له سه رده می حوکمرانی پاشایه تی پی ده سپتیریت و نه ویش به نه مانهت و دل سوژییه وه له نه ستوی ده گرتیت و له م ریگایه وه

خزمه تیکی زور به کوردستان و هاو نیشتمانییه کانی ده کات، نازناوی (نه قیب) یش له لایه ن مه لیک و وه صی و سه ره ک وه زیرانه وه به سه ردا ده بریت، چونکه که سیکی خانه دان و له بنه ماله یه کی گه وه و دیاری کوردستان و هه ولیر بوو له بنه ماله ی نه قیب.

نه مه و تیرای چه ندین که سایه تی و پیاماقوول و ناو داری دیکه ی نهو بنه ماله یه، که له سه ر هه ردوو رتیکه کی دین و دنیا خزمه تیان به ولات و شار و نه ته وه که یان کوردوه، له وانه سهید عهیدولکه ریعی خاوه نی گوندی میل، به یه کتیک له باشترین سوارچاکی نهو شاره ده ژمیردرا، سهید سواراغاش که سایه تیبه کی دیکه و چازان و هه لکه وتووییه کی دیکه یه، که له ناوه ندی دادگا و قه زادا زیاتر له پازده سال پوستی سه ره کی نیداره و برا گه وه رییه هه ردوو گوندی (داره بهن) و (مامزوه) ی کوردوه، سهید جه لالی زتوه راغاش، که له بواری دادگا و قه زادا که سیکی دیار و به ناویانگی عیتراق و شاری هه ولیره و نه ندامی دادگای پیندا چوونه وه (تمییز) له پایته خستی کوردستان، که سایه تیبه کی دیکه ی نهو بنه ماله ناو داری شاری هه ولیره.

#### سه رچاوه: (ژیدهر)

أربیل في أربعة أعوام (موضوع البلديات) ۱۹۶۲ - ۱۹۶۷

سنتان في كوردستان (کابتن های) بهرگی یه کهم لایه رده کانی ۲۱۲ / ۲۲۴، بهرگی دووه لایه رده کانی ۱۳۸ / ۱۴۵ / ۱۵۹ / ۱۷۲ / ۱۷۴.

أربیل في مختلف العصور، عباس العزاوي ص ۱۴۷، (باه تی ده ست له کارکتیشانه وهی

دژ به له ستیاده دانی چوار نه فسه ره که). تاریخ أربل، ابن المستوفي. العراق الشمالي، محمد هادي الدفتر، ص ۵۵۲ و ۵۵۳.

السيد أحمد الرفاعي، ص ۲۹ و ۳۰. الأكليل في محاسن أربيل، عبدالله فرهادي، ص ۳۷۳ - ۳۹.

میژووی گه لی کورد بهرگی دووه م، عهیدوللا زهنگه نه، ۳۲۹۶، ۳۳۳، ۴۰۳، ۴۰۷.

اللفز المحیر لعبدالکریم قاسم، بهرگی شه شم (العمید خلیل ابراهیم حسین)، لا ۴۰۴، هر له لایه رده یه وینه نیوتنه رانی قوتابیانی کوردی تیندایه بو پیرزویی چوونه ته لای عهیدولکه ریم قاسم له رتیکه وتی ۱۹/۹/۱۹۵۸.

گه شتیک به ناو مزگهوت و ته کییه کانی شاری هه ولیر، عومه ر شتیک له تیف به رزنجی، لا ۳۴۵، ۳۵.

تاریخ أربیل، زبیر بلال اسماعیل، ص ۱۹۹، ۲۰۰، ۳۱۱، ۳۱۲.

الشیخ جولی، زبیر بلال اسماعیل، ص ۲، ۲۳، ۲۸، ۴۸.

عشائر و اسر السادة الحسينية الرفاعية، ص ۳۰۵.

مذکرات المؤرخ الأربيلي (عثمان نالبند)، ص ۶۷.

هه ولیر له گه ل کاروانه ی فه له ک، هادی ره شید چاوشلی، به شی قه لات، لا ۲، ناو دارانی هه ولیر.

علماء ومدارس في أربيل، زبیر بلال اسماعیل.

تراث أربيل التاريخي، هادی ره شید چاوشلی، فصل القلعة والأسر، ص ۲۸.

دیوانی حهیدره ی، ناماده کردنی شتیروان حهیدره ی، هه ولیر ۲۰۰۰.

د. سید بکر غریب البرزنجی، ذروه اسنام الجهاد...!! الطبعة الأولى.

تاریق جامباز و نه ژاد به رزنجی، ناماری دانیشتوانی قه لاتی هه ولیر ۱۹۲۲، سه رای - ته کیه - توپخانه، چاپخانه ی بینایی، چاپی یه کهم، سلیمانی ۲۰۰۶.

## ژیاننامه‌ی شهید (عهلی همه سعید) ناسراو به "همه عهلی"

خالد جوتیار

دهبی بینه به عسی یان دهبی سهندیکا به جیبیلن، نه و ده بوو همه عهلی و چند که سیتی تر نه بوونه به عسی و سهندیکایان به جیهیشت، به لام شهید دووباره گه رایه وده فرمانگهی کاره با.

له سالی ۱۹۷۸ په یو دندی به ریکخستنی کومه له ی ره نجددرانی کوردستان کرد و تا کو سالی ۱۹۸۵ له لایه ن به عسیه کان فرمانی گرتنی بو و ده رجوو، به لام نه گیرا، نیتر نه وده بوو خوئی گه یاننده ناو ریزی پیشمه رگهی یه کیتی نیشتمانی کوردستان تا له روژی "۱۱/۱۲/۱۹۸۶" له گوندی زیارده شهید بوو، نیستا گوره که ی له گورستانی پیرداوده و شهید خاوه نی درو خیزان بوو، له خیزانی یه که می "۲ کور و ۲ کچ" ی به جیهیشتوود و له خیزانی دووه میشی "۱ کور و ۲ کچ" ی له دوا ی خو ی به جیهیشتوود.

په یدا بکات، شهید که سیتی کومه لایه تی بووه له بهر نه وده له گه ل همه سوو چین و تویژدکانی گه له که ی په یو دندی به کی باشی همه بووه و خه لک زور ریزیان لیتی ده گرت، له سالی شه سته کان په یو دندی به ریکخستنی شوژی نه وکات کردووه و له سالی ۱۹۶۳ بو ماوه ی "۱۱" مانگ له به ندینخانه یه کی دیوانیه به ندکرراوده، دوا ی نه و ماوه یه نازاد ده کری و ده گه ریته وده شاری هه ولیتر له سالی "۱۹۶۸ تا کو سالی ۱۹۷۰" ده بیته سه روکی سهندیکای شوفیران، له سالی ۱۹۷۰ له بهر بارو دخی نه وکات له سهندیکا لاده بریت و دووباره ده بیته وده کرتکار به شوفیری له ده واجن، له سالی ۱۹۷۴ بو دوو دم جار ده بیته جیگری سه روکی یه کیتی سهندیکاکانی کرتکارانی هه ولیتر تا کو سالی ۱۹۷۶، جا نه وکات به عسیه کان داویان له و که سانه کرد که به عسی نه بوون یا

همه عهلی له بنه ماله یه کی جووتیار له دایکبووه و له سالی "۱۹۴۲" له گوندی هه له جهی سر به ناحیه ی قوشته په چاوی به دنیا هه له تیناوه، له پاشان له بهر چند هویک گوندی هه له جهی جیدیلن و روو ده که نه ناوچی قهراج له دیتی "قهبری سیدی" ی سر به مه خمور نیشته جی ده بن، وده کو خومان گوته نی له هه رای جووتیاران و ایزانم له سالی "۱۹۵۳" بووه دووباره قهراجیان جیهیشتووه هاتوونه ته که ندیتاوه له دیتی کاریتان نیشته جی بوونه، به لام له بهر هه ژاری و بی ده رامه تی همه عهلی روو له هه ولیتر ده کات و له دوا ییدا ده بیته کرتکاری فرمانگهی کاره با، همه عهلی هه له مندالییه وده زور زیره ک بووه، به لام له بهر نه بوونی به ناچاری بووه ته کارم ند له بهر نه وده ی نه ی توانیوه به جیته قوتابخانه، به لام به زیره کی خو ی توانیوه تی خوینده وارییه کی باش

## مامۇستا خدر مەۋلۇد ئەمىن

ئا: لىزىنە ئىنكۆپىدىيە

ئىنكۆپىدىيە ھۆلىسى. زۆر توشۇش كىشىسىمۇ ئەمەس.

مامۇستا خدر مەۋلۇد بەھزادە رۆلەي كوردى پىگەياندوۋە لە ئورگانى شۆرشى ئەيلول.

لە سالى ۱۹۶۹ گوزرا بۇ رواندز، بەلام دەست بەكار نەبوۋە ئەو بوۋ داۋاي لىكرا داۋاي بەياني يازدەي ئازارى ۱۹۷۰ بىتتە موفەتتەش، بەلام خۆي قەبولى نەكرد و داۋاي خانەنشینی کرد.

لە ئازارى ۱۹۹۹ بە نەخۆشىيەكى پىر ئەشكەنجە كۆچى داۋاي کرد، داۋاي ئەۋەي كوردستانى بە ئازادى بىنى.

شايانى باسە مامۇستا خدر مەۋلۇد باۋكى دكتور بەھرام خدر مەۋلۇد، كە سەرۆكى زانكۆي سەلاھەدىن ھەۋلىتەر بوۋ، ھاپىتى گىيانى بە گىيانى مەلا تاھىر مەھمۇد و حاكم تەلەت يەعقوبى و مەلا مەھمەد مەلا قادر و مەھمە ئەمىن مىرخان مىرگەسۆرى بوۋ.

جەلپەۋە كوردى گشت خىل و ەشیرەتەكان. ئەۋە بوۋە ھۆي سەرنج راکىشانىكى گىرنگ لەناۋ يارىگى ھەۋلىتەر و ھاپىرگەردنى بە بۇ كوردستان.

لە سالى ۱۹۶۳ مامۇستا دەستگىر كراۋ رەۋانەي مىسب كرا بۇ سى مانگ ھەپس كرا، داۋەداۋاي ئەۋ رەۋادەۋە كە لەگەل دەستپىكردى شۆرشى ئەيلول دەستى پىكرى، مندالانى پىشمەرگە لە قوتابخانەكان جىگايان نەبوۋ، ھەرچەندە زۆريان بەلگەي نفوسيان تەۋا نەبوۋ، ھەرۋەھا زۆر يارمەتى مەلە پىشمەرگەكانى دەدا بە رىگايەكى ياسايى. تەپش كىردن يان بلوز دروست كىردن، بەھەرھال مامۇستا خدر مەۋلۇد بوۋ بەرپەۋەرى قوتابخانەي يەكەمى غونەيى ھەۋلىتەر ناسراۋبوۋ بە كوردايەتى و ھەزار پەرسى.

يەكەمىن جار بە كوردى ناۋ قوتابخانەي "ئىبن خولەكان" كە تاكە قوتابخانە بوۋ تابلۇكەي بە كوردى ھەلۋاسرى لە ھەۋلىتەر بە فەرمانى ئەۋ

لەدايكبوى سالى "۱۹۲۱" ە لە بىرەبەزەي سەر بە كەندىناۋە، لە بىنەمالەيەكى ھەزار لە ھەۋلىتەر گەۋرە بوۋە و ھەر بە يەكەمى لە قوتابخانەكان دەچوۋە. لە گەنجىيەۋە بىر و باۋەرى كوردايەتى ھەبوۋە و لە كۆمەلەي "داركەل" كارى كوردوۋە، لەبەر بىن دەرامەتى نەيتوانىۋە كۆلىژ تەۋاۋ بكا، بۇيە چوۋەتە پەيگانگى مامۇستايانى بەغداۋ لە سالى ۱۹۴۰ - ۱۹۴۱ بە پەلەي يەكەم دەچوۋە و لەناۋ شارى ھەۋلىتەر ۋەكو مامۇستا لە قوتابخانەي ارىيل الشانىە دامەزراۋە، كە ئەۋكات مامۇستا ئەھمەد ناجى بەرپەۋەرى ئەم قوتابخانەيە بوۋە.

لە سالى ۱۹۵۳ بۆتە يەكەم بەرپەۋەرى قوتابخانەي "ئىبن خەلەكان" لە ھەۋلىتەر، ئەۋ بىرەۋەرىيەنى لەسەر مامۇستاي تىكۆشەر ھەيە برىتىن لە:

لە سالى ۱۹۵۷ لە ئاھەنگى قوتابخانەكانى ھەۋلىتەر سەپەرىشتى تىپىكى كىرد بەناۋى قوتابخانەي "ئىبن خەلەكان"، كە پىكھاتبوۋ لە



## شیخه‌کانی به‌رزنجی - کۆیه

### شیخ سه‌ربه‌ست به‌رزنجی

به‌خزمایه‌تیان خوشحال بوون، شیخ عیسا به‌قوتی بنه‌ماله‌ی به‌رزنجی داده‌نری له‌کوردستاندا، یه‌کیک له‌نه‌وه‌کانی ئه‌و بنه‌ماله‌یه که به هه‌شت پشت ده‌گاته‌وه سه‌ر شیخ عیسا‌ی به‌رزنجی ناوی (سه‌ید بابا ره‌سوولی به‌رزنجی) بووه خاوه‌نی چه‌قده کورو شه‌ش کچ بووه زۆرتربنی (سادات) له‌کوردستان وئێران ده‌چنه‌وه سه‌ر ئه‌و زاته. کورێکی سه‌ید بابا ره‌سوول ناوی (شیخ عه‌لی) مه‌شه‌وور به شیخ عه‌لی وه‌نده‌رتنه‌یی بووه ئه‌ویش دوو‌کوری بووه یه‌کیان به‌ناوی (شیخ محه‌مه‌دی نو‌دی) ناسراو به‌کبری‌ت الاحمر (مری الثقلین) ئه‌وی تریان (شیخ عیسا لۆته‌ری) که‌زۆریه‌ی نه‌وه‌کانی ئه‌و زاته‌ش له‌ناوچه‌کانی رانیسه‌و سه‌نگه‌سه‌رو ده‌وروه‌ری و زۆر شو‌تی

نیرشاددا له‌سه‌رپرته‌وی ته‌ریقه‌تی قادرین، کاتی باپیره‌ گه‌ورده‌یان (شیخ عیسا به‌رزنجی و براکه‌ی شیخ موسای به‌رزنجی) کورانی (شیخ باباعلی هه‌مه‌دانی) فه‌رمانیان پێده‌کری له‌هه‌مه‌دانه‌وه به‌ره‌و کوردستان بڕۆن، هه‌ردوو‌کیان دین و له‌به‌رزنجه‌ نیسته‌جی ده‌بن، له‌و دێیه‌ مزگه‌هوت و ته‌کیه‌یه‌ک بۆ خواپه‌رستی و زی‌کرو ته‌قوا دروست ده‌که‌ن می‌ژووی ژبانی ئه‌و دوو‌زاته‌ دوورو درێژ، شیخ موسا شه‌هید ده‌کری وه‌یج مندالی نابنی، شیخ عیسا به‌پیتی شه‌رع و به‌ره‌زانه‌ندی که‌سوکاری خیزانی شیخ موسای برای ده‌کاته‌ هاوسه‌ری خۆی، پشت به‌پشت نه‌وه‌ دوای نه‌وه‌ئه‌و بنه‌ماله‌یه به‌کاری نیرشاد و وشیار کردنه‌وه‌ی خه‌لک ماندوو بوون، ئه‌هلی ناوچه‌که‌ش زۆر ریزیان لی‌گرتوون

شاری کۆیه هه‌رله‌کۆنه‌وه چه‌ند بنه‌ماله‌یه‌کی دیار و ناوداری تێدا‌بووه له‌ره‌وتی کاروانی نایینی و نه‌ده‌بی، سیاسی و رۆشن‌بیریدا ده‌وری به‌ر چاویان دیوه، کۆیه هه‌مه‌یشه سه‌رچاوه‌ی ئه‌دب و مه‌عریفه‌ت بووه بنه‌ماله‌کانی (غه‌فووری، شیخه‌کان، حه‌ویزی، مه‌لایان و زۆری تریش) له‌وبنه‌مالانه‌ن خه‌لکی کۆیه‌و ناوچه‌که‌ شانازیان پێوه ده‌که‌ن. بنه‌ماله‌ی (شیخه‌کانی به‌رزنجی) به یه‌کیک له‌بنه‌ماله‌ ناوداره‌کانی شاری کۆیه ده‌ناسرین بۆ زیاتر ناسینیان پێویسته ئاو‌ریک له‌می‌ژووی چه‌ند سه‌ده‌یه‌ک به‌ر له‌ئێستا بدرێته‌وه. شیخه‌کانی به‌رزنجی (ساداتن) واته له‌نه‌وه‌ی پێغه‌مبه‌ر (محمدان دروودی خۆی له‌سه‌ری له‌زی‌کر و

تری کوردستان نیشته جین.

شیخ محمدهدی نودتی کسایه تپیه کی زور پایه بهرزی سهردهمی خوی بووه، پاش مردنی پینج کوری بووه چواربان ناوو ناوبانگی گه وهره بیان هه بووه له وسهردهمه دا کوری پینجه می زوو کوچی دواپی کردوه که نم زاتانهن:

۱/ شیخ نیسماعیل که به (شیخ نیسماعیلی ولیانی) ناوبانگی ده رکرد بوو له نه وه کانی نهو زاته (شیخ مسته فای شیخ عه بدولکه ریمی داره خورما) یه که به (شیخ کاکه) ی هه ولتیر ده ناسرا، شیخانی هه شه زینی وشیتخ محمدهدی ودلی عه هد و به سهدان که سایه تی تریان هه یه.

۲/ شیخ حه سهن که به (شیخ حه سنی گلزه زرده) ناوبانگی بوو شیخه کانی به شیکلی سلیمانی وهه ولتیرو کویه که رکوک و قهره داغ و هه ره جه و دیبه که و زور ناوچه ی تر له نه وه کانی نهو زاتهن.

۳/ شیخ نه حمده که به (شیخ نه حمده دی غه زایی) ناوی ده رکرد، حه زرده تی شیخ ماری نودتی و کاکه حمده دی شیخ وشیتخ مه حمودی مه لیکلی کوردستان وسه ده ها کسایه تی تر له نه وه دی نهو زاته موباره کهن.

۴/ شیخ عه لی که به (شیخ عه لی دۆلپه مۆ) ناسراوه شیخه کانی مه ریوان و بانه و زلین و سورین و زور شوتنی تر له نه وه دی نهو زاتهن.

۵/ شیخ محمده به مندالی کوچی دواپی کردوووه.

کوری دووه می شیخ محمدهدی نودتی که شیخ حه سنی گلزه زرده بوو (۸) هه شت کوری بووه به ناوه کانی: « شیخ محیه دینی قووله، شیخ

عه بدولکه ریم، شیخ عه بدولجه بار، شیخ عه بدولرپه حیم، شیخ عه بدولسه مه د، شیخ محمه مد عارف، شیخ عیسا، شیخ مه عروف) نه وه دی نهو زاتانه له ناوچه کانی کویه و قهره داغ و گه رمیان و شاره زوورو سلیمانی وهه ولتیرو که رکوک و زور جیتگی تر بلا بوونه ته وه به مه به سستی نیرشادو قوول بوونه وهه و تینگه یشتن له نایینی پیروزی نیسلام و دیفاع له وولات.

یه کیتک له کورده کانی شیخ حه سنی گلزه زرده که ناوی (شیخ عه بدولکه ریم) ده بی دیتسه گوندی (هه شه زین) وهه ره له و گونده پاش به سه بردنی ته مه نیتکی کورت کوچی دواپی ده کات وله وی به خساک ده سپتردی له پاش خوی (۳) کوری ده بی:

۱/ شیخ عه بدوسه لام که مه زاری پیروزی له کویه به، دوو کوری بووه به ناوه کانی (شیخ زوهرترو شیخ نه بیل) به ره و رۆژه لاتنی نوردن رۆیشستوون نه وه دی زوریان له نوردن هه یه.

۲/ شیخ محمه د به مندالی کوچی دواپی کردوه .

۳/ شیخ نه حمده ناسرا و به (شیخ نه حمده دی راجی) شوتنی باوکی گرتۆته وهه له سه ر راسپارده ی حه زرده تی (شیخ ماری نودتی) بۆ شیخایه تی و بلا و کردنه وهی ته ریفه تی قادری دیته شاری کویه، بۆهاتنه که ی و اباس ده کری که حه زرده تی شیخ ماری نودتی و حاجی قادری کویی وشیتخ نه حمده دی راجی و حاجی مه لا نه سعده دی جه لی زاده سهردانی ماموستا مه لا محمه دی مه شهوور به (نپن و نادم) ده کهن له گوندی دیتلرتی ناوچه ی باله کایه تی، پاش به سه بردنی ماوه یه ک ده گه رپنه وه شاری کویه و

له ته که یی حاجی مه لا نه سعده شیخ ماری باسی نه وه ده کات کویه ماموستای نایینی و خوتبه خوتنی زور باشی هه یه که سایه تپیه کانی کویه ش ده لین به لام شیخی ته ریفه تی شاره زامان نییه، حه زرده تی شیخ ماری نه فه رموی رازین که سیکتان بۆ بنیرم هه ردوو سیفه ته که ی تیدابی، له وی بریار ده دات که (شیخ نه حمده دی راجی) بۆ نه م پله یه ده ستیشان کات، هه ره که سی شیخ ماری ده ستیشانی بکریا که س بۆ نه بوو رده تی کاته وه، چونکه مسته شاری نایینی و سیاسی حوکی بابانیه کان بوو، به م جۆره

(شیخ نه حمده دی راجی) به یه که م که سایه تی بنه ماله ی (شیخه کانی به رزنجی) داده نری له شاری کویه بۆ زانیاری زیاتر شیخ نه حمده دی راجی له گه ل شیخ ماری نودتی کوره ناموزان، (شیخ ماری نودتی) کوری شیخ مسته فای شیخ نه حمده دی غه زاییه، (شیخ نه حمده دی راجی) کوری شیخ عه بدولکه ریمی شیخ حه سنی گلزه زرده یه، هه ردوو شیخ (غه زایی و گلزه زرده) کوری (شیخ محمه دی نودتی) که ناسرا بوو به (کبریت الاحمر)، نهو زاته ش دواپی خوی دوو کوری بووه:

۱/ شیخ مه عروف له ته مه نی مندالی مردوووه.

ب/ شیخ عه بدولکه ریم که به ناوی باپی ره یه وه ناو نراوه ته وه هه مسوو شیخه کانی (کویه و هه ره جه) نه وه دی نهو زاته گه ورنه که به (شیخ که ریمی کویه) ده ناسرا مه رقه ده که ی له شاری کویه یه

شیخ که ریم له ماوه ی ته مه نیدا سی ژنی هیتاوه، هه شت کوری سی کچی بووه به م ناوانه:

۱/ شیخ معروف ناسراوبه (شیخ مارفی هه‌ره‌جه) هه‌موو شیخه‌کانی هه‌ره‌جه‌وو ده‌وروبه‌ری له‌نه‌وه‌ی نه‌و زاته‌ن، زۆر کسایه‌تی ناوداریان تیتدا هه‌لکه‌وتوو له‌وتینه‌ی شیخ تایه‌رو کاک سه‌ید (شیخ عه‌بدولقادر) مه‌رقه‌دی پیروزی له‌گوندی هه‌ره‌جه‌یه.

۲/ شیخ محیه‌دینی کۆیه مورشدی ته‌کیه‌و رابه‌ری ته‌ریقه‌تی قادری بوو له‌کۆیه، شاعیرتکی زۆر ناودار بووه له‌قه‌بی شیعی (نیهانی) بوو ته‌کیه‌ی (شیخ جه‌عفر) له‌هه‌ولتیر نه‌وه‌ی نه‌و زاته سه‌ریه‌رشتی ده‌کات مه‌رقه‌دی له‌گوندی هه‌ره‌جه‌یه.

۳/ شیخ بابا عه‌لی زۆریه‌ی نه‌وه‌کانی له‌کۆیه و ده‌ور و به‌رین و له‌گه‌ل بنه‌ماله‌ی غه‌فورین خزمایه‌تی پته‌ویان هه‌یه مه‌رقه‌ده‌که‌ی له‌کۆیه‌یه.

۴/ شیخ نجمه‌دین نه‌وه‌کانی له‌کۆیه و هه‌ولتیر بلا‌وبوونه‌ته‌وه چه‌هچه‌و چریکه‌ی نه‌و شیخه‌ موباره‌که له‌بۆنه‌ نایینه‌کان خه‌لکی ده‌هه‌ژاند وه‌کو باسی ده‌کهن له‌ده‌نگی زولالی پیاله‌وپه‌رداخی سه‌ر ره‌فه‌ی ته‌کیه‌که‌ی هه‌یناوه‌ته له‌رین و به‌ریوونه‌وه، مه‌رقه‌دی پیروزی له‌گوندی هه‌ره‌جه‌یه.

۵/ شیخ عه‌بدوسه‌لام نه‌وه‌کانی زۆریان له‌ده‌شتی هه‌ولتیر ناوچه‌کانی ده‌وروبه‌رین، که‌س نه‌یتوانیوه له‌ پاله‌وانی و زۆرانبا‌زیدا شان له‌ شانی بدات، مه‌رقه‌دی له‌هه‌ره‌جه‌یه.

۶/ شیخ ره‌زا نه‌وه‌کانی زۆریان له‌هه‌ولتیرو ده‌وروبه‌رین مه‌رقه‌دی له‌گوندی هه‌ره‌جه‌یه.

۷/ شیخ نه‌حمه‌د ناسراوبه (سید نه‌حمه‌د) ی کۆیه شاعیرتکی ناوداری کۆیه بووه نازناوی (حسینی) بوو دیوانی گه‌وره‌ی شیعی به‌زمانی کوردی و فارسی هه‌یه، ده‌ست‌نووستیکی تری هه‌یه به‌زمانی فارسی به‌ناوی

(بحر الانساب للعائلة البرزنجیة)، هه‌موونه‌و ده‌ست‌نوسانه‌ی لای (شیخ نه‌نوه‌ری) کوری پارێزاون، نه‌وه‌کانی نه‌م زاته له‌هه‌ولتیرو سلیمانی و کۆیه‌ن مه‌رقه‌دی له‌کۆیه‌یه لای باوک و باپیری نیژاوه.

۸/ شیخ سه‌ده‌دین نه‌وه‌کانی نه‌م زاته‌ش له‌کۆیه‌و هه‌ولتیرو به‌غدا بلا‌وبوونه‌ته‌وه، که‌سایه‌تیه‌ک بوو له‌ ته‌کیه‌و دیوه‌خانه‌که‌ی که‌س به‌نامه‌حروومی نه‌گه‌راوه‌ته‌وه شیخ بۆی جیبه‌جی کردوو، مه‌رقه‌دی له‌شاری کۆیه‌یه نزیک باوک و باپیرانی نیژاوه.

۹/ زیباخان هاوسه‌ری شیخ مسته‌فای (کاکای هیرانی) ناسراوبه (صافی) شاعیری گه‌وره‌ی کورد بوو، نه‌وه‌کانی له‌ناوچه‌کانی خۆشناوه‌تی و کۆیه‌و هه‌ولتیرن له‌ناحیه‌ی (هیران) نیژاوه.

۱۰/ زه‌ینه‌ب خان ناسراوبه (حه‌زینه) ی شاعیر هاوسه‌ری جه‌نابی حاجی مه‌لا عه‌بدوللای جه‌لی زاده‌ی کۆیه بوو، دایکی دووه‌می مه‌لا محه‌مه‌ده که‌به (مه‌لای گه‌وره‌ی کۆیه) مه‌شه‌وور بوو، نه‌وه‌کانی له‌کۆیه‌و هه‌ولتیرو به‌غداو زۆر شوینی ترن له‌کۆیه نیژاوه.

۱۱/ عائشه‌خان هاوسه‌ری شیخ عه‌بدولکه‌ریمی حاجی شیخ مه‌حمودی حاجی شیخ محه‌مه‌دی ته‌که‌لتوو بوو نه‌وه‌کانی له‌کۆیه‌و هه‌ولتیرو به‌غداو هه‌ندی شوینی ترن له‌سلیمانی نیژاوه.

له‌رووداو‌تکی ناخۆشدا له‌کۆیه هه‌ولی کوشتی (شیخ که‌ریمی کۆیه) ده‌دری، هه‌رچه‌نده‌ پیلانه‌که سه‌رکه‌وتوو نابن، پاشان به‌سولح کۆتایی به‌کیشه‌که ده‌هه‌ترئ، شیخ مارف و هه‌ریه‌ک له‌برایه‌کانی (شیخ محیه‌دین و شیخ ره‌زاو شیخ نه‌جمه‌دین و شیخ

عه‌بدوسه‌لام) روو ده‌که‌نه ده‌شتی هه‌ولتیر و له‌گونده‌کانی هه‌ره‌جه‌و ناخویره و ره‌سول بچکۆل و لاجان و سابلاغ و میرزاعا و هه‌ندی دته‌هاتی تر نیشته‌جی ده‌بن به‌ (شیخه‌کانی هه‌ره‌جه) ده‌رده‌که‌ون، شیخ بابا عه‌لی و سید نه‌حمه‌د و شیخ سه‌ده‌دین له‌ خزمه‌ت باوکیان درتیه‌ به‌ژانی ناسایی ده‌ده‌ن تا کۆچی دواییان له‌گۆرستانی (ده‌رویش خدرای کۆیه لای باوک و باپیرانیان ده‌نیژترین نه‌وانیش به‌ (شیخه‌کانی کۆیه) ناودار ده‌بن.

باس کردنی هه‌ریه‌ک له‌خانه‌واده‌و بنه‌مالانه‌ی نه‌و شیخانه، ژبان و سه‌ریو‌ده‌یان، هه‌لده‌گری چه‌ندین کتیب و نامیلکه‌یان له‌سه‌ر بنووسری و به‌هه‌موو خه‌لکی کوردستان و عیراق ناشنا بکرتن (شیخه‌کانی به‌رزنجی - کۆیه) به‌جۆری تیکه‌ل به‌ شارستانی بوون له‌هه‌موو بواره‌کانی نایینی و نه‌ده‌بی، رو‌شنبیری و سیاسی، سه‌ربازی و ئیداری که‌سایه‌تی زۆر لته‌هاتوو و به‌تواناییان تیتدا هه‌لکه‌وتوو هه‌یه‌ی شانازین بۆ نه‌ته‌وه‌که‌مان.

لاپه‌ره‌کانی میژووی کوردایه‌تی و کاروانی رو‌شنبیری و نه‌ده‌بی به‌سه‌ره‌رزیه‌وه باس له‌و که‌سایه‌تیانه‌و بنه‌ماله‌کانیان ده‌کا، نه‌وه‌کانی (شیخ که‌ریمی کۆیه) له‌کۆیه‌و هه‌ولتیرو نه‌وشوینانه‌ی لیبی نیشته‌جین، نه‌و خزمه‌ته‌ی پتیشکه‌شیان کردوووه ده‌یکه‌ن به‌نه‌مانه‌ته‌وه، به‌ویژدانی نه‌خلاق و نیشتمانیه‌وه لاپه‌ره‌کانی سه‌روه‌ری و شه‌ره‌فمه‌ندی تو‌ماریان ده‌کات، نه‌وانه‌ی کۆچی دواییان کردوووه له‌خانه‌ی نه‌مران نه‌وانه‌ش له‌دونیا داماون له‌ش ساغ و ته‌مه‌ن درتترین تازیاتر خزمه‌تی گه‌ل و نیشتمانه‌که‌یان بکه‌ن که‌کوردو کوردستانه.





## تاهیر ناغی تھیراوه

شوان غہ مبار

### تاهیر ناغا کتیہ؟

ناوی تہ اوای تاهیر ناغا کوری  
نیسماعیل ناغا کوری سہ عدولا  
ناغا کوری موسا ناغایہ، لہ سالی  
(۱۹۱۰) لہ گوندی چہ مہ دو بیز  
ہاتوتہ دنیاوہ، لہ سالی ۱۹۷۴  
لہ شاری ہولیسر کوچی دوایی  
کردوہ، شایانی گوتنہ ناوبراو لہ  
عہ شیرہ تی (بہیات) بوہ.

### دیوہ خانی تاهیر ناغا

ہہ موو چین و توئیژیک کی کومہ ل  
جیگای دہ بوہ، پیاو ماقولانی  
شار و سیاسہ تمہ دار و روشنبیران  
ہاموشوی تہو شوینہ یان کردوہ،  
شہوان تا نزیکہی بہرہ بہ یان

بہرہ وام دہ بوہ، کوری لاوک و  
حہیران و گورانی و بہزم و رہزمی  
فولکلوری تیدا ساز دہ کرا، مقام  
خوین و دہنگ خوشہ کان دہنگی  
خویانیان تیدا ہل دہبری، تہوی  
گیروگرفت یان خہ میتکی لہ دلدا  
بووایہ لہوی لہ بییری دہ کرد، زور  
جاریش کیشہی کومہ لایہ تی و  
گرفستی رورژانہی خہ لکی لی  
چارہ سہر دہ کرا، بہ راستی تہو  
دیوہ خانہ و دکو کولیز و فیرگہ یہ کی  
گہورہ و ابوو زور خزمہ تی  
کومہ لگای کورہ واری کردوہ.

### سیقاتی تاهیر ناغا

زور سہخی تہ بیعات و نان بدہ

و چاوتیر بوہ، ہہ میشہ لہ گہ ل  
ہمزار و بی تہواکان دادہ نیشٹ و  
نانی دہ خوارہ، بیڑی لہ کس  
نہ دہ بوہ.

ہہ موو سامان و مولک و  
مالہ کی بہ خشیوہ، ہہرچی داوی  
زہوی و پارہی لی کربہ تی، بی  
بہ شی نہ کردوہ زہویہ کی زوری  
بہ خہ لک بہ خشیوہ، زور پوشتہ و  
پہرداخ و بون خوش بو، لہ گہ ل  
تہوہش کہ بہ (سابوون) خوی  
نہ دہ شوشت و بون و گولوی بہ کار  
نہ دہ ہینا، خاوند دل و دہروونیتی  
پاک و ہہستی کی زور ناسک بو،  
دل و چاری تیر بو ہہ میشہ لہ  
خہمی فقیر و ہمزاراندا بو.

نهوانه‌ی همیش‌ه هاتوچوی نهویان ده‌کرد له دیوه‌خانه‌که‌ی بریتی بوون لهو به‌ریزانه که زۆریه‌یانی چوونه‌ته بهر دلۆقانی خودای گه‌وره.

۱- عه‌بدو لالا ئاغا‌ی نه‌قیب.

۲- مه‌عروف ئاغا.

۳- عه‌ونی یوسف.

۴- تۆفیقه درێژ باوکی هونه‌رمه‌ند (تاهیر تۆفیق).

۵- گیوی موکریانی.

۶- شیخ حه‌سه‌ن نیعه‌م تولا.

۷- حسین ره‌شوانی.

۸- محه‌مه‌د تاهیر نه‌تروشی.

۹- سه‌ید قاسم خه‌یات.

۱۰- مه‌لا عه‌لیه شهل.

هه‌ندێ له‌و که‌سایه‌تیانه‌ی که به‌رده‌وام له‌لای تاهیر ئاغا بوون

### - مه‌لا عه‌لیه شهل :

نوێژی نه‌ده‌کرد، مه‌لایه‌کی زانای قسه‌زان بوو که ده‌که‌وته قسه، دانیش‌توانی دیوه‌خان چاوان نه‌بله‌ق ده‌بوو، به‌رده‌وام دوو و گه‌وه‌ری له‌زاری ده‌باری.

### - عه‌لو پالانی :

سه‌رکاری تاهیر ئاغا و لاکبیتژی دیوه‌خان بوو، هه‌موو به‌یت و بالۆزه‌و سه‌ربرده‌یه‌کی ده‌زانی، ده‌لێن (کاوتس ئاغا زۆر سوودی له‌و زاته وه‌رگرتوه). جگه له‌وه سوعه‌ت چی و قسه خۆش

بوو، به‌نوخته و نواندنه سه‌یره‌کانی دانیش‌توانی ده‌هینایه پیکه‌نین، شتی وای ده‌کرد سه‌ر به‌قوری ده‌خسته پیکه‌نین، سالی ۱۹۷۷ کۆچی دوایی کردوه.

### لاوکبیتژ و هه‌یرانه‌په‌ژه‌کانیش

#### بریتی بوون له‌:

۱- حه‌سه‌ن خه‌نجهر.

۲- حه‌مه‌د مه‌ندۆ.

۳- عه‌لو پالانی.

۴- سمایلۆک مهاجیر.

خدر مه‌رجان و نه‌حه‌مه‌د گواری

خدر مه‌رجان بلوێری ده‌ژه‌نی و

زورنا ژه‌نیکی بلیمه‌تیش بووه،

نه‌حه‌مه‌د گواریش دۆله‌نگیۆ بوو،

به‌یانیان زوو له‌بن قه‌لاتی،

مه‌نجه‌لی چیش‌ت بۆ فه‌قییر و

هه‌ژاران ده‌خرایه سه‌ر ناگر شایی

ده‌کرا هه‌تا نان ده‌خورا، وه‌ک

له‌زاری خۆی ده‌گه‌په‌نوه تاهیر ئاغا

گوتویه‌تی رۆژی (۱۰۰) دینارم

هه‌بووه هه‌ر هه‌مووشم به‌سه‌ر فه‌قییر

و هه‌ژاراندا دابه‌ش ده‌کرد بۆ به‌یانی

دوو نه‌وه‌نده ده‌هاته‌وه جیگای!!

### گه‌ره‌کی ته‌یراوه

که تازه گه‌ره‌کی ته‌یراوه

دانرابوو نه‌وکاته دزی کردن زۆر باو

بوو، تاهیر ئاغا بۆ پارێزی له‌مال و

دانیش‌توانی ته‌یراوه هه‌ر شه‌وه

گه‌نجیکی ده‌کرده پاسه‌وان و

تفه‌نگی ده‌دایین.

### تاهیر ئاغا و راو

تاهیر ئاغا زۆر حه‌زی له‌راووشکار کردوه، هه‌میش‌ه له‌گه‌ڵ عه‌لو پالانی و مه‌عروف ئاгада راوی کردوه.

### پیرداوده کۆر

جاریکیان هونه‌رمه‌ندی شاری هه‌ولیر پیرداوده کۆر دیته دیوه‌خان ده‌لی: ئاغا (۵) دینارم بدی مندالمان بووه، دۆشای پێ ده‌کرم نه‌ویش (۵) دیناری ده‌داتی.

### هه‌ساری تاهیر ئاغا

تاهیر ئاغا هه‌ساریکی هه‌بوو ۳۰ ماله هه‌ژاری تیدا ده‌ژیا، هه‌موو جاریش به‌سه‌ر کاره‌که‌ی ده‌گوت: نه‌گه‌ر نه‌یانبوو هه‌چیان لێ وه‌رمه‌گره.

جاریکیان پیاوه‌که‌ی دیته‌وه ده‌لی: چووم که‌سیان یه‌ک فلسیان نه‌بوو، تاهیر ئاغا ده‌ست نه‌کا (به‌گریان) لیبیان خۆش ده‌بێ، پیبیان ده‌لی تا ئیوه له‌م هه‌ساره بن یه‌ک فلسیان لێ وه‌رناگرم.

سلاو له‌ تاهیر ئاغا، له‌چاکه و پیاوه‌تی و نه‌مه‌کداری و ره‌وشتی به‌رزی کورده‌واری.

\* ته‌واوی زانیاری نه‌م نووسینه‌م له‌ مامۆستا مشیر تاهیر ئاغا کویری خوا لێ خۆشبوو تاهیر ئاغا وه‌رگرتوه.

## پروفېسسور ئىحسان دۆغرىمەھمەتچى

مەھمۇد جەلەبى

بەرامبەر بە مىللەتتە كەيدا، ھەر ھەم ھەر ھەر بە بەر دەۋامى وانەي بە خوتىندىكاران لە زانكۆكەي خۆي و زانكۆيەكانى جىھانى بە پزىشكانى داۋە، رۆژانەش بۆۋانە گوتنەۋە بە فرۆكە ھاتوۋچۆي زانكۆ جىھانىيەكانى دەكرد، كە ماۋەي چەندسالىتىكى خاياند بە حەوت زىمانى جىھانى وانەكانى خۆي دەۋتەۋە بە نازناۋى كۆمپىيوتەرىش لەم زانكۆيانە ناونرا، لەسەر دەستى ئەۋ لەۋ زانكۆيانەدا چەندىن پزىشك و زاناي بە ناۋبانگ و كەسايەتتەكانى جىھان دەرچوون، لەمالەكەي خۆيدا پىشۋازى لە ۋەزىرو پىساۋە ناۋدارە ئايىنەكان و سەرۆك



كۆمارەكان ۋەك: جورج بۆشى باوك و حەيدەر عەلىف و رەفسىنجانى و سلىمان دىمىرل و نور سولتان بايف و ئەمىر حەسەن و پاشا مەھمەد پاشا مەغرىب و سكرتېرى نەتەۋە يەكگرتوۋەكان كۆفې ئەنان و پىترۆس غالى و ۋەرزىشۋانى ناسراۋى جىھان بىلىيە، بە دەيان جار پىشۋازى لە سەرۆكى ھەرىم و جىتېگرى سەرۆكى ھەرىم و ۋەزىرانى ھەرىمى كوردستانى كوردوۋە، سەرەپاي ئەمەش لەسەر بودجەي خۆي بە سەدان چارەسەرى نەخۆشپىيەكانى سەختى كوردوۋە لە گشت ۋالاتانى جىھان، كە بەمىلىۋنەھا دۆلار مەزىندە دەكرى.

ناۋدارى بە ناۋبانگى سەردەم ئىحسان دۆغرىمەھمەتچى، كۆمەلىك كۆمپانىيەي بە ناۋبانگى بازىرگانى ھەيە كە لە ۶۶ كۆمپانىيەي جىھانى بەرھەمەتتەن پىتكىدەت و داھاتەكەي بۆ بەرژەۋەندى زانكۆي بىللىكت تەرخانكردوۋە، ئىستى پىرۆژەي بناغەي مزگەۋتى "عەلى دۆغرىمەھمەتچى زادەي گەۋرە" لە ناۋ زانكۆي بىللىكت دروستدەكات. ھەر ھەر ھەم دوايىنەدا دەستى كوردوۋە بە يەۋەندىكردن لەگەل حكومەتى ھەرىم بۆنەۋەي ئۆردوگايەكى خوتىندىنگە بە بەرزىرەن پەلەي زانستى دروستبىرەت، كە پەپرەۋى خوتىندەكەي لە بەرزىرەن زانكۆكانى بەرىتانىا ۋەرىگىرەت، ۋەك: زانكۆي "كامبىرىج"ى بە ناۋبانگ، شاھىنى وتە ئەۋ ئۆردوگايە لەشارى ھەۋلىتەر لە نىزىك سولتان مەزەھەردىن كۆگبۇرى كە كاتى خۆي بە "دور"ى ئەدەب و زانست بە ناۋبانگ بوو.

پروفېسسور بە ناۋبانگ ئىحسان عەلى پاشا ناسراۋ بە ئىحسان دۆغرىمەھمەتچى لە قەلەي ھەۋلىتىر پايە بەرزى سالى ۱۹۱۵ لە باوك و داىكىكى توركمانى ھەۋلىتەر لە داىكىۋەۋە دوو كور و كچىكى ھەيە. ھەر ھەر ھەر دەبىتتە خالى بەرپىزان سىنان و مەھمۇد چەلەبى و خوالىخۆشپىۋە حاجى فەرىد چەلەبى، ناۋبراۋ خوتىندى سەردەتايى لە ھەۋلىتەر تەۋاۋ كوردوۋە ناۋەندىشى لە قوتابخانەي (بىن بوغ) لە لوپنان تەۋاۋ كورد. دەرچوۋەكانى لە گەلىشى بوون "عەزەددىن مەلا ئەفەندى" بوۋە.

پاشان لە زانكۆي پزىشكى لە بەغدا ۋەرىگىرا، لە دوايىدا خوتىندى پزىشكى لە ئەستەمبۇل تەۋاۋ كوردو پىشۋازى پزىشكىسى لە ئەمىرىكا بە سەرگەۋتوۋىەكى پە بەرزەنە ۋەرىگرت.

ناۋبراۋ كچى سلىمان حىكەمەتى بە ناۋى ئەيسەل خانم خواست كە باوكى سەرۆك ۋەزىرانى عىراق بوو، لەسەردەمى حوكمىرانى پادشايى لە عىراق، ھەر ھەر ھەر باپىرى خىزانەكەشى مەھمۇد شەۋكەت پاشا داغستانى بوو كە "صدر الاعظم" بوو لە ئىمپىراتورىيەتى عوسمانى، ئىحسان پاشا خاۋەنى گوندى قونيانى نىزىك شارى ھەۋلىتەر، ھەر لە پەلەي زانبارى و زانستى رۆژ بەرۆژ سەرگەۋتوۋە، شاھىنى باسە ئىحسان دۆغرىمەھمەتچى خاۋەنى ۲۸۰ پرونامەي دكتوراي فەخرىيەۋ چەندىن مېدالىيەي رېزىلتاننى لە بوۋارى پەروەردەۋ زانست پىتەخىشراۋە، لەسەر بناغەي ۋەرىگرتنى خوتىندىكاران لە زانكۆكانى توركىيەي نوۋى.

ھەر ھەر ھەر چەندىن پىرۆژەي دروستكردنى نەخۆشخانەي ناسراۋى لە توركىيا و ۋالاتانى دىكەي جىھان دامەززانند، ھەر ھەر ھەر لە پەيغە بە ناۋبانگەكەي كە كاتىك نەخۆشخانەي حاجى تەپە ناگرى گرت، وتى: "با ھەمىۋى بسوۋتى تاكو يەككى باشتر لەسەر بناغەي زانست و سەردەمىيەنە دوستبەكەم". ھەر ھەر ھەر دەستى لە دامەززانندى چەندىن زانكۆي جىھانى بە ناۋبانگ ھەبۋە، ۋەك: زانكۆي بىللىكت لە ئەنقەرەي توركىيا، كە ئىستى لە زانكۆ ھەر بە ناۋبانگەكانى ئەۋ ۱۲ زانكۆ جىھانىيەيە، كە ھەر ۱۵ سال بۆ سەرگەۋتوۋىيە لە بوۋارى زانستى ھەلدەپىرەردى و ھەر ھەر ھەر ھەلىۋىستىكى بەرزى ھەبۋە لە بوۋارى خىزمەتگوزارى



روژنامه نووسی له هه وله پیر



سال ۱۰۰ کوفتاریکی اجتهامی توانی فی ابدیه شماره ۱۰



صاحب‌امپار و امروزی مدری ادوم

پید حشر نگرانی در اثر حس گبو

بوهو چوبت خاز نماند در و نه مار کزیت

مر آمو پیشی نوبت قبول نکورت

سنی ۱۳۰۰

بوزره مر آمو و نماند در و نه مار کزیت

نماند در و نه مار کزیت

۱۳۰۰ نماند در و نه مار کزیت

چوبت خاز نماند در و نه مار کزیت





روژنامه‌ی کوردستان 1898/4/22

# رهوتی روژنامه نووسی له ههولیر

دکتور نازاد عوبید صالح  
کۆلیژی ئاداب- زانکۆی سه‌لاحه‌ددین

## دەروازە

روژنامه، گازیت - غەزەتە<sup>(١)</sup>، روزنامه، الجريدة، الصحيفة، ژورنال - News paper<sup>(٢)</sup>، Journal daily، daily paper، به پیتی پیناسە‌ی نيسكلوپيدياي به‌ريتانايی، خوله بلاوکراوه‌یه‌کی بێ به‌رگه به کاتی ریتک و پیتک بلاو دەرکرتیه‌وه، دەنگ و باس دەگوازیتیه‌وه، روژانه<sup>(٣)</sup> یان هه‌فتانه دەرده‌چێ. هه‌رچی له نیو دوو به‌رگیش دابا، پیتیان ده‌گوت کۆفار-کۆفار<sup>(٤)</sup>. تا نه‌ووژۆه‌ی روژنامه دەرچوو، چه‌ن‌دین هه‌واری به‌پیتی پیتشکه‌وتنی بناغه‌ی نابووری کۆمه‌لگا بریوه<sup>(٥)</sup>.

به پیتی سه‌رچاوه‌کان یه‌که‌مین روژنامه له سالی ٩١١

پ. ز له ولاتی چین به‌ناوی (کین بان) دەرچوو<sup>(٦)</sup>. له فه‌ره‌نسا له سه‌ده‌ی یازدهم و له ئینگلتیره‌ش له سه‌ده‌ی شانزدهم و دواتریش له ئەلمانیای و ئیتالیای<sup>(٧)</sup>. دۆزینیه‌وه. داهیتانی نامتیری چاپ له لایه‌ن زانای ئەلمانی گۆته‌نبه‌رگ یوحه‌ننا (Johannes Gutenberg) (١٤٠٠-١٤٦٨) له سالی ١٤٣٦ شوپشیتکی گه‌وره‌بوو له بواری زانست و روژنامه‌وانیدا<sup>(٨)</sup>.

یه‌که‌مین کاری به‌رچاوی روژنامه به‌ته‌واوی مانا نه‌وه‌بوو که له روژی ٣٠ مایسی ١٦٣١ تیسۆدفراس‌ت رینۆدۆ (١٥٨٦-١٦٥٣) روژنامه‌یه‌کی به‌ناوی گازیت (Gazetta)<sup>(٩)</sup> دەرکردوو. دواتر به‌په‌ره‌سه‌ندنی چاپ له

میسر له بارترین شوێن بوو، یه کتیک بوو لهو مهلبه نده گرنگانهی تورکانی لاو<sup>(۱۳)</sup> که زۆریان بایه خ به ده رکردنی رۆژنامه به چه ندين زمان ددا. ئیدی میسر له دایک بوونی یه کهم رۆژنامه ی له میژوودا بهرکهوت، که له رۆژی پینج شه مهي ۳۰ ی (ژو القعه ده) ی سالی ۱۳۱۵ ی کۆچی، بهرانبهر ۱۰ ی نیسانی ۱۳۱۴ ی رۆمی، که ده کاته ۲۲ ی نیسانی سالی ۱۸۹۸ ی عیسانی، له شاری قاهیره و له چاپخانه ی (الهلال)، له لایه ن میقداد مه دحده ت به گی نه و ی به درخان پاشاوه، ده رچوو<sup>(۱۴)</sup>.

بیتگومان هه ر به ته نیسا ناوانی رۆژنامه که به (کوردستان) وه ک ناسنامه ی نه ته وه یه ک، نه و په ری مانا و مه غزا به خشه و به لگی هه سته به رزی کوردانه و بیرتیژی و دانایی خاوه نه که ی ده نویتن.

وتیرای نه مه ده رچوونی رۆژنامه ی (کوردستان) خالیک ی وه رچه رخانه ی ئیجگار مه زن بوو له ژانی رۆشنبیری گه لی کورد، که تا نه و کاته زمانی کوردی هه ر زمانی قسه کردن و شیعهر بوو، به لام به م هه نگاهه ی کوردستان، ئیدی بووه زمانی نو سین. له پال نه مه شدا (کوردستان) ی دایک رۆلێکی گه و ره ی له هوشیاری نه ته وه یی هه بووه و خاوه نه که ی هه رجاره ی دوو هه زار دانه ی لی ناردۆته وه کوردستان بۆ نه وه ی یه بی پاره به ریته خه لکی، که بیتگومان کارێکی هه روا سانا نه بووه، نه گه ر حیساب بۆ چاوه کانی سولتان عه به دلحه مید بکری<sup>(۱۵)</sup>.

به هۆی گوشاری سولتان رۆژنامه ی کوردستان له دوای ژماره (۵) له قاهیره شارو شاری پیکراو هه واری گواسته وه نه و روپا و تا ژماره (۳۱) به رده و ام بوو<sup>(۱۶)</sup>. که نه وه لای د. که مه ال فوئاد هه واری

یه که مه وه هه واری دووه می دوای مه شره ووتیه ت (۱۹۰۸) تا ۱۲ ی نیسانی ۱۹۰۹، سو رده یا به گ (۱۸۸۳) - ۱۹۳۸) ده ری کردووه، به لام نازانه ی چه ند ژمه ناره ی لی بلا و کراوه ته وه، هه واری



سه ده ی چه قده مه وه له سالی ۱۶۶۱ له نه له مانیا "Leipziger Zeitung" و ۱۷۸۴، ئینگلیزه کان (غه زه ته ی که لکه ته تا Calcutta Gazette) یان له هندستان ده رکرد و له ۱۷۸۵ رۆژنامه ی به ناوبانگی (تایم س) ده رچوو. عوسمانیه کانیش له

سالی ۱۸۲۵ یه که مین رۆژنامه یان به فه رنه سی له نه زمیر ده رکردووه و له سالی ۱۸۳۲ ی شدا رۆژنامه ی (ته قویمی وقانع - رۆژ ژمیری رو و داوه کان) یان به تو رکی ده رکرد. له میسریش رۆژنامه ی (الوقانع المصریه) له سالی ۱۸۲۸ ده رچوو و له عیترایش له سالی ۱۸۶۹ رۆژنامه ی (زوراء) ده رچوو. یه که مین رۆژنامه ی فارسیش له سالی ۱۸۵۱ له رۆژگاری ناسرئه لدین شا (۱۸۴۸-۱۸۹۶) به ناوی (وقانع اتفاقیه) ده رچوو<sup>(۱۷)</sup>.

کوردیش وه ک هه ر گه لیک سهر نه م زه مینه له و کاروا نه دوانه که وتوو و به پتی هه لی له یاری پشکه وتنی ژانی سیاسی و رۆشنبیری و نابووری و کۆمه لایه تی نه و هه نگاهه ی ناوه و یه که مین رۆژنامه به ناوی (کوردستان) له قاهیره ی پایته ختی میسر له (۲۲ ی نیسانی ۱۸۹۸) له لایه ن میقداد مه دحده ت به درخانه وه ده رچوو<sup>(۱۸)</sup>.

میژووی رۆژنامه وانیه ی هه ر گه لیک وتیرای تایه ته ندیه ی خۆی پابه ندی گه لیک هۆی جیاوازه، بۆ به سه رکردنه و دیان پیو سته ی به روونکردنه و دی زۆر لایه نی سیاسی و کۆمه لایه تیه وه هه یه. بۆ کوردیش جگه له مه رجه کانی ناوه و دی کۆمه ل چه ند هۆیه کی ده ره وه ش ده وری زۆریان هه بووه که یه کتیکیان سه ره له دان و په ره سه ندنی ده وری رۆژنامه وانیه له ژانی روونا کبیری و سیاسی گه لانی دراوستی کورد<sup>(۱۹)</sup>.

بواری ده رکردنی رۆژنامه له ناو ده و له تی عوسمانیه دا به زمانی کوردی نه بوو، جابۆ ده رکردنی رۆژنامه ده بوا به بیر له شوێنی دیکه کراباوه، بۆ نه و رۆژه ش قاهیره ی پایته ختی





پىدايى بەدرخانپەكان

ئەھدى دروشمى دەسلەتدارانى نوئى، پىشكەوتىنخوازانم  
 ولايتيان لەخۆيان كۆكرەدە، ئەوا رىكخراۋەكانم  
 پشتگىرىيان لى دەكردن. بەلاى (كوردە لاۋەكان) بىشەو  
 وابوو كە كىشەى نەتەوايەتى كوردىش چاردەسەر دەكرىت  
 ئەۋەبوو يەكەمىن رىكخراۋى كوردى بەناۋى (كرد تعاۋ  
 وترقى جمعىتى - كۆمەلەى ھارىكارى و پىشكەوتىم  
 كورد) لەسالى ۱۹۰۸ دامەزراۋ تۇرگانى خۆى ھەر بە  
 ناۋەدە دەركرد، كە يەكەم ژمارەى لە ۵ى كانوونى يەكەم  
 سالى ۱۹۰۸ دەرچوو<sup>(۱۹)</sup>.

لە ۲۷/ تەمۋوزى/ ۱۹۱۲ كۆمەلەى ھىقى لەئەستەنبۇ  
 لەلايەن كۆمەلەىك قوتابىيەۋە دامەزراۋ لە ۱۹ى حوزەيرانم  
 ۱۹۱۳ يەكەم ژمارەى گۇقۇارتىكى بەناۋى (رۆژى كورد  
 دەركردو دواترىش گۇقۇارتىكى دىكەى بەناۋى (ھەتاۋ)

سىيەمىش لەقاھىرە لە ۱۲ى نەيلولى ۱۹۱۷ تا كانوونى  
 دوۋەمى ۱۹۱۸، (۱۱) ژمارەى لەلايەن (ازىزى احمد) كە  
 بەقسەى محەمەد غەلى غەونى (۱۸۹۷-۱۹۵۲)<sup>(۱۸)</sup>، ناز  
 ناۋى سورەيا بەگە، بلاۋ كراۋتەۋە<sup>(۱۹)</sup>.

بەلام بەپراۋى ئىمە ھەر (كوردستان) دو لەكەش و  
 ھەواۋ شوتىنى جىياۋزو تايبەت بەخۆى دەرچوو، بىن ئەۋدى  
 ھەۋارى بۇ دابىرى.

دوۋى مەشروۋتەت و سەرگەۋتتى شۆرشى توركە  
 لاۋەكان لەسالى ۱۹۰۸، بارىكى سىياسى نوئى لەدەۋلەتى  
 عوسمانى بەگشتى و لەپايتەختدا بەتايبەتى، ھاتە كايەۋە.  
 چەندىن رىكخراۋى سىياسى و كۆمەلەيەتى و رۆشنىرى  
 كەۋتتە كارو بۇ خۇناساندنىش جموجۇلىيان دەكرد، كە  
 بلاۋكرنەۋدى رۆژنامەۋ گۇقۇار رىگاي ھەردە لەبار بوو، لەبەر

هېڅ، رؤژنامه وانیښ پتر گه شه ده کات و ده خه ملتې (۲۹). هوليېریش، وډک شازیکي گه وړه ی کوردستان پشکي خوی له روت و کاروانی رؤژنامه وانی کوردی هدیو نه گه رچی سه رتا زور کز بووه، به لام دواتر و به تایه تیش له سالانی حفتا به دواوه، ژماره یه کی زور گوڅار و رؤژنامه و بلاوکراوه ی لی دهرچون، که شوتنی شیواوی خویان له میترووی رؤژنامه نووسی کوریددا دیار و بهرچاوه.

**\* زاری کرمانجی، گوڅارتکی کومه لایه تی، میترووی، نه ده بییه، خاوه نی نیمتیا زو بهر توبه بهری بهر پرسی سید حوستین حوزنی موکریانی، بهر توبه بهری کارگیتی عه بدولر هحمان گیو بووه.**



1926

ژماره (۱) ی له ۲۵ یایاری ۱۹۲۶ و دوا ژماره ی له (۲۴) ی ته مووزی ۱۹۳۲ له شاروچکھی ره واندز دهرچووه. (زاری کرمانجی، ناماده کورن و پیشه کی: د. کوردستان موکریانی، ده زگای چاپ و بلاوکراوه و ده ی ده زگای موکریانی، هوليېر، ۲۰۰۲، ل ۵۵، ۷-۸).

**حوستین حوزنی موکریانی**

- له ۱۲ ی نه ییلوولی ۱۸۹۳ له سابلخ له دایک بووه.
- له سالی ۱۹۱۴ له نه لمانیا چاپخانه ی کړیوه و له سالی ۱۹۱۵ له حله بیی دامه زران دووه.
- له زاری کرمانجی، رووناسکی، دهنگی گیتی تازه، ژیان،



کورد) دهرکرد کمژماره (۱) ی له ۲۴ ی تشرینی یه که می ۱۹۱۳ دا دهرچووه (۳۱).

له به غدا جه ساله دین بابان (۳۲) (۱۸۹۳-۱۹۶۵) گوڅاری (بانگی کورد) ی به کوردی و تورکی دهرکرد کمژماره (۱) ی له ۸ ی شویاتی ۱۹۱۴ دهرچووه و پینج ژماره ی لی دهرچووه و پاشان وه ستاوه. له دوا ی شه ی یه که می جیهانیښ هتزه کانی بهریتانیا له عیراق رؤژنامه ی (تینگه یشتنی راستی) (۱۹۱۸-۱۹۱۹) یان دهرکرد وئیدی له رؤژگاری بزوتنه و ده ی شیخ مه حمودی حه فید (۱۸۸۲-۱۹۵۶) یښ رؤژنامه وانیی دهوری خوی بیی (۳۳).

له رؤژمه لاتی کوردستانیش نه و ده ی تا هه نو که ساخ بوته ووه، له رؤژگاری سمکو (سما یلا غای شکاک) دا (۱۸۷۵-۱۹۳۰)، رؤژنامه ی (کورد) له حوزدیرانی ۱۹۲۲ به سه ریه رشتی محمه د قزلیجی (۱۸۹۵-۱۹۵۹) (۳۴) دهرچووه دواتر گوڅاری (نیشتان- ته موزی ۱۹۴۳- مایسی ۱۹۴۴)، زمانحالی کومه له ی ژیانه و ده کورد (ژیکاف) (۱۹۴۲) (۳۵) بوو. به لام رؤژگاری زتړینی رؤژنامه وانیی له سه رده می کوماری کوردستان- مه هاباد- بوو، که ژماره یه ک گوڅارو رؤژنامه دهرچون، له وانه: رؤژنامه ی (کوردستان)، (هه لاله)، (هاواری نیشتان) و (گروکالی مندالانی کورد) که یه که مین گوڅاری مندالانه یه له میترووی رؤژنامه وانیی کوردی (۳۶). له سالانی ۱۹۳۹- ۱۹۴۹ گوڅاری دوه لته مه ندی گه لاویژ، دهنگی کی تازه، ۱۹۴۳-۱۹۴۷ (۲۷) و چهنانی دیکه دهرچون. له دوا ی ۱۴ ی ته مووزی ۱۹۵۸ بواریکی دیکه ی گه شه ی رؤژنامه وانیی ره خسا به دهرچونی خه بات "۱۹۵۹". نازادی، رؤژی نوی،... هتد.

هه واری زتړینی رؤژنامه وانی کوردی، بوته و رؤژگاره، له دوا ی ریکه و تننامه ی ۱۱ ی ناداری ۱۹۷۰ ده ستپیده کات تا سالی ۱۹۷۴، که به ددیان گوڅار و رؤژنامه ی بهرچاوی و هک هاوکاری، برایه تی، التاخی، رؤژی کوردستان، نووسه ری کورد... هتد (۳۸).

لیره دا نابی روتلی رؤژنامه وانی نهی تی له بیر بکه یین، که چ کار یگه ری هه بوو له جو شدانی خه باتی سیاسی پیشمه رگایه تی، که به دهنگی راسته قینه ی بزوتنه و ده ی رزگار یخوازی کوردستان داده نریت. به گشتی هه تا نازادی

ههتاو: رۆژنامه یهکی کوردی ئهدهبی و کۆمه لایه تهیه، ژماره یهکی له ١١ ئهیلوولی ١٩٤٨، له ههولێر دهچوو،

نمبر ١١	١٩٤٨	١١	١١	١١
نمبر ١١	١٩٤٨	١١	١١	١١
نمبر ١١	١٩٤٨	١١	١١	١١
نمبر ١١	١٩٤٨	١١	١١	١١
نمبر ١١	١٩٤٨	١١	١١	١١

1948

خاوهنی ئیمتیاز تهمین رهواندزی و بهرپوههیری بهر پرس پارێزهێر ناجی بووه. ههر تهنیا ئهوه ژمارهیهی لێ دهچوو. (کهمال رهئوف محهمهد، دهسته واریدی نان بو میتروو، سلیمانی، ٢٠٠٤، ل ٤٢٩)

تهمین رهواندزی

(محهمهد تهمین مهلا حهسهنی رهواندزی)



- له سالی ١٨٩٨ له رهواندز له دایک بووه.

له مهکتهبی جهنگاوهیری تهسته نیۆل به ئهفسه رهچوووه.

- له دهستهی نووسه رانی رۆژنامهی (بانگی حهق - ١٩٢٣)

رۆژگاری شیخ مهحمود بووه.

- له ١٦ تشرینی دووهمی ١٩٥٥ له بهغدا کۆچی دوایی کردوووه ههر لهوی نیتراوه. (ههمان سهراوه، ل ٤٧، ٤٥، ٤٨)

کاری رۆژنامهوانی کردوووه. - له ٢٠ ته مووزی ١٩٤٧ له شاری بهغدا کۆچی دوایی کردوووه له ههولێر نیتراوه. (نازاد عوبید صالح، فرههنگی رۆژنامه نووسانی کۆچ کردوووهی کورد، رۆژنامه قانی، ژماره ٣)، کانوونی یهکهمی ٢٠٠٠، ل ٢٠٣.

\* رووناکی، گۆفاریکی زانستی کۆمه لایه تی، وژیهی بووه. خاوهنی ئیمتیازی حوزنی موکریانی، بهرپوههیری بهرپرسی شیخ مستهفا بووه، ژماره (١) له ٢٤ تشرینی یهکهمی ١٩٣٥ و دوا ژماره (١١) له ١٦ ئایاری ١٩٣٥ له شاری ههولێر دهچوووه. (رووناکی، ناماده کردن و پیشهکی د. کوردستان موکریانی) دهزگای چاپ و بلاو کردنهوهی ئاراس، ههولێر، ٢٠٠١، ل ٣٨٨.



1935

شیخ مستهفا

- له سالی ١٩١٣ له ههولێر له دایک بووه.

- له سالی ١٩٣٤ کۆلیتجی مافی له بهغدا تهواو کردوووه.

- له سالی ١٩٧٣ کۆچی دوایی کردوووه. (ههمان سهراوه، ل ٢٢)





نیشامه عیال.

- له ساڵی ۱۹۰۰ له شاری مه هاباد له دایک بووه.  
- خۆتندنی سه ره تایی له حه له ب ته واو کوردوووه له لوبنان فێتری زمانی فه ره نسی بووه.

- به شداری ده رچوونی هه ردوو گۆفاری زاری کرمانجی "۱۹۲۶-۱۹۳۲" و رووناکی "۱۹۳۵-۱۹۳۶" ی کردبووه.

- له ۲۴ تهموزی ۱۹۷۷ له هه ولێر کۆچی دوایی کردوو. (هه مان سه رچاوه، ل ۲۰۷-۲۰۸)

\* ژيان: گۆفاریکی قوتابیان، به کتیی گشتی قوتابیان عیراق لقی هه ولێر ده ری کردوو. ژماره (۱) له تشرینی یه که می ۱۹۵۹ به زمانی کوردی ده رچوووه هه ره ئه ژماره یی لێ ده رچوووه.

هه ولێر: په خشنا مه یه کی هه فته یه به زمانی کوردی و عه ره بی، شاره وانی هه ولێر ده ری کردوو.

ژماره (۱) ی له ۲۲ ی ئابی ۱۹۶۱ و ژماره ی (۷۵) له ۶ ی حوزدیرانی ۱۹۶۳ به هه ر دوو زمانی کوردی و عه ره بی ده رچوووه، به شی کوردی مه غدید سو ران و به شی عه ره بی عه بدوله اب حاجی حه سه ن به رتو ده یان بر دووه.



عزه دین فه یزی

هه ولێر: رۆژنامه یه کی وێژیه ی - رۆشن بیری بووه، کۆمه له ی مامۆستا یانی هه ولێر، هه فته نه ده ریان کردوو،

به رتو ده به ری به رپرس جه میل ره شید، یوسف یه حیا. ده سه ی نوو سه ران: عه بدوله جید حه سه ن، عزه ددین فه یزی، نه ستیر سه عید

بووه. ژماره (۱) ی له ۱۶ ی کانوونی یه که می ۱۹۵۰ و دو ژماره ی (۱۴۰) له ۲۸ ی کانوونی یه که می ۱۹۵۳ به هه ر دوو زمانی کوردی و عه ره بی ده رچوووه.

"ره فیق سالح، رابه ری رۆژنامه نووسی کوردی، رۆژنامه قانی، ژماره "۱۱-۱۲" ساڵی ۲۰۰۳، ل ۱۲۴)

هه تاو: گۆفاریکی نه ده بی دوو هه فته جارێک ده رچوووه. ژماره (۱) ی له ۱۵ ی مایسی ۱۹۵۴ و دو ژماره ی (۱۸۸) له تشرینی دووه می ۱۹۶۰ له هه ولێر، به کوردی ده رچوووه.



1954

خاوه ن و سه رنوو سه ری گێو موکریانی بووه. به رتو ده به ری به رپرس ئیبراهیم عه زیز ناغا ده بی و محمه د شه هابه ددین ده باغ و جه لال قادر بوونه. (پروانه: نزار جرجیس علی، صحافه ارپیل، دار الحریه، بغداد، ۱۹۸۸، ل ۱۷۵).

گێو موکریانی (عه بدوله حمان سه ید له تیف شیخ

**چیا: گۆفاریکی نه دههیی بووه.** سه رنوسه رو به پتوه بهری به درخان سندی بووه. به زاراوهی کرمانجی سه روو. ژماره (۱) ی له تشرینی دووه می ۱۹۷۰ و ژماره (۲) ی له کانوونی دووه می ۱۹۷۱ ده رچوووه. (نازاد عوبید سالح، سه رچاوهی پیشوو، ل ۳۵۵)



**رههیله: گۆفاریکی**  
رۆشنییری و په روه دهی  
سالانه بووه، خوتندنگای  
دوا ناوه ندی کورن له  
هه ولتیر دهی کردوووه.

دهسته ی نووسه ران:  
عه بدولره حمان  
ئه لسه عدی. سکریتی  
لیژنه: عوسمان دهشتی.  
ئه نداسانی لیژنه: دلشاد  
عه بدوللا سنجاوی، تاریق  
حوسیتن، رهه بهر جه لال  
مامش.

ژماره (۱) ی له سالی ۱۹۷۱ ده رچوووه.

**بیری نوی: گۆفاریکی نه دههیی گشتی سالانه بووه.** دوا ناوه ندی کورانی هه ولتیر دهی کردوووه.



دهسته ی نووسه ران:  
عه بدولره حمان  
ئه لسه عدی سه روکی  
لیژنه، کاردۆ گه لالی  
سکریتیر، عه بدوللا  
زهنگه نه، تاهیر حوسیتن  
هه مه وه ندی ئه نداسانی  
لیژنه.

ژماره (۱) ی له  
سالی ۱۹۷۲ ده رچوووه.



**تیشک: گۆفاریکی**  
په روه دههیی سالانه یه،  
قوتابخانه ی مامۆستایانی  
کورن له هه ولتیر دهی  
کردوووه. دهسته ی  
نووسه ران: مه جید  
ئاسنگه ر، هه مه که ریم  
هه ورامی، فاتح محمه مد  
بوونه.

ژماره ی (۱) ی له  
سالی ۱۹۶۹ و ژماره  
(۲) ی له سالی ۱۹۷۰ بلا بوته وه.

**هه لمه ت: گۆفاریکی یه کیتی مامۆستایانی کوردستان لقی**  
هه ولتیر بووه به کوردی، ده رچوووه.  
ته نیا یه ک ژماره ی له نه ورۆزی ۲۵۸۱ ی کوردی  
ده رچوووه.

**رێژنه: گۆفاریکی زانستی و کۆمه لایه تی بووه به کوردی**  
له هه ولتیر ده رچوووه.  
ژماره (۱) ی له کانوونی یه که می ۱۹۷۰ و ژماره  
(۳) ی له کانوونی دووه می ۱۹۷۱ ده رچوووه.

**سوژده: گۆفاریکی زانستی و کۆمه لایه تی، لقی**  
هه ولتیری یه کیتی مامۆستایانی کوردستان بووه.  
ژماره (۱) ی له تشرینی دووه می ۱۹۷۱ به کوردی  
ده رچوووه.

**هه ولتیر: گۆفاریکی مانگانه بووه، شاره وانی هه ولتیر**  
دهی کردوووه.  
به رتیه بهری سه عدی محمه مد ئه مین دزیی و سه روکی  
نووسین: محمه مد مه ولوود (مه م) بووه.  
ژماره (۱) ی له مایسی ۱۹۷۰ و دوا ژماره ی (۱۲) له  
حوزه به رانی ۱۹۷۲ به کوردی و عه ره بی ده رچوووه. (نازاد  
عوبید، کاریگه ری شوژی ئه یلوول له سه ر رۆژنامه وانیی  
کوردی له باشووری کوردستان ۱۹۶۱-۱۹۷۵، هه ولتیر،  
۲۰۰۷، ل ۳۵۴).



جەيدەرى، سامىيە شاكەر، حازم باجەلان، غەبدولقادىر جەمەد ئەمىن. ژمارە (۱) ى لە ئىسپانى ۱۹۷۳ دەرچوۋە.

نووسەرى نۆي: كۆمەلە بەرھەمىتىكى ئەدەبىيە. يەككىتى نووسەرانى كورد لىقى ھەولتېر دەرى كوردوۋە.

بۆ پىتەشەۋە: گۆڭىرى يەككىتى مامۇستايانى كوردستان لىقى ھەولتېر بوۋە.

سەرنووسەر: غوسمان جەسەن دزەبى و سكرتېرى نووسىن: مەمەد مەنگورى و دەستەي نووسەران: غەزىز گەردى، كەمال غەمبار، ئەحمەد نەقىشەندى، يوسىف دەرگەلەبى. لە ژمارە (۲) دەۋە، سەرۆكى نووسىن: مەمەد مەنگورى، سكرتېرى دەستە: غەزىز گەردى، يوسىف دەرگەلەبى، ئەحمەد شەرىف، غوسمان جەسەن رەسول. ژمارە (۱) لە ۲۱ ى شىۋىتى ۱۹۷۳ و ژمارە (۳) ى لە ئادارى ۱۹۷۴ دەرچوۋە.

**نوسەرى نۆي**  
 كۆمەلە بەرھەمىتىكى ئەدەبىيە  
 يەككىتى نووسەرانى كورد  
 لىقى ھەولتېر  
 دەرى كوردوۋە  
 ژمارە ۱ ۱۹۷۲ ۱ سانى

1972

دەستەي نووسەران: عىزەددىن قەبىزى، كەرىم شازە، غەزىز گەردى، جەمەد كەرىم ھەورامى، مەمەد مەنگورى، جەمىل رەنجبەر، مەدھەت بىخەم، بوون. ژمارە (۱) ى لە حوزەيرانى ۱۹۷۲ و ژمارە (۵) ى لە ئەپىلوۋى ۱۹۸۰ دەرچوۋە.

چارچرا: گۆڭىرى رۇشنىرى و وئەبىي كۆمەلە يەتتە، لىتەنى زمان و ئەدەبىي كوردى قوتابخانەي



ئامادەي كوردستانى كاروان لە ھەولتېر دەرى كوردوۋە.

سەرۆك: غەبدولرەحمان ئەلسەعدى، سكرتېر: غەبدوللا زەنگەنە. ئەندام: جەلال بەرزنجى، دلشاد غەبدوللا. لە سانى ۱۹۷۳ دەرچوۋە.

بەرە رووناكى: گۆڭىرى وئەبىي و رۇشنىرى گشتى بوۋە، لىتەنى زمان و وئەبىي كوردى لە خوتەنگاى ناۋەندى گەلالە دەرى كوردوۋە.

**بەردى رووناكى**  
 گۆڭىرى رۇشنىرى وئەبىي و رۇشنىرى گشتى بوۋە، لىتەنى زمان و وئەبىي كوردى لە خوتەنگاى ناۋەندى گەلالە دەرى كوردوۋە.

دەستەي نووسەران: ئىبراھىم سەئىد بەرزنجى، نەزاد غەزىز سەورمى، ئازاد جوتىدەيى. غەفور گەلالى. ژمارە (۱) ى لە تەمبوزى ۱۹۷۲ و ژمارە (۲) ى لە كانوونى يەكەمى ۱۹۷۲ و ژمارە (۳) ى لە كانوونى يەكەمى ۱۹۷۳ دەرچوۋە.

دەنگى قوتابىيانى كوردستان: بلاوكرەۋى يەككىتى قوتابىيانى كوردستان لىقى ھەولتېر بوۋە، (۳) ژمارەي لە سانى ۱۹۷۳ دەرچوۋە.

رەبىزى كرىكارى: بلاوكرەۋى يەككىتى نەقەبەكانى كرىكارانى - لىقى ھەولتېر دەريان كوردوۋە، تەنيا يەك ژمارە لە سانى ۱۹۷۴ بە كوردى دەرچوۋە. ( نازاد عوبەيد سالىح، كارىگەرى... ھەمان سەرچاۋە، ل ۳۴۵).

كاروان: بلاوكرەۋە يەككىتى گشتى بوۋە.

رۇشنىرى: گۆڭىرى كۆمەلەي رۇشنىرى كوردى لىقى ھەولتېر بوۋە.

سەرۆكى نووسىن: غەبدولرەزاق بىتتوشى و سكرتېرى نووسىن: ئەحمەد شەرىف و دەستەي نووسەران: مومتاز

**سه‌ره‌رشتكار مامۆستای زمان و نه‌دهبی كوردی له نامادهبی كوردستان ده‌ری كردوو.**

ژماره (١) ی له ٢٩ ی نیسانی ١٩٧٥ ده‌رچوو.

**نۆتۆنۆمی: الحکم الذاتی: گۆڤاری نه‌نجومه‌نی یاسادانانی ناوچه‌ی كوردستان بووه.**

ژماره (١) ی كانوونی دووه‌می ١٩٧٦ و دوا ژماره‌ی (٦٣) له سالی ١٩٩٠ به هه‌ر دوو زمانی كوردی و عه‌ره‌بی ده‌رچوو.

**نه‌ورۆز: گۆڤاریکی مندالانه‌یه.** خاوه‌نی هه‌لگورد عه‌بدولوه‌هاب. ژماره (١) ی له ئاداری ١٩٨٠ ده‌رچوو (٢) ژماره‌ی لی ده‌رچوو.

**ئابووری زان: بلاوكراره‌ی كۆمه‌له‌ی ئابووریزانه‌کانی عێراق لقی هه‌ولتیر بووه.**

سه‌رنووسه‌ر: حه‌سه‌ن نه‌له‌جه‌فی. سه‌ره‌رشتیاری لقی كوردی: عه‌بدولوه‌هاب تاله‌بانی، فه‌یسه‌ل ده‌باغ. ژماره (١) ی له ته‌مموزی ١٩٨٠ و ژماره (٣) ی له ١٩٨٢ ده‌رچوو.

**كاروان: گۆڤاریکی رۆشنه‌یری مانگانه بووه، نه‌مینه‌داریتی گشتی رۆشنه‌یری و لاوان به زمانی كوردی و عه‌ره‌بی ده‌ری كردوو.**

سه‌رنووسه‌ر: محه‌مه‌د نه‌مین محه‌مه‌د، حیكه‌مه‌ت حاجی سه‌لیم. جیگه‌ری سه‌رنووسه‌ر: حوسین عارف، حوسین ره‌شوانی. سكرتیره‌ی نووسین. سه‌ردار جه‌مید میران. ژماره (١) ی له تشرینی یه‌كه‌می ١٩٨٢ و دوا ژماره‌ی (٩٣) له ئاداری ١٩٩٢ ده‌رچوو.

**راه‌ه‌رین: گۆڤاریکی گشتی بووه، كۆمیه‌تی سه‌ركرده‌یه‌تی هه‌ولتیر ده‌ری كردوو. خاوه‌نی كۆمیه‌تی سه‌ركرده‌یه‌تی مه‌ل‌به‌ندی سه‌ی یه‌كیتی نیشتمانی كوردستان، ژماره (١) ی له ته‌مموزی ١٩٨٢، ژماره (٣) خولی دووه‌م له حوزده‌یرانی ١٩٨٣ ده‌رچوو.**

**كشتوكال: بلاوكراره‌یه‌کی وه‌زی بووه. نه‌مینه‌داریه‌تی كشتوكال و چاك‌کردنی كشتوكالی ناوچه‌ی كوردستان ده‌ری**

**كردوو.**

سه‌رنووسه‌ر: محه‌مه‌د سه‌دیق مه‌حموود، سكرتیره‌ی نووسین: سه‌عید یه‌حیا خه‌تات. ده‌سته‌ی نووسه‌ران: نه‌حمه‌د محه‌مه‌د سه‌عید، هادی حه‌سه‌ن مسته‌فا، عه‌لی خدر شیشه‌، حوسین عارف، بوونه. ژماره (١) ی خولی یه‌كه‌م له ١٩٨٠ و ژماره (٢) ی خولی دووه‌م له ١٩٨٢ ده‌رچوو.

**نه‌ده‌بی بێگانان: كۆمه‌له‌ به‌ره‌مه‌تیکی نه‌ده‌بیه، له زمانی بێگانه‌وه كراوه‌ته كوردی به‌سه‌ره‌رشتی عه‌زیز گه‌ردی، ژماره (١) ی له سالی ١٩٨٢ و دوا ژماره‌ی (٥) له سالی ١٩٨٣، ده‌رچوو. (ئیسماعیل ته‌نیا، بیه‌لیوگرافیای رۆژنامه‌گه‌ری كوردی ١٩٧٥-١٩٩٣، هه‌ولتیر، ١٩٩٨، ل ٢١)**

**كاروانی وه‌رز: رۆژنامه‌یه‌کی وه‌رزیه‌ی بوو، نه‌مینه‌داریه‌تی گشتی رۆشنه‌یری و لاوان له هه‌ولتیر ده‌ری كردوو، ژماره (١) ی له ٣٠ ی ته‌مموزی ١٩٨٥ به‌كوردی و عه‌ره‌بی به "٤" لاپه‌ره‌ بووه، سه‌ره‌تا (١٥) رۆژ جارێك و پاشان هه‌فته‌انه ده‌رچوو، تا ٢ ی ئابی ١٩٩٠ به‌ر ده‌وام بووه.**

سه‌رنووسه‌ری محه‌مه‌د نه‌مین محه‌مه‌د، جیگه‌ری سه‌رنووسه‌ر محه‌مه‌د محیه‌د‌دین بووه. (ئیسماعیل ته‌نیا، ... ل ٢٨).

**نه‌ورۆزی عێراق- نوروو العراق: گۆڤاریکی میتروسی رۆشنه‌یری هونه‌ری بووه، به‌هه‌ر دوو زمانی عه‌ره‌بی و كوردی له هه‌ولتیر ده‌رچوو.**

به‌رته‌وه‌به‌ری نووسین حه‌سه‌ن مه‌یمونی و سكرتیره‌ی نووسین یوسف ده‌له‌وی بووه. ژماره (١) ی له سالی ١٩٨٦ و ژماره (١١) ی له تشرینی دووه‌می ١٩٨٩ ده‌رچوو. (ئیسماعیل ته‌نیا، ... ل ٣١).

**ته‌ندروستی و كۆمه‌ل: گۆڤاریکی مانگانه‌ی ته‌ندروستی گشتی بووه، نه‌مینه‌داریه‌تی گشتی كاروباری كۆمه‌لایه‌تی له هه‌ولتیر ده‌ری كردوو.**

سه‌رنووسه‌ری د. نیه‌اد نه‌بته‌ر زه‌نگه‌نه و جیگه‌ری

**نہمیں داریہ تی گشتی رژنہبیری و لاوان له ههولتیر دهري کردوه.**

سهرنوسهر حکمهت حاجی سهليم. جیگری سهرنوسهر د.شوکریه رهسول. ژماره (۱) ی له سالی ۱۹۹۰ دهرجووه و پاشان وهستاوه.  
"نیسماعیل تهنیا،... ل. ۴۱."

**بلاوکراوهی نهینی:**

**یهکی تی تیکرشین: زمانحالی کۆمهلهی کۆمونیستی عێراق- لقی کورد بوو.** له نیوان ۱۹۴۴-۱۹۴۵. (۳) ژماره ی لی دهرجووه. (سهراوهی پیشوو... ل. ۲۳۱).

**شۆرش: نۆرگانی حیزبی شۆرش بوو له سالی ۱۹۴۵ له ههولتیر دهرجووه (سهراوهی پیشوو... ل. ۲۳۱) کوردستان: لقی هیوا به دهستنووسی به سهریه رشتی عهلی عهبدوللا (عهلی مهکتهبه و سهبری نهوورۆز... هتد دهرجووه)**

**دهنگی کورد:** سێ چوار ژماره ی له ههولتیر، بهسی چوار لاپه ره دهرجووه.

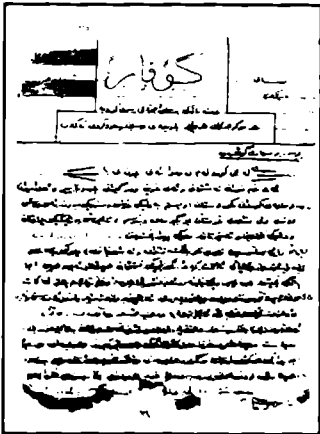
**بلیتسه: بلاوکراوهکی دهستنوس بووه.** سه مه د محمه دو (سه مه دمه نهجه) دهري کردوه و دهنگوباسی کۆبه و ههولتیری تیدا بلاوکراوه ته وه.

**تازه پیگه یشتوو و (ههلاله):** دووبلاوکراوهی حزبی هیوا بوونه له ههولتیر، موسا سلیمان و چه ند که سیتیکی دیکه سهریه رشتیان کردوه.

(سهراوهی پیشوو... ل. ۲۳۹)

**گۆتار: بلاوکراوهی نهینی و سیاسی و کۆمه لایه تی**

**که نهجانی ههولتیر له سالی ۱۹۴۳ به زمانی کوردی دهریان کوردوه، (۲۰) ژماره ی لی دهرجووه، تهنیا ژماره (T) دۆزرا وه ته وه. (پروانه: تارق جامباز، ههفته نامه ی (گۆتار). چاپخانه ی وه زاره تی رژنهبیری، ههولتیر ۱۹۹۸، ل. ۱۵).**



سهرنوسهر به هجهت عیزهت جاف و سکر تیری نووسین نافع نا کرهیی بوون. ژماره (۱) ی له نهیلوولی ۱۹۸۷ و دوا ژماره ی "۳۵" له پایزی ۱۹۹۱ دهرجووه. (نیسماعیل تهنیا، ل. ۳۳)

**دهنگی قوتابیان و لاوان: نۆرگانی لقی ههولتیری یهکی قوتابیان و لاوانی دیموکراتی کوردستانی عێراق بووه.** ژماره (۱) ی له کانوونی دووه می ۱۹۸۸ و ژماره (۲) ی له ئاداری ۱۹۸۸ دهرجووه. ژماره (۳) ی دوا ی راپه رین له ههولتیر له نهیلوولی ۱۹۹۱ دهرجووه و پاشان بۆته (پیشروه) و ژماره (۴) ی له تشرینی یه که م و دووه می ۱۹۹۱ دهرجووه. (نیسماعیل تهنیا، ل. ۳۴).

**ژبله مۆ: گۆتاریکی سیاسی رژنهبیری گشتی بووه. لاوانی زحمه تکیشانی کوردستان به نهینی له ههولتیر دهریان کردوه.**

دهسته ی نووسهران: غاز ی حه سه ن، نیسماعیل تهنیا، گۆزان جه لال، بوونه. ژماره (۱) ی له ئابی ۱۹۸۹ و دوا ژماره (۷) ی له تشرینی دووه می ۱۹۹۰ دهرجووه. "نیسماعیا تهنیا،... ل. ۳۷"

**کاروانی مندالان: گۆتاریکی مندالان بووه. نه مینداریه تی گشتی رژنهبیری و لاوان له ههولتیر دهریان کردوه.**

سه رۆکی نووسین: حکمهت حاجی سه لیم، سکر تیری نووسینی نه شهت محمه د سالم موختار. ژماره (۱) ی له نیسانی ۱۹۹۰ و ژماره (۲) ی له ناوه راستی هه مان سال دهرجووه، ئیدی وهستاوه. (نیسماعیل تهنیا،... ل. ۳۹).

**کاروان بۆ زانستی مرۆفایه تی: گۆتاریکی زانستی بووه، نه مینداریه تی گشتی رژنهبیری و لاوان له ههولتیر دهري کردوه.**

سهرنوسهر: حکمهت حاجی سه لیم و جیگری سهرنوسهر د. سه لاهه ددین عوسمان به کر و سکر تیری نووسین نیسماعیل شوکر بووه. تهنیا ژماره (۱) ی له سالی ۱۹۹۰ دهرجووه. (نیسماعیل تهنیا،... ل. ۴۰).

**کاروانی فۆلکلۆر: گۆتاریکی فۆلکلۆری دهوری بووه.**



سالی ١٩٦٢ وهستاوه. (نفس المصدر)، ص ٥٥).  
**البدایة: گۆفاریکی رۆشنبیری بووه، لیژنه‌ی زمانی**  
**عه‌ره‌یی له دوا ناوه‌ندی ههولتیری کوربان ده‌ریان کردووه.**



ژماره (١) ی له ناداری  
 ١٩٧٢ ده‌رچوووه  
 سه‌رنووسه‌ری حسام داود  
 خدر و نه‌ندامانی لیژنه:  
 ئه‌بو به‌کسر له‌شکری.  
 په‌ترۆس هورمز، جه‌نگی  
 جه‌لال، سه‌عید فه‌تاح،  
 عه‌بدوله‌رحمان به‌هجه‌ت.

**سه‌رچاووه:**

- (١) غه‌زه‌ته (Gazetta): پارده‌یه‌کی زیو بووه که له‌سه‌رده‌می یۆلیۆس قه‌یسه‌ر رۆژنامه‌ی پین فرۆشراوه.
- (٢) Journal وشه‌یه‌کی فه‌ره‌نسه‌یه به‌واته‌ی (رۆژانه).
- (٣) له‌کوردیشدا کۆمه‌لیک زاراوه‌ی وه‌ک: رۆژنامه، رۆژنامه‌گه‌ر، رۆژنامه‌نووس، رۆژنامه‌وان، رۆژنامه‌کار هه‌ن که هه‌ریه‌که و راوبۆچوونی تایبه‌تی خۆی هه‌یه، بۆ زانیاری پتر به‌روانه:
- (٤) د. که‌مال مه‌زه‌هر نه‌حمه‌د، تیگه‌یشتنی راستی و شوونی له‌رۆژنامه نووسی کوردیدا، ج کۆری زانیاری کورد، به‌غدا ١٩٧٨، ل ٥٧، د. جه‌مشید حه‌یده‌ری، پرۆژه‌ی لیکۆلینه‌وه‌ی مه‌یژووی رۆژنامه‌گه‌ری کوردی. په‌یف، گ ژ، مه‌لبه‌ندی رۆشنبیری کورد له‌له‌نده‌ن، ١٦ نوگستی ١٩٩٢، ١٣٢ ل.

(5) The New Encyclopaedia Britannica, VO/V  
 15th Edition, 1975, p616.

- (٦) د. که‌مال مه‌زه‌هر نه‌حمه‌د، س.پ. ل ١٩: نه‌ژاد عه‌زیز سورمه‌ی، رۆژنامه‌گه‌ری کوردی چه‌ند سه‌ره‌قه‌له‌میک له‌باره‌ی ته‌کنیک و هونه‌ره‌کانی کتیبی براهه‌تی (٣) ج. وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولتیر ١٩٩٩، ل ١٤١-١٤٢.
- (٧) می‌شال الغریب، الصحافه‌ تاریخا و حاضرا، بیروت (د.ت)، ص ٧٣.
- (٨) ه.س. ل ١٥-١٦.
- (٩) امیل بواقان، تاریخ الصحافه، ت: محمد اسماعیل محمد، راجعه: د. محمود نجیب ابو‌اللیل، الاسکندریه

**نازادی: بلاوکراوه‌ی نه‌هتی لقی کوردستانی پارته**  
**کۆمۆنیستی عیراق بووه، ژماره (١) ی له نیسانی ١٩٤٤ او**  
**دوا ژماره‌ی له ته‌مووزی ١٩٥٦ به کوردی ده‌رچوووه.**  
**هه‌ولتیر: بلاوکراوه‌ی پارته کۆمۆنیستی عیراق- شوپش**  
**له سالی ١٩٤٥ به کوردی ده‌رچوووه.**

**ریگای کوردستان: بلاوکراوه‌ی سیاسی و (نه‌هتی)**  
**پارته کۆمۆنیستی عیراق- هه‌ریمی کوردستان، ژماره**  
**(١) له کانوونی دووه‌می ١٩٦٢ تا ١٩٧٣ به کوردی له**  
**هه‌ولتیر و شاخ ده‌رچوووه. (پروانه: نازاد عویتید صالح،**  
**کارگه‌ری... ل ٣٤٠).**

**ناگر: بلاوکراوه‌یه‌کی رۆشنبیری (نه‌هتی) یه‌کیتی**  
**قوتابییانی کوردستان لقی هه‌ولتیر، له سالی ١٩٦٢ به**  
**کوردی له هه‌ولتیر ده‌رچوووه. (هه‌مان سه‌رچاووه. ل ٣٤٢)**

**سه‌هین: بلاوکراوه‌ی نه‌هتی لقی دووی پارته دیموکراتی**  
**کوردستان له نیوان ١٩٦٨-١٩٦٩، (١٤) ژماره‌ی به**  
**کوردی لی ده‌رچوووه. (پروانه: سه‌رچاووه‌ی پیشوو، ل ٣٤٣)**

**موژده: بلاوکراوه‌یه‌کی زانستی و کۆمه‌لایه‌تی یه‌کیتی**  
**مامۆستایانی کوردستان لقی هه‌ولتیر بووه. ته‌نیا یه‌ک**  
**ژماره‌ی له تشرینی دووه‌می ١٩٧٠ به کوردی ده‌رچوووه.**  
**به‌روانه: (هه‌مان سه‌رچاووه، ل ٣٤٤)**

**په‌شمه‌رگه: پاشکۆی گۆفاری (راه‌پین) به دوو مانگ**  
**جاریک ده‌رچوووه خاوه‌نی: مه‌لبه‌ندی (٣) ی هه‌ولتیری**  
**یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان. ژماره (١) له کانوونی**  
**دووه‌می ١٩٨٣ و ژماره (٥) ی له ته‌مووزی ١٩٨٣**  
**ده‌رچوووه.**

**بلاوکراوه‌کان به زمانی عه‌ره‌یی:**

**الامل: گۆفاریکی نه‌ده‌یی رووناکبیری قوتابیان بووه.**  
**ده‌سته‌یه‌ک له قوتابیانی دواناوه‌ندی هه‌ولتیر به سه‌ریه‌رشتی**  
**سه‌بری حوسین مامۆستای زمانی عه‌ره‌یی. ژماره (١) ی له**  
**سه‌ره‌تای ناداری ١٩٥٦ ده‌رچوووه. (نزار جرجیس علی،**  
**صحافه‌ ازیل، ص ٥٧)**

**الاخلاص: رۆژنامه‌یه‌کی نه‌ده‌یی رۆژانه‌بووه، هه‌فتانه له**  
**هه‌ولتیر ده‌رچوووه، خاوه‌نی نیشتمانی به‌ریه‌به‌ری کارگیتی**  
**عه‌بدوله‌عزیز نه‌لتالی بووه. سه‌رنووسه‌ری به‌ریس پارته‌ر**  
**نازم یونس بووه.**

ژماره (١) ی له سه‌ره‌تای سالی ١٩٦١ ده‌رچوووه و له

سلیمانی ٢٠٠١، ل ١٠٢، بۆ زانیاری پتر سه بارهت به رۆژنامه وانایی له باکووری کوردستان، پروانه:

**Malmisanij & Mhamud Lewendi Li Kurdistan**  
**Bakur uili Tirkiye, ROJNAMEGERIYA KURDI**  
(1908-1981)

(٢٢) نازاد عویتد سالتح، رۆژنامه گهری کوردی له کوردستانی باکوورو له تورکیا (١٩٠٨-١٩٨١)، رامان ژ ٢٣، ٥ ی نایاری ١٩٩٨، ل ٢٣٤-٢٣٨، عهبدووللا زهنگه نه، ساخکرده وهی ناسنامه ی خاوهنی (رۆژی کورد-١٩١٣)، رامان، ژ (٥٦) / ٥ شوباتی / ٢٠٠١، ل ١٩٨-٢٠٧.

(٢٣) مافه روهه و نهفسه رو نویتنه و وهزیربووه له دام و دهزگای دهوله تی عیتراق، فاروق عه لی عومهه، رۆژنامه گهری کوردی له عیتراقدا به راییه کان (١٩١٤-١٩٣٩)، و: تاریق کارتی، دوزگای موکریان، ههولیتەر، ٢٠٠١.

(٢٤) عبدالرزاق الحسنی، تاریخ الصحافة العراقية، ج ١، صیدا، لبنان ١٩٧١، ص ٣٥: بۆ زانیاری پتر سه باره ی سه ره تای رۆژنامه وانایی کوردی له باشووری کوردستان، پروانه: فاروق عه لی عومهه، س.پ.

(٢٥) محمد تمدن، اوضاع ایران در جنگ اول یا تاریخ رضاییه، مؤسسه مطبوعات تمدن، تهران، ١٣٥٠، ص ٣٦٩-٣٧١، هیتن رۆژنامه ی کوردی له کوردستانی نیران دا، به یان (گ) ژ (١٧) نه یلوولی ١٩٧٤، ل ١٧، مهحمود زامدار، گه شتیک له نیو جیهانی بزاقی رۆژنامه گهری کوردی (١) ج رۆشنبیری، ههولیتەر ١٩٩٨، ل ٦٢: د. کهمال مهزه ره نهحمه، س.ن، ل ٧٨-٧٩، نازاد عویتد سالتح، فه رههنگی رۆژنامه نووسانی کۆچکرده وی کورد، رۆژنامه فانی، ژ (٣) کۆتایی کانوونی یه کهمی ٢٠٠٠، ل ٢٠٥.

(٢٦) جهمال نه بهز، گۆقاری نیشتمان، ته مووزی ١٩٤٣- مایسی ١٩٤٤، بنکه ی چاپه مه نی نازاد، سوید، ١٩٨٥، ل ٢٨-٢٩.

(٢٧) عبدالجبار محمد جهباری، میژووی رۆژنامه گهری کوردی، ج ژین، سلیمانی ١٩٧٠، ل ١٤١-١٤٣. هیمدادی حوسین، رۆژنامه نووسی کوردی سه ره به کۆماری دیموکراتی کوردستان ١٩٤٢-١٩٤٧، سلیمانی ٢٠٠٢، گۆقاری گروگالی مندالانی کوردو سه ره تای رۆژنامه نووسی په ره ره دهیی، ج وهزاره تی په ره ره ده ههولیتەر ٢٠٠٢.

(٢٨) بۆ زانیاری پتر سه باره: نازاد عویتد سالتح، کاریگهری شۆرش نه یلوول له سه ره رۆژنامه وانایی کوردی له باشووری کوردستان ١٩٦١-١٩٧٥، چاپخانه ی رۆشنبیری، ههولیتەر، ٢٠٠٧، پاشکو.

(٢٩) هه مان سه رجاو هی پیتشو.

(د.ت)، ص ١٤.

(١٠) ه.س، ل ١٥١-١٦.

(١١) د. کهمال مظهر احمد، س.پ. ل ٢٩-٣٠، ٤٧، احمد عبدالکریم الصحافة الايرانية، مطبعة البغداد، ١٩٧٢، ص ٧: په یف، س.ن، ل ١٥٣٣-١٥٣٤، منیر بکر التکریتی، الصحافة العراقية اتجاهاتها السياسية والاجتماعية و الثقافية ١٨٦٩-١٩٢١، بغداد، ١٩٦٩، ص ٥٢.

(١٢) کوردستان یه کهمین رۆژنامه ی کوردی ١٨٩٨-١٩٠٢، کۆکرده وهه پیتشه کی دوکتۆر کهمال فوناد، به غدا، ١٩٧٢، الفیکونت فیلیب طرازی، تاریخ الصحافة العربية، بیروت، ١٩٦٧، ص ١٧٤.

(١٣) د. کهمال مهزه ره نهحمه، س.پ. ل ٤٣.

(١٤) (تورکانی لاو- ترکیا الفتاة)، کۆمه له یه ک بوون له مایسی ١٨٨٩ له دۆی سولتان عه بدولجه مید دامه زر ابو، دوو کورد، د. عه بدوللا جه وده د (١٨٦٩-١٩٣٢) و ئیسه ق سکۆتی (١٨٦٨-١٩٠٢) له دهسته ی دامه زرتنه ر بوون. (د) کهمال مهزه ره نهحمه، س.پ. ل ٥٨ پ.

(١٥) ه.س، ل ٤٩، ٥٥، ٦٠، کوردستان یه کهمین رۆژنامه ی کوردی، ل ٣.

(١٦) بۆ زانیاری پتر سه باره: کوردستان، یه کهمین رۆژنامه ی کوردی، ل ٤.

(١٧) د. کهمال مهزه ره نهحمه، س.پ. ل ٦١: کوردستان یه کهمین رۆژنامه ی کوردی، ل ٣.

(١٨) نووسه رو وه رگیتری به ناوبانگ، خه لکی سیۆزکی باکووری کوردستانه.

(١٩) د. کهمال فوناد، "کوردستان" ده وری ستیه م، نووسه ری کوردستان گۆقاری یه کیتی نووسه رانی کوردستان-شاخ، رد تعاون و ترقی جمعیتی غزه ته سی- که به ناوی رۆژنامه ی (کورد) چۆته تۆماری میژووه وه.

(٢٠) مهحمه دامین بۆ نارسه لان، پیتشکیشیل سه ره کورده عاون و ته ره قی غزه ته سی گۆقارا کوردی، ترکی، فه گوه استن: ریه ری به هدینا، رۆژنامه فانی (گ)، ههولیتەر، ژ ٩ هاوینی ٢٠٠٢، ل ٧٣. جیی ناماژه پیتکرده د. جهبار قادره هندیکی دیکه رۆژی ٢٢ ی تشرینی دووه میان به رۆژی ده رجوونی ژماره (١) داناوه، به لام راسته که ی نه وه ی بۆ نارسه لانه، چونکه جیاوازی سالی رۆمی و زایینی (١٣) رۆژه. پروانه: د. جهبار قادر، چند بابه تیکی میژووی کورد، سلیمانی ١٩٩٩، ل ١٠، ١٣، ١٣.

(٢١) نهوشیروان مسته فا نهمین، چند لاپه ره ده که له میژووی رۆژنامه وانایی کوردی ١٨٩٨-١٩١٨، ب ١،



## چاپخانەى كوردستان

مەغدىد حاجى

راپەرانى بزووتتەۋدى رۆژنامە نووسى كوردى، بە دامەزىنەرى چاپخانەى كوردستان دادەنرەت، لەنىوان خەلەب و رواندز و ھەولتەر و بەغدا و سلىمانىدا ژمارەيەكى زۆر رۆژنامە و گوڤارى كوردى دەركردوود. ئەم كوردە موكرىبانييە ھەر لە منداليەو بەيەخى بە خوتىندەۋدى مېژوو و كلتوورى گەلەكەى داۋە و ئەم خوليايەى لە گەلدا گەۋرە بوود تاكو لە دوايىدا بوو بە مېژوو نووس و رۆژنامە نووسىكى راپەرى گەلەكەمان. پروفېسسور (باسىل نىكىت) لە باردى حوسىن حوزنى موكرىباني نووسىوئەتى

ھەولتەردا. ھەرۋەھا لەرتىگەى ئەم چاپخانەيەو بەدەيان كتېبى كوردى چاپ كراون، جگە لەو گوڤارو رۆژنامانەى لەم چاپخانەيە چاپ كراون ھەر لە گوڤارى زارى كرمانجىيەو تاكو (ھەتا) ى ھەولتەر، كە بەتېشكەكانى قەلاى رووناك دەكردوود.

### حوسىن حوزنى راپەر

مامۇستەى رۆژنامە نووسى نەمر سەيد حوسىن كورى سەيد عەبدوللە تىفى موكرىباني لە ۱۲ ئەيلوولى سالى ۱۸۹۳ لە شارى مەھاباد لەدايك بوو، يەكئىكە لە

چاپخانەى كوردستان كە مېژوو نووسى نەمرى كورد حوسىن حوزنى موكرىباني لە سالى ۱۹۱۴ لە ئەلمانىا كرىبەتى و ھىتاۋيەتە خەلەب و لە ۱۹۱۵ لە بازارى (سويقە) لە شام دانراۋە، بە كۆنترىن چاپخانەى كورد دادەنرەت. چاپخانەيك بو ماۋدى سەدەيكە لە خزمەتى وشەى كوردىدا بوو. لەم ماۋە درىژەدا ئەم چاپخانەيە چ لە رواندز يان لە ھەولتەر دەورىكى كارىگەرى بىنىو لە سەرھەلدان و بەرەۋپىششچوونى رەوتى رۆژنامە نووسى كوردى لە پارىزگەى

**گەشتی حوسیتن حوزنی لە گەڵ**

**رۆژنامە نووسی کوردیدا**

لە ماوەی مانەوێی خواوەنی چاپخانەی کوردستان لە حەلەب بەر لە گواستنهوێی بۆ رواندز، ئەم رۆژنامانە دەکرێدوو یان بەشدار بوو لە دەرکردنیان، ھەمووشیان بەنھێنی بلاوکرانەتەو: "کوردستان، چیا، کرمانج، دیاربەکر، سۆران، نارارات، بۆتان" ژمارە دەرچووێکانی ھەریەک لەم رۆژنامانە لە (۱۰) ژمارە تێپەری نەکردوو و ھەمووشیان لە چاپخانەی کوردستان چاپ کراون. بەر لەو کاتەش حوسیتن حوزنی لە ئەستەنبول ھاوکاری لەگەڵ محەمەد میھربەدا لە دەرکردنی رۆژنامە کوردستان کردوو.

لەسالی ۱۹۲۵ حوسیتن حوزنی و چاپخانەکەیی ھاتنە رواندز لەوێ لەم شارۆچکە جوانە و لە بەرامبەر شاخی ھەندرینی سەرکەش و بەھاوکاری سەید تەھای قاسمقامی رواندز بەردەوام بوو لەسەر کاری رۆژنامە نووسی و لەسالی ۱۹۲۶ دەستی کرد بە دەرکردنی گۆڤاری (زاری کرمانجی)، کە گۆڤاریکی کۆمەلایەتی ئەدەبی میژووویی مانگانە بوو، (۲۴) ژمارەیی لێ دەرچوو، خۆی خواوەن و سەرنوسەری بوو. دوا ژمارەیی (زاری کرمانجی) لەسالی ۱۹۳۲ دەرچوو.

**پیتناسەکانی گۆڤاری زاری**

**کرمانجی:**

لە سالی ۲۰۰۲ دا، د. کوردستان

رۆژنامە گەری، مۆرھەلکەنی، ھونەری گۆپین، بەتایبەتی ئەو گۆرینانە کە لە گۆڤاری دەنگی گیتی تازەدا بلاوی دەکرێدوو لەکاتی خۆیدا، دەکرێ بە سەرچاوەیێکی ھونەری و ئەدەبی بەکەلکی خۆتێندەواری داھێرێ.

ئەگەر بێت و چاویک بە میژوووی چاپ و چاپەمەنی و رۆژنامە نووسی کوردی بخشیتین لەسەرەتاو، بۆمان دەردەکەوێ، کە حوزنی دەورێکی بالای بوو لە دامەزراندنی چاپخانە کوردی و بلاوکردنەوێ گۆڤار و رۆژنامەیی جۆراو جۆر بەنھێنی و ناشکرا، لە حەلەب و رواندز و ھولیس و مووسل و بەغدا بەردەوام بوو لەبلاوکردنەوێ کتیب، لە شاری ھولیس (۱۱) ژمارە گۆڤاری رووناکێ لە سالی ۱۹۳۵ دەرکردوو، لە سالانی ۱۹۲۶-۱۹۳۲، (۳۲) ژمارەیی لە گۆڤاری زاری کرمانجی دەرکردوو.

لەبارەیی سەرەتای ھونەری چیرۆکنووسیشدا، سەید حوسیتن حوزنی بەبەکێک لە رابەرانی ئەم ھونەرە دانراوو لەم بارەییووە لە (رابەری رۆژنامە گەری کوردی) دا ھاتوو: ئەگەر بێت و چیرۆکی کوردی بەبیرۆکە لەقەڵەم بەدین دەتوانین ئەو چیرۆکانە کە لەسەردەمی حوزنی بلاوئەکرانەو و حوزنی بلاویانی دەکرێدوو، وەکو "گوندی کاولبوو" "دزو رەبەن" "خۆشی و ترشی" "بزنۆکە" و مەرۆکە "زۆر چیرۆکی تریش بەبەنجینەییکی سەرەتایی داھێنێن بۆ گەلێ کوردی چیرۆکی کوردی".

و دەلی: (چاکەیی حوسیتن حوزنی موکریانی دانەر و میژووونووسی کوردستان بەسەر ھەموو رۆژھەلاتناسەکان دیارو بەرچاود) میژووونووسی نەمر لەسەردەمانیکی ھەستیاردان کتیبخانەیی کوردی بە زۆر کتیبی میژووویی دەولەمەند کردوو، بەمەش زۆر لاپەردەیی شاراووێ رابردوو میژوووی گەلەکەمانی لە ھوتان زۆرگار کردوو.

جەمال خەزەندەداریش لەبارەیی حوسیتن حوزنیییووە لە (رابەری رۆژنامە گەری کوردی) دا دەلی: بۆئەکەمین جار میژوووی کوردی بەزمانی کوردی تۆمار کردوو، زۆر کتیبی داناو و بەچاپی گەیاندوو، بە پێچەوانەیی رۆژھەلاتناسەکان، کە میژوووی کوردیان بە گۆرێی ئارەزوویی تاییەتی خۆیان تۆمار کردوو.

جگە لە ھەر دوو بواری میژوووی رۆژنامە نووسی مامۆستای نەمر چیرۆکیشی نووسیوو و چەندین دەقی لەدوا بەجێ ماو.

**حوسیتن حوزنی لە (رابەری**

**رۆژنامە گەری کوردیدا)**

جەمال خەزەندەر لە سالی ۱۹۷۳ دا (رابەری رۆژنامە گەری کوردی) بلاوکردۆتەو، کە وەکو قامووسیکی رۆژنامە نووسانی کورد وایەو لەلاپەردەیی حوسیتن حوزنی موکریانی (۱۸۹۳-۱۹۴۷) دا نووسیویەتی و دەلی: حوسیتن حوزنی لەبابەت ھەموو چەشنە خۆتێندەوارییەک داو، میژوو، ئەدەب، چیرۆک،

موکریانی کتیبیتیکی سہنگینی لہبارہی زاری کرمانجی نووسیوہ (۱۹۲۶/۵/۲۵) تـــــــا (۱۹۳۲/۷/۲۳)، لہبارہی پیتناسہکانی (زاری کرمانجی) دا ھاتووہ: لہسەر بہرگی دەرہودی ژمارہ (۱-۳) بہم شپوہیہ گۆقارہکە بہخوتنہران ناسینراوہ: (گۆقاریتیکی ئیجتماعی تاریخی فہنی ئەدەبیہ). بہلام لہ ژمارہ (۴) سالی یەکەم - ژمارہ (۵) ی سالی دووہم - ژمارہ (۱۱) ی تشرینی دووہم ۱۹۲۸ پیتناسہکە ی بہم جۆرہ ھاتووہ: (گۆقاریکی ئیجتماعی تاریخی فہنی ئەدەبی مانگی یە) لہژمارہکانی تر (ئەدەبی کوردیہ) بۆ پیتناسہکە زیاد کراوہ. لہدوا ژمارہدا کہ ژمارہ (۲۴) و لہ ۱۹۳۲/۷/۲۳ دا بلاو کراوہتہوہ ہیچ پیتناسہیہکی گۆقارہکە نہکراوہ. لہژمارہ (۷) ی سالی یەکەم تا ژمارہ (۵) ی سالی دووہم بہ ئەلف و بیی لاتینیش نیوی گۆقارہکە نووسراوہ: (ZARI-KRMANJI). ھەرہوہا زاری کرمانجی بایہخی زۆری بہ بلاوکردنہوہی ھەوالا داوہ، ھەوالہکانی ھەمەجۆر بوون: ئابووری، کۆمەلایەتی، زانستی، رۆشنییری، کارگییری.. ھونەرہکانی ویتژہ، وتار، ھۆنراوہ، چیرۆک.. بہزۆری لہ زاری کرمانجی بلاو کراوہتہوہ. کہ بۆ ئەوسا زۆر بہنرخ و پیتویست بوون و لہو تاک و تہرا بابەتانہ بوون، کہ بہزمانی کوردی بلاوہدەکرانہوہ و بۆ ئەمەرز

ژتدەریتیکی بہ سوودن، ھەرہوکو د. کوردستان موکریانی بۆمانی تۆمارکردووہ. چیرۆکیش لہ زاری کرمانجیدا بہ دوو شپوہی ھۆنراوہیی و پەخشانی بلاوکراوہتہوہ، چیرۆکەکان بہگشتی بہ خامە ی حوزنی نووسراون و بہشپوہیہکی سەرہکیش رەنگدانہوہی رووداوی رؤژانہی کۆمەلگە ی کوردہواری بوون و بہشپوہیازیکی ویتژہیی سادہو سانا خراونہتہ روو. ھەر بیست و چوار ژمارہی گۆقاری زاری کرمانجی بہگوتہی (د. موکریانی) بہ کتیبیتیکی بہنرخ ییری نہتہوہی کورد ڈۆژمیردیت. چیرۆک و ھۆنراوہکان ھەلگری بییری نہتہوہیین، وتارہکان ھەتا ئەوانہی کۆمەلایەتی و ھونەری و زانستین کالای نہتہوہیان بہبەردا کراوہ، ھەوالہکان ئەوانەن کہ سوود بہبییری نہتہوہیی دەگەییەنن، زمان و شپوہی نووسین بہزمانیتیکی نہتہوہیی وا نووسراوہ ھەموو ریزہکانی گەلی لہخۆی کۆکردۆتہوہ. دیارہ میری عیتراق ھەتا لہدوا ی کۆچی دوا یی کردنی حوسین حوزنی لہ (۱۹۴۷/۹/۲۰) ھەر دەستی لہ حوزنی و گۆقارہکە ی ھەلنہگرتووہ لہ (۱۹۴۹/۸/۱۵) دا نووسراوی ژمارہ ۱۴۷۳ ی ئاراستہ کردووہ و داوا ی لئ کوردووہ، کە دەست لہ بلاوکردنہوہی گۆقارہکە ی ھەلگریت، ئەگینا بہپیتی یاسا سزا دەریت!!

(براو ھاوکارو رابەریتیکی دیکە

(گیوی موکریانی)

عەبدولرہحمانی کوری سەید عەبدوللہتیی موکریانی لہسالی ۱۹۰۳ لہدایک بووہ و لہ تەمەنی مندالی لای خالہکانی خوتندووہتی و بہ زانستہ ئایینیہکان دەستی پیکردووہ. لہتەمەنی یانزہ سالیہوہ لہگەل برا گەورہی حوسین چۆتہ ھەلہب، لہولاتی شام، لہوی لہسەر خوتندن بەردەوام بووہ، قۆناغەکانی سەرەتایی و دواناوندی بریوہ، زمانی فەرہنسیشی خوتندووہ، لہ بیروت لہ کۆلیجی پزشکی وەرگیراوہ، دوو سالی تیا خوتندووہ، بہلام دواتر جیتی ھیشتووہ و ھاویتیہتی برا گەورہی کردووہ لہگواستتہوہی چاپخانہی کوردستان لہ ھەلہبہوہ بۆ رواندز. ھەرہوہا لہرواندز ھەمیشہ ھاوکاری بووہ لہدەکردنی گۆقاری زاری کرمانجی، ھەرہیہکەوہ ژمارہیہک کتیبی کوردییان بہچاپ گەیاندووہ.

لہسالی ۱۹۳۵ دا رواندزی جی ھیشتووہ و ھاتۆتہ ھەولیسر و چاپخانہیہکی کپیوہ و داہمەزراندووہ دەستی کردووہ بہ دەرکردنی گۆقاری (رووناکی)، لہدوا یی کۆچی دوا یی سەید حوسین حوزنی برای لہسالی ۱۹۴۷ بہتەنیا چاپخانہکە ی بہرپوہبردووہ و لہ (۱۹۵۴-۱۹۶۰) گۆقاری (ھەتاو) ی بلاوکردۆتہوہ.

ھەرہوہا ژمارہیہکی زۆر کتیب و دیوانی شاعیرانی لہچاپخانہکە ی (کوردستان- ھەولیسر) بہچاپ

گه یاندووه.

**(گیوی موکریانی رؤژنامه نووس):**

له هه رسن گؤڅاری (زاری کرمانجی) و (رووناکی) و (هه تاو) دهوری بینسوه و له باره دی گؤڅاری رووناکیدا، گؤڅاریکی هه فتانه ی کؤمه لایه تی زانستی نه ده بی بووه، پاریزدر شیت مسته فا خاوه نی ئیمتیازی بووه، حوسین حوزنی بهرپوه بهری بووه و گیوی موکریانی نووسینه کانی تیدا بلاوده کردهوه یه که مین ژماره ی (رووناکی) له ۱۹۳۵/۱۰/۲۴ ده رچووه و دوا ژماره ش، که (۱۱) مین ژماره بووه له ۱۹۳۶/۵/۲۶ ده رچووه. نهم گؤڅاره له شاری هه ولتیر ده رچووه. له باره ی گؤڅاری (هه تاویش) که گؤڅاریکی هه فتانه ی نه ده بی بووه نووسه ری سه ره کی (گیوی موکریانی) بووه، خاوه ن ئیمتیازی فه رمی، ئیبراهیم عزیز دزه یی بووه دوا ی نهم محمه مد شه هابه ددین ده باغ به فه رمی بوته خاوه ن ئیمتیازی، دوا ی نهمیش رائیدی خانه نشین جه لال قادر بوته خاوه ن ئیمتیاز. یه که مین ژماره ی له مایسی ۱۹۵۴ ده رچووه و دوا ژماره شی (۱۸۸) هه ر له هه ولتیر له ۱۹۶۰/۱۰/۳۰ ده رچووه.

له خوتندنه وه یه کی ژماره کانی نهم گؤڅاره دوو راستیمان بو ده رده که ویت، یه که مین نه وه یه، ده رچوون و به رده و امبوونی نهم گؤڅاره بو ماوه ی ۷ سال به شداریه کی کاریه گه ری هه بووه، له به ره ودان به بزاشی رووناکیبیری له شاری هه ولتیردا له بارودؤخی سیاسی ناله باری نه وکاتدا، به تایبه تی پتیش

به ریابوونی شوؤرشی چواره دی ته مموزی ۱۹۵۸.

دووه مین راستیش نه وه یه، له (۱۰) ژماره ی یه که مین، گؤڅاره که دا زؤریه ی وتارو بابه ته کان له لایه ن گیوی موکریانی نووسراون، که بهرپوه بهری نووسینی گؤڅاره که بووه، هه ندیکه ی به ناوی ئاشکرای و نه وانی دیکه ش به ناوی خواستراوه بووه، هه ندی نووسه ری ناوداری دیکه ش له (هه تاو) باس و وتارو بابه ته کانیا ن بلاوکرده ووه.

له یه که مین ژماره دا (۱۰) بابه ت بلاوکرده ته وه هه مووی له لایه ن گیوی موکریانی نووسراوه، له ژماره (۲) دا (۱۵) بابه تی تیا بلاوکرده ته وه، ته نیا چوار نووسه ری دیکه بابه تیا ن هه بووه، بابه ته کانی دیکه هه مووی له لایه ن گیوی موکریانی ناماده کراون. له (۱۱) بابه تی ژماره سیته مینیشدا (۹) بابه تیا ن به دده ست و خامه ی (موکریانی) نووسراون. له ژماره (۴) یشدا دیسان زؤریه ی وتاره کان به پتینوسی خوی بووه، هه روه ها تاکو ژماره (۱۰) زؤریه ی بابه ت و وتاره کان له لایه ن بهرپوه بهری نووسین گیوی موکریانی نووسراون و بلاوکرده ته وه، به لام له م ده ژماره یه که مینه دا نهم نووسه ر و شاعیرانه ش به ره میا ن تیا بلاوکرده ته وه: (پیربال مه حموود، جه وهه ر غه مگین، شاکر فه تاح، نه ریمان، سه ردار حمه مد ناغا، مه لا خالد عزیز دزه یی، نه ندازیار ئیبراهیم دزه یی، حه سه ن که نعان پاشای به درخان، مامه ند هه ورامی)...

ئاشکرایه که گیوی موکریانی نهم

جگه له بواری رؤژنامه نووسی نهم به ره مه مانه شی به چاپ گه یاندووه یان دوا ی کؤچی دوا یی چاپ کراون: (گیو نامه، نه لف و بیی کوردی- وینه دار به پیته لاتینی، فیربوونی زمانه ی کوردی، ناوی کچ و کورانی کوردی، خه ون نامه، بو پتیکه نین، مه لا نه سه رده یین، فه ره هنگی کوردستان قامووسیتکی، کوردی- کوردیه، که (۸) به رگی گه وره یه نزیکه ی ۴۰۰۰ لاپه ره ی فولسکاب ده بی. نوبه رد- قامووسیتکی قوتابخانه یه ۲۵۰۰۰ وشه له خو ده گرتت. هه روه ها گیوی موکریانی له چاپخانه که یدا چه ندین دیوانه شیعی شاعیرانی کلاسیکی کوردی به چاپ گه یاندووه و زؤر ده ستنووسی له فه وتان رزگار کرده وه، له ۱۹۷۷/۷/۲۴ دلئی گه وره ی نهم رؤژنامه نووس و نووسه ره گه وره یه له لیدان که وه توه، به لام ناو و یادگاریه کانی به زیندوویتی ماونه ته وه.

**سه مرچاوه کان:**

- ۱- جه مال خه زنه دار، رابه ری رؤژنامه گه ری کوردی، ۱۹۷۳.
  - ۲- نوبه ره، دانانی گیوی موکریانی ۱۹۸۶.
  - ۳- زاری کرمانجی، ناماده کوردن و پتیشه کی د. کوردستان موکریانی، ۲۰۰۲.
  - ۴- مه غدید حاجی، کاروانه دوورو درتیه که ی چاپخانه ی کوردستان، رؤژنامه ی عتیراق، ۲۳ نیسان ۱۹۸۱.
- \* نهم بابه ته له گؤڅاری (بارش) ژماره ۲۸ مارس ۲۰۰۶ وه رگه روه.

## گیوی موکریانی ۱۹۷۷-۱۹۰۳

فهره نسی - نینگلیزی) داناوو چاپکردو له سالی ۱۹۶۱دا  
فهره نگی (کوردي - عهره بی) به ناوی (فهره نگی  
مه هاباد) داناو به چاپی گه یاند. جگه لهم چند فهره نگی  
چاپکراوانه شی چند فهره نگی نایابی دیکه ی  
به ده سنووسی له پاش به جیماوه.

۱- فهره نگی (نوره - الباکوره): فهره نگی  
(عهره بی - کوردي) یه، و (۴۰۴) لاپه ری گه وره یه و "دکتور  
کوردستان موکریانی" به چاپی گه یاندووه.

۲- فهره نگی کوردستان: فهره نگی (کوردي -  
عهره بی) یه و له (۹۴۰) لاپه ری قه باره گه وره ی چاپکراو  
ده زگای ناراس - له هه ولتر له چاپی داوه.

جگه لهم فهره نگی به نرخانه شی، ماموستا گیو پیتشه کی  
بو دیوانی گه لیک له شاعیره مه زنه کانی کوردي نووسیوه،  
وهک دیوانه کانی مه لای جزیری، نالی و سالم و کوردي و  
حاجی قادری کوئی. له چاپخانه که ی خویدا نو دیوانه ی  
به چاپ گه یاندووه له پال نم کاره نه ده بیسه شی چند  
کتیبتیکی خویشی نووسیوه وهک "گیونا مه": که ژیا نامه و  
شيعری شاعیرانی کورده و به پیتی پیستی یه که می ناو و  
نازناویان ریزکراون و له پاش کوچی دواپی، دکتور کوردستان  
موکریانی چند به رگتیک لی به چاپ گه یاندووه. هه روه ها  
کتیبتی "فیرونی زمانی کوردي وینه دار به تپسی لاتینی" و  
نزیکه ی (۵۰) کتیب و گزقاری نووسه رانی کوردي  
له چاپخانه که ی خویدا به چاپ گه یاندووه ناویانگیکی  
گه وره ی له ناو رووناکبیرانی کوردستان پیدا کردووه. له گه ل  
دامه زانندی یه کیتی نووسه رانی کورده له ۱۰/۲/۱۹۷۰دا  
بووه ته نه ندامتیک دیاری نم ریک خراوه نه ده بیسه ی کورده  
له سالی ۱۹۷۳شدا به نه ندامی یاریده ده ری کورې زانیاری  
کورد له به غدا هه لیرتدراوه. له تمه نی ۷۴ سالیدا له رژی  
۱۹۷۷/۷/۲۴دا له نه خویشخانه ی مووسل به نه خویشی دل  
کوچی دواپی کردووه له گزقستانی نیام محمه د له شاری  
هه ولتر به پزیتیک زوره وه به ناماده بوونی نووسه رو  
رووناکبیرانی شاره که به خاک سپیدرا.

که ریم شاره زا

گیوی موکریانی نووسه رو رؤژنامه نووس و چاپگه رو  
فهره نگی نووسی ناوداری کورده، نازناوی نه ده بی و  
رؤژنامه نووسی ماموستای خوالیخوشبو عه بدوره حمان کورې  
سهید عه بدولله تیف کورې شیخ نیسماعیل خه زاییه و له سالی  
۱۹۰۳دا له شاری مه هاباد له دایک بووه خویندنی سه ره تایی  
له و شاره دا فیتر بووه و ماو دیک له گه ل حوزنی موکریانی  
کاکیدا، له حه له ب به پیشه ی مؤهله لکنی و چاپگه ری ژیاون  
و له سالی ۱۹۲۵دا هاتوونه ته باشووری کوردستان و  
(چاپخانه ی زاری کرمانجی) یان داناوو له شاری رواندز  
نیسته جی بوون. کاتیک حوزنی له ۲۵/۵/۱۹۲۶دا یه که م  
ژماره ی گزقاری زاری کرمانجی ده رچواند، ماموستا گیوی لاو  
به رتیه به ری کارویاری گزقاره که بو، توانیان تاکو سالی  
۱۹۳۲ بیست و چوار ژماره ی تیرو ته سه لی پته و ده رچوین.  
له سالی ۱۹۳۵دا ماموستا گیو هاته هه ولترو  
چاپخانه که ی زاری کرمانجی هینایه نم شاره و مکینه یه کی  
نوی چاپیشی کړی و که وته سه ر کتیب چاپ کردن،  
به تاییه تی کتیبی کوردي. که له ۲۰/۹/۱۹۴۷دا حوزنی  
موکریانی کاکي کوچی دواپی کرد، چاپخانه که ی زاری  
کرمانجی بووه مولکی خوئی و له راپه رینه نیستمانیسه که ی  
کانوونی دووه می سالی ۱۹۴۸دا ناوی چاپخانه که ی نا  
(کوردستان) و تاکو نیستاکه هه ر به ناوی چاپخانه ی  
کوردستان له لایه ن روله کانیسه وه به رتیه ده چی.

### چالاکي فهره نگی نووسی و رؤژنامه گه ری:

ماموستا گیو له سالی ۱۹۵۰دا یه که مین فهره نگی  
(عهره بی - کوردي) به ناوی (راهر) له چاپخانه که ی خوئی،  
(چاپخانه ی کوردستان) به چاپ گه یاندو له ۱۵/۵/۱۹۵۴دا  
گزقاریکی به زمانی کوردي له شاری هه ولتر به ناوی (هه تاو)  
ده رچواند تاکو رژی داخستنی له ۳۰/۱۰/۱۹۶۰توانی  
۱۸۸ ژماره ی لی بلاو بکاته وه و خزمه تیکي زوری  
رؤژنامه نووسی و نه ده ب و میژووی کورده بکات.  
له سالی ۱۹۵۵دا چاپی یه که می فهره نگی (کوله  
زیرینه) ی به زمانانی (کوردي - فارسی - عهره بی -



## ھەلىقە لە گۆڧارى (ھەتاو) دا

دكتور ھىمدادى حوسىن  
گۆلىڧرى پەروەردە - زانگۆي سەلاھەددىن

### پىشەكى:

شارىكى كۆن و دىرىنى وەكو ھەلىقە بىگومان دەپى لە رۆشنىرىشدا خاوەن رابردوويەكى زىرىن بىت و بە قەلەمى نووسەرانى لاپەردەكانى نەدەب و رووناكبىرى كوردى رازاندبىتەو. رۆشنىرى پەنجاكانى ئەم شارە و ھەلىقى تازە كەردنەو ھى نەدەبى و كار كەردن بۆ رۆژنامەوانى لە نەركە سەردەكىيەكانى روون كەردنەو ھى ئەم باسەن.

سنورى لىكۆلىنەو كەمان، لە چوارچىو ھى شارى ھەلىقە و دەوروبەرى داىو لە رووى كات و زەمەنىشەو لە سەردەتاو تا كۆتايى پەنجاكان، تا داخستى گۆڧارى (ھەتاو) لە (۱۹۶۰) دا دەگىرتەو.

### كوردەيەك لە بارى سىياسى و رۆشنىرى و فىكىرى

بۆ ئەو ھى باشتەر لە بارى رۆشنىرى و نەدەبى و سىياسى شارى ھەلىقە تى بگەين، دەپى چاوتىكى خىرا بە بارودۆخى سەرجەم عىراقدا بخشىنىن، چونكە ھەمان ئەو بارودۆخەش كەم و زۆر لە لىسواى ھەلىقىردا رەنگى داو تەو. دوابەدواى راپەرىنى گەلانى عىراق لە (۱۹۴۸) دا بارودۆخى پاشايەتى لە عىراقدا نارامى و سەقامگىرىيەكى سىياسى ئەوتۆي بەخۆو نەبىنى، بەھۆى



گىرى موكرىانى





پاراستنی بهرژهوه ندىیه کانی نینگلیز له عێراقدا دارودهستهی حکومهته یهک له دواى یهکه کانی عێراق په شییوی و چهوساندنه وهیهکی زۆری نابووری و کۆمه لایه تییان سه پاندبوو، نه بوونی نازادی فیکری ببوو ههسله تی حکومهت له عێراقدا. له سه ره تایی په نجاکاندا به تاییه تی له سالی (1952) دا شان به شانیه همسو شماره کانی دیکه ی عێراق له ههولێریش خه لکی رژانه نیو جاده کان و پارته سیاسیه کان شیوعی و پارتهی، دهوری دیاریان له ناراسته کردنی خه لکی بۆ هۆشیاری نه ته وهی و بهرزکردنه وهی ناستی فیکری و رۆشنبیری خه لک له بهرامبهر سیاسه تی چهواشه کاری نینگلیز له عێراقدا هه بوو، به تاییه تی لهو ناره زایی و خۆپیتشاندا نه دا خه لکی داوای رووخاندنی رژی می پاشایه تی و چاککردنی باری گوزه ران و هه لێاردنی پاک و بێگه ردیان ده کرد.

له سالی (1953) دا له شاری ههولێر جووتیارانی دهستی دزهیی به هۆی زولم و زۆرداری هه ندی له ناغا کان و به هاندانی هه ندی کوره ناغای بیرکراوه و شیوعی راپه رین، خه لکی ههولێریش دواى نه وهی، که داموده زگا حکومیه کان که وتنه گرتن و بلاوه پیکردنی جووتیاران و لایه نگرپی ناغا کان یان کرد، خۆپیتشاندا نه گه وره یان سازکرد و تیایدا ژماره یهک له رووناکبیره کان لهو خۆپیتشاندا نه دا گیران، له وانه: (عه ونی یوسف و عه لی فه تاح دزهیی و زیوه خه تاب و که نعان خه تاب و جه لیل هوشیار و حوسین هه لاق و ره شید عه بدولقادر و شیخه شهل و زۆری تر<sup>(1)</sup>).

ژماره یهکی زۆر له گونده کانی دهستی دزهیی و پرای داوای چاککردنی باری ژبان و گوزه رانی خۆیان، سکالایان ده کرد، به لام نهو ناره زاییه یان سه ری نه گرت و (حکومه تی جه میل مه ده عی له (29) ی کانونی دووه می (1953) دا به هیتز رووبه روویان بۆه).<sup>(2)</sup>

بارودۆخی فیکری و سیاسیه نهو رۆژه ی ههولێر، بریتی بوو له مملاتی فیکری نیوان رۆشنبیره کانی شیوعی و پارتهی. زۆرینه ی رووناکبیره کان به هۆی سه رکه وتنی یه که ته سۆقیه ته وه به سه ر ئه لمانیای نازی له دووه مین جهنگی گیتیدا و بلاو بوونه وهی دروشمه کانی بیری

سۆسیالیستی، کهش و هه وایه کی وای دروست کردبوو، که لایه نگرانی باوه ری زۆر پته ویان به و حیزبه بیت، هه ر لهو بارودۆخه دا و له سه ره تایی په نجاکاندا عه ونی یوسف و عومه ر مسته فا (ده بابه) و جه لال تاله بانی و عه بدوللا نیسماعیل و وریا کانی ماراتی و له تیف به رزنجی و نه ژاد عه بدوللا عه زیز... هتد، به دزی و نه ییتییه وه خه ریکی کاری حیزبایه تی بۆ شانه کانی پارتهی دیموکراتی کوردستان بوون. له ولایشه وه چه ندىن رۆشنبیری وه کو عه زیز محمه د و مه لا شه ریف و جه مال حه یده ری و عاسم حه یده ری و عه لی فه تاح دزهیی و زیوه خه تاب و شیخه شهل (خاوه نی کتیبخانه ی ههولێر) و چه ندانی دی سه ر به به ره ی چه پ و شیوعی بوون.<sup>(3)</sup> لهو نیوانه شدا هه ندی رۆشنبیری کورد بێ لایه ن و دوور له حیزبایه تی به تنیا خه ریکی کاری نه ده بی بوون، له وانه: مارف خه زنه دار و جاهید و کانی و پیربال مه حموود..

نووسراوه:

(ههتاویش که یادگاری دهوری مه عالی نوستاد سه عید به گ قهزازی وهزیری داخلیه خۆمان و مامۆستا ئیسماعیل حهقی بهگی وێژه پهروه...)<sup>(۱)</sup>

ههز له سالی (۱۹۵۴) دا، حکومهت بۆ ئه و دی بتهوانی بهرامبهه به شالای راگه یاندنی حیزه نه یاره کان و ئۆپۆزیسیونه کان بوهستیتته وه، له پال چه ن دین بریاری دیکه دا، فه رمانی داخستنی ژماره یه کی زۆر رۆژنامه و گوڤاری ناوه وهی ولاتی ده رکرد، له وانه رۆژنامه ی (اخبار الیوم) و گوڤاره کانی (الوادی، الحساب، العمل) پاشان رۆژنامه کانی (اخبار المساء، النهضة، النضال) بۆ ماوه ی سالیکی...<sup>(۲)</sup>

هه ره له و ساله دا، له هه ولیتیر و شارۆچکه کانی ده ور به ریشیدا، خۆپیشاندان له دژی حکومه تی دوازه هه می (نوری سه عید) سازدراوه، بۆ نمونه، له شارۆچکه ی شه قلاوه له پێناو کردنه وه ی قوتابخانه ی ناوه ندی و چاککردنی باری گوزه رانی خه لکدا و دواتریش له (۱۹۵۵) دا دیسان به بۆنه ی سه ردان ی (نوری سه عید) ده وه بۆ ئه و شارۆچکه یه و له دژی په یمانی به غدا خۆپیشاندان سازکراوه.<sup>(۳)</sup>

به شداری عیراق له (په یمانه ی به غدا) دا، جارتیکی دی عیراقی ده روه ست به سیاسه تی ئینگلیز کرده وه، سالیکی دواتر له (۱۹۵۶) دا به هۆی هێرش ی سی لایه نه بۆ سه ره یزه نیشتمانییه کان به رتگه ی ناره زایی و خۆپیشاندان له عیراق به گشتی، له هه ولیتیریش رق و توورپیی خۆیان و هه لوتستی دژ به حکومه تیان ده رپری، حکومه ت ناچار بوو له کۆتاییدا هه لوتستی خۆی بگۆرێ و یارمه تی سه ربازی بۆ میسر بنیترێ، له پال ئه وه شدا کۆمه لێ بریاری گرنگ ده ربکا له داخستن و ره تکردنه وه ی مۆله تی هه موو رۆژنامه کان و داواکرا، که نابێ له حه وت رۆژنامه زیاتر له به غدا ده رپچی.<sup>(۴)</sup>

سالی (۱۹۵۸)، سالیکی گرنگه له میترۆوی هاوچه رخی عیراقدا، به رووخانی رژیمی پاشایه تی و سه رکه وتنی هێزو ئیراده ی گه ل له به رامبه ره ئیمپیریالیزمدا، گۆرانکارییه کی گه وره رویدا. له رووی رۆشنبیرییه وه

له رووی رۆشنبیرییه وه له سه ره تای په نجاکاندا هه ولیتیر یه کتیک بوو له سه نته ره کانی بزوتنه وه ی رۆشنبیری له کوردستاندا و بلا بونه وه ی رۆژنامه ی (هه ولیتیر - ارییل) له سالی (۱۹۵۰-۱۹۵۳) دا له لایه ن کۆمه له ی مامۆستایانی کوردستان لقی هه ولیتیره وه، گۆران و وه چه رخانیتکی تازه بوو له میترۆوی رۆژنامه وانایی و نه ده بیاتی کوردیدا. رۆلی دیارو به رچاوی نووسه رانی وه کوو: (عیزه دین فه یزی و زه کی نه حمه د هه ناری و ماره خه زنده ار و عه لی جوکل به ربه و گیوی موکریانی و محمه د عه لی کوردی و حوسین ره شوانی، له ناساندنی میترۆ و نه ده ب و زمان و که له پووری کورد به هه ردوو زمانی کوردی و عه ره بییه وه، دیار و به رچاوه).

له یه که مین ژماره ی ئه و رۆژنامه یه دا عیزه دین فه یزی نووسیویه تی:

ئهم هه ولیتیره قه دیه، که میله تیکی دلپاک و چاکی تیدایه، له میترۆ له خۆتندنه وه ی ناوخۆی و زوبانی خۆی مه حرومه. جا ئه ی هاوولاتییه کانی خۆم، مه علومه لاتان که زۆرترین شاره گه وره و بچوکه کانی عیراق، رۆژنامه ی خۆیان له ناوخۆیاندا بلا و نه کرتته وه و نه خۆتیرتته وه... ئه مه یه که مین رۆژه له هه ولیتیر رۆناکی رۆژنامه بلا و ده بیته وه و دلی مامۆستایان و تیگه یشتوان گه ش ده کاته وه.<sup>(۵)</sup>

له ناوه راستی مانگی مایسی (۱۹۵۴) دا گوڤاری (هه تاو) بلا بووه وه، له و کاته دا کابینه ی دووه می (ارشد العمري) له عیراق له سه ر کار بوو، ئه و گوڤاره به هه ولی (گیوی موکریانی) چاوی هه لیتنا، له و کاته دا که ته نیا چه ند ژماره یه کی رۆژنامه ی (ژین) له سلیمانییه وه ده گه یشته هه ولیتیر، ده نا رۆژنامه کانی دی هه مووی عه ره بی و هی عه ره به چه په کان و نه ته وه بییه کانی عه ره ب و عیراقیه کان بوون، وه کوو: الشعب والاحرار وام درمان... هتد.

مۆله تی گوڤاری (هه تاو) فه زله که ی هی (سه عید قه زاز)، وه زیری ناوه خۆ بوو، که ناوبراو کورد بووه و پاشان له مۆله تی گوڤاری (هیوا) ییش له سالی (۱۹۵۷) دا بۆ یانه ی سه رکه وتنی کوردان ده وری هه بوو.<sup>(۶)</sup>

له گوڤاری (هه تاو) دا به بۆنه ی گواسته نه وه ی مۆته سه رپی هه ولیتیر (ئیسماعیل حه قی شایس) ده و

چاپخانه یه وه چه نیدین دیوانی شیعی شاعیرانی کلاسیک و فرههنگ و بابه تی میژوویی و رۆژنامه و گۆقاری کوردی له نیودی یه که می سه دهی بیسته مدا چاپ کراون، دوابه دوای کۆچی دوایی (حوزنی) کاککی له سالی (۱۹۴۷)دا، نیتر به ته وای کاروباری چاپخانه که کهوته دهست گیری موکریانی، نه ویش هر له سهر ریبازی پیتشووی کاککی له خزمه تی وشه ی کوردیدا بوو، له پتگه باندن و رتگه نیشاندان و هاندانی چه نیدین شاعیر و نووسهری کورد له هه موو لایه کی کوردستانه وه درتغی نه کردوه. ته نانه ت له گه نجیشدا له سه نعه ت و دهست رهنگینی و زمانزانییه که ی چه نیدین که س به هره ی وهرگرتوه. محهمه دی قازی وهرگیتی به توانای کورد، که به رههمیتی زۆری ته رجه مه ی سهر زمانی فارسی کردوه، به شانازییه وه، ناماژه بو نه وه دهکات که له سهر دهستی گیوی موکریانی له مه هاباد فیری زمانی فرهه نسی بووه.<sup>(۱۲)</sup>

بلاوکردنه وه ی (گۆقاری هه تاو) یه کتیکه له هه وله رۆژنامه وانیه کانی گیوی موکریانی، یه که م ژماره ی له (۱۵/۵/۱۹۵۴)دا له هه ولتیر بلاوکراره ته وه. له وه سه رده مه دا تاچه گۆقاری کوردی بووه له کوردستاندا ده رچووه. به پتی شاره زایی من، لیتکۆلینه وه یه کی فراوانی نه کادیی له باره ی نه و گۆقاره وه نه نووسراوه، جگه له چه ند ناماژه یه کی په رت و بلاو و نه وه نه بن، که چه ند ژماره ی لئ ده رچووه و که ی و له لایه ن کتیه، زیاتر نییه. هه روه ها هه ر ده رۆژ جاریک ده رچووه، خاوه نی ئیمتیازو به رتیه به ری گیوی موکریانی بووه، به رپرسیاری پارێزه ر ئیبراهیم عه زیز دزه بی بووه، ژماره (۱)ی له رۆژی یه کی مایس ۱۹۵۴دا ده رچووه، نزیکه ی ۱۸۸ ژماره ی لئ بلاوکراره ته وه.<sup>(۱۳)</sup>

سهر نووسهری گۆقاره که محامی ئیبراهیم عه زیز ناغای دزه بی بووه و خاوه ن ئیمتیازو هه لسوورینه ر، گیوی موکریانی بووه. له ژماره (۴۰)ه وه سه رنووسهری بووه به (محهمه د شه هابه دین ده باغ) و له ژماره (۱۳۸)ه وه بووه به (جه لال قادر). له سهر به رگی گۆقاره که نووسراوه: (گۆقاریکی ویتیه یی (نه ده بی) هه فته بیی کوردیه جارئ هه ر له ۱۰ رۆژاندا چه لیککی په خش ده کرت).  
نه م گۆقاره به هۆی گیروگرفتی چاپ و توانای ماددییه وه

چه نیدین ده ستکه وتی گه وره له بواری چاپه مه نی و رۆژنامه وانیدا وه ده ست هات، که به ره مه می نازادیی بیرو بوچوون و سیاسه تی نه و سه رده مه بوون. گۆقاره کانی (شه فه ق) و رۆژنامه کانی (برایه تی) و (خه بات)، پاشتر ناوه ندی رووناکبیری کوردستانیان بووژانده وه، به لام نه و سه ره سه تی و نازادییه له دوای سالی (۱۹۶۰)ه وه، به هۆی ناکۆکی کوردو حکومه ته وه، به وه ی، که حکومه ت له هه لوتیه تی خۆی په شیمان بووه وه و بارودۆخ به هۆی شوێرشێ ئه یلووله وه که وه ته وه گرژی و رۆژنامه و گۆقاره کانی له کار که وتن، گۆقاری (هه تاو) یس دوای سه وت سال ته مه ن و (۱۸۸) ژماره داخرا و (گیوی موکریانی) ش به تاوانی کوردایه تی بو خوارووی عیراق دوورخرایه وه.

#### ناساندنی گۆقاری (هه تاو):

دوابه دوای نه و بارودۆخه سیاسی و رۆشنبیرییه ی له سالانی په نجاکان، که له ناوه ندی رۆشنبیری کوردیدا به ته نیا رۆژنامه ی (ژین)<sup>(۱۴)</sup>، له شاری سلیمانی بلاوده بووه وه و ژماره یه کی زۆر له نووسه رو رووناکبیره کانی هه موو شاره کانی باشووری کوردستانی به شدارییان تیدا ده کرد.

له شاری هه ولتیر به هه ول و هیممه تی جوامیترانه ی (گیوی موکریانی) خاوه نی (چاپخانه ی کوردستان) توانرا جاریک تر گۆقار و رۆژنامه وانیه کوردیه ی له وه شاره دیرینه دا به هه رمین بکرتیه وه. به تایبه تی تازه (رۆژنامه ی اربیل - هه ولتیر)<sup>(۱۵)</sup> داخرا بوو.

له پیتشدا به پتیه سه تی ده زانین له ناست خزمه تی نه ده بی و رۆژنامه وانیه ی گیوی موکریانیدا هه لوتیه ته یه ک بکه ین. نه م رووناکبیره به به نه چه کوردیکه ی رۆژه لاتی کوردستانه و له گه ل (حوزنی موکریانی) کاککی له نیوه ی یه که می سه ده ی بیسته مدا چاپخانه یان هیتایه کوردستان و سه رتا له حه له ب و پاشان له رواندز و دواچار له هه ولتیر گیرسانه وه. بوونی نه م یه که م چاپخانه یه له میژووی چاپ و چاپه مه نی کوردیه ی له م شاره دا، هه رچه نده ساده و ساکاریش بوویت بو چاپی کستتیب و بلاوویونه وه ی بزاقی رۆژنامه وانیه ی کاربگه ریه کی زۆری بووه. له رتگای نه و

دەستى يارمە تىم بۆ درىژ ناكىت و كەمتر وتارىشم بۆ دەنئىرى، تەنھا لە ۋەى دەزانم، كە لەم خاكەدا ھەستى نىشتىمانى سست و بىچ برەو، پەيام چەورە و من و ھەتاوئىش يەك لەيەكتر رووت و ھەژارتىن).<sup>(۱۶)</sup>

### بابەتە رۆشنىرى و ئەدەبىيەگان:

بابەتە رۆشنىرى و ئەدەبىيەگانى گۆقارەكە ھەمە چەشنە و فرە لايەنن. ئىشمە ھەولەدەدەين لە ناست چەند بابەتتەكدا ھەلۆستەيەك بىكەين:

### شىئەرى كوردى:

لە سەرەتاي سەددى بىستەمدا و بە تەواوى لە دوای برانەوئى يەكەمەين جەنگى جىھانى، شىئەرى كوردى تازەبوونەوئىەكى بە خۆو بىنى و ئەو تازەبوونەوئىە ھەردوو لايەنى رووخسارو ناوەرۆكى گرتەوئە. لە رووى رووخسارەو، گۆران بەسەر كىشى شىئەرى كوردىدا ھات و زياتر كىشى بىرگەيى يان كىشى گۆرانى فۆلكلورى كوردى سەرنجى شاعىرانى راکىشا، لەرووى زمانىشەو، وشە و زاراوئى كوردى پەتى جىگەى وشە وزاراوئى شىئەرى رۆژھەلاتى ئىسلامى گەلانى دراوسى لە ھەرەب و فارس و توركى گرتەوئە، لەرووى قافىيەو، زياتر جووت قافىيە و قافىيە رەنگاۋرەنگ بىلابوئەو، قالبە كۆنەگانى شىئەرى كلاسىكى ۋەكوو غەزەل و قەسىدە و چوارىن.. كەم بوونەوئە و شىئەرى ستونى و پاشان شىئەرى نازاد پەرى سەند.

لەرووى ناوەرۆكەو، قۆناغىكى رووناكسىرى و لاكرەنەوئە بەلای كىشە سىياسى و نەتەوئىەگاندا ھاتە گۆزى و چوارچىو كۆنەكەى پىشوو لە غەزەل و دلدارى و ھەسە جىگەيان لەق بوو، كىشە كۆمەلايەتسىيەگان زەمىنەبەكى بەرراوانيان لە جەستەى شىئەرى داپۆشى. رۆلى شاعىرانى ۋەكوو: (زىوەر و پىرەمىتەرد، ھەبەلرەھمان بەگى بابان و شىئەخ نوورى شىئەخ سالىح و گۆزان)، لەو تازەكرەنەوئىەدا شايانى نامازە پىكرەنن. ئەو رەوتە نوئىيە شىئەرى درىژەى كىشا، تا لەگەل كۆتايى ھاتنى دووھەين جەنگى گىتتەدا بە تەواوى ناسەوارى شىئەرى كلاسىكى ون بوو و رۆژگارە پر لە رووداو و ھەلبەز و دابەزەكەى ئەو

نەتەوانىوئە بە شىئەبەكى رىك و پىك و لە كاتى ديارى كراوى خۆيدا دەرىچىت، ھەندى جار بە (۱۰) رۆژان و ھەندى جار بە (۱۵) رۆژان ژمارەبەكى لى دەرچوو. مەسەلەبەكى دى، كە سەرنج رادەكىشى ئەوئىە، نووسەرانى كورد، لە شارەگانى سلىئەمانى و بەغدا و لەدەرەوئى كوردستانىدا بەرھەمى خۆيان بۆ رەوانە كوردوئە و بەشدارى نووسىيان كوردوئە.

جەبار جەبارى لە مېژوو رۆژنامەگەرى كوردىدا، ۋەھا گۆقارى (ھەتاو) ھەلەدەسەنگىتى:

(ئەم گۆقارە دەستىكى بالاي ھەيە لە پىگەيانەن و ھاندانى رۆشنىرى تازە ھەلەكەوتوئەگانى گەلى كوردمان، ھەمىشە بە ئىسلىئەكى دل بىزىنەر پالى بە لاوئەكانەوئە ئەنا بۆ ھۆنىنەوئى ھەلبەست و بە زۆرى بەرھەمەكانىشان بىلابو ئەكرابەوئە).<sup>(۱۷)</sup>

ھەروئەھا لە ميانەى گىتوگۆبەكدا لە بارەى بارى رۆشنىرى و ئەدەبى پىچاكانى شارى ھەولترو كۆبەوئە، (دلزار) لە بابەت گۆقارى (ھەتاو) ۋە گوتوئىە:

(ئەم گۆقارە ئەگەر چى لەرووى ھونەرى و دارىشەنەوئە بەھىز نەبوو، بەلام خزمەتتىكى باشى زمان و ئەدەبى كوردى كرد، گەلى شاعىرو نووسەرى كوردى پى گەيانەن)<sup>(۱۸)</sup>

بە شىئەبەكى گىشى لە بارەى ناستى ئەدەبى و ھونەرى گۆقارەكەوئە دەتوانىن بەسەر دوو قۆناغدا دابەشى بىكەين:

**يەكەم:** بەر لە شۆرشى چوارەدى تەموز.

**دوومەيان:** قۆناغى دوای شۆرش.

لە قۆناغى يەكەمدا، ناستى گۆقارەكە لاوازى لە رووى بابەت و رووخسارەوئە پىئە ديارە، ھەروئەھا بەشدارى رۆشنىرى نووسەرانى ھەولترو كەمتر تىدا بەدى دەكرى، بە پىچەوانەى قۆناغى دوای شۆرشەوئە، نووسەرانى كورد لە ھەموو لايەكەوئە بەرھەمەيان بۆ رەوانە كوردوئە، بەلام دىسانەوئە دەبى ئەوئە بلىئىن، چونكە لەلايەن (گىوى موكرىيانى) و بەپارەو پوولى خۆى و بە ئىمكانىياتى كەمەوئە دەردەچوو لە ناستى پىئەستەدا نەبوو، لە ۋەلامى رەخنەبەكدا كە بۆچى نووسەران زياتر بۆ گۆقارى (پەيام) دەنوسن، (گىوى موكرىيانى) دەلتى: (ھۆى ئەوئى كە



گۆڤاری (ههتاو) یش له م چهشنه وتارانیهی بلاوکردۆتهوه و دهتوانی به ئاسانی دهستنیسانی هه ریه کیتک لهو چهشنانه بکرت.

له ناو وتارهکاندا ئهوهی زیاتر سه رنجی راکیشام گرنگیدان به وتاری هونهری بوو، به تایبهتی (عومه ر دزهیی) له بابتهی مۆسیقاوه به زنجیره وتاریک، که کۆی کردوونهتهوه وهرگیتراون، چیتزی هونهری و زانیاری ئه و نووسهرو وهرگیتره مان پیتشان ددها، له سه رتهای ئه م وتاره دا هاتوو:

(هونهری جوان ئه وهیه که به هۆی ئه وهوه ئاده میزادی پیتگه یشتوو دهتوانی تام له جوانی بکات و زاناکانی پیتشینان ئه و هونهریان کردوو به دوو بهشی گه وره:

۱- هۆنه رانی جوانی پایه دار

۲- هۆنه رانی جوانی جوولا وهیی

هونهری جوانی پایه دار وهکوو وینه گه ریتی، به ردتاشی و دروست کردنه و هی جوولا وهیی وهکوو مۆزیک، هه لپه رکێ، هۆنراوه<sup>(۲۶)</sup>

وتارنووسه دیارهکانی گۆڤاره که بریتین له: گیوی موکریانی، تاهیر به هجهت مه ریوانی و عومه ر دزهیی و مارف خه زنه دار و ع. قه رگهیی و تاهیر ئه حمه د هه ویزی. هتد.

تاهیر ئه حمه د هه ویزی

به شتیهیهکی گشتی شتیه زاری نووسینی هه موویان له رووی زمانه وه له وه دا یه ک ده گرتیه وه، که هه ولیاندا وه وشه ی کوردیی ره سه ن به کاریتین و له رووی رتینووسه وه که مته ر پتیه وی رتینووسی عه ره بی بکه ن، به تایبه تی له به کاریتانی پسته بزوتین و به کوردیکردنی پسته عه ره بییهکاندا.

پ-رتینووس و زمانی کوردی:

به هۆی ئه وهی، که (گیوی موکریانی) خاوه نی گۆڤاره که هه ر له سه ره تاوه خه ریکی کاری فه ره نگووسی و گه ران به دوای وشه ی کوردی په تیبی و زانینی زمانهکانی عه ره بی و فارسی و ئینگلیزی و فه رده نسیدا بووه<sup>(۲۷)</sup>، ئه مه

بین گوناهن به لام کوردن رۆله ی گه لیکه نه به ردن سه ریان شۆرناکه ن بۆ دوژمن شانازی ئه که ن به گوشتن<sup>(۲۳)</sup>

له رووی ناوه رۆکه وه، چه ندین بابته ی وه کوو سه روشتی کوردستان و دوور که و تنه وه له هه ندی دیاره دی دزیوی کۆمه لایه تی وه کوو پۆکه ر و قومار به رچاو ده که ون.

(حه بیب عه لی میرانی) له وه سفی به هاری کوردستاندا، که له و ساله دا لافاو بووه، وه کوو شیوه ن ده لتی:

له رزین و ته رزه ی لافاوی به هار میرانی داینا له بۆ یادگار برایان فه سلای به هاره ئه مرۆ سه رزه مین گشتی گۆلزاره ئه مرۆ هه رچه نده فه سلای به هاره ئه مرۆ هه ناسه م به فری کۆساره ئه مرۆ عاده ته له رۆژ سه یران و شادی هه رکه س دلداری خۆی دپته یادی له ناوی چاوم لافاو هاته جوژ رایالی هیزی لکر و فام و هۆش ناوی ئه م ساله م به م ته رزه سالی دوو لافاو چه ند بوومه له رزه<sup>(۲۴)</sup>

(جاهید)، که زیاتر به راگوزاری به شتیهیهکی سه رپیتی چه ندین شیعه ری نووسیوه له وه سفی هاوینه هه واری (پیرام) دا هه ستی خۆی ده رده بری:

مه سیف سیه مین ئه مه باسته دلی شاعیران هه ر سه باسته چریکه ی بولبول له باخ و گۆلزار دیسان وا منی هتتاوه گوشتار مه زه ری به رگی شینی سه رزه ویت گرد و ناقاری بلند و نه ویت مه وچ و شه پۆلی بوخار و ته مت هه زاران خه قه ت لاده با غه مت<sup>(۲۵)</sup>

ئه گه ر به وردی له رووی رووخساره وه له شیعه رکانی ئه و سه رده مه و ئه و قوئاغه به روانین، ده توانین بلتین، کاریگه ری قوئاغی شیعه ری نوئی کوردی پاش جه نگی جیهانی ئاشکرا دیاره، جووت قافییه و به کاریتانی وشه ی کوردی په تی و بابتهکانی چه وسانه وه و خه باتی سیاسی، له شتیه ی رتیازی ریالیزمدا خۆی ده نویتن.

ب- وتاری هه مه چهشنه:

دیاره هه موو گۆڤاریک، که بلاوده بیته وه، کۆمه لی وتاری هه مه چهشنه ی له رووی ناوه رۆکه وه تیه دایه، له وتاری میتوویی، زمانه وانی، ئه ده بی و زانستی و. هتد.

و شه کوه نووسراوه، یان نووسینی پیتی (و) له هندی وشه دا به یهک واو و له هندی به دوو واو نووسراوه. ههولتیکی دیکه ی گۆقاره که نهوه بووه، زمانی کوردی له وشه و زاراوه ی بیگانه پاک بکاتهوه و له جیاتی نهوان وشه و زاراوه ی کوردی بلاویکاتهوه، له هندی ژماره پیدا لیستیکی کردوه بو دانان و پیشنیازکردنی وشه ی کوردی، ههروه کوو:

باکوور	سۆزان	عهره بی
رهوش	خشل	زینت (زینه)
قیان	خۆشه ویستی	محبت (مجه)
لالاش	که عبه	که عبه
هه دام	روو	وجه

**گۆقاری (هه تاو) و چمکی له هونه ره کانی رژنامه وانی:**

به ره له هه موو شتیکی ده بی به چاوی رژگاری په نجاکان له گۆقاره که پروانین، ده بی نهو راستیه بزانی، له بهر نه بوونی رژنامه له شاری ههولیر، له پرووی باهت و هونه ره کانی رژنامه وانیه وه، گۆقاری (هه تاو) تیکه لاهه له هه دووکیان، چه ندین هه والی رژو و ناگاداری و رپورتاژ و گوشه ی تایهت به کیشه سیاسی و زانستی و کۆمه لایه تییه کانی نهو دمه نووسراون.

**1- هونه ری هه وال:**

هونه ری هه وال له گۆقاری (هه تاو) دا، جیگه یه کی تایه تی هه یه، له بهر نه بوونی رژنامه لهو کاته دا گۆقاره که که لینیکی گه وره ی پر کردۆته وه. نه م هونه رد به برپردی پشتی رژنامه نووسی دادنه ریت، به تایه تی بو رژنامه وانی رژانه ی هه وال، رهنکه له گۆقاردا که متر بایه خی هه بی، چونکه له پرووی کاته وه گه رماوگه رم نییه. و تپرای جیاوازی نایدیۆلۆژیایو بیرو بوچوونی جیاواز و جوۆری لیکۆلینه وه یان بو پیناسه و نه رکی هه وال، به لام هندی فاکت هه ن، که ناتوانی چاوپۆشیان لی بکرت، ههروه کوو وه لامی پرسه کانی (بو، که ی، له کوئی، چۆن، کتی)، هه روه ها تازهی و راستگویی و وروژان و



تاهیر نه محمد ههولیری

وایکردوه له گۆقاره که شدا گرنگیه کی تایهت به رینووس و زمانی کوردی بدات، چ به نووسینی خۆی و وه لامی هندی که س<sup>(28)</sup> و بلاو کردنه وه ی بیرورای نووسه رانی دی لهو بواره دا گۆقاره که دهوله مه ند بکات. بو یه که خستنی دیالیکته کانی زمانی کوردی له پیناو زمانیکی (ستانداردی) نووسین هه ولیداره و نووسیویه تی:

(پتویسته نووسیمان به چه شتیکی بی، که کوردیکی دیاره کر بتوانی نووسراوی برایه کی لوری خۆی بخوینسته وه و کوردیکی هه ورامی له نووسراوی کوردیکی شوان و زلی و سورچی بگات. نهوش به تیکه لاکوردنی وشه ی هه موو شار و خیلات و هۆز و تیره کانی کوردستان نه بی پیک نایه، نه ک هه ر وشه کانیان تیکه لاکرتن و به س، به لکو ده ستووری سه رف و نه حوشیان کۆ بکرتیه وه بهو هۆیه وه زمانه کانیان و پۆرو فراوان و دهوله مه ند ده بی و ساردی و ناهومیدی و بیگانه یه تیش له نیوانیدا نامینی<sup>(29)</sup>. له باره ی رینووسه وه، گۆقاری (هه تاو) پتیره ی نه لف و بیی عهره بی کردوه، به لام هه ولیداره هه ر هیه چ نه بی، وه کوو هه نگاوی یه که م نه لف و بیی لاتینی بو کوردی به راست بزانی و خوینه ره کانی پی ناشنا بکات. له رینووسی عهره بی شدا، وه کوو ده رده که ویت پلانیکی دیاری کراوی نه بووه، به گو تیره ی نووسینی نووسه ره کان خویان جوژیان نووسی بی، گۆقاره که یه هه ر بهو شیویه ی بلاو کردۆته وه. بو نمونه، له چه ندین وتاردا که نووسه رانی سلیمانی ره وانیه یان کردوه، پیته قالبی (نه) له پیش فرماندا به کار هاتوه و نه وانیه ی هه ولیریش (ده) یان به کاره ی تاوه. یان له کاتی چاپکردنی پرپۆزیشنی (له... (دا)، (دا) یه کی دواوه هندی جار به وشه که لکاوه و نووساوه، به پیچه وانیه وه له هندی وتاردا به جیا له

**ب- هۆنەری ناگاداری:**

ناگاداری و بانگه‌واز، له هۆیه‌کانی بانگه‌شه و پرۆپاگه‌نده‌ن، که له‌رووی ناوه‌رۆکه‌وه ده‌کرێ تاییه‌تی و گشتی بن. دیاره (تاییه‌تی) ئه‌وانه‌ن، که رووبه‌رووی که‌سیکی دیاریکراو ده‌کرینه‌وه‌و (گشتی) یش بۆ هه‌موو جهاوه‌ره، بۆ ناگادارکرنه‌وه یان به‌جێ گه‌یاندن و پێڕه‌وی کردن. له ناگادارییدا (سه‌ره‌تا) هه‌ولده‌دریت باه‌ته‌که روون بکرتته‌وه پاشان (داواکاری) ده‌خرتته‌ روو. بۆ نمونه‌ بره‌وانه ئه‌م ناگادارییه:

**بۆ زانیین**

له‌بابه‌ت موناقه‌سه‌ی نه‌یتی بلاو ئه‌که‌ینه‌وه به هه‌بوونی موناقه‌سه‌ی نه‌یتی بۆ ته‌عه‌هودی ۷۵۷۰ مه‌تر موکه‌عه‌ب نیشی خوێ و ۱۹۰۰ مه‌تر قه‌لبی ته‌نیشته‌ و ناوه‌ندو ۸۱۵۵ مه‌تر مورده‌به‌ع ته‌بلیستی شه‌قام و ۱۸۴۵ مه‌تر مورده‌به‌ع ته‌بلیستی مه‌فره‌قه‌کانی شه‌قام و گوێره‌پان و ۳۵ مه‌تر دروست کردنی پردي لوله‌یی له‌ کۆنکریت بۆ ته‌بلیستی مه‌دخه‌لی ریگای شه‌قلاره - ئه‌رییل له‌ ساحه‌ی به‌رامبه‌ر نه‌خۆشخانه‌ی نه‌خۆشیی سینگ تا بیده‌یه‌تی شه‌قامی هیلالی به‌ پانایی ۶۰ مه‌تر نیستماردی شرووتی موناقه‌سه‌ له‌ شوعه‌ی هه‌نده‌سه‌ی به‌له‌دییه‌ پاش دانی ۳ دینار نه‌قده‌ن بۆ فه‌تخ‌ی هه‌ر مه‌جموعه‌یه‌ک ده‌سه‌ ئه‌که‌وی، عه‌تانات پێشکه‌ش ئه‌کرێ له‌ لایه‌ن موشته‌ریکه‌کانی له‌ناو زه‌رفیتیکی پیچراوه‌ بۆ مه‌جلیسی به‌له‌دییه‌ تا سه‌عات ۱۱ زه‌والی رۆژی دووشه‌م به‌رامبه‌ر ۱/۴/۹۵۸... (۳۱)

ئه‌وه‌ی سه‌رنج راده‌کێشێ، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌ی، که (گیروی موکریانی) خه‌ریکی کاری فه‌ره‌ه‌نگ‌نووسی و زمانی کوردی بووه، ناگاداری و بانگه‌وازه‌کان به‌ شیوه‌یه‌کی گشتی به‌ زمانی عه‌ره‌بین و به‌ناو‌نیشانی (اعلان) بلاو کراوه‌ته‌وه‌و هه‌ر وه‌کوو چۆن له‌ فه‌رمانگه‌کانه‌وه‌ هاتوون. وێده‌جێ ئه‌و رۆژانه له‌ کاروباری ره‌سمیدا زمانێ عه‌ره‌بی پیڕه‌وی کرابێت نه‌وه‌کوو له‌به‌ر ئه‌وه‌ی، که به‌زۆر سه‌پێندرا بیت، به‌لکه‌ ژماره‌ی فه‌رمانبه‌ری کوردیزان، که بتوانێ به‌ زمانێ کوردی بنووسی که‌م بووه، ده‌نا هه‌ندی فه‌رمانگه‌ به‌ تاییه‌تی (مه‌حه‌که‌مه‌ی سو‌لحی هه‌ولیتەر) هه‌مووی به‌ کوردی نووسیوه. له‌رووی هۆنەری رۆژنامه‌وانییه‌وه، (ناگاداری)

سه‌رنج‌راکێشان و پشتگیری و به‌سوودی ... هتد. (۳۰) له‌ سیستمی نوێی راگه‌یاندن و جیه‌هانگه‌ریدا، (هه‌وال) چه‌کیکی کاربگه‌ره له‌ خه‌باتی نه‌ته‌وه‌یی و نیشتمانی و ناساندنی ناسنامه‌ی فه‌ره‌ه‌نگی ئه‌و میلله‌ته‌دا، که ده‌توانی به‌پتی به‌رنامه‌یه‌کی تاییه‌تی بۆ مه‌به‌ستی دیاریکراو داپێژێ. هه‌وال له‌رووی ناوه‌رۆکه‌وه، هه‌موو بواره‌کانی ژبان و چالاکی مرۆقی گرتوته‌وه، له‌ سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی و ئابووری و مێژووییدا... هتد. له‌ هه‌والیکدا، گۆقاری (هه‌تاو) سووتانی قه‌یسه‌ری هه‌ولیتەر و راده‌گه‌ییته‌:

(شه‌وی پینج شه‌مه‌ی ۱۳ مانگ ناگرتکی سه‌خت قه‌یسه‌ریه‌کی له‌ هه‌ولیتیری داگرت، (۱۴) دوکانی سووتاند و زیانیکی ئیجگار زۆری به‌ خاوه‌نده‌کانی گه‌یاند. ئه‌گه‌ر گیان‌بازیتی پۆلیس و عه‌سکه‌ران فریا نه‌که‌وتبایه له‌وانه بوو ته‌واوی بازار و قه‌یسه‌ری بسووتینی. هه‌موو شاره‌کانی عراقی لکی ناگر کوژاندنه‌وه (أطفائیه) یان هه‌یه‌ ته‌نها هه‌ولیتەر له‌و باه‌ته‌وه به‌شپراوه. ئومید و تکا وایه، که ده‌وله‌ت ئه‌و که‌م و کورتییه‌مان به‌ دامه‌زراندنی دائیره‌ی اطفائیه‌ بۆ پرېکاته‌وه) (۳۱)

له‌ ناوه‌رۆکی ئه‌م هه‌واله‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌دا ده‌رده‌که‌وی، که مه‌سه‌له‌ی سووتانه‌که، که ترسی زۆری هه‌بووه و له‌رووی ماددییه‌وه زیانیکی زۆری به‌ خه‌لک گه‌یاندووه، به‌لام به‌ پێوانه‌ی چه‌که‌کانی هۆنەری رۆژنامه‌نووسی هه‌وال که‌م و کورتی زۆری تیده‌یه‌ به‌وه‌ی، که وه‌لامی پرسه‌کانی (بۆ، چۆن، کێ؟) ی نه‌داوه‌ته‌وه، بۆ سووتاووه و چۆن سووتاووه کێ سووتاندوویه‌تی، به‌لام ئه‌وه‌ی سه‌رنج راده‌کێشێ له‌ کۆتایی هه‌واله‌که‌دا هۆکاری زوو پیڕاگه‌یشته‌ن و که‌م و کورتی سیاسه‌تی سه‌رده‌م ده‌رده‌بێ له‌ خه‌مه‌تی هاوولاتیان و دا‌بین‌کردنی نامرزی پتیسوت بۆ پاراستنی گیانی هاوولاتیان و سه‌روه‌ت و سامانیان.

هه‌روه‌ها چه‌ندین هه‌والی هۆنەری وه‌کسوو نواندنی هه‌ردوو شانۆگه‌ری (سه‌ری گۆلۆه‌که) و (ژیانی قوتابی) له‌سه‌ر شانۆی قوتابخانه‌ی دواناوه‌ندی کوربان له‌ هه‌ولیتەر (۳۲) و هه‌لبێژاردنی (کۆمه‌له‌ی ناوازی کوردی له‌ به‌غدا) (۳۳). و چه‌ندین هه‌والی سیاسی وه‌کوو (یادی راپه‌رینه‌که‌ی ۲۷ کانۆن (۳۴) و (بیزاری) (۳۵) بلاو‌کراوه‌ته‌وه.



کاری دەستەئە نووسەرانی رۆژنامه نییە (۳۷)

**ت- گۆشە تاییەت:**

زۆریە رۆژنامه و گۆقارەکان لە هەموو جیھاندا، بە شتێوەیەکی گشتی گۆشە تاییەتیان جێ کردۆتەووە. ئەو گۆشە هەندیکیان تاییەتن بە قەڵەمی نووسەرێکەووە و بەردەوام ئەو دەینووسێ و هەندیکیشیان هەر جارە بە هەمان ناوێشان جێگیر، یەکیەک دەینووسێ. نەبوونی پەسپۆری لە رۆژنامه‌نەوانی کوردیدا هەتا ئەم دواییە وایکردووە، کە رۆژنامه‌نەوانی کوردیی هەمەلایەنە و گشتگیری بیت. لە گۆقاری (هەتاو) دا چەندین گۆشە تاییەت بۆ زمان و زانست و کۆمەلایەتی و (ئافەرەتان) و (لاوان) بەرچاو دەکەون، بە تاییەتی هەردوو گۆشە تاییەت بۆ ئافەرەتان و لاوان هەنگاوێکی تازەییە و پێشتر لە رۆژنامه‌نەوانی کوردیدا بەرچاو ناکەون، ئەمەش وایکردووە، کە بۆشاییەکی زۆری ئەو رۆژگارە ناوەندی رۆشنییری کوردی پرێکاتەووە و هەموو چین و توێژەکانی کۆمەلێش لە خۆی گەردبکاتەووە. بێ گومان، گۆشە تاییەت لە رۆژنامه‌نۆوسیدا خاسیەت و بنەمای خۆی هەیە، لەوێ، کە بابەتی گەرمام گەرم و هەستیاری بخاتە روو، بە شتێوانێکی سەرئێش راکێشی رۆژنامه‌نەوانییانە، کە گۆتوگۆ هەلبگرێ و بە کورتی و بە وردی و بە شتێوەیەکی رەخنەئامێز رووناکێ بخاتە سەر بابەتەکە. لە گۆقاری (هەتاو) دا چەندین گۆشە بەم ناوانە دەبینرێن: (ئامۆژگاری)، (مەتەل)، (باخچەیی بوێژان)، (بەشی پزیشکی)، کە هەندیکیان بۆ ماوەی درێژ هەندیکیشیان بۆ ماوەیەکی بەردەوام بوون. لەکەم و کورتییەکانی ئەم گۆشە تاییەتیانەدا ئەوێ، نووسەر هەروەکوو و تاریکی ئاسایی رۆژنامه‌نەوانی درێژ نووسیویەتی بێ ئەوێ رەچاوی بنەماکانی ئەو هونەرە بکات.

**پەرەوێزەکان:**

- ۱- بەکر شاکر عەبدوللا، عەلی فەتاح دزدیی شاعیر و نووسەر، ۳۴ل.
- ۲- اسماعیل شکر رسول، اربیل دراستە تاریخیە فی دورها الفکری والسیاسی، ص ۲۷۱.
- ۳- چاویتیکەوتنی ئەژاد عەبدوللا عەزیز لە هۆلیسر رۆژی ۲۰۰۰/۸/۷.

۴- مەحمود زامدار، رۆژنامەئە هۆلیسر حیکایەتی سەرھەڵدان و کۆتایی، ل ۱۲.

۵- بۆ زانیاری لە بارەئە گۆقاری (هیسوا) وە بڕوانە: هیسمدادی حوسین، رۆلی گۆقاری هیسوا لە پێشخستنی هونەرەکانی ئەدەبی کوردیدا، هۆلیسر، ۱۹۹۸.

۶- گ هەتاو، ۷۲، س ۲۰، ۱۹۵۶، ل ۳.

۷- بڕوانە، عبدالرزاق الحسینی، تاریخ الوزارات العراقیة، ط ۱، ج ۹، ص ۱۲۱.

۸- بڕوانە، ب. سیروان، چەند چالاکییەکی جەماوەری... رۆژنامەئە رێگای کوردستان، ۷۶-۷۷.

۹- بڕوانە، عبدالرزاق الحسینی، تاریخ الوزارات العراقیة، ط ۱، ج ۹، ص ۱۵۱.

۱۰- رۆژنامەئە (ژین) پیرەمێردی شاعیر دایە زاناندو تا وەفاتی لە (۱۹)ی حوزەیرانی (۱۹۵۰) دا هەر خۆی سەرپەرشتی دەکرد. دوا ئێوە چەند جارێک سەرپەرشتی کەرانێ گۆرپان. (جەمیل سانیب و گۆزان و نووری ئەمین بەگ و ئەحمەد زرنگ هەر یەکەیان ماوەیەکی سەرپەرشتیان کردووە). باریستی (ژین) زۆر جار گۆرا، بەلام بەشتیکی زۆری ژمارەکانی (۳۴ x ۳۰سم)، بڕوانە: د. کەمال مەزھەر، تێگەشتنی راستی... ۲۲۲ل.

۱۱- رۆژنامەئەئە زانستی وێژەیی هەفتەئەیی بوو لە شاری هۆلیسر لە لایەن کۆمەلەئە مامۆستایانی هۆلیسر دەردەچوو، ژمارە (یەکی) لە ۱۶ی کانوونی یەکیەمی سالی ۱۹۵۰ دا دەرچوو، هەتا سالی ۱۹۵۳ بەردەوام بوو، مۆدیری مۆسۆل جەمیل رەشید بوو، دەستەئە نووسەرەکان لە حسین رشوانی و عزالدین فیجی و ئەستێر سەعید پێک هاتبوو و مۆدیری ئیدارە جەمال جەمیل بوو، بڕوانە: جەمال خەزەندەر، رابەری رۆژنامەگەری کوردی، ۵۹ل.

۱۲- بڕوانە مەحمەدی مەلا کەرم، گیسوی مۆکریانی ریتی بۆ مەحمەدی قازی خۆش کرد بێ بەو وەرگێرە بەناویانگە، کە بوو. گ. رەنگین، ژ ۱۹۹۶، ۸۸، ۲۲-۲۵.

۱۳- جەمال خەزەندەر، رابەری رۆژنامەگەری کوردی، ل ۶۲. هەروەها بڕوانە: مەغدید حاجی، کاروانە سەخت و پیرۆزەئەکی چاپخانەئە کوردستان، گ. کاروان، ژ ۳۲، ۱۹۸۵، ل ۱۵.

۱۴- عەبدوڵجەبار مەحمەد جەباری، مێژووی رۆژنامەگەری کوردی، ل ۱-۴.

۱۵- گ. پامان، ژ ۴۰، س ۵، ل ۱۵۳.

۱۶- گ. هەتاو، ژ ۳۷، ل ۱۸.

۱۷- گ. پامان، ژ ۴۰، س ۵، ل ۱۵۰.

۱۸- هەمان سەرچاوە، ل ۱۵۰.

۱۹- گ. هەتاو، ژ ۱۲۹، س ۴، نیسانی ۱۹۵۸، ل ۱۰.

- ۲۰ - گ. ههتاو، ۷۸، ۳، تشرینی دووهم ۱۹۵۶، ل ۹.
- ۲۱ - گ. ههتاو، ۱۳۷، ۵، تهمموزی ۱۹۵۸، ل ۱۳.
- ۲۲ - گ. ههتاو، ۱۶۶، ۶، تشرینی دووهمی ۱۹۵۹، ل ۱۳.
- ۲۳ - گ. ههتاو، ۱۸، ۷، حوزدیرانی ۱۹۶۰، ل ۱۴.
- ۲۴ - گ. ههتاو، ۱۲۶، ۴، مارتی ۱۹۵۸، ل ۷.
- ۲۵ - گ. ههتاو، ۱۸، ۷، حوزدیرانی ۱۹۶۰، ل ۱۴.
- ۲۶ - گ. ههتاو، ۱۲۶، ۴، مارتی ۱۹۵۸، ل ۷.
- ۲۷ - وههگیتیری بهناویانگی ئیتران (محهممهدی قازی)، که کوردیکی مههابادییه، له یادداشتهکانی خۆیدا ئهوهی روون کردۆتوه، که زمانی فهردنسی له خزمهت (گیوی موکریانی) دا خۆتندوه، بهروانه: گ. رهنگین، ۱۹۹۹، ۸۸، ل ۲۲-۲۵.
- ۲۸ - له ژمارهی (۱۲۹) ی گۆڤاری (ههتاو) دا گیوی موکریانی وهلامی توفیق وههیی داوهتوه، ل ۱۸-۱۹.
- ۲۹ - گ. ههتاو، ۷۷، ۳، تشرینی یهکهمی ۱۹۵۶، ل ۱.
- ۳۰ - بۆ زیاتر زانیاری لهبارهی هونهری ههوال بهروانه د. فاروق ابو زید، فن الخبر الصحفي، ۲، ص ۸۷-۱۵۰. د. کاظم معتمد نژاد، روزنامه نگاری، ص ۱۶-۴۶.
- ۳۱ - گ. ههتاو، ۳۷، ۲، تهمموزی ۱۹۵۵، ل ۳.
- ۳۲ - گ. ههتاو، ۱۴۹، ۱۵، شوباتی ۱۹۵۹، ل ۲۶.
- ۳۳ - گ. ههتاو، ۱۴۹، ۲۷، ل ۲۷.
- ۳۴ - گ. ههتاو، ۱۴۹، ۲۷، ل ۲۷.
- ۳۵ - گ. ههتاو، ۱۸۷، ۱۵، تشرینی یهکهمی ۱۹۶۰، ل ۳۵.
- ۳۶ - گ. ههتاو، ۱۲۷، ۴، مارتی ۱۹۵۸، ل ۲۰. له ههمان کاتدا زۆر ناگاداریی (تایبتهت) بلازکراوهتوه، بۆ وینه بهروانه: گ. ههتاو، ژمارهکانی (۱۲۷، ۱۲۸) و (۱۵۰، ۱۵۱، ۱۵۲).
- ۳۷ - بۆ زانیاری زیاتر له بهاری خهسلهتهکانی ناگاداری و جۆرهکانییوه بهروانه: د. عبدالعزیز الغنم، مدخل في علم الصحافة، ص ۱۸۹-۱۵.
- بیار البیر، الصحافة، ترجمة محمد برجای، ص ۴۸-۵۶.
- سههراچاوهکان:**
- ۱ - بهزمانی کوردی:
- بهکر شاکر عهبدوللا، عهلی فهتاح دههیی شاعیر و نووسهر، (نامهی ماجستیر)، کۆلتیری ئاداب، زانکۆی سهلاحهدهین، ۲۰۰۰.
- باوکی سیروان، چهند چالاکییهکی جهماوههیی شاری شهقلاوه له سالانی ۱۹۵۴ و ۱۹۵۵ دا، رۆژنامهی رێگای کوردستان، ۷۶) و (۷۷) له رۆژانی ۱۹۹۳/۹/۲۸ و ۱۹۹۳/۱۰/۵.
- ب. ههواراز، راپهڕینی جووتیارانی دهشتی ههولێر، رۆژنامهی رێگای کوردستان، ۷۵) و (۴۷) له ۱۹۹۳/۲/۹ و ۱۹۹۳/۲/۲۳.
- جهمال خهزنهدار، راپهڕی رۆژنامهگهڕی کوردی، بهغدا، ۱۹۷۳.
- پامان، باری ئهدهبی و رووناکییری پهنجاکان له ههولێر و کۆبه، گ. رامان، ۴، ۵، ۱۹۹۹.
- عهبدولجهبار محهممهد جهباری، میترووی رۆژنامهگهڕی کوردی، چاپخانهی ژین، سلیمانی، ۱۹۷۰.
- عهبدولقادر بهرزنجی، یادی سهیرانیکی سالی ۱۹۵۴، رۆژنامهی رێگای کوردستان، ۶۱، ۱۵، ۱۹۹۳/۶/۱۵.
- علاء الدین سجادی، میترووی ئهدهبی کوردی، ج ۲، بهغدا، ۱۹۷۱.
- قادر رهشید ناسک، دامهزراندنی نهقابهکانی کورتیکاران و بهکیتییه پشهیهکان به نهینی له سلیمانی، رۆژنامهی رێگای کوردستان، ۱۹، ۷، ۱۹۹۳/۱۰/۷.
- د. کهمال مهزههر ئهحمهد، تیتگیهشتنی راستی و شوینی له رۆژنامه نووسی کوردیدا، بهغدا، ۱۹۸۷.
- محهممهدی مهلا کهریم، گیوی موکریانی رتی بۆ محهممهدی قازی خوش کرد بیه بهو وههگیتیره به ناویانگی که بوو، گ. رهنگین، ۸۸، ۱۹۹۶.
- محهممود زامدار، حیکایهتی سهرههلهدان و کۆتایی رۆژنامهی ههولێر، ههولێر، ۱۹۸۸.
- مهغدید حاجی، کاروانه سهخت و پسرۆزهکی چاپخانهی کوردستان، گ. کاروان، ۳۲، ۱۹۸۵.
- هیمداد حوسین، رۆلی گۆڤاری هیوا له پیشخهستی هونهرهکانی ئهدهبی کوردیدا، ههولێر، ۱۹۹۸.
- ژمارهکانی گۆڤاری (ههتاو).
- بهزمانی عههمی:**
- اسماعیل شکر رسول، اربیل - دراسة تاريخية في دورها الفكري والسياسي ۱۹۳۹-۱۹۵۸، (رساله دکتوراه)، کلیه الاداب - جامعه صلاح الدین - اربیل، ۱۹۹۹.
- بیار البیر، الصحافة، ترجمة محمد برجای، منشورات عویدات - لبنان، ۱۹۷۰.
- عبدالرزاق الحسینی، تاریخ الوزارات العراقیه، ج ۹، ۶، بغداد، ۱۹۸۲.
- د. عبدالعزیز الغنم، مدخل في علم الصحافة، ج ۱، دار النجاج، بیروت، ۱۹۷۲.
- د. فاروق ابو زید، فن الخبر الصحفي، ط ۲، دار الشروق - جده، ۱۹۸۴.
- یعقوب القصاب، الصحافة الكردیه منذ نشأتها الى ثورة ۱۴ تموز ۱۹۵۸، مجله کاروان، ع ۱۶، ۱۹۸۴.
- بهزمانی فارسی:**
- د. کاظم معتمد نژاد، روزنامه نگاری، ج ۴، مرکز نشر سپهر، تهران، ۱۳۷۲.

# رۆژنامه‌ی هه‌ولێر سه‌ره‌ڵدان و گۆتایی ١٩٥٠ - ١٩٥٣

مه‌حمود زامدار

## سه‌ره‌تا

سه‌ره‌تای ئەم سه‌ده‌یه به‌راییه‌کی چاک بوو بۆ راجه‌نینی گه‌لانی رۆژه‌لاتی ناوه‌راست و گه‌لی مزگینێ گه‌وره‌شی له‌گه‌ڵ خۆ ره‌پیش ده‌کرد، تا ده‌هات شته له‌یه‌ک ترنجاو ده‌کان یه‌کلا ده‌بوونه‌وه و له ناخی ناخه‌وه‌ش خه‌ون و ژانه متیوو ده‌کان له هارژنیان نه‌دا... پیاوه که نه‌فته لیقه‌وه‌ماوه‌که‌ی نه‌سته‌مبوول ته‌خت و نگینی به‌ره‌و لیژنی ئه‌رقویی. بئه‌م‌ای به‌هاکانی هه‌ردوو شوێشی فه‌ره‌نسا و رۆما تا ده‌هات پتر ره‌گی داده‌کو‌تا، له‌م‌لاش شوێشی ده‌ستوورییه‌کانی ئێران تا ده‌هات خۆی په‌رداختر و گه‌شتر



نه‌واند... راجه‌نین دوا‌ی راجه‌نین .. ئیمپریالیزمی جیهانی‌ش تا ده‌هات پتر بنکه و ره‌گ و شوێنه‌کانی خۆی قایمتر نه‌کرد و مرخی له خه‌یر و داها‌تی به پیت و بره‌ستی عه‌ره‌به‌ستان و تو‌رکستان و عه‌جه‌مستان و کو‌ردستان خۆشتر نه‌کرد و بازنده‌ی بۆ بۆرییه نه‌وته‌کان دا‌ژه‌ند بوو، م‌ل‌م‌لانیی نێوانیشیان تا ده‌هات په‌ره‌ی ده‌سه‌ند... به‌رلین و له‌نده‌ن و پاريس - په‌تروسبو‌رگ له م‌ل‌م‌لانیی مان و نه‌مان دا‌بوون، ئه‌ویان فیتلی له ئه‌وی تر نه‌کرد، ئه‌وی‌تریان جن پیتی به مه‌ی تر لیژ .. ده‌یه‌ها په‌یمان و سو‌تند له نێوانیاندا

هاته‌کایه‌وه، که‌مه‌تکی زۆر که‌م له‌و سو‌تند و په‌یمانانه جیبه‌جی‌کران. سه‌یره‌شه! گه‌ر ئیمپریالیزم مانای سو‌تند و ریزی په‌یمان بزانی و بگری ... !!

ته‌وه‌ره‌ی شانۆی وه‌رچه‌رخان و په‌ره‌سه‌ندن زۆر به سه‌یری ئه‌سو‌پایه‌وه. بواره‌کانی ژیا‌نی نابووری و سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی و رۆشنی‌ری به هه‌زاره‌ها راجه‌نین ته‌نرابوو... قیژه‌و نرکه‌ و هاواری شه‌ره‌تکی گه‌وره له نارادا بوو... ئه‌وه‌نده‌ی پتی نه‌چوو قه‌وما... !

گه‌لی سه‌ته‌مدیده‌ی کو‌ردیش، شان به‌شانی ئه‌و گه‌لانه رێچه‌کی هیواو پاشه‌رۆژی گه‌رت‌بووه به‌ر. هه‌رچه‌نده یادی کۆنه میرنشینه‌کانی تال بوون، هه‌رچه‌نده‌یش یادی شوێشه نووچه‌خواردوو ده‌کان هه‌راسانی کو‌ردبوون، به‌لام نه‌مجاره‌یان، هه‌ر له ره‌گه‌وه کار له کار ترازای بوو، زه‌مان زه‌مانی راپه‌رین و شوێش و کو‌ده‌تای په‌یده‌ره‌ی بوو... ئه‌شبوایه و دک بوو- ئەم کو‌رده‌ش بیه‌ر له چاره‌نووسی خۆی بکاته‌وه، خۆ چی له‌و گه‌لانه که‌مه‌تر نییه و نه‌بوو، نه‌خوازه‌للا هه‌ر له کۆنه‌وه‌ش داگیرکه‌رانی ئێران و تو‌وران و له پاشا ئیمپریالیزمی جیهانی مرخیان له خا‌که به‌پسته‌که‌ی خۆش کو‌ردبوو،

كەلپىشىيان لە جەستەى ئەو خاكە  
گىير...!

سەردەم سەردەمى رووكردنه زانست  
بوو، شۆرشى زانست ھەموو دنيای  
ئەوسای تەنبىبوووه پەيتا پەيتاش  
خەرىك بوو بلىتسەكەى ئەگەيشتە  
رۆژھەلات و لەوتشەوہ بۆ كوردستانى  
ئىمە... ھەر لەو سەردەمەدا گەلى  
دەستە و تاقمى پىشپۆى سياسى كورد  
لە جەمىن دابوون و خەرىك بوون خۆيان  
كۆئەكردەوہ بەرەنگارى واقع ئەبوون و  
لە چىنەكانى مىللەتیش خۆيان نزيك  
ئەكردەوہ...!

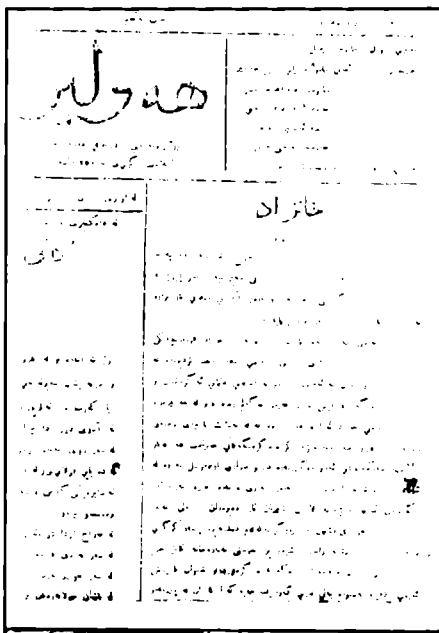
تازە بە تازە رۆژنامەى  
(كوردستان)ى مەدەت بەدرخان سەرى

ھەلدابوو، بانگەوازەكانى - كەم و زۆر- گەيشتەبوو نىو  
كوردستان و بەردل و دیدەى كوردەوہ... لە نىو ئەو دەستە  
بەندانەشدا كۆمەلەى (ھىقى) دەورى ھەرە ديارى ھەبوو...  
كە ئەستىرە گەشەكەى بەدرخان پاشاى رووناكبير و  
رۆژنامەنووس رژا، ئەوان لەو شەوہ نووتەكەدا، چراوگى  
جياجىيان دانەگىرساند. گۆڤارەكانى "ھەتاوى كورد" و  
"رۆژى كورد" و ھەروا "بانگى كورد"ى (سالانى ۱۹۱۳-  
۱۹۱۴) بەرھەمى بەپىزى ئەو دلسۆزانە بوو... بپارىيان  
دابوو، شتى بۆ گەلەكەيان بکەن...

مھابادى و سلیمان و سنەبى و دياربەكرى و كرماشانى  
بىوون بەيەك برا، ھەموويان بۆ يەك نامانج كەوتبوونە  
قۆناغ بپين...!

بۆ ماوہى چوار سالى رەبەق... گەورەترين كارەسات  
بەسەر ئەو گەلانەدا ھات، تا لە ئەنجامدا ھەر بە تەواوى  
پىاوہ نىوہ گىيانەكەى عوسمانلى لە پەل و پۆكەوت و  
خاكى ئىمپراتۆرئەتەكەشى لە نىوان داگىرکەرەن دابەش  
کرا...

كوردستانى ئىمەش لەو بەختە شوومە بى بەش نەبوو...  
بەلام نە ئىمپىريالىزم كۆلى دا، نە كورد وازى لە مافى  
رەواى خۆى ھىتا... نە تاران رازى بوو، نە ئەستەمبول...  
شۆرشى (سەمكۆى شكاك) لە رووى رۆژىمە گەندەلەكەى



قاجار.. شۆرشى شىخ مەحمود لە  
دژى پەيمانەكانى ژەنەرال مۆد،  
شۆرشى شىخ سەعیدى پىرانىش  
بەرامبەر بە تاوانەكانى تازە  
ئەفەندىيەكانى تورک.

ھەر لەو بارودۆخە  
تەنگەبەرەشدا، رووناكبيرانى  
پىشپۆى وشەى كوردى (ژىن) و  
(كوردستان)ى ئەستەمبول و  
(پىشكەوتن) و (ژيانەوہ) و (ژيان)  
و (ژىن)ى سلىمانى و (زارى  
كرمانجى) و (رووناكى)ى ھەولتير و  
(ھاوارى) شام يان دەردەكرد و بى  
وچان شانيان دەكوتا...

ئەمجارەيان گەلانى خىرنەديوى  
رۆژھەلات لە ھاتەھاتى كارەساتىكى گەورەتر بوون...  
فاشىزم لەلايەك و نازىزم لە سووچىكى تر و  
ئىمپىريالىزمىش لە قۆلتىكى ترەوہ، كەوتبوونە  
رووتاندنەوہى ئەو گەلانە و كوشتنى ئەو گەلانە و  
پلېشاندنەوہى ھىواى ھەواى ئەو گەلانە.. ھەر لەو ساتە  
سامناكانەشدا ھەمدىس رووناكبيرانى كورد، وازيان لە  
خەونە سەوزەكانيان نەھانى بوو...

(گەلاوێژ) ھەلات، بەغدا و كوردستانى روژن كەردەوہ،  
لەولاش (نىشتمان) و (ھاوارى كورد)ى مھاباد... ئىنجا  
تەواو بوونى جەنگى دووم و سەرھەلدانى كۆمارى مھاباد  
و رۆژنامە تاقانەكەى (كوردستان)، ئىنجا تىكشاندى  
كۆمارى مھاباد و رۆژنامە تاقانەكەى (كوردستان)، ئىنجا  
تىكشاندى نازىزم و بووژانەوہى گىيانى ديموكراسىزم و  
پەيدابوونى گەلى لايەن و دەستەى رامىارى لەسەر  
رووپىتوى رووداوەكان..

ئا لە نىسو ئەو جەزىرە و كوێرەوہرى و خەباتە بى  
وچانەدا.. ھەولتيرى ئىمەش لەو ھەموو رووداو و  
كارەساتانە بى بەش نەبوو، دەپەھا رۆلەى بە جەرگى خۆى  
كردە قۆچى قوربانى خەبات...!

ئا لەو ساتانەدا، كە شانۆى ھەولتيرىش گۆرەبوو. جوڑە  
ھىمنى و ئاسايشىك پەيدا بىو، دەبوايە ئەو كەرتە

عیزه ددین فهیزی نهمر نه خورتینه وه، با به یه که وه ژماره (۱) ی ریکه وتی ۱۶/ کانوونی یه که می سالی ۱۹۵۰ بکه یه وه و چاوتیکی پیابخشیتین:

"چهند خۆشه له گوتمان، که بانگ بکری (رۆژنامه ی ههولیر - جریده اربیل) که یه که م جار ه ئه م قسه خۆشه به م ناوه ته ئریخییه وه له شه قامه کانی ههولیر گاز نه کری، چۆن خۆش نابێ؟ ئه مه یه که مین چرایه له ناسمانی ههولیردا هه لکرا، په رده ی تاریکی لابران، یه که مین خونچه یه که له باغی خوتینده واری گه ش بۆته وه، دلێ غه مخۆرانی فیتنک کرده وه، روحمانی پێ تیر بوو.."

ئهم ههولیره قه دیمه، که میلله تیکی دلپاک و چاکی تیتدایه، له میتره له خوتینده و دی ناوخۆی و زوبانی خۆی مه حرومه، جا نه ی هاوولا تیبیه کانی خۆم، مه علوومه لاتان که زۆرتین شاره گه وره و بچوکه کانی عیراق، رۆژنامه ی خۆیان له ناو خۆیاندا بلاونه کرتیه وه و نه خوتنیه وه.. به لام ههولیر تا ئیستا.. که ئیمه له عه سیری رۆناکینه، ئیعلانی دانیره کان، له سه ر دیواران بۆ ناگاداری هه لده واسرێ و یا هه ندیک جار، ده لالیک بانگ ده کات له ناو بازار و جاده دا، نه وه ش هه مووی سه به بی نه بوونی جه ریده یه له شاره که ماندا.. ئینجا ئیستا به پشتیوانی خوی مه زن و سه روکی معاریفه وه کۆمه لێ مامۆستایان له ههولیر، به دلێکی خۆش و له شتیکی پر له نه شات و نازیی، چوونه بۆ پیئشه وه و موافه قه تی وه زاره تی داخیلیه یان وه رگرت بۆ بلاوکرده وه ی ئه و رۆژنامه پیرۆزه..

گه وره کانم: چاک بزنان که باری ئه م رۆژنامه یه، ده که ویتته سه رشانی خوتینده وار و گه نجه کانی لیواکه مان، نه گه ر هات و موسه قه فه کانی خۆمان به هه موو جوورتیک هه ول و ته قه لایان دا بۆمان و موساعه ده یان کردین، رۆژنامه که مان ده ئی و هیوامان وایه بژی، چونکه ئه مه یه که مین رۆژه له ههولیر رۆناکی رۆژنامه بلاونه بیسته وه و دلێ مامۆستایان و تیگه یشتووان گه ش ده کاته وه..

نه ی لاوانی چاک: خوتینده واران و محامی و دکتور و مامۆستایانی دلپاک وه رنه پێش و یاریده مان بدن، نه فکار و بیرری ریگای خۆتان له رۆژنامه ی ههولیردا، به هه ردوو زمانی خۆشی کوردی و عه ره بی خوتینده واران ی میلله ت پیشان بدن، تکامان وایه له گه وره و بچووک و

رۆشنبیره ی ههولیر، مامۆستایانی ههولیر چ وه ک ئه رکیتیکی پیشه یی و چ وه ک ئه رکیتیکی په رو ده دی و رۆشنبیری دهنگی خۆیان بگه یاندا یه ته کۆمه لانی خه لک .. ئه و خواست و ئاره زوو په پاکه بووه مایه ی سه ره له دانی رۆژنامه هه ره تا قاننه و هه ره ئازیز و هه ره ناو داره که ی (ههولیر - اربیل) به هه ردوو زمانی کوردی و عه ره بی ..!.

ژماره (۱) ی ئه و رۆژنامه یه له رۆژی شه مێ ی ۱۶ ی کانوونی یه که می سالی ۱۹۵۰ ده رچوو، دانه ی به (۱۲) فلس بووه. به شه کوردیه که ی له چاپخانه ی (کوردستان) و به شه عه ره بییه که ی له چاپخانه ی (الحداد) ی موسل چاپکراوه، له ژماره (۴) ده وش تا دوا دانه ی رۆژنامه که له چاپخانه ی (أم الربیعین) ی موسل چاپکراوه، لیپرسینه وه ش به محۆره دابه ش کراوه:

خاوه نده که ی: کۆمه لێ مامۆستایانی ههولیر.

مودیری مه سئول: جه میل ره شید

ده سته ی نووسه ران: عه بدوله جه يد حه سه ن - عیزه ددین

فهیزی - ئه ستیر سه عید ) بوون ..

مدیری ئیداره ش (جومعه محمه د) ..

ئابوونه ی سالانه:

بۆ ناوشار: ۵۷۶ فلس.

بۆ ده ره وه: ۷۲۰ فلس.

ئابوونه ی شه ش مانگان:

بۆ ناوشار: ۲۸۸ فلس.

بۆ ده ره وه ش: ۳۶۰ فلس.

ئیعلاناتیش، کرتیکه ی به (۲۵۰) فلس بووه ... نابێ نه وه ش هه لپویرم قه واره که شی (۴۰) سم به (۷۵) سم بووه، هه رجاره ش (۷۵۰) دانه ی لێ چاپکراوه ..!

هه ر له و ژماره یه که دا - به به شی کوردی و عه ره بییه که ی - ئه م بابه تانه ده خۆتینه وه:

\* رۆژنامه له ههولیر - سه روتار - عیزه ددین فهیزی .

\* له جۆن کیتسه وه - په خشان ی دوو هه لبه ست به

کوردی . وه رگپیری له ئینگلیزییه وه: گۆران.

\* ئامانجی نه ده بیات - وتار - گیو موکریانی.

\* المرأة والمجتمع - مقال - عه بدوله جه يد حه سه ن.

بۆ زیاتر ئاشنا بوون به جۆری ده رچوونی یا هۆی ده رچوونی ئه و رۆژنامه یه، سه روتاریکی کورتی مامۆستا

ژن و پیاو، نمو مقالہ و نووسینانہی کہ بۆمان دهننیرن، خالی بی له سیاست و تفریقہی دینی و مہزہبی و پہلاماری کہسان، چونکہ جہریدہ کہمان تهنیا رؤژنامہ یه کی تہدہبی و سہ قافیہ نیتر چاوه پتی ہیمہت و تہشجیع و نووسینتان دہ کہین..

بۆ ہلڈانہوی لاپہرہ یه کی تری رؤژنامہ ی نازیری (ہولیتیر) ہمدیس درپڑہ بہ حیکاتہ کہ دہدم و دہشزانم بۆ نیلتیم و نیگتیرمہوہ:

ژمارہ (۱) دانہی بہ (۱۲) فلس بوہ، له ژمارہ (۲) وہ تا ژمارہ (۸) بوہ بہ (۱۰) فلس، ژمارہ (۹) بہ (۲۰) فلس، ژمارہ (۱۰) بہ (۱۰) فلس... له ژمارہ (۱۸) تا (۱۹) بوہ تہوہ بہ (۲۰) فلس، لہوہ بہ دواوہوہ بوہ تہوہ بہ (۱۰) فلس، کہچی ژمارہ کانی (۳۲) و (۳۳) و (۳۴) بوہ تہوہ بہ (۲۰) فلس.. نیتر تا دوا ژمارہ دہقی بہ (۱۰) فلس زیادہی تہو دہورو دوکانہ باہخی چہند بوہ و چ دہورتیکی له دہرچوون و دہرنہ چوونی رؤژنامہ کہدا بینیوہ...!

لہ گہلما و ہرہ و پہرہ یه کی تر ہلڈہینہوہ - نہی نہ مووت من تہرشیف بہ حیکایہت تہ گتیرمہوہ حیکایہ تہ کہش تہ کہمہ تہرشیف!

سہیری تہم ہلچوون و داچوونہ بکہن و خوژتان بیرتیکی وردی لی بکہنہوہ: له ژمارہ (۱۴) وہ ماموستا یوسف شیخ یہ حیا بہ مدیری نیدارہ و ماموستا (مستہفا حسہن) یش خراوہ تہ نیو دہستہی نووسہرانہوہ.. له ژمارہ (۶۲) دہوہ مدیری نیدارہ بوہ بہ ماموستا (جہمال جہمیل) و ماموستا (مستہفا حسہن) له دہستہی نووسہران نہماوہ و ماموستا یوسف شیخ یہ حیا ش له مدیری نیدارہی نابینری... له ژمارہ (۶۳) دا ماموستا (نافیع دہباغ) بوہ بہ تہندامی دہستہی نووسہران تا ژمارہ (۸۸) لہ گہلیان بوہ، له ژمارہ (۸۹) وہ ماموستا (حوسین رہشوانی) دیتہ ناو و تا دوا ژمارہ دہبی بہ تہندامی دہستہی نووسہران و ماموستا (نافیع دہباغ) نامینتی !....

ہندئی ہر له نیستا باسی (۲۰) فلس و (۱۰) فلسم کرد، ہرہو باسی نابونہشم کرد، با سہ بیرتیکی تری لاپہرہ کانی دیکہی رؤژنامہ کہ بکہین و بزاینن لہم بارہ یوہ

چی توہمار کردوہ.

وہک وتم: نابونہی ژمارہ (۱) تانم خستہ بہرچاو، کہچی له ژمارہ (۲) تا (۹۹) بہ مجورہ بوہ:

(۱) دینار بۆ ماموستا و قوتابخانہ له عیراق (۱) دینار بۆ غیری ماموستا له ہولیتیر (۱۰۰۰۰۱) فلس بۆ غیری ماموستا له دہرہوہ (۱۰۰۰۰۱) فلس له دہرہوہی عیراق.. تا دوا ژمارہش ہرہو رویشتوہ.

حیسانی یہ کسالہی رؤژنامہ کہ له نیعلانیکی ناو رؤژنامہ کہ و له ژمارہ (۶۳) ی رتیکہوتی ۱۸ ی ناداری سالی ۱۹۵۲ ناوا تہ خوینینہوہ:

فلس	دینار	فلس
۲۸۰	۴۷۷	وارداتی رؤژنامہ
۶۹۶	۴۲۵	مہسروفا تی رؤژنامہ
۵۸۴	۰۵۱	پاشماوہ

تہمیش له کانونی یہ کہمی ۱۹۵۰ وہ دہست پیڈکات تا کانونی یہ کہمی ۱۹۵۱ !....

ژان و ژووری تہم رؤژنامہ یہ زور گہورہ یہ - دواپی بۆتان ساغ دہیتہوہ - با له بوازی تہو ژان و ہمزانہدا تہمیش بخوینینہوہ: تہمیش له ژمارہ (۱۱) یہ (۱۴) شوہاتی ۱۹۵۱ دا:

۱- تا نیستا (۱۷۶) کہس نیستراکیہی سالانہی رؤژنامہ یان بۆ ناردوون و (۷۲) کہس پارہی نیو سالیان ناردوہ و (۲۲۷) معلّم و معلّمہ بہ موشتہرہک دہژمیردین.

۲- یہ کہم کہس کہ له ناوچہی ہولیتیر پارہی رؤژنامہ ی بۆ ناردوون کاک (فایق نادر) ہ.

۳- یہ کہم کہس کہ له دہرہوہی ہولیتیر پارہی بۆ ناردوون، سہ عادتہی تہمین بہ گی یامولکیہ.

۴- یہ کہم کہس کہ له ہولیتیر و بہ نوسراو تاییدی کردین جہنابی داود ناغای یہ عقوب ناغا بو.

۵- یہ کہم کہس کہ له دہرہوہی ہولیتیر بہ تلگراف تاییدی کردین ماموستای گہورہ (فوناد رہشید)، موفہ تیشی معارفی لیوای سلیمانی بو.

چونکه هیچ کەسیک نییه له غەلەت خالی بیت، گەر رۆژنامه‌ی هولویریش کەموکورتییەکی هەبیت، بە تەبەعەتی حال رۆژ بە رۆژ باشتر نەبیت، بە خوسوس نەو نینتییقاداتە ی کە بۆمان بنووسریت و یا رووبەرۆو پیمان بلین، بەلام نەو نینتییقاداتە ی کە لە پەنای دیواران نەوتریت و ئیمە خۆمان خەبەرمان لێ نییه، نەو کەسە غایە ی مەسلەحەت نییه... ئە ی خۆیندەوار: نەو نەندامانە ی کە ئیشی جەریدە نەکن، حساباتیان زۆر مەزبووتە، دیارە هەر کەسیک نەتوانیت بە ئاسانی تەماشای بکات و حساباتەکی لێ بەدەر نەکەوێت.

هەر موشتەریکتیک کە پارە ی جەریدە تەسەلیم نەکا، موقابیل بەو وەسل لە مودیری ئیدارە ی رۆژنامە وەرئەگریت. هەر قوتابخانە یەک کە پارە ی جەریدە ی خۆیان تەسەلیم نەکن بەرامبەر نەو وەسل وەرئەگرن، هەر دائیرە یەک کە پارە ی ئیعلانات نەنیریت بۆ تەئمی نی حساباتی خۆ ی وەسل لە مودیری ئیدارە وەرئەگریت.

ئینجا پارە تەسەلیم نەکات و نەم پارانە موقابیل وەسلێک نەدرێ بە ئەمین سەندووکی کۆمەل. هەر مەسروفاتیکتیک هەبیت موقابیل بە موستەنەدێ سەرف نەکریت و نەو موستەنەدە لەلایەن (۳) کەس تەسەدیق نەکریت و بە قەراری نەندامانی کۆمەل، تەنزێل دەکریت لە میزانیە. بۆ تەدقیقی حساباتی کۆمەلێش، هەینەتیک لە (۳) کەس عیبارەتە، نەو هەینەتە لە بەینی مودەتیک تەدقیقی حسابات نەکات و تەقدیری خۆ ی تەقدیمی سەرۆکی کۆمەل دەکات، لەبەر نەو مومکین نییه هیچ تەلاعویتیک لەم حساباتە بەکریت.

نەندامانی کۆمەل کە بە نینتییخاباتیکی حور هەلبێژدراون، بۆ موخافەزە ی شەرەفی کۆمەل، لەسەر نەم خزمەتە نەپۆن، تا سالی رۆژنامە تەواو نەبیت، ئینجا پرسیارێک بە هەینەتی عامی کۆمەل دەکریت، گەر موخافەتیان لەسەر دەوامی جەریدە کرد، هەر دەرۆین و ئیلا وازی لێ دینین و قەپاتی دەکەین... با تەئریخی هولویریش تەسجیل بکات، کە مامۆستایان رۆژنامە یەکی لاوازیان لە هولویر دەرخستوو، بەلام دەوامی نەبوو...).

کار و نەروا، موقموق هەر هەیه، تەقە هەر هەیه، بەلام

با ورده ورده، پێ بە پێ سەرکەوین، ژمارە بە ژمارە لاپەرەکانی نەو رۆژنامە ژانگرتوو هەلگرن و بە وردیش لیتی وردبینهو، تا بزانی چۆن ژباو و بەچی ژباو و چۆنیش داو و تەپکە ی بۆ دانراو، با من بوەستم و با رۆژنامە کە بەویەری راشکاوی حیکایەتە کە لە دەمی منو وەرگرت و خۆ ی قسە بکات و خۆیشی بێتە دەمراستی شتە شاردراوەکان، با ژمارە (۳۹) ی ۱۲ ی ئەیلوولی سالی ۱۹۵۱ هەلئەینو وە و بزانی چی تێدایە:

"کۆمەلی مامۆستایانی هولویر، کە رۆژنامە ی هولویری بەدەرخست، غایە و هەدەفی خۆ ی بۆ خۆیندەوارانی خۆشەویست بلاوکردهو، کەوا لە هەموو شارەکانی عێراق، گەرە بێ یا بچووک، جەریدە ی تیا دەرئەچیت. جا بۆ نەو ی کە هولویریش کەمیک رووناکی تیا بێ، نەم رۆژنامە یە ی هینا یە مەیدان".

رۆژنامە ی هولویر، لەبەرئەو ی کە مامۆستایان دەرمانخستوو تا بتوانیت خزمەتی (مەلم) دەکات، ئینجا لە پاشان لە شتی تر دەدوێت.

نەم رۆژنامە یە بەو ئومیدە دەرخوا، کە تەنیا گرانیی مەسردەفی خۆ ی لەسەرسانی مامۆستایان دابن، جا نوسرە ی معاریفی لیوای هولویر و مامۆستایانی هەندیک لیوای تر، بە تاییەتی مامۆستایانی لیوای سلیمانی، بە هەموو هینتیکیانەو، بەدلسۆزیەو یاریدەیان داین، لە پاشا نەو خۆیندەوارانە ی کە نرخ (مەلم) نەزان و تەقدیری ماندوو بوونیان نەکن، نەمانیش خۆیان ئیشتراکیان کرد و ئیمەش بە دلێکی خۆشەو، جەریدەمان بۆ نەناردن، بەبێ نەو ی کە هیچ کەسیک تەکلێف بکەین کە بە زۆرداری ئیشتراک بکات.

لە پاشا گەرەکانم، ئیمە نەعزای جەمعیەتی مامۆستایان، وای نییه کە ئیشتان تەنیا نووسینی رۆژنامە بێ و میهنەتەمان سەخافە بیت، کە بتوانین ئاگاداری هەموو نەخبار و دەنگ و باسەک بین، ئیمە نەو خزمەت و ماندوو بوونە زیادە لەسەر وەزیفە و ئیشی خۆمان نەکەین، دەبێ خۆیندەوارانیش بە چاویکی بە نینساف تەماشای ئیشتان بکەن... رۆژنامە ی هولویر زۆر کەیفخۆش دەبێ، بەرامبەر بە هەموو تەنقیدیکی کە بە دلپاکی بکریت و لە نینتییقادات نەستفاده دەکات و نەغلانی پێ چاک نەکاتەو،

سالی داها توو دیناریتکه و به دوو جار ان ئه سیندری، رۆژنامهش دانیهک یا دوو دانه (ئه وهستی تا نه تیجهی وه رومی پرسسیاران بۆمان دیته وه، ئیتر سیاسی هه موو لایهک ده که یه). - سه رۆکی کۆمه لهی مامۆستایانی - لقی هه ولیر.

دوای ئه م بانگه وازه، به کارامهیی و بۆ رتگا برین و پرزه برینی هه موو ئه وانیه که حه زیان به دهرچوونی ئه م رۆژنامهیه نه کردووه چ هه ندی که سی ئه لقه له گوتی حکومه تیان لی هان داوه، چ به چاو و راو و به بانگه شهی نارها و به نازاردانی دهستهی نووسه رانی چ به چوونه بناگوتی ئه م خامه به ده ستانهی که له م رۆژنامه یه دا به ره مه میان بلاو کردۆته وه... بۆ ئه مه زۆر زیره کانه و دیپلۆماسیانه هاتوون و (رای) مامۆستایانیان وه رگرتووه به (استفتاء) یه کی گشتی، هه مدیس په یامی ئه م رۆژنامه و مسۆگه رکردنی دهرچوونی ئه م رۆژنامه یه یان ساغ کردۆته وه..

جارتیکی تر ئه م حیکایه تهش من نه یگتیرمه وه، با (به لگه نامه) که ی نیوژماره (۱۰۰) ی ۳۰ ی کانوونی یه که می سالی ۱۹۵۲ بدوی و له هه مان کاتدا، میژوووی وشه و رۆژنامه گه ریش له م شاره دیرینه دا هه لوتیستی مه ردانهی ئه م مامۆستایانه به ژن و پیاوه وه تۆمار بکات:

### ئه نجامی راوه رگرتن

لیرده دا ناوی ئه م مامۆستایانه - به ژن و پیاوه وه - تۆمار ئه که یین، ئه وانیه رایان داوه بۆ به رده و امبوونی ئه م رۆژنامه یه و خواست و ناره زووشیان پیشان داوه بۆ به شداری کردن:

۱- دائیره ی مه عاریف: به ریز مامۆستا "نعمان به کر" مودیری مه عاریف و مامۆستا "ئه حمه د مسته فا" موفه تیشی مه عاریف و مامۆستایان "شیخ جه لالی به رزنجی" و "موسا سالح" و "ئه جم وادی" و "حوسین حه سن".

۲- ته بابه تی مه عاریف: دکتۆر محه مه د سه عید ئه لبه کری، کاک خزر وادی.

۳- سانه وی کورانه ی هه ولیر: مامۆستایان عوسمان قۆجه و عه زیز مه ولود و نه شهت محه مه د سه فوه ت، جه میل

ئه وان دلسۆزانه به رده وامن و (مه ناعه) یان په یا کردووه و گوئی به ئه و ناحه ز و ئه م به رچاوته نگ و ئه و فشه که ر و ئه م داخ له دلّه ناده ن و له کاریان به رده وامن، ئه وه تانی له ژماره (۵۵) ی رتیکه وتی (۱۲) ی کانوونی دووه می سالی (۱۹۵۲) دا، خه به رتیکه هیمن ئه خوینینه وه ئه لی: (ئه گه ر ئه ته وی ئیشتراکی رۆژنامه ی هه ولیر بکه ی، بۆ سالی تکا وایه له ئیستاوه، پارده به ناوی مامۆستا (حه یده ر عوسمان) موعه للیمی قوتابخانه ی دووه م، که سکریتیری کۆمه له ی مامۆستایانه بنیره. (ده سه ته ی نووسه ران).

به پیتی دا بونه ریتی کۆمه له ی مامۆستایان و له به ر رۆشنایی پیره ویتکا، له ژماره (۹۷) ی (۲۵) ی تشرینی دووه می سالی ۱۹۵۲ دا بانگه وازی هاتووه و ئه لی:

"سالی رۆژنامه ی هه ولیر: له م نزیکانه رۆژنامه ی هه ولیر سالی دووه می ته واه ئه کات و پێ له سالی سییه م ئه نیت، به م هۆیه وه ده سه ته ی ئیداره ی کۆمه له ی مامۆستایانی - لقی هه ولیر- به تایبه تی له م حه فته یه کۆئه بنه وه، بۆ گه فتوگۆ و دواندن له به نیانا، له بابه تی بریاردان، که رۆژنامه مان بوه ستی یا هه روا له (پیتشه وتن!!!) دا بیت، وا دیار شه که ده سه ته ی ئیداره، هه یه ته ی عام کۆئه کاته وه و پرسیان پێ ئه که ن، ئینجا نه تیجه یه ک ئه دریت..."

دوا به دوای ئه م بانگه وازه و له ژماره (۹۹) یدا که له (۹) ی کانوونی یه که می ۱۹۵۲ دا دهرچووه، ئه م خه به ره دیته به رچاو:

"بۆ مودیرانی قوتابخانه ی هه ریمی هه ولیر... رۆژتان باش، له به رنه وه ی که رۆژنامه ی هه ولیر سالی دووه می ته واه کرد و بۆ ئه وه ی پێ له سالی سییه م بنیت، ده سه ته ی ئیداره ی کۆمه له ی مامۆستایان کۆبوونه وه و بریاراندا که واه پرس به ده سه ته ی گشتی بکرت، له پاشان دهرکه وت، که کۆبوونه وه ی گشتی رتیک ناکه ویت، دووباره بریاراندا، به هۆی مودیرانی قوتابخانه کان پرس له مامۆستایان بکرت، جا تکامان وایه ناوی ئه م مامۆستایانه مان بۆ بنیرن، که واه ناره زووی ئیشتراکیان هه یه به نووسراویکی تر ناوی ئه وانه مان بۆ بنووسن، که واه (په سندی) ناکه ن.

له گه ل ئه وه ش با بزانی، که واه سالانه ی رۆژنامه، بۆ



- مادلین حبییب، به دریه داود، سه بیحه عومهر ئه مین.
- ۱۶- باخچه‌ی ساوایان خوشکان و خانمان: سه لوه بیتون، شوکریه علی، ناهیده مه‌عروف، ئه‌نعام شه‌هباز.
- ۱۷- قوتابخانه‌ی کچانه‌ی عنکاوه: فه‌ریده تومان علی بهگ، ره‌مزیه فه‌تاح.
- ۱۸- قوتابخانه‌ی کوران‌ه‌ی شه‌قلاوه: مامۆستایان: محهمه‌د ئه‌مین گهردی، محهمه‌د ئه‌حمه‌د، عوسمان ئیبراهیم، خالید مه‌دحت، که‌مال عه‌بدولقادر، ئه‌حمه‌د حه‌سه‌ن خو‌شناو، یوسف تو‌مار، ره‌شید خدر، مسته‌فا سه‌عید، خه‌لیل محهمه‌د خو‌شناو، جه‌میل مه‌دحت، هورمز سبونا.
- ۱۹- قوتابخانه‌ی کچانه‌ی شه‌قلاوه: خوشک و خانمان: به‌دریه عه‌بدولره‌حمان، سه‌لما عه‌زیز عه‌قراوی، ناسیا یوسف.
- ۲۰- قوتابخانه‌ی باتاس: مامۆستایان: بایز سادق، شه‌وکه‌ت ته‌مور، عاشور عۆدیش، فه‌یسه‌ل مه‌دحت، ناسیح داود.
- ۲۱- قوتابخانه‌ی هه‌ریر: مامۆستایان: مه‌جید ره‌ئوف، یوسف عه‌بدولللا.
- ۲۲- قوتابخانه‌ی رواندزی سه‌ره‌تایی کوران: مامۆستایان: رازیه علی، ئه‌نوار علی، محهمه‌د سالح جه‌رجیس فوناد ره‌سول ناجی.
- ۲۳- قوتابخانه‌ی کچانه‌ی سه‌ره‌تایی رواندز: خوشک و خانمان: پیروژ ئه‌مین رواندزی، رمزه یاسین، شوکریه عه‌بد محهمه‌د ئه‌لعه‌لی، هیتی ئه‌مین رواندزی.
- ۲۴- قوتابخانه‌ی کوران‌ه‌ی یه‌که‌می رواندز: مامۆستایان: ئیبراهیم حوسین، به‌هنام به‌ترس، ئه‌نوار محهمه‌د نه‌ورۆز.
- ۲۵- قوتابخانه‌ی دیانه: مامۆستایان: ئیبراهیم ره‌سول، بۆیا شایا رواندزی.
- ۲۶- قوتابخانه‌ی سیساوه: مامۆستایان: به‌گوک عه‌زیز، ته‌ها محهمه‌د خو‌شناو، حه‌بییب فه‌تاح.
- ۲۷- قوتابخانه‌ی کوران‌ه‌ی یه‌که‌می کو‌سنجاق: مامۆستایان: جه‌لال هویز، غه‌ریب مسته‌فا، عه‌بدولللا کاکه، تاهیر ئه‌حمه‌د، که‌ریم مسته‌فا، بیلال به‌هانه‌دین، مرقص به‌ترس، عه‌بدولللا ئه‌حمه‌د، ره‌سول خدر، ئه‌حمه‌د حوسین قه‌ساب، یونس ئه‌لسامه‌رائی، جه‌میل ره‌شید ئه‌لعه‌مادی، عه‌بدولعه‌زیز (الدامرچی)، عه‌بدوله‌سیح ئه‌للا ویردی، خدر حوسین دزه‌یی، ئیبراهیم خه‌تاب، حوسین عه‌زیز ره‌شوانی، مسته‌فا حه‌سه‌ن شه‌عبان، سه‌دیق عه‌بدولقادر، علی حه‌سه‌ن که‌سره، جه‌واد ره‌سول ناجی.
- ۴- سانه‌وی کچانه‌ی هه‌ولیر / خوشکه خه‌بیره نادر.
- ۵- سانه‌وی کو‌سنجاق: مامۆستایان شه‌فیع سابیر، حمود ئه‌لیوسف، فه‌زیل فتوحی، خه‌لیل ئه‌لحاج نه‌جم.
- ۶- ناوه‌ندی کوران‌ه‌ی رواندز: مامۆستایان: ئه‌نوه‌ر سلیمان، جه‌ردیس چه‌میل، سه‌دیق ئه‌لیاس، سه‌عدولللا ئیبراهیم، ئه‌نوه‌ر تاهیر.
- ۷- قوتابخانه‌ی یه‌که‌می کوران‌ه‌ی هه‌ولیر مامۆستایان: عه‌زه‌دین فه‌یزی- جه‌مال جه‌میل، عه‌بدولکه‌ریم علی قازی، فه‌ریق جه‌میل، زاهیر ئه‌حمه‌د، علی جوکل، حازم ئه‌حمه‌د، به‌ترس کورکیس، نوری ئه‌مین، جابر پیرداود، بویا سولاقا.
- ۸- قوتابخانه‌ی دووه‌می هه‌ولیر مامۆستایان: عه‌بدولره‌حمان ئه‌حمه‌د هه‌ناری، ئه‌حمه‌د علی ئه‌لعه‌یوی، به‌شیر مسته‌فا، سه‌دیق یونس، جه‌هاد عه‌بدولره‌زاق، محهمه‌د عه‌زیز فه‌تاح، جه‌یده‌ر عوسمان.
- ۹- قوتابخانه‌ی ئیبن ئه‌لمسته‌وفی: مامۆستایان: سه‌ید غه‌ریب سه‌لیم، عومهر ئه‌مین، سه‌ید فه‌تاح عه‌زیز، محهمه‌د عه‌بدولسه‌مه‌د، فه‌تاح عه‌بدولله‌تیف، که‌مال شاکر.
- ۱۰- قوتابخانه‌ی خالیدی، مامۆستایان: زه‌کی ئه‌حمه‌د هه‌ناری، عه‌بدولجه‌بار حه‌سه‌ن، یاسین سه‌ید محهمه‌د، ره‌فعت عه‌زه‌ت سامی.
- ۱۱- له‌ ته‌قاویته‌کان: مامۆستا ئه‌حمه‌د ناجی.
- ۱۲- کتیبخانه‌ی گشتی: کاک نازم داود ئاغا.
- ۱۳- قوتابخانه‌ی کچانه‌ی خانزاد: خوشکه ئه‌ستیر سه‌عید.
- ۱۴- قوتابخانه‌ی کچانه‌ی ئه‌یوبیه: خوشکان حه‌مدیه سابیر، ساکنه سلیمان.
- ۱۵- قوتابخانه‌ی کچانه‌ی قه‌لا: خوشک و خانمه‌کان: ره‌مزیه عادل، به‌دیععه عه‌بدولللا، فه‌خریه سه‌عید،

سالخ.

۲۸- قوتابخانەى كورائەى دووھەمى كۆسنىجاق: مامۆستايان: سايير ئىسماعىل، كەمال سادق، فەتخوللا عەبدوللا، ھەمىد سالخ بېتوشى، عەبدولقادر عەبدوللا، عوسمان ھەسەن، عەبدولمەجىد نۇرەدەين ھەنا، ئەنتوان شىت، عەبدولرەھمان ئەمىن.

۲۹- قوتابخانەى كەچانەى كۆسنىجاق: خوشكە نەزىرە مەھمەد رەجەب.

۳۰- قوتابخانەى سەرەتايى رانىيە: مامۆستايان: كەمال جەمىل ئىسماعىل سەرھەنگ، ھەمىد ھەوتىز، موعتەسەم عەبدولمەجىد ئەلھاج، غەرب ئەلھاج تەھا.

۳۱- قوتابخانەى مىرزا رۆستەم: مامۆستايان: نۇرى عەلى ئەمىن، سايير خدر.

۳۲- قوتابخانەى سەرەتايى مەخمۇر: مامۆستا تاهىر عەبدوللا.

۳۳- قوتابخانەى دىيەگە: مامۆستايان: نۇرى عەبدوللا، مەھمەد نۇرى ھوسىن.

۳۴- قوتابخانەى عەزىزە: مامۆستايان تاهىر سەئىد، يوسىف گۆرگىس، مەھمەد سەعدوللا.

۳۵- قوتابخانەى گوتېر: مامۆستا عەبدولھەد نۇغەستىن.

۳۶- قوتابخانەى سۆزبەش: مامۆستايان: كەمال رەشىد ھەوتىزى، مەھمەد غەفور عەلى.

۳۷- قوتابخانەى قىرشاغلو: مامۆستا تاهىر عەلى ئەلقھوائى.

كە ئەنجامى (را ۋەگىر تەكە) جارىدراۋە خواستى مامۆستايانى دلىر و دلتازاي ھەولتېر و نووسەر و شاعىرانى ھەولتېر سەرگەتوۋە، ھەر لە ھەمان ھەفتە و ھەمان ژماردەدا، شاعىرتىكى دلتاسك و ناودارى ئەوساى ھەولتېر مامۆستا (ئىبراھىم ھوشيار) لە پىياھەلدان و ستايش و پىرۆزىيە كەدا، شىعەرتىكى يەكجار بە سۆز و جۆشى بلاۋكردۆتتە و ئەلتى:

لەسەر چەرخى فەلەك، رۆژى بە نووكى خامە نووسرا بوو كەوا (رۆژنامەيى ھەولتېر) ئەما لەم شاردا ناوا بوو لە ناكاو لەشكرى غەم ھاتە نىتو دل، خىسەتتى ھەلدا ئەما خۆشى، خەفەت پەرتى زەمىن و دەشت و دەريا بوو لەپەر ھەورى رەش و تارىكى داھات، ناسمانى گىرت

سەراپا شارى ھەولتېر گىشتى شىتوا و شىت و شەيدا بوو كە مامۆستايەكانى بەرز، سەداى ئەم دەنگەيان زانى ھەموو كۆپۈنەۋە ۋەك شىتەر، بە كۆمەل گورج و خىترا بوو كەوا رۆژنامەيان زوو بېتتە مەيدان ھەروەكوجاران سەراپايەك بە يەك كۆمەل ھەموو بېرپارىيان داھوو عەزىزان سەد شوكر، دىسانەۋە رۆژنامە وا دەرچوو بېرى ساىيە مەعارىف، شارى ھەولتېر و بە ناگا بوو زەمانى خوتىندە، دەردى زىللەت مەكتەبە دەرمان لەساىيە خوتىندە و مەكتەب بەشەر ھالى لە دنيا بوو ئەزانىن ۋەك شەۋى تارىكە، بىن شك رۆژە مامۆستا ئەگەر مەكتەب نەبايە، خۆ زەمىن گىشت لە شەودا بوو لەبەر جەھل و ئەزانىن سەد ھەزاران دەولەمەند ئىمىرۆ ھەموو رووت و پەرتىشانن، بە عىلمى خۆى، گەدا شا بوو بە مولك و سەرۋەت و سامانى خۆت و مەغرور مەبە ھەرگىز مەلتىن مەن دەولەمەند بووم، ئەو گەدا بىن شوتىن و مەنوا بوو بەسە ئىتەر بە كورتى بىبىرم، با لىترە كۆتابىن ھەموو دەرد و نەخۆشى، ھەر بە عىلم و فەننەۋە چاپوو بىرايان پىر بە دەم ھاوار ئەكە رۆژنامەتان دايم ئەلتى: سەرگەوتىم ئىمىرۆ لە ساىيە گەنج و مەولا بوو دەسا تىرەش بە ھىمەت بىن لەھەر لا ھورمەتى بگىرن ھەتاكو پىشكەۋى ھەولتېر، ئەلتىن شارىكى ساوا بوو

ھەر لە بارەى ئەم پىشكەۋى و پىرۆزىيە و ستايش و نوازىشتەى رۆژنامەى ھەولتېرەۋەش، نابى شىعەرەكانى مامۆستايان (خادىم) شاعىر و (بۇرھان جاھد) و (كەرىم مستەفا ھەوتىزى - شارەزا - ھەلبوتىردى، چونكە خۆى لەخۆيدا ئاۋدژوۋى ھالەتتىكى رەۋتى راچەنىۋى وشەى كوردى ئەكات لەم شارەدا.

لە ھەمان كاتدا ھەلتىستى كوردانەى نووسەرانى كوردىش تۆمار دەكات، نەك ھەر نووسەران، بگرە مامۆستايانى قوتابخانەكانىش لە (رادان) دا ھەلتىستىيان ھەبوو، كەچى مامۆستايەك و نووسەرتىكى دىبارى ئەو قوناقە ھەر بە (رادان) راناۋەستى و بگرە بە وتارىتىكى ناگىرەن و شىرىنەۋە، ھەر لە ھەمان ژمارە (۱۰۰) دا بە ناۋى (كەم دۋاى زۆر ئەكەۋى دىتە جۆش.. با بزانىن (زەكى ئەھمەد ھەنارى) نەمر چى دەلتى:

هاورپیکان و خوتینده‌وارانی رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیر، وه‌کو گوتله ئه‌ستتیره به‌سه‌ر هه‌ریمی هه‌ولیتیر و جیتیگایانی تر ئه‌سوریتتیه‌وه، بێ وه‌ی شاگه‌شکه‌بوو بێن .. بووه هۆی لیتک ناگادار بوونه‌وه.

جاریتک واریتک که‌وتبایه و دره‌نگ له ده‌می خۆی ده‌رچوو بایه، هه‌موو که‌س ئه‌پیرسی: کوانتی؟ بۆج رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیر ده‌رنه‌چوو؟ که‌ه‌لاونه‌کرایه‌وه، هیتمی و خۆشی و گه‌شی له سه‌ر رووی خوتینده‌وارانی نمایان بوو.

بۆ ئه‌مه‌ی سالی سیتییه‌میش له (بلاوکردنه‌وه) پاش نه‌که‌وێ (ده‌سته‌ی نووسه‌ران) وایان به‌باش زانی، که‌ پرسیار له هه‌موو مامۆستایان بکه‌ن، که‌ ئایا لایان باشه رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیر هه‌ر له بلاوکردنه‌وه‌دا بێ یا نا؟

به‌ زۆری وه‌لامی ده‌رچوون و بلاوکردنه‌وه‌یان داوه، هه‌ندیکیان چاوه‌پوانی دوایی ئه‌م پرسیاره‌یان ئه‌کرد، دراوی مزه‌شیان له‌گه‌ڵ په‌ره‌ی ده‌نگیان به‌ پۆسته‌دا بۆ (ده‌سته‌ی نووسه‌ران) هه‌ناردبوو.

به‌ راستی بۆ ئه‌م (خۆناسینه‌یان) سوپاس ده‌کرتین.. (چهند که‌س!!) به‌ پێچه‌وانه، ده‌نگی ده‌رنه‌چوونیان داوو، ئه‌وه‌یش وه‌کو تیتی بگه‌ن له رووی زیزبوونه، یا ئاره‌زووی هه‌لخپاندنه‌وه‌ و ئه‌زانن ئه‌مه‌ بووته‌ په‌یژه، بۆ سه‌رکه‌وتن و هۆی خۆپه‌یشت کردن.

به‌ر له هه‌موو شت با به‌م براهیه‌ به‌پێزانه‌ بلتیم: (رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیر) که‌س نانی خۆی پێ چهور نه‌کرد و نه‌بووه و نابیتته هۆی پێشکه‌وتن و سه‌رکه‌وتنی که‌س... هه‌موو که‌س ئه‌توانی له ده‌رچوون و نووسینی ئه‌و رۆژنامه‌یه به‌شدار بێ، ده‌رگا کراوه‌ته‌وه بۆ ره‌خنه‌گران، هه‌ر که‌موکورتیییه‌کی هه‌ی بوو بێ و یا هه‌یه‌تی، به‌ ئاشکرا با بفرمووی.

ئیمه هه‌موو هاوڕیتی به‌کین، وه‌کو شاعیر ده‌لتی پیتوبسته له‌گه‌ڵ یه‌کدا بێن:

**دۆستتیکم ئه‌وێ، عه‌یبه‌م له‌ کوێ بوو  
وه‌کو ناوتنه‌ بلتی، رووبه‌روو  
نه‌ک وه‌کو شانیه، به‌هه‌زار زویان  
بچیتته‌ پشت سه‌ر بلتی: موو به‌ موو**

هه‌موومان وه‌کو یه‌ک له‌م رۆژنامه‌یه‌دا خاوه‌ند مالتین هه‌رچی له‌لدابان، با بێته سه‌ر زار و بگوتی، گوێ نه‌ده‌ینه

گیره‌شیتوێنان، هه‌روه‌کو شاعیر ده‌لتی:

**گیره‌شیتوێنتی که‌ گای کۆنی به‌ بادا له‌ کنت  
چاگه‌ هه‌ر لیتی خوری سه‌یری ده‌موکاوتی نه‌که‌ی**

جا موژده‌ بێ، به‌پیتی ده‌نگدانی زۆری هاوولاتییه‌کان بۆ ده‌رچوونی (رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیر) بپیار درا، جا هه‌موو لایه‌کمان بۆ ده‌رچوونی ره‌نج بده‌ین و تیبکۆشین و ئه‌م بپیاره‌ بپیتته (په‌یره‌وه) بۆ هه‌موو لایه‌ک و که‌سی لێ ده‌رنه‌چن، هه‌روه‌کو گوتراوه:

**شاه‌ وه‌کو شاهیتکی شه‌تره‌نجیه، له‌ عالمه‌ ئیمه‌رۆ  
گه‌وره‌ (قانونه) قسه‌ی کورت ئه‌مه‌ درتیی نه‌که‌ی**

گوتراوه "رۆژنامه" چرای تاریکییه، ره‌هه‌ری نه‌شاره‌زایانه، په‌ندده‌ره، په‌یامی زانیارییه، نامه‌ی دلداره، یاریده‌ده‌ری کابانانه، ده‌سگیری بێ نه‌وایانه، میتشک روونکه‌ره‌وه‌یه، پزیشکی نه‌خۆشی گه‌له، هاوڕیتی دلپاکه و نه‌شه‌ی زیندووی زانیارانه، میتزوی ره‌گه‌زه، بیلبیله‌ی چاوی کۆمه‌له، ئاوازی هۆشیارییه، ریتکخه‌ری ژبانیه، بولبولی خۆشخوانی کۆمه‌لانه، تیکده‌ری قسه‌ی زۆردارانیه، په‌ناده‌ری هه‌ژارانیه، سه‌رۆشکیتنی روو روو و ریتگر و خوتینمژانه، سه‌نگه‌رشکیتنی درۆژنانیه، ریزداری درندانیه، ته‌رازووی ده‌ستی راستی و راستگۆیانیه، سه‌نگی مه‌حه‌که بۆ کۆمه‌ل و گه‌ل.

که‌واته: رۆژنامه‌یه‌ک ئه‌م هه‌موو کاره‌ بگه‌یه‌نیتته‌جێ، دیاره‌ ئه‌وانه‌ی (رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیر) تیکه‌یشتوون له‌ خۆ خزمه‌تکردن دوورن. بۆ ئامانجه‌کانی سه‌ره‌وه، به‌ هه‌موو هیتزبانیه‌وه هه‌ول ده‌ده‌ن ناوی خۆیان و هه‌ریمی هه‌ولیتیر و شاری هه‌ولیتیر به‌رزتر بکه‌نه‌وه.

هیچ رۆژنامه‌یه‌ک هه‌نده‌ی رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیر به‌ختیار نه‌بووه و نییه، که‌وا کۆمه‌لتیکی زانیاران وه‌کو بۆ رۆژنامه‌ی (هه‌ولیتیر) هه‌لکه‌تووه، غه‌مخۆزانی بن.

بیتگومان! که‌واته: باشتره، به "پیتی به‌ره‌ی خۆی" (گه‌یاندنی په‌یامی) تیکۆشتی و خاوتینی و پاکي بگه‌یه‌نیتته‌جێ. بێ هه‌لستانی (رۆژنامه) که‌ هه‌ر جیتییه‌ک له هه‌ریمی هه‌ولیتیر، وه‌کو مۆمیتکی پیکراو دانیشتوون لایه‌نه‌کانی خۆیان رووناک ده‌کهن و پیتکه‌وه‌ش له رۆژنامه‌ی هه‌ولیتیردا، وه‌کو رۆژ تیشک و روشنایی به‌ هه‌موو

جیگایاندا بلاوده که نه وه.

به مجۆزه تاریکی (نه زانین) له هه موو گوشه و جیدا، ده رده کریت و به توون نه چی...).

هه ره له هه مان ژماره و بو هه مان مه به ست قه له می به برشتی مامۆستا عیزه ددین فه یزی هه مدیس سه ره له ئه دات و جارێکی تر له باره ی نه و (رادان و راوه رگرتنه) دێ و به زاتییکی زۆر گه و ره دێ و کولک و سووی گه له ی شت یه کلا ده کاته وه و گه له ی شت له سه نگ و سوژن ده دات و به و په ری سه ره ره زییه وه ده له ی:

"ده ره هیتانی رۆژنامه، به تایبه تی له لایه ن کۆمه له ی مامۆستایان، پتویستی زۆر شتی هه یه، وه کو درا و پا ره، نو سه ر ئی دا ره و مان دو و بوون و مه سه لیه ت و نازه کیتشانی براده ر و مو شته ری کان، ئی مه ش پتیش نه وه ی، که ده ست به سالی سی یه م بکه ین، له م شتانه فی کربن و ورد بووینه وه به نه تیجه لی کمان دا یه وه، که هه موو ئاسانه، ته نیا پا ره و ته ئیدی مامۆستایان ته ئییدمان بکه ن. که وا بوو پا ره ش مو مکی ن نه یی، نه توانین نه م خزمه ته به دلخۆشی بکه ین، چونکه هه ر ئی شتی ک، یا خزمه تی ک به دلی زۆرترین که س نه یی، مان دوو بوونه که به فی ره نه روا و سوود و فا یده شی که م نه بی ت.

له به ره نه وه به پتویستمان زانی که بگه ره یینه وه، سه ر رای مامۆستایان که: نه گه ره نه وان پتییان خۆش نه بی ت ئی مه بو چ نه و حاله بکه ین، له به ره نه وه ی دوو دا نه رۆژنامه مان را گرت و له هه موو لاییکه وه وه را مان بو ها ته وه ته نیا تا ک تا ک هه ندێ قوتا یخا نه، که یه ک و یا دوو موعه للی می تیدایه و جیگایان زۆر دووره، تا ئی ستا هه یچی ان لی ده رنه که و تو وه.

### برایان:

نه م پر سیار و ئی ستفتایه بو ئی مه زۆر باش بوو، چونکه نه م ته ئییده وای له ئی مه ی کرد، که له ژیر حدو دی خۆمان، به دلیکی فراوان له سه ر نه م ریگا راسته مان بر وین و هه یج دل له دل نه ده ین، به بی شک بازان با و یین، بو خزمه تی مامۆستا و گه ل، تا نه گه ین به نامانج.

نه م ئی ستفتایه زۆر به سه ره به ستی ته وا و بوو، هه یج که سێک له نه ندام و مو نه بی دانی ئی دا ره ی کۆمه له به هه یج

نه وت، که وا ته ئییدی بکات و هه ره که سه ی به که یفی دلی خۆی رای خۆی به یان کرد، ته نیا (یه ک دوو انی ک له ژیره وه به زی دی جه ری ده نه دوان). ئی مه ش نه وه مان پی خۆش بوو، بو نه وه ی بزانی نه تیجه حه ق به چی ده گات.

پتیش ئی ستفتا یه کتی ک له ئی مه به خسووسی جه ری ده، چو وه لای سه عاده تی مو دی ری معاری ف و قسه ی له گه لا کرد، له م با به ته وه که رای نه و وه رگرتی ت، فه ره سووی نه م رۆژنامه یه نه ک ته نیا زبانی حالی مامۆستایا نه، به لکو زبانی حالی هه ری می هه موو هه ولی ره.

وتی به زمانی منه وه شتی ک بنو سه، که تکام وایه له هه موو مامۆستایه کی نه م لیوا یه ئی شتر اکی نه م رۆژنامه یه بکات و هه یچی ان پاش نه که ون، به لام ئی مه نه و تکایه ی مو دی ری معاری ف خستمانه پاش ئی ستی فتا، بو نه وه ی زی اتر به سه ره به ستی ئی شه که پروات و بو نه وه ی ئی مه له خزمه تا تا که تامی ک و له زه تی ک وه رگربن.

### مامۆستایانی به ری ز:

نه تیجه ی ئی ستفتا نزیک ی (۳/۲) مامۆستایان ئی شتر اکیان کردو وه، نه و (۳/۱) ئی شتر اکیان نه کردو وه ده رسی نه حوالمان کردن و سه به بی دوا که تیان به پتیش نه و عمان دا به شکر دن:

۱- له مانه که ئی شتر اکیان نه کردو وه زۆریان دا نی شتووی نه م لیوا یه نین و رۆژنامه ی هه ولی ریش نی وه ی به کو ردی یه و تیی نا گه ن و مو مکی نی شه پتییان خۆش نه بی ت خوتن ده وه ی، به لام ده بوا یه به مجامه له و نه ده بیات له مامۆستایانی نه م لیوا یه دوا نه که ون.

۲- هه ندیکیش خه لقی نه م لیوا یه نه، به لام دینار دوای خستن. مالی دینار خراپ بی، پیوا ی زۆر باش تی ک نه دات، دیناری ک گه ره ته قسیم بکه ی به سالی ک رۆژی (۳) فلس که م تر نه کا، که نه رخی یه ک جگه ره ی به تام نا کات.

۳- دووان و سی یانیش له براده ران هه نه رقیان له م هه یئه ته یه، که نه م خزمه ته نه که ن، به لام نه وان غه له تن، چونکه ده سه ی کۆمه له شتی که و جه ری ده ش شتی کی تره، نه ندامانی هه یئه ت ده روا، یا ده مرئ و یه کتی کی تر دیت، به لام پتویسته رۆژنامه هه ر بمی تی.

نهمیترئ... هندی روژنامهش تهنیا چاکه‌ی خاوه‌نه‌که‌ی نه‌لئ و نه‌یکا به مه‌زترین پیاو له عیراقا، یا له خراپه‌ی دوژمنی خاوه‌نه‌که‌یا نه‌نووسی، هه‌روه‌ها هه‌مووی له‌سه‌ر مه‌سله‌حت و غایه‌ی شه‌خسی نه‌روا... هندی‌کی‌شیان پاره‌ی بده‌یی.

### نهی برادر و ماموستایانی به‌ریز:

نهی نه‌وانه‌ی روژنامه‌یان په‌سند کرد، یا نیشترکیان نه‌کرد، ئیستا مادامه‌کی زۆرتین ماموستایان و غه‌یری ماموستایان له هه‌موو لایتکه‌وه داوای نه‌که‌ن، که نه‌م جه‌ریده‌یه بمیترئ و نه‌مرئ، پتویسته له‌سه‌ر هه‌موومان، هه‌موو ئیعتباراتیکی تیه‌له‌دین و فرییبی بده‌ین و ده‌ست بده‌ینه ده‌ستی یه‌ک و پشت به یه‌ک بیه‌ستین و بۆ خزمه‌تی موعه‌للیم و گه‌ل راوه‌ستین و بۆ دهره‌یتانی نه‌م روژنامه‌یه به‌ دراو نووسین یاریده‌ بده‌ین، روژنامه شتیکی زۆر پتویسته، هی خۆتانه، به ناوی ئیوه‌وه دهرنه‌چن، هه‌رچه‌نده پیتشتر ته‌ئیدتان نه‌کرد، ئیستا پتویسته به عورف و نیزام هه‌ر ماموستایه‌ک که عوزوه له کۆمه‌له، یاریده‌مان بدات به هیمه‌تی خوای مه‌زن، هه‌موو لایتیک له خۆشیدا بن.

(هندی روژنامه) مه‌دحت ده‌کا، یا ناره‌زوو بکه‌ی هه‌رکه‌سی بته‌وئ خراپه‌ی دهرنه‌خا، جا نه‌م چه‌شنه روژنامه‌نه ره‌واجیان که‌م نه‌بیت و که‌سیش پاره‌ی پینادا بۆ خۆتنده‌وه‌ی جا مه‌جبور نه‌بئ وه‌ک کاک حه‌مه‌د مه‌ندۆی لاوکبیر له لیواکان و ناحیه و قه‌زاکاندا نه‌سوریته‌وه به واسیته‌ی کاربه‌ده‌ستان له شیخ و ناغان، پاره‌یان بۆ کۆنه‌که‌نه‌وه.

جا توخوا کاکه‌ی خۆتنده‌وار، چ ئومیدتیک له‌م چه‌شنه روژنامه داوا نه‌کریت؟

هه‌ندی‌ک له روژنامه‌کانیش ده‌نگویاسی دهره‌وه ده‌نووسنه‌وه، که چه‌ند روژ پیتشتر له رادیو بیستراوه، به‌م چه‌شنه نه‌م نه‌وعه روژنامه‌نه زۆر نه‌بن و میتشکی کۆمه‌ل پر نه‌که‌ن له شتی بئ که‌لک.

روژنامه نه‌بئ بیروباوه‌ری خۆی به سه‌ریه‌ستی بنووسی، هه‌ولیدا بۆ په‌یداکردنی نووسینی باش، بیته ره‌به‌رتیک بۆ پیتشخستنی کۆمه‌لایه‌تی و پیشاندانی ریتگا و ره‌وشتی باش، نه‌بئ بیتته چاودیر له‌سه‌ر کرده‌وه‌ی کاربه‌ده‌سته‌کان، چاکه و خراپه‌یان بۆ میلله‌ت بلاونه‌کاته‌وه، چونکه روژنامه

موهیم نه‌وه‌یه نه‌م ده‌سته‌یه لایه‌ن، که ده‌سته‌یه‌کی تر نه‌م خزمه‌ته باشتر بکات و روژنامه‌ش هه‌ر بمیترئ.

۴- هه‌ندی‌ک له برادران نه‌لین: روژنامه‌ی هه‌ولیر هه‌موو شتیکی ناووسی، بئ که‌لکه... کاکه گیان: هه‌ر شتی تو نه‌توانیت بینووسه و بینیره، بۆت بلاوکه‌ینه‌وه، هه‌ر ته‌نقیدتیک هه‌یه، مه‌ردانه به ناشکرا پیمان بلئ: که به گوتت بکه‌ین، قسه‌ی په‌نادیوار پیتشه‌ی ترسنۆکه.

۵- نه‌مه‌یان له هه‌مووان سه‌یرتره که (ترسه) .. نه‌وانی پیتشوو حه‌قیان نه‌ختیک نه‌درتئ، به‌لام مه‌سه‌له‌ی ترس به موشته‌ریک عه‌نتیکه‌یه‌وه جیبی پتیکه‌نینه.

روژنامه‌ی هه‌ولیر، له حدودی خۆی ناچیته‌ده‌ر و هیچ شتی واش ناووسی، که کۆسپیی بیته سه‌رپرئ. خزمه‌تی زبانی کوردیش، وا ده‌زانم هیچ ترسی پئ ناوی، چونکه له ده‌ستور نه‌م ریتگایه ده‌دا، نه‌گه‌ر ترسیش هه‌بئ، بۆ نه‌وانه‌یه که باری روژنامه‌یان هه‌لگرتوه، که ده‌سته‌ی کۆمه‌له‌یه، نه‌ک بۆ نه‌وه که‌سه‌یه که که‌س نازانی نیشترکی کردوه.

خۆتنده‌وه‌اری خۆشه‌ویست شتیکی بۆ بگپه‌مه‌وه که زۆر پیتبکه‌نی: ماموستایه‌ک له قوتابخانه‌ی خۆی له‌گه‌ل ماموستایان نیمزای کردبوو، که راغیبی نیشترکه، له پاش دوو روژ نه‌م ماموستا به‌ریزه، نازانم چ چریه‌یه‌کی ترسی لی په‌یدا بوو.

بوچی؟ یان به گوتیان خۆتند، نه‌ویش زوو بروای کرد و چوه‌ته لای مودیری ئیداره و داوای قایمه‌که‌ی نه‌کا و ناوی خۆی به ته‌وقیعه‌وه له‌سه‌ره‌وه نه‌خاته ژیره‌وه و نه‌لئ: (عه‌فووم بکه‌ن زروف وایه، ناتوانم نیشتراک بکه‌م.. نه‌م زاته خۆشی تا ئیستا هه‌ر ته‌ئیدیی جه‌ریده‌ی نه‌کرد و جاروباریش خۆی تیا نه‌نووسی.

له ژماره (۱۲۳) ی ۹ ی حوزه‌یرانی سالی ۱۹۵۳، هه‌مدیس ماموستا عیزه‌ددین فه‌یزی، زۆر به راشکاو و به‌وپه‌ری سه‌ریه‌ستییه‌وه نه‌دوئ و به دوور و درتژی باسی ده‌وری شارستانیته‌ت و مرۆف و روژنامه‌گه‌ری نه‌کات و له پاشان با نه‌داته‌وه، لایه‌نتیکی تر و نه‌لئ:

"روژنامه‌کانی ولاتی ئیمه هه‌ندی‌کیان ته‌نیا مه‌دحی کاربه‌ده‌ستان نه‌کا و یا به شه‌خسیتکدا، هه‌لده‌لئ، یا نه‌گه‌ر نه‌وه که‌سه لیکه‌وت و گرفتتیک دیت، جا خراپه‌کانی

ئەندامىتىكى زۆر بە نرخە و (چارەمىن ھىزە) بۆ داوا كىردى  
 ھەقىقى گەل...".

كە لەو دەردە دل و لەم ھەلۋىستە مەردانە يەي دەبىتە ۋە  
 دوای دوو ژمارە، واتە: لە ژمارە (۱۲۵) ى (۵) ى  
 تەمۇزى سالى ۱۹۵۳ د، دوای ئەۋەي كە گوتىيىستى گەلې  
 چاۋورا و پروپاگەندەي بېن كەلگى ھەندى بۆرە پىيا و بۆرە  
 مامۇستا و بۆرە ئەلقەلە گوتى رۆژىمى ئەبىت، بە ناچارى و  
 بە دوور و درىژى و بە چىژ و ھەوايەكى رۆژنامە نووسىيە ۋە  
 باسى دەرچوونى رۆژنامەي ھەولتەر ئەكات و بە ناۋى  
 "رۆژنامەي ھەولتەر چۆن دروست ئەكرىت و چۆن بە دەست  
 ئەگا" وتارەكەي ۋادەس پىتەكا:

(خوتىندە ۋارى خۆشەويست: بە ۋە مونا سەبەتەي كە  
 رۆژنامەي ھەولتەر دوو مانگ ئەۋەستى و دەرناچىت  
 (پشۋوى ھاۋىن-م. زامدار) ۋامان بە پەسند زانى كە  
 بۆتانى بلىتىنە ۋە، چۆن ئەو رۆژنامەيە دروست ئەكرىت و  
 چۆن بە دەست ئەگات!...)

ئەو رۆژنامەيە كە ئىستا مۇەزىزىچ ھاتوو وتى: فەرموو  
 ئەمە ھى تۆبە، تۆش چاۋىكى لى ئەگىرى و دەنگو ياس  
 ئەخوتىنىتە ۋە نووسىنە كورتەكان بەسەريا ئەۋزى، ئەم  
 رۆژنامەيە كە بە چوار پەرە، بە كوردى و عەرەبى نووسراۋە  
 و بە جوانى و رىك و پىكى پتر بە دەست كراۋە، ئەمە  
 ئىشى رۆژىك و دوو رۆژ نىيە، كارى يەكىك و دووان  
 نىيە.. فەرموو لەگەلمان (يەك ھەفتە) بسورپتو،  
 ئاگا دارى ئەۋە بە، كە چۆن دروست ئەكرى و چۆن ئەگا بە  
 دەست...!

لە سەعات پىنجى ئىتوارانى رۆژى شەموو (عەيزەددىن  
 فەيزى) فالىتىك پر لە مەۋادى كوردى و عەرەبى ھەلئە گرى  
 و ئەچى بۆ بىناي مەكتەبەي عامە و لەگەل دەستەي  
 نووسەران، كە خۆي و مامۇستا حوسىن رەشۋانى و خوشكە  
 ئەستىر سەئىد و مودىرى مەسئول مامۇستا جەمال جەمىل  
 رەشىد- كۆئەبنەۋە، ئەم مەۋادانە يەكە يەكە لەۋى  
 دەيخوتىننەۋە، ھەر كەسەي راي خۆي بە بيان ئەكات..  
 ئەۋانەي كە موافەقت ئەكرى لەسەر چاپىا، عەرەبىيەكەي  
 مامۇستا رەشۋانى و كوردىيەكەي عەيزەددىن فەيزى گلىي  
 دەدەنەۋە، بۆ ئەۋەي شەۋ ھەر يەكە بەشى خۆي تەسحىح  
 بىكات و حازرى بىكات بۆ بەيانى.

بەشى كوردى ھەمووى نووسىنەۋەي پىتەستە، ھەرچەندە  
 خاۋەن مەقالە بە خەتتىكى جوان و رىكى نووسىيىت،  
 دىسانەۋە دەبى بنووسرىتەۋە، چۈنكە كرىكارانى چاپخانەي  
 (ام الرىيەين) لە مووسل، كوردى نازانن و شىكل نووسى  
 ئەكەن.. ئەبى حروفەكان، كە ئەنووسى گەۋرە و ديار بىت..

جا عەيزەددىن فەيزى مەجبور ئەبى ھەموو  
 كوردىيەكانى بەشى ژمارە يەك بنووسىتەۋە و لە بەينى ھەر  
 كەلەمە يەك و كەلەمەكى ترا، بە قەلەمى سوور خەتتىك  
 بىكىشىت، بۆ ئەۋەي كەلەمەكان تىكەل يەكتر نەين. ئەم  
 نووسىنەۋەش شەۋ تەۋاۋ نابى، رۆژى يەكشەموش تا  
 سەعات يانزە و دوانزە لە گەليان خەرىك ئەبىت. ھەر لەو  
 ۋەختەش يەكىك ئەنئىرىت بۆ دائىرەكان، بۆ ۋەرگرتنى  
 دەنگو ياس كە بنووسرىتەۋە، ھەرۋەھا بەشە عەرەبىيەكەش  
 كاك جەمىل رەشىد لە كاك رەشۋانى ۋەردە گرى و بۆ  
 عەيزەددىن ئەنئىرىت، ئەۋىش نامە يەك بۆ چاپخانەي  
 مووسل ئەنووسى و مەۋادەكان بەشى كوردى و عەرەبى،  
 ھەرچى ھەبى يەكە يەكە جىگايان و خەرىتەي جەرىدەيان بۆ  
 بەيان ئەكا و بە فەراشىكى قوتابخانەي يەكەمى ھەولتەر بۆ  
 گەراجى ئەنئىرى و لەۋى تەسلىمى ئەۋ سايقە بىرى، كە  
 تەعەۋدى لەگەل كراۋە بۆ ھىتان و بردنى مەۋاد و رۆژنامە،  
 ھەندىك جارىش ۋا تەسادوف دەكا مەۋاد رىك نەخراۋە،  
 يا سايق زوو بەرى كەوتوۋە، ئەۋ ۋەختە خۆمان ئەچىنە  
 گەراج، بە ھەزار تىكاۋ رجا و بە پارەدان بە سايقى تر  
 ئەنئىرىنە مووسل، كە گەيشتە مووسل بە ھەر نەۋىتىك بىت  
 ئەگا بە چاپخانە لە رۆژى دووشەموو، لە بەيانىيەۋە تا  
 ئىتوارە ھەمووى لە چاپ ئەدرى و ئىشى تىا ئەكرىت، جا  
 گەر لەۋى حازر بىن تەسحىحەكە بە باشى ئەكرىت و  
 ئەغلاتى نايىت و ئەگەر لەۋى نەبىن، تەسحىح باش  
 ناكىرت و ئەغلاتى تىا ئەبىت. لە رۆژى سىشەموو تا  
 سەعات يانزە چاۋەنۆرى رۆژنامە ئەكەين، كە لە مووسلەۋە  
 بىت، سەعات يانزە دىسانەۋە فەراشىكى قوتابخانەي  
 يەكەمى ھەولتەر ئەچى بۆ گەراج بۆ ھىتانى رۆژنامەي  
 ھەولتەر، ھەندى جارىش ۋا ئەبى سايق لەبىر ئەكا لەگەل  
 خۆي بىھىتىت، يا مەتبەعە تەۋارى نەكردوۋە، چەند  
 سەعاتتىك تەئخىر ئەبى، ئىتمەش بىكەۋىنە تەقەلاۋە تەئخىر

بین له قوتابخانه، تا پیمان تهگات. که رۆژنامه گهشت کاک جهمال جهمیل که مودیری نیدارهیه نم (۷۵۰) ژمارهیه دابهش دهکات بۆ نم جیگایانه: بهشی نهشراف و نههالی بۆ خوشکه نهستیر سه عید، بهشی موهززهفکانی ههولیر بۆ خوشکه جهمدیه سابیر، بهشی قهزا و ناحیهکانی ههولیر بۆ کاک جهیدر عوسمان، بهشی دهرهوهی لیوای ههولیر بۆ کاک زاهیر نهحمهد، بهشی عهشایر بۆ عیزهددین فهیزی دنیریت، نهوانه پوول و کاغه زبشیان پتیوسته لهگه لیاندا رهوانه تهکات، جا نهوانهش ههر کهسهی له قوتابخانهی خۆی، بهشی خۆی وه نهگرتیت و له فرسه تی نیوه رۆ لهگه له هندی قوتابیانی خۆیان نه پتیچن و لولوی نه دن و ناوی موشته ریکه کان له سه ریا یه که به گوتیهی قایمه ی ناوانی لای خۆیان نه نووسنه وه، نهوی بۆ پۆسته بی، له پاش پوول لیدان نه ینیرنه پۆسته خانه، نهوانی دیکهش جهمال که رمی موهز زبیه سه ریان نه گه پتی و لیبیان وه نه گرتیت. له سه عات چوار به خۆی و باوکی یه که یه که ته سه لیمی ده ست موشته ریکه خۆشه ویسته کانی نه کهن.

### کاکه گیان:

ههر له رۆژی سیشه مووه وه، تیشه فکرین و بیر نه که ینه وه، ههفته ی داها توو چ حازر بکهین؟ چ مه وادیک باشه؟ چ بنووسینه وه؟ بۆ نیفتتاجیه - چ پتیوسته؟ ههر له م دالعه و فیکره و حازر کردنه دا نه بین، تا رۆژی شه موو، چ دهنگوباسیتمان بیست، زوو به زوو نه ینووسینه وه، ههندی جار کاغه زمان چه نگ ناکه ویت، له هشتی (پاکیت) نه نووسینه وه تا بیرمان نه چیت!! بهم گوتیهیه، تا رۆژی کۆبوونه وه مان.. ههر چه نده مه وادی عهره بیشمان که مه، جیبه جیتی ههر نه کهین.

کاک جهمال جهمیلیش به درتژیی ههفته، نیعلانات وه نه گرتیت، نیشتراکیان بۆ دیت، وه سل نه بریت بۆ توجره تی نیعلان، بۆ دائیره کان نووسراو نه نووسیت... نیتر بهم گوتیهیه له شه موو تا شه موو، نه مه حالی هه موو لایه کمانه و دايم به نووسین و به فیکر لهم نیشه داین، زۆر به رووخشی و دل فراوانی نم خزمه ته نه کهین، له بهر بروای سیهی مامۆستایان و زیان و خوتنده واری.

### برایان:

نهو کۆمه له که نهو کاره به جی نه هیتن، یه کیان و دوانیان برۆن بۆ لایهک، نه بین باری نهوانیش بگرینه سه رشانی خۆمان و هه ندیک له نیشه، نه گهر ههولیر به جی بهیتلی بۆ ههفته یهک، نهو ههفته یه رۆژنامه دهرناچیت و رانه وه ستی، چونکه یهکی تر نیشی نهوی تری هتی ناکرتی، مامۆستا کانیس زۆریان به مونسه به تی هاوین جیبیان گۆریوه... پیتشان بۆ ههر قوتابخانه یهک له مه رکه ز به جومله جه ریده یان بۆ نه چوو، مودیری قوتابخانه، خۆی به سه ر، مامۆستایان بلاوی نه کرده وه، نیستا نه بین ههر مامۆستایهک له ههولیر یا له دهره وه، به تایبه تی به ناوی خۆی رۆژنامه ی پتی بگات. نه مهش نیشیکی زۆری ده وی، قوتابییه کانیس له وهختی ته دریساتا بۆ لولدان و پتیچان زۆر یارمه تیبیان نه کردین، به هاوین نهویش نه ما. له پاشا نه زانی زۆری جه ریده و مجه للهی که هی مامۆستایان بی یا ته ریه وی بی، له ولاتان هاوینان رایسه گرن و له گه له کرانه وهی قوتابخانه نه یکه نه وه، نیشهش له بهر نهو نه سبابه، وامان به باشزانی، بۆ دوو مانگ رۆژنامه که مان رابگرین.

### کاکه ی خوتنده وار:

مومکینه به ره مووی نهی سالانی پتیشوو، بۆ چ راتان نه گرت و واتان نه کرد؟ قسه که ت راسته، به لام نه زانی که ماندوو بوون سال به سال که هاته سه ر یه کتری ته نسیری بۆ شکاندنی نه شات و پتیشه که وتن زۆر تر نه بین؟ نه گهر کاریتک ئیره اقی تیا بوو، فایده و سوودی کهم نه بین، به لکو قیل و قالی زیاتر نه بین..؟

نه بین لهم بابه تانه وه لیتمان بیورن، هیواشمان وایه له پاش نم دوو مانگه نه شات و چاپوکی نه ندا مان نوی بیته وه و به دلیتی زۆر به شه وه وه (رۆژنامه ی ههولیر) بخرتیه پتیش چاوتان.. به خۆشی هه موو لایه کتان..!

نهو دوو مانگه ته و او نه بیت، وهک دیاره ههر له هاوینی نهو سهاله و له نیوان نهو دوو مانگه دا، ته و نی پیلانیکی ورد و ماره زهردانه، له لایه ن هه ندی داخ له دل و پسپۆر له پیلان و داودانان و هه ناسه برکردن، سازدرا - خۆزیا رۆژی نهو چه قیقه ته ش ناشکرا ده بیت! ورده ورده

له بهرتهوه دیت له ژماره ییکا به دوو سې چشن نووسین (املاء) وتار بلاو کراوده توه، نیمه ش له بهر نیش زوری خو مان نه مان نه توانی هه مووی به یهک چشن نووسین بینووسینه وه.

۲- زور نووسراوو مه قاله مان بو نه هات که باش نه بوو و بیره که ی له سر فیکری نیمه نه بوو و زور پیمان خراب بوو، له بهر هندی نیعتبارات و که می مهواد بلاوده کرایه وه، که خو مان له روژنامه که نه مان خوینده وه، پیتی په ست نه بووین.

۳- زور خو اړو ختیچی و ناپه سندیان، له هه لسورینه و فهران به ران و دانیشتووانی هم ناوه مان نه دیت، پتوبست و ابو ناشکرای بکه یین و بلاوی بکه یینه وه بو خوینده وارانې خو شه ویست، که چی له بهر نه وه ی که فهران به رتیکین ناتوانین هیچ لیتی بدوین...! شهره زاری هم و نه ویشمان نه هاته سر، ره خه شیان لی نه گرتین و نه یانگوت: روژنامه ی هه ولیتر، ناویتری هیچ شتیک بنووسی، که و اعیلاجی خراپه ی شاره که مان بکات.

### کاکه گیان:

نه وانه ی هم چه شنه قسانه یان نه کرد، حه قیان بوو نیمه ش له توانا مان نه بوو، له بهر نه وه دلته نگ نه بووین.

### ماموستایانی بهر پز:

هم هه لسو وړاندن و گپړاندنی کاری روژنامه، هه روه کو وتمان: زور زه حمه ته، هر به قسه خو شه، نه وی هم نیشه نه کات، نه بیج کاری تری نه بییت و نه بیج فهران به ریش نه بییت، که بتوانی سه ربه خو بنووسیت و ده ری بخت، هم ماندو و بوون و تیکوشینه موده ی هم چوار ساله نیرهاقه، نیرهاقیش تا کاتیک (تحمل) ده کرتیت، که له سنووری خو ی تیپه ر بوو تا قه تت نامین.

نیمه که هم روژنامه یه مان راگرت، تا دوو مانگ .. هیومان وایه ده سته ییکی تری بیت، زور به باشتری در بهینیت و به قالبیکی ریکتر بیخاته وه بهر چاو.

من به شه خسی خو م، که هم دوو ژماره یه، نیش له روژنامه خو شه ویسته نه که م و کو تاییشم له نه نامیه تی

زور وه ستایانه، مته که له سر رتی نه روژنامه نازیده ا قیت ده کرتیه وه چنگر وکی نامه رانه بو قورگ و نه وکی دریت ده کرتیت...!

نه وه تانی دوی نه و پشووه کورته، له ژماره (۱۴۰) ی ریکه وتی ۲۸/ کانونی یه که می سالی ۱۹۵۳ سالی سییه می روژنامه که- له سه روتاریکیدا، که ماموستا عیزه ددین فه یزی نه مر نووسیویه تی، به قولی هه ست به (دوا هه ناسه) و (دواسات) و (دوا مالاوایی) ده کرتیت، له پالیشیا هه ستیکی قولتر به دلنازایی و به هه لوتستی پیا وانه و کوردانه و روژنامه نووسانه و ماموستایانه ده کرتیت و نه شبیه مایه ی ژان و ژووری ده یه ها پرسیری بی وه لام و بو میژووی روژنامه گه ری ی هم شاره نه مینیتیه وه، با بو چند ساتی گو ی بو (هه ناسه ی گه رم و ساردی) نه و وتاره میژووییه شل بکه یین. که به و په ری راشکاوییه وه ده لی:

" له کو بو نه وه یه کی کو مه لی ماموستایاندا، بریاردرا که و: دوو مانگ روژنامه ی هه ولیتر بوه ستیت، بو نه وه ی سالی روژنامه گه ری له گه ل هه لپژاردنی نه نامانی هه لسورینه ری کو مه ل ییکتری بگرتیه وه، چونکه زوری نه نامانی کو مه ل و ده سته ی نووسه ران، وایان به په سند زانی که جیگا چو ل بکه ن بو نه نامانی تر، بو سو وړاندنی کاری کو مه ل و روژنامه .

جا به م مونسه به توه نه لیم: نیمه له مووده ی هم چوار ساله، به هه موو هیزیکمانه وه، به قه در توانا مان خو مان ماندو و کرد و خزمه تی هم کاره مان کرد هه رچه نده له زور لایانه وه ش (هیرشمان نه کرایتی!!) به لام نیمه هم رتیکه یه مان گرتبوو، زور به باشمان نه زانی له م خزمه تانه ش ییکیان بو بلاو کورده وه ی زوبانی کوردی بوو، که له که مان زور دو اکه وتووه له م بابه توه.

### برایان:

نیمه هه رچه نده هه ول و ته قه لامان نه دا و کو ششمان نه کرد، دیسانه وه نه مان توانی به ته واری جیه جیتی بکه یین، له بهر هم سه به پانه ی خواره وه:

۱- تا نیستنا نووسه ر و خوینده واری کورده واری، شاره زاییکی ته وایان نییه له نووسینی کوردی،



ھەزىش ئەكەم - ھەرلىرىدەدا - ئەوھش ھەلنەبوتىرم، كە :  
 ئەوھى من لەم رۆژنامە يەدا مەبەستىم بوو، مەبەستىكى  
 رۆشنىيىرى و ئەدەبىيى بوو، بۆ ئەمەيش ھەموو ئەو شتانەي  
 كە بەندىوارى بە جوولانەوھى ئەدەبىمانەوھى ھەيە  
 نووسىمەنەوھى و لە پالېشيا گەيشتمە گەلى دەره نجامى  
 وردەوھى.. پەيتا پەيتا بە شىنەيى لىترە و لەوئى بىلاويان  
 دەكەمەود.

نيزاز خوازىشم بەم ئىندىكسە، دەروازەيەكى چكۆلانەم  
 لە نىو دىيائى ئەو رۆژنامە نازىزەدا، كرىدەتتەوھى...!

**ژ (۱) شەمە ۱۶ى كانونى يەكەمى سالى ۱۹۵۰**

\* رۆژنامە لە ھەولتەر - سەروتار - عىزەددىن فەيزى.  
 \* لە جۆن كىتسەوھ - پەخشانى دوو ھەلبەست بە كوردى  
 وەرگىترانى لە ئىنگلىزىيەوھ : گۆران.

\* نامانجى ئەدەبىيات - وتار - گىوموكرىيانى.

\* كلمە الافتتاح - مقال عبدالمجيد حسن.

\* المرأة والمجتمع - مقال - استير سعيد.

**ژ (۲) شەمە ۲۳ى كانونى يەكەمى سالى ۱۹۵۰**

\* كۆمەلى مامۆستايان - وتار - عىزەددىن فەيزى.  
 \* جەژنى لە دايكبوونى محەمەد (ص) - وتار - عىزەددىن  
 فەيزى.

\* جەرىدە - وتار - جەمال جەمىل.

\* حفلة وضع الحجر الاساسى لبنانية مدرسة اربيل للبنات  
 - مقال - مدير المعارف.

\* بناية ثانوية اربيل للبنين - خبر -

**ژ (۳) شەمە ۳۰ى كانونى يەكەمى سالى ۱۹۵۰**

\* ھەر بژى جەلالەتى مەلىك فەيسەلى دووھم - وتار -  
 عىزەددىن فەيزى.

\* تەعزىە لە ھەولتەر چۆن كرا - رىپۆرت -

\* مەلىك - شىعر - ناھىدە شىخ سەلام.

\* البلد الوله في الخطب الجلل - مقال -

\* الاخلاق والدين - مقال - يوسف شيخ يحيى

\* فاجعة العراق الكبرى - مقال - لطفية دباغ.

**ژمارە (۴) ۶ى كانونى دووھم سالى ۱۹۵۰**

\* محەمەد پاشا چۆن ھاتە ھەولتەر - وتار - م.

كۆمەلى مامۆستايان لە يەكەم ھەفتەى مارتەوھە دىت، كە  
 دەست ئەكړئ بە ھەلبژاردنى ئەندامانى نوئى بۆ سالى تازە،  
 زۆر سوپاسى ئەو كەسانە ئەكەم، كە يارىدەپان دا بە  
 نووسىن و قسە كردن بۆ پىگەياندىنى ئەم رۆژنامەيە، ئىتر  
 رۆژنامەي ھەولتەرى خۆشەويست و خوتندەوارانى بەرپۆز.  
 بە خواتان ئەسپىرم.

بەمجۆرە و واديارە دواى لاچوونى ئەو دەستەيە و  
 ھاتنى دەستەيەكى تر - بە ھەلبژاردنىكى ساختەوھە! بۆ  
 دواجار، دوا پەردە دادەكشيت و دىيائى شانۆي ئەوساى  
 ھەولتەر تارىك دادئ و كارەكتەرە مەردەكان، بە زۆرى  
 زۆرەكارى لادەبرتن و خەلكى نىو ئەو شانۆگەريە سەوزەش  
 پەراگەندە دەكړتن....!

بەلام سوورىوونى ھەندئ لەو كەلە پىاوانە لەسەر ئەم  
 كارە مېژووويەدا، وا لە يەككى وەك (گىوموكرىيانى)  
 نەمر بكات، چاپخانەكەى خۆي بكاتە مۆلگەى ئەو دلسۆز  
 و خامە بەدەست و رۆشنىيرانە و خەلكىكى زۆرىش لە  
 دەورى خۆي و چاپخانەى كوردستان و گوڤارى (ھەتا) دا  
 كۆيكاتەوھ...! تا بەو داخ لە دلانە بلتتن: ئىمە وچامان  
 نەداوھ و قەلەمىش وچان نادات و گىيانى وشەپەرورەى -  
 نەك كورسى و پارە پەرورەى و گىيانى رۆژنامەنووسى لەم  
 شارەدا سەر دانانەوتنى....!

**ئىندىكس**

بۆ زياتر شارەزا بوون بە ناوھەركى ئەم رۆژنامەيە و بۆ  
 ئەوھش ئەم وەچە نوئيەى كورد، نەخوازەللا (ھەولتەرى) بە  
 وردى و بە كارامەيى بزانيت چى لە ناو ئەم رۆژنامە  
 شىرىنەدا ھەشار دراوھ، لەبەرئەوھى كەمو زۆر، كەم كەس  
 نەبىت، ژمارەكانى ئەو رۆژنامەيەى نەديوھ و يا گەر  
 دىبىتتىشى، ھەر بە تاك و تەرايى و بىتاسەشكاندن...!  
 ھەر بۆ ئەوھيش ئەلقەيەكى ھەرە ديارى قەفى جوولانەوھى  
 رۆشنىيىرى و پىشەيى و بگرە سىياسيش لە يەك لەگړئ ھەرە  
 گرىنگەكانى ئەم سەدەيە و لەم ھەولتەردا بدۆزىتەوھ و  
 رۆشنتر بىتەوھ، وام بە چاكتر زانى ئەم ئىندىكسە خىترايە  
 بىخەمە بەرچاو تا ئەوھى ئەيەوئ بە وردى لە يەك لەو  
 مەسەلانە بدوئ و بكوئىتەوھ تا بكرئ بە ئاسانى  
 بىدۆزىتەوھ و بىكا بە سەرچاوھ و لىتى ورد بىتەوھ....!

عہدولوواحتید.

- \* نووسراویتیکی کراوہ بقّ سه عادهتی مدیری معاریفی
- هولیتیر - وتار - نه نوهر عهزیز دزهیی.
- \* المصرف الزراعی العراقی فی اربیل - مقال - محمد حسن دزهیی.
- \* فقیده العراق - شعر لطفیه دباغ.

ژماره (۵) ۱۳ ای کانونی دووم سالی ۱۹۵۰

- \* بیردهوری فارابی - وتار - وهرگیتانی: عزیزدهدین فهیزی.
- \* الحریکه التعاونیه - مقال - عبدالمجید حسن.
- \* صرخه اربیل - مقال - حیدر عثمان.
- \* رثاء - شعر - محمد رشاد افندی.
- \* جمعیه المعارف التعاونیه فی اربیل.

ژماره (۶) ۲۰ ای کانونی دووم سالی ۱۹۵۰

- \* شاری هولیتیر - وتار - عزیزدهدین فهیزی.
- \* الجمعیات التعاونیه - مقال - علی جوکل بریه.
- \* مکافئه المعلم فی المجتمع - مقال - حمدیه صابر.
- \* نحو النور - نشر طلیق - احسان مصطفی المحامی.
- \* شکوی للحیب - شعر - عادل شاکر.

ژماره (۷) ۲۷ ای کانونی دووم سالی ۱۹۵۰

- \* مهولهوی و شیعی مونسهبات - وتار - گوزان.
- \* ماموستا - وتار - حیدره عوسمان.
- \* ترسان له لای ساوایان - وتار - یوسف شیخ یهحیا.
- \* صحیفه اربیل - مقال - ن. ر.
- \* نحو النور - نشر طلیق - احسان مصطفی المحامی.
- \* الجمعیات التعاونیه - مقال علی جوکل بریه.

ژماره (۸) ۳ شوبات سالی ۱۹۵۰

- \* نیین خهلهکان - وتار - وهرگیتانی: عزیزدهدین فهیزی.
- \* مهولهوی و شعری مونسهبات - وتار - گوزان.
- \* الفروق الفردیه - مقال - شفیق صابر.
- \* البیت والمدرسه - مقال - استیر سعید.
- \* اثر المدارس الابتدایه فی اعداد الجیل - مقال - عطیه ولیم .

\* قریتی - خاطره - مراد عطاء الله.

ژماره (۹) ۱۰ ای شوبات ۱۹۵۱

- \* فی ذکری الراحله الغالیه - مقال - محمد علی المدرس.
- \* کلمه فی الحفله التابینیه - نجم الدین صائب (المتصرف).
- \* کلمه فی الحفله التابینیه - عثمان قوجه.
- \* تحیه الی جریده اربیل - کلمه - المحامی محمود الجلبی.
- \* دمعه ثره - شعر - احمد مصطفی.
- \* کلمه فی التابین - یوسف شیخ یحیی.
- \* هل تعلم - مقال - شکبیه الصراف.
- \* جهلالهتی مهلیکه - رپورت -
- \* فهیسهلم - شعر - نبیراهیم هوشیار.
- \* چل روژ - وتار - ناهیده شیخ سهلام.

ژ (۱۰) ۱۷ ای شوبات سالی ۱۹۵۱

- \* نه تهوهی بهکتهکین - وتار - سهلیم موختار.
- \* مهولهوی و شیعی مونسهبات - وتار - گوزان.
- \* قانون الخدمه التعليمیه - مقال - عدلی جوکل بریه.
- \* ماذا تعرف عن جسمک - مقال - الدكتور مهردان علی.

ژ (۱۱) ۲۴ شوبات (۱۹۵۱)

- \* نه تهوهی بهکتهکین - وتار - سهلیم موختار
- \* خوتندن - شیعی - جهلال شیخ جهمیل.
- \* حلقة الدراسات الاجتماعیه - مقال - ؟
- \* فن المطالعه - مقال - لوقا کاکه
- \* الام - خاطره - نعیمه صابر.
- \* الواجب للنفس - مقال - سلیمان داود الطائی.
- \* الصحه العامه - مقال - بکر جبار.

ژماره (۱۲) ۳ نادار - ۱۹۵۱

- \* لۆکه چۆن نه چیتندری - وتار - محهمه نیسماعیل.
- \* نه غهمی بهدوم - شیعی - نبیحسان مستهفا محامی.
- \* پایز - شیعی لامارتین - وهرگیتانی مارف خهزندهدار.
- \* حلقة الدراسات الاجتماعیه - مقال - .
- \* المعلم الصالح - مقال - بسی صابر.

\* عبرة على الماضي القريب - شعر - حازم ذنون.

نمبر ۱۳) نادار - ۱۹۵۱

\* نتهوهی به کتہ کین - وتار - سہلیم موختار.

\* مہکتہب - شیعر - نیبراہیم ہوشیار.

\* وتہیک - خورشید نیبراہیم تہمین.

\* باوک و دایک - شیعر - فوناد عزیززت.

\* حلقة الدارسات الاجتماعية - مقال - .

\* كلمة رئيس فرع جمعية المعلمين في اربيل السيد

(عزالدين فيضي). لمناسبة انتخابات الهيئة الادارية.

\* كلمة مدير ثانوية اربيل في حفل توزيع الجوائز علي

المتفوقين.

\* كلمة السيد يوسف شيخ يحيى.

\* نداء الواجب - مقال - رفعت عزت سامي.

\* انتظار - خاطرة - جمال عطاء الله.

نمبر ۱۴) ۱۷ ای نادار - ۱۹۵۱

\* هه لېژاردنی کۆمه لى مامۆستايان- رېپۆرت.

\* رۆله كانم - شیعر - ناهیده شیخ سہلام.

\* تعليقات على حلقة الدارسات الاجتماعية - مقال -

عبدالمجيد حسن.

\* انتخابات جمعية المعلمين في اربيل.

\* كلمة جميل رشيد العمادي بمناسبة الانتخابات.

نمبر ۱۷) ۷ ای نېسان - ۱۹۵۱

\* هه لېژاردنی دهستى ئىداره ی يانه ی ههولتير- رېپۆرت.

\* به هاری سالی تازه - شیعر - خالد دلیر.

\* رواندز - شیعر - فهراهاد شاکر مجرم.

\* هل تشکو الطموح المفرط - مقال - ترجمه احمد

مصطفى.

\* القرآن ومجد الاسلام - شعر - خالد دلیر.

نمبر ۱۸) ۱۴ ای نېسان - ۱۹۵۰

\* نتهوهی به کتہ کین - وتار - سہلیم موختار.

\* کاروان هه روه پروا - وتار - جه میل سلیمان دزه یی.

\* شارى ههولتير- شیعر - مهلا شهريف مهلا نیبراہیم.

\* شۆرش - شیعر شکسپیر - وهرگیترا نی: مارف خهزنه دار.

\* تاریخى حه یاتى شاعیر سهید نه حمه د کور ی شیخ

عه بدولکه ریم بهرزنجی.

\* المعلم والمجتمع - مقال.

\* يوم التاج - مقال - ابو روناک.

\* كيف نعلم طلاب المدارس الابتدائية الرياضيات - مقال

عبدلله کاکه.

\* ليلة في المقبرة - خاطرة - نورالدين خضر.

نمبر ۱۹) ۲۱ ای نېسان - ۱۹۵۱

\* یاری - شیعر - ناهیده شیخ سہلام.

\* هه ی گول - شیعر - ناهیده شیخ سہلام.

\* ههولتير شارى شیرینم - شیعر - رازیه سابیر عهزیز.

\* میلله ته یه کگرتوه کان - وتار - ج. ت.

\* قسه ی نهسته ق - کۆکردنه وه ی - نه نوه عهزیز دزه یی.

\* دعینی - شعر - مهدي خماس البياتي.

\* كيف نربي اطفالنا - مقال - حنا عبدالاحد.

نمبر ۲۰) ۲۸ ای نېسان - ۱۹۵۱

\* سکالای مانگی چواره - شیعر - که مال رهشید عارف

دهباغ. سلیمان ی.

\* ضیف غرب - قصه الکاتب السويدي هاس زیتیر

ستروم - ترجمه: احمد مصطفى الخطيب.

نمبر ۱۶) - ۳۱ ای نادار ۱۹۵۱

\* بۆ رۆژنامه ی ههولتير - وتار - قاهیره: عه بدولحه مهید

نیسماعیل.

\* یاری - شیعر - سه دیق یونس (سفن).

\* جلسه مصاحبة لجمعية المعلمين في استانبول - مقال

الرياضة في بلادنا - مقال - المعلمة ماري مالك.

\* كلمة الطالبة نجديہ سعدالله في حفلة سباق كرة

الطائرة.

ژ (٢١) ٥٠ مایس - ١٩٥١

- \* قسه كهت به تەرازوو بکێشه - وتار- وەرگێڕانی: یوسف شیخ یه حیا.
- \* لاواندن - شاعر - ئەسیری
- \* ماته می کچیک - شاعری لاندز- وەرگێڕانی: مارف خەزنەدار.
- \* کۆمهالی مامۆستایانی لقی سلیمانی.
- \* المبالغات الشعریة فی الادب الفارسی - مقال- ترجمه: احمد مصطفی الخطیب.
- \* المذکره الايضاحیة لمیزانیة اللوآء المحلیة لعام ١٩٥١- ١٩٥٢.

ژ (٢٢) ١٢ مایس - ١٩٥١

- \* نەتەو دی بە کتە کین - وتار - سەلیم موختار.
- \* لەسەر قەبردەکت - شاعر - آ. ب. ه سلیمانی.
- \* الثقافة فی قضاء عقرة - مقال- شاکر فتاح.
- \* العلم والفضل فی دار المعلمین العالیة- مقال - عبدالمجید حسن.
- \* حمامة الدوح - شعر- محمد الخلیل.
- \* المذکره الايضاحیة لمیزانیة اللوآء المحلیة لعام ١٩٥١- ١٩٥٢.

ژ (٢٣) - ١٩ مایس - ١٩٥١

- \* یاری و ئیستعرازی قوتابخانەکانی سلیمانی - ریبۆرت - ج- سالح عەلی.
- \* الثقافة فی قضاء عقرة - مقال- شاکر فتاح .
- \* المكتبة العامة فی أربیل. - خبر -

ژ (٢٤) - ٢٦ مایس - ١٩٥١

- \* نووسینی کوردی بە لاتینی - وتار ج. ت.
- \* ژیان چییە - وتار- وەرگێڕانی فوناد عیززەت.
- \* معالی وزیر المعارف فی مدرسة خلکان- مقال- علی جوکل بریه .
- \* مشکلات الشباب - مقال - احمد الحبوش.
- \* مرحباً بوزير المعارف - شعر - محمد الخلیل.

ژ (٢٥) ٢٠ حوزەیران - ١٩٥١

- \* خانزاد - وتار- وەرگێڕانی : فوناد عیززەت.
- \* کاتی خووشی - شاعری بایرۆن - وەرگێڕانی: مارف خەزنەدار.
- \* فرقهی ئەهالی - شاعر- جاھد (له لایەن مەسعود بی بەشەو هاتوو).
- \* مسائلنا الاجتماعیة - مقال- عبدالمجید حسن.
- \* عامل الخیر کما تحب ان یعاملك - مقال - رفعة عزة سامی.

ژ (٢٦) ٩ حوزەیران - ١٩٥١

- \* خانزاد - وتار- خەلیل خوشناو.
- \* سکالای نای - شاعر- فوناد عیززەت- ههژار- .
- \* رۆڵە می شیرینم - وتار- وەرگێڕانی: فازل شەوکت.
- \* مسائلنا الاجتماعیة - مقال - عبدالمجید حسن.
- \* بیان إلى المعلمین لمناسبة السفر الى سوريا ولبنان ومصر.

ژ (٢٧) ١٩ حوزەیران - ١٩٥١

- \* خانزاد - وتار- خەلیل خوشناو.
- \* مانگی رەمەزان - وتار عیززەددین فەیزی.
- \* مسائلنا الاجتماعیة - مقال- عبدالمجید حسن.
- \* کتاب مفتوح الی وزیر الداخلية - مقال- المقدم المتقاعد ئەمین بەگ رواندزی .

ژ (٢٨) - ٢٣ حوزەیران - ١٩٥١

- \* خانزاد - وتار - خەلیل خوشناو.
- \* پیرەمیری شاعیر- وتار - عیززەددین فەیزی.
- \* شینی خالە- شاعر - ئەخۆل.
- \* کتاری - شاعر - بابا شیخ (باتاس).
- \* سەرچار - وتار- له پیرەمیرد وەرگێراوه.
- \* وفاة پیرەمیرد - مقال- مقتبس من کتاب مشاهیر الكرد و کردستان.
- \* التدين - مقال- پیرەمیرد (ترجمه عبدالمجید حسن الی العربیة).

- \* الصوم - مقال - عينكاوة: لوقا كاكه.  
\* طهارة النفس - مقال - علي جوكل برية.
- ژ (٢٩) - ٣٠ى هوزهيرانى - ١٩٥١  
\* خانزاد - وتار - خهليل خوشناو.  
\* چريكهى بولبول - شيعر - فوناد عيززهت.  
\* الصائمون والعيد - مقال - علي جوكل برية.  
\* غريزة حب الظهور والسيطرة عند الاطفال - مقال - حمدية صابر.  
\* رسالة المعلم - مقال - بطرس مرقص شمعون.
- ژ (٣٠) ١٤ ته موز - ١٩٥١  
\* خانزاد - وتار - خهليل خوشناو.  
\* الريف العراقي بين الواقع والخيال - مقال - علي جوكل برية.  
\* الافلام السينمائية في تدريس العلوم - مقال - عبدالرحمن محي الدين.
- ژ (٣١) - ٢١ى ته موز - ١٩٥١  
\* خانزاد - وتار و دهقى بهيتى خانزاد - خهليل خوشناو.  
\* الريف العراقي بين الواقع والخيال - مقال - علي جوكل برية.  
\* الافلام السينمائية في تدريس العلوم - مقال - عبدالرحمن محي الدين.
- ژ (٣٢) - ٢٨ى ته موز - ١٩٥١  
\* ههنگ و كهلكى - وتار - محهمه دجه ميل بهندى روژبه يانى.  
\* بو سهر گوڙى بيكهس - شيعر - نهخول.  
\* شاعيري گوره سافى - شيعر و وتار - جهلال بهرزنجى.  
\* مردن - شيعرى جبران خهليل جبران - وهرگيترانى: فوناد عيززهت.  
\* گوڙى ژيان - شيعرى نوسكار وايلد - وهرگيترانى: مارف خهزنهدار.  
\* لوذات سوار لطمنتي - مقال - عبدالمجيد حسن.  
\* تحية الى اربيل وابناءها الاشواس - شعر - الشاعر
- الفلسطيني - كمال الرماوي.  
\* افسحوا الطريق - مقال - قدريه علي.  
\* الغلاء و بدلات الايجار - مقال - علي جوكل برية.  
\* يوم انتصار المصلحين في اربيل - مقال - فؤاد محمد رشيد.
- ژ (٣٣) - ٤ى تاب - ١٩٥١  
\* ههنگ و كهلكى - وتار - م. ج. روژبه يانى.  
\* بيروههري - شيعرى توماس مور - وهرگيترانى: مارف خهزنهدار.  
\* واجب الاباء في تربية الابناء - مقال - لوقا كاكه.  
\* كيف نتفنن بالاعلان - مقال - طه محي الدين (طالب في كلية التجارة).
- ژ (٣٤) ١١ى تاب - ١٩٥١  
\* ههنگ و كهلكى - وتار - م. ج. روژبه يانى.  
\* بهره و روناكى - وتار - وهرگيترانى فوناد عيززهت.  
\* واجب الاباء في تربية الابناء - مقال - لوقا كاكه.  
\* فلسفة التعليم في مغزل غاندي - مقال - .  
\* اعفاء الطلاب الفقراء في المدارس من اثمان الكتب المدرسية.  
\* الاسرة و اثرها في التربية - مقال - حمدية صابر.  
\* صوت الاديب - خاطرة - پيربال محمود - بابان .
- ژ (٣٥) ١١ى تاب - ١٩٥١  
\* ههنگ و كهلكى - وتار - م. ج. روژ به يانى.  
\* بو خاوهنى بهختيار موديرى معاريفى ههولير - وتار - عيزهدين فهيزى.  
\* صاحب المعالي وزير المعارف يتحدث عن مؤتمر اليونسكو .
- ژ (٣٦) ٢٥ى تاب - ١٩٥١  
\* ههنگ و كهلكى - وتار - م. ج. روژ به يانى.  
\* غهزه ليتكى سافى - جهلال بهرزنجى.  
\* التفسيرات التي حدثت علي حياة الاسرة في بلدان الشرق الاوسط - مقال - علي جوكل برية.  
\* استاذ امريكي يزور اربيل فيمتدح العراق .

\* اعداد معلم الريف في تركيا - مقال -  
\* يذهبون الى المدرسة بالبريد - مقال -

\* كۆشى داىك- وتار- كه مال رهشيد دهباغ.  
\* نامۆژگارى بۆ په مۆچاندىن - وتار- مستهفا تۆفيق.  
\* مه رگى جه ميل صائب (كاكينه) - هه وال-  
\* على اموالهم موكلون - مقال- ع. جوكل برية.

ژ (٣٧) ١ ئه يلول - ١٩٥١

\* ههنگ و كهلكى - وتار- م. ج. رۆژه يانى.  
\* شايى رهشبه لهك - شيعر - ئيبراهيم هوشيار.  
\* بۆ داىكم - شيعرى هينرى هاينى- وه رگيترانى : مارف  
خه زنده دار.  
\* التغييرات التي حدثت على حياة الاسرة في بلدان  
الشرق الاوسط- مقال- علي جوكل برية.  
\* حاجتنا الى الدين - مقال - جلال سعيد خيلاني.

ژ (٥٤) ٥٠ كانونى دووم - ١٩٥١  
\* ئه لف و بيتى كوردى - وتار- ئيبراهيم بالدار.  
\* وتهى ژيران- كۆكرده وه وه رگيترانى - زهكى نهحمه  
هه نارى.  
\* موشكيله وه ستا جه عفر - چيرۆك - ئيحسان  
مستهفا محامى.  
\* رۆميۆ و جوليت - شكسبير - وه رگيترانى: مارف  
خه زنده دار.  
\* التعاون - مقال - عبدالمجيد حسن.

ژ (٣٨) ٨ ئه يلول - ١٩٥١

\* ههنگ و كهلكى - وتار- م. ج. رۆژه يانى.  
\* كچه لاديبى - شيعر- فوناد عيززهدت.  
\* التغييرات التي حدثت على حياة الاسرة في بلدان  
الشرق الاوسط- مقال- علي جوكل برية.  
\* المقامرون والمائدة الخضراء - مقال- عبدالله كاكه.

ژ (٥٥) ١٢ كانونى دووم - ١٩٥١  
\* ميژووى ههولتير - ميژوو- گيوى موكريانى.  
\* چوارينى خه يام - شيعر - گۆرني: زهكى نهحمه  
هه نارى.  
\* هه لبه ستىكى سافى هيرانى.  
\* هه ندى له وته كانى جبران خه ليل جبران- وه رگيترانى:  
پيربال مهحموود.  
\* عمر الخيام بين الحقيقه والاسطورة - مقال - احمد  
مصطفى الخطيب.

ژ (٣٩) ٢٢ ئه يلول - ١٩٥١

\* ههنگ و كهلكى - وتار- م. ج. رۆژه يانى.  
\* دهنگى رۆژنامهى ههولتير - وتار- .  
\* الطلاب في أوقات فراغهم- ع. جوكل برية.

ژ (٤٠) ٢٩ ئه يلول - ١٩٥١

\* ناكرى بام بكرى به هاوينه ههوار - وتار - شاكرا فتاح.  
\* الطلاب في أوقات فراغهم- ع. جوكل برية..

ژ (٥٦) - ١٩ كانونى دووم - ١٩٥٢  
\* ميژووى ههولتير- ميژوو - گيو موكريانى.  
\* رۆميۆ و جوليت - شكسبير - وه رگيترانى: مارف  
خه زنده دار.  
\* بۆچ پتيوسته نيشتامان خوڤ بوئ - وتار- خالد  
دلير.  
\* كۆمه لى كۆمهك - وتار- وه رگيترانى: زهكى نهحمه  
هه نارى.  
\* الكبت وأثره في النفس والجسم - مقال- الدكتور  
محمد سعيد البكري.  
\* تشكيل فرقة كرة القدم لجمعية المعلمين.

ژ (٤٢) ٢٢ تشرينى يهكهم - ١٩٥١

\* كرده وهى قوتابخانهى ئيواران - هه وال-  
\* چاوديرى و نامۆژگارى بۆ تۆچينه رهكانى په تاته -  
وتار- جه مال محيدين.  
\* كه من ديوانه بى تو ب - شيعر- ئيبراهيم هوشيار.  
\* الكلمة الاخيرة - مقال- علي جوكل برية.

ژ (٤٣) - ٢٠ تشرينى يهكهم - ١٩٥١

\* تعقیب علی مقال - عبدالله کاکہ.

و (۵۷) ۲۹ کانوونی دووم - ۱۹۵۲

\* تخطيط المدن والتصميم العام لمدينة اربيل - مقال - عبدالوهاب حسن (کورددیہ کھی نہما بوو).

و (۶۲) - ۱۱ - نادر - ۱۹۵۲

\* میژووی ههولیر - میژوو - گیوی موکریانی.

\* خوئندهوار - وتار - ص.

\* چوار فہسلی سال - شاعر - زہکی نہحمہد ہناری.

\* گولتی ژیان - پەخشان - پیربال مەحمود.

\* الانتخابات السنوية لفرع جمعية المعلمين.

و (۵۸) ۲ شوبات ۱۹۵۲

\* میژووی ههولیر - میژوو - گیوی موکریانی .

\* جوختین و خوئین - چیرۆک - ئیحسان مستهفا مەحامی.

\* کومہلی کۆمەک - وتار - وەرگێترانی : زەکی ئەحمەد ہناری.

و (۶۳) - ۱۸ - نادر - ۱۹۵۲

\* میژووی ههولیر - میژوو - گیوی موکریانی.

\* پیتوہند - چیرۆک - وەرگێترانی : ز.غ - کۆیہ -

\* زستانی لادی - شاعر - فوناد عزیزہت.

\* یاری لہ نیوانی قوتابیانی سلیمانی و ههولیر - ههوال -

\* بۆ قوتابیانی سلیمانی - وتار - یەحیا خضر - مەرجان.

\* جمعية المعلمين وتعديل قانون الخدمة التعليمية.

\* الصحة العامة في اربيل والسل - مقال - الدكتور مردان علي.

\* كافحوا معنا السل - مقال - الدكتور محمد سعيد البكري.

و (۵۹) - شوبات - ۱۹۵۲

\* میژووی ههولیر - میژوو - گیوی موکریانی.

\* کومہلی کۆمەک - وتار - وەرگێترانی : زەکی ئەحمەد ہناری.

\* ناوی تیبی کومہلی مامۆستایان.

\* تیبی ئەھالی.

\* عدوی الامراض من الحيوان الى الانسان - مقال - الدكتور عيسى فهمي.

\* التعليم الاجباري في العراق - مقال مترجم - عصمت كتاني.

و (۶۴) - ۲۵ - نادر - ۱۹۵۲

\* میژووی ههولیر - میژوو - گیوی موکریانی

\* بوژوو نووسەر - وتار - مارف خەزەدار.

\* گەڕانی نەخۆشی لہ حەیانوہ بو ئینسان - وتار - وەرگێترانی : مارف خەزەدار.

\* ابن سینا - وتار - وەرگێترانی : ؟

\* رومیو و جولیت - شکسپیر - وەرگێترانی : مارف خەزەدار.

\* الشيخ الرئيس ابوعلی ابن سینا - مقال -

\* ذکری شاعر العراق معروف الرصافي - مقال.

و (۶۵) ۱ - نھسان - ۱۹۵۲

\* میژووی ههولیر - میژوو - گیوی موکریانی.

\* نەورۆز - شاعر - بەنگینە.

\* کابەیی وەسلێ شاعر - خادم.

\* گەڕانی نەخۆشی لہ حەیانوہ بو ئینسان - وتار - وەرگێترانی : مارف خەزەدار.

\* نیشانگەیی فرشتە لہ ههولیر - وتار - مارف خەزەدار.

\* حاجتنا الى التعليم المهني - مقال -

\* التعليم الاجباري في العراق - مقال مترجم - عصمت

ژماره ۶۰

و (۶۱) ۴ - نادر - ۱۹۵۱

\* میژووی ههولیر - میژوو - گیوی موکریانی.

\* رومیو و جولیت - شکسپیر - وەرگێترانی : مارف خەزەدار.

\* کومہلی کۆمەک - وتار - وەرگێترانی : زەکی ئەحمەد ہناری.

\* راوہ کەو - شاعر - خادم.

\* ضرورة انشاء البنايات على اسس هندسية حديثة - مقال - کمال حسین.

کتانی.

\* من الادب الكردي الحديث - شعر مقتبس من جريدة المثال الموصلية.

ژ (٧٥) ١٠- حوزهیران - ١٩٥٢

\* مێژووی ههولتیر- مێژوو- گیوی موکریانی.

\* ژن و پیاو - وتار- جهمال خهزنه دار.

\* بووکه شووشه ی دهستی شهیتان- چیرۆک وهرگیتیرانی: له تیف خهزنه دار.

\* رۆمیۆ و جوولیت - شکسپیر- وهرگیتیرانی: مارف خهزنه دار.

\* الادب الكردي - مقال- معروف خهزنه دار.

\* نظرة خاطفة في الادب الكردي - مقال- انور ماني.

ژ (٦٦) ٨ - نيسان - ١٩٥٢.

\* مێژووی ههولتیر - مێژوو - گیوی موکریانی.

\* گهرانی نهخوشی له حه یوانه وه بۆ نینسان - وتار - وهرگیتیرانی : مارف خهزنه دار.

\* نیشانگهی فرشته له ههولتیر - وتار مارف خهزنه دار.

\* المدح في الشعر العربي - مقال-

٦٧-٦٨

ژ (٦٩) ٢٩- نيسان ١٩٥٢

\* مێژووی ههولتیر - گیۆ موکریانی.

\* گهرانی نهخوشی له حه یوانه وه بۆ نینسان- وتار- وهرگیتیرانی: مارف خهزنه دار.

\* کویره - چیرۆک - نیحسان مستهفا مهحامي.

\* الزواج والحياة الزوجية - مقال - عبدالمجيد حسن.

\* اثر البرامكة في المجتمع العباسي - مقال - پیريال مهحمود- بابان.

\* المسابقة الخطابية والشعرية- مقال - پیريال مهحمود- بابان.

ژ (٧٦) ١٧- حوزهیران - ١٩٥٢

\* مێژووی ههولتیر - مێژوو - گیوی موکریانی.

\* مهلا پیرۆتی جادووکهه- چیرۆک - نیحسان مستهفا مهحامي.

\* ژن هیتان - وتار- وهرگیتیرانی: زهکی نهحمده ههناری.

ژ (٧٩) ١٥- تهمووز - ١٩٥٢

\* مێژووی ههولتیر - مێژوو- گیوی موکریانی.

\* وهرام - وتار- گیوی موکریانی.

\* جهژنی شه قلاوه - وتار- عیزه ددین فهیزی.

\* الادب الكردي - مقال - معروف خهزنه دار.

\* نظرية التطور - مقال مترجم- وریا رواندزی.

ژ (٧٤) ٣ - حوزهیران - ١٩٥٢

\* مێژووی ههولتیر - مێژوو - گیوی موکریانی.

\* نایا نهزانیت - کوکردنه وهی - محهمده رهشید بهحری (پینجوبین).

\* رۆمیۆ و جوولیت- شکسپیر- وهرگیتیرانی: مارف خهزنه دار.

\* گولتیکي ژاکاو - شیعر - ب.

\* بووکه شووشه ی دهستی شهیتان - چیرۆک وهرگیتیرانی: له تیف خهزنه دار.

\* گهنج و ریگای له ژباندا - وتار - وهرگیتیرانی: جهمال محیتدین.

\* الكابة النفسية - مقال - نافع دباغ.

\* الوصف في شعر ابن المعتز - مقال- نافع دباغ.

ژ (٨٠) ٢١ - تهمووز- ١٩٥٢

\* مێژووی ههولتیر- مێژوو- گیوی موکریانی.

\* کتی رۆ - وتار- ج. رۆژبه یانی.

\* مهدهی کانی- شیعر - مهلا مهحمودی بیخود.

\* په ربی شیعر- شیعی قیکتۆر هۆگۆ- وهرگیتیرانی: مارف خهزنه دار.

\* کیتله شین- مقال - محهمده عدلی کوردی.

\* التعليم الريفي واهدافه - مقال-.

\* نظرية التطور- مقال مترجم- وریا رواندزی.

ژ (٨١) ٢٩- تهمووزی - ١٩٥٢

\* مێژووی ههولتیر- مێژوو - گیوی موکریانی.



\* بۆ مىرىم كاكە گىيوى بەرپىز- وتار محەمدەد عەلى كوردى.  
 \* ژن ھىنان - وتار- محەمدەد رەشىد.  
 \* لمحات في الفنون - مقال - حسيب رسول ناجى.  
 \* كىتەلەشىن -مقال- محەمدەد عەلى كوردى.  
 \* الادب الكردي- مقال - معروف خەزەندەدار.  
 \* تنفيذ نظرية التطور- مقال مقتبس- محمد رشاد المفتي.

ۋ (۸۶) ۹- ئەيلول - ۱۹۵۲

\* مېژووى ھەولتېر- مېژوو - گىيوى موكرىيانى.  
 \* غەزەلەتەكى ھەوايى - شىعر-  
 \* كۆستى گەورە - شىعر- ص.ى . (ھەولتېر).  
 \* ھاوينە ھەوارانى عىراق- وتار- خەلىل خۆشناو.  
 \* سەگ و ئەسپ- چىرۆكى زاويج- وەرگىترانى: محەمدەد عەلى كوردى.  
 \* استعمال السلايدات في التعليم- مقال-  
 \* مولانا خالد النقشبندى - مقال - معروف خەزەندەدار.

ۋ (۸۲) ۵ - ئاب - ۱۹۵۲

\* مېژووى ھەولتېر - مېژوو - گىيوى موكرىيانى.  
 \* گەشتىك بۆ كۆسنىج - وتار- مارق خەزەندەدار.  
 \* گوناھى مېتردى نەزان و باوكى دلرەق - وتار- كەمال شاكر مەحمود.  
 \* بابا طاهر الهمداني - مقال- معروف خەزەندەدار.  
 \* تنفيذ نظرية التطور - مقال مقتبس- محمد رشاد المفتي.

ۋ (۸۷) ۱۶- ئەيلول - ۱۹۵۲

\* مېژووى ھەولتېر- مېژوو - گىيوى موكرىيانى.  
 \* شوو بە كوتېر ناكە - چىرۆكى زاويج - وەرگىترانى محەمدەد عەلى كوردى.  
 \* بخوتنە- شىعر- مارق خەزەندەدار.  
 \* مولوى- مقال - معروف خەزەندەدار.  
 \* التربية الاساسية لحياة ارقى -مقال-  
 \* الامانة في العلم - مقال- محمد رشاد المفتي.

ۋ (۸۳) ۱۲ - ئاب - ۱۹۵۲

\* مېژووى ھەولتېر- مېژوو - گىيوى موكرىيانى.  
 \* گورگە - وتارى كشتىسازى- تاهير ئىسماعىل.  
 \* گەشتىك بۆ كۆسنىجاق- وتار - مارق خەزەندەدار.  
 \* جواب مستظرف- قصة - لوقا كاكە.  
 \* علي الترموكي - مقال- معروف خەزەندەدار.  
 \* تنفيذ نظرية التطور - مقال مقتبس- محمد رشاد المفتي.

ۋ (۸۸) ۲۳ - ئەيلول- ۱۹۵۲

\* مېژووى ھەولتېر- مېژوو- گىيوى موكرىيانى.  
 \* وەكو پىتك گەشتىن- پەخشان- محەمدەد شىخ رەشىد.  
 \* حذار المحتالين- مقال- .  
 \* الفيتامينات - مقال- وريا امين رواندى.  
 \* الحاج قادر الكويي -مقال- معروف خەزەندەدار.  
 \* النقد العلمي على التطور- مقال- نجم الدين المفتي.

ۋ (۸۴) ۱۹ - ئاب- ۱۹۵۲

\* مېژووى ھەولتېر - مېژوو - گىيوى موكرىيانى.  
 \* ژن و ژيان - وتار- وەرگىترانى: محەمدەد عەلى كوردى.  
 \* ديسان مەرگ - وتار - ج. رۆژ بەيانى.  
 \* جواب مستظرف - تتمه قصة - لوقا كاكە.  
 \* كىتەلەشىن - مقال - محەمدەد عەلى كوردى.  
 \* احمد خانى- مقال- معروف خەزەندەدار.  
 \* تأييد نظرية التطور دينيا وعلميا- مقال - ن.م.

ۋ (۸۹) ۳۰- ئەيلول - ۱۹۵۲

\* مېژووى ھەولتېر- مېژوو- گىيوى موكرىيانى.  
 \* خاوەر زەمىن- حىكايەتى فۆلكلورى - زەكى ئەحمەد

ۋ (۸۵) ۲۶- ئاب- ۱۹۵۲

- هه ناری.
- \* الفیتامینات - مقال - وریا امین رواندزی.
- \* هجرة الرسول الاعظم - مقال محمد رشاد المفتي.
- \* الحاج قادر الکوي - مقال - معروف خهزنه دار.
- ژ (٩٤) ٤ - تشرینی دوهم ١٩٥٢
- \* میژووی ههولتیر - میژوو - گیوی موکریانی.
- \* غهزه لیک - شیخ جهلالی شیخ جه میل.
- \* به غیل - حیکایهت - محهمهده علی کوردی.
- \* له پیناوی دلپاکیا - پهخشان - مارف خهزنه دار.
- \* اقوی برنامه لتعمیم التعليم - مقال - حسین رهشوانی.
- \* الشخصیة - مقال نفسي.
- \* تشطیر ابیات لابن الرومي في العتَاب - شعر - عبدالسلام حلمی.
- \* الادب الکردي الحديث - مقال - معروف خهزنه دار.
- ژ (٩٠) ٧ - تشرینی یه کم - ١٩٥٢
- \* میژووی ههولتیر - میژوو - گیوی موکریانی.
- \* شه قلاوه - وتار - خلیل خوشناو.
- \* دؤست - شیعر - زهکی نهحمده هه ناری.
- \* جبال رانية وسهولها ومياهما - مقال - محمد علي کوردي.
- \* میهره بان خاتون - مقال - معروف خهزنه دار.
- ژ (٩١) - تشرینی یه کم - ١٩٥٢
- \* میژووی ههولتیر - میژوو - گیوی موکریانی.
- \* نامه یهک بو ئیستگهی به غدا - مستهفا عهزیز ناغا.
- \* هل الشعوب الشرقية شبت عن الطوق - مقال حسین عزیز رهشوانی.
- \* الادب الکردي الحديث - مقال - معروف خهزنه دار.
- ژ (٩٢) ٢١ - تشرینی یه کم - ١٩٥٢
- \* میژووی ههولتیر - میژوو - گیوی موکریانی.
- \* زانستی گیا و گۆل - وتار - جهمال محییدین.
- \* الفیتامینات - مقال - وریا امین رواندزی.
- \* جبال رانية - مقال - محمد علی کوردی.
- \* بدري والسحاب - شعر - سلیمان الطائي.
- \* الادب الکردي الحديث - مقال - معروف خهزنه دار.
- ژ (٩٣) ٢٨ - تشرینی یه کم - ١٩٥٢
- \* میژووی ههولتیر - میژوو - گیوی موکریانی.
- \* به غیل - حیکایهت - محهمهده علی کوردی.
- \* له پیناوی راستیدا - پهخشان.
- \* ئەي مامۆستای بهرز - وتار - هاوار (سلیمان).
- \* الفیتامینات - مقال - وریا امین رواندزی.
- \* اقوی برنامه لتعمیم التعليم - مقال - حسین رهشوانی.
- ژ (٩٧) ٢٥ - تشرینی دوهم ١٩٥٢
- \* میژووی ههولتیر - میژوو - گیوی موکریانی.
- \* وهزیر - حیکایهت - محهمهده علی کوردی.
- \* سالی رؤژنامه ی ههولتیر.
- \* الفیتامینات - مقال - وریا امین رواندزی.

- \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نه حمده هه نارى.
- \* حق المعلم ايضا - مقال - حيدر عثمان.
- \* تعليق وايضاح - مقال - معروف خه زنده دار.
- \* النور نشر طليق - علي جوكل برية.

ژ (۱۰۴) ۲۷ - كانونى دووم - ۱۹۵۳

- \* گهر ولاتت خوش نهوئى - وتار - خليل خوشناو.
- \* ته جويدى قورئان - شيعر - بورهان جاهيد.
- \* بيرى سه ربه ست - وتار - ن. ل.
- \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نه حمده هه نارى.
- \* الشخصية - مقال نفسى.
- \* خطوة مباركة - مقال - صالح الكرخي.
- \* متى ينصف المعلم - مقال - علي جوكل.

ژ (۱۰۵) ۳ - شوبات ۱۹۵۳

- \* كهس ناوى موسته خدهم ناهيتنى - وتار - فوناد عيززهت.
- \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نه حمده هه نارى.
- \* په شيمانى پاره ناكا - وتارى چيروك ناميتز - مارف خه زنده دار.

- \* الشخصية - مقال نفسى.

- \* خزى لا يستاغ - مقال -

- \* النور - نشر طليق - علي جوكل.

ژ (۱۰۶) ۱۰ شوبات - ۱۹۵۳

- \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نه حمده هه نارى.
- \* سوياس بو روزنامهى ههولتير - شيعر - خادم.
- \* حول تعديل قانون الخدمة التعليمية - مقال.
- \* المعلم القروي - مقال - عبدالكريم علي القاضي.
- \* النور - نشر طليق - علي جوكل.

ژ (۱۰۷) ۲۴ - شوبات - ۱۹۵۳

- \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نه حمده هه نارى.
- \* روژى خوړاك - وتار - زاهير نه حمده هه نارى.
- \* هاورى - وتار - وهرگيترانى: محمه شتيخ ره شيد.
- \* تعقيب على كلمة - مقال - كمال شاکر محمود.
- \* الشخصية - مقال نفسى -
- \* التسول جريمة اجتماعية - مقال - حازم الحمداني.

- \* اقوى برنامج لتعميم التعليم - مقال - حسين رهشوانى.
- \* الثقافة - مقال - ابراهيم محمد.
- \* اهمية تدريس الدين في المدارس - مقال -
- \* پيره ميرد - مقال - معروف خه زنده دار.

ژ (۹۸) ۲ كانونى يه كهم - ۱۹۵۲

- \* ميژووى ههولتير - ميژوو - گيوى موكرىانى.
- \* بيره وهري بوونى محمه د - وتار - يوسف شتيخ يه حيا.
- \* بو سيليا - شيعرى بين جونسن - وهرگيترانى: مارف خه زنده دار.
- \* پيره ميترد - مقال معروف خه زنده دار.
- \* فيتامينات - مقال - وريا امين رواندزى.
- \* الشخصية - مقال نفسى -
- \* الدين والخلود - مقال - حسين رهشوانى.

ژ (۹۹) ۹ كانونى يه كهم - ۱۹۵۲

- \* ميژووى ههولتير - ميژوو - گيوى موكرىانى.
- \* رگهى خوى به دل - شيعر له كليله و دمنه وهرگيترانى: زهكى نه حمده هه نارى.

- \* اقوى برنامج لتعميم التعليم - مقال - حسين رهشوانى.

- \* الشخصية - مقال نفسى -

- \* تعليم المرأة - مقال - بكر جبار.

- \* استفتاء عام حول جريدة اربيل.

- \* پيره ميترد - مقال - معروف خه زنده دار.

ژ (۱۰۰) ۲۰ - كانونى دووم - ۱۹۵۳

- \* روزنامهى ههولتير - وتار - محمه د شتيخ ره شيد.
- \* كهم دواى زور نه كهوئى - وتار - زهكى نه حمده هه نارى.
- \* روزنامهى ههولتير - شيعر - نبيراهيم هوشيار.
- \* سالى ستيه م - وتار -

- \* عدد خاص بمناسبة العام الجديد للجريدة - مقال - حسين رهشوانى.

ژ (۱۰۳) ۲۰ كانونى دووم - ۱۹۵۳

- \* شاره زاي شه قلاويه - وتار - خليل خوشناو.
- \* ديسان خويان رزگار كرد - حيكايه تيك.
- \* جوغرافيهى نيران - شيعر - كهريم مستهفا هه ويزى.

- \* النور - نشر طلیق - علي جوکل.  
 ژ (۱۰۸) ۲۴ - شوبات - ۱۹۵۳
- \* زانسی گشت لای - وتار - ز. ه .  
 \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نهحمدهه ناری.  
 \* نهخوشی گهنم - وتار - مستهفا توفیق.  
 \* كلمه لا ينقصها الصراحة والاخلاص - مقال - حسين رهشوانی.  
 \* وهفایی - مقال - معروف خهزنه دار.  
 \* النور - نشر طلیق - علي جوکل.
- ژ (۱۰۹) ۱ - ئادار - ۱۹۵۳
- \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نهحمدهه ناری.  
 \* شهرمه و ناشرين - .  
 \* معلم - شيعر - كهريم مستهفا چهوتیزی.  
 \* سخط وقلق قانون الخدمة التعليمية - مقال - حازم الحمدانی.  
 \* اذا كان الكلام من فضة - مقال - خ. ر. ن.  
 \* وهفایی - مقال - معروف خهزنه دار.  
 \* النور - نشر طلیق - علي جوکل.  
 \* الامل الداوي - شيعر - پيربال محمود.
- ژ (۱۱۰) ۱۰ - ئادار - ۱۹۵۳
- \* بهرتیل - نمایش نامه - ه.  
 \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نهحمدهه ناری.  
 \* اربیل واهلها - مقال.  
 \* حياة جديدة - مقال - صلاح الدين حمدي.  
 \* النور - نشر طلیق - علي جوکل.
- ژ (۱۱۱) ۱۷ - ئادار - ۱۹۵۳
- \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نهحمدهه ناری.  
 \* با پتيكه نين - كوكردهوى - ژ.  
 \* چاندنی تۆوی كه تان - وتار - مستهفا توفیق.  
 \* التبصر في الكلام - مقال لوقا كاكه  
 \* العصا في التربية - مقال - هتوی امين رواندزی.
- ژ (۱۱۲) ۲۴ - ئادار - ۱۹۵۳
- \* دهستهی كۆمهلهی نوئی ماموستایان.  
 \* دلبر و دلدارى - حيكايهت - زهكى نهحمدهه ناری.  
 \* هاتی - شيعر - فوناد عيززهت.  
 \* التبصر في الكلام - مقال - لوقا كاكه.  
 ژ (۱۱۳) ۳۱ - ئادار - ۱۹۵۳
- \* ههندرتین به زستان - وتار - ص. ی.  
 \* اربیل واهلها - مقال - حسين رهشوانی.  
 \* النور - نشر طلیق - علي جوکل.
- ژ (۱۱۵) ۱۵ - نيسان - ۱۹۵۳
- \* زانسی گشت لای - پهخشان - ژ.  
 \* كۆبه و ريگای - وتار -  
 \* التربية الخاطئة اساس الفشل - مقال - حازم الحمدانی.  
 \* اربیل واهلها - مقال - حسين رهشوانی.
- ژ (۱۱۶) ۱۲ - نيسان - ۱۹۵۳
- \* گهنجايهتی - پهخشان - جهمال محیدین.  
 \* لؤمهت ناکه م - چيرۆك - فوناد عيززهت.  
 \* الطبيعة - مقال -  
 \* الرشواني واريل واهلها - مقال - عبدالحكيم القاضي.
- ژ (۱۱۷) ۲۸ - نيسان - ۱۹۵۳
- \* دهستوری سهرکهوتن - وتار -  
 \* کاری بین که لک - وتار - زهکی نهحمدهه ناری.  
 \* التعليم في الهواء الطلق - مقال.  
 \* التعليم العصري - مقال - ظاهر احمد ههناری.  
 \* عيد التاج - شعر - محمد رشاد المفتي.  
 \* الرشواني واريل واهلها - مقال -  
 \* لحظات مع الاستاذ الرشواني - مقال - حازم الحمدانی.
- ژ (۱۱۸) ۵ - مایس - ۱۹۵۳
- \* يه کيتی هیتز - نمایشنامه - زهکی نهحمدهه ناری.  
 \* پادشای عیراق - شيعر - نهحمدهه شوکری.  
 \* دهستوری سهرکهوتن - وتار - ژ.

- \* فرصۃ الشعب - مقال - سعدالدين نبيراهيم اديب.  
\* التعليم العصري - مقال - ظاهر احمد هناعارى.  
\* عودة اربيل واهلها - مقال - حسين رهشوانى.  
\* قيمة العلم - مقال مقتبس -  
\* الادب العربي بين القديم والحديث - مقال - سعدالدين  
ابراهيم يوسف.  
\* ( كوردييه كه م بهرچاو نه كهوت ) .

ژ ( ۱۱۹ ) ۱۲ - مایس - ۱۹۵۳

- \* دهستورى سهركهوتن - وتار - ژ.  
\* پيشانگه - وتارى هونهرى - زهكى نهحمده هناعارى.  
\* نهخوشى ژهنگ له گهنم و جوډا - وتار - مستهفا توفيق.  
\* جوغرافيهى فرهنسا - شيعر - كهريم مستهفا ههويژى.  
\* صيحه الحق - مقال - حازم الحمدانى.  
\* يا ربيع - شيعر - صلاح الدين حمدى.  
\* اربيل واهلها - مقال - حسين رهشوانى.

ژ ( ۱۲۰ ) ۲۸ مایس - ۱۹۵۳

- \* پيشكهوتى زراعت و فلاحهت - وتار - مستهفا  
توفيق.  
\* دهرددهسهرى سهرى مانگ - شيعر - نهريمان.  
\* دهرددهسهرى شاييک - حيكايهتى فارس - وهرگيترانى:  
زهكى نهحمده هناعارى.  
\* التعليم العصري - مقال - ظاهر احمد هناعارى.  
\* سياسة التريه فى العراق - مقال.

ژ ( ۱۲۲ ) ۲ حوزهيران - ۱۹۵۳

- \* المصائف - مقال - محمد الشيخ رشيد.  
\* الادب العربي بين القديم والحديث - مقال - سعدالدين  
ابراهيم اديب.  
\* السينما والاخلاق - مقال - لوقا كاكه  
\* التعليم فى مدارسنا - مقال - صلاح الدين محمد  
العابد.  
\* حب - شعر - معروف خهزندهار.  
\* ( كوردييه كه م بهرچاو نه كهوت ) ! .

ژ ( ۱۲۳ ) ۹ حوزهيران - ۱۹۵۳

- \* المصائف - مقال - محمد الشيخ رشيد .  
\* العيد - مقال - حازم الحمدانى.  
\* الرجل العصري - مقال ظاهر احمد هناعارى.  
\* ما سجله التاريخ عن الكرد - مقال - علي مظفر.  
\* بو ماموستايان - وتار - عيزهدين فهيزى.  
\* من الدين - مقال - .  
\* ماذا اعددم لها - مقال - حسين رهشوانى.  
\* ۲۲ تشرينى يه كه م - ۱۹۵۳  
\* بهرنامهى قوتابخانهكانى نيبستدانى - وتار - عيزهدين  
فهيزى.  
\* شالوور و گوډ - شيعر - خليل خوشناو.  
\* ضمير الشعب - مقال - لوقا كاكه.  
\* صيانة الغابات - مقال - الدكتور حسن كتانى.  
\* من الدين ايضاً - مقال - ابراهيم عمر.  
\* ۲۲ - تشرينى يه كه م - ۱۹۵۳

- \* خاوهن کچ له خوا بترسن- وتار- ژ .  
 \* له بابته دینهوه - وتار- مهلا عهبدوللا باداوهیی.  
 \* صیانه الغابات - مقال- الدكتور حسن كتاني.  
 \* تحية الملك - شعر - احمد مصطفى الخطيب.  
 \* لا خلاف لولا الغرض - مقال - التحرير.
- ژ (١٣١) ٢٩- تشرینی یهكهم ١٩٥٣  
 \* چوارینه کانی خه یام- شیعهر- زهکی نهحمه هه ناری.  
 \* خانمه کهم ژنیکی باش به - وتار- ژ.  
 \* دهسته سرتیکی خوتناوی - چیرۆک - حه بیب  
 عهبدولفه تاج.  
 \* بین الراعی والرعیه- مقال.  
 \* الحیاة علمتی - مقال- حازم الحمدانی.  
 \* صیانه الغابات - مقال- الدكتور حسن كتاني.  
 \* خواطر اجتماعیه- خاطرة - عبدالحمید اسماعیل.
- ژ (١٣٢) ٥- تشرینی دووهم - ١٩٥٣  
 \* فیلبازی هه ئاشکرا ده بیته- حیکایهت- ح.ب.  
 \* له سهرحۆبی و فه رامۆشی- وتاری ته رجهمه کراو.  
 \* ئافرهت بۆچی خراب ده بیته- وتار.  
 \* چوارینه کانی خه یام "شیعهر" زهکی نهحمه هه ناری.  
 \* تاملاتی عن الحیاة - مفاجاة - عبدالله عبدالقادر  
 \* مدارس الريف العراقي- مقال- .  
 \* شعر- خیرالدین الزرگلی.
- ژ (١٣٧) ٧- کانوونی یهكهم - ١٩٥٣  
 \* چۆن دهوله مه ند ئه بین - وتار- ژ.  
 \* قه سابی لۆر - حیکایهت- زهکی نهحمه هه ناری.  
 \* الاسباب المؤدیة الى الخلف الزوجي - مقال- عادل  
 صالح مختار.  
 \* لعفة اربیل - مقال- حسین رهشوانی.
- ژ (١٤٠) ٢٨ - کانوونی یهكهم - ١٩٥٣  
 \* رۆژنامه ی هه ولیتر- وتار- عیزه ددین فه یزی.  
 \* مه لای مه زبووره - کۆکردنه وه- ژ.  
 \* چیرۆکی بچووک بۆ پیتکه نین- وتار- عیزه ددین فه یزی.  
 \* (ته نیا کوردییه کهم بهرچاو کهوت).

ناو

له پیتناو یادکردنه وه ی به شتیکی هه ره گه وره و دیاری،  
 ناوی ئه و خامه به ده ستانه ی که به خامه ی به برشتیان  
 به شدارییان له ده رجوون و بهرده و وامبوونی ئه م رۆژنامه یه دا-  
 کهم تا زۆر- کردووه بۆ ئه وه ی هه لۆتستیان فه رامۆش  
 نه کرتت به تایبه تی دیاره کان و دلئاواز و نووسه ره  
 راسته قینه کان- وام به پیتوست زانی به زنجیره و به پیتی  
 گرینگی و بایه خیان، هه ره له م سووکه راپۆرتهدا - به کوردی  
 و عه ره بی - وه ک شاباشیک بۆ قه له مه کانیا ن ناویان  
 تۆمار بکه م. لاشم وایه ئیمه که وتینه زه مانیک که  
 وه فاداری و ئه مه ک، زۆر که م بووه، یا هه ره نه ماوه و به نه بر  
 کراوه:

- ژماره ١٣٣-١٢ تشرینی دووهمی ١٩٥٣.  
 \* فیلبازی هه ئاشکرا نه بیته- حیکایهت- ح.ب.  
 \* امال تنتعش - مقال-  
 \* ایها الدینار- مقال- حازم الحمدانی.  
 \* المشاکل البیتیة - مقال- عبدالله کاکه.  
 \* ایهم تعین- قصة مترجمة- ظاهر احمد هه ناری.

١٣٤

- ژ (١٣٥) ٣٠ - تشرینی دووهم - ١٩٥٣  
 \* وته ی مامۆستا عه بدولوه اب حه سه ن.  
 \* وته ی مامۆستا یوسف شیعهر یه حیا.

زەندەقیان دەچی، خۆمان خۆش...!  
 بەهەمەحال، دنیا و ئەوان وابوون، کەسێش گلهیی  
 لەکەس ناکات، ئادەمیزادیش لە رەفتار و هەلسۆکەوتیدا  
 سەربەست و ئازادە.

### هەلۆستیک

وێک و تمان: ئەم رۆژنامەیە و هەلسۆوپیڤنەرانی ئەم  
 رۆژنامەیە، وێک کارێکی پیشەیی و مرۆفانە گەلی  
 هەلۆستیی مەردانە و دیاریان هەیە، هەلداوەی  
 لاپەرەکانی بەلگەنامەی ئەو هەلۆستیانەیە. با لاپەرەکی  
 ژمارە (۱۰۹) ی (۳) ی ئاداری سالی ۱۹۵۳ هەلداوە  
 و تیی رامین و لە هەوالکە پێچینەو و بە وردی  
 بیخۆتینەو، کە دەلی:

"شەرمە و ناشیرینە.. لە شەوی (۱۶) ی مانگی  
 شوباتی ۱۹۵۳دا هەندیک لە چەتە بێدەسەلاتەکان لە  
 کۆیە، بە شەو بە تەفەنگ پەلاماری مالی (آنسە نظیرە  
 محمد رجب) کە مودیرە قوتابخانەی کچانەی کۆیە  
 داو و چەند تەقەییەکیان لە پەنجەرەو بە کردوو  
 بیکۆژن، ئەم خێزانە بەرێزەش ژن و هیچ پیاویان  
 نییە، زۆر خۆشی، کە خۆی مەزن رزگاری کردوو  
 دەستی بە دکاران و هیچ گوللەبەکی پێ نەکوو.

جا برادەرەن و ەرن سەیرتکی ئەم سەیرانە بکەن، لە هیچ  
 شونیتیک ئەمە نەکراو و نەبیسستراو چەند، شەرمە و  
 ناشیرینە کۆمەلێک پیاو، دوژمنداری کچتیک بکەن، کە  
 چەکەکی قەلەم و نووسینە.

هیواوەکی زۆرمان هەیە لە دانیشتوانی کۆیە، کە  
 هەموو خۆیندەوارێکی تیگەیشتوو ئیفتخاریان پێتو  
 دەکات، ئەم نەوعە کەسانە نەبەلن لە ناویان بژین  
 ئاشکرایان بکەن، تەشیر بکرتن لە ناو کۆمەل و  
 حکومەتدا.

بە راستی: مامۆستایان لە هەموو لایەک بە تاییەتی  
 مامۆستایانی کۆیە بەم بزوتنەوێیە زۆر دلگیرن.  
 هەموو خوشک و براییانی (آنسە نظیرە) لە لیاوی  
 هۆلێر، ئیحتجاجیان پێشکەش ئەکەن.. تکایەکی زۆریش  
 لە کاربەدەستان ئەکەن کە بنج و بناوانی ئەم ئێشە بێ جییه  
 دەرخەن و بە قانون جەزای خۆیان ببینن."

عیزەددین فەیزی - گیبی موکریانی - مارف خەزەدار -  
 زەکی ئەحمەد هەناری - عەلی جوکل بریە - فوناد عیزەت  
 - خەلیل خۆشناو - ئەحمەد مستەفا ئەلخەتیب -  
 عەبدولمەجید حەسەن - حوسین رەشوانی - محەمەد عەلی  
 کوردی - ئیحسان مستەفا مەحامی - عەبدوللا گۆران -  
 یوسف شیخ یەحیا - حەیدەر عوسمان - جەمیل رۆژبەییانی -  
 سەلیم موختار - محەمەد شیخ رەشید دەباغ - وریا ئەمین  
 رواندزی - ئیبراهیم هوشیار - جەمال محیتدین - کەمال  
 رەشید - مستەفا توفیق - شاکر فەتاح - ناهیدە شیخ  
 سەلام - ئەنوەر مانی - پیریال مەحمود - عەبدولوەهاب  
 حەسەن - عیسەمت کەتانی - حەسەن کەتانی - جەلال  
 سەعید خەیلانی - لوقا کاکە - حەمدیە سابیر - حازم  
 الحمدانی - نەخۆل - بورهان جاھید - خادیم کەریم -  
 مستەفا حەوتیزی - خالد دلیر - ئیبراهیم ئەمین بالدار -  
 عەبدوللا کاکە - مستەفا توفیق - زاھیر ئەحمەد -  
 عەبدولرەحمان محیتدین - رەفەعت عیزەت سامی -  
 عەبدولخەمید ئیسماعیل - رەشاد موفتی - نەجمەدین  
 موفتی - نوری عەلی ئەمین - عومەر ساقی - فازل  
 شەوکەت - ئیبراهیم عومەر - عەبدولخەمید عەلی قازی -  
 محەمەد فەرەج شارەزوری - مستەفا نەریمان - دکتور  
 محەمەد سەعید ئەلبەکری - دکتور عەلی مەردان - دکتور  
 عیسا فەھمی - جەلال جۆبار - هێوی ئەمین رواندزی -  
 بەکر جەبار - عادل سالح موختار - کەمال حوسین - نافع  
 دەباغ - سەلاحەددین حەمدی - جەمال خەزەدار - ئیبراهیم  
 محەمەد - کەمال شاکر مەحمود - بابە شیخ باتاسی -  
 عەبدوللا عەبدولقادر - سەدیق یونس - یەحیا خدر - تاهیر  
 ئیسماعیل - عەبدولسەلام حلمی - لەتیی خەزەدار -  
 مەلا عەبدوللا باداوەیی - عەلی موزەفەر - سەعەدەدین  
 ئیبراهیم ئەدیب - سەلاحەددین محەمەد عابد - محەمەد  
 عابد - محەمەد حەسەن دزەبی - ئەحمەد شوکری... تاد..

هەر بۆ زێدە سەرنجیش ئەلێم:

هەندیکیان لەم ناوانە ماون و لە نووسین بەردەوامن و  
 بە جۆش و خروشن...! هەندیکیان ماون و ازیان لە  
 هەموو شت نەک هەر لە نووسین هێناوە و کپ و  
 خامۆش...! هەندیکیان مردوون، هەندیکیشیان ئیستا گەر  
 باسی ئەوسایان بکە لە نیوی رۆژنامە کە ئەترسن و

## محمد مەلۇود مەم و گۆقارى ھولتەر

دكتور ھىمدادى حوسىن  
كۆلىزى پەرۋەردە - زانكۆى سەلاھەددىن

### بىناى لىكۆلىنەۋەكە:

بىرىتتە لە پىشەككە و دوو بەش و ئەنجام و سەرچاۋەكان، لەگەل كورتە يەككى چو پە ھەردوو زمانى عەردى و ئىنگلىزى.

لە فەسلى يەكەمدا: لە ژيان و سەرچاۋە رۆشنىرى و يەكەم بەرھەمى بلاۋكرادى (مەم) لە رۆژنامەۋانى كوردىمان كۆلىۋەتەۋە.

لە بەشى دوۋەمدا: باسى ئەزمۇنى رۆژنامەۋانى (مەم) مان كوردوۋە رۆلى لە گۆقارى ھولتەر، كە لە سالى ۱۹۷۰دا لەلەين شارەۋانى ھولتەرەۋە بلاۋكرادەتەۋە، دەرخواۋە نامازەمان بە ھەندى تەنزی كۆمەلايەتى (مەم) بە ناۋى (خالزى رىسوار) كوردوۋە، كە ۋەكو (سەردەك نووسىن) گۆقارەكەى بەرتەۋەردوۋە، لە كۆتايىدا ئەنجام و سەرچاۋەكانى لىكۆلىنەۋەكەمان بە شىۋەكەى ئەكادىمى رىزكردوۋن. ھىوادارم سەرەتايەك بىت بۆ لىكۆلىنەۋەكەى فراوانتر.



محمد مەلۇود مەم

ۋەسفى لەبەر گرتوۋە، پىرىستى ئەم رىيازەش ۋادەخۋازى لايەنەكانى ژيانى سىياسى و كۆمەلايەتى و كەسايەتى (مەم) رۆژنامەۋان لەبەرچاۋ بگىرەت بۆ ئەۋەدى لە ميانەى ئەو روانىنە گشتى و ھەمەلايەنەى سەردەمەكەيدا پلەو پايەى رۆشنىرى لەسەر تۆپوگرافىيەى ئەدەبى و رۆژنامەۋانى كوردىدا ديار بخرەت.

### پىشەكى:

محمد مەلۇود (مەم) ۋەكو كەسايەتتەكى رۆشنىرى شارى ھولتەر چىرۆكنووسىكى بەھرەۋەرى جىھانى چىرۆكى كوردى لە ناۋەندى رۆشنىرىدا ناسراۋە. ئەگەرچى ۋەكو سەرەتا روى لە شىعەر كوردوۋە، بەلام ھەر لە زوۋەۋە لە گەنجىدا نەھامەتتەكانى ژيان و كۆلى و ناۋاردى وى لىكوردوۋە ئەزمۇنى خوى لە بوارى چىرۆكدا تاقىبكاتەۋە تاۋەكو بوۋە يەككى لە چىرۆكنووسە ديارەكانى قوناغى شەستەكان و ھەفتاكانى چىرۆكى ھونەرى كوردى.

بە شىۋەكەى گشتى ئەم لىكۆلىنەۋەكە باس لە ئەزمۇنى رۆژنامەۋانى (مەم) لە سەرەتاي سالىنى گۆقارى (ھولتەر) دەكات، بەلام لە نامازەكردندا بۆ ھەنگاۋەكانى يەكەمى (مەم) بە ناچارىيەۋە بۆ سالى (۱۹۴۸) كەراينەۋە.

### مىتۆدى لىكۆلىنەۋەكە:

رىيازىكى مىتۆۋى ئەدەبى



کورتەیک لە ژبانی (مەم):

لە ساڵی ۱۹۲۶دا لە دایک بوو، لە بنەچەدا خەڵکی رۆژھەلاتی کوردستانە و لە دوای جەنگی یەکەمی جیھانییە بەرەو باشووری کوردستان هاتوون. خۆتێندنی سەرەتایی لە شاری (شەقلاو) خۆتێندوو و پاشان لە (ھەولێر) تا سیتی ناوەندی خۆتێندوو و بە ھۆی بە کاری فەرمانبەرێیە چەند ناوچەییەکی کوردستان گەراو و تا ساڵی ۱۹۷۷ خانەنشین کراو و لە ۱۹۸۷/۵/۷دا کۆچی دوایی کردوو<sup>(۱)</sup>. لە ماوەی ژبانی خۆیدا دوو بەرگ لە چیرۆکەکانی خۆی و کۆمەڵە چیرۆکیکی منداڵانی بە ھاوکاری خاتوو (ئافەرین) ی خێزانی چاپ کردوو<sup>(۲)</sup> لە دوای مەرگی، کورتە رۆمانیکی بە ناوێشان (پاییزە خەون) بڵاوکراوەتەو، کە بە بەرھەمیکی فانتازیای ناوازی نووسەر لە قەڵەم دەدرت<sup>(۳)</sup>. دواجار رۆمانی (رێگا) ی بڵاوکرایەو<sup>(۴)</sup>. لە سەرەتای ساڵی حەفتادا سەرەکی نووسینی گۆڤاری ھەولێر بوو و بۆ ماوەی سالتیک لەو کاریدا بەر دەوام بوو<sup>(۵)</sup>. لە گۆڤارەکانی گەلاوێژ ھیواو بلیسە و رۆژی نۆتو کاروان و دەفتەری کوردەواری و رۆژی کوردستان و ھاوکاری و چەندین رۆژنامە و گۆڤاری دیکە کوردیدا بە چیرۆک و نووسینی جۆراوجۆر بەشداری کردوو. یەکەم بەرھەمی رۆژنامەوانیی خۆی بە ناوی خوازاوی (کچە کورد- خۆشناو) بە بۆنەی خۆتێشانداکانی ساڵی ۱۹۴۸ی عێراق دژ بە سیاسەتی

ئینگلیز لە گۆڤاری (گەلاوێژ) دا بڵاوکردۆتەو<sup>(۶)</sup>.

کەسیەتی (مەم)، کەسیەتیەکی ھێمن و کۆلنەدەر بوو، ھەرودەکو خۆی دەلتی: (لە تاقیکردنەوەکانم ئیمان بە خاک و بە ئینسان دروشمی یەکجاریم بون پرۆاییم وابوو کە پێم لەم زەویە چەقیون، رەگم لەم خاکە قوول قوول داکوتاون، گیانم دابەستە ئو خاکە یە کە لەسەری دەژیم بە ئاو ھەوای نەشوفا دەکەم. خۆشەو بستیم بۆ ئینسان بە گشتی و بۆ ئینسانی ولاتە کەم بیدواییە، ھۆگری پیاھەلدا نوافەرینی ساختەو دەست لە پشت دان نەبووم. ئەمانەم بە ھەلدیتریک ژماردوون کە نووسەر بە ھۆیەو لە خستە دەچێ و ھەلدەخلیسکی و دەدۆرێ<sup>(۷)</sup>.

(مەم) پێوەندی دۆستایەتی دەگەڵ ئەدیب و نووسەرانی دیاری سەردەمەکی خۆیدا ھەبوو، تەنانەت بۆ (ھێمن) ی شاعیر (یەکەمین شیعری لە رۆژنامەگەری- کوردستانی عێراقدا بۆ بڵاوکراوەو، واتە بە ھۆی گۆڤاری ھەولێر و (مەم) ھوێ خۆتێندەوارانی کورد چاویان بە شیعەرەکانی گەشایەو<sup>(۸)</sup>. لەسەر بڵاوکردنەوێ شیعری (حەلەق- مەلەق)<sup>(۹)</sup> ی ھەزار دۆستی گیانی بە گیانی، تووشی سزای ئێداری بوو لە سەرەک نووسینی گۆڤاری (ھەولێر) یش دوورخرایەو.

بە شـاـیـەـدی ئەدیب و رۆشنبیرەکانی دۆستی، چیرۆکنووسیکی داھینەر و کەسایەتیەکی کۆمەلایەتی دیاری سەردەمی خۆی بوو و ھەموویان دان

بە زیرەکی و وردبینی و کورد پەرەری ئەودا دەنێن، بە لای ئەووە (ئەدەب.. ژبانە..)<sup>(۱۰)</sup> ھەرودەکو خۆی گوتەنی، ئەویش ژبانی خۆی بۆ ئەدەب تەرخان کردبوو، بەو پێیە بۆ ژبان ژباو لە پیتناوی ژبانی میللەتە کەیدا ژبانی بەسەر برد.

(مەم) ئەو نازناویە، کە محەمەد مەولود بۆ خۆی ھەلبژاردوو بە شێ زۆری نووسینەکانی بەم ناو بڵاوکردۆتەو یان لە پال ناوی خۆیدا لە نێو دوو کەواندا نووسیویەتی. وا پێدەچێ کورتکراوەی ناوی خۆی و باوکی بیت ھەرودەکو لە ھەندی جێگەدا نووسراو، بەلام دەپرسین ئەدی بۆ ناوی (مەم) ھەکی داستانی (مەم و زینی) خانی نەبێ، کە ئەوئەندە عەشق و خۆشەویستی خاک و نەتەوێ لە دلێ محەمەد مەولوددا جۆشداو، لەبەر بەرزێ ئەو داھینانە ئەدەبییە، ئەو ناوێ بۆ خۆی ھەلبژاردی، بە تاییەتی وەکو سەرنج دەدەین لە نووسینە سەرەتاییەکانی خۆیدا ئەو ناوێ ھەلبژاردوو، بەلکو دواتر ئەو ناوێ ھەلبژاردوو سەرەتا (کچە کورد)<sup>(۱۱)</sup> ی ھەلبژاردوو، کە لەویشدا سەرباری ئەوێ وشە (کورد) ی ھەلبژاردوو وەکو بەرزێ ھەستی نەتەوێی خۆی، ویستووێتی بەردەبازتیک بۆ بڵاوبونەوێ نووسینەکی خۆی بدۆزیتەو، کە تا ئەو کاتە ساڵی (۱۹۴۸) قەڵەم بە دەستی ژن زۆر دەگەمن بوو، ئەویش گەنجتیک بوو، بڵاوبونەوێ ئەو نووسینە بە لاو مەبەست بوو، بە تاییەتی لە گۆڤاریکی کوردیی ناست بەرزێ

وهك (گه لاوټيژ) لهو روژگارهدا نووسهرو شاعيرو نهديبه هه ره ديارو بهرچاوه كانى كوردستان له هه موو لايه كه وه لاپه ره كانى گوټاره كه يان دهوله مه ند كردو وه و پايه ي تاييه تى خوئ له دنياي روژنامه وانى كورديدا هه يه .

له ميانه ي نه زموون و ژيانى تاييه تى خوئ له بواري چيرؤكنووسيدا مەم دهلت: (ماموستاي يه كه مم دايم بووه)، دياره نه مهش نه وه ده گه يه ني، كه تا چەند (مەم) به داكييه وه په يوده ست بووه و به تاييه تى خوشه ويستی داكي و ايكردووه، كه نه زموون و كوټنه دانى داكي و اى ليتبكات قسه يه كى و ابكات. به تاييه تى نه گهر نه وه بزاني، كه له رووى خيزانييه وه هه روه كو خوئ لهو نامه يدا بو عبدالله رذاق بيمارى ره وانه كردووه، به مردنى باوكى خوئ به نازادو سه ربه ست ده زانئ و راده ي باوكسارى و ده ستالاتى باوك له خيزانه كه يدا كارى گه ريبه كى ده روونى زوئى به سه ر (مەم) دا به جيه تيشتووه. (۱۲)

پاشان خوئندنى سه ره تايى له شه قلاوه، ناوه ندى له شارى هوليس ته واو كردووه و نيتر به كارى فه رمانبه ريبه وه ژيانى هه تا سه ر به سه ر برودوه .

وه كو گه نجه كانى سه رده مى خوئ سه ره تا به شيعر ده ستى پيكرودوه، پاشان به هوئ فراوانى ناسوئ بيريكرده وه خوئندنه وه خوئ، رووى له نووسينى و تارو په خشان، به تاييه تيش چيرؤك كردو بووه شو ره سوارى كى ديارى نه و مه يدانه .

### يه كه م به ره مى بلاو كراوه ي (مەم) له روژنامه وانى و شتوازه كه ي سالى چل و هه شت!

" نه م لاواندنه وه م پيشكه ش به خوشك و برا خو شه ويسته كانم نه كه م، نه م هه ميشه به هاردم به تاييه تى پيشكه ش به و خوشكانم نه كه م كه دل سوئى نيشتمانن و به شيرى نيشتمان په روه رى گوئى كوټيه كانيان نه كه ن، نه م سوژه م، كه باله كولله يه كه پيشكه ش به گيانى پاكي شه هيدده كانى ئيمسال نه كه م، نه و شه هيدده نه ي، كه به چوونى خوئان له پيناوى حق په رستيدا دلئ هه زاران خوشك و براى خوئانيان بريندار كردو په رده ي ماته مينيان كيشا به سه ريانا ...!!! "

### رواندز: كچه كورد- ه - هوئناو سالى چل و هه شت! نه ي سه ر شين! ..

له گه نجه يدا كينه و دل پيسيت ناشكرا كرد له ده مه و به هارا پايزت ژيانده وه .. گه لاي داران وه ران، بولبولان سه ريان برده وه هيلانه، چيا رهنكاو رهنكه كانت به رووت و قووتى هيشته وه، به دلشكاوى و به داخه وه نالاي ماته ميان هه لدا، توئيش نالاي سوورى خوئنت له پاليا چه قاندا، ميترگه كان به رهنكى گهش وه ستا بوون گيتراته وه، شه قاو به شه قاو پيش نه كه وتن ده ست نابه سنگيانه وه! ..

سالى چل و هه شت! بئ به خت!! خوئ له كه مينا له شه شاردا بو، بالنده هه ژاره كان و فريشته ي ره حمه تت به تيرى زوردارى و به سايه قه و كزه ي باى ساردا په شوكاو و بال شكاو په ريشان كرد، ميترگ و

زه مينه جوانه كه ت به رهنكى ماته مى رهنك كرد!! له جىگاي گوله رهنكاو رهنكه به هارييه كانى گولئ جوانه مرگيت بو ژياندينه وه!!! ناي لهو رووه، لهو هونه ره؟؟!

بولبول! دؤستى جه فام! هاوتاي وه فام، ناھومئيد مه به، برؤ به ره و پيش، نه وا ده ستى گه لان هاتنه مه يدان، نه وا هاتين يا توټه ت نه ستين، ياپي كه وه به دلئ غه مبار و بريندار سه ر نه نيئنه سه ر باليفى ناكامى و نووستى نه به دى! .

سالى چل و هه شت! سالى شووم، برؤ نه تبينمه وه، هه لم مه خه له تينه، گولئ بنى نايه، بولبول ده نكى ناسوئ، هه ر روژ له سه ر چلئ، له ژير دارئ، له بن نه شكه وتئ گولئ نه سرينئ نيرگسي نه بيني ته وه، گولئ نه و گولئ، بولبول نه و بولبول هيو ا هاته بهر!!

سالى چل و هه شت! وا مه زانه نه و خوئنا نه، كه رشتت هه روا روئشت! و امه زانه نه و زورداريه، كه كردت بوئ چوه سه ر!! بزانه به دل بزانه توټه ي خوئمان و ده سته دؤسته پاك و نه به زو خو شه ويسته كانمان ليت نه كه ينه وه!! به كوئرايى چاوت نه بئ نه و په ريزه دركاوييه، كه خستونه ته ناو ميترگه جوانه كان و كه ژو شيوه رهنگينه كانه وه هه ليكه نين، له شوئيا گولئ هيو ا بچينن و به ده وريا به شايى و ناھه نك و هه لپه رين!! ميترگه كانمان نه بئ پروئينه وه، كيئوه كانمان به رگى خوئان له به ر كه نه وه، كانيا وه كانمان بيروئينه وه، له سه رچاوه ي (داد) نه بئ ناو هه لئقوئئ و بيخوئنه وه!!

سهره‌تای سالی چل و ههشت! به شوومی هاتی، به‌لام دلنیا به‌رهو به‌هار نه‌پۆین، ئیتمه به‌رهو رۆژتیک نه‌پۆین، که نازادی و سه‌ره‌ستی تیدایه، به‌رهو میترگتیک نه‌پۆین پیره‌تی له گۆل و له بولبول، به‌رهو رۆژتیک نه‌پۆین که هه‌میشه به‌هاره، له هه‌میشه به‌هاره‌دا یادی جوانه‌مه‌رگه‌کان نه‌که‌ین و تۆله‌یان نه‌ستین!!!<sup>(۱۳)</sup>.

### شێواز هه‌که‌ی:

ئهم پارچه په‌خشانه هونه‌رییه به شێوه‌یه‌کی خودی (ذاتی) گوزارشت له هه‌ست و سۆزی ده‌روونی ده‌کات له به‌رامه‌هر قوربانیانی ئهو راپه‌رینه‌ی له سه‌ره‌تای سالی ۱۹۴۸ دا هه‌مسوو لایه‌کی عیراقی گرت‌ه‌وه‌و کوردو عه‌ره‌ب پتیکه‌وه به‌یه‌ک ده‌نگ له دژی رژیمی ئه‌وسای عیراق که دارده‌ستی ئینگلیزه‌کان بوو راپه‌ریون و داوای سه‌ره‌ستی و چاک‌کردنی باری گوزه‌ران و نازادیی مافه سیاسییه‌کانیان کرد‌وه<sup>(۱۴)</sup>. ئهو راپه‌رینه له گۆقاری (گه‌لاویژ) دا بۆته هه‌ویتی چه‌ندین پارچه شیعو نووسین و وتاری نووسه‌رانی کوردو گۆقاره‌که‌ش به‌ناوی (پۆسته‌ی کورده‌واری) یه‌وه ده‌نگوباسی گه‌یشتن و به‌شداری ناوچه کوردییه‌کانی کوردوه، که چۆن هاتوونه‌ته (به‌غدا) ی پایته‌خت، له چالاکیی پۆسته‌ی کۆبه‌وه هه‌ولیترا گۆقاره‌که ده‌لتی:

(له رۆژی ۱۳/۴/۱۹۴۸ دا پۆسته‌ی کۆبه‌وه هه‌ولیترا گه‌یشتنه جی، نه‌وی پیتی بلتین پیاوه‌تی نواندیان،

به شه‌قامه‌کانا، له‌سه‌ر گۆری شه‌هیده‌کان گه‌ران، چه‌پکه گۆلیان به دیاری بۆ بردن...<sup>(۱۵)</sup>.

ئهم پارچه په‌خشانه به شێوه‌یه‌کی رۆمانسی نووسراوه‌وه هه‌ستی جوان په‌رستی بۆ سروشت و گۆل و بولبول و یاخی بوون و هه‌ست و سۆزی به‌کۆل جه‌سته‌ی په‌خشانه‌که‌یان داپۆشیه‌وه شێوه‌ی گفتوگۆی ده‌رگرتوه له‌نیوان مرۆف و زه‌مه‌ندا.

له‌رووی شێوه‌زاری نووسینه‌وه به شێوه‌زاریکی ئه‌ده‌بی نووسراوه‌ته‌وه.

### (مهم) و نه‌زمونی رۆژنامه‌وانی له گۆقاری (هه‌ولیترا) دا

شاری هه‌ولیترا یه‌کتیکه له‌شاره هه‌ره‌کۆنه‌کانی جیهان و به‌گوتی هه‌ندی له میتر و نووس و شۆینه‌وارناسه‌کان کۆنترین شاری دنیا، که ئاوه‌دانی لێ ماوه‌ته‌وه‌وه ژیانی تیدا به‌رده‌وامه، بێ گومان شاریکی ئاوه‌ها کۆن ده‌بی خاوه‌نی کلتور و رۆشنبیرییه‌کی ره‌سه‌ن و دیرینیش بیت. له سه‌ده‌کانی رابردوودا به‌رده‌وام شۆنی که‌له زانا موسلمانه‌کان بووه، ئه‌وانه‌ی له له‌شارستانیه‌تی ناوچه‌که‌دا رۆلی دیارییان بووه و چه‌ندین ته‌کیه‌وه خۆتندنگای ئایینی لێ بووه، که له زۆر لای کوردستان و غه‌یری کوردستانه‌وه روویان تیکردوه‌وه بۆ فیربوونی زانسته ئایینییه‌کان، له سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی بیسته‌مدا له‌که‌له‌ بۆلابوونه‌وه‌ی نامیتری چاپ به رۆژه‌لاتدا له‌ریگه‌ی ئه‌رمه‌نی و مه‌سیحیه‌کانه‌وه و دواتر هینانی ئه‌و نامیرانه له لایه‌ن ئینگلیزه‌کانه‌وه بۆ

کوردستان و دواچار گواستنه‌وه‌ی چاپخانه له لایه‌ن (حوزنی موکریانی) یه‌وه بۆ ره‌واندز و پاشتر بۆ شاری هه‌ولیترا بزاڤیکی تازه‌که‌وته شماره‌که‌وه سه‌ره‌تای رۆژنامه‌وانی له‌وه‌ی شماره‌ده‌ست پیتده‌کات. دوا بۆلابوونه‌وه‌ی گۆقاری (زاری کرمانجی ۱۹۲۶-۱۹۳۲) له رواندز، له هه‌ولیترا یه‌که‌م گۆقار، گۆقاری (رووناکی ۱۹۳۵-۱۹۳۶) له لایه‌ن حوزنی موکریانییه‌وه بۆلابوونه‌وه‌ی هه‌فته‌نامه‌ی (گۆقار- ۱۹۴۳) و رۆژنامه‌ی (نازادی- ۱۹۴۴) و رۆژنامه‌ی (هه‌تاو- ۱۹۴۸) و گۆقاری (یه‌کیستی تیکۆشین) به‌نه‌ینی له لایه‌ن پارتیه سیاسییه‌کانی ئه‌و رۆژی ناو شاری هه‌ولیترا بۆلابوونه‌ته‌وه.<sup>(۱۶)</sup>

له سالی (۱۹۵۰-۱۹۵۳) دا رۆژنامه‌یه‌کی زانستی و وێژه‌یی هه‌فته‌یی له هه‌ولیترا بۆلابوونه‌وه، که بۆ شاری هه‌ولیترا خالی وه‌رچه‌رخانیکی تازه‌بوو.<sup>(۱۷)</sup> دوا به دوا حوزنی موکریانی، گیوی موکریانی برا بچووک له‌رووی رۆژنامه‌وانی و چاپ و بۆلابوونه‌وه‌ی به‌ره‌می نووسه‌ران و پاک‌کردنه‌وه‌ی زمانی کوردی و فه‌ره‌ه‌نگ‌نوسایی کوردیدا خزمه‌تیکی زۆری شاری هه‌ولیترا کرد‌وه و ده‌رکردنی گۆقاری (هه‌تاو ۱۹۵۴-۱۹۶۰) دوا به دوا نه‌مانی گۆقاری (گه‌لاویژ ۱۹۳۹-۱۹۴۹) که‌لینتیکی زۆری خست‌بووه‌ نێو ناوه‌ندی رۆشنبیری و رۆژنامه‌وانیی کوردییه‌وه، بۆیه بۆلابوونه‌وه‌ی ئهم گۆقاره له‌وه‌ کاته‌دا بۆشاییه‌کی

گه و هری ئه ده بی کوردی به گشتی و شاری ههولیسری به تایبه تی پر کرده وه، که ژماره یه کی زۆر له نووسه رو رووناکبیرانی شاره که وه شاره کانی دیکه ی کوردستان به شارییان تیدا کردووه.<sup>(۱۸)</sup>

دیاردیه ک له ژیان ی رۆشنبیری کوردیدا به رچاوده که ویت، ئه ویش ئه و دیه، ئه گه ر بۆ میلله تان سه رچاوه ی رووناکبیران به پله ی یه که م (کتیب) بیت، به لام بۆ رۆشنبیری کورد (رۆژنامه) بوو، که می ئیمکانیاتی ماددی و نه بوونی نامتیری چاپی پیتشکه و توو له به رده م چاپکردنی (کتیب) به شتوه یه کی فراوان ناسته نگ بوون، بۆیه رۆژنامه کانی سه ره تایی له جیاتی هه موو لقه کانی رۆشنبیری بووه و تارا دیه کی باش پیوستیی رۆشنبیری کوردی پر کردۆته وه، ده بی ئه وه مان له به رچاو بیت، رۆشنبیری کوردیش به پیتی تیگه یشتنی سه ره ده مه که ی و له به ر رۆشایی هوشیاری کۆمه لایه تی کۆمه لی کورده واری خۆی له مه سه له مه عریفیه کان نه داوه و هزری کراوه نه بووه، زیاتر (شیعر) جه سته ی رۆشنبیری کوردیی دا پۆشیوو ه و بنه ماکانی سۆزو نه ندیشه و خه یال مه ودا ی بیرکردنه وه ی بووه تا ناسۆیه کی دوور.

له باشووری کوردستاندا له دوای برانه وه ی جهنگی یه که می جیهانی و دامه زرانندی یه که م قه واره ی سیاسی ده سته لات ی کوردی له سه ره ده می شیخ مه حمووددا، که بیر له وه کرایه وه بزوتنه وه یه کی رۆشنبیری و چاپه مه نی بۆ ئه وه سه ره ده مه نوئییه ی

ئه و کاته به ریا بکری و به تایبه تی چاپخانه که ی شاره وانی، که ئینگلیزییه کان بۆ هه لسه وورانی کاروباری خۆیان هینابوو یان، هه لیک ی باشی بۆ ره خساندن بۆ ئه وه ی ئه دیب و شاعیره کانی ئه و سه ره ده مه به نه زمونی که سیی خۆیان و به سوود بینین له رۆژنامه ی پیتش خۆیان و ده ورو به ره ده ست بده نه به ر کاری رۆژنامه وانی و له پال به هره ی شیعریی خۆیاندا چه ندین بابه تی هه مه چه شنه ی رۆژنامه وانی بنووسن و قه له میان له زۆر بو اردا تا قیبکه نه وه. شیخ نوری شیخ صالح و عه لی که مال با پیرو پاشتر پیره مێردو ره فیق حیلمی.. هتد، هه موویان بوونه رۆژنامه وان، به تایبه تی حاجی توفیقی پیره مێرد به هه ق بناغه یه کی چاکی بۆ رۆژنامه وانی له باشووری کوردستان دانا<sup>(۱۹)</sup>.

ئه م دیارده یه وه نه بی هه ر به ته نیا مۆرک و خه سلته تی رۆژنامه وانیی کوردیی بیت و ئه دیب و شاعیره کان سه روکاری رۆژنامه وانیه یان به رتوه بردن، به لکه له ئه ده بی عه ره بی و فارسی و ده ورو به ردا به رچاو ده که ویت له عیراقدا (معروف الرصافی) رۆژنامه وان و وه رگیرو و تارنووسیکی چاکی سه ره تایی سه ده ی بیسته می رۆژنامه وانیی عه ره بی بوو<sup>(۲۰)</sup>.

ئه مه ش هۆیه که ی به پله ی یه که م له ودا بووه، که ژماره ی خۆینده واره و رۆشنبیر له میلله تانی دواکه و تووی رۆژه لات ی ئیجگار که م بوو و نه خۆینده واری و هه ژاری و برسیه تی

له سیما دیارده کانی میلله تانی رۆژه لات بوو.

محمه د مه ولوود (مه م)، له سه ره تایی سالی ۱۹۷۰دا، به و پیتییه ی که ئه رک و وه زیفه ی له شاره وانی هه ولیسری بووه له ده سته که و ته کانی به یاننامه ی ۱۱ ی نازاری سالی (۱۹۷۰) یش، ده سته که و تی نازادیی رۆشنبیری و گه شه کردنی چاپه مه نیی کوردی بوو، دیاره شاره وانی ئه و سه ره ده مه ده واره یه کی دیاری شاری هه ولیسری بوو، بیری له وه کردۆته وه، که بلاو کراوه یه کی تایبه تی خۆی بۆ وشیارکردنه وه و به زرکردنه وه ی ناستی رۆشنبیری هاوولاتیانی شاره که ی هه بی و له ده وری ئه و گو قاره کۆیان بکاته وه، ئه گه رچی به و پیتییه ی که (مه م) خۆی به هره ی ئه ده بی هه بوو، وه کو چیره کۆنووسییک ناسراو بوو، به ره مه بلاو کراوه کانی گو قاره که ش به پله ی یه که م ئه ده بین و که متر کۆمه لایه تی و ده نگ و باسی شاره وانیی گرتۆته وه، ئه مه ش شتیکی سه یر نییه، شاره وانییه کی که م ده رامه ت و که م چالاکی، نه یده توانی به زمانی کوردی و بابه تی جۆر به جۆری ژیان ی مه ده نی خه لک گو قاریکی تایبه ت بلاو بکاته وه، به لام هه زو خۆشه ویستی وشه له لای سه ره ک نووسین و کارمه نده کانی به سه ر زۆر کۆسپی ئیداریدا زالی ده که سن و به بلاو بوونه وه ی هه ر ژماره یه کی ئه و ئه رک و ماندوو بوونه یان له بیر ده چوو وه.

ده رچوون و بلاو بوونه وه ی ژماره کانی گو قاری (سلیمانی)<sup>(۲۱)</sup> به ماوه ی دوو سال پیتش گو قاری



پيربال مه محمود

بيگومان نيمه هر له و رتگايه وه  
دهستان داوخته قه لوم و هر به  
هيوای نو وروناکيه و له بهر تيشکی  
نو و بيسروباوهرانه، بهر تيوه نو پوين،  
به ره و ژيانتيکی باشتر، له  
نيشتمانيکی سر به رزو نازاددا.

نه گهرچی ههنگايی يه کم له  
ژياندا ناسان نيه و له رتگاش،  
مرؤث له وانه يه تووشی که ندو کو سپ  
و درک و دال بيت، به لام مه رج  
نه و يه بتوانين، له ههنگايه وه  
پاشگمز نه بينه وه و گورجتر و به گورتر  
به ره و نامانج بچين. نو و دوش دروشمی  
هه و ليتره، هر نه مهش دروشمی  
نه بيت) (۲۳.

له باره ي پله و پايه ي گو قاري  
(هوليتر) له و سرده مه دا پرسيارمان  
له (پيربال مه محمود) ي شاعير کرد،  
که نه و کاته کارمندی شاره وانی و له  
کاديره کانی نو گو قاره بو، پتي  
وتين: (نو سرده مه هيچ گو قاري  
ديکه ي روشنبيري و نه ده بي له  
مه يدانه که دا نه بو، ناچار  
روشنبيره کانی نو سرده مه و ه کو  
عه بدو لالا په شيو و عه زيز گهردي و  
جه ميل ره نجبه رو حه مه که ريم  
هه ورامی و محمه د حه سن مه نگوري  
و که ريم شاره زاو د. خورشيد دزه بي و  
يوسف نه حمه د درگه له بي و چندانی  
دی دهاتن سر دانی گو قاره که يان  
ده کردو به ره می نه ده بيی خویان له بو  
ده هينانين و گو قاره که ش زور جار به  
خوم ده چوم له قه يسه ري و لای پياوه  
ده و له مه نده کان ده مفرؤشت و  
ده يانکری، نه وه که له بهر نه وه ي  
خويتنده وار بوون، نه خيتر، زوريه يان  
هر نه يانده زانی به کوردی

(هوليتر)، له شاری سلیمانی ريگه  
خوشکهر بوو، له هه مان کاتدا  
پالنه رو هاندانی گو قاري  
(هوليتر) يش بوو نو نه وه ي له زور  
رووه وه سوود له نه زموون و  
تاقیکردنه وه ي نو وان بين، که  
به هه مان شيوه له هه مان قه واره دا  
شاره وانی سلیمانی بلاوی ده کرده وه.

گو قاري (هوليتر) له چونيته ي  
کلتيشه و گوشه ي تايه ته ي و جو ري  
چاپ و هونه ره کانی ديکه ي  
روژنامه وانی لاسايی گو قاري  
ناوبرای کردو ته وه، نازناوی (خالوی  
ريوار)، که (مه م) هه ندی جار  
بابه ته ي پي بلا و کرده وه، هه مان نو  
نازناوه له گو قاري (سلیمانی) شدا  
هاتوه، به لام دلنيانين له شيوه زو  
شيوه زاری نووسينه که يدا يه کيتکی  
تره (۲۲).

(مه م)، له سه ره ته ي  
بلا و بوونه وه ي گو قاره که وه له (مايسی  
۱۹۷۰) وه تامايسی ۱۹۷۱ سره رک  
نووسيني گو قاره که بوو، له و ماوه يه دا  
حه وت ژماره ي لي بلا و کراوه ته وه.  
بلا و بوونه وه ي گو قاري تک به م هه موو  
ده ردی سه ري و زه حه ته کارتيکی  
ناسان نه بوو، له (وتاری ژماره) ي  
ژماره (۲، ۳) ي گو قاره که دا سه ره کی  
نووسين- مه م- نووسيويه تي:

(چند روژتيک له مه و بهر گو قاري  
هوليتر، له دايک بوو، و ه کو  
چوزه ره يتيکی تازه سه ري له ژير  
به سته له ک و به فرو باری روژانی  
سه خت و پر مه ينه ته ي به رز کرده وه. بو  
ژيان. وه ک گزنگی روژ به هه موو  
ولاتدا رووناکي بيسروباوه ري چاکي  
به خشکرد.

بخوتينه وه، به لام له بو به رزه وه ندی  
خویان ده يانکري و ده يانزانی نيشان  
به شاره وانی ده بي، ژماره ي  
خويتنده واری کورد نو روژه کم  
بوو. (۲۴)

کزی هوشیاری نه ته وه يی و  
روشنبيري به ناسانی له شاری  
هه و ليتری نو سرده مه هه ستي  
پنده کري و خه لک زياتر خويتندی به  
عه ره بي بوو له ناست به کوردی  
نووسين و وشه ي کوردی ترس و سام  
دايگرتوون.

ده بي ليتره دا ناماژه به وه ش  
بکه ين، که گو قاره که له پال نووسيني  
کوردیدا له زوريه ي ژماره کانیدا به  
زمانی عه ره بييش چهندين بابته ي  
نه ده بي و روشنبيري بلا و کرده وه.  
ديارترين نو و نووسه رانه ي له وي  
به ره مه يان بلا و کرده وه که نه کانی  
نو روژه ي هه و ليتر بوون، له وانه نزار  
جه رجيس و تارق نيبراهيم شه ريف و



**سالی یهكهم:** (٦) ژماره له (٤) بهرگدا، ژمارهكانى (٣و٢) و (٥و٤) له يهك بهرگدا بلاوكراونهتهوه و ژمارهكانى (١و٦) بهتهنيان، ژماره (٦) ي بۆ يادى جهژنهكانى (نادار) و (نهورۆز) تهرخانكراوه.

**سالی دووهم:** (٥) ژماره له (٤) بهرگدا بلاوكراوتهوه.

**سالی سێههم:** (١) ژماره لى بلاوكراوتهوه.

له سالی دووهمدا دهستهيهكى تازهى له نووسهران بۆ دانراوه، كه بریتى بوون له:

(ئهندازيار عهبدولوههاب حهسهن سهروۆكى شارهوانى. ئهندازيار

بهشیکیشی به پیتاک کۆکردنهوه له بازرگان و دهولههمندهكانى شار بوو، ههر له بهر ئهوهش بوو، ههروهكو (تارق ئیبراهیم شهریف) دهلی: "گۆقاره كه پاداشتی نهبوو چند نووسینیتکم لهوئى بلاوکردهوه هیچم وهرنهگرت" (٢٥).

زۆر كهه ناگاداری و ریکلام له گۆقارهكهدا بلاوکرارهتهوه، بلاو بوونهوهی رۆژنامهى (التاخى) (٢٦) لهو كاتهدا وهكو رۆژنامهيهكى سیاسیی خۆتێنهری زیاترو ههوالی گهرماو گهرمیى له ههگبهدا بوو.

گۆقارى ههولێر دوازه ژماره لى بلاوکرارهتهوه:

ناسر یوسف و زوبیر بیلال ئیسماعیل و.. هتد.

شایانى ناماژه پیتکردن و پیتزانیشه، كه قهلهمی چند نافرهتیکیش له گۆقارهكهدا دیاره، لهوانه: (كوردستان موکریانی و گهلاویژ شفیع و دایکی سۆران و جهمیله ئیبراهیم و سولتانه عهبدولوههاب و ئیمان و سامیه چاوشلی و.. هتد، كه بهههردوو زمانی کوردی و عهرهبی نووسینیان بلاوکردهتهوه.

سهرچاوهی ماددی گۆقارهكه بهشیکى له لایهن حکومهتهوه، (شارهوانى) دابین کراوه،

عهبدولمجید حه‌سه‌ن، زییر بلال، مه‌غدید سۆزان، پییربال مه‌حموود<sup>(٢٧)</sup>.

لاپه‌ره‌ی ژماره‌کانی گۆقاره‌که وه‌کو یه‌ک نییه‌و جیتیگیر نییه‌ له نیتوان (١٢٠، ٩٦، ٧٢، ٦٤) لاپه‌ره‌دایه، کلێشه‌ی گۆقاره‌که له به‌رگی پێشه‌وه‌دا جیتیگیرو نه‌گۆزه، که بریتییه‌ له قه‌لاو مناره‌ی چۆلی و له‌م دیوو له‌و دیوی گۆله‌گه‌نم و گه‌لایه‌کی توتن به‌دی ده‌کرت و له سه‌روه‌ به‌ ئینگلیزی ناوی هه‌ولیر نووسراوه‌و له لای خواره‌وه‌یش به‌ گه‌وره‌یی (هه‌ولیر) و به‌ بچوو‌کتر نووسراوه (شاره‌وانی هه‌ولیر مانگی جارێک ده‌رینه‌کات)، نه‌خشه‌و کلێشه‌ی به‌رگه‌که‌ی ده‌ستکردی هونه‌رمه‌ند (سلیمان شاکر) ده‌ له ژماره (٦) دا کلێشه‌ی گۆقاره‌که گۆقاره‌وه، وینه‌ی قه‌لا بچوو‌ک کراوه‌ته‌وه‌و له دووره‌ دیاره، وینه‌ی مناره‌ی هه‌ولیر به‌ گه‌وره‌یی و له نزیکه‌وه‌ دیاره‌و سیتییه‌کی به‌رگه‌که‌ی گرتۆته‌وه. له ژماره (٤و٣) ی سالی دوومه‌وه‌ تا کۆتایی کلێشه‌یه‌کی تری وه‌رگرتوه، که بریتییه‌ له ناوی هه‌ولیر و بازنه‌یه‌ک له ژتیریدا له ناوه‌راستی گۆقاره‌که‌شدا هیتلیکی ره‌شی پان به‌ شتیه‌یه‌کی ستوونی، ئەم کلێشه‌یه‌ له ده‌ستکردی هونه‌رمه‌ندو خو‌ش‌نووس (زاده) یه.

نرخ‌ی گۆقاره‌که سه‌ره‌تا له ژماره (١) به (٧٠) فلس بوو پاشان له ژماره (٣و٢) هه‌و بووه به (١٠٠) فلس.

له رووی هونه‌ره‌کانی رۆژنامه‌وانییه‌وه، به‌ تایبه‌تی له

رووی به‌ کاره‌یتانی (وینه‌ی رۆژنامه‌وانییه‌وه) لاوازه‌و زۆر که‌م سوود له وینه‌ وه‌رگیراوه، که وینه‌ی رۆژنامه‌وانی ده‌توانی له رۆژنامه‌وانیدا رۆلیکی کاریگه‌ر بگێڕی، له هه‌مان کاتدا به‌شدارێ له زیاتر ناساندنی نووسه‌ره‌کان به‌ جه‌ما‌وه‌ره‌وه بکات. ته‌نانه‌ت کۆمه‌لتیک له لیتکۆله‌رانی بواری رۆژنامه‌وانی له‌و باوه‌ره‌دان ره‌نگه وینه‌یه‌ک به‌قه‌د سه‌دان وشه‌ مانا بدات و باشتر و کاریگه‌رتر مه‌به‌ست به‌ خو‌ینه‌ر بگه‌یه‌نی، که به‌داخه‌وه رۆژنامه‌وانی کوردی چ له کۆن و ته‌نانه‌ت ئیستایشی له‌گه‌ل‌داین نه‌یتوانیوه سوودی ته‌واو له‌و شتوازه‌ی رۆژنامه‌وانی وه‌رگیرت، که له میترووی رۆژنامه‌وانی جیهانییدا بۆ سه‌ده‌ی حه‌قه‌ده‌هه‌م بۆ نه‌وروپا ده‌گه‌ریته‌وه و پاشان له ریتگی بلبا‌بو‌نه‌وه‌ی نامی‌ری چاپدا زیاتر گه‌شه‌ی کرد و بۆ یه‌که‌مه‌جار له گۆقاری (کورد ته‌عاون و ته‌ره‌قی غه‌زه‌ته‌سی) له ١٩٠٨ له رۆژنامه‌وانی کوردیدا به‌کارهاتوو<sup>(٢٨)</sup>، ته‌نانه‌ت وینه‌ی کاریکاتۆری له‌رۆژنامه‌وانی سه‌رده‌مدا بۆ ده‌رپینی کیشه‌ کۆمه‌لایه‌تی و سیاسیه‌کانی رۆژ سه‌رنجی خو‌ینه‌ر به‌لای خو‌یدا کیش ده‌کات و تا راده‌یه‌کی زۆریش ره‌واج بۆ رۆژنامه‌که په‌یدا ده‌کات و تیراژی رۆژنامه‌که روو له زیاد‌ی ده‌کات.

له رووی تیپه‌کانی چاپه‌وه، هه‌ست به‌ جۆری جیاوازی تیپه‌کان و شتیه‌وه قه‌واره‌یان له ژماره‌کاندا ده‌کرت، ئەمه‌ش هۆیه‌که‌ی ئەوه‌ بوو

که گۆقاره‌که چاپخانه‌ی تایبه‌تی خو‌ی نه‌بوو به‌ گۆیه‌ی پیتوست هه‌ر جاره‌ی له چاپخانه‌یه‌که‌دا چاپکراوه، له چاپخانه‌کانی (شاره‌وانی که‌رکووک و چاپخانه‌ی کوردستان، (الغری الحدیثه).

له رووی نه‌خشه‌سازیه‌وه، قه‌واره‌ی گۆقاره‌که (١٦×٢٢) سانتیمه‌تره‌و درتژی دتیره‌کانی (١١) سانتیمه‌تره‌و پاشان بوو به (٢١×١٥) سانتیمه‌تر له هه‌ندێ شوتندا زه‌خه‌ره‌فه‌یه‌کی ساکاری چاپی به‌کارهاتوو. (مانشیت) ی وتاره‌کان به‌ هیتلی (بۆلد) نووسراوه‌و خو‌ش‌نووسی تیدا به‌ کارنه‌هاتوو. هه‌ر ژماره‌یه‌کی به‌ تیراژی (١٠٠٠) دانه بلبا‌وکراوه‌ته‌وه.

ناوه‌رۆکی گۆقاره‌که به‌ شتیه‌یه‌کی گشتی نه‌ده‌بییه،<sup>(٢٩)</sup> نه‌گه‌رچی هه‌ندێ بابه‌تی کۆمه‌لایه‌تی و زمانه‌وانی و زانستی و گۆشه‌ی تایبه‌تی بۆ نافرته‌تان تیدایه، به‌لام زۆریه‌ی لاپه‌ره‌کانی به‌ره‌می شیعوو چیرۆک و وتاری نه‌ده‌بی و ره‌خنه‌ی نه‌ده‌بین، ته‌نانه‌ت گۆقاره‌که له ژماره (یه‌ک) دا، له (بانگه‌وازیک) دا بۆ نووسه‌ران داوا‌ی به‌ره‌می نه‌ده‌بیان لیته‌کات، بێشه‌وه‌ی که نه‌وه‌ی له‌به‌ر چاپی بابه‌تی کۆمه‌لایه‌تی و میترووی و تایبه‌ت به‌ کار و چالاکییه‌کانی شاره‌وانی و شاره‌که‌ی بۆ بنیتر<sup>(٣٠)</sup>.

گۆقاره‌که پرۆژه‌یه‌کی دیکه‌شی هه‌بوو، ئەویش بلبا‌وک‌ردنه‌وه‌ی نامیلکه‌ی (قه‌لاتی هه‌ولیر و پرۆژه‌ی ریتکخستنی)<sup>(٣١)</sup> وه‌کو هه‌نگاوی یه‌که‌م بلبا‌وک‌رده‌وه، ئەگه‌ر ده‌رفه‌تی

ھەبىۋايە تەمەنى گۆقارەكە درېتتر بوۋايە رەنگە نامىلكەي دىكەشى بە دودا بەھاتايە .

### (مەم) و (خالتۆى رېبوار) و تەنزى كۆمەلایەتى:

يەككى لە توانا شاراوەكانى زمانى مەرۆف ئەۋەيە، كە دەتوانى وشە رستە بۆ واتايەكى جىاواز لە واتاۋ مەبەستى راستەقىنەي خۆي بە كارىيىتى. ئەم شىۋازە نووسىنە، تەنز نامىتوز گالتەجاريبە رەخەبىيە لە مېتروۋى مەرۆقاىە تېدا مېتروۋىيەكى دىرىنى ھەيە تەنانەت نەرسىتۆ لە كىتىبى (پىوتىكا) دا نامازەي بۆ كىردوۋە لە سەردەمى يۆنانى و رۆمانىدا سەرنجى راكتىشاۋن.

پاشتر لە قۆناغەكانى پىشكەۋىتى ھىزو ناۋەزى مەرۆف ھۆكارىكى گىرنگ بوو بۆ دەرىپىنى مەبەستى شاراوۋ رىگەيەك بوو بۆ دەرىپىنى زووخاۋى دل و پەردە ھەلمالىن لەسەر چەوت و چەۋىلىيەكانى رەۋش و ئاكارى مەرۆف و ناھەمۋارىبەكانى كارىدەست و دەستەلاتە سىياسىيەكان، بە شىۋەيەكى ئەۋتۆ، كە ھەمۋويان بىنىتە پىكەنەن ئەۋ ساتە دەتوانى و ايان لىبكات بە خۆياندا بچنەۋە ھەندى جارىش رق و تورەيىيان بوورۋىتى.

ئەم شىۋازە تەنز نامىزە، لەگەل بلاۋبوۋنەۋەي رۆژنامەۋانىيى زياتر گەشەي سەندو بوۋە بەشېك لە نەرك و پەيامى رۆژنامە نووسى و لەجىياتى و پىنەي كارىكاتىر بوۋە وشەي نووسراۋ و خوتىراۋ.

لە رۆژنامەۋانىيى عەرەبىيى لە عىراقدا سەردەتاي ئەم سەدەيەۋ بە تايبەتى لەگەل حوكمى ئىنگلىز لە عىراقدا دەنگى نارەزايى لە رۆژنامەۋانىيى كۆمىدىدا بەرز بوۋەۋە ژمارەيەك رۆژنامەۋ گۆقارى عەرەبى بە زمانىكى مىللى و بە شىۋازىكى گالتەجاريبى بارودۆخى ناھەمۋارى ئابوۋرى و كۆمەلایەتى و رۆشنىرى عىراقىيان بلاۋكردەۋە ئەم رۆژنامەۋ گۆقارانەي ۋەكو: (جحا الرومى - ۱۹۲۳، الھىزل - ۱۹۲۴، كىناس الشۋارە - ۱۹۲۵، جىز بوز - ۱۹۳۱، الفكاھە - ۱۹۶۳) (۳۲) جەماۋەرىكى زۆربان ھەبۋو و بە ژمارەي زۆر چاپ دەكران، لە دوۋتۆيى لاپەرەكانىندا راستى و گالتەۋ رەخەۋ خەيالىيان تىكەل دەكرە.

لە رۆژنامەۋانىيى كوردىدا، گۆشەي (ئەلف و يى)ى مارق بەرنجى لە ژمارەكانى گۆقارى (شەفەق) (۳۳) دا شىۋە نووسىنىكى تەنز نامىزى سەرنجركىشەۋ چ لە روۋى زمان و چ لە روۋى ھەلبىژاردنى بابەتەكانىدا سەركەۋتوۋەۋ رەخەۋەكانى مەبەستارن.

من واى بۆ دەجم، محەمەد مەۋلۇد (مەم) ۋەكو رۆشنىرىك و خوتىنەرىكى رۆژنامەۋ گۆقارە عەرەبىيەكان ئاگاي لە گۆقارى (الفكاھە ۱۹۶۳ - ۱۹۷۱) (۳۴) و شىۋە تەنز نامىزەكانى (مارف بەرنجى) ھەبۋەۋ خوتىدوۋىيەتەۋە، بەلام ئەۋەي شايانى سەرنجە، بابەتەكانى خالتۆى رېبوارى (مەم) بە زمانىكى مىللى يان شەعبى نەنووسراۋن و كۆمەلەي كارىكاتىرى

نووسراۋن، كەم و كورتىيەكانى فەرمانگەكانى ھەۋلىترو ھەندى داب و نەرىتى دواكەۋتوۋى خەلكى شارەكەي بە شىۋەيەكى كۆمىدى دەرىپون و ھاۋارىكە بۆ چاكردىيان. ھەۋلەدەدەيىن نمۇنەي ئەۋ بابەتەنەي گۆشەي (خالتۆى رېبوار) پىشان بەدەين:

بانگىك لە بەرتۆبەرى پولىس: (بەرتۆبەرى پولىس بانگى ھەمۋو ئەۋانە دەكات، لە دانىشتوانى شار كە تا ئىستا نەيانكردوۋە بە خوۋ لە چەقى جادەكان برون و جولانەۋەي ھاتوچۆ بشلەۋىتىن بانگىيان ئەكات بۆ ئەۋەي خەلتىيان بىكات، پروايشى بە قسەي ھەمۋو ئەۋانە ھەيە كە بۆ خەلات ۋەرگرتن موراجەعەت ئەگەن و پىرىستىش بە شاھىد ھىنان ناكات) (۳۵).

### بانگەۋازىك و (۳) خەلات:

(شارەۋانى ھەۋلىتەر ئەم (۳) خەلاتەي تەرخان كىردوۋە بەم پىيەي خواروۋە دابەش ئەكرىن:

۱- تەنەنگىكى ساچمە بۆ ئەۋ دايك و باۋكانەي مندالەكانىيان بە (دارلاستىك) گىلۆپى شەقام و كۆلانەكان ئەشكىتىن، چونكى دارلاستىك بە چاكي بۆ ئەم كارە دەست نادات، ھەروا بەردەقانىش بۆ داپىرى ئەۋانەي داپىريان بەرحەياتە.

۲- جووتىك (مراۋى) رەنگاۋ رەنگ بۆ ئەۋانەي بە ھۆي ئاۋى پىسى مالەكانىيان كۆمىيان لەبەر دەرگاكانىيان دروست كىردوۋە.

۳- بۆ ماۋەي سالىك (عەفو كىردن) لە پارەي ئاۋ و كارەبا بۆ



ئەوانەمی شەوان کارەبا چەنگال ئەکەن و ئەوانەمی سەعاتی ئاو و کارەبای ماله کانیان وەستاندوو.

و هەبانگی هەموو ئەوانەش ددکات و ئەم مەرجانەمی سەرەو هەیان (کامیل و موکەمەلن) بفرەموونە شارەوانی و خەلاتەکانیان وەرەبگرن، هەبچ شەرمیشتی پیتاوی الحمدلله پیاوون و بە تاییبەتی لەم رۆژانەش خۆ شوکۆر شەرم هەلگیراوه. (٣٦)

### بازرگانی:

ئەلێن لە ولاتانی رۆژئاوا بە تاییبەتی لە فەرەنسە گۆشتی بۆق لە گۆشتەکانی تر بە نرخترە! لە هەولیتیش خوا بە زۆری نەبێتی لە هەر کۆلانەو گەرەکتیک گۆمیتیک هەیهو بە هەزاران بۆقیان تیدا دەرێن. بیری ئەووم نەکردوو کە بۆج مەرۆف قازانجیتیک لەمە و دەست نەهێتی؟ من زۆر پێم خۆشە ئەگەر (ادارە محلی) و (شارەوانی) ماووم بەدەن بۆ خۆم (شرکەتیک) دروست بکەم بۆ (تصدیری) ئەم بۆقانە بۆ دەرەو، تا قازانجیتیک وەچەنگ بەیتیم.. بڕوا ناکەم بۆ ئەم کارە (دکتۆری صحە شار)یش رازی نەبیت بە هۆی ئەو کە ئەلێن گواپە و جودی باشە بۆ لەناوبردنی مێشوو لەو مەگەز!.. ئەری ئێو ئەم بازرگانیه تان پێ چۆنە؟ (٣٧)

ئەیه ویت چاردی (خەسووی) بکات:

لە رێگامان بەرەو (سیتاقان) لەناو (لانکەکانی.. بلیتیم پاسەکانی مەسلەحە) بەرامبەر دوو ئافرەت دانیشتبووم، یەکتیک لای ئەویتر سکالای لە خەسووی ئەکرد، کە..

چەند لە دەستی بە نازارەو.. چۆن ژبانی لە خۆی و مندالەکانی تال کردوو!.. لە دواییشدا لەخوا ئەپاراپەوه کە یان چاکی بکات یان لە کۆلی بکاتەوه؟!..

ئافرەتی دوو مەیان بە کپی گۆتی گرتبوو.. هەر کە ئەو لە سکالاکەمی بوووه سەری برده بنا گۆتی و بەدەنگ پیتی گوت:

- خوشکم بە تکاو نزا چی ئەکرت، خەسووەکەمی منیش وەکو ئەوێ تۆ بوو.. هەر گەیاندمە (خەستەخانە)، بە ئاسانی و بۆ یەکجاری کپ بوو!! ئەزانی چۆن؟.. خەستەخانە کە هەر سەرۆشتی وایە ئەگەر یەکتیک بچیتە ئەوێ لەبەر بێ عیلاجی و بێ ئاگایی.. و یان لەبەر پیسی و دژوینی لەناو نەچیت، بێشک.. لە برسانا حەياتی لەبەر ئەبڕی.. جا ئامۆزگاریم ئەوێ بە قسەمی خوشکی خۆت بکەمی و خەسووەکەت زوو بگەیهنە خەستەخانە.

ئافرەتەکە.. سەرەمیتیک دامای، وام بۆ هات کە خەریک بوو لە خوشییا هاوار بکات!!.. کەچی لەبەنەو هەس سەیری منی کرد، منیش سەرتیکم بۆ هەژاند، وەکو پیتی بلیتیم:

بەقسەمی.. دەستە خوشکەکەت بکە.. بەقسەمی دەستە خوشکەکەت بکە!!.. لە راستیشا من قسەمی هەردوو ئافرەتەکەم لە کونجی (مەکری ژنان) تۆمار کردن، چونکی باوەر ناکەم.. خەستەخانەکەمی هەولیتەر وەکو ئەلێن نەرمەمی گۆشت بۆ خۆیان بخۆن و هیلکەکان بەدەن بە نەخۆش.. نەخیر من ئەلێن ئەمە بوختانە.. نازانم ئێو

چی ئەلێن؟! (٣٨)

### پەراویزەکان:

- ١- لە بارەمی ژبان و بە سەرھاتی محەمەد مەولوود (مەم) ەو سەودمان لەم دوو سەرچاوەبە دیو: تالیب محەمەد ئەحمەد، لیتکۆلینە وەدیەکی رەخنەگرانە لە چیرۆکەکانی محەمەد مەولوود (مەم)، ل ٦-٢٧.
- ٢- بڕوانە: محەمەد مەولوود (مەم)، چیرۆکەکانی مەم، ب ١، ١٩٧٠.
- ٣- محەمەد مەولوود (مەم)، چیرۆکەکانی مەم، ب ٢، ١٩٨٤.
- ٤- محەمەد مەولوود (مەم) و خاتوو ئافرەتێن، گۆلەبەرۆژە، بەغدا، ١٩٨١.
- ٥- بڕوانە: محەمەد مەولوود (مەم)، پایزە خەون، بەغدا، ١٩٨٧.
- ٦- محەمەد مەولوود (مەم)، رێگا، ستۆکھۆلم، ١٩٩٤.
- ٧- لە مایسی ١٩٧٠ تا مایسی ١٩٧١ بەردەوام بوو.
- ٨- کچە کورد، سالی چل و هەشت، گ گەلاویژ، ٣٣، ٩، ٥٣-٥٥.
- ٩- محەمەد مەولوود (مەم)، محەمەد مەولوود (مەم) و تاقیکردنەوی لە چیرۆک نووسیندا، گ، کاروان، ژ ١، ١٨.
- ١٠- شێرزاد هەینی، (مەم) ی رۆژنامه نووس و فەرمانبەر، گ مەم، ژ ١، ١٥.
- ١١- هەزار، حەلەق، مەلەق، گ هەولیتەر، ژ ١، ٢، ٣١-٣٢.
- ١٢- محەمەد مەولوود مەم، ئەدەب و هەندئ بیری ساکار، گ دەفتەری کوردەواری، ١٥، ٨٩.
- ١٣- بڕوانە ئەو وتارەمی بۆ یەکەمجار لە گۆڤاری (گەلاویژ) دا بلاوی کردۆتەوه، کچە کورد، سالی چل و هەشت، گ گەلاویژ، ٣٣، ٩، ٥٣-٥٥.
- ١٤- بڕوانە: محەمەد مەولوود مەم، ئەدەب و هەندئ بیری ساکار، گ دەفتەری

کۆردهواری، ١٥، ل. ٨٩  
 ١٣- کچه کورد، سالی چل و ههشت، گ  
 گهلاویژ، ژ ٣، س. ٩، ل. ٥٣-٥٥.  
 ١٤- بۆ زانیاری زیاتر له باره  
 رووداوه کانی ١٩٤٨/١/٢٧ له  
 عیراقدا پروانه: د. کهمال مهزههر  
 نهحمه، چهند لاپههیهک له میترووی  
 گهلی کورد، ل. ١٩٩-٢٢٥.  
 ١٥- گ. گهلاویژ، ژ ٣، س. ٩، بهغدا،  
 ١٩٤٨، ل. ١٤.  
 ١٦- بۆ زانیاری زیاتر له باره  
 رۆژنامهوانی نهینی کوردی پروانه:  
 نهوزاد عهلی نهحمه، هونهرکانی  
 نهدهب له رۆژنامه گهری نهینی  
 کوردیدا ١٩٦١-١٩٩١ (نامهی  
 ماجستیر)، کۆلیژی زمان - زانکۆی  
 سلیمانی، ٢٠٠١.  
 عهبدوللا زهنگهه و رهفیق سالح  
 نهحمه، رابهری رۆژنامه نووسی  
 کوردی، گ. رۆژنامه فانی، ١١٥-١٢،  
 س. ٤، ٢٠٠٣، ل. ٨٧-١٧١.  
 ١٧- له باره ی نهه رۆژنامهیهوه پروانه:  
 مهحمود زامدار، حکایهتی  
 سههره لدان و کۆتایی رۆژنامه ی  
 ههولێر، بهغدا، ١٩٨٨.  
 ١٨- له باره ی گۆڤاری (ههتاو) پروانه:  
 د. هیمداد حوسین بهکر، رهنگدانهوی  
 هونهرکانی رۆژنامه نووسی و  
 رۆشنیبری کوردی پهنجاکانی شاری  
 ههولێر له گۆڤاری (ههتاو) دا، گ  
 زانکۆی سلیمانی، ژ ٩، ٢٠٠٢، ل.  
 ١٢١-١٣٥.  
 کهریم شارهزا، دهوری گۆڤاری ههتاو له  
 بزاقی رۆژنامه نووسی کوردیدا،  
 رۆژنامه ی کوردستانی نوێ، ژ ٢٨٤،  
 ١٩٩٦، ٥/١٥.  
 ١٩- شیخ نوری شیخ سالح له گۆڤاره کانی  
 (رۆژی کوردستان- ١٩٢٢) و رهفیق  
 حیلمی له رۆژنامه ی (نومیدی  
 نیستیقلال- ١٩٢٣) و (حاجی  
 توفیق) یش ناسراو به (پیره مێرد) له  
 رۆژنامه نووسیدا پێشهنگ بوو، سههرتا

له تورکیا و پاشان له شاری سلیمانی  
 رۆژنامه ی (ژیان- ١٩٢٦) و (ژین-  
 ١٩٣٩) ی بهریتوه بردوو. پروانه: جهمال  
 خهزنه دار، رابهری رۆژنامه گهری  
 کوردی، ل. ٢٦، ٢٩، ٣٢، ٤٢.  
 د. کهمال مهزههر، تیتگه یشتنی  
 راستی، ...، ل. ٢١٩-٢٢٢.  
 ٢٠- بۆ زانیاری زیاتر له باره یهوه  
 پروانه: هیمداد حوسین، چیرۆکی  
 هونهری کوردی سههره لدان تا گۆڤاری  
 گهلاویژ، گ. کاروان، ژ ١٥٢، ل. ٢-  
 ١١.  
 ٢١- گۆڤاری (سلیمانی) له بلاوکراوه کانی  
 شارهوانی سلیمانییه، به کوردی و  
 عهره بی، یه کهم ژماره ی له مانگی  
 گهلاویژی ١٩٦٨ دا بلاوکرایه وه.  
 دهسته ی نووسه رانی له م بهریتزانه  
 پینکها توه: مههره م محهمه نه مین و  
 جهمال شالی و نوری وهشتی و محهمه  
 مسته فا کوردی و زیوه ر)، پروانه:  
 عهبدولجه بار محهمه د جهباری، میترووی  
 رۆژنامه گهری کوردی، ل. ١٣١-١٣٢.  
 ٢٢- پروانه: گ سلیمانی، ژ ٢، س.  
 ١٩٦٩، ل. ٣٨.  
 ٢٣- سههرکی نووسین، گ ههولێر، ژ ٢،  
 س. ١، ل. ٣.  
 ٢٤- چاوپێکهوتنی پیربال مهحمود،  
 ١١/٦/٢٠٠٠ له ههولێر.  
 ٢٥- چاوپێکهوتنی گارق ابراهیم شریف،  
 ١١/٦/٢٠٠٠ له ههولێر.  
 ٢٦- رۆژنامه ی التاخی رۆژنامه یهکی  
 سیاسی رۆژانه بوو له بهغدا به ههردوو  
 زمانی کوردی و عهره بی بلاوده کرایه وه.  
 خاوهنی نیمتیازی سالح یوسفی بوو،  
 له رۆژی ٢٩/٤/١٩٦٧ دا یه کهم  
 ژماره ی لی بلاوکراوه ته وه. پاشان له  
 ١٨/١١/١٩٦٨ دا وهستا، پاش  
 به بیاننامه ی (١١) ی ئادار له ١٩٧٠  
 دووباره بلاوکرایه وه تا سالی ١٩٧٤  
 درتوهی کیشا.  
 ٢٧- محهمه د مهلوود مه م، شارهوانی و  
 گۆڤاری ههولێر، له کتیبی ههولێر

١٨٨٥-١٩٨٥، ل. ٢٢٧-٢٤٠.

٢٨- له باره ی میترووی و گهرنگی وینه ی  
 رۆژنامه وانیی پروانه:

<http://www.islamonline.net/io-l-arabic/dowalia/fan-37/alrawe1.asp>

فوناد عهلی نهحمه د، میترووی وینه له  
 رۆژنامه وانیی کوردیدا (١٨٩٨-  
 ١٩٣٩)، گ. رۆژنامه نووس، ژ ١،  
 ٢٠٠٤، ل. ١٦٣-١٧٩.

٢٩- حه مه سالح فه رهادی، ژماره ی بابه ته  
 نه ده بییه کانی هه ر دوا زده ژماره که ی  
 ده ست نیشان کردوو، پروانه: حه مه  
 سالح فه رهادی، چهند بابه تیکی  
 رۆژنامه نووسی، ل. ١٢٣-١٢٤.

٣٠- بۆده قی بانگه وازه که پروانه: قه لاتی  
 هه ولتیرو پرۆژه ی ریکخستنی، هه ولتیر،  
 ١٩٧١.

٣١- مه جید عومه ر، قه لاتی هه ولتیرو  
 پرۆژه ی ریکخستنی، هه ولتیر، ١٩٧١.

٣٢- بۆ زانیاری له باره ی نهه رۆژنامه و  
 گۆڤاره کۆمیدییانه وه پروانه:

السید عبدالرزاق الحسني، تاريخ  
 الصحافة العراقية، ج ١،  
 ط ٣، ١٩٧١، ص ١٠٧.

خالد حبيب الراوي، من تاريخ  
 الصحافة العراقية، ص ٢٦-٣٥.

٣٣- گۆڤاری شه فقه گۆڤاریکی نیو  
 مانگی نه ده بی و زانستی و  
 کۆمه لایه تی بوو، له شاری کهرکووک  
 به کوردی و عهره بی ده رده چوو، خاوهنی  
 نیمتیازو سه رنو سه ری عه بدولقادر  
 به رزنجی بوو، ژماره یه کی له (١٥) ی  
 مانگی کانوونی دووه می سالی ١٩٥٨  
 ده رچوو، به رده وام بووه هه تا سالی  
 ١٩٦٢. ده سه یه ک له مامۆستایان  
 نیبراهیم نه حمه دو مارف به رزنجی بی و  
 عه بدولسه مه د خانه قاو مارف  
 خه زنه دارو عومه ر عارف و جه مال  
 خه زنه دار به ریتوه یان ده برد. له سالی  
 ١٩٥٩ له ژیرچاودتیری محهمه دی مه لا  
 که ریم و حه مید عوسمان و گۆران

- چاپکراوه، له پاشان ئێـدارهی گواستراوه تهوه سلێمانی و ناوی بوه به (به بیان) بهوانه: جهـمال خهـزنهـدار، رابهـری رۆژنامهـگهـری کوردی، ل ٦٥.
- ٣٤- نهم گۆڤاره (الفکاهة) خاوهـنهـکهـی (حمید المحل) بووه و سهـرنووسهـرهـکانی محمود بهجت و رشید النجار بوونه و له بهـغدا له سالی ١٩٦٣ دا دهرچوووه له ١٣/٤/١٩٧١ وهـستاوه و پاشان له (١٩٧١/٥/٦) هـوه دووبـهـسـارد بـلاوـبـۆـتهـوه، بهـوانه:
- زاهده ابراهيم، کشاف الجرائد والمجلات العراقية، ص ٢٩٨.
- ٣٥- خالۆی ریبوار، گ. ههولێر، ژ ١، ل ٣٤.
- ٣٦- خالۆی ریبوار، گ. ههولێر، ژ (٣، ٢)، ل ٢٢٢.
- ٣٧- خالۆی ریبوار، گ. ههولێر، ژ (٢-٣)، ل ١٨.
- ٣٨- خالۆی ریبوار، گ. ههولێر، ژ ٢-٣، ل ١٩.
- ١- به زمانی کوردی
- ١- کتیب
- ١- تهـحسین چیچۆ و شیرزاد ههینی، ههولێر له یادی سهـدهـ سـالهـی دامهـزراندنی شارهـوانی ههولێردا ١٨٨٥-١٩٨٥، چاپخانهی عهـلا، بهـغدا، ١٩٨٥.
- ١- جهـمال خهـزنهـدار، رابهـری رۆژنامهـگهـری کوردی، بهـغدا، ١٩٧٣
- ١- حهـمه سـالـح فهـرهـادی، چهـند بابهـتیکی رۆژنامهـنووسیی، چاپخانهی وهـزارهـتی پهـروهـرده، ههولێر، ١٩٩٨.
- ١- عبدالجبار محمد جهباری، میتووی رۆژنامه گهـری کوردی، سلێمانی، ١٩٧٠.
- ١- ک.مهـمال مهـزهـهر نهـحمهـد، تهـتـیـگهـیهـشتنی راستی و شوێنی له رۆژنامه نووسی کوردیدا، بهـغدا، ١٩٧٨.
- ١- ک.مهـمال مهـزهـهر نهـحمهـد، چهـند لاپهـرهـیهـک له میتووی گهـلی کورد، بهـشی یهـکهـم، بهـغدا، ١٩٨٥.
- ١- محهـمهـد مهـولوود مهـم، چیرۆکهـکان مهـم، ب ١، چاپخانهی نهـسهـده، بهـغدا، ١٩٧٠.
- ١- مهـم و ناههـرین، گوتهـبهـرۆژه، کۆمهـله چیرۆکی مندالان، چاپخانهی عهـلا، بهـغدا، ١٩٨١.
- ١- محهـمهـد مهـولوود مهـم، چیرۆکهـکانی مهـم، ب ٢، ههولێر، چاپخانهی رۆشنبیری، ههولێر، ١٩٨٤.
- ١- محهـمهـد مهـولوود مهـم، پایزه خهـون، دار الحریة للطباعة، بهـغدا، ١٩٨٧.
- ١- محهـمهـد مهـولوود مهـم، رینگا، پاکنووسی و نامادهـکردن و سهـرهـرشتی چاپ، ئیسماعیل نهـنوهـر بهـرزنجهـیی، ستۆکهۆلم، ١٩٩٤.
- ١- هیمدادی حوستین، رۆلی گۆڤاری هیوا له پیتسخستنی هونهـرهـکانی نهـدهـبی کوردیدا، چاپخانهی زانکۆی سهـلاحهـدین، ههولێر، ١٩٩٨.
- ١- رۆژنامهـو گۆڤارهـو بـلاوکرارهـو:
- ١- گ. دهـفتهـری کوردهـواری، ژ ١، بهـغدا، ١٩٧٠.
- ١- گ. سلێمانی، سلێمانی، ١٩٦٨-١٩٧٠.
- ١- گ. شهـفهـق، کهـرکوک، ١٩٥٨-
- ١- ١٩٥٩.
- ١- گ. کاروان، ژ ٢، ههولێر، ١٩٩٢.
- ١- ژ ١٥٢، ههولێر، ٢٠٠٠.
- ١- گ. گهـلاویژ، ژ ٣، س ٩، بهـغدا، ١٩٤٨.
- ١- گ. مهـم، ژ ١، ههولێر، ١٩٩١.
- ١- گ ههولێر، ژ ١-١٢، ههولێر، ١٩٧٢-١٩٧٠.
- ١- بـلاوکرارهـی رۆڤار، ژ ٢، سلێمانی، ١٩٩٩/٦/٥
- ١- نامهـی ماجستیر:
- ١- تالب محمد احمد، لیتکۆلینه وهـیکی رهـخنهـگرانه له چیرۆکهـکانی محهـمهـد مهـولوود (مهـم)، (چاپ نهـکراوه)، کۆلیژی ناداب- زانکۆی سهـلاحهـدین- ههولێر، ١٩٩٣.
- ١- چاوپیتکهـوتن:
- ١- چاوپیتکهـوتنی پیربـال مهـحموود، ههولێر، ١١/٦/٢٠٠٠.
- ١- چاوپیتکهـوتنی تارک ئیبراهیم شریف، ههولێر، ١١/٦/٢٠٠٠.
- ١- به زمانی عهـرهـبی
- ١- زاهده ابراهيم، کشاف الجرائد والمجلات العراقية، مراجعة عبدالحمید العلوجي، بغداد، ١٩٧٦.
- ١- السيد عبدالرزاق الحسني، تاريخ الصحافة العراقية، ج ١، ط ٣، مطبعة العرفان، صيدا- لبنان، ١٩٧١.
- ١- د. كاظم المقدادي، البحث عن حرية التعبير، ط ١، منشورات العالم العربي في باريس، ١٩٨٤.



## شارەۋانى و گۆقارى ھولتېر

مىھمەت مەولود مەم

و مانى دەكا، تىر و مەنجه نىق و شىر  
و تىفەنگ و تۆپى دوژمانى بە  
سىنگە پۆلايىنە كەى دەگىرتىتەۋە،

زەنگى رۇژگار... رەشەباۋ گەردەلۈۋلى  
زەمانە، نەى لەقاندوۋە بە ھەمۋو  
توانايەۋە بەرىرەكانى لەپىتاۋ... بوون

ھولتېر ئەم شارە دىرىنە، نەبەزە،  
كە خەفتا سەدە پترە ۋەك ھەلۋە سەر  
گرددە سەرىرەزەكە ھەلنىشتوۋە، زەبىر و

Ихсан Мустифа

ИСПОВЕДЬ МЕРТВОЙ

Однажды летней ночью в саду на кровати в чистом платье моего друга Человечек и прогресса, которого он полагал мне прежде чем отправить в журнал. Страна была свободнее, а мы — свободнее.

— Ах! Человечек, ты слышишь, сегодня ночью я слышу законную чуждую, обидчивую и братскую. Но она это не по-моему. Не слышишь ли ты и не слышишь ли?

— Нет, слышу, слышу, слышу. А что это за страна и кто ты? — Ах! Человечек, Человечек, Человечек! — Он прошептал словами моего друга, потом отложил платье — Нет, это не по-моему, слышишь уж слышишь слышишь.

В это время до нас доносился шум грома. Мелодия была такая, которая, казалось, то казалась, то не казалась, пролившаяся горем и отрадаем бедности.

— Ну вот! — воскликнул брат — И говоришь тебе, по-моему невозможно, а ты не веришь!

Мелодия, как всегда, исполнялась мастерами, но была удивлен тем, что в эту ночь след услышав этого ловец. Прежде всего ему удалось так и подымать и слышать в пале. Слышавший же мелодия была какой-то несущей, поющей на стон дождя, унылой и нежной, дождя и слышавший: Мы с Ади ждем, дружим и полюбимся. Третьи звуки, и слышавший для самого себя и слышавший в сон...

\* \* \*

Я ухватил себя на берегу безбрежного моря с чистой прозрачной водой. Лучший свет строение плывала гладь воды, как целая пламбамый слово любимую поглаз.

Шамшад — курдский народный музыкальный инструмент

49

پالەوانانە خۆی لەبەر هێرشەکانی فارس و گریک و رۆمان و مه‌گۆلییه‌کان گرتوووه... هه‌موو هێرشێ دێندانەیی ئەو دووژمنانەیی بووچەڵ کردوووه و هێرش هێنەرەکانی بەسه‌رشۆری و بەزبوی رەتاندوووه، ئەم شارە قارەمانە خۆشەویستەمان ماواویەکی زۆر له‌ میژوووی پر شانازیدا پاش گوێ خراوه و گه‌لیک جار هاتوووه جۆگه‌له‌ی ئاوی ژبانی لێ چک بکری.. بەلام بەرگری و نازایی رۆله‌کانی ئەم شارەیان هه‌رده‌م پاراستوووه دووژمنیان سه‌رشۆر کردوووه، له‌م جه‌وت هه‌زار ساڵه‌ ته‌نیا رۆژتیک ئەم شارە له‌ ژبان و جوولانه‌وه نه‌که‌وتوووه...

له‌ سه‌رده‌می ئەبوییه‌کان به‌ تاییه‌تی له‌کاتی فه‌رمانپه‌وایی سوڵتان موزه‌فه‌ره‌دین ئەم شارە بنکه‌یه‌کی زانست و هونه‌ر و پێشکه‌وتن بووه... وه‌کو مانگ

له‌ناو ئەستیره‌کانی ئەو چاخه‌ دره‌وشاوه‌ته‌وه... کۆمه‌لیک زانا و داناو هه‌کیمی بێ هاوتای پێشکه‌ش به‌ عه‌لم کردوووه، که‌ ناویان هه‌تا ئیستاش له‌ریزی ئەو مەریانە ده‌هێندری، که‌ کۆله‌گه‌یه‌کی شارستانییه‌ت و پێشکه‌وتن بووینه‌ له‌وه‌ سه‌رده‌ا..

به‌لام به‌داخه‌وه‌ له‌م ساڵانه‌ی دواییدا... به‌ تاییه‌تی له‌ ده‌وری عوسمانلی و پاش شه‌ری گه‌وره‌ی یه‌که‌میش... تا ده‌وری پاشایه‌تی گۆر به‌ گۆرکراوی عیراق ئەم شاره‌ ده‌ستی یارمه‌تی و ئاوه‌دانکردنه‌وه‌ی لێ گیرابۆوه، هه‌تا شۆرشه‌که‌ی ۱۴ گه‌لاویژی ۱۹۵۸ له‌ریزی شاره‌ هه‌ره‌ دواکه‌وتوووه‌کانی عیراق ده‌هاته‌ ژماردن...

هه‌روه‌ها له‌لایه‌نی رۆشنییری و بلاوکراوه‌ش نه‌گه‌ر سه‌ره‌تایه‌کی کورته‌ی ساڵانی ۱۹۵۴ - ۱۹۵۹ ز له‌ میژوووه‌ دوور و درێژه‌ پر مه‌ینه‌تییه‌که‌ی ئەم دواییه‌ی... لایه‌دین، بۆمان ده‌رده‌که‌وێ، که‌ شاری هه‌ولێر تاکه‌ رۆژنامه‌یه‌ک یان گۆشارتیکی پێ ره‌وا نه‌بینراوه! که‌ بتوانی به‌ هۆیه‌وه‌ نه‌رک و نازار و ناواتی دانیشتوووه‌کانی ده‌ربهری، یان ده‌نگی ژه‌نگاو و نووساوی بگه‌یه‌نێته‌ ده‌وروهری...

راسته‌ له‌ سییه‌کان گۆقاری رۆناکی له‌لایه‌ن مامۆستای گه‌وره‌ و نه‌مرمان حوزنی موکریانی بۆ ماوه‌یه‌ک سه‌ری به‌رز کردوووه، به‌لام زوو به‌ زوو ده‌ستی له‌ هه‌وکی نراو بێ نه‌فه‌س کرا. مامۆستای

خوالتیخۆشبووش گیوی موکریانی. ئەویش ره‌نجیکی زۆری کیشا هه‌تا بتوانی درێژه‌ به‌ژبانی ئەو چه‌ند لاپه‌ره‌یه‌ی به‌ناوی (هه‌تاو) له‌م شاره‌دا بلاوی ده‌کرده‌وه‌ بدا، به‌لام جگه‌ له‌ نازار و خه‌م و په‌ژاره‌ و جگه‌ له‌ زیان و نه‌رککیشان ئەوه‌ی بۆ مایه‌وه، که‌ دلسارد بکری و داری سه‌وز و ته‌ری گۆقاره‌که‌ی وشک بکری و له‌ ره‌گه‌وه‌ هه‌لکه‌ندری، ده‌بی ناوی ئەم دوو پیاوه‌ دلنۆزه‌ وه‌کو دوو تابلۆی پر له‌ شانازی له‌تاقی ده‌رگا فراوانه‌که‌ی قه‌لاته‌ بلند و پیره‌که‌ی هه‌ولێر جێگای خۆیان بگرن..

له‌ ساڵی ۱۹۵۴ رۆژنامه‌یه‌ک یان راسته‌ر هه‌فته‌نامه‌یه‌ک به‌ کوردی و عه‌ره‌بی له‌لایه‌ن ده‌سته‌یه‌ک له‌ مووچه‌خۆرانی (مه‌عاریف) به‌ناوی هه‌ولێر بۆ ماوه‌یه‌ک هاته‌ مه‌یدان. ئەم ده‌سته‌یه‌ له‌ مامۆستایان عه‌زه‌دین فه‌یزی و خوشکه‌ ئه‌ستیر سه‌عید و هه‌قاله‌کانیان پێک هاتبوو.. ئەم رۆژنامه‌یه‌ له‌گه‌ڵ هه‌موو که‌م و کورته‌ی و هه‌زارشه‌وه‌ رۆتیکی باشی گیترا و ئەوه‌شی ساغ کرده‌وه، که‌ ئەم شاره‌ تا چ راده‌یه‌ک تامه‌زرۆی بلاوکراوه‌یه‌که‌ ره‌نگ و ده‌نگ و روخساری دانیشتوانی دووباره‌ بکاته‌وه، ئەم رۆژنامه‌یه‌ش پاش ته‌مه‌نیکی کورت و ده‌وریکی پر مه‌عنا، وه‌کو رۆناکی و هه‌تاو کوژایه‌وه‌ و.. له‌ ناسۆی شاره‌که‌دا ئاوابوو...

له‌ سه‌رده‌تای شه‌سته‌کان شاره‌وانی هه‌ولێر چوار لاپه‌ره‌ی مام ناوه‌ندی به‌ناوی هه‌ولێر-ارییل-بلاوکرده‌وه، ئەوه‌ی سه‌رنجی مەرو‌ی راده‌کیشا

نه و هبوو، که ئەم بلاوکرایه وه هەر چهنده له دواى ده سال له ده رچوونى ههولتیره کهى مه عاريف و دواى سى سال له ده رچوونى رۆناکى حوزنى موکریانى هاته مهیدان، که چی به گشتى نهیتوانى ته نانهت به شیتک له و که لینهى به ئاوابوونى ئەمانه کهوته ناسۆى ژيان و کهلتوور و کهله پووورى شارى ههولتیر پر بکاته وه!! به راي من هەر سه بارهت به کهم تهرخه مى و گوئى نه دانیشى بوو له لایهن کاربه دهستانى شاره که... ئەو بلاوکراوه یهش ته مهنى کورت و پهکى کهوت و زوو به زوو هیتز و توانای لێ برا.

له کلکهى شیتتهکاندا شارهوانى سلیمانى گۆقاریکی مانگانهى بهناوى سلیمانى دهرکرد، ئەم گۆقاره گه یشتبووه دهستی موته سه ریفى نهوساکهى ههولتیر، نهویش هەر له سهه بهرگی دهره وهى گۆقاره که بۆ شارهوانى نووسیبووى (نايا... شارهوانى ههولتیریش توانای بلاوکردنه وهى گۆقاریکی نهوهای ده بی...؟؟) ئیتر نه و هبوو شارهوانى ههولتیر کهوته خۆى له نه نجامدا له سالى ۱۹۷۰ توانى یه کهم ژماره ی گۆقاری ههولتیر به کوردی و عه ره بی له چاپ بیدا و بلاوى بکاته وه... سه رهکى نووسینی گۆقاره که به من سپێردرا، یه کهم ژماره ی له سه رده مى به رتیه به ریه تی سه رهۆک شارهوانى مامۆستا سه عدی محمه دئه مین دزه بی له مانگی مایسی ۱۹۷۰ دهرچوو... گۆقاری ههولتیر پتر گرنگی بهم بابه تانه ده دا:

\* بابه تی تایبهت به دائیره کانی میری و پرۆژه کانیان و ره خنه گرتن له هه لسوکه وتی چهوت و نارێکی نه و ده زگایانه.

\* بابه تی وێژه و ژيان.

\* بابه تی سایکۆلۆژى.

\* بابه تی پزیشکی.

\* زمانه وانى و شێوه ی نووسین.

\* ده وری ئافه رده ت له کۆمه ل و له کۆری خه باتی نه شتمانیدا.

\* میتروو... ناودارانى ههولتیر و ناوچه.

\* گۆشه ی خالۆى ریبوار.

ئهو براو مامۆستایانه ی به شداری نووسینی یه کهم ژماره یان کرد، ئەمانه بوون:

مه جید عومه ر ئەندازیار، خوشکه گه لایه ژ شه فیم، حه مه که ریم هه ورامى، مه جید ناسنگه ر، محمه دى مه نگوورى، عه بدوللا په شتو، مه جید عه بدولپه حمان، باکوورى، عه لى فه تاح دزه بی، پیریا ل مه حموود، عوسمان خۆشناو، خالید، که ریم شاره زان، مام هیمن مه هابادى، دکتۆر خورشید دزه بی.

هه ره وه ها له به شى عه ره بییه که ی، مامۆستایان:

حوسین ره شوانى، بیلال غلام ئەندازیار، سامى شۆرش، به شداریان تیا کرد.

له ژماره کانی دیکه ش کۆمه لێتک له نووسه ر و شاعیر و رۆشنبیرانی کورد به شداریان کردووه... بۆ یه کهم جار له میترووی بلاوکراوه کانی کوردیدا شیعره کانی شاعیری به ناویانگی کورد مامۆستا هیمن له زۆریه ی ژماره کانی

سالى یه که مى گۆقاره که به ناوى (مام حه سه ن، و (ه...)) یان هیمن بلاوکراونه ته وه...

ئەم گۆقاره چۆن ههولتى ده دا ژيان و میتروو، ئەدهب و کهله پووورى نه ته وایه تیمان له سهه ر لاپه ره کانیدا به خاته روو... لایه نی ره خنه ی کۆمه لایه تی، کهم و کون و کهله به رتیک له ژيانى رۆژانه ی شاره خۆشه و یسته که مان، وه کو دیارده یه کى نه و یست سهه ریان هه لده دا، به شتیه یه کى (کاربکاتیر) له گۆشه ی خالۆى ریبوار ده ستتیشان و ئەنگوستى بۆ رایه ل ده کردن، به تایبهت نه و ناته وایانه ی له لایهن ده سگا کانی میری به زه قى ده که و تنه روو. خه لکی شار هه ستیان پێ ده کرد و به هۆیانه وه نه رکیان ده کیشا و بیتاریان له ناستیاندا ده نواند. وه کو ناته وایه یه کانی ئاو و کاره با و نه خۆشخانه کان و رێگا و بان و په ره و ده و زانست و راگه یانندن و رێکوپێکی شار، هتد... به توندی به ربه ره کانی دژ به لادانی نه و ده زگایانه، یان هه ندیک که سیان ده کرد، که به نه نقه ست یان به بی قه ست، له یاسا و نه ریت، له دادپه ره وری و رتیه وى راسته قینه ی میله ته که مان که چ رۆبیا ن ده کرد و لایان ده دا یان بێ ده سه لاتیا ن ده نواند. نه وه زۆر راسته کهم که س هه ن پێ له زاتى خۆیا ن بنیتن و به وه رازى بن سه ره پۆش له سهه ر عه یب و عاریان لادری، که متریش به وه هه لده چن نه گه ر ته نانهت باسى هه لسوکه وتی نارێکیان بکری؟ وه کو

ئەممانە لەم شارەدا.. لەناو ئەم كۆمەلەدا سەرىشك بن و لەھىچ كەردەبىتەك دەيكەن بەرپرس نەبن! يان پەيوەندىيان بە كۆمەلەو نەبىن و ئەنجامى ھەلسوكەوتى نارىكىيان بەچاك يان ناچاك لە كۆمەلە رنگ نەداتەو!! بەشەتەك نەبىن لە جموجۆل و جوولانەوئى مېترىوئى ئەم شارە!! ئەمانە رەخنى دروست و پاكەكانى گۆقارەكەيان پى قسوت نەدرا بە تەماي ئەو بوون، كە بە حوكمى جىنگا و دەسەلاتەكانيان ئەم شارە بەگشتى و گۆقارەكەش لەخزمەتى ئەوان و لەناو كەوانەي ئەوان خول بخواتەو.. بەسەر و سمىلى ئەوان ھەلبەدا!! تاكو لە ئەنجامى ئەم چۆنىشەتەيە پاش سالىتەك لە دەرجوئى يەكەم ژمارەي گۆقارەكە، واتا لە ژمارەي دووئەمى سالى دووئەمى، كە لە مانگى ئەيلوولى ۱۹۷۱ دەرجو و بلاوكرايەو مەنيان لە سەرۆكى نووسىن لادا.

دەستە تازەكەي نووسىن و بەرپۆبەردنى گۆقارەكە ئەم برا و مامۆستايانەي خوارەو بوون: ئەندازيار ھاشم عەبدوللا بەرپۆبەرى شارەوانى، ئەندازيار مەجىد عومەر، بىلال عەزىز، مەغدىد سۆزان، پىربال مەحمود.

ئەم دەستەبەش لە سالى دووئەمى چوار ژمارەيان لە سى بەرگدا دەرکرد و تاقە ژمارەيەكيان بە بەشدارى خالۆي رىبوار لە سالى سىيەم لە مانگى حوزەيرانى سالى ۱۹۷۲ ھىنايە كايەو، ئىتر لەو رۆژەو دەنگى گۆقارەكە كپ كراو تا

ئىستاش پرايەو.

لە سالى ۱۹۷۶ لەو سەردەمەي، كە مامۆستا سىروان جاف فەرمانى ئەمىندارىتەي گشتى شارەوانىيەكان و ھارەنەھوارەكانى بە ئەستۆد بوو، داواي لى كىردم راپۆرتىك لەبارەي گۆقارەكەي بۆ بنووسم و ئەوئى بۆ ساغ بىكەمەو، ئەگەر بىتوانى سەر لەنوئى بژىتەو مەيدانى خزمەتى شارى ھەولتەر و ناوچەكە، مەنىش راپۆرتىكى دوور و درىژ و پى و چىرم بۆ رىكخست، بەلام مەسەلەكە ھەرۆكە خۆي مایەو و چۆن خەوتىو بە ناگا نەھاتەو.

ھىوادارم كاربەدەستانى ئۆتۆئۆمى كوردستان، فەرمانى ژبانەنەوئى گۆقارەكە بىخەنە ئەستۆ، وابكەن كە ديسان لە ناسمانى شارەكەمان رووناكى بداتەو.

لە ولاتە پىشكەوتوودەكان شارەوانى سەررەي ئەركە كلاسكىيەكانى، فەرمانى كوردنەوئى باخچەي ساوايان و قوتابخانە بە ھەموو پلەكانيانەو و دانىشگە و دامەزراندنى دەزگاي چاپ و بلاوكردنەوئى شىيان گرتۆتە ئەستۆ، چونكى ئەوئىيان بۆ روون بۆتەو، كە پەرۆدەي رۆشنىبىرى لايەنىكى گىرنگ لە ئاوەدانكردنەو و پىشكەوتنىيان پىك دەھىتىن.

لە مەوداي كورتى تەمەنى گۆقارى ھەولتەر ئەم ژمارانەي لى چاپ و بلاوكراو:

\* لە سالى يەكەم: شەش ژمارە لە چوار بەرگدا.

\* لە سالى دووئەم: پىنج ژمارە لە

چوار بەرگدا.

\* سالى سىيەم: ژمارەيەكى تاقانە.

ژمارەكانى گۆقارەكە لە چاپخانەي شارەوانى كەركوك و چاپخانەي كوردستان لە ھەولتەر لە چاپخانەي (الغرى) لە (نەجەف) لە چاپ دراو.

جگە لەم ژمارانەش، نامىلكەيەكى تايبەت بە پىرۆژەي چاككردنەو و پىشخستنى قەلاتى ھەولتەر، وەكو پاشكۆي گۆقارەكە بلاوكراوئەو، ئەم پاشكۆيە نويشكى ئەو لىكۆلېنەو و دراساتانە بوو، كە لەو بابەتە نووسرابوون و ئەندازيار مەجىد عومەر پىيان داچوو بووئەو و رىكى خستبوو.

وەكو لە سەرۆدە باس كىرد، گۆشەي خالۆي رىبوار ھۆي سەرەكەي كىكردنەوئى دەنگى گۆقارەكە بوو، ھەر لە پىناو ئەوئى، كە خوينەرى بەرپۆبەرى فەيكرەيەك لەو گۆشەيەو وەرپىگرتى، ئەو لىتەرەدا چەند نمونەيەك لە نووسىنە كارىكاتىرىيەكانى خالۆ دەخەمە پىش چاو. ئەمانە لە دووتوتى ژمارەكانى سالى يەك و تاقە ژمارەكەي سالى سى بلاوكراوئەو.

### ۱- پاسەكانى ئىمە:

كەبىرەيەك لەژىر پاسەكانى (مەسلەحەي نەقلى روكاب) لە رىگاي نازادى وەستاوو، كاتىك بە بەردەمىدا رادەبووردم لى پىسىم:

- خالۆ ئەو ھۆي چىيە ھەندىك

جار تا سەعاتىك سەر و سەكوتى

پاسیکی مهسلحه ده رناکه وی، که چی له هیکرا سی چواریان وهک شه منده فەر به دوو یه کدا ده کشین؟؟ منیش هەر ئەم وه لامه لا ماقوول بوو که پیم گوت:

- ناخر پاسه کانی مهسلحه ی هولیر (اجتماعین) و به پیتی غه ریزه رانه هاتوون به تنیا به رینگادا برۆن!! کابرا بزه یه ک گرتی، لچی شوپ کردن، به په له بووم بۆم نه کرا لیتی به رسم، که مرازی له و بزه و لچ شوپ کردنه وه ی چی بوو؟

**۲- ننگو پیدای نه دیبانی کورد:**

ئهمه لاپه ریه که له (دائرة المعارف) ی نووسه رانمان، بۆ شاره زایی هه مەو نه ده بدۆستان تۆمار کرا.. له گه ل سوپاس.

(ناکام) و (خه مگین) و (برسی) و (ئاواره)؟ (خه مبار) و (په شتو) (هه ژار) (زامداره).

(دلزار) و (فانی) (خادم) و (که ساس).

(بی که س) و (بیبه ش) (بیخه) .. (په ژاره).

یهک (ده ربه در). و... یهک قوریه سه ره.

ئهمیان (بی چاو)، و ئه ویان (بیمار)ه..

(مه ده هوش) و (بیسەر) (حه زین) و (سه رسام).

به رۆژ (قه له نده ر) به شه و (بیداره).

(دل به ند) و (ژاکاو) (کلۆل) و

(داماو). (حه ریق) و (سووتاو) (برژاو) (هاواره).

خالۆ تو چیته له م سه ر ئیشه یه. وه دهرت ده نین ئاخیر له م شاره.

۳- وینه یه که له ئیعرابی کوردی: ئیعرابی.. وه یان ئیکرا دی: رسته: چووم بۆ دهوک...

چوو: کرداری رابردووی بینراوه، پالدراره..

م: راناوی لکاوی پالپشته.. بۆ: نامرزی په یوه ندیه.

دهوک: ناوه، ته واوک هری یاریده ده هری پالدراری، پالپشته کرداری چوو..

هه ر که ستیک شه رحی ئەم ئیعرابه به کوردی بکا خه لات ده کړی، له وانیه بکړی به نه ندای لیژنه کانی دانان و ته رجه مه و بلاو کردنه وه له وه زاره تی کاروباری ژوو روو، خویشی له مه جمه عی عیلمی کوردی ده خشینتی، به مه رجی، شه رحه که له (۳۰) لاپه ره پتر نه بی و به خه تیکی خوش و زمانیکی ته ر و کوردیه کی په تی.. ته واو په تی.. له سه ر روویه کی کاغه ز بنووسری..

پرسیار: ئەم رسته یه ئیعراب بکه... هه یته له راژه ی گه له).

۴- بانگه وازیک:

(به رپوه به ری شاره وانی هه ولیر بانگی هه موو دانیش توانی شار دکا نه وانیه ی) (عه ریزه) ده دن و مرابه عه تی شاره وانی ده که ن بۆ

به شدار بوون له پرۆژی ناو، جگه له پوه له کانی سه ر عه ریزه کانیان هه ر یه که یان په رداختیک ناو ده گه ل خو یان به یین و بیکن به کوپه که ی به ر ده رگای شاره وانی، بۆ نه وه ی له کاتی ده وام فه رمان به ره کانی تینویتی یان پی بشکیتن. هه ر که سه ی ئەم مه رجه جی به جی نه کا.. ناوی پی نادی؟!

**۵- بازرگانی:**

ده لپن له ولاته کانی رۆژئاوا، به تایبه تی له فه رنه سا گوشتی بۆق له گوشته کانی تر به نرختره! له هه ولیریش خوا به زۆری نه زانی، له هه ر کۆلانه و گه ره کتیک گوشتیک هه یه و به هه زاران بۆقیان تیندا ده ژین! بیری نه وه م ده کرده وه، که بۆچ مرۆ قازانجیک له مه وه ده ست نه هیتنی؟

من زۆر پیم خو شه نه گه ر (ئیداری محه لی) و (شاره وانی) ما وه م بده ن بۆ خو م (شه ریه که یه ک) دروست بکه م بۆ (تصدیری) ئەم بۆقانه! بۆ ده ره وه!

بروا ناکه م ئەم کاره ش (دکتۆری صحه ی شار) رازی نه بی، به هۆی نه وه ی که گوایا وجودی بۆق باشه بۆ له ناو بردنی میتش و مه گه ز نه ری ئیتوه ئەم بازرگانیه تان پی چۆنه.

له کۆتاییدا له یادی سه د ساله ی دامه زراندنی شاره وانی هه ولیر چه پکیک گولتی ره نگاو ره نگ پیشکه ش بیت، له گه ل هیوای خو شی و سه رکه وتنی هه موو لایه ک.

هه ولیر ۱۹۸۴/۷/۱۰





## راگه ياندن دواي راپه رپين له ههوليئر

نأ: دهزگاي به درخان  
به هاوکاري مه سعودي مه لا هه مزه

نه گهر باس له دواي کوردستاني دايک بکهين، نهوا ناو ناوه و به شيوه يهک له شيوه کان چندين گوڅار و روژنامه ي کوردی دهرچوونه، نه زمسوني دواي نه وانيش يو کورد برتسيه له بلاوکراودکاني شاخ و دهرکردني روژنامه ي خه بات و التاخي و چندين گوڅاري ديکه، نه وه ي ليره دا مه به ستمه باسي بکه م و تيشکيکي رووني بخه مه سر، رهوشی روژنامه گهري و ژماردي بلاوکراودکانه له شاري ههوليئر له دواي راپه رپين، چونکه هه موممان ددزاني راپه رپين وه رچه رخانتيکي گه وره بوو له ميژووي خه باتي

نه گهر باس له ميژووي روژنامه گهري کوردی بکهين، نهوا بيگومان دهبي له روژنامه ي کوردستاني دايک و ميقداد مه دحمت به درخانه وه دهست پي بکهين، چونکه نهوان پيشه ننگي روژنامه گهري کوردی بوونه و توانيويانه يه که م بلاوکراوه ي کوردی بخه نه بوون، نه گه رچي له وانه يه کاره که ي نهوان شيوه پچر پچره يکي پيوه ديار بووي، به لام نه وه ش هوکاري هه بووه و بي هه نه بووه، به لام ناهه رين يو بنه ماله ي به درخان يه کان که کوليان نه دا و له چندين شار و ولاتي جيا جيا روژنامه ي کوردستانيان به چاپ گه ياند.

- ٦- دهنگی زانا- خولهکی- بلاوکراره‌ی یه کیتی زانایانی نایینی کوردستان.
- ٧- کادیر- وه‌زی- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- \* سالی ١٩٩٤: لهو ساله‌شدا به هه‌مان شتیه‌ی سالی پیشوو ژماره‌ی بلاوکراره‌کان به شتیه‌یه‌کی به‌رچاوتر و چالاکانه‌تر رووی له زیادبوون کردوو، لهو بلاوکراره‌ی لهو ساله‌شدا ده‌رچوونه، بریتین له:
- ١- یه‌کگرتوو- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی یه‌کگرتووێ ئیسلامی کوردستان.
- ٢- خه‌باتی قوتابیان- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ٣- زه‌نگ- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ٤- ته‌رازوو- وه‌زی- بلاوکراره‌ی یه‌کیتی مافه‌روه‌رانی کوردستان.
- ٥- رتیبازی نوێ- گۆڤار، بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی رتیکه‌ستنی "ی.ن.ک".
- ٦- مه‌شکه- (دیار نییه‌ که بلاوکراره‌ی کتیبه).
- ٧- هه‌دیاب- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ٨- په‌روه‌رده و سایکۆلۆجی- (دیار نییه‌ که بلاوکراره‌ی کتیبه).
- ٩- بیت النهرین/ ناسوری- مانگانه- بلاوکراره‌ی ناشوورییه‌کان.
- \* سالی ١٩٩٥: زۆر به‌داخه‌وه لهو ساله‌دا ژماره‌ی ده‌رچوونی بلاوکراره‌کان رووی له که‌می کردوو و لهو ساله‌دا ته‌نها دوو بلاوکراره‌ ده‌رچوونه، نه‌وه‌ش له‌وانه‌یه‌ کاریگه‌ری شه‌ری ناوخۆ بێ، که‌ وایکردبێ له‌ مه‌جاله‌ نه‌بووبێ، دوو بلاوکراره‌که‌ی لهو ساله‌ بریتین له:
- ١- پاله- مانگانه- بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی راگه‌یاندنی پارته‌ی کرێکاران و ره‌نجده‌رانی کوردستان.
- ٢- میدیا- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی یه‌کیتی نه‌ته‌وه‌ی دیموکراتی کوردستان.
- \* سالی ١٩٩٦: هه‌موومان ده‌زانین لهو ساله‌ گه‌رمه‌ی شه‌ری ناوخۆ بوو له کوردستان، به‌لام له‌گه‌ڵ نه‌وه‌شدا له شاری هه‌ولێر ٤ بلاوکراره‌ی تر ده‌رچوونه، نه‌وانیش بریتین له:
- ١- شانهدهر- مانگانه- بلاوکراره‌ی به‌رتیه‌به‌رایه‌تی گه‌ستی شوێنه‌وار.
- ٢- هۆزان- مانگانه- (دیار نییه‌ که بلاوکراره‌ی کتیبه).

- رزگاریخواری گه‌لی کوردستان و له‌ کوتاییشدا نه‌و ناوته‌ی کوردان هاته‌ دی، بۆیه سه‌یر ده‌که‌ین به‌پیتی نه‌و نامارانه‌ی له‌به‌رده‌ستن هه‌ر له‌دوای راهه‌رین به‌ سالتیک و له‌ سالی ١٩٩٢ مه‌کته‌بی ناوه‌ندی راگه‌یاندنی "ی.ن.ک" رۆژنامه‌ی کوردستانی نوێی وه‌کو رۆژنامه‌یه‌کی رۆژانه‌ ده‌رکردوو.
- نه‌وه‌ی سه‌یره و جیتیگای لێ وردبوونه‌وه‌یه‌ ده‌بینین دوای راهه‌رین لیتشاویتیگای یه‌کجار زۆر بلاوکراره‌ جا چ "رۆژانه، هه‌فتانه، مانگانه، نیومانگی" ی بێ له‌ هه‌ولێر ده‌رچوونه، لێره‌دا هه‌ولده‌ده‌ین ژماره‌ و ناوی ده‌رچوونی بلاوکراره‌کانی له‌ هه‌ریه‌ک له‌ ساله‌کان به‌خه‌ینه‌پوو...
- \* سالی ١٩٩٢ هه‌موومان ده‌زانین له‌و ساله‌ کاتیتیگی زۆر گه‌نگ و هه‌ساس بووه‌ بۆ کوردستان، هه‌ر بۆ یه‌که‌م جاریش له‌ ١٩/٥/١٩٩٢ له‌ مێژووی کورد هه‌لبژاردن نه‌نجامدرا و کابینه‌ی یه‌که‌می حکومه‌تی هه‌ریم پتیکه‌یتنراوه، له‌ به‌رامبه‌ر نه‌وه‌شدا ده‌بینین له‌گه‌ڵ خه‌باته‌ سیاسییه‌که‌شیدا کورد هه‌ولتی چه‌سپاندن و به‌وه‌ پێدانی لایه‌نی رۆشنییری خه‌لکی داوه‌ و له‌وه‌زعه‌ ناوه‌مواره‌دا مه‌کته‌بی راگه‌یاندنی یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان دوو بلاوکراره‌ی ده‌رکردوو، له‌و دوو بلاوکراره‌یه‌ش بریتین له:
- ١- کوردستانی نوێ- رۆژانه- بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی راگه‌یاندنی "ی.ن.ک".
- ٢- الشراة/ الاتحاد- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی راگه‌یاندنی "ی.ن.ک".
- \* سالی ١٩٩٣: به‌ به‌راورد له‌گه‌ڵ سالی ١٩٩٢ سه‌یر ده‌که‌ین ژماره‌ی بلاوکراره‌کان له‌و ساله‌دا به‌ رتیه‌ی ٣ به‌راهه‌ر و بگه‌ر زیاتریش زیادی کـردوو، له‌و بلاوکراره‌یه‌ی له‌و ساله‌دا ده‌رچوونه بریتین له:
- ١- خه‌بات- رۆژانه- بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی راگه‌یاندنی "پ.د.ک".
- ٢- براهه‌تی- رۆژانه- بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی راگه‌یاندنی "پ.د.ک".
- ٣- طریق الشعب- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی حزبی شیوعی عێراقی.
- ٤- کوردستان نیوز/E- مانگانه- بلاوکراره‌ی پارته‌ی دیموکراتی کوردستان.
- ٥- پیشکه‌وتن- تابه‌ت به‌ بۆنه و یاده‌کان- بلاوکراره‌ی یه‌کیتی قوتابیان کوردستان.

- ۳- ددنگي ميلهت- مانگانه- بلاوکراوهی بزووتنه وهی میلی کوردستان.
- ۴- رتگای کوردستان- هفتانه- بلاوکراوهی حزبی شیوعی کوردستان.
- \* سالی ۱۹۹۷: جیتی دلخوشییه و له زیادبوونی ژماره ی نهو بلاوکراوانه لهو ساله دا دهرده کهوی، که نه گهر کورد کیتشه ی نه بچ هه ردهم حه ز به کاری روونا کبیری و رؤژنامه نووسی دهکا، چونکه ده بینین تنهها به تیپه ریوونی چهند مانگیتک به سهر شه ری ناوختو دا که چی لهو ساله دا تنهها له شاری ههولتر ۱۰ بلاوکراوهی تر دهرچوونه، که نه مانه ن:
- ۱- ناینده- مانگانه- بلاوکراوهی یه کگرتووی ئیسلامی کوردستان.
- ۲- قارداشلق / تورکی- هفتانه- بلاوکراوهی یانه ی برابیه تی تورکمان.
- ۳- بهرا- مانگانه- بلاوکراوهی بزووتنه وهی دیوکراتی ناشووری.
- ۴- یاسا پاریزی- سالانه- (یه کیتی مافیه روه رانی کوردستان).
- ۵- خوری ئیسلام- وهرزی- بلاوکراوهی وهزاره تی نه وقاف و کاروباری ئیسلامی.
- ۶- کشتوکال- وهرزی- بلاوکراوهی وهزاره تی کشتوکال و ناودیری.
- ۷- ته ندروستی- مانگانه- بلاوکراوهی وهزاره تی ته ندروستی.
- ۸- مه لای مه شهوور- هفتانه.
- ۹- تیشکی زانکو- مانگانه- بلاوکراوهی زانکو ی سه لاهه دین.
- ۱۰- نووسه ری نوئی- مانگانه- بلاوکراوهی یه کیتی نووسه رانی کورد- لقی ههولتر.
- \* سالی ۱۹۹۸: لهو ساله شدا هه سته ده کهین گهرموگورپییه ک له ناو کاری رؤژنامه گهری کوردیدا بوونی هه بووه، بزیه لهو ساله شدا چهن دین بلاوکراوه دهرچوونه، نه وانیش:
- ۱- مه شخه لی تورکمان- بلاوکراوهی حزبی رزگاری نه ته وهی تورکمان.
- ۲- یه نی دهره م- بلاوکراوهی حزبی وه ته نی تورکمانی.
- ۳- ره نگاره- وهرزی.
- ۴- گولان- هفتانه- بلاوکراوهی "پ.د.ک".
- ۵- رامان- هفتانه- بلاوکراوهی "پ.د.ک".
- ۶- گولانی عه ره بی- هفتانه- بلاوکراوهی "پ.د.ک".
- ۷- په یامی ماموستا- بلاوکراوهی یه کیتی ماموستایانی کوردستان.
- ۸- ماف- نیو مانگی.
- ۹- په پره و- مانگانه- بلاوکراوهی یه کیتی زانایانی ثابینی ئیسلامی کوردستان.
- ۱۰- سروشت- وهرزی- بلاوکراوهی وهزاره تی پیشه سازی و وزه.
- ۱۱- رؤژنامه قسانی- بلاوکراوهی سه ندی کای رؤژنامه نووسان.
- ۱۲- ههولتر- وهرزی، (پاریزی گای ههولتر دهریکردووه).
- \* سالی ۱۹۹۹: سال له دوا ی سال و به تیپه ریوونی کات ژماره ی بلاوکراوه کوردییه کان له کوردستان به گشتی رووی له زیادبوون کردووه، نهو ساله ش به دهر نه بووه لهو کاره، بلاوکراوه کانی نهو ساله ش خو یان لهو بلاوکراوانه ی خواره وه دؤزیه ته وه:
- ۱- ناراس- مانگانه- بلاوکراوهی "پ.د.ک".
- ۲- دیجله.
- ۳- کاروان- مانگانه- گو قار- بلاوکراوهی وهزاره تی رؤشنبیری.
- ۴- ههنگ- بلاوکراوهی وهزاره تی رؤشنبیری.
- ۵- دهنگی قه لات.
- ۶- نه هرنیتا- سربانی- وهرزی- بلاوکراوهی یه کیتی نافره تانی ناشووری.
- ۷- المشقف الکلدانی- وهرزی- بلاوکراوهی کو ماله ی رؤشنبیری کلدان.
- ۸- الایمان- وهرزی.
- ۹- بارش- مانگانه- بلاوکراوهی رؤشنبیری تورکمانی.
- ۱۰- میزلتا- مانگانه- بلاوکراوهی قوتاییانی ناشووری.
- ۱۱- تورکمان نیلی- نیو هفتانه- بلاوکراوهی به ره ی تورکمانی.
- ۱۲- هه ژان- مانگانه- بلاوکراوهی رؤشنبیری نازاد.
- \* سالی ۲۰۰۰: له ده سته پیکتی ساله کانی سه ده ی بیست و یه کم، له ههولتر چهن دین بلاوکراوه دهرچوونه،

ئەمانەن:

- \* سالی ۲۰۰۳: لەو سالەشدا وەکو دەرەدە کەوێ بەهۆی باری ئەمنی عێراق و نازادکردنی دەرچوونی بلاوکرارهکان پێشقه‌چوونێکی وای بەخۆوه نەدیوه و کەمتر لە سالی پێش خۆی ۶ بلاوکراره دەرچوونه، کە ئەمانەن:
  - ۱- کوردستان سپۆرت- بلاوکراره‌ی ئەنجوومەنی بالای وەرزش.
  - ۲- پارێزگارەن- بلاوکراره‌ی پارێزگاران کوردستان.
  - ۳- الصهفی- نیومانگی- بلاوکراره‌ی سەندیکای رۆژنامه‌نووسان.
  - ۴- ناسۆ- رۆژانه.
  - ۵- کەپر- مانگانه.
  - ۶- خاتوو زین- گۆڤار- مانگانه- بلاوکراره‌ی سەنتەری خاتوو زین.
- \* سالی ۲۰۰۴: ئەو سالە سالیکی دواي نازادکردنی عێراق و ئەو نازادییە تەواو رەنگی داووتەوه لە دەرکردنی بلاوکراره‌کان و لەو سالەدا ۱۸ بلاوکراره‌ی نوێ دەرچووه، کە ئەوانەن:
  - ۱- نەخۆشیار- مانگانه- بلاوکراره‌ی کۆمەڵە نەخۆشیاران کوردستان.
  - ۲- هەورێ- سالانه- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
  - ۳- گۆلەگەنم- وەرزی- بلاوکراره‌ی سەنتەری خاتوو زین.
  - ۴- الیناب- نیومانگی.
  - ۵- ئوراسیا- وەرزی- بلاوکراره‌ی کۆمپانیای ئوراسیا.
  - ۶- زانکۆی نوێ- مانگانه- بلاوکراره‌ی زانکۆی سەلاحەدین.
  - ۷- قیترنەری- مانگانه- بلاوکراره‌ی کە ئەهلی بووه.
  - ۸- ئاراسی وەرزشی.
  - ۹- ئاوات- وەرزی- بلاوکراره‌ی کۆمەڵە نەبوون.
  - ۱۰- شەقلاوه- وەرزی- بلاوکراره‌ی کۆمەڵە نەبوون.
  - ۱۱- دەنگی نوێ- وەرزی- بلاوکراره‌ی یەکی نافرەتان.
  - ۱۲- ناسۆ- بووه بە رۆژنامه- بلاوکراره‌ی یەکی لاوانی دیموکراتی کوردستان.
  - ۱۳- پەيامی رزگاری- هەفتانه- بلاوکراره‌ی حزبی رزگاری کوردستان.

- ۱- شارەوانی- هەفتانه- بلاوکراره‌ی وەزارەتی شارەوانی.
- ۲- الحقیقه- بلاوکراره‌ی کۆمەڵە نەبوون.
- ۳- عەدالت- وەرزی- بلاوکراره‌ی لقی هەولێری یەکی مافپەرورانی کورد.
- ۴- ئەندازیار- وەرزی- بلاوکراره‌ی سەندیکای ئەندازیاران.
- ۵- ناوهدان کوردنەوه- بلاوکراره‌ی وەزارەتی ناوهدان کوردنەوه.
- \* سالی ۲۰۰۱: ئەو سالە لەگەڵ سالی پێش خۆی لە دەرچوونی بلاوکراره‌کان لە یەکنێز، بلاوکراره‌کان ۲۰۰۱ ئەمانەن:
  - ۱- هاویر- هەفتانه.
  - ۲- چرا- مانگانه- بلاوکراره‌ی بەریتووبەرایەتی نەخۆشخانە ی رزگاری.
  - ۳- دم دم / لاتینی- مانگانه- بلاوکراره‌ی هۆتیلی دم دم.
  - ۴- شاووشکا- وەرزی.
  - ۵- پارێزەر- وەرزی- بلاوکراره‌ی سەندیکای پارێزەرانی کوردستان.
  - ۶- هاڤیبوون- مانگانه- ئەو گۆڤارە لە ولاتی ئەلمانیا دەرده‌چی و سالی جاسم خاوەن نیمیازیەتی.
- \* سالی ۲۰۰۲: لەو سالەشدا وەکو هەموو سالەکانی دیکە، ۸ بلاوکراره‌ی نوێ لە شاری هەولێر دەرچوونه، کە ئەمانەن:
  - ۱- نیشتمان- هەفتانه، بلاوکراره‌ی پارێزگاری سەربەخۆی کوردستان.
  - ۲- ژمیریاری / ک/ع- نیو سالانه، بلاوکراره‌ی سەندیکای ژمیریاران و وردبینی.
  - ۳- خازر، گۆڤار، وەرزی، لە بەرەدەرەش دەرده‌چی.
  - ۴- نابووری سیاسی / گۆڤار، وەرزی، بلاوکراره‌ی سەندیکای نابووریناسان.
  - ۵- نما/ک- گۆڤار- وەرزی- بلاوکراره‌ی سەنتەری نما.
  - ۶- الحوار- مانگانه، بلاوکراره‌ی یەکنێز نەبوون.
  - ۷- نواله‌ی نوێ- گۆڤار- مانگانه- گۆڤاریکی نەهلییه و سەنتەری رۆشنبیری بەهەرە دەریده‌کا.
  - ۸- فێرکاری رۆشنبیری- مانگانه- بلاوکراره‌ی وەزارەتی پەرورده.

- ۱۴- جه ماوهر- ههفتانه- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ۱۵- هزری یاسایی- یاسایی.
- ۱۶- بیت عنکاوه- مانگانه- بلاوکراره‌ی رۆشنبیری کلدان.
- ۱۷- ستایل- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ۱۸- خانمانی ئەمڕۆ- مانگانه- بلاوکراره‌ی کۆمه‌له‌ی خانمانی میلی کوردستان.
- ۱۹- به‌لێنده‌ران- وهرزی- بلاوکراره‌ی یه‌کیستی به‌لێنده‌رانی کوردستان.
- ۲۰- موکریانی- وهرزی- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ۲۱- زامیار- مانگانه- بلاوکراره‌ی سه‌ندیکای خاوه‌ن پێشه‌ ته‌ندروستییه‌کان.
- \* سالی ۲۰۰۵: دوابه‌دوای نازادکردنی عێراق و به‌رقه‌راربوونی ناشتی و نازادی له‌ کوردستان رۆژ له‌دوای رۆژ ژماره‌ی بلاوکراره‌کان له‌ زیاد بوون بووه، له‌و ساله‌شدا ده‌بینین ۱۷ بلاوکراره‌ ده‌رچوونه، که نه‌مانه‌ن:
- ۱- زاری کرمانجی- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ناراس.
- ۲- هه‌ولیر- بلاوکراره‌ی پارێزگای هه‌ولیر.
- ۳- گهنج لاند- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی رێکخراوی تواناسازی لاوانی کوردستان.
- ۴- هه‌ولیر پۆست- نیو مانگی.
- ۵- ناسۆ- رۆژنا رۆژتیک- بلاوکراره‌ی یه‌کیستی لاوانی دیموکراتی کوردستان.
- ۶- خۆری زانکۆ- وهرزی- بلاوکراره‌ی کۆمه‌لێک خۆتندکاری زانکۆی کۆبه.
- ۷- راگه‌یاندن- مانگانه- بلاوکراره‌ی به‌شی راگه‌یاندنی په‌یمانگای ته‌کنیکی هه‌ولیر.
- ۸- بازاری نابووری- هه‌فتانه.
- ۹- جیهانی نوێ/ک- مانگانه- بلاوکراره‌ی مه‌لبه‌ندی ۳ رێکخستنی "ی.ن.ک".
- ۱۰- ته‌کنیکی سه‌رده‌م- وهرزی- بلاوکراره‌ی سه‌ندیکای خاوه‌ن پێشه‌ ئەندازه‌بیه‌کان.
- ۱۱- شیت- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ناراس.
- ۱۲- ستانده‌ر/ک- مانگانه.
- ۱۳- نیوستی- نیو مانگی- بلاوکراره‌ی سوپه‌رمارکیستی نیوستی.
- ۱۴- شروقه‌- وهرزی- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ۱۵- پاراسایکۆلۆجیا- وهرزی- بلاوکراره‌ی وه‌زاره‌تی رۆشنبیری.
- ۱۶- کۆمپیوتەر- مانگانه- بلاوکراره‌ی وه‌زاره‌تی رۆشنبیری.
- ۱۷- میترگ- مانگانه- گوڤار- بلاوکراره‌ی ده‌زگای میترگ.
- ۱۸- زیڤه‌قانی کوردستان- وهرزی- بلاوکراره‌ی وه‌زاره‌تی ناوخۆ- فه‌رمانده‌ی زیڤه‌قانی.
- \* سالی ۲۰۰۶: له‌و ساله‌دا به‌رێژه‌یه‌کی به‌رچاو و فراوان ژماره‌ی بلاوکراره‌کان زیادبووه و خۆی له‌ ۲۷ بلاوکراره‌ ده‌بینیته‌وه، که نه‌هلی و حزبی و حکومی ده‌گرێته‌وه، ناوه‌کانیشیان بریتیه‌ له:
- ۱- بایۆ نیوز- وهرزی.
- ۲- ده‌شت- مانگانه- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ۳- به‌یبی/ک- مانگانه.
- ۴- راشان- وهرزی- بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی ناوه‌ندی جه‌ماوه‌ری "پ.د.ک".
- ۵- شانۆ/ک/ع- مانگانه- بلاوکراره‌ی سه‌ندیکای هونه‌رمه‌ندان.
- ۶- سه‌فین- مانگانه- بلاوکراره‌ی "پ.د.ک".
- ۷- دایک- مانگانه- بلاوکراره‌ی یه‌کیستی رۆشنبیرانی نه‌ته‌وه‌ی کورد.
- ۸- گه‌شت و گوزار- وهرزی- بلاوکراره‌ی به‌رێژه‌به‌رایه‌تی شاره‌وانی.
- ۹- ته‌زۆینه- مانگانه- بلاوکراره‌ی کۆمه‌له‌ی کاریکاریستانی کوردستان.
- ۱۰- کوردی ره‌سه‌ن- مانگانه.
- ۱۱- پایته‌خت- مانگانه- بلاوکراره‌ی سه‌نته‌ری رۆشنبیری پایته‌خت.
- ۱۲- رۆمانسی- گوڤار- وهرزی، ئەو گوڤاره‌ هه‌لکه‌وت زاهیر خاوه‌ن ئیمتیاز و رێدار سابیر سه‌رنووسه‌ری بوو.
- ۱۳- زێ- وهرزی.
- ۱۴- مڕۆڤ- وهرزی- بلاوکراره‌ی وه‌زاره‌تی مافی مڕۆڤ.
- ۱۵- عه‌داله‌ت/ک/ع/ تورکمانی- مانگانه.
- ۱۶- نووهاد- مانگانه.
- ۱۷- هه‌لبژاردن- وهرزی- بلاوکراره‌ی ده‌زگای گشتی هه‌لبژاردن.

- ١٨- پیشه‌سازی- مانگانه- بلاوکراره‌ی وه‌زاره‌تی پیشه‌سازی.
- ١٩- لاپه‌ره زه‌رده‌کانی هه‌ولیر- نیو سالانه.
- ٢٠- دیرین- نیو مانگانه- بلاوکراره‌ی کۆمه‌له‌ی پیتشمه‌رگه دیرینه‌کانی کوردستان.
- ٢١- بازرگانی سه‌رده‌م- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی ژووری بازرگانی و پیشه‌سازی هه‌ولیر.
- ٢٢- کوردقین- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی سه‌نته‌ری رۆشنبیری و کۆمه‌لایه‌تی کوردقین.
- ٢٣- جیهان- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی گروپی کۆمپانیای جیهان.
- ٢٤- ئالا- نیو مانگی- بلاوکراره‌ی لقی ١٢ "پ.د.ک".
- ٢٥- بارزان- مانگانه.
- ٢٦- نوێ/ک/ تورکی/ سریانی- هه‌فتانه.
- ٢٧- ته‌نن- بلاوکراره‌ی سه‌نته‌ری بووژانه‌وه و په‌ره‌پیدانی کلتووری کوردستان.
- \* سالی ٢٠٠٧: له سالی ٢٠٠٧ و دوای ٤ سال تپه‌ریبوون به‌سه‌ر نازادکردنی عیراق، ژماره‌ی بلاوکراره‌کان له شاری هه‌ولیر ژماره‌یان په‌کجار زۆر بوو، به‌راده‌یه‌ک گه‌یشتۆته ٣٦ بلاوکراره، که نه‌مانه‌ن:
- ١- باواجی- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی مه‌کته‌بی سه‌کرتاریه‌تی کۆمه‌له‌ی قاری دیموکراتی- کۆیه.
- ٢- دیموکراتی- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی ناوه‌ندی راگه‌یانندی کاری دیموکراسی- کۆیه.
- ٣- ناویزان/ک- نیومانگی.
- ٤- ناشتی نامه- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی بزووتنه‌وه‌ی دیموکراتی گه‌لی کوردستان.
- ٥- ball foot/ک- بلاوکراره‌ی په‌کیتی تۆپی پیتی کوردستان.
- ٦- کورد- نیومانگی.
- ٧- رای تورکمان/ک/ تورکمانی- مانگانه- بلاوکراره‌ی حزبی تورکمان.
- ٨- گۆلشه‌ن- مانگانه.
- ٩- گه‌نجان- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ئاراس.
- ١٠- سی فۆر کورد- هه‌فتانه.
- ١١- قالا- نیو مانگی- بلاوکراره‌یه‌کی نه‌هلی بووه.
- ١٢- ستانده‌ر/ک- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی کۆمپانیای سه‌لام طالب
- ١٣- وه‌رزین- وه‌رز- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ئاراس.
- ١٤- سیوه- نیومانگی- کۆیه.
- ١٥- تاو- مانگانه.
- ١٦- په‌روه‌ده‌ی بالا- مانگانه- بلاوکراره‌ی وه‌زاره‌تی خۆتندنی بالا.
- ١٧- فریا- وه‌رز- بلاوکراره‌ی کۆمه‌له‌ی فریا بۆ کاروباری مین.
- ١٨- گیتاوه- مانگانه- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ئاراس.
- ١٩- کوردستان ئیکۆنۆمیک- بلاوکراره‌ی کۆمپانیای هونه‌ری راگه‌یاندن.
- ٢٠- هونه‌رستان- مانگانه- بلاوکراره‌ی سه‌نته‌ری رۆشنبیری به‌هره.
- ٢١- هه‌لبوون- مانگانه.
- ٢٢- ژینوار- مانگانه- بلاوکراره‌ی وه‌زاره‌تی ژینگه.
- ٢٣- عینکاوه- مانگانه- بلاوکراره‌ی شاره‌وانی عینکاوه.
- ٢٤- په‌یامی نه‌یلوول- وه‌رز- بلاوکراره‌ی کۆمه‌له‌ی مامۆستایانی شۆرشی نه‌یلوول.
- ٢٥- دیبلۆماتیک- مانگانه.
- ٢٦- لاپه‌ره‌ی زێرین- سالانه.
- ٢٧- کۆوار- مانگانه- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ئاراس.
- ٢٨- گه‌شبین- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ئاراس.
- ٢٩- سایه- نیو مانگی- بلاوکراره‌ی کۆمپانیای ئۆتۆ پارت. ئای. سی. تی.
- ٣٠- هاوبه‌شی- مانگانه- کۆمه‌له‌ی له‌خواه‌ن پێداویستییه‌ تایبه‌ته‌کان ده‌ری ده‌که‌ن.
- ٣١- بزاو- هه‌فتانه- بلاوکراره‌ی ده‌زگای ئاراس.
- ٣٢- صوت الرعیة- وه‌رز- بلاوکراره‌ی کلیسه‌ی عه‌نکاوه.
- ٣٣- سه‌ویارتو- وه‌رز- بلاوکراره‌ی سه‌هندیکای شۆتینه‌وارناسانی کوردستان.
- ٣٤- کوردناسی- وه‌رز- بلاوکراره‌ی مالی کورد بۆ پاراستنی کلتووری میلی.
- ٣٥- نه‌وجه‌وان.
- ٣٦- وی- مانگانه- بلاوکراره‌ی په‌کیتی نافه‌رتان.

- ۲۱- رووداو- ھفتانہ- بلاوکر اوھ ی کۆمپانیای رووداو.  
 ۲۲- کوردستان بزئس- ھفتانہ- بلاوکر اوھ ی یه کیتی پیوانی خاوه نکاری عیراق.  
 ۲۳- پیئرس- نیومانگی- بلاوکر اوھ ی یه کیتی لاوانی دیوکراتی کوردستان  
 ۲۴- reklam for step ھفتانہ- بلاوکر اوھ ی کۆمپانیای ھوما.  
 ۲۵- قهرات- ھفتانہ.  
 ۲۶- زمان- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی بزوتنه وھ ی دیوکراسیخوازانی کوردستان.  
 ۲۷- بازرگانی نازاد- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی یه کیتی ژورورھکانی بازرگانی و پیشه سازی ھرتیمی کوردستان.  
 ۲۸- ژینگه و ژیان- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی بهریتوبه رایه تی گشتی ھۆشیاری و راگه یاندنی وھزاره تی ژینگه.  
 ۲۹- الافق الجدید- رۆژانه- بلاوکر اوھ ی یه کگرتووی نیسلامی کوردستان.  
 ۳۰- العراق الجدید.

**\* ٺو سه ته لایتانه ی له دوای راپه رین ھن و باره گای سهره کییان له ھولیتره، بریتین له:**

- ۱- سه ته لایتی کوردستان
- ۲- سه ته لایتی گه لی کوردستان
- ۳- سه ته لایتی الفیحاء
- ۴- سه ته لایتی السومریه
- ۵- سه ته لایتی ٺین
- ۶- سه ته لایتی کۆرھک
- ۷- سه ته لایتی زاگروئس
- ۸- سه ته لایتی کوردسات

**\* ٺو که ناله لۆکالییانه ی له ھولیتره په خشی خۆیان ده کمن بریتین له:**

- ۱- ته له فزیۆنی بهرھ ی تورکمانی
- ۲- ته له فزیۆنی ناشووری
- ۳- ته له فزیۆنی تهرزین
- ۴- ته له فزیۆنی رهزقان
- ۵- ته له فزیۆنی ٺه ٺین فیم
- ۶- ته له فزیۆنی میوزیکی کوردی kmc

- ۳۷- زووم/ک- مانگانہ- بلاوکر اوھ یه کی ٺه ھلی بووه.  
 ۳۸- راویژ- مانگانہ- بلاوکر اوھ یه کی ٺه ھلی بووه.  
 \* سالی ۲۰۰۸: له و ساله دا و تیرای ٺه وھ ی ژماره یه کی زۆر بلاوکر اوھ ده رچوونه و ٺه وھ ش نازادی کوردستان ده سه له مینتی، بلاوکر اوھ کانی ۲۰۰۸ بریتین له:  
 ۱- k21 وهرزی- بلاوکر اوھ یه کی ٺه ھلیه و مومستاز چه یده ری ده ریده کات.  
 ۲- په ری زهر د- بلاوکر اوھ یه کی ٺه ھلیه.  
 ۳- EIA- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی فرۆکه خانه ی ھولیتره.  
 ۴- که کۆن- نیومانگی- بلاوکر اوھ یه کی ٺه ھلیه و له کۆبه ده رده چنی.  
 ۵- عیلموئا- بلاوکر اوھ ی یانه ی کۆمه لایه تی لاوانی عینکاوه.  
 ۶- په نات- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی وھزاره تی کاروباری کۆمه لایه تی.  
 ۷- زانکۆی جیھان- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی کۆمپانیای جیھان.  
 ۸- ته ندروستی مندال- وهرزی- بلاوکر اوھ ی نه خۆشخانه ی راپه رین- وھزاره تی ته ندروستی.  
 ۹- IT- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی سه نته ری ئاریا IT  
 10- بینین- مانگانہ- بلاوکر اوھ یه کی ٺه ھلیه.  
 ۱۱- بین- وهرزی- بلاوکر اوھ ی خیزانی  
 ۱۲- گه لا- مانگانہ.  
 ۱۳- په رله مانتار- وهرزی- بلاوکر اوھ ی یه کیتی په رله مانتارانی کوردستان.  
 ۱۴- جه نائن نامه- وهرزی- بلاوکر اوھ ی کۆمپانیای جه نائین.  
 ۱۵- نقار- بلاوکر اوھ ی پارتیزگای ھولیتره.  
 ۱۶- چرای رووناکی- مانگانہ.  
 ۱۷- چاوی مندال- مانگانہ- بلاوکر اوھ ی رۆشنبیری مندالان- یه کیتی لاوان.  
 ۱۸- تاوی فۆتۆگرافی و کۆمه لایه تی- وهرزی- بلاوکر اوھ ی "پ.د.ک."  
 ۱۹- چلاواز- وهرزی- بلاوکر اوھ ی ئینستیتیوتی که له بووری کورده.  
 ۲۰- رایه الموصل- وهرزی- بلاوکر اوھ ی یه کیتی ژورورھکانی بازرگانی و پیشه سازی ھرتیمی کوردستان.

- 7- تہ لہ فزیوئی سیما  
 8- تہ لہ فزیوئی کوردستان - av  
 9- تہ لہ فزیوئی نازادی  
 10- تہ لہ فزیوئی نیگا  
 11- تہ لہ فزیوئی سیدی  
 12- تہ لہ فزیوئی نارو  
 13- تہ لہ فزیوئی چرا  
 14- تہ لہ فزیوئی چاکسازی تورکمانی  
 15- تہ لہ فزیوئی سوسیا لیست  
 16- تہ لہ فزیوئی گہرمیان  
 17- تہ لہ فزیوئی یہ کگرتووی نیسلامی  
 18- تہ لہ فزیوئی کومہل  
 19- تہ لہ فزیوئی بہ بیان  
 20- تہ لہ فزیوئی ہلہ بچہ سپورت  
 21- تہ لہ فزیوئی نازادی  
 22- تہ لہ فزیوئی پەرودہ  
 23- تہ لہ فزیوئی خاک  
 24- تہ لہ فزیوئی سالی  
 25- تہ لہ فزیوئی ہہریم  
 26- تہ لہ فزیوئی cpa  
 27- تہ لہ فزیوئی نیگا  
 28- تہ لہ فزیوئی نارو  
 29- تہ لہ فزیوئی قہلات  
 30- تہ لہ فزیوئی گہلی کوردستان- ہہولیر  
 31- تہ لہ فزیوئی ناسو سپورت  
 32- تہ لہ فزیوئی نازادی سپورت  
 33- تہ لہ فزیوئی ہہتاو  
 34- تہ لہ فزیوئی جیہان
- 7- رادیوئی نیگا  
 8- رادیوئی بہرہ  
 9- رادیوئی ہیتزل  
 10- رادیوئی سالی  
 11- رادیوئی نیشتمان  
 12- رادیوئی بیت نہرین  
 13- رادیوئی زانکو  
 14- رادیوئی بزووتنہ وہی دیموکراتیخواز  
 15- رادیوئی نہوا  
 16- رادیوئی ژین  
 17- رادیوئی ہہتاو  
 18- رادیوئی ٹاکری  
 19- رادیوئی دیموکراسی کویہ- کویہ  
 20- رادیوئی C.T.M ریکلام  
 21- رادیوئی سیما  
 22- رادیوئی کویہ "یہ کگرتوو"  
 23- رادیوئی الحیاء الجدیدہ- عینکاوہ  
 24- رادیوئی تہرزین  
 25- رادیوئی دہنگی نوی  
 26- رادیوئی ناشتی  
 27- رادیوئی دہنگی نازادی  
 28- رادیوئی BBC  
 29- رادیوئی کومپانیای GRD لوینان  
 30- رادیوئی زانکوئی سلیمانی  
 31- رادیوئی سوسیا لیست  
 32- رادیوئی سوسیا لیست- سلیمانی  
 33- رادیوئی تہواری گہرمیان  
 34- رادیوئی وازام  
 35- رادیوئی CPA  
 26- رادیوئی کومہل  
 37- رادیوئی دہنگی ہاموون  
 38- رادیوئی کویاک  
 39- رادیوئی خاک  
 40- رادیوئی خہبات
- \* تہو نازانسانہی لہ ہہولیر کاردہ کمن ہریتین لہ:  
 1- رادیوئی بزووتنہ وہی نیسلامی.  
 2- رادیوئی دہنگی دیموکراسی.  
 3- رادیوئی منارہ.  
 4- رادیوئی کوموشی عیراق  
 5- رادیوئی الدفامہ  
 6- رادیوئی دہنگی قورٹانی پیروز
- 1- AKNEWS  
 2- پھیامنیر





**بىۋىگرافىيە بەشەك لە رۆژنامە نووسانى ھەلىقە**  
**بەيى پىشە رۆژنامە نووسىيە كەيان لە سالى ۲۰۰۹ دا**

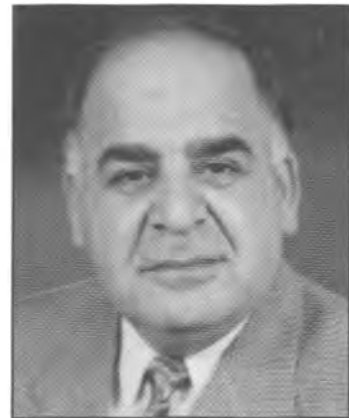
جەمىد ئەبۇبەكر بەدرخان



مومتاز ھەيدەرى  
سەرنووسەر  
۱۹۴۲ / ھەلىقە



زىرەك كەمال  
ئەندامى ئەلجۇمھۇنى سەندىكاي رۆژنامە نووسان  
۱۹۶۶ / راتىيە



فەرھاد عەۋنى  
ئەقىبى رۆژنامە نووسانى كوردستان  
۱۹۴۶ / كۆبە



حامد محمد علی  
سکریٹری سہندیکای رژنامہ نویسانی کوردستان  
۱۹۶۴ / خانہ کهن



خالد بکر نایوب  
جیگری سہرنوسہر  
۱۹۴۸ / ہولتیر



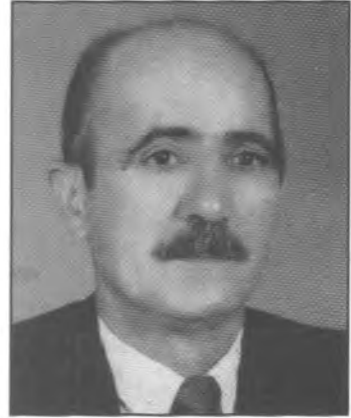
نکدہد موراد  
نہندامی نہ لچوموہنی سہندیکای رژنامہ نویسان  
۱۹۵۷ / نہینہوا



تاریق جہمبار  
سہرنوسہر  
۱۹۴۸ / ہولتیر



یونان مرقس ہوزایا  
نوسہر  
۱۹۵۵ / زاخو



تہسین محمد خلیل  
نوسہر  
۱۹۴۲ / ہولتیر



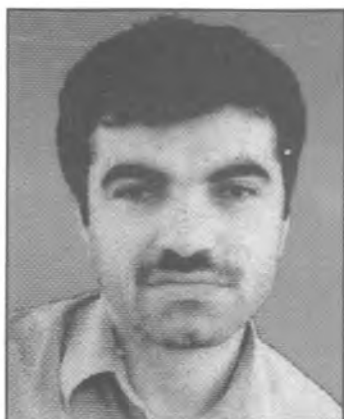
نازاد حہمہدہمہین  
سہرژکی لقی ہولتیر  
۱۹۵۸ / ہولتیر



رژمیل شمشون شمونیل  
سہرنوسہر  
۱۹۵۸ / نہتبار



نہبیر اہیم صالح نہسماعیل  
پہیامنتیر  
۱۹۶۸ / ہولتیر



ناکۆ محمد  
سه‌رنووسەر  
دیانا / ١٩٧٤



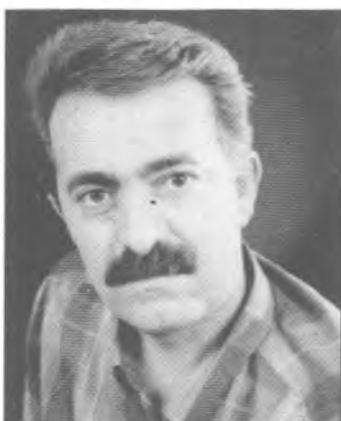
خالد عه‌بدوللا نيسامعيل  
نووسەر  
ههولێر / ١٩٦٦



نيسامعيل به‌كر صالح  
نووسەر  
به‌غداد / ١٩٥٩



نوميد خه‌ليفه  
سه‌رنووسەر  
ههولێر / ١٩٥٤



نيسامعيل عبدالڪريم (سمكۆ)  
نووسەر  
ههولێر / ١٩٧٠



محمد زاده  
نخشه‌ساز  
ههولێر ١٩٤٦



شيركۆ عومەر هه‌بيب  
نووسەر  
كۆبه / ١٩٥٧



محمد علي عوزگوري  
سه‌رنووسەر  
ههولێر / ١٩٧١



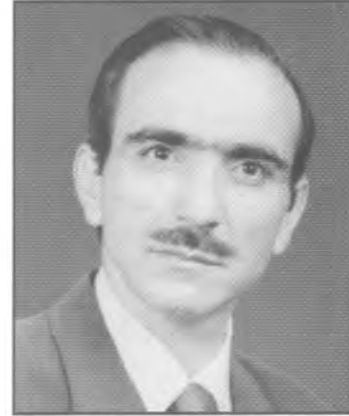
ياوهر نامق سالم  
نووسەر  
به‌غداد / ١٩٥٤



عوسمان پیرداود کواز  
نەخشەساز  
١٩٦٠/ههولیتیر



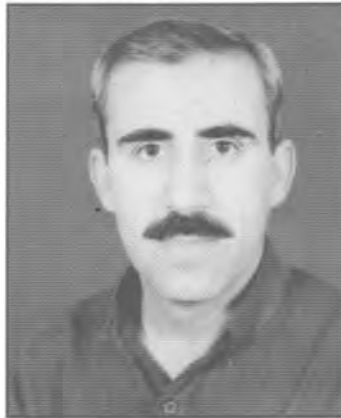
زاگرۆس نەحمەد کەمال  
پەيامنیتیر  
١٩٧١/ههولیتیر



حوسامەدین یاسین سەرداری  
نەندامی دەستەئێ نووسەرێ  
١٩٥٧/ههولیتیر



مەهدی عەباس قادر  
نووسەر  
١٩٦٧-ههولیتیر



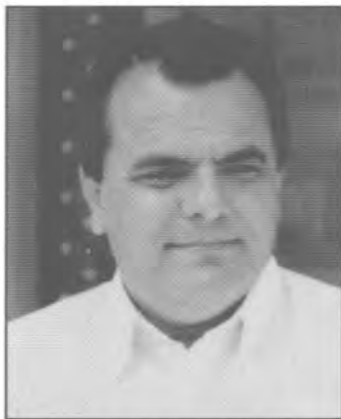
یاسین عاسم یحیی  
نەخشەساز  
١٩٦٥/ههولیتیر



عسام موحسین نادر  
نەخشەساز  
١٩٦٢/ههولیتیر



خونار محمود تاهر  
پەيامنیتیر  
١٩٧٦/ههولیتیر



نەجات باوەگر قادر  
نووسەر  
١٩٦١/ههولیتیر



نەردەلان سلیمان خالید  
نەخشەساز  
١٩٨١/ههولیتیر



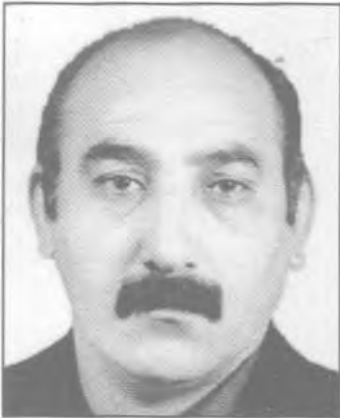
ہاورئ محمد زادہ  
نہخشمساز  
۱۹۸۱ / ہولینر



پہمان نمین رسول  
پہیامنتر  
۱۹۷۹ / ہولینر



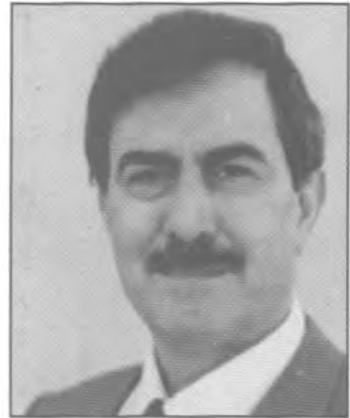
پہمان فرہاد محمد نمین  
نہخشمساز  
۱۹۷۱ / ہولینر



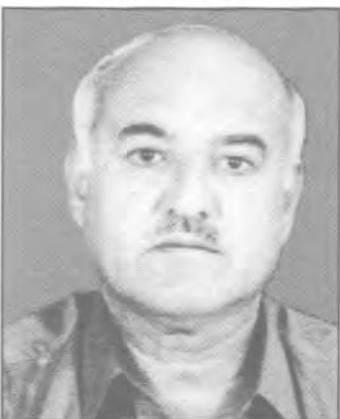
دلیر محمد شریف  
سہرنوسہر  
۱۹۶۵ / ہولینر



عبداللا زنگنہ  
سہرنوسہر  
۱۹۵۳ / ہولینر



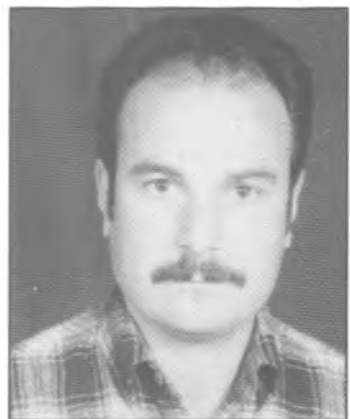
جہلال مولود سنجای  
نوسہر  
۱۹۵۴ / ہولینر



کہریم نحمہد حوسین  
نوسہر  
۱۹۵۳ / ہولینر



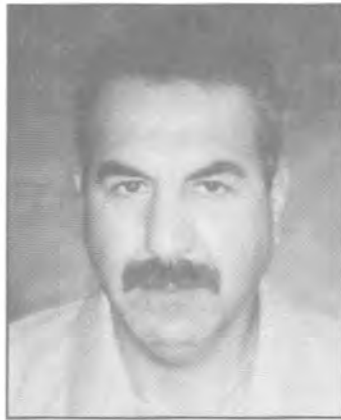
ہندرین نحمہد عبداللا  
نوسہر  
۱۹۷۰ / ہولینر



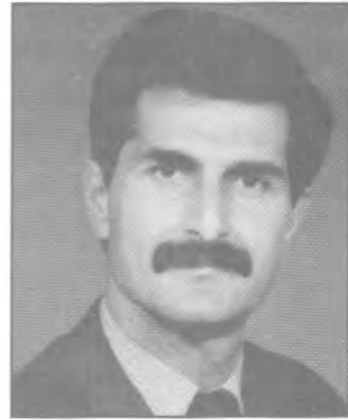
سہعید محمد کہریم  
نوسہر  
۱۹۷۶ / سہلاحدین



ہاشم نہابہکر خانق  
نویسہر  
۱۹۶۸ / میٹرگسٹر



دلیر عوسمان عمونی  
نویسہر  
۱۹۵۵ / کویہ



زہیتق فازل یونس  
نویسہر  
۱۹۶۷ / ہولینر



عزیز رشید ہیری  
نویسہر  
۱۹۴۹ / ہیری



ریشان عبدالباقی نیبراہیم  
وہرگتیر  
۱۹۷۲ / ہولینر



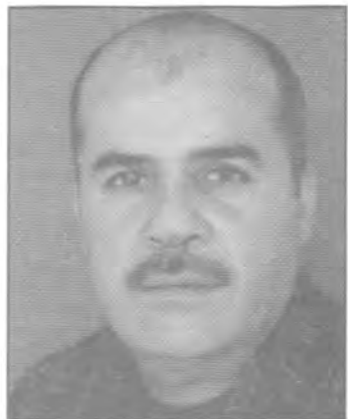
تامان عبدوللا شاکر  
نویسہر  
۱۹۶۲ / کویہ



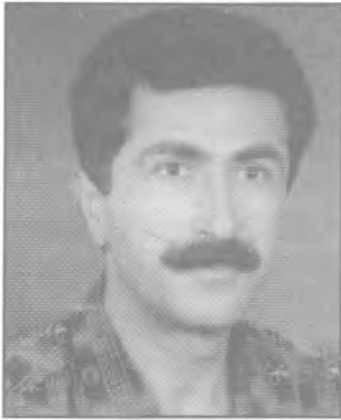
کہریم قادر کہریم  
نویسہر  
۱۹۶۸ / ہولینر



حیدہر جمیل محمد صالح  
نویسہر  
۱۹۷۷ / ہولینر



جہمال عوسمان خدر (ہریار)  
پہ پامنتیر  
۱۹۶۶ / ہولینر



فارس سعدي مستفایا  
وینہ گری  
۱۹۵۵ / ہولیر



محمد حسین تہمید  
نوسر  
۱۹۶۶ / ہولیر



زہمان عثمان محمد  
نہشم ساز  
۱۹۷۴ / ہولیر



تالب محمد احمد  
پہامنیر  
۱۹۷۵ / ہولیر



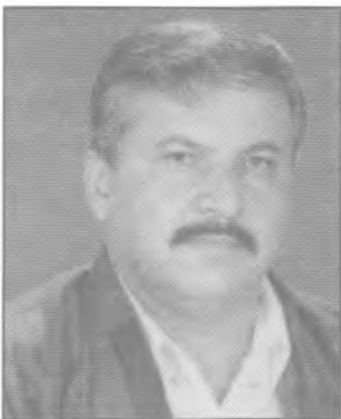
محمد وسمان عزیز  
نہنامی دستہ نویسران  
۱۹۵۳ / ہولیر



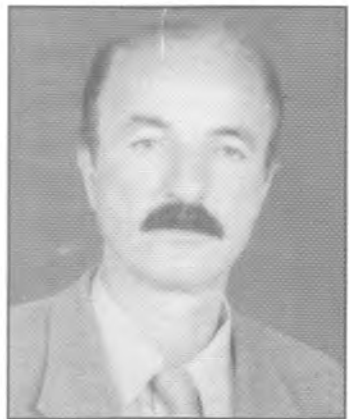
علی صالح میران  
سہر نویسر  
۱۹۵۵ / شہ قلاوہ



تاریق نبیراھیم شریف  
نوسر  
۱۹۵۰ / ہولیر

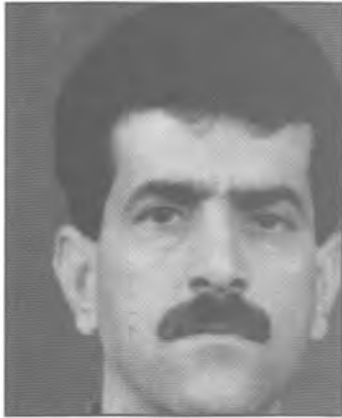


سلیمان خالد نازکی  
پہامنیر  
۱۹۵۵ / ہولیر

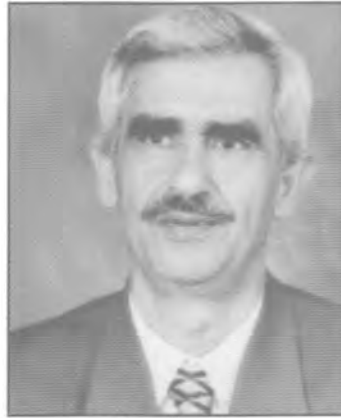


سالار قادر سعید  
نوسر  
۱۹۵۷ / روانڈز





بہزاد نرشد ہولینر  
نویسر  
۱۹۶۰ / کتبه



سوزان عزالدین فہزی  
نہندامی دستہ نویسر  
۱۹۵۱ / ہولینر



محمود عبداللہ زامدار  
نویسر  
۱۹۴۴ / ہولینر



رشید ہمزه علی  
نویسر  
۱۹۶۸ / ہولینر



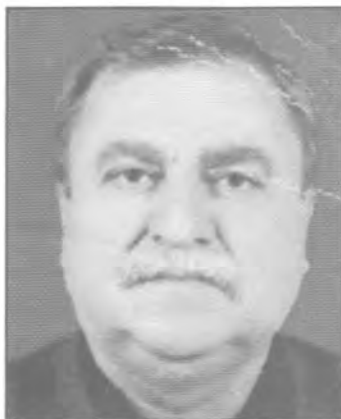
نوسامہ جمیل علی  
نویسر  
۱۹۶۶ / ہولینر



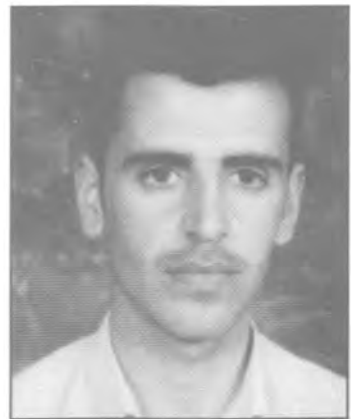
چہتہ فازل یونس  
نویسر  
۱۹۷۱ / ہولینر



محمد ہمد حسین شریف (گٹوران)  
نویسر  
۱۹۷۵ / ہولینر



پتروس ہرمز توما  
نویسر  
۱۹۵۱ / ہولینر



فہد قادر نرشد  
سہر نویسر  
۱۹۷۸ / ہولینر





نہ یوب محمد ہد باہکر  
نہ خشمہ ساز  
۱۹۸۵ / ہولیر



زادوق قادوم باوید  
سہر نووسہر  
۱۹۵۳ / ہولیر



جہرکیس یونان خوشابا  
نووسہر  
۱۹۷۰ / ہولیر



پہخشان سلیم خالد  
نیگارکتش  
۱۹۷۶ / ہولیر



نہ محمد شریف علی  
نووسہر  
۱۹۴۲ / ہولیر



محمد فخرالدین محمد نوری  
پہ یامنیر  
۱۹۸۴ / ہولیر



موخلس ساییر خوشناو  
نووسہر  
۱۹۶۸ / ہولیر



رؤستم باجیلان  
دہستہ ی نووسہران  
۱۹۴۶ / ہولیر



زیرک عہدلا کریم  
دہستہ ی نووسہران  
۱۹۷۵ / ہولیر



شیرین عبدالواحد عہدوللا  
جیگری سہرنووسہر  
۱۹۷۶ / ہولڈنگز



سہلاح عومہر فہرحان  
پہرنووسہری نووسین  
۱۹۵۳ / ہولڈنگز



د. نازاد عوبتدہ صالح  
سکریٹیری نووسین  
۱۹۵۵ / ہولڈنگز



فوتاد عوسمان تہا  
پہیامنٹر  
۱۹۷۱ / ہولڈنگز



کامہران عبدالکریم خوشناو  
سہرنووسہر  
۱۹۷۰ / ہولڈنگز



دلزار ہسہن قادر  
نووسہر  
۱۹۷۵ / ہولڈنگز



عیماد رفعت جمیل  
پہیامنٹر  
۱۹۷۷ / ہولڈنگز



عبدالحمید محمد سعید  
نووسہر  
۱۹۷۲ / ٹاگری



عہدوللا قادر محمدہد گوزان  
نووسہر  
۱۹۵۰ / ہولڈنگز



محمود عەزىز عەزىز  
نووسەر  
۱۹۶۰ / ھەلىقە



سالخ عومەر قادر (رۆزگار پالانى)  
نووسەر  
۱۹۶۳ / ھەلىقە



سەفەر ئەلى شەرىف  
نووسەر  
۱۹۶۹ / ھەلىقە



نەزى چەتۇ ھەسەن  
ھەلىقە  
۱۹۷۳ / ھەلىقە



موھسەين ياسەين ئەبدىوللا  
نووسەر  
۱۹۶۹ / ھەلىقە



بۇتان تەھسەين مۇھەممەد  
نووسەر  
۱۹۷۳ / رۋاندۇز



مۇھەممەد رەشىد مۇھەممەد نەمەين  
(مۇھەممەد وانى)  
نووسەر  
۱۹۶۰ / ھەلىقە



نەيۋىب سابىر خەلىلى  
خاۋەن تەھمىتياز  
۱۹۷۱ / ھەلىقە



ئەھمەد ئەسماعىل مۇھەممەد  
سەر نووسەر  
۱۹۷۲ / ھەلىقە



حسین یاسین عبدولرحمان  
سرنووسر  
۱۹۶۶/ ہولیر



رفیق عثمان نوحمد  
وینہگر  
۱۹۶۶/ ہولیر



رہبین رسول نیسماعیل  
نووسر  
۱۹۶۹/ ہولیر



کہیفی مقصود کہریم  
پدیامنٹر  
۱۹۷۶/ پیرمام



ہیمن کہریم مام روش  
پدیامنٹر  
۱۹۸۰/ ہولیر



تاریان عبدالحالق سدرسام  
نیگارکیش  
۱۹۷۳/ ہولیر



عباس عزیز لشکری  
وینہگر  
۱۹۶۰/ ہولیر



کاروان مہدی عثمان  
جیتگری سرنووسر  
۱۹۸۰/ ہولیر



دلدار رزا نومیہر  
نووسر  
۱۹۷۵/ ہولیر

وه رز سرش له هم وليپر





## وەرزشى ھەولێر

رەنجبەر ئەكرەم رەشىد  
سەرئىق فارىق ھەسەن

### پێشەكى

گومان لەو ھەدا نىيە كە شارى ھەولێر لە شارە ھەرە كۆنەكانى جىھانە، مێژوونووسان لە ھەموو بوارەكانى ژيانى ئابوورى و ئاوەدانى و رامىارى و كۆمەلایەتى و رۆشنبىرى و ئايىنى زۆريان باس كەردووە. بەلام بوارىكى شاراوەى ھەيە، كە تا ئىستا زۆر بەكەمى لەسەرى نووسراوە. ئەويش لایەنى وەرزشى شارى ھەولێرە. بۆيە بە پێوستمان زانى، كە شتىك كۆ بەكەينەو لەسەر بوارى وەرزش لە شارى ھەولێر. پێشتر (مەزۆ لەشكرى) ھەولتىكى دابوو بۆ ديارخستى وەرزش و وەرزشوانان بەلام وەكوو خۆى دەلتى ھەولتىكى سەرەتای و سەرپىتى بوو، ئىمەش ئىستا نەو ھەولەمان داووە كە مافى ئەو پالەوانانە و وەرزشوانانەو كارگىترانە نەسووتى و لە لایەنى كەم نەوەكانىيان بىريان بەكەنەو، كە ئەوان پىاوى سەردەم بوون بۆ دانانى بناغەى وەرزش لە شارە خۆشەويستەكەمان و بەدرتۆاى تەمەنىيان خزمەتى ئەم بوارەيان كەردووە. لەبەرئەو ھىچ

دىكۆمىنتىكى وەرزشىمان نەبوو لە كوردستان و مێژووى وەرزش و سەرھەلدانى نەنووسراوەتەو و نەبوونى چاوگ بۆ پەرتوكەكەمان، ناچار بووین كە زۆر ماندوووبىن و ھەول بەدەين كە چاومان بەو كەسە تەمەندارانە بەكەوت كە تا ئىستا لە ژيان ماون و ئەمەش زۆر زەحمەت بوو، چونكە زۆرەيان كە باسىيان بۆمان دەكرد، ھەريەكە لە پوانگەى خۆى باسى لە وەرزش دەكرد و ناچار دەبووین لە نىوان سى چوار كەس بەراورد بەكەين تا راستىيەكان ديار بەكەين و بىنوسىنەو و بى گومان لەو ھالە بى ھەلە و كەم و كورى نابى و دەبى كەسانىك ھەب كە خزمەتى وەرزشىيان كەردووە و لە بىر بگرتىن يان ھەندى لە رىكەوتەكان جىاوازى ھەبى لەگەل روداوەكان.

بە ھەر حال ھىوادارىن كە ھەولەكەمان سەرکەوتوو بى و شتىكمان كەردى بۆ تۆمار كەردنى مێژووى وەرزش لە شارە دىرەنەكەمان.

دانەران

میژوووی وهرزشی ههولیتیر له سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی بیسته‌مه‌وه: میژوووی وهرزش ده‌گه‌پیتته‌وه بۆ سه‌رده‌می سه‌ره‌تای ژیان له جیهان، چونکه هه‌ر له سه‌ره‌تای مرۆڤی (نیئانده‌رتال) هوه، مرۆڤ پتیبستی به وهرزش هه‌بوو. بۆ نمونه، پتیبستی به هیتز و پشووی درتیزی هه‌بووه بۆ پراکردن به دوای نیچیر که‌وتن و بۆ به‌ده‌ست هینانی بژیوی ژیانی رۆژانه‌ی هه‌ر له مه‌ش‌ق‌کردندا بووه. ئه‌مه‌ش هه‌ر وهرزش بووه.

سه‌ره‌لدانی وهرزش له شاری هه‌ولیتیر ده‌گه‌پیتته‌وه بۆ پاش جه‌نگی یه‌که‌می جیهانی، که ئینگلیزه‌کان عیراقیان داگیر کرد، له پتیش هه‌موو شتیک وهرزشیان بلاو‌کرده‌وه. به‌تایبه‌تی تۆپی پین، که له نۆز‌دو‌گاکانی سه‌ریازانیان یاریان ده‌کرد و دانیش‌توانی ناوچه‌که لیان فیتر ده‌بوون چونکه پتیش هاتنی ئینگلیزه‌کان زۆر یاری میلیلی هه‌بووه، که لاوان ده‌یان کرد. به‌تایبه‌تی له وهرزی به‌هاران له‌سه‌ر جو‌خینان، وه‌کوو یاری قاشوانی و کیتله به‌ردانی و خوریشکانی و پیسکه پیسکانی و گه‌لیک یاریدیکه، به‌لام وه‌کوو وهرزش و سه‌ره‌لدانی وهرزشی نوێ ده‌گه‌پیتته‌وه بۆ سه‌رده‌می دامه‌زراندنی حکومه‌تی عیراقی نوێ له سه‌ره‌تای سالانی بیست له سه‌ده‌ی رابردوو، که قوتابخانه‌ی زۆر دامه‌زران، به‌تایبه‌تی له شاره‌کان و وه‌زاره‌تی مه‌عارف پتیش‌بهرکیتی بۆ قوتابخانه‌کان به‌رتۆبه‌رایه‌تی مه‌عارفی شاره‌کان ریکده‌خست، به‌ره‌ به‌ره یاری تۆپی پین و یاری تۆپی باله نه‌نجام ده‌درا و تیبپی میلیلیان داده‌مه‌زراند به ناوی تیبپی نه‌هلی و رۆلی مامۆستایانی وهرزش زۆر گرنگ بوو بۆ بلاو‌کردنه‌وه‌ی نه‌و یاریانه و سالانه فستیقالتیکی وهرزش بۆ قوتابخانه‌کان ده‌کرا. له‌و مامۆستا پتیشه‌نگانه (عه‌لی حه‌مادی)، که ده‌رچووی په‌یمانگای مامۆستایان بووه، و به‌ردی بناغه‌ی وهرزشی له شاری هه‌ولیتیر دامه‌زراند. له‌و سه‌رده‌مه‌شدا هه‌تا پاش جه‌نگی دووه‌می جیهانی و سه‌ره‌تای په‌نجایه‌کان، ته‌نها وهرزشی قوتابخانان هه‌بوو، که وهرزش به‌ره به‌ره پتیش ده‌که‌وت و چه‌ند تیبپتیکی میلیلی په‌یدا بوو، که پتیش‌بهرکیتیان ده‌کرد له‌گه‌ل تیبپی قوتابخانه‌کان و پۆلیس و سوپا، هه‌ندێ جاریش له‌گه‌ل تیبپه نه‌هلییه‌کانی شاری موسول و که‌رکووک و خانه‌قین یاریان ده‌کرد، به‌لام سه‌ره‌لدانی راسته‌قینه‌ی وهرزشی ده‌گه‌پیتته‌وه بۆ سالی

(١٩٥٦)، که بۆ یه‌که‌م جار یانه‌ی نه‌هلی به ناوی یانه‌ی (بروسک) به شتیه‌یه‌کی ره‌سمی کرایه‌وه. له وهرزشدا سه‌رده‌میکی نوێی دروست کرد، به‌تایبه‌تی تۆپی پین و یاری هه‌لگرتنی قورسایی و له‌ش جوانی و چه‌ندین یاری دیکه‌ی به‌خۆه‌گرت و جوژه ملاملانیه‌کی په‌یدا کرد له‌ نیتوان تیبپی قوتابیان، که سه‌ر به (معاریف- په‌روه‌رده) بوون و تیبپی نه‌هلی، له دواییدا وهرزش به‌ره به‌ره پتیش‌که‌وتنی به‌خۆه‌بینی. به‌بلاو‌بوونه‌وه‌ی تیبپه میلیلییه‌کان که له سه‌ره‌تای شه‌سته‌کان نه‌و دیاردیه‌ په‌ردی سه‌ند، له پتیش‌بهرکیتی تۆپی پین تا دامه‌زراندنی یانه‌ی دووه. که یانه‌ی (هه‌ولیتیر) له سالی (١٩٦٨) دامه‌زرا، یانه‌ی بروسک رۆلی خۆی بینی بۆ پتیش‌خستنی وهرزش و له‌گه‌ل دامه‌زراندنی یانه‌ی هیترش له سالی (١٩٦٩) زیاتر وهرزش بلاو‌بووه و په‌ردی سه‌ند. له‌گه‌ل نه‌وه‌شدا تیبپه میلیلییه‌کان رۆلیکی گرنگیان هه‌بوو بۆ دروست‌کردنی یاریانی باش، که زۆربه‌یان له‌م سێ یانه‌یه و هه‌لبه‌شاردی هه‌ولیتیر یاریان ده‌کرد. جگه له‌وانه‌ش هه‌لبه‌شاردی یارییه جنۆراو جوژه‌کانی سه‌ر به‌په‌روه‌رده به‌رده‌وام بوون له په‌رده‌پیتدانی په‌روه‌وه‌ی وهرزش له شاری هه‌ولیتیر به‌هه‌مان هیتزو توانای پتیش‌ووینان، هه‌ر له سه‌ره‌تای هه‌فتاکانه‌وه که بۆ یه‌که‌مین جار بنکه‌ی وهرزش و لاوانی هه‌ولیتیر بووه به‌ردی بناغه‌ی وهرزش بۆ پتیشه‌یاندنی لاوانی کورد له هه‌موو جوژه یارییه‌کاندا. و له کوتایی سالانی شه‌سته‌کان یه‌کیتی تۆپی پینی له شاری هه‌ولیتیر دامه‌زرا. نه‌ویش رۆلی خۆی هه‌بوو بۆ ریک‌خست و په‌رده‌پیتدانی یاری تۆپی پینی. له سه‌ره‌تای هه‌فتایه‌کانیش چه‌ند یه‌کیتیتیکی وهرزش دامه‌زران وه‌کوو: (شه‌تره‌نج و هه‌لگرتنی قورسایی و تۆپی ده‌ست)، نه‌مانه‌ش بۆ پتیش‌که‌وتنی وهرزش له شاری هه‌ولیتیر هانده‌ر بوون.

به‌لام به‌داخه‌وه پاش پیلانه شوومه‌که‌ی (جه‌زائیر) سالی (١٩٧٥) و نسکۆی شوژی نه‌یلوولی پیرۆز به سه‌رکردایه‌تی پاله‌وانی کورد (مسته‌فا بارزانی) حکومه‌تی به‌عس یانه‌کان، هه‌له‌وه‌شاندوه ته‌نها یه‌ک یانه‌ی هیتشه‌وه، نه‌ویش یانه‌ی (هه‌ولیتیر) بوو.

له سالی (١٩٧٧) نوته‌رایه‌تی لیژنه‌ی ئۆلۆمپی عیراقی له هه‌ولیتیر دامه‌زرا و ده‌توانین بلیتین له‌و ساله‌وه سه‌ره‌لدانی وهرزش له هه‌موو بواره‌کانی له شاری هه‌ولیتیر



وہرزشی بہ نامادہ بیونی (۱۴۰) سہد و چل نوتنہری وہرزشی لہ کوردستان لہ شاری سلیمانی کونگری دی دامہ زرانندی لیژنہی ٹولومی کوردستان / عیراق بہ پیتک ہینانی دہستہی تہنفیزی کہ لہم بہ پرتزانہ پیکھاتبوو دامہ زرا.

۱- مہلا بہختیار / سہرۆکی نوتنہرایہ تی لیژنہی ٹولومی کوردستان / عیراق.

۲- سہلاح حہسہن خہسرو / جیگری سہرۆک.

۳- نہسعدہ محمہد سالح / جیگری سہرۆک.

۴- سہرتیب فاریق حہسہن / نہمینداری گشتی.

۵- محمہد سو فی محمہد نہمین / نہمین دارایی.

۶- سائر عہدولشہحہد / لیپرسراوی یہکیتیہیہ وہرزشیہکان.

۷- سہرہنگ عہدولخالق / نہندام.

۸- ہہلگورد عارف / نہندام.

۹- سہلاحہدین عسام / نہندام.

۱۰- تاریق / نہندام.

۱۱- سہلاح پەرلہمان / لیپرسراوی پەبوہندیہکان و راگہ یانندن.

پاش دامہ زرانندی نہم لیژنہیہ دہستی کرد بہ چالاکہی وہرزش لہ ہہموو بوارہکانی وہرزش لہ کوردستان تا ناوہراستی سالی ۱۹۹۶، دوای سالی ۱۹۹۶ بو شایینکی زور ہہبوو لہ نیبو بواری وہرزشی، پارہو پولیتیکی زور خہرج، کرا بہ بی نہوہی سوودی لی وہریگیری، وہرزش بہرہو پیش بیات، بوہ چہندین جار بیرو بیروکہ یہک ہہبوو، کہ نہنجومہ نیتیکی بالای وہرزش لہ کوردستان داہمہ زریت، بو نہم مہبہستہ چہندین کوپونہوہ کرا لہ نیوان لاوان و وہرزشکاران و بہرتوہبہرایہ تی گشتی وہرزش و لاوان و خودی وہزیری رو شنبیری بہرتیز (مہحموود محمہد) لیژنہی دانا بو نہم مہبہستہ بہ تاوتوی کردنی پروگرامیک بو دانانی نہنجومہ نیتیکی بالا بو وہرزش، نہم لیژنہیہ بہ سہرۆکیہ تی بہرتیز (وہزیری رو شنبیری بوو، دکتور محمہد نیحسان و ماموستا چای تہمچور بہرتوہبہری گشتی وہرزش و لاوان یہکہمین کونگریہی نہنجومہ نی بالای وہرزشی لہ شاری ہہولیر لہ ہولی رو شنبیری بہسترا پاش دوو روژ دوای گفتوگو کردن لہسہر نہم پروژہیہ یہکہمین دہستہی راہپانندی ہہلبیژنہرا لہ

دہستی پی کرد، یہکیتیہ وہرزشیہکان دامہ زران، کہ ہہموو کادیرہ وہرزشیہکانی شاری ہہولیری بہخوہ گرت و قول لیہلہ کرد و دہستیان کرد بہ چالاکہی وہرزشی، بو میژووش نہو سہردہمہ بو وہرزش کاریکی زور پاش کرا، لہ زوربہی یاریہکان پالہوانی لیہاتوو لہسہر ناستی عیراق و عہرہب و ناسیا پی گہیشتن و ہہر نہو سہرکہوتنہنہ بہرہوام بوون تا ناوہراستی سالانی ہہشتایہکان کہ شہری نیوان عیراق و نیوان گہیشتہ گہرمہی و درتوہی پیدرا. لہ نہنجامدا لاو نہما وہرزش بکات و سہرہرای نہوہش یانہیہتیکی نوی بہ ناوی یانہی (برایہ تی) لہ سالی ۱۹۸۴ دامہ زرا و کہوتہ ململاتی و دہستہوایی وہرزش لہ گہل یانہی ہہولیر، نہم یانہیہش لہ یاریہ جوواوجوہکانی وہرزشی خزمہ تی وہرزشی کرد.

لہ دوای راہپرنہ مہزنہکہی بہاری سالی ۱۹۹۱ وہرزش سہرہبہخویہکی باشی بہخوہ بینی. بہلام بہ بی سوود و لہ گوترہ بوو. سہرہ تا لیژنہی بہرہی کوردستانی پیکھیترا کہ ہہموو حزب و لایہنہ سیاسیہکان نوتنہریان تیدا بوو و سہرہ تا چالاکییہکانی بہ خولی پیتشمہرگہی کوردستان دہست پی کرد، نہم لیژنہیہ پیکھاتبوو لہم بہرتزانہ، کہ لیژنہی بہرتوہ بردن تیہ میلیہکان بوو:

۱- سہمیر عہدوللا محمہد / نوتنہری پارٹی دیوکراتی کوردستان.

۲- فازل عہباس / نوتنہری یہکیتی نیشتمانی کوردستان.

۳- شتروان محمہد سہعید / نوتنہری حزبی شیوعی کوردستان.

۴- ہیوا عہدولحہمید / نوتنہری پارٹی گہل.

۵- رەحمان محمہد سہعید / نوتنہری سو شیاالیست.

۶- رزگار محمہد / نوتنہری زہحمہ تکیشان.

نہم لیژنہیہ لہ خزمہت کردنی وہرزشی ہہولیر بو ماوہی دوو سال تہنہا لہ بواری یاری توپی پی بہرہوام بوو.

وہکو کردنہوہی خولی توپی پیتی پیتشمہرگہی کوردستان، کہ یہکہمین خول بوو بو یانہکانی ہہولیر بہسہرہرشتی و ہزارہ تی پیتشمہرگہ، خولی توپی پیتی پەرلہمانی کوردستان بہ بوئہی دامہ زرانندی، خولی (نہسہروتن تا کو سہرکہوتن).

مانگی تہموزی سالی ۱۹۹۵ یہکہمین کونگریہی

پیرۆز و گرنگی نهنجومهنی بالای وهرزش دهستهی وهرزشوانه دیرینهکانی کوردستان دامهزرا. نه‌مه‌ش به پشتگیری راسته‌وخۆی به‌پرتز جه‌وده‌ت نه‌جار سکریتی نه‌نجومهنی بالای وهرزشی کوردستان، نه‌مه‌ش خۆی له خۆیدا ده‌ستکه‌وتیکی مه‌زن بوو بۆ وهرزشوانه دیرینه‌کان که له یه‌ک ده‌سته به‌یه‌ک بگهن بۆ داوا کردنی ماف و پیداو‌یستییه‌کانیان به‌رامبه‌ر به‌و خزمه‌ته‌ی که پیشکەشیان کردووه. له‌میترووه له‌شارو شاروچکه‌کانیان و هۆبه‌ک بوون بۆ پیشخست و بهره‌وامی وهرزش له‌کوردستاندا، که تا ئیستا زیاتر له (۶۰۰۰) شه‌ش هه‌زار وهرزشوانی دیرینی له‌خۆگرتووه. بی‌گومان نه‌م ده‌ستکه‌وته پیرۆزه هه‌رگیز له‌بیر ناکرێ به‌ده‌ست و په‌نجه‌شایه‌دی بۆ نه‌دری، له‌هه‌ره هه‌نگاه‌وه‌کانی جگه‌ له‌کۆمه‌ک کردنی وهرزشوانه دیرینه‌کان به‌په‌رینه‌وه‌ی مووچه‌ی مانگانه به‌به‌رده‌وامی بۆ (۶۲۵۰) شه‌ش هه‌زار و دوو سه‌د و په‌نج وهرزشوانی دیرین له‌هه‌موو کوردستان به‌پشتگیری به‌پرتز نیچیرشان بارزانی سه‌رۆکی حکومه‌تی هه‌رتیمی کوردستان.

تا ئیستاش له‌چالاکییه‌کانی به‌رده‌وامه و رۆژانه به‌ده‌یان که‌س له‌وهرزشوانه دیرینه‌کان له‌خۆی ده‌گرت، که بۆته‌مایه‌ی پتیک‌گه‌یشتن و هه‌ماهه‌نگی هه‌موو وهرزشوانه دیرینه‌کان بۆ گۆپینه‌وه‌ی بیروراو بۆچوون و تاوتووی کردنی بواری وهرزش و پیشکەوتنی و خزمه‌ت کردنی نه‌و توێژه‌گرنگی کۆمه‌ل، و له‌هه‌نگاوێکی نه‌م ده‌سته‌یه‌دا به‌په‌رینه‌وه‌ی مووچه‌ی مانگانه بۆ نه‌و پالنه‌وانانه‌ی، که‌له‌سه‌ر ناستی ولاته‌عه‌ره‌بیه‌یه‌کان و ناسیا نه‌نجامی باشیان به‌ده‌ست هیتاوه، و راگه‌یانندی نه‌م ده‌سته‌یه هه‌فتانه هه‌لساوه له‌رۆژی دامه‌زراندیه‌وه بۆ به‌سه‌ر کردنه‌وه و ناساندنی یه‌کتیک له‌وهرزشوانه دیرینه‌کان به‌نه‌وه‌ی تازه، هه‌روه‌ها نه‌م ده‌سته‌یه‌ درتغی نه‌کردووه بۆ یارمه‌تی دانی وهرزشوانه دیرینه‌کان له‌هه‌موو بۆنه و یادیکدا جگه‌ له‌وه‌ی ده‌ستی یارمه‌تی درتژ کردووه بۆ به‌سه‌ر کردنه‌وه و یارمه‌تی دانی خیزانی وهرزشوانه خوالیخوشبووه‌کان ده‌سته‌ی وهرزشوانه دیرینه‌کان له‌م به‌پرتزانه پتیکهاتووه:

- ۱- نه‌حمه‌د خدر زیندین - سه‌رۆکی ده‌سته.
- ۲- خالس قۆجه‌فه‌تحوولا - جیگری سه‌رۆک.
- ۳- مه‌هدی محمه‌د سالح - سکریتیر.

- هه‌لبێژاردنیکی نازاددا، که‌له‌م به‌پرتزانه پتیکهاتبوو:
- ۱- نیچیرشان بارزانی / سه‌رۆکی نه‌نجومه‌نی بالای وهرزشی کوردستان.
  - ۲- مه‌حموود محمه‌د مه‌حموود / جیگری سه‌رۆک.
  - ۳- جه‌وده‌ت نه‌جار / سکریتی نه‌نجومه‌ن.
  - ۴- سامی سه‌عید / لیپرسراوی نووسینگه‌ی یانه و یه‌کتیییه وهرزشییه‌کان.
  - ۵- فه‌رسه‌ت دۆله‌مه‌ری / لیپرسراوی په‌یوه‌ندییه‌کان و راگه‌یاندن.
  - ۶- سه‌گفان نییراهیم / نه‌مینه‌داری گشتی دارایی.
  - ۷- چپای ته‌یمور عبدا‌ل / نوینه‌ری وه‌زاره‌تی رۆشنییری و لاوان.
  - ۸- ساییر عبدا‌للا / نوینه‌ری لاوان.
  - ۹- عه‌قید جومه‌ه / نوینه‌ری وه‌زاره‌تی پتشمه‌رگه‌ی کوردستان.
  - ۱۰- دژوار فایه‌ق / نوینه‌ری وه‌زاره‌تی ناوخۆی کوردستان.
  - ۱۱- ده‌شتی وه‌هاب / نوینه‌ری خوتندی بالا.
  - ۱۲- ده‌ست نیشان کردنی سه‌ شاره‌زای وهرزش له‌لایه‌ن به‌پرتز سه‌رۆکی نه‌نجومه‌نی بالای وهرزش به‌پیتی یاسای نه‌نجومه‌ن، که‌پتیکهاتبوو له‌م به‌پرتزانه:
  - ۱- هیمداد بارزانی.
  - ۲- د. سه‌عید عه‌لی.
  - ۳- د. ئالان قادر.
- به‌پرتز (هیمداد بارزانی) ده‌ستیکی بالای هه‌بووه، له‌به‌پرتزه‌بردنی کاره‌کانی نه‌نجومه‌نی بالای وهرزش به‌حوکمی نه‌وه‌ی، که‌نه‌لقه‌ی به‌یه‌کگه‌شتن بووه، له‌نیوان به‌پرتز سه‌رۆکی نه‌نجومه‌نی بالای وهرزش و نه‌ندامانی ته‌نفیزی و به‌دواداچوونی داواکارییه‌کانی نه‌نجومه‌ن.
- ۴- پاش ته‌واو بوونی نه‌و دوو لیژنه‌یه و دانانی په‌یکه‌ری ریکخست و دانانی رتنامه‌یه‌کانی بۆ ناسانکردنی جتییه‌جی کردنی کاره‌کان نه‌نجومه‌نی بالای وهرزش باره‌گای له‌به‌رامبه‌ر یاریگای (شه‌هید فه‌ره‌نسۆ هه‌ری) بۆ گه‌را، ئینجا ده‌ست به‌کار بوون و چالاکییه‌کانی ده‌ستی پت کرد به‌نیشان کردنی نوینه‌رانی کوردستان بۆ یه‌کتیییه وهرزشییه ناوه‌ندییه‌کانی عیراقی فیدرا‌ل.
- له‌رۆژی ۱۲ / ۷ / ۲۰۰۴ له‌هه‌نگاوێکی گه‌لیک

- ۹- د. ئالان قادر رەسول - ئەندام.
- ۱۰- كەمال نوورى غەرىب - ئەندام.
- ۱۱- خالىد رەسول بايز - ئەندام.
- ۱۲- د. سەرھەنگ عەبدولخالىق - ئەندام.
- ۱۳- سامىي عەزىز - ئەندام.
- ۱۴- سەفەين كانەبى ئەحمەد - ئەندام.
- ۱۵- سەمىيە عەبدوللا ئەحمەد - ئەندام.
- ۱۶- جەمىي خالىد ئەحمەد - ئەندام.
- ۱۷- نەزاد قادر ئەلى - ئەندام.
- ۱۸- شىرەل تەھسىن - ئەندام.
- ۱۹- مۇئەييەد مەغدىد - ئەندام.
- ۲۰- سەرتىپ فارىق جەسەن - شەرھەزا.
- ۲۱- نازان شەرىف فەتخوللا - شەرھەزا.
- ۲۲- د. سائىر عەبدولئەحمەد - شەرھەزا.
- ۲۳- ژيان جەمال - شەرھەزا.
- ۲۴- ئىبراھىم رەسول - شەرھەزا.
- ۲۵- كەمال ئەحمەد - شەرھەزا.

**رۆئى بىنكەكانى تەربىيە و لاوان بۇ پىشخىستى تەربىيە**

**لە پارىزگاي ھەولتەر:**

بىن گوسمان بىنكەكانى تەربىيە و لاوان لە ھەولتەر لە سەرھەتاي ھەفتايەكان دەست بەكار بوو بۆ نواندنى چالاكى. لەبەرئەوھى دەزگايىكى فەرمى بوو، كارو ئامانجەكانى پىش خىست و پەرەپىيدانى بەچىنى لاوان بوو. ھەر چەندە بىرۆكەيەكى خىزىي بەعس بوو، بەلام ئەو سىستەمە لە ولاتانى ئەوروپاي رۆژھەلات ھەرگىرا بوو و لەبەرئەوھى سەرھەتاي دەست پىن كردنى لە



سالانى سەرھەتاي ھەفتايەكان بوو و لە كاتى دانوستاندى شۆرىشى كورد و حكومت بوو، بە شىۋەيەكى پاك و تەمىز دەستى بەكار كوردو كادىرانى كارگىسىرى و ھونەرى ھەر ھەموويان كوردى پاك و مەزكۇن لىھاتوو بوون.

قادر جەمەد ئەمىن مستەفا - يەكەم بەرتەبەرى بىنكەكانى

تەربىيە و لاوانى ھەولتەر ۱۹۷۲

- ۴- سابىر ئەحمەد حوسەين - ئەمىندارى دارايى.
- ۵- رىنجبەر ئەكرەم رەشىد - بەرپرسى راگەياندىن و پەيوەندىيەكان.
- ۶- سالىح ئەحمەد جەمەد - پلان و بەدواداچوون.
- ۷- ئاورىنگ سابىر ئەسەد - بەرپرسى بەشى ئافرەتان و كارگىرى.
- ۸- مەزكۇن سالىح نەورۆز - بەرپرسى چالاكى تەربىيە و ئافرەتان.
- ۹- ھاشم ئىبراھىم كورەجى - شەرھەزاى تەربىيە لە دەستە.
- ۱۰- بەرپرسى سەلام بەتروس شەمەوون لە شۆرىنى بەرپرسى مەھدى مەھمەد سالىح بە سكرتەر دانرا پاش لە دەست كىشەنەوى ماموستا مەھدى مەھمەد سالىح، ئەمەش لە رىكەوتى ۱۱ / ۱۲ / ۲۰۰۵.
- دەستەى تەربىيە دانرا پاش لە ھەموو شەرھەكانى كوردستان دامەزرا بە ناوى تەربىيە دانرا پاش لە شارى (كەركوك و دەوك و سلىمانى) و دامەزراندنى لىترەئى شەرھەكانى كوردستان كە ھەمان خىزمەت پىشكەش بە تەربىيە دانرا پاش و شەرھەكانى كوردستان دەكات.

لە رىكەوتى ۵ / ۱۱ / ۲۰۰۶ ھەردوو دەزگايى تەربىيە (لىترەئى ئۆلۆمىي كوردستان و ئەنجومەنى بالايى تەربىيە كوردستان) لە ھەنگاوتىكى پىرۆزدا يەكەن گرتەووە بە ناوى (ئەنجومەنى ئۆلۆمىي كوردستان)، لە كۆپونەوئەيەكى قەشەنگدا و بە ئامادەبوونى سەرۆكى ئەنجومەنى ھەزىرانى ھەرمى كوردستان بەرپرسى (ئىچىرقان بارزانى) كە بە وتارىك يەكسۆنەوھى ھەردوو دەزگايى راگەياندى. ناوى ئەندامانى ئەنجومەنى ئۆلۆمىي كوردستان راگەيەنرا، كە لەم بەرپرسە پىشكەتەبوون:

- ۱- خىكمەت مەھمەد كەرىم - ناسراو بە مەلا بەختىيار / سەرۆك.
- ۲- د. سەئىد ئەلى عەبدوللا - جىگىرى سەرۆك.
- ۳- سەلام جەسەن خەسرو - جىگىرى سەرۆك.
- ۴- سامىي سەئىد قادر - ئەمىندارى گشتى.
- ۵- سەكفان ئىبراھىم جەسەن - ئەمىندارى دارايى.
- ۶- سەلام مەھمەد كەرىم - ئەندام.
- ۷- فەھىم عەبدوللا جەمەد - ئەندام.
- ۸- سەلامەدەين حوسامەدەين - ئەندام.

وهرزشی عیراق و چهن دین پالنه وانیتی و میدالیای کیشوهری و عهره بی و عیراقیان به دهست هیتاوه، به لام پاش راپه رین به و هموو پشتگیری ماددی و مه عنه و بیه له حکومهت و حیزه سیاسیه کان بۆ وهرزشوانان و ههر چهنده هموو شاره کانی عیراق له تنگ و چله مهیه کی حکومه تی، ناوچودا هه بوون، به لام وهرزشوانانمان چ هه لبراره کان چ یانه کان نه مان توانی بناغه یه کی وهرزشی پته و دابه زرتین بۆ نه وه دی گه لیک زیاتر پیشکه وین ریزه به وهرزشوانانی شاره کانی دیکه چونکه هموو کارو کرده و هه کانمان بۆ نه نجامی دهستکه وتی نزدیک بوو بئ، نه وه دی بیر له دووا رۆژ بکه یه وه یان نه و کاته ی له دهستان بوو له گه ل نه و هموو پشتگیری به دوو پلانی پینج سالی بتوانین پشت به یاریزانه کانی خۆمان بیهستین نه وه ته تا ئیستاش که شانزه ساله سه ربه خۆین و به ملیونه ها دینار سه رف کراوه پشت به یاریزانه ها ورده کان ده به ستین له هموو بواره کانی وهرزش، به تایبه تی یانه کانی پیشه ننگ نه وه ش ده گه ریته وه بۆ بیر نه کردنه وه دی لیسر سراوانی وهرزش بۆ دووا رۆژ که وتنه دووی به رژه وه ندی تایبه تی خۆیان و کارکردنیان به بی پلان و نه خشه .

**نه و که سانه ی که هۆکار بوون بۆ پیشخستن و به رزکردنه وه ی ناستی وهرزشی له شاری هه ولیر:**



**عالی حه مادی:** یه که مین مامۆستای وهرزش بوو له شاری هه ولیر، که ده رجوی په یمانگای بالای مامۆستایان بووه، و یه که مین که س بوو که وهرزشی به فره می له شاری هه ولیر دهست پیکرد و ده توانین بلتین یه که مین راهیتنه ر و ناو بیژوان بووه، له هه مان کاتدا له زۆریه ی یاریه کان.

**حهمه ده عزیزه تاح:** مامۆستاییتیکی لیتها توری وهرزش بووه و رۆلیتیکی به رچاوی هه بووه له پیشخستنی وهرزش له شاری هه ولیر به تایبه تی له قوتابخانه کان و له دیده وانی، هه موو بواره کانی وهرزش.

**عالی حوسین که سه ر:** له مامۆستا پیشینه کانی وهرزشه

بۆیه رۆلیتیکی گرنگی هه بوو بۆ دانانی ژتیرخانی وهرزشی و دامه زراندنی بناغه ی وهرزشی به شتیوه یه کی زانستی و ئیمکانیاتیکی چاکیان هه بوو بۆ دامه زراندنی راهیتنه ر و هونه ری و زانستی و رۆلی خۆی بینی بۆ پیگه یاندنی سه دان وهرزشوان و قاره مانی لیتها توو که زۆریه یان گه یشته ناستی جیهانی له هه لگرتنی ناسن و و له ش جوانی و زۆرانبازی و بۆکسین و پینگ پونگ و نه نجامی باشیان به دهست هیتا له سه ر ناستی عیراق و ولاته عهره بیه کان و ناسیا تاوای لیتها ت بنکه ی وهرزش و لاوانی هه ولیر دهستیکی بالای هه بوو له پیشخستنی وهرزش له هه ولیر و سالانه ده یان قاره مانی پیشکه ش ده کرد به هه لبراره جۆراوجۆره کانی وهرزشی عیراق و له به ر نه وه ی بناغه ی بنکه و وهرزش و لاوانی هه ولیر هه ر له سه ره تاوه به پاکی دهستی پئ کرد به کادیری کورد هه روه کوو خۆی ماوه به پاکی و تا ئیستاش هه ر به رده وامن له پیشخستنی ره ره وه دی وهرزش.

**وهزاره تی وهرزش و لاوان**

له ته و او که ری ره ره وه دی وهرزش و پیشخستنی به رباری حکومه تی هه ریمی کوردستانه به دامه زراندنی و هه زاره تی وهرزش و لاوان له سالی ۲۰۰۶ و به دانانی و هه زاره ت، بنیاتنانی وهرزش ته و او بوو. چونکه بوونی و هه زاره تی وهرزش و لاوان فاکته ریتیکی گرنگه بۆ په ره پیدانی وهرزش له کوردستان، له به ر نه وه ی کار و کرده وه کانی و هه زاره ت پیویستی به نه خشه و پلاندانان هه یه له هه موو بواره کانی وهرزش، نه مه ش هه ر له ژتیرخانی وهرزش و ناماده کردنی کادری به توانا و نه کادیمی تا ده گاته نامیر و پیدایستی وهرزشی، بیگومان له و حاله ته وهرزش گواسته وه یه کی باش به خۆیه وه ده بینی.

نه گه ر بیتو به راوردیتیکی ورد له نیوان وهرزشی پیش راپه رین و سه ره ده می پاش راپه رین بکه مین، ده بینین وهرزشوانانمان له ژتیر هه موو فشاری ده روونی و دژ به دژی لاوانی کورد ده کرا و ده چه وسانه وه سه ره رای نه مه ش وهرزش زۆر پیشکه و توتو تر بوو له هه ولیر له به ر نه وه ی لای کورد هه رده م بۆ گه یشته مه رامی خۆی له هه موو بواره کانی ژیان و تیکۆشاوه، به تایبه تی له بواری وهرزش، که به ده یان وهرزشوانی قاره مان گه یشته هه لبراره جۆراوجۆره کانی

وهرزشوانتیکی به توانا و لیها توو بووه، له یانهی بروسک و ههلبژاردهی پهروهده یاری کردووه و خوښهویستی و هاوړپیهتی پتهوی له گهل ههولیریهکان دروست کردووه و خوښهویستی وهرزشوانان بووه. دوایی تهواوکردنی نامادهیی ماموستایان، وډک ماموستا روو له دهقهزی سهربلندی بارزان دهکات ئینجا به تهواوی تیکهلی شوژی ئیلوولی مهزن دهبیت و ناشنای باوکی روحی کورد و سهروکی پارتی دموکراتی کوردستان دهبیت. سهرنجام دهبیته باوهپیتکراو و متمانهی بارزانی نمر له سالی ۱۹۶۳ تا شهید کردنی له شوژ و پیشمه رگایهتی دانهپراوه.

دوای راپهرنی مهزنی ۱۹۹۱ دهگه پرتیهوه کوردستان و ههولیر دووباره ناشنای وهرزش و وهرزشوانان دهبیتهوه.

له ماوهیهکی کورتدا دهبیته سهبرکرده و خوښهویستی سهرجم وهرزشوانانی کوردستان و رۆلی کاریگری دهبیت له بزاقی وهرزشی و به تایبته دروستکردنی ژیرخانی وهرزشی، که کوردستان په کجار هژار بوو، بنیادناوهی یاریگای ههولیریش باشتین شایدی بو دههات. ئیستا یاریگا و مهلهوانگه و هۆلی داخراوی شههید فرنسو جوانترین سیماکانی شاری ههولیرن.

پهلام داخه کهم له ۱۸ی شویاتی (.....) دهستی رهشی تیرۆرستان خهلتانی خوینی دهکن وهرزش و ههولیر له سهبرکرده ماندوونه ناسه ههتا ههتا یه بی بهش دهکن.

**محهمهد سوڤی محهمهد ئههین:** وهرزشوان و ماموستای دیرینی شاری ههولیر بووه رۆلیکی گرنگی ههبووه له پیشخستنی وهرزش له قوتابخانهکان و یانه جزواوجۆرهکانی شاری ههولیر (یانهی بروسک و تهناخی و هیرش)، چه نډین سال سهروکی په کیتی باسکهی ههولیر بووه، ههروهها تهواو کهری ماموستا (محهمهد عهزیز

له شاری ههولیر، له خیزانیتیکی وهرزشوانی پیشکهوتوو بوون به خۆی و براکانی و کورهکانی.

**شهعلان حوسین گهسه:** له ماموستا پیشینهکانی وهرزش له شاری ههولیر و گهلیک خزمهتی بزاقی وهرزشی له ههموو بواریکدا له سالانی چل و په نجاکان کردووه.

**حهیدر عوسمان:** ماموستا و یاریزانی دیرینی شاری ههولیر بووه، و رۆلی گرنگی ههبووه، له پهره پیدانی وهرزشی قوتابخانهکان و تیپی ئههلیش، یاریزان و ناوژوان و راهینهر بووه، له سالانی چلهکان.

**عهزیز مهلولود:** ماموستا و وهرزشوانی دیرینی شاری ههولیره، چه نډین سال به پرتیهوهی چالاکیهکانی دیدهوانی و وهرزش بووه، له مهعاریفی ههولیر، له و کسه سانهیه وهرزشی له قوتابخانهکانی ههولیر پهره پیداووه.

**ئمبراهیم حهلاق:** وهرزشوان و یاریزانی دیرینی شاری ههولیر بووه، و له دامه زرتنه رگهکانی تیپی ئههلی و بروسک و یانهی ههولیر بووه، خزمهتیکی زۆری وهرزشی کردووه به تایبتهی له بواری تهندروستی وهرزشی و یارمه تیپیکی زۆری ههموو وهرزشوانانی ئهم شاره دهکرد، جگه له مهش خزمهتیکی زۆری هیزی پیشمه رگهی کوردستانی کردووه و هکوه برین پیچ.

### نوره دین حاجی

**محهمهد:** وهرزشوانیتیکی دیرینی شاری ههولیر بووه و له دامه زرتنه رگهکانی تیپی ئههلی و یانهی بروسک بووه، کابرایتیکی روح سوک و قسه خوښ بووه.



**شههید فرنسو ههریری:** فرنسو توما ههریری سهبرکردهی تیکۆشه و ناسراوی بزاقی شوژی کوردستانی و وهرزشوانانی ناودار و به توانای ههولیر و کوردستان. له شارۆچکهی ههریری شاری ههولیر له بنه ماله یهکی ناشووری کوردستانی له دایک بووه.

قوناغی سهرهتایی له شارۆچکهی ههریر تهواو کردووه. بو خویندنی ناوهندی و نامادهیی و ماموستایان روو له شاری ههولیر دهکات و قوتابییهکی چالاک و ژیر و



**هاشم مه‌حموود مه‌لا حه‌مه:** یاریزان و مامۆستای وه‌رزش و راهینه‌ری یاری هه‌لگرتنی قورساییی بووه له سالانی شه‌سته‌کانه‌وه، ده‌توانین بلیتین په‌کتیکه له وه‌سه‌سانه‌ی، که‌گه‌لیک یاریزانی ناست به‌رزنی پی‌راگه‌یانده‌وه، ده‌ستیکی بالای هه‌بووه له راهینه‌رایه‌تی و ناو‌بژیوانی جگه له‌مه‌ش چه‌ندین سال وه‌کوو کارگیتزر خزمه‌تی یانه‌ی بروسک و هه‌ولیتزی کردووه.



**ره‌مزی وه‌لی عه‌لی:** یاریزان و مامۆستا و راهینه‌ر و ناو‌بژیوانی شاری هه‌ولیتزه، له زۆریه‌ی یاریه‌کان یاری کردووه له سالانی په‌نج و شه‌سته‌کان، خزمه‌تیکی زۆری تۆپی باله ک‌کردووه، چه‌ندین یاریزانی لای له‌م یاریه‌دا پی‌که‌یانده‌وه، جگه له‌مه‌ش

پیشه‌رگه‌ییکی دیرینی شۆرشی ئه‌یلوولی مه‌زن بووه.

**عادل محه‌مه‌د عه‌بدوللا:** مامۆستای دیرینی شاری هه‌ولیتزه و په‌که‌مین سه‌رۆکی په‌کتیتی تۆپی ده‌ست بووه له هه‌ولیتزه چه‌ندین سال له په‌روه‌رده‌ی هه‌ولیتزه به‌رتیوه‌به‌ری چالاکی وه‌رزشی قوتابخانه‌کان بووه.

**خاله‌د ره‌سوول:** یاریزان و راهینه‌ر و کارگیتزی دیرینی شاری هه‌ولیتزه له هه‌ره یاریزانه باشه‌کانی شاری هه‌ولیتزه بووه له یاری تۆپی پی و تۆپی باسکه جگه له یاریه‌کان گۆره‌پان و مه‌یدان چه‌ندین سال راهینه‌ری هه‌لبژارده‌ی هه‌ولیتزه و یانه‌ی ناسۆ و ئه‌کاد بووه له تۆپی باسکه، ناستیتی به‌رزنی هه‌بووه له راهینه‌رایه‌تی له هه‌ردوو یاریدا تۆپی پی و باسکه هه‌روه‌ها کارگیتزیکی لیتوه‌شاده‌یه له بواری وه‌رزش له سالانی شه‌سته‌کانه‌وه تا ئیتستا له خزمه‌ت کردنی وه‌رزشی هه‌ولیتزه و کوردستان به‌رده‌وامه.



**ئه‌سه‌د محه‌مه‌د قه‌ساب:** پاله‌وانی عیتراق بووه له کۆتایی سالانی شه‌سته‌کان له یاری هه‌لگرتنی قورساییی و راهینه‌ر و ناو‌بژیوانی نیتوده‌وله‌تییه‌ده‌ستیکی بالای له پینگه‌یانندی

قه‌تاح) بووه له چالاکی دیده‌وانی و به‌ده‌یان خول به‌ناوی عیتراق به‌شداری له خولی دیده‌وانی عه‌ره‌بی کردووه.

**که‌مال ته‌یب:** مامۆستا و وه‌رزشوانی شاری هه‌ولیتزه بووه، خزمه‌تیکی زۆری بواری چالاکی وه‌رزشی له قوتابخانه‌کان کردووه وه‌کوو مامۆستا و سه‌ره‌رشتیار.

**یاسین تاهیر مه‌عرووف:** وه‌رزشوانیکی دیرینی شاری هه‌ولیتزه له تۆپی پیتی هه‌روه‌ها مامۆستا و کارگیتزیکی وه‌رزشی دلسۆز و خزمه‌تگوزار بووه و ده‌ستی راهینه‌ری و ناو‌بژیوانیکی لیته‌اتوو بووه، که‌س تۆزی ناشکیتنی له بواری کارگیتزی، له سالانی شه‌سته‌کانه‌وه تا ئیتستا له خزمه‌تکردنی گۆره‌پانی وه‌رزش به‌رده‌وامه.

**ناسر یوسف:** مامۆستا و راهینه‌ری تۆپی پیتی بوو رۆلیکی گرنگی هه‌بوو له پیتخه‌ستی یاری تۆپی پی، به‌تایبه‌تی له یانه‌ی بروسک و یانه‌ی هه‌ولیتزه جگه له‌مه‌ش ده‌ستیکی بالای هه‌بوو له نووسین و ره‌خنه‌گرتن و کاربایتی رۆشنبیر بووه و له دامه‌زرتنه‌ره‌کانی یانه‌ی ئه‌کادی عینکاوه بووه.

**فاروق سه‌ید حه‌سه‌ن:** یاریزانی دیرین و مامۆستای وه‌رزش بووه، رۆلیکی گرنگی هه‌بووه له پیتخه‌ستی وه‌رزش، به‌تایبه‌تی له لایه‌نی کارگیتزی، له دامه‌زرتنه‌ره‌کانی یانه‌ی هه‌ولیتزه بووه سالی (١٩٦٨)، چه‌ندین سال سه‌رۆکی ئه‌م یانه‌یه بووه، هه‌روه‌ها ماوه‌یه‌ک لیتسرراوی نوتنه‌رایه‌تی ئۆلۆمپی عیتراق بووه لقی هه‌ولیتزه.

**ناسح په‌نا:** مامۆستا و راهینه‌ر و ناو‌بژیوان و کارگیتزه بووه له بواری وه‌رزش، کاری یانه‌ی بروسک و هیترش کردووه وه‌کوو سکرتیتزه چه‌ندین سال و ناو‌بژیوانیکی نیتوده‌وله‌تی بوو له تۆپی باسکه ده‌ستیکی بالای هه‌بوو له دروست کردنی باک گراوندی یاریگا‌کان.

**هاشم ئه‌براهیم سه‌لیم کوره‌چی:** یاریزانی دیرینی شاری هه‌ولیتزه بووه له بواری هه‌لگرتنی قورساییی و له پاله‌وانه‌کانی عیتراق بووه له سالانی شه‌ست و سه‌ه‌رتای هه‌فتایه‌کان پیتشه‌رگه‌ییکی دیرینی شۆرشی ئه‌یلوولی مه‌زن بووه، چه‌ندین جار بریندار بووه له کاتی خزمه‌تکردنی پیتشه‌رگایه‌تی. له سالانی شه‌سته‌کان و له کاتی پیتشه‌رکیتیه به‌ناویانگه‌کانی عیتراق له به‌رزکردنه‌وه‌ی قورساییی کاتی که‌ ناسنی به‌رز ده‌کرده‌وه هاواری ده‌کرد (کوردستان)..



**محمد خلیل:** به مدمق به ناویانگه، یاریزانی دیرینی شاری هوليئر له بواری تویي پي، خزمهتیکي زوری بواری وهرزش کردووه وهکوو راهینهري و کارگيږي و راهینهري تپي پولييس و هلبژاردهي هوليئر بووه له سردهمي زيريني.

**قانيه محمود علاف:** له ماموستايه دیرینه کانی شاری هوليئر له بواری وهرزش، يه کيکه له کارگيږه گرنه کانی وهرزشي نافره تان، له پيشخستني وهرزش له بواری وهرزشي کچان له قوتابخانه کانی هوليئر رولتيکي گرنه کي هه بووه.

**عاليه محمود:** له ماموستايه دیرینه کانی شاری هوليئر له پوره دهدي هوليئر، دهستيکي بالاي هه بووه له رتکخستان و بهر توده بدن چالاکي وهرزشي کچان له بهر توده بهر ايه تي چالاکي و ديده وانی له شاری هوليئر.

**د. سهرهنگ عهبدوخالق:** یاریزان و ماموستا و راهینهري و پاله وانی عيراق بووه. له هه لگرتني قورسايي به شداری کردووه له نولومپيادی بهرشلونه وهکوو سهروکي شاندي بهر زکردنه و هي قورسايي.

**عهبدوخالق مه سهوود:** له کارگيږه باشه کانی وهرزشيه له شاری هوليئر، له دامه زرينه ره کانی يانه ي برايه تيبه جگه له مهش نه ندامي يه کيتي ناوهدني تویي پي عيراقه و سهروکي يه کيتي تویي پي هوليئر و يه که مين کورده، که بهر توده بهري تپي نولومپي عيراق پي له تویي پي، که پله ي چواره ميان له نولومپيادی (نه سينه) به دهست هينا، نيستاش له خزمه تکردني بزاقی وهرزش وهکوو کارگيږ جیگري سهروک له يانه ي هوليئر بهر ده و امه.

**نامق عهزیز حاجي سادق:** يه کيکه له وهرزشوانه دیرینه کانی شاری هوليئر، يه کيکه له دامه زرينه ره کانی يانه ي هوليئر و يه که مين سهروکي يانه ي دهوکه و دامه زرينه ري نم يانه يه هه روه ها دهسته ي کارگيږي يانه ي بابل بوو، کاتيک که دوور خرابووه وه له کوردستان پاش پلانه شوومه که ي جهزائير خزمه تیکي زوری وهرزشوانانی شاری هوليئر کردووه.

**دهشتي وهاب شهاب:** یاریزانیکی دیرینی شاری هوليئر له یاری تویي باسکه دا له سه رده تاي سالانی شهسته وه، يه کيکه له دامه زرينه ره کانی يه کيتي تویي باسکه ي هوليئر سالی ۱۹۷۳ و بهر ده و ام تا سالی ۱۹۹۶

چهندين پاله وان له بهر زکردنه و هي قورسايي له سه ر ناستي عيراق و عه رب و ناسيا هه بووه.

**نيسماعيل عه دو:** يه که مين پاله وانی يارييه کانی گۆرپان و مه يدان بووه له کاتي کردنه و هي ياريگای خوجييه تي هوليئر سالی (۱۹۵۷).

**نه نوهر شه کرچي:** ماموستا و وهرزشوانتيکي دیريني شاری هوليئر بووه و کارگيږيکي به توانا بوو له بواری وهرزشي، چهندين سال بهر توده بهري چالاکيه کانی ديده وانی وهرزشي بوو له پوره دهدي هوليئر، به لام به داخه وه زوو له کاری وهرزشي کشايه وه.

**نه زواد شتيخ ته يب:** له هه ره کارگيږه باشه کانی شاری هوليئر بووه و راهینهري و ناوېژوانيش بووه له بواری تویي پي و چهندين سال بهر توده بهري لاوانی هوليئر و دهوک بووه و جگه له يه کيتي تویي پي هوليئر، له سالانی هه فتايه کان نه ندامي يه کيتي ناوهدني عيراقيش بووه.

**نهمير نوره دين:** یاریزان و راهینهري تویي باسکه بووه له سالانی شهسته کان و هه فتايه کان، رولتيکي گرنه کي هه بووه له پيشخستني وهرزش له بواری بنکه کانی وهرزش و لاوان، کاتيک که بهر توده بهري وهرزش و لاوان بووه توانويه تي بناغيه تيکي پته وي وهرزش بو بنکه کانی وهرزش و لاوان دامه زرينيت، سهروکيکي خاوه ن که سايه تيبتيکي به هيز بووه و له کارکردن سهرکه وتوو بووه.

**يونس علي محمود:** وهرزشوانتيکي دیريني شاری هوليئر و یاریزانیکی ليها تووی یاریيه کانی گۆرپان و مه يدان بووه.

**محمد عوسمان:** یاریزانی



دیرینی به ناویانگی شاری هوليئر، رولتيکي گرنه کي هه بووه له پيشخستني یاری تویي پي وه کوو یاریزان و راهینهري و ناوېژوان و کارگيږي، چهندين سال نه ندامي يه کيتي تویي پي هوليئر بووه، هه روه ها کارگيږي يانه ي هوليئر و سه رده ميتک نوينه ري ليترنه ي نولومپي عيراق بووه له شاری هوليئر، چهندين یاریزانی ناست بهرزي پي که يان دووه.

عەبدوللا نەبی ۹- سلیمان ستیودین ۱۰- سابیر نەحمەد  
حوسین ۱۱- حاجی سالح نەحمەد حەمەد ۱۲- عوسمان  
محەمەد چایچی ۱۳- ئیدریس قۆجە ۱۴- جەمال خدر  
۱۵- تەلەت موشیر ۱۶- محەمەد بیلال (شیمە  
قەساب) ۱۷- عەبدوللا عارەب ۱۸- نووری عارەب  
۱۹- سەباح غوفوور ۲۰- سەلیم حەسەن ۲۱- تەلەت  
نەمین ۲۲- نەسکەندەر رەنێس ۲۳- نەحمەد جەمیل ۲۴-  
جەودەت سادق ۲۵- دلشاد شێخ تەیب



سەرۆکی یەکییتی تۆپی باسکە ی  
ههولێر بووه، له سالی ۱۹۷۶  
به‌رێوه‌به‌ری وهرزش و لاوانی  
ههولێر بووه، توانیوه‌تی  
گه‌لیک خزمه‌تی بزاشی وهرزشی  
شاری ههولێر بکات.

نابێ رۆلی هه‌ندیک له  
سەرۆک تیپه میلییه‌کان له یاد  
بکه‌ین، چونکه سالانه چەندین  
یاریزانی به‌توانایان ده‌گه‌یانده ناستی یانه و هه‌لبێژارده  
جۆراوجۆره‌کانی شاری ههولێر و له‌مانه‌ش ئهم به‌رێزانه  
بوون:

### تۆپی پێ

#### مێژووی تۆپی پێ:

ئەگەر بێت و باسی مێژووی تۆپی پێ بکه‌ین له‌ جیهان  
و که‌ی ده‌ستی پێ کردووه، ئینگلیزه‌کان ده‌لێن ئیمه  
خاوه‌نی دۆزینه‌وه‌ی ئه‌و یارییه‌ین و پێش هه‌موو جیهان  
یاری تۆپی پێمان کردووه، به‌لام نه‌ک وه‌کوو تۆپی پێی  
ئێستا به‌لکو به‌شێوه‌یه‌کی سه‌ره‌تایی به‌که‌مین یاری له  
نیوان دوو شار کراوه به‌بێ دیار کردنی یاریگا و کات و  
چه‌ندی یاریزان، به‌لکو له‌ به‌یانی تاکسو رۆژئاوا به‌رده‌وام  
بووه و ئه‌وه‌ی مانه‌دوو بووه یان تووشی پێکان هاتووه  
چووه‌ته‌ مالتی و چاره‌سه‌ری خۆی کردووه و نانی خواردووه  
پاشان دیسان گه‌راوده‌وه‌ یاری کردن و گۆلیش ئه‌وه‌ بووه،  
که‌ کام شار توپ بگه‌یێتیته‌ شاره‌که‌ی دیکه و خال تۆمار  
بکا.

به‌لام زۆر له‌ گه‌لان و ولاتان باس له‌وه‌ ده‌که‌ن، که‌ تۆپی  
پێ له‌وێ دۆزراوه‌ته‌وه‌، وه‌کوو چینی ده‌لێن که‌ له‌ سالی  
(۱۱۵ پ. ز) له‌ لای ئه‌وان په‌یدا بووه. هه‌روه‌ها  
مێژوونووسه‌کان ده‌لێن له‌ عێراق دۆزراوه‌ته‌وه‌، به‌لگه‌شیان  
ئه‌وه‌یه، که‌ له‌شاری (نفر له‌ شاری عه‌فکه‌) له‌ پارێزگای



#### هاندەرەکانی وهرزشی شاری ههولێر:

که‌سانێک هه‌ن که‌ به‌ درێژایی ته‌مه‌نیان شه‌یدای  
وهرزش و هاندانی تیپه‌کانی ههولێر بوون، هه‌میشه‌ له  
هه‌موو یارییه‌کان شوێن و ده‌نگ و ره‌نگیان له  
گۆره‌پانه‌کانی یاری دیار بووه، ئه‌مه‌ی خواره‌وه‌ ناوه‌کانیانه،  
داوای ئێ بوردن ده‌که‌ین له‌و که‌سانه‌ی که‌ ناوه‌کانیان لێره  
نه‌هاتووه و رۆلی کاریگه‌ر و به‌رچاویان هه‌بووه.

- ۱- مام جبرائیل ۲- هادی عه‌باس ۳- موخته‌سه‌م
- کاره‌سول ۴- نەحمەد شه‌وقی ۵- سابیر به‌ننا ۶-
- عەبدوڵخالق ئیبراهیم (که‌کوش) ۷- حاجی کانه‌بی ۸-



يارى تۆپى پىن پىشكە و تىتىكى باشى بەخۇزە بىنى، چونكى تازە لە بەغدا دەرچوو بوو و بە خۇشى ۋەرزىشۋاننىكى لىھاتوو بوو تۋانى بەشىتۋەيەكى سەردەمى تىپ بۆ قوتابخانەى (ئەربىل ئولا) (ارېل الاولى) دامەزىنىت، ھەرۋەھا تىپى ئەھلىش، بەرتۋە دەبرد بەلام يارىبەكان ۋەكوو بلىتى ۋەرزى بوو، بەتايبەتى لە ۋەرزى بەھار و كاتى بوونى قوتابخانەكان، ئىستىر بەرەبەرە يارى تۆپى پىن خۇشەويستانى پەيدا بوو، چەند تىپىكى ئەھلى و حكومى ۋەكوو تىپى ئەھلى و تىپى پولىس و تىپى مەعارف، بەتايبەتى خانەى مامۇستايان تا سالى (۱۹۵۶)، كە يانەى بروسك دامەزرا، كە بوو چەرخى سەرھەلدانى تۆپى پىن لە ھەولتير، لەبەر ئەۋەى يانەى بروسك دەستى كرد بە يارى كردن لەگەل شارانى دىكە و يارىبەكە جەماۋەرى بۆ پەيدا بوو بۆ ئومونە كە يارىتىكى قوتابخانەكان دەبوو لە نىوان دوو قوتابخانە جەماۋەرىكى زۆر ئامادەى يارىبەكە دەبوو.

پاش دامەزراندنى يانەى ۋەرزىش بروسك چەند تىپىكى دىكە دامەزرا، لەۋانە تىپى پولىس و مەعارف لە ھەمان كاتدا رۆلى قوتابخانەكان و ھەلبۇزادەى مەعارف رۆلىان گىرنگ بوو لە پىشخۇستى يارى تۆپى پىن و بەرەبەرە چەند تىپىك دامەزران، ۋەكوو تىپى نەقەبەى مامۇستايان كە مامۇستا ئەحمەد ھەسەن و فاروق ھەسەن و تەھۆ و عىزەدىن ھوسىن و ئەدىب دانيال و ياسىن تاهىر و زۆرانى دىكە يارىان تىدا دەكرد، و لەگەل ئەۋانەش چەند تىپىكى مىللىش ۋەكو سەفەن و خانەقا و تەعجىل و (رزگارى) و (دور ضباط الصف)، كە لە تەيراۋە بوو و زۆرەى يارىزانىان عەرەب بوون، لە ھەمان كاتدا ھەلبۇزادەى ھەولتير بە ھىزىتر بوو و يارىزانى تازەى پىراگەياند جگە لە يارىزانە كۆنەكان (رەمزى ۋەلى و فەتھى ئىبراھىم و فاروق تەۋفىق و مەھمەد عوسمان و كانەبى گچكە و مورسل ھوسىن و ئەكرەم ھوسىن).

لە سالى (۱۹۶۶) بۆ يەكەم جار خولىتىكى تۆپى پىن كرايەۋە بۆ تىپە مىللىيەكان، كە نىزىكەى (۱۰) دە تىپ بەشدارىيان تىدا كىرد، كە لە يارى كۆتايى تىپى كابتن جەمولى بە ھەوت گۆل بەرامبەر بەيەك گۆل لە تىپى رزگارى برەۋە، ئەۋە لە سالى (۱۹۶۶) بوو، كە تىپى كابتن جەمولى لە يارىزانان (مەھمەد عوسمان و خالىد

دىۋانىەى ئىستا و تەيەكى كۆنەىان دۆزىۋەتەۋە، كە دەگەرپتەۋە سەردەمى بابلىيەكان و ئاشورىيەكان، و تەيەكەش دوو لاقى مەزۇقتىك نىشان دەدات كە شتىكى خرى لە پىشە لە شىۋەى تۆپ، بەلام ئەۋەى راستى بىت، لە سەدەى ھەزەھەم لە ۋلاتى ئىنگلىستان سەرى ھەلدائە و بەرەبەرە ياسايان بۆ دانائە و لەۋتە بۆ ئەۋرۇپا و ئەۋ شىۋانەى ئىنگلىز داگىرىان كىردبوو چونكى ئەۋ كاتە دەيان گوت ئالائى ئىنگلىز رۆزى لى ئاۋا نابت.

لە سالى ۱۹۰۴ يەكىتى تۆپى پىن جىھان دامەزراۋە، كە لە (فەرەنسا و بەلجىكا و ھۆلەندا و سوئد و دانىمارك و مەجەر و ئىسپانىا) پىكھاتبوو، خولى ئۆلۆمپى چوارەم لە ئىنگلىزىستان لە سالى (۱۹۰۸) كەۋتە ناۋ يارىبە ئۆلۆمپىيەكان.

لە سالى ۱۹۳۰ يەكەم جامى جىھانى تۆپى پىن لە (ئۆرۋگۋاى) بەرتۋەچوو. و عىراق سالى ۱۹۴۸ يەكىتى تۆپى پىن دامەزراند و لە سالى (۱۹۵۰) چوۋە رىزى يەكىتى جىھانى تۆپى پىن (FIFA).

يەكىتى تۆپى پىن شارى ھەولتير بۆ يەكەم جار لە سالى (۱۹۶۸) دامەزرا. ئەگەر بىت و باسى مىژووۋ سەرھەلدانى تۆپى پىن بىكەين، پىن گومان تۆپى پىن لە عىراق بە شىۋەيەكى گشتى پاش جەنگى يەكەمى جىھانى كە سوپاى بەرىتانىا عىراقى داگىر كرد لەگەل خۇيان يارى تۆپى پىن ھىتايە عىراق، بە تايبەتى لە شارى بەسەرە، كە پىش ھەموو پارىزگاكانى دىكەى عىراق داگىر كرا، بەلام تا دامەزراندنى حكومەتى عىراقى بەشىۋەيەكى رىك و پىك نەبوو، بەلكو خەلك بۆ خۆى يارى دەكرد و ئامادە دەبوون لە يارىبەكانى داگىر كەران تاۋاى لىھات، كە بتوان يارىشيان لەگەل بىكەن لە شارى ھەولتير پىش جەنگى چەند قوتابىتىك لە (ئەستانە) دەيان خوتىند لە كاتى گەرانەۋەيان بۆ ھەولتير تۆپىيان لەگەل خۆ ھىتاۋ ئەۋەبوو بە سەردەتاي يارى تۆپى پىن، بەلام بەشىۋەيەكى ناياسايى، تا چەند قوتابخانەيەك دامەزران پاش دامەزراندنى حكومەتى عىراق، لەۋانە قوتابخانەى (ئولا و سانىە و سالىسە)، كە لە قوتابخانەكان لە نىوان قوتابخانەكان يارى دەكرا ھەرۋەھا تىپى (مىللى) پىش پەيدا بوون كە پىن ۋەگوت تىپى ئەھلى. دەتوانىن بلىتىن لە سالى (۱۹۳۰) بە ھاتنەۋەى مامۇستاي بەرتز خوالىخۇشبوو (ەلى ھەمادى)



یانەی (تەناخی) کە بەردهوام بوون تا پاش سالی (١٩٧٥) ئەوساکە حکومەتی بەعس هەردوو یانەی هێرش و یانەی تەناخیان لێکدا یەو و کردیانە یانەیەک بە ناوی یانەی هۆلیسر.



تیپی یانەی هۆلیسر سالی ١٩٧٢

**تیپی ئەهلی و دامەزراندنی یانەی بروسک:**  
 لە ناوەراستی سالانی چلەکان کۆمەڵیک لە گەنجانی شاری هۆلیسر هەلسان بە دامەزراندنی تیپێکی تۆپی پێ ناوی تیپی (ئەهلی) لێنرا، کە لەم یاریزانانە پێکھاتبوو:-

- ریزی یەكەم: دواو: لە لای راستەو:
- ١- نازم عوسمان ٢- نۆرەدین محەمەد ئەحمەد ٣-
- رەفیع مستەفا ٤- مستەفا سلیمان مراد
- ریزی ناوەراست لە لای راستەو:
- ١- رۆستەم محەمەد رۆستەم ٢- حەیدەر عوسمان ٣-

ئێبیراھیم ئێسماعیل حەلاق  
 ریزی پێشەو لە لای راستەو:  
 ١- مەھەننا ئەحمەد قادر ٢- سالح عەبدوللا قەوان

٣- نەنۆر محەمەد دزەبی  
 ئەم تیپە لە ژێر چاودێری راھینەر (حەیدەر عوسمان) راھینانی دەکرد و بۆ سالی (١٩٤٦) خانووێکی بەکەرێ گرتوو بۆ بارەگای ئەم تیپە، تیپی ناوبراو لەو سەرەدەدا یاری ئەنجام دەدا لەسەر ئاستی شاری هۆلیسر، ئەویش لەگەڵ تیپی پۆلیس و پەرورەدە و سوپای هۆلیسر، ئەم تیپە زۆر ئارەزووی هەبوو، کە یاری لەگەڵ تیپەکانی کەرکووک و موسڵ و بەغدا بکات لەمانەش (I.P.C) تیپی کۆمپانیای نەوتی کەرکووک بەلام ئەم تیپانە نەیان دەهێشت یاریان لەگەڵ بکەن، چونکە تیپی ئەهلی مۆلتی نەبوو.

بۆ سالی (١٩٥٦) دواي ماسندوو بونێکی زۆر ئەم مۆلتەتەیان وەرگرت، چونکە ئەمانە بەناوی یانەی (بروسک) داوای مۆلتەتەیان دەکرد، ناوی بروسک لە لایەن دەسەلاتداران ناخۆش بوو چونکە ناویکی کوردی بوو، نەیان دەویست ئەم ناوە لەم یانەیە بنزیت، بەلام بە هەر حالێک یانەی بروسک دامەزرا لەم سالەدا ئینجا دواي دامەزراندنی ئەم یانەیە ئەم تیپە، کە ناوی (ئەهلی) بوو ناوی بروسکی لێنرا. یەكەم یاری کە ئەنجامی دا لەگەڵ کۆمپانیای نەوتی کەرکووک بوو، کە ئارەزووی چەندین

عێراق)، و ئەو تیپە تا دەست پێکردنەوێ شۆرشی چەكداري پاش رێككەوتنامەي نازار كە حكومەت پاشگەز بوو و لە بەلێنەکانی بۆ کورد زۆری زۆری ئەم یاریزانانە پەڕاندیان بە شۆرش کردو، بوونە پێشمەرگە و هەندیکیان لە هەلبژاردەي کوردستان لە کاتی ئاوارەیی لە ولاتی ئێران یاریان کرد.

پاش دامەزراندنی تیپی پۆلیس و بوونی یانەی بروسک و هۆلیسر و هێرش، تیپی کەرتکاران و بنکەي وهرزش و لاوان و بوونی پێشبرکێ لە نێوان یانەکان و زۆر بوونی تیپی میلیلی لە شاری هۆلیسر، تۆپی پێ قۆناغیکی باشدیکەي بری لە پێشکەوتن و زیاد بوونی یاریزانان، لە هەمان کاتدا پەیدا بوونی یاریزانان دیسانەو پەیدا بوونی چەند ناوڕێوانیکی. لێهاتوو لە بواری تۆپی پێ، وەکوو مامۆستا (یاسین تاهیر و عیزەدین حوسین و مامۆستا مروگی و فاروق تەوفیق و ئەنۆر شەکرچی، بوونە هۆیک بۆ پێشکەوتنی تۆپی پێ.

تا سالی (١٩٧٢ - ١٩٧٣) کاتی یانەی بروسک و هۆلیسر لێکیان دا و یانەیەکی تازەیان راگەیاندا بەناوی



تیپی یانەی تەناخی سالی ١٩٧٣

یاریزانیان ده‌گایانده ناستی هه‌لبژارددهو یانه پیشکەوتوو دکان.

- ۱- ته‌عجیل ۲- سیروان ۳- خانه‌قا ۴- قه‌لات ۵- هه‌ندرتین ۶- سه‌فین ۷- قه‌ریه ۸- سه‌لاحه‌ددین ۹- عه‌رب ۱۰- هه‌ترش ۱۱- رزگاری ۱۲- قه‌ستا ۱۳- کابتن جه‌مولی که پاشان بووه نه‌نوار له سالانی ناوبراودا نه‌م به‌پرتزانه ده‌ستی راهینه‌ریان هه‌بووه بو پیشخستنی تۆبی پی.

- ۱- حه‌یده‌ر یونس ۲- نه‌نوه‌ر شه‌کرجی ۳- سابیر حه‌نا ۴- ناسر یوسف ۵- عه‌یزه‌دین حوسین ۶- عه‌بدولکه‌ریم حاجی

**ناوی یاریزانه‌کانی یانه‌ی بروسک له سالانی (۱۹۶۴ - ۱۹۶۷):**

- ۱- نه‌حمه‌د حه‌سه‌ن ۲- نه‌نوه‌ر شه‌کرجی ۳- عه‌بدولکه‌ریم حه‌مه‌د نه‌مین ۴- نه‌حسان عه‌بدوللا ۵- محه‌مه‌د خه‌لیل ۶- حاجی کانه‌بی ۷- فاروق ته‌وفیق ۸- سادق نووری ۹- نه‌کره‌م حوسین ۱۰- یاسین تاهیر ۱۱- ره‌قیب شه‌خانی ۱۲- نه‌نترانیک نیکۆلا ۱۳- تاهیر عه‌بدوللا ۱۴- نه‌سه‌عه‌د عه‌زیز ۱۵- سالح نه‌حمه‌د به‌نا ۱۶- شه‌یمه‌ قه‌ساب ۱۷- یاسین محه‌مه‌د مه‌ولوود ۱۸- عادل عه‌یسا ۱۹- عادل مه‌عرووف ۲۰- خالید ره‌سول ۲۱- به‌کر مه‌سته‌فا ۲۲- سه‌دیق عومه‌ر ۲۳- محه‌مه‌د مه‌ولوود ۲۴- عه‌یزه‌دین حوسین ۲۵- حوسین عه‌لی ۲۶- زیاده‌ عه‌لی ۲۷- عه‌لی حوسین ۲۸- کانه‌بی محه‌مه‌د زه‌ینه‌ل ۲۹- خالس قۆجه ۳۰- مورسه‌ل حوسین ۳۱-



ته‌بی یانه‌ی بروسک سالانی ۱۹۶۶



ته‌بی یانه‌ی نه‌هه‌لی سالانی ۱۹۴۶

ساله‌یان بوو، که یاری له‌گه‌ل نه‌م ته‌په‌ بکه‌ن و به‌شیکێ زۆر له هانده‌رانی خه‌لکی هه‌ولتیر له‌گه‌ل ته‌بی بروسک رۆبشتن بو که‌رکووک، یانه‌ی بروسک توانی به‌ دوو گۆل به‌رامه‌بر به‌یه‌ک گۆل به‌سه‌ر نه‌م ته‌په‌ ناوداره‌دا سه‌رکه‌وت، و له‌به‌ر ناستی به‌رزێ چه‌ند یاریزانتیک دوو یاریزانی نه‌م ته‌په‌ (نورده‌ین محه‌مه‌د نه‌حمه‌د و ره‌فیع مه‌سته‌فا) بانگه‌شت کران بو ته‌بی کۆمپانیای نه‌وتی که‌رکووک، به‌لام نه‌م دوو یاریزانه‌ نه‌یان توانی یاریان بو بکه‌ن و نه‌م دوو یاریزانه‌ له‌گه‌ل ته‌بی ناسووری نه‌و کاته‌ چوونه‌ نێران و دوا‌ی گه‌رانه‌وه‌یان نه‌م دوو یاریزانه‌ له‌ هه‌لبژاره‌دی عه‌یراقی وه‌رگیران، که‌ دیسان نه‌یان توانی پرۆنه‌ به‌غدا.

دوا‌ی سالانی (۱۹۵۶) هه‌ندتیک یاریزانی دیکه‌ په‌یدا بوون له‌ یانه‌ی بروسک یاریان ده‌کسرد له‌ ژێر چاودێری راهینه‌ر (نیه‌راهیم حه‌لاق).

- ۱- ره‌مزی وه‌لی عه‌لی ۲- نۆغز ۳- سه‌لاح شه‌هاب ۴- پۆلس داود ۵- فاروق سه‌ید حه‌سه‌ن ۶- فره‌نسۆ تۆما ۷- سالح نه‌حمه‌د ۸- نه‌نترانیک نیکۆلا ۹- عه‌زیز مه‌ولوود ۱۰- سابیر حه‌نا ۱۱- ته‌ها عه‌زیز ۱۲- فاروق ته‌وفیق ۱۳- نه‌حمه‌د حه‌سه‌ن ۱۴- عه‌یزه‌دین ۱۵- سه‌لاح عوسمان ۱۶- حه‌یده‌ر نه‌یوب

له‌ سالانی (۱۹۶۰ - ۱۹۶۶) نه‌م یارییه‌ پیشکەوتنیکێ باشتری به‌خۆوه‌ بینی، نه‌ویش به‌ په‌یدا بوونی ته‌په‌ مه‌یلییه‌کان، که‌ له‌ گه‌ره‌که‌کانی شاری هه‌ولتیر دروست بوون، که‌ نه‌م ته‌پانه‌ بوون:

شایانی باسه‌ هه‌ر نه‌م ته‌پانه‌ بوون، که‌ رۆلی گرنگیان هه‌بوو بو پیشخستنی یاری تۆبی پی له‌ هه‌ولتیر، که‌



تیپی پۆلیسی سنوور سالی ۱۹۷۴

سنوور چوونه پال سوپا تیپه کەش سالی (۱۹۷۹) هەلەشاوه. یاریزانه کانی ئەم تیپەش ئەمانە بوون:-

- ۱- عەزیز عوسمان ۲- ئەحمەد شیبب ۳- موحسین نووری ۴- عەدنان فەتاح ۵- کەوسەر عوسمان ۶- کەمال قادر ۷- کەمال فەتاح ۸- سەلاحەدین عومەر ۹- جەلال محەمەد ۱۰- دلێر حەسەن ۱۱- جەلال محەمەد قادر ۱۲- بەکر رەزا ۱۳- سەلح ئیبراھیم ۱۴- خەلیل یاسین ۱۵- عەبدولعەزیز نامق ۱۶- ئەمیر سەعید ۱۷- عارەب عوسمان ۱۸- سەلاح سەلمان ۱۹- جەوہەر عەولا ۲۰- نەشەت شاکر

**هەلبژاردە ی کوردستان سالی - ۱۹۷۴ -**

پاش رێککەوتنامە ی نازاری سالی (۱۹۷۰) و پاشگەزبوونەو دی حکومەتی بە عەس لە رێککەوتنامە کە زۆری یاریزانه کانی شاری هەولیسر پەییوەندیان بە شۆرشێ ئەیلوولی پێرۆزەو کرد، ئەمەش لە سالی (۱۹۷۴) بوو، دوای ناوارەبوونی خەلکی کوردستان لە ولاتی ئێران لە شاری (شۆی) کوردستانی رۆژھەلات ئەم



تیپی یانە ی رزگاری سالی ۱۹۶۶

محەمەد عوسمان ۳۲- حازم عوسمان ۳۳- سەباح شێخ جەلال ۳۴- سەلاح سەید ئەحمەد ۳۵- شێرزاد خەلیل ۳۶- نەجات عەبدولواھید ۳۷- باقی عوسمان ۳۸- ئەسەد عدلی

دوای دامەزراندنی یانە ی (هەولیسر) لە سالی ۱۹۶۸ یاریزانه کانی هەلبژاردە ی هەولیسر ئەمانە بوون لە ژێر چاودێری راھینەر (محەمەد خەلیل):

- ۱- سەلاح سەید ئەحمەد ۲- فاروق تەوفیق ۳- شێرزاد خەلیل (گۆلچی) ۴- محەمەد مەولوود ۵- باقی عوسمان ۶- خەس قۆجە ۷- سەباح جەلال ۸- سەلاح پەترۆس ۹- ئەسەد عدلی ۱۰- نەجات عەبدولواھید ۱۱- کانبەبی محەمەد زەینەل ۱۲- محەمەد عوسمان ۱۳- خالد رەسول

ئەم تیپە بە باشترین تیپی تۆپی پێ دادەنریت لە کۆتایی سالی شەستەکان لەسەر ئاستی پارتیزگاکانی باکوری عێراق، کە لە هەمان سالی پلە ی یەکەمی بە دەست هینا، لەسەر ئاستی هەلبژاردە کانی پارتیزگاکانی عێراقیش پلە ی چوارەمی بە دەست هیناوه.

**تیپی پۆلیسی سنوور:-**

سالی (۱۹۷۴) شەھید فارس عەزیز، کە ئەفسەری پۆلیسی سنوور بوو تیپی پۆلیسی سنووری دامەزراند، ئەم تیپە لە ژێر چاودێری راھینەر (محەمەد عوسمان) بوو، دوای ئەم راھینەرە هەردوو راھینەر (ئەحمەد شیبب و غاز ی عوسمان) ئەرکی راھینەریان کەوتە ئەستۆ، ئەم تیپە لە سالی (۱۹۷۷- ۱۹۷۹) پلە ی دووہمیان لەسەر ئاستی هینزەکانی سنوور بە دەست هینا دوای ئەو دی هینزەکانی



لوقمان محهمەد ١٣- مازن سلیتو ١٤- فاروق خدر ١٥-  
دڵدار فەیسەل ١٦- نەشەت قادر ١٧- ئەمیر محهمەد  
ئەمین ١٨- کەریم محهمەد حەسەن ١٩- فەیسەل مستەفا  
پیرداود ٢٠- جەوهر جەمیل ٢١- زیاد عەلی

سالی (١٩٨١ - ١٩٨٢) تیپی هەلبژاردەیی هۆلیسر  
لەسەر ئاستی هەلبژاردەکانی پارێزگاکانی عێراق پلەیی  
دووهمیان لە ئاستی پێشکەوتوان بە دەست هێنا.  
هەمان تیپ لە سالی (١٩٨٦) لەسەر ئاستی  
هەلبژاردەکانی پارێزگاکانی عێراق پلەیی یەکەمی بە دەست  
هێنا، کە یارێزەکان ئەمانە بوون:

١- شاخەوان مەجید ٢- هیلال محهمەد ٣- فازل  
سەیدە ٤- مەسعود عوسمان ٥- تارێق عەبدولرەحمان  
٦- ناجی والی ٧- نەجات گۆلجی ٨- سەفین کەنەبی ٩-  
سەرکار عەلی خان

#### هەلبژاردەیی پۆلیسی هۆلیسر سالی (١٩٨٥)

ئەم تیپە سالی (١٩٨٥) لە سەر ئاستی تیپەکانی  
پۆلیسی عێراق پلەیی یەکەمیان بە دەست هێنا لە ژێر  
چاودێری راهێنەر مامۆستا (عەونی سەید ئەحمەد) و  
بەسەرپرشتیاری راهێنەر (محهمەد عوسمان) بوو.  
١- تارێق عەبدولرەحمان ٢- سیروان شەیب ٣-  
نەزاد ئەیوب ٤- ئەکرەم حوسین محهمەد ٥- نازاد  
عەبدولرەحمان ٦- نەرمیان محهمەد ٧- شەهاب ئەحمەد  
٨- خدر قادر ٩- کەرتکار زرار ١٠- ئیسماعیل رەشید  
١١- شوان حەسەن.

سالی (١٩٨٨ - ١٩٨٩) تیپی تازه پێکەشتوانی  
پارێزگای هۆلیسر لە سەر ئاستی پارێزگاکانی عێراق پلەیی  
دووهمی بە دەست هێنا لە ژێر چاودێری راهێنەر (شیردل  
تەحسین) و یاریدەدەری (خالس قۆجە)، کە یارێزەکان  
ئەمانە بوون:

١- خالس قۆجە (یاریدەدەری راهێنەر) ٢- سەرکار  
٣- عەلی ٤- محهمەد ٥- عەبدولباست عەلی ٦-  
زەرەدشت ٧- سالار ٨- کەمال محهمەد ٩- سەفین  
حەیدەر ١٠- شیردل تەحسین (راهێنەر) ١١-  
عەبدولسەمەد ١٢- قادر ١٣- ماهر تەحسین ١٤-  
رەحمان ١٥- محهمەد ١٦- عەبدولقادر ١٧- عەلی

یارێزانە تیپێکی تۆپی پێیان دامەزراند بە ناوی (تیپی  
هەلبژاردەیی کوردستان) ئەم هەلبژاردەییە لەم یارێزانە  
پێکەاتبوو لە ژێر چاودێری راهێنەر و یارێزان (مەجید  
میرخان) و سەرپرشتی (ئەحمەد مستەفا).

١- مامەند رەمەزان ٢- هەلێن فەتاح ٣- سەباح  
جەلال ٤- سالح محهمەد ٥- نەجاح دەرویش ٦- مەجید  
میرخان ٧- جەمال قەرەداغی ٨- عادل شاکر ٩- کەنەبی  
محهمەد زەینەل ١٠- ئەسەد عەلی ١١- عەلی حەسەن  
١٢- دارا جەمیل ١٣- ئەبو زید محهمەد:

#### تیپی یانەی هێرش سالی ١٩٧٤

سالی (١٩٧٥) سەندیکای کەرتکارانی هۆلیسر  
تیپێکی بۆ تۆپی پێی لە هۆلیسر دامەزراند کە  
دامەزرێنەرەکانی ئەم تیپە ئەمانە بوون:  
١- کەمال مستەفا ٢- فەیسەل مستەفا ٣- عومەر  
وہسمان ٤- زرار مستەفا ٥- عەونی داود

#### تیپی یانەی کەرتکارانی هۆلیسر سالی ١٩٧٦

وێ یارێزانەکانی ئەم تیپەش ئەمانە بوون، کە لە ژێر  
چاودێری راهێنەر (عادل عەبدولقادر و ئەسەد عەلی و  
باقی عەبدولللا و پشتیوان محهمەد) یارییان دەکرد:  
١- سۆهام عەبدولللا ٢- خالس قۆجە ٣- کەنەبی  
محهمەد زەینەل ٤- ئەسەد عەلی ٥- شیردل تەحسین ٦-  
عومەر سەلیم ٧- ئەحمەد گۆللە ٨- جەبار نامدار ٩- زیاد  
عەبدولقادر ١٠- عادل شاکر ١١- خەسرۆ ئیسماعیل  
١٢- جەوهر یاسین ١٣- سالح محهمەد شەریف ١٤-  
رەحمان محهمەد سەعید

ئەم تیپە چەند جار توانی پلەیی دووهم لەسەر ئاستی  
سەندیکایەکانی کەرتکارانی عێراق بە دەست بهێنیت تا  
سالی (١٩٨٤) توانی پلەیی یەکەم لەسەر ئاستی  
تیپەکانی کەرتکارانی عێراق بە دەست بهێنیت.

لە سالی دامەزراندنی ئەم تیپە تا ئەمانی ئەم یارێزانە  
بەشدارییان لەم تیپەدا کردوو.

١- سیروان سەلمان ٢- رێژیار عەبدولللا ٣- پشتیوان  
عوبید ٤- تەها ئەحمەد ٥- سەرکەوت یونس ٦- کۆسرت  
میواس ٧- نەزار فەیسەل ٨- عەبدولخالق خدر ٩- تاهیر  
تەوفیق ١٠- سەلیم قادر ١١- سالار محهمەد ١٢-



**راهبته ره‌کانی تویی پتی له شاری هویتیر له سالانی (۱۹۲۰ - ۲۰۰۷):**

- ۱- عدلی حمادی ۲- مه‌عرووف عبدولللا ۳- داود محممه ۴- نیسماعیل محممه ۵- عزیز مه‌ولوود ۶- نووری ئەمین ۷- حیددر عوسمان ۸- ئیبراهیم حه‌لاق ۹- حیددر یونس ۱۰- ئەنودر شه‌کرچی ۱۱- ناسر یوسف ۱۲- ئەحمه‌د حه‌سه‌ن ۱۳- سه‌عدی سالح ۱۴- محممه‌د خه‌لیل ۱۵- محممه‌د عوسمان ۱۶- یاسین تاهیر مه‌عرووف ۱۷- محممه‌د مه‌ولوود ۱۸- ئەسه‌عه‌د عدلی محممه‌د ۱۹- خه‌سرۆ به‌کر ۲۰- عه‌ونی سه‌ید ئەحمه‌د ۲۱- سه‌لاح حه‌سه‌ن خه‌سرۆ ۲۲- عادل عبده‌ولقادر ۲۳- ئاراس حوسین ۲۴- عبده‌ولکه‌ریم حاجی ۲۵- ئەدیب دانیال ۲۶- عیزه‌دین حوسین ئەفکه‌ر ۲۷- فاروق ته‌وفیق ۲۸- عدلی حه‌سه‌ن ۲۹- نه‌جات عدلی عزیز ۳۰- نازان شه‌ریف ۳۱- نه‌وزاد شیخ ته‌یب ۳۲- خالس قۆجه ۳۳- شتردل ته‌حسین ۳۴- خالید ره‌سول ۳۵- ره‌قیب عومه‌ر عه‌ولا ۳۶- قادر محممه‌د (قادر کفته) ۳۷- نازاد عبده‌ولره‌حمان ۳۸- غازی عوسمان ۳۹- سه‌عدوللا عبده‌ولفه‌تاح ۴۰- ره‌حمان حه‌مه‌ سه‌عید ۴۱- عبده‌وللا مه‌حموود محیه‌دین ۴۲- سه‌فین کانه‌بی ۴۳- عومه‌ر مه‌جید ۴۴- دلشاد سالح ۴۵- فه‌رحان جه‌بار ۴۶- تاریق عبده‌ولره‌حمان ۴۷- کاوه حوسین ۴۸- پشتیوان شیب ۴۹- عادل عبده‌ولقادر ۵۰- سوچی ره‌شید ۵۱- فازل عبه‌باس ۵۲- پشتیوان نامق ۵۳- جه‌لال عوسمان ۵۴- سه‌رتیپ عومه‌ر ۵۵- یوسف محممه‌د ۵۶- دلشاد مه‌عرووف ۵۷- فه‌تخی قه‌ره‌نی

- یاوه‌ر نامق ۲۱- جه‌عفه‌ر فه‌هیم ۲۲- فه‌سه‌ل مه‌جید ۲۳- ئەسه‌لان قادر ۲۴- مه‌حموود عه‌زیز ۲۵- دلشاد شیخیل ۲۶- غازی حوسین ۲۷- عیزه‌دین حوسین ۲۸- نازاد عبده‌ولره‌حمان ۲۹- عیماد ئەمه‌جه‌د ۳۰- سه‌لاح سه‌لمان ۳۱- سیروان سه‌لمان ۳۲- خالس قۆجه ۳۳- شتردل ته‌حسین ۳۴- غازی حوسین ۳۵- رزگار سالح ۳۶- عه‌ونی شاکر ۳۷- سه‌عدوللا فه‌تاح ۳۸- عه‌ونی سه‌ید ئەحمه‌د ۳۹- سه‌لاح محممه‌د که‌ریم ۴۰- ئەحمه‌د عه‌زیز ۴۱- ره‌حمان حه‌مه‌ سه‌عید

**ئه‌ندامانی به‌کیتی تویی پتی شاری هویتیر له سه‌ره‌تای دامه‌زاندنییه‌وه تانیستا:**

**سالی ۱۹۶۸:**

- ۱- ئەنودر شه‌کرچی ۲- عیزه‌دین حوسین ۳- فاروق سه‌ید حه‌سه‌ن ۴- ئویا به‌عقوب

**سالی ۱۹۶۹:**

- ۱- عبده‌ولره‌حمان عه‌زاری ۲- عیزه‌دین حوسین ۳- فاروق سه‌ید حه‌سه‌ن ۴- نووری مه‌سته‌فا ۵- یوسف ئەحمه‌د ۶- ئەحمه‌د حه‌سه‌ن به‌نا ۷- نه‌میر نوره‌دین ۸- محممه‌د عوسمان

**سالی ۱۹۷۰:**

- ۱- یوسف ئەحمه‌د ۲- نه‌وزاد محممه‌د ته‌یب ۳- عبده‌ولکه‌ریم حه‌مه‌د ئەمین ۴- سه‌لاح شه‌هاب

**سالی ۱۹۷۳:**

- ۱- جه‌واد محممه‌د ۲- محممه‌د عوسمان ۳- ئەحمه‌د حه‌سه‌ن به‌نا ۴- نه‌میر نوره‌دین

**سالی ۱۹۷۴:**

- ۱- یوسف ئەحمه‌د ۲- محممه‌د عوسمان ۳- عدلی جاسم ۴- یاسین تاهیر

**سالی ۱۹۷۶:**

- ۱- نه‌وزاد محممه‌د ۲- عدلی جاسم ۳- ده‌حام عه‌واد ۴- محممه‌د عوسمان ۵- نازاد شه‌ریف ۶- جه‌لیل نیسماعیل

**سالی ۱۹۷۷:**

- ۱- نه‌وزاد محممه‌د ته‌یب ۲- محممه‌د عوسمان ۳- ئیبراهیم ره‌حیم ۴- جه‌لیل نیسماعیل ۵- ته‌حسین خالید

**سالی ۱۹۸۱:**

**ناوێژوانه‌کانی یاری تویی پتی له شاری هویتیر له سالانی (۱۹۲۰ - ۲۰۰۷):**

- ۱- عدلی حمادی ۲- عدلی حوسین که‌سه‌ره ۳- نووری ئەمین ۴- ئیحسان ئەحمه‌د ۵- عه‌زیز مه‌ولوود ۶- حیددر عوسمان ۷- ئەنودر شه‌کرچی ۸- یاسین تاهیر مه‌عرووف ۹- محممه‌د خه‌لیل ۱۰- محممه‌د عوسمان ۱۱- محممه‌د مه‌ولوود ۱۲- نه‌وزاد شیخ ته‌یب ۱۳- ملازم ئویا ۱۴- ئەنترانیک نیکۆلا ۱۵- ره‌شاد سابیر ۱۶- ئەدیب دانیال ۱۷- فاروق ته‌وفیق ۱۸- عبده‌ولکه‌ریم حه‌مه‌د ئەمین ۱۹- سه‌رتیپ فاریق ۲۰-



سه‌رۆک و ده‌سته‌ی کارگێری له‌م به‌ریزانه پێکهاتبوو: -

- 1- سه‌فین کانه‌بی: سه‌رۆک
- 2- سو‌یحی کامل: جێگر
- 3- سه‌لام حوسێن: سکرته‌یر
- 4- مو‌حسین عومه‌ر عه‌ولا: ئەمینه‌داری دارایی
- 5- دلشاد سال‌ح: ئەندام
- 6- خالس قۆجه: ئەندام
- 7- غاز‌ی حوسێن: ئەندام
- 8- ئەحمه‌د قادر له‌شکری: ئەندام
- 9- سیروان نه‌جمه‌دین: ئەندام
- 10- یاسین تاهیر: ئەندام

دوای یه‌کگرتنه‌وه‌ی هه‌ردوو ده‌زگای وهرزشی کوردستان (ئه‌نجومه‌نی بال‌ای وهرزشی کوردستان) و (لیژنه‌ی ئۆلۆمپی کوردستان) له‌ رێکه‌وتی ۲۰۰۶/۱۱/۵ یه‌کیته‌ی ناوه‌ندی تۆپی پێی کوردستان دامه‌زراوه، که له‌م به‌ریزانه پێکهاتبوو: -

- 1- سه‌فین کانه‌بی: سه‌رۆک
- 2- سه‌رکار عه‌لی خان: جێگر
- 3- سه‌لام حوسێن عومه‌ر: سکرته‌یر
- 4- نازاد وه‌هاب مسته‌فا: ئەمینه‌داری دارایی
- 5- دلشاد سال‌ح حه‌سه‌ن: به‌رپرسی لیژنه‌ی سزادان
- 6- حه‌مید خالید عه‌بدو‌للا: به‌رپرسی لیژنه‌ی پێشبرکێیه‌کان
- 7- عومه‌ر خه‌تاب: ئەندام
- 8- فه‌رزاد محمه‌د عه‌لی: ئەندام
- 9- سه‌عه‌دی غه‌ریب: ئەندام
- 10- سیروان نه‌جمه‌دین: ئەندام

#### یانه‌کانی شاری هه‌ولێر له‌ سه‌ره‌تاوه تا ئیستا:

یانه‌ی بروسک: یه‌که‌م یانه بوو، که له‌ شاری هه‌ولێر، ساڵی (۱۹۵۶) دامه‌زرا، دامه‌زرینه‌ره‌کانی ئەم یانه‌یه ئەه به‌ریزانه بوون: -

- 1- ئیبراهیم حه‌لاق
- 2- عه‌زیز مه‌ولوود
- 3- نوره‌دین محمه‌د
- 4- محمه‌د عه‌زیز فه‌تاح

1- سه‌لاحه‌ددین ره‌شید 2- سه‌نعان خو‌رشید 3- نه‌سه‌د عه‌لی 4- نه‌جات می‌کائیل 5- جه‌لیل ئیسماعیل 6- عه‌ونی شاکر  
ساڵی ۱۹۸۲:

1- نه‌وزاد محمه‌د 2- محمه‌د عوسمان 3- جه‌لیل ئیسماعیل  
ساڵی ۱۹۸۳:

1- نه‌وزاد محمه‌د 2- فه‌یسه‌ل مه‌جید 3- عه‌ونی شاکر 4- نه‌جات می‌کائیل 5- شێردل ته‌حسین 6- جه‌لیل ئیسماعیل  
ساڵی ۱۹۸۵:

1- نه‌وزاد محمه‌د 2- فه‌یسه‌ل مه‌جید 3- سه‌رته‌پ فاریق 4- که‌نعان سلیمان 5- فاروق ته‌وفیق  
ساڵی ۱۹۸۶:

1- نه‌وزاد محمه‌د 2- محمه‌د عوسمان 3- دلشاد ته‌حسین  
ساڵی ۱۹۸۷:

1- نه‌وزاد شێخ ته‌یب 2- محمه‌د عوسمان

ساڵی ۱۹۹۰ - ۱۹۹۱:

#### دلشاد ته‌حسین

ساڵی ۱۹۹۱ تا ساڵی ۱۹۹۳ یه‌کیته‌ی تۆپی پێی نه‌ما له‌ شاری هه‌ولێر ته‌نها نوێنه‌ری ئەم یارییه هه‌بوو، که سه‌ر به‌ یه‌کیته‌ی ناوه‌ندی تۆپی پێی عێراق بوو، ئه‌ویش به‌ریز (محمه‌د عوسمان) بوو.

ساڵی ۱۹۹۳ تا ساڵی ۱۹۹۶ نوێنه‌ری ئەم یارییه به‌ریز (عه‌بدو‌لخالق مه‌سه‌وود) بوو.

ساڵی ۱۹۹۶ یه‌کیته‌ی تۆپی پێی شاری هه‌ولێر دامه‌زراوه، که له‌م به‌ریزانه پێکهاتبوو: -

1- عه‌بدو‌لخالق مه‌سه‌وود 2- سه‌فین کانه‌بی 3- تاریق عه‌بدو‌لره‌حمان 4- یوسف عیزه‌ددین 5- بروسک کانه‌بی

ئهم ده‌سته‌یه تا ئیستا شه‌ه‌دایه‌وه‌مان له‌ راپه‌راندنی کاره‌کانی یه‌کیته‌ی تۆپی پێی شاری هه‌ولێر.

دوای دامه‌زراندنی ئەنجومه‌نی بال‌ای وهرزشی کوردستان بۆ یه‌که‌م جار له‌ کوردستان یه‌کیته‌ی ناوه‌ندی تۆپی پێی کوردستان دامه‌زرا، ئەمه‌ش له‌ ساڵی (۲۰۰۵) بوو، که

هیرش و ته ناخی داخست، یانه‌ی هه‌ولیسری کرده‌وه، ئەم یانه‌یه‌ش تا ئیستا له خزمەت کردنی وەرزشی شاری هه‌ولیسر و کوردستان به‌رده‌وامه یه‌که‌م ده‌سته‌ی به‌رپێوه‌بردن یانه‌ی هه‌ولیسر له‌م به‌رپێزانه پێکهاتبوو:-

- ۱- جاسم محهمەد کریدی
- ۲- محهمەد مسته‌فا ئەمین
- ۳- ئەدیب دانیال
- ۴- نازان شەریف
- ۵- نازم ئیسماعیل
- ۶- فوئاد محهمەد مه‌جید
- ۷- یاسین تاهیر مه‌عرووف

**یانه‌ی برایه‌تی:** سه‌ره‌تا ئەم یانه‌یه دوو به‌ش بوو:-

- ۱- به‌شی یه‌که‌م: یانه‌ی قوتابیان بوو، که له سالی (۱۹۷۸) دامه‌زر، ده‌سته‌ی به‌رپێوه‌بردن ئەم به‌رپێزانه بوون:-

- ۱- به‌در مسته‌فا
- ۲- خه‌سرۆ عوسمان
- ۳- ناراش حوسین
- ۴- سه‌رتیپ فاریق حه‌سه‌ن
- ۵- حه‌سیب ئەنوه‌ر
- ۶- شێردل ته‌حسین

- ۲- به‌شی دووهم: یانه‌ی لاوان بوو، که له سالی (۱۹۸۲) دامه‌زر، ده‌سته‌ی به‌رپێوه‌بردن ئەم به‌رپێزانه بوون:-

- ۱- سه‌لاحه‌دین ره‌شید
- ۲- نه‌جات میکائیل
- ۳- سه‌نعان خورشید
- ۴- حه‌سه‌ن نه‌جم
- ۵- سه‌باح نه‌جمه‌دین
- ۶- نه‌وزاد ئەنوه‌ر

دوای ئەوه‌ی هه‌ردوو یانه‌ی قوتابیان و یانه‌ی لاوان لیک‌کردن، بوون به یانه‌ی قوتابیان (نادی الگلبه)، له‌به‌ر ئەوه‌ی یانه‌یه‌یکه‌ی دیکه هه‌بوو به ناوی (نادی الگلبه) له به‌غدا پریار درا ئەم ناوه‌ی بگۆردریت به‌ناوی یانه‌ی برایه‌تی، ئەمه‌ش له سالی (۱۹۸۴) بوو ده‌سته‌ی به‌رپێوه‌بردنی ئەم یانه‌یه ئەم به‌رپێزانه بوون:-

- ۱- به‌در مسته‌فا

۵- نووری ئەمین

۶- که‌مال ته‌یب

۷- حه‌یده‌ر عوسمان

**یانه‌ی هه‌ولیسر:** دووهم یانه، که له شاری هه‌ولیسر له سالی (۱۹۶۹)، ئەم یانه‌یه بوو سالی (۱۹۶۸) دامه‌زر، دامه‌زرینه‌ره‌کانی ئەم یانه‌یه ئەم به‌رپێزانه بوون:

- ۱- ئیبراهیم ئیسماعیل حه‌لاق
- ۲- فاروق سه‌ید حه‌سه‌ن
- ۳- عیزه‌دین حوسین ئەبکه‌ر
- ۴- ئەدیب دانیال
- ۵- ئەیوب مسته‌فا
- ۶- نه‌وزاد شێخ ته‌یب
- ۷- تاهیر به‌کر
- ۸- به‌کر سالح

**یانه‌ی هیرش:** سێیه‌م یانه بوو، که له شاری هه‌ولیسر له سالی (۱۹۶۹) دامه‌زر، دامه‌زرینه‌ره‌کانی ئەم یانه‌یه ئەم به‌رپێزانه:-

- ۱- وه‌عدوللا شەریف
- ۲- ئەحمەد عه‌بدولقادر
- ۳- جه‌لال محهمەد سالح
- ۴- موه‌فه‌ق سه‌عید
- ۵- جاسم محهمەد
- ۶- فه‌وزی خه‌لیل
- ۷- جیهاد

**یانه‌ی ته‌ناخی (التاخی):** سالی (۱۹۷۲) یانه‌ی هه‌ولیسر و یانه‌ی بروسک کرانه یه‌ک یانه، ئەویش یانه‌ی ته‌ناخی بوو، ئەندامه‌کانی ئەم یانه‌یه ئەم به‌رپێزانه بوون:-

- ۱- محهمەد سو‌فی
- ۲- فاروق سه‌ید حه‌سه‌ن
- ۳- ئەدیب دانیال
- ۴- عه‌بدولره‌حمان ته‌باح
- ۵- عیزه‌دین حوسین
- ۶- یاسین تاهیر مه‌ولوود
- ۷- هاشم مه‌حموود
- ۸- موشر یونس
- ۹- عه‌بدولکه‌ریم مه‌نتک

سالی (۱۹۷۶) حکومه‌تی به‌عس هه‌ردوو یانه‌ی

پیتشکهوتن و پیتگه یاندنی لای کورد، بۆزه ههر له سهههتاوه چهند یانه ییتیک دامه زراوه، له یانه کانی که کاتی خۆی مۆله تی لی سهرنا بۆوه، لهو یانانه یانه هیرش، که ههر زوو یانه که یان دامه زراوده، دهستیان کرد به چالاکی شان به شانی یانه ههولتیر و یانه برابیه تی ههروه ها له پاش چهند سالتیک یانه (بروسک) یش له سهه ههمان ناوه که ی پیتشووی خۆی دامه زراوه جگه له مانهش زۆر یانه دیکه دامه زرا وه کوو نیتستا به دیار ده که ویت زۆریه ی شارو شارو چکه کانی سهه به پارێزگای ههولتیر یانه ی وهرزشیان لی دامه زراوه، لاوان سهه به خۆ وهرزش ده کهن و ههست و بیرو باوه و ناره زووی خۆیان به دهر دیتخن. یه که یانه دوا ی راهه رین، که دامه زرا یانه (هیرش) بوو، که له سالی (۱۹۹۲) دامه زراوه له سهه دهستی ئەم به پرتزانه ی خواره وه وه کوو دهسته ی کارگتیری: -

۱- محهمه د سوڤی ۲- ره مزی مه عرووف ۳- شتروان محهمه د سه عید ۴- سهه رتیب فاریق سهه سن ۵- ناسح به ننا ۶- موحسین عومه ر عه ولا ۷- شتیرزاد سه عید ۸- شتیردل ته حسین

**یانه ی وهرزشی ته گاد:** ئەم یانه یه له سالی (۱۹۹۲) له شارو چکه ی (عینکاوه) دامه زرا. و دهسته ی دامه زرتنه ری ئەم یانه یه ئەم به پرتزانه بوون: -

۱- ناسر یوسف ۲- سائیر عه بدولنه حه د ۳- مونیر ئیسحاق ۴- شه وقی یوسف ۵- سولا قا یه لدا ۶- فازل سهیدا ۷- ئەمه ل ئیسحاق ۸- باسل مروگی ۹- نیشایا هورمز ۱۰- به یان سلیتوه ۱۱- فرهیدون مه ملوک ۱۲- پینوئیل هورمز داود ۱۳- سه لامه سولا قا یه عه قوب

**یانه ی وهرزشی رهواندووز:** ئەم یانه یه له رتیکه وتی ۷ / ۳ / ۱۹۹۳ دامه زرا. دهسته ی دامه زرتنه ری ئەم یانه یه ئەم به پرتزانه بوون: -

۱- سه باح خهیری زهینه ل ۲- سهه به ست سدیق سلیمان ۳- دلزار سهه سن تاهیر ۴- مه هدی ئیبراهیم عه بدوللا ۵- بیتتون جه میل عه بدوللا ۶- دینو سه عید محهمه د ۷- عه بدولوا حید حه مه د ره سول ۸- مه حصوود عه بدوللا ئیبراهیم ۹- نه جات بایز سهه سن ۱۰- تاهیر سه عید سالح ۱۱- که که ز محهمه د ۱۲- شه فیق عه لی ناغا ۱۳- نیاز مسته فا مه زهر ۱۴- دلشاد محهمه د نه ورز ۱۵- دلشاد

۲- فوناد محهمه د مه جید  
۳- سهه رتیب فاریق سهه سن  
۴- شه هاب نه حه د ئەمین  
۵- بایز عومه ر  
۶- حه یده ر ئەیوب  
۷- نه جات میکائیل  
۸- دلشاد شیخیل  
۹- نازان شریف  
۱۰- نیسماعیل عه دۆ

دوا ی راهه رینه مه زنه که ی به هاری سالی (۱۹۹۱) گه لیک یانه ی وهرزشی له شارو شارو چکه کانی کوردستان دامه زرا نه یه کتیک له م شارانه ش شاری ههولتیر بوو، که ئەم یانانه ی لی دامه زرا.

۱- یانه ی وهرزشی هیرش ۲- یانه ی وهرزشی نه کاد ۳- یانه ی وهرزشی رهواندووز ۴- یانه ی وهرزشی پۆلیس ۵- یانه ی وهرزشی سهه مرین ۶- یانه ی وهرزشی سوڤاڤ ۷- یانه ی وهرزشی ناسۆ ۸- یانه ی وهرزشی شه قلاوه ۹- یانه ی وهرزشی سهه لاهه ددین (نارارات) ۱۰- یانه ی وهرزشی خه بات ۱۱- یانه ی وهرزشی مه خموور ۱۲- یانه ی وهرزشی پیتشکهوتن ۱۳- یانه ی وهرزشی نیشتمان ۱۴- یانه ی وهرزشی جیهان ۱۵- یانه ی وهرزشی تورکمان ۱۶- یانه ی وهرزشی خه لیفان ۱۷- یانه ی وهرزشی به رانه تی ۱۸- یانه ی وهرزشی میدیا ۱۹- یانه ی وهرزشی هه ریر ۲۰- یانه ی وهرزشی بروسک ۲۱- یانه ی وهرزشی خانزاد ۲۲- یانه ی وهرزشی شاوتیس ۲۳- یانه ی وهرزشی هه ندرتین ۲۴- یانه ی وهرزشی گولان ۲۵- یانه ی وهرزشی پیتشمه رگه ۲۶- یانه ی وهرزشی نالا ۲۷- یانه ی وهرزشی که سهه نزان ۲۸- یانه ی وهرزشی قوشته په ۲۹- یانه ی وهرزشی زاگرووس ۳۰- یانه ی وهرزشی هه لۆ ۳۱- یانه ی وهرزشی چۆمان ۳۲- یانه ی وهرزشی هیرش ۳۳- یانه ی وهرزشی نافره تان

دوا ی راهه رینی به هاری سالی (۱۹۹۱) کشانه وه ی دام و ده زگا کانی رژی می به عس له شاری ههولتیر سهه رده میکی پر له سهه به خۆی دهستی پت کرد له هه موو بواره کانی ژیان و یهک له م بوارانه ش وهرزش بوو.

له پیتشان باسمان کرد، که حکومه تی به عس و دارو دهسته که ی چۆن چهن دین یانه یان داخست له ترسی

رهحمان ۱۰- راستان عهبدوللا خدر ۱۱- نهجات شیخه شیخه‌للا

**یانہی وهرزشی خہبات:** ئەم یانہیہ لە سالی (۱۹۹۴) لە شارۆچکەیی خہبات دامەزراد، دەستەیی کارگێری ئەم یانہیہ ئەم بەرپێزانەن:-

- ۱- عومەر مستەفا محەمەد ۲- غازی قادر رەمەزان
- ۳- عەبدولباست ئەحمەد محەمەد ۴- محەمەد عەبدولقادر
- حەسەن ۵- کامەرەن زرار عوسمان ۶- سەباح قرتاس
- فارس ۷- حاتەم قەرەنی پیرادود ۸- کامەرەن ئەحمەد
- ئەسەد ۹- بارزان عوسمان تەها

**یانہی وهرزشی مەخمور:** ئەم یانہیہ لە رێکەوتی ۲۳/۱۰/۱۹۹۵ لە شاری هەولیر دامەزرا دواي نازادبوونی شارۆچکەیی مەخمور لە سالی (۲۰۰۳) بارەگاکەیی گواسترایەوہ بۆ ناو قەزای مەخمور و دەستەیی کارگێری ئەم یانہیہ ئەم بەرپێزانەن:-

- ۱- تاریق حەسەن رەمەزان ۲- قادر عومەر عەلی ۳-
- محەمەد نووری ئیسماعیل ۴- دلیر نوعمان شەریف ۵-
- محەمەد مستەفا رەسول ۶- تەها عەزیز ۷- کرێکار شاکر
- ۸- ئیمان ئەسەد ۹- ئیسماعیل محەمەد قادر ۱۰-
- حوسین قادر ۱۱- فاخر کاکۆ حەسەن

**یانہی وهرزشی پێشکەوتن:** ئەم یانہیہ لە سالی (۱۹۹۵) دامەزرا و دەستەیی دامەزرێنەری ئەم بەرپێزانە بوون:-

- ۱- شێرزاد کەریم ۲- حیکمەت عەبدوللا ۳- موخلیس
- فاروق ۴- عەبدولسەمەد جۆهەر ۵- عەبدولقادر حوسین
- ۶- محەمەد عەزیز ۷- سابیر ئەحمەد

**یانہی وهرزشی جیہان:** ئەم یانہیہ لە سالی (۱۹۹۵) دامەزرا و دەستەیی کارگێری لەم بەرپێزانە خوارەوہ پێکھاتوہ:-

- ۱- قەیس مەعرووف سالح ۲- نازاد سەید ئەحمەد
- ۳- رزگار عومەر عەولا ۴- عەبدولرەحمان محەمەد قادر
- ۵- مەناف حەسەن ۶- شەمسەدین سالح ۷- سەلیم
- نووری ۸- ئەبویەکر ئەنوەر ۹- موحسین حەسەن

**یانہی وهرزشی تورکمان:** ئەم یانہیہ لە رێکەوتی ۱۹ / ۶ / ۱۹۹۵ دامەزرا و دەستەیی دامەزرێنەری ئەم یانہیہ ئەم بەرپێزانەن:-

- ۱- شێردل تەحسین ۲- نازاد رەشید عوسمان ۳-

محەمەد ئیبراھیم ۱۶- بەھزاد عەزیز شاکر ۱۷- مەحمود ئەحمەد مەحمود ۱۸- تەها مستەفا عەلی

**یانہی وهرزشی حەمرین:** ئەم یانہیہ لە سالی (۱۹۹۳) لە شاری هەولیر دامەزرا، دواي نازاد بوونی شاری کەرکووک لە سالی (۲۰۰۳) بارەگاکەیی گواسترایەوہ شاری کەرکووک لە گەرەکی (ئەلماس) دەستەیی کارگێری ئەم یانہیہ ئەم بەرپێزانەن:-

- ۱- رەفەت عەبەد ۲- ھاروون محەمەد ۳- خالید
  - وہلی ۴- عەدنان عوسمان ۵- نەوزاد حەسەن ۶- سەباح
  - عاسی ۷- نادیہ جەمال ۸- عەونی حەسەن ۹- فاتح
  - عەبدوللا ۱۰- وریا ئەحمەد رەزا ۱۱- بایز ئەحمەد عەزیز
- یانہی وهرزشی سولاف:** ئەم یانہیہ لە سالی (۱۹۹۳) لە شاری هەولیر دامەزرا، دواي نازاد بوونی شاری کەرکووک لە سالی (۲۰۰۳) بارەگاکەیی گواسترایەوہ شاری کەرکووک لە گەرەکی راپەرین و دەستەیی کارگێری ئەم یانہیہ ئەم بەرپێزانەن:-

- ۱- چالاک ھیوا سابیر ۲- وێسام خورشید ۳- شەھین
- رەمزی ۴- لوقمان شور ئاغا ۵- سامان عەبدوللا ۶-
- جەمال ھاشم رەبیع ۷- عەبدولواھید عەبدوللا ۸- شێرکۆ
- ئەحمەد ۹- سەمیرە مەحمود

**یانہی وهرزشی ئاسۆ:** ئەم یانہیہ لە سالی (۱۹۹۴) دامەزرا و دەستەیی دامەزرێنەری ئەم یانہیہ ئەم بەرپێزانەن:-

- ۱- مەسعود رەشاد مستەفا ۲- ئیسماعیل ئیبراھیم
- مستەفا ۳- محەمەد یوسف ئەحمەد ۴- حازم کازم ۵-
- شوان رەحمان قادر ۶- سەردار حەسەن محەمەد ۷-
- حوسین عومەر سلیمان ۸- سەگشان عەبدولحەمید
- بەھائەدین ۹- محەمەد خەلیل رەشید ۱۰- یونس ئەحمەد
- عەدۆ ۱۱- عەبدولخالق عەلی حەمەد ئەمین ۱۲- کامەرەن
- جەبار سابیر ۱۳- سەباح ئەحمەد نادر ۱۴- فەرھاد
- نیکرام عەزیز ۱۵- رەبیع ھەزال سولتان

**یانہی وهرزشی شەقلاوہ:** ئەم یانہیہ لە سالی (۱۹۹۳) لە قەزای شەقلاوہ دامەزرا، دەستەیی دامەزرێنەری ئەم یانہیہ ئەم بەرپێزانە بوون:-

- ۱- ھەژار ئیبراھیم محەمەد ئەمین ۲- ھەژار مستەفا
- رەشید ۳- محەمەد قادر مەلا زادە ۴- سەلام حەسەن ناسر
- ۵- دلشاد ئیبراھیم ۶- نەوزاد ئەحمەد بەکر ۷- سالار
- مورشەد مەلا ۸- سامان حەسەن ئەحمەد ۹- جەبار باپیر

به‌پێژانه پێک هاتوو: -

- ۱- د. شاخه‌وان خالید ۲- موحسین که‌ریم چه‌مدی
- ۳- ته‌حسین عه‌لی ۴- خالید مه‌حمود ۵- عه‌بدوللا
- مسته‌فا ۶- نه‌وزاد جه‌مال میران ۷- شه‌یرزاد سه‌لیم ۸-
- نه‌وزاد نووری ئەمین

**یانه‌ی وه‌رزشی هه‌ریر:** ئەم یانه‌یه له رێکه‌وتی ۵ / ۱۲ / ۱۹۹۷ له شارۆچکه‌ی هه‌ریر دامه‌زرا، ده‌سته‌ی دامه‌زێنه‌ری ئەم به‌پێژانه بوون: -

- ۱- سه‌عدوون حوسێن ئەحمه‌د ۲- فاروق ره‌حمان
- حه‌سه‌ن ۳- سه‌باح مه‌حمه‌د مه‌مه‌د ئەمین ۴- خدر حاجی
- عومه‌ر ۵- عه‌بدوللا مه‌حمه‌د ۶- شوان یه‌حیا مه‌حمود
- ۷- پشتیوان فه‌تاح ئەحمه‌د ۸- نامیق عه‌بدوخلالق ئەحمه‌د
- ۹- موسا مه‌حمه‌د حوسێن

**یانه‌ی وه‌رزشی بروسک:** ئەم یانه‌یه له سالی (۱۹۹۸) دووباره له شاری هه‌ولێر دامه‌زراوه، ده‌سته‌ی دامه‌زێنه‌ری ئەم یانه‌یه ئەم به‌پێژانه بوون: -

- ۱- ته‌مه‌ر ره‌مه‌زان ۲- فه‌رسه‌ت عیسا ۳- عه‌بدوللا
- مه‌حمود ۴- تاریق عه‌بدولره‌حمان ۵- عه‌زیز مه‌لا ۶-
- عوسمان عه‌زیز له‌شکری ۷- بوهران مه‌حیدین ۸- نه‌وزاد
- یونس ۹- قه‌هار فه‌تاح ۱۰- مه‌حمه‌د عومه‌ر نه‌بی ۱۱-
- عه‌بدوخلالق ته‌لعه‌ت ۱۲- سه‌رته‌پ عومه‌ر

**یانه‌ی شه‌تره‌نجی خانزاد:** سالی (۱۹۹۸) بۆ یه‌که‌م جار یانه‌یێکی تاییه‌ت له شاری هه‌ولێر له یاری شه‌تره‌نجدا به‌ ناوی یانه‌ی (شه‌تره‌نجی خانزاد) به‌ پشتگیری به‌پێژ (فه‌له‌که‌دین کاکه‌بی)، که وه‌زیری رۆشنییری و لاوان بوو به‌ بۆنه‌ی سالیادی له دایک بوونی باوکی کورد بازرانی نه‌م. که ده‌سته‌ی کارگێری له‌م به‌پێژانه پێکهاتبوو: -

- ۱- عه‌لی هه‌مه‌زه عه‌لی ۲- جه‌لال مه‌جید ۳- که‌مال
- جه‌لال ۴- دانا بوهران ۵- بژار وریا قانع ۶- تاریق فایه‌ق
- ۷- دلپاک عه‌لی هه‌مه‌زه ۸- جوان جه‌مال ۹- دلزار
- مه‌حمه‌د ۱۰- بابه شه‌یخ

**یانه‌ی وه‌رزشی شایس:** ئەم یانه‌یه له سالی (۱۹۹۹) له شارۆچکه‌ی شایس دامه‌زرا، ده‌سته‌ی کارگێری ئەم یانه‌یه له‌م به‌پێژانه پێکهاتبوو: -

- ۱- عه‌بدولقادر عه‌بدولره‌حمان داود ۲- حه‌سه‌ن خدر
- نه‌حمه‌د ۳- قه‌ره‌نی حوسێن ۴- عه‌بدولره‌حمان موحسین
- که‌ریم ۵- عوبید یاسین عه‌زیز ۶- جه‌میل ره‌سوول

نازاد بیلال جویرانیل ۴- زه‌که‌ریا ئەللا وێردی ۵- حه‌سیب

وه‌یسی عه‌بدوللا ۶- دلشاد ته‌حسین مه‌حمه‌د ۷- ماجد

ته‌حسین مه‌حمه‌د ۸- سو‌داد ره‌ئوف فه‌تاح ۹- عه‌ونی

ئه‌حمه‌د ته‌وفیق ۱۰- مه‌هدی ئیبراهیم ئەمین

**یانه‌ی وه‌رزشی سه‌لاحه‌ددین (ئارارات):** ئەم یانه‌یه له رێکه‌وتی ۳۰ / ۵ / ۱۹۹۶ له شارۆچکه‌ی سه‌لاحه‌ددین دامه‌زرا و ده‌سته‌ی دامه‌زێنه‌ر ئەم به‌پێژانه: -

- ۱- مه‌حمه‌د مه‌حمود هه‌رکی ۲- مه‌حمود هوشیار
- ۳- بوهران عه‌بدوللا ۴- خالید مه‌حمود قادر ۵-
- موئه‌یه‌د ته‌ها حوسێن ۶- نامق ته‌وفیق وسو ۷- که‌یفی
- سه‌ددیق ۸- حه‌مکو ئەمین ۹- خه‌لیل ئەسه‌د مه‌حمه‌د
- ۱۰- موحسین ته‌یمه‌ز

**یانه‌ی وه‌رزشی خه‌لیفان:** ئەم یانه‌یه له رێکه‌وتی ۷ / ۱۹۹۷ له شارۆچکه‌ی خه‌لیفان دامه‌زرا و ده‌سته‌ی دامه‌زێنه‌ری ئەم یانه‌یه ئەم به‌پێژانه بوون: -

- ۱- قاسم سه‌عید عه‌لی ۲- شه‌یما عه‌بدولقادر چه‌مه‌د
- ۳- زریان عه‌بدولقادر ره‌حمان ۴- نازم ئیبراهیم قادر ۵-
- سه‌ریه‌ست شاپاز ئەحمه‌د ۶- مه‌حمه‌د حاجی سالح ۷-
- مه‌حمه‌د چه‌مه‌د ۸- شاخه‌وان چه‌مه‌ که‌ریم ۹- دلزار
- موسلح عومه‌ر ۱۰- سه‌عید ئیسماعیل مسته‌فا ۱۱-
- مسته‌فا ئەحمه‌د ئیسماعیل ۱۲- غازی ره‌شید ئەسه‌د
- ۱۳- نووری سه‌عید تاهیر

**یانه‌ی وه‌رزشی نه‌شته‌مان:** ئەم یانه‌یه له رێکه‌وتی ۲۷ / ۷ / ۱۹۹۷ دامه‌زرا و ده‌سته‌ی کارگێری ئەم یانه‌یه ئەم به‌پێژانه: -

- ۱- عه‌لی ئیسماعیل ۲- موخلیس عه‌بدوللا ۳-
- ئه‌حمه‌د ره‌جه‌ب ۴- ئارام ئەنوه‌ر ۵- رۆسته‌م سابیر ۶-
- عه‌بدولسه‌مه‌د جه‌وه‌هر ۷- وریا عه‌باس

**یانه‌ی وه‌رزشی به‌رانه‌تی:** ئەم یانه‌یه له سالی (۱۹۹۷) له شارۆچکه‌ی به‌هرکه‌ ناوچه‌ی (به‌رانه‌تی) دامه‌زرا دامه‌زێنه‌ره‌کانی ئەم یانه‌یه ئەم به‌پێژانه بوون: -

- ۱- پشتیوان سادق ۲- هیتمن بایز ۳- عیزه‌ددین
- عه‌بدولقادر ۴- عه‌دنان ئیبراهیم گه‌ردی ۵- مه‌حمه‌د
- سه‌لیم حوسێن ۶- سیراج مسته‌فا ره‌شید ۷- سه‌تار ناغا
- ۸- کاکه‌ره‌ش مه‌حمه‌د حوسێن ۹- ئیسماعیل چه‌مه‌د

**یانه‌ی وه‌رزشی میدیا:** ئەم یانه‌یه له رێکه‌وتی ۱۹ / ۱۹۹۷ دامه‌زرا و ده‌سته‌ی کارگێری ئەم یانه‌یه له‌م



هندیکیدیکه دهلتین حاکمی چینی (هان شینگ) سالی (۱۷۴ - پ ز) دایناوه له کاتی حوکمرانی خوی له کاتی گه مارۆدانی (شن سی) بۆر اباوردنی سویای و ناوی نا (تشوک - تشو - هونگ - کی)، که واتای زانستی جهنگ ددهات، بهلام که له سالی ۱۹۳۰ له میسر گۆرستانی (توت نان خامون) دۆزرایهوه داری شه تره نجهکیان لیتی دۆزییهوه، که پارچه کانی یاری له سر ریزنگدا بووه و بۆی سهلماندین، که یاری شه تره نج پیش (۱۴۰۰ سال پ. ز) فەرعو نییه کان ئەم یارییه یان کردووه، بهلام به ههر شتیه یه ک بی ناوه که ی فارسییه (شه تره نج) یان له زمانی هیندی وهرگیراوه (شاتورینجا) و یه که مین یاریانی ناودار، که له پهرتوکه کان یاسی لیتی ده که ن (ته بو) حافظ نه لسه تره نجی) بووه، که شاعیر بوو له لایه ن هاروون رهشید له سالانی (۷۸۶ - ۸۰۹) و یه که مین یاری له نیوان (جابر کوفی) و وه زیری (قتان اله) له گه وره ناره زوومه ندانی ئەو یارییه بووه. و له میژوو باس کراوه، که له ناودارانی ئەو سه رده مه (ته یور له نگ و نیقان الذهب) و سه رۆک بارزانی نمر له و که سانه بووه که هه رده م که ره سته ی یاری شه تره نجی له لا بووه. و زۆرانی تریش بهلام ئەم یارییه به باشی له سه ده ی نۆزه هم به ربلاو بووه.

بیگومان یاری شه تره نج یاریتیکی کۆنه، میژووی ده که ریتسه وه بۆ زیاتر له (۳۰۰۰) سال، بهلام به ربلاو نه بووه، چونکه که سانیکی که م ئەم یارییه یان ده کرد و پیشی ده گوترا یاری مه لیک و پشه وایان. له هه ولتریش له سه ره تای سه ده دی بیسته م ئەم یارییه

مه عرووف ۷- جهمال سلیمان ۸- جهلال حممه د نهمین ۹- حوسامه دین واحد ۱۰- نیلهام علی  
**یانه ی ورزشی هه ندرین:** ئەم یانه یه له سالی (۲۰۰۳) دامه زرا، ده سته ی دامه زرتنه ری له م به ریزانه پینکه اتبوو:-

۱- حاکم جهمال ۲- نه وزاد حممه د عه ولا ۳- غازی عه باس ۴- عه دنان گه ردی ۵- نیسماعیل محیه دین ۶- عوسمان حاجی ۷- سه لیم نووری ۸- زرار محمه د ۹- نیبراهیم محیه دین

**یانه ی ورزشی گولان:** ئەم یانه یه له ریکه وتی ۱ / ۱۰ / ۲۰۰۳ له شارۆچکه ی بنه سلاوه دامه زرا و ده سته ی کارگه یی ئەم یانه یه ئەم به ریزانه ن:-

۱- جهمال جهلال نیسماعیل ۲- سه باح حممه د ۳- کاوه جهلال ۴- شتیزاد رشید محمه د ۵- محمه د عومه ر شه ریف ۶- وریا ساله یی ۷- نیبراهیم عه بدوللا ۸- سه میره محمه د عه بدولره حمان ۹- شازاد خدر ۱۰- جهوه هر تاهیر

**یانه ی ورزشی پیشمه رگه ی کوردستان:** ئەم یانه یه له ریکه وتی ۱۳ / ۵ / ۲۰۰۴ دامه زرا، ده سته ی کارگه یی ئەم یانه یه ئەم به ریزانه ن:-

۱- نه وزاد یونس ۲- زکری حسۆ ۳- ئومید عومه ر ۴- رزگار قادر ۵- فاخر عه بدولره حمان ۶- سه فەر خدر ۷- سلیمان نه حممه د

### شه تره نج

#### میژووی شه تره نج:

شه تره نج جوانترین و ناسکترین ناره زوو بووه، که مرۆف یاری کردبێ، چونکه یاری شه تره نج پیوستی به بیرو هۆشیککی زۆر بهرز هه یه هه روه ها ده بی هه رده م ناگادار و ناست بهرز بێ، ئەم یارییه خۆشه و یستانی زۆر له هه موو ولاتانی جیهان و سه دان ساله ئەو یارییه به رده وامه، و زۆر ولاتانی جیهان یاسی ئەوه ده که ن، که یاری شه تره نج له لایان سه ریه له دبایت، وه کوو یونانییه کان و رۆمان و عه رهب و بابلیه کان هیندو - فارسه کانیس هه روه ها چینیه کان ده لێن هه ر له لای ئەوان شه تره نج په یدا بووه و هه ندێ له میژوو نووسه کان ده لێن که شاه (سلیمانی) یه که م بیرو له شه تره نج کردۆته وه بۆ به سه ربردنی کات و

هه‌بووه، به‌لام زۆر به‌که‌می وه‌کوو یاری (دامه) نه‌بووه، که یاریتیکی میلییه و زۆران که‌س یاریان ده‌کرد، ده‌توانین بلیتین له‌کووتایی شه‌سته‌کان له‌سه‌ده‌ی رابردوو و سه‌ره‌تای هه‌فتایه‌کان له‌هه‌ولتیر زیاتر پهره‌ی سه‌ند، که به‌ زۆری له‌قاوه‌خانه‌ی عه‌بو یاریان ده‌کرد به‌لام له‌ سالانی (۱۹۷۲ - ۱۹۷۳) یانه‌ی هه‌رش بووه مۆلگه‌ی یاریزانانی شه‌تره‌نج و یه‌که‌مین پالنه‌وانیتی به‌ره‌سه‌می کراوه (عه‌بدو لجه‌بار سیاحی)، که ئه‌فسه‌رتکی عه‌تراقی بوو له‌ شاری هه‌ولتیر کاری ده‌کرد له‌ یاری کووتایی له‌ (موه‌فه‌ق سه‌سه‌نی) ی برده‌وه، ئه‌وه‌ش سه‌ره‌تای سه‌ره‌له‌دانی شه‌تره‌نج بووه له‌ شاری هه‌ولتیر چینی یه‌که‌می یاریزانانی شه‌تره‌نج ده‌ستی پێ کرد:-

۱- مه‌لا قادر مه‌لا عه‌بدو له‌رحمان.

۲- عه‌لی هه‌مزه.

۳- سه‌میر عه‌بدو لالا.

۴- مه‌لا حامد.

۵- جه‌لال مه‌جید.

۶- زه‌ید مه‌حموود.

۷- مه‌لا مه‌جید کوئی.

له‌ سالانی ۱۹۷۷ یه‌که‌مین یه‌کیتی یاری شه‌تره‌نج له‌ شاری هه‌ولتیر دامه‌زرا، که له‌م به‌ریزانه پێکهاتبوو.

۱- چه‌تۆ سه‌سه‌ن.

۲- فارس عوسمان.

۳- عه‌لی هه‌مزه.

۴- جه‌لال مه‌جید ئه‌مین.

۵- سه‌میر عه‌بدو لالا.

پاش ده‌سته‌پێکردنی یه‌کیتی شه‌تره‌نج چه‌ند خولی فیتربوون و ناو‌بژیوانی کرایه‌وه نه‌وه‌ی نوێ هاتنه‌ کایه‌وه، که له‌م یاریزانانه پێکهاتبوون:

۱- ناریاک وریا قانع.

۲- کامه‌ران وریا.

۳- حوسین عه‌لی.

۴- نوح عه‌لی.

۵- سه‌میر ته‌ها ئاکرده‌یی.

۶- محمه‌د ته‌ها.

۷- یاریزانی ئافره‌ت وه‌کوو

۱- په‌یمان جه‌مال.

۲- ژیان جه‌مال.

یاریزان (په‌یمان جه‌مال). که یاریزانیکی ژیر و لیته‌اتوو بووه له‌م یارییه‌دا و یه‌که‌مین ئافره‌ت بووه له‌ شاری هه‌ولتیر، که پالنه‌وانیتی له‌سه‌ر ئاستی به‌رز به‌ده‌ست هه‌یناوه، ئه‌ویش سالی ۱۹۷۷ پله‌ی سێیه‌می له‌سه‌ر ئاستی عه‌تراق به‌ده‌ست هه‌یناوه و له‌ سالی ۱۹۷۸ پله‌ی یه‌که‌می به‌ده‌ست هه‌یناوه، له‌سه‌ر هه‌مان ئاست. له‌ هه‌مان سالدا به‌شداری له‌ پالنه‌وانیتی ئاسیا کردوو له‌ ولاتی (هه‌یندستان) و میدالیای برۆنزی به‌ده‌ست هه‌یناوه، له‌ هه‌مان سالدا که ده‌کاته سالی (۱۹۷۸) هه‌لبژاردی هه‌ولتیر پله‌ی یه‌که‌می به‌ده‌ست هه‌یناوه له‌ یه‌که‌مین (ئۆلۆمپیادی شه‌تره‌نج)، که بو ئافره‌تان ئه‌نجام درا له‌ عه‌تراق و هه‌لبژارده‌که به‌م جوژه بوو:

۱- په‌یمان جه‌مال.

۲- ژیان جه‌مال.

۳- مه‌نال موفتی.

سالی ۱۹۷۷ یه‌که‌م به‌شداری له‌ پالنه‌وانیتی کووتاییه‌کانی عه‌تراق له‌ شه‌تره‌نج له‌ شاری به‌غدا کرا که به به‌شداری به‌ دوو یاریزان به‌ریه‌وه چوو.

۱- سه‌میر عه‌بدو لالا.

۲- مه‌ریوان وریا.

سالی ۱۹۷۸ له‌ پالنه‌وانیتی پێش کووتایی عه‌تراق، که له‌ شاری (موسل) به‌ریه‌وه‌چوو هه‌لبژاردی هه‌ولتیر پێشکه‌وتنیکیان به‌ده‌ست هه‌ینا.، به‌لام به‌بێ ئه‌نجام، که له‌م یاریزانانه پێکهاتبوو:

۱- سه‌میر عه‌بدو لالا.

۲- عه‌زیز هه‌مزه.

۳- سالار ئه‌کره‌م شیخۆ.

۴- ته‌له‌عت محمه‌د سع‌دوون.

له‌ هه‌مان پالنه‌وانیتی کچانی هه‌ولتیر ئه‌مانه بوون:

۱- ژیان جه‌مال: پله‌ی یه‌که‌م.

۲- فرمیسک وریا: پله‌ی دووهم.

۳- جوان جه‌مال.

سالی ۱۹۷۹، هه‌لبژاردی پیاوان له‌ دووهم ئۆلۆمپیادی عه‌تراقی شه‌تره‌نج به‌شداریان کرد، که له‌ شاری (به‌سه‌ره) ئه‌نجام درا پله‌ی یه‌که‌میان به‌ده‌ست هه‌ینا، له‌ کۆمه‌له‌ی سێیه‌م، یاریزانانه‌کان ئه‌مانه بوون:-

۱- سه‌میر عه‌بدو لالا

سالی ١٩٨٤ هه‌لبژاردی عێراق به‌شداری له  
ئۆلۆمپیادی جیهانی له (یۆنان) کرد، سێ یاریزانی عێراق  
به‌شداریان له‌م پالێوانیته‌یه‌دا کرد، که هه‌رسیکیان  
یاریزانی شاری هه‌ولێر بوون:-

١- په‌یمان جه‌مال

٢- فرمیسک وریا

٣- جوان جه‌مال

له‌م ئۆلۆمپیاده‌دا سێ یاریزانی کج (پۆلبه‌ندی نیو  
ده‌ولتیان) وه‌رگرت له‌مانه‌ دوو یاریزانی شاری هه‌ولێر  
بوون.

١- په‌یمان جه‌مال

٢- فرمیسک وریا

سالی ١٩٨٤ یاریزان فرمیسک وریا به‌شداری له  
پالێوانیته‌ی ولاته‌ عه‌ره‌بیه‌کان له (ئیمارات) کرد و  
میدالیای زوی به‌ده‌ست هه‌تیا.

وه‌ له‌ هه‌مان سالدا یاریزان (حوسین عه‌لی) له‌سه‌ر  
ئاسی عێراق له‌ پالێوانیته‌ی پیش کۆتایی که‌ له‌ شاری  
(دیاله) ساز کرا توانی پله‌ی یه‌که‌م به‌ده‌ست به‌ئینیت و  
نازناوی (مرشح استاژ وگنی) وه‌رگرت.

سالی ١٩٨٥ یاریزان فرمیسک وریا توانی  
پالێوانیته‌ی عه‌ره‌ب به‌ده‌ست به‌ئینیت، که‌ له‌ ولاتی  
(ئیمارات) نه‌نجام درا و میدالیای زێری به‌ده‌ست هه‌تیا.

سالی ١٩٨٦ یاریزان (محهمه‌د ته‌ها ئاکره‌یی)  
میدالیای زێری به‌ده‌ست هه‌تیا له‌ پالێوانیته‌ی (که‌نداو) بۆ  
تازه‌ پێگه‌یشتوان، که‌ له‌ ولاتی (قه‌ته‌ر) نه‌نجام درا.

له‌ هه‌مان سالدا یاریزان (نوح عه‌لی حوسین) له‌سه‌ر  
ئاسی لاوانی ولاته‌ عه‌ره‌بیه‌کان میدالیای زێری به‌ده‌ست  
هه‌تیا له‌ ولاتی (ئیمارات).

سالی ١٩٨٧ یاریزان فرمیسک وریا میدالیای زێری  
له‌سه‌ر ئاسی ولاته‌ عه‌ره‌بیه‌کان که‌ له‌ ولاتی (تونس)  
نه‌نجام درا به‌ده‌ست هه‌تیا.

له‌ هه‌مان سالدا یاریزان (محهمه‌د ته‌ها ئاکره‌یی)  
له‌سه‌ر ئاسی لاوانی ولاته‌ عه‌ره‌بیه‌کان پله‌ی چواره‌می که‌  
له‌ ولاتی (ئیمارات) سازکرا به‌ده‌ست هه‌تیا.

سالی ١٩٨٦ یانه‌ی هه‌ولێر پله‌ی یه‌که‌می له‌سه‌ر  
ئاسی یانه‌ پله‌ یه‌که‌می عێراق که‌ به‌شێوه‌ی خول نه‌نجام  
درا به‌ده‌ست هه‌تیا.

٢- موه‌فه‌ق حه‌سه‌ن

٣- مه‌ریوان وریا

٤- عه‌زیز هه‌مزه

٥- بایز سه‌عید

٦- فایه‌ق ته‌وفیق

تیپی هه‌لبژاردی هه‌ولێر له‌ هه‌مان پالێوانیته‌یدا له  
کچان پله‌ی یه‌که‌میان به‌ده‌ست هه‌تیا، که‌ نه‌م یاریزانانه  
بوون:

١- په‌یمان جه‌مال

٢- ژیان جه‌مال

٣- فرمیسک وریا

له‌ هه‌مان سالدا له‌ شاری که‌رکووک له‌ پالۆتنی  
پالێوانیته‌ی عێراق بۆ پیاوان سه‌میر عه‌بدووللا و د. سادق  
موحسین به‌شداریان کرد، یاریزان سه‌میر عه‌بدووللا  
سه‌رکه‌وت بۆ کۆتاییه‌کانی عێراق.

له‌ ئافه‌ه‌تان فرمیسک وریا پله‌ی یه‌که‌می به‌ده‌ست هه‌تیا  
و ژیان جه‌مال و جوان جه‌مال بۆ یارییه‌کانی کۆتایی عێراق  
سه‌رکه‌وتن، له‌ هه‌مان سالدا په‌یمان جه‌مال پله‌ی یه‌که‌می  
به‌ده‌ست هه‌تیا.

له‌ سالی (١٩٨٠) یاریزان ئاریاک وریا پله‌ی یه‌که‌می  
له‌سه‌ر ئاسی نیو جه‌وانانی عێراق به‌ده‌ست هه‌تیا.

له‌ سالی (١٩٨٢) یاریزان ئاریاک وریا قانع به‌شداری  
له‌ پالێوانیته‌ی جیهان کرد، که‌ له‌ (ئه‌کوادر) نه‌نجام درا و  
توانی پله‌ی پانه‌هه‌م له‌سه‌ر ئاسی جیهان به‌ده‌ست  
به‌ئینیت.

له‌ سالی (١٩٨٣) یاریزان (سه‌میر عه‌بدووللا) توانی  
پله‌ی یه‌که‌م له‌ پالێوانیته‌ی پیش کۆتایی عێراق بۆ پیاوان  
به‌ده‌ست به‌ئینیت، که‌ له‌ شاری (نه‌جه‌ف) به‌به‌شدار بوونی  
(٧٦) یاریزان نه‌نجام درا، که‌ توانی له‌ یاری کۆتایی له  
یاریزانی به‌ناویانگی شاری موصل (د. سه‌عید مه‌رسه‌م)  
بباته‌وه‌. و به‌م شێوه‌ی نه‌م یاریزانه‌ نازناوی (مرشح استاژ  
وگنی) وه‌رگرت و له‌ هه‌لبژاردی عێراق وه‌کوو یاریزان  
وه‌رگیرا. و به‌شداریان له‌ پالێوانیته‌ی ولاتی عه‌ره‌بی کرد،  
که‌ له‌ ولاتی (ئیمارات) سازکرا.

له‌سه‌ر ئاسی کچان له‌ شاری (نه‌جه‌ف) یاریزان په‌یمان  
جه‌مال توانی پله‌ی یه‌که‌م له‌ پالێوانیته‌ی ئافه‌ه‌هان پیش  
کۆتایی به‌ده‌ست به‌ئینیت.



- ئهو كه سانهی كه دهستیکی بالاشیان هه بووه له پیشخستنی ئه م یارییه له ههولیر هه ر له سه رده تای سالی هه فتایه كان تاكو ئیستا ئه مانه ن:
- ۱- عه لی هه مزه عه لی زه عه لی
  - ۲- نازاد بلال
  - ۳- عه بدولوه هاب عه بدولره زاق
  - ۴- سه میر عه بدوللا محه مه د

**ناوهریوانه گانی یاری شه تره نج له شاری ههولیر:**

- ۱- عه لی هه مزه عه لی: ناوهریوانی نیئوده ووله تی
  - ۲- نازاد بیلال: ناوهریوانی نیئوده ووله تی
  - ۳- عه بدولوه هاب عه بدولره زاق: ناوهریوانی نیئوده ووله تی
  - ۴- دلپاک عه لی هه مزه: ناوهریوانی پله یه ک
  - ۵- فرمیسک وریا قانع: ناوهریوانی پله یه ک
  - ۶- کامه ران مه جید: ناوهریوانی پله یه ک
  - ۷- سه میر عه بدوللا محه مه د: ناوهریوانی پله یه ک
  - ۸- وشیار عه بدوللا: ناوهریوانی پله یه ک
  - ۹- خاتوو زین وریا قانع: ناوهریوانی پله یه ک
  - ۱۰- لوقمان مه حموود: ناوهریوانی پله یه ک
  - ۱۱- دلشاد مامه: ناوهریوان
  - ۱۲- جهلال مه جید ئه مین: ناوهریوان
  - ۱۳- جوان جه مال: ناوهریوان
  - ۱۴- ده رسیم عه لی: ناوهریوان
- سه روک و ئه ندامانی یه کیتی شه تره نجی شاری ههولیر**  
له سه رده تای دامه زاندنییه وه تا ئیستا:
- سالی ۱۹۷۷ یه که م ده سته ی یه کیتی شه تره نجی ههولیر.

- ۱- چه تقو حه سه ن / سه روک
- ۲- فارس عوسمان / سکر تیر
- ۳- عه لی هه مزه عه لی / دارایی
- ۴- سه میر عه بدوللا / ئه ندام
- ۵- جهلال مه جید / ئه ندام

**- سالی ۱۹۷۸**

- ۱- موه فقه حه سه ن
- ۲- سه میر عه بدوللا
- ۳- عه لی هه مزه
- ۴- جهلال مه جید

- سالی ۱۹۸۹ یاریزان نارپاک وریا قانع بوو به ئه ندام له هه لبراردی نیشتمانی عیراق و خه لاتی باشترین یاریزانی له لایه ن یه کیتی شه تره نجی عیراق پیبه خشرا هه لبریر درا بو به شداری کردن له فستیقای دووه می نیئوده ووله تی.
- سالی ۱۹۹۰ ئه م یاریزانانه ی شاری ههولیر به شداریان له ئۆلۆمپیادی عیراق، که له شاری (به سه ره) ساز درا کرد و پله ی یه که میان به ده ست هیتا:

- ۱- نارپاک وریا قانع
  - ۲- نوح عه لی حوسین
  - ۳- حوسین عه لی حوسین
  - ۴- محه مه د ته ها نا کره یی
  - ۵- سه میر ته ها نا کره یی
- ئه م تیبه ناستیکی زۆر به رزی له م ئۆلۆمپیاته دا پیشان دا، که له کۆی (۴۰) خال (۵.۳۹) خالی به ده ست هیتا. له هه مان سالدا یاریزان (خاتوو زین وریا قانع) پاله وانیتی عیراقی به ده ست هیتا، و به شداری کرد له پاله وانیتی لاوانی جههان که له شاری (سه نغافوره) ساز درا.

- سالی ۱۹۹۱ - ۱۹۹۴ تیپی شه تره نجی یانه ی ههولیر له کوران و کچان بو ماودی چوارسال ده توانین بلتین به رده وام له سه ر ناستی عیراق پله ی یه که میان به ده ست ده هیتا که یاریزانه کانیش ئه مانه بوون:

**تیپی کچان**

- ۱- خاتوو زین وریا قانع
- ۲- فرمیسک وریا قانع
- ۳- چنار وریا
- ۴- بژار وریا
- ۵- دلپاک عه لی هه مزه
- ۶- جوان جه مال

**تیپی کوران**

- ۱- محه مه د ته ها یاسین
- ۲- حوسین عه لی حوسین
- ۳- سه میر ته ها
- ۴- نارپاک وریا قانع
- ۵- نوح عه لی حوسین



یاریتیک وهرگیرا، که (جیکۆسلۆشاکیهکان) سالی (۱۹۰۲) یاریان دهکرد به ناوی (ئهزینا) تا ئیستاش ناوی تۆپی دهست بهو ناوه دهنین، قسهش ههیه که ئهو یارییه له (ئۆکرانیا) سالی ۱۹۱۹ کراوه بهلام زۆریه میژووناسان ئهو یارییه دهگهڕێتهوه بۆ مامۆستای جیمناستیکی ئەلمانی (ماکس هیروز)، کاتی جهنگی یهکهمی جیهانی ئهو یارییهی دۆزییهوه بۆ یاریزانەکانی جیمناستیک، چونکه بهو یارییه به زووترین کات لهشیان گهرم دهبوو له کاتی دهست کردن به پرۆگرامهکانی زستانی، ئهوهش به یارمهتی یهکتی له مامۆستایهکانی پهیمانگای مامۆستایانی (بهرلین)، که ناوی پرۆفیسۆر (شیلهر) بوو و دهلتین ههر (شیلهر) به خۆی ئهم یارییه دامهزراندوه، سههرتای ئهو یارییهش ههر کچان ئهم یارییهیان کردوه و یهکهمین جار ههشت تپپی کچان ههبووه له هۆلی جیمناستیک، له بهرلین نینجا له سههرتای ههفتایهکان ئهم یارییه له عیراق دهستی پێ کرد و بلابووهوه پاش گهڕانهوهی چهند مامۆستایێک له ئەلمانیا لهوانه دکتۆر (کهمال مارف) یهکهمین دانهری ئهم یارییه بووه. له شاری ههولیتیر ئهم یارییه له کۆتاییهکانی سالی (۱۹۷۲) له سهر ناستی قوتابخانهکانی شاری ههولیتیر له سهر دهستی مامۆستا (عادل محهمهد عبدهوللا) که سههرهشتیاری وهرزشی بوو له پهروهرددی ههولیتیر دهستی پێ کرد وخولیکیشی بۆ مامۆستایانی وهرزش کردوه بۆ فیتربوونی ئهم یارییه و بوو به بهرنامهی قوتابخانهکان یهکهمین یهکتیتی تۆپی دهست له ۱۹۷۳/۳/۶ له شاری ههولیتیر دامهزرا، که لهم بهرپزانه پێکهاتبوو:

له سالی ۱۹۸۰ تا سالی ۱۹۸۲

- ۱- فوناد ئهحمهد
  - ۲- سه میر عبدهوللا
  - ۳- جهمال محهمهد نه مین
  - ۴- جهلال مهجید
  - ۵- عهلی ههمزه
- سالی ۱۹۸۳
- ۱- سه میر عبدهوللا
  - ۲- جهمال محهمهد نه مین
  - ۳- نازاد بیلال
  - ۴- سهردار عبدهوللا
  - ۵- موهههق بهشیر
  - ۶- جهلال مهجید
  - ۷- عهلی ههمزه عهلی

سالی ۱۹۸۴ ههتا سالی ۱۹۸۸

- ۱- سه میر عبدهوللا
- ۲- کامهران مهجید
- ۳- نازاد بیلال
- ۴- موهههق بهشیر
- ۵- وههیه محهمهد

له سالی (۱۹۸۸) هوه یهکتیتی شهترههچ له شاری ههولیتیر نهما و ههر چالاکیهک دهکرا لهم یارییهدا له رتگای یانهی ههولیتیرهوه دهکرا.

سالی (۱۹۹۸) یانهی خانزادی شهترههچ دامهزرا و سههر له نووی یهکتیتی شهترههچی شاری ههولیتیر دامهزراوه، که سهروک و ئەندامهکانی ئەمانه بوون:

- ۱- عبدهولوههاب عبدهولرهزاق
- ۲- نازاد بیلال
- ۳- نهرسالان قادر

یاری تۆپی دهست

میژووناسان جیاوازیان ههیه بۆ دیارکردنی کاتی دیارکهوتنی تۆپی دهست له جیهان، ههندیکیان چاکه ی دۆزینهوهی بۆ راهینههر جیمناستیکی دانیمارکی (هۆنگهر نیلسن)، که مامۆستا بووه له قوتابخانهی شاری (لاو درۆب)، ئهوهش له سالی (۱۸۹۸)، که ناوی نرا (تۆپی دهست) (HANDBALL) ههندیکیش دهلتین ئهو یارییه له

۱- عادل محهمەد عەبدوڵلا / سەرۆک

۲- محهمەد مستەفا / ئەندام

۳- خوالێخۆشبوو نەوزاد حەیدەر / ئەندام

هەر بەم بۆنە یەوێ بە کەمێن یاری تۆپی دەست، کە لە شاری هەولێر ئەنجامدرا لە نێوان تیپی پۆلیسی هەولێر و بنکە ی وەرزشی و لاوانی هەولێر سازدرا، لە کۆتاییەکانی هەمان سالدا لە یاریگای بەرتۆبەردن خۆبەختی یاریزانەکانی تیپی پۆلیس لەمانە پێکھاتبوو:

۱- خالد رەسول

۲- خالس قۆجە

۳- ئەکرەم حوسین

۴- شێرزاد خەلیل

۵- گەیلان ئیبراھیم

۶- ئەبو زێد محهمەد

۷- سەباح جەلال

۸- نەجات عەبدوڵواحید

۹- حازم عوسمان

۱۰- ئەحمەد خدر

تیپی بنکە ی وەرزش و لاوانی هەولێریش لەم یاریزانانە

پێکھاتبوو:

۱- نەمیر نورەددین

۲- دلزار جەلال

۳- نازان شەریف

۴- سامی عەزیز

۵- سویحی حەیدەر

۶- دلشاد موسا

۷- هوشیار عەبدوڵرەحمان

۸- ئاراس حوسین

۹- کاوێ حوسین

یاریبە کە بە ناوێڕوانی مامۆستای خوالێخۆشبوو (فوتاد محهمەد مەجید) و مامۆستا (سەر تیپ فاریق حەسەن) بوو.

دەتوانین بڵێین ئەم خولە بە کەمێن خولی یاری تۆپی دەست بوو لە شاری هەولێر کرایەو، کە لەم یارانە پێکھاتبوو.

۱- یانە ی پۆلیسی هەولێر

۲- یانە ی (التأخی)

۳- یانە ی هێرش

۴- بنکە ی وەرزش و لاوانی هەولێر

ئەم یەکتیتییە ی کە ناومان هێنا بەر دەوام بوو لە خزمەتکردنی ئەم یاریبە لە سەر ئاستی قوتابخانەکان تا سالی (۱۹۷۷)، کە بە شێوەیەکی فەرمی ئەم یەکتیتییە لە نوێ دامەزرایەو، کە لەم بەرتیزانە پێکھاتبوو:

۱- عەبدوڵرەحمان تەباخ: سەرۆک

۲- نازان شەریف فەتخوڵلا: سکرێتەر

۳- خەسرۆ بەکر سالح: ئەندام

۴- جەلۆ ئیلیاس ئۆمی: ئەندام

ئەم یەکتیتییە دەستی کرد بە دامەزراندنی تیپی تازەپێتگە یشتووێ و لاوان و پێشکەوتووێ، کە راهێنەرەکانیان مامۆستایانە بوون:

۱- ئیشایا هورمز

۲- غاز ی عەبدوڵلا مەردان

۳- نازان شەریف فەتخوڵلا

ئەم تیپانە بو سالی (۱۹۷۸ - ۱۹۷۹) بە شێوەی رەسمی بەشداری لە خولە جۆراوجۆرەکانی عێراق کرد، کە تیپی یانە ی (هەولێر) بوو، ئەو کاتە لە (بەچکە شیران) پلە ی سێیە میان بە دەست هێنا و تیپی (تازەپێتگە یشتووێ) پلە ی چوارە میان بە دەست هێنا.

بو سالی (۱۹۸۱ - ۱۹۸۲) تیپی بەچکە شیران و تازەپێتگە یشتووێ پلە ی بە کەم و دوو میان لە سەر ئاستی یانەکانی عێراق بە دەست هێنا.

- سالی (۱۹۸۲) یانە ی هەولێر گەیشته ئاستی یانە پلە نایابەکانی عێراق لە بەر ئەوێ ئەم یانە یە ئاستیکی زۆر باشی لە پالەوانیتییەکانی بەچکە شیران و تازەپێتگە یشتووێ پیشان دا.

- سالی (۱۹۸۱ - ۱۹۸۲) هەلبێژاردە ی پەرودەدی هەولێر توانی پلە ی بە کەم لە خولی پەرودەدی عێراق، کە لە شاری (بابل) ئەنجام درا بە دەست بەیتیت.

- سالی (۱۹۸۳ - ۱۹۸۴) هەلبێژاردە ی هەولێر پلە ی دوو مە ی لە سەر ئاستی عێراق، کە لە شاری (نەجەف) ئەنجام درا بە دەست هێنا.

- سالی (۱۹۸۴) خولی تازە پێتگە یشتووێ کە لە شاری هەولێر ئەنجام درا هەلبێژاردە ی تازەپێتگە یشتووێ هەولێر پلە ی بە کەم بە دەست هێنا.

لێره‌دا ده‌توانین ب‌لێین، که تیپی (هه‌لبژاردە‌ی هه‌ولیتیر) و (په‌روه‌ده‌ی هه‌ولیتیر) له پێشه‌نگی چوار تیپی به‌که‌مدا بوون له‌سه‌ر ئاستی عێراق تا کۆتایی سالی هه‌شتایه‌کان. - سالی (۱۹۸۵) یانه‌ی (برایه‌تی) گه‌یشه‌ پله نایابی خولی عێراق.

چه‌ند سالتیک دوا‌ی ئه‌و نه‌جمه‌ باشانه‌ی، که باسمان کردن پاش کۆتایی هه‌شتایه‌کان و سه‌ره‌تای نه‌وه‌ده‌کان ئه‌م یارییه‌ سستییه‌کی به‌خۆوه‌ بینی له‌به‌ر بایه‌خ نه‌دان به‌م یارییه‌ له‌لایه‌ن یانه‌کانی هه‌ولیتیره‌وه‌.

ئه‌و یاریزانانه‌ی که له سه‌ره‌تای دامه‌زراندنی یاری تۆپی ده‌ست یاریان کردووه‌، که له سالی (۱۹۷۳) بووه‌، ئه‌مانه‌ش له‌سه‌ر ئاستی په‌روه‌ده‌کان یاریان کردووه‌ بۆ یه‌که‌م جار به‌شێوه‌یه‌کی ره‌سمی:-

- ۱- خوالیخۆشبوو محمه‌د ته‌ها ئیبراهیم
- ۲- سامی عه‌زیز
- ۳- ئه‌حمه‌د عومه‌ر
- ۴- شێردل ته‌حسین
- ۵- نوح نووری
- ۶- کاوه‌ حوسین
- ۷- سه‌تار جه‌بار
- ۸- موه‌فه‌ق نه‌که‌رم
- ۹- سه‌عدی فه‌تاح
- ۱۰- پوشۆ ره‌شید
- ۱۱- رزگار عه‌لی مه‌ولوود
- ۱۲- خوالیخۆشبوو دلزار جه‌لال

پاش ئه‌م یاریزانانه‌ یاریزانیه‌دیکه‌ په‌یدا بوون بۆ سالی دوا‌ی (۱۹۷۵ - ۱۹۷۷)

- ۱- سه‌رتیب عه‌بدوولحه‌مید
- ۲- عه‌بدوولخالق میرزا
- ۳- ساهر ره‌فعت
- ۴- که‌ریم جه‌سه‌ن

ئینجا بۆ سالی (۱۹۷۸) یاریزانیه‌دیکه‌ په‌یدا بوون، وه‌کووه‌ هه‌لبژاردە‌ی هه‌ولیتیر له تازده‌پێگه‌ یه‌شتووان و لاوان یاریان ده‌کرد یاریزانانه‌کانیش ئه‌مانه‌ بوون:

- ۱- ئه‌میر مه‌حموود محیه‌دین
- ۲- حامد مسته‌فا
- ۳- زانیار مسته‌فا

- ۴- یه‌شار ئیبراهیم
- ۵- جووتیار عه‌بدووللا
- ۶- ئه‌لکسندهر ئویا
- ۷- سائب
- ۸- مه‌زن عه‌بدوولقادر
- ۹- نازاد سابیر

له سالی (۱۹۷۹) له ژێر چاودێری هه‌ردوو راهینه‌ر (غازی عه‌بدووللا) و (سامی عه‌زیز) یه‌که‌مین تیپی کچه‌ن له شاری هه‌ولیتیر دامه‌زرا، که له‌م یاریزانانه‌ پێکهاتبوو:

- ۱- زیکرا ئه‌حمه‌د ۲- په‌روین فه‌خره‌دین ۳- سه‌لوا ئه‌حمه‌د ئه‌مین ۴- هه‌نا ۵- خوالیخۆشبوو په‌یمان ۶- سامیه‌ محمه‌د ۷- رووناک محمه‌د ۸- وه‌هبیه‌ محمه‌د ۹- شیلان عومه‌ر ۱۰- به‌یان محمه‌د ۱۱- ئه‌رده‌لان ئیبراهیم فه‌تحووللا ۱۲- نادیه‌ محیه‌د دین شیخۆ ۱۳- فیان جه‌لال ۱۴- سه‌وسه‌ن ره‌حمان ۱۵- فه‌وزیه‌ حوسین ۱۶- حه‌لیمه‌ عه‌بدووللا ۱۷- ئه‌مه‌ل محمه‌د ۱۸- نیه‌ایه‌ت محمه‌د ۱۹- ئاورینگ سابیر ئه‌سه‌د

وه‌ له سالی ۱۹۸۱ - ۱۹۸۲ یاری تۆپی ده‌ست ئاستیه‌کی به‌رزی به‌خۆوه‌ بینی له ژێر ده‌ستی مامۆستا و راهینه‌ر (نازان شه‌ریف فه‌تحووللا)، که نه‌وه‌یه‌کی نوێی ئاماده‌ کرد شایسته‌ی باس لێ کردین، که پێکهاتبوون له‌م یاریزانانه‌ له‌ دوا‌ی دا چه‌ند پالنه‌وانیته‌یان بۆ شاری هه‌ولیتیر له‌سه‌ر ئاستی په‌روه‌ده‌کان و یانه‌کانی عێراق به‌ ده‌ست هێنا.

- ۱- ئه‌میر مه‌حموود محیه‌دین ۲- سه‌باح نورره‌دین ۳- زانیار مسته‌فا ۴- نه‌جات ئه‌حمه‌د ۵- بێجان ئیبراهیم ۶- جووتیار عه‌بدووللا ۷- حامد مسته‌فا ۸- ئه‌لیکسه‌ندهر ئویا ۹- یه‌شار ئیبراهیم ۱۰- عه‌ماش عه‌زیز ۱۱- جه‌ماد عه‌زیز ۱۲- عه‌بدووللا مه‌جید ۱۳- رێدار عه‌لی جوکل ۱۴- بژار عه‌لی جوکل ۱۵- مونه‌یم عه‌زیز ۱۶- سه‌رباز که‌ریم ۱۷- شوێش مه‌ولوود ۱۸- ئیبراهیم زاھیر ۱۹- غازی نازم ۲۰- شێروان جه‌مید حه‌ویز ۲۱- دلشاد ئه‌حمه‌د فه‌قی ۲۲- دلشاد ئه‌حمه‌د محمه‌د ۲۳- عامر مه‌هدی سالتح ۲۴- کامه‌ران ئه‌فراسیاب

**هه‌لبژارده‌ی هه‌ولتیر سالی ۱۹۸۶**

نهم راهینه‌رانه‌ی که له یاری تۆپی ده‌ستدا جیتگای ده‌ست و په‌نجه‌یان دیاره له پیتشخستنی نهم یارییه له سه‌ره‌تای دامه‌زراندیه‌وه تا ئیتستا نه‌مانه‌ن:-

- ۱- نازان شهریف فه‌تحو‌للا
- ۲- غازی عه‌بدو‌للا مه‌ردان
- ۳- نیشایا هورمز
- ۴- سامی عه‌زیز
- ۵- شیردل ته‌حسین
- ۶- حامد مسته‌فا
- ۷- بیتجان ئیبراهیم فه‌تحو‌للا

ئهو که‌سانه‌ی که رۆلی گرنگیان له دامه‌زراندنی نهم یارییه له‌شاری هه‌ولتیر بینیه‌وه، توانیویانه پیتی بخه‌ن نهم به‌پیتزانه‌ن:-

۱- عادل محمه‌د عه‌بدو‌للا: وه‌کوو سه‌ره‌په‌رشتیار و به‌پیتوه‌به‌ری چالاک‌ی و دیده‌وانی وه‌رزشی قوتابخانه‌کانی هه‌ولتیر و سه‌روکی به‌که‌مین به‌کیستی تۆپی ده‌ست سالی (۱۹۷۳).

۲- نازان شهریف فه‌تحو‌للا: وه‌کوو راهینه‌ر و ناویژیوان و کارگیتی خه‌مه‌تی نهم یارییه‌ی کردووه گه‌لیتک یاریزانی گه‌یاندۆته ئاستی به‌رز، که نهم یاریزانانه له هه‌لبژارده‌ی عیراقی نیشتمانی و هه‌لبژارده‌ی لاوان و هه‌لبژارده‌ی سوپای عیراق وه‌رگیران، وه‌کوو یاریزان: (نهمیر مه‌حموود محیه‌دین و حامد مسته‌فا و بیتجان ئیبراهیم و کامه‌ران نه‌فراسیاب).

۳- نهمیر نوره‌دین: وه‌کوو که‌سایه‌تیه‌کی وه‌رزشی یاریزان له سه‌ره‌تای دامه‌زراندنی نهم یارییه هه‌روه‌ها تا که‌س بووه له دامه‌زراندنی تپی تۆپی ده‌ست له (بنکه‌ی وه‌رزش و لاوانی هه‌ولتیر) شان به‌شانی مامۆستایان: خوالیخۆشبوو (فوتاد محمه‌د مه‌جید و خه‌سروک به‌کر سالتح) و هه‌روه‌ها نابیی رۆلی مامۆستایانی راهینه‌ر (سه‌رتیپ فاریق حه‌سه‌ن و نه‌جات عه‌لی عه‌زیز و غازی عه‌بدو‌للا مه‌ردان و نیشایا هورمز و خوالیخۆشبوو فاروق عه‌بدو‌لعه‌زیز) وه‌کوو، ناویژیوانیکی نیسوده‌وله‌تی له یادبکه‌ین.

**ناویژیوانانی یاری تۆپی ده‌ست له‌شاری هه‌ولتیر، که له سه‌ره‌تاوه خه‌مه‌تیان کردووه تا ئیتستا.**

- ۱- نازان شهریف ۲- غازی عه‌بدو‌للا مه‌ردان ۳-
- نیشایا هورمز ۴- خوالیخۆشبوو فاروق عه‌بدو‌لعه‌زیز ۵-
- نه‌جات عه‌لی عه‌زیز ۶- سه‌رتیپ فاریق حه‌سه‌ن ۷-
- خه‌سروک به‌کر سالتح ۸- حامد مسته‌فا ۹- فه‌ره‌اد نه‌حمه‌د
- ۱۰- بیتجان ئیبراهیم فه‌تحو‌للا ۱۱- سه‌رکه‌وت موحسین
- حاجی ۱۲- محمه‌د غولام ۱۳- پشتیوان که‌ریم ۱۴-
- محمه‌د عوسمان ۱۵- سلیمان عه‌بدو‌للا ۱۶- سالم

نه‌ده‌هم

نه‌ندامانی به‌کیستی تۆپی ده‌ست له‌شاری هه‌ولتیر له سه‌ره‌تای دامه‌زراندنییه‌وه تا ئیتستا.

**سالی ۱۹۷۳ به‌که‌مین به‌کیستی تۆپی ده‌ست له‌شاری هه‌ولتیر.**

- ۱- عادل محمه‌د عه‌بدو‌للا / سه‌روک
- ۲- محمه‌د مسته‌فا / نه‌ندام
- ۳- خوالیخۆشبوو نه‌وزاد حه‌یدهر: نه‌ندام

**- سالی ۱۹۷۷**

- ۱- عه‌بدو‌لره‌حمان نه‌حمه‌د ته‌باخ / سه‌روک
- ۲- نازان شهریف فه‌تحو‌للا
- ۳- خه‌سروک به‌کر
- ۴- جه‌لو ئیلیاس

**- سالی ۱۹۸۱**

- ۱- نازان شهریف
- ۲- سه‌رتیپ فاریق
- ۳- ئیسماعیل عه‌دۆ

**- سالی ۱۹۸۳**

- ۱- سه‌رتیپ فاریق
- ۲- فه‌یسه‌ل مه‌جید
- ۳- ئیسماعیل عه‌دۆ
- ۴- فه‌یسه‌ل مسته‌فا

**- سالی ۱۹۸۵**

- ۱- خوالیخۆشبوو فاروق عه‌بدو‌لعه‌زیز
- ۲- غازی عه‌بدو‌للا مه‌ردان
- ۳- نیشایا هورمز
- ۴- سه‌باح عومه‌ر

**هه‌نگرتنی قورسای**

سه‌ره‌تای ده‌ست پیتکردنی نهم وه‌رزشه له‌شاری هه‌ولتیر ده‌توانین بلتین سه‌ره‌تای سالی په‌نجایه‌کان بووه، نه‌ویش

(ہولیر) نہنجام درا و دواي نہم پٹشپرکیتھ یاریزانی نوئی ہاتنہ کایوہہ بۆ یاری (ہلگرتنی قورسای، نہوانیش نہمانہن:

- ۱- ہاشم ئیبراہیم سلیم کورہچی
- ۲- موحسین تہوفیق
- ۳- عوسمان کہریم حداد
- ۴- عہساف محمہد
- ۵- نیازی دللال
- ۶- لہتیف سابیر
- ۷- ہاشم مہحموود مہلا حمہ
- ۸- موشیر بہزاز
- ۹- فہرہاد محمہد قہساب

لہ نپو نہو کتومہلہ و ہرشوانہدا یاریزانی ناست بہرز پیدای بوون، و ہکو:

- ۱- ہاشم ئیبراہیم کورہچی
- ۲- عوسمان کہریم
- ۳- موحسین تہوفیق / یاریزانی ہلگرتنی قورسای و لہش جوانی بوو
- ۴- موشیر بہزاز
- ۵- فہرہاد محمہد قہساب

نہم یاریزانانہ ناستی بہرزبان پیشانہدا کاتیک لہ پالہ و انیتھیکان بہشداریان دہکرد.

بۆ سالی (۱۹۶۴) یاریزانیدیکہیش پئی راگہیشتن و ناستی بہرزبان پیشان دہدا لہ پٹشپرکیتیان، کہ پلہی یہکہ میان لہ سہر ناستی عتراق بہدہست دہینا، و نہو ہمموو راہینانہی کہ تہکرا لہ یانہی (بروسک) نہنجام دہدرا و راہینہری تاییہت نہبووہ بہم جۆرہ یاریہ، بہلکو یاریزانی لیتہاتوو و ہکوو: (ہاشم ئیبراہیم کورہچی و ہاشم مہحموود مہلا حمہ) و ہکوو سہر بہرشتیاریک بوونہ لہ سہر نہم جۆرہ یاریہ، بۆ سالی (۱۹۶۶) یاریزانی تریش پیدای بوون، و ہکوو: (نہسعد محمہد قہساب) کہ لہ سالی (۱۹۶۸) توانی پلہی یہکہم لہ سہر ناستی عتراق بہدہست بہینت، ہرہوہا ئیدریس تہوفیق نہویش پلہی دووہمی بہدہست ہیناوہ ئینجا نہم تپہہ بئی راہینہر مایوہ ناستیان باش بووہ تا سالی (۱۹۷۲) کہ یہکہم راہینہری شاری ہولیر پیدای بوو، نہویش (نہسعد محمہد صالح) بوو، کہ خولی راہینہری لہ شاری



و ہکوو لہش جوانی و یاریکی (میللی) بووہ لہ شاری ہولیر لہ گہرہکی (تہعجیل) لہ ناوچہی (گلکہند) کہرہستہی نہم یاریہش نہبووہ، بہلکو بہ خویان دروستیان کردووہ و ہکوو، دیشلی تۆتومبیل و شہفتی دہستکرد و قالبی چیمہنتو نہو یاریزانانہی کہ نہو کاتہ یاریان کردووہ: (تہا حہوت کورتہک، رہمزی و ہلی، کامل حداد، بہکر مہلہک، ئیبراہیم کوی، تہحسین شتخو و عہلی نہحمہد و محمہد سوئی) نہمانہ یاریزان و پالہوانانی شاری ہولیر بوونہ نہو کاتہ و لہ ماوہی ناویراودا لہ گہرہکی (جورلہکان) خانوویتکیان ہبووہ یاریان لہ ناوی کردووہ: ہیچ ناویکی نہبووہ. تا سالی ۱۹۵۶ کہ یانہی بروسک دامہزرا نہم یاریہہ پٹشکہ و تئیکہ بہخۆوہ بینی، نہویش بہجیا کردنہوہی یاری (لہش جوانی) لہ گہل یاری (ہلگرتنی قورسای)، نہم جیابوونہوہ لہ سالی (۱۹۵۹) رووی دا، نہویش پٹشپرکیتیک لہ ہلگرتنی قورسای، کرا، کہ ہمموو نہو و ہرشوانانہی کہ لہ سہرہوہ ناویان ہاتووہ بہشداریان کردووہ، لہم پٹشپرکیتیکہدا، کہ لہ سہر ناستی شاری

۴- یاریزان عه‌زیز خدر: ئەم یاریزانە زۆر جار لە سەر ئاستی عێراق پلە یەکەمی بە دەست هێناوە لە ساڵی (۱۹۷۲) هەوێ تا سەرەتای ساڵی هەشتایەکان.

۵- موحسین مستەفا: ئەم یاریزانە لە سەر ئاستی عێراق ساڵی (۱۹۷۸ تا ساڵی ۱۹۸۰) بۆ ماوەی سێ ساڵ پلە یەکەم و دوو هەمی بە دەست هێناوە.

لە ساڵی (۱۹۷۶) هەوێ تا ساڵانی نەو هەکان یاریزانی دیکە لە شارێ ههولیر لە یاری هه‌لگرتنی قورسایێ لە ژێر چاودێری راهێنەر (ئەسەد قەساب) پەیدا بوون.

۱- سەبری مەتی ۲- کەنەبی حەوێز ۳- محەمەد یاسین ۴- بە هجەت سلێوێ ۵- موحسین عەزیز عەلی ۶- تاهیر سابیر خوشناو ۷- سەرھەنگ عەبدوڵخالق ۸- موحسین عەزیز عەلی ۹- موحسین تەحسین قەساب ۱۰- رزگار شاکر ۱۱- د. دەھام خدر ۱۲- یوسف حەمەد ئەمین خەیات ۱۳- خوالێخۆشبوو ئیبراھیم مستەفا ۱۴- عەلی مەرووف ۱۵- نازاد تەحسین شێخۆ ۱۶- تەوفیق یونس کورەجی ۱۷- سەمەد محەمەد رەزا ۱۸- فەتخی عەباس ۱۹- محەمەد سەدیق ۲۰- شاخەوان مستەفا ۲۱- جەغفەر قادر چاوشین ۲۲- فەرھەنگ خەسرۆ میرزا ۲۳- نەجات ئەحمەد عەبدوڵلا ۲۴- ئیدریس وەبسی ۲۵- داود حەسەن رەمەزان ۲۶- سەدرەدین عوسمان ۲۷- سەلح بەکر ۲۸- نەوزاد عەبدوڵلا سلێمان ۲۹- محەمەد فوناد ۳۰- نەرسەلان سەلح ۳۱- سەرتیپ محەمەد ۳۲- خەسرۆ ئیسماعیل کەریم ۳۳- عەبدوڵخالق ئەحمەد ۳۴- حەوێز عەباس حوسین ۳۵- محەمەد مەولوود سەلح ۳۶- ئیسماعیل مەولوود سەلح ۳۷- فەرەیدون خەسرۆ میرزا ۳۸- ناراس سەعید ۳۹- رۆستەم محەمەد حەوێز ۴۰- قاسم هاشم ۴۱- کەریم شاکر ۴۲- رشیدی شاکر ۴۳- سەلاح فەقی

لە نێوان ئەم یاریزانانەدا یاریزانی ئاست بەرز دروست بوون، لەمانە:-

۱- محەمەد یاسین محەمەد: گەلیک پالەوانییتی لە سەر ئاستی دەرەوێ عێراق ئەنجام داوێ گرنگترینیان ئەمانەن: ساڵی (۱۹۷۹) پلە یەکەمی لە پالەوانییتی (ئاسییا) لە سەر ئاستی (تازە پێگە یشتووان) بە دەست هێناوە، لە هەما ساڵدا لە پالەوانییتی عەرەب پلە یەکەمی (بە دەست هێناوە،

بە غەدا) بیانی و بوو بە راهێنەری یانە ی (هه‌ولیر) و بنکە ی وەرزش و لاوانی هه‌ولیر، لە ماوە یەدا کە دەکاتە ساڵی (۱۹۷۳) یە کەمەین یە کیتی هه‌لگرتنی ئاسن و لە ش جوانی شاری هه‌ولیر بوو دامەزرا، کە پێکھاتبوو لەم بەرێزانە:-

۱- محەمەد عەلی / سەرۆکی یە کیتی هه‌لگرتنی ئاسن و لە ش جوانی.

۲- ئەسەد محەمەد سەلح / جیگری سەرۆک

۳- خالید سابیر / سکرێتری یە کیتی

۴- ئەکرەم جەبار بەقال / ئەندام

لە ساڵی ۱۹۷۰ یاریزانیدیکە پەیدا بوون تا ساڵی ۱۹۷۷ و هه‌کوو:

۱- شەمسەددین رەقیب

۲- نیازی عەلی دەلال

۳- موحسین مستەفا

۴- عەزیز خدر

۵- سەردار عومەر ئیسماعیل

۶- سەردار کەریم

۷- سەباح فەقی خدر

۸- ئیدریس تەوفیق

۹- یاسین تەوفیق

۱۰- جەمال کەمال

۱۱- دلشاد رائیق

۱۲- رەدعە عەبدوڵلا ئەسکەندەر

لە نێوان ئەم کۆمەڵە وەرزشوانەدا یاریزانی ئاست بەرز پەیدا بوون، و هه‌کوو:-

یاریزان:-

۱- نیازی عەلی دەلال: ئەم یاریزانە زۆر جار پلە یە کەمی لە سەر ئاستی عێراق بە دەست هێناوە.

۲- سەردار کەریم: ئەم یاریزانەش لە ساڵی (۱۹۷۱) هەوێ تا ساڵی (۱۹۷۴) پلە یە کەمی لە سەر ئاستی عێراق بە دەست ده‌هیتا.

۳- سەردار عومەر ئیسماعیل: ئەم یاریزانە لە ساڵی (۱۹۷۲) توانیویەتی پلە یە کەم بە دەست به‌هیتیت لە سەر ئاستی تازە پێگە یشتووانیش و لە سەر ئاستی لاوان دیسان پلە یە کەمی بە دەست هێناوە لە سەر ئاستی پێشکەوتووان پلە یە کەمی بە دەست هێناوە.

- لاوان و تازه پیتگه یشتوان).
- ۶- نه جات نه حمه د: یه کیتکه له پالنه وانه کانی عیراق له سالی (۱۹۸۶ تا سالی ۱۹۹۱).
- ۷- سه دره دین عوسمان: له سالانی (۱۹۷۶ و ۱۹۷۷) پلهی دووهم و یه که می له سه ر ناستی لاوانی عیراق به ده دست هیناوه و له سالی ۱۹۸۰ ژماره ی نویی له کیشی (۵۶ کگم) له پالنه وانیتی عیراق له هه ولتیر تۆمار کرد.
- ۸- ئه رسه لان سالخ: یه کیتکه له پالنه وانه کانی عیراق له سالانی ۱۹۸۷ و ۱۹۸۹ له سه ر ناستی لاوانی عیراق.
- ۹- خه سرۆ ئیسماعیل قه ساب: یه کیتکه له پالنه وانه کانی عیراق له سه ر ناستی لاوان و پیتشکه وتووون پلهی دووهمی به ده دست هیناوه.
- ۱۰- مورحسین عه زیز عه لی: ئه م یاریزانه ش یه کیتکه له پالنه وانه کانی عیراق له سه ر ناستی لاوان له سالی (۱۹۷۷ - ۱۹۸۲)، پالتیوراوه بۆ به شداری کردن له پالنه وانیتی جیهان له سه ر ناستی لاوان.
- ۱۱- سه رههنگ عه بدوخلالق: ئه م یاریزانه ش پالنه وانی عیراق بووه له سالانی هه شتا یه کان، گه لیتک جار له سه ر ناستی عیراق پلهی یه که می به ده دست هیناوه، له دیداریکی دۆستانه دا له گه ل ولاتی (سهعودیه) پلهی یه که می به ده دست هیناوه.
- ۱۲- نازاد ته حسین شیخۆ: ئه م یاریزانه له سه ره تای سالانی هه شتاوه تا کوتایی سالانی هه شتا یه کان زۆر جار پلهی یه که می له سه ر ناستی عیراق به ده دست هیناوه. له کیشی ۶۰ کگم و یه کیتک بووه له پالنه وانه به توانا کانی عیراق.
- ۱۳- فه رههنگ خه سرۆ میرزا: ئه م یاریزانه ش له سالی (۱۹۸۴ تا سالی ۱۹۹۰) زۆر جار له سه ر ناستی عیراق له سه ر ناستی لاوان و تازه پیتگه یشتوان پلهی یه که می به ده دست هیناوه.
- ۱۴- ده هام خدر مه حمود: پالنه وانی عیراق بووه له سه ر ناستی لاوان و پیتشکه وتووون چه ندیس جار له پالنه وانیتی ولاته عه ربیه کان به شداری کردووه، و له ولاتی میسر سالی ۱۹۸۸ پلهی سیتیهمی به ده دست هیناوه و خاوهنی چه ندین میدالیای نیوده وله تی بووه،

- له کیشی (۵.۶۷) کلغم که له کوردستانی عیراق له (سه ری رهش) نه نجام درا، له سالی (۱۹۸۰) له ئۆلۆمپیادی (مۆسکۆ) پلهی هه قده هه می له سه ر ناستی جیهان به ده دست هیناوه، بۆ سالی (۱۹۸۲ - ۱۹۸۳) پلهی سیتیهمی له سه ر ناستی لاوانی جیهان به ده دست هیناوه و له هه مان سالدا له سه ر ناستی پیتشکه وتووون له سه ر کیشوهری ناسیا پلهی سیتیهمی به ده دست هیناوه، بۆ سالی (۱۹۸۴) له ئۆلۆمپیادی (لوس نه نجلس) به شداری کردووه له سه ر ناستی پیتشکه وتووون و پلهی پیتجه می له سه ر ناستی جیهان به ده دست هیناوه.
- ۲- یاریزان تاهیر سابیر خو شناو: پالنه وانی عیراق بووه له سه ر ناستی تازه پیتگه یشتوان و لاوان و پیتشکه وتووون تا سالی (۱۹۸۵)، به شداری له پالنه وانیتی (ناسیا) له نیپال کردووه، سه مه دالیای زتیری له م پالنه وانیتی هه دا به ده دست هیناوه، بۆ سالی (۱۹۸۶) به شداری له خولی ناسیا کردووه له (سینول) و سالی (۱۹۸۷) له پالنه وانیتی (ئه نادۆلی) نیوده وله تی کردووه له ولاتی (تورکیا) و له م پالنه وانیتی هه دا یه ک میدالیای زتیر و دوو زیوی به ده دست هیناوه و له سالی (۱۹۸۷) به شداری له پالنه وانیتی ناسیا له ولاتی (چین) کردووه بۆ سالی (۱۹۸۹) به شداری له پالنه وانیتی مینیسک) له مۆسکۆ کردووه، بۆ سالی (۱۹۹۰) ژماره ی پیتوانی تۆمار کردووه که (۱۶۵) کلغم خه تف و (۵.۲۰۲) کلغم نه تر بووه.
- ۳- یاریزان زرگار شاکر: ئه م یاریزانه پالنه وانی عیراق بووه له سه ر ناستی پیتشکه وتووون و به شداری گه لیتک پالنه وانیتی له ده ره وه ی ولات له سه ر ناستی ولاته عه ربیه کان و جیهان کردووه و له سه ر ناستی ولاته عه ربیه کانیش پلهی یه که می سالی (۱۹۸۶) و (۱۹۸۷) به ده دست هیناوه.
- ۴- عه زیز خدر پیربال: ئه م یاریزانه ش له سالی (۱۹۷۵) هه پالنه وانی عیراق بووه و گه لیتک جار له سه ر ناستی عیراق پلهی یه که می به ده دست هیناوه.
- ۵- غازی عه زیز عه لی: ئه م یاریزانه له سالی (۱۹۷۸) پلهی دووهمی له سه ر ناستی لاوانی عیراق به ده دست هیناوه، له سالی (۱۹۷۹ و ۱۹۸۰) پلهی یه که می له سه ر ناستی عیراق به ده دست هیناوه. (له سه ر ناستی



۱۹۷۹) پالەوانی عێراق بووه له سالی.  
 ۲۴- رۆسته محه مده حه ویز: ئەم یاریزانەش پالەوانی یانەکانی عێراقە له سه ر ئاستی لاوان له کیشی (۴۸) کلغم له سالی ۱۹۸۵.

هه ندیك یاریزانی دیکه پهیدا بوون ئەمهش دوای سالانی (۱۹۹۰) هه تا کو ئیستاش هه ندیکیان به رده وامن، له نیوان زۆریه ی زۆری ئەم یاریزانانه پالەوان له سه ر ئاستی عێراق و ولاته عه ره بییه کان و له م یاریزانانهش:-

۱- ئاده م نادر: ئەم یاریزانه به کیکه له پالەوانەکانی یانه عه ره بییه کان و پله ی سییه می به ده ست هیناوه.

۲- ئیدریس وهیسی: به کیکه له پالەوانەکانی عێراق و ژماره ی پێوانه یی ولاته عه ره بییه کان له کیشی (۷۷ کلغم) سالی (۱۹۹۸) تۆمار کردوه، که توانیوه تی (۱۴۰ کلغم) خه تف و (۵.۱۶۰) کلغم نه تر بکات و به کیک بووه له یاریزانه به توانا کانی شاری هه ولیر.

۳- ئیسماعیل مه ولوود سالح: ئەم یاریزانەش پالەوانی یانەکانی عێراقه و له سه ر ئاستی یانەکانی ولاته عه ره ییه کان پله ی سی یه می به ده ست هیناوه و له پالەوانیته ی سه دامی نیئوده ولته ی سالی (۱۹۹۳) سی میدالیای زێری له به غدا به ده ست هیناوه. هه روه ها خاوه نی میدالیای زێره له پالەوانیته ی ولاته عه ره بییه کان له ئوردون.

۴- سواره محه مده په ریا ل: پالەوانی عێراق و عه ره ب و جیهانی یه و خاوه نی سی ی میدالیای زێره له پالەوانیته ی عه ره ب له ولاتی (سوریا) سالی (۲۰۰۳) یاریزانیکی لیها توه و دوارۆژیکی گه شی له پێشه ..

۵- گۆران عه بدولره زاق: پالەوانی عێراق و یانەکانی ولاته عه ره بییه کانه سالی (۲۰۰۳-۲۰۰۴) و خاوه نی یه ک میدالیای زێر و پینچ میدالیای زیوه له سه ر ئاستی ولاته عه ره بییه کان.. به کیکه له هیواکانی شاری هه ولیر له دوارۆژدا..

۶- عه لی محه مده عه بدولقادر: خاوه نی شه ش میدالیای عه ره بییه سی ی زیوه و سی ی برۆنزه سالی (۲۰۰۳-۲۰۰۴).

۷- عه بدوللا عه بدولره حمان: پالەوانی عێراق و یانه عه ره بییه کانه سی میدالیای زیوی سالی (۲۰۰۱-۲۰۰۰)

و له پالەوانیته ی سه دامی نیئوده ولته ی به شداری کردوه و پله ی یه که می به ده ست هیناوه هه لبه ژێردرا بو پالەوانیته ی (التین الفچی) له به ریتانیا سالی ۱۹۸۹.

۱۵- شاخه وان مه سته فا مه ولوود: به کیکه له پالەوانەکانی عێراق و خاوه نی ژماره ی پێوانی عێراقه له کیشی (۶۷ کلغم) له سالی ۱۹۸۸ تا سالی ۱۹۹۰ و سالی (۱۹۸۸) به شداری له پالەوانیته ی عه ره ب کردوه له ولاتی (میسسر) و پله ی یه که می به ده ست هیناوه. به شداری کردوه له پالەوانیته ی تونسی نیئوده ولته ی سالی ۱۹۸۹ و پله ی یه که می به ده ست هیناوه.

۱۶- خوالیخۆشبوو جه لیل مه ولوود مه سته فا: ئەم یاریزانه له سالی ۱۹۸۷ به شداری پالەوانیته ی عێراقی کردوه له سه ر ئاستی وه رزشوانه دێرینه کان و پله ی یه که می به ده ست هیناوه و له هه مان سالدا هه لبه ژێردراوه بو به شداری کردن له پالەوانیته ی جیهان له ولاتی (دانیمارک).

۱۷- فه تحی عه یاس مه جید: ئەم یاریزانه به کیکه له پالەوانەکانی عێراق له سه ر ئاستی لاوان.

۱۸- نه وزاد عه بدوللا سلیمان: پالەوانی عێراق بووه. له سه ر ئاستی عێراق پله ی دووه می به ده ست هیناوه له پێشکه وتووان سالی ۱۹۹۴.

۱۹- قاسم هاشم: ئەم یاریزانەش پالەوانی عێراق بووه.

۲۰- محه مده سه دیق: ئەم یاریزانەش له سه ر ئاستی عێراق پله ی سییه می به ده ست هیناوه بو ماوه ی زیاتر له ۱۰ سال.

۲۱- عه بدولخالق ئەحمده: ئەم یاریزانەش به کیکه له پالەوانەکانی عێراق له سه ر ئاستی لاوان ئەم یاریزانانه ی که باس مان کردن وه کوو گوتمان له ناوه راستی هه فتایه کان پهیدا بوون هه ندیکیان به رده وام یاریزان بوونه تا کو تایی سالانی هه شتایه کان و سه رده تای سالانی نه وه د.

۲۲- یاریزان محه مده مولود سالح: پالەوانی عێراق بووه له سه ر ئاستی لاوان له کیشی (۵۲ کلغم) بو سالی (۱۹۸۷) پله ی یه که می به ده ست هیناوه.

۲۳- یاریزان موحه سین ته حسین قه ساب: (۱۹۷۸-)

۲۰۰۲) به‌دهست هیناوه.

۸- ههریم ته‌ها: پال‌هوانی عیتراق و عه‌ره‌ب و روژ ناوای ناسیایه، به‌شداری له پال‌هوانیتیجیهانی کردووه، پله‌ی پینجه‌می له‌سه‌ر ناستی جیهان به‌دهست هیناوه و هه‌لبژیردراوه به‌باشترین یاریزان له عیتراق له‌سه‌ر ناستی هه‌موو یارییه وهرزشییه‌کان له سالی (۲۰۰۵) و خاوه‌نی حه‌وت میدالیای زتی و سی میدالیای زیوو دووی برۆنزییه.

۹- محهمه‌د جه‌عفره‌ر سالتح: ئەم یاریزانه‌ش پال‌هوانی عیتراقه بو ماوه‌ی ده سال له سالی (۱۹۹۶ - ۲۰۰۵).

۱۰- رزگار حه‌مه‌د سلیمان: پال‌هوانی عیتراقه و به‌شداری له پال‌هوانیتی و لات‌ه عه‌ره‌بییه‌کان کردووه.

۱۱- یاریزان زۆراب حه‌سه‌ن رده‌مه‌زان: ئەم یاریزانه پال‌هوانیتی عیتراقی به‌دهست هیناوه له‌سه‌ر ناستی لاوان له سالی (۱۹۹۸ تاكو سالی ۲۰۰۶).

۱۲- یاریزان نیدریس زرار عه‌زیز: ئەم یاریزانه سالی (۲۰۰۵) پله‌ی یه‌که‌می له‌سه‌ر ناستی لاوانی عیتراق به‌دهست هیناوه.

۱۳- یاریزان محهمه‌د هاشم که‌ریم: ئەم یاریزانه له‌سه‌ر ناستی تازه پیگه‌بیشتووان و لاوان پله‌ی یه‌که‌می له‌سه‌ر ناستی عیتراق و نیستاش یاریزانی هه‌لبژارده‌ی عیتراقه.

۱۴- یاریزان فوناد فهره‌اد عوسمان: ئەم یاریزانه سالی (۲۰۰۴-۲۰۰۵) پله‌ی یه‌که‌می له‌سه‌ر ناستی تازه پیگه‌بیشتوانی عیتراق به‌دهست هیناوه.

ئه‌و که‌سانه‌ی که له سه‌ره‌تای ده‌ست پی کردنی یاری هه‌لگرتنی قورساییه له شاری هه‌ولیتیر جیتگی ده‌ست و په‌نجه‌یان دیاره له دامه‌زاندن و پی راگه‌یاندنی وهرزشوانان و گه‌یاندنیان بو ناستی به‌رز و پیشخستنی ئەم یارییه و ده‌کوو راهیتیر ئەمانه‌ن:-

۱- هاشم نیبراهیم سه‌لیم کوره‌چی: و ده‌کوو یاریزانیتیکی ناست به‌رز له سالی (۱۹۶۱) سه‌ره‌ره‌شتی یاریزانه‌کانی (هه‌لگرتنی قورساییه) شاری هه‌ولیتیری ده‌کرد و له سالانی شه‌سته‌کان پال‌هوانی عیتراق بووه.

۲- هاشم مه‌حموود مه‌لا حه‌مه: له سالی (۱۹۶۶) ده‌

و ده‌کوو یاریزانیتیکی ناست به‌ریز سه‌ره‌ره‌شتی یاریزانه‌کانی شاری هه‌ولیتیری ده‌کرد و ده‌کوو راهیتیر و سالانی هه‌شتاکان و نه‌وه‌ده‌کان و ده‌کوو باوکی به‌رز کردنه‌وه‌ی قورساییه ده‌ژمیردرا، چه‌ندین جار سه‌رۆکایه‌تی و ده‌فدی عیتراقی کردووه له ده‌ره‌وه.

۳- راهیتیر نه‌سه‌د محهمه‌د سالتح قه‌ساب: سالی (۱۹۷۲) و ده‌کوو یه‌که‌م راهیتیری هه‌لگرتنی قورساییه خزمه‌تی وهرزشی شاری هه‌ولیتیری کردووه دوا‌ی ئەوه‌ی، که خولی راهیتیری له‌شاری (به‌غدا) دیوه به‌سه‌ره‌ره‌شتی پسپۆری روسی له سالی ۱۹۷۳ راهیتیری بنکه‌ی وهرزش و لاوانی هه‌ولیتیر بووه و راهیتیری هه‌لبژارده‌ی هه‌ولیتیر بووه له (هه‌لگرتنی قورساییه) و له ماوه‌ی خزمه‌ت کرنیدا و ده‌کوو راهیتیر گه‌لیک یاریزانی گه‌یاندۆته ناستی پال‌هوانه‌کانی عیتراق، و لات‌ه عه‌ره‌بییه‌کان و ناسیا و جیهان.

۴- راهیتیری خوالیخۆشبوو فهره‌اد محهمه‌د و ههاب قه‌ساب: ئەویش راهیتیری بنکه‌ی وهرزش و لاوانی هه‌ولیتیر بووه دوا‌ی سالی (۱۹۸۰)، زۆر جیتگی دیاره و ده‌کوو خزمه‌تکردنی ئەم جووره وهرزشه و زۆر یاریزانی لای پی راگه‌یاندوووه و یه‌که‌تیک بووه له پال‌هوانه به‌ناوایانگه‌کانی عیتراق.

۵- راهیتیر سه‌ره‌نگ عه‌بدوخلالق: ئەم راهیتیره‌ش له سالی (۱۹۸۵) ده‌ه تاكو سالی (۱۹۹۲) راهیتیری یانه‌ی هه‌ولیتیر بووه. له هه‌مان کاتدا سالی (۱۹۹۰) راهیتیری هه‌لبژارده‌ی لاوانی عیتراق بووه. گه‌لیک یاریزانی گه‌یاندۆته ناستی به‌رز.

۶- راهیتیر سه‌باح فه‌قی عه‌زیز: ئەم راهیتیره له سالی (۱۹۸۰) تا کوتایی سالی هه‌شتایه‌کان راهیتیری بنکه‌ی وهرزش و لاوانی هه‌ولیتیر بووه.

۷- راهیتیر رزگار جه‌وده‌ت: راهیتیری بنکه‌ی وهرزش و لاوانی هه‌ولیتیر بووه له سالی (۱۹۸۶-۱۹۹۰).

۸- راهیتیر سه‌مه‌د محهمه‌د ره‌زا: له سالی (۱۹۹۰) ده‌ یاریده‌ده‌ری راهیتیری یانه‌ی هه‌ولیتیر بووه ئینجا له سالی (۱۹۹۲) بوته راهیتیری یانه‌ی هه‌ولیتیر و هه‌لبژارده‌ی هه‌ولیتیر تاكو نیستا و له‌م ماوه درێژدا گه‌لیک یاریزانی، له سه‌ر ناستی عیتراق و ولاتانی عه‌ره‌ب گه‌یاندۆته پله‌ی به‌رز.

- ۹- راهینەر سهردار عومەر ئیسماعیل: ئەم راهینەرە لە سالی (۱۹۹۵) هوه راهینەری یانەى ههولیر بووه شان به شانی راهینەر (سه مه مه رهزا) تا سالی (۲۰۰۱)، رۆلی بهرچاویان هه بووه له پیتگه یاندنی ئەو یاریزانانەى که له م سهرده مه دا یاریان کردووه و ئیستاش راهینەری یانەى (بروسکه).
- ۱۰- راهینەر خه سرۆ ئیسماعیل که ریم: له سالی ۲۰۰۲ بوته یاریده ده رى راهینەری یانەى ههولیر و هه لبارده ی ههولیر له سالی ۲۰۰۵ بوته راهینەری یانەى ههولیر، تا ئیستاش به رده وامه.
- ۱۱- راهینەر رزگار شاکر: راهینەری بنکه ی وهرزش و لاوانی ههولیر.
- ۱۲- راهینەر مو حسیین عه زیز عه لی: له سالی (۱۹۹۲) هوه وه کوو راهینەر خزمه تی وهرزشی شاری ههولیر ده کات تا کو ئیستاش راهینەری یانەى (تورکمان)ه.
- ۱۳- یاسر هاشم: راهینەری هه لبارده ی لاوانی ههولیره.
- ۱۴- نه وزاد عه بدوللا: راهینەری یانەى (بروسکه)ه.
- ۱۵- راهینەر ئیدریس ته وفیق راهینەری بنکه ی لاوانی ههولیر سالانی ۱۹۷۵ - ۱۹۷۸.
- ئەو ناوینوانانەى که له یاری (هه لگرتنی قورسایى) له سه ره تا وه تا ئیستا خزمه تی وهرزشی شاری ههولیریان کردووه:-
- ۱- ئەسه ده مه مه د سالح قه ساب: ناوینوانی نیتوده ولته تی
- ۲- خوالی خۆشبوو هاشم محمود ملا حمه: ناوینوانی نیتوده ولته تی
- ۳- د. سه ره نه نگ عه بدولخالق: ناوینوانی نیتوده ولته تی
- ۴- د. ده هام خدر: ناوینوانی نیتوده ولته تی
- ۵- مو حسیین ته حسین: ناوینوانی نیتوده ولته تی
- ۶- مه مه د سه دیق ئیسماعیل: ناوینوانی پله یه ک
- ۷- هاشم ئیبراهیم کوره چی: ناوینوانی پله یه ک
- ۸- فه تحی عه یاس مه جید: ناوینوانی پله یه ک
- ۹- نه وزاد عه بدوللا: ناوینوانی پله یه ک
- ۱۰- یوسف حمه د ئەمین خه یات: ناوینوانی پله دوو
- ۱۱- جه عفر مه مه د ره زا: ناوینوانی پله دوو
- ۱۲- یوسف سابیر حه سه ن: ناوینوانی پله دوو
- ۱۳- عه زیز خدر: ناوینوانی پله دوو
- ۱۴- فه ریدون ئەحمه د: ناوینوانی پله دوو
- ناوی سه روک و ئەندامانی یه کیتی به رز کردنه و دی قورسایى له شاری ههولیر له سه ره تا ی دامه زران دنییه وه تا ئیستا:-
- سالی ۱۹۷۲:
- ۱- مه مه د عه لی
- ۲- مو شیر یونس
- ۳- ئەسه ده مه د
- ۴- نه قیب فه راهم
- ۵- خالید سابیر
- سالی ۱۹۷۳:
- ۱- مه مه د عه لی
- ۲- حه یدەر ئەیوب
- ۳- ئەسه ده مه د قه ساب
- ۴- خالید سابیر
- ۵- زه که ریا ئەللا ویردی
- ۶- نیازی عه لی
- ۷- مو شیر یونس
- سالی ۱۹۷۵:
- ۱- خالید سابیر
- ۲- ئەسه ده مه د
- ۳- هاشم محمود
- ۴- زه که ریا ئەللا ویردی
- ۵- مو شیر یونس
- سالی ۱۹۷۶:
- ۱- حه یدەر ئەیوب
- ۲- سه لاح ره شید
- ۳- به شیر به کر
- ۴- مه مه د عه لی
- ۵- مو شیر یونس
- سالی ۱۹۷۷:
- ۱- ئەسه ده مه د سالح
- ۲- هاشم مه محمود مه لا حمه
- ۳- مو شیر یونس
- ۴- به شیر به کر
- سالی ۱۹۸۱:

- ۱- تاهیر سابیر سه‌عید
- ۲- هاشم مه‌حموود مه‌لا حممه
- ۳- زه‌که‌ریا نه‌للا ویردی

**بنیاتنانی له‌ش (له‌ش جوانی)**

وهرزشی بنیاتنانی له‌ش به‌کو‌نترین وهرزش ده‌ژمی‌تردیت له‌جیهان له‌به‌رئه‌وه‌ی، له‌گه‌ل بوونی مرۆف‌ئو وهرزشی کردوو، ههر له‌کو‌نه‌وه‌که مرۆقی کۆن له‌ئه‌شکه‌وته‌کان ده‌ژیا ئهم وهرزشی کردوو و کاره‌کانی رۆژانه‌ی وهرزش بووه له‌دابین کردنی پیداو‌یستییه‌کانی که زۆریه‌ی له‌به‌ردی گه‌وره و دار پتیکه‌اتبوو، ههر وهرزش بوو که به‌ردی گه‌وره‌یان به‌رز ده‌کرده‌وه و پتیشبرکیان له‌گه‌ل یه‌کتر ده‌کرد، نه‌وه‌ش ده‌بوه هۆی نه‌وه‌ی له‌شیان جوان بیت و ماسوولکه‌کانی له‌شیان گه‌شه‌بکات و گه‌وره و به‌هیتز بیت. وهرزش کردنی مرۆقی کۆن به‌شیتوه‌ی به‌رنامه و زانستی نه‌بوو به‌لکو ههرمه‌کی یاریان ده‌کرد، به‌پتچه‌وانه‌ی ئیستا



- ۱- هاشم مه‌حموود
- ۲- خالید سابیر
- ۳- نیازی عه‌لی
- ۴- حوسین عومه‌ر
- ۵- به‌شیر به‌کر
- ۶- ته‌ها یاسین
- ۷- موشر مه‌جید
- ۸- ره‌شاد مسته‌فا

**- سالی ۱۹۸۵:**

- ۱- هاشم مه‌حموود
- ۲- خالید سابیر
- ۳- ئه‌سه‌د محمه‌د
- ۴- زه‌که‌ریا نه‌للا ویردی
- ۵- به‌شیر به‌کر
- ۶- فه‌تخی عه‌باس

**- سالی ۱۹۸۶:**

- ۱- هاشم مه‌حموود
- ۲- خالید سابیر
- ۳- ئه‌سه‌د قه‌ساب
- ۴- زه‌که‌ریا نه‌للا ویردی
- ۵- سیروان به‌حری

**- سالی ۱۹۸۷:**

- ۱- هاشم مه‌حموود
- ۲- زه‌که‌ریا نه‌للا ویردی
- ۳- موحسین عه‌بدو‌للا قه‌ساب
- ۴- خالید سابیر

**- سالی ۱۹۹۰:**

- ۱- ئه‌سه‌د محمه‌د سالح
- ۲- هاشم مه‌حموود مه‌لا حممه
- ۳- زه‌که‌ریا نه‌للا ویردی

**- سالی ۱۹۹۱:**

- ۱- هاشم مه‌حموود مه‌لا حممه
- ۲- تاهیر سابیر

**- سالی ۱۹۹۶:**

- ۱- هاشم مه‌حموود مه‌لا حممه
- ۲- فه‌تخی عه‌باس

**- سالی ۱۹۹۷:**

بوون:-

که ده‌کاته دوای دامه‌زاندنی یانه‌ی بروسک و ئینجا یانه‌ی هه‌ولیر سالی (۱۹۶۸)، له پاله‌وانه دیاره‌کانی ناو شاری هه‌ولیر له سالانی شه‌ست و هه‌فتایه‌کان:

- ۱- ئه‌نوه‌ر پاله‌وان ۲- به‌کر کۆی ۳- دلاو‌در قه‌ساب
- ۴- جاسم ره‌مه‌زان ۵- عه‌بدو‌للا فه‌تاح ۶- باب‌ه شیخ ۷-
- ۱۰- چه‌تۆ خدر ۱۱- سه‌ید عه‌زیز ۱۲- ره‌شاد مه‌سته‌فا
- ۱۳- مه‌مه‌د ئه‌نوه‌ر ۱۴- ته‌ها یاسین ۱۵- جه‌لال
- غه‌ریب ۱۶- هاشم مه‌حموود ۱۷- مامۆستا به‌شیر ۱۸-
- به‌شیر فیه‌ته‌ر ۱۹- ئی‌حسان فیه‌ته‌ر ۲۰- مو‌حسین ته‌وفیق
- ۲۱- ئیدریس ته‌وفیق

ده‌یان یاریزانی دیکه هه‌بوون، که سالانی هه‌فتایه‌کان نه‌نجامی به‌رچاویان له سه‌ر ئاستی عیراق، هه‌بوو و ده‌کوو:

- ۱- شیرکۆ عه‌لی ۲- به‌کر کۆی ۳- مه‌حموود کوردی
- ۴- ئه‌حمه‌د قادر ۵- خه‌لیل یابه ۶- خالیدنه‌حمه‌د
- دوای سالانی هه‌فتا و تا سالانی نه‌وه‌ده‌کان یاریزانی دیکه په‌یدا بوون له شاری هه‌ولیر و ده‌کوو:
- ۱- بو‌رهان عه‌لی ۲- موئه‌یه‌د هه‌مه‌وه‌ندی ۳- فرسه‌ت
- ۴- ناسر کانه‌بی

دوای سالی نه‌وه‌ده‌کان پاش راه‌پهرینی پی‌روزی سالی (۱۹۹۱) و تا ئیستا یاریزانی ئاست به‌رز له‌شاری هه‌ولیر په‌یدا بوون و رۆلی کاریگه‌ریان له به‌رزکردنه‌وه‌ی ناوی کورد و کوردستان له ولاتی عه‌ره‌ب و ئاسیا ئه‌م پاله‌وانانه‌ش هه‌بوو.

- ۱- سه‌ردار ئیسماعیل: که توانی پله‌ی یه‌که‌م به‌هێنیت له‌سه‌ر ئاستی ولاتی عه‌ره‌ب و رۆژه‌لاتی ناوه‌راست و پله‌ی سێهه‌می له‌سه‌ر ئاستی کیشوری ئاسیا به‌ده‌ست هیتنا.
- ۲- عادل که‌مال: ئه‌م یاریزانه‌ش توانی پله‌ی دوو‌دم له سه‌ر ئاستی ولاتی عه‌ره‌ب و رۆژه‌لاتی ناوه‌راست به‌ده‌ست به‌هێنیت و پله‌ی چواره‌می له‌سه‌ر ئاستی ئاسیا به‌ده‌ست هیتنا.

پاله‌وانی تریش به‌شداریان له چه‌ندین پاله‌وانیته‌ی نێوده‌وله‌تی کردووه و چاوه‌ڕوان ده‌کریت نه‌نجامی باشتر به‌ده‌ست به‌هێن، و ده‌کوو یاریزان:

- ۱- نه‌زار ئه‌حمه‌د
- ۲- تالب فازل

که وه‌رزش له ئه‌وه‌په‌ری په‌ره‌سه‌ندن دایه و بۆته شتیکی زانستی و ته‌ندروستی و په‌یدا کردنی په‌یوه‌ندی و خو‌شه‌وستی و هاوکاری له نێوان گه‌لانی جیهان، که به هه‌زاران یاریزان و پسپۆر و راهینه‌ر و پزیشکی تایه‌تی هه‌یه، جگه له هه‌زاران یانه و بنکه‌ی مه‌شق و راهینه‌ن له هه‌موو کون و قوربێتی جیهان، ولات نییه له جیهان وه‌رزشی بنیاتانی له‌شی لێ نه‌کرئ، به‌لکو بنیاتانی له‌ش زۆر پتووسته له‌گه‌ڵ هه‌موو یارییه‌کانیدیکه پتکه‌وه بکریت، ئه‌گه‌ر هه‌ر یاریزانیکی بنیاتانی له‌ش نه‌کات بناغه‌ی پته‌وی نابیت بۆ هه‌ر یاریکی‌دیکه. به‌شێوه‌ی رتیک و پتیک وه‌رزشی بنیاتانی له‌ش له ئه‌مه‌ریکا بۆ یه‌که‌م جار بلاو بۆوه دوایی ته‌شه‌نه‌ی کرد بۆ هه‌موو جیهان، له ولاتی عیراقیش ماوه‌یه‌کی زۆره ئه‌م یارییه بلاو بۆته‌وه له سالانی سیه‌هه‌کانی سه‌ده‌ی رابردوو زۆر پاله‌وانی چاک و به‌توانا هه‌بوو له عیراق که پتشته‌ر پتیا‌ن ده‌گوت زۆرخانه، هه‌ر بۆ خو‌یان که‌ل و په‌ل و نامیتری ساکاریان دروست ده‌کرد و مه‌شقیان پتیه‌کرد، دوایی یانه‌ی به‌هێز دروست بوون و پاله‌وانی ئاست به‌رز په‌یدا بوون، که نه‌نجامی باشیان هه‌بوو له سه‌ر ئاستی ولاتی عه‌ره‌بی و ئاسیا و جیهان و ده‌کوو (عه‌لی گه‌یار و عه‌باس هینه‌داوی و ئه‌حمه‌د رو‌به‌یعی) و هه‌ر له‌و کاته‌دا له شاری هه‌ولیریش، که ده‌کاته کۆتایی سالانی چله‌کان ئه‌م یارییه ده‌کرا، بۆ یه‌که‌م جار له مالا‌ن و هه‌ندی چایخانه ده‌ستی پێ کرد که یاریزانه‌کان هه‌ر به‌ خو‌یان که‌ل و په‌لیان دروست ده‌کرد له کۆنه ناسنی ئۆتۆمبیل یان چیمه‌نتۆ و جیا‌وازی نه‌ده‌کرا له سه‌ره‌تادا له نێوان یاری هه‌لگرتنی قورسایی و له‌ش جوانی تا سه‌ره‌تای سالانی شه‌سته‌کان ئینجا ئه‌م یارییه جیا‌وازی پێ کرا له‌گه‌ڵ هه‌لگرتنی قورساییدا و لیک جیا بوونه‌وه، یاریزانه‌کانی شاری هه‌ولیر، که ئه‌و کاته یارییان ده‌کرد ئه‌مانه بوون:

- ۱- خو‌الیخۆشبوو مو‌حسین ته‌وفیق ۲- خو‌الیخۆشبوو
- هوسین سالح ۳- خو‌الیخۆشبوو هوسین عه‌لی ۴- خالید
- ئه‌حمه‌د ۵- جاسم ره‌مه‌زان ۶- زه‌که‌ریا شاکر ۷- عه‌لی
- مه‌ولوود ۸- ئیدریس ته‌وفیق ۹- خه‌سه‌رۆ به‌کر ۱۰-
- جه‌لال غه‌ریب ۱۱- کامل جه‌داد ۱۲- ته‌ها بو‌ریچی ۱۳-
- عه‌لی ئه‌حمه‌د

له سالی شه‌سته‌کان و هه‌فتایه‌کان یاریزانی‌دیکه په‌یدا



ئەو کاتە کردووە کە (ئەنوەر شەکرچی و هاشم محموود و هاشم کورەچی) بوونە، کە یارمەتی بەدەن بۆ دامەزراندنی تیپتیک بۆ ئەم یارییە و دەستە ی ناوبراو پیشتییوانیان کردوو و ئەویش تیپتیک دامەزراندوو، و ئەو کەساتە کە ئەو کاتە یاریان کردوو وەکوو (سەباح عەونی و خالید محموود و سەفین سەددیق و محموود عەزیز و رەشاد مەحمەد و شاهین سەددیق بوون، بەلام هیچ ئەنجامتیکیان بەدەست نەهێناوە، پاش دامەزراندنی یانەی هەولیر سالی (١٩٦٨) دیسان سەر لە نوێ تیپی بۆکسین دامەزراد، بەلام بوو لە بەر بێ دەرامەتی و کەمی پێداویستیهکانی ئەم یارییە هەر لاواز تا سالی (١٩٧١) کە پالەوانی عێراق (ئەحمەد سەعدوون) هاتە هەولیر کە کوردتیک فەیلی بوو و لە یانەی هیرش تیپتیک بۆکسینی دامەزراند، کە چەند یاریزانتیکی پەرودەرە کرد وەکوو:-

- ١- مەزۆ لەشکری
- ٢- خوالیتخۆشبوو ئەکرەم عەنکاوی
- ٣- جەمال محمەد
- ٤- سەددیق سەعید
- ٥- محمەد قادر
- ٦- نەجدەت سەباح
- ٧- شێرزاد قادر

و ئەم تیپە بەردەوام بوو تا سالی (١٩٧٤) کاتیک کە راهێنەری ناوبراو (ئەحمەد سەعدوون) گەشتە ریزی پیشمەرگە کوردستان و بەم روداوە یاری بۆکسین لە یانەی هیرش تاواوە.

بەلام ئەم یارییە لە بنکە ی وەرزش و لاوانی هەولیر بەردەوام بوو بەلام بێ ئەنجام دوا ی ئەم یاریزانانە لە

٣- دانا جومعه

٤- ئەحمەد مەجید

دەتوانین بڵین، کە زۆری ئەم یاریزانانە دوا ی سالانی نەو دەووە لە ژێر چاودێری راهێنەر (بورهان عەلی جومعه) گەشتوونەتە ناستی بەرز.

سالی (١٩٩١) یەکەمین یەکتیتی بنیاتنانی لەش لە شاری هەولیر دامەزرا، کە لەم بەرێزانە پێکھاتبوو.

١- بورهان عەلی جومعه

٢- جاسم رەمەزان شیخۆ

٣- ئەحمەد عەزیز

### یاری بۆکسین

یاری بۆکسین هەر لە سەرەتای بوونی مەزۆقاییەتی لە بەر پیتووستی ئادەمیزاد و پاکردن و روشتن بۆ پەیدا کردنی پێداویستیهکانی روژانە و خو پاراستن و بەرگری لە خو کردن هەبوو، هەر لە سەرەتای ژبانی چەکی سەرەتای دەستی بۆ خو پاراستن مستی بوو.

لە مێژووە لە سەرەتای سۆمەرەکان پارچە رەسمتیکیان دۆزیووەتووە لە (٢٠٥٠) سال پێش لەدایک بوونی مەسیح یاری بۆکسین هەبوو تا دەگاتە یونانییەکان، کە لە چەرخێ ئەوان ئەم یارییە بلاووە بۆو لە سەرەتای نوێش یەکەمین قوتابخانەی بۆکسین دامەزراد، کە (فلیج) سەرپرشتی دەکرد، لە سالی (١٧٢٩) ژمارە ی قوتابخانەکان گەشتە (١٢) دوازە قوتابخانە.

یاری بۆکسین لە ستیه مین خولی ئۆلۆمپیا (سانت لوئیس) سالی (١٩٠٤) هاتە ناو یارییەکانی ئۆلۆمپی، کە (٤٤) چل و چوار یاریزان بەشداریان تێدا کردبوو.

لە عێراقی فیدرال سالی (١٩٣٣) لێژنەی بۆکسین بەسەرپرشتی (حیفزی عەزیز) دامەزرا، سالی ١٩٣٨ یەکەمین یاری بۆکسین لە نێوان تیپی بەغدا و بەرەدای سوری ئەنجام درا.

### مێژووی یاری بۆکسین لە شاری هەولیر

سەرەتای یاری بۆکسین بۆ سالی (١٩٦٤) دەگەرێتووە، کە یەکەمین تیپی بۆکسین لە یانەی (بروسک) لەسەر دەستی (زەید محموود عەلی) دامەزرا، کە تاکە یانە بوو لە هەولیر و داوای لە دەستە ی کارگێری

سێهه‌میانی له‌سه‌ر ئاستی عێراق به‌ده‌ست هێناوه، ئهو یاریزانانی که ئه‌نجامی باشیان به‌ده‌ست هێناوه و یاریان کردووه ئه‌مانه‌ن:-

۱- وه‌لید مه‌حموود: له یاریزانه باشه‌کانی بۆکسێن بوو و پالائوترا بۆ هه‌لبژاردی عێراق بۆ پالئه‌وانیته‌ی جه‌زائیر.  
۲- مه‌لا عومه‌ر: ئه‌نجامی باشی له‌سه‌ر ئاستی عێراق به‌ده‌ست هێناوه.

۳- فرسه‌ت زوبیتر: له یاریزانه باشه‌کانی هه‌ولیتەر بووه.

۴- به‌دره‌دین شه‌ریف: له پالئه‌وانه‌کانی عێراق بووه.

۵- کامه‌ران سلیمان: له یاریزانه باشه‌کان بوو پاشان بووه راهیینه‌ر.

۶- سیروان سلیمان: له هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بوو.

۷- زیاد سه‌لمان وێردینا: له هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بوو ئه‌نجامی باشی به‌ده‌ست هێنا.

۸- خوالیخۆشبوو ئه‌میر حه‌بیب قاقۆز: ئه‌نجامی باشی له‌سه‌ر ئاستی عێراق به‌ده‌ست هێناوه.

۹- دیار مه‌غدید ئه‌حمه‌د: له پالئه‌وانه‌کانی عێراق بووه.

۱۰- عه‌باس عه‌زیز له‌شکری: له یاریزانه باشه‌کانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۱- پشتیوان عه‌بدو‌لواحید: له پالئه‌وانه‌کانی عێراق بووه.

۱۲- کارلۆ ئه‌دوه‌ر: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۳- ته‌وفیق ره‌مه‌زان: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۴- زانا مه‌حمه‌د: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۵- نه‌جات عه‌وللا: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۶- فه‌حی عه‌باس: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۷- رزگار حه‌مه‌د ئه‌مین: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۸- دلشاد عومه‌ر: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۱۹- خالید مه‌حموود: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۲۰- فه‌حی باوه: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۲۱- جه‌وده‌ت عیزه‌دین: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۲۲- عه‌بدو‌لعه‌زیز قاسم: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۲۳- خالید داود: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

۲۴- عوده‌ی به‌تروس: یاریزانی هه‌لبژاردی هه‌ولیتەر بووه.

ناوه‌ی راستی هه‌فتایه‌کان و له‌بنکه‌ی وه‌رزش و لاوانی هه‌ولیتەر چند یاریزانیکی لیتهاتوو په‌یدا بوون، وه‌کو:-

۱- عه‌بدو‌لخالق حه‌مه‌د

۲- عه‌باس عه‌زیز

۳- هیمداد له‌شکری

۴- خه‌سرو مه‌حمه‌د

۵- قاره‌مان مه‌حمه‌د

۶- نه‌هرو عه‌باس

۷- سالار ره‌حمان

۸- سه‌تار قادر

تا ساڵی ۱۹۷۸ که یه‌که‌مین یه‌کیته‌ی بۆکسینی شاری هه‌ولیتەر دامه‌زرا، له‌گه‌ڵ دامه‌زراندنی نوینه‌رایه‌تی لیته‌نه‌ی ئۆلۆمپی عێراق، که ئه‌مه‌ یه‌کیته‌یه‌ی له‌مه‌ به‌رته‌زانه‌ی پیتکه‌اتبوون:

۱- مه‌سته‌فا ئه‌حمه‌د مه‌حمه‌د: سه‌روک

۲- حه‌ربی مه‌ره‌ون: جیگر

۳- ته‌حسین خه‌لیل: سه‌کرته‌یر

۴- زه‌ید مه‌حموود عه‌لی: ئه‌ندام

۵- نه‌جده‌ت سه‌الح عه‌بدو‌للآ: ئه‌ندام

دوای دامه‌زراندنی یه‌کیته‌ی بۆکسێن چالاکی ئه‌مه‌ یه‌کیته‌یه‌ی ده‌ست پێ کره‌وه و هه‌لبژاردی تازه‌ پیتکه‌یشه‌ی ستروان و لاوان دامه‌زراوه هه‌روه‌ها له‌ دوای ئه‌مه‌ یاریزانانه‌ ده‌سته‌ یاریزانیکیکه‌ له‌ ژێر ده‌ستی راهیینه‌ری لیتهاتوو (زه‌ید مه‌حموود عه‌لی) په‌روه‌رده‌ کران، وه‌کو‌وو:

۱- موزه‌فه‌ر عه‌لی ۲- فه‌رسه‌ت زوبیتر ۳- سیروان

سلیمان ۴- کاوه سلیمان ۵- عومه‌ر عه‌بدو‌للآ ۶-

مه‌حمه‌د ره‌زا ۷- مه‌حمه‌د عه‌بدو‌لره‌حمان ۸- ئه‌سه‌د

مه‌حمه‌د ۹- وه‌لید مه‌حموود ۱۰- عه‌زیز نه‌بی ۱۱-

یوسف حوسین ۱۲- دیار مه‌غدید ۱۳- بیلال خه‌لیل

۱۴- چۆلی جه‌میل ۱۵- سه‌مه‌یر زرار ۱۶- دلدار عه‌لی

۱۷- وه‌هاب به‌کر ۱۸- کامه‌ران سه‌لمان ۱۹- لوقمان

حوسین ۲۰- یوسف به‌شیر

له‌ نیوان ساڵانی (۱۹۷۸ تا ۱۹۸۳) هه‌لبژاردی تازه‌ پیتکه‌یشه‌ی ستروان و لاوان چند پله‌ی باشیان به‌ده‌ست هێناوه له‌ سه‌ر ئاستی ناوچه‌ی باکووری عێراق، که پاریزگا‌کانی (سلیمان و ده‌وک و هه‌ولیتەر و که‌رکووک و موصل و دیاله) به‌شدارییان تیدا ده‌کرد هه‌روه‌ها پله‌ی دووهم و

- ٢٥- جه‌وهر: یاریزانی هه‌لبژاردە‌ی هه‌ولتیر بووه.
- ٢٦- ره‌هینه‌رانه‌ی که خزمه‌تی ئەم یارییه‌ن کردووه له سه‌رده‌تاوه، تا ئیستا:-
- ١- ئەحمەد سه‌عدوون: پالەوانی عێراق و راهینه‌ری یانه‌ی هێرش بوو، کابرایه‌کی کورد په‌روه‌ر و به‌توانا بووه.
- ٢- زه‌ید مه‌حموود: راهینه‌ری هه‌لبژاردە‌ی هه‌ولتیر و یانه‌ی بروسک و هه‌ولتیر و بنکه‌کانی وه‌رزش و لاوان بووه تا ئیستا. له‌ یه‌کیتی ناوه‌ندی بۆکستی کوردستان به‌رده‌وامه.
- ٣- مه‌زۆ له‌شکری: یه‌که‌م جار یاریزان بووه ئینجا بۆته راهینه‌ری بنکه‌ی وه‌رزش و لاوانی هه‌ولتیر.
- ٤- عیما‌د مه‌حموود: راهینه‌ری هه‌ولتیر و بنکه‌ی وه‌رزش و لاوانی عینکاوه بووه.
- ٥- نه‌جده‌ت سال‌ح: راهینه‌ری یانه‌ی هه‌ولتیر بووه.
- ٦- ره‌شاد مه‌حموود عه‌لی: راهینه‌ری یانه‌ی کرتیکاران بووه.
- ٧- جه‌بار عه‌تشان: راهینه‌ری یانه‌ی هه‌ولتیر بووه.
- ٨- عه‌بدو‌لکه‌ریم قاسم: راهینه‌ری هه‌لبژاردە‌ی لاوانی هه‌ولتیر بووه.
- ٩- مه‌مه‌د کازم: راهینه‌ر بووه.
- ١٠- یاسین: راهینه‌ری بنکه‌ی وه‌رزش و لاوان بووه.
- ١١- کامه‌ران سلیمان: راهینه‌ری بنکه‌ی وه‌رزش و لاوانی هه‌ولتیر بووه، ماوه‌یه‌کی کورت راهینه‌ری هه‌لبژاردە‌ی هه‌ولتیر بووه.
- ١٢- مه‌مه‌د تاهیر: راهینه‌ری بنکه‌ی لاوانی هه‌ولتیر و هه‌لبژاردە‌ی هه‌ولتیر سالی ١٩٨٤.
- له‌ می‌ژووی یاری بۆکستین له‌ شاری هه‌ولتیر ناحیه‌ی (عینکاوه) رۆلتیکی گرنگی هه‌بووه له‌ پێشکه‌وتنی یاری بۆکستین، هه‌روه‌ها بنکه‌ی وه‌رزش لاوانی هه‌ولتیر بناغه‌ی یاری بۆکستی دامه‌زراندووه و رۆلتیکی بالای هه‌بوو بۆ پێگه‌یاندنی یاریزانانی بۆکستین.
- سه‌رۆک و ئەندامانی یه‌کیتی بۆکستی شاری هه‌ولتیر له‌ سه‌رده‌تاوه تا ئیستا:-
- سالی ١٩٧٨:
- ١- مسته‌فا ئەحمەد مه‌مه‌د: سه‌رۆک
- ٢- حه‌ری مه‌ره‌ون: جێگر
- ٣- ته‌حسین خه‌لیل: سکرته‌یر

- ٤- زه‌ید مه‌حموود عه‌لی: ئەندام
- ٥- نه‌جده‌ت سال‌ح عه‌بدو‌للا: ئەندام
- سالی ١٩٧٩ تا سالی ١٩٨٥:
- ١- عیما‌د مه‌حموود
- ٢- سه‌لاح نووری
- ٣- دل‌دار حوسین
- ٤- زه‌ید مه‌حموود
- سالی ١٩٨٥:
- ١- عه‌بدو‌لره‌شاد مه‌حموود
- ٢- خه‌لیل ره‌حیم
- ٣- عیما‌د مه‌حموود
- ٤- مه‌مه‌د ته‌وفیق
- ٥- حه‌سه‌ن خدر
- له‌ سالی (١٩٨٦) هوه‌ یه‌کیتی ئەم یارییه‌ نه‌ما، ته‌نها سکرته‌یر هه‌بوو، که کاری ده‌کرد له‌ گه‌ڵ یه‌کیتی ناوه‌ندی بۆکستی عێراق ئەم به‌رپزانه‌ش ئەمانه‌ بوون:-
- ١- له‌ سالی ١٩٨٦ - ١٩٩٢ مه‌مه‌د ته‌وفیق.
- ٢- له‌ سالی ١٩٩٢ - ١٩٩٥ عیما‌د مه‌حموود عه‌لی.

### تۆپی باسکه

یه‌که‌م که‌س یاری تۆپی باسکه‌ی دانا (جیمس نایسمش) ی ئەمه‌ریکی بوو. له‌ سالی (١٩٣٧) په‌رتوکیکی داناوه‌ له‌باره‌ی چۆنیه‌تی دۆزینه‌وه‌ی ئەم یارییه‌. راگری په‌یمانگای په‌روه‌رده‌ی وه‌رزشی کۆلتیژی (سیرجنفیلد) له‌ سالی (١٨٩١) داوا‌ی لێ کرد، که یارییه‌ک بدۆزێته‌وه‌ بۆ پرکردنه‌وه‌ی کاتی به‌تالی قوتابیان له‌ پاش ته‌واو بوونی وه‌رزنی له‌ زستان، به‌تایه‌ته‌ی له‌ هۆله‌ داخراوه‌کان بۆ هوه‌ی پارتیگای توانای جه‌سته‌ی یاریزانان بکات، به‌تایه‌سه‌تی یاریزانانی تۆپی پیتی ئەمه‌ریکی، هه‌روه‌ها ئاره‌زووی قوتابیان له‌ جوله‌ و چالاک‌ی پرپکاته‌وه‌ و مملانیستی تیدا بێ، پاش بیرکردنه‌وه‌ی (نایسمس) له‌ بیره‌دۆزی شیتله‌ و به‌یه‌ک گرتنه‌وه‌ بریاری دا، که ده‌بێ یارییه‌که‌ به‌ده‌ست بێ نه‌ک به‌پێ.

به‌م جۆزه‌ یاری باسکه‌ له‌ دایک بوو و ناوی باسکه‌ی وه‌رگرت چونکه‌ یه‌که‌مین گۆڵ سه‌به‌ته‌ی خۆخ بوو، که بنی گیرا بوو، ئەوه‌ش ناو‌بژیوانی ماندوو ده‌کرد بۆ تۆپ هینانه‌ خواری تا بنی سه‌به‌ته‌که‌، که بنیانیش لێکرده‌وه‌ به‌م جۆزه‌



ههروهه ها بوونی تیپی سه ربازی قیرقهی یهک، که هاته ههولیسر له سالی (۱۹۶۶) نهو کاته غازی تالب راهینه ریان بوو، چهند یاریزانیتکی لای دروست کرد له شاری ههولیسر لهوانه.

۱- مههدی جاسم

۲- جاسم نیعمه

۳- عهبدولنه میر عهتیه

که رۆژانه له یاریگای بهرتوبه رابه تی خۆجیتیه تی (الاداره المحلیه) مهشقیان دهکرد، نهو سهردهمه بووه هۆی پیتشکه وتنی یاری باسکه، چونکه لهوانه زۆرانیان گهیشتنه ناستی ههلبژاردهی عیراق و چهند یاریزانیتکی لای پهدا بوون لهو سهردهمه، وهکووو: (نه میر نوره دین و دهشتی وههاب و خالید رهسول و بورهان رهسول و خالس قۆجه و شیرزاد خلیل و فاروق عهبدولعهزیز و محهمه مستهفا و شامل مهردان و نهکره حوسین و سهیفه دین شهریف و جهمال نهحمه و جهرجیس نیبراهیم و یوسف مهنگور و نهترانک نیکۆلا و شیرزاد نووری و گهیلان نیبراهیم و قانع محهمه).

هه نهمانه بوون به پیتشه وای تۆپی باسکه له ههولیسر تا نهوی نوئی پهدا بوون له ههفتایهکان بهریه یاری باسکه پیتش کهوت پاش دامه زانندی یانهی هیتشش و یانهی ههولیسر و تیپی پۆلیس، چونکه تنهها یاری باسکه له قوتابخانه و ههلبژاردهی پهروهده یاری دهکرا. یاریزانهکانی ههلبژاردهی پهروهدهی ههولیسر له کوتایی سالانی شهست تا سالی (۱۹۷۳) له ژیر چاودتیری راهینه ران مامۆستا (ناسح بهنا و عهبدولره حمان تهباخ و سالم جهبار و موحسین خلیل) بوون.

- ۱- خالید رهسول ۲- نه میر نوره دین ۳- شیرزاد نووری ۴- خالس قۆجه ۵- نهکره حوسین ۶- گهیلان نیبراهیم ۷- محهمه مستهفا ۸- شامل مهردان ۹- فاروق عهبدولعهزیز ۱۰- دهشتی وههاب ۱۱- سهیفه دین شهریف ۱۲- قانع محهمه ۱۳- نیهاد جهمال ۱۴- بورهان رهسول ۱۵- سامی عهبدوللا ۱۶- شههاب نهحمه نهمین ۱۷- سه رتیپ فاریق ۱۸- دلشاد تهحسین ۱۹- شوان تهلهت ۲۰- سهعدی فهتاح ۲۱- هوشیار عهبدولره حمان ۲۲- محهمه مستهفا ۲۳- سالم جهبار ۲۴- شهید ملازم جهمال نهحمه ۲۵- نه ریمان



تۆپهکه به خۆی دههاته خوارهوه، له سالی (۱۹۰۴) له خولی نۆلۆمپی (سان لويس) تیپی ئەمریکی پیتشان دانیتکی نهو یارییه یان کرد بۆ زانین وناشنا کردنی به خهک.

له سالی (۱۹۳۶)، له خولی نۆلۆمپی بهرلین ئەم یارییه هاته ناو پرۆگرامی پیتشیرکییهکانی نۆلۆمپیاد له شاری ههولیسر ئەم یارییه له گهڵ دامه زانندی قوتابخانهکان بهربلاوه بووه تا سهدهتای شهستهکان له سهدهی رابردوو تنهها له قوتابخانهکان یاری دهکرا، و چهند کهسانیتک له ههولیسر دهستی و درۆژیان ههبوو له پیتشخستنی یاری باسکه به تاییه تی خوالیخۆشبوو مامۆستا (محهمه سۆفی) که یاریگاییتکی باسکهی له پشت قوتابخانهی (مه ریان) دروست کرد که رۆژانه بهدهیان یاریزانی لای یاری و مهشقیان تیدا دهکرد. ههروهها مامۆستا (موحسین خلیل و ناسح بهنا و سالم جهبار) رۆژیان ههبووه له پیتشخستنی یاری باسکه، تا سالانی (۱۹۷۳)، که پهکیتی باسکهی ههولیسر دامه زرا. له سه دهستی مامۆستا نه میر نوره دین و دهشتی وههاب و محهمه عهبدوللا (هسوون) و زۆرانیدیکه سهردهمیتکی نوئی دهستیپتی کرد،

عهبدولفه تاح

نهم یاریزانانه تا سالی (۱۹۷۳) له سهر ناستی ههولیر و ههلبژاردهکانی پهروهده یاریان دهکرد.

له ناوه پراستی سالی ههفتایهکان ماموستا (قانیعه مهحموود عهلاف و عالیه مهحموود) رۆلتیکی گزنگیان ههبوو بۆ پهیدا کردن و پیتراگه یاندنی یاریزانی کچ له سهر ناستی ههلبژاردهی پهروهده و ئینجا ههلبژاردهی ههولیر له گهلیک یاریدا و له مانه یاری تۆپی باسکه).

له دوای سالی (۱۹۷۳) هوه نهم یارییه ناستیکی نهوتۆی نهبووه، که باس بکرتیت تا سالی (۱۹۷۷)، که یه کهمین یه کیتی تۆپی باسکه به شیتوهیه کی (فه رمی) دامهزرا، لهو کاته دا ههنگاوکی نوتی تۆپی باسکه دهستی پێ کرد به دانانی راهینه و تیبی ههلبژاردهی ههولیری کچان و کوران، که یاریزانانهکانی ههلبژاردهی ههولیر له یاریزانانه پیتکهاتبون:

- ۱- دلزار جهلال ۲- نازاد رهشید ۳- سامی سه عید
- ۴- رهمزی خدر ۵- شوان ته لهعت ۶- خالید رهسول ۷-
- سهردار حهیدره ۸- هه لکو فه تاح ۹- فوناد عوبهید ۱۰-
- عادل عهبدوللا ۱۱- دارا بایز ۱۲- حاجۆ شهریف ۱۳-
- شوان حافز ۱۴- رزگار سه رسۆر ۱۵- رهمزی خدر ۱۶-
- دلیر رهسول ۱۷- مه عرووف محهمه د صالح

نهم تیبه له ژیر چاودیری ههردوو راهینه (نه میسر نوره دین و محهمه د عهبدوللا ههسوون) دا بوون.

وه ههلبژاردهی ههولیر له تیبی باسکهی ئافره تان له یاریزانانه پیتکهاتبوو له ژیر چاودیری راهینه ماموستا (مه هدی محهمه د صالح) بوو:

- ۱- وه لاده داود ۲- وه هبیه محهمه د ۳- شلیر سهید
- نهحمه د ۴- ئاورینگ سابیر نه سهعه د ۵- سامیه محهمه د
- ۶- مریم هورمز ۷- هه نا وادی ۸- ماجده خدر ۹- بهیان
- محهمه د ۱۰- سه لوا نهحمه د نه مین ۱۱- نه مین به هجهت
- ۱۲- باسیمه حهنا ۱۳- گولسه ران نهحمه د ۱۴- پهروین
- عهبدولره حمان ۱۵- مونیره عومه ر

نهم تیبه چهند دهسته و تیکی باشی به دهسته هینا له سه رده تادا و ناستیکی به رزیان هه بوو، به لام به داخه وه ته مه نیان درێژ نه بوو له ناو یاریگا، نه ویش له بهر بایه خ نه دان به وه رزشی ئافرهت و که می به شداریوان و چهند هۆبه کی کۆمه لایه تی.

ههلبژاردهی ههولیری کوران، که له سالی (۱۹۷۷) دامهزرا، که ناومان هینان تا سالی (۱۹۸۲) نهم یاریزانانه یاریان دهکرد و له ماوه یه دا، که ده کاته سالی (۱۹۷۷ تا سالی ۱۹۷۹) یه کیتی باسکه ی ههولیر ههلسا به دامه زرانندی تیبی (مینی باسکت) تۆپی باسکه ی بچ سووک له ژیر چاودیری ههردوو راهینه ر (موحسین خهلیل) و (حه سب نه نوهر) و نهم ههلبژاردهیه ناستیکی رۆر به رزی هه بوو و توانی بۆ ماوه ی سێ سال پله ی یه کهم له سهر ناستی عیراق به دهسته بهیتن، که یاریزانانهکان نه مانه بوون:-

- ۱- نهوزاد عهزیز
- ۲- دلشاد عهزیز
- ۳- دلیر تاهیر
- ۴- فاروق ئیبراهیم
- ۵- نهجمه دین خدر
- ۶- فهیسه ل جهوههر
- ۷- عیماد عادل
- ۸- حهکیم خالید
- ۹- دلیر رهسول
- ۱۰- دلیر خدر

سالی (۱۹۸۴) شاری ههولیر دوو تیبی باسکه ی هه بوو:

- ۱- تیبی یانه ی برایه تی
  - ۲- تیبی بنکه ی وه رزش و لاوانی ههولیر
- تیبی یانه ی برایه تی راهینه ر که ی (خالید رهسول) بوو، که یاریزانانهکان نه مانه بوون:-

- ۱- نهوزاد عهزیز ۲- دلشاد عهزیز ۳- حهکیم خالید
- ۴- دیار محهمه د سو فی ۵- دلیر رهسول ۶- فاروق
- ئیبراهیم ۷- فهیسه ل جهوههر ۸- مهکسیم نه جیب ۹-
- شیرزاد محهمه د رهشید ۱۰- عهبدولخالق عهبدولقادر
- ۱۱- شیرزاد عومه ر ۱۲- دلیر تاهیر ۱۳- فوناد عوبید
- ۱۴- رهمزی خدر ۱۵- نهجمه دین خدر ۱۶- دلیر رهسول
- ۱۷- سهردار حهیدره ۱۸- رزگار به کر ۱۹- شهریف قادر
- ۲۰- شوان حافز

ههردوو یاریزان (سهردار حهیدره و دلیر رهسول) له ماوه یه دا بانگه یشت کران بۆ ههلبژاردهی لاوانی عیراق، وه کووو یاریزان و یاریزان (دلیر رهسول) به شداری له

ئەم تیپە لە ساڵی (١٩٩٤) توانی پلەی یەکەم لە خۆلی یانەکانی کوردستان بە دەست بهێنیت.

لە ساڵی (١٩٩٦) بەشداری لە پالەوانیتی خۆلە یانە پلە دووەکانی عێراق کرد لە پالائوتنی کۆتایی لە شاری (بەغدا) و نەیتوانی سەرکەوتی بۆ ناستی یانە پلە یەكەکانی عێراق.

ساڵی (١٩٩٢) تیپی باسکە یانە ی هۆلیتر پلە سێ بوو لە سەر ناستی یانەکانی عێراق، دای ئەنجامدانی پالەوانیتی یانەکانی پلە سێ عێراق، کە لە شاری (رەمادی) ئەنجام درا تیپی یانە ی هۆلیتر بە پلە یەكەم سەرکەوت بۆ ریزی پلە دووی یانەکانی عێراق لە ژێر چاودێری راهینەر (خالید رەسۆل)، یاریزانەکانی ئەم تیپە ئەمانە بوون:-

١- فاروق ئیبراهیم ٢- شیرزاد محەمەد رەشید ٣- شەریف قادر ٤- فازل عەباس ٥- دەریاز جەلال ٦- حازم کازم ٧- رزگار بەکر ٨- سەردار عەزیز ٩- رۆستەم محەمەد ١٠- فەرهاد ١١- نەوزاد عەزیز ١٢- نەزار ١٣- دلێر تاهیر ١٤- هەقال عەبدوللە

ئەم تیپە لە ساڵی (١٩٩٣) بەشداری لە خۆلی یانە پلە دووەکانی عێراق کرد، و لە هەمان ساڵدا ئەم تیپە لە یانە ی هۆلیتر تا ئیستا نەما.

لە ساڵی (١٩٩٥) یانە ی ناسۆ تیپی باسکە ی کورانی دامەزراند لە ژێر چاودێری راهینەر (رزگار بەکر) بوو، کە یاریزانەکان ئەمانە بوون:

١- حازم کازم ٢- شوان رەحمان ٣- حەسەن سویحی ٤- شیرزاد عومەر ٥- هەقال عەبدوللە ٦- مەسعوود عەبدوللە ٧- شیرزاد ئەحمەد ٨- دلێر خدر ٩- سیروان کەریم

ئەم تیپە لە سەرەتاه دەستی بە چالاکێ کرد لەسەر ناستی هۆلیتر و کوردستان ئینجا بۆ ساڵی (١٩٩٧) بەشداری کرد لە خۆلی یانە پلە دووی عێراق، کە لە شاری کەرکوک ئەنجام درا توانی بە پلە یەكەم سەرکەوتی بۆ خۆلی پلە یەکی عێراق.

ساڵی (١٩٩٢) کە یانە ی ئەکاد لە شاری هۆلیتر دامەزرا (شارۆچکە ی عینکاو) تیپی باسکە شی دامەزراند، کە ئەم تیپە لە ژێر چاودێری راهینەر (موتەبەد سلیوێ شایۆ) بوو و یاریزانەکانی ئەم تیپە، ئەمانە بوون:-

پالەوانیتی لاوان لە دەرهۆدی عێراق لە ولاتی یوغسلافیا ساڵی (١٩٨٤) کرد، ئەم تیپە لە یاری کردن تا ساڵی (١٩٩٠) بەردەوام بوو.

تیپی بنکە ی وه‌رزش و لاوانی هۆلیتر لە ژێر چاودێری هەردوو راهینەر دا بوون، ئەویش (شیخ حەسیب بەرزنجی و سالم جەبار) بوون، کە یاریزانەکان ئەمانە بوون:-

١- سابیر سەعید ٢- مەسعوود عەبدوللە ٣- جەعفەر محەمەد ٤- فوناد مامەند ٥- کامەران عومەر ٦- ئیبراهیم حەسەن ٧- رۆستەم محەمەد ٨- خالید نۆرەدین ٩- نەجات مامەند ١٠- سەمەد ئەسەد ١١- دلێر خدر ١٢- شەریف قادر ١٣- نەرجمان تەحسین

ئەم تیپە ساڵی (١٩٨٦) بوون بە یاریزانەکانی یانە ی وه‌رزشی (هۆلیتر) لە ژێر چاودێری راهینەر (خالید رەسۆل) و (سامی سەعید). هەروەها ساڵی (١٩٧٩) تا ساڵی (١٩٨٢) بنکە ی وه‌رزش و لاوانی هۆلیتر هەلبژاردە ی باسکە ی هەبوو لە ژێر چاودێری راهینەر مامۆستا (ناسح بەننا)، کە یاریزانەکانی ئەمانە بوون:

١- سەردار عەزیز ٢- نەجات مامەند ٣- دلێر تاهیر ٤- ئەبو زێد مەعرووف ٥- شیرزاد عەزیز ٦- شاکر عەبدولکەریم ٧- عەبدوللە سەرسۆر ٨- فاروق ئیبراهیم ٩- سەباح

ساڵی ١٩٩٢ شاری هۆلیتر دوو تیپی یاری باسکە ی کورانی هەبوو:-

١- تیپی باسکە ی یانە ی برایەتی. ٢- تیپی باسکە ی یانە ی هۆلیتر. تیپی باسکە ی یانە ی برایەتی لەم یاریزانانە پینکەاتبوو لە ژێر چاودێری راهینەر (سالم جەبار).

١- دلێر رەسۆل ٢- شوان رەحمان ٣- سەباح مەلوود ٤- ئیسماعیل ئیبراهیم ٥- شیرزاد عومەر ٦- مەسعوود عەبدوللە ٧- شیرزاد ئەحمەد ٨- فەیسەل جەوهر ٩- خالید نۆرەدین ١٠- دلێر خدر ١١- موتەبەد جەمیل ١٢- سیروان کەریم

۱- گوهدار حبیب ۲- ساھر یوسف قره‌نسی ۳-  
 هه‌ژار مه‌تی ۴- زیا حبیب هورمز ۵- سه‌رمه‌د پۆلس  
 برادۆستی ۶- لیدن سه‌لاح خدر ۷- له‌یس له‌تییف گلیانا  
 ۸- سامان ناسر یوسف ۹- نه‌سیر مه‌رقه‌س ۱۰- فورات  
 سه‌لیم مه‌تی ۱۱- نیقان یوسف ۱۲- سوڤان یوسف ۱۳-  
 سه‌روود سه‌بری توما ۱۴- نه‌شوان شه‌معون

نهم تیپه تا سالی (۱۹۹۸) هیچ چالاکتییکی وای  
 نه‌بووه، که باس بکرتت بۆ سالی (۱۹۹۹-۲۰۰۰) نهم  
 تیپه به‌شداری له پالنه‌وانتییی یانه پله به‌که‌کانی عیراق کرد  
 (له ژتیر چاودتیری راهینهر خالید ره‌سول).

سالی (۱۹۹۶) یانه‌ی نه‌کاد تیپیی باسکه‌ی نافره‌تان  
 له ژتیر چاودتیری هه‌رده‌وو راهینهر (فوئاد سه‌راج و فورات  
 سه‌لیم) دامه‌زراند یاریزانه‌کانیش نهمانه بوون:-

- ۱- ره‌جوه عه‌بدولنه‌حه‌د
- ۲- سلقانا نه‌جیب
- ۳- لانا سالم
- ۴- دینا یه‌لدا
- ۵- ناڤان لازار
- ۶- لانا گورگیس
- ۷- سوزان جه‌ننا
- ۸- فلورین گورگیس
- ۹- سولین جه‌مال
- ۱۰- نان حبیب

نهم تیپه ره‌لێکی گرنگی هه‌بوو له پیش‌خه‌ستنی  
 باسکه‌ی نافره‌تان له شاری هه‌ولتیر له سالی (۱۹۹۸) تا  
 سالی (۲۰۰۴) نهم تیپه له‌سه‌ر ناستی یانه‌کانی کوردستان  
 پله‌ی به‌که‌می به‌ده‌ست هیتا.

له سالی (۱۹۹۹) یاریزانی نوی پیدیای بوون له‌م

تیپه‌دا که نهمانه بوون:-

- ۱- نه‌دا گورگیس
- ۲- لینا گورگیس
- ۳- هه‌نا غازی
- ۴- لیڤین جه‌بار
- ۵- جوان عه‌باس

راهینهره‌کانی نهم تیپه له سه‌ره‌تای دامه‌زراندنییه‌وه تا  
 ئیستا نهمانه‌ن:-

- ۱- فوئاد سه‌راج
- ۲- فورات سه‌لیم
- ۳- دلێر ره‌سول
- ۴- تاریق نیلیاس
- ۵- یونس نه‌وواف

راهینهره‌کانی یاری تویی باسکه له شاری هه‌ولتیر له  
 سه‌ره‌تاوه تا ئیستا نهمانه‌ن:-

- ۱- عه‌زیز مه‌ولوود ۲- نووری نهمین ۳- ناسح  
 عه‌بدوللا ۴- موحسین خه‌لیل ۵- مه‌هدی مه‌مه‌د سالح  
 ۶- مه‌مه‌د عه‌بدوللا جه‌سوون ۷- نه‌میر نوره‌دین ۸-  
 خالید ره‌سول ۹- جه‌سیب نه‌نوه‌ر ۱۰- نازان شه‌ریف ۱۱-  
 سه‌رتیپ فاریق جه‌سه‌ن ۱۲- سه‌ردار جه‌هیدەر ۱۳- دلێر  
 ره‌سول ۱۴- سالم جه‌بار ۱۵- شووان ته‌لعه‌ت ۱۶- سامی  
 سه‌عه‌ید ۱۷- ره‌مزی خدر ۱۸- شووان حافز ۱۹-  
 عه‌بدولخاتق عه‌بدولقادر ۲۰- عه‌بدولعه‌زیز جه‌وه‌هر یابه  
 ۲۱- حازم کازم ۲۲- رزگار به‌کر ۲۳- فازل عه‌باس  
 ۲۴- شه‌ریف قادر ۲۵- شاکر نیسماعیل ۲۶- بیزار  
 سه‌فین ۲۷- نیسماعیل نیبراهیم ۲۸- دلێر تاهیر ۲۹-  
 دلێر خدر ۳۰- لاوه‌ند قه‌ره‌نی ۳۱- موئه‌یه‌د سلێوه‌ شایۆ  
 ۳۲- هه‌ژار مه‌تی مروگی ۳۳- شه‌ریف قادر ۳۴- نه‌بیل  
 عه‌بدوللا ۳۵- تاریق نیلیاس ۳۶- سویحی فاروق

سویحی

ناویژوانانی یاری تویی باسکه له شاری هه‌ولتیر له  
 سه‌ره‌تاوه تا ئیستا:-

- ۱- ناسح عه‌بدوللا به‌ننا ۲- عه‌بدولره‌حمان ته‌باخ ۳-  
 فوئاد عوبید ۴- مه‌هدی مه‌مه‌د سالح ۵- سه‌لاح جه‌سه‌ن  
 خه‌سه‌رو ۶- شاکر جه‌مه‌د ۷- خه‌سه‌رو به‌کر سالح ۸- شووان  
 ته‌لعه‌ت ۹- نازان شه‌ریف ۱۰- ده‌شتی شه‌هاب وه‌هاب  
 ۱۱- عه‌بدولعه‌زیز جه‌وه‌هر هه‌رووتی ۱۲- فاروق



عەبدولعەزىز ۱۳- سابىر سەئىد ۱۴- تەھسىن عەلى  
۱۵- شۆرشقان نامىق ۱۶- رزگار مەجىد ۱۷- لوقمان  
ئەھمەد ۱۸- مەسعوود رەشاد ۱۹- شەمال عەبدوللا  
۲۰- ئازاد عەبدولرەھمان ۲۱- فەرھەنگ سابىر ۲۲-  
رەھمان ئەھمەد

سەرۆك و ئەندامانى يەككىتى تۆيى باسكە ھەولتەر لە  
سەرەتاوہ تا ئىستە:-

- سالى ۱۹۷۲:

- ۱- مەھمەد سۆفى
- ۲- ناسح عەبدوللا
- ۳- عەبدولجەبار مەياھى
- ۴- ئەمجدە مستەفا

- سالى ۱۹۷۵:

- ۱- مەھمەد سۆفى
- ۲- نەمىر نورەدىن
- ۳- ناسح عەبدوللا
- ۴- عاليە مەحموود

- سالى ۱۹۷۶:

- ۱- نەمىر نورەدىن
- ۲- ناسح عەبدوللا
- ۳- ياسىن تاهىر
- ۴- دەشتى ۋەھاب

- سالى ۱۹۷۷:

- ۱- مەھمەد سۆفى
- ۲- دەشتى ۋەھاب
- ۳- مەھدى مەھمەد سالىھ
- ۴- عاليە مەحموود
- ۵- نەجم عەبدوللا

- سالى ۱۹۸۱:

- ۱- شوان تەلەت
- ۲- بورھان رەسول
- ۳- فوناد عوبىد
- ۴- دلزار جەلال

- سالى ۱۹۸۵:

- ۱- مەھمەد سۆفى
- ۲- شاکر مەھمەد
- ۳- شوان تەلەت

۴- گورگىس عىسا

- سالى ۱۹۸۶:

- ۱- مەھمەد سۆفى
- ۲- شاکر مەھمەد
- ۳- ئىسماعىل عەدۆ

سالى ۱۹۸۸ تا ۱۹۹۱

- ۱- مەھمەد سۆفى
- ۲- شاکر مەھمەد
- ۳- شوان تەلەت

لە سالى ۱۹۹۲ يەككىتى تۆيى باسكە نەما تا سالى  
۱۹۹۴:

سالى ۱۹۹۴ تا سالى ۱۹۹۶

- ۱- شوان تەلەت
- ۲- بورھان رەسول

سالى ۱۹۹۷ تا سالى ۲۰۰۳

- ۱- سامى سەئىد
- ۲- خالىد رەسول
- ۳- عەبدولعەزىز جەوھەر
- ۴- مۇنەبەد سلىتوہ

### يارىيەكانى گۆرەپان و مەيدان

ۋەكو، لە مەتروو باس دەكرتت كە مرۆف ھەر لە  
سەردەمى چەرخى بەردى و كاتى پەيدا بوونى يارى  
كردووه، بۆ ئەودى ئەو وزەيەى لە لەشى دەرى بكات، بە  
گوپرى بىردۆزى وزەى زىاد (نقىرە الكاقە الزائده) جگە  
لەمەش مرۆف پىويستى بە كات رابواردن و يارى ھەيە،  
ھەر لە سەرتاى ژيانى پىويستى بە وەرزش ھەبوو بۆ پەيدا  
كردنى بژىوى ژيانى رۆژانەى لە راو كردن و بازدان و  
راكردندا بوون و بەرەبەر بۆ رابواردن پىشېركىيان، دەكرد و  
ئەو پىشېركىيانە پەرى سەند و رىكخستنى بەخۆوہ دىت  
تا ئەو كاتەى ئۆلۆمپىيادى كۆن لە سالى (۷۷۶ پ. ز)  
پەيدا بوو.

لە كۆتايى سەددى نۆزدەھەم سالى (۱۸۹۶)  
ئۆلۆمپىيادى نوؤ دەستى پىي كردەوہ لە سەر دەستى (دى  
كۆپرتانى) فەرەنسى و يەكەم خولى لە يونان بەرتوہ چوو.  
لە عىراق لەگەل دامەزراندنى حكومەتى عىراق  
لەسەرتاى بىستەكان لە قوتابخانەكان و ئۆردووكاكانى

- ۱- عهزیز فه تاح ۲- که مال تهیب ۳- عدلی جه مالی
- ۴- عدلی حوسین که سره ۵- موئه یه د حوسین که سره ۶-
- جه یه در عوسمان ۷- عهزیز مه ولوود ۸- نه زیف
- عه بدولکه ریم ۹- نه حمه د ناجی ۱۰- مه عرووف عه بدوللا
- ۱۱- داود محه مه د ۱۲- عهزیز عه دق ۱۳- شه علان
- حوسین که سره ۱۴- حاجی خورشید ۱۵- ناسح ره شید
- له سه ره تای سالانی په نجایه کان یاریزانه کانی نم یاریه
- نه مانه بوون:-

- ۱- ره فیق مسته فا
- ۲- به کر عوسمان
- ۳- عه ساف نادر
- ۴- حاجی خورشید
- ۵- زیا ئیبراهیم
- ۶- ئیسماعیل جه یه در
- ۷- محه مه د عهزیز

- دوای دامه زرانندی یانه ی بروسک سالی (۱۹۵۶)
- یاریزانه کانی نه و کاته ی یاریه کانی گوره پان و مهیدان،
- نه مانه بوون:-

- ۱- ره مزی وهلی عدلی
- ۲- ئیسماعیل عه دق
- ۳- یوسف شیخیل
- ۴- که ریم عه بدوللا
- ۵- محه مه د مه لا
- ۶- محه مه د محیه دین
- ۷- یونس عدلی مه محمود
- ۸- سولتان مهردان
- ۹- وه عدوللا شهریف
- ۱۰- فتحی خه لیفه

- له ساله کانی (۱۹۶۰ - ۱۹۶۵) یاریزانی نویی نم
- یاریه پهیدا بوون:-

- ۱- فاروق عه بدولعهزیز
- ۲- شیرزاد نووری
- ۳- سالم جه بار
- ۴- سه لاهه دین سه یه د نه حمه د
- ۵- غازی عه بدوللا
- ۶- خالد ره سول
- ۷- سه باح عه ونی



سویای عتیراق نم یاریه ده کرا وه کووو فستیقالی سالانه تا سالی (۱۹۴۸)، که یه کیتی گوره پان و مهیدانی عتیراق دامه زرا و هر له و کاته نه و یاریانه له عتیراق پهری سه ند. سه ره تای ده ست پی کردنی یاریه کانی گوره پان و مهیدان له شاری هه ولتیر ده گه رته وه بو پاش دامه زرانندی حکومه تی عتیراق له سالی (۱۹۲۱)، پاش دامه زرانندی دائیره ی مه عارف، که سه ره رشتی قوتابخانه کانی ده کرد و له ناو چالاکی سالانه ی قوتابخانه کان سالی جاریک له به هاران فستیقالیکی قه شه نگیان ساز ده کرد بو یاریه کانی گوره پان و مهیدان، به م فستیقاله بیان ده ووت (نیستعراج) هر چه ند نه م فستیقاله یاریه کانی گوره پان و مهیدانی ده گه رته وه به لام زیاتر بو فستیقال بوونه بو یاری کردن و به ده ست هینانی ده سته کووت و پی شخسته نی یاریه کانی گوره پان و مهیدان، هه روه ها پاش دامه زرانندی سویای عتیراق سالانه سویا له نوردیه کانیاندا فستیقالی گوره پان و مهیدانیان ریک ده خست تا سالانی (۱۹۵۶)، پاش دروست کردنی یاریگای خو جیه تی (شه یه د فره نسوی) ئیستا بو یه که مین جار له سالی (۱۹۵۷)، فستیقالیکی گه وره له یاریه کانی گوره پان و مهیدان، بو هه سوو قوتابخانه کانی سه ره به پاریزگای هه ولتیر به رتیه چوو به م جوړه به رده وام بوو که تنه ا سالانه نم فستیقاله نه نجام ده درا.

له سه ره تای ده ست پی کردنی یاریه کانی گوره پان و مهیدان زوران که س خزمه تی نم یاریه بیان کرده وه له رووی ریکخستن و پی شخستن، یاخود یاریزان بوونه له سه ر ناستی قوتابخانه کانی شاری هه ولتیر له م که سانه :-

۸- سەید عەلی

۹- سەیفەدین شەریف

۱۰- هۆشەنگ سەید ئەحمەد

۱۱- نەوزاد محەمەد تەیب

۱۲- مەحموود چەلبەبی

دوای ساڵەکانی (۱۹۶۵ - ۱۹۷۵) یاریزانیدیکە

پەیدا بوون، کە بەشدارییان لە یارییەکانی گۆرەپان و مەیدان دەکرد لە فەستیخالی قوتابخانەکانی شاری هۆلیت و هەندیکیان بەشداریان لە پالەوانی پەرۆدەکانی عێراق دەکرد، کە ئاستیان بەرز بوو لە هەندیک یاریدا، ئەویش وەکوو یاریزان.

۱- جەبار یاسین کە لە ساڵی ۱۹۷۳ توانی لەسەر

ئاستی پەرۆدەکانی عێراق پەلە دوویم بە دەست بەیتیت لە یاری هەڵدانی قورساییی و ساب هاویشتن. و ئەم یاریزانە بەباشترین یاریزانی ئەو کاتە یارییەکانی گۆرەپان و مەیدان دەژمێردریت لە شاری هۆلیت.

۲- سەرکار عەزیز توانی پەلە سێیەم لە سەر ئاستی

پەرۆدەکانی عێراق بە دەست بەیتیت لە یاری بازی بەرز، ئەم یاریزانە لە گەڵ یاریزان (جەبار یاسین) لەم ساوایەدا توانیوانە لە سەر ئاستی پەرۆدەکانی عێراق پەلە دوویم و سێیەم بە دەست بەیتین و لە گەڵ ئەم یاریزانانە یاریزانیدیکەیش هەبوون، لەم ساوایەدا کە دەکاتە پاش ساڵانی (۱۹۶۵ هەتا ساڵانی ۱۹۷۵):

۱- نەریمان عەبدولخەمید ۲- شەهاب ئەحمەد حەلاق

۳- فوناد محەمەد مەجید کەبابچی ۴- سەدیق سەعید

۵- عەبدوللە ئەحمەد ۶- عوسمان عەزیز ۷- سەید یونس

۸- مەزۆ لەشکری ۹- عەلی حوسین ۱۰- خالس قۆجە

۱۱- عەلی رەسول ۱۲- شێردل تەحسین ۱۳- دلشاد

تەحسین ۱۴- سەردار حەیدەر ۱۵- هۆشیار عەبدولرەحمان

دوای ساڵانی (۱۹۷۵) بۆ ساڵی (۱۹۷۸) بۆ

یەکەمین جار یەکیتی گۆرەپان و مەیدانی شاری هۆلیت لە ژێر بالی نوێنەرایەتی ئۆلۆمپی عێراق لە هۆلیت دامەزرا، کە لەم بەرێزانە پیکهاتبوو:-

۱- فوناد محەمەد مەجید / سەرۆکی یەکەمین یەکیتی

گۆرەپان و مەیدانی شاری هۆلیت.

۲- سلێو ئەللاوێردی / جێگری سەرۆک

۳- سەرتیب فاریق حەسەن / سکرێتیر

۴- شەهاب ئەحمەد / دارایی

۵- هۆشیار عەبدولرەحمان / ئەندام

۶- عەلی عەناد / ئەندام

۷- سەمکۆ ئیبراهیم / ئەندام

لێرەدا سەرەدەمی نوێ دەستی پێ کرد بۆ دانانی تیپی هەمیشەیی و دەست نیشان کردنی راهێنەرانی و تۆمار کردنی ناوی یاریزانان و دەست بە مەشقکردن و بەشداری کردن لە پێشبرکێیەکانی عێراق و دەرەوه، راهێنەرەکانی ئەم کاتە ئەمانە بوون:-

۱- فوناد محەمەد مەجید

۲- فاروق عەبدولعەزیز

۳- شەهاب ئەحمەد ئەمین

یاریزانەکانی ئەو سەرەدەمە ئەمانە بوون، کە سەرەتای دەستی پێ کردنی یارییەکان و مەشقکردنی بەشیوێهەکی هونەری و زانستی دەستپێکرا:-

۱- جەبار یاسین ۲- رەعد عەبدوللە ئەسکەندەر ۳-

رێنجەر ئەکرەم رەشید ۴- عەبدوللە کەریم دەرۆش سەلیم

۵- سەید ئەحمەد عومەر ۶- سەرتیب عەبدولخەمید ۷-

عەهدی عەلی حوسین کەسرە ۸- موعین عارەب ۹- پشکۆ

عەبدولخالق ۱۰- کەریم حەسەن ۱۱- سەلاح نووری ۱۲-

ئەمیر محەمەد قادر ۱۳- وریا جەلال ۱۴- فوناد مەجید

۱۵- سەلاح تاهیر ئیسماعیل ۱۶- زاهیر ئیبراهیم ۱۷-

مەریوان عەدنان ۱۸- غازی عوسمان ۱۹- حەمید سەلاح

۲۰- حوسین عەلی ۲۱- سالم قادر ۲۲- سەلاح نووری

۲۳- کەریم عوسمان ۲۴- نازاد محەمەد عەلی ۲۵-

ئەبویەکر کەرکوکێ ۲۶- دەسکۆ حەسەن خەسرو

ئەم سەرەدەمە کە دەکاتە ساڵانی (۱۹۷۷ - ۱۹۸۲)

دەتوانین بەلێتین بە باشترین سەرەدەمی پێشکەوتنی یارییەکانی گۆرەپان و مەیدان دادەنرێت، ئەویش وەکوو بە دەستی هێتانی دەستکەوت.

لە سەر ئاستی عێراق و دەرەوه و لەم یاریزانانەیی، کە ئەو کاتە ناویانگیان دەرکرد لەم یارییەدا:-

۱- جەبار یاسین: ئەم یاریزانە پێشتریش کە دەکاتە

ساڵانی (۱۹۷۲ - ۱۹۷۴) بەشداری لە یاری هاویشتنی

(قورساییی) کردوو لە سەر ئاستی پەرۆدەکانی عێراق و

پالەوانییتی پهیمانگا و زانکۆکان کردووه و سێ سال لهسهه یهک له سێ یاریدا پلهی یهکهمی بهدهست هیناوه نازناوی (پالەوانی گۆرەپان و مهیدانی) بو ههر سێ سال وهرگرتووه ئهو ژمارانهی که توهماری کردوون له یارییهکانی ههڵدانی رم (۱۷.۵۷)، ههڵدانی قورسایي (۹۷.۱۴ م) بووه.

۴- یاریزان سههلاح نووری: توانی پلهی دووهم له پالەوانییتی نهقابهی مامۆستا یان سالی ۱۹۸۱ بهدهست بهینیت، که له شاری بهغدا کرا.

۵- یاریزان عهبدووللا کهريم: ئهم یاریزانهش یاریزانی بازی بهرز بووه و له سالی (۱۹۷۹) پلهی سێ یهمی لهسهه ناستی پهروهردهکانی عیراق بهدهست هیناوه، لهم یارییه دا کاتیک که سهرباز بووه ئهنجامی باشی بهدهست هیناوه.

۶- سهید ئهحمده عومهر: ئهم یاریزانه یاریزانیکی لیتهاتوو بووه له گهلیک یاری له یارییهکانی گۆرەپان و مهیدان، لهمانهش (هاویشتنی رم)، که سالی (۱۹۷۷) توانی پلهی یهکهم لهسهه ناستی لاوانی عیراق بهدهست بهینیت.

۷- یاریزان مهرویوان عهदनان: ئهم یاریزانهش پلهی سێیهمی بهدهست هیناوه له پالەوانییتی لاوانی عیراق له یاری (بازدانی بهرز) سالی (۱۹۷۷)، که له شاری بهسره ئهنجام درا.

۸- یاریزان غازي عوسمان: ئهم یاریزانه له راکردنی دوور گهلیک ئهنجامی باشی بهدهست هیناوه لهسهه ناستی عیراق و سوپای عیراق کاتیک که سهرباز بووه.

پاش دهست پێ کردنی شهري نیتوان عیراق و ئیتران یاری گۆرەپان و مهیدان بهروه کزی چوو دواي سالانی (۱۹۸۳) و پاش گۆرینی سهروک و ئهندامانی یهکیتی گۆرەپان و مهیدانی شاری ههولیر، دهتوانین بلتین تهنها له سهه ناستی قوتابخانه و پهروهردهکانی عیراق چالاکی مابوو، تا سالی (۱۹۸۶) یانهی براههتی تیسپی یارییهکانی گۆرەپان و مهیدانی له ژیر چاودیری راهینهر مامۆستا (سهرتیپ فاریق) دامهزراند لهو کاته دا ئهم راهینهره توانی تیپیک بو گۆرەپان و مهیدانی ههلبژاردی ههولیسر و یانهی (برایهتی) دروست بکات، که یاریزانهکانی ئهو کاته ئهمانه بوون:

۱- شوان مهجید

پلهی دووهمی بهدهست هیناوه. ئینجا بو سالی (۱۹۷۹) توانی لهسهه ناستی عیراق له پالەوانییتی نهقابهی مامۆستا یان پلهی یهکهم بهدهست بهینیت له ههڵدانی قورسایي، و له سالی (۱۹۸۲) کاتیک که خزمهتی سهربازی دهکرد لهویش توانیویهتی ئهنجامی باش لهسهه ناستی سوپای عیراق و یانهکانی عیراق بهدهست بهینیت.

۲- یاریزان رهعد عهبدووللا ئهسکهندهر: ئهم یاریزانه له سهههتای سالانی (۱۹۷۸) دوه توانی ئهنجامی باش له سهه ناستی عیراق و لاوانی عیراق بهدهست بهینیت، ئهوهبوو له سالی (۱۹۷۹) توانی له یاری بازدانی بهرز پلهی یهکهم له سهه ناستی پهروهردهکانی عیراق بهدهست بهینیت و توانی له ههمان سالدا بهشداری له پالەوانییتی پهروهردهکانی عهدهبی بکات و پلهی سێیهمی لهسهه ناستی ولاته عهدهبیهکان بهدهست هینا. له ولاتی (سوّمال)، و بو سالی ۱۹۸۰، سالی (۱۹۸۱) دوو سال لهسهه یهک توانی پلهی یهکهم له ههڵدانی بهرز له سهه ناستی پهروهردهکانی عیراق بهدهست بهینیت و دهتوانی ژماریهک توهمار بکات ئهویش (۹۷.۱) م کاتیک که سهربازیش بووه توانیویهتی گهلیک دهستکهوتی چاک بهدهست بهینیت لهسهه ناستی یانهکان و سوپای عی

۳- یاریزان رهنجبهه نهکرهم رهشید: ئهم یاریزانه توانیویهتی سالی (۱۹۷۹) پلهی یهکهم له سهه ناستی لاوانی عیراق له هاویشتنی (رم) بهدهست بهینیت ئینجا بو سالی (۱۹۸۰) توانیویهتی له سهه ناستی عیراق له دوو یاریدا بهشداری بکات، ئهویش هاویشتنی رم ههڵدانی قورسایي توانیویهتی پلهی دووهم لهسهه ناستی پهروهردهکانی عیراق بهدهست بهینیت.

بو سالی (۱۹۸۱) له سێ یاریدا لهسهه ناستی پهروهردهکانی عیراق بهشداری کردووه، ئهویش ههڵدانی (قورسایي و رم و ساب) توانیویهتی پلهی یهکهم بهدهست بهینیت و نازناوی (پالەوانی گۆرەپان و مهیدانی) له سهه ناستی عیراق وهرگرتووه، له ههمان سالدا له ههلبژاردی نیشتمانی عیراق وهکوو یاریزان وهرگیراوه و دهستنیشان کراوه بو بهشدار بوون له پالەوانییتی لاوانی جیهان، که له ولاتی (مهکسیک) ئهنجام درا. ئهم یاریزانه کاتیک که قوتابی زانکۆ بووه له ولاتی (ئوردن) لهویش له ریزی یاریزانهکانی ههلبژاردی ئوردن یاریزان بووه و بهشداری له



توانیویه تی پلهی سییه م به دهست بهیئتیت له سه ر ناستی پهروه ده کانی عیراق له یاری (بازی بهرز).  
 ۳- کامه ران ئیسماعیل: ئەم یاریزانەش یاریزانێکی لێهاتوو بوو له هاویشتنی (رم)، ئەویش سالی (۱۹۹۲) توانیویه تی له سه ر ناستی پهروه ده کانی عیراق پلهی دووهم به دهست بهیئتیت له یارییه دا.

۴- هۆشه نگ عه بدوله رحمان: ئەم یاریزانە له یاری راکردنی (۸۰۰ م) پلهی دووهمی له سه ر ناستی لاوانی عیراق له سالی (۱۹۸۹) به دهست هیناوه و پلهی دووهمی له یاری (نیوماراسون) ی به دهست هیناوه له سه ر ناستی لاوانی عیراق، که له شاری (فاو) سالی (۱۹۹۲) ئەنجام درا.

۵- وریا عه بدوله قدار: ئەم یاریزانەش پلهی پینجه می له یاری (ماراسون) ی عیراق سالی ۱۹۸۹ به دهست هیناوه.

۶- ئیحسان شێرزاد: ئەم یاریزانە سالی (۱۹۹۲) توانی پلهی یه که م له سه ر ناستی لاوانی عیراق له یاری (هاویشتنی ساب) به دهست بهیئتیت و توانیویه تی ریکۆردێکی تازه بو لاوانی عیراق تۆمار بکات.

ئەم تیپه ی که ناومان هینا به رده وام بوو له سه ر مه شکردن و نواندنێ چالاکیه کانی یاریه کانی گۆرهبان و مه دیدان و توانیویانه سالی (۱۹۹۳) پلهی یه که م له سه ر ناستی یانه کانی کوردستان به دهست بهیئن ههروه ها سالی (۱۹۹۴) یش هه مان ئەنجامیان به دهست هینا له شاری سلیمانی سالی (۱۹۹۵) یش به شداری له پاله وانیه تی یانه کانی کوردستان کردوو.

سالی (۱۹۹۰) یاریزانە کچه کانی هه لێژاره ی هه ولێر توانیان پاله وانیه تی (نیوماراسون) ی عیراق به دهست بهیئن، که له شاری (حله) ئەنجام درا، که یاریزانە کانی ئەمانه بوون له ژێر چاودێری راهینه ر (سه رتیپ فاریق حه سه ن).

۱- سلقانا جهیب

۲- هه یام سادق

۳- جوان زرار

۴- سو لاث حوسامه دین

۵- ساوین حوسامه دین

۶- دینا نۆیا

۲- که رخی نامق

۳- لوقمان عه بدوله لالا

۴- شێروان که ریم

۵- ته له عت جه وه ره

۶- هۆشه نگ عه بدوله رحمان

۷- سالار خالید

۸- غازی عوسمان

۹- ته حسین ره حمان

۱۰- وریا عه بدوله قدار

له هه مان کاتدا له ژێر چاودێری هه رده وو راهینه ر مامۆستا (سه رتیپ فاریق حه سه ن) و مامۆستا (ممتاز ئەحمه د ئەمین) یاریزانیدیکه یش پهیدا بوو، ئەمه ش له سالی (۱۹۸۹) دا بوو، که ئەم یاریزانانه بوون:-

۱- کامه ران ئیسماعیل

۲- سیروان که ریم عه بدوله لالا

۳- هاشم عه زیز

۴- سالح مه هدی

۵- یوسف حوسین

۶- فه رمان حه سه ن

۷- سه رتیپ شێخ محمه د

۸- زرگار عه بدوله لالا

۹- ئیحسان شێرزاد

۱۰- فه ریدون حه سه ن عوسمان

۱۱- زرگار مه جید خدر

له ژێر چاودێری ئەم راهینه رانه له ناو ئەم کۆمه له وه زرشوانه چهند یاریزانیه کی به توانا سه ریان هه لدا، که توانیان له سه ر ناستی عیراق و ده ره وه ده سته که وت به دهست بهیئن، وه کووو:

۱- یاریزان شوان مه جید: ئەم یاریزانە توانی له سه ر ناستی پهروه ده کانی عیراق ریکۆردێکی تازه ی قوتابخانه کان تۆمار بکات له راکردنی (۱۵۰۰ و ۳۰۰۰ م)، که توانی له م دوو یارییه دا پلهی یه که م له سه ر ناستی عیراق به دهست بهیئتیت، و له سالی (۱۹۸۸) به شداری له گه ل هه لێژاره ی عیراقی کردوو له سه ر ناستی لاوان له ولاتی (ئوردن) پلهی یه که میان به دهست هیناوه.

۲- سالار خالید: ئەم یاریزانە سالی (۱۹۸۷)

۲۳- رتشان ره مه زان ۲۴- هوزان نه سرده دین ۲۵- رتژین  
۲۶- زهینه ب عیزه ددین ۲۷- نالا ئیبراهیم  
ئو که سانه ی که دهستی بالاییان هه بووه له دامه زراندن  
و پیشخستنی یازیه کانی گۆره پان و مهیدان له شاری  
ههولیر له سه رده تاوه تا ئیستا.

۱- عهلی حه مادی ۲- محهمه د عهزیزه فتح ۳-  
عهزیزه مه ولوود ۴- که مال تهیب ۵- فوناد محهمه د مه جید  
که بابچی ۶- فاروق عه بدولعه زیز ۷- سه رتیپ فاریق  
حه سه ن ۸- ممتاز نه حمه د نه مین ۹- محهمه د سو فی  
محهمه د نه مین ۱۰- ره مزی وه لی عه لی ۱۱- شه هاب  
نه حمه د نه مین

ئهم راهینه رانه ی که جیگای ده ست و په نجه یان دیاره له  
پیتگه یان دنی یاریزانانی گۆره پان و مهیدان له شاری ههولیر  
که به شیهوی ئه کادیمی کاریان کردووه ئه مانه ن:-

۱- خوالیخوشبوو ماموستا فوناد محهمه د مه جید  
که بابچی

۲- سه رتیپ فاریق حه سه ن

۳- مومتاز نه حمه د نه مین

۴- فاروق عه بدولعه زیز

۵- شه هاب نه حمه د نه مین

۶- دکتور سیروان که ریم

۷- ره عد عه بدوللا نه سه که نده ر

ناوی سه رۆک و نه ندامانی یه کیتی گۆره پان و مهیدانی  
شاری ههولیر له سه رده تای دامه زرانده یه وه تا ئیستا:-

- سالی ۱۹۷۸:

۱- فوناد محهمه د مه جید / سه رۆک

۲- سه لیه نه لالا ویردی / جیگر

۳- سه رتیپ فاریق حه سه ن / سه کرتیر

۴- شه هاب نه حمه د / نه مینداری دارایی

۵- هوشیار عه بدولره حمان

۶- عه لی عه ناد / نه ندام

- سالی ۱۹۸۰:

۱- فوناد محهمه د مه جید

۲- سه رتیپ فاریق حه سه ن

۳- سه لیه نه لالا ویردی

۴- هوشیار عه بدولره حمان

۵- شه هاب نه حمه د نه مین

دوای سالی (۱۹۹۵) و پاش رودانی شه ری ناوخۆ ئهم  
یاریه به ره و نه مان رویشت تا سالی (۱۹۹۷) ئینجا سه ر  
له نوئی یه کیتی گۆره پان و مهیدان دامه زرایه وه، که له م  
به رتزانه:-

۱- خوالیخوشبوو شاخه وان مه جید

۲- سیروان که ریم

۳- کامه ران ئیسماعیل

به لام ئهم یه کیتییه هیچ چالاکیکی نه نجام نه دا له  
رووی خزمهت کردن و راهینان و نه نجام دانی هیچ  
پاله وانیتییه ک تا سالی (۲۰۰۱) که سه ر له نوئی یه کیتی  
گۆره پان و مهیدان دامه زراوه جار تکیدی که نه ویش له م  
به رتزانه پیکهاتبوو:-

۱- سیروان که ریم عه بدوللا / سه رۆک

۲- فه ره یدون حه سه ن

۳- حوسین سه عدی

۴- جوان زرار

۵- کامه ران ئیسماعیل

ئینجا ئهم یه کیتییه که وه ئیش کردن بو پهیدا کردنی  
یاریزان و نه نجامدانی چالاکی و پاله وانیتی له م یارییه دا.  
یاریزانه کانی ئه و کاته ئه مانه بوون:-

۱- ده شتی مه جید

۲- ناسۆ ناسح

۳- رتیباز بابه شیخ

۴- رتیبوار حه مه د نه مین

۵- ره نج حوسین

۶- جه لال بایز

۷- سامان محهمه د

ناوی یاریزانه که چه کانی شاری ههولیر هه ره له و  
ماوه یه دا:

۱- هیرۆ ئیدریس ۲- هیرۆ نادر ۳- فینک نه حمه د

۴- په روین ره شید ۵- بیریقان ره مه زان ۶- راوژ فه تحی

۷- ئاههنگ سه عد ۸- ژیه ئیسماعیل ۹- به هار خه سه رۆ

۱۰- سارا عیزه ددین ۱۱- بنار خه سه رۆ ۱۲- حه مدیه

کانه بی ۱۳- راژان مه غدید ۱۴- سه میرد عیزه ددین ۱۵-

هاقان حوسین ۱۶- هیقی حوسین ۱۷- خوخی روسته م

۱۸- نه غه ده سه باح ۱۹- سه روه سه باح ۲۰- دلقین پوشۆ

۲۱- شه یما نه بابه کر ۲۲- په یمان را کردنی (۴۰۰) مه تری



دیت، نوبش له گۆره پانی پشت سینه مای سه لاجه ددین له کاتی عه سراندا پایسکلی به کیری داوه ته، لاوان به لیخو رینی ده گه یشتنه سه رتگی (مه خموور) هه ر له نیتوان ساله کانی چلدا هه ندیک له لاوانی هه ولتیر به تایبه تی له وهرزی به هاراندا به سواری پایسکل ده چونه پشت گه رده کی باداوه نزیک گوندی که سنه زان و له ویتوه به لیخو رینیتیکی ناسایی له سه ر شتیه ی پیشبرکتییکی ناگادار نه کراودا، ده گه راته وه ناو شار، نه و لاوانه ی به شدارییان له م چالاکییه ده کرد نه مانه بوون:-

- ۱- همه دی بانئ
- ۲- سه لمان به کر چایچی
- ۳- هه مزه عوسمان
- ۴- ئیبراهیم پایسکلچی
- ۵- محمه مد سالح و چند که سانیتیکی دیکه ش له سه رده تاکان چند پایسکلیتیکی هه مه جور له هه ولتیردا پهیدا بوون، وه کووو: (هیترو - فلیس - لایلی - حه دبا - بی. سی. نه ی) هیترکلس - روج - هه مبه ر - دانلایت).
- له و سه رده مه دا پایسکل سواری هه یچ پیشکه ورتیتیکی به خۆه نه بینیه. سه ره رای نه م پایسکله نو تیانه که و تیه ونه ناو بازار، به لام هه ر له شتیه ی کۆنه که ی خۆیدا مابوو، له سه رده تای سالی شه سه ته کاندا پایسکل تیایبه ت به پیشبرکتی تاک له عیتراقدا پهیدا بوونه و تایه کانیان باریکتر بوونه له پایسکل ناسای.. وهرزشی پایسکل سواری هه ر له ناو ته وهردی خۆیدا مایه وه و پایسکل ته نها بۆ گواسته وه و کات رابواردن به کار ده هیترا له سالی

- سالی ۱۹۷۹:

- ۱- فوناد محمه مد مه جید
- ۲- سمکو ئیبراهیم
- ۳- سه رتیپ فاریق
- ۴- سلته وه نه للا ویتدی
- ۵- هوشیار عه بدوله رحمان

- سالی ۱۹۸۲:

- ۱- مه جید حه سن
- ۲- سه باح نه جمه دین
- ۳- جه میل خدر
- ۴- وه سفی عه بدوللا
- ۵- ته حه سین خه لیل
- ۶- عاره ب حوسین

- سالی ۱۹۸۷:

- ۱- د. فه رهنگ فه رج
- ۲- شوان ته لعه ت
- ۳- شه هاب نه حمه د نه مین

- سالی ۱۹۹۱:

- ۱- د. فه رهنگ فه رج
- ۲- عه بدوللا که ریم ده رویش
- ۳- په یمان محمه مد عه لی

سالی ۱۹۹۷:

پایسکل سواری

میترووی پایسکل سواری له شاری هه ولتیر

له هه ولتیر نامیتری پایسکل له سه رده تای ساله کانی سه ده ی رابردوو به دیار که وتبوو، دیاره له و سه رده مه شدا پایسکل ته نها بۆ کات رابواردن و گواسته وه به کار هیتراوه.. ده توانین بلتین چند که سانیتیک بوونه ته هۆی بلا و بوونه وه و پیشره وی پایسکل سواری شاری هه ولتیر، له و که سانه ش (حه مه دی بانئ، عه بدوللا لیفی، سه لمان به کر، ئیبراهیم پایسکلچی، حه سن ره سول، عه دنان خورشید، عرفان سه عید، جه وه ره عدلی ده لال، جه مال کۆر و فه یسه لی برای) له سه رووی نه م به رتیزانه ناوی (حه مه دی بانئ) دیته ناو گۆره پانی پایسکل سواری، چونکه نه مه به که م که س بووه، که نامیتری پایسکل هیتراوه ته شاری هه ولتیر، ده سستی کردوه به کاردانی پایسکل و لاوه کانی فیتره لیخو رین کردوه، له دوای نه ودا (عه بدوللا لیفی)



۲- یاریزان موحسین عهزیز: به شدارى له پالنه وانیتى دهروهى ولات کردووه له ولاتى (یوغسلافیا) سالى ۱۹۸۳.

۳- یاریزان موخلیس عهزیز: له زۆر پالنه وانیتى به شدارى کردووه له دهروهى ولات له سالانى (۱۹۸۵ تا ۱۹۹۲) و ئەم پالنه وانیتى پالنه وانیتى ئاسیا و ئهروپا بوونه، وهکووو: (سعودیه و میسر و روسیا و ئوردن و تورکیا) و چهندین میدالیای زیوی به دهست هیناوه له سهر ناستى ولاته عه ره بیه کان و ئهروپا.

۴- یاریزان مهريوان سالح: به کتیک بووه له و یاریزانانەى له دهروهى ولات به شدارى پالنه وانیتى عه ره بى کردووه له میسر سالى (۱۹۹۰) و پلهى دووه میان به دهست هیناوه له گه ل یاریزان (کهنعان ئیسماعیل و فهلاح حسەن و یونس مستهفا).

۵- یاریزان کهنعان ئیسماعیل: ئەم پالنه وانە سالى (۱۹۹۰) به شدارى له پالنه وانیتى عه ره ب له ولاتى (میسر) کردووه.

۶- یاریزان حه بيب نوورى: پالنه وانى عیراقه و به شدارى پالنه وانیتى ولاته عه ره بیه کانى له ولاتى (ئوردن) کردووه.

۷- یاریزانى خوالیخوشبوو: یونس مستهفا: یاریزانى ههولیر و لاوانى عیراق بووه، له سالى (۱۹۹۰) به شدارى له پالنه وانیتى عه ره ب کردووه له ولاتى (میسر) و میدالیای زیوی به دهست هیناوه و سالى (۱۹۸۹) به شدارى له پالنه وانیتى لاوان کردووه له ولاتى (روسیا) و میدالیای زیوی به دهست هیناوه.

۸- یاریزان شههاب عه بدوله لیک: ئەم یاریزانە به شدارى له گه لیک پالنه وانیتى دهروهى ولات کردووه گرنگترینیان ئەمانەن پالنه وانیتى عه ره ب له ولاتى ئوردن سالى (۱۹۹۹)، له هه مان سالددا پالنه وانیتى (جۆلان) له ولاتى (سوریا) و له سالى (۲۰۰۰) پالنه وانیتى عه ره بى له (ئیمارات) و سالى (۲۰۰۲) به شدارى له پالنه وانیتى (میسرى) نیتوده ولته تى کردووه و له هه مان سالددا پالنه وانیتى (تورکیا) نیتوده ولته تى و تا سالى (۲۰۰۶) له پالنه وانیتى (میسرى) نیتوده ولته تى و له هه موو پالنه وانیتى پلهى باشى به دهست هیناوه.

۹- یاریزان موزه فهر حه مید فه تاح: ئەم یاریزانە

۱۱- خوالیخوشبوو جه عفر سه لام به کر ۱۲- زاهیر قادر محه مه د ۱۳- شه مان نه حمه د که ریم ۱۴- عه بدوله زاق قادر ۱۵- هونه ر عه لى ۱۶- نازاد قادر محه مه د

ئەم یاریزانانە پالنه وانیتى عیراقیان زۆر جار به دهست هیناوه، ده تانین بلتین تا کوتایى سالى هه شتایه کان به رده وام بوون، له سالى (۱۹۸۷) هه تا سالى (۱۹۹۳) راهینه ر (موحسین عه زیز) راهینه رى پایسکل سواری یانه ی هه ولیتر بوو، له سالى (۱۹۹۳) دیسان راهینه ر (تاهیر عه زیز مه ولوود) گه رایه وه بو کارى راهینه رى تا سالى (۱۹۹۹).

ئەو یاریزانانەى، که به ناوی هه لبژارده ی عیراق به شداریان له پالنه وانیتى کانى دهروهى ولات، کردووه له سالى هه شتایه کان تا سه ره تای نه وه ده کان.

۱- گه یلان عه بدوله واحید ۲- زاهیر محه مه د قادر ۳- موحسین عه زیز فتاح ۴- مه ريوان سه لاح ره حیم ۵- حه بيب نوورى ۶- موخلیس عه زیز نه حمه د ۷- یونس مستهفا ۸- کهنعان ئیسماعیل نه حمه د ۹- عه بدوله قادر نوره دین ۱۰- به کر قادر مامک ۱۱- عه بدوله زاق پیربال ۱۲- رزگار حسەن مستهفا

له سالى (۱۹۹۹) یاریزانى نیتوده ولته تى (عه بدوله قادر نوره دین ته ها) بوو به راهینه رى یانه ی وه رزشى هه ولیتر تاکو ئیستا له یارى پایسکل سواری. له م ماوه به دا چهند یاریزانى کى ناست به رزی هینایه کایه وه که توانیان له سهر ناستى (ولاته عه ره بیه کان) به شدارى بکه ن و ده سته کوه ت به ده ست به یتن، ئەو یاریزانانەش ئەمانەن:-

۱- شههاب عه بدوله لیک ۲- به زاد هاشم محه مه د ۳- سیروان سامى ۴- ئورفیوس جه لال حوسین ۵- ده ریا سه لام ۶- پشتیوان ره سول حه مه ۷- ره نجده ر سه دیق ۸- که ریم شاکر ۹- ره مه زان جه عفر ۱۰- کاروخ سالم ۱۱- به یار ئیسماعیل ۱۲- هیمداد سالح ۱۳- عیماد دلیر محه مه د ۱۴- عه زیز ۱۵- ئیسماعیل سه عید ئیسماعیل

ئەو یاریزانانەى له دهروهى عیراق به شدارى پالنه وانیتیان کردووه:-

۱- یاریزان گه یلان عه بدوله واحید: به کتیک بووه له پالنه وانە کانى عیراق و سالى (۱۹۸۱) به شدارى له پالنه وانیتى کانى دهروهى ولات کردووه.

عهره‌بیه‌کانی کردوو له ولاتی (میسر) و میدالیای زتری به‌دهست هیتاوه له پیشپرکی تاک.

سالی (۱۹۹۷) به‌شداری له پالنه‌وانی ناسیا کردوو له ولاتی (مالیزیا) و بو سالی (۱۹۹۸) به‌شداری کردوو له پالنه‌وانیتی نیوده‌وله‌تی له ولاتی (ئوردن) و پالنه‌وانیتی جۆلانی نیوده‌وله‌تی له ولاتی (سوریا). له هه‌مان سالدا دوای که‌وتن و پیتکانی بووه به راهینه‌ری یانه‌ی وهرزشی هه‌ولیر تا ئیستاش به‌رده‌وامه له خزمه‌تکردنی وهرزش، هه‌ولیر، و دکوو، راهینه‌رتکی سه‌رکه‌وتوو.

**ناوێژیوانانی یاری پایشکل سواری له شاری هه‌ولیر له سه‌ره‌تاوه تا ئیستا:**

- ۱- بایز عومهر عه‌ولا: ناوێژیوانی نیوده‌وله‌تی
- ۲- تاهیر عه‌زیز لوود: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۳- ئیسماعیل عه‌بدی شه‌هاب: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۴- سه‌نعان خوڕشید: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۵- سه‌باح خدر وادی: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۶- دلشاد عه‌بدوولره‌حمان: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۷- عادل عه‌بدوولره‌حمان: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۸- رزگار سه‌سه‌ن مسته‌فا: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۹- یاسین تاهیر مه‌عرووف: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۱۰- موزه‌فه‌ر سه‌مید فه‌تاح: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۱۱- عه‌بدوولره‌حمان ئاده‌م نه‌جم: ناوێژیوانی پله یه‌ک
- ۱۲- رتبه‌وار نه‌حمه‌د عه‌بدوولره‌حمان: ناوێژیوانی پله دوو
- ۱۳- رتبه‌وار ده‌لیل عه‌زیز: ناوێژیوانی پله دوو
- ۱۴- عه‌دنان خدر عه‌لی: ناوێژیوانی پله دوو
- ۱۵- سالار عه‌وسمان مه‌مه‌د: ناوێژیوانی پله دوو
- ۱۶- نه‌هاد مه‌مه‌د شه‌یخۆ: ناوێژیوانی پله دوو
- ۱۷- هاشم عه‌مه‌ر مه‌ولوود: ناوێژیوانی پله دوو
- ۱۸- بلند جه‌وده‌ت هاشم: ناوێژیوانی پله دوو
- ۱۹- رتبه‌وار مامه‌ند سه‌مه‌د: ناوێژیوانی پله دوو
- ۲۰- کامه‌ران عه‌بدوولره‌حمان: ناوێژیوانی پله دوو

**راهینه‌ره‌کانی یاری پایشکل سواری شاری هه‌ولیر له سه‌ره‌تاوه تا ئیستا:**

- ۱- یۆخه‌نا
- ۲- مه‌زۆ له‌شکری
- ۳- تاهیر عه‌زیز مه‌ولوود
- ۴- موحه‌سین عه‌زیز مه‌ولوود

پالنه‌وانی عیتراقه و به‌شداری له پالنه‌وانیتی سه‌ر ناستی ده‌ره‌وی عیتراق کردوو، و دکوو پالنه‌وانیتی (جۆلان) له ولاتی (سوریا) سالی (۱۹۹۹) و سالی (۲۰۰۰) پالنه‌وانیتی (میسر)ی نیوده‌وله‌تی.

۱۰- یاریزان ره‌نجده‌ر سه‌دیق سه‌سه‌ن: ئەم یاریزانه‌ش یه‌کیکه له پالنه‌وانه‌کانی عیتراق و به‌شداری له پالنه‌وانیتی ده‌ره‌وی ولات کردوو، و دکوو، پالنه‌وانیتی عه‌ره‌بی له ولاتی (به‌حرین) و پله‌ی پینجه‌می به‌دهست هیتاوه سالی (۲۰۰۵).

۱۱- یاریزان به‌هزاد هاشم مه‌حموود: ئەم یاریزانه‌ یه‌کیکه له پالنه‌وانه‌کانی عیتراق له سه‌ر ناستی لاوان و به‌شداری کردوو له پالنه‌وانیتی عیتراق له سه‌ر ناستی لاوان و به‌شداری کردوو له پالنه‌وانیتی عه‌ره‌بی له ولاتی (سوریه) سالی (۲۰۰۱) و له پالنه‌وانیتی (تورکیا)ی نیوده‌وله‌تی سالی (۲۰۰۲) و پالنه‌وانیتی عه‌ره‌بی له ولاتی (میسر) نه‌سکه‌نده‌ریه له سالی (۲۰۰۲) و ناستی به‌رزی پێشان داوه.

۱۲- یاریزان پشتیوان ره‌سوڵ هه‌مه:

یه‌کیکه له پالنه‌وانه‌کانی عیتراق له سه‌ر ناستی لاوان به‌شداری کردوو له پالنه‌وانیتی عه‌ره‌بی له ولاتی (ئیمارات) سالی (۱۹۹۹) و پله‌ی پینجه‌میان به‌دهست هیتاوه.

۱۳- یاریزان ئۆرقیۆس جه‌لال حوسین: ئەم یاریزانه‌ یه‌کیکه له پالنه‌وانه‌ به‌ناویانگه‌کانی عیتراق و به‌شداری له گه‌لیک پالنه‌وانیتی سه‌ر ناستی ده‌ره‌وی ولاتی کردوو، له‌مانه‌ش پالنه‌وانیتی (جۆلان) له ولاتی سوریا سالی (۲۰۰۱) و له سالی (۲۰۰۲) به‌شداری کردوو له پالنه‌وانیتی عه‌ره‌بی له ولاتی (میسر) نه‌سکه‌نده‌ریه و له سالی (۲۰۰۴) به‌شداری له پالنه‌وانیتی (گریف)ی نیوده‌وله‌تی کردوو و پله‌ی سییه‌می به‌دهست هیتاوه.

۱۴- یاریزان عه‌بدوولقه‌ادر نوره‌دین ته‌ها: ئەم یاریزانه‌ پالنه‌وانی عیتراق بووه له سالی (۱۹۸۷) هوه، به‌شداری له پالنه‌وانیتی ولاته عه‌ره‌بیه‌کان و ناسیا کردوو و یه‌که‌مین به‌شداری له پالنه‌وانیتی ده‌ره‌وی ولات کردوو سالی (۱۹۸۹) بووه له سه‌ر ناستی لاوان له ولاتی (روسیا) له پالنه‌وانیتی (مینیسک) و پله‌ی دووه‌می به‌دهست هیتاوه، و سالی (۱۹۹۰) به‌شداری له پالنه‌وانیتی ولاته

- ۲- رزگار حسنه
- ۳- نیسماعیل عهبدی
- سالی ۲۰۰۰ تا نیستا:
- ۱- تاهیر عزیز مهولوود
- ۲- نیسماعیل عهبدی
- ۳- سهباح خدر وادی
- ۴- عادل عهبدولرهحمان
- ۵- موژده صالح نهوورژ

**تۆپسی باله**

میژووی نهم یارییه دهگه ریتتهوود بۆ سالی (۱۸۹۵)، که ولیهم مورجان) به ریتوبهبری پهرووددی دانیشگای هۆلیود له ولایهتی (ماسوشوستس)ی نهمریکی دهیویست یاریتیک بدۆزیتتهوود تابگونجیتت له گهل کەش و ههوای سارد و تا زۆرتترین یاریزان له رووبه ریتکی کسهم یاری بکهن (الجمتریوم) ولیهم مورجان یاریتکی وهکوو ریشهی دانا و یاریزانان تۆپیان به دهست لئی ده داو به عهردیش بکهوتبایه رها بوو، نهم یارییه له رتگای لاوه فهللهکان بلاو بۆوه، که له ناو پروگرامهکانی نهمریکای باکوربان دانا له نیوان سالانی (۱۹۰۰ - ۱۹۲۵) له پاشان له لایهنی سویای نهمریکا گواسترایهوه بۆ که نه داو و نهمریکای ناوه راست ولاتانی نهوورویا و ناسیا و نهفریقا.

له بهر رووبهبری کهمی و ناسانی که دهستهی به خیرایی نهم یارییه له هه موو جیهان بلاو بۆوه تاوا پتویست بوو له سالی (۱۹۴۷) لیژنهی تۆپیتی باله دامهزرا به ناماده بوونی (۱۴) چوارده ولات و دهستهی دامهزرتنه دانراو یاسای نیودهولهتی دامهزرا.



- ۵- پشتیوان سهعید نیسماعیل
  - ۶- عهبدولقادر نوره دین تهها
  - ۷- موسا مورحسین یاسین
  - ۸- سه میر سه دیق
  - ۹- کهنعان نیسماعیل
  - ۱۰- رزگار حسنه مستهفا
- سه روژک و نه دامانی یه کیتی یایسکل سواری له شاری هولویر له سه ره تای دامه زران دنییه وه تا نیستا: -**

**- سالی ۱۹۷۵ یه کهم یه کیتی:**

- ۱- بایز عومهر عهولا / سه روژکی یه کیتی
- ۲- تاهیر عزیز مهولوود / سکر تیر
- ۳- عدلی نه حمهد / نه ندام
- ۴- جهردیس غه ریب / نه ندام

**- سالی ۱۹۷۷ تا سالی ۱۹۸۵:**

- ۱- بایز عومهر
- ۲- عدلی جاف
- ۳- تاهیر عزیز مهولوود
- ۴- نیسماعیل عهبدی

**- سالی ۱۹۸۵:**

- ۱- بایز عومهر
- ۲- نیسماعیل عهبدی
- ۳- تاهیر عزیز
- ۴- سهباح خدر وادی

**- سالی ۱۹۸۶:**

- ۱- بایز عومهر
- ۲- نیسماعیل عهبدی
- ۳- دلشاد شیخیل

**- سالی ۱۹۸۷ تا سالی ۱۹۹۵:**

- ۱- بایز عومهر
- ۲- تاهیر عزیز مهولوود
- ۳- نیسماعیل عهبدی

**- سالی ۱۹۹۵ تا سالی ۱۹۹۷:**

- ۱- تاهیر عزیز مهولوود
- ۲- نیسماعیل عهبدی
- ۳- رزگار حسنه

**- سالی ۱۹۹۷ تا سالی ۲۰۰۰:**

- ۱- تاهیر عزیز

راهینهری ئەم یارییه، که مامۆستای راهینهر (ردهمزی وهلی) بوو، که تیپتکی پێک هینا، یاریزانەکانی ئەمانه بوون:-

- ۱- دلزار جهلال ۲- نازاد رهشید ۳- ماهر موعین
- مستهفا ۴- هوشیار عهبدولرهحمان ۵- نهوزاد محهمه ۶-
- جهنان تۆماس ۷- مونیر ئیسحاق ۸- موئیهده مهغدید ۹-
- تلهعت تهها ۱۰- تهحسین محهمه ۱۱- عهبدولعهزیز
- عهبدولرهحمان ۱۲- شهوقی یوسف مهتی ۱۳- لادی
- نیبراهیم فەحووللا ۱۴- نهجیب شیشه ۱۵- نهوزاد کهریم
- ۱۶- تلهعت خدر ۱۷- محهمه سهعید ۱۸- پشتیوان
- ۱۹- شوان ۲۰- قاسم ویدیسی ۲۱- جهواد عهلی رهزا
- ۲۲- وهلید سایه میر ۲۳- حکیم کانهبی ۲۴- دارا کهمال
- ۲۵- ئیسماعیل حوسین ۲۶- ساجد نهعمان ۲۷- محهمه

سهعید محهمه

شایانی باسه یاریزان (موئیهده مهغدید) یه کهم یاریزان بوو، که له سالی (۱۹۷۸) له ههلبژاردهی لاوانی عێراق بانگهێشت کرا.

ئهم تیپه له یانهی ههولێر له سالی (۱۹۷۸) یاری دهکرد دوه بهشداری له پالنهوانیتی یانهکانی کوردستان دهکرد و بهشداری له پالنهوانیتی خولهکانی یانه پله دووهکانی عێراقی دهکرد، ئاستتکی ئهوتوی نهبوو، که باس بکرتت تا سالی (۱۹۸۶) ئهم تیپه ناستی باش بوو، سههرکهوت له پله دووهده بۆ یانه پله یهکهکانی عێراق، دواي ئهنجام دانی پالنهوانیتی یانهکانی عێراق که له شاری (بهعقوبه) ئهنجام دراو پلهی یهکهمیان بهدهست هینا، ئهمش ههر له ژێر چاودێری راهینهر (ردهمزی وهلی) بوو.

دواي سالی (۱۹۸۶) یاریزانیدیکه پهیدا بوون و ئهم کۆمهله یاریزانانه تا سالی (۱۹۹۳) له یانهی ههولێر یارییان دهکرد، له ههمان کاتدا راهینهری دیکهش پهیدا بوون، وهکووو: (جهواد عهلی رهزا) و (موئیهده مهغدید).

- ۱- کاکه جوان رههزان ۲- خالید یوسف ۳- دلیر
- یوسف ۴- کاوه عیسا ۵- سهرمه پۆلس ۶- جهنگی
- نیبراهیم ۷- شوان مهڕیتین ۸- غهسان یوسف ۹- بهسیم
- عیسا ۱۰- رزگار کهریم ۱۱- فهراهاد گهردی ۱۲- سهمهده
- محهمه ۱۳- سهلام حهسهن خدر ۱۴- تهیب ۱۵- دلشاد
- خدر ۱۶- دانا محهمه ۱۷- سهلام قادر ۱۸- نهوزاد کۆبی
- ۱۹- عهبدلقههار عهزیز ۲۰- شوان خالید ۲۱- نازاد

حسهن

سالی (۱۹۸۸) ئهم تیپه، که دهکاته تیپی یانهی (ههولێر) له سههر ناستی لاوان توانیان له سههر یانهکانی

له سالی (۱۹۴۸) چالاکي نێودهولهتی دهستی پێ کرد و یهکیستی نێودهولهتی باله پالنهوانیتی یهکهمی ئهوروپای له شاری (رۆما) رێکخست و له سالی (۱۹۴۹) پالنهوانیتی جیهان له (براغ) بهریتوهچوو. له سالی (۱۹۶۴) چوو ناو یارییه ئۆلمپییهکان له خولی تۆکیۆ له ژاپۆن.

له سالی (۱۹۶۵) یهکهمین پالنهوانیتی جامیجیهانی ناهرهتان له تازه پێگه‌یشتووانی جیهان له بهرازیل بهریتوه چوو.

له سههر ناستی ههولێر وهکوو گوتمان له بههر سانایی یارییهکه که به دهستهوه پێداویستی زۆر کهمی دهوی، زۆر به ناسانی له گوند و شارۆچکه و شارهکان بهتایبهتی ئهو شوێنانهی که قوتابخانهیان تێدا ههبوو بلاوبۆوه و له سههرتا تهنیا له قوتابخانهکان یاری دهکرا، که یانه و ههلبژاردهی ئهو سههردهمه نهبوو له ناوهراستی پهنجایهکان یاری باله پێشکهوتنیکی بهخۆوه دیت و چهند یاریزانیکی شارهزا پهیدا بوون، وهکو: (ردهمزی وهلی و مهندوب مهردان و فههره‌نسۆ تۆما و فاروق نوره‌دین و نهحمهده ئیسماعیل و خهلیل نیبراهیم و تاهیر عهبدوللا و عهلی نهحمهده و صالح نهحمهده و لکمان نیبراهیم و سادق مهجید و ئهسهده عهزیز و فاروق تهوفیق: عهبدول وهود)، که له ههلبژاردهی پهروه‌ردهکان یارییان دهکرد، له نیوان قوتابخانهکانی شاری ههولێر و تیپهکانی سوپا و پۆلیس ئهم یارییانه ئهنجام دهکرا، له کوتایی سالی شهستهکان دواي دامه‌زراندنی یانهی ههولێر و هیرش ئهم یارییه پێشکهوتنیکی باشتتری بهخۆوه بینی و ئهم یانانه ههریهکه و یاریزانی خۆی ههبوو، باشتترین یاریزانی ئهو کاته ئەمانه بوون:-

- ۱- ناسح عهبدوللا
- ۲- ئه‌نترانیک نیکولا
- ۳- ئه‌کره‌م حوسین
- ۴- محهمه‌ده تهوفیق
- ۵- نهحمه‌ده شێخه
- ۶- مه‌هدی محهمه‌ده صالح
- ۷- عیزه‌دین شه‌ریف
- ۸- هۆشه‌نگ سه‌ید نهحمه‌ده
- ۹- شیرزاد نووری
- ۱۰- نازاد رهشید

دواي دامه‌زراندنی یهکیستی تۆپی باله‌ی ههولێر به شێوه‌یه‌کی (فه‌رمی) له سالی (۱۹۷۷) ئهم یارییه پێشکهوتنیکی بهخۆوه بینی، ئه‌ویش به دامه‌زراندنی



دهبی ئهوهشمان له یاد نهچیت کاتیک که بۆ یهکهم جار له سالی (۱۹۷۷) که یهکیستی تۆپی بالهی شاری هۆلیتەر دامهزرا تیپی کچانیش دامهزرا شان به شانی تیپی کوران، که باسمان کرد. ئهم تیپی کچانهش له ژیر چاودیری راهینهرا مامۆستا (ره مزی وهلی) و (هوشیار عهبدولرهمان) دا یاریان دهکرد و یاریزانهکانی ئهمانه بوون:-

۱- بهیان سلێوه ۲- کوردستان پۆلس ۳- نیشتمان پۆلس ۴- یهزداڤ دۆخت حهیب ۵- ئهمهل ئیسحاق ۶- ئیقان سلێوه ۷- ماجده حهنا ۸- باسیمه حهنا ۹- وهسن لویس ۱۰- گلاڤس یوسف ۱۱- سهنا جهرجیس ۱۲- لیان ۱۳- عولهیا بههنام ۱۴- جنفیاف فرهنسیس ۱۵- نهدا مهربین ۱۶- خالیده یوسف

له سالی (۱۹۸۰ - ۱۹۸۳) تیپی یهکیستی قوتابیان و لاوانی کوردستان له شاری هۆلیتەر تیپیکه باشی ههبوو له ژیر چاودیری راهینهرا (سه رتیپ فاروق)، که بهشداری له پالنهوانیتی عیراق دهکرد، لهسه ناستی لاوان، که بۆ سالی (۱۹۸۰) له شاری (موسل) پلهی دوومیان بهدهست هیناوه، له سالی (۱۹۸۳) له شاری (بابل) دیسان پلهی دوومیان بهدهست هینا، یاریزانهکان ئهمانه بوون:-

۱- ئهمهل ئیسحاق ۲- نههله یوسف ۳- باسیمه حهنا ۴- خالیده حهنا ۵- خالیده یوسف ۶- نیشتمان پۆلس ۷- بهیان سلێوه ۸- نهرمین بههجهت ۹- نهدا مهربین ۱۰- مهحاسن ۱۱- گلاڤس یوسف ۱۲- کوردستان پۆلس ۱۳- کوردستان عهبدولنهجهت ۱۴- ئهردهلان ئیبراهیم فەمخوللا ههروهها ئهم تیپه بوو بهشداری له پالنهوانیتییهکانی عیراقی دهکرد بهناوی (برایهتی) تا سالی (۱۹۸۶) و ئهنجامی باشیان بهدهست دههینا.

له سالی ۱۹۸۹ ههمان تیپ بهشداری له پالنهوانیتی ههلبژاردهکانی شارهکانی عیراق له شاری دهوک کرد.

سالی ۱۹۹۲ یانهی (ئهکاد) تیپی کچانی له یاریزانه پیکهاتسوو له ژیر چاودیری راهینهرا (مونیر ئیسحاق) و (باسل مروگ).

۱- سهلامه سولاقا ۲- باسیمه حهنا ۳- ئهمهل ئیسحاق ۴- بهیان سلێوه ۵- وهسن لویس ۶- ههنا هورمز ۷- کوردستان پۆلس ۸- ماجده حهنا ۹- سوندس پۆلس ۱۰- نههله سولاقا ۱۱- سۆزان یوسف ۱۲- نیقین حهیب ۱۳- رونده ئهکره ۱۴- لیلیان خه نهینا ئهم تیپه تا سالی (۱۹۹۸) بهشداری پالنهوانیتییهکانی

عیراق پلهی سییهم بهدهست بهین، له ههمان سالدا لهسه ناستی ههلبژاردهی پارێزگاکانی عیراق پلهی دووهم بهدهست بهین و له ماوهیهدا یاریزانان (دانا محهمهد و شوان مهربین) بۆ ههلبژاردهی لاوانی عیراق بانگهێشت کران.

ئهم تیپه تا سالی (۱۹۹۳) مایهوه، بهلام ناستیکی وای نهبوو که باس بکریت، له سالی ناوبراودا یاریزانییهکه پهیدا بوون و لهگهڵ ههندیک له یاریزانانی پیشوو له ژیر چاودیری راهینهرا (موتهیهده مهغدید) بۆ یانهی هۆلیتەر یاریان دهکرد، که ئهم یاریزانانه بوون:-

۱- کاکه جوان رهههزان ۲- جهنگی ئیبراهیم ۳- غهسان یوسف ۴- بهسیم عیسا ۵- دانا محهمهد ۶- سهلام قادر ۷- نهوزاد کۆبی ۸- عهبدلقههار عهبدولعهزیز ۹- ئومید عهبدولرهمان ۱۰- عهبدولسهمهده شهریف ۱۱- یهحیا محهمهد ئیسماعیل ۱۴- سهلاح کانهبی ۱۵- شوان مهربین ۱۶- شوان خالید

ئهم تیپه بهشداری له خولهکانی یانه پله نایابهکانی عیراق دهکرد بهبی دهستگهوتیکی ئهوتۆ، که باس بکریت. تا سالی (۱۹۹۹) ئهم تیپه توانی لهناستی یانه پلهیهکهکانی عیراق پلهی یهکهم بهدهست بهین، له سالی ۱۹۹۸ لهسه ناستی یانهکانی کوردستانیش پلهی یهکهمیان بهدهست هینا. له یهکهم خولی یانهکانی کوردستاندا بهردهوام ئهم تیپه تنهها لهسه ناستی یانهکانی کوردستان بهشداریان دهکرد. ئهم تیپه له ژیر چاودیری راهینهرا (موتهیهده مهغدید) بوو. سالی (۲۰۰۱) یاریزانی دیکه پهیدا بوون وهکو:-

۱- وهلید عارهب ۲- لهوهند رهزا گۆل ۳- توانا محهمهد ۴- سهنعان سهلیم ۵- گهیلان حهمهده ئهمین ۶- رهنجدهر محیهدین ۷- ریباز تهحسین ۸- ئهحمده شههاب ۹- ههلهکوت محهمهد ئهمین ۱۰- نهزمهر خهلیل ۱۱- زهندی سهباح ۱۲- عامر خهلیل ۱۳- جاسم رهههزان ۱۴- ههلمهت زرار

ئهم تیپه له ژیر چاودیری راهینهرا (موتهیهده مهغدید) و یاریدهدهری (بهسیم عیسا) یاری دهکرد.

سالی (۲۰۰۳) ئهم تیپه بهشداری له پالنهوانیتی ههلبژاردهکانی شارهکانی عیراق کرد، که له شاری هۆلیتەر ئهنجام دراو. پلهی یهکهمی بهدهست هینا.

سالی (۲۰۰۴) ئهم تیپه کهوته ژیر چاودیری راهینهرا عهرهبا (ناسر تاهیر) و له سالی (۲۰۰۵-۲۰۰۶) پلهی یهکهمیان لهسه ناستی یانهکانی کوردستان بهدهست هینا له ژیر چاودیری راهینهرا (بهسیم عیسا).

۲۲- خالید عهبدولهجید ۲۳- مهعد عراق ۲۴- خالید  
سالح ۲۵- بهسیم عیسا یونس ۲۶- سهمد محمهد ۲۷-  
سهلاح عهبدولهادی ۲۸- عهبدولقههار عزیز  
ناوژیوانانی توپی باله:

۱- غازی عهبدوللا مردان ۲- نیشایا هورمز یهلدا ۳-  
شههاب نهحمهد نهمین: ناوژیوانانی نیئودهولته تی ۴- خهسرۆ  
بهکر ۵- خوالیخۆشبوو فاروق عهبدولعهزیز ۶- رهزمزی علی  
۷- سهلاح حهسهن خهسرۆ ۸- هوشیار عهبدولرهحمان ۹-  
غازی زاهیر ۱۰- فوناد عویید ۱۱- نهسهعد علی ۱۲-  
سادی حهمد شریف ۱۳- بهها یوسف ۱۴- رزگار محمهد  
۱۵- مهغدید خدر ۱۶- عادل عهبدولرهحمان ۱۷- هیشام  
بهکر قادر ۱۸- عادل غولام ۱۹- غهنی نورهدین سهعید  
ناوی سهرۆک و نهندامانی یهکیتی توپی باله ی هولتیر له  
سهرهتای دامهزراندنییهوه تا نیستا:-

سالی ۱۹۷۷:-

۱- رهزمزی ودلی  
۲- محمهد عهبدوللا  
۳- نیشایا هورمز  
۴- عادل عهبدوللا

سالی ۱۹۷۸:-

۱- محمهد عهبدوللا  
۲- نیشایا هورمز  
۳- یاسین تاهیر  
۴- عادل عهبدولقادر  
۵- نهسرین بههجت

سالی ۱۹۷۹:-

۱- محمهد عهبدوللا  
۲- یاسین تاهیر  
۳- دلزار جهلال

سالی ۱۹۸۱:-

۱- نیشایا هورمز  
۲- یاسین تاهیر  
۳- عادل عهبدولقادر

سالی ۱۹۸۳:-

۱- محمهد عهبدوللا  
۲- دلزار جهلال  
۳- یاسین تاهیر

سالی ۱۹۸۴:-

۱- محمهد عهبدوللا حهسوون

یانهکانی عتیراق کردهوه لهسهر ناستی پله یهکهکان و پله  
نایابهکان، نهجمی باشیان بهدهست هیناوه، له ههمان کاتدا  
یانهی (نهکاد) تیپی باله ی کورانی ههبووه له سالی  
(۱۹۹۲) دوه تا سالی (۱۹۹۶)، که یاریزانهکانی نهمانه  
له ژیر چاودتیری راهینهر (مونیر نیسحاق).

۱- شوان مهربین  
۲- غهسان قهرهداغ  
۳- بهسیم عیسا یونس  
۴- کاوه عیسا یونس  
۵- ههدیر جورج  
۶- سهرمهد پۆلس  
۷- بهسام جویرائیل  
۸- ویسام جویرائیل  
۹- رهنج سهخهریا  
۱۰- فیدل سهلیم

ناوی یاریزانهکانی یانهی نهکاد (تیپی کچان) له یاری  
توپی باله له سالانی (۱۹۹۸) تا سالی (۲۰۰۳) له ژیر  
چاودتیری راهینهر (مونیر نیسحاق).

۱- سوزان یوسف  
۲- ماجده حهنا  
۳- نههله سولاقا  
۴- نهزوا جورج  
۵- لیدا روفائیل  
۶- نهدا گورگیس  
۷- نادیه روئیل  
۸- بهیان سلویه  
۹- لیزا جهمال  
۱۰- لینا گورگیس

راهینهرهکانی یاری توپی باله لهسهروهتاوه تا نیستا:-

۱- محمهد عزیز فهتاح ۲- کهمال تهیب ۳- نووری  
نهمین ۴- نهجمهد مستهفا ۵- علی حوسین کهسرد ۶-  
عزیز مهلولود ۷- رهزمزی ودلی ۸- عزیز عهبدولرهحمان  
۹- هوشیار عهبدولرهحمان ۱۰- دلزار جهلال ۱۱- نهمل  
نیسحاق ۱۲- جهواد علی ۱۳- غازی زاهیر ۱۴- سولاقا  
یهلدا ۱۵- مونیر نیسحاق (کهنز) ۱۶- کافیه رهئووف  
۱۷- نهسرین بههجت ۱۸- موئهیهده مهغدید ۱۹- شهوقی  
یوسف ۲۰- نیاز محمهد نهمین ۲۱- سوژان حاجی قادر

ته‌مه‌ن:

- ۱- خوالیخویشوو نوره‌دین حاجی محمه‌د ۲- مسته‌فا
- ۳- سلیمان ۳- حه‌یده‌ر عوسمان ۴- عیزه‌دین حوسین ئه‌بکه‌ر
- ۵- عادل محمه‌د عه‌بدوللا ۶- هاشم ئیبراهیم سه‌لیم
- ۷- کوره‌چی ۷- علی همزه‌ علی ۸- شه‌هاب ئه‌حمه‌د ئه‌مین
- ۹- نازان شه‌ریف ۱۰- خالس قوچه‌ فته‌خوللا ۱۱- سه‌لاح
- به‌ترۆس شه‌معوون ۱۲- نازاد بیلال ۱۳- موشیر یونس
- به‌زاز ۱۴- ئه‌سه‌د محمه‌د سالح قه‌ساب ۱۵- جاسم
- محمه‌د ره‌مه‌زان ۱۶- ته‌حسین شیخو ۱۷- تاهیر عه‌زیز
- مه‌لولوود ۱۸- زه‌ید مه‌حموود علی ۱۹- ئه‌حمه‌د خدر زیندین
- ۲۰- شیردل ته‌حسین ۲۱- دلشاد ته‌حسین ۲۲- سه‌نعان
- خورشید ۲۳- سه‌لام حوسین عومه‌ر ۲۴- ئه‌کره‌م حوسین
- محمه‌د ۲۵- سه‌میر محمه‌د عه‌بدوللا ۲۶- ناورینگ
- سابیر ئه‌سه‌د ۲۷- حه‌کیم خالید ۲۸- عه‌بدولعه‌زیز
- جه‌وه‌هر هه‌رووتی ۲۹- سه‌ردار عومه‌ر ئیسماعیل ۳۰- د.
- سه‌ره‌نگ عه‌بدولخالق ۳۱- د. ده‌هام خدر مه‌حموود ۳۲-
- تاهیر سابیر سه‌عید خوشناو ۳۳- عه‌بدوللا که‌ریم دهرۆش
- ۳۴- سه‌لاح نووری ۳۵- ره‌عد عه‌بدوللا ئه‌سه‌که‌نده‌ر ۳۶-
- سه‌مه‌د محمه‌د ره‌زا ۳۷- جه‌بار یاسین ۳۸- شوان حافز
- ۳۹- مونیر ئیسه‌حاق ۴۰- نازاد ره‌شید ۴۱- د. نازاد
- حه‌سه‌ن ۴۲- موئه‌یه‌د مه‌غدید ۴۳- شه‌وقی یوسف مه‌تی
- ۴۴- که‌یلان عه‌بدولواحید ۴۵- لادی ئیبراهیم فته‌خوللا
- ۴۶- بیجان ئیبراهیم فته‌خوللا ۴۷- شوان محمه‌د ۴۸- د.
- بژار علی جوکل ۴۹- د. حامد مسته‌فا ۵۰- ژیان جه‌مال
- ۵۱- ئاریاک وریا قانع ۵۲- به‌سیم عیسا یونس ۵۳-
- موزه‌فه‌ر حه‌مید فه‌تاح ۵۴- د. سیروان که‌ریم ۵۵-
- هۆشه‌نگ عه‌بدولره‌حمان ۵۶- فه‌ره‌یدون حه‌سه‌ن عوسمان
- ۵۷- مومتاز ئه‌حمه‌د ئه‌مین ۵۸- عه‌بدولقادر نوره‌دین ته‌ها
- ۵۹- محسین عه‌زیز علی ۶۰- خه‌سرو ئیسماعیل که‌ریم
- ۶۱- محمه‌د سه‌ددیق ۶۲- بورهان علی جوغه‌ ۶۳-
- حازم کازم ۶۴- موئه‌یه‌د سلویه‌ شابو ۶۵- وینه‌گر مه‌حموود
- هه‌ولیری ۶۶- وینه‌گر ته‌لعه‌ت نووری ۶۷- نووری عاره‌ب
- ۶۸- سه‌باح ره‌زا ئه‌حمه‌د ۶۹- نه‌سین به‌هجه‌ت چاوشلی
- ۷۰- نه‌جات علی عه‌زیز ۷۱- حوسین علی محمه‌د ۷۲-
- ماهیر موغین مسته‌فا ۷۳- علی ئه‌حمه‌د مه‌حموود ۷۴-
- غازی زاهیر مسته‌فا ۷۵- نوزت محمه‌د عه‌زیز ۷۶- دلشاد
- محمه‌د عه‌زیز ۷۷- مه‌هدی محمه‌د سالح

۲- یاسین تاهیر

۳- ته‌حسین علی

۴- نه‌سین به‌هجه‌ت

سالی ۱۹۸۵:-

۱- محمه‌د عه‌بدوللا حه‌سوون

۲- ئیشایا هورمز

۳- یاسین تاهیر

سالی ۱۹۸۶:-

۱- محمه‌د عه‌بدوللا حه‌سوون

۲- یاسین تاهیر

۳- فوناد عویتد

سالی ۱۹۸۸ - ۱۹۹۱:-

۱- یاسین تاهیر مه‌عرووف

۲- فوناد عویتد

دوای راپه‌پینی سالی (۱۹۹۱) یه‌کیتی توپی توپی باله له شاری هه‌ولیر نه‌ما ته‌نها نوینه‌ری ئه‌م یارییه هه‌بوو، که سه‌ر به یه‌کیتی ناوه‌ندی توپی باله‌ی عیتراق بوو، تا سالی (۱۹۹۵)، ئه‌ویش به‌ریتز (موئه‌یه‌د مه‌غدید) بوو.

له سالی (۱۹۹۵) دوه تا سالی (۱۹۹۷) یه‌کیتی توپی باله‌ی شاری هه‌ولیر نه‌بوو:-

سالی ۱۹۹۷ تا سالی ۲۰۰۷:-

۱- موئه‌یه‌د مه‌غدید

۲- شه‌وقی یوسف

۳- نازاد حه‌سه‌ن

۴- مونیر ئیسه‌حاق

۵- نه‌زوا جووچ

سه‌رچاوه‌کان

بو نووسین و ناماده‌کردنی ئه‌م باسه وه‌رزشییه، له‌به‌ر نه‌وه‌ی سه‌ره‌تای وهرزش زۆر هم‌زار و لاواز بووه و هیچ دیکۆمینه‌تیکمان نه‌بووه له وه‌رزش ته‌نها په‌رتوکه‌که‌ی به‌ریتز مه‌زۆ له‌شکری نه‌بن، بوئه به‌ پیتووستمان زانی ناوی ئه‌و که‌سه‌نه بنووسین وه‌کووه سه‌رچاوه بو ديار کردنی هه‌ندی راستی وه‌رزشی زانیاریمان لا وهرگرتوون.

ئیمه که رای ئه‌م به‌ریتزانه‌مان وهرگرتووه وه‌کووه و خۆی تو‌مارمان کردووه و زۆر جاریش پیتووست بووه، که زانیاریتیک له‌باردی باه‌تیتیک له‌چهند که‌سانیتیکمان پرسویه تا که‌یشتینه راستییه‌که، بوئه سوپاسیان ده‌که‌ین و ناوه‌کانیان به‌گۆتره‌ی



## Ansîklopediya Hewlêr

Urbîlu, Urbîlum, Urbîlla, Arba-îlo, Urbil, Erbîraw bi gelek awayekî din nêzîkî pênc hezar sale ev nav wekî navê bajarê Hewlêrê, kû eve navê wî û yê navçeyê yê dawî ye tê bikaranîn. Li gor jêderên Mîxiyan(Bizmar) ve heta digihe Osmaniyan û cara dawî jêderên Ewropî û rojhilatîyan - van navan – bi vî awayî bikaraniye, kû bi hemû têkdanan ve temena wî li "8" heşt hezar salan zêdetire. Bajar wekî "Ansiklopediya Britanî" behs dike "Bapîrên Sumeriyan dirûst kiriye" Eve jî gelek nêzîkî rastiye ye. Ji ber kû bi Sumeriyan - sax buye û - li Kurdistanê ve çûne xwara Iraqa îro. Ew şaristaniya li Kurdistan û çiyayên Zagrosê destpêkiribû li vir geştir bûye. Eger em bi tenê balê bikşînin li ser navê bajar, eve kulturêkî nav lê dana xwe ya taybetî hebûye. Ew kultura Sumeriyan ji Kurdistanê ve destpêkiriye. Bi navkirina bajarê Hewlêr - Urbil - "Ur-bil" û heman kultur û awayî bi navkirina bajarên li xwarê Iraqê jî hatiye peyrew kirin. Ewê heta niha hatiye zanîn, "Ur" bi wateya: Bajar, welat, perestgeh û wateya "Bil" jî wekî navê xwedawend hatiye nasîn, kû li ser hev tê wateya – Bajarê Xwedawend, an kû Perestgeha Xwedawenda Bil.

Ewê kû li vir girînge peyv û pêş navê "Ur"e, kû li navê "Urbil" da heye û her ew "Ur" jî piştî çûna xwarê ya Sumeriyan bi navkirina çend bajareke din de dûbare buye. Wekî mînak: Bajarê "Ur" û "Uruk" heta bajarê "Erîdo" jî kû "Ur û Er" nêzîkbûneke mezin di navbera wan de heye. Ur – û – Bil – jî peyv û navê Sumerîne, eve jî derdixe holê, eger Sumerî vî bajarê bi destê xwe dirûstkiribin, eve bê şik her bi zimanê xwe jî bi nav kirine. Gelek ji zanayên Sumernas jî behs li peywendiya zimanê Kurdî û Sumerî dikin. Her ev bajar jî wate bajarê -Urbil- Erbîl- Hewlêr paytexta yekemîn Hikûmeta Kurde, kû li sala 1991 ê ve li beşekî başûrê Kurdistanê de hukim dike.

Pîsporên diroka kevin kû Kurdistanê bi "Dergûşa Mirovayetî û Dergûşa Şaristaniyetan" bi nav dikin. Heman awayî bajarê Hewlêr- Urbil- jî bi wê yekê û wekî kevintirîn bajarê kû heta niha bi avadanî maye hatiye nasîn. Ev welat û bajar hezar û pênc sed sal zêdetire kû li hukimkirina xwe de bêbeş buye û li navbera dagîrkerên wî dest û vî destî de maye. Ji bo wê yekê li hemû ruyekî ve xizmet li vî bajarî nehatiye kirin û paš de maye. Heta li piştî 1991 ê jî bi hoy û sedemê pîrsgirêkên navxweyî û derekî ve Hikûmeta Herêmê jî nekariye girîngiya pêwîstiya

bide. Niha kû bajarê Hewlêr wekî paytexta - Hikûmeta Herêmê ye- li destpêka dîrokekî din- daye û mijûle li gel paytextêndin ew bi xwe biryar bide destên dostayetiye li cîhanê dirêj bike û kar peyda bike.

Ev bajar pêwîstî bi "xwenasîn" û " xwe bi xelk nasandinê" ve heye. Her ji bo wê yekê jî ev Ansiklopediya Hewlêr - Erbîl- hewldaneke ji bo vê xwenasîn û xwe nasandinê. Lê belê bi hoy û sedema wê dîroka hatiye zanîn kû Kurdistan û bajarê Hewlêrê heye, nikarîn bibêjin: Ev Ansiklopediya Hewlêr bê kêmasiye, nexêr! Her wiha bi sedema wê yekê kû ev kar, ne karê Hikûmete, heta bi kiryarên Hikûmetê kar têda bike û nikare nivê rewşenbîrî û akademiyan jî bike. Ji ber kû berhema yekgirtina çend dilsozekî bi îmkaniyatekî kêr dest bi vî karî hatiye kirin. Ji bo wê yekê daxwaz ji pîspor û şarezayên di vî warî de Kurd û dostên me yên ji hemû aliyekî ve dikîn kû şaşiyên me rast bikin. Ew babeta kû me destpêkir pêra negihîştine û li berdest rêzdarên da heye, bi meziniya xwe ji bo me dişînin. Em jî bi şanaziye ve li çapên paşarojê de, bi navê xwe li nav vî karî da cîh vedikîn. Divê wê yekê jî li bîr nekîn kû danîna vê "Ansiklopediya Hewlêr"ê weku niha li ber dest daye, bi wî awayî nîne kû danerên. Ansiklopediyayê peyrew kirine. Ji ber kû babetên me hemû babetê ji kesên pîspor û akademî nînin û bi taybetî ji bo Ansiklopediya nehatine nivîsîn. Ji ber ku bi giştî ew babetin kû li nav jêderên cûda cûdayên me û dewruber da heye, li rojname û kovaran ve heta kitêb û namîlke hwd ve, kû bi asta cûda cûda û bi zimanê cûda cûda hatine nivîsîn û li vir da hatine berhevkirin. Piştî kurtkirin û rêkxistina wan li gor babetan hatiye rêzbend kirin. Her ji bo wê yekê Hewlêr bi wê temena heşt hezar saliyê ve û bi wê cihê girînga kû li cografyaya rojhilat da heye û bi vê hemû rûdaw û karesatên kû li serî da hatiye, hê jî gelek maye ji bo wê yekê kû bikarîn hemû zanyariyên pêwîst sebarek bi vî bajarî li nav vî karî da kom bikîn! Eve ji bilî wê yekêye kû beşekî zêde jî bi hoy û sedema rûdawên bi xwînî û dagîrkeran û wêrankariyan li nav çûn.

Ev cara dawiyê kû em li benda zana, pîspor û wan hemû rêzdarene kû ser bi her netewe û welatekî bin û bi her zimanekî dinivîsin, bi meziniya xwe nîşan bidin û bi berhema zanistiyên xwe de hevkarîya me bikin.

Bi dil û can spasiya wan dikîn.

**Lijney Bała**

## انسايكلوبيديا أربيل / هوليير

أوربيلو، أوربيلوم، أوربيللا، أربائيللو، أربيرا، وغيرها من الاسماء والصيغ الاسمية جرى اطلاقها على هذه المدينة خلال السنوات الخمسة الاف الاخيرة. واخر هذه الاسماء المتداولة في يومنا هذا هو اسم هوليير، طبق للمصادر المسمارية والمراجع العثمانية والاوربية وكذلك المصادر والمراجع المتداولة في بلدان الشرق الاوسط. وهذه كلها تؤكد ان هذه المدينة عمرها يزيد عن ثمانية الاف عام.

هذا هو ماتورده دائرة المعارف البريطانية، مضيعة ان اجداد السومريين هم الذين شيدها، وهذا رأي قريب للحقيقة ان لم يكن هو الحقيقة ذاتها، حيث ان السومريين هاجروا من كوردستان الى جنوبي تلك البلاد المعروفة الان باسم العراق. لقد بدأ السومريون حضارتهم في جبال كوردستان و زاغروس وكانت لهم ثقافتهم المتميزة ويضمنها اختياراتهم للاسماء، وتبدو اثار هذه الحضارة واضحة في تسمية المدينة بأوربيل (اور+ بيل) وهذه الحضارة استمرت في جنوبي العراق حيث مازالت مدينة هناك مستمرة في الوجود اسمها (اور). وتعني تسمية اور (المعبد، المدينة، البلد). اما المعنى المستخلص من عبارة (اور+ بيل) هو (مدينة الاله) لأن كلمة (بيل) معناها (الاله). وبهذا يكون المعنى الكامل هو (مدينة الاله بيل). ومن المهم ان نلاحظ ان السابقة اللغوية (اور) في اللغة السومرية تتكرر في تسمية أوربيل، اور، أوريدو، أوير، وهاتان الاخيرتان مترابطتان بشكل وثيق كما يظهر من الكلمات السومرية. وبناء على هذا كله، اذا كان السومريون هم الذين اسسوا المدينة، فهم يكونون اولئك الذين اعطوها اسمها ايضا. وقد لاحظ المتخصصون في السومريات وجود قرابة بين اللغة السومرية واللغة الكردية في بنيتها الاساسية في العاضي السحيق. واصبحت هذه المدينة (أوربيل، اربيل، هوليير) عاصمة لاول حكومة كردية في كوردستان الجنوبية عام ١٩٩١، وهو الجزء الجنوبي من كوردستان الذي تديره الحكومة الكوردستانية. ويرى المتخصصون في تأريخ العصور القديمة ان كوردستان معهد الانسانية والحضارة والمعروف ان اربيل هي اقدم مستوطنة بشرية لا تزال مسكونة بلا انقطاع منذ ثمانية الاف عام لحد الان. وفي الاعوام الالف والخمسة الاف الاخيرة، لم يحكم هذه المدينة ابنائها بل حكمها الغزاة والاجانب. وهكذا، جرى حرمان هذه المدينة من كثير من الخدمات لفترة طويلة.

وبعدئذ، وبسبب بعض المشاكل الداخلية والخارجية وبسبب ضعف التخصيصات المالية الحكومية، لم يتم عمل الكثير لهذه المدينة في حينها. ولكن الان فان اربيل /هوليير/ مدينة مزدهرة ذات مكانة راقية وهي المدينة الاكثر اهمية في اقليم كوردستان وهي بداية عهد جديد في الصداقة مع بقية ارجاء العالم. ولهذا فأننا بحاجة الى القيام بتعريف انفسنا للعالم الخارجي ولكن قبل ذلك ينبغي ان نعرف انفسنا.

وهذه الانسايلكوبيديا الماثلة بين ايديكم خطوة على طريق معرفة الذات والتعريف بها للعالم الخارجي، بمساعدة مؤرخي اربيل و اسهاماتهم.

نحن لاندعي لانفسنا الكمال في هذه الانسايلكوبيديا او انها بلا اخطاء، اذ لاجود لعمل متكامل. ومع هذا فان المشروع الثقافي هذا قد جرى الاعداد له وتنفيذه بأيمان كامل و بروح ملؤها الثقة بأن المتخصصين سيولونه الاهتمام الذي يستحقه، لأن هذا المشروع خضع للمعايير النقدية القياسية المطلوبة من طرف المتخصصين وسنكون ممتنين لكافة التعليقات والاستدراكات ليؤخذ بها في الطباعات اللاحقة ولتحسين النوعية في المستقبل.

وبسبب الطبيعة الخاصة لهذه الانسايلكوبيديا فلقد اشتملت على مصادر متنوعة وغير تقليدية كالجرائد والمجلات و النشرات والصحف و التقارير والمذكرات وغيرها من المطبوعات والكتب بمختلف اللغات وعلى مختلف المستويات ومنها ما نفذت طباعتها منذ امد طويل، وكذلك اعتمدنا على الخلاصات والاعمدة والمقتطفات والمواد المصنفة ومن خلفيات عديدة.

ومن الطبيعي ان مدينة يبلغ عمرها ثمانية الاف عام وذات اهمية قصوى في الشرق الاوسط تستحق مثل هذا الاهتمام. ان ما حدث لهذه المدينة وما جرى فيها من الاحداث يستوجب التدوين في هذه الانسايلكوبيديا.

وبالرغم من كل شيء لا يزال هناك الكثير مما لا يزال بحاجة لان يتم عمله، فهناك كم هائل من المعلومات لا يزال بحاجة للتسجيل والادخال.

ولا يزال هنالك الكثير مما ينبغي ان يجد طريقه للنشر حول هذه المدينة العظيمة، فضلا عن المعلومات التي غابت في المناطق المظلمة في التاريخ في اعقاب الحروب الشرسة التي حدثت في القرون الماضية تحت الحكم الاجنبي المحتل. واخيرا، نتأمل من المتخصصين من كافة الامم والخلفيات واللغات لمساندتنا والوقوف الى جانبنا. ومن اعماق قلوبنا نقول: شكرا لكم. نحن فعلا نشكركم.

اربيل من منشورات مؤسسة بدرخان للطباعة والنشر.

اللجنة العليا للانسايلكوبيديا

## **The Encyclopedia of Hawler- Erbil**

Urbello, urbellum, urbella, arba-ello, urbil, arbera, and many other forms of this name came into being in five thousand years. The latest now in use Hawler, according to ottoman and European sources as well as the Middle- East resources. All these sources confirm that the city is more than 8000 years old.

This is what encyclopedia Britannica says, adding that the ancestors of the Sumerians built it.

This is very close to the truth, if not the truth itself, because the Sumerians migrated from Kurdistan to the south of what is today called Iraq. They originated their culture in Kurdistan and Zagross mountains and had a special culture of their own, including the name- choice culture. This culture is apparent in calling Hawler city urbil (ur +bil) the same culture and form is maintained in the southern part of Iraq, because till now there is a city standing there called (Ur).

Ur name (city, country, temple). The reconstructed meaning of ur +bil is the city of god, because Bil stands for a god, so, the overall meaning is the temple of the god bil. It is important to note that the prefix ur in the Sumerian Language is repeated in urbil, ur, uredo, ur- u- er, these last two are very closely related, as the Sumerian words show it. So, if the Sumerians were the founders of the city, they were also the ones who named the city, the name- givers of the city. Many Sumerianists have noticed the similarities between Sumerian and Kurdish languages, as if the infrastructure of Kurdish were Sumerian in the distant past. This city, urbil, erbil, Hawler, became the capital city for the first Kurdish government in 1991 in the southern Kurdistan part run by this Kurdish government. The specialists of ancient history consider Kurdistan as the cradle of humanity and civilization. Hawler is known as the oldest settled place that continues to be inhabited uninterruptedly for the last 8000 years. For the last (1500) years it has not been ruled by its own people, but by foreigners and invaders. Thus it was deprived of services for a long time, till some time after that, owing to some external & internal trouble, with the low budget of the government, very little could be done. But now, Hawler city is just like any respectable capital city, the chief city in Kurdistan region, the beginning of a new era of friendship with the rest of the world. So, we need to identify ourselves to the outside world but prior to that we need self- knowledge.

This encyclopedia at your hands is a step towards self- knowledge and self-identification, with the aid of the history which the Hawler historians contributed to.

We do not claim that this encyclopedia is free from errors. No such thing can exist. However, the whole project was conducted in good faith and good spirit by all the specialists with utter respect to the highest critical and professional criteria. We will be grateful for any comments so that in the future editions we will improve the quality. Because of the specific nature of this encyclopedia, our sources include untraditional materials such as out-of-print magazines and bulletins, newspapers, newsletters, reports, accounts and memoirs, with all sorts of books in various languages at different levels and from different backgrounds, excerpts, digests, extracts, columns, and categorized according to topic. It is only reasonable that a city which is (8000 years old) with such an important position in the Middle East will command all this attention. What happened to this city and in this city merits the encyclopedia.

Nevertheless, and despite all the material we included, here is much more to be done. There is still more information to be included.

Still, there is much to publish about this great city, not to mention how much was lost in the dimness of history pending the fierce wars of the past centuries under the reign of invaders, occupiers and by-gone foreigners.

Finally, we expect the specialists from all nations and backgrounds and languages to support us and cooperate with us. From the bottom of our hearts we say: thank you from the bottom of our hearts, we truly thank them.

**The Higher Committee**



## انسیکلوپدیای اربیل

اوربیلو، اوربیلوم، اوربیللا، آریا، اوربل، آریبرا و به اشکال دیگر، نزدیک پنج هزار سال است این نام را باخود دارد. شهر اربیل که مردمانش آن را به زبان محلی (کردی) «هولیر» میخوانند، از آثار میخی تا دوران عثمانیها و در نهایت در آثار اروپاییها و شرقیها - این شهر - را با این اسامی یاد میکنند. باتوجه به تمام تفاسیر، قدمتش به بیش از ۸ هزار سال میرسد. آنچنانکه در انسیکلوپدیای بریتانیا آمده است، شهری است «اجداد سومریها آن را بنا نهاده اند». این نیز بسیار به حقیقت نزدیک است، چون به اثبات رسیده است که سومریها به پایین عراق امروز کوچ کرده اند؛ تمدنی که از کوههای زاگروس آغاز شده بود و در آنجا آن را گسترش داده بودند.

اگر تنها به نام شهرها در این منطقه توجه کنیم، متوجه میشویم که فرهنگ نامگذاری خاص خودشان را داشته اند. این فرهنگ نامگذاری را سومریها از کردستان آغاز کرده اند؛ از جمله در نامگذاری شهر هولیر - اوربل - (اور + بل)، که همان فرهنگ و شیوه نامگذاری برای شهرها را در پایین عراق نیز بکار برده اند.

آنچه که تاکنون به دست آمده است، «اور» به عنوان - شهر، سرزمین و پرستش گاه نیز معنی شده است و «بل» هم به عنوان نام خداوند شناخته شده است، که در مجموع «شهر خداوند» معنی میدهد؛ یعنی پرستش گاه «بل» پروردگار.

چیزی که اینجا مهم است واژگ و پیشوند «اور» است در آغاز نام اوربل، و همین «اور» نیز از سوی سومریها پس از کوچشان به قسمت های پایین عراق بر چند شهر دیگر نیز گذاشته شد. برای مثال در مورد شهرهای «اور» و «اوروک» و حتی شهر «آرید» نیز صدق میکند. «آر» و «اور» بسیار به هم نزدیک اند و «اور» و «بل» نیز واژگان سومری به شمار میروند. این هم گویای این حقیقت است که اگر سومریها این شهر را بنا کرده اند، بی گمان خودشان نیز آن را نامگذاری کرده اند. این در حالی است که بسیاری از سومری شناسان نیز از پیوند زبان سومری و کردی سخن میگویند. همین شهر - اوربل، اربیل، هولیر - پایتخت اولین حکومت کردها است که از سال ۱۹۹۱ بر بخشی از جنوب کردستان حاکم است. کردستان، که متخصصان تاریخ باستان از آن به (مهد انسانیت و مدنیت) یاد میکنند، و شهر هولیر/اربیل - اوربل - معروف است که کهن ترین شهری است که تاکنون آباد و استوار مانده است. این شهر و این سرزمین بیش از ۱۵۰۰ سال است که از حاکمیت خود محروم شده است، مدام زیر سلطه اشغالگران دست به دست شده است. به این خاطر، شهر از همه لحاظ از خدمات بی بهره بوده و عقب مانده است. حتی پس از سال ۱۹۹۱ نیز بنابر وضعیت داخلی و خارجی، حکومت اقلیم نیز نتوانسته است این دین و بدهی سنگین و دیرینه را بپردازد.

اکنون که شهر هولیر/اربیل پایتخت - حکومت اقلیم - تاریخ جدیدی را آغاز کرده است، و دارد با پایتخت های قدرتمند و تصمیم گیرنده جهان پیوند دوستی برقرار میکند، نیاز به (خود شناسی) و (خود را شناساندن) دارد. اما بر اساس تاریخ کردستان و قدمتی که شهر اربیل دارد، نمیتوانیم بگوییم: این انسیکلوپدیا، کم و کسری ندارد، هرگز! همچنین به خاطر اینکه این، نه کار حکومت است تا با امکانات حکومت به آن پرداخته شود، و نه کار مراکز فرهنگی و دانشگاهی، بلکه محصول وحدت چند انسان دلسوز است و با امکانات کم آغاز شده است. بنابراین از آگاهان و متخصصان کرد سراسر دنیا در این حوزه خواهش میکنیم که اشتباهات ما را یادآوری کنند و مطالبی را که ما به آن دسترسی نداشته ایم، بزرگواری کنند و برایمان ارسال نمایند، ما نیز با افتخار در چاپ های بعدی با نام خودشان آن را منتشر خواهیم کرد. لازم است یادآور شویم که نگارش این (انسیکلوپدیای اربیل) همان گونه دلخواهی نیست که مؤسسانش طرح کرده اند، چون همه مطالب از افراد متخصص و دانشگاهی نیستند و به ویژه برای انسیکلوپدیا نوشته نشده اند، بلکه در مجموع مطالبی هستند از منابع گوناگون خودمان و دیگر منابعی که در پیرامونمان موجوداند. از روزنامه ها و مجلات گرفته تا کتابها و رساله های مختلف که در سطوح متفاوت و به زبانهای گوناگون به رشته تحریر درآمده اند و در اینجا درج شده اند. بنابراین اربیل با این قدمت هشت هزار ساله و موقعیت مهمش که در جغرافیای خاورمیانه دارد و همچنین با فراز و نشیب ها و رویدادهای که با خود دیده است، هنوز بسیار جای دارد که از آن بنویسیم و بتوانیم اطلاعات لازم درباره این شهر را در این اثر گردآوری کنیم! با وجود اینکه، بخش قابل توجهی از آنها نیز بر اثر رویدادهای خونین و اشغال گریهای ویرانگر از بین رفته اند. در پایان چشم به راه مطالب علمی و ارزشمند اهل فنیم از هر ملت و کشوری و به هر زبانی که مینویسند، تا بزرگواری کنند و ما را همکاری کنند. از صمیم دل سپاسگزار خواهیم بود.

## Hewlêr Ansiklopedisi

Urbilu, Urbilum, Urbilla, Arba-ilo, Urbil, Erbira ve benzeri bir çok deęişik isimler ile yaklaşık olarak 5.000 yıldır bu isim Hewlêr kenti için kullanılmaktadır. Çivi yazıtlarından Osmanlılara kadar gelen kaynaklara göre ve son olarak Avrupa ve Doęulular tarafından bu isimler kullanılmıştır ki bütün işgal ve tahriplere rağmen ömrü 8 bin yıldan fazladır. Britanya Ansiklopedisine göre şehri Sümerlerin atası kurmuştur. Bu da gerçeğe yakındır çünkü Sümerler daha sonra aşağı Kürdistana doğru gitmişlerdir. Kürdistan ve Zagros daęlarında başlayan medeniyet burada daha fazla gelişmiştir. Eğer sadece şehrin ismini dikkate alırsak, burada kendine has olan isim takma kültürünü de öğrenmiş oluruz. Sümerlerin bu kültürü Kürdistan dan başlamıştır. Hewlêr kentinin adlandırılmasın da –Urbil- Ur-bil aynı kültürü aşağı Iraktaki şehir isimlerinde bile kullanılmıştır. Şimdiye kadar bilinen Ur kelimesi anlam olarak Şehir, Ülke, Vatan veya İbadethane anlamında, Bil ise tanrı ismi olarak bilinmektedir ve adı bir arada incelediğimiz zaman Tanrının Kenti ya da Bil Tanrısının İbadethanesi anlamını taşımaktadır.

Burada önemli olan kelime Ur ismidir ki Urbil isminde görülmektedir ve aynı Ur ifadesi Sümerlerde aşağılara inişte bile kullanılan şehir isimlerinde tekrarlanmıştır. Örnek olarak Ur ve Uruk kenti hatta Erido ki Ur ve Er arasında çok yakın benzerlikler görülmektedir. Ur ve Bil de kelime olarak Sümerlere ait, bu da şunu göstermektedir ki eğer Sümerler bu kenti kendi elleriyle kurmuşlarsa burada hiç şüphe yok ki kendileri de bu şehre ismi vermiştir. Birçok Sümerbilimci de Kürtçe ve Sümerce arasındaki ilişkiden bahsetmektedir. Yine aynı kent yada Urbil-Erbil- Hewlêr 1991 yılından beri Güney Kürdistanın bir kısmında hüküm süren ilk Kürt Hükümetinin başkenti olma özelliğini taşımaktadır.

Eski tarih uzmanlarına göre ki Kürdistanı "Medeniyetler ve İnsanlık Beşięi" olarak adlandırmaktadır. Aynı şekilde Hewlêr kenti Urbili de en eski şehir kalıntısı olarak tanınmaktadır. Bu ülke ve kent bin beş yüz yıldan daha fazla uzun bir süredir kendi iktidarından mahrum kalmıştır ve sömürgeci güçler tarafından el değiştirmiştir. O yüzden genel olarak şehre gerekli hizmet yapılmamış aksine talan edilmiş ve şehir geri kalmıştır. Hatta 1991 yılından beri iç ve dış sorunlardan dolayı Bölge Hükümeti de kentin önemine göre yeterli hizmeti verememiştir. Şimdi Hewlêr kenti Bölge Hükümetinin başkenti olarak yep yeni bir tarihin

başlangıcındadır ve kendi kararı ile diğer dünya başkentlerine dostluk elini uzatma ve iş yaratma çabası içerisindedir.

Bu şehrin kendini tanımaya ve başkasına tanıtmaya ihtiyacı vardır. O açıdan da Hewlêr – Erbil Ansiklopedisi kendini tanıma ve tanıma çabasının bir parçasıdır. Fakat Kürdistan ve Hewlêrin tarihi önemine göre bu ansiklopedinin eksiksiz olduğunu söylemek elbette doğru olmaz! Elbetteki bu bir hükümet çalışması değildir, bir kaç aydın ve akademistin bir araya gelip gönül birliği ile ve kıt imkanlar içerisinde yaptığı bir çalışmadır. O açıdan da aydın ve uzman yerli ve yabancı dostlarımızdan isteğimiz o dur ki varsa eksikliklerimizi değerli eleştirileri ile düzeltmeleridir. Bu konuda elinizdeki eserde bulacağınız her hata veya eksiklik için lütfen büyüklüğünüzü gösterip bize yazın. Biz de ileriki baskılarda düzeltmelerinize yer verip elinizdeki eseri daha da zenginleştirelim. Unutulmamalıdır ki elinizdeki Hewlêr Ansiklopedisi ansiklopedik standartlara uygun olarak düzenlenmemiştir yada elimizdeki bütün bilgiler uzman ve akademik bilgiler değildir ve özel olarak Ansiklopedi için yazılmış bilgiler değildir. Çünkü genel olarak gazete, dergi, broşür ve kitaplardan ve çeşitli dillerde yazılan yazıların Kürtçeye çevrilmesi ve toplanılmasıyla ve bu yazıların birleştirilip dizilmesinden sonra oluştu.

Hewlêr sekiz bin yıllık bir kent olarak önemli yerini korumakta ve Doğu coğrafyasında büyük öneme sahiptir. Bütün kanlı işgal hareketleri ve tahriplere rağmen ki bir çok şey talan edildi yine de kent ile ilgili gerekli bilgileri bir araya toplama çabası içerisindeyiz.

Son olarak her nerede olursa olsun bütün değerli aydın, uzman ve tarih bilimcilerin den bize değerli eleştiri ve bilgileri ile büyüklüklerini gösterip bizlere yardımcı olmalarını diliyoruz.

Canı gönülden teşekkürlerimizi sunuyoruz.

**Genel Yayın Yönetmeni**